



L. I. 337

4R.1

MEMOIRES

POUR SERVIR
A L'HISTOIRE
ECCLESIASTIQUE

DES SIX PREMIERS SIECLES,
JUSTIFIEZ PAR LES CITATIONS
des Auteurs originaux :

AVEC UNE CHRONOLOGIE OÙ L'ON FAIT
un abrégé de l'histoire Ecclesiastique & Civile ; & avec des Notes
pour éclaircir les difficultez des faits & de la chronologie.

TOME DIXIEME,
QUI CONTIENT LES VIES DE S. AMBROISE,
S. Martin, S. Epiphane, & divers autres Saints morts à la fin du quatrième siècle
& au commencement du cinquième.

PAR M. LENAIN DE TILLEMONT.

PREMIERE EDITION DE VENISE

Revue, & corrigée.



A VENISE,
Chez FRANÇOIS PITTERI, dans la Mercerie,
à la Fortune Triumphante.

MDCCXXXII
AVEC APPROBATIONS, ET PRIVILEGE DU SENAT.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY
540 EAST 57TH STREET
CHICAGO, ILL. 60637
U.S.A.

TABLE DES TITRES

CONTENUS EN CE VOLUME.

T A B L E des Citations.	page v
Table des Articles & des Notes.	xiv
S. Sébas, & les autres Martyrs du Pays des Gots sous Athanaric.	1
S. Jean Prophète & reclus près de Lycople en Thebaïde.	9
Abraham surnommé l'Enfant, Solitaire d'Egypte.	30
Piammon, Prestre & Abbé des Anacorettes du desert de Diotque.	33
S. Apollon Abbé en Thebaïde.	35
S. Paphnuce, surnommé Cephale, Confesseur ; & S. Paphnuce, surnommé Bubale, Prestre & Abbé de Secré, & divers autres solitaires.	43
S. Moysé, autrefois chef de voleurs, & depuis illustre Abbé, Prestre & Martyr.	62
S. Ambroise, Archevesque de Milan, Docteur de l'Eglise, & Confesseur.	78
S. Liboire, Evêque du Mans.	107
S. Marrin, Evêque de Tours, & Confesseur.	109
Le Pape Sirice.	117
Evagre de Pont, Archidiaque de Constantinople, & Abbé dans le desert des Cellules.	168
Didyme l'Aveugle, Docteur de l'Eglise d'Alexandrie.	187
S. Simplicien, Archevesque de Milan.	197
S. Altere, Archevesque d'Amasée dans le Pont, & Docteur de l'Eglise.	206
S. Marcel, Evêque de Paris.	215
Agathon, Solitaire & Abbé en Egypte.	218
S. Jean le nain, Solitaire de Scété, & divers autres solitaires de même nom.	227
Silvain, Abbé du mont Sinai, & de Geraces.	228
S. Melece, Evêque de Sebastople dans le Pont ; & divers autres Saints du IV. siecle.	238
S. Aphraate, Solitaire près d'Antioche.	277
S. Eulèbe, Abbé de Teledan en Syrie.	280
S. Epiphane, Archevesque de Salamine, & Docteur de l'Eglise.	284
S. Delphin, Archevesque de Bordeaux.	321
S. Flavien, Evêque d'Antioche.	323
S. Vigile, Evêque de Trente, & Martyr.	324
S. Amand, Archevesque de Bordeaux, & S. Severin, Evêque de Cologne.	333
S. Veneré, Archevesque de Milan.	338
Prudence, Poète Chrétien.	360
S. Pammaque, Senateur Romain.	367
S. Gaudence, Evêque de Brèlle, & Confesseur.	381
Sainte Melanie l'ayeule, veuve Romaine.	391
S. Theodose d'Antioche. Abbé de la Roche en Cilicie.	613

S. Exupere, Evêque de Toulouse.	617
S. Nicetas, Evêque de Romaciane dans la Dace, & Apôtre de divers peuples.	611
S. Innocent, Pape.	617
S. Victrice, Evêque de Rouen, & Confesseur.	667
S. Simplicie, Evêque d'Autun.	671
Le Pape Zolime.	678
S. Porphyre, Evêque de Gaza, & Confesseur.	701
Notes sur S. Sabas.	717
Notes sur S. Jean de Lycople.	718
Note sur S. Piammon.	710
Notes sur S. Apollon Abbé.	711
Notes sur S. Paphnuce.	712
Notes sur S. Moysé le voleur.	717
Notes sur S. Ambroise.	719
Notes sur S. Liboire.	720
Notes sur S. Martin.	771
Notes sur le Pape Sirice.	787
Notes sur Evagre de Pont.	724
Note sur Didyme.	796
Notes sur S. Simplicien.	797
Note sur S. Altere d'Amalée.	799
Note sur S. Marcel de Paris.	799
Note sur S. Jean le nain.	800
Note sur Silvain.	801
Note sur S. Eusébe de Teledan.	801
Notes sur S. Epiphane.	802
Notes sur S. Flavien d'Antioche.	809
Notes sur S. Vigile de Trente.	811
Notes sur S. Amand de Bordeaux.	815
Notes sur Prudence.	819
Note sur S. Pammaque.	820
Notes sur Sainct Melanin-Freyult.	821
Note sur S. Theodore d'Antioche.	825
Notes sur S. Exupere.	828
Notes sur S. Nicetas.	826
Notes sur S. Innocent.	827
Notes sur S. Simplicie, Evêque d'Autun.	831
Notes sur le Pape Zolime.	837
Notes sur S. Porphyre de Gaza.	841
La Chronologie.	852
La Table des matieres.	860



TABLE DES CITATIONS.

Ado, an. 163.	A DONS : chronicon in anno Christi 163. Bibliotheca Patrum tomo 7: Paris. an. 1644.	... de fuga sua: Ibid. ... ad solitariam vitam agentes: Ibid.	fug. p. 775. sol. p. 217.
Agap.	Vies de quelques Saints, traduites de Metaphrase en grec vulgaire par Agapius: à Venise en 1544.	... Synopsis sacræ scripturæ, to. 1. ... de vita S. Antonii, to. 1.	syn. p. 155. v. Ant. p. 453.
Alex. 25.	Natalis Alexandri Dominicani	Auctuarium 3, ad bibliothecam Patrum per Combesium: Parisiis an. 1672.	Aust. 3.
Alf. 113 ff.	historia Ecclesiastica, tomo seu volumine 5: Paris. an. 1677.	Augustini contra Academicos tomo 1: Lovaniensium editionis Parisiis anno 1586, & Benedictinorum.	Aug. sca. p. 177.
All. de Sim.	Alfordi annales Britannorum anno Christi 123: Leodii an. 1663.	... ad Bonifacium Pontificem contra duas Pelagianorum epistolæ: Lov. to. 7. p. 408; Ben. t. 10. p. 411.	ad Ben. 13.
Amb. ep. 46.	Leonis Allatii diatriba de Simeonibus: Paris. an. 1664.	... questio 2. ad Simplicianum: Lov. to. 4. p. 264; Ben. t. 6. p. 89.	ad Sim. q. 2.
Ann. 115. p. 44.	Ambrosii epistola 46. tomo 5. Ammianus Marcellinus ex prima recensione Henrici Valesii: Parisiis an. 1636.	Hæc littera novissimam Augustini editionem notat per Benedictinos curatam: si absit, est Lovaniensium an. 1586.	B.
Ann. t. 4.	Joannis Mabillon Analæctorum tomo 4: Lutetia an. 1681.	... de beata vita: Lov. & Ben. t. 1.	b. vit.
Ann. c. 97.	Anastasius Bibliothecarius in vita Adriani quem 97 pontificem numerat: Parisiis an. 1649.	... de civitate Dei: Lov. t. 5. Ben. t. 7.	civ.
Ante mar.	Josephi Antelmii.	... confessionum libri: Lov. & Ben. t. 1.	conf.
Ating. 13.	Pauli Atinghi Roma subterranea: Coloniae an. 1659.	... de cura pro mortuis agenda: Lov. r. 4. p. 294; Ben. t. 6. p. 515.	cur. an.
A. R. hysen or. 12.	Asterii Amaseni oratio 12 in S. Stephanum, Bibliotheca Patrum auctuario primo per Combesium edito: Paris. an. 1648.	... de doctrina Christiana: Lov. & Ben. t. 3.	de chr. 12
n.	Combesii notæ in Asterium Ibid.	... epistolæ: Lov. & Ben. t. 2.	ep.
Ath. ad Afr. p. 936.	Athenasii ad Africanos episcopos, tomo 1, editionis Parisiensis an. 1627.	... de gestis Pelagii, seu Palestinae apud Diospolim synodi, supplementi Vigneriani tomo: Parisiis an. 1654, & Ben. t. 10. p. 191.	ge. P. c. 14.
ad Epist. p. 181.	... ad Epictetum episcopum Corinthi. Ibid.	... de gratia Christi liber qui primus est contra Pelagium & Celestium: Lov. t. 10. p. 330; Ben. t. 10. p. 230.	gr. ch.
ap. 1. p. 66.	... apologia prima quæ est ad Constantium: Ibid.	... de hæresibus ad Quodvult. Deum, hæresi 9: Lov. t. 6. p. 519.	b. 5.
de Ant. p. 574.	Concilii Alexandrini epistola ad Eusebium Vercellensem de Antiochena Ecclesia, apud Athanasium Ibid.	... in Creconium: Lov. t. 7. p. 179; Ben. t. 9. p. 389.	in Cre.

T A B L E		
in Jo. h. 5.	... tractatus 5 in Evangelium Joannis: Lov. t. 4 Ben. 3. parte 1.	Nova collectio Conciliorum per Bal. con.
in Jul. 5.	... contra Julianum: Lov. t. 7 Ben. t. 10. p. 498.	Stephanum Baluzium: Parisiis an. 1683.
lit. P.	... contra litteras Petilian: Lov. t. 7. p. 108 Ben. t. 9. p. 105.	... ejusdem Miscellanea: Parisiis an. 1677. misc. seu Baluz. t. 1.
suph.	... de nuptiis & concupiscentia ad Valerium comitem: Lov. t. 7. p. 346 Ben. t. 10. p. 279.	Baronii Annales in anno Christi 344. paragrapho 314. Anvers piz an. 1612. Bar. 344 314.
op. imp. seu imp.	... opus postremum seu perfectum seu imperfectum in Julianum. Exstat in supplementi Vigneriani to. 2 Ben. t. 10. p. 874.	... in martyrologium Romanum ad 3 augusti diem, nota c. seu 31 Anvers piz an. 1613. 3. aug. c.
pec. un. seu pec.	... de peccatorum meritis & remissione: Lov. t. 7. p. 241 Ben. t. 9. p. 581.	... de Ambrosii vita, inter Ambrosii prolegomena: Parisiis anno 1603. v. Amb.
pec. or.	... contra Pelagium & Coelestium lib. 2. qui est de peccato originali: Lov. t. 7. p. 334 Ben. t. 10. p. 253.	Basilii Magni epistola 338, tomo 4, editionis Parisiensis an. 1637. Bas. ep. 338. p. 330.
retr.	... libri retractationum: Lov. & Ben. t. 1.	Le Dictionnaire géographique de Boud. Ferrarius augmenté par Baudrand à Paris en 1670.
f.	... sermones quos semper & numeramus & citamus ex Ben. to. 5, etiam B. non addito.	Bedæ historia gentis Anglorum: Colonia Agrippinæ an. 1601. Bed. hif.
Cap. 2. 17.	... sermo 217, in appendice tom. 5 Benedictinorum.	Bellarminus de scriptoribus ecclesiasticis: Parisiis an. 1658. Bell.
f. Ar.	... contra sermonem Arianorum: Lov. t. 6. p. 274 Ben. t. 8. p. 625.	S. Bernardi sermo de S. Martino Ep. Tur. Benedictinorum editionis 10-3: Parisiis an. 1690. Bern. de Mart.
fol.	... Soliloquia de cognitione Dei & animæ: Lov. & Ben. t. 1.	... in Canticis Canticorum, homilia 6, tom. 5. in Can. h. 6.
v. P.	... vita per Possidium in Lovaniensium prolegomenis.	Bibliotheca Patrum Parisiis edita an. 1634, qua semper acimur. Bib. P.
Avic. fr. p. 197.	Alcimi Aviti fragmenta ex diversis hominibus: Parisiis an. 1643.	De la primauté en l'Eglise par D. Blondel: à Genève en 1641. Blond. p. 159.
ep. 70. p. 125.	... epistolæ cum aliis ejusdem operibus: Parisiis an. 1643.	... censura in Decretales epistolæ. decr. p. 25.
n.	... notæ in Alcimum.	Genevæ an. 1628.
Aum.	Tradition de l'Eglise sur l'aumône Chrétienne & Ecclesiastique: A Paris en 1651.	... sur les sibylles: à Charenton en 1649. fib.
Auf. prof. 1.	Aufonii de professoribus Burdegalenibus carmen 1, ex editione Eliæ Vineti: Burdegala an. 1580.	Bollandus seu ejus continuatores ad diem januarii 20, & sic in reliquis mensibus Boll. 20. jan.
urb. p. 108.	... versus in claras urbes.	... Acta quæ græcè habentur prodie 23 maii, ad finem voluminis p. 12. 23. may. g. 12.
Baill. poet.	J UGENS des savans sur les poëtes, par M. Baillet, à Paris en 1686.	... apparatus ad chronologiam Pontificiam, in propylæo mensis maii. app.
		... conatus in catalogum Romanorum Pontificum, parte prima p. 5, in propylæo ad mensem maium. pont. p. 15.

- Sup. ... in supplemento ad extremum maium addito.
- Bona, seu Bon. lit. Cardinalis Bonz rerum liturgi- carum lib. Romæ an. 1672.
- Bosc. t. 2. Joannis à Bosco Cœlestini Bi- bliotheca Floriacensis, tomo seu parte 2: Lugduni an. 1605.
- Branc. Vies des Saints d'Auvergne par le Pere Jacques Branche: au Puy en 1652.
- Bach. p. seu Cycl. p. Ægidii Bucherii de cyclis Victo- rii & aliis cyclis pascalibus: An- tuerpiæ an. 1633.
- Balt. occ. Histoire de l'ordre de S. Benoît ou des moines d'Occident par M. Bulteau: à Paris en 1684.
- ori. ... Histoire monastique d'Orient par le même: à Paris en 1686.
- Cald. inst. **C**ASSIODORUS de institu- tione Scripturarum seu de divinis lectionibus, editionis novis- simæ per Benedictinos tomo 1. ... in psalmum 21, versu 18: Ibid. Cassiani collatio 1: Parisiis ann. 1642.
- de inc. ... de Incarnatione contra Nesto- rium.
- inst. l. 7. ... Institutionum, seu de institutis canobiorum.
- Catel, Memoires de l'histoire du Lan- guedoc par Guillaume Catel: à Toulouse en 1633.
- Chr. Alex. Chronicon Alexandrinum à Ra- dero editum: Manachii an. 1615.
- Chry. ep. Joannis Chrysostomi epistolæ to- 4, editionis Parisiensis an. 1636.
- in 1. Cor. ... in primam ad Corinthios epi- stolam.
- in Eph. h. 9. ... homilia 9 in epistolam ad Ephesios.
- in Mh. ... in Matthæi Evangelium.
- l. 1. or. seu h. 2. ... oratio seu homilia à prima to- mi: & sic de aliis tomis.
- vie. l. 1. ... la vie en françois par M. Her- mant: à Paris en 1664.
- Cic. da div. l. 1. M. Tullii Ciceronis lib. 1. de di- vinatione.
- Mamerti Claudiani presbyteri de statu animæ: Bibliotheca Patrum tom. quarti, parte prima.
- Roberti Coci censura veterum Coc. Patrum: Londini an. 1614.
- Codicis regularum per Benedic- tum Anianensem collectarum pars secunda: Parisiis an. 1663.
- Codicis Theodosiani lib. 9, titulo 40, lege 13: ex editione Gothofredi Lugduni an. 1665.
- ... appendix à Sirmondo edita: Pa- risiis an. 1632.
- ... chronologia ex legibus confec- ta per Gothofredum to. 1. præfixa.
- ... Eiusdem commentarii in hunc codicem, tomo 6, & sic de cæteris tomis.
- Caroli le Cointe annales eccle- siastici Francorum ad annum Chri- sti 279: Paris. an. 1665.
- Collationis Carthaginensis quæ primo die acta sunt, cap. 159, tom. 1 Conciliorum Labbei.
- Veterum Romanæ Ecclesiæ mo- numentorum collectio ab Holste- aio edita: Romæ an. 1662.
- Concilia generalia editionis Bi- nianz, tom. 1.
- Conciliorum postrema editio per Labbeum: Parisiis an. 1671.
- Concilia antiqua Gallie per Ja- cobum Sirmondum edita: Lutetie an. 1629.
- Monumenta Ecclesiæ Græcæ per Joannem Cœlesterium: Parisiis ann. 1686.
- Cypriani opera ex editione Pa- melii: Parisiis an. 1603.
- ... opera Oxonii edita an. 1682.
- Cyrilli Jerosolymitani cateche- ses: Parisiis an. 1640.
- Cyrilli Alexandrini epistolæ, edi- tionis Parisiensis anni 1638.
- D
- Des jugemens canoniques des Evêques par M. David: à Paris en 1671.

viiij		T A B L E.	
Doc. l. i. p. 748.	Dorothei Archimandrite de vita recte & pie instituenda liber seu doctrina 12 Bibliothecæ Patrum Parisiensis tomo 11.	Euchologium seu Rituale Græcorum, cum notis Jacobi Goar Dominicani: Parisiis anno 1647.	Euchocor. cum notis Jacobi Goar Dominicani: Parisiis anno 1647.
Du B.	Ecclesiæ Parisiensis historia per Gerardum Du-Bois: Parisiis anno 1690.	Histoire des Saints & des Evêques de Bretagne par le P. Albert de Morlaix, tome 1 qui comprend les Evêques: à Rennes en 1659.	Ev. de Br. l. 1.
Du Ch.	Historia Franciæ scriptores collecti per Andream Du Chesne: Parisiis an. 1636.	Scaligeri notæ in Eusebii chronicon: Lugduni Batavorum an. 1658.	Euseb. a.
Du P. p.	Bibliothèque des auteurs ecclésiastiques par M. Du Pin: à Paris en 1686. On ne s'est pas mis d'ordinaire en peine d'en marquer le tome, les endroits sur lesquels on le cite en font assez juger. On suit toujours la première édition.	... historia ecclesiastica ex editione Valesii: Parisiis an. 1659.	l. 2. / sa h. l. 1.
	E	... de vita Constantini: Ibid.	v. Const. l. 3.
		Eurychii Alexandrini annales ecclesiastici: Oxoniæ an. 1659.	Eury. p. 328.
		F	
		FACUNDI Hermianensis pro defensione trium Capitulorum: Parisiis an. 1629.	Fac. l. 1. c. 3.
Ecc. reg. p. 119.	SANCTI Antonii regula, sermones, vita per Abrahamum Eckellensem: Parisiis anno 1646.	Ferrarii dictionarium geographicum à Baudrando auctum: Parisiis an. 1670. Quandoque adduntur litteræ &c. ut sub qua litera querendum sit distinguas.	Ferr. p.
Enn. cat. 12. p. 194.	Ennodii Ticinensis episcopi carmen 28: Parisiis anno 1611.	... martyrologium universale ad diem 18 maii, & ica de singulis mensibus: Venetiis an. 1625.	18. may.
epig. 8. p. 602.	... epigramma 8.	... de Sanctis Italicis: Mediolani anno 1603.	
hy. 12. n. 597.	... hymnus 12.	Florentini notæ in vetus martyrologium Hyeronimi nomine editum: Lucæ anno 1668.	
Epi. 30. c. 4. p. 128.	Sermonis notæ in Ennodium.	Venantii Fortunati carminum lib. 8, capite seu carmine 4, ex editione Broweri: Moguntiz an. 1603.	Florent. p. 336.
	Epiphanius Panarium adversus hæreses, hæresis 30, tomo 1, editionis Petavianæ: Luteciæ an. 1622.	... de vita S. Martini: Bibliothecæ Patrum tom. 8.	Fort. l. 8. c. 4.
anac. p. 126.	... anacephalæosis, seu Panarii breviarium, to. 2.	Frontonis calendarium Romanum: Parisiis an. 1652.	v. Mart. p. 341.
anc. p. 38.	... Ancoratus: Ib.	Fulgentii episcopi de duplici prædestinatione ad Monimum: Parisiis anno 1684.	Front. cal. p. 106.
de Ch. p. 47.	... De Christo, tomo 1.	Fulgentii episcopi de duplici prædestinatione ad Monimum: Parisiis anno 1684.	Fort. l. 8. c. 4.
6d. c. 12. d. 1105.	... brevis expositio fidei Catholicæ: Ib.	Fulgentii de veritate prædestinationis & gratiæ	Fulg. ad Mon. p. 5.
ind.	... indiculus hæreseon cuique Panarii tomo præfixus	Fulgentii epistola 9.	de gr. l. 2. §. 41.
men. c. 14.	... de mensuris & ponderibus, tomo 2.	... pro fide Catholica contra Pin-tam Ariamum.	ep. 9. p. 111.
n.	... Petavii notæ in Epiphanium: Ibid.	Fulgentii Ferrandi breviatio canonum: Divione an. 1649.	in Pint.
pr.	... Prolegomena ad libros Epiphani contra hæreses.		
vit. p. 370.	... Epiphani vita Polybio discipulo falso tributa, tomo 2.		
Euch. ad Hil.	Eucherii Lugdunensis episcopi, epistola ad Hilarium de laude eremi: Antuerpiæ an. 1621.		

DES CITATIONS.

G

Gal. chr. t. 3.

GALLIA Christiana San-Mathanorum tomo 3: Luteciz an. 1656.

Gaudh. seu f. 17. p. 60.

Gaudentii Brisiani homilia 17: Biblioth. Patrum to. 2.

Gen. c. 46.

Gennadii de scriptoribus ecclesiasticis liber, tum alibi editus, tum in Bibliotheca Mirzi: Antuerpiæ anno 1639.

dog. c. 26. p. 384.

... de dogmatibus ecclesiasticis apud Augustinum in appendice tomi 3: Lovaniensium.

Geo. sic.

Geographia sacra seu notitia antiquorum episcopatum per Carolum à S.^{to} Paulo Fulienfem: Paris. an. 1641.

Glyc. 3. p. 231.

Michaelis Glycæ annales typographia regia editi anno 1660.

Greg. dial. l. 1.

Gregorii Magni dialogorum lib. 1, tomo 2, edit. Paris. anno 1675. ... lib. 9 epistolarum, epistola 4, tom. 2.

Grot. v. Got.

Hugonis Grotii prolegomena in historiam Gothorum: Amstelodami anno 1656.

Gr. T. gl. C.

Gregorii Turonensis de gloria Confessorum: Parisiis anno 1640. ... lib. 1, de gloria Martyrum. ... historia Francorum: Basileæ anno 1568. ... de miraculis S.^{ti} Martini: Paris. anno 1640.

Hagi.

VOCABULAIRE hagiologique par M.^r Chastellain: à Paris en 1694.

Hemer.

Augusta Veromanduorum, seu antiquitates urbis Sancti Quintini per Claudium Hemeracum: Paris. an. 1643.

Hierod. l. 3.

Herodiani historiarum lib. 3, in historia Augusta Francofurti edita anno 1590.

Hier. ad Ct. p. 253.

Hieronymi epistola ad Ctesiphontem contra Pelagianos, tomo 2, editionis Basileensis anno 1565, per Erasmus, qua semper utimur.

Hist. Eccl. Tom. X.

ix

... chronicon anno Christi ut ibi numeratur 21, ex recensione Scalligeri: Amstelodami anno 1658. ... epistolæ tribus prioribus tomis contentæ sub uno tamen numero.

an. 11 / seu chr.

ep. 84.

ex An. p. 107.

ex Did. p. 397.

ex Ruf. l. 1.

in Abd. p. 115.

in Am.

in Dan. 11.

in Eph.

in Ez.

in Gal. p. 200.

in Jov.

in Il. 46.

in Matt. 1, v. 6.

in Of. 7.

in Pel. l. 2.

in Ruf. l. 3.

in Vig.

in Zac.

loc. h. seu l. heb.

q. in G. p. 201.

v. Hil.

v. lib.

v. Mal. p. 255.

v. pers. p. 54.

Hil. fr. 2.

in Aug.

in Aug.

ex editione Patrisiensis anno 1572.

Holl. geo.

	phiam sacram cum aliis ejus geographiis: Romæ anno 1666.	... Sulpicii Severi sententia de primis Galliz martyribus vindicata: lb.anno 1651.	de Sulpi
mar.	... notæ in martyrologium Romanum editæ cum actis Sanctæ Perpetuæ: Parisiis anno 1674.	... de Victorino Petavionensi dissertatio: lb.anno 1664.	de V.
Huet, orl, seu v. Or.	Petri Huetti Origeniana seu de vita & rebus Origenis, suo operum Origenis tomo 1, præmissa: Rhodomagi anno 1668.	... epistola 7. Palladis historia Lausiaca: Bibl. Pat. tom. 13: Parisianno 1644.	ep. 7. Laus. 67. p. 999.
Jans. h. P.	C ORNELII Jansenii Ypresensis episcopi de hæresi Pelagiana opus, quo primus Augustini sui tomos continetur: Rhodomagi anno 1643.	Codex Romanus à Palchasio Leo, cod. Quænel editus cum Leone, tom. 1: Luteciz anno 1675.	ep. 7. Laus. 67. p. 999.
Idat. seu Idat. fast.	Idatiani fasti integri, Bibliothecæ Labbeanæ tomo 1: Parisiis an. 1657.	Leontii Byzantini in Nestorium & Eutychem: Bibl. Pat. t. 4, part. 2.	Leont. in Eut. seu in N. & Eut.
chr. seu an.	... Idatii chronicon, tum alibi, tum à Sirmondo editum: Luteciz anno 1619.	... de sectis, actione 8: lb. to. 11. Libanii pro templis gentilium non excidendis, oratio data per Gothofredum: Genevæ anno 1634.	sec. 8. Lib. temp.
Inn. ep. 3. p. 1356.	Innocentii I. Papæ epistola 3, Conciliorum Labbei tomo 1.	M	
Jo. cl. 4. § 104.	Joannes Climacus scalæ suæ gradu 4, cap. 104: Luteciz an. 1603, capita ex gallica versione sunt.	E CCELESIA Turonensis per Maan, Joannem Maan: Turonibus an. 1667.	per Maan, Joannem Maan: Turonibus an. 1667.
Jo. D. im. l. 2.	Joannis Damasceni de imaginibus lib. 1, ex editione græca: Basilicæ anno 1575.	D. Joannis Mabilloniter Italicum quod Musæi Italici tomo primo præmittitur: Parisianno 1687.	Mabl. It.
Jorn. r. Got.	Jornandes episcopus Ravennas de Getarum sive Gothorum origine & rebus gestis: Amstelodami an. 1655.	... de liturgia Gallicana: lb. anno 1685.	lit.
Just. el.	Bibliotheca juris canonici per Christophorum Justellum: Luteciz anno 1661.	... Musæum Italicum: lb. anno 1687.	mus.
	L	Petri de Marca de concordia sacerdotii & imperii: Parisi. an. 1669.	Mar. con.
Lab. bib.	P HILIPPI Labbei Bibliotheca nova manuscriptorum: Parisi. anno 1657.	Marcellini & Faustini Luciferianorum libellus precum ad Theodosium: Parisi. an. 1650.	Mar. & F.
chr.	... abregé chronologique: à Paris en 1665.	Metropolis Remensis historia per Guillelmum Marlot, cujus prior tomos editus est: Insulis anno 1666.	Marl.
scr.	... de scriptoribus Ecclesiasticis: Parisiis anno 1660.	Provinciæ Massiliensis annales Massiliæ per Joannem Bapt. Guesnay: Lugduni anno 1657.	Mass.
Laun. bas.	Joannis Launoi de veteribus Parisiensium basilicis disquisitio, Dionysiacorum suorum parte 2: Parisi anno 1660.	Maximi Taurinensis homiliz editæ cum Leone: Parisi. an. 1639.	Max. T. h. seu l. 45.
& D. l. 2.	... varia de duobus Dionysii opuscula: Parisi anno 1660.	Menæ magna Græcorum die in textu notato, pagina seu columna	Men. p. 10.

- ejusdem mensis octogesima: Venetus anno 1528.
- Merc.h. Marii Mercatoris opera ex editione Stephani Baluzii, Parisiæ. 1684.
- n.t.1. ... notæ Garnerii in Mercatorem tomo 1: Parisiis anno 1673.
- Mol.15.aug. Joannis Molani notæ in Usuardum ad diem 15 mensis augusti: Antuerpiæ anno 1583.
- nat.B.9m f.B. ... natales Sanctorum Belgii: Duaci anno 1616.
- Membre.1.2. Mombritius de vitis Sanctorum.
- Mon. de Sat. Moneta de Satyro.
- Mol.6.c.1.p.1018. Joannis Moschi seu Sophronii Petrum spiritalia: Bibliothecæ Patrum tomo 13.
- M.S. Diverses piéces copiées sur des manuscrites.
- Naz.ep. **G**R E G O R I I Nazianzeni epistolæ tomo 1, illius operum: Parisiæ. 1630.
- or.16. ... oratio 16 lb.
- test. Gregorii testamentum ad calcem primi tomi post indicem editum.
- Nil.1.2.ep.4. Nili monachi epistolarum lib.2, epistola 4: Romæ anno 1662.
- opus. ... opuscula.
- orati. ... de oratione tractatus in 153 capitula distinctus in ejus opusculis Romæ editis anno 1673.
- Nor.ap. Hentici Cardinalis de Noris appendix ad dissertationem de quinta synodo cum historia Pelagiana: Patavii anno 1673.
- epo. ... de epochis Syromacedonum: Florentiæ anno 1689.
- h.P. ... historia Pelagiana: Patavii anno 1673.
- Not.G. Noctitia Galliæ per Adrianum Valecium: Parisiis anno 1675.
- Notit.c.1. Noctitia dignitatum Imperii Romanii, cap. seu sectione 1: Parisiis anno 1651.
- Nphr.1.2.c.36. Nicephori Callisti historia ecclesiastica: Parisiis anno 1630.
- Nyl.de St.p.357. Gregorii Nysseni de S.^{to} Stephano, to.3, editionis Parisiensis an.1638.
- O **O** P R A T I Milevitani contra Parmenianum lib.3: Parisiis anno 1631.
- Origenis lib.6, in Celsum: Cantabrigiæ anno 1658.
- ... homilix in Ezechielem editionis latinæ to.1: Basileæ an.1571.
- Pauli, Orosii historia: Bibliothecæ Patrum to.15.
- P **L** A T I N I Pacati Drepanii Pænegyricus ad Theodosium, inter veteres panegyricos duodecimus: Antuerpiæ anno 1599.
- Antonii Pagi Franciscani critica in annales Baronii ad annum Christi 10: Parisiis anno 1689.
- Palladii dialogus de vita Joannis Chrysostomi à Bigotio editus: Lutecix anno 1682.
- Paulini Nolani carmen 14: Antuerpiæ anno 1622.
- ... epistolæ: Ibid.
- Paulinus illustriatus per P.Chiffacium: Divisione anno 1662.
- Paulini penitentis eucharisticon poema edicum in appendice veteris Bibliothecæ Patrum apud Sonnium anno 1579.
- Ambrosii vita per Paulinum Diaconum, in prolegomenis Ambrosianis: Parisiæ anno 1603.
- Paulini Petragorici carmen de vita S.^{ti} Martini: Bibl.Pat.to.8.
- Petri Aurelii proepistola Galliarum canorum antistitum tom.1: Parisiis anno 1646.
- ... ad Hermannii Lemcelii Spongiæ responsio, capite 7, seu de septima propositione, tomo 2.
- Petri de Natalibus lib.2. Lugduni anno 1543.
- Dionysii Petavii de doctrina temporum: Parisiis anno 1627.
- ... Rationarii temporum parte 2, lib.1: Parisiis anno 1652.
- Philostorgii historia ecclesiastica
- Opt.1.3.
- Origen. Cels.6.
- In 82.
- Oro.1.7.p.209.
- Pact.p.151.
- Pagi.10.41.
- Pal.dial.10.v.
- Chry. Chrysostomi à Bigotio editus: Lutecix anno 1682.
- Paul.c.14.
- ep.16.
- Paul.euch.
- Paul.v.Amb.p.87.
- Paul.v.Mart.p.870.
- P.Aur.ep.G.p.46.
- sp.c.7.p.115.
- P.de N.1.2.
- Pet.doc.1.11.
- rat.2.1.1.
- Philg.1.2.c.13.

T A B L E

	xij	ex editione Jacobi Gothofredi Genevæ anno 1643.	... $\psi\chi\chi\mu\alpha\chi/\alpha$, seu de pugna animi, cap.7.	psy.7.
Phot.c.8.		Photii bibliothecæ caput seu codex 8: Genevæ anno 1612.	R	
Plin.l.1.c.1.		Plinii majoris historia naturalis Francosurti anno 1599.	J O S E P H R i p a m o n t i i h i s t o - r i a r u m E c c l e s i æ M e d i o l a n e n s i s d e c a s p r i m a : M e d i o l a n i a n . 1 6 1 7 .	R i p a .
Poly.afi.		Polycarpi acta ex epistola Smyrnenfis Ecclesiæ, inter Ignatianæ Usserii: Londini anno 1647.	A n d r e æ R i v e t i c r i t i c u s f i c i t : R i v . l . i .	G e n e v æ a n n o 1 6 6 0 .
Pomma.		Histoire des Archevêques de Rouen par le P. François Pommereai: à Rouen en 1667.	R u s s i h i s t o r i a E c c l e s i a s t i c a s e u ex Eusebio versâ, seu Eusebio ad- d i t a : A n t u e r p i æ a n n o 1 5 4 8 .	R u s s . l . i . c . 9 .
Possid.vit.		Augustini vita per Possidium Calamensem episcopum inter Augustini Lovanensium prolegomena.	... de adulteratis Origenis libris: I b i d .	a d O r .
Possid. ap. sen		Posslevini apparatus: Coloniz anno 1608. Paginas in tres partes distinguimus appositis literis a, b, c.	... de adulteratis Origenis libris inter Origenis opera, tomo 1: Basilicæ anno 1610.	de O r i .
Possid. a.		Thesauri ascetici per Petrum Possinum editi opusculum 1: Tolo- sæ anno 1684.	... contra Hieronymum, ipsius Hieronymi tomo 4.	i n H i e r .
Procl.ep.6.p.69.		Procli Constanti inopolitani epis- tola 6: Romæ anno 1640.	... de vitis Patrum, qui apud Ros- weidum liber est secundus. Antuer- p i æ a n n o 1 6 1 5 .	v. P. c. 7 .
Prof. chr.		Prosperi Aquitani chronicon ad annum Christi 422, Hieronymiano ferè subiectum: Coloniz Agrip- pinæ anno 1630.	6	
in col.		Prosperi contra collatorem.	S A C R A M E N T A R I U M G r e g o r i i a b Hugone Menardo editum: Parisiis anno 1642.	Sacr. p. 39.
P.		... chronicon ex editione Arnaldi Pontaci: Burdegala anno 1604.	C a r t e s g e o g r a p h i q u e s d e S a n f o n . S a n f .	
P. n. p. 679.		... Pontaci notæ in idem chroni- con: I b i d .	A n d r e æ d u S a n s l a y m a r t y r o l o - g i u m G a l l i c a n u m : P a r i s . a n . 1 6 3 7 .	S a n f .
pro.		... de providentia carmen apud Prosperum.	E m m a n u e l i s à S c h e l s t r a t e E c c l e - s i a A f r i c a n a : A n t u e r p i æ a n . 1 6 3 0 .	S c h e l . a f r .
Prof. T. seu ti. p. 50.		Tironis Prosperi chronicon cum Hieronymiano à Scaligero editum in thesuro temporum: Amstelodami anno 1658.	A p o l l i n a r i s S i d o n i i e p i s t o l a r u m l i b . 1 . e p i s t o l a 7 , ex editione Si- m o n d i P a r i s . a n n . 1 6 5 1 .	S i d . l . i . e p . 7 .
Prod. apo. 4.		Prudentii $\alpha\pi\sigma\theta\iota\sigma\omega\iota\varsigma$, seu de fide hymno 4: Amstelodami an. 1631.	... Sirmondi notæ in Sidonium .	n .
cath. 1.		... $\chi\alpha\theta\eta\mu\epsilon\pi\iota\omega\iota\varsigma$, seu quotidianorum hymnorum primo.	... Joannis Savaroni notæ in eja- s d e m c a r m i n a : P a r i s i s a n n o 1 6 0 9 .	S a v . 1 .
de Ma.		... $\mu\epsilon\pi\iota\varsigma\varsigma\upsilon\pi\alpha\tau\omega\iota\varsigma$, seu de coronis Martyrum hymnus 2.	S i x t i S i n e n s i s b i b l i o t h e c a s a n c t a : C o l o n i æ a n n o 1 6 1 6 .	S i x t . l . 4 .
ench.		... enchiridion historiarum vete- ris & novi Testamenti.	D i s s e r t a t i o h i s t o r i c a d e S . t o S e r - v a t i o e p i s c o p o T u n g r e n s i p e r G u i l - l e l m u m S l a s i u m : L e o d i a n . 1 6 8 4 .	S l a s . d e s e r .
in Sym. l. 1.		... in Symmachum.	S o c r a t i s h i s t o r i a e c c l e s i a s t i c a ex editione Valestii: Parisiis ann. 1668.	S o c r . l . 5 . a . 2 2 . p .
cr. pec.		... $\alpha\mu\alpha\rho\rho\eta\rho\iota\alpha$, seu de peccato- rum origine.	... Valestii notæ in Socratis histo- r i a m .	n .
			S o z o m e n i s h i s t o r i a e c c l e s i a s t i c a , ex editione Valestii: Parisiis an. 1668.	S o z . l . 4 . c . 6 .
			... Valestii notæ & prolegomena in hanc historiam.	n / p r o l .

- Spanh. l. 5. p. 864. Ezechielis Spanhemii dissertatio seu liber 5, de prestantia & usu numeralium: Amstelodami an. 1671.
- Spic. t. 3. Spicilegii veterum aliquot Scriptorum per D. Lucam Dacheri, to. 3. Parisiis anno 1659.
- Steph. Stephani de urbibus: Amstelodami anno 1678.
- Strab. l. 14. Strabonis lib. 14: Parisiis an. 1620.
- Suet. l. 6. c. 4. Suetonii Tranquilli lib. 6, qui est de Nerone: Lugd. Batavorum an. 1656.
- Suid. α, β. Suidæ lexicon in litera α, β, & sic de cæteris: Genevæ anno 1619.
- Sulp. l. 2. Sulpicii Severi historię sacre lib. 2: Antuerpiæ anno 1574.
- dial. 1. c. 2. ... dialogus primus.
- ep. 1. ... epistola 1.
- v. Ma. ... de vita S.^{ti} Martini.
- Sur. 1. 1. nov. Surlus primo die novembris, & sic de singulis mensibus: Coloniz anno 1618.
- Sym. l. 9. ep. 70. Symmachi epistolarum lib. 9. epistola 70: an. 1587.
- Tac. an. 13. **C**ORNELII Taciti annalium lib. 13: Parisiis an. 1608. In capita libri dividuntur ex tabula quæ in eodem est volumine.
- Thdr. L. l. 2. Theodori Lectoris lib. 2, ex editione Valefi cum Evagrio &c. Parisiis anno 1673.
- Thdet. dial. 1. Theodreti Cyrensis episcopi dialogus 1, contra Eutychianost. 4, editionis Sirmondi: Parisiis an. 1642.
- hl. l. 3. ... historię ecclesiasticę lib. 3, to. 3, si addatur v. designatur editio Valefi: Parisiis anno 1673.
- l. 3. c. 6. ... historię ecclesiasticę lib. 3, ut sup. v. P. ... religiosa historia, seu de vitis Patrum to. 3.
- Them. or. 5. Themistii oratio 5, ex editione Joannis Harduini: Lutecię an. 1684.
- Thdrl. Theodulfi Aurelianensis opera per Jacobum Sirmondum edita: Parisiis anno 1646.
- Tapha. Theophanis chronographia: Parisiis anno 1665.
- Th. R. t. 1. Theophili Rainaudi tomos 1: Lugd. an. 1665.
- Trevirensium antiquitates & annales per Christophorum Browerum. Leodii anno 1670.
- V**
- ADRIANI Valefi discipuli studio de basilicis: Parisiis an. 1657.
- ... rerum Francicarum: Lutecię an. 1646.
- Joannis Vasei rerum Hispanicarum chronicon: Hispaniz illustrat. to. 1: Francofurti an. 1603.
- Petri Wastelii Carmelitz, vindictę Joannis Jerosolymitani: Bruxellę anno 1643.
- Joannis Jacobi Chiffletii medici Vefontio, parte 1: Lugd. an. 1650.
- Basilii menologium ab Ughello editum in sua Italia sacra tomo 6: Romę anno 1653.
- ... Italiz sacre tomi 1, parte 2.
- Marii Victorini in Arianos lib. 1: Bibliothecę Patrum tomi 4, part. 1.
- ... in Manichæos.
- S.^{ti} Vigili Tridentini vita: Bibliothecę Patrum tomi 4, parte 1.
- Vigilii Tapensis in Arianos lib. 2, cum Victore Vitenfi: Divione anno 1665.
- ... in Eutychianos lib. 4. Ibid.
- ... Petri Chiffletii notę in Vigiliam.
- Vincentii Lerinenfis commonitorium cum Salviano editum: Parisiis anno 1667.
- Vitzæ Patrum per Rosweidum editę: Antuerpię anno 1615.
- ... Appendix ad vitas Patrum, lib. 1.
- Vossii de historicis gręcis, vel latinis. Lugd. Batavorum an. 1654.
- ... de poetis gręcis vel latinis: Amstelodami anno 1654.
- Jacobi Usserii Britannicarum Ecclesiarum antiquitates: Dublinii anno 1639.
- Z**
- ONARIUM commentariū in canones: Parisiis anno 1618.
- Zolimi Comitis historiarum lib. 2, in hist. Aug. Francofurti an. 1590.

TABLE DES ARTICLES ET DES NOTES.

SAINT SABAS, ET LES AUTRES MARTYRS
DU PAYS DES GOTS SOUS ATHANARIC page 1.

SAINT JEAN PROPHETE ET RECLUS
PRES DE LYCOPLÉ EN THEBAÏDE.

ART. I.	C OMBIEN le nom de ce Saint a été venerable dans l'Eglise.	9
II.	Le Saint se met sous un ancien solitaire: Son extreme obéissance.	12
III.	Le Saint s'enferme sur une montagne: Le démon le tente diverses fois.	14
IV.	De l'esprit de prophetie qu'avoit le Saint.	16
V.	Le Saint fait divers miracles.	19
VI.	Pallade va visiter le Saint.	22
VII.	Le Saint predit à Pallade son episcopat & ses persecutions.	24
VIII.	Petrone & six autres vont voir le Saint: Entretien qu'il eut avec eux.	25
IX.	Suite de l'entretien du Saint avec Petrone: Sa mort.	27

ABRAHAM SURNOMME L'ENFANT,
SOLITAIRE D'EGYPTE, 30

PIAMMON, PRESTRE ET ABBE DES
ANACORETES DU DESERT DE DIOLQUE. 33

SAINT APOLLON, ABBE EN THEBAÏDE. 35

SAINT PAPHNUCE, SURNOMME CEPHALE,
CONFESSEUR, ET S. PAPHNUCE, SURNOMME
BUBALE, PRESTRE ET ABBE DE SCETE; ET
DIVERS AUTRES SOLITAIRES. 43

**SAINT MOYSE, AUTREFOIS CHEF DE
VOLEURS ET DEPUIS ILLUSTRE ABBÉ PRESTRE,
ET MARTYR.** 62

**SAINT AMBROISE, ARCHEVESQUE
DE MILAN DOCTEUR DE L'EGLISE,
ET CONFESSEUR.**

ART. I.	G ENEROSITE' de Saint Ambroise: Noblesse de sa famille, honorée par le martyre de Saint Sotere. 78
II.	Quel étoit Paulin qui a écrit la vie de Saint Ambroise: Quelques éloges donnez à ce Saint. 80
III.	Naissance & éducation de Saint Ambroise. 82
IV.	De la vertu de Sainte Marcelline sœur de Saint Am- broise. 84
V.	Saint Ambroise & Satyre son frere sont faits Gou- verneurs de provinces. 85
VI.	Dignité de l'Eglise de Milan: Elle est opprimée par Auxence. 87
VII.	Saint Ambroise est nommé Evêque de Milan par tout le peuple, & confirmé par Valentinien malgré sa résistance. 89
VIII.	Saint Ambroise est baptisé & ordonné Evêque. 92
IX.	Saint Ambroise donne tout son bien aux pauvres: Quel- ques particularitez de sa conduite. 94
X.	Des études & de l'éloquence de Saint Ambroise. 97
XI.	Union de Saint Ambroise avec S. Basile: Les Ariens veulent troubler l'Eglise de Milan: Quel étoit Va- lent Evêque de Pettau. 99
XII.	Saint Ambroise écrit ses trois livres De la virginité: Histoire memorable d'une vierge. 102
XIII.	De Saint Eusebe de Boulogne, & de Saint Sabin de Plaisance. 105
XIV.	Divers écrits de Saint Ambroise sur les vierges & sur les veuves. 107
XV.	Saint Ambroise écrit ses deux premiers livres Sur la foy; romp les vases sacrez pour racheter les captifs. 109
XVI.	Desintéressement de S. Ambroise: Affaire de l'Evêque Marcel. 112

TABLE

<u>XVI</u>	<i>Vertu de Satyre frere du Saint : Il fait naufrage en allant en Afrique.</i>	114
<u>XVII</u>	<i>Satyre revient à Milan & y meurt : Affliction de Saint Ambroise.</i>	117
<u>XVIII</u>	<i>Gratien obtient de Saint Ambroise ses trois derniers livres Sur la foy, luy accorde quelques loix.</i>	120
<u>XIX</u>	<i>Saint Ambroise fait ordonner Aneme Eveque de Sirmich malgré Justine.</i>	122
<u>XX</u>	<i>Les Ariens troublent encore l'Eglise de Milan: Saint Ambroise écrit sur le Saint Esprit.</i>	123
<u>XXI</u>	<i>Gratien accorde le Concile d'Aquilée à Pallade Eveque d'Arien.</i>	126
<u>XXII</u>	<i>Des Eveques qui se trouverent au Concile d'Aquilée.</i>	127
<u>XXIII</u>	<i>De Saint Basile de Lodi, & des autres principaux Eveques du Concile.</i>	130
<u>XXIV</u>	<i>Entrée du Concile: Dispute de Saint Ambroise avec Pallade.</i>	132
<u>XXV</u>	<i>Condannation de Pallade, de Secundien, & d'Attale.</i>	135
<u>XXVI</u>	<i>Le Concile d'Aquilée écrit aux Empereurs pour le Pape & pour Paulin d'Antioche; demande un Concile œcumenique.</i>	138
<u>XXVII</u>	<i>Saint Ambroise predit la disgrâce de Macedone; & obtient la vie à un officier.</i>	140
<u>XXVIII</u>	<i>Livre de Saint Ambroise sur l'Incarnation: Sa lettre à Sabin sur le mesme sujet: Discours sur le peccé d'Adam.</i>	141
<u>XXIX</u>	<i>Le Concile d'Italie écrit à Theodose pour Maxime; demande un Concile œcumenique à Rome.</i>	145
<u>XXX</u>	<i>Du Concile de Rome.</i>	147
<u>XXXI</u>	<i>Les Orientaux tiennent un Concile à Constantinople, & écrivent au Concile de Rome.</i>	148
<u>XXXII</u>	<i>Theodose répond aux Eveques d'Italie sur Maxime: De ce qui arriva à S. Ambroise dans le voyage de Rome.</i>	150
<u>XXXIII</u>	<i>Saint Ambroise est député par Valentinien II. à Maxime, avec qui il conclut la paix: Les Jutbonges pillent la Rbecie.</i>	153
<u>XXXIV</u>	<i>Histoire de S. Anse de Thessalonique.</i>	156
<u>XXXV</u>	<i>S. Ambroise défend de porter à manger sur les tombeaux des Martyrs: S. Augustin vient à Milan, où Dieu le convertit.</i>	

DES ARTICLES.

xvii

	convertit par la charité & les sermons de Saint Ambroise .	158
XXXVII.	S. Ambroise empêche le rétablissement de l'autel de la Victoire; refuse Symmaque qui le demandoit.	161
XXXVIII.	Justine persécute Saint Ambroise: Euthyme veut l'enlever, & est puni: Quel étoit Auxence.	164
XXXIX.	Justine tâche en vain d'obtenir pour les Ariens la basilique Portienne, & puis la neuve.	166
XL.	De ce qui arriva le dimanche des Rameaux touchant la basilique Portienne.	169
XLI.	De ce qui se passa le mercredi touchant la basilique neuve.	171
XLII.	Dieu arrête la persécution: Histoire de l'eunuque Calligone.	174
XLIII.	Générosité de Benevole: Loy de Valentinien pour le Concile de Rimini.	176
XLIV.	S. Ambroise refuse encore de donner une église aux Ariens, & de sortir de Milan.	178
XLV.	Le peuple veille plusieurs nuits dans l'église pour garder S. Ambroise: Ce Saint institue les veilles & le chant; compose des hymnes.	182
XLVI.	Saint Ambroise refuse d'aller disputer contre Auxence devant l'Empereur: & prononce un discours contre lui.	184
XLVII.	Justine emploie les crimes les plus noirs contre Saint Ambroise: La révelation des corps de Saint Gervais & S. Protasie arrête la persécution.	186
XLVIII.	Maxime écrit pour la foy: Humilité de S. Ambroise dans la victoire & dans ses miracles.	189
XLIX.	Du commentaire de S. Ambroise sur S. Luc: Il règle la fesse de Pâque.	191
L.	Baptême de S. Augustin. Histoires extraordinaires arrivées vers ce temps là.	193
LI.	Saint Ambroise est député à Maxime, qui ne lui accorde rien.	195
LII.	Saint Ambroise s'en retourne: Maxime trompe un autre ambassadeur; Valentinien s'enfuit en Orient.	197
LIII.	Theodose devenu maître de l'Occident, veut contraindre un Evêque de rebâtir une synagogue.	200
LIV.	Saint Ambroise écrit à Theodose sur l'affaire de la synagogue.	202

Hist. Eccl. Tom. X. i

LXV.	<i>Saint Ambroise oblige Theodose de retraire ses ordres sur la Synagogue.</i>	204
LVI.	<i>Saint Ambroise se plaint de ce qu'on oblige les Ecclesiastiques à quitter le service de l'Eglise : Ce que c'estoit que les Curies : Saint Ambroise s'oppose encore au rétablissement de l'autel de la Victoire.</i>	206
LVII.	<i>Cruautés exercées à Theſſalonique par ordre de Theodose.</i>	209
LVIII.	<i>S. Ambroise se retire à la campagne, & écrit à Theodose pour le porter à se reconnoître.</i>	212
LIX.	<i>Theodose embrasse la penitence que Saint Ambroise luy impose.</i>	214
LX.	<i>Abſolution de Theodose.</i>	216
LXI.	<i>Saint Ambroise fait sortir Theodose du cœur : Eloge de la penitence de ce prince.</i>	218
LXII.	<i>Loy de Theodose pour suspendre les executions criminelles : Deux Seigneurs de Perse viſtent Saint Ambroise.</i>	221
LXIII.	<i>Concile de Milan contre les Iſſaciens & Jovinien.</i>	222
LXIV.	<i>Dereglement de Jovinien dans sa doctrine & dans ses mœurs.</i>	225
LXV.	<i>Jovinien eſt condamné par Sirice, & par le Concile de Milan.</i>	227
LXVI.	<i>De Sarmation & Barbatien moines de Milan.</i>	229
LXVII.	<i>Loy de Theodose sur les Diaconesses : De l'abolition des Penitenciers dans l'Orient.</i>	231
LXVIII.	<i>Paulin d'Antioche ordonne Evagre pour luy ſucceder : Le Concile de Capoue aſſemblé sur cette affaire ne la peut finir fait quelques reglemens, particulièrement sur Bonose.</i>	234
LXIX.	<i>S. Ambroise travaille à la paix d'Antioche : Mort d'Evagre.</i>	237
LXX.	<i>Bonose condamné par les Eveſques de Macedoine, ſe revolte contre l'Eglise : De la ſecte des Bonafiques.</i>	239
LXXI.	<i>Amour de Valentinien II. pour Saint Ambroise : Il le mande pour recevoir de luy le baſſeſme : Il eſt ſubſtantiellement arrivé du Saint, qui pleure ſa mort, & fait ſon oraiſon funebre.</i>	243
LXXII.	<i>Conduite de Saint Ambroise à l'égard d'Eugene.</i>	246
LXXIII.	<i>Saint Ambroise reſuſcite un mort à Florence : Son</i>	

DES ARTICLES.

xix

	<i>union avec les Florentins.</i>	249
LXXIV.	<i>Saint Ambroise revient à Milan; se rejouit de la victoire de Theodose sur Eugene, & le porte à la clémence.</i>	251
LXXV.	<i>De S. Severo Evêque de Naple: S. Paulin se retire à Nole: Estime qu'en fait S. Ambroise.</i>	253
LXXVI.	<i>Saint Ambroise fait l'oraison funebre de Theodose, maintient le droit des asyles: De Theodule Evêque de Modene: Conversion de Frigil Reiné des Marcomani.</i>	255
LXXVII.	<i>S. Ambroise écrit & va à Verceil pour l'élection de Saint Honorat: Histoire de Saint Gaudence & de Saint Laurent de Novare.</i>	257
LXXVIII.	<i>Dernières actions de Saint Ambroise.</i>	261
LXXIX.	<i>Maladie & mort de Saint Ambroise.</i>	263
LXXX.	<i>Diverses apparitions de S. Ambroise après sa mort.</i>	266
LXXXI.	<i>Humilité du Saint: Son amour pour la prière & pour le silence.</i>	268
LXXXII.	<i>Charité du Saint pour son peuple, pour les pénitens, pour les hérétiques.</i>	271
LXXXIII.	<i>Son aversion pour l'injustice & l'usure: Son amour pour toutes les personnes de piété.</i>	273
LXXXIV.	<i>Soin de Saint Ambroise pour son Clergé: Histoire de Geronce: De quelques autres de ses disciples, & principalement de Saint Felix de Come.</i>	277
LXXXV.	<i>Histoire de la vierge Indicie accusée de crime.</i>	280
LXXXVI.	<i>Saint Ambroise casse la sentence de Syagre contre Indicie.</i>	282
LXXXVII.	<i>Estime qu'on a faite des écrits de Saint Ambroise: De son Hexameron.</i>	285
LXXXVIII.	<i>De divers écrits sur les premiers chapitres de la Genèse: Des sept livres sur les Patriarches.</i>	288
LXXXIX.	<i>Des écrits sur les livres de Moïse: Des apologies de David: Des livres d'Elie & de Naboth.</i>	291
XC.	<i>Des livres de Tobie: Des plaintes de Job & de David: Sur les psaumes.</i>	293
XCI.	<i>Des écrits sur Salomon, sur les Prophètes, & sur le nouveau Testament.</i>	296
XCII.	<i>Des offices de S. Ambroise: Des livres des sacrements; de ceux de la pénitence &c.</i>	297
XCIII.	<i>De l'épître à Susanne qui avoit perdu sa virginité.</i>	300

- XCIV. *Des sermons, des épîtres & des hymnes de S. Ambroise:
De quelques ouvrages qui ne sont pas de luy.* 303
- XCV. *Des ouvrages de Saint Ambroise qui sont perdus.* 304

SAINT LIBOIRE, EVESQUE DU MANS. 307

SAINT MARTIN, EVESQUE DE TOURS,
ET CONFESSEUR.

- ART. I. **C**OMMENCEMENT de la vie de S. Martin
jusqu'à sa retraite. 309
- II. Saint Martin souffre pour la foy; établit le premier monastere de France auprès de Poitiers: Ressuscite deux morts. 311
- III. S. Martin est fait Evêque de Tours après S. Liboire. 312
- IV. S. Martin fonde l'abbaye de Marmoutier; va à la Cour de Valentinien; fait quelques miracles. 315
- V. Saint Martin détruit l'idolatrie dans les Gaules. 317
- VI. Saint Martin bâtit des églises, fait divers miracles. 319
- VII. Saint Martin va à Trèves: Il mange enfin à la table de l'Empereur Maxime. 321
- VIII. L'Imperatrice traite Saint Martin. 323
- IX. Saint Martin sollicite pour la vie des Priscillianistes; se sépare des libaciens qui vouloient leur mort. 325
- X. Saint Martin communique malgré luy avec les libaciens: un Ange le reprend de sa faute & le console. 328
- XI. Saint Martin reçoit des reliques; est craint des démons: Son amitid pour S. Paulin & S. Sulpice. 330
- XII. Dernier voyage du Saint à Trèves: Il fait quelques miracles: De Saint Brice. 332
- XIII. Abrégé des dialogues de S. Sulpice. 334
- XIV. Quelques actions de Saint Martin remarquées par les auteurs postérieurs. 336
- XV. Mort de Saint Martin: Il s'apparoît à Saint Sulpice & à d'autres. 338
- XVI. Saint Sulpice écrit la vie de Saint Martin, qui se repand aussitôt partout. 341
- XVII. Des dialogues de Saint Sulpice: Saint Perpetue bâtit la grande église de Saint Martin, & y transfere son corps. 343
- XVIII. Paulin met la vie de Saint Martin en vers: Eloges que d'autres ont fait du Saint. 345

DES ARTICLES.

xxj

- XIX. *De ce que Fortunat & Saint Gregoire de Tours ont écrit de Saint Martin.* 347
- XX. *Veneration de Saint Martin dans toute l'Eglise.* 349
- XXI. *De Saint Clair, & de quelques autres disciples de Saint Martin.* 351
- XXII. *Suite des disciples de Saint Martin: De Saint Maxime de Cbinon.* 353
- XXIII. *De Saint Maurille, & de quelques autres Evêques qu'on dit avoir esté ordonnez par Saint Martin.* 355

LE PAPE SIRICE.

- ART. I. **S**IRICE est élevé au pontificat: Il écrit à Himeré. 357
- II. *De la troisième lettre de Sirice: L'Empereur Maxime luy écrit: Il condamne les Ithaciens.* 360
- III. *Sirice tient en l'an 386, un grand Concile à Rome.* 362
- IV. *Sirice poursuit les Manichéens & Jovinien; ne veut pas juger Bonose.* 364
- V. *Dernières actions de Sirice, & sa mort.* 366

EVAGRE DE PONT, ARCHIDIACRE DE
CONSTANTINOPLE, ET ABBÉ DANS LE
DÉSERT DES CELLULES.

- ART. I. **E**VAGRE est instruit par S. Gregoire de Nazianze, est fait Lecteur par Saint Basile, & Diacre par Saint Gregoire de Nyffe; sert l'Eglise de Constantinople en qualité d'Archidiacre. 368
- II. *Evagre quitte Constantinople, où il estoit prest de se perdre.* 369
- III. *Evagre se retire à Jerusalem, puis à Nitrie, & enfin dans les Cellules: Il fait une tres grande penitence.* 371
- IV. *Evagre est instruit par les deux Macaires, & par d'autres solitaires.* 373
- V. *Evagre est tenté; forme des disciples; fait quelques voyages.* 374
- VI. *Evagre reçoit le don de la chasteté, de l'intelligence, & des miracles: Il suit l'episcopat.* 377
- VII. *Mort d'Evagre, on l'accuse de quelques erreurs.* 379
- VIII. *Ce que l'on peut dire pour justifier Evagre.* 381
- IX. *Des écrits attribuez à Evagre par les anciens.* 382
- X. *De ce qui nous reste d'Evagre.* 383

DIDYME L'AVEUGLE , DOCTEUR DE
L'EGLISE D'ALEXANDRIE.

ART. I.	I L apprend sans lire toutes les sciences.	387
II.	Estime des Catholiques pour Didyme, particulièrement de S. Albanase & de S. Antoine.	389
III.	Didyme est visité par Rufin, par S. Jerome , & par Pallade : Du temps de sa mort.	391
IV.	Des écrits de Didyme.	392
V.	Est accusé de quelques erreurs.	395

SAINT SIMPLICIEN, ARCHEVESQUE
DE MILAN.

397

SAINT ASTERE, ARCHEVESQUE D'AMASEE
DANS LE PONT, ET DOCTEUR DE L'EGLISE.

406

SAINT MARCEL, EVESQUE DE PARIS.

415

AGATHON, SOLITAIRE ET ABBE' EN EGYPTÉ.

418

SAINT JEAN LE NAIN, SOLITAIRE DE
SCETE', ET DIVERS AUTRES SOLITAIRES DE MESME NOM.

ART. I.	C OMMENCEMENT & progrès du Saint dans la vertu: Son obeissance fait un arbre d'un baston sec.	427
II.	Austerité de Saint Jean: Sa douceur dans les injures.	429
III.	Humilité de Saint Jean.	432
IV.	Charité du Saint pour le prochain.	433
V.	Jean est tout appliqué à Dieu.	434
VI.	Divers avis donnez par Saint Jean: Il convertit une pe- chereffe: Sa mort.	436
VII.	De Jean economé de Sceté.	438
VIII.	De Jean anacorete, puis Religieux: De Jean disciple de Paul: De Jean Abbé pres de Thmuis.	440
IX.	De plusieurs Jeans solitaires, particulièrement de ceux d'Acoris & de Diolque.	442
X.	De Jean de Calame, & de sa sœur.	444
XI.	De Jean de Perse.	446

SILVAIN, ABBE' DU MONT SINAI ET
DE GERARES. 448

SAINT MELECE, EVESQUE DE SEBASTOPLE
DANS LE PONT; ET DIVERS AUTRES SAINTS
DU IV. SIECLE. 458

SAINT APHRAATE, SOLITAIRE PRES
D'ANTIOCHE. 477

SAINT EUSEBE, ABBE' DE TELEDAN EN SYRIE. 480

SAINT EPIPHANE, ARCHEVESQUE DE
SALAMINE, ET DOCTEUR DE L'EGLISE.

ART. I. **V**ENERATION & estime qu'on a eue pour luy. 484

II. S. Epiphane passe sa jeunesse avec les solitaires d'E-
gypte: Les Gnostiques le tentent, mais Dieu le sou-
tient. 487

III. Il fonde un monastere en Palestine pres d'Eleutherople;
est fait Prestre; demeure toujours attaché à l'Eglise Ca-
tholique; fait condamner un heretique Arcontique. 489

IV. Etudes de S. Epiphane: De son erudition, & de son style. 491

V. Il combat Origene avec chaleur; mais sans malice: Il est
accusé d'estre Antropomorphte. 493

VI. Il est fait Evêque: Sa conduite dans cette charge: Ses
charitez extraordinaires. 496

VII. Miracles de Saint Epiphane. 499

VIII. Il fait l'eloge de S. Hilarion, est pressé d'écrire sur la foy. 502

IX. Il écrit son Ancorat. 504

X. On prie Saint Epiphane d'écrire sur les heresies. 505

XI. Il écrit son Panarium: Estime que l'on en a faite. 507

XII. Saint Epiphane combat les Antidicomarianites, les Coly-
ridiens, & les Apollinaristes. 509

XIII. Il écrit à Saint Basile; va à Rome: Ecrit des poids &
des mesures. 511

XIV. Du traité des pierreries, & de quelques autres ouvrages
de Sainte Epiphane. 513

XV. Sentiment de Saint Epiphane sur les images: Du rideau
dechiré par luy. 515

XVI. Abrégé des dernières actions de Saint Epiphane: Sa

SAINT DELPHIN, ARCHEVESQUE DE
BORDEAUX. 521

SAINT FLAVIEN, EVESQUE D'ANTIOCHE.

- ART. I. **N**AISSANCE & jeunefſe du Saint: Il défend
la foy n'eſtant encore que laïque. 523
- II. Saint Flavien eſt fait Preſtre par Saint Melece, durant
l'exil d'nquel il combat encore les Ariens. 525
- III. Saint Flavien eſt fait Eveſque d'Antioche, & reconnu par
l'Orient: L'Occident & l'Egypte ſoutiennent Paulin
contre luy. 527
- IV. On taſche en vain d'appaiſer le ſchiſme d'Antioche; mau-
vais effets qu'il produit. 529
- V. Conduite epiſcopale de Saint Flavien. 531
- VI. Le Saint appaiſe la colere de Theodoſe contre la ville d'An-
tioche. 534
- VII. Paulin meurt: Evagre mis en ſa place meurt ſans ſucceſſeur,
mais le ſchiſme continue. 536
- VIII. Saint Chryſoſtome reconcilie Saint Flavien avec l'Occident
& avec l'Egypte. 538
- IX. Mort de Saint Flavien: Ses homelies: Reſpectus rendus
à ſa memoire. 540
-

SAINT VIGILE, EVESQUE DE TRENTE,
ET MARTYR. 542

SAINT AMAND, ARCHEVESQUE DE
BORDEAUX; ET SAINT SEVERIN, EVESQUE
DE COLOGNE. 553

SAINT VENERE, ARCHEVESQUE DE MILAN. 558

PRUDENCE, POETE CHRETIEN. 560

SAINT PAMMAQUE, SENATEUR ROMAIN.

- ART. I. **V**IE de ce Saint juſqu'à la mort de ſa femme. 567
- II. De Pauline femme de Saint Pammaque. 569
- III.

DES ARTICLES.

XXV

- III. *Aumônes de Saint Pammache après la mort de sa femme: Saint Paulin luy en écrit.* 570
- IV. *Saint Pammache embrasse hautement la vertu, & la vie monastique:* 573
- V. *Saint Pammache fonde un hospital: Saint Jerome luy écrit une fort belle lettre.* 576
- VI. *Eloges donnez à Pammache par Saint Jerome & Saint Augustin: Il réunit ses sujets Donatistes: Sa mort.* 578

SAINT GAUDENCE, EVESQUE DE BRESSE,
ET CONFESSEUR. 581

SAINTE MELANIE L'AYEULE, VEUVE ROMAINE

- ART. I. **N**OBLESSE de Melanie: Elle perd en un an son mari & deux enfans. 591
- II. *Melanie se donne à Dieu après la mort de son mari: Elle quitte Rome & son fils unique; va en Egypte & y visite les solitaires.* 593
- III. *Melanie assiste les Confesseurs en Egypte & en Palestine; & souffre elle mesme la prison.* 596
- IV. *Des vertus & des charitez de Melanie à Jerusalem.* 598
- V. *Melanie procure à Evagre la santé du corps & de l'ame, assiste à la mort de S. Pambon, suit Rufin contre S. Jerome.* 109
- VI. *Melanie la jeune se donne à Dieu avec Pinien son mari: Melanie l'ayeule revient pour cela en Occident; loge chez S. Paulin.* 603
- VII. *Melanie revient à Rome, où elle convertit Apronien.* 606
- VIII. *Moderation de Melanie dans la mort de son fil, louée par S. Augustin & par S. Paulin.* 608
- IX. *Melanie persuade à ses proches de quitter le siecle & de sortir de Rome, qui est prise aussitost par Alaric* 610
- X. *Melanie retourne à Jerusalem, & y meurt: D'un livre que Pelage luy avoit écrit.* 612

SAINT THEODOSE D'ANTIOCHE, ABBE'
DE LA ROCHE EN CILICIE. 613

SAINT EXUPERE, EVESQUE DE TOULOUSE. 617

SAINT NICETAS, EVESQUE DE ROMACIANE
DANS LA DACE, ET APOSTRE DE DIVERS PEUPLES 621

SAINT INNOCENT PAPE.

- ART. I. **S**AINT Innocent succède à S. Anastase: Son éloge: Diverses lettres sans date: Il chasse les Photiniens & les Novatiens. 627

Hist. Eccl. Tom. X. 0

- II. Il écrit à Saint Ansyse & à Saint Viltice. 631
 III. Il combat les abus & le schisme de l'Eglise d'Espagne. 634
 IV. Saint Chrysostome a recours à S. Innocent ; qui le console ; & travaille en sa faveur. 636
 V. Les amis de S. Chrysostome se retirent à Rome : S. Innocent & Honoré écrivent inutilement pour luy. 639
 VI. S. Innocent répond à S. Exupere ; console S. Chrysostome ; mais n'excommunie point Arcade. 641
 VII. Innocent fait Rufe de Thessalonique son Vicaire en Illyrie ; va à Ravenne à cause d'Alarie qui assiege & pille Rome : Il écrit sur les Clercs de Bonose. 644
 VIII. Il consulte S. Aurele sur la Pâque ; répond aux Evêques de Macedoine. 647
 IX. Alexandre d'Antioche réunit les Eustathiens à son Eglise, & son Eglise à celle de Rome, en rétablissant la mémoire de Saint Chrysostome. 649
 X. Alexandre travaille pour Saint Chrysostome ; consulte le Pape : De l'Eglise de Cypre. 654
 XI. Theodote d'Antioche, Attique de Constantinople, & Saint Cyrille d'Alexandrie, mettent le nom de S. Chrysostome dans les diptyques. 656
 XII. S. Innocent écrit à Maximien & à Decence. 661
 XIII. Du levain dont parle Innocent : Il meurt après avoir écrit pour la grace & pour S. Jerome : De S. Alexis. 663

SAINT VICTRICE, EVESQUE DE ROUEN
 ET CONFESSEUR. 667

SAINT SIMPLICE, EVESQUE D'AUTUN. 675

LE PAPE ZOSIME.

- ART. I. COMMENCEMENT du Pape Zosime : Du Concile de Turin, qui fait Proculé metropolitain de la seconde Narbonoise : Quel estoit cet Evêque. — 672
 II. Differend entre les Eglises de Vienne & d'Arles pour la metropole. 682
 III. Reglement du Concile de Turin touchant Vienne & Arles ; & sur quelques autres points : De S. Simplicie de Vienne. 684
 IV. De S. Brice Evêque de Tours : Ses fautes, & son changement de vie. 687
 V. S. Brice absous par le Concile de Turin ; est depuis accusé de crime, chassé de Tours, & rétabli. 689
 VI. Zosime condamne les Pelagien ; est surpris par Patrocle ; ne veut recevoir que par luy aucun Ecclesiastique des Gaules. 691

DES ARTICLES.

XXVIJ

- VII. Il veut soumettre trois provinces à Arles, & déposer deux Evêques de France. 693
- VIII. Hilaire de Narbone; Procule de Marseille, & S. Simplicie, s'opposent à la nouvelle juridiction donnée à Arles. 696
- IX. Zosime entreprend de déposer Procule. 698
- X. Il écrit à Hésyque de Salone: Est accusé à la Cour: Sa mort. 700

SAINT PORPHYRE, EVESQUE DE GAZA,
ET CONFESSEUR. 703

XX

NOTES SUR SAINT SABAS.

- NOTE I. **S**UR deux Saints Sabas Martyrs, honorez au mois d'avril. 717
- II. Que c'est de S. Sabas que S. Basile reçut les reliques. 717

NOTES SUR SAINT JEAN DE LYCOPE.

- NOTE I. **S**UR le temps depuis sa première retraite jusqu'à celle de Lycople. 718
- II. Histoire mal attribuée à Saint Jean. 718
- III. En quel temps Pallade & S. Petrone visitèrent S. Jean. 719
- IV. Que Pallade ne rapporte point ce qu'Evagre, Albin &c. lui racontèrent de la vision qu'ils rendirent à S. Jean. 719
- V. Sur le temps & l'année de la mort de S. Jean de Lycople. 720

NOTE SUR SAINT PIAMMON

Sur la vision de l'Ange qui écrivoit le nom des communiants. 720

NOTES SUR S. APOLLON, ABBE'.

- NOTE I. **T**EMPS de sa naissance. 721
- II. Quel Apollon parle de dans la deuxième conférence de Cassien. 722

NOTES SUR S. PAPHNUCE.

- NOTE I. **S**UR Paphnuce Eubiale est le même que Cephale. 722
- II. Sur la vie de Saint Onuphre. 725
- III. En quel temps Saint Eupraxie a vécu. 725
- IV. Quel jugement il faut faire de Sainte Eupraxie. 726

NOTES SUR S. MOYSE LE VOLEUR.

- NOTE I. **S**UR la conversion de l'insolent de ses crimes. 727
- II. Sur la réponse qu'il fit au Gouverneur qui le cherchoit. 727
- III. Que S. Moïse le voleur est apparemment le même que Moïse de Scété dont parle Cassien. 728
- IV. Que Moïse le voleur est apparemment celui qui fut tué en Scété. 728
- V. Temps de la mort de Saint Moïse le voleur. 728

NOTES SUR S. AMBROISE.

- NOTE I. **T**EMPS de sa naissance. 729
- II. Qu'Aquilée étoit apparemment métropole de la plus grande partie de la Venetie & de l'Egrie. 730
- III. Que Saint Ambroise fut ordonné Evêque le 7 décembre 374. 734

IV.	<i>Que Valentinien n'alloit pas présent à l'élection de S. Ambroise.</i>	733
V.	<i>Si Saint Sabin a assisté au Concile de Nicée.</i>	734
VI.	<i>A quel Enseigne est adressé le livre De Institutiones virginis.</i>	734
VII.	<i>Quand S. Ambroise a rempli les vases sacrez.</i>	734
VIII.	<i>Que Saint Satyre est mort en 378 ou 379.</i>	734
IX.	<i>Sur la separation de l'Illyrie & de la Gaule Cisalpine.</i>	735
X.	<i>Que Saint Ambroise alla à Sirmich pour élire un Evêque.</i>	735
XI.	<i>Sentimens desavantageux de S. Jerome pour S. Ambroise.</i>	736
XII.	<i>En quel temps Pallade demanda un Concile.</i>	737
XIII.	<i>Que le reseris de Gratien est adressé à S. Valerien d'Aquilée.</i>	737
XIV.	<i>Qu'Evence du Concile d'Aquilée est apparemment Saint Juvence Evêque de Pavie.</i>	738
XV.	<i>Sur les aîles du Concile d'Aquilée.</i>	738
XVI.	<i>Que le Concile d'Aquilée commence le 3 de septembre.</i>	741
XVII.	<i>Sur le traité de l'arbre défendu.</i>	742
XVIII.	<i>Sur la lettre du Concile d'Habès à Theodose pour Maxime le cynique.</i>	742
XIX.	<i>Quand S. Ambroise vit S. Ascole.</i>	743
XX.	<i>Que Saint Ambroise separa Maxime de la communion des la premiere ambassade.</i>	743
XXI.	<i>En quelle année Bauto appella les Huns contre les Juubonges.</i>	744
XXII.	<i>Pourquoi en mot en l'an 384, la requeste de Symmaque pour l'autel de la Vierge.</i>	744
XXIII.	<i>Temps de la persécution de Saint Ambroise par Justine.</i>	744
XXIV.	<i>Le nom de Mercurin mis au lieu d'Auxence.</i>	746
XXV.	<i>Quand Auxence II. a été fait Evêque des Ariens de Milan.</i>	746
XXVI.	<i>Quand Euthyme voulut enlever Saint Ambroise.</i>	746
XXVII.	<i>Temps de la lettre 14. & du sermon contre Auxence &c.</i>	746
XXVIII.	<i>Quelle basilique neuve les Ariens vouloient avoir en l'an 385.</i>	748
XXIX.	<i>Quelques endroits obscurs de la lettre 14.</i>	748
XXX.	<i>Que S. Ambroise n'a point apparemment été pris par les soldats.</i>	749
XXXI.	<i>Que Saint Ambroise ne fit apparemment son discours contre Auxence qu'après avoir écrit à Valentinien.</i>	749
XXXII.	<i>Sur le sermon 30 De tempore.</i>	749
XXXIII.	<i>Que Maxime n'a point menacé de faire la guerre à Valentinien pour la foy.</i>	750
XXXIV.	<i>Que le commentaire sur S. Luc n'a été achevé qu'en l'an 386.</i>	750
XXXV.	<i>Passage de S. Jerome contre le commentaire sur S. Luc.</i>	752
XXXVI.	<i>Que la lettre aux Evêques de l'Emilie est écrite en l'an 386.</i>	752
XXXVII.	<i>Sermon sur Jonas, & Elisée &c. mal attribués à S. Ambroise.</i>	752
XXXVIII.	<i>Qu'on ne peut pas différer en l'an 393, l'affaire de Callinique.</i>	753
XXXIX.	<i>Que Jovinien n'aurait point été à Milan.</i>	753
XL.	<i>Temps de la loi d'Honoré contre Jovinien.</i>	753
XLI.	<i>Temps du Concile de Capoue.</i>	753
XLII.	<i>Qu'on ne trouve point que l'Occident communiquât avec Evagre.</i>	754
XLIII.	<i>D'où Bonose étoit Evêque.</i>	754
XLIV.	<i>Quel Pape sollicita Theodose au sujet de Flavien & d'Evagre.</i>	755
XLV.	<i>Sur la lettre 5. dans Saint Ambroise.</i>	755

DES NOTES

xxix

XLVI.	<i>Sur les Chres ordonnez par Benoît, & recens dans leurs dogmes.</i>	756
XLVII.	<i>Sur l'oraison funebre de Valentinien II.</i>	756
XLVIII.	<i>Temps de l'entrée d'Eugene en Italie.</i>	756
XLIX.	<i>Sur l'Eglise dediee à Florence par Saint Ambroise.</i>	757
L.	<i>Sur les vies de Saint Zenobe &c.</i>	757
LI.	<i>Sur la vie de Saint Severe de Naple.</i>	759
LII.	<i>Sur la vie de Saint Gaudemet de Novare.</i>	759
LIII.	<i>Que la lettre 25 est certainement de Saint Ambroise.</i>	760
LIV.	<i>Sur l'epitaphe de Saint Honorat de Vercell.</i>	760
LV.	<i>Sur la vie de Saint Laurent de Novare.</i>	761
LVI.	<i>Temps de la mort de Saint Ambroise.</i>	761
LVII.	<i>Sur l'Hexameron de Saint Ambroise.</i>	763
LVIII.	<i>Que le traité des Stations n'est point apparemment de Saint Ambroise.</i>	763
LIX.	<i>Si la seconde apologie de David est de Saint Ambroise.</i>	763
LX.	<i>Des écrits Sur Salomon attribuez à Saint Ambroise.</i>	764
LXI.	<i>Sur la huitieme lettre de Saint Ambroise.</i>	764
LXII.	<i>Si les livres des Sacramens sont de Saint Ambroise.</i>	765
LXIII.	<i>Sur la lettre à Sufanne.</i>	766
LXIV.	<i>Que la preparation à la Messe n'est point de Saint Ambroise.</i>	766
LXV.	<i>Sur les hymnes de Saint Ambroise.</i>	767

NOTES SUR SAINT LIBOIRE.

NOTE I.	S UR le jour & l'année qu'Aldric transféra des reliques de divers Saints Evêques du Mans.	770
II.	<i>Temps de la mort de Saint Liboire.</i>	772

NOTES SUR SAINT MARTIN.

NOTE L.	Q UE l'histoire des sept Dormans de Marmouier n'est qu'un roman.	771
II.	<i>A quel âge Saint Martin fut enrôlé.</i>	771
III.	<i>En quel temps il a quitté les armes.</i>	772
IV.	<i>Si Saint Martin a établi le premier monastere en France.</i>	774
V.	<i>Quand Saint Liboire fut fait Evêque de Tours.</i>	774
VI.	<i>En quelle année Saint Martin fut fait Evêque.</i>	774
VII.	<i>Que c'estoit à Lezoux plutôt qu'à Lezoux que Saint Martin transfère un temple d'idoles.</i>	775
VIII.	<i>En quel temps Saint Martin mangia à la table de Maxime.</i>	775
IX.	<i>Si S. Martin est allé en Italie depuis l'an 386.</i>	776
X.	<i>Que S. Martin fut apparemment un quatrième voyage à Treves.</i>	776
XI.	<i>Opinion de S. Sulpice & de S. Gregoire de Tours sur la mort de S. Martin.</i>	776
XII.	<i>Qu'il y a de grandes raisons pour croire que Saint Martin est mort en 400, mais que le plus probable est qu'il est mort en l'an 397.</i>	779
XIII.	<i>En quelle année S. Sulpice écrivoit la vie de S. Martin.</i>	781
XIV.	<i>Si l'Eglise de S. Martin estoit desservie par des moines ou par des Clercs.</i>	782
XV.	<i>Sur Paulin auteur de la vie de S. Martin en vers.</i>	782

XVI.	<i>Que Paulin avoit écrit la vie de S. Maroïn avant la guerison de son petit-fils.</i>	781
XVII.	<i>Sur S. Maxime du Chinon.</i>	782
XVIII.	<i>De diverses Saintes Maures.</i>	783
XIX.	<i>Sur S. Florus & S. Florian.</i>	784
XX.	<i>Sur la vie de S. Maurille d'Angers.</i>	784
XXI.	<i>Sur Saint René.</i>	786
XXII.	<i>Sur la vie de Saint Corentin.</i>	787

NOTES SUR LE PAPE SIRICE.

NOTE I.	Q U'IL fut apparemment fait Evêque avant l'an 384.	787
II.	<i>Que Pimien estoit plusiô Vicaire de Rome que Prefet en l'an 385.</i>	788
III.	<i>Que la lettre de Sirice à Himere est véritable.</i>	789
IV.	<i>Sur la 3.^e lettre de Sirice.</i>	789
V.	<i>Sur la lettre de Maxime à Sirice.</i>	789
VI.	<i>Sur la lettre de Sirice aux Evêques d'Afrique, & sur le Concile de Tole.</i>	790
VII.	<i>Sur le titre de la lettre de Sirice contre Jovinien.</i>	793
VIII.	<i>Sur le jour de la mort de Sirice.</i>	793

NOTES SUR EVAGRE DE PONT.

NOTE I.	S UR le lieu de sa naissance.	794
II.	<i>Par quel il a esté fait Diacre.</i>	794
III.	<i>Si Evagre vint en Egypte avec S. Gregoire.</i>	795
IV.	<i>Faites dans le texte de Pallade.</i>	795
V.	<i>Sur ce que fit Evagre au retour de Lycople.</i>	795
VI.	<i>Sur les abstinences d'Evagre.</i>	795
VII.	<i>Sur le temps de la mort d'Evagre.</i>	796

NOTE SUR DIDYME.

Q U'IL est mort en l'an 399.	796
-------------------------------------	-----

NOTES SUR S. SIMPLICIEN.

NOTE I.	C E que disent de nouveaux auteurs du lieu de sa naissance.	797
II.	<i>Sur l'histoire de sa vie.</i>	797
II.	<i>Qu'il est mort l'an 400.</i>	797
IV.	<i>Quand Victorin écrivoit ses livres sur la Trinité.</i>	798

NOTE SUR S. ASTERE D'AMASEE.

Q U'ASTERE de Scythople apparemment Catholique.	799
--	-----

NOTE SUR S. MARCEL DE PARIS.

S UR l'Eglise de S. Marcel a esté autrefois la cathedrale.	799
---	-----

NOTE SUR S. JEAN LE NAIN.

S UR ce que dit Postumien du bassin sec, arrosé, & reverdi, con- vient à S. Jean le nain.	800
--	-----

NOTE SUR SILVAIN.

E N quel temps vivoit Marc ermite, auteur de quelques traités de morale.	801
---	-----

NOTE SUR S. EUSEBE DE TELEDAN.
QUAND S. Eusebe a été fait Abbé, & quand il est mort. 802

NOTES SUR S. EPIPHANE.

NOTE I.	S UR sa vie attribuée à Polybe.	802
II.	On le confond avec Asy.	804
I LL.	Sur Pallade de Suedres.	804
IV.	Sur la date de l'Anchora.	804
V.	En quel temps S. Epiphane a commencé son Panarium.	805
VI.	Que S. Augustin n'a vu que les titres de S. Epiphane.	806
VII.	Qu'il manque quelque chose au livre des poids & des mesures.	807
VIII.	Sur Diodore de Tyr.	807
IX.	Sur ce que S. Epiphane dit des images.	807
X.	Sur le commentaire des Cantiques attribué à Philon.	808

NOTES SUR S. FLAVIEN D'ANTIOCHE.

NOTE I.	S UR la reconciliation de S. Flavien avec Theophile.	809
II.	Que Flavien a été réuni en l'an 398, à l'Occident & à l'Egypte.	810
III.	Sur l'âge de S. Flavien	810

NOTES SUR S. VIGILE DE TRENTÉ.

NOTE I.	S UR diverses vies de S. Vigile de Treme.	811
II.	Sur le temps de son épiscopat.	812
III.	Que les Saints Sisinnus, Martyre, & Alexandre, furent martyrisés en l'an 397.	812
IV.	Que c'est à Saint Simplicien de Milan que S. Vigile a écrit sur les Martyrs &c.	813
V.	Que les reliques de S. Martyre furent gardées dans l'Ananie.	813
VI.	Sur ce que S. Vigile a écrit à S. Simplicien.	813
VII.	Sur la lettre de S. Vigile à S. Chrysostome.	813
VIII.	Sur les petits actes de S. Sisinnus &c.	814
IX.	Que c'est S. Vigile de Treme qui est marqué au 25 de juin dans les martyrologes de S. Jerome.	814

NOTES SUR S. AMAND DE BORDEAUX.

NOTE I.	S UR S. Severin de Bordeaux est l'Evesque de Cologne.	815
II.	Sur l'histoire de S. Severin de Cologne.	816
III.	Sur S. Evergiste de Cologne.	817

NOTES SUR PRUDENCE.

NOTE I.	QUE LES dignitez, il a eues.	819
II.	Sur le Manuel attribué à Prudence.	819

NOTE SUR S. PAMMAQUE.

D'UNE reprimande qu'on prétend que S. Jerome lui fit. 820

NOTES SUR SAINTE MELANIE L'AYEULE.

NOTE I.	QUE L'ELLE n'étoit que petite-fille de Marcellin.	821
II.	Qu'elle a apparemment quitté Rome en l'an 366, & y est revenue l'an 402.	821

III.	Sur le voyage qu'elle fit à Naxos vers l'an 385.	825
IV.	Que son fils & son petit-fils peuvent avoir en le nom de Publicola.	823
V.	Que Pinien Prefet de Rome n'est point le mari de la jeune Melanie.	823
VI.	Sur le temps de la mort de Publicola.	824

S NOTE SUR S. THEODOSE D'ANTIOCHE.
UR le temps de la mort du Saint.

825.

NOTES SUR S. EXUPERE.

NOTE I.	Diverses choses qu'on en dit avec peu ou point de fondement.	825
II.	Pourquoi S. Jerome pleure Toulouze.	826

NOTES SUR S. NICETAS.

NOTE I.	D'OU il estoit Eveque, & si c'est le Nicetas de S. Jerome.	826
II.	Sur le poëme 30. ^e de S. Paulin.	827

NOTES SUR S. INNOCENT.

NOTE I.	UR sa vingtieme lettre.	827
II.	Sur la lettre de S. Innocent à S. Valere.	828
III.	Que Rufe a esté fait Eveque de l'Épiscopat de S. Innocent.	829
IV.	Sur l'épître onzieme de S. Innocent.	830
V.	Pourquoi nous ne mettons qu'en 414 la réunion de l'Eglise d'Antioche avec celle de Rome.	830
VI.	Temps de la réunion de Saint Cyrille avec Rome, & de la mort d'Alexandre d'Antioche.	831
VII.	Pourquoi on met la mort du Pape Innocent le 12 de mars.	832
VIII.	Sur Saint Alexis.	834

NOTES SUR S. SIMPLICE D'AUTUN.

NOTE I.	TOUT ce qu'on dit de la vie de S. Cassien faux ou incertain.	835
II.	Temps de l'épiscopat de S. Simplicie.	835.

NOTES SUR LE PAPE ZOSIME.

NOTE I.	UR le jour de son ordination.	837
II.	Quelle est la metropole marquée par le Concile de Turin.	837
III.	Sur les fautes dont on a accusé Saint Brice.	838
IV.	Que le Concile de Turin ne peut avoir esté tenu en l'an 397.	840
V.	Sur l'autorité de ses lettres touchant l'apocryphe.	842
VI.	Endroit de Zosime obscur.	843
VII.	Sur la lettre de Zosime à Simplicie.	843

NOTES SUR S. PORPHYRE DE GAZA.

NOTE I.	Diverses difficultés sur sa vie.	843
II.	Sur l'année de l'ordination & de la mort de S. Porphyre.	849
III.	Sur la distance de Gaza à Mainm.	850
IV.	En quelle année Marc fut d'abord envoyé à Constantinople.	851



10. Casati Sculp.
Quis potest similiter gloriam tibi qui unguis reges ad penitentiam. Eub. 684.

SAINT SABAS,

ET LES AUTRES MARTYRS

DU PAYS DES GOTS

SOUS ATHANARIC,

V. Caracalla,
 la 19.



N tient que les Gots sont originaires de la Scandinavie, où leur nom se conserve encore aujourd'hui dans la partie la plus méridionale du royaume de Suède. Après avoir, dit-on, occupé divers pays, & avoir laissé diverses colonies dans l'Allemagne, & vers les Palus-Méotides, ils vinrent dès le second siècle de l'Eglise au plus tard se rendre maîtres du pays des anciens Gètes & des terres qui sont au nord du Danube, vis-à-vis de la basse Mesie. La première guerre qu'on trouve qu'ils aient eue avec les Romains, a été en l'an 215, sous Caracalla: après quoy ils en ont eu beaucoup d'autres, qui n'ont pas été moins funestes aux Romains qu'à eux mêmes.

Le commencement de la religion parmi ces peuples est assez obscur, & ceux qui ont recherché avec plus de curiosité leur origine, leurs exploits, leurs coutumes, leurs habits, & les autres choses de cette nature, ont pris peu de soin d'examiner comment ils avoient reçu la connoissance du vray Dieu & de Jésus

Hist. Eccl. Tom. X. A

CHRIST. Ils semblent supposer que ç'a esté du temps de Valens, & qu'ils ont passé du paganisme à l'Arianisme : & cependant l'un & l'autre point ne paroît pas soutenable.]

Bas. ep. 338. p. 330e. 'Saint Basile parle de la predication de l'Evangile audelà du Danube, (c'est à dire parmi les Gots,) comme d'une chose déjà ancienne de son temps.

Cyr. cat. 6. p. 381 37. p. 186c. 'Saint Cyrille de Jerusalem mettoit [l'an 347,] les Gots & les Sarmates parmi les peuples qui avoient receu la religion Chrétienne, qui avoient des Evêques, des Prestres, des Diacres, des

Epi. 70. c. 14. p. 217. b. c. moines, des vierges. S. Epiphane attribué, au moins en partie, la conversion des Gots à Audie chef de la secte des Audiens, qui banni de Mesopotamie & relegué en Scythie, penetra fort avant dans le pays des Gots, & y instruisit beaucoup de personnes: & c'est de là, dit ce Saint, que l'on trouve des monasteres

parmi cespeuples, que l'on y voit fleurir la pieté, la virginité, & la vie solitaire. [Mais s'il y avoit des moines Audiens parmi les Gots, il y en avoit aussi de Catholiques; car il n'y a point d'apparence que S. Cyrille, dans l'endroit que nous avons rapporté, parle des Audiens,] 'puisque ces heretiques ayant changé le nom de Chrétiens en celui d'Audiens, on ne pourroit pas les confondre avec les Catholiques.

c. 15. p. 867. c.

Socr. l. 1. c. 12. p. 48. d. 'Socrate dit que Constantin ayant vaincu les Sarmates & les Gots sous l'étendar de la Croix, [comme il fit vers l'an 323, mais

principalement en l'an 332,] ces barbares étonnez d'un si grand succès, embrasèrent pour la premiere fois la religion qui luy avoit acquis cette victoire contre toute sorte d'apparence. 'Eusebe parle bien de ces victoires; [mais il ne dit pas qu'elles aient causé la conversion des vaincus, quoique c'eust esté une chose

Euseb. Conf. l. 4. c. 5. 6. p. 518. 519. bien propre à entrer dans l'eloge de Constantin. Et en effet, Theophile Evêque des Gots assista dès l'an 325 au Concile de Nicée, non seulement selon les souscriptions, mais selon Socrate

Socr. l. 2. c. 4. p. 155 a. 'M. Valois croit qu'Eusebe l'a voulu marquer, lorsqu'il dit que les Scythes mêmes eurent part à une si illustre assemblée. [On sçait que dans cet auteur & dans beaucoup d'autres, les Gots sont marquez sous le nom des Scythes.] Theophyle y

3. c. 7. p. 487. a. b. p. 21. a. a. signa comme Evêque de la metropole de la Gotthie : ce qui donne lieu de juger qu'il y avoit encore d'autres Evêques dont il estoit chef.

Boll. 1. 2. apr. p. 87 a. [Nous ne voyons donc rien qui ne nous porte à croire] 'avec Sozomene & Philostorge, que les courtes que les Gots & d'autres barbares avoient faites dans l'Asie mineure, & jusques en

Soz. l. 2. c. 6. p. 451. Phil. l. 2. c. 5. p. 11.

Cappadoce , sous Valerien & les Empereurs suivans , furent l'origine de leur conversion , par le moyen des Fideles laïques & Ecclesiastiques qu'ils avoient emmenez captifs , & dont la vertu leur inspira peu à peu l'amour & la connoissance du vray Dieu . [Cela s'accorde fort bien avec S. Basile , qui dit que] 'les semences de la religion parmi les Gots viennent de Cappadoce par le moyen du bienheureux Eutyche , homme d'une vertu eminente , & qui par la puissance du S. Esprit & la force des dons qu'il avoit receus de luy , avoit adouci le cœur des barbares .

Bas. ep. 338. p. 330. a.

[La foy de ces peuples paroist avoir esté éprouvée dès le commencement du IV. siecle ,] puis que S. Cyrille de Jerusalem , qui , selon ce qu'il en dit , composoit ses Catecheses vers l'an 347 , écrit que les Gots , aussi-bien que les autres nations , souffroient genereusement la mort pour J. C. , & remportoient la couronne du martyre . Philostorge dit en effet , qu'un peu avant la mort de Constantin beaucoup de Gots furent chassés de leur pays à cause qu'ils estoient Chrétiens , & que Constantin les plaça en divers endroits de la Mesie . Il pretend que le celebre Ulphilas ,

Cyr. car. 6. p. 56. b. 10. p. 92. a.

Philos. l. 3. c. 5 p. 10. p. 12. p. 11.

V. les Ariens dont nous avons parlé ailleurs , estoit à leur teste comme leur Eve sque .

[Nous avons plus de connoissance de ce qui se passa sur la fin du mesme siecle sous Athanaric .] Ce Prince assez connu dans l'histoire , estoit Roy des Gots appelez Thervinges , qui estoient les plus proches des Romains ; [mais non pas de tous les Gots .] 'Et il semble qu'Ermenric Roy des Gruthonges fust alors le principal Prince de cette nation . * Athanaric ne prenoit pas le titre de Roy , preferant celui de Juge , quel'histoire luy donne quelque-fois [Il regnoit dès l'an 365 , & ayant perdu une partie de ses Etats en 376 , il en conserva le reste jusqu'en 380] Il estoit payen , & ne pouvoit souffrir de voir le grand progrès que la religion Chrétienne faisoit dans ses terres . ^a Mais ce qui le porta principalement à persecuter les Chrétiens de ses Etats , fut l'aver sion qu'il avoit pour les Romains & leurs Empereurs , qui estoient Chrétiens . [Cette aver sion naquit ou s'augmenta sans doute par la guerre qu'il fut obligé de soutenir durant trois ans contre Valens ,] qu'il offensa sensiblement lorsqu'il fallut faire la paix à la fin de 369 .

Amm. l. 27. p. 341. c. 31. p. 440. b.

p. 439. d. Jorn r. Got. c. 23 p. 642. * Themi. or. 10. p. 124. c. d. * Amm. p. 341. c. 440. b. Epi. 70. c. 15 p. 222. a. * Soz. l. 6. c. 37. p. 698. b. d. Epi. p. 222. a.

V Valens 631. 7.

Amm. l. 27. p. 341. 443.

[Saint Jerome marque la persecution dans sa chronique dès la mesme année 369 .] S. Sabas , dont nous avons principalement à parler , souffrit le martyre le 12 d'avril 372 , & nous apprenons de ses actes , que la persecution s'estoit déjà renouvelée jusques à

Jer. 12. ap. p. 148. 16. * 93. 4.

Epi. 70. c. 15. p.
812. b.

trois fois. S. Epiphane qui écrivoit contre les Audiens [en 376, ou peu après,] dit qu'il y avoit quatre ans qu'on les avoit chassés de la Gotthie avec les autres Chrétiens.

n'Oros. l. 7. c. 31.
p. 216. 1. c.
Aug. civ. l. 11. c. 51. p. 339. 2. d.

'Athanaric persecuta le nom de J. C. avec beaucoup de violence & de cruauté, comme Saint Augustin dit l'avoir appris de quelques personnes qui avoient esté témoins oculaires de toutes ces choses [& l'histoire de S. Sabas en est un grand témoignage, quoique les Gots y paroissent moins barbares que les Romains, & qu'il semble que la persecution venoit seulement des magistrats, sans que les peuples y prissent aucune part.] 'Beaucoup de Fideles y acquirent la couronne du martyre : b & comme ils avoient repandu leur sang pour le nom de J. C. S. Ambroise dit que ce fut peut-estre pour cela que les Gots peu d'années après, remporterent tant d'avantage sur les Romains [dans l'Empire d'Orient, gouverné par Valens & les autres Ariens] ennemis de la gloire & de la divinité de J. C.

Aug. p. 239. 1. d.
Oros. p. 219. 2. d.
Bis. ep. 24. p. 244. d.
4. Amos. in Luc. 3. p. 20. b.

Soul. 6. c. 38. p.
698. c. d.

'Athanaric fit mourir les uns après les avoir fait interroger par les juges, & avoir reçu de leur bouche une genereuse confession de leur foy, & les autres sans leur avoir seulement donné le loisir d'ouvrir la bouche. Car on dit qu'on portoit par son ordre une statuë sur un chariot par tous les logemens [ou lieux] où l'on disoit qu'il y avoit des Chrétiens, pour leur faire commandement de l'adorer & de sacrifier, & quand ils le refusoient, on les bruloit aussi tost avec leurs tentes. On ajoute même que beaucoup de personnes hommes & femmes, dont quelques unes trainoient après elles de petits enfans, & d'autres en portoitent entre leurs bras qui estoient encore à la mammelle; s'estant enfuis dans une tente, où estoit l'église, pour éviter les violences qu'on leur faisoit pour sacrifier, les payens y mirent le feu, & les y consumèrent tous.

Boll. 16. mars, 1.
2. 1. p. 619. 1.
mars, p. 871. c.
Menoz. p. 237.

L'Eglise greque celebre encore le 26 de mars deux saints Prestres nommez Bathuse & Vercas, avec Arpylas solitaire, & 23 autres Chrétiens hommes & femmes, qui acquirent la couronne du martyre, ayant esté brulez avec l'église où ils estoient. Ils disent que c'estoit sous un Roy [ou quelque Prince] des Gots nommé Jongeric, du temps que Valentinien, Valens, & Gratien gouvernoient l'Empire; qu'une Reine Chrétienne de la même nation des Gots, nommée Gaatho, ayant recueilli leurs cendres, elles furent apportées à Cyzic par sa fille sous Valentinien [le jeune] & Theodose, [entre 383 & 392.] Ils parlent encore d'un laïque nommé Thyellas, qui ayant aidé à retirer les reliques

S A I N T S A B A S .

des 26 Martyrs, quitta le pays, & y estant retourné fut accablé de pierres. Il semble que Gaatho mesme, qui avoit aussi quitté durant quelque temps la Gothie, ait esté lapidée avec luy.

De tous les Martyrs que la persecution d'Athanasie a couronné, l'Eglise n'a conservé les noms que de ceux-ci & de deux autres qui sont S. Nicetas & S. Sabas. Le martyrologe Romain fait memoire du premier le 15 de septembre. Mais les Grecs en font ce jour là leur grand office: & il faut qu'il ait esté fort celebre parmi eux, j'puisque Nicephore & Suidas le nomment seul entre ceux qu'Athanasie fit mourir, & luy donnent le titre de grand Martyr, comme les Grecs dans leurs menologes. Nous en avons des actes dans Surius, mais qui sont de Metaphraste, [& ainsi sans grande autorité: & les endroits mesmes qui sont tirez de Sozomene, n'en peuvent pas avoir davantage.] Ils portent que ce Saint consumma son martyre par le feu, & que les restes de son corps ayant esté transportez à Mopueste en Cilicie, où on luy bastit une eglise, Auxence Eveque de cette ville en voulut prendre une partie pour donner à l'Eglise d'Anazarbe; mais que la main de celui qui y toucha estant devenue seche, & guerie ensuite par l'intercession du Saint, Auxence les laissa en l'état qu'il les avoit trouvez.

[Il ne paroist pas que S. Sabas ait esté aussi celebre dans les siecles posterieurs, mais nous en avons des monumens plus assurés dans la lettre que l'Eglise de Gothie écrivit sur son martyre à tous les Catholiques, & nommément à l'Eglise de Cappadoce [dont Saint Basile estoit alors le chef. Cette lettre est tout à fait belle, pleine d'instruction & de piété, digne d'estre écrite par ceux qui souffroient persecution pour la foy, & digne d'estre adressée à S. Basile. S. Sabas estoit Got de naissance, & avoit toujours suivi la religion de J. C. Il semble qu'il avoit quelque bien de patrimoine; mais il estoit tres riche des biens de la grace, comme la lettre le marque en particulier. Entre ses vertus, elle releve particulièrement sa douceur, sa soumission à tout le monde, son humilité, la modestie de ses paroles: & néanmoins il parle d'Athanasie par l'ordre duquel il fut pris & executé d'une maniere [qui paroistroit sans doute aujourd'hui bien superbe & bien insolente.]

Lorsque l'on commença la persecution, comme on obligeoit les Chrétiens de manger des viandes immolées aux idoles, & que quelques payens pour sauver leurs parens, leur faisoient presenter des viandes qui n'estoient pas immolées, Sabas pro-

Nphr. l. 11. c. 48
p. 358. a) Suid. a.
t. 1. p. 106. e.
d) Meneg. p. 214
Ugh. t. 6. p. 7070
d.

Sur. 15. sept. p.
151. 152.

St. ap. p. 117
Boll. p. 813 66.

Sur. p. 147. § 1.
§ 2.

§ 3.

Boil. t. 1. apr. g. p.
6. e.

12. apr. p. 967 f3

resta publiquement que quiconque en mangeoit n'estoit pas Chrétien ; & par ce moyen il sauva ses freres du piege que le diable leur avoit tendu. Les Grecs ajoutent qu'il preschoit aussi la vraie foy, convertissoit plusieurs personnes, & les baptizoit.

'Dans une autre persécution, voyant que les payens du lieu où il estoit vouloient faire serment qu'il n'y avoit parmi eux aucun Chrétien, il protesta publiquement qu'il estoit Chrétien, & qu'il ne vouloit point que personne jurast pour luy. De sorte que quand on vint informer, les payens qui vouloient cacher leurs parens, jurerent qu'ils n'avoient point de Chrétiens, hormis un. Le Prince d'iniquité, (c'est le terme de la lettre,) se fit amener ce seul Chrétien, (qui estoit Sabas.) Mais comme on luy eut dit qu'il n'avoit aucun bien que ce qu'il avoit sur luy, [soit qu'ils mentissent, soit que le Saint se fust défait de ce qu'il possédoit,] il le renvoya comme un homme qui ne pouvoit faire ni bien, ni mal.

14.

'La persécution s'estant rallumée (pour la troisième fois) plus forte qu'auparavant, le Saint voulut aller celebrer la feste de Pasque en un autre endroit, à cause que Sanfale, (qui ce semble estoit Prestre de son village,) s'estoit retiré sur les terres des Romains pour éviter la persécution. Mais ayant esté obligé par un double miracle* de retourner vers ce Prestre, qui estoit reve-

nu à cause de Pasque, il passa la feste avec luy, & trois jours après

ils furent pris tous deux durant la nuit dans leurs lits par Atharide fils d'un Prince Got. Sanfale fut mis dans un chariot, & Sabas traîné dans des épines tout nud, comme il avoit esté pris, & fouetté durant le chemin à coups de verges & de bastons; & cependant il se trouva sans aucune blessure.

Basileus.

15.

'Il souffrit le lendemain, [qui estoit le mercredi,] un supplice encore plus rude décrit par la lettre, & le jour suivant il fut pendu par les mains à une poutre. On apporta à Sanfale & à luy des viandes immolées; mais ils refuserent tous deux d'en manger, & Sabas témoigna tant d'horreur d'Atharide qui luy envoyoit faire ce commandement, qu'un de ses serviteurs tout en colere luy jetta un pilon de mortier contre l'estomac, avec tant de force qu'on crut qu'il l'avoit tué. Il ne parut pas néanmoins en avoir senti le moindre mal. 'De sorte qu'Atharide commanda qu'on le fît mourir, sans rien ordonner contre Sanfale, qui demeura prisonnier.

16.

1. *Expre*, peut-estre que quel trait faic en forme de pilon, dit Bollandus p. 90. d. Mais je n'y voy point de nécessité.

'Le Saint se plaignit du tort qu'on faisoit à son ami, de ne le pas faire aussi mourir; [& nous ne trouvons point ce qu'il devint depuis.] Pour S. Sabas, il fut conduit jusqu'à la rivière pour y estre noyé, chantant continuellement les loüanges de Dieu, & luy rendant graces de la faveur qu'il luy faisoit. Il entendit les gardes, qui convaincus de son innocence, deliberoient s'ils ne le laisseroient point aller : mais il les exhorta à executer leur ordre, leur disant qu'il voyoit de l'autre costé de l'eau des personnes qui l'attendoient pour le mener à la gloire. Ainsi ils le jetterent dans l'eau, où ils l'étouferent avec un morceau de bois qu'ils luy mirent sur le cou pour peser dessus, [afin de l'empescher de revenir sur l'eau, la rivière estant sans doute fort basse en cet endroit.] Elle est appelée la Musée; & on croit que ce peut-estre celle de Missoe dans la Valachie. Boll. p. 11. a.

'C'est ainsi que S. Sabas conforma son martyre par l'eau & par le bois à l'âge de 38 ans, le jeudi d'après Pasques, qui estoit le douzieme d'avril, sous le Consulat de Modeste & d'Arinthee, c'est à dire en l'an 371, auquel Pasque estoit le 8 d'avril. L'Eglise latine honore encore sa memoire le 12 d'avril, & les Grecs l'ont fait aussi quelquefois le mesme jour. mais depuis ils l'ont transférée au 15 & au 18, auquel les Ménéés la mettent. Ils luy donnent le titre de Capitaine, [ce qui n'est point fondé, sinon parceque les Gots estoient presque tous gens d'épée.] 'Aussi on croit que cela vient de ce que les Grecs le confondent quelquefois avec un autre S. Sabas qu'ils honorent le 24 d'avril, & qu'ils disent avoir esté un officier d'armée Got de naissance, martyrizé à Rome sous Aurelien. L'autorité des Grecs a fait mettre ce S. Sabas dans le martyrologe Romain, & on croit que c'est luy qui est honoré non seulement par les Moscovites, mais encore par les Cophes. p. 98. f. 7.
p. 86. f.
a p. 88. a.
Menez. p. 138.
Boll. 11. apr. p. 88. d.
14. apr. p. 161. 162.
p. 161. d. e.

NOTE 1.

'Pour retourner à celui de Gotthie, ceux qui avoient esté les ministres de sa mort le retirerent de l'eau, & le laisserent exposé aux bestes, dont aucune n'y toucha; mais les Fideles l'enleverent & luy rendirent les honneurs de la sepulture. [Quelque temps après] Junius Soranus Duc de Scythie, qui estoit un serviteur de Dieu, ayant appris ce qui s'estoit passé, envoya des personnes fideles pour avoir son corps, avec le consentement du Clergé [des Gots,] & le fit porter en Cappadoce dont il estoit, comme un present tres considerable qu'il faisoit à sa patrie. [C'est sans doute] ce mesme Cappadocien officier de guerre dans la Scythie p. 161. 162.
p. 164. a.
Boll. 1. apr. p. 20 d'apr. d. d.

1. D'autres lisent Unius Soranus, ou Jossoranus,

Raf. ep. 241. p.
244. a.
Boll. 1. apr. p. 20
d'apr. d. d.

à qui Saint Basile dont il estoit parent, écrit son epistre 241, pour le lotier de ce qu'il travailloit à soulager ceux qui estoient persecutez pour le nom du Seigneur, & le prier d'enrichir sa patrie en luy envoyant des reliques des Martyrs que cette persecution couronnoit, comme cet officier le luy avoit mandé. 'Ascole celebre Archevesque de Thessalonique qui estoit aussi de Cappadoce, qui semble avoir contribué au martyre de S. Sabas & de plusieurs autres en les animant au combat, & qu'on peut croire avoir combattu luy mesme pour la foy dans cette lice sacrée, fut celui qui envoya avec Soranus] ce riche thesor à S. Basile.

NOTE 2.

[Nous ne doutons pas que ce ne soit par la mesme occasion] que les Fideles de Gotthie écrivirent à leurs freres de Cappadoce l'histoire de la vie & du martyre de S. Sabas, afin qu'ils offrisent le sacrifice le jour qu'il avoit esté couronné; & que faisant favoir sa victoire aux autres, toute l'Eglise Catholique & Apostolique eust sujet de glorifier le Seigneur qui choisit luy mesme ses serviteurs. Il y a bien de l'apparence que ce fut Ascole mesme qui estant alors en Gotthie fit cette belle lettre au nom de l'Eglise du pays, pour l'envoyer à S. Basile, jà qu'il est certain qu'il fit un éloge de S. Sabas fort semblable à cette lettre.

'On peut juger avec quelle joie S. Basile receut un si précieux thesor. Il rendit grâces à Dieu qui repandoit dans toutes les nations la lumiere de l'Evangile de son Fils. Il crut se revoir dans ces temps heureux, où les Chrétiens se multiplioient d'autant plus qu'on leur faisoit une guerre plus cruelle; & où les Eglises arroseees du sang des Martyrs fournissoient toujours un plus grand nombre de soldats, que l'exemple de ceux qui les avoient precedez, animoit à combattre avec une egale ardeur pour la pieté.

[Athanaric eut enfin luy mesme horreur de repandre le sang de ses sujets, & il permit aux Fideles, ou plutost] il les contraignit [vers l'an 372.] de se retirer sur les terres des Romains, comme ils faisoient dès auparavant pour eviter sa cruauté. Ils y vinrent non avec crainte comme chez des ennemis, mais avec la confiance qu'ils y seroient receus comme des freres bannis pour la confession du nom de J. C. S. Basile lotie particulierement Junius Soranus Duc de la Scythie, de ce qu'il assistoit ceux qui estoient persecutez pour le nom du Seigneur. 'Mais quoiqu'on crust les avoir tous chassés, il en demeura néanmoins assez pour renouveler la religion en ce pays.

'La chronique d'Isidore rapporte que quand les Gots devenus Ariens,

Baf. ep. 329. p. 332. a.

ep. 332. p. 330. d. c.

ep. 330. p. 332. a. b) 332. p. 330. c.

Boll. 12. apr. p. 966. f. 1-7.

Baf. ep. 338. p. 330. 331.

ep. 339. p. 332. b.

ep. 338. p. 330. b. c.

Hier. chr. Epi. 70. c. 19. p. 828. a. 2 Sur. 12. apr. 1. f. 4 p. 147. 6 Ors. 18. c. 32. p. 215. l. a.

Baf. ep. 241. p. 244. a.

Epi. 70. c. 15. p. 828. b.

Grot. v. Got. p. 712.

Ariens, eurent défaire les Romains & tué Valens 378, ils trouverent les Confesseurs Catholiques qu'ils avoient chassés auparavant, & les inviterent à prendre part aux depouilles; mais que ces fideles athletes le refuserent absolument, & aimèrent mieux les uns se laisser tuer, & les autres se retirer en des lieux forts d'assiette pour conserver la pureté de leur foy & la fidélité qu'ils avoient promise aux Romains.

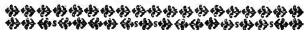
Athanasie ne fut pas seulement puni de ses cruautés par le débordement des Huns qui le défirent en l'an 376, & ruinerent presque entièrement l'Empire des Goths; mais il fut enfin depouillé luy même de ses États par ses sujets, & contraint de venir mourir à Constantinople (en 381, sous Theodose,) luy qui pour braver l'Empereur Valens & l'obliger de venir s'aboucher avec luy au milieu du Danube, avoit protesté que son pere l'avoit fait jurer de ne mettre jamais le pied sur les terres des Romains.

Ammon. l. 31. p.

440. 441.

l. 27. p. 343.

V. Theodo-
se l. 1. p.



SAINT JEAN,

PROPHETE EN RECLUS

PRES DE LYCOPELE EN THEBAÏDE.



ARTICLE PREMIER.

Combien le nom de ce Saint a esté vénérable dans l'Eglise.

ENTRE tous les saints solitaires, dont la vertu a relevé dans l'Egypte cette vie angelique, qui semble avoir executé avec toute la perfection dont l'homme est capable, les regles que J. C. nous a données dans l'Evangile, on peut dire avec vérité qu'il n'y en a aucun après S. Antoine dont le nom ait autant éclaté qu'a fait celui de S. Jean de Lycople. On l'a proposé comme un exemple signalé du centuple que J. C. promet dès cette vie à ceux qui auront tout abandonné pour l'amour de luy. Né de parens fort peu connus dans le monde, il n'a pas laissé de devenir si vénérable à toute la terre, que

Cass. coll. 1. 4. c.
26. p. 823.

Hist. Eccl. Tom. X.

B

les Princes & les maîtres de ce monde, qui par la puissance que leur donnoit la dignité imperiale, estoient redoutables aux grands, & même aux Rois [étrangers,] le reveroient comme leur maître, envoyoit des provinces les plus éloignées le consulter comme un oracle, & attendoient du mérite de sa charité & de ses prières le salut de leurs personnes, le succès de leurs armes, & la conservation de leur empire.

[Theodose qu'on peut dire avoir esté l'un des plus grands Princes aussi-bien pour les armes que pour la piété, qui ait porté la couronne imperiale,] & à qui Dieu soumettoit des nations indomptables par le mérite de la foy qu'il luy avoit donnée : * ce grand prince, dis-je, n'entreprendoit jamais de marcher contre les tyrans qui se soulevoient contre luy, qu'après avoir esté animé par ses oracles & par ses réponses, qu'il consideroit comme luy estant envoyées du Ciel: Et les trophées qu'il remportoit sur les ennemis les plus puissans & dans les guerres les plus dangereuses, faisoient assez voir combien la confiance qu'il avoit en luy estoit juste & raisonnable. Il luy envoyoit demander quand il devoit faire la paix ou la guerre, comme si Dieu eust rempli ce Saint de l'esprit de prophétie, pour luy annoncer ses volontés, ainsi que l'a écrit un historien, [dont la pensée paroît d'autant plus juste, que Dieu retira à luy presque en même temps & cet Empereur & son Prophète.

Les hommes les plus illustres de l'Eglise n'ont pas eu moins d'estime pour luy que les grands du siècle. Pallade s'est réjoui de l'avoir visité, & d'avoir esté le témoin de ses vertus & de ses prophéties, pour en rendre ensuite témoignage à toute l'Eglise. L'ancien auteur de la vie des Peres, que S. Jerome nous assure estre le celebre Rufin d'Aquilée, dit la même chose comme de luy même. Mais comme Rufin y parle certainement au nom d'un autre, & assez probablement au nom de S. Petrone de Boulogne, nous attribuerons tout ce qu'il en dit à ce saint Evêque. Postumien l'intime ami de S. Martin & de S. Sulpice Severe, apporta en France la connoissance de Saint Jean peu d'années après sa mort, ou plutôt l'y confirma,] puis que la maniere dont il en parle, suppose qu'il y estoit déjà fort connu. [Cassien en parle encore avec une estime extraordinaire. S. Prosper dans les deux chroniques qui portent son nom, fait mention de ses vertus & de ses prophéties sur les années 390 & 394.] Theodoret a fait la même chose en Orient. ^b Sozomene dit que Dieu luy avoit donné un don aussi eminent de connoître les choses les

Fulgide gr. l. 1,
c. 22, 41, p. 478.
a p. 478 [Cassin,
in l. 1, 4, c. 23 p.
82.

Rufin. l. 1, c. 15, p.
160.

Sulp dial. 15, p.
271.

Thdr. l. 1, c. 24,
p. 738, c.
Soz. l. 6, c. 28, p.
677 d.

V. S. Jero-
me l. 113.

plus cachées , qui estoit celui qu'il avoit communiqué aux anciens Prophetes . S. Augustin parle avec beaucoup d'honneur de cet homme de Dieu , ainsi qu'il l'appelle , comme d'un Prophete capable de l'éclairer dans les choses les plus relevées , & à l'autorité duquel il estoit prest de déferer .

Aug. civ. m. c.
17. l. 4. p. 394.

Rufin entreprenant de faire l'histoire des solitaires , propose d'abord ce Saint pour servir de fondement à son ouvrage , comme étant un parfait exemple de toutes sortes de vertus , qui seul ne suffisoit que trop pour elever au comble de la pieté , & exciter à la plus haute perfection les ames religieuses , & qui se font entierement consacrées au service de Dieu . S. Jerome , qui d'ailleurs ne lottie pas fort ni Rufin ni son ouvrage , approuve néanmoins ce commencement , & reconnoist qu'il ne pouvoit pas donner une meilleure idée de son livre , qu'en le commençant par Jean , que l'on ne peut douter , dit-il , avoir esté & Catholique & Saint .

Ruf. v. p. c. 1. p.
449.

Hier. ad Cl. l. 2.
p. 152. d.

[C'est sans doute ce] Jean que S. Eucher propose avec Saint Macaire , comme les plus illustres exemples de ces saints moines qui se rendant les habitans des deserts , sont devenus les citoyens du Ciel ; qui se sont approchez de Dieu autant qu'il est permis à un homme ; à qui il a esté accordé de faire des œuvres divines , autant qu'un homme mortel est capable d'en faire ; qui ont elevé leur esprit jusque dans le Ciel , & en ont penetré les secrets ; qui en ont attiré une grace puissante ou pour des revelations secretes , ou pour des miracles publics ; & qui en demeurant cachez aux hommes , possedoient le Ciel en esprit , quoique la terre possédast encore leurs corps .

Euch. ad Hil. p.
29. 308

S. Fulgence combatant ceux qui pretendoient que les vases d'honneur , dont parle S. Paul , estoient les personnes relevées en dignité , & les vases d'ignominie , les Clercs , les moines , & les laïques , leur demande avec indignation , s'ils pretendoient donc que le moine Jean de Thebaïde si celebre par la pureté de sa foy & par l'eminence de sa vertu , fust un vase d'ignominie , parcequ'il n'estoit pas Empereur comme Theodose . 'Est-ce là , dit-il , le sentiment que Theodose avoit d'un si grand homme , dans lequel il consultoit Dieu avec tant d'humilité , & par lequel l'évenement luy faisoit voir que Dieu luy répondoit avec une vérité si infallible ?

Fulg. de gr. l. 2.
c. 30. § 15. p. 475.

c. 28. § 41. 48 p.
478-479

§ 41. p. 478.





ARTICLE II.

Le Saint se met sous un ancien solitaire : Son extreme obeissance.

Cassin, coll. 124 c.
26, p. 823.

Laufer, 43 p.
960, e.

Cassin, inf., 14 c.
24, p. 812.

p. 81.

p. 81, 82.

[SAINT JEAN naquit vers l'an 305, puisque nous verrons ^{V. la note p.} qu'il mourut à la fin de 394, ou peu après, âgé de 90 ans.] Il estoit, comme nous avons dit, d'une extraction fort basse. *Il apprit dans son enfance le métier de charpentier, & il avoit un frere teinturier. Il renonça au monde à l'âge de 25 ans, (vers l'an 330,) & s'estant mis sous la conduite d'un ancien, il y demeura depuis sa jeunesse jusques à un âge parfait & viril, tant que ce vieillard vécut. Il s'appliqua durant ce temps là à luy rendre toute sorte de service avec une humilité si extraordinaire, que ce bon vieillard en estoit luy mesme frappé d'admiration. C'est pourquoi voulant l'éprouver, & reconnoître si cette obeissance qu'il témoignoit audehors, venoit d'une véritable foy & d'une profonde simplicité de cœur, ou seulement d'une vaine affectation, ou de contrainte & de complaisance pour celui qui luy commandoit; il luy ordonnoit souvent plusieurs choses superflues & mesme impossibles. Cassien se contente d'en rapporter seulement trois exemples, afin, dit-il, de faire juger à ceux qui les liront, quel estoit l'esprit de ce saint homme, & combien sa parfaite soumission estoit sincère, sans deguïsement & sans feinte.

Son Supérieur trouvant donc un jour dans son bucher une branche d'arbre coupée longtemps auparavant, & déjà presque pourrie, il la ficha en terre, & dit à Jean de l'arroser deux fois le jour, afin qu'à force d'y jeter de l'eau elle reprist, & que les feuilles & les branches qu'elle produiroit, leur pussent donner quelque jour une belle ombre durant la chaleur. Ce jeune homme receut ce commandement avec sa soumission & son respect ordinaire. Il n'en considéra point l'impossibilité, & il s'en acquita si fidelement, qu'il ne cessa point d'arroser ce bois tous les jours. Il alloit querir de l'eau à deux mille de là; & il n'y eut durant toute l'année ni incommodité, ni fesse, ni occupation, ni froid, ni mauvais temps de l'hiver, ni enfin aucune autre excuse, quelque legitime qu'elle püst paroître, qui l'empeschast d'obeïr à cette ordonnance. Le vieillard remarquoit secrettement cette assiduité, & admiroit sans rien dire qu'il obeïst dans une si grande simplicité de cœur, sans changer de visage, sans murmurer, sans raisonner, mais en regardant cet ordre comme s'il luy fust

venu du Ciel. Il estima beaucoup cette obéissance si fidele ; & ayant enfin compassion d'un travail si penible & si long, (car il
 » avoit déjà duré une année entiere,) il luy dit : Jean, cette branche
 » a-t-elle pris racine ? Aquoy Jean ayant répondu qu'il n'en favoit
 rien, il la tira comme pour voir si elle tenoit, & l'ayant aussitost
 arrachée sans aucun effort, il la jeta, & luy dit de ne la plus
 arroser.

Son obéissance s'augmentant de plus en plus, & la reputation c. 15 p. 81.
 qui s'en estoit repandue dans les monasteres voisins, ayant porté
 quelques solitaires à venir visiter son Superieur pour en faire
 l'épreuve, ou plutost pour s'edifier de son exemple ; comme ils
 en parloient avec admiration au vieillard, il l'appella & luy dit
 en leur presence d'aller jeter par la fenestre une fiole d'huile,
 qui estoit la seule qu'ils eussent & pour eux & pour ceux qui
 survenoient. Jean executa aussitost ce commandement, quel-
 que deraisonnable qu'il fust, sans regarder ni le besoin qu'ils
 avoient de cette huile, ni la difficulté qu'il y avoit d'en recou-
 vrer d'autre en un lieu desert comme celui là, & à des personnes
 aussi pauvres qu'ils estoient.

D'autres personnes ayant encore souhaité pour leur edifica- c. 16 p. 82.
 tion, de voir quelque exemple de son obéissance, le vieillard
 » l'appella, & luy dit : Jean, allez viste, & roulez nous ici promte-
 » ment cette pierre que vous voyez. C'estoit une roche que plus
 sieurs personnes ensemble n'eussent pas seulement pu ebranler.
 Neanmoins Jean courut aussitost pour la rouler. Il la pouffoit
 tantost avec les epaules, tantost avec l'estomac. Il faisoit de
 grands efforts pour la remuer, & il en suoit si fort que ses habits
 & la roche mesme en estoit toute mouillée. Il témoigna encore
 dans cet exemple qu'il ne regardoit jamais si une chose estoit
 possible ou non, lorsque son Superieur la luy avoit commandée ;
 & le respect profond qu'il avoit pour tous ses ordres, faisoit qu'il
 luy obeissoit avec une simplicité admirable, ayant une ferme foy
 qu'il ne luy pouvoit rien commander en vain & sans de grandes
 raisons.

Cassien dit que ce fut cette obéissance qui l'eleva jusques à c. 17 p. 84.
 la grace de la prophetie, que Dieu ne luy donna neanmoins que L'ausc. 43. p.
 plusieurs années depuis. 960. 961.





ARTICLE III.

Le Saint s'enferme sur une montagne: Le demon le tente diverses fois.

LE Saint peut avoir passé dix ou douze ans ^{NOTE 1.} avec ce vieil Lard, & peutestre cinq ans ensuite dans divers monasteres jusques à l'âge de 40 ou 42 ans.] 'Après s'estre exercé dans la discipline des monasteres, il se retira tout seul sur une montagne à cinq milles de la ville de Lyque [ou Lycople] en Thebaïde, [celebre dans l'histoire pour avoir eu au commencement du IV. siecle Melece le schismatique pour Evêque.] 'On la place à l'extremité de la Thebaïde, [du costé du nord.]

'S. Jean se retira donc sur une roche de la montagne, dont l'accès estoit difficile, & il y fit trois grotes, l'une où il prioit, l'autre où il travailloit & où il mangeoit, & la dernière estoit pour d'autres usages. * Il ferma tellement l'entrée de sa demeure, que personne n'y entroit, & luy n'en sortoit jamais. * Il avoit seulement une fenestre par laquelle on luy passoit ce qui luy estoit necessaire. ^b C'estoit par là aussi qu'il se laissoit voir à ceux qui le venoient visiter, qu'il leur disoit les choses qu'il jugeoit necessaires pour leur edification, & qu'il rendoit réponse à ceux qui le consultoient, 'ecoutant avec beaucoup de patience les demandes qu'on luy faisoit, & y répondant avec une tres grande sagesse. 'On ne le voyoit que rarement & en des temps marquez pour cela, [c'est à dire le samedi & le dimanche.] & encore ce n'estoit que pour les hommes; 'car il ne souffroit pas que les femmes le vissent jamais. ¹ Il vécut de cette sorte depuis l'âge de 40 [ou 42] ans, jusques à 90, c'est à dire depuis 345 ou environ, jusques à la fin de 394. [& ainsi] durant 48 ans ou un peu plus,] sans sortir de sa cellule, sans voir une seule femme, ni une seule piece de monnoie, & sans que personne l'eust jamais vu ni manger ni boire.

[Outre l'enclos où ils estoit enfermé,] les freres luy bastirent depuis "comme un avant-court pour tenir environ cent personnes. C'estoit le lieu où on luy parloit. Mais on le tenoit fermé à la clef, & on ne l'ouvroit que le samedi & le dimanche. [Je ne sçay si c'est] la cellule que Rufin dit qu'il permit de bastir au-dehors, pour recevoir & y faire reposer ceux qui le venoient trouver de loin. [Il semble néanmoins que cette cellule devoit

Lauf. c. 43. p.
960. c.

p. 961. d.
a p. 960. e. C. inf.
coll. 24. c. 16. p.
82. j. Ruf. v. P. c.
1. p. 419. 3.
b C. inf. l. 4. c.
23. p. 81.

c Ruf. v. P. c. 1. p.
449. 3.
d Lauf. c. 43. p.
960. c.
e Ruf. p. 449. 3.
f p. 453. 3. Lauf. p.
960. c.

g p. 963. 2.
h Ruf. p. 449. 3.

Aug. cur. m. c.
17. p. 294. 1. b.

Ruf. p. 450. 1.
Lauf. p. 963. b.

Aug. cur. m. c. 17.
p. 294. 1. b. Ruf.
p. 450. 1.

f Ruf. p. 449. 3.
Lauf. c. 43. p.
965. a.

p. 963. b.

Ruf. p. 450. 1.

SAINT JEAN DE LYCOLE

15

roujours estre ouverte aux survenans, qui estoient sans doute re-
ceus par les serviteurs de Dieu qui demeuroient auprès de luy.]

'Car il y en avoit quelques uns, dont mesme on dit que la pieté
estoit tres eminente & tres celebre. * On y remarque entre au-

tres un Theodore qui servoit d'interprete au Saint: Pour S. Jean,
il se tenoit toujours seul avec Dieu dans sa cellule, où il ne

cessoit jour & nuit de s'entretenir avec luy & de luy adresser ses
prieres, acquerant ainsi par une entiere pureté d'esprit ce divin

bonheur qui est si fort elevé au dessus de nos pensées. Car plus il
s'eloignoit des soins de la terre & des entretiens des hommes,

& plus Dieu s'approchoit de luy. 'Lorsque quelques personnes
le venoient visiter, il leur faisoit rendre tous les devoirs de l'ho-

pitalité, prenant autant de soin d'eux comme il en prenoit peu
de luy mesme. Car il ne mangeoit que le soir, & fort peu, obser-

vant mesme à l'âge de 90 ans de ne manger rien de cuit, non
pas mesme du pain, mais seulement quelques fruits. Et il s'estoit

accoutumé à cette austerité par un si long & si continuel usage,
que quand il l'auroit voulu, il n'auroit pu faire autrement, tant

son extreme abstinence l'avoit rendu sec & attenué. On remar-
que que sa barbe & ses cheveux estoient fort clairs; & on en

attribue la cause à cette langueur où il s'estoit reduit.

'Le diable le trompa un fois par cet amour pour la penitence.
Car quoiqu'il eust le corps tout cassé & epuisé par ses mortifica-

tions, il luy persuada de jeûner deux jours de suite: & puis quand
il voulut se mettre à table (à la fin du deuxieme jour,) le diable

se jettant sous la figure d'un Ethiopien noir & hideux, luy dit en se jettant
à ses genoux, Pardonnez moy s'il vous plait: c'est moy qui vous

ay porté à ce long jeûne; par où ce grand homme qui estoit si
parfaitement habile dans le discernement des esprits, comprit

que le diable l'avoit néanmoins trompé par ses artifices, en luy
faisant pratiquer une abstinence mal à propos, & qu'il l'avoit

poussé à s'affoiblir par un si long jeûne, afin de redoubler encore
l'infirmité de son corps déjà assez abatu de luy mesme, & le sur-

charger d'un travail & d'une fatigue nouvelle qui ne luy estoit
nullement necessaire, & qui pouvoit mesme beaucoup nuire à

son esprit.

'Les demons s'efforçoient souvent de le tourmenter de la
sorte durant la nuit, sans luy permettre ni de prier, ni de

prendre le moindre repos, tant ils luy remplissoient l'esprit &
l'imagination de divers fantômes; & le matin comme pour se

moquer de luy, ils se prosternoient à ses pieds, & luy disoient;

Lauf. c. 43 p.

961 c.

4 p. 663 d.

Ruf. v. p. c. 1. p.

430. 1.

p. 451. 1.

Lauf. c. 43 p.

960-963.

4 Ruf. p. 451. 4.

Cas. coll. 1. c.

21 p. 305.

Ruf. p. 456. 457.

Pardonnez nous, mon pere la peine que nous vous avons causée toute cette nuit : surquoi il leur répondoit, Eloignez vous de moy vous tous qui ne faites que du mal, & ne tentez pas davantage ceux qui sont à Dieu".

11 Not. 2.

~~~~~

## ARTICLE IV.

*De l'esprit de prophetie qu'avoit le Saint.*

Lanlc 43. p.  
980. e.  
a p. 961. a.  
Cafin. in Cl. c. c.  
31. p. 81.  
6 Rufin. P. 6. 1. p.  
450. 1.

1451. 1.

**S**AINT Jean estant demeuré enfermé de la sorte durant 30 ans, [jusque vers l'an 375,] \* il receut enfin de Dieu la grace de la prophetie, qu'il mérita selon Cassien, par l'extreme obeissance qu'il avoit renduë à son Abbé; <sup>b</sup> & selon Rufin, suivi de Tiro-Prospér, par la pureté de son ame, qui luy obtint non seulement de connoître les choses presentes, mais encore de prédire celles qui devoient arriver un jour. Ainsi beaucoup de personnes le venant trouver, tant du pays qu'étrangers, il leur declaroit, lorsqu'il s'en presentoit occasion, ce qu'ils avoient de plus caché dans le cœur; & quand ils avoient commis quelque péché en secret, il les en reprenoit severement en particulier, & les exhortoit à s'en corriger, & à en faire penitence. Il predisoit si le debordement du Nil seroit grand ou mediocre; & lorsque les hommes estoient menacez de quelque vengeance divine pour punition de leurs crimes, il les en avertissoit auparavant, & leur faisoit connoître quelle estoit la cause de ce chastiment.

P. 450. 2.

Les Ethiopiens ayant fait des courtes sur les troupes Romaines à l'entour de Syene, qui est la premiere ville de Thebaïde du costé l'Ethiopie, & en ayant taillé plusieurs en pieces, & remporté beaucoup de butin; celui qui commandoit les Romains, craignant de combattre; parcequ'il avoit peu de soldats, & que les ennemis au contraire en avoient un tres grand nombre, alla trouver ce serviteur de Dieu, qui luy dit, en luy marquant un certain jour: Allez sans rien craindre; car vous demeurerez en ce jour victorieux des ennemis: vous vous enrichirez de leurs depouilles, & recouvrirez celles qu'ils ont emportées. Il luy promit encore qu'il seroit extremement aimé de l'Empereur: Et l'effet ne manqua point de verifier toutes ses promesses.

2.

Une autre fois un officier de l'armée l'alla trouver, ayant laissé sa femme grosse; & elle accoucha le mesme jour qu'il arriva

arriva chez le Saint, avec danger de mourir. Surquoi le Saint dit à son mari, Si vous saviez que Dieu vous a donné aujourd'hui un fils vous luy en rendriez grâces, mais sa mere est en grand peril. Dieu l'assistera néanmoins, & vous la trouverez guérie. Retournez vous-en donc en diligence chez vous, où vous arriverez le septieme jour de la naissance de vostre fils. Faites-le nommer Jean; nourrissez-le chez vous jusques à sept ans, sans qu'il ait aucune communication avec les payens; & ce temps estant passé, mettez-le entre les mains de quelques solitaires, pour l'élever d'une sainte & celeste discipline.

Il y avoit en Thebaïde une servante de J.C. nommée Pemenie, laquelle estant venue une fois pour connoître le Saint, il ne la vit pas, mais il luy fit dire diverses choses secretes, & luy re-

commanda aussi de ne point aller vers Alexandrie, parcequ'elle tomberoit dans quelques tentations. Néanmoins, soit qu'elle negligeaſt cette prophétie du Saint, soit qu'elle l'eust oubliée, elle voulut aller (sur le Nil) à Alexandrie, peut-estre pour voir la ville.

En chemin elle fit arreſter son vaisseau auprès de la ville de Nicie, pour le faire reposer. Mais ses gens estant descendus à terre, prirent querelle sur quelque desordre avec les gens du lieu, qui estoient fort deraisonnables & fort brutaux: & dans cette querelle ceux du pays tuerent un des eunuques de Pemenie, couperent le doigt à un autre, jetterent meſme dans la riviere un saint Eveſque nommé Denys, [qui estoit sans doute dans le vaisseau de Pemenie,] & qu'ils ne connoissoient pas, bleſſerent tous les autres serviteurs de Pemenie, la firent elle meſme tomber dans l'eau, & l'obligerent à se recirer, de crainte d'un traitement encore plus ſâcheux, dont ils la menaçoient. La ville de Nicie où cela arriva, estoit dans le Delta, environ à 38 lieux au deſſus d'Alexandrie, & à 19 ou 20 au deſſous de Memphis. On tient que c'est celle qu'on appelle aujourd'hui Fuca, qui passe pour la premiere de l'Egypte après le Caire.

Ce don si particulier qu'avoit le Saint de predire l'avenir, l'ayant rendu celebre par toute la terre, le fit connoître jusque dans la Cour du grand Theodose. Ainsi ce Prince se voyant attaqué par Maxime beaucoup plus puissant que luy pour la force des armées, & terrible par le succès qu'il avoit eu [contre deux Empereurs, Gratien & Valentinien, dont il avoit tué l'un en l'an 383, & chassé l'autre de ses Etats en l'an 387.] n'eut point recours dans un temps si perilieux aux curiositez ſacrileges &

Lauf. c. 47. p. 974. c. d.

Ferr. p. 151. 1.

Lauf. c. 43. p. 961. c.

Orcl. 17. c. 33 p. 110. c.

Aug. civ. l. 5. c. 16 p. 64. l. d.

1. Le texte porte, ses vaisseaux.

illicites [de la magie,] mais envoya consulter ce serviteur de Dieu aux extremités de la Thebaïde, & receut de luy une assurance entiere de la victoire, & mesme qu'il la remporteroit sans beaucoup de sang, [ce qui arriva en effet en l'an 388,] & qu'il retourneroit victorieux de la Gaule [Cisalpine en Orient comme il fit en l'an 391.]<sup>d</sup> Il predit encore souvent au mesme Prince les evenemens de ses guerres, les soulèvemens de tyrans, la maniere dont il en pourroit demeurer victorieux, les ravages que les barbares estoient près de faire dans ses provinces, & la prompte défaire de ses ennemis, & generalement tout ce qui devoit arriver au monde.

Cafn.

Aug. p. 64. id]

Lauf. c. 43 p. 96.

e.

Ruf. l. 2. c. 32. p.

265] Thdr. l. 5.

c. 24. p. 73. c.

c. Lauf. p. 96. 1. c.

da b] Ruf. v. p.

c. 1. p. 450. c.

Lauf. p. 96. 2.

Vit. Pl. 5. c. 12. f

3. p. 623. l. 2.

602. l. 7. c. 22. p.

739. 740.

Ruf. l. 2. c. 32. p.

264.

Thdr. l. 5. c. 24.

p. 73. c.

f. 502. p. 740. b.

d] Ruf. &amp; c] Prof.

chr.

g. Ruf. l. 2. c. 32.

p. 265] Thdr. l.

5. c. 24. p. 73. c.

b. 502. p. 740. 1.

Lauf. c. 43 p. 96.

e.

Lauf. c. 43. p.

96. c.

Ruf. v. p. c. 1. p.

457. 2.

Un solitaire fort celebre nommé Besarion, ayant une fois passé 14 jours en oraison, vint aussitôt à Lyque trouver l'Abbé Jean, & quand ils se furent assis, dit celui qui y accompagnoit Besarion, ils commencerent à s'entretenir de la vision qu'ils avoient eue, & Besarion y dit entre autres ces paroles : C'est un ordre de Dieu que les temples [des idoles] soient détruits : Et " il le furent en effet [l'an 389, dans toute l'Egypte.]

'Eugene s'estant soulevé [en 392,] & s'estant emparé de l'Em-<sup>ibid. 51. 37.</sup>pire d'Occident, Theodosé envoya en Egypte l'eunuque Eu-<sup>ibid. 57.</sup>trope, [si celebre sous Arcade,] pour tâcher de luy amener Jean,

ou s'il ne luy pouvoit persuader, 's'avoir par luy quelle estoit la volonté de Dieu en cette rencontre; \* s'il devoit faire la guerre à Eugene, & s'il devoit attendre que ce tyran le vinst attaquer, ou l'attaquer le premier. Eutrope ne put pas obtenir du Saint qu'il vinst trouver Theodosé : mais il assura ce Prince qu'il demeureroit victorieux, \* non pas néanmoins sans perte & sans sang, comme il avoit fait dans la guerre de Maxime, <sup>a</sup> qu'il mouroit en Italie après sa victoire, <sup>1</sup> & qu'il laisseroit à son fils l'Empire de l'Occident. [L'evenement verifia toutes ces prediçons. Car Theodosé ayant marché contre Eugene, pensa estre défait à la premiere journée, & y perdit dix mille Goths. Mais le lendemain, qui estoit le 6 de septembre 394, il remporta un victoire d'autant plus glorieuse, qu'elle ne fut due qu'à la protection de Dieu.] Et nous verrons dans la suite que quand on en apporta la

nouvelle à Alexandria, S. Jean le dit à l'heure mesme à Petrone & à d'autres avec qui il s'entretenoit; ajoutant que Theodosé termineroit sa vie peu de temps après. Ce Prince vécut jusques au commencement de 395, mais il mourut dès le 17 de janvier, laissant à Arcade l'Empire d'Orient, & celui d'Occident à Honoré.]

V. Theodo-  
se l. 4. 44. 15.V. son titre  
180. 82.

ARTICLE V.

*Le Saint fait divers miracles.*

COMME Dieu se plaît quelquefois à enrichir une seule personne de plusieurs de ses faveurs, il ne donna [ pas seulement ] à S. Jean la grace du discernement des esprits & celle de la prophétie, mais encore celle de guérir les maladies & les maux les plus incurables ; \* & pour éviter en cela toute apparence de vanité, il ne vouloit pas seulement permettre, [ autant qu'il pouvoit, ] qu'on luy amenât les malades, mais se contenter de leur envoyer de l'huile qu'il avoit benie : Et ils ne s'en estoient pas plutôt servi, qu'ils estoient guéris de leurs maladies, quelles qu'elles pussent estre. La femme d'un Sénateur estant devenue aveugle, conjura son mari de la mener vers l'homme de Dieu: A quoy il répondit qu'il ne voyoit jamais de femmes. Elle le pria donc de luy faire au moins savoir quelle estoit la cause de son mal, & de le supplier de prier pour elle. Le Sénateur l'alla voir, & le Saint se mit en oraison pour cette dame, & benit de l'huile qu'il luy envoya: & la dame en ayant mis durant trois jours sur ses yeux, recouvra la vue, & rendit grâces à Dieu.

Amour. m. 17.  
L. 1. p. 294. r. 20.

Soc. l. 6. c. 28. p.  
677. d.  
\* Ruf. v. P. c. 1.  
p. 451. r.

Quoique ce que nous avons dit jusques ici marque dans ce Saint une éminence fort extraordinaire de grace & de lumière, l'histoire que nous allons rapporter, [ & qui est extrêmement attestée, ] fait voir que ceux qui nous les apprennent, n'ont rien exagéré en cela au préjudice de la vérité. Il semble qu'on la peut rapporter à l'an 387, qui estoit à peu près le quarantième de sa retraite, [ & le 72.º de son âge. ] Un mestre de camp, qui alloit conduire des soldats devers Syene, où il menoit sa femme avec luy, vint trouver le Saint sur sa montagne, & le conjura d'avoir agreable que sa femme qu'il avoit laissée à Lyque, pust le venir voir, & recevoir sa benediction avant que d'aller à Syene, l'extreme desir qu'elle en avoit luy ayant fait courir pour ce sujet beaucoup de perils. Le Saint luy répondit que de tout temps il n'avoit point accoutumé de voir des femmes, mais principalement depuis 40 ans qu'il s'estoit enfermé sur cette roche; & qu'ainsi ce qu'il demandoit estoit impossible. Le mestre de camp s'en retourna fort triste. Mais sa femme qui avoit beaucoup de piété, ne cessa point de l'importuner durant toute la journée, & de protester même avec serment qu'elle ne parti-

Laut. 43. p. 961.

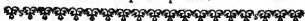
c. 496. 1. Ruf. c.  
1. p. 450. Aug.  
our. m. c. 17. p.  
294. r. 20.

roit point de là qu'elle n'eust vu le Prophete. Le mari retourna vers le Saint pour luy rapporter ces sermens de sa femme. Il l'assura qu'elle mourroit sans doute d'affliction, s'il ne luy accordoit cette grace, & luy representa qu'au lieu de l'extreme avantage qu'elle esperoit recevoir de sa presence, il luy en couteroit la vie, & qu'il seroit cause de sa mort; ce qu'il repeta diverses fois, en renouvelant toujours ses instances & ses prieres. Le Saint après avoir considéré quelle estoit la foy & la perseverance du mari & de la femme, dit au mari: Allez vostre femme me verra cette nuit en songe, sans venir ici, & sans sortir de sa maison. Ensuite de ces paroles cet officier se retira, passant & repassant en son esprit l'ambiguité de cette réponse, qui ne donna pas moins de peine à sa femme qu'à luy, lorsqu'il la luy eut rapportée. Mais quand elle fut endormie, l'homme de Dieu luy apparut en songe, & luy dit: O femme, vostre foy est grande, & m'oblige de venir ici pour satisfaire à vostre priere. Je vous avertis néanmoins de ne pas desirer de voir le visage mortel & terrestre des serviteurs de Dieu; mais de contempler plutôt des yeux de l'esprit leur vie & leurs actions. Car la chair ne profite de rien, & c'est l'esprit qui vivifie. Et après tout, pour quoy avez vous tant souhaité de me voir? Suis-je un Prophete, ou plus juste & plus saint que les autres? Je suis un homme sujet comme vous au péché & aux infirmités humaines. Ainsi ce n'est point en qualité de Prophete ni de juste, mais seulement en vertu de vostre foy que j'ay eu recours à l'assistance de nostre Seigneur, lequel vous accorde la guerison de toutes les maladies que vous souffrez en vostre corps. Vous jouirez donc vous & vostre mari, à commencer d'aujourd'hui, d'une parfaite santé, & toute vostre maison sera remplie de benedictions. Mais n'oubliez jamais tous deux ces bienfaits que vous recevrez de Dieu. Vivez toujours dans la crainte, & ne demandez rien au-delà des appointemens qui sont dus à vostre charge. Contentez vous aussi de m'avoir vu en songe, & n'en demandez pas davantage. Il luy donna aussi tous les avis nécessaires à une femme Chrétienne, & puis disparut. Cette femme s'estant eveillée, rapporta à son mari ce qu'elle avoit vu, ce qu'elle avoit entendu quel estoit son visage, & toutes les autres choses qui pouvoient le faire reconnoître. De sorte que ne pouvant douter que ce ne fust luy, il retourna tout rempli d'étonnement le trouver, pour le remercier au nom de sa femme, & rendre grâces à Dieu. Dès qu'il arriva, le Saint le prévint encore, en luy disant :

» J'ay accompli ce que vous avez désiré de moy ; j'ay vu vostre  
 » femme, & je l'ay assez satisfaite pour luy persuader de ne desi-  
 » rer pas davantage de me voir. Allez en paix. Ainsi cet officier  
 ayant receu sa benediction, se retira, & continua son voyage.

» Saint Augustin qui rapporte cette histoire en abrégé, assure <sup>Aug. en m. c.</sup>  
 qu'elle luy avoit esté dite par une personne de qualité, fort <sup>17-P. 194. l. b. c.</sup>  
 grave & tres digne d'estre cruë, qui l'avoit sçeuë de ceux mes-  
 mes à qui elle estoit arrivée. Il dit que s'il eust parlé luy mesme  
 à ce saint moine, il s'en fust encore instruit plus particuliere-  
 ment; qu'il luy eust demandé s'il estoit allé en songe à cette  
 femme, c'est à dire si son esprit s'estoit présenté à elle sous la  
 figure de son corps, ou si cette vision s'estoit passée dans le songe  
 de cette femme, soit par le moyen d'un Ange, soit de quelque  
 autre maniere, dans le temps qu'il faisoit autre chose, ou qu'il  
 songeoit à autre chose; s'il dormoit alors; & si pour le pro-  
 mettre comme il fit, il avoit connu par un esprit de prophetie  
 que cela devoit ainsi arriver. Car s'il est allé se presenter luy  
 mesme en songe à cette femme, il ne l'a pu, dit S. Augustin, que  
 d'une maniere toute miraculeuse & nullement naturelle; & ce  
 n'a pu estre que l'effet non de sa propre puissance, mais de la  
 toute-puissance de Dieu. Que si cette femme l'a vu en songe,  
 lorsqu'il dormoit ou qu'il faisoit autre chose, & qu'il avoit l'es-  
 prit occupé d'autres objets, c'est à peu près la mesme chose que  
 ce que nous lisons dans les Actes des Apostres, où N. S. J. C. par-  
 lant de Saul à Ananie, luy marque que Saul voyoit venir Ananie  
 à luy, quoiqu'Ananie ne sceust rien de ce qui se passoit dans Saul.  
 » Quelque réponse que Jean me donnast, ajoute S. Augustin, je  
 » continuerois de l'interroger sur la maniere dont les Martyrs  
 » apparoissent à ceux qui les invoquent. Je pense qu'il me satisfe-  
 » roit sur toutes ces choses, comme je le desire: en sorte que ou  
 » je m'en éclaircirois par ses instructions, assuré que tout ce qu'il  
 » me diroit seroit vray & certain; ou je croirois sans compren-  
 » dre ce qu'il me diroit avec une parfaite connoissance. Que s'il  
 » me répondoit par ce passage de l'Ecriture sainte: Ne cherchez  
 » point des choses qui sont trop élevées pour vous, & ne tâchez  
 » point d'approfondir ce qui surpasse vostre portée; mais occu-  
 » pez vous sans cesse de ce que le Seigneur vous a commandé; je  
 » recevrais de luy cette réponse avec reconnoissance: Car ce  
 » n'est pas un petit avantage de savoir clairement & certaine-  
 » ment qu'il ne faut point vouloir penetrer certaines choses ob-  
 » scures & douteuses que nous ne sommes pas capables de com-

prendre, & d'estre assuré qu'on peut ignorer sans danger ce qu'on desireroit connoître pour en profiter.



## ARTICLE VI

*Pallade va visiter le Saint.*

QUAND on a une vertu aussi éclatante qu'étoit celle de S. Jean de Lycople, il est fort difficile de ne pas tomber dans la vanité. On pourroit dire que pour le conserver dans l'humilité, Dieu permit que le demon dont il n'avoit pu delivrer un possédé, en sortit devant luy aux approches d'un paysan. Mais quoique rien n'empêche de luy attribuer cette histoire, elle paroît plus convenable à S. Jean le Nain dans la vie duquel nous la rapporterons.

V. S. Jean  
le Nain p.  
76

Dieu ayant dessein de retirer du monde à la fin de 394, ou peu après, le grand Prophete dont nous parlons ici, ordonna qu'il fust visité la mesme année par Pallade & par S. Petrone, afin que ce qu'ils devoient écrire tous deux de ses actions & de ses miracles, l'un par luy mesme, & l'autre par la plume de Rufin, eust une plus grande autorité. ] Pallade y vint durant le débordement du Nil, [ c'est à dire vers le commencement de juillet, & voici comment il rapporte luy mesme ce qui se passa dans sa visite. ] Nous estions sept solitaires, tous étrangers dans le desert de Nitrie, [ qui comprend celui des Cellules, ] entre lesquels estoient le bienheureux Evagre, Albin, & Ammon. comme nous desirions de savoir au vray quelle estoit l'eminence de la vertu de Jean, Evagre nous dit, j'aurois grande joie d'apprendre quel est ce saint homme par lequel un qui fust capable de bien juger de son esprit & de ses instructions. Car si je puis estre assez particulièrement informé de luy, je l'irai trouver; sinon, je me dispenserai d'aller jusques à sa montagne. Ayant entendu ces paroles, je demeurai un jour en repos; & le lendemain sans en rien dire à personne, je fermai ma cellule, & m'estant recommandé à Dieu je partis pour aller en Thebaïde. J'arrivai enfin au lieu où demeurait ce saint personnage, après avoir fait pour cela dix huit journées de chemin, partie à pié & partie en bateau sur le Nil, qui estoit alors dans le temps de son accroissement, durant lequel plusieurs personnes tombent malades, ainsi qu'il m'arriva en cette rencontre. Je trouvai en arrivant que le vestibule d'audevant de sa cellule estoit fermé, & j'appris

Note 3

L. inf. c. 43 p.  
963 b.

a, b, c.



qu'on ne l'ouvroit que le samedi & le dimanche . Ainsi j'attendis jusqu'au samedi : & alors étant entré sur les huit heures pour voir le Saint, je le trouvai assis à sa fenêtre, au travers de laquelle il consolait ceux qui s'en approchoient . Après m'avoir salué , il  
 » me dit par un interprete ; De quel pays estes vous, mon fils, &  
 » quel sujet vous amene ici ? Car si je ne me trompe, vous estes de  
 » la compagnie d'Evagre . Je luy répondis que j'estois un étranger  
 originaire de Galacie, & luy avouai que je vivois sous la discipli-  
 ne d'Evagre . [ Cette réponse de Pallade n'est pas dans le grec ;  
 mais il y a apparence que c'est une faute, j'puisqu'elle est dans  
 l'ancienne traduction qu'on appelle le Paradis d'Heraclide .

Vit. P. ap. 12 p.  
959-2.

Comme nous nous entretenions, continuë Pallade, le Gouverneur de cette province nommé Alype, entra & s'approcha de luy en grande hâte, Jean cessa de me parler, & m'étant un peu reculé, je leur donnai lieu de s'entretenir . Leur conversation ayant duré fort long-temps, cela me fâcha, & mon ennui me porta à murmurer contre ce venerable vieillard, comme s'il m'avoit meprisé pour faire honneur à un autre : ce qui me donnant une mauvaise estime de luy, je songeois déjà à me retirer, lorsque le Saint appellaot son interprete nommé  
 » Theodore, luy dit : Allez avertir ce frere qu'il n'entre point en  
 » impatience : Je m'en vas tout à cette heure renvoyer le Gouver-  
 » neur, & luy parler . Je connus par là que c'estoit un homme tout  
 à fait spirituel, & qui connoissoit toutes choses par un esprit de  
 prophetie . Ainsi j'attendis sans peine que le Gouverneur fust  
 » sorti ; & alors il m'appella & me dit : Pourquoi vous estes vous  
 » fâché contre moy, & quel sujet avez vous eu de vous offenser,  
 » & de m'accuser en vous mesme de choses dont je ne suis nulle-  
 » ment coupable, & qui sont indignes de vous ? Ne savez vous  
 » pas qu'il est écrit que ce ne sont pas les sains, mais les malades  
 » qui ont besoin de medecin ; Je puis parler à vous quand je veux,  
 » & vous à moy ; & quand je ne pourrois pas vous consoler, il y a  
 » d'autres peres & d'autres freres qui le peuvent faire . Mais ce  
 » Gouverneur étant engagé sous la puissance du demon dans les  
 » affaires temporelles où il s'occupe, & étant venu à moy pour  
 » recevoir quelques avis salutaires dans ce peu de temps qu'il a  
 » eu pour respirer, ainsi qu'un esclave qui fuit la domination d'un  
 » maître fâcheux & insupportable, quelle apparence y avoit-il  
 » que je le quittasse pour parler à vous, qui vous occupez conti-  
 » nuellement de ce qui regarde vostre salut ?

Lanf. c. 43 p.  
963 964.

## ARTICLE VII.

*Le Saint prédit à Pallade son episcopat & ses persecutions.*Laut. c. 43, p.  
964.

PALLADE rapporte ensuite qu'ayant supplié le Saint de prier pour lui, il demeura toujours de plus en plus persuadé que c'étoit un homme très éclairé. Car après m'avoir donné, dit-il, un petit soufflet avec une gaieté douce & agreable, il me dit : Vous ne serez pas exempt de beaucoup de peines, & vous avez déjà soutenu de grands combats dans la pensée de quitter votre solitude : mais la crainte d'offenser Dieu vous a fait différer votre sortie. Le démon vous tourmente sur cela, & ne manque pas d'alleguer des raisons apparentes & des pre-  
textes de piété. Il vous a représenté le regret que votre père a de votre absence, & que votre retour serviroit à porter votre frère & votre sœur à embrasser la solitude. Mais je vous annonce une bonne nouvelle, en vous assurant que l'un & l'autre sont en sûreté, puisqu'ils ont renoncé au monde, & que votre père vivra bien encore sept ans. Demeurez donc avec un cœur ferme & constant dans la solitude, & ne pensez plus à retourner pour l'amour d'eux en votre pays, puisqu'il est écrit : Celui qui après avoir mis la main à la charrue, tourne la teste en arriere, n'est pas propre au royaume de Dieu. Ce discours m'ayant consolé & fortifié, je rendis grâces à Dieu de ce que j'avois appris par la lumière de ce saint homme, qu'il avoit fait les choses que je souhaitois le plus, & qui servoient de prétexte au démon pour me tirer de la solitude.

p. 964.

Le Saint, continuë Pallade, me dit ensuite avec la même gaieté, desirez vous d'être Evêque; Nullement, luy répondis-je, parceque je le suis déjà, [suivant l'etymologie de ce mot, qui selon le grec signifie un intendant, & un surveillant.] De quelle ville, ajouta le Saint, estes vous Evêque? De la cuisine, luy repliquai-je, de la dépense, de la cave, de la table. Je veille avec soin sur toutes choses; je mets à part le vin qui s'aigrit, & je bois celui qui est bon. Je fais la même chose en ce qui est de la marmite, ou je mets du sel & d'autres assaisonnemens lorsqu'il y en manque, & puis j'en mange. Voilà quel est mon episcopat, & l'intendance que ma délicatesse m'a fait choisir. Cessez de railler, me dit le Saint en souriant. Car il arrivera que vous serez un jour

jour Eveſque , & que vous ſouffrirez beaucoup de travaux & d'afflictions , Si vous deſirez donc de les éviter , ne ſortez point de la ſolitude , puisſque tandis que vous y demeurerez , perſonne ne vous peut ordonner Eveſque.

Pallade éprouva bien la vérité de cette prophétie du Saint . p.94. a.

Car au bout de trois ans , s'eſtant trouvé incommodé d'un mal de rate & d'eſtomac , qui ſembloit devoir degenerer en hydropiſie , les ſolitaires l'envoyerent à Alexandrie : à quoy il conſentit , parceque les paroles du Saint s'eſtoient effacées de ſa memoire . D'Alexandrie il paſſa par l'avis des medecins en Paleſtine , dont l'air plus pur & plus ſubtil s'accommodoit davantage avec ſon temperament . Il vint de Paleſtine en Bithynie , où , ſoit , dit-il , par des mouvemens humains , ſoit par l'ordre & la volonte de Dieu , il fut jugé digne d'eſtre Eveſque [en la ville d'Helenople .] Il eſtoit Eveſque dès l'été de l'an 400 , auquel il ſe trouva avec d'autres Eveſques à Conſtantinople , lors que Euſebe de Valentinople y denonça Antonin d'Ephéſe devant Saint Jean Chryſoſtome . Il ſe trouva enſuite envelopé dans la perſécution du bienheureux Jean [Chryſoſtome ,] & ayant paſſé onze mois caché daas une chambre fort obſcure , il ſe reſſouvint que cet admirable Prophete luy avoit autrefois predit l'état où il ſe trouvoit alors . 'Aprés que le Saint l'eut encore entretenu , & luy eut raconté à deſſein ſans doute de le porter à ſouffrir patiemment la ſolitude , de quelle maniere il vivoit dans la ſienne ; il ſ'en retourna en ſa demeure ordinaire , où il raconta aux peres [Evagre , Albin , & quatre autres ,] ce qu'il avoit vu de cet homme divin : de ſorte que deux mois après ces peres ſe mirent ſur le Nil , & le viarent viſiter . Pallade dit qu'à leur retour ils luy rapporterent auſſi ce qui s'eſtoit paſſé dans leur viſite . [ "mais il ne l'a pas inferé dans ſon hiſtoire . ]

Palladii . p. 126

Lauf. c. 43 . p. 964 . 965 .

p. 965 . a . b .

NOTE 4.

## ARTICLE VIII.

*Petrone & ſix autres vont voir le Saint : Entretien qu'il eut avec eux .*

[ **L**A viſite de Petrone ſe rencontra à peu près dans le meſme temps que celle d'Evagre : & voici comment Petrone parlant par la plume de Ruſin , rapporte ce qui ſe paſſa alors .] 'Nous eſtions , dit-il , ſept de compagnie qui l'allâmes viſiter . Après que nous l'eûmes ſalué , & qu'il nous eut receus avec une

Ruſ. v. P. c. 1 p. 451 . 1 . 2 .

Hiſt. Eccl. Tom. X.

D

extreme joie , il parla à chacun de nous le plus obligeamment du monde . Et parceque la coutume d'Egypte est qu'aussi-tost que quelques freres arrivent , ils s'unissent ensemble par la priere , nous le suppliasmes de la faire , & de nous donner sa benediction : Surquoi nous ayant demandé si parmi nous il n'y en avoit point quelqu'un qui fust Ecclesiastique , & luy ayant tous répondu que non, il nous considéra les uns après les autres , & connut qu'il y en avoit un qui estoit Diacre : ce que nous ignorions tous , excepté un de nous , auquel celui là se confioit, parcequ'il ne desiroit pas qu'on le sceust , à cause qu'allant voir un si grand nombre d'hommes admirables , il vouloit cacher par humilité cette dignité dont il estoit honoré , & passer pour estre d'un ordre inferieur à ceux auxquels il se reconnoissoit si inferieur en merite . Mais quoiqu'il fust le plus jeune de nous tous , le Saint ne l'eut pas plustost apperceu , qu'il dit en le montrant du doigt . Celui-ci est Diacre . Ce que le Diacre continuant de desavouer , il luy prit la main , la luy baïsa , & luy parla en ces termes : Mon fils , gardez vous de desavouer la grace que vous avez receuë de Dieu, depeur qu'un bien ne vous fasse tomber dans un mal, & l'humilité dans un mensonge. Car il ne faut jamais mentir non seulement à mauvais dessein , mais même sous pretexte d'un bien , ni pour quelque sujet que ce puisse estre , puisque nul mensonge ne procede de Dieu , mais d'une mauvaise cause , ainsi que nostre Seigneur nous l'apprend . Ce Diacre ne luy repliqua rien , & receut avec respect une correction si charitable.

Ibid.

'Après que nous eusmes fait la priere , unde nostre compagnie qui estoit extremement tourmenté d'une sievre tierce, supplia le serviteur de Dieu de le guerir. A quoy il luy répondit: Vous desirez d'estre delivré d'une incommodité qui vous est utile. Car de même qu'on nettoie les corps avec du nitre ou d'autres choses semblables ; ainsi les ames sont purifiées par les maladies ou d'autres chastimens de cette nature. Il nous fit ensuite un grand discours sur ce sujet , plein d'une doctrine toute celeste: & n'ayant pas laissé de benir de l'huile , il la donna à ce malade , qui ne s'en fut pas plustost servi , qu'il vomit quantité de bile , & recouvra une si parfaite santé , qu'il s'en retourna à pié au lieu où nous estions logez.

P451.2.

'Le vieillard commanda ensuite qu'on rendist à ces solitaires tous les devoirs d'humanité & d'hospitalité qu'ils pourroient souhaiter , prenant autant de soin des autres , qu'il en prenoit

peu de luy meſme. [ Lorſqu'ils furent enſuite retournez auprès de luy, il ſe remit à la fenestre où il avoit accoutumé de parler aux ſurvenans,] & ne ſe contentant pas de la joie qu'il leur avoit déjà donnée en les recevant avec la meſme gaieté que ſi c'eusſent eſté ſes propres enfans, il les pria de ſ'affeoir, & puis leur demanda d'où ils venoient, & le ſujet de leur voyage. Ils répondirent qu'ils venoient de Jeruſalem pour voir ce que la renommée leur avoit appris, afin d'en profiter pour leur ſalut. Et alors le Saint en ſouriant & avec un viſage le plus tranquille du monde, tant ſon cœur eſtoit plein de joie, leur fit un grand diſcours que Ruſin raporte en partie, où après avoir taſché de ſe rabaisſer luy meſme, il leur explique les moyens qu'il faut tenir pour bannir la vanité, & ſ'avancer dans toutes ſortes de vertus. p. 451. 2. 453. 2.

'Après l'avoir achevé, il leur raporta l'hiſtoire de divers ſolitaires, qui eſtoient tombez audehors pour ſ'eſtre laiſſé corrompre audeſſus par la vanité; dont l'un après une vie tres ſainte & tres auſtere, ſe laiſſa tellement ſurprendre aux illuſions du demon, qu'il voulut commettre un crime avec un fantoſme que le demon luy avoit préſenté ſous la figure d'une femme: & au lieu de ſe relever, comme il eusſt pu, par une ſerieuſe penitence, il ſe laiſſa aller au deſeſpoir, quitta la ſolitude, & ſ'abandonna à toutes ſortes de vices. Une autre perſonne au contraire après avoir mené une vie pleine de crimes, ayant embrasſé la penitence avec une ardeur extraordinaire, les demons irrités de ſa conſervation, vinrent le tenter des la premiere ſemaine, & n'ayant pu luy perſuader de retourner dans le monde, ils le battirent de telle ſorte durant trois nuits, qu'ils le firent preſque mourir, ſans le pouvoir ſeulement obliger de ſortir de ſa cellule. Enſin le troiſieme jour ils confeſſèrent qu'ils eſtoient vaincus, & ne le tourmenterent plus depuis. Dieu l'eleva à une vertu tres eminente, luy donna le don des miracles, & en fit un exemple illuſtre de la grandeur de ſa miſericorde, qui ſervit au ſalut de beaucoup d'autres. p. 454. 455.

\*\*\*\*\*

## ARTICLE IX.

*Suite de l'entretien du Saint avec Petrone: Sa mort.*

SAINT Jean ajouta à cela une autre hiſtoire plus memorable, d'un ſolitaire extremement vertueux. Il avoit mérité que Dieu le delivraſt des ſoins les plus neceſſaires de la vie, en

D ij

luy envoyant tous les jours un pain fort blanc & d'un goüst fort agreable. Mais s'estant laiffé aller à quelques pensées de vanité, qui allumerent en luy le feu de la concupiscence, le pain que Dieu luy envoyoit se trouva moins blanc & moins agreable, à mesure que son ame se trouvoit plus impure. Enfin ces mouvemens dereglez le firent resoudre à s'en retourner dans le monde. Il rencontra en chemin un monastere de solitaires, qui l'obligerent de leur faire quelques discours de pieté. Dieu par une misericorde tres extraordinaire le toucha luy mesme par les instructions qu'il donnoit aux autres. Il s'en retourna promptement dans sa cellule, où il passa tout le reste de sa vie en penitence, gagnant son pain à la sueur de son corps: & Dieu luy fit enfin la grace de l'assurer par un Ange qu'il luy avoit pardonné la faute où sa vanité l'avoit fait tomber.

[Saint Sulpice raconte une histoire qui ressemble en quelque chose à celle-ci, & qui touche particulièrement nostre Saint, puisqu'elle est arrivée à un de ses disciples.] Il y avoit, dit-il, un jeune homme d'Asie, d'une naissance illustre, qui avoit de grands biens, avec une femme & un fils encore enfant. Il estoit colonel en Egypte, où estant obligé de marcher souvent contre les Bleumyes [peuple d'Ethiopie,] il eut occasion d'aller dans les deserts; & il y vit plusieurs demeures des saints solitaires. Enfin Dieu luy fit entendre sa voix par le moyen du bienheureux Jean; & aussi-tost il meprisa tous les vains honneurs du monde, abandonna sa charge, & se retira dans le desert, où il servit Dieu avec une telle ferveur, qu'il parut bien-tost parfait en toutes sortes de vertus. Il embrassoit les jeûnes avec courage. Son humilité estoit admirable, sa foy tres ferme, & en un mot, son ardeur pour la vertu le rendoit egal aux plus anciens des solitaires. Cependant le diable luy mit en l'esprit qu'il seroit mieux de retourner en son pays, pour procurer le salut de sa femme, de son fils unique, & de toute sa famille; que non pas de se contenter de renoncer seul au monde, sans prendre soin du salut des siens, qu'il ne pouvoit negliger sans quelque sorte d'impieté: Et ainsi sous pretexte de cette fausse justice, il abandonna au bout de quatre ans sa cellule & la retraite du desert. Estant arrivé au monastere le plus proche, où il y avoit grand nombre de solitaires, ils luy demanderent la cause de sa sortie. Il la leur avoua, & nul d'eux, particulièrement l'Abbé, Il ne put approuver: mais ils ne purent jamais l'en détourner. Il ne cessa de les quitter par une malheureuse opiniâtreté, & les

laissa tous dans une extreme douleur de son depart . A peine les eut-il perdu de vue, qu'il fut possédé du demon , jettant par la bouche de l'écume mêlée de sang ; & se déchirant luy même avec les dents . Les freres le voyant en cet état , le reporterent sur leurs epaules dans le monastere , où ne pouvant empêcher d'aucune sorte les violentes agitations que luy faisoit souffrir le demon , ils furent contraints de luy enchaîner les piez & les mains . Et certes ce fugitif avoit bien merité cette peine ; & il estoit bien raisonnable d'arrester avec des chaines celui que la foy n'avoit pas esté capable d'arrester . Deux ans après il fut delivré par les prieres de ces Saints; aussitost estant retourné dans le desert au lieu même qu'il avoit quitté , il devint sage par sa propre experience , & son exemple apprit aux autres à ne se laisser pas tromper sous une fausse apparence de justice , & à ne se laisser pas emporter par une dangereuse legereté à abandonner leurs entreprises.

Le bienheureux Jean ayant entretenu de cette sorte Petrone & ceux de sa compagnie durant trois jours , & jusques à l'heure de None selon le grec ; lorsqu'ils voulurent s'en aller , il leur donna sa benediction , en leur disant : Allez en paix , mes enfans , & sachez que les nouvelles de la victoire que le religieux Prince Theodose a remportée sur le tyran Eugene , sont arrivées aujourd'hui à Alexandrie : Mais cet excellent Empereur finira bien-tost sa vie par une mort naturelle.

NOTE 40.

Après l'avoir quitté, dit Petrone, nous sçûmes que cela estoit arrivé ainsi que le Saint l'avoit predit ; & peu de jours après quelques freres qui nous vinrent joindre , nous apprirent que ce grand serviteur de Dieu s'estoit reposé en paix, [soit sur la fin de la même année, soit au commencement de la suivante.] Et tous les martyrologes latins depuis le IX. siecle , marquent sa feste le 27 de mars. Il y a sujet de s'étonner de ce qu'on ne trouve point que les Grecs la fassent . [ La maniere dont ce Saint mourut fut digne du reste de sa vie . ] Car on rapporte qu'il défendit de permettre à personne de luy parler durant trois jours ; ensuite desquels étant à genoux & en oraison , il rendit l'esprit , & s'en alla ainsi jouir de la preséance de Dieu

Ruf.v.P.c.1.p.  
457. d. Laule 46.  
p. 974.2.

Ruf.v.P.c.1.p.  
457.2.

Boll. 27. mars. p.  
692. 1.2.

Ruf.v.P.c.1.p.  
457.1.



# A B R A H A M,

## SURNOMMÉ L'ENFANT,

### S O L I T A I R E D' E G Y P T E.

Casn. coll. 74. e  
226. p. 800, 823.

c. 2. p. 800.



**C**ASSIEN attribué à l'Abbé Abraham la dernière de ses conférences, tenuë avant la mort de S. Jean d'Egypte, [c'est à dire avant l'an 395.] 'Cet Abraham ayant meprisé toutes les commoditez qu'il eust pu trouver parmi ses parens, s'estoit retiré dans une solitude affreuse & steri-

le, au lieu de choisir, comme il le pouvoit, un endroit fertile & agreable. Il n'avoit pas mesme voulu mettre sa cellule sur le bord du Nil, mais à quatre milles de là, afin d'avoir tout ce chemin à faire pour aller querir de l'eau qu'il apportoit sur ses epaules. Il aimoit mieux encore gagner sa vie [ par le travail de ses mains,] que d'accepter les liberalitez de beaucoup de personnes riches, qui eussent esté ravies de luy fournir avec abondance tout ce qui luy eust esté necessaire.

n. p. 798.

coll. 13. c. 4. p.  
619.

'Cassien n'explique pas davantage quel estoit cet Abraham : mais on croit que c'est celui mesme dont l'Abbé Nesteros luy

parle dans une autre conference comme d'un homme encore vivant. On le surnommoit l'Enfant à cause de sa simplicité & de son innocence. Il est dit qu'il venoit du desert en Egypte pour

coll. 24. c. 4. p.  
802.

faire la moisson ; [ ce qui peut donner lieu de croire qu'il vivoit dans le desert de Sceté, que l'on considere comme estant hors de l'Egypte proprement dite ; ] 's'il n'estoit certain qu'Abraham avec qui Cassien s'entretint, ne demouroit ni en Sceté, ni à Porphyryon, ni à Calame, [mais peut-estre à Diolque.]

coll. 13. c. 4. p.  
619.

Un jour donc qu'Abraham l'Enfant estoit venu pour faire la moisson en Egypte au temps de Pasque, il trouva en son chemin une femme qui luy montra son enfant tout sec & à demi mort, parcequ'elle n'avoit point de lait. Elle le conjura de l'assister dans cette necessité. Touché par les prieres de cette mere affligée, il luy donna à boire un verre d'eau, sur lequel il fit le signe de la Croix. Aussi-tost cette femme vit ses mammelles qui estoient

V. Cassien.



seches auparavant , se remplir de lait avec abondance .

Il y avoit dans un village un homme qui avoit un genou tout retiré; en sorte qu'il ne pouvoit marcher, & qu'il se traînoit seulement. Il en estoit incommodé depuis si long-temps, qu'il avoit presque perdu l'habitude de marcher. Le même Abraham allant un jour en ce village, fut environné d'une troupe de railleurs qui pour se divertir luy présenterent cet homme, & luy dirent en se moquant; Abbé Abraham, montrez nous que vous estes serviteur de Dieu, & guerissez cet homme, afin de nous persuader aujourd'hui que le nom de J. C. que vous invoquez, n'est pas un nom qui soit vain. Aussi-tost qu'ils eurent dit ces paroles, le Saint invoqua le nom de J. C., & se baissant, il tira le pié de cet homme, qui sentit sa jambe auparavant seche & renvertée, se redresser en un instant, & s'en alla plein de joie d'avoir recouvré l'usage de marcher dont il avoit esté privé si long-temps.

V. Agathon  
& Sifol.

[Il y a un Abraham disciple d'Agathon, & un autre disciple de Sifol, mais ils paroissent tous deux postérieurs à celui-ci.]

On raporta un jour à l'Abbé Abraham, [on ne dit pas lequel,] qu'un solitaire qui avoit passé 50 ans sans manger de pain, & sans boire que fort peu d'eau, disoit qu'il avoit surmonté les tentations de la chair, l'avarice, & la vaine gloire. Abraham le vint trouver & luy demanda s'il avoit tenu ce discours. A quoy ayant répondu qu'oui, Abraham luy dit; Si en entrant dans vostre cellule, vous y trouviez une femme, pourriez vous bien vous empêcher de songer que c'est une femme? Non, luy repartit-il; mais je combatrois contre la pensée que j'en aurois, afin de ne point offenser Dieu avec elle. Vous n'avez donc pas entièrement étouffé cette passion, repartit Abraham; & elle vit encore en vous, où elle est seulement comme liée. Puis il ajouta; Si vous rencontriez en même temps dans vostre chemin des pierres & de l'or, pourriez vous ne mettre point de différence entre l'un & l'autre? Non, répondit le solitaire; mais je résisterois à mes pensées pour ne point relever cet or de terre. Cette passion vit donc encore en vous, repartit Abraham, & elle est seulement comme liée. Si on vous avoit rapporté, continuat-il, qu'un frere vous aime & dit du bien de vous, & qu'un autre vous hait & parle à vostre desavantage, & que tous deux vous vinssent voir; les recevriez vous d'aussi bon cœur l'un que l'autre? Non, répondit le solitaire; mais je me ferois violence afin de ne pas moins bien traiter celui qui me hait que celui qui m'aime. Vous voyez donc, luy dit Abraham, que les passions demeurent tou-

Vit P. l. 30-117.  
P. 517. b. l. 5. c. 10.  
P. 597. 2.

1. Il y a dans le grec; sans boire de vin que fort rarement,

Cotel. G. 1. 2. P. 195.  
b.

Cotelg. l. i. p.  
394.

P. 397.

jour vivantes , & que les Saints les arrestent & les lient seulement en quelque sorte . 'On rapporte encore quelques autres paroles du même Abraham .

'L'Abbé Abraham alla une fois voir un autre Pere nommé Arem. Durant qu'ils estoient ensemble , il y arriva un frere qui pria Arem de luy dire ce qu'il devoit faire pour estre sauvé . Ce vieillard luy dit : Ne mangez cette année que du pain & du sel , & jeûnez jusques au soir, & après cela venez me retrouver , & je vous dirai autre chose Il revint donc un an après trouver Arem, & il se rencontra qu'Abraham estoit encore avec luy . Arem dit donc à ce solitaire de ne manger cette année là que de deux jours l'un ; & lorsqu'il fut parti , Abraham s'étonnant de cette conduite , dit à Arem : D'où vient qu'estant si doux à l'égard des autres , vous imposez un fardeau si pesant à celui-ci ? C'est , dit Arem , que les autres viennent demander avis [ plutôt par forme , que pour le suivre , & quoy qu'on leur dise, ] ils s'en vont tels qu'ils sont venus Mais celui-ci vient dans le véritable desir de connoître la volonté de Dieu : Aussi il travaille avec courage pour l'exécuter, & il pratique avec grand soin tout ce que je luy dis C'est pour cela que je luy dis la vérité [ dans toute son étendue & toute sa force. ]

Lauſc. 105. p.  
1024. b. c.

'Pallade parle d'un Abraham Egyptien de nation , qui après avoir mené dans le desert une vie tres sainte & tres austere , se laissa tellement dominer par la vanité , que venant un jour dans l'église , il s'ôtaint aux Prestres avec beaucoup de chaleur , qu'il avoit aussi esté ordonné Prestre cette nuit là par J. C. : qu'ils devoient le recevoir comme tel, & luy en laisser faire les fonctions . Les saints Peres le firent sortir du desert le reduisirent à une vie commune & seculiere ; & l'ayant par ce moyen guerri de l'enflure de la vanité, ils luy firent reconnoître sa propre foiblesse , luy firent voir combien le demon de l'orgueil s'estoit joué de luy ; & enfin le rétablirent par leurs saintes prieres dans la vie & dans la vertu qu'il pratiquoit auparavant .

Cotelg. l. i. p.  
461. c.

'On trouve un autre Abraham Iberien ou Espagnol, qui demandoit à l'Abbé Theodore d'Eleutherople , s'il valoit mieux tâcher de s'acquérir une bonne reputation qu'une mauvaise ; & Theodore luy répondit , Que puisque la mauvaise reputation vient des mauvaises actions, [ qui offensent Dieu, & ] qui scandalisent le prochain, il faut tâcher de bien faire , & s'il arrive que l'on nous estime, nous humilier, & nous convaincre que nous ne sommes pas dignes de la bonne opinion qu'on a de nous .

PIAMMON ,



# PIAMMON,

PRESTRE ET ABBE DES ANACORETES  
DU DESERT DE DIOLOQUE.



*opidum.*

CASSIEN fit un voyage de Syrie en Egypte [vers l'an 390.] pour s'y edifier par les exemples & les instructions des solitaires de cette province. Il alla d'abord dans les deserts de Panephyse d'où il passa plus avant dans l'Egypte & vint à Dioloque qui estoit une petite ville, ou mesme un simple bourg placé sur l'une des sept embouchures du Nil. Il y vint moins par la necessité de son voyage que par le desir de voir les solitaires qui y demeuroient, ayant oui dire qu'il y avoit en ces quartiers là beaucoup de monasteres tres celebres que les anciens Peres avoient fondez.

Il y vit en effet une grande quantité de personnes qui vivoient tres regulierement sous la discipline de la vie cœnobitique. Outre ceux là il y en avoit d'autres qui estoient montez jusques à l'état plus eminent des anacorettes; & qui après avoir pratiqué dans le monastere la patience, l'humilité, & la pauvreté, entreprenoient ensuite de combattre contre les demons, & entroient pour ce sujet dans les deserts les plus reculez. Ils demeuroient dans une isle bornée d'un costé par le Nil, & de l'autre par la mer Parthenienne. Cette isle ne pouvoit estre habitée par d'autres que par des anacorettes, parceque n'estant composée que d'une terre aigre & d'un sable sterile, elle estoit incapable d'estre cultivée; les anacorettes mesme y souffroient beaucoup d'incommoditez, n'y ayant de l'eau qu'avec tant de difficulté, qu'ils la menageoient avec plus de soin que les avares ne font le vin le plus precieux. Car ils estoient obligez de faire une grande lieue ou davantage pour l'aller querir au fleuve du Nil, & de monter mesme plusieurs montagnes qui se rencontroient en divers endroits, & qui redoubloient leur peine.

[Nous avons vu autrepert quelle estoit la pieté & le merite de Jean l'un des Peres & des Prestres de cette solitude.] Cassien donne aussi de grands eloges à la vertu d'Arquêbe l'un des saints

*Hist. Eccl. Tom. X.*

E

Cass. coll. 11. c. 1. p. 511.

c. 2. p. 522.

coll. 12. c. 1. p.

678.

a in f. l. 5. c. 36 p.

116 R. n. v. P. c.

32. p. 464.

b Cass. coll. 12. a.

1. p. 678.

in f. l. 5. c. 30. p.

116. 117.

Ruf. v. p. c. 31 p.

424.

c Cass. in f. l. 5. c.

36 p. 117.

V. S. Jean  
le Nain s. t.  
2.

c. 37. 38. p. 127.

119.

c. 32 p. 129.  
coll. 1. c. 2 p.  
322.

anacorettes de ce desert, 'où il demourois, dit-il, depuis 50 ans lorsqu'il l'y vit, & qui ainsi ne peut estre le mesme qu'Arquebe qu'il venoit de voir, qui estoit alors Eveſque de Panephyſe, après avoir passé 37 ans dans la ſolitude.

coll. 12. c. 1. p.  
679.

'Mais entre tous les ſaints anacorettes qui demouroient en ce lieu, Piammon estoit comme un phare eclatant qui frapoit d'abord les yeux de ceux qui approchoient de ce desert; & comme cette ville de l'Evangile ſituée ſur le haut d'une montagne, & que l'on voyoit d'abord en arrivant. C'estoit le plus ancien de

p. 679. Ruf. v. p.  
c. 32 p. 48. 1.  
Laut. c. 72. p.  
1002. 1. 502. 1. 6 c.  
29. p. 680. d.  
a 502. p. 680. d.  
6 Caſſ. coll. 12. c.  
1. p. 679.

tous ces anacorettes, & il exerçoit parmi eux l'office de Preſtre, s'acquittant avec beaucoup de ſoin & d'edification des fonctions de cet ordre, & de la charge qu'il avoit de Pere de pluſieurs monaſteres tres celebres. <sup>a</sup> Caſſien ſe contente de rendre en general témoignage à ſon eminente vertu, & de rapporter les inſtructions qu'il avoit receuës de luy dans un entretien dont il ſa dix-huitieme conference, paſſant à deſſein les miracles & les merveilles de la vie de ce ſaint homme, & les prodiges que la grace avoit faits par luy dans le temps meſme qu'il y estoit, pour faire eclater la grandeur de ſes merites. <sup>b</sup> Ruſin decrivant le voyage d'une perſonne qui a voit vu Piammon [ vers l'an 395, ] l'appelle un homme admirable, dont l'humilité & la douceur estoient extremes. Il ajoute qu'il avoit la grace de connoiſtre par la revelation du S. Eſprit les choſes les plus cachées, & il en rapporte cet exemple.

Ruf. v. p. 43 p.  
464. 1.

2.

'Un jour comme il offroit à Dieu le ſaint Sacrifice, il vit un Ange debout auprès de l'autel, qui tenoit un livre en ſa main, où il écrivoit les noms des ſolitaires qui s'approchoient de la communion, hormis quelques uns qu'il omettoit. Le vieillard observa ſoigneuſement qui estoient ceux dont il n'écrivoit point les noms. Et quand la Meſſe fut achevée, il les appella tous l'un après l'autre en particulier; il leur demanda à chacun quelles fautes ſecrètes ils pouvoient avoir commiſes; & il trouva par leur confeſſion qu'il n'y en avoit pas un ſeul qui ne fuſt tombé dans quelque peché conſiderable. Alors il les exhorta à en faire penitence, & ſe proſternant jour & nuit avec eux devant Dieu comme s'il euſt eſté coupable de leurs offenſes, il demeura continuellement dans la penitence & dans les larmes, juſques à ce qu'il vit encore le meſme Ange debout auprès de l'autel, qui après avoir écrit les noms de ceux qui s'en approchoient, appelloit auſſi ceux-ci par leurs noms pour venir à l'autel recevoir [ le gage de ] leur reconciliation. Ce ſaint homme reconnut par là que Dieu

NOTE.

avoit eu leur penitence agreable, de sorte que rempli d'une extreme consolation, ils les rétablit dans la participation des saints mysteres de l'autel.

'On ajoute que le demon le battit une fois de telle sorte, qu'il ne pouvoit en nulle maniere ni se tenir debout, ni se remuer. Le jour du dimanche estant venu, comme il falloit dire la Messe, il commanda aux freres de le porter à l'autel, où priant par terre sans se pouvoir soutenir, il apperceut soudain cet Ange de Dieu qu'il avoit accoutumé de voir debout auprès de l'autel, lequel luy tendit la main & le releva; & aussitost toute sa douleur s'évanouit de telle sorte qu'il se sentit plus fort & plus sain que de coutume. Quelques uns disent que cela luy arriva plus d'une fois.

Lau. Co. 72.  
p. 1002. b.

'On remarque encore de luy, qu'un frere luy ayant présenté une grappe de raisin, & du vin: quoiqu'il yeust 25 ans qu'il s'abstenoit de ces sortes de choses sans que personne le sceust, il les prit neanmoins, mangea la grappe & but le vin, sans en faire aucune difficulté, aimant mieux violer son abstinence, que de s'exposer à la vanité, en la faisant connoître aux autres.

Casa. coll. 17. c.  
24. p. 669.

'Durant le regne de Valens, Luce chef des Ariens (& usurpateur du siege d'Alexandrie) ayant persecuté divers solitaires d'Egypte & de Thebaïde, & les ayant fait releguer jusques dans les mines du Pont & de l'Arménie, Piammon fut choisi pour leur porter les aumônes; que leurs freres leur envoyotent. Ainsi ce fut peutestre luy qui apprit à Saint Jerome que Rufin estoit en Egypte (vers l'an 375.)

coll. 18. c. 7. p.  
687.

Hier. ep. 41. p.  
213. b. Vit. P. p.  
441. 1.



## S. APOLLON, ABBE EN THEBAÏDE.

1.



AINT Apollon<sup>1</sup> à eu pour historien, (neuf sans au moins avant sa mort,) Timothée Patriarche d'Alexandrie [mort en 385,] qui avoit fort bien représenté son excellente maniere de vivre & les œuvres divines & miraculeuses qu'il avoit déjà operées. [Cet ouvrage est perdu: mais nous

Son. l. 6. c. 29. p.  
680. a.

avons ce que S. Petrone de Boulogne] qui l'avoit vu, en écrit

Vit. P. la. c. 7. p.  
460. 2.

1. Α'πολλών, Russa l'appelle *Apollonius*.

Soz. l. 3. c. 14. p.  
518. c. 6. c. 29. p.  
679. d.  
Vit. P. 7. 461. 2.  
Boll. 25. jan. p.  
623 f.

amplement par la plume de Rufin, & l'abregé que Sozomene a fait de son histoire, soit sur Rufin à qui il est tout à fait conforme, soit sur Timothée, que Rufin peut avoir lu, & cité en un endroit. Ce que Rufin en a écrit, a esté abregé & mis en vers par S. Aldhelme, [ & traduit tout entier en françois dans l'histoire des Peres des deserts, & dans les vies des Saints : "ce qui nous obligera de ne faire ici qu'une suite fort courte de sa vie.

in glossis S.  
Ap. ferrebar

de M. du  
Posé au 25.  
de janvier.  
NOTE 1.

Vit. P. 460. 1.  
p. 461. 1.

Cass. coll. 24. c.  
9. p. 108.

"Ce Saint paroist estre né en l'an 321, ou peu auparavant. J' Dès l'age de 15 ans il se retira dans le desert. & il y eut pour compagnon son frere aîné, qui y mena longtemps avec luy une vie parfaite, & n'en sortit que pour aller recevoir de Dieu une recompense éternelle. Si l'Abbé Apollon dont parle Cassien dans sa dernière conférence, est nostre Saint, comme quelques uns le croient, il faudra dire qu'il eut encore deux freres, qui demeurent ce semble tous deux dans le monde, & dont l'un qui estoit plus jeune que luy, estoit mort cinq ans après qu'il se fut retiré dans le desert. Cassien rapporte que lorsqu' Apollon estoit dans la 20.<sup>e</sup> année de sa retraite, son frere qui estoit seculier, vint au milieu de la nuit à la porte de sa cellule pour le conjurer avec larmes de sortir un moment, & de l'aider à retirer un de ses bœufs d'un boubier où il venoit de tomber assez loin de là, parcequ'il luy estoit impossible de l'en degager luy seul. Après beaucoup de prieres, Apollon luy répondit : Pourquoi venez vous ici ? Que ne vous estes vous adressé à nostre frere le cadet, qui estoit plus près de vous ? Cet homme crut que ce bon solitaire avoit oublié que ce frere dont il parloit estoit mort il y avoit longtemps, & qu'apparemment son austerité excessive & la solitude continuelle luy avoient affoibli l'esprit. Il luy répondit : Comment pouvois-je appeler à mon secours un homme qui est mort il y a quinze ans ? Et moy, répondit l'Abbé Apollon je suis mort aussi au monde il y a plus de vingt ans, & estant comme je suis enseveli dans le tombeau de ma cellule, je ne puis plus rien faire de tout ce qui ne regarde que cette vie : ce qu'il confirma par l'autorité de J. C. qui ne voulut pas qu'un de ses disciples alast ensevelir son pere. Abraham solitaire, [ apparemment vers Diolque en la basse Egypte, ] proposoit cet exemple à Cassien, pour montrer qu'il faut estre aussi audeffus de l'amour charnel des parens que l'estoit ce Saint, pour pouvoir vivre auprès d'eux sans estre en danger de se perdre.

[ Apollon ne contoit donc pour frere que son aîné qui avoit tout quitté comme luy pour posséder J. C. ] Il demeura l'heritier

Vit. P. 460. 2.

des richesses de sa grace; & sa vertu s'augmenta toujours par les exercices de piété qu'il pratiqua dans le desert. Lorsqu'il fut arrivé à l'âge de 40 ans, Dieu luy commanda de s'approcher des pays habitez, pour luy acquérir des serviteurs dignes de luy, renverser toute la sagesse de Babylone, & abatre le culte des demons, que Julien l'apostat entreprenoit de rétablir. Il le manda pour cela que Dieu luy ostar l'esprit de vanité, de peur que s'élevant au dessus de ses freres, il ne perdît tous les biens qu'il avoit receus de luy; & Dieu fit un miracle pour l'assurer qu'il luy accorderoit cette priere, [que son esprit seul avoit pu luy inspirer.] On ajoute qu'il luy promit mesme de luy accorder tout ce qu'il luy demanderoit à l'avenir. [Et que pourroit-il refuser à la priere humble qui penetre jusque dans les Cieux,] outre que la sagesse [dont l'esprit qui prie en nous, l'avoit rempli,] faisoit qu'il ne demandoit que des choses dignes de luy estre accordées?

Il vint donc demeurer dans une caverne au pied d'une montagne proche du desert, où il parut revêtu [comme les moines de Tabenne] d'une tunique de gros lin, & d'un capuce de toile qui luy couvroit la teste & le cou, sans manger que des herbes [crues,] voulant entierement se passer de feu. Cette vie austere, jointe aux grands miracles qu'il faisoit, le firent bientoit regarder comme un prophete; & avant la mort de Julien [arrivée vers le milieu de l'an 363,] plusieurs moines s'estoient déjà assembles autour de luy. Il alla avec eux consoler un solitaire que les officiers de Julien avoient pris pour l'enroller. On voulut les enroller eux mesmes: mais ces officiers furent obligez par divers miracles d'ouvrir la prison & à eux & à tous les autres qu'ils y retenoient.

fr. arsem.

Ils retournerent ainsi à leur solitude, qui environnoit la caverne où le Saint estoit venu demeurer, sur une montagne dans le territoire de [la grande] Hermopole en Thebaïde, où l'on tenoit par tradition que J. C. avoit esté mené dans son enfance. C'estoit là que Saint Appollon avoit formé plusieurs monasteres, qui comprenoient environ 500 moines vers l'an 395. [D'abord] il les faisoit passer toute la semaine en leur particulier, hors le dimanche, qu'il les faisoit venir manger avec luy. [Depuis] ils n'eurent plus qu'une table commune, & descendant de la montagne sur les trois heures, pour participer à la communion du Seigneur, [tantost ils prenoient leur repas aussitost après,] tantost ils le differoient jusqu'au soir, se nourrissant cependant des instructions qu'on leur donnoit. Après le repas ils passoient toute la nuit à

P.460.1.

Sol. l. 3. c. 14. p. 518. c.

Vit. P. p. 460. 1.

Sol. p. 518. d.

Vit. P. p. 460. 1.  
Boll. 25. jan. p. 624. c.

Vit. P. p. 461. 2.

1) Sol. l. 6. c. 19 p. 679. d.

Vit. P. p. 460. 2.

P. 461. 1.

1) 460. 2.

P. 460. 1.

2.

P. 461. 2.

P. 464. 1.

mediter & à chanter les lozanges de Dieu, les uns dans le mesme lieu où ils avoient mangé, les autres [disperez] dans le desert. [Ainsi ils ne dormoient que sur la fin de la nuit.] Quelques uns passoient plusieurs jours sans autre nourriture que celle de la grace & de la communion ] du Seigneur 'Il paroist que leur nourriture ordinaire estoit des pains secs & quelques herbes salées.

P. 461.1.

P. 164.2.

1.

2.

Vit. P. p. 461.2.

P. 461.2.

'Le Saint souhaitoit que les moines pussent recevoir tous les jours les saints mysteres : mais il les avertissoit aussi de s'y preparer avec grand soin de peur de s'en rendre indignes. 'Il travailloit aussi beaucoup à les maintenir toujours 'dans la joie, 'où doivent estre ceux qui n'aimant que le ciel, se voient en état d'esperer un si grand bonheur. 'Leurs habits estoient blancs, [comme celui du Saint, ] & extremement propres, & comme leurs ames estoient encore plus eclatantes par la blancheur des vertus, en les voyant on croyoit voir une armée d'AnGES. 'Il y avoit parmi eux plusieurs Ethiopiens, qui ne le cedoient point aux autres pour la pieté.

P. 461.1.

Soc. p. 518 d. 16.  
c. 29. p. 680.2.Vit. P. c. 7. p. 464.  
4. Coriel. g. l. 1. p.  
400. b.

Vit. P. p. 464.2.

2.

P. 465.2.

'Le Saint qui avoit reçu de Dieu un don particulier pour l'instruction & pour la parole, leur servoit à tous d'un maître excellent, [d'autant plus utile] qu'il estoit plus agreable, & qu'il les instruisoit autant par ses actions que par ses paroles. 'Il leur inspiroit un grand respect pour les hostes, & une grande affection à les servir, jusqu'à vouloir qu'ils se prosternassent devant eux, & les adorassent en quelque sorte, parceque c'estoit Dieu mesme que l'on adoroit dans les serviteurs. 'On verra dans la suite en la personne de S. Petrone comment il avoit accoutumé de les recevoir. 'Quand quelque hoste avoit besoin de manger avant trois heures, le mercredi ou le vendredi il luy en faisoit servir à luy seul, estant bien aisé que les jeûnes de ces deux jours s'observassent inviolablement, hors des necessitez considerables, 'parcequ'ils estoient [alors] dans un usage general fondé sur une tradition [qu'on voit avoir esté receuë dès le commencement du III. siecle au moins']

P. 460.1.

P. 461.1. Soc. l. 3.  
c. 14. P. 518. d.

Vit. P. p. 461.2.

P. 463.2.

'Dieu qui avoit promis au Saint de luy accorder tout ce qu'il demanderoit, verifia cette promesse par divers effets, par un grand nombre de miracles, & par diverses revelations qu'il luy accorda; 'ce que le Saint cachoit aux autres, & à luy mesme autant qu'il luy estoit possible, de peur de tomber dans l'illusion, & de se perdre. 'Au commencement qu'il demeura dans sa caverne [près d'Hermopole,] n'ayant encore avec luy que peu de



personnes, Dieu luy envoya le jour de Pasque, par un miracle visible, quantité de pains, de raisins, de miel, de lait, &c de toutes sortes de fruits; en sorte qu'ils en eurent pour se nourrir jusqu'à la Pentecoste.

Il convertit un grand nombre de payens de dix villages voisins, en les tenant arrestez avec leur idole qu'ils promenoient par les champs; [ ce que l'on raporte 'aussi de Cassien Eveque d'Autun.] Il accorda deux villages prests à se battre au sujet des bornes de leur territoire, 'que le debordement du Nil pouvoit avoir confondus. \* Il fit cette reconciliation en promettant à un voleur qui estoit le chef de la querelle, le pardon de ses pechez; &c il le luy obtint de Dieu, comme ils en furent tous deux assurez dans une vision. Il pacifia une autre guerre semblable par la mort de celui qui en estoit auteur, &c qui protestoit que tant qu'il vivroit il ne falloit point parler d'accord: &c cela convertit encore tous ceux de son village, car ceux de l'autre estoient déjà Chrétiens.

Dans une famine dont la Thebaïde fut affligée, les peuples eurent recours à la charité d'Apollon: &c il leur fit distribuer en abondance toutes les provisions du monastere. On fut bientost réduit à trois paniers de pain, qui estoient pour nourrir la communauté durant un jour. Il les fit neanmoins distribuer, mais en declarant au nom de Dieu qu'ils ne se videroient point que la moisson prochaine ne fust venue; &c elle ne devoit arriver que dans quatre mois. La mesme chose arriva encore en d'autres rencontres.

[ L'un de ses plus grands miracles fut sans doute ] lorsqu'ayant esté prié par un de ses Religieux, en qui tous les autres remarquoient peu d'humilité & de modestie, de demander à Dieu pour luy ces vertus, il se mit en oraison pour les luy obtenir; &c ce frere en fut tellement rempli que les autres ne se pouvoient lasser de l'admirer.

Les demons luy demanderent une fois s'il estoit un Elie ou un Apostre pour entreprendre de si grandes choses: &c il leur répondit [ que non; mais ] que Dieu qui avoit agi par ces Saints estoit toujours également bon &c également puissant.

[ Petrone depuis Eveque de Boulogne, qui visitoit les monasteres de l'Egypte,] vint aussi [un peu avant la fin de 394,] avec deux autres, voir S. Apollon qui en avoit averti ses freres trois jours auparavant; de sorte qu'ils vinrent bien loin au devant d'eux, les receurent en chantant des psaumes se prosternant

p.461.162.

p.462.1.2.

Boll.25.jan.p.

616.b.

aVh.P.p.462.2.

2/463.1.

p.464.1.

devant eux , les embrassèrent , & les conduisirent en chantant jusqu'à leur maison. Quand ils approcherent, Apollon sortit au-devant d'eux; les receut comme les autres en se prosternant jusqu'en terre, & en leur donnant le baiser de paix. Quand on fut entré, on alla d'abord faire la priere selon la coutume generale de tous les moines; après quoy il leur lava les pieds de ses propres mains, & fit toutes les autres choses qui pouvoient les delasser de la fatigue du chemin. C'est ainsi qu'il recevoit tous les hostes.

p. 465. 1.  
ap. 461. 2] 464. 3.  
p. 465. 1.

Ils demurerent une semaine avec luy, durant la quelle \*il leur fit beaucoup d'entretiens spirituels, & leur rendit raison de divers points de sa conduite. Il leur témoigna desapprouver extremement les moines ou qui portoient de grands cheveux, ou qui se chargeoient de chaines & d'autres choses semblables, qui marquoient de l'affectation & du desir de se faire estimer des hommes: [en quoy il ne faisoit, selon S. Epiphane, que suivre l'esprit general de l'Eglise. Petrone & ses compagnons] 'entretenaient aussi les plus anciens de ses Religieux; de qui ils apprirent les merveilles de sa vie: & ils n'eurent pas de peine a croire ce qu'on leur en dit, ayant vu de leurs yeux remporter encore toutes pleines les mêmes corbeilles dans lesquelles on avoit apporté le pain pour couvrir la table, quoique chacun s'en fust rassasié. Ils admirent aussi que les disciples de ce grand maître de la pieté estoient presque tous assez parfaits pour pouvoir faire des miracles.

p. 460. 1.

p. 465. 1.

Quand ils voulurent s'en aller, Apollon leur donna quelques uns de ses Religieux, dont les entretiens estoient capables de les edifier, avec ordre de les conduire chez tous les solitaires des environs [ & de tous ses Religieux il n'y en eut presque aucun qui ne s'offrit pour leur rendre ce devoir de charité.

p. 460. 1.  
Boll. 25. jan. p.  
623. c.  
e.

Nous ne trouvons plus rien de S. Apollon après cette visite: ] & comme il avoit alors [75 ou] près de 80 ans, il peut bien n'avoir pas beaucoup vécu depuis.] On croit que c'est cet Apollon mort en paix que les Grecs honorent le 25 de janvier, auquel Bollandus l'a mis pour ce sujet, 'Quelques nouveaux Latins le marquent le 18 d'avril à cause de Saint Apollone Senateur Martyr sous Commode, dont on fait memoire ce jour là. D'autres l'ont confondu avec Saint Apollone Diacre [ Martyr sous Diocletien.

Vit. P. 1. 3. c. 25.  
p. 501. l. 5. c. 15. §  
65. p. 627.

Mais nous ne voyons rien qui nous empêche de luy rapporter ce qu'on lit, ] que l'Abbé Apollon s'excusa long-temps de prier pour

pour un demoniaque qu'on luy avoit amené , comme en estant indigne . Il le fit néanmoins enfin , & commanda au démon de sortir . Le démon dit qu'il luy obéiroit quand il auroit expliqué ce que c'estoit dans l'Evangile que les brebis & les boucs . Apollon répondit ; Dieu sçait qui sont les brebis ; & les boucs sont ceux qui sont méchans comme je le suis . Le démon s'écria qu'il ne pouvoit résister à une si grande humilité , & sortit à l'instant même .

Le monastere de l'Abbé Apollon estoit encore celebre en Thebaïde à la fin du VI. siecle . Mose. c. 12. p. 113. l. b. c.

[Les celebres solitudes de Sceté , & de Nitrie , ont eu aussi leurs Apollons.] Celui de Sceté estoit un berger , qui avoit vécu jusqu'à l'âge de 40 ans sans faire une seule priere , & tellement possédé du démon , qu'il ouvrit le ventre à une femme grosse par la seule curiosité de voir comment un enfant estoit dans le ventre de sa mere . A peine eut-il satisfait sa curiosité par ce double homicide , que le remors dont il fut touché le fit aller à Sceté pour y avouer sa faute aux Peres : & y ayant entendu chanter ce que dit David . Nos jours sont de 70 ans , ou de 80 pour les plus robustes , il dit qu'après avoir passé 40 ans sans prier Dieu , s'il luy plaisoit de luy donner encore 40 ans de vie , il les employeroit tout entiers à le prier , & à luy demander le pardon de ses pechez . Il se donna en effet tout entier à la priere , sans même travailler des mains ; & il disoit jour & nuit j'ay peché parceque je suis homme : mais que vostre colere s'apaise parceque vous estes Dieu . On ajoute qu'il receut enfin quelque assurance que Dieu luy avoit remis tous ses pechez , même la mort de la femme . Mais pour l'enfant [ dont il avoit tué l'ame avec le corps , ] on ne l'assura point encore que Dieu luy eust pardonné ce crime . Un des Peres luy dit néanmoins que Dieu le luy avoit aussi pardonné , mais qu'il ne le luy declaroit pas , parcequ'il luy estoit plus utile de demeurer dans ce doute . Cotel. g. l. 1. p. 399.

On dit d'Apollon des Cellules , que quand quelqu'un le venoit prier de luy rendre quelque service que ce fust , il y alloit avec joie , en disant qu'il alloit ce jour là travailler avec J. C. pour son ame . Car il regardoit ce travail comme sa vraie recompense . P. 395. a.

NOTE 2.

[C'est peut-estre cet] Apollon dont Moyse de Sceté [mort comme nous croyons , vers 395.] parle à Cassien comme du plus excellent des anciens . Ayant reconnu sur le visage d'un frere l'état fâcheux où il se trouvoit , & luy ayant fait avouer par la douceur de ses demandes qu'il s'en retournoit dans le siecle , parceque Cass. coll. 2. c. 13. p. 321. 322.

Hist. Eccl. Tom. X.

F

estant tenté par le demon de la volupté, un vieillard qu'il avoit consulté, l'avoit rejeté comme un miserable indigne du nom de moine; il consola ce frere, en l'assurant que la tentation qu'il souffroit se surmontoit moins par le travail que par la grace & la misericorde du Seigneur, qui assiste & protege nostre foiblesse. Il pria Dieu au contraire de faire sentir au vieillard les peines qu'il avoit eu si peu de soulager dans son frere: & l'estant en mesme temps allé trouver, il luy apprit que la tentation qu'il souffroit estoit la punition de son peu de charité, dont il luy fit "une forte reprimende, l'exhorta à recourir à Dieu & pour sa tentation, & pour sa faute, pria pour luy, & luy obtint aussi-tost le calme.

[Certe hiftoire a quelque raport à ce que] Saint Pemen rap-  
portoit de Timothée, qui menoit une vie d'anacorete dans une  
communauté, comme on en voit encore des exemples à Lerins  
& en d'autres lieux.] L'Abbé de ce monaftere ayant fceu qu'un  
des freres eftoit tombé par quelque tentation, & ne prenoit pas  
aflez de foin de fon falut, Timothée qu'il confulta fur cela, luy  
confella de le chaffer de la maifon. Cela fut fait, & auffi-toft  
Timothée fe trouva attaqué par la mefme tentation que ce frere,  
jufqu'à fe voir en danger de perir. Il pleura devant Dieu, & luy  
dit : J'ay peché, Seigneur; faites moy mifericorde. [Il ne voyoit  
pas néanmoins encore quel peché en particulier luy avoit attiré  
cette tentation; mais] il l'apprit par une voix du Ciel, qui luy  
dit que c'eftoit parcequ'il avoit negligé d'affifter fon frere. S.  
Pemen raportoit cela, pour montrer que s'il faut témoigner de  
l'amitié à ceux qui ne font point de faute, il en faut témoigner  
deux fois autant à ceux qui en font, à caufe que leur foibleffe  
a befoin d'un plus grand fecours.

'Apollon de Nitrie ne s'étoit retiré dans ce desert en quittant la marchandise, que dans un âge avancé, où il ne pouvoit plus apprendre un metier ni s'appliquer » à écrire. Mais au lieu de cela il alloit par pieté acheter à Alexandrie tout ce qui pouvoit estre necessaire pour les freres sains & malades, & quand il estoit revenu, il s'occupoit depuis le grand matin jufques à trois heures, [qu'il alloit manger, ] à parcourir toutes les cellules, pour voir de quoy chacun avoit befoin, particulièrement les malades, afin de le leur porter. Il passa ainsi vingt années, & lorsqu'il fut près de mourir, il laissa le peu qu'il avoit à un autre en le priant de continuer le même trafic. Car entre cinq mille

2. en fin, à l'étude de l'Écriture: ἀρχή γραμμάτων. Sozomène l'entend simplement d'écrire.

solitaires qui demeuroient sur cette montagne deferte, il estoit difficile que plusieurs n'eussent besoin de ce secours. Sozomene le met entre ceux qui fleurissoient dès le temps de Valentinien I; [ & on peut juger au moins qu'il estoit mort avant l'an 399, auquel Pallade quitta le desert. ]

V. Cron.

Isaac qui est appelé disciple d'Apollon, [ pouvoit l'estre de celui des Cellules. Nous en parlons dans un autre endroit.

Cotel. g. t. r. p. 599b.



**S. PAPHNUCE,**  
**SURNOMMÉ CEPHALE,**  
**CONFESSEUR,**

ET

**SAINT PAPHNUCE,**  
**SURNOMMÉ BUBALE,**  
**PRESTRE ET ABBÉ DE SCETÉ,**

ET [ DIVERS AUTRES SOLITAIRES :



Le nom de Paphnuce qui paroît avoir esté commun parmi les Egyptiens, est celebre dans l'Eglise à cause de plusieurs Saints qui l'ont porté. ] Dès la persecution de Diocletien il y en a eu un que l'Eglise honore le 24 septembre comme Anacorete, & comme Martyr. [ Mais nous n'en

V. S. Arrien  
 81.

avons rien qu'on puisse dire estre un peu autorisé. ] On a encore moins de lumiere sur un Paphnuce Eveque & Martyr dont les Grecs font une grande feste le 19 d'avril. [ si l'on ne dit que c'est le mesme que le precedent. ] Ils font encore le lendemain memoire d'un S. Paphnuce de Jerusalem anacorete, dont nous ne favons rien non plus. S. Paphnuce Eveque dans la haute Thebaïde & Confesseur, se rendit également illustre & durant la persecution de l'Eglise sous Maximin, & durant sa paix dans les Conciles de Nicée & de Tyr sous Constantin. Il y en a qui

Vit. P. x. p. 418.  
 2. a.

Boll 29 apr p.  
 623

p. 337.

V. S. Atha-  
 nase l' 1920  
 note 49.

Vit. P. x. p. 673.

F ij

# SAINT PAPHNUCE.

- Arth.v.Ant.1.2. 244 croient que c'est le mesme Paphnuce Confesseur 'qui demouroit avec S. Antoine.
- Vit.P.I.1.16.p. 473.2. Il y avoit encore un Saint Paphnuce celebre Abbé dans la Thebaïde, où il demouroit à l'extremité du territoire d'Heraclee. Rufin, ou plustot Petrone dit qu'il avoit vu son monastere [vers l'an 390.] Mais il ne parle de luy que sur le raport des autres. Aussi la traduction qui est dans Pallade, porte qu'il estoit mort quelque peu de temps auparavant, [ c'est à dire peut-estre vers 380. On pourroit croire avec quelque apparence que ce Paphnuce seroit le mesme que le Confesseur ami de S. Antoine, n'y ayant peut-estre rien qui l'empesche, si ce n'est que Rufin ne le dit pas; ce qui n'est pas grand'chose. Au reste le temps y convient assez, & le lieu où demouroit S. Antoine n'estoit pas éloigné du diocèse d'Heraclee. ] C'est en effet celui d'Heraclee à qui plusieurs attribuent la conversion de S.<sup>te</sup> Thais courtisane fameuse d'une ville d'Egypte. Or Paphnuce dont Dieu se servit pour la convertir, vivoit du temps de Saint Antoine, & de S. Paul son disciple [ surnommé le simple, ] par le conseil desquels il finit la penitence de Thais. Quelques nouveaux Grecs disent qu'il estoit de Sidon. Les Grecs & quelques Latins honorent S.<sup>te</sup> Thais le 8 d'octobre, comme un exemple insigne de la misericorde de Dieu & de la toute-puissance de sa grace. [ Mais il suffit d'en indiquer ici l'histoire, qui est celebre aussi-bien que celle de Paphnuce d'Heraclee, ] J dont Rufin nous apprend diverses ehoses. Quelques Latins modernes font memoire de ce Saint le 3 de mars, d'autres le 29 de novembre. On ne trouve point que les Grecs l'honorent.
- Vit.P.p.481.1. 201.10. Apr. p. 257.6. Il y a encore un Paphnuce nommé après le grand Serapion, & entre les deux celebres Macaires, comme ayant composé avec eux une regle pour les solitaires, que nous avons dans le recueil de S. Benoit d'Agname. [ Il est aisé de juger par là, que c'estoit l'un des plus illustres & des plus anciens Peres des solitaires de ces quartiers là, c'est à dire de Nitrie & de Socté, & qu'ainsi c'est luy mesme à qui Sozomene attribue cette qualité, & qu'il fait compagnon de Pambo, de Serapion, & de divers autres. ] Son antiquité donne lieu de croire que c'est Paphnuce surnommé Cephale, \* qui ayant esté contemporain de Saint Antoine, \* vivoit encore lorsque Pallade demouroit déjà à Nitrie, ou plustot aux Cellules [où il vint en 391.
- Vit.P.I.35.138. p.520.7. Il estoit fort avancé dans la pieté & dans la lumiere de Dieu dès le temps de S. Antoine.] Car on raporte qu'un frere ayant,

à ce que l'on disoit, fait quelque faute dans son monastere, & en ayant esté repris assez aigrement, s'en alla trouver Saint Antoine: ce que les autres voyant, ils le suivirent pour le ramener, & luy reprochetent sa faute en la presence du Saint. Au contraire ce frere soutenoit qu'il ne l'avoit point commise. S. Paphnuce Cephale s'y estant donc rencontré, leur dit à tous cette parabole dont ils n'avoient jamais entendu parler. J'ay vu sur le bord du fleuve un homme qui estoit dans la bourbe jusqu'aux genoux, quelques uns venant pour luy donner la main, l'y ont enfoncé jusques au cou. Alors Saint Antoine regardant Paphnuce, dit: Voilà un homme qui juge des choses selon la verité, & qui est capable de sauver les ames.

Cette histoire traduite depuis peu, d'un manuscrit arabe, dit que ce frere estoit accusé de fornication. Mais au lieu de Paphnuce Cephale, elle met l'Abbé Bebnude, [qui peut bien estre le mesme nom que Paphnute prononcé d'une maniere plus douce.]

Pallade dit de Paphnuce Cephale, que c'estoit un homme admirable & à qui Dieu par une grace singuliere avoit donné à un si haut point l'intelligence des saintes Ecritures, qu'encore qu'il ne les eust jamais lues, il n'y avoit rien dans l'ancien ni dans le nouveau Testament dont il ne donnast l'explication. Mais il estoit si modeste qu'il cachoit autant qu'il pouvoit ce don d'intelligence & de prophetie dont Dieu le favorisoit. On ajoutoit encore pour marque de sa vertu, que durant 80 ans entiers il n'avoit jamais eu deux tuniques en mesme temps.

Trois anciens luy estant venus demander quelque parole d'edification, il leur dit: Aimez le travail & la peine plus que le repos, l'ignominie plus que la gloire, & plus à donner qu'à recevoir.

Lorsque Melanie vint à Nitrie sous Valens (en l'an 367), jentre les Saints Peres qu'elle y trouva, Pallade remarque Paphnuce qu'il qualifie Saint. & un peu après il met Paphnuce au nombre de ceux que Valens relegua pour la confession de la divinité de J C, à Diosesarie en Palestine, [peut-estre en l'année 376. Ce qui fait juger davantage que c'est le mesme Paphnuce, c'est que] Pallade dit qu'il luy avoit parlé depuis cela, & ce n'estoit point l'un des Evêques bannis, comme on le voit par Saint Epiphane.

Pallade estant venu à Nitrie [en 390,] & l'année suivante dans le desert plus reculé, c'est à dire dans les Cellules, où estoit

Eck. reg. p. 102.

Laufc. 91. p. 1019. d.

Cotel. g. t. 1. p. 360. c.

Laufc. 117. p. 1031. c.

p. 1032. a.

b. Ep. 78. c. 11. p. 242. d.

Laufc. 7. p. 908. c. b. c. 20. p. 224. b. 66. 86. p. 1012. b.

- o 89-91. p. 1015.  
1019. de monastere d'Evagre, il arriva un jour que luy, Evagre, & Albin, se rencontrèrent avec Paphnuce Cephale chez Crone, auprès duquel demouroit Jaoue surnommé le boiteux. Là ces trois Saints, & nommément S. Paphnuce, firent un fort beau discours que Pallade a cru devoir rapporter tout entier.
- Casm. coll. 3. c. 3.  
P. 332. Cassien fait de grands eloges de Paphnuce surnommé Bu- Note 1.  
bale, Prestre de l'Eglise de Sceté, qui brilloit, dit-il, comme un astre eclatant par la lumiere de sa science au milieu de tant d'autres étoiles tres pures qui eclairoient alors l'obscurité des deserts. Il embrassa la vie solitaire, & la profession religieuse, excité par les exhortations de S. Antoine, & par l'exemple de ses vertus. Dès sa premiere jeunesse il se voua à Dieu dans un monastere, où il s'appliqua avec tant d'ardeur aux saintes instructions qu'on y faisoit, qu'en tres peu de temps il s'y enrichit de la science de toutes sortes de vertus, & entre autres d'une humilité & d'une obeissance profonde. La pratique de ces deux vertus luy donna le moyen de mortifier entierement sa volonté, & d'éteindre en luy tous les desirs dereglez.
- P. 332. Ce Saint ayant donc pratiqué dans la dernière perfection tous les exercices des monasteres durant le peu de temps qu'il y demeura, & tous les saints reglemens que les plus anciens Peres y ont établis, son zele & le desir de s'avancer de plus en plus dans la vertu, luy firent chercher le fond d'un desert; afin de jouir plus intimement de Dieu, après lequel seul il soupироit au milieu même de la compagnie de ses freres, & de n'en estre à l'avenir séparé par la conversation d'aucun homme. Ce fut pour cela qu'il se mit dans une cellule à deux lieus de l'Eglise de Sceté, où il signala encore sa ferveur extraordinaire, & il y surpassa autant par son ardeur, & par le desir de cette continue application à Dieu, les autres anacorettes de ce desert, qu'il avoit déjà surpassé ses freres dans le monastere. Il evitoit d'estre vu de personne, & alloit pour cela dans les lieux de ces deserts les plus écartez, les plus detournez, & les plus inaccesibles. Il s'y tenoit long-temps, en sorte que les anacorettes mêmes ne le rencontroient que fort rarement & avec beaucoup de peine: Ce qui fit croire qu'il avoit tous les jours la consolation de jouir de la compagnie des Anges, & luy fit donner comme pour recompense de sa vertu & de son amour pour la solitude, le nom de Bubale ou de buffe, [cet animal étant toujours dans les bois & dans les deserts.]
- P. 332 coll. 1. c. 4.  
23 p. 600. Dès la premiere jeunesse il eclairoit de telle sorte par sa vertu,
- P. 694.



que les plus grands hommes de cet temps là admiraient sa gravité & son courage, & luy donnoient place parmi eux nonobstant son âge, l'égalant aux plus vertueux & aux plus anciens. Cela luy suscita de l'envie, & cette passion qui avoit autrefois animé les freres de Joseph, alluma de mesme feu dans le cœur d'un des solitaires; qui voulant décrier Paphnuce, & ternir sa reputation par quelque sctificat honteux, s'avisa de cette malice. Il prit l'occasion un jour de dimanche lorsque Paphnuce estoit sorti de sa cellule pour venir à l'église, d'y entrer luy mesme en secret. Il y porta son livre qu'il cacha adroitement sous la natte qu'il avoit accoutumé de faire de feuilles de palmier, & s'assurant de l'effet de cette fourberie qu'il avoit si malicieusement inventée, il s'en alla à l'église avec les autres, comme s'il eust eu la conscience la plus pure & la plus innocente du monde.

Après que les saints mysteres eurent esté achevez avec la solennité accoutumée, ce calomniateur porta sa plainte en présence de tous les freres, au saint Abbé Isidore qui estoit alors Prestre du desert de Sceté. Il assura devant tout le monde qu'on estoit venu le voler dans sa cellule, & qu'on luy avoit emporté son livre. Cette plainte jette la surprise & l'étonnement dans l'esprit de tous les freres, & principalement de ce saint Prestre. Ils demurerent en suspens de ce qu'ils avoient à faire ou à résoudre, ou qui on pouvoit soupçonner en cette rencontre. Et comme tout le monde estoit dans le trouble & l'incertitude, surpris d'un crime si grand & si inoui en ce lieu, ce malheureux delateur insista opiniâtrément, & conjura Isidore de retenir tous les freres dans l'église, pendant qu'on enverroient quelques uns d'entre eux fouiller les cellules des autres.

Le Prestre Isidore depute pour cela trois des plus anciens solitaires, qui allerent de rang en rang dans toutes les cellules renverser jusques aux lits, & chercher par tous les meubles. On vint en son rang dans la cellule de Paphnuce, où l'on trouva enfin parmi ces nattes de palmier le livre dont on estoit en peine, & que celui mesme qui le demandoit y avoit caché. Ces bons vieillans retournerent aussitôt à l'église: Ils monterent en présence de tous le livre qu'ils raportoient, & nommerent la cellule où il avoit esté trouvé. Paphnuce ne fit point paroître de surprise en cette rencontre: & quoique sa conscience le mist en sureté, il voulut bien paroître coupable. Il se soumit à la satisfaction qu'on voudroit luy imposer, & demanda penitence. En cela mesme il epargnoit sa modestie & sa pudeur;

puisque s'il eust nié ce larcin , on l'eust encore cru coupable de mensonge . Car personne ne pouvoit penser autre chose que ce que l'on avoit vu de ses yeux.

p.694.

p.695.

Il sort donc promptement de l'église , ayant l'esprit non pas abatu ; mais plein de confiance en Dieu qui sçait tout . Il luy offrit ses prieres avec une grande abondance de larmes . 'Il redoubla ses jeûnes qu'il prolongeoit jusqu'au troisieme jour . Il s'humilia devant tout le monde. Il passa de la sorte près de deux semaines , pendant lesquelles il se tenoit dans une si grande contrition d'esprit & de corps , qu'il ne venoit du grand matin à l'église les jours du samedi & du dimanche, que pour se prosterner à la porte , & y demander misericorde , & non pour recevoir la communion avec les autres.

p.695.

Mais Dieu qui connoist tout , & qui est témoin de ce qui se passe dans le fond des cœurs , fit bien-tost connoistre la verité , & ne permit pas plus long-temps que cette innocente victime se tourmentast si cruellement elle mesme , & fust distamée si injustement devant les autres . Il fit eclater sa justice contre ce malheureux qui avoit esté l'inventeur d'une si noire malice , qui s'estoit volé son livre à luy mesme pour en rendre un autre coupable , & pour temir la pureté de la vertu de son frere par une calomnie si outrageante . Il fit connoistre devant tout le monde le peché qu'il avoit fait en secrety & le diable mesme qui le luy avoit fait commettre fut le ministre dont sa justice se servit pour le decouvrir . Car ce moine calomniateur ayant esté livré à un demon tres cruel, il publia luy mesme la malice de cet ouvrage de tenebres, & fut le témoin & l'accusateur de la fourberie & du mesme crime dont il avoit esté l'inventeur. Pour une plus grande preuve de la sainteté de Paphnuce , l'esprit impur qui attaquoit si violemment son calomniateur , le tourmenta avec tant d'opiniatreté qu'il ne put estre chassé par les prieres des plus saints solitaires de ce desert, à qui Dieu avoit donné pour recompense de leur pieté, le pouvoir de commander aux demons. Les plus furieux d'entre eux n'attendoient pas mesme pour sortir des possédez qu'ils fussent sur le pas de la cellule de l'Abbé Isidore : & néanmoins ce saint Prestre ne put rien en cette rencontre . J. C. reservoit cette gloire au jeune Paphnuce , & ne voulut guerir l'imposteur que par les prieres de celui qu'il avoit noirci par ses calomnies . On vit cet envieux & ce cruel solitaire invoquer à haute voix le nom de celui qu'il avoit voulu decrier par ses medifances , & le conjurer de luy pardonner sa faute , & de luy procurer la fin de sa peine. Ce

'Ce fut là comme le premier essai de la haute vertu de ce Saint, laquelle ayant paru si admirable dans sa jeunesse, s'augmenta encore de plus en plus par la suite de ses actions & par la maturité de son âge. Il succéda depuis à la charge de l'Abbé Isidore, 'qui vivoit encore à la fin de l'an 385, sous le pontificat de Theophile d'Alexandrie. \* On marque de Paphnuce Abbé de Sceté, qu'il craignoit si fort les tentations du demon [ pour ses freres, ] qu'il ne souffroit personne à Sceté qui eust quelque chose d'esfeminé : & l'Abbé Eudemon avouoit qu'il l'avoit renvoyé pour cette raison lorsqu'il estoit jeune.

'Ce fut sous Paphnuce que Cassien demeura en Sceté, [ sur la fin du IV. siecle, puisqu'on tombe aujourd'hui d'accord qu'il fut en ces provinces avant que de demeurer à Constantinople sous S. Chrysostome. Il luy attribue la troisieme de ses conférences. ] Il remarque qu'ayant 90 ans passés il n'avoit jamais quitté la cellule où il estoit entré tout jeune ; & quoiqu'elle fust à deux lieues de l'eglise, il n'en avoit pas seulement voulu prendre une plus proche, & sa grande vieillesse ne l'empescha jamais de faire ce long chemin pour y venir le samedi & le dimanche. Il ne vouloit pas même s'en retourner à vide, rapportant toujours sur ses epaules une cruche d'eau, qui luy servoit toute la semaine, & il ne vouloit point souffrir que les jeunes solitaires le soulageassent de ce travail. Ses merites firent que Dieu luy accorda en beaucoup de rencontres la grace de reconnoître l'avenir.

'Nous trouvons encore un Paphnuce disciple de Saint Marc solitaire, & un autre disciple de S. Macaire d'Egypte ; [ mais ils paroissent posterieurs : Nous n'en avons rien de particulier, si nous ne voulons dire ] que c'est de l'un d'eux qu'on raporte un entretien avec l'Abbé Pemen. \* L'histoire de S. Onuphre & de plusieurs autres solitaires, 'porte le nom d'un Paphnuce anacorete d'Egypte, qui ayant voulu aller plus avant dans le desert, y rencontra divers solitaires dont il fait l'histoire. On n'y trouve pas de vestige de temps. Quelques uns mettent la mort de S. Onuphre en l'an 370, mais on ne voit pas quel fondement ils en ont. Il est toujours certain que ce Paphnuce ne peut-estre Paphnuce Bubale de Sceté, 'puisqu'il parle de Sceté comme d'un lieu qui luy estoit étranger, & même qui estoit peu connu : [& après tout, l'ouvrage attribué à ce Paphnuce n'a pas grande autorité. On a mis S. Onuphre dans le martyrologe Romain le 12 de juin, Jaquel les Grecs en font leur grand office. \* Ils l'honoroient à Constantinople dans une chapelle de son nom qui

*Hist. Eccl. Tom. X.*

G

NOTE 1.

Cass. coll. 3. c. 1. p. 332.

p. 331.

coll. 4. c. 8 p. 319.

Lauf. c. 20 p. 931. a.   
 § Boll. 1. 3. jan. p. 1010. f. 28.   
 Vit. P. f. 19. p. 997. 3.   
 \* Sur. 12. jan. f. 12. p. 178.

Vit. P. m. p. 105. 4.

Sur. 11. jan. f. 18 p. 179.

Mennas, p. 26. p. 4 p. 91.

estoit dans le monastere d'Alype , [ & dont M<sup>r</sup> du Cange n'a rien trouvé davantage .]

Boll. 11. feb. p.  
535. 536.

Les Grecs honorent le 25 septembre S. Paphnuce d'Alexandrie solitaire, pere de S.<sup>te</sup> Euphrosyne vierge, qui ayant, selon son histoire, pris un habit d'homme à l'âge de 18 ans, en passa 38 dans un monastere vers Alexandrie, durant que son pere la cherchoit de tous costez sans en pouvoir apprendre aucune nouvelle, jusqu'à ce qu'elle se decouvrit à luy en mourant : Ce qui le fit refoudre à passer le reste de sa vie au mesme lieu. On voit que cette Sainte est fort celebre parmi les Grecs & les Latins. Son<sup>e</sup> histoire est dans Rosweide parmi celles des Peres des deserts. Bollandus y en ajoute une autre que Metaphrasse a ajustée à sa façon [Ce qu'on peut dire de cette histoire, c'est que le fond en est fort difficile à croire, qu'il y a diverses circonstances peu probables, que le style n'en vaut rien, & qu'on ne la trouve appuyée par aucun auteur considerable. On n'a pas jugé la devoir traduire dans les Vies des Peres.]

Vit. P. p. 363.

Boll. 11. feb. p.  
536. 537.

P. 541. 52.

P. 536. 59.

P. 541. 52.

P. 535. 54.

P. 536. 50.

53.

P. 536. 537.

13. feb. p. 264. f.

P. 528. 55.

52.

Les actes de Metaphrasse disent que S. Paphnuce son pere fleurissoit à Alexandrie avant mesme qu'elle fust née, sous Theodosie le jeune, d'où Bollandus conclut qu'elle peut-estre morte vers l'an 470, ou encore plus tard ; & son pere luy survéquit de dix ans. Les Grecs en font memoire le 25 septembre aussi-bien que de son pere ; & les Latins, les uns le premier janvier auquel elle mourut, & d'autres l'onzieme de fevrier. Ils la nomment Euphrosyne, Euphrosie, ou Euphrasie ; quoiqu'on ne puisse pas la confondre, [comme font quelques uns,] avec S.<sup>te</sup> Euphrasie de Constantinople. On croit que son corps est principalement à l'abbaye de Réaulieu pres de Compiègne, où l'on tient qu'il s'est fait divers miracles.

Cette Euphrasie ou plutost Eupraxie que l'on confond quelquefois avec S.<sup>te</sup> Euphrosyne, [a vécu dans le mesme temps, s'il faut mettre sa naissance vers 334, ou un peu plus tost, & sa mort 30 ans après ; & presque dans le mesme pays.] Car sa vie porte qu'Eupraxie sa mere veuve d'Antigone Sénateur & parent de l'Empereur aussi-bien qu'elle, l'ayant amenée de Constantinople en la haute Thebaïde, lorsqu'elle n'avoit pas encore sept ans, & la menant quelquefois en un monastere tout à fait austere, l'enfant voulut absolument y demeurer, & y vécut avec une pieté & un courage inconcevable. Nous avons sa vie fort est. Note 4. mée par des personnes tres habiles : ce il y a en effet des choses

2. Elle est dans Ulfard, Adon, Nother, Vandelbert, & d'autres martyrologes.

Note 3.

leuvian.

Note 4.

tres edifiantes & tres belles pour la pieté. Mais il y en a aussi qui peuvent donner sujet de craindre qu'elle ne soit pas assez vraie & assez sincere pour la proposer aux Fideles.

Pour la Sainte, non seulement les Grecs l'honorent solennel-  
lement le 24 ou le 25 de juillet; mais on ne doute point que ce  
ne soit la sainte vierge Euphrasie, qu'Usuard & tous les autres  
martyrologes ensuite mettent le 13 de mars en Thebaïde. Car  
on ne peut pas dire que ce soit une autre S.<sup>te</sup> Euphrasie marquée  
le même jour; mais qu'on ne dit point avoir esté vierge, & qui  
est morte martyre à Nicomelie, & non pas en Thebaïde. Les  
Grecs endossant l'habit de religion aux filles, prient Dieu de  
les unir avec S.<sup>te</sup> Thecle, S.<sup>te</sup> Eupraxie, S.<sup>te</sup> Olympiade, & les  
autres.

Nous avons quelques paroles attribuées en general à l'Abbé  
Paphnuce. Quelques unes sont de celui de Sceté, [c'est à dire de  
Paphnuce Bivale; d'autres semblent plutôt convenir à un autre  
un peu plus jeune,] comme ce que Pemen rapportoit de celui qui  
tant que les anciens avoient vécu, les alloit visiter tous les quin-  
ze jours, quoiqu'il en fust éloigné de quatre ou cinq lieues, &  
leur exposoit toutes ses pensées. Tout ce qu'ils lui disoient  
estoit qu'en quelque lieu qu'il allast, "il s'y considerast comme  
le dernier, & qu'il y trouveroit du repos."

de 12 mille

il ne se mon-  
strait point

Il semble aussi que Paphnuce consulté par un anacorete de  
la Thebaïde tenté de se retirer dans un monastere, [ n'estoit pas  
plus ancien que S. Arsene] qui fut consulté ensuite par le même  
anacorete. Le conseil que Paphnuce lui donna fut de se con-  
tenter de prier le matin, le soir, & la nuit, de boire, de man-  
ger, & de dormir quand il en auroit envie, pourvu seulement  
qu'il gardast sa solitude. L'Abbé Jean qu'il consulta ensuite le  
dispensa même de prier; & enfin S. Arsene à qui il rapporta ce  
que les autres lui avoient dit, l'exhorta à suivre leur sentiment.  
[ Si ce Paphnuce peut estre le Prestre de Sceté, nous verrons  
qu'il avoit un Jean pour econome. ]

On rapporte de Paphnuce en general, que voyant des gents  
commettre une action honteuse, il se mit à prier pour ses pe-  
chez propres: "de quoy Dieu le loïa par un Ange qui lui ap-  
parut."

de

[C'est apparemment à l'un des deux grands Paphnuces, si le  
Cephale & le Bubale sont deux, qu'il faut rapporter ce qui est  
dit dans ce recueil & dans les Vies des Peres,] que Paphnuce  
qui ne buvoit jamais une goutte de vin, se rencontra une fois à la

P. 164. 12.

13.

Encho. p. 477. c.

Boll. 13. mars. p.

265. f. 1.

a. p. 649. c.

p. 630. b. c.

p. 648. a. b.

Vit. P. I. c. 151.

p. 512. a. b. c. 27.

§ 12. p. 632. 2.

campagne avec des voleurs qui buvoient. Le chef de ces voleurs le reconnut, & il savoit bien qu'il ne buvoit point de vin. Il emplit donc un grand verre & le luy présentant d'une main, il tenoit de l'autre un poignard dont il le menaçoit de le tuer s'il n'avalloit le verre de vin. Le vieillard reconnut qu'il y avoit en cela quelque chose de Dieu, & dans l'esperance de gagner ce voleur, il prit le verre & le but. Le voleur luy dit aussi tost: Pardonnez moy, mon pere; je vousay fait bien de la peine. Le vieillard luy répondit: J'ay cette confiance en mon Dieu, qu'au lieu de ce verre de vin, il vous fera misericorde & en ce monde & en l'autre. Son esperance fut aussi-tost accomplie; car le voleur luy répondit: Et moy j'ay cette confiance en Dieu, que depuis ce jour, je ne ferai tort à personne. Ainsi la condescendance de Paphnuce gagna ce chef de voleurs: & avec luy tous ceux de sa compagnie.

Cass. coll. 19. c.  
9 P 709.

Ce qui appartient nommément à Paphnuce de Sceté, c'est que ses exhortations n'ayant pu empêcher un de ses disciples de s'en retourner dans le monde où il se maria, Paphnuce le rencontra depuis dans un voyage qu'il fit. Il gemit de voir un changement si déplorable, & l'exhorta à retourner dans la solitude, l'assura qu'il y avoit encore de l'esperance pour luy, & le ramena en effet à Sceté, où il devint un excellent solitaire.

[ Nous voici rentrez dans l'histoire de Paphnuce Bubale de Sceté, dont nous nous sommes contentez ci-dessus de rapporter une partie, pour ne pas si fort interrompre la suite des divers Paphnuces.

p. 709.

Comme Cassien parle si souvent de luy, & avec tant d'éloges, c'est luy encore sans doute dont il est dit dans cet auteur, ] que Paphnuce & tres peu d'autres s'estoient rendu également parfaits dans les vertus propres aux cœnobites, & dans celles qui sembloient particulieres aux anacorettes. [ Nous entendons encore de luy par la même raison, ce que Cassien rapporte en ces termes: ] 'Afin, dit-il, de prouver ce que nous disons, qu'il faut faire plus d'état de la pureté du cœur & du corps, que du don de faire des miracles, nous rapportons ici les sentimens que le bienheureux Abbé Paphnuce a eu de ces miracles, & ce qu'il a cru aussi de cette extreme pureté, ou plutôt ce qu'il en a appris par un Ange. Ce saint homme ayant passé beaucoup d'années dans une austerité si rigoureuse qu'il se croyoit tout à fait dégaré des pieges de la concupiscence, parcequ'il se sentoit avoir toujours eu le dessus dans les attaques du demon, qui luy avoient

coll. 19. c. 10. p.  
925.

long-temps fait beaucoup de peine , il arriva qu'un jour que quelques solitaires l'estant venu voir , & que voulant leur préparer un peu de lentilles à manger, la flamme s'élevant de dessous le chaudron , luy brula la main. Cet accident luy causa une tristesse extraordinaire, & il commença à dire en luy mesme: Je ne puis donc résister à la violence du feu, quoique j'aye repoussé celle du demon qui est beaucoup plus grande ? & comment ce feu qui ne s'éteint point, & qui examinera si sévèrement les merites & les actions de tout le monde, ne me brulera-t-il pas au dernier jour, puisque ce feu temporel qui n'est rien, ne m'épargne pas dès cette vie?

Il fut long-temps agité de ces pensées de tristesse, jusqu'à ce que s'estant tout d'un coup trouvé endormi, un Ange vint dans cet assoupissement, & luy dit: Paphnucé, pourquoi vous affligez vous de ce que le feu de la terre vous tourmente encore, puisqu'il ne s'agit que de la concupiscence qui reside dans vostre chair, n'est pas encore tout à fait détruite ? Car tant que la moindre de ses racines vivra encore dans vostre chair, ce feu materiel pourra toujours agir sur vous. Mais quand vous aurez éteint entièrement toute la concupiscence, en sorte que les objets de cette passion ne seront plus capables de vous causer ni aucun trouble dans vostre cœur, ni aucun mouvement dans vos sens, alors ce feu visible de la terre sera doux & innocent pour vous, comme il le fut autrefois dans la fournaise de Babylone, pour ces trois jeunes hommes compagnons de Daniel.

Le saint vieillard se reveilla surpris de cette revelation, & consultant sa conscience, il reconnut assez que sa chasteté ne répondoit pas encore à la grandeur de celle dont l'Ange luy avoit parlé. [ Alors se condamnant luy mesme. ] Je ne m'étonne plus, dit-il, que Dieu m'ayant rendu victorieux des demons, je sois contraint néanmoins de céder au feu sensible & materiel, que je croyois moins fort & moins violent que ces esprits : Car il faut une plus grande vertu, & une grace plus sublime pour éteindre dans soy tous les mouvemens de la chair, que pour repousser toutes les attaques des demons par le signe de la Croix, & par la vertu de J C, & pour les chasser mesme des corps qu'ils possèdent par l'invocation du nom du Tres-Haut.

Ce fut du temps que Paphnucé [ Bubale ] estoit Prestre de Sceté, & lorsque Cassien y demeurait, qu'arriva la chute d'un des habitans de ce desert nommé Hieron, qui après avoir passé cinquante ans dans la solitude avec une extreme austérité, &

un amour pour la retraite qui surpassoit l'ardeur de tous les autres solitaires, tomba par l'illusion du diable du comble de la vertu dans le plus grand de tous les malheurs. On ne vit point d'autre cause de cet accident, sinon qu'il n'avoit pas esté assez ferme dans la vertu de la discretion, & qu'il avoit mieux aimé suivre son propre esprit & sa conduite particuliere, que les regles & la conduite des anciens. Il avoit toujours esté inflexible dans la rigueur extraordinaire & inimitable de son jeûne; & il avoit toujours esté tellement attaché au secret de sa cellule, que la veneration qui est due au saint jour de Pasque n'en avoit jamais pu arracher, ni le porter à venir prendre un repas avec ses freres. Car quoique tous les solitaires eussent accoutumé de demeurer dans l'église & de manger ensemble à cette feste si solennelle, néanmoins, on n'avoit jamais pu le retenir avec eux, parcequ'il craignoit qu'en goustant tant soit peu de légumes, il ne parust s'être relâché en quelque chose de sa maniere de vivre.

P<sup>1</sup> 10.

Cette presumption le fit tomber dans l'illusion. Il receut avec respect l'ange de sathan, comme si c'eust esté un Ange de lumiere. Il obeit à ses ordres avec une profonde soumission; & se fiant à la parole de cet esprit qu'il prenoit pour un bon Ange, qui l'assuroit que le merite de sa vertu & de ses travaux le mettoit au-dessus de tous les dangers, il se precipita au milieu de la nuit dans un puits si creux que l'œil n'en pouvoit decouvrir le fond, s'imaginant qu'il en sortiroit sans se blesser, & qu'il donneroit par là un grand témoignage du merite de sa vertu. Les freres le retirèrent de là avec une extreme peine; déjà à demi mort. Il ne survéquit en effet que trois jours; & ce qui est plus fâcheux que tout le reste, il demeura si opiniâtre dans sa folie, que même l'experience d'une mort si funeste ne luy put persuader que le demon s'estoit joué de luy. On eut bien de la peine à obtenir du saint Prestre & Abbé Paphnuce qu'on ne le mist pas au rang de ceux qui se font mourir eux-mêmes, & qu'on ne le declarast pas indigne des prieres & de l'oblation qu'on a coutume de faire pour le soulagement des morts. Mais la compassion qu'on avoit de sa mort, tant de travaux qu'il avoit endurez, & tant d'années qu'il avoit passées dans le service de Dieu, firent qu'on luy obtint enfin cette grace.

Laut. c. 95. p.  
10. 61.

c. 32. p. 950.

Pallade témoigne que s'entretenant avec Paphnuce Cephalé, on avoit parlé de la chute de divers solitaires, & entre autres de celle de Hieron d'Alexandrie. Mais c'est sans doute ce



mesme Heron d'Alexandrie dont il avoit raporté l'histoire auparavant, laquelle est trop différente de ce que dit Cassien, pour ne pas juger comme Ros Weide & d'autres, que ce n'est pas la mesme personne. Vlt. Pa. p. 716.

'Le bienheureux Prestre Paphnuce avoit établi l'Abbé Jean pour reconomme de l'eglise de Sceté. Ce fut luy qui envoya des figures à un solitaire par deux jeunes enfans, qui s'estant egarez aimerent mieux mourir de faim en priant Dieu, que de toucher à ces figures. Cassien dit qu'ils estoient enfans pour l'âge, mais non pas pour la sagesse; & il loïe leur action. Cassien l. 1. c. 2. p. 731.

'Entre les grands hommes qui faisoient profession en Sceté sous Saint Paphnuce d'une sagesse & d'une philosophie toute Chrétienne, Cassien témoigne qu'il en avoit vu un nommé Daniel, qui égalant en toutes sortes de vertus ceux qui demouroient dans ce desert, eclatoit particulièrement par son humilité extraordinaire. S. Paphnuce le prefera à cause de sa pieté & de sa douceur à beaucoup d'autres plus âgés que luy, pour l'elever au ministère du diaconat: & il estoit tellement rempli de joie en considerant les vertus de ce solitaire, qu'il desiroit avec ardeur de l'egaler à luy pour l'ordre du sacerdoce, croyant qu'il luy estoit déjà egal en grace & en merite, il ne put souffrir de le voir demeurer plus long-temps dans un degré & dans un ministère inferieur au sien; & souhaitant de laisser en sa personne un successeur tres digne de remplir sa place, il l'eleva pendant sa vie mesme à l'ordre de la presbiterie. Daniel n'oublia pas pour cela son humilité ordinaire, & tant que Paphnuce vécut il ne voulut exercer aucune fonction de ce ministère plus élevé où on l'avoit établi, se contentant de servir de Diacre comme il faisoit auparavant, laissant toujours Paphnuce offrir à Dieu des hosties spirituelles. Paphnuce fut néanmoins trompé dans l'attente qu'il avoit de luy. Car il vit mourir avant luy celui qu'il regardoit & qu'il avoit choisi pour estre son successeur. [C'est ce Daniel que Cassien fait parler dans sa quatrième conference.] coll. 4. c. 1. p. 349.

'Durant que S. Paphnuce estoit Prestre de la congregation de Sceté où estoit Cassien; (car il y en avoit encore trois autres;) il y arriva une chose assez surprenante. 'On vîst paroître une lettre de Theophile d'Alexandrie, dans laquelle en indiquant le jour de Pâque selon la coutume, il prenoit occasion de parler contre l'heresie ridicule des Anthropomorphites, & de la combattre par un long discours. [On pretend que cette heresie avoit

Soer. l. 6. c. 7. p.  
309. d. Soer. l. 1. c.  
11. p. 771. h. Caisn.  
coll. 10. c. 1. p.  
502.  
# Caisn. coll. 10.  
c. 5. p. 506.

commencé par un Audée dans la Mésopotamie. J'La plupart des moines d'Egypte s'y trouvoient engagez, moins par quelque nouvelle illusion que le demon leur inspirast, que par la longue habitude dans leurs anciennes erreurs, & dans l'ignorance du paganisme. Accoutumez à adorer les demons sous des figures humaines, ils faisoient passer cette erreur dans le Christianisme, & croyoient qu'il falloit adorer la majesté ineffable & incomprehensible du vray Dieu sous quelque forme sensible dont ils se le figuroient revêtu. Ils s'imaginoient que tout leur echapoit, & qu'ils perdoient toutes leurs prières, s'ils ne se proposoient une image fixe & arrestée, qu'il pussent se représenter devant les yeux, & avoir toujours dans l'esprit.

p. 506.

Cette erreur estoit donc dans quelques uns un reste de paganisme: Et ceux mesmes qui n'avoient jamais esté dans l'idolatrie, ne laissoient pas d'y tomber, surpris par cet endroit de la Genèse; Faisons l'homme à nostre image & à nostre ressemblance. Leur ignorance & leur simplicité leur faisoient interpreter ces paroles à la lettre, & croire avec les Anthromorphites, que l'essence de Dieu qui est pure & sans borne, a la forme & le visage d'un homme, des yeux, des mains, & les autres membres que nous avons.

p. 506. Soer. p.  
309. d. Soer. p.  
771. h.

Soer. p. 771. h.

Caisn. coll. 10. c.  
1. p. 503.

Les solitaires mesmes de Sceté, qui surpassoient par leur vertu & par leur science tous ceux qui demeuroient dans les monastères d'Egypte, rejetterent cette lettre avec tant de force, qu'à l'exception de l'Abbé Paphnuce, pas un des Prestres qui presidoient aux trois autres eglises de ce desert, ne voulut seulement souffrir qu'on la lût & qu'on la recitast dans leur assemblée.

c. 3. p. 505.

Entre les solitaires prevenus, il y en avoit un de la congregation de Paphnuce, nommé Serapion, consommé en toutes sortes de vertus, & recommandable par l'austerité qu'il pratiquoit avec beaucoup d'edification depuis 30 ans qu'il estoit dans ce desert. Son ignorance en ce point nuisoit beaucoup à tous ceux qui tenoient la veritable doctrine; & plus il surpassoit les autres par le merite de ses vertus, & par l'autorité de sa vieillesse, plus aussi son erreur leur estoit dangereuse, & pouvoit davantage alterer la pureté de leur foy.

c. 4. p. 506.

c. 3. p. 505.

p. 505.

Durant que le saint Prestre Paphnuce tentoit en vain de le persuader par ses raisons, & faisoit beaucoup d'efforts pour le faire entrer dans le chemin de la foy, sans le pouvoir gagner, parcequ'il se persuadoit que la doctrine de son Abbé estoit une opinion nouvelle qu'il n'avoit point receuë de la tradition; un

Diacre

Diacre nommé Photin, homme très savant, arriva de Cappadoce pour voir les frères qui demeuroient dans ce désert. Paphnuce le reçut avec beaucoup de joie : & pour confirmer la foy & la vérité contenue dans les lettres de Theophile, il le pria de lui dire en présence de tous les frères, comment les Eglises d'Orient entendoient cet endroit de la Genèse ; Faisons l'homme à notre image & à notre ressemblance. Le Diacre répondit que tous les Evêques de ce pays n'entendoient point cela à la lettre ni d'une manière grossière, & rapporta beaucoup d'endroits de l'Ecriture pour prouver que cela ne se devoit pas entendre de la sorte. Enfin il parla si fortement sur ce sujet, que le bon vieillard Serapion se rendit à ses raisons. L'Abbé Paphnuce ressentit une joie extrême de ce changement. Cassien & les autres qui estoient déjà instruits de la vérité, n'en eurent pas un moindre ; & furent ravis de ce que Dieu n'avoit pas permis qu'un homme qui vivoit depuis si long-temps dans la piété, persistât jusques à la mort dans une erreur où la seule ignorance & la simplicité l'avoient engagé.

Ils se leverent tous pour en rendre à Dieu de très humbles actions de grâces : Mais durant l'oraison, ce bon vieillard se trouva si surpris de ne trouver plus dans son esprit ces images & ces fantômes sous lesquels il avoit accoutumé de se représenter la divinité, que s'abandonnant tout d'un coup aux soupirs & aux larmes, & se jettant par terre, il s'écria en pleurant : Helas, misérable que je suis ! Ils m'ont enlevé mon Dieu ; & je ne sçay plus maintenant à quoy je me dois attacher, ni qui je dois adorer, ni à qui je puis m'adresser : ce qui toucha extrêmement tous les assistants. Cassien alla ensuite trouver l'Abbé Isaac, pour lui demander comment un homme si saint estoit tombé dans cette erreur grossière, qui ne lui faisoit pas seulement perdre tous les travaux qu'il avoit endurez jusques alors, mais qui le mettoit encore en danger de tomber dans une mort éternelle. Isaac ne leur en rendit point d'autre raison, sinon que c'estoit un homme fort simple qui n'avoit jamais esté bien instruit de la nature de Dieu, & ce semble même qui avoit esté autrefois dans l'idolatrie.

Cela arriva [en 399, ou 400,] peu après la lettre pascale contre les Anthropomorphites. [Ainsi l'on peut juger que Paphnuce a vécu jusqu'à la fin du IV. siècle, & que c'estoit en ce temps là que Cassien estoit en Scété.

Il faut apparemment rapporter aux disputes dont nous venons  
*Hist. Eccl. Tom. X.*

H

Socr. l. 6. c. 7. p.  
 109. d. [Socr. l. 8. c.  
 9. p. 771. b.]

Cotel g. r. p.  
684, a.

de parler, ce qu'on lit] d'un Abbé Sopatre ou Sosipatre, à qui un autre solitaire demandant quelque instruction, il luy dit : Ne lisez point d'auteurs apocryphes, & ne vous embarrassez point sur la question de l'image [ de Dieu dans l'homme . ] Ce n'est point une heresie, mais il y a des deux costez de l'ignorance & de la pique Car il est impossible qu'aucune creature comprenne ce que c'est que cette image .

Pall dial. 17. p.  
45. 46.

[L'Abbé Isaac auquel Cassien en parla, estoit peut-estre l'un des] deux Prestres de ce nom que Theophile chassa avec les grands freres, dont l'un estoit disciple de S. Macaire [ d'Alexandrie, dans la vie duquel nous en avons déjà parlé, ] & l'autre l'estoit de S. Crone . [ Mais celui à qui Cassien parla est plustost disciple de S. Macaire;] celui de Saint Crone ayant esté Prestre des Cellules [ Cassien luy attribua la neuvieme & la dixieme de ses conferences sur la priere .

Vit. P. l. 2. c. 18.  
p. 476. 1] Sol. l. 4.  
6. c. 28 p. 679. 2]  
Lauf. c. 76. p.  
1001. 1004.  
a Vit. P. l. 7. c.  
43. § 1. p. 683. 2.

Pour Serapion, comme il y a plusieurs solitaires de ce nom il n'est peut-estre pas aisé de savoir plus particulièrement quel est celui dont nous venons de parler . Il n'y a pas d'apparence que ce soit celui que Rufin, ou plustost Petrone qui l'a vu [ vers 390, ] dit avoir esté Prestre & Superieur d'environ dix mille moines separez en plusieurs monasteres dans le territoire de la ville d'Arfinoé, & prie par un Superieur de monastere de luy accorder quelques regles pour se bien conduire dans sa charge, il ne luy en donna point d'autre que de se regarder comme le dernier, & de ne commander que ce qu'il auroit pratiqué luy mesme .

[ Il seroit bien difficile aussi de dire que ce fust le grand Serapion dont nous avons parlé sur S. Macaire d'Egypte . Il paroist avoir habité la solitude dès devant S. Macaire, c'est à dire dès devant l'an 330, & avoir esté l'un des Superieurs des monasteres: outre qu'il y auroit peu d'apparence à luy attribuer l'erreur des Anthropomorphites.]

Casn coll. 5. c. 1.  
p. 367.  
b n. p. 367.

coll. 5. c. 1. p. 367.

coll. 10. c. 3. p.  
305.

Cassien attribua la cinquieme conference à un Serapion de Sceté, [ qui par consequent n'est pas celui d'Arfinoé, ]<sup>b</sup> comme quelques uns l'ont cru . [ Mais j'ay peine aussi à croire que ce soit l'Anthropomorphite, puisque ]<sup>a</sup> la louange qu'il luy donne est d'avoir eu la grace d'une grande discretion . [ Parlant de l'Anthropomorphite, ] il le décrit comme une personne dont il n'avoit encore rien dit . [ Il y a bien de l'apparence que celui à qui il donne la cinquieme conference est le mesme dont il parle en deux autres endroits, ] dont l'un où il décrit comment

coll. 18. c. 11 p.  
691. 693] Cotel. p.  
1. 1. p. 687. c.

il corrigea avec beaucoup de sagesse la fausse humilité d'un frere, 'est rapporté dans les Vies des Peres, \* & dans l'autre il dit qu'il avoit esté élevé estant encore tout jeune, sous l'Abbé Theonas.

Vit. P. l. 1. c. 6. 19  
p. 592. 593  
Cotel. g. p. 687. c.  
Cafu. coll. 2. c.  
11. p. 318. 319.  
4 Vit. P. l. 1. c. 6.  
p. 456. 2. laud.  
50. p. 975. 976.  
c. 50. l. 6. c. 28. p.  
678. b.

\* Je ne sçay si c'est sous ce Theonas que Rufin parlant au nom de Petrone, dit avoir vu renfermé près d'Oxyrinque dans une cellule, 'où il avoit déjà passé 30 ans sans parler. \* Sozomene en parle; { mais il se trompe } de dire qu'il conduisoit un monastere: [ au moins Rufin ne le dit pas, & cela ne convient guere à ] un homme qui ne parloit point. Il savoit non seulement l'egyptien & le grec, mais le latin mesme: [ ce qui en partie peut faire douter si c'est le mesme ] Theonas qui quitta sa femme pour se faire solitaire, comme le rapporte Cassien, & qu'il fait parler dans la 21, 22 & 23 de ses conferences. Car il semble que ce Theonas fust un homme de campagne, [ qui par consequent songeoit peu à apprendre le latin, ] ' que fort peu de personnes savoiert en Egypte. ' [ Il se retira ensuite d'un discours de l'Abbé Jean œconome: c'est apparemment de celui que Paphnuce avoit fait œconome de l'Eglise de Sceté, en l'an 386 au plus tost, selon ce que nous avons dit de la mort d'Isidore, lorsqu'il y avoit plus de 25 ans que Theonas d'Oxyrinque gardoit le silence. ] Elie succeda à Jean dans la charge d'œconome, & Theonas à Elie. Ainsi quoique ce Theonas ait esté celebre par ses miracles aussi-bien que l'autre, il semble que le reste de leur vie les distingue trop pour croire que ce fust une mesme personne.

b) Ruf. p. 456. 2.  
Cafu. coll. 2. c.  
89. p. 735-736.  
c. 1. p. 719.  
inf. l. 5. c. 19. p.  
130.  
4 coll. 2. c. 1. p.  
739.  
c. 9. p. 716.

'On rapporte cette parole de l'Abbé Theonas, que nous sommes esclaves des passions de la chair, parceque nostre ame n'est pas continuellement appliquée à contempler Dieu. Theodore de Phermé qui demeura à Sceté jusque vers 395, \* rapportoit de Theonas que s'estant résolu à accomplir absolument la volonté de Dieu, comme il venoit de faire une fournée de pain, il la donna à des pauvres qui luy demandoient quelque secours. D'autres pauvres estant venus ensuite il leur donna ses corbeilles, & puis sa tunique, il s'en retourna ensuite envelopé dans son seul manteau, & cependant il se plaignoit encore de n'avoir pas accompli les commandemens de Dieu.

Vit. P. l. 5. c. 11.  
112. p. 602. 1  
Cotel. p. 461. b.  
Cotel. g. t. 1. p.  
451. 452. a.  
p. 455. b.

'Elie predecesseur de Theonas dans l'œconomat de Sceté, pourroit bien estre l'auteur de diverses paroles attribuées à l'Abbé Elie, ' qui est mesme quelquefois qualifié le ' ministre [ ou l'œconome. ] \* Il paroist que depuis il quitta Sceté, [ \* lors peut estre que ce desert fust ravagé par les Maziques vers l'an 395, ] &

p. 447. 448 Vit.  
P. l. 5. c. 3. 4. p.  
565. 2. l. 3. c. 64. p.  
511. l. 6. c. 285.  
p. 649. 2. l. 7. c. 10.  
12. p. 669. 1.  
Cotel. g. t. 1. p.  
447. c.  
p. b. c.

à dire d'un  
sing.  
\* V. Saint  
Noyse le  
Voieur.

H ij

qu'il se retira en Egypte : où comme on luy parloit de la vertu des anciens solitaires, il dit qu'il en avoit vu un en Socté capable d'arrester le soleil comme Josué. 'Rufin parle d'un Elie qu'il avoit vu vers 374, dans l'Apeliote. [ Ce ne sçay ce que c'est que ce lieu. ]

Ruf. l. 2. c. 8. p.  
256.

Lauf. c. 83. p.  
1005-1009.

'Outre les Serapions dont nous avons déjà parlé, il y en a encore un qu'on ne peut guere douter estre different de tous les autres, tant son histoire est particuliere. Il y a des choses fort extraordinaires, dont on a omis une partie dans la traduction françoise. 'Pallade le surnomme le Sindonite, parcequ'il n'estoit jamais vêtu que d'un linge, & non pas le Sidonien, comme il

P. 1005. d.  
p. 1004. c.

*Sindon.*

p. 1005. d.

semble que fassent les Grecs, [ ce qui marqueroit qu'il estoit de Sidon, ] 'au lieu qu'il estoit Egyptien. Si Domin ou Domnon qu'il vit à Rome est celui qui estoit celebre du temps de Saint Jerome & de S. Augustin, & que l'Eglise honore le 28 de decembre, il faut que ce Serapion ait vécu sur la fin du IV. siecle. 'Il mourut âgé de 60 ans, non à Rome, comme on lit dans une traduction, 'mais dans le desert, comme il y a dans Heraclide & dans le grec mesme de Pallade. 'Les Grecs l'honorent le 21 may.

Vit. P. I. c. 83.  
p. 763 d.

app. p. 962. 2.]

Lauf. c. 85. p.

1009. c.

a Menes, p. 177.

b Bar. 21. mat. 56.

'Ufuard & d'autres anciens martyrologes latins marquent le 21 de mars un S. Serapion celebre anacorete à Alexandrie. Baroni-  
nius en a fait le grand Serapion Eveque de Thmuis: Il dit neanmoins que le Sindonite a esté illustre en sainteté.

Bell. 23. jan. p.  
307. § 44.

'Il est fort parlé de la vie de Saint Serapion le Sindonite dans l'histoire de S. Jean l'aumosnier par Leonce; & il y est remarqué comme dans Pallade, qu'il se vendit à des farceurs, & qu'il les convertit quelque temps après: 'Mais tout le reste de ce qu'elle en cite est different. Car elle dit que c'estoit pour secourir une pauvre veuve: 'Pallade dit que c'estoit seulement dans le dessein de convertir ces comediens; & que mesme il garda l'argent pour lequel il s'estoit vendu. [ Il ne dit rien non plus de cet exemple admirable de charité que Leonce rapporte. ]

p. 307.

Lauf. c. 83. p.  
1006. a.

S. Serapion ayant rencontré un pauvre il luy donna son manteau. Puis en ayant rencontré un autre qui avoit grand froid, il luy donna sa tunique, & demeura ainsi tout nud. Quelqu'un l'ayant vu assis en tenant le Saint Evangile entre ses mains, luy demanda: Mon pere, qui vous a depouillé de la sorte? Il répondit en montrant l'Evangile: C'est celui-ci. Une autre fois, il vendit mesme l'Evangile pour donner l'aumône: Surquoy son disciple luy disant: Mon pere, où est vostre Evangile? il luy repliqua: " En verité, mon fils, parceque j'ay vu qu'il m'avoit dit, Vend tout "

V la note  
sur Saint  
Befarion.

ce que tu as &c le donne aux pauvres, je l'ay vend u luy mefme pour le leur donner , afin qu'au jour du jugement j'aye fuiet d'avoir une grande confiance en Dieu . 'Les Vies des Peres rapportent à peu près la mefme chofe de Serapion fans dire lequel . 'Socrate la rapporte auffi fur l'autorité d'Evagre , fe contentant de marquer en general que c'eftoit d'un folitaire . Mais ce que Leonce dit de Serapion , 'eft rapporté tout entier & plus circonftancié encore dans Pallade , de l'Abbé Befarion . Neanmoins ce n'eft que dans le latin , & non dans le grec, ni dans Heraclide . Il y eft parlé de Dulas , 'qu'on voit encore en d'autres endroits avoir esté le difciple de Befarion .

Vit. P. l. 32. 70.  
P. 511. 1.  
Socr. l. 4. c. 33. p.  
336. b. Vit. P. l. 5.  
c. 6. § 5. p. 572. 1.  
Lauf. c. 116. p.  
1030. 1031. Vit.  
P. l. 8. c. 116. p.  
772.  
Vit. P. l. 3. c. 213.  
p. 531. 1.

'On remarque d'un Abbé Serapion , qu'ayant vu la feneftre d'un folitaire pleine de livres , & ce folitaire le priant de luy dire quelque chofe pour fon inftruction , il luy répondit : Que vous puis-je dire , à vous qui avez pris le bien des veuves & des orfelins , & qui l'avez mis à voftre feneftre . 'On rapporte auffi cette parole de l'Abbé Serapion , que le folitaire qui prie doit continuellement regarder Dieu avec la mefme attention & le mefme refpect qu'un officier qui eft devant l'Empereur , & qui n'oferoit pas feulement tourner les yeux d'un côté ou d'autre : parceque tant qu'il fera dans cet état , l'ennemi ne le feroit epouventer .

l. 5. c. 6. p. 583.  
'  
c. 11. d. 3. p. 611

[ Il faut finir par une hiftoire extraordinaire qu'on dit encore de l'Abbé Serapion, & qui fait voir que la charité fçait fe diverfifier en mille manieres. ] 'Ce faint Abbé paffant par un village d'Egypte , & y voyant une femme publique à la porte de fa maifon , luy dit fans s'expliquer davantage , qu'il roviendroit le foir pour paffer la nuit chez elle . Elle l'entendit au fens qu'une femme de fa forte le pouvoit entendre . Mais quand le Saint fut venu le foir , & que la porte fut fermée , il luy dit d'attendre un peu qu'il euft fait quelque chofe à quoy fa regle l'obligeoit . Il commença donc à faire fes prieres , c'eft à dire à reciter le pfautier , faifant à chaque pfeaume une oraifon pour elle , & fuppliant Dieu de la convertir . Il fut bientôt exaucé . Cette femme commença à comprendre qu'il n'eftoit pas venu pour fe perdre avec elle , mais pour la faver . Elle fe mit toute tremblante à prier elle mefme auprès de luy . Le Saint recita ainfi tout le pfautier , après quoy la femme [ accablée de laffitude ou de douleur ] tomba abatuë par terre . Il ne laiffa pas de continuer , commença Saint Paul , & en recita beaucoup de chofes . Quand il eut enfin terminé fa priere , la femme touchée de

Cotel. g. 1. p.  
685. 686.

componction se jetta à ses piez, & le supplia de la mettre en un lieu où elle pût servir Dieu.

p. 686c.

Il la mena en un monastere de vierges, & la mettant entre les mains de l'Abbesse, il luy dit de ne luy point prescrire de regle comme aux autres sœurs, mais de la laisser faire ce qu'elle voudroit. Au bout de quelques jours elle se resolut de ne manger que de deux jours l'un, un peu après que de trois, & ensuite que de quatre. Enfin l'esprit de penitence croissant tous jours en elle, elle dit à la Superieure: Puisque j'ay extremement offensé Dieu par mes pechez, faites moy la charité de m'enfermer dans une cellule, & d'en boucher la porte, sans y laisser qu'un trou par lequel vous me ferez donner un peu de pain, & de quoy travailler. On luy accorda ce qu'elle demandoit, & elle passa ainsi le reste de sa vie d'une maniere qui la rendit tout à fait agreable à Dieu.



## SAINT MOYSE,

AUTREFOIS CHEF DE VOLEURS,

ET DEPUIS

ILLUSTRE ABBE', PRESTRE, ET MARTYR.

Ruf. l. 2. c. 8. p. 256.



RUFIN dans le denombrement qu'il fait des plus illustres solitaires de l'Egypte, qui par la simplicité de leur foy & la pureté de leur cœur, avoient obtenu la grace de faire des prodiges extraordinaires, & les mêmes miracles qu'on avoit autrefois vu faire aux Apostres, témoigne qu'il avoit merité de recevoir la grace d'estre beny des mains de S. Moysé [ qui demouroit à Nitrie. ] Cet eloge conviendrait bien à S. Moysé premier Eveque des Sarrazins, s'il n'estoit dit qu'il demouroit en un autre endroit, dans le desert proche des Sarrazins, entre l'Egypte & la Palestine: [ & il estoit peut-estre même déjà Eveque lorsque Rufin vint en Egypte.

c. 6. p. 255

Thdr. l. 4. c. 20. p. 695a.

La difference de la demeure fait aussi que nous avons peine à croire que Rufin parle de S. Moysé chef des voleurs, qui comme nous verrons, demouroit à Sceté, & non à Nitrie. Ainsi il semble



qu'on ne peut mieux l'entendre que d'un autre Moÿse dont on ne dit point en quel lieu il demouroit , J 'c'est à dire de Moÿse Libyen de naissance , homme extrêmement doux & rempli de charité , à qui Dieu avoit accordé le don de guerir les maladies. Il estoit entré fort jeune dans un monastere , où luy & quatre-vingts autres travaillant à faire un puits , & ne pouvant trouver de l'eau , Dieu leur envoya S. Pior , qui après leur avoir reproché leur peu de foy , fit venir l'eau dans ce puits par la force de ses prieres. Pallade qui vint en Nitrie en l'an 390 , parle de Moÿse comme l'y ayant vu , & dit y avoir appris de luy ce miracle .

Lauf.c.88.p.  
1014.c.502.16.  
c.29.p.681.b.

Lauf.c.88.p.  
1012.c.d.

[ Ce Saint est encore beaucoup moins celebre que l'autre Moÿse dont nous avons déjà dit un mot , qu'on peut appeller un des chefs d'œuvres & un des miracles de la toute-puissance de la grace . ] Il estoit d'Ethiopie , noir [ comme ceux de ce pays là , ] & fort grand de corps . Il fut d'abord esclave d'un bourgeois , qui le chassa de chez luy , à cause des larcins qu'il avoit commis & de ses autres méchancetez , que l'on dit avoir esté jusques à avoir fait des meurtres. Il y en a même qui assurent qu'il devint chef d'une grande troupe de voleurs ; & on raconte entre autres choses , que lorsqu'il menoit une vie si malheureuse , s'estant résolu de se venger d'un berger , contre lequel il estoit fort animé , à cause qu'il l'avoit empêché avec ses chiens d'exécuter un mauvais dessein , il le chercha partout pour le tuer , & ayant sçeu qu'il estoit de l'autre costé du Nil , qui estoit alors débordé & avoit mille pas de large , il mit ses habits sur sa teste , prit son épée entre ses dents , & passa ainsi ce fleuve à la nage. Le berger le voyant venir , s'alla cacher dans une caverne. Ainsi Moÿse ne pouvant faire ce qu'il avoit résolu , tua quatre des plus grands de ses beliers & les attacha à une corde , puis repassa encore le Nil en les tirant après luy . Estant arrivé à un petit village , il les écorcha , & en ayant mangé le meilleur , il en vendit les peaux pour avoir du vin qu'il but en tres grande quantité , puis s'en alla ensuite à cinquante milles de là , où ses compagnons estoient assemblez .

c.120.p.932.c.  
502.p.681.c.  
a Vit.P.1.5.c.8.  
110.p.593.  
502.1.6.c.19.p.  
682.b.1.1.auf.p.  
933.c.

Lauf.p.933.c.d.  
e.

'La grandeur de ses crimes ne servit qu'à faire admirer davantage la vertu qu'il acquit depuis par la penitence . Car après tant de méchantes actions , & beaucoup de meurtres qu'il avoit commis , il fut tellement touché dans quelque rencontre , que par un changement impreu il embrassa la vie solitaire . Il y en a qui disent qu'il se convertit , ayant entendu parler à un homme de bien de la punition éternelle des méchans , & des re-

p.934.a.502.16.  
c.29.p.681.c.

Vit.P. app.c.14.  
p.989.2.

Cass. a. p. 336.

coll. 34, 5, p. 336.

compensés des justes. [Néanmoins les termes de Pallade semblent marquer quelque autre chose.] 'Et en effet Paphnuce de Sceté parlant à Cassien de Moïse de Calame, qu'on croit estre celui-ci même, 'dit qu'il se retira dans le monastere pour éviter le supplice dont on le menaçoit pour un homicide, Il ajoute qu'un commencement si defectueux ne l'a pas empêché de devenir saint & parfait; qu'il se servit heureusement de cette nécessité; qu'il l'embrassa de tout son cœur; & que se l'estant rendu volontaire, il s'éleva avec une ardeur incroyable jusques à la plus haute perfection.

S. ant. c. 32, p. 934, a.

'Il se donna tellement à la penitence, qu'il amena même à la connoissance de J. C. un homme qui luy avoit inspiré toutes sortes de crimes dès sa jeunesse, qui l'avoit aidé à les commettre, & qui en avoit toujours esté compagnon.

Il peut s'estre converti à l'âge de 25 ou 30 ans. Car il mourut vers l'an 395, âgé de 75 ans, après avoir passé beaucoup d'années dans la solitude, autant que nous en pouvons juger par ce que nous dirons dans la suite.

V. la note 5.

Cotel. g. a. 1, p. 532, b.

'Il se retira à Sceté, [où S. Macaire d'Egypte gouvernoit les solitaires: Mais après qu'il y eut passé quelques temps,] il vint trouver ce Saint pour se plaindre de ce que les freres l'empêchoient [par leurs visites] de vivre [dans la solitude] & dans le repos qu'il souhaitoit. Comme S. Macaire vit qu'il estoit d'un naturel trop facile & trop foible pour refuser ceux qui demandoient à le voir, il luy conseilla de se retirer en un endroit plus reculé du desert [de Sceté] nommé Petra. Moïse suivit son conseil, & s'en alla à Petra. Mais en chemin il se trouva fort las, & son esprit estoit en même temps inquieté par la difficulté qu'il auroit d'avoir de l'eau en ce lieu, [qui apparemment estoit une roche tout à fait aride.] Lors donc qu'il estoit en cette

b[Vit. P. l. 3, c. 10  
p. 494, a.  
\* Cass. coll. 3, c.  
5 p. 336 b[Vit. c. 36  
p. 433, 439.

peine, il entendit une voix qui luy dit: Allez, & ne vous inquietez de rien. Il s'établit donc en ce lieu; [d'où vient] qu'il eut quel-

quefois appelé Moïse de Petra. \* Si Cassien parle du même Moïse, comme il y a assez d'apparence, il dit plusieurs fois qu'il demouroit dans le desert de Calame qui faisoit partie de celui de Sceté: [ & il se peut faire que ce fussent deux noms ou deux lieux d'un même desert. ] Calame s'appelloit encore Porphyrie: & l'on assure que ce desert estoit à sept ou huit journées des lieux habitez.

manuscr.

Cotel. g. a. 1, p. 532, b.

'Saint Moïse trouva en ce lieu le repos qu'il souhaitoit, [ & y éprouva l'effet de ce qu'on luy avoit dit, qu'il ne se mist pas en peine

peine de rien. ] Car quelques Peres l'estant venu voir un jour <sup>P. 354.</sup> qu'il n'avoit qu'une petite cruche d'eau, & ayant mesme esté obligé d'employer cette eau à leur faire cuire un peu de lentilles, il se trouva fort embarrassé, il sortoit souvent pour prier Dieu de l'assister dans ce besoin, & puis rentroit [ pour tenir compagnie à ses hostes, ] jusques à ce qu'enfin il vint une nuée de pluie sur son rocher, qui remplit d'eau tous ses réservoirs. Ses hostes ayant remarqué qu'il sortoit & rentroit souvent, luy en demanderent enfin la cause, & il leur dit, qu'il faisoit ses plaintes à Dieu, de ce qu'après l'avoir établi en ce desert, il ne luy donnoit pas de quoy soulager la soif de ses serviteurs. [ Ce que nous allons rapporter arriva sans doute dans les premieres années de la retraite du Saint, & peut-estre mesme avant qu'il demeurast à Petra. ]

'Les demons firent tous leurs efforts pour reveiller dans le cœur du bienheureux Moyse, [ car il faut desormais l'appeller ainsi, dit Pallade, ] l'ancienne habitude qu'il avoit de commettre des actions impudiques: & cette tentation fut si forte, comme il le contoit luy mesme, que peut s'en fallut qu'elle ne luy fist changer de resolution. Il alla trouver pour ce sujet le grand

<sup>Lanf. c. 33. p. 934.</sup>

<sup>V. S. Isidore de Sceté,</sup>

Isidore, alors Prestre de Sceté, [ "que l'on croit estre mort vers l'an 386, après avoir acquis le titre de Confesseur. ] Ce Saint luy

<sup>p. 935. d.</sup>

répondit : Ne vous étonnez pas de cela, mon frere; vous ne faites que commencer à quitter vos mauvaises habitudes; & elles cherchent encore les choses auxquelles elles ont esté accoutumées: Un chien qui a accoutumé de ronger des os dans la boucherie, y revient toujours; mais si on ne luy donne plus rien, & qu'on ferme la boucherie, il n'y revient plus, & la faim l'oblige d'aller autrepars. De mesme si vous perséverez dans l'exercice de la continence, en mortifiant vostre chair, & ne vous laissant point aller à la gourmandise qui est comme la mere de l'impureté, ce dernier demon voyant qu'il ne recevra point de vous les viandes dont il a accoutumé de se nourrir, s'ennuiera enfin, & vous laissera. 'Moyse s'estant retiré avec cette instruction, commença deslors à se renfermer dans sa cellule, où il pratiquoit une tres grande austerité en toutes choses, & particulièrement en ce qui estoit de l'abstinence des viandes, ne mangeant par jour que douze onces de pain sans aucune autre nourriture, travaillant beaucoup, & faisant cinquante oraisons.

<sup>d'Isid. l. 6. c. 19. p. 934. b. c.</sup>

'Mais quoy qu'il fust pour abatre son corps, il ne laissoit pas de se sentir encore emu par des pensées d'impureté, particuliere-

<sup>Lanf. p. 934. a.</sup>

*Hist. Eccl. Tom. X.*

I

Vit. P. l. 7. c. 43. §  
2. p. 682. 684. [p.  
1108. p. 1000. 2.  
Laufc. 22. p.  
935. a. b.

ment dans ses songes. Surquoi estant allé trouver un autre  
vieillard d'une vertu tres éprouvée, j'ne ne sçay si ce seroit l'Abbé  
Silvain, qu'on dit luy avoir donné beaucoup d'instructions sur  
d'autres matieres, j'il dit à ce saint vieillard : Que ferai-je, mon  
Pere ? mes songes repandent des tenebres dans mon esprit, &  
cette ancienne habitude que j'avois au mal, fait que mon ame  
s'y plaist. Ce saint homme luy répondit ; cela procede de ce  
que vous ne detournez pas assez vostre esprit de ces imagina-  
tions, mais croyez moy, accoutumez vous à veiller ; priez avec  
attention, & vous serez bien-tost delivré de toutes ces tentations.  
Ce genereux athlete ayant reçu cet avis, comme venant d'un  
homme que l'experience avoit rendu savant en semblables  
choses, il s'en retourna dans sa cellule, resolu désormais à passer  
les nuits entieres sans dormir, & mesme sans se mettre à genoux  
sous pretexte de prier Dieu, pour éviter la tyrannie du sommeil.  
Il vécut fix ans de la sorte, à passer toutes les nuits debout au  
milieu de sa cellule, priant sans discontinuation, & sans seule-  
ment fermer l'œil. Et néanmoins il ne put, par tant de mortifi-  
cations & de veilles, se delivrer de ces pensées d'impureté, qu'il  
est en effet tres difficile de vaincre.

p. 935. b. 502. p.  
682. c.

Laufc. 22. p.  
935. b.

Vit. P. l. 3. c. 10. p.  
494. 495. [l. 5. c. 18.  
r. 12. p. 638. 1.  
Cotel. g. 1. 1. p.  
549.

Ce demon le tenta une fois avec tant de violence, que ne  
pouvant plus demeurer dans sa cellule, il s'en alla trouver le  
saint Abbé Isidore, pour luy confesser sa peine. Isidore le consola  
par divers témoignages tirez des Ecritures saintes, & tâcha de  
le porter à retourner à sa cellule, mais Moysé luy dit qu'il ne le  
pouvoit. Alors Isidore le mena sur le haut de sa maison, & luy  
dit de regarder vers l'Occident. Il y regarda & vit un grand  
nombre de demons, tous en trouble & en émeute, comme des  
gents qui se hastent de s'en aller au combat. Il luy dit ensuite de  
regarder vers l'Orient, & là il vit une multitude innombrable  
d'Anges, & une armée celeste pleine de majesté, & plus bril-  
lante que le soleil. Alors Isidore luy dit : Ceux que vous avez  
vus à l'Occident sont ceux qui attaquent les Saints de Dieu ; &  
ceux qui sont à l'Orient sont ceux que Dieu envoie pour les  
défendre. Reconnoissez donc que, comme le dit Elisée, nous  
en avons plus pour nous que contre nous ; & que Saint Jean a  
raison de dire : Que celui qui est en nous, est plus grand que  
celui qui est dans le monde. Moysé fortifié par cette vision, s'en  
retourna à sa cellule avec un nouveau courage, rendant grâces  
à Dieu, & glorifiant la patience & la bonté de J. C.

Laufc. 22. p.  
935. c. 502. l. 6. c.  
29. p. 682. c. d.

Il s'avisa ensuite d'une nouvelle austerité. Il alloit de nuit aux

cellules des anacorettes, qui ayant vieilli dans les travaux de la penitence, n'avoient plus la force d'aller querir l'eau qui leur estoit nécessaire. Car pour en avoir, on estoit obligé en ces lieux là d'aller tantost à un demi mille, tantost à deux mille, & quelquefois jusqu'à cinq, [qui font deux lieues.] Moysé prenoit donc les cruches de ces saints vieillars, & il les alloit remplir sans qu'ils le sceussent. Une nuit comme il s'occupoit à ce travail, le demon qui observoit ses actions & qui ne pouvoit souffrir davantage sa persévérance & sa générosité, le voyant penché sur le puits pour remplir la cruche d'un ermite, luy donna un coup de massue sur les reins, dont il l'étendit sur la place comme mort, sans connoissance, & sans sentiment, & sans qu'il pût savoir qui l'avoit frappé. Le lendemain un solitaire qui venoit pour puiser de l'eau l'ayant trouvé près à rendre l'ame, alla le dire à Saint Isidore, lequel y vint accompagné de quelques autres, & le porta à l'église. Il en fut malade un an tout entier, & ne recouvra sa santé & ses forces qu'avec une extrême peine.

Lauf. p. 935. d e

Quand il fut guéri, Isidore ce grand serviteur de Dieu, luy  
 „ dit, [ peut-estre pour le tenter : ] Cessez mon frere d'irriter les  
 „ demons contre vous, & de leur insulter, s'il faut ainsi dire, par  
 „ des rigueurs si excessives. Il doit y avoir quelque moderation &  
 „ quelque borne au courage mesme que l'on témoigne contre les  
 „ demons. Mais ce soldat infatigable de J. C. luy répondit : Je ne  
 „ cesserai jamais de les combattre, que je ne voie cesser ces illusions  
 „ qui me persecutent dans mes songes. Alors le saint Prestre Isidore  
 „ luy dit : Je vous declare que par la grace de nostre Seigneur J. C.  
 „ tous ces songes cesseront à commencer des ce moment. Prenez  
 „ donc courage, & n'ayez plus deormais de crainte de vous ap-  
 „ procher de la sainte Eucharistie. Car c'est une grace que Dieu  
 „ vous a faite de vous laisser si long-temps sous le joug & la tyran-  
 „ nie de cette tentation, afin de vous empêcher de vous enfler  
 „ de vanité, comme si c'eust esté par la force de vostre mortifica-  
 „ tion que vous l'eussiez surmontée. Il pria en mesme temps pour  
 „ luy, & Moysé s'en estant ensuite retourné dans sa cellule, il y  
 „ passa toujours depuis une vie tranquille, pratiquant avec mode-  
 „ ration les austéritez ordinaires aux solitaires : Et deux ou trois  
 „ mois après, S. Isidore luy demandant s'il n'estoit plus tourmenté  
 „ par l'esprit impur ; il luy répondit : Depuis l'heure que vous avez  
 „ prié J. C. pour moy, il ne m'est plus arrivé rien de semblable.

(Mais il fut tenté une fois d'une autre maniere bien plus dan- gereuse, comme on le peut mesme juger par le remede que

Casn. coll 74.  
37-P.430.

Dieu employa pour le guerir.] Car quoiqu'il passast déjà pour un homme d'une vertu extraordinaire & incomparable, néanmoins il se laissa emporter à quelque parole un peu aigre, en soutenant contre l'Abbé Macaire un sentiment dont il estoit prevenu. [ Mais comme Dieu venge severement en ce monde les fautes de ses Saints, afin de n'avoir qu'à les recompenser en l'autre, ] Moyse fut aussi-tôt livré à un demon si cruel, qu'il luy faisoit jetter ses excremens par la bouche. Dieu fit voir néanmoins par sa prompte guerison & par celui dont il se servit pour la luy donner, qu'il ne l'avoit frappé que dans sa miséricorde pour effacer aussi-tôt la tache que cette faute qui ne dura qu'un moment, avoit pu imprimer dans son ame. Car dès que Macaire se fut prosterné en terre en priant pour celui qui l'avoit offensé, il l'ecouta à l'heure mesme, & chassa de Moyse cet esprit qui le tourmentoit.

Laufc. 22 p.  
936. b. [Soc. p.  
483. a.

'Voilà quels ont esté les combats de cet athlete invincible, que la noirceur de son corps n'a point empêché de recevoir avec abondance les dons de la grace. Il acquit un tel pouvoir sur les demons, qu'il ne les meprisoit pas moins que nous faisons les mouches durant l'hiver. Il merita de tenir rang entre les plus grands & les plus illustres Peres du desert, ayant laissé soixante & dix disciples, qui sont appelez des hommes excellens. Il fut mesme élevé au sacerdoce, & fait Prestre des solitaires de Sceté par l'Archevesque d'Alexandrie, & apparemment par Theophile qui fut fait Evêque en l'an 385. Ainsi il faut dire qu'il ne fut baptizé que depuis sa conversion. ] Lorsqu'on l'eut revêtu des habits (blancs) de la clericature, l'Archevesque luy dit : Hé bien, Moyse, vous voilà devenu blanc ; & il répondit : " Oui, saint Pere, mais est-ce audehors, ou seulement audehors ? "

Vit P. I. 5. c. 13. f.  
29 p. 624. a.

" L'Evêque voulant éprouver son humilité, ordonna aux Ecclesiastiques que quand il viendrait à l'autel, ils le chassassent, & puis qu'ils le suivissent pour voir ce qu'il diroit. Lors donc qu'il arriva, ils le renvoyerent en luy disant : Sortez de là, " Ethiopien. Il sortit, & on l'entendit qu'il se disoit à luy mesme : " Tu as ce que tu merites. Tu n'es pas un homme, & pourquoi as-tu eu la hardiesse de te mêler parmi les hommes ? "

5 [Der J. 24. p.  
334. d. [Cotel. 5. d.  
3 p. 512.

[Il témoigna la même humilité en beaucoup d'autres rencontres.] Dans une assemblée qui se tenoit en Sceté, les anciens voulant éprouver sa vertu, dirent tout haut : Pourquoi faut-il que cet Ethiopien là vienne avec nous ? Il ne répondit rien : & après l'assemblée, ceux qui l'avoient traité de la sorte luy de- "

Vit P. I. 5. c. 16. f.  
29 p. 632. a.

mandant s'il n'en avoit point esté troublé, il répondit par cette parole du pſeume; J'ay esté troublé, & je me suis tu.

Le Gouverneur de la province ayant oui parler de Moyse, vint un jour en Sceté pour le voir & recevoir sa benediction. c. 86. p. 593. 11.  
3 c. 119. p. 517. 2.

Moyse en fut averti; & aussi tost il quitta sa cellule pour s'enfuir dans le marais: Mais le Gouverneur le rencontra sur le chemin, & ne le connoissant pas, il luy demanda où estoit la cellule de l'Abbé Moyse. Il répondit: Comment vous amusez vous à le chercher? c'est un fou, & un possédé. Le Gouverneur fort surpris, s'en alla à l'église de Sceté, & dit aux Ecclesiastiques qu'il y rencontra, qu'il estoit venu pour voir l'Abbé Moyse; mais qu'un moine qui alloit en Egypte luy avoit dit que c'estoit un fou & un possédé. Les Ecclesiastiques tres fâchez qu'on décriast ainsi S. Moyse, dirent au Gouverneur: Mais comment estoit fait celui qui vous a parlé de la sorte de ce saint homme? C'est un vieillard, répondit le Gouverneur, qui est grand & noir, & qui a des habits fort vieux. Ils reconnurent ce que c'estoit, & dirent aussi-tôt; c'est l'Abbé Moyse luy même qui vous a dit cela, parce qu'il ne vouloit pas que vous l'lassiez voir. Ainsi le Gouverneur s'en retourna fort edifié d'une humilité si extraordinaire. 1. 34. 102. p. 516  
11. 34. p. 662. 2.

Les demon s'apparoissoient souvent à luy, & luy faisoient mille imprecations; [ mais tout cela inutilement: ] & enfin ils estoient contrains de luy dire; Tu nous as vaincu, Moyse, & nous ne pouvons te rien faire: Car quand nous voulons te jeter dans le desespoir, tu te releves, & quand nous voulons te tenter de vanité, tu t'humilies de telle sorte qu'aucun de nous ne peut approcher de toy.

[ Il n'avoit pas moins de charité que d'humilité. ] Il recevoit avec joie pour l'amour de Dieu tous ceux qui venoient le visiter, au lieu que S. Arſene par un mouvement different du même amour faisoit ce qu'il pouvoit pour demeurer dans une entière solitude. Un frere vint un jour à Sceté pour voir S. Arſene & S. Moyse [ ces deux solitaires alors si accomplis, après avoir esté l'un courtisan, & l'autre voleur. Saint Arſene le renvoya sans luy dire un seul mot; Moyse au contraire le receut & le traita fort bien. Surquoi un ancien Pere ayant prié Dieu de luy faire connoître d'où pouvoient venir ces deux conduites si opposées, il vit en extase deux bateaux qui flotoient sur le Nil, dans l'un desquels estoit S. Arſene avec le Saint Esprit en grand silence & en grand repos, & dans l'autre estoit le saint Abbé Moyse avec des Anges qui luy remplissoient la bouche de miel. ] 1. 7. c. 18. f. 2. p.  
673. 11. Cotel. g. 7.  
1. p. 388.

Vit. P. 1. c. 1. p. 1.  
4. p. 619. 1.  
a. c. 10. f. 109. p.  
608. 1.  
6c. 1344. p. 615.  
1) Cotel. g. 1. p.  
331.

Il arriva un jour en Sceté que l'on ordonna de jeûner toute la semaine & sans rien manger [jusqu'àu dimanche.]<sup>a</sup> ce qu'on pretend n'avoir esté commun que parmi ces solitaires.<sup>b</sup> Durant cela des solitaires d'Egypte vinrent voir l'Abbé Moïse qui leur fit cuire quelque chose. Ceux qui demeuroient auprès de luy, voyant de la fumée en avertirent les Ecclesiastiques, & leur dirent que Moïse avoit violé l'ordre donné pour le jeûne. Ils dirent qu'ils luy en parleroient quand il viendrait : Et le samedi [quand il fut venu à l'église,] les Ecclesiastiques qui connoissoient sa piété, & son austerité, [& qui s'estoient peut-estre informez de ce qu'il avoit fait,] luy dirent devant tout le monde : Vous avez violé, mon Pere, le commandement des hommes, mais ç'a esté pour accomplir plus fidelement les commandemens de Dieu.

Vit. P. 1. c. 9. p. 14.  
p. 394. 1) Cotel.  
g. 1. p. 330.

Un solitaire de Sceté s'estant trouvé coupable de quelque faute, les Peres s'assemblerent pour voir ce qu'ils avoient à faire. Ils envoyerent prier Moïse de se trouver à leur assemblée & il le refusa, jusques à ce que le Prestre luy eust envoyé dire qu'il vinst & que les freres l'attendoient. Il sortit alors, & s'en vint avec un vieux panier plein de sable qu'il portoit derriere son dos. Les freres vinrent audevant de luy, & voyant ce panier luy demanderent ce que c'estoit. Il leur dit : Ce sont mes pochez que je porte derriere moy, & que je ne voy pas : & l'on me fait venir ici pour juger des pechez des autres. Cette parole fit qu'on ne de dit rien à ce frere, & qu'on luy pardonna sa faute.

Lau. c. 1. p.  
934. 1. b) Sot. 1. 6.  
c. 29 p. 682. 683.

On dit de luy, & il semble selon l'ordre de Pallade que ce fust vers le commencement de sa conversion, que quatre voleurs qui ne le connoissoient pas, vinrent une fois se jeter sur luy lorsqu'il estoit seul dans sa cellule. [Comme il estoit grand,] & fort robuste nonobstant ses austeritez, il les prit tous quatre, les lia comme une botte de paille, & les porta sur ses epaules jusqu'à l'église, où ayant trouvé les freres assemblez, il leur dit : Ces hommes m'ayant attaqué, & ne m'estant pas permis de faire mal à personne, je viens sçavoir de vous ce qu'il vous plaist que j'en fasse. Ces voleurs confesserent leur faute devant Dieu, & ayant sçeu que celui que les avoit traitez de la sorte estoit Moïse, qui avoit autrefois esté un si celebre chef de voleurs, ils glorifierent le nom de J. C. & l'exemple de sa penitence les ayant portez à renoncer comme luy au monde, ils devinrent d'excellens solitaires, disant en eux memes : Si celui qui avoit une si

Lau. p. 934. b.

Vit. P. 1. c. 1. p. 1.  
4. p. 619. 1.  
a. c. 10. f. 109. p.  
608. 1.

<sup>a</sup>. On ajoute, & feront Peseha. ce que je n'entre point.



„ grande force de corps, & qui estoit un si fameux voleur, n'a  
 „ pas laissé de renoncer à tout, & vit maintenant dans une si  
 „ grande crainte de Dieu, pourquoi direrons nous davantage de  
 „ songer aussi à nostre salut ?

[ Les Vies des Peres rapportent diverses paroles de l'Abbé  
 Moyse, qui témoignent la perfection de sa vertu & de sa lumie-  
 re. ] Les passions qui nous souillent viennent, disoit-il, de quatre  
 „ choses, de l'abondance du boire & du manger, de l'excès du  
 „ sommeil, de l'oisiveté & des railleries, & enfin de la magni-  
 „ ficeuce des habits. Et la vuë, & la confiance [en nos forces] je joi-  
 „ gnent encore quelquefois à ces ennemis pour nous combattre.

„ Il dormoit encore cet avis aux freres: Il y a quatre choses  
 „ qu'un moine doit observer sur toutes les autres, de se taire, de  
 „ garder les commandemens de Dieu, de s'humilier, & de souf-  
 „ frir l'incommodité de la pauvreté. Mais il y en a encore trois  
 „ autres qui sont fort difficiles à faire, savoir de pleurer continuel-  
 „ lement, de se souvenir toujours de ses pechez, de se mortifier  
 „ en tout, & se mettre sans cesse la mort devant les yeux.

„ Un frere estant venu à Sceté pour luy demander quelque  
 „ avis, il luy dit: Allez & tenez vous en repos dans vostre cellule,  
 „ elle vous peut apprendre tout, si vous avez soin d'y demeurer.  
 „ Car comme un poisson meurt aussi-tost qu'on le retire de l'eau,  
 „ ainsi un moine se perd lorsqu'il aime à s'arrester hors de sa cel-  
 „ lule. Il dit en une autre rencontre: Celui qui fuit les hommes  
 „ ressemble à une grape mure, & celui qui est dans la conversation  
 „ & dans la compagnie, est comme une grape encore verte.

„ Un frere luy disant qu'il voyoit comme devant luy une vertu  
 „ qu'il desiroit acquerir, & que cependant il n'y pouvoit arriver  
 „ il luy répondit: Vous n'y arriverez en effet jamais que vous ne  
 „ soyez mort comme ceux qui sont déjà enterrez: & comme on  
 „ luy demandoit qui estoit celui qu'on pouvoit dire estre verita-  
 „ blement mort à l'égard des autres; il répondit qu'il n'y avoit  
 „ que celui qui se consideroit comme mort & enterré depuis  
 „ trois ans.

„ Le mesme Abbé disoit encore: La privation des choses de la  
 „ terre, c'est à dire la pauvreté volontaire, la tribulation suppor-  
 „ tée avec patience, & la discretion, sont les moyens par lesquels  
 „ les moines peuvent arriver à la perfection. La pauvreté volon-  
 „ taire est marquée par Noé, la patience dans les maux par Job,  
 „ & la discretion par Daniel.

&c.

1. ou depuis trois jours.

Vit. P. l. 3. c. 38. p.  
 310. j. l. 7. c. 1. p.  
 p. 665. l. 1. a.

1. 7. c. 47. p. 665.  
 2.

1. 3. c. 196. p. 519.  
 2. l. 7. c. 35. § 1. p.  
 680. 1.

1. 3. c. 108. p. 519.  
 2. l. 5. c. 2. § 9. p.  
 564. 1.

1. 3. c. 110. p.  
 564. 2.

Cotel. g. 2. l. 1. p.  
 333. 2.

p. 55 4. l. V. l. P. l.  
 5. c. 10 14. p. 601  
 1. 7. c. 16. § 1. p.  
 678.

Vit. P. ap. 58. p.  
 996. 1.

Cotel. g. 2. l. p. 556.  
 2.

l. 6. c. 4. § 1. 7. p.  
65 765 847 p. p.  
209. p. 1001  
Cotelig. t. 1. p.  
555-557. 31. 62.

Vit. P. l. 1. c. 104  
63. p. 602.

Cass. coll. c. 1.  
p. 128.

p. 128.

c. 23 p. 306, 307.

Infl. 10. c. 35. p.  
212.

On raporte une fort belle instruction que l'Abbé Moysé donna à S. Pemen qui fut depuis si celebre: mais elle est trop longue pour la mettre ici. Il y exhorte particulièrement à voir plutost ses pechez que ceux des autres, & à reconnoître que c'est de Dieu que nous devons attendre le secours dans toutes nos peines: les jeûnes, les veilles, & les autres mortifications, estant pour nous humilier, afin que Dieu ait pitié de nous. S. Pemen honoroit depuis la memoire de cet excellent maistre, en raportant ses paroles pour servir d'instruction aux autres.

Cassien qui vint en Sceté [vers l'an 390.] témoigne qu'il y trouva un saint Abbé nommé Moysé, (\* & c'est sans doute celui mesme dont nous parlons) qui repandoit plus qu'aucun autre l'odeur de la pieté, & qui excelloit également dans la contemplation & dans l'action. Il dit de luy qu'il ne pouvoit se resoudre à ouvrir la bouche pour parler de la perfection, qu'à ceux qui la desiroient sincerement, & qui la cherchoient avec une veritable contrition de cœur & une humilité sincere, de peur que s'il decouvroit ces secrets qui ne doivent estre connus que des ames qui les recherchent avec ardeur, à ceux qui en ont de l'eloignement ou qui ne les desirent qu'avec tiédeur, il ne trahist la verité en la prodiguant à des personnes ou indignes ou qui ne la reçoivent qu'avec degoust; ou qu'il ne semblast en parler aux autres par vanité, & par une complaisance secrette.

Il luy estoit mesme arrivé souvent que des gents le venant prier en pleurant de leur dire quelque parole d'edification, & luy de son costé se trouvant porté à les satisfaire, il ne l'avoit pu néanmoins. Il sentoit alors que non seulement les pensées, mais la parole mesme luy manquoit; & il se trouvoit dans une si grande secheresse, qu'il ne pouvoit pas seulement leur dire une parole pour ne les pas renvoyer sans quelque consolation. Ce qui montre, disoit-il, que c'est la grace de Dieu qui met la parole dans la bouche de celui qui parle, selon le merite & le desir de ceux qui l'ecoutent.

Cassien dit encore qu'estant allé visiter l'Abbé Moysé, qu'il qualifie le plus grand de tous les saints [habitans de ce desert,] & luy ayant avoué qu'il avoit esté extrêmement tourmenté le jour precedent de l'esprit de paresse & d'ennui, contre lequel il n'avoit pu trouver d'autre remede que d'aller promptement trouver l'Abbé Paul; ce saint homme luy répondit: Vous ne vous estes pas delivré par ce moyen de l'ennemi qui vous inquie-  
toit, mais vous vous y estes encore assujetti davantage. Cet enne-  
mi

NOTE 3.

„  
„  
„  
„

» mi vous attaquera avec plus d'insolence une autre fois , parce-  
 » qu'il vous regardera comme un déserteur & un fugitif, & comme  
 » un lâche soldat qui après s'estre laissé vaincre dans le combat ,  
 » ne trouve plus son salut que dans la fuite . Vous devez vous  
 » attendre à ses insultes , à moins qu'au premier choc qu'il vous  
 » livrera , vous ne luy resistiez fermement , & que vous ne vous  
 » efforciez de le terrasser , non plus en quittant vostre cellule , ou  
 » en vous laissant aller au sommeil pour vous desennuyer, mais en  
 » souffrant genereusement , & en le combattant avec force.

C'est à l'Abbé Moyse de Sceté qu'il attribue ses deux pre-  
 mieres conferences, où il luy fait dire qu'il s'estoit accoutumé à  
 ne manger que deux petits pains tous les jours, sans aucune au-  
 tre nourriture : mais que ce n'avoit esté qu'avec une extreme  
 peine , & quelquefois mesme comme malgré luy , cette absti-  
 nence estant beaucoup plus difficile qu'elle ne le paroist d'abord.  
 'Ces deux petits pains faisoient environ douze onces , \* & c'est  
 justement ce que Pallade dit de Saint Moyse le voleur. <sup>coll. 1. c. 11. p. 318.</sup> Il y dit  
 encore qu'il avoit souvent passé des deux & trois jours sans son-  
 ger seulement à prendre aucune nourriture, mais qu'il avoit  
 regardé cela comme un effet de la tentation du demon : que  
 mesme il avoit souvent demandé à Dieu de pouvoir un peu  
 dormir ; croyant cette tentation de degoust & d'insomnie plus  
 dangereuse que celle de la gourmandise & de l'assoupissement .  
 'Le mesme Moyse parle dans ses conferences de Saint Jean  
 d'Egypte, comme d'un homme encore vivant : [ & ainsi elles  
 sont faites avant l'an 395.] <sup>c 19. p. 317 [n. p. 317. a Lauf. c. 11 p. 934. c. b Casin. coll. 1. c. 127. p. 128.</sup>

C'est encore apparemment le mesme Moyse, dont il est dit  
 dans Cassien qu'il s'estoit rendu parfait & dans le detachement  
 des choses du monde qui est propre aux cœnobites , & dans la  
 vertu de la contemplation qui ne se rencontre proprement que  
 dans les anacorettes, ce qui n'est dit que de luy, de S. Paphnuce,  
 & des deux Macaires. <sup>coll. 19. c. 9. p. 702.</sup>

[Outre les autres dons que Dieu avoit accordé à S. Moyse, il luy  
 avoit mesme donné celui de la prophetie.] Un solitaire de Sceté  
 qui estoit déjà fort âgé, tomba dans une grande maladie. Pour  
 ne pas incommoder les freres qui l'assiloient avec beaucoup de  
 soin & de travail, il resolut d'aller en Egypte. Surquoi l'Abbé  
 » Moyse luy dit: Croyez moy, n'y allez pas : car si vous y allez  
 » vous tomberez dans le peché d'impureté. Ce qui l'ayant fort  
 » attristé, il luy répondit : Comment me dites vous cela , mon  
 » Pere, puisque vous voyez que mon corps est à demi mort ? Et  
<sup>Vit. P. 45. c. 35. p. 578. c.</sup>

ensuite il ne laissa pas de s'en aller en Egypte . Les habitans des environs ayant appris son arrivée , luy vinrent faire de grandes offres, & une vierge qui jusqu'alors avoit esté fort fidele à Dieu, vint le trouver pour le servir en sa maladie. S'estant rétabli quelque temps après, & commençant à se bien porter, il offensa Dieu avec elle, & elle accoucha d'un fils. Ses voisins luy demandant de qui elle l'avoit eu, elle répondit de ce vieillard : ce qu'ayant peine à croire, il leur dit: Il est vray que c'est moy qui ay commis ce peché, mais ayez soin, je vous prie, de cet enfant. Quand il fut fevré, il le mit sur ses epaules, & un jour qu'on faisoit une feste en Sceté, il entra ainsi dans l'eglise en presence de tous les freres, qui se mirent à pleurer en le voyant. Surquoy il leur dit : Mes freres, voyez vous cet enfant ? C'est le fruit de ma desobeissance. Tenez vous donc sur vos gardes, puisq' je suis tombé dans une telle faute en ma vieillesse ; & priez pour moy . De là il rentra dans sa cellule, où il recommença à vivre comme il avoit fait d'abord.

Lauf.c.7.p.908. *'La solitude de Sceté estoit assez proche des Maziques, \* nation la plus cruelle de toutes, & qui tuoit non pour piller, mais par le seul plaisir de repandre le sang humain. [ Les solitaires estoient continuellement exposez à leurs courses. ] Surquoy Saint Moyse leur disoit : Si nous observons les reglemens de nos Peres, je vous promets par la confiance que j'ay en Dieu, que les barbares ne viendront point en Sceté. Mais si nous ne les observons pas, ce lieu-ci sera desolé. Saint Macaire d'Egypte avoit dit la mesme chose : Quand vous verrez, disoit-il, une cellule bastie auprès du marais, assurez vous que la desolation de Sceté est proche : Quand vous y verrez planter des arbres ; dites qu'elle est à la porte : Mais quand vous y verrez des enfans ou des valets, prenez vos hardes & vous en allez. D'autres Saints ont encore attribué la desolation de Sceté, & des quatre eglises qui y estoient, tantost aux enfans, tantost à ce qu'on ne s'y contentoit pas de la simplicité & des habits grossiers des anciens.*

Vit.P.L6.c.1. § 5.p.645. *'Il y avoit en Sceté un vieillard fort vertueux, qui avoit accoutumé lorsqu'il falloit bastir une nouvelle cellule, d'y aller avec joie. Il aidait à la faire des les fondemens, & il ne s'en alloit point qu'elle ne fust en état d'estre habitée. Mais un jour estant venu pour en bastir une, on le trouva extrêmement triste. Les freres luy en demanderent la cause, & il leur répondit : C'est mes enfans que ce lieu-ci s'en va estre desolé : car j'ay vu le feu s'allumer en Sceté, & les freres l'ont éteint avec leurs feuil-*

*\*Cafu.col.2.e, 6.p.315.  
Vit.P.1.g.c.18.  
§ 13.p.638.1.*

*§ 11.p.638.1.*

*Cotel.g.1.1.p. 491.*

» les de palmier . Il s'est allumé une seconde fois ; & il s'est éteint  
 » de la même manière ; Mais s'étant rallumé une troisième , il a  
 » rempli de flammes tout le desert , & on ne l'a pu éteindre . C'est  
 » ce qui me rend triste comme vous voyez .

NOTE 4. Mais enfin sept solitaires se trouvant un jour avec S. Moysé , il leur dit : Les barbares viendront aujourd'hui en Sceté , allez , en-  
 154. 18. 114. p. 638. 1. 2.

fuyez vous-en . Et vous , mon Pere , luy répondirent-ils , ne vous en-  
 » fuyez vous pas aussi ? Il leur répondit cette admirable parole . Il y  
 » a bien des années que j'attens ce jour-ci , pour vérifier ce que J. C.  
 » mon Seigneur a dit : Tous ceux qui prennent l'épée , mourront par  
 » l'épée . Les autres freres luy dirent : Nous ne nous enfuirons pas  
 » non plus , & nous mourrons avec vous . Je n'en suis pas cause , répon-  
 » dit le Saint , c'est à chacun de vous à voir ce qu'il a à faire . Lorsqu'il  
 » entretenoit ainsi , ils virent les barbares qui approchoient ; & à  
 » peine les eurent-ils aperçus , qu'ils entrèrent dans la cellule ,  
 » & les tuèrent tous , hormis un qui par la fragilité humaine ayant  
 » été saisi de crainte s'enfuit se cacher derrière des nattes de  
 » palmier : & là il vit sept couronnes venir du ciel , & descendre sur  
 » la teste de S. Moysé & de six autres qui avoient été tuez avec luy .

[ Ces couronnes ne marquoient pas seulement la gloire que  
 ces Saints avoient acquise par leur persévérance dans la peniten-  
 » ce & dans les bonnes œuvres , mais encore l'honneur du martyre  
 » qu'ils avoient mérité par leur mort : Aussi l'Eglise a accoutumé  
 » de mettre au rang des Martyrs ceux qui après avoir mené une

V. leur titre vie sainte ont été tuez par des barbares infidèles , comme les SS.  
 Paul , Isaac , & leurs compagnons tuez à Raïthe & à Sinaï , vers l'an  
 373 ; comme ceux qui furent tuez encore le même jour & dans le  
 même desert de Sinaï vers le commencement du V. siècle ; com-

V. S. Nil. me S. Sarmate disciple de S. Antoine , dont on fait mémoire l'on-  
 zième d'octobre . ] C'est pourquoi Bollandus a cru devoir donner  
 cette qualité à S. Moysé & à ses compagnons . S. Augustin parlant  
 ou de cet événement même , ou de quelque autre semblable ,  
 dit d'excellentes choses sur la manière dont il faut reconnoître  
 & adorer la justice de Dieu , lorsqu'il donne tant de pouvoir  
 aux méchans sur la vie des Saints . Les Grecs font leur grand  
 office de S. Moysé le 28 d'août , l'honorant comme un saint soli-  
 » taire & un exemple admirable de penitence . [ Baronius l'a mis  
 le même jour dans le martyrologe Romain . ] Quelques Latins  
 des derniers siècles mettent le 7 de février Saint Moysé Abbé en  
 Sceté . Il mourut en Sceté à l'âge de 75 ans . [ Il est difficile d'en  
 dire le temps , quoiqu'il soit certain que c'étoit avant l'an 420 ,

Boll. 7. feb. 11. p.  
 46  
 4 Aug. ep. 122. p.  
 240. 2. c.

Men. p. 296 300

Boll. 7. feb. p. 46  
 430

Lan. c. 11 p.  
 926. h.

NOTE 5. Sceté . Il mourut en Sceté à l'âge de 75 ans . [ Il est difficile d'en  
 dire le temps , quoiqu'il soit certain que c'étoit avant l'an 420 ,

puisque Pallade parle de sa mort. On peut juger que c'estoit entre l'an 391 ou 392, auquel cet auteur semble luy avoir parlé, & l'an 400 auquel Cassien peut-estre sorti de l'Egypte.]

q[ui] Soz. l. 6. c. 29. p.  
683. a.  
a Vit. P. l. 3. c. 26.  
p. 513. l. 5. c. 15. f  
18. p. 623.

S. Moyse laissa après sa mort, comme nous avons dit, 70 disciples [qui furent témoins & heritiers de sa vertu.] Mais il en avoit envoyé un devant luy au ciel, nommé Zacarie, [qui paroisst s'estre conformé dans la vertu en peu de temps, & avoir fait dans une grande jeunesse le progrès que les autres font à peine en beaucoup d'années.] Il estoit fils d'un nommé Carion qui l'ayant laissé à sa femme avec une petite fille qu'il avoit encore, s'estoit retiré dans le desert de Sceté. [On ne dit point quelle avoit esté la cause d'une conduite si extraordinaire : mais on a tout lieu de juger que Dieu en fut le principe; puisqu'il paroisst qu'il en fut la fin.] Quelque temps après sa retraite l'Egypte ayant esté affligée d'une famine, sa femme le vint trouver avec ses deux enfans, & luy demanda par qui il pretendoit qu'ils fussent nourris, lorsque tout le monde manquoit de pain. Il luy dit qu'elle n'avoit qu'à les luy laisser, & il les prit en effet, comme pour les garder avec luy. Zacarie témoigna en estre bien aisé, mais la fille voulut retourner avec sa mere; surquoi le Saint dit à sa femme, que puisque leurs enfans se partageoient si bien eux mesmes, il n'y avoit point d'autre parti à prendre. Ainsi Zacarie demeura & fut élevé à Sceté.

Cotel. p. 1. v. p.  
516. 517.

p. 516. c.  
p. 517. b.

Tout le monde savoit que Carion qui l'elevoit estoit son pere. Cependant lorsqu'il fut devenu un peu grand, on commença à murmurer contre luy; de sorte que Carion crut qu'il falloit se retirer. Zacarie luy representa qu'en quelque lieu qu'ils allaissent on auroit encore plus de sujet de murmurer, parcequ'on ne sauroit pas qu'il estoit son fils; & cela arriva de la sorte. Car s'en estant allez en Thebaïde, & y ayant pris une cellule, on ne manqua point d'y murmurer aussi-tost contre eux. Ils s'en revinrent donc à Sceté, & le murmure y recommença encore. Enfin Zacarie se resolut de s'aller jeter dans le marais qui estoit plein de nitre. Il s'y tint autant qu'il put, ayant de l'eau jusqu'à la bouche, & il en sortit si changé & si défiguré, que son propre pere eut peine à le reconnoître lorsqu'il alla le dimanche suivant recevoir la communion, selon la coutume. S. Isidore Prestre de Sceté connu par l'Esprit de Dieu ce qu'il avoit fait, & il dit tout haut : Le jeune Zacarie vint à la communion comme un homme il y a huit jours, mais aujourd'hui il y vient plutost comme un ange. "

p. 518. a.

b.

p. 444. 2.

Carion estoit un homme excellent pour la pratique de la ver- πρωτομάρτυρ.

- tu; & vivoit d'une maniere tres austere: <sup>a</sup> mais il connoissoit peu <sup>p. 516 c.</sup>  
<sup>v. 49</sup> les lumieres & les sentimens extraordinaires que l'Esprit saint <sup>p. 444 a.</sup>  
 communique quelquefois dans la meditation. Zacarie ayant re-  
 ceu de Dieu cette faveur, le dit à Carion, qui croyant que c'estoit  
 une operation du demon, <sup>b</sup> battit meisme assez rudement son fils.  
 pour l'obliger à le rejeter. Cependant Zacarie continuant à  
 ressentir toujours une ferveur extraordinaire, il alla la nuit  
 consulter l'Abbé Pemen, qui crut que c'estoit une operation de  
 Dieu, & luy conseilla d'aller voir un autre vieillard qu'il luy  
 marqua, pour faire tout ce qu'il luy diroit. Ce vieillard n'atten-  
 dit pas que Zacarie luy parlât, mais luy dit le premier tout ce  
 qui se passoit en luy, l'assura que c'estoit une œuvre de Dieu, &  
 luy dit neanmoins de retourner à son pere, & de se soumettre à  
 ce qu'il luy ordonneroit. [ Carion reconnut sans doute comme  
 1. „ les autres que c'estoit Dieu qui agissoit dans son fils: ] & <sup>p. 516 c.</sup> il disoit  
 „ quelquefois: Je fais plus d'austeritez que mon fils: mais je n'ay pu  
 „ encore arriver à la perfection de son humilité & de son silence.

Zacarie, comme nous avons dit, fut [aussi] disciple de l'Abbé <sup>Vit. P. I. c. 86.</sup>  
 Moÿse, [peut-estre après la mort de Carion.] Mais il le regardoit <sup>p. 513</sup>  
 moins comme son disciple que comme son maistre, depuis <sup>Cotel. g. t. 1. p.</sup> que  
 estant un jour allé puiser de l'eau, il le rencontra en priere sur le <sup>443. b.</sup>  
 bord de la fontaine, & vit l'Esprit de Dieu qui se reposoit sur luy.  
 [C'est pourquoi, comme il estoit extremement humble,] il luy <sup>Vit. P. I. c. 15.</sup>  
 „ dit une fois: Apprenez moy, mon fils, ce que je dois faire. Zacarie <sup>p. 17 p. 633.</sup>  
 „ à ces paroles se jetta à ses piez, & luy dit: Quoy! mon Pere, vous  
 „ m'interrogez comme un maistre? Je vous assure, luy répondit  
 „ Moÿse, que j'ay vu le S. Esprit descendre sur vous, & c'est ce qui  
 „ m'oblige de vous demander ce que je dois faire. Alors Zacarie  
 „ prenant son capuce & le foulant aux piez, dit à Moÿse: Si l'on  
 „ n'est disposé à se laisser fouler de la meisme maniere, on ne peut  
 „ pas estre moine. D'autres disent qu'il fit cela par ordre de Saint <sup>l. 3. c. 86. p. 513. a.</sup>  
 Moÿse, pour l'instruction de quelques freres. Un des Saints Ma- <sup>l. 5. c. 86. p. 162.</sup>  
 caires témoigna la meisme humilité à l'égard de ce Zacarie, en <sup>2.</sup>  
 luy disant qu'il se sentoît poussé interieurement à le consulter  
 & à luy demander ce que c'estoit qu'un veritable moine: à quoy <sup>Cotel. g. t. 1. p.</sup>  
 il répondit, que pour luy il croyoit que c'estoit celui qui se fai- <sup>443. b.</sup>  
 soit violence en toutes choses.

- „ Lorsqu'il fut près de mourir, Moÿse luy demanda ce qu'il <sup>p. 444. c.</sup>  
 voyoit: & il répondit: <sup>a</sup> Mon Pere, faut-il le dire, & ne vaut-il

1. 'On le rapporte aussi de l'abbé Serapion: [Mais cela convient mieux à Carion,]  
 2. 'Cette réponse est conçue en ces termes dans la traduction de Pelage Diacre: *Nihil melius*  
*quam tacere*: ce qui se trouve dans le grec en changeant seulement τὸ en τῷ [ Mais le sens que  
 nous avons exprimé, nous a paru avoir quelque chose de plus grand & de plus saint. ]

Vit. P. I. c. 15. p. 515.

p. 513.

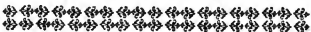
Vit. P. I. c. 15. p. 515.

11. p. 524.

point mieux se taire? Moysé [qui estoit humble approuva son humilité;] & luy dit de demeurer dans le silence. Lorsqu'il mourut, l'Abbé Isidore regardant au ciel, s'écria : Rejouissez vous, mon fils Zacarie, puisque les portes du royaume des cieux vous sont ouvertes. »

P. 631. c.

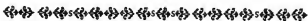
L'Abbé Pemen disoit que depuis la mort de l'Abbé Moysé, les freres ne faisoient plus de progrès à Sceté.



## S. AMBROISE,

### ARCHEVESQUE DE MILAN,

### DOCTEUR DE L'EGLISE, ET CONFESSEUR.



#### ARTICLE PREMIER.

*Generosité de Saint Ambroise: Noblesse de sa famille, honorée par le martyre de Sainte Sotere.*



I les Saints ne sont grands qu'à proportion des dons que Dieu leur communique, & si Dieu leur donne des graces d'autant plus grandes, que l'emploi auquel il les destine est plus grand & plus important pour sa gloire; il est aisé de juger de l'eminence & du merite d'un Saint destiné, non pour honorer l'episcopat par une pieté commune, mais pour donner l'exemple de la vertu de toutes la plus importante & la plus necessaire à ceux qui sont elevez à cet état sublime, duquel depend toute la sainteté & la bonne conduite de l'Eglise. Car quelque pieté, quelque science, quelque sagesse que puisse avoir un Eveque, s'il n'a une generosité & un courage invincible, il pourra faire quelque fruit dans les occasions où il n'aura personne à combattre; mais il succombera à la premiere contradiction, & ruinera par sa foiblesse tout ce que sa pieté apparente avoit établi. Il exercera la discipline de l'Eglise dans les fautes moins importantes des particuliers; & il sera contraint de ceder aux grands scandales, qui sont ceux de tout un peuple, ou des per-



sonnes puissantes, parcequ'il craindra de se faire des ennemis, & de s'exposer aux dangers & aux persecutions parmi lesquelles un saint Evêque ne peut manquer de vivre, s'il n'est assez heureux pour y trouver le martyre.

C'est donc de cette eminente qualité que Dieu vouloit donner un modele à tous les Prelats en la personne de S. Ambroise, & un modele accompli. Sa generosité a été non seulement intrepide, mais aussi accompagnée d'une tres grande sagesse. Il l'a fait paroître non en une seule rencontre, ou seulement dans les grandes occasions, comme ont fait d'autres Saints, mais il l'a employée & à défendre l'Eglise contre une Princesse aussi furieuse qu'attachée à son heresie; & à faire pratiquer la penitence à un Empereur victorieux; & à interdire la communion à un autre Empereur pour les crimes qu'il avoit commis; & à maintenir la liberté de l'Eglise contre un ministre tout puissant, & à défendre les depots des veuves contre les ordres exprés des Princes.

Comme Dieu se plaist quelquefois à cacher ses plus grands miracles sous les moyens humains qu'il emploie pour les produire, il semble qu'il ait voulu couvrir la generosité divine de nostre Saint par ce courage humain qui est ordinaire aux personnes d'une naissance illustre; & que ce soit pour cela qu'il l'ait fait naître de l'une des principales familles de l'Empire Romain. Mais il y a toujours une grande difference entre la generosité Romaine, & la magnanimité que la grace inspire. L'un venant de la terre & ne regardant que la terre, ne peut aller que jusques à ne pas s'effrayer par de vaines craintes. Mais quand il s'agit de perdre, ou sa fortune temporelle ou la vie du corps, il faut aimer quelque chose au-dessus du monde, pour vouloir bien perdre tout ce qu'il y a de grand & d'agréable dans le monde. C'est là la generosité qui a paru en tant de Martyrs, & qui a été considérée comme la plus forte preuve de la religion Chrétienne; & c'est celle qui n'a pas moins éclaté dans Saint Ambroise, qui eût donné son sang plus d'une fois & pour la verité & pour la justice, si Dieu qui luy en inspiroit le desir, ne l'eût tiré d'une autre manière des dangers où il s'exposoit pour le servir.

Mais si le sang qu'il tiroit de ses ancestres pouvoit luy donner quelque disposition à cette vertu, il s'animoit encore & se glorifioit bien davantage d'avoir eu dans sa famille une illustre Vierge & Martyre en la personne de S.<sup>te</sup> Sotere dont l'Eglise honore encore aujourd'hui la memoire le 10 de fevrier, & qu'on croit avoir souffert à Rome sous Diocletien le 12 may de l'an 304, com-

Amb. de virg. l. 3. p. 479. 1. me nous l'avons marqué dans son histoire.] Proposant à sa sœur Marcelline l'exemple de cette Sainte, il dit qu'il luy propose à imiter celle dont elle tiroit son origine. Il l'appelle la mere & d'elle & de luy, & l'honneur de sa maison; & il dit que sa vertu estoit pour luy un exemple domestique. Car pour nous, dit-il, qui sommes Evêques, nous avons aussi nostre noblesse, que nous pre-

exb vit. p. 443. 1. ferons aux Prefectures & aux Consuls; Nous avons, dis-je, des dignitez fondées sur la foy & qui ne perissent pas comme les autres.

[Voilà quelle estoit la veritable noblesse de nostre Saint, & celle qu'il preferoit à toutes les dignitez & à toute la noblesse du siecle. Mais s'il meprisoit cette derniere noblesse, ce n'estoit pas comme quelques uns pour n'y pouvoir rien trouver dont il pût tirer vanité.] Car il dit que S.<sup>te</sup> Sotere conitoit parmi ceux dont elle estoit descendue, des Consuls & des Prefets; & il estoit né luy mesme d'Ambroise Prefet du Pretoire des Gaules, qui avoit sous sa jurisdiction non seulement toutes les Gaules, mais encore l'Angleterre, l'Espagne, [ & une partie de l'Afrique, c'est à dire la Mauritanie Tingitane, ce qui passoit pour le tiers de l'Empire Romain, & a fait le partage de Constance Chlore, du jeune Constantin, & de Gratien.]

P. 443. 1.  
Vit. p. 78. a.  
Zofl. l. 2. p. 410.

## ARTICLE II.

*Quel estoit Paulin qui a écrit la vie de Saint Ambroise :  
Quelques eloges donnez à ce Saint.*

[CELUI qui nous apprend cette premiere particularité de la vie de S. Ambroise, & qui nous en apprendra encore beaucoup d'autres, est Paulin] qui écrivoit sous luy à la fin de sa vie. On croit qu'il estoit dans quelque degré inferieur de la clericature; d'autant qu'il estoit sous la garde d'un Diacre; <sup>a</sup> de mesme que Majorin estoit Lecteur sous Cecilien alors Archidia-

Amb vit. p. 90. a.  
Bar. 397. § 46. .  
Amb. vit. p. 90.  
h.  
a. Operat. l. 1. p. 41.  
a.

cre de Carthage. Il écrivit la vie de Saint Ambroise à la priere de S. Augustin à qui il l'adressa; & il paroist qu'il l'écrivit en Afrique, <sup>b</sup> durant que Jean estoit Prefet du Pretoire, [ c'est à dire selon le Code, en l'an 412 ou en 413, ou au plustard en 422. ] Il y fait une protestation solennelle de n'ajouter quoy que ce soit à la verité de l'histoire, sous pretexte de relever la gloire de ce Saint; & de n'en rien dire que ce qu'il a sçeu ou par luy mesme lorsqu'il demouroit avec luy, ou par ceux qui y avoient demeuré avant luy, & principalement par S.<sup>te</sup> Macrine sœur du Saint : De sorte que

Am b. vit. p. 77. a.  
p. 91. 1.  
§ p. 86. e.  
p. 77. d.  
b.  
Bar. 397 § 41.

que nous n'avons point d'histoire de la fidélité de laquelle nous puissions estre plus assurez. & il seroit seulement à souhaiter qu'il l'eust faite plus ample, en y ajoutant diverses choses qu'il a omises, & que Baronius a depuis tasché de recueillir des écrits de S. Ambroise mesme, dans la vie qu'il en a écrite par ordre de Sixte V.

Quelques uns ont cru que ce Paulin estoit le grand S Paulin de Noie, ce qui ne peut estre. Mais comme il est certain qu'il a esté en Afrique, il est assez probable que c'est le mesme Paulin qui estant Diacre poursuivit la condamnation de Celeste & à Carthage en 411 ou 412, & à Rome sous Zosime. Isidore le qualifie Prestre, ce qu'il peut avoir esté depuis ce temps là. L'Abbé Eugippe à la fin du V. siecle, cite une histoire [qui ne se trouve pas dans Paulin.

§ 44.  
Amb. vit. p. 93. a  
Bar. 307. § 47.  
Merc. n. t. l. p. 32.  
Bar. 307. § 47.  
Boll. 8 jan. p.  
496 G.

Si Paulin est le seul dans l'antiquité qui ait écrit une vie de S. Ambroise, il n'est pas assurément le seul qui luy ait donné des eloges. On verra dans la suite en bien des occasions avec quel honneur Rufin, S. Paulin, S. Jerome mesme, S. Augustin, Theodoret, & plusieurs autres ont parlé de luy: & nous ne nous sommes pas néanmoins attachez à ramasser toutes les loüanges qu'on luy a données, parceque nous ne pretendons que marquer la suite de ses actions, & non pas faire son éloge.]

S. Gaudence de Bresse l'appelle un successeur des Apostres, dont le cœur plein du Saint Esprit repandoit en abondance les eaux vivantes de la parole de Dieu. [On sçait que S. Augustin ne peut se lasser de reconnoître les obligations qu'il luy avoit pour son salut.] Cassien dit que cet admirable Pontife du Seigneur ne quittoit jamais la main toute puissante de Dieu [qui faisoit toute sa force,] & y brilloit comme un diamant que l'on porte au doigt. Idace dit sur l'an 382, que S. Ambroise dans l'Italie & Saint Martin dans les Gaules estoient illustres par les merites de leur vie, & par l'eclat de leurs miracles. Ennode en fait une hymne fort belle, & qui releve beaucoup son grand cœur. Il ne l'oublie pas dans les epigrammes qu'il fait sur les Evêques de Milan. Cassiodore qui releve extremement ses écrits, dit que sa vie n'estoit pas moins digne d'estime, & que Dieu luy avoit accordé la grace de faire de grands miracles. Un auteur qui écrivoit sur la fin du VI. siecle, dit que sa reputation estoit au dessus de celle des autres Evêques, & que ses merites l'ont fait reverer plus que tous les Prelats [de son temps.] non seulement par les autres enfans de l'Eglise, mais par les Princes

Gaud. h.  
Cass. de Inc. l. 7.  
c. 25 p. 1035.  
Enn. car. 15. p.  
500.  
epi. 77. p. 622.  
Cass. inst. c. 20.  
Bal. com. p. 665.  
p. 782. a.



posoit son serviteur dès son enfance à verifier cette parole du Sage, que d'excellens discours sont un rayon de miel. Car cet essain d'abeilles, dit Paulin, estoit la figure de ses écrits qui devoient enseigner les dons celestes, & elever les esprits des hommes de la terre au Ciel. C'est le mesme prodige que Ciceron & Valere Maxime raportent estre arrivé à Platon. [ Mais si l'éloquence de S. Ambroise ne fut pas plus grande, elle fut au moins plus heureuse que celle de ce Prince des Philosophes. ]

Cic. de divin.  
l. 1. p. 432.

'Après la mort de son pere, il demeura à Rome avec sa mere veuve, & Marcelline sa sœur qui avoit déjà fait profession de virginité. Marcelline avoit avec elle une autre Vierge, dont la sœur nommée Candide, qui avoit aussi embrassé la virginité, vivoit encore à Carthage, lorsque Paulin écrivoit ceci. 'Ce fut dans cette sainte compagnie de Vierges que S. Ambroise fut élevé : & il faut moins s'étonner après cela, qu'il ait pu conserver la pureté de son ame, & se rendre digne de l'épiscopat où Dieu l'appella d'une maniere toute miraculeuse, au milieu d'une ville où toutes sortes de desordres regnoient alors, 'comme on le voit par S. Paulin entre les Chrétiens, [ & entre les payens par Ammien, qui en parle souvent avec étendue. ] 'Baronius pour montrer qu'il a toujours vécu dans la pureté, cite une priere de ce Saint qui luy servoit de preparation avant que d'offrir le sacrifice : [ mais tout le monde ne convient pas que cette priere soit de luy ; & après tout, l'amour particulier qu'il a toujours eu pour les Vierges, suffit pour croire qu'il a eu part à leur couronnement. ] Il y a à Rome une ancienne eglise de S. Ambroise qui sert à un monastere de Vierges, & l'on croit par tradition que c'est le lieu où il a esté élevé.

Amb. vit. p. 78.  
40

Bar. v. Amb. p. 3

Paul. ep. 46. p.  
405.

Bar. v. Amb. p. 3.  
41

P. 1. 17. fol.

'Lorsqu'il estoit encore jeune, comme il voyoit que sa mere, sa sœur, & cette autre Vierge qui demeurait avec elles, \* baïsoient les mains de l'Evesque, [ peut-estre du Pape Libere, ] il leur presentoit aussi la sienne en se jouant, & leur disoit qu'elles devoient la baiser, parcequ'il seroit aussi Evesque; ce qu'elles regardoient comme un jeu d'enfant qui ne savoit ce qu'il disoit. Il se moqua dès son enfance des folies de l'astrologie judiciaire.

Amb. vit. p. 78. c.  
c. 80. g.  
ep. 80. gl. 2. c. d.

hex. 14. a. 5. p.  
52. k.





## ARTICLE IV.

*De la vertu de Sainte Marcelline sœur de S. Ambroise .*

Amb. vit. p. 78.  
c.  
de virg. l. 3. t. 4.  
p. 479. l.

**M**ARCELLINE qui avoit fait profession de la virginité , n'avoit eu personne pour luy inspirer l'amour de cette vertu . Demeurant à la campagne sans avoir auprès d'elle ni aucune vierge qui luy en monstroit l'exemple , ni aucun maistre qui luy en donnast les regles , elle l'avoit aimée d'elle mesme comme une vertu de sa famille , & un heritage qu'elle avoit receu de S.<sup>te</sup> Sotere . Elle en fit une profession ouverte en changeant d'habit le jour de Noel dans l'église de S. Pierre [ de Rome , ] en présence d'une infinité de peuple & de quantité de Vierges qui souhaitoient toutes de demeurer avec elle . [ Le Pape ] Libere [ qui luy donna le voile ] luy fit un discours , dont cette Sainte avoit accoutumé de s'entretenir avec S. Ambroise . Ce Saint le rapporte [ en luy donnant son style , bien different de celui de Libere qui estoit fort simple , pour ne pas dire grossier & barbare .

p. 473. c.

p. 474-475.

p. 476. g.

Les preceptes que Libere donna à Marcelline, comme le rapporte S. Ambroise , son excellens ; } & neanmoins il témoigne qu'ils estoient encore audeffous de ce que sa sœur pratiquoit . Non content de jeûner tous les jours jusques au soir , elle passoit plusieurs jours & plusieurs nuits de suite sans manger Quand on la prioit de quitter son livre pour prendre quelque nourriture , elle répondoit que l'homme ne vit pas seulement de pain , mais encore de la parole de Dieu . Lorsqu'elle mangeoit , ce n'estoit seulement que des choses les plus communes , afin que le degoust & le peu de plaisir qu'elle y trouvoit , luy rendist le jeûne plus agreable . Elle ne buvoit que de l'eau . Elle mêloit ses larmes avec ses prieres . Son application à la lecture estoit si grande qu'elle s'endormoit le livre à la main . Aussi S. Ambroise n'a point d'autre avis à luy donner , que de moderer ses austeritez , & de se conserver un peu pour servir de maîtresse aux autres .

p. 476. g. h.

ep. 14. p. 305. d.

[ On voit en elle une sollicitude extreme pour les affaires de l'Eglise , & un grand soin d'en demander des nouvelles à son frere . De son costé il ne manquoit pas aussi de l'en informer particulièrement , & c'est par ce moyen que nous avons appris les plus belles circonstances de sa vie . ] Lorsque S. Ambroise se trouvoit engagé dans des occasions perilleuses , Dieu en donnoit souvent quelques sentimens à Marcelline , par des songes qui l'inquietoient durant son sommeil .

Il paroît qu'elle demeura à Rome ; depuis même que Saint Ambroise fut Archevêque de Milan ; [ & ce fut en ce temps là ] que la vierge Indicia demeura avec elle, durant que S. Ambroise n'y estoit pas. \* On peut néanmoins juger qu'elle estoit à Milan, lorsque Saint Ambroise y fut fort malade vers 378, comme nous croyons. Il paroît aussi qu'elle y vint [ de Rome bien-tôt après ] à cause de la mort de Satyre son frere ; dont elle fut extrêmement touchée, quoique sa pieté la consolast. Elle estoit encore à Milan durant l'affaire d'Indicia. S. Jerome en partant de Rome [ en 385, ] saluë une Marcelline.

Baronius croit qu'elle survéquit S. Ambroise. Il semble que ce soit à cause que Paulin témoigne avoir appris d'elle une partie de la vie de ce Saint ; [ ce qui seul ne seroit pas une grande preuve. ] Mais selon son epitaphe que Baronius nous a donnée, il est assez vraisemblable qu'elle ne mourut qu'après ses deux freres, & qu'elle voulu t estre enterrée avec eux.

Son epitaphe porte encore qu'elle est morte après la mi-juillet : & en effet la feste est marquée dans le martyrologe Romain le 17 du même mois. Le calendrier de Milan, ancien de plus de 500 ans, que le P. Mabillon nous a donné, la met vers le même jour. Son corps est auprès de celui de S. Ambroise dans une cave sous l'autel de la basilique Ambrosienne : mais au lieu de l'ancienne epitaphe rapportée par Gruter [ & par Baronius, ] on y en a mis une nouvelle.

Baronius dit que cette ancienne epitaphe estoit après une vie de la même Sainte, [ dont néanmoins il ne rapporte rien ; & il n'en parle point non plus dans son martyrologe. ] Nous en avons une dans Mombricitus, qui n'est qu'un sermon fait à la feste, après les deux freres, & qu'elle fut enterrée auprès de S. Ambroise par S. Simplicien son successeur. [ Ainsi elle seroit morte en 398 ou 399.

DE DEDICACONIBUS VBI DE DEDICACONIBUS VBI DE DEDICACONIBUS

# ARTICLE V.

*S. Ambroise & Satyre son frere sont faits Gouverneurs de provinces.*

Saint Ambroise employa sa première jeunesse dans l'étude des lettres humaines, [ où il réussit de la manière qu'on le peut juger par les livres qu'il composa depuis : ] & nous parlons davantage de son éloquence lorsqu'il l'aura rendue toute

L iij

Vit. p. 80. g. Bar. 383 § 12.

Amb. ep. 46. p. 302. a. ade Sat. p. 314. b.

p. 310. b.

ep. 46. p. 301. c.

Hier. ep. 99. p. 364. c.

Bar. 17. jul. k.

Amb. vit. p. 77. b.

Bar. 383 § 12.

Bar. 383 § 12.

Mab. mu. c. p. 102.

It. Ital. p. 15. 16.

Bar. 383 § 12.

MS. p. 570 571.

p. 577.

Amb. vit. p. 72. d.

ecclésiastique & toute sainte en entrant dans l'épiscopat [Il étudia la langue grecque, aussi-bien que la latine, puis-que nous verrons qu'il puisa principalement la science de l'Eglise dans S. Basile, dans Didyme, & dans d'autres auteurs Grecs.] 'Qu'es s'il n'a pas sçu parfaitement cettre langue, comme on le tire de l'interpretation de quelques mots grecs, qui n'est pas tout à fait exacte, [on peut dire néanmoins que hors Saint Jerome, il n'y a peut-estre pas de Pere Latin qui paroisse en avoir sçu plus que luy.]

P. Aug. ep. 45.

Amb. vit. p. 72.

d.

'Après ses études, il se mit dans le bareau, & plaïda quelque temps hors de Rome dans l'auditoire du Prefet du Pretoire, [dont le siege ordinaire estoit à Milan.] Il s'acquitta de cet emploi avec tant d'eclat, que le Prefet le choisit pour luy servir de Conseiller; [c'est à dire apparemment qu'il le fit son Aïlleleur.] Ce Prefet estoit [Sex. Petronius] Probus, [le plus illustre & le plus puissant officier qui fut alors dans l'Occident.] Il fut fait Prefet d'Italie par l'Empereur Valentinien I sur la fin de l'an 368.

Amm. l. 27. p.

352.

Bar. v. Amb. p. 4.

9.

Outre l'amitié de Probe, [qui estoit magnifique envers ses amis, & fort disposé à les elever,] on croit que S. Ambroise estoit encore porté par Symmaque grand seigneur Romain, [mais qui estoit aussi attaché à l'idolatrie que Probe & Saint Ambroise l'estoient au Christianisme, comme nous le verrons dans la suite.] 'S. Ambroise l'appelle le pere ou le parent de son frere Sature; <sup>a</sup> & S. Symmaque recommande un Sature à Titien son frere comme leur frere commun. <sup>b</sup> Nous avons encore diverses lettres de luy à un Ambroise avec lequel il paroist fort uni. [Il y a bien de l'apparence que cet Ambroise est nostre Saint, & qu'il estoit Eveque lorsqu'une partie de ces lettres furent écrites.] Symmaque luy recommande diverses personnes, & le prie d'appuyer ou leur droit ou leurs besoins auprès de l'Empereur. [Pour Ambroise deputé de Sicile à la Cour, qu'il recommande à Ausone, & qui estoit un illustre avocat, mais de la province, [il estoit sans doute different du Saint, & d'une qualité inferieure.]

V. Valentinien l. 9. 10.

Sature

Amb. de Sat. l. 4.

p. 313.

<sup>a</sup> Sym. l. 1. ep. 37.

p. 39.

<sup>b</sup> l. 1. ep. 30-37.

p. 116. 119.

L. 1. ep. 11. p. 12.

S. Ambroise estant ce qu'il estoit par son propre merite, & de plus appuyé par deux personnes si puissantes, ne pouvoit manquer de se voir en peu de temps élevé aux dignitez les plus éminentes.] 'Aussi il changea [bien-tost] la qualité de Conseiller en celle de Consulaire ou de Gouverneur de la Ligurie & de l'Emilie; [c'est à dire ce semble de tout ce que comprennent aujourd'hui les archeveschez de Milan, qui estoit metropole de la Ligurie, de Turin, de Genes, de Boulogne, & de Ravenne.]

p. 79. l.

Il receut cet office de l'Empereur Valentinien I, & il prit de



Probe les ordres de la maniere dont il se devoit conduire. Comme il parloit [ pour son gouvernement, ] Probe luy dit cette parole qu'on remarqua : Allez & agissez, non en juge & en magistrat, mais en Eve sque. L'evenement la fit regarder comme une espeece da prophetie : Mais la raison que Probe eut de parler de la sorte, fut, comme le croit Baronius, l'extreme rigueur, pour ne pas dire la cruauté, dont usoiert alors les magistrats, à l'imitation de l'Empereur Valentinien, que tout le monde avoitie avoir esté porté à une severité excessive. [ Il peut avoir esté fait Gouverneur en l'an 373 ou 374. Car autant que l'on peut juger par Paulin, il fut presque aussi-tost fait Eve sque que Proconsul.

Bar. 369. § 30.

Son frere Satyre suivit le mesme chemin que luy. ] Il fit admirer son eloquence dans le bareau, & parut dans l'auditoire de la Prefecture avec un eclat & une estime extraordinaire. Il eut aussi le gouvernement d'une province, & il se fit tellement aimer des peuples, qu'ils le consideroient plutost comme leur pere, que comme leur juge. Il terminoit comme un arbitre commun les differends des familles avec la satisfaction de tout le monde, & rendoit la justice avec une fidelité inébranlable. Neanmoins ni l'un ni l'autre ne recherchoit pas ces honneurs du siecle, qui leur estoient plutost à charge, parcequ'ils les obligeoient de se separer ; & ils les recevoient seulement de peur qu'ils ne parussent les negliger par quelque bassesse d'esprit.

Ambroise Sat. p. 316. b.

P. 317. c.

P. 312. k.

ne vultis dissimulationem  
videretur.

## ARTICLE VI

*Dignité de l'Eglise de Milan: Elle est opprimée par Auxence.*

L'AN DE JESUS CHRIST 374.

[ LA ville de Milan estoit ce qui relevoit le plus le gouvernement de la Ligurie qu'avoit Ambroise puisqu'il estoit le sejour ordinaire du Prefet du Pretoire, & mesme des Empereurs, lorsqu'ils estoient en Italie. ] On peut voir la description qu'en fait Ausone. \* S. Athanase l'appelle la metropole de l'Italie, c'est à dire du Vicariat d'Italie, qui comprenoit ce que nous appellons aujourd'hui la Lombardie, & mesme quelque chose de plus.

1. usurb. c. 4. p.

301.

\* Ath. sol. p. 831.

c.

On pretend qu'elle en estoit alors metropole, aussi-bien selon l'état ecclesiastique, que selon le civil; & des personnes habiles soutiennent que cela estoit encore du temps de S. Ambroise, &

Geo. sac. p. 41.

42.

Blond. p. 934.

jusqu'à l'erection de la metropole de Ravenne sous Valentinien III. & S. Leon. C'est pourquoy ils croient que l'Evesque de Milan exerçoit dans toute cette étendue les droits de Metropolitain, & d'Exarque ou Patriarche. On voit en effet que S. Ambroise a ordonné des Evesques à Pavie, à Bresse, <sup>a</sup> à Come, <sup>b</sup> à Bergame, villes de la Ligurie. <sup>c</sup> Il a écrit sur ce sujet à l'Eglise de Verceil, & en des termes qui montrent qu'il avoit l'autorité de decerner. <sup>d</sup> Il recommande à Constance de visiter souvent l'Eglise d'Imola qui n'avoit pas encore d'Evesque, ne pouvant pas, dit-il aller si loin à cause des occupations qu'il avoit durant le Carefme <sup>e</sup> Imola est mis par quelques uns dans la Flaminie, [qui est la province de Ravenne,] ce que Blondel dit ne se devoit pas faire; mais au moins elle estoit à l'extremité de l'Emilie. <sup>f</sup> On dit aussi qu'il a installé Theodule à Modene dans l'Emilie, & S. Vigile à Trente dans la Rhécie, [qui estoit alors comprise dans l'Italie,] ou dans la Venecie. <sup>g</sup> Il adresse sa lettre touchant la feste de Pâque de l'an 387, aux Evesques de l'Emilie. <sup>h</sup> On voit dans l'affaire d'Indicia qu'il la jugea avec autorité, quoiqu'elle fust de l'Eglise de Verone, <sup>i</sup> qui est dans la Venecie.

<sup>h</sup> Dans le Concile qu'Eusebe l'un de ses successeurs assembla en 451; on trouve des Evesques non seulement de la Ligurie, mais encore de l'Emilie, de la Rhécie, & des Alpes Cottiennes. Il paroist par une lettre de S. Gregoire le grand, que de son temps l'Eglise de Lune, [qu'on met en Toscane, mais qui apparemment estoit des Alpes Cottiennes,] estoit de la jurisdiction de Milan.

[Mais quoique, comme nous venons de dire, quelques villes de la Venecie fussent soumises à la metropole de Milan, & qu'il y ait des raisons pour le croire de toutes les autres; il y en a néanmoins encore davantage qui nous font juger que la plus grande partie de cette province & celle de l'Istrie reconnoissent Aquilée pour leur metropole; l'Evesque de Milan pouvant y avoir le droit d'Exarque & de Primat. J'Il y en a qui pretendent que même toute l'Illyrie [occidentale] dependoit de la metropole de Milan; (mais nous montrerons dans la suite qu'on le pretend sans apparence.

Voilà quelle estoit l'autorité de l'Eglise de Milan, lorsque S. Ambroise fut appelé de Dieu à la gouverner. Mais il y avoit alors prés de vingt ans qu'une Eglise si illustre & si importante estoit occupée par Auxence, qui outre l'heresie Arienne qu'il suivoit, se trouvoit encore coupable de divers crimes qu'il avoit

commis

Forum  
Carnelli.

NOTE 2.

Amb vit. p. 90.

<sup>a</sup> G. ud. h. 16.

<sup>b</sup> Amb. ep. 60. p.

316. c.

<sup>c</sup> Sur. 18. jul. p.

214. § 11.

<sup>d</sup> Amb. ep. 25. p.

237. <sup>e</sup>

<sup>f</sup> Ep. 19. p. 216. b.

<sup>g</sup> Blond. prim. p.

934.

<sup>h</sup> Geo. fac. p. 41.

<sup>i</sup> Blond. p. 934.

Geo. fac. p. 41.

<sup>a</sup> Amb. de Pasch.

p. 303. <sup>b</sup>

<sup>c</sup> Ep. 46. p. 297.

<sup>d</sup> c.

<sup>e</sup> Blond. prim. p.

934. Geo. fac. p.

41. <sup>f</sup>

<sup>g</sup> Leo. ep. 87. p.

580. Geo. fac. p.

42.

<sup>h</sup> Greg. 13 ep. 12.

p. 559.

Bar. 380. § 16.

V. Jes Ariens  
§ 51. 127.

L'an de J. C.  
374.

## SAINT AMBROISE.

89

commis à Alexandrie avec Grégoire. Constance l'avoit fait venir de Cappadoce, & l'avoit intrus par violence à la place de S. Denys qu'il avoit banni; & il fit un tel desordre dans cette Eglise, que S. Denys aimoit mieux obtenir de Dieu de mourir dans son exil, que de retourner à Milan. Valentinien étant arrivé à l'Empire, comme il faisoit profession de la foy Catholique, Auxence fit aussi semblant de la suivre; & il trompa si bien le Prince, que S. Hilaire qui avoit tâché de le detromper, eut ordre de sortir de Milan.

V. S. Hilaire  
177.

Les efforts que S. Eusebe de Verceil, S. Philastre de Bresse, & Evagre d'Antioche firent contre luy, furent inutiles. Le Pape Damase n'osa agir contre luy dans le Concile de Rome, tenu vers l'an 369. Et s'il le fit depuis, comme S. Athanasie l'en avoit pressé, j'ni son autorité, ni celle du Concile de Paris, dont nous avons encore la lettre, ni celle des autres Conciles de France, d'Espagne, de Pamphylie, d'Isaurie, & de quantité d'autres provinces de l'Orient & de l'Occident, qui s'estoient séparées de sa communion, (ne fut pas encore assez forte pour luy ôster la possession de l'Eglise de Milan.)

V. S. Damase  
175.

Hilfr. l. 2. p. 3.  
Ath. ad Epl. p.  
182. a.  
ad Afr. p.  
932. a. Thdr. l.  
4. c. 5. p. 565. d.

Ainsi, selon l'expression d'un ancien auteur, la foy Catholique estoit opprimée en Italie sous la tyrannie insupportable d'Auxence. [Il y a néanmoins tout sujet de croire que les Catholiques formoient un corps d'Eglise à Milan, séparé d'Auxence & des Ariens, & gouverné par les Ecclesiastiques que les Evêques voisins leur ordonnoient, puisqu'en l'an 372 Sabbin homme très Catholique, & député par les Catholiques d'Occident vers ceux d'Orient, l'e qualifie Diacre de Milan.]

V. S. Basile  
175.

Hier vit. pers. 4. p. 56. c.

Collet. l. 2. p. 269.



## ARTICLE VII.

*S. Ambroise est nommé Evêque de Milan par tout le peuple, & confirmé par Valentinien malgré sa résistance.*

NOTE 3.

**D**IEU osta enfin luy mesme l'episcopat à Auxence avec la vie en l'an 374, pour faire place à S. Ambroise, & faire retourner à la véritable foy toute l'Italie, qui estoit encore deshonorée par la honte d'un de ses principaux membres.

Hier chr. Bar. 374. § 1.

NOTE 4.

Auxence donc étant mort, (les Evêques de la province de Milan, qui selon l'ordre des Canons devoient s'assembler à Milan pour y faire l'élection d'un Evêque, 'en écrivirent à l'Empereur Valentinien I, qui estoit alors dans les Gaules sur les bords du

*Hist. Eccl. Tom. X.* M

Amb. vit. p. 79.  
Thdr. l. 4. c. 5.  
p. 605. d. Ruf. l.  
1. c. 11. p. 151.

Thdr. l. 4. c. 5. p.  
665. d.

Rhein, ou à Treves.] & voici ce que Theodoret nous a conservé de la réponse qu'il leur fit. Nourris dans l'étude des divines Ecritures, vous ne pouvez pas ignorer quelles doivent être les qualitez de celui qu'on eleve à l'episcopat. Sa vie comme sa doctrine doit servir d'instruction à ceux qu'il gouverne. Ce leur doit être un modele de toutes sortes de vertus : & sa conduite doit répondre à la sainteté de sa doctrine. Donnez donc maintenant à l'Eglise de Milan un Eveque qui ait ces qualitez, afin que nous mêmes qui sommes chargés du gouvernement de l'Empire, nous puissions luy soumettre nos testes avec une entière confiance, & recevoir avec une humble soumission les remedes salutaires de ses reprehensions. Car étant hommes comme nous sommes, il ne se peut pas que nous ne commettions beaucoup de fautes,

c. 6. p. 666. a. h.

Les Eveques ou sur cette réponse de l'Empereur, [ou plustost dans la lettre qu'ils luy avoient écrite d'abord,] le prièrent d'élire luy même qui il luy plairoit, s'en rapportant à sa sagesse & à sa pieté. C'est, leur dit-il, une entreprise qui est au dessus de mes forces. Personne ne peut mieux y réussir que vous qui estes remplis de la grace de Dieu & eclairez de ses lumieres.

b.

Les Eveque ne songerent donc plus qu'à deliberer & entre eux mêmes, [ & avec le peuple de Milan, pour choisir une personne capable de remplir les devoirs de l'episcopat, & l'attente de l'Empereur. Mais ce choix n'estoit pas aisé à faire, ] à cause d'une division tres dangereuse qui s'estoit formée entre les habitants de Milan. Car les Orthodoxes d'un costé, & les Ariens de l'autre, vouloient chacun avoir un Eveque de leur sentiment, & faisoient de grandes menaces contre ceux qui s'opposoient à leurs desirs.

p. 158 Amb. vit.  
p. 79. b.

Comme donc on estoit près de voir une sedition toute formée, Ambroise qui estoit alors à Milan, & qui comme Gouverneur de la province, estoit chargé d'y maintenir l'ordre & la paix, s'en vint à l'Eglise, & parla au peuple, à qui il dit beaucoup de choses pour le porter à faire l'election sans tumulte. Et lorsqu'il parloit encore, toute l'assemblée d'une commune voix, tant les Ariens que les Orthodoxes, s'écrierent en un même moment qu'ils demandoient Ambroise pour Eveque, & protesterent que jamais ils ne recevroient ni un même Eveque ni une même foy, si on ne leur donnoit Ambroise. On tienoit que ce fut un enfant qui ayant commencé à crier le premier : Ambroise Eveque; fut aussitôt suivi de tout le monde.

g.

Saint Ambroise n'estoit alors que catechumene; [ce qui n'em-

Ruf. l. 2. c. 11. p.  
258.

a. p. 258 Amb.  
vit p. 79. g.

Thdr. l. 4. c. 6.  
p. 666. b.

Ruf. l. 2. c. 11. p.  
258.

Amb. vit. p. 79.  
d.

peſche pas qu'il ne puſt ſavoir que le commandement de S. Paul & les Canons défendent d'élever à l'épiſcopat non ſeulement ceux qui ne ſont pas baptizez ; mais ceux meſmes qui ne le ſont que depuis peu ] N'eanmoins il n'allegue point d'autre raiſon de tout ce que nous allons voir qu'il fit pour éviter l'épiſcopat , que la ſaineté éminente que demande cet état ſacré : [ & cette vuë luy fit faire toutes choſes pour éviter un engagement qui paroïſſoit ſi redoutable à ſa lumière & à ſon humilité.

'Voyant donc ce conſentement ſi ſurprenant de tout le peuple pour ſon élection, il ſortit de l'églife, fit dreſſer ſon tribunal, & fit donner la queſtion à quelques perſonnes avec une rigueur qui ne luy eſtoit nullement ordinaire , pour paroître un homme cruel, & ſe faire juger indigne du ſacerdoce. Mais on voyoit bien ſon deſſein, & tout cela n'empêcha point le peuple de crier en un ſens bien différent de celui des Juifs, Que voſtre peché retombe ſur nous, luy promettant par là [ en quelque forte ] le pardon de tous ſes pechez qu'il devoit recevoir dans le baptême.

Il ſe retira enſuite chez luy dans une grande inquietude, & il vouloit faire profeſſion de la philoſophie , [ c'eſt à dire apparemment de la vie monaſtique. ] Il devoit en effet eſtre un véritable philoſophe de J.C, fouler aux pieds les pompes du ſiècle, & ſuivre les traces de ces ſaints peſcheurs qui ont gagné tant de peuples à J.C, non par des paroles artificieufes & étudiées , mais par des diſcours ſimples & par les raiſonnemens de la vraie foy, & qui envoyez pour prêcher n'ayant ni ſac ni baſton , ont converti les philoſophes meſmes. Mais ne pouvant exécuter ce deſſein, [ il eut recours à un moyen fort extraordinaire . ] Il fit entrer chez luy tout publiquement des femmes de mauvaiſe vie, afin de porter par là le peuple à ne plus ſonger à luy [ Mais on ne ſe laiſſa pas tromper par cet artifice : ] & tous crioient de plus en plus. Que voſtre peché retombe ſur nous.

'Voyant donc que tout ce qu'il avoit fait juſques alors ne luy avoit point réuſſi, il ne ſongea plus qu'à prendre la fuite. Il ſortit de Milan au milieu de la nuit, & prit le chemin de Pavie. Mais Dieu l'égara tellement dans ſa fuite , qu'il ſe trouva au matin à une porte de Milan qu'on appelle la porte de Rome . Quand on l'eut retrouvé , le peuple luy donna des gardes, & l'on envoya à Valentinien la relation de ce qui ſ'eſtoit paſſé, & la demande du peuple , qui le prioit de luy donner Ambroïſe pour ſon Eveſque [ On recouroit à luy, peut-eſtre pour ſurmonter par ſon autorité la réſiſtance du Saint. ] Baronius dit que c'eſtoit parceque

M ij

Ep. 25. c. 5. p. 248.

vit. p. 79. h.

Bar. 374. 45.

Amb. vit. p. 72. h. i.

l. k.

Ruf. l. 2. c. 11. p. 358.  
Amb. ep. 13. p. 204. h.  
B. 17. 374. 46. Cod.  
Th. 6. c. 2. l. 2. p. 6.  
p. 22. 23. 30.

les loix défendoient de mettre dans le Clergé ceux qui estoient soumis aux fonctions publiques. [ Mais ces loix ne regardoient point apparemment des personnes de la qualité de S. Ambroise ; & de plus, on voit par d'autres loix, que cela estoit permis à de certaines conditions qui de dommageoient les Communautés. ]

Cod. Th. 1. 1. c. 1.  
1. 48. § 9. p. 386.  
407.

Amb. vit. p. 79. l

Thdr. 1. 4. c. 6.  
p. 666. d.

c) Ruf. 1. 2. c. 11.  
p. 358.

Thdr. 1. 4. c. 6. p.  
667. a.

a.

p. 666. c) Ruf. 1.  
1. c. 11. p. 358.  
a) Amb. vit. p. 79.  
m.

b) Cod. Th. 1. 13. d.  
1. 1. § 10. p. 13.

Valentinien fut ravi de joie qu'on demandast pour Eveque un homme qu'il avoit envoyé pour juge, & rendit graces à Dieu de ce qu'il autorisoit le choix qu'il avoit fait, en confiant les ames à celui à qu'il avoit confié les corps. Il jugea bien que des personnes si opposées dans leur doctrine & dans leurs desseins ne s'estoient pas trouvez réunis en sa faveur sans une conduite particuliere de Dieu: Et de plus il connoissoit déjà la genereuse liberté de ce Saint à reprendre les personnes les plus eminentes. De sorte que non seulement il consentit à la nomination qu'on en avoit faite; mais il ordonna qu'on l'executast promptement, & il commanda au Vicaire [ d'Italie ] de faire ses diligences pour cela. [ Ce Vicaire pouvoit estre Italique, ]<sup>b</sup> à qui s'adressé une loy donnée à Milan le 5 de fevrier 374.



## ARTICLE VIII.

*Saint Ambroise est baptizé & ordonné Eveque.*

[ JE ne sçay si Saint Ambroise n'avoit point écrit de son costé à Valentinien pour empêcher cette election, en luy representant qu'il ne pouvoit pas estre Eveque d'une Eglise troublée par l'heresie, comme estoit celle de Milan. ] Mais il est certain que Valentinien promit que s'il vouloit accepter l'episcopat, il luy rendroit son Eglise paisible: & ce fut une des choses qui porta Saint Ambroise à l'accepter. Probe Prefet du Pretoire se rejouit aussi de cette election qu'il sembloit avoir predite, en disant au Saint d'agir non en juge, mais en Eveque.

Amb. ep. 13. p.  
204. h.

vit. p. 79. l.

1. m.

Pendant qu'on attendoit [ des Gaules ] la réponse de Valentinien, Ambroise avoit encore pris la fuite, & s'estoit caché auprès de la ville chez une personne de qualité nommé Leonce. Mais après qu'on eut reçu la réponse de l'Empereur, le Vicaire ayant fait une ordonnance publique contre tous ceux qui ne decouvrieroient pas où il estoit, Leonce le decela, & ainsi il fut pris & amené à Milan.

m) 10. g.

Connoissant donc que Dieu vouloit qu'il fust Eveque, & qu'il n'y avoit plus moyen de resister, il demanda seulement de n'estre

battizé que par un Eveſque Catholique , prenant extremement garde de n'eſtre pas ſurpris par la perſidie des Ariens . Il fut baptizé le 30 de novembre , & la memoire en eſt marquée dans les plus anciens martyrologes , auſſibien que dans les monumens de l'Egliſe de Milan , où l'on voit que l'on chantoit ce jour là une Meſſe du battiſme de Saint Ambroïſe il y a plus de 500 ans . On dit qu'après avoir eſté battizé , il exerça toutes les fonctions Eccleſiaſtiques ; & enfin il fut ordonné Eveſque le huitieme jour [ d'après ſon battiſme ] avec une joie univerſelle.

Florent. p. 1014.  
1015 | Mabi.  
muf. p. 107.

Amb. vit. p. 80. g

Voyant , comme il nous l'apprend luy meſme , que malgré toute ſa reſiſtance , il eſtoit contraint de recevoir l'eſcôpat , il demanda qu'au moins l'on diſſeraiſt un peu ſon ordination , [ pour ſuivre en quelque ſorte les loix de l'Egliſe . ] Mais toutes les loix [ qu'il put alleguer , ] furent trop foibles contre la violence du peuple . Ainſi ſi l'on n'oſſerva pas en cette rencontre l'ordre qui ſe doit garder dans les ordinations , ce fut ſeulement la violence qu'on luy fit qui en fut cauſe : Et comme il n'eſt défendu d'ordonner un neophyte , que de peur qu'il ne ſe perde par la vanité , ſi une perſonne a l'humilité neceſſaire pour le ſacerdoce , le violement de cette loy ne luy eſt point imputé , puis qu'il ne tombe point dans le défaut qui a fait faire la loy . [ C'eſt ce qu'on ne peut manquer de dire à l'égard de Saint Ambroïſe , qui bien loin de ſ'elever pour cette eſtime extraordinaire , ] qui l'avoit fait enlever du tribunal des Proconſuls au thrône archiepiſcopal , patle toujours de ſon eſlection avec douleur & avec conſuſion ; & il en prend occaſion de louer excellemment la grace & la miſericorde de J. C . \* Auſſi ſon ordination fut approuvée par le jugement des Prelats d'Occident , [ & l'Egliſe reconnoiſt avoir reçu de Dieu une ſi grande grace en cette rencontre , ] que les Grecs & divers Latins ont choiſi pour faire la feſte de Saint Ambroïſe le 7.<sup>e</sup> de decembre , qui ſelon ce que nous avons dit , doit eſtre le jour de ſon ordination : [ & il tomboit au dimanche en 374 . ] Les anciens monumens de l'Egliſe de Milan marquent auſſi ce jour là la feſte de ſon ordination .

ep. 35. p. 246 c. d

off. l. i. c. 1. p. 1. d.

pont. l. 1. c. 8. p.  
110. 2. l. 11. h. l.  
sep. 35. p. 246 c.

Ber. 374. 677.  
dec. 2. | Menz.  
p. 112. - 119. | Ugh.  
d. p. 115. d. | Boff.  
ſpr. l. 1. p. 322.

Mabi. muf. p.  
107.

Baf. ep. 55. p. 64.  
c. d.

C'eſt ainſi , dit S. Baſile , que Dieu qui ſçait choiſir dans tous les ſiecles ceux qui luy ſont agreables , [ & qui ſe plaiſt à diverſifier ſes merveilles , ] après avoir autrefois tiré [ David ] de la conduite d'un troupeau de moutons pour en faire le Prince de ſon peuple , & avoir élevé à la grace de la prophetie un Amos paſteur de chevres , en le rempliſſant de la force de ſon Eſprit ; choiſit alors un citoyen de la ville regnante , à qui l'on avoit

donné le commandement de toute une nation, relevé durant le monde par l'éminence de son genie, par la grandeur de sa naissance, par la splendeur de sa vie, par la force de son éloquence; par son expérience dans les affaires; le contraignit de prendre soin des brebis de J. C. & après qu'il eut abandonné toutes les grandeurs du monde, lesquelles il ne regardoit plus que comme une perte pour acquérir J.C. il luy confia la conduite du grand & du celebre vaisseau de l'Eglise.

Hier.ehr.

Fulg.in Pint.c.  
3.p.336.

L'ordination de S. Ambroise fut la destruction de l'Arianisme & l'établissement de la foy Catholique dans toute l'Italie. Son zele pour la verité, l'affermist dans le cœur des Empereurs, & en fit croistre de plus en plus l'amour dans les Evêques & dans les peuples [ Quoiqu'Auxence eust eu & la faveur des Princes, & vingt années de tyrannie, & beaucoup d'adresse ] pour repandre le venin de son heresie dans Milan, S. Ambroise rempli du Saint Esprit, détruisit tellement tout ce malheureux edifice, que le nom d'Auxence s'abolit [ presque entierement ] à Milan mesme, de la memoire des hommes, & n'y resta que pour estre un nom d'execration & d'horreur. Theodoret rapporte que S. Ambroise peu de jours après son ordination, se plaignit à Valentinien de quelques desordres que commettoient les Gouverneurs, & que Valentinien l'assura que sa liberté luy estoit tres agreable, & le pria de traiter les plaies de son ame selon les regles de la loy de Dieu.

Thdr.L4 c 6 p.  
466.667.



## ARTICLE IX.

*Saint Ambroise donne tout son bien aux pauvres: Quelques particularitez de sa conduite.*

Amb.vit.p.33.

**D**Es que Saint Ambroise fut ordonné Evêque, il donna à l'Eglise ou aux pauvres, tout l'or & l'argent qu'il pouvoit avoir. Il donna mesme deslors toutes ses terres à l'Eglise, en reservant neanmoins l'usufruit à sa sœur [ Marcelline. ] Car il ne vouloit rien avoir sur terre qu'il pust dire luy appartenir, pour suivre J.C. avec d'autant plus de facilité & de promptitude, qu'il se feroit plus dechargé de toutes choses. [ Pour n'avoir pas mesme l'embaras de son domestique, & de ce qu'il reservoit pour sa sœur, ] il paroist qu'il en laissa le soin à Satyre son frere, qui avoit peutestre mesme quitté Rome pour venir demeurer à Milan avec luy. Et Satyre [ qui mourut bientost, ] luy ayant laissé tout

de Sat.p.311.  
315 g.  
# p.109.d,  
p.317.d.



bien, en le priant d'en donner aux pauvres ce qu'il trouveroit à propos, il trouva à propos de le leur donner tout entier, & il se considéra non comme l'héritier, mais comme le simple dispensateur de cette grande succession. 'Ainsi c'est avec vérité qu'il protestoit dans la persécution, que tout ce qu'il avoit estoit aux pauvres.

ep. 144. p. 106. a.

'Depuis son ordination, il vécut dans une abstinence extraordinaire. Il dormoit peu & veilloit presque continuellement. Il travailloit beaucoup & ne laissoit pas de jeûner encore tous les jours. Sa coutume estoit de ne disner que le samedi & le dimanche, ou les jours qu'on celebroit la feste des plus celebres Martyrs. 'Il disnoit le samedi, parcequ'on ne jeûnoit point ce jour là à Milan, \* mesme en Carême. <sup>b</sup> C'est pourquoi lorsqu'il se rencontroit en des lieux où on le jeûnoit, comme à Rome, il jeûnoit aussi ce jour là, observant la regle qu'il avoit donnée à Saint Augustin pour S<sup>te</sup> Monique, que dans les choses de cette nature il falloit suivre la coutume de l'Eglise où l'on se trouvoit.

vitr. 88. h

Aug. en. 16. t. 2.  
p. 149. 2. a.  
\* Amb. ep. 10. t.  
1. p. 532. d.  
<sup>b</sup> Aug. ep. 86. p.  
149. 1. a.

'Il observoit encore de n'aller jamais à aucun festin dans son pays, quoiqu'on l'en priaist, de peur que dans ces occasions fréquentes comme elles estoient, il ne s'accoutumast à passer les bornes de la temperance. Et Saint Augustin prenoit cette pratique de S. Ambroise aussi bien que quelques autres, pour des regles que tous les gens de bien devoient observer, ce sont celles que S. Ambroise prescrioit luy mesme à ses Ecclesiastiques. Il y a beaucoup d'embarras, leur dit-il, dans les festins des gens du monde. Ceux qui s'y trouvent y contractent l'amour de la bonne chere, ou marquent qu'ils l'aiment déjà. On ne s'y entretient que des vains amusemens & des divertissemens du siecle. Vous ne pouvez pas vous boucher les oreilles [pour ne point entendre ces discours.] Si vous voulez les faire cesser, vous passez pour impérieux & altiers. D'ailleurs on se trouve insensiblement engagé à boire plus qu'on voudroit. Ainsi il est plus à propos si vous avez à faire des excuses, de les faire une fois chez vous, que d'en faire de si fréquentes chez les autres. Quand mesme vous sortiriez de table sans avoir passé les bornes de la sobriété, il n'est pas juste de vous exposer à estre condamnez comme participant aux excès des autres.

Posid. c. 7.

[Quelque éloignement qu'eust S. Ambroise d'aller manger chez les autres, néanmoins lorsqu'il estoit hors de Milan, il accordoit quelquefois cette grace à ses amis.] 'Il traitoit mesme quelquefois les plus grands seigneurs, comme le Comte Arbo-

Amb. vit. p. 16.  
b) Sul. p. dial. 1. c.  
1736. 176.

Aug.conf. l. 6. c.  
a. p. 48. b.  
3 Bar 367. § 13.

gaste, des Consuls & des Prefets : 'Car il estoit extremement honoré des plus grandes puissances de la terre : \* mais il ne les traitoit pas avec des depenses qui fissent tort à la pauvreté dont il faisoit profession. Et ce seroit en vain qu'on voudroit justifier par son exemple le luxe trop ordinaire aux Prelats, & qui des ce temps là scandalizoit les payens.

Posid. c. 27.

'Saint Augustin loüa encore depuis deux choses dans Saint Ambroise, l'une de n'appuyer jamais de sa recommandation ceux qui vouloient "se mettre à la Cour & dans l'épée, de peur que ne réussissant pas dans ses emplois, ils n'en rejettassent la faute sur celui qui les y avoit fait mettre par son credit ; l'autre de ne s'entremettre jamais pour aucun mariage, se contentant lorsque les parties estoient d'accord, d'y aller si on l'en prioit, ou pour autoriser & affermir leur contract, ou pour les benir. Car il craignoit, disoit-il, que ceux qu'il auroit mariez, venant à estre mal ensemble, ne maudissent en se querellant celui qui estoit l'auteur de leur mariage. Symmaque le loue encore de ce qu'il ne se méloit jamais de parler pour les financiers.

Sym. l. 3. ep. 36.  
p. 119.

Ama. vit. p. 28. a

'Il ne se dispensoit pas de la peine d'écrire ses livres de sa propre main, à moins que son corps ne fust abatu par quelque incommodité ; ce qu'il faisoit en partie pour estre plus maître de ce qu'il écrivoit, & le pouvoir peser avec plus de maturité, & en partie pour ne pas incommoder ses gents, principalement lorsqu'il travailloit la nuit : [ ce qui marque dans ce Saint une grande bonté & une grande douceur. ]

ep. 14 p. 107. g.  
à vit. p. 28. l.

'Il renouvelloit tous les jours le sacrifice pour son peuple. \* Il estoit infatigable dans les ceremonies de l'Eglise ; & nous verrons que cinq Evêques eurent de la peine à faire pour l'administration du baptême le samedi saint qu'il mourut, ce qu'il avoit accoutumé de faire luy seul.

Aug.conf. l. 6. c.  
3. p. 48. a. c.

'Il estoit continuellement accablé de personnes qui avoient affaire à luy, & qu'il assistoit dans leurs besoins ; & le peu de temps qu'ils luy laissoient libre, ne luy donnoit autre loisir que de reparer les forces de son corps par les soutiens nécessaires à la vie, & celles de son esprit par la lecture. La porte de sa chambre n'estoit jamais fermée à personne & tout le monde y entroit librement sans qu'on l'avertist de ceux qui venoient. 'Sozomene remarque la même chose d'Acace qui estoit dans le même temps Evêque de Berée, comme la preuve d'une vertu extraordinaire.

Soz. l. 7. c. 28. p.  
751. b.

ART. X.

374

militaire

DES ÉTUDES & DE L'ÉLOQUENCE DE SAINT AMBROISE.

ARTICLE X.

*Des études & de l'éloquence de Saint Ambroise.*

[S]AINT Ambroise eut apparemment peu de choses à chan-  
ger dans la vie qu'il avoit menée avant son baptême, pour  
la rendre digne de l'épiscopat qu'il avoit reçu. ] Pour la science  
& la conduite de l'Eglise, Baronius dit que le Pape Damase luy  
envoya Saint Simplicien Prestre de Rome, pour luy enseigner  
l'une & l'autre; & il le repete plusieurs fois comme une chose  
tout à fait indubitable. [Tout ce que nous en trouvons, c'est que  
Simplicien demouroit à Rome sous Constance, où il procura la  
conversion de Victorin, qu'il estoit à Milan sous Valentinien II.  
en 386,] & qu'il estoit pere spirituel de Saint Ambroise; [ce qui  
signifie peut-estre qu'il l'avoit instruit à Rome dans la foy Chré-  
tienne, ou qu'estant Prestre de Milan il l'avoit catechisé lorf-  
qu'il fallut le baptizer pour le faire Eveque. [Et en effet l'expres-  
sion de S. Augustin, "semble marquer que Simplicien avoit esté  
pere spirituel de S. Ambroise avant son épiscopat." S. Ambroise  
dit que leur amitié estoit ancienne.

Bar. 375. 1221  
385 891 v. Amb.  
p. 13. c.

Aug. conf. 1. 8. c.  
2. p. 59. 1. b.

Amb. in p. 304.  
p. 86. h. l.

Ce n'est pas que comme Simplicien estoit tres habile, \* Saint  
Ambroise qui l'aimoit comme son pere, & luy donnoit souvent  
ce nom, [ ne le consulta sans doute fort souvent. Mais de dire  
qu'on le luy eust envoyé pour cela, ni que ce fust Damase qui le  
luy eust donné, c'est de quoy nous n'avons point encore trouvé  
de preuves. ] Gennade nous apprend qu'il a esté Prestre avant  
que d'estre Eveque de Milan après Saint Ambroise; & ainsi il  
pouvoit estre Prestre dès ce temps-ci.]

in Exod. p. 435. f.  
\* Aug. conf. 1. 8.  
c. 2. p. 59. 1. a.  
\* Amb. in Exod  
p. 438. g. in p.  
104. p. 86. 1. a.

Genn. c. 36.

Pour revenir à la doctrine de Saint Ambroise, il se plaint fort  
de ce qu'ayant esté arraché des tribunaux de la magistrature  
seculiere pour estre aussi-tôt élevé à l'épiscopat, il n'avoit pas  
eu le loisir d'estre disciple avant que d'estre maistre, & avoit  
esté contraint d'enseigner aux autres ce qu'il n'avoit pas encore  
appris. Mais voyant que le sacerdoce qu'on luy avoit imposé  
malgré luy, l'engageoit indispensablement à faire l'office de  
docteur, il demanda à Dieu, non la gloire des Apôtres, non la  
grace des Prophetes, non la vertu des Evangelistes, non la dis-  
cretion des Pasteurs, mais l'application & le soin nécessaire  
pour l'intelligence des divines Ecritures, & cela, afin que tra-

Amb. off. 1. 2. c. 2  
p. 1. d.

b. c.

*circumscer-  
ionem.*

1. pater in accipienda gratia tunc Episcopi Ambrosii  
Hij. Eccl. Tom. X.

N

vaillant pour instruire les autres, il s'instruisit luy mesme de la verité dans l'école de J.C.

Bal.ep.55.p.84.  
c.

'Dieu ne luy refusa point cette grace; & comme c'estoit luy qui l'avoit fait passer du tribunal des juges de la terre à la dignité des Apostres, ce fut aussi de luy, & non des hommes, qu'il receut & qu'il apprit l'Evangile de J. C. 'Ainsi il estoit rempli de joie lorsque son cœur se nourrissoit du pain si délicieux des Ecritures. [Il est visible par ses ouvrages qu'il avoit lu exactement les différents interpretes des livres saints, car il les cite fort souvent.

Hier.in Ruf. 11.  
p.197.

Il faut aussi qu'il ait beaucoup étudié Origene, ] puisque S. Jerome remarque que presque tous ses livres sont pleins des discours de cet interprete. Il a suivi aussi quelquefois S. Hippolyte. 'Nous voyons encore qu'il cite Philon [ Mais ce qui peut paroître plus extraordinaire, c'est que quoique S. Basile ait vécu de son temps, comme nous le verrons mesme par les lettres qu'ils s'écrivirent, & que Saint Ambroise ne l'ait pas survécu de vingt

Hier.ep.65.p.  
192.c.

ans, néanmoins il se servoit beaucoup des ouvrages de ce Saint, & en suivoit les pensées dans ses écrits [ce qui n'est pas moins glorieux à l'humilité de S. Ambroise qu'à la reputation de S. Basile.] 'Il faut aussi qu'il ait lu les ouvrages des heretiques, puisqu'il cite le 38<sup>e</sup> tome d'Apelle [disciple de Marcion.]

Aug.conf.1.6.c.  
3.p.412.c.d.

'Lorsqu'il lisoit, ses yeux couroient les pages du livre; mais son esprit s'arrestoit pour en penetrer l'intelligence. Sa langue & sa voix se reposoient; & il lisoit toujours tout bas, soit pour éviter que ceux qui estoient dans sa chambre ne luy fissent des questions sur ce qu'il lisoit, & ne l'empêchassent de lire autant qu'il vouloit, ou plutôt pour conserver sa voix qui s'enrouoit fort aisément. Enfin, dit Saint Augustin, quelque raison qui le portast à en user de la sorte, elle ne pouvoit estre que bonne, puisqu'il estoit sage & d'une si grande vertu.

d.  
1.8.c.13.p.472.  
b.c.

'Il preschoit tous les dimanches, & expliquoit excellemment au peuple la parole de la verité. Ses discours qui estoient tres savans & tres solides luy acquirent la reputation d'estre fort eloquent. Et quoiqu'ils fussent moins agreables & moins remplis de charmes pour les expressions & la grace de s'expliquer, que ceux de quelques personnes qui n'avoient point d'autre avantage que celui d'une vaine eloquence, ils avoient néanmoins assez de douceur pour estre ecoutez avec grand plaisir par ceux mesmes qui n'y considéroient que les paroles. 'Il pratiquoit ce qu'il enseigne, que le discours d'un Ecclesiastique doit estre pur, simple, clair, net, plein de poids & de gravité, sans y affecter l'elegance, & sans y mepriser l'agrément.

Amb.off.1.1.c.  
21.p.17.b.

[ Son éloquence n'est point en effet pour l'ordinaire une éloquence de paroles & de figures, mais un style plein de majesté, de grandeur & de force, & qui dit beaucoup en peu de mots, ce qui fait qu'il est souvent un peu obscur.] Et quoique Cassiodore Cassid. inst. c. 106. luy attribue 'la douceur, l'agrément, la clarté, & un discours tour de miel, [ ces qualitez luy semblent moins convenir [ que cette gravité' pleine de feu & d'esprit, & cette violence dont l'esprit est emporté avec plaisir, que le mesme auteur loue aussi en luy; & je ne sçay si S. Sidoine n'a point voulu marquer cette force qui se soutient toujours, ] lorsqu'il luy donne la perseverance comme son caractère propre'. [ Quoiqu'il n'affectast nullement l'erudition des lettres humaines, ] dont Julien le Pelagien s'enfloit beaucoup, S. Augustin soutient à cet heretique, qu'en cela mesme il ne l'egalait nullement. Il cite de luy des exemples de differens genres d'éloquence qui peuvent convenir à un orateur Chrétien.

[ L'éloquence de S. Ambroise merite d'autant plus d'estre reverée de l'Eglise, ] que c'est par elle & par l'estime que tout le monde en faisoit, que Dieu a attiré peu à peu S. Augustin à la connoissance de la verité. Elle est relevée par S. Jerome, [ qui ne peut estre suspect ni de faveur ni d'ignorance. ] S. Augustin dit qu'il eclate entre les auteurs Latins comme une fleur d'une admirable beauté; qu'il repand comme un fleuve une éloquence claire & agreable. S. Prosper lottie particulièrement l'elevation de tant d'écrits qu'il fit pour la foy.

Aug. conf. l. 3 c. 23. 14. p. 47. 2.

Hier. ep. 22. c. 10. p.

Aug. op. imp. l. 1. c. 2. p. 12. 1. b.

in Jul. l. 1. c. 4 p. 370. 2. a.

Prosper chr. an. 380.

## ARTICLE XI.

*Union de S. Ambroise avec S. Basile: Les Ariens veulent troubler l'Eglise de Milan: Quel estoit Valent Eveque de Pettau.*

L'AN DE JESUS CHRIST 375. DE S. AMBROISE I.

[ SAINTE Ambroise ayant esté fait Eveque de la maniere extraordinaire que nous avons dit, écrivit ce semble aux principaux Eveques de l'Eglise: ] Au moins il est certain qu'il écrivit à S. Basile, qui lottit Dieu de son election. Il la regardoit comme un effet particulier de sa misericorde; & il met au nombre des plus grandes graces qu'il en eust receuës, l'union qu'il formoit entre luy & S. Ambroise par cette lettre. Il y reconnoit dans les paroles sorties de l'abondance de son cœur, la beauté interieure de son ame; & le jugement qu'il en fit deslors, se trouve aussi veritable qu'il est glorieux à S. Ambroise. Il luy écrivit

Bas. ep. 55 p. 24

donc une lettre pleine de témoignage de joie & d'estime, & exhorte à la fin cet homme de Dieu, tant à combattre genereusement pour arracher tous les restes de l'Arianisme, qu'à achever par la continuation de ses lettres à elever dans leurs ames l'édifice de la charité, dont il avoit luy même jetté les fondemens. [On pretend qu'outre cette lettre, S. Basile luy renvoya le corps de S. Denys de Milan.

S. Ambroise peut aisément avoir écrit à S. Basile par les Prestres Dorothée & Sanctissime, que les Orientaux avoient envoyez en Occident l'an 374, & qui retournerent cette année en Orient; & S. Basile peut avoir appris d'eux quelles estoient les grandes qualitez de S. Ambroise. On ne voit pas que les Orientaux aient envoyé en Occident jusqu'en l'an 377, qu'ils y deputerent encore les mêmes Prestres Dorothée & Sanctissime, pour demander la condamnation d'Eustathe de Sebaste & de l'heresiarque Apollinaire.

V. S. Basile  
199, 100.

Ibid, § 114.

Cod. Th. ap. p.  
76.

Il semble que S. Melece & Paulin qui disputoient l'evêché d'Antioche, aient aussi écrit vers ce même temps aux Occidentaux; & les Prelats du Concile d'Aquilée témoignent que les Occidentaux estoient résolus d'y envoyer quelques uns d'entre eux, (c'est à dire des Evêques) pour tâcher d'y apaiser les divisions des Orthodoxes: Mais les ravages des barbares [qui commencerent dès la même année 377,] arresterent ce dessein. L'amour de S. Ambroise pour la paix de l'Eglise, & son union particuliere avec Saint Basile, qui avoit toujours pressé cette deputation sans la pouvoir obtenir, font juger qu'il avoit eu beaucoup de part à faire prendre cette resolution aux Occidentaux. [Au moins il est difficile de croire qu'elle vint de Rome;] où dans une conference que Dorothée [deputé des Orientaux] y eut avec Damase & Pierre d'Alexandrie, il eut la douleur d'entendre mettre au rang des Ariens S. Melece & S. Eusebe de Samosate, [qui estoient les Prelats de l'Orient les plus illustres & les plus aimez.

Ibid, § 117.

Basile p. 321 p.  
346.

Nous croyons aussi pouvoir rapporter au zele & aux sollicitations de S. Ambroise, le Concile qui se tint apparemment en 375, dans l'Illyrie contre les Ariens & les Macedoniens, la deputation que ce Concile envoya en Asie, avec la loy par laquelle Valentinien autorisoit la deputation & les decrets du Concile, & ordonnoit de prescher partout la foy de Nicée.

V. les Ariens  
§ 117 118.

Cette loy eust pu donner la paix à l'Eglise d'Orient, si Valentinien ne fust mort le 7 novembre de cette année même Gra-

L'an de J.C.  
376, de Saint  
Ambroise 2.

## SAINT AMBROISE.

101

tien & Valentinien II. ses enfans luy succederent . Le dernier n'estoit qu'un enfant . Toute l'autorité demeura à Gratiën; & S. Ambroise trouva dans sa pieté & dans ses autres excellentes qualitez toute la correspondance qu'il pouvoit desirer en un Prince pour l'avantage de l'Eglise . Gratiën l'aimoit comme un ami & le reveroit comme un pere .

L'AN DE JESUS CHRIST 376, DE S. AMBROISE 2.

Il y a bien de l'apparence qu'après la mort de Valentinien qui avoit établi S. Ambroise, & luy avoit promis de le rendre paisible, & avant qu'on sceust la disposition de Gratiën à son égard, les Ariens crurent pouvoir faire quelque effort pour troubler le Saint, & établir peut-estre à Milan un Eveſque de leur parti. [Au moins dans l'eloge que S. Ambroise fait de Gratiën l'an 378, j'il le remercie d'avoir rendu la paix à son Eglise, d'avoir fermé la bouche, & autant qu'il pouvoit, le cœur meſme des perfides; cela autant par l'autorité de sa foy, que par sa puissance imperiale.] Ce fut peut-estre à cette occasion que Gratiën adressa une loy à Nitence, "par laquelle il défendoit à tous les heretiques de tenir aucune assemblée ecclesiastique, & ordonnoit que les lieux où ils en auroient tenu seroient confisquez .

Amb. l'id. p. 112.

Coſ. Th. l. 6. p. 174. 175. 194.

V. Gratiën  
l. 4.

[On peut raporter encore à ce temps-ci ce que nous trouvons dans une lettre écrite en 381,] qu'Ursin qui avoit disputé l'episcopat au Pape Damase, [ & avoit esté pour cela banni de Rome, ] s'estoit uni ſecrètement avec les Ariens dans le temps meſme qu'ils s'eſſorçoient par une conspiration detestable de troubler l'Eglise de Milan. "Il n'oſoit pas néanmoins se trouver publiquement à leurs assemblées, [ d'où nous apprenons qu'ils entreprenoient d'en tenir . Ce fut peut-estre ce qui obligea Gratiën ] à bannir Ursin à Cologne, [ où nous croyons qu'il estoit en 378. ]

app. p. 69.

V. S. Damase  
l. 32. 4. 10.

&c.

V. S. Damase  
l. 9. 10.  
2.

"La lettre que nous venons de citer, marque particulièrement qu'Ursin s'assembloit avec Valens [ Ce n'est pas apparemment le celebre Valens de Mursé qui devoit estre mort alors, mais un autre plus nouveau, c'est à dire ] celui qui ayant esté fait Eveſque de Pettau à la place de Marc, homme saint & de grande reputation, fut chassé honteusement de la ville par le peuple . Selon les termes du Concile d'Aquilée en 381, il semble qu'il ait esté fait Eveſque par les Ariens, & du vivant de Marc, & ce Concile dit qu'il n'avoit pas meſme commencé à estre Eveſque. Ne pouvant plus demeurer à Pettau, il vint troubler les principales vil-

Amb. ep. l. 67

p. 167.

p. 167.

1. Dans l'appendix du Code Theodosien. Car *omni Valente* n'est point dans l'edition de S. Ambroise, l. 5. p. 134.





L'an de J.C.  
377, de Saint  
Ambroise  
V. Valenti  
rien 1, p. 28  
1.

## SAINT AMBROISE.

103

toutes les familles [de cette province] gémissoient dans les liens de la servitude, [peut-estre en punition de la revolte de Firme].  
Ce succès que la reputation de S. Ambroise luy donnoit dans les pays étrangers, luy faisoit dire qu'il vouloit aller prêcher autrepars pour toucher ceux de Milan. p. 465a.

Il lotte particulièrement les Vierges de Boulogne, qu'il appelle une troupe seconde en pureté; [sans doute parcequ'elles s'y multiplioient beaucoup.] Elles estoient alors au nombre de vingt, qui ayant renoncé aux delices du siècle & quitté la maison de leurs parens, vivoient ensemble d'une maniere digne de leur état. Dans ces tentes de J. Celles combattoient sans relâche pour la chasteté. Tantost elles s'appliquoient au chant des cantiques spirituels: & tantost elles s'occupoient du travail des mains pour en retirer leur subsistance & de quoy pourvoir à celle des pauvres. Elles avoient une adresse & une ardeur merveilleuse pour gagner d'autres epouses à J. C. Quand elles connoissoient quelque fille disposée à embrasser leur profession, elles ne se donnoient aucun repos jusqu'à ce qu'elles eussent enlevé cette riche proie: & rien ne la pouvoit dérober à leurs recherches. Que si quelqu'une venoit d'elle mesme se joindre à elles, on voyoit toutes ces chastes colombes se lever & environner la nouvelle venue, luy applaudir, la congratuler, luy témoigner leur joie, & ne la point quitter jusqu'à ce que luy ayant fait oublier sa famille & sa patrie, elle ne connust plus d'autre plaisir que celui de la compagnie des Vierges. c. 466a.

Comme Saint Ambroise avoit beaucoup de respect pour les Vierges, il ne put leur refuser la demande qu'elles luy firent, de leur donner quelques discours sur la virginité. Car il se croyoit obligé comme Eveque de distribuer aux autres le talent de la parole de Dieu pour le faire profiter, principalement sachant que Dieu demandoit plustost son travail que le fruit qu'il pouvoit faire. Il aimoit mieux le faire par un livre écrit, que par un discours de vive voix, parce, dit-il, qu'un livre ne rougit point; & de plus, une partie des Vierges qui luy demandoient cette instruction, n'estoient pas à Milan pour l'entendre. 1a. p. 467, b. 1a. p. 457, a. b.

Il fit cet ouvrage dans [cette] troisième année de son episcopat, & le commença le 21 de janvier jour de Sainte Agnès, dont il fait d'abord l'eloge. Il le divisa en trois livres. Il n'y a rien de plus humble que le commencement. Il s'y adresse quelquefois p. 472, m. 1a. p. 458, a. p. 457

plus humble que le commencement. Il s'y adresse quelquefois p. 459, ell. 3. p. 479, l.

1. Les Benedictins attribuent cette servitude à la tyrannie de Gildon; (mais il ne se revoltoit qu'en 397 V. Honoré) & S. Ambroise fit cet ouvrage dans la 3e année de son episcopat, triennalis sacerdot; (& ainsi en l'an 377.) Amb. 3. virg. l. c. 10. p. 161, n. 6. 1a. c. 6. p. 172, d.

à sa sœur Marcelline, & c'est là qu'il rapporte même le discours que luy fit le Pape Libere en luy donnant le voile: (mais cela ne suffiroit pas pour dire que cet ouvrage où il parle presque toujours aux Vierges en general, est adressé particulièrement à sa sœur, J'si S. Jerome ne le citoit de cette maniere.

Hier.ep. 22. p.  
241. b.

a Amb. de virg.

l. 2. p. 271. a. 24.

b Aug. doct. chr.

l. 4. c. 21. p. 37. a]

38. c.

Casn. de Inc. l. 7.

c. 25. p. 1055.

e Hier. ep. 22. p.

241. b.

ep. 50. p. 107. b.

Amb. de virg.

l. 2. p. 271.

212.

virg. l. 1. p. 466.

c. b. c.

Les deux premiers livres surtout sont extremement fleuris, & le Saint en fait quelque sorte d'excuse. Aussi S. Augustin cite deux endroits de ce livre pour servir de modeles, l'un d'une eloquence vive & pressante, & l'autre d'un style plus simple & plus temperé. Cassien en rapporte un du premier livre Aux Vierges: car c'est ainsi qu'il l'intitule. S. Jerome cite aussi les opusculs que S. Ambroise avoit écrits depuis peu à sa sœur, dans lesquels, dit-il, il s'est repandu avec tant d'eloquence, qu'il y a recherché, exprimé, & mis en ordre tout ce qui se peut dire à la loüange des Vierges. Il marque autrepert expressement ses trois petits livres des Vierges. Les Benedictins fondez sur les manuscrits, font de la fin du troisieme livre un livre separé qu'ils intitulent De la virginité (Nous ne laisserons pas de le citer toujours comme faisant partie du troisieme livre, afin de ne pas multiplier les citations.

Le Saint décrit dans ces livres des Vierges diverses histoires, mais qui ne regardent pas ce temps-ci, hormis une qui merite bien d'estre rapportée dans ses propres termes. J'Une fille d'une famille tres noble se voyant pressée par ses parens qui la vouloient marier, s'enfuit à l'Eglise & embrassa l'autel. Et quel asyle pouvoit-elle chercher plus convenable que le lieu où s'offre le sacrifice de la virginité? Là cette chaste victime tantost prenoit la main de l'Evesque, la mettoit sur sa teste, & le conjuroit de faire sur elle les prieres accoutumées; tantost ne pouvant plus attendre ni souffrir le moindre retardement, elle mettoit sa teste sous l'autel, & disoit à sa mere: Croyez vous ma mere, me voiler « plus dignement que le saint autel qui sanctifie les voiles? Je pre- « fere ce voile-ci dans lequel on consacre tous les jours J. C. nostre « chef. Que faites vous, mes proches? pourquoi me pressez vous « de me marier? Il y a longtemps que je le suis. Vous m'offrez un « epoux: mais j'en ay trouvé un infiniment meilleur. Exagerez les « richesses de celui que vous me proposez; vantez sa noblesse; re- « levez son credit & sa puissance: J'en ay un qui est incompara- « blement audeffus de luy. Tout l'univers luy appartient. C'est luy « qui gouverne tout le monde. Sa noblesse est toute divine & toute « celeste: Presentez m'en un pareil, je ne refuse pas de le choisir. «

Mais

L'an de J.C.  
377 de S.  
Ambroise  
3

SAINT AMBROISE.

103

Mais si vous n'en avez point à me donner qui en approche, ce n'est pas pourvoir à mon avantage, que de m'en offrir un inférieur, c'est porter envie au bonheur que je possède. Ce discours imposa silence à tout le monde. Un seul des assistants osa luy dire brusquement : Penfiez vous que si vostre pere vivoit, il souffrist l'exécution de vostre dessein ? Elle pleine de foy & d'une pieté éclairée ; Peut-estre, répondit-elle, est-ce la raison pour laquelle Dieu a permis qu'il soit mort, afin qu'il n'apportast aucun obstacle à ma résolution. La personne qui luy parloit de la sorte éprouva par une prompte mort la verité de la réponse de cette fille sur la mort de son pere. Cet exemple jetta la frayeur dans tous les esprits. Chacun craignoit le mesme sort pour luy mesme. Tous ceux qui s'opposoient à la consecration de cette vierge, y donnerent aussi-tost leur consentement. On luy conserva ses biens qu'on ne pouvoit luy ôter sans injustice: mais elle y ajouta le grand bien de la virginité.



ARTICLE XIII.

*De S. Eusebe de Boulogne, & de S. Sabin de Plaisance.*

[COMME S. Ambroise lotté particulièrement les Vierges de Boulogne & de Plaisance, nous croyons pouvoir parler ici de deux illustres Evêques de ces Eglises, & ses amis particuliers.] Car la ville de Boulogne avoit alors pour pefcheur, comme il dit, [c'est à dire pour Evêque,] un homme habile à prendre ces fortes de poissons. Baronius croit que cet Evêque de Boulogne, est Eusebe qui assista au Concile d'Aquilée en 381, où il parut le plus après S. Ambroise, & que l'Eglise honore comme un Saint le 26 de septembre. [Nous verrons bien-tost, que sa propre maison peut avoir esté honorée de la gloire de la virginité en la personne d'Ambrosie sa petite fille. Nous pourrions aussi examiner autrepars, si l'on peut dire que ce soit le mesme qu'Eusebe frere de Saint Chromace.] On pretend qu'il a basti à Boulogne un monastere de S. Procule, & un autre de S. Vital & S. Agricole, dans lequel il a esté enterré. Et si cela est veritable, il faut qu'il ait vécu jusques après l'an [393,] Jauquel S. Ambroise trouva les corps de ces deux Martyrs. Et en effet on ne met point d'Evêque entre luy & S. Felix qui estoit encore Diacre de Milan [en 397,] à la mort de S. Ambroise [Saint Eusebe estoit à Milan au temps où nous sommes, & S. Ambroise dit que Dieu

L. 3. p. 496. m.

Bar. 177. § 11.

Amb. ep. 1. p.

180. A.

a Bar. 26. sept. d.

V. S. Chromace.

Ferr. p. 615.

Ugh. t. 9. p. 2. a.

Amb. vit. p. 90.

91.

virg. L. 3. p. 496. m.

*Hist. Eccl. Tom. X.*

O

le luy avoit renvoyé pour l'assister dans le travail de son ministère, & l'aider à prescher la virginité.

[L'Eglise de Plaisance qui estoit aussi seconde en vierges, avoit peut estre aussi dès ce temps là pour Evêque Saint Sabin,] 'qui selon toutes les apparences est le mesme que Sabin Diacre de Milan, député en l'an 372, par les Eglises d'Occident à celles d'Orient, & dont S. Basile parle dans quelques lettres. 'Il assista comme Evêque de Plaisance au Concile d'Aquilée en 381 [Il ne fut apparemment Evêque qu'après Saint Ambroise,] 'puisque ce Saint en luy écrivant sur un endroit de l'Ecriture, l'appelle son fils. [Nous ne voyons pas qu'il traite ainsi les Evêques; & il le pouvoit moins à l'égard de S. Sabin, qui selon ce que nous venons de dire, estoit Diacre long-temps avant que S. Ambroise fust baptisé. Aussi il ne le traite pas de la sorte dans les autres lettres.

Car outre celle dont nous parlons,] 'nous en avons encore plusieurs autres, qu'il luy écrit comme à un de ses plus intimes amis. 'Il luy envoya mesme plusieurs de ses ouvrages en le priant de les revoir exactement, & de luy en dire son véritable sentiment, comme Sabin luy avoit promis de faire avant qu'il les communiquast aux autres. 'Il luy fit part en l'an 393, ou 394, de la joie qu'il avoit receuë en apprenant la retraite de Saint Paulin.

'Saint Gregoire le grand rapporte un miracle de ce Saint. Le Pô s'estoit débordé & inondoit les terres de l'Eglise. L'Evêque dit à un Diacre de luy aller commander de sa part de se retirer: mais le Diacre se moqua d'un tel ordre. Alors le Saint ordonna à son secretaire d'écrire le mesme commandement sur un papier en forme de lettre, & de jeter le papier dans l'eau; ce que le secretaire fit, & le fleuve se retira aussi-tôt, dit S. Gregoire, & se renferma dans son lit ordinaire. 'Le martyrologe Romain & divers autres nouveaux marquent sa feste l'onzieme de decembre: Neanmoins l'Eglise de Plaisance, qui l'appelle Saint Sabin, la solennise le 17 de janvier.

'Ferrarius fait un abrégé de sa vie tiré des leçons du jour de sa feste, 'où il est dit qu'il trouva le corps de S. Antonin Martyr, & le transporta en une eglise de Saint Victor, & que luy mesme estant mort l'onzieme de decembre, fut enterré le 17 de janvier en l'Eglise appelée alors Des douze Apostres, & depuis de S. Sabin, 'dont on le fait fondateur. 'On luy donne pour successeur Saint Maur honoré le 13. jour de septembre [Il n'est pas dans le

Blond. primop.  
159 Coll. r. t. 1. p.  
169.  
Amb. sc. Aq. p.  
178. c.

in Jac. 17. p. 1184.  
B.

ep. 31. 69 lin  
Gen. c. 1. p. 421. J.

ep. 63. p. 318.  
329.

ep. 70. p. 359. k.

Greg. dial. 3. c.  
10. p. 275. c. d. c.

Boll. 17. jan. p.  
163. § 1.

§ 2.

§ 1.

§ 3.

Ugh. 2. p. 247.  
b.

« d' Boll. 17. jan.  
p. 63. k.

V. S. Basile  
§ 75.

martyrologe Romain.] On ne le fait commencer qu'en 420, parcequ'on pretend que Saint Sabin a esté 45 ans Eveque.



ARTICLE XIV.

*Divers écrits de Saint Ambroise sur les vierges & sur les veuves.*

[O UTRE les trois ou quatre livres dont nous venons de parler,] S. Ambroise a encore étendu en beaucoup d'autres ouvrages les eloges de la virginité. L'un de ceux là est celui qu'il fit pour Ambrosie, [qui estoit sans doute comprise dans les eloges que Saint Ambroise donnoit cette année aux filles de Boulogne, quoiqu'elle n'y ait pris part que long-temps depuis.] Car Eusebe qui estoit son pere, <sup>a</sup> ou plutôt son grand-pere, <sup>b</sup> demeroit apparemment à Boulogne, <sup>c</sup> aussi-bien que Faustin <sup>d</sup> qu'on peut juger avoir esté son pere.

Amb. inf. virg.  
c. 2. p. 418. a.

<sup>a</sup> Il y avoit long-temps qu'Ambrosie estoit consacrée à Dieu de coeur & d'esprit, & elle voulut encore y estre consacrée par une profession [publique.] <sup>e</sup> Eusebe l'ayant donc recommandé à S. Ambroise, <sup>f</sup> ce Saint l'offrit à Dieu en qualité de Prestre, <sup>g</sup> & pour son instruction il composa un traité intitulé De la conduite d'une Vierge, lequel il adresse à Eusebe, & dont il emploie une grande partie à relever & à défendre contre Bonose la virginité de la Mere de Dieu. Il le finit par une tres belle priere qu'il adresse à Dieu pour Ambrosie, qu'il luy offroit alors, dit-il, devant l'autel 'au jour de sa profession. [Ainsi il paroist qu'il a fait ce livre du sermon mesme qu'il prononça en cette ceremo- nie, comme cela luy estoit ordinaire.

e. 1. p. 415. h.  
a. ep. 66. p. 331. l.  
b. p. 332. l.  
c. ep. 1. p. 327. h. i  
d. ep. 66. p. 335. e.  
e. inf. virg. c. 17 p.  
431. c.  
f. c. 1. p. 415. h.  
g. c. 17. p. 431. e.  
h. c. 2. p. 418. e.

Il ne le fit que dans les dernieres années de son episcopat, & après que le Concile de Capoue, tenu, comme nous croyons, à la fin de l'an 391,] ce qu'on voit tant parcequ'il avoit déjà parlé de la virginité en beaucoup de livres, [que parceque la cause de Bonose,] qu'il marque assez, quoiqu'il ne le nomme pas, [ne fut jugée qu'après le Concile de Capoue.

c. 17. p. 431. 432.  
p. 431. f.  
p. 432. e.

Note 6.

Il y a apparence qu'Eusebe à qui ce traité s'adresse, est l'Eveque mesme de Boulogne, si c'est à ce Prelat que le Saint écrit les lettres 62 & 66, comme l'ont cru ceux qui ont mis les titres de ces deux lettres. Car dans la premiere le Saint luy mande avec grand soin des nouvelles du petit Faustin qu'il avoit auprès de luy, aussi-bien que sa sœur qu'il honore du nom de Sainte. Et

c. 2. p. 418. a.

ep. 62. p. 328. k.

ep. 66. p. 331. l.

O ij

c'est sans doute le mesme Faustine qu'il renvoie à Eusebe son grand pere par la lettre 66, retenant auprès de luy pour gage de son amitié l'un & l'autre Ambroise, [ c'est à dire apparemment un frere & une sœur qui portoient ce nom,] & qui estoient les enfans de Faustine fils d'Eusebe. Il loue ce Faustine d'avoir élevé cette colombe spirituelle, qui luy apportera le fruit de la paix, & le rameau d'olive representant l'onction [ de la grace,] & l'integrité. [Je croy qu'il veut dire la vierge Ambrosie, ou bien sa sœur,] qui faisoit aussi-bien qu'elle, profession de pieté, ou mesme de virginité.

inf. virg. 436. p.  
431. b.

exh. virg. p. 433.  
434.

'Le Saint écrit encore [en 393.] un traité sous le titre d'exhortation à la virginité, en faveur de la veuve Julienne, qui demouroit à Florence, & dont les trois filles avoient embrassé cette profession.

V. S. Vital  
& Saint  
Agricola.

de vid. p. 497. b.

'Les trois livres Des vierges qu'il écrivit [au commencement de cette année,] furent bien-tost suivis par celui qu'il composa sur les veuves, [ tant pour relever la gloire de leur état, que pour leur montrer les obligations auxquelles il les engageoit. ] 'Il semble l'avoir fait particulièrement à cause d'une veuve, qu'il avoit exhortée à ne pas s'affliger excessivement après la mort de son mari; mais qui ne se contentant pas de suivre cet avis, vouloit encore se remarier, quoiqu'elle eust des filles déjà mariées. Il luy avoit sans doute parlé avec beaucoup de vigueur de la vie qu'elle devoit mener, & elle s'estoit plainte qu'il ne l'avoit pas épargnée; de quoy le Saint ne s'excuse qu'en disant qu'il ne s'épargnoit pas davantage luy mesme.

p. 507. h. i.

p. 506. h. 310 a.

'Il prend bien garde néanmoins de ne pas aller dans l'excès, en condamnant les secondes noces, déclarant que tout ce qu'il dit touchant la viduité n'est pas un precepte, mais un conseil salutaire, qu'il se croit obligé de donner pour s'acquitter de la charge qu'il avoit de gouverner le champ de son Eglise. 'Il est encore plus exprès pour les premiers mariages, & il parle fortement contre ces loups revêtus de la peau de brebis, qui sous pretexte de porter tout le monde à une chasteté parfaite, qu'ils ne gardoient pas eux mesmes; ne faisoient que causer des desordres & commettre des impuretez plus honteuses. [ Il peut marquer les Marcionites, les Manichéens, & les autres heretiques qui condamnoient le mariage. ] 'Il témoigne aussi qu'il y avoit plusieurs personnes qui se mutiloient eux mesmes pour garder la chasteté. Il ne veut point dire son sentiment sur leur sujet, sinon qu'il dit que personne ne se doit faire, se contentant de

p. 508. g.

p. 509. a. b.

L'an de J.C.  
378, de Saint  
Ambroise 4.

## SAINT AMBROISE.

109

renvoyer pour le reste , à ce qu'on en avoit autrefois ordonné :  
[ Il entend peut-estre le Concile de Nicée . ] Il cite ce livre dans  
son commentaire sur Saint Luc . \*Saint Jerome en allegue divers  
endroits.

1o Luc. 2. 4. p.  
31. gl. 7. m.  
2o Hier ep 50. p.  
107. c.

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

## ARTICLE XV.

*Saint Ambroise écrit ses deux premiers livres sur la foy ; rompt les  
vases sacrez pour racheter les captifs.*

L'AN DE JESUS CHRIST 378, DE S. AMBROISE 4.

V. Valens  
110.

[ CETTE année est remarquable dans l'histoire par la mal-  
heureuse bataille d'Andrinople , où Valens \*après avoir  
vu perir tout ce que l'Empire avoit de forces dans l'Orient , fut  
enfin brûlé luy même dans une méchante cabane , où il s'estoit  
retiré le 9 d'aoust . La cause extérieure de ce malheur fut qu'il  
avoit permis aux Gots chassés par les Huns, de passer le Danube  
dés l'an 376, & de se retirer sur les terres de l'Empire . Car ces  
peuples soit par leur propre perfidie , soit par l'avarice des Ge-  
neraux Romains , s'estant portez à prendre les armes en 377,  
désirerent deux fois la même année les troupes imperiales , pil-  
lerent toute la Thrace , & enfin désirerent Valens en personne . ]  
Mais la véritable cause du malheur des Romains , fut la perse-  
cution que l'on avoit faite jusques alors dans l'Orient à la foy  
Catholique de la divinité de J. C.

Naz. or. 24. p.  
374. d/ Amb. 6. d.  
1. 2. c. 4. p. 144. l. k.

V. Gratien.  
16.

[ Aussi l'Empereur Gratien qui suivoit avec humilité cette foy  
sainte, eut un succès tout different. ] Car ayant resolu d'aller en  
Orient secourir son oncle , & les Allemans sur l'avis qu'ils en  
eurent ayant fait une irruption dans les Gaules, il gagna sur eux  
vers le mois de may la bataille de Colmar, où il en tua au moins  
trente mille , & poursuivit si vivement sa victoire , qu'il obligea  
tout le pays de se rendre à luy . Il marcha ensuite en diligence  
le long du Danube pour joindre son oncle ; mais ce Prince pre-  
cipita malheureusement la bataille , & se perdit luy même ,  
depeur de vaincre avec son neveu dont la valeur & le merite  
luy donnoit de la jalousie.

Amm l. 31. p.  
453-455.

P. 457.

\*Durant donc que Gratien se preparoit à la guerre contre les  
Gots, [ c'est à dire vers le printemps de cette année , ou plustot  
dés la fin de la precedente ; ] voulant se munir du bouclier de la  
foy , & de l'épée du S. Esprit contre la puissance formidable des  
barbares , parcequ'il savoit que la victoire depend davantage de

Amb. 6. d. l. 2. c.  
4. p. 144. E.

l. 1. pr. p. 113.

la foy du Prince, que du courage des soldats, il demanda à S. Ambroise un discours sur la foy, où il prouvaſt contre les heretiques la divinité de J. C. S. Ambroise eut peine à s'y refoudre ; mais Gracien [ l'ayant apparemment mandé ou lorsqu'il estoit dans les Gaules, ou lorsqu'il passa dans la Rhedie, ] l'en pressa si fort de vive voix, que le Saint nonobstant la repugnance qu'il avoit à traiter les points de la foy en maniere de dispute, se resolut de le satisfaire, & composa fort promptement deux livres [ intitulés De la foy, ] de peur, dit-il, d'arreſter le voyage de ce Prince, à qui il les envoya deslors, & qui leur donna son approbation. Il y parle de la défaite des Romains, [ non de celle de Valens, qui n'arriva que quelques mois après, mais de celle de Lupicin & de Trajan ses Generaux, que les Gots avoient vaincus l'année precedente. ] Il promet à Gracien qu'il remporterait la victoire sur les Gots ; [ & il les vainquit en effet par Theodose qu'il avoit fait General de ses armées, & encore depuis par le mesme Theodose qu'il avoit associé à l'Empire. Saint Ambroise contribua à cette victoire en la maniere qu'un Eveſque le pouvoit. ] Car il accompagnoit partout Gracien par son amour & par son attachement. Il le suivoit en esprit dans toutes ses démarches. Il se trouvoit jour & nuit dans son armée par sa sollicitude continuelle & par les sentimens de son cœur. Il y veilloit & y faisoit la sentinelle par ses prieres. Et il taschoit, dit-il, de recompenſer par l'activité de son zele l'impuissance de sa blesse.

Le premier de ces deux livres sur la foy, est cité dans le Concile d'Ephese, \* par celui de Calcedoine, & par S. Fulgence. \* Le second l'a esté aussi dans le Concile d'Ephese, & encore par Theodoret, qui l'appelle quelquefois l'epistre à Gracien, \* ou le discours sur la foy Catholique, \* par Vincent de Lerins, <sup>1</sup> par S. Leon, <sup>2</sup> par Vigile de Tapſe dans son ouvrage contre les Eutychiens, <sup>3</sup> & par S. Euloge d'Alexandrie, qui remarque que Severe l'Eutychien avoit voulu abuser d'un endroit de ce livre en l'alterant. \* Saint Jerome en cite la fin, où il est dit que les Gots qui faisoient la guerre aux Romains, estoient ceux que l'Ecriture appelle Gog : \* ce que Saint Jerome rejette, ou au moins il ne veut pas l'autoriser. \* Il ne nomme pas S. Ambroise ; mais il dit que c'est une personne considerable de son temps qui écrivoit à l'Empereur.

amb. fid. l. 2. c. 4. p. 144. b. Hier. qu. in Gen. t. 3. p. 205. b. in Ex. l. 17. pr. p. 500. d. s. in Exp. 501. d.

Coſc. t. 3. p. 34. c. En mettant *ἐν τῷ βιβλίῳ*, au lieu de *ἐν τῷ βιβλίῳ*. Ainsi c'est une faute de lire *ἐν τῷ βιβλίῳ* dans le Concile d'Ephese aſſ. 1.

Conc. B. t. 2. p.  
269. 270.  
c. 1. p. 470. d.  
d Fulg. ep. 14. r.  
30 p. 244.  
e Conc. B. t. 2. p.  
270. b. c.  
f Thdr. dial. 2.  
p. 95. 96.  
g dial. 3. p. 163. a.  
h  
i Vinc. L. c. 7. p.  
318.  
j Leo. ep. 97. c. 7.  
p. 173. j Conc. B.  
l. 3. p. 324. e.  
k Vig. in Euty.  
l. 1. c. 22. p. 79.  
l Phot. c. 230. p.  
844. f.

s.



[C'estoient sans doute les ravages des barbares,] qui avoient obligé divers Illyriens d'abandonner leur pays, comme nous l'apprenons de Saint Ambroise, & de se retirer en Italie vers Imola, où il semble qu'on leur avoit donné des terres. Mais ils y avoient apporté avec eux leur herésie Arienne, par laquelle ils avoient attiré sur eux les chastimens qu'ils souffroient. C'est pourquoi S. Ambroise avertit Constance qui avoit esté depuis peu fait Evêque en ces quartiers là, de prendre fort garde à eux, & d'empêcher qu'ils n'eussent point de commerce avec les Catholiques, de peur qu'ils ne les infectassent de leur venin.

Amb. ep. 19 116

c.

d.

e.

NOTE 7.

Les malheurs publics de l'Empire servirent à faire eclater davantage la pitié de S. Ambroise. Les barbares avoient fait un nombre infini de prisonniers dans la Thrace & dans l'Illyrie : On ne voyoit de toutes parts que des captifs exposez en vente ; & il y en avoit assez pour peupler une province. Les Eglises en racheterent plusieurs : mais Saint Ambroise se signala dans cette liberalité, qui est, dit-il, la plus grande & la plus importante qu'on puisse faire. Il crut qu'en cette rencontre il falloit faire tout ce qu'on pouvoit, & même plus qu'on ne pouvoit ; & qu'il valoit mieux estre obligé de se justifier des actions de miséricorde qu'on a exercées, & en souffrir du blâme & des reproches, que de témoigner de la dureté pour les misérables.

off. l. 2. c. 15 p. 51.

l.

m.

l. m.

c. 28 p. 62. c.

&c.

C'est pourquoi persuadé que l'Eglise n'avoit pas de l'or pour le garder, mais pour l'employer à soulager les necessitez des pauvres, il fit rompre & mettre en pieces les vases destinez au ministère des autels, pour en racheter ces captifs. Il chercha premierement ceux qui n'avoient point encore servi aux divins mysteres, qu'il fit rompre, de peur qu'on ne se servist d'un vaisseau sacré, à des usages criminels, & les employa pour les necessitez des pauvres & pour la rançon des captifs. Il semble qu'il n'en ait pas employé d'autres pour cet usage, mais il est certain qu'il eust cru le pouvoir faire legitiment, s'il en eust eu besoin.

p. 62. c.

non initiata

Neanmoins de quelque reserve & de quelque moderation

p. 62. c.

qu'il eust usé en cette liberalité, les Ariens luy en firent un crime, non que l'action leur pust déplaire, mais parcequ'ils cherchoient un sujet de le reprendre. Cela l'obligea d'en parler au peuple, & de faire voir qu'il avoit pu faire legitiment encore plus qu'il n'avoit fait. Il dit des choses admirables sur ce sujet dans ses Offices, où il allegue l'exemple de Saint Laurent. Il témoigne encore autrepart en des termes excellens, l'amour

p. 62. 63.

div. l. p. 104. g. h.

1. non sine ratione aliqua. Ne sunt illi point moderati?

qu'il avoit pour les pauvres, & se glorifie du reproche qu'on luy faisoit de les vouloir gagner par ses aumônes.

Poïd, v. Aug. c.  
24.

S. Augustin imita depuis le zele de S. Ambroise, faisant aussi rompre les vases sacrez pour le soulagement des pauvres & le rachat des captifs; ce que Posside défend contre les sentimens charnels de ceux qui l'improuvoient, parceque S. Ambroise, Prelat, dit-il, dont la memoire est venerable, avoit presché à son peuple & écrit dans ses livres, qu'il n'en falloit faire aucune difficulté.



## ARTICLE XVI

*Desintéressement de S. Ambroise. Affaire de l'Evesque Marcel.*

**L**N'est point inutile de remarquer sur cette action si illustre de nostre Saint, qu'ayant surmonté l'avarice ordinaire aux gens du monde en se depouillant de ses biens, il avoit surmonté celle qui se rencontre assez souvent dans les Corps ecclesiastiques & dans les Communautéz les plus saintes. On s'y fait une maxime de pieté de conserver ce qui appartient à l'Eglise & à la Communauté avec la mesme attache, & souvent avec une beaucoup plus grande que celle qu'on condanne si justement dans les seculiers à l'égard de leur bien propre. On presere cet interest qui pour estre commun, ne cesse pas d'estre particulier, non seulement à ce que la bienfaisance demande, mais à ce que la charité, l'Evangile, & quelquefois mesme la justice la plus rigoureuse, exigent de nous. On ruine des familles, & on perd son propre repos pour faire revenir des terres qu'on pretend avoir appartenu à l'Eglise des siecles auparavant; & l'on aime mieux laisser perir des provinces, que de vendre ou d'engager des richesses, qui ont souvent esté fort mal acquises, & qui au moins ne servent d'ordinaire qu'à donner un vain eclat, & à parer d'une magnificence toute seculiere des temples consacrez à un Dieu pauvre, & où l'on presche aux autres la pauvreté, l'aumône, & le mepris des richesses.

Poïd, v. Aug. c.  
24.

S. Ambroise ne negligeoit point ce qui se devoit à Dieu, & il montoit quelquefois en chaire pour apprendre au peuple qu'il ne devoit pas laisser vides les trons, dont on tiroit dès ce temps là les depenses necessaires aux sacrez autels, en quoy il fut depuis imité de S. Augustin. [ Mais s'il demandoit ce dont l'Eglise avoit besoin, il savoit bien distinguer le superflu des temples materiels, du

du nécessaire des temples vivans & des membres de J. C. Nous ne pouvons omettre sur ce sujet une lettre remarquable de ce Saint qui fait voir encore qu'il n'estoit pas moins le maître de S. Augustin pour le desintéressement que pour la foy, & que c'est de luy que ce Saint avoit appris à preferer quelquefois la paix & l'intérest des familles aux avantages apparens de l'Eglise.]

Un Eveque nommé Marcel avoit une sœur veuve, & un frere dans le monde nommé Letus. Il donna à sa sœur une terre qui luy appartenoit, à la charge qu'en mourant elle laisseroit la terre aux pauvres & à l'Eglise qu'il gouvernoit. Letus contesta cette donation; ce qui forma entre eux un procès fort embarrassé, qui dura long-temps, qui couta beaucoup d'argent, & où l'on pretend qu'il s'estoit passé de part & d'autre beaucoup de choses facheuses. S. Ambroise les exhortant donc à le terminer, enfin Letus & sa sœur s'accorderent à luy en remettre à luy même le jugement & la decision absolue; à quoy ils se portèrent d'autant plus volontiers, que l'affaire regardoit un Eveque, & qu'il estoit plus dans la bienséance que les choses que l'aigreur de la dispute avoit produites entre des freres, fussent soumises à la connoissance d'un Eveque. qu'à celle d'un Prefet seculier. Outre que ne restant plus que quelques heures du temps qui leur avoit esté donné pour se faire juger, & le Prefet se trouvant occupé à d'autres affaires, [il eust peut-estre fallu recommencer de nouvelles procédures, & s'engager à de nouveaux frais.]

Ambroise. 49. p.  
307. k. l.

Il obtinrent donc du Prefet une prorogation de quelques jours, & une commission à S. Ambroise de les juger, sauf l'appel. Il ne put le refuser, tant pour les raisons que nous avons dites, que parceque S. Paul commande aux Prelats de vider les différends des Fideles. Mais au lieu de decider cette affaire comme juge, il aima mieux la terminer comme arbitre & ami commun, tant pour les autres inconveniens, que parceque l'Eveque en cas qu'il eust gagné, n'eust pu honnestement demander à son frere les depens du procès; outre que cette voie estoit plus propre & pour finir entierement l'affaire, & pour oster toute la division & l'aversion qui fust demeurée entre des personnes si proches.

p. 307. 308.

Il fit donc convenir les parties, suivant presque entierement l'offre que Marcel en avoit faite-dés auparavant, que la terre dont estoit question seroit donnée en propriété à Letus, qui fourniroit de son côté à sa sœur sa vie durant une certaine quantité de blé, de vin, & d'huile; & que sa sœur étant morte,

p. 308. 309.

personne ne pourroit luy rien demander ni au nom de Marcel, ni au nom de l'Eglise; à laquelle il ne donneroit rien, s'il ne le vouloit de luy mesme. Saint Ambroise manda cette decision à Marcel pour la luy faire agréer, par une lettre tres adroite & tres digne d'estre écrite par un Saint à un Evesque:

[L'Eglise sembloit la plus lésée par cette convention: mais  
p. 308, l.m. voici comment S. Ambroise répond à cette difficulté.] 'L'Eglise  
ne perd rien, dit-il, où la pieté trouve son avantage. J. C. nous  
apprend à regarder la charité non comme une perte, mais  
m|309.a. comme un gain. 'Ne craignez donc pas, ajoute t-il, que l'Eglise  
soit privée de vostre liberalité. Elle fait chez vous sa moisson, &  
avec plus d'abondance qu'en aucun endroit. Elle y recueille les  
fruits [de la pureté] de vostre doctrine. Elle y reçoit les fruits de  
la pureté de vostre vie. Elle y trouve la fécondité [en bonnes  
œuvres] que produit la rosée de vos saintes instructions. Enrichie  
de ces grands revenus, elle ne vous demande point des biens  
temporels, parceque vous luy en procurez d'éternels. Vous avez  
accompli ce que dit le Seigneur: Employez les richesses injustes  
à vous faire des amis. Par cet accord vous avez fait des amis, &  
ce qui est plus important, vous avez réuni des personnes divi-  
sées: Vous avez rétabli un frere & une sœur dans une bonne in-  
telligence & une union fraternelle. Vous leur assurez par cette  
paix & cette reconciliation l'entrée dans les tabernacles eter-  
nels. Et il conclut sa lettre par cette maxime: J. C. ne peut rien  
p. 309.b. posséder de plus digne de luy que les vertus du pasteur de son  
troupeau. Les fruits qu'il y cherche sont l'intégrité & la conti-  
nence & surtout la charité & la paix.



## ARTICLE XVII.

*Vertu de Satyre frere du Saint: Il fait naufrage en allant en Afrique.*

Amb. de Sat. p.  
308, l.  
p. 313, d.

[**N**OUS mettons en cette année ou en la suivante, la mort de Satyre frere de nostre Saint, ] 'parcequ'il mourut lorsqu'on craignoit partout les ravages des barbares & impudiques & cruels, qui menaçoient l'Italie de toutes sortes de maux; de sorte qu'on estoit obligé de fortifier les Alpes [Juliennes] pour les empêcher d'y entrer. [ce qui se rapporte tout à fait au temps où nous sommes.

Satyre, comme nous avons vu, estoit aimé de S. Ambroise; il

avoit suivi comme luy, le bareau, & s'estoit gouverné en pere  
plutost qu'en juge dans la province dont il avoit eu le gouver-  
nement. J'll excelloit en pureté, en innocence, en modestie, en  
simplicité. En un mot, il sembloit avoir toutes les qualitez d'un  
enfant; & néanmoins il estoit fort agissant & fort industrieux  
dans les affaires. Il estoit chaste de corps & encore plus de cœur  
& d'esprit. C'est pourquoi il n'avoit point d'inclination pour le  
mariage, & néanmoins il n'y renonçoit pas aussi, comme s'il eust  
voulu éviter la vanité en ne faisant pas une profession publique  
de continence. Il dit en mourant qu'il n'avoit point voulu se  
marier, de peur d'estre contraint de se separer de ses freres. Il  
avoit de grands biens, mais il en usoit de telle sorte qu'ils ne  
l'empeschoient point d'estre veritablement pauvre d'esprit.

S. Ambroise & luy se ressembloient si fort de visage, qu'on les  
prenoit souvent l'un pour l'autre. L'union de leurs esprits estoit  
encore plus grande, & ils sembloient ne pouvoir vivre l'un sans  
l'autre; mais ils ne s'amusoient pas à se témoigner leur affection  
par des caresses exterieures. Ils n'avoient point fait de partage  
de leur bien, & tout estoit commun entre eux, hormis le secret  
de leurs amis. Satyre dechargeoit le Saint de tous les soins do-  
mestiques. Si les valets avoient fait quelque faute, c'estoit luy  
qui les punissoit, mais avec beaucoup de douceur. Ayant resolu  
avec S. Ambroise de faire quelque present à celui qui avoit soin  
de leur bien, il en donna tout le merite à son frere. S. Ambroise  
dit que quand il avoit quelque petite difficulté avec sa sœur,  
pour sçavoir s'il falloit une chose plutost qu'une autre, ils s'en ra-  
portoient à Satyre, & il y agissoit de telle maniere, qu'il les satis-  
faisoit l'un & l'autre. Le Saint avoit un tel respect pour luy, que  
lorsqu'il parloit dans l'église, il craignoit de dire quelque chose  
qui luy déplust.

Avant que Saint Ambroise fut Evêque, un nommé Prosper  
luy avoit enlevé quelque bien, & quelque poursuite que le Saint  
& son frere eussent faites contre luy, ils n'avoient pu en avoir  
raison. L'elevation du Saint à l'épiscopat [ qui l'empeschoit de  
penfer à ces sortes d'affaires, ] fit croire à Prosper que rien ne le  
troubleroit plus dans son usurpation. Mais Satyre entreprit de  
le poursuivre, & fit seul ce que les deux ensemble n'avoient pu.  
Il falloit qu'avant que de quitter la terre il rendist encore à  
son frere cette preuve de son affection, en faisant voir à tout le  
monde jusqu'où alloit son industrie. Il entreprit donc d'aller en  
Afrique malgré les instances de Saint Ambroise, qui comme s'il

eust prévu quelque malheur, craignoit beaucoup ce voyage, & écrivit souvent à son frere pour le prier d'y envoyer quelqu'un au lieu de luy.

l. 'Sa crainte ne fut pas vaine; car Satyre fit naufrage, \* & son  
a p. 313, h. vaisseau estant échoué parmi des écueils & des bancs de sable,  
h. fut enfin ouvert par la violence des flots. Il n'estoit point encore  
i. baptisé; ' & s'il ne craignoit pas la mort, il craignoit de mourir  
sans avoir reçu les sacrez mysteres. Mais sa foy le delivra de ce  
danger. Car ayant demandé à ceux qu'il faisoit estre baptizez, le  
divin Sacrement des Fideles [qu'ils avoient apporté avec eux, ]  
pour en tirer le secours que sa foy faisoit esperer, & non pour  
penetrer par curiosité dans ce secret de l'Eglise, il le fit mettre  
dans un linge, noua ce linge autour de son cou; & en cet état il  
se jeta dans la mer sans chercher aucune planche du vaisseau,  
croyant que sa foy suffisoit pour le sauver. Il ne fut pas trompé  
dans son esperance: il gagna la terre tout le premier, & aida  
ensuite à sauver ses serviteurs. [ Ce fut peut-estre en cette ren-  
contre ] qu'il fit des vœux à S. Laurent, pour obtenir le temps  
de revenir de son voyage.

p. 311, h. 'Après que luy & les autres furent sauvez, il ne s'amusa point  
p. 315, d. à chercher les restes du naufrage, ni à regretter ce qu'il avoit  
perdu. Il demanda aussitost où estoit l'Eglise de Dieu, pour luy  
rendre graces de sa delivrance. Il dit que la plus grande de nos  
obligations estoit de reconnoître les biens que nous avions  
receus. Il recherchoit encore l'Eglise pour y participer aux  
m. mysteres eternels, dont il venoit d'éprouver la vertu & la puis-  
sance; [c'est à dire pour recevoir le baptême, la Confirmation,  
& l'Eucharistie.]

m. 'Mais son zele quelque ardent qu'il fust, ne fut pas indiscret  
p. 316, g. & temeraire. 'Car sachant qu'il n'y a point de vraie grace sans  
la vraie foy, il fit venir l'Evesque du lieu, & luy demanda s'il  
estoit d'accord avec les Evesques Catholiques, c'est à dire avec  
l'Eglise Romaine. [ Cette prevoyance luy fut utile. ] 'Car il se  
trouva que cette Eglise estoit dans le schisme de Lucifer; [ &  
ainsi il y a apparence que ceci arriva en Sardaigne, où ce schisme  
s'estoit principalement repandu. ]

g. h. 'Satyre craignoit beaucoup de se remettre en mer sans avoir  
reconnu [en recevant le baptême & l'Eucharistie,] la grace dont  
il estoit redevable; mais néanmoins sachant que nostre recon-  
noissance envers Dieu depend de nostre foy & de nostre chari-  
té [ plus que des sacrements extérieurs, ] il aima mieux différer

son baptême jusqu'à ce qu'il le pût recevoir sans danger. Et en effet dès qu'il eut trouvé une église Catholique, il ne manqua point de recevoir la grace qu'il souhaitoit depuis si long-temps. [Il le receut apparemment en Afrique où il alloit : Car il faut que cela soit arrivé en y allant, & non pas en revenant, ] 'puis-<sup>h.t.</sup> qu'après son naufrage il traversa plusieurs fois les mers, & courut de grandes provinces. Il conserva sans tache la grace de son<sup>h.t.</sup> baptême, & vécut toujours depuis dans une entière pureté de corps & d'esprit,

A R T I C L E XVIII.

*Satyre revient à Milan & y meurt: Affliction de S. Ambroise.*

SATYRE poursuivit Prosper avec tant de vigueur, qu'il<sup>Amb. de Sat. p. 111.</sup> l'obligea de payer tout ce qu'il devoit, & néanmoins avec tant de moderation & de douceur, que Prosper ne pouvoit luy en faire mauvais gré, ni s'empêcher mesme de s'en louer. Ainsi il acheva entièrement cette grande affaire, pour laquelle a<sup>p. 311.</sup> il semble qu'il ait aussi esté en Sicile.

Durant qu'il estoit absent, [ & apparemment au commencement de cette année, ] S. Ambroise fut extrêmement malade, jusqu'à croire qu'il en mourroit, ce qu'il souhaitoit beaucoup. Il avoit sa sœur auprès de luy qui luy rendoit tous les services dont elle estoit capable: Mais parmi cette consolation, il s'affligeoit de ce que Satyre n'y estoit pas pour partager cette peine avec elle, & pour luy fermer les yeux après sa mort.

L'affaire que Satyre avoit en Afrique étant achevée, il eut<sup>p. 311.</sup> tant de haste de s'en revenir, pour donner à son frere & à sa sœur la joie de le voir de retour, qu'il ne se donna pas le loisir de chercher un bon vaisseau, & se remit en mer sur un vieux navire "qui faisoit eau de tous costez. Il arriva néanmoins [heu-<sup>p. 311.</sup> reusement] en Italie lorsque l'on craignoit la descente des barbares, c'est à dire, comme nous croyons, sur la fin de cette année, peu après la mort de Valens [Il y a apparence que pour venir à Milan, il passa par Rome, où Symmaque demouroit.] Cet homme illustre qui estoit son<sup>p. 311.</sup> pere [ par affection, ou son parent, ] s'efforça de le retenir & de l'empêcher d'aller en Italie, [ c'est à dire à Milan, ] à cause, disoit-il, que tout y estoit en feu, & qu'il se mettoit en danger de tomber entre les mains des barbares. Mais il luy répondit que c'estoit cela mesme qui l'obligeoit d'y

P 316 a.

aller, parcequ'il ne vouloit pas laisser son frere tout seul dans un temps si perilleux. Il y vint en effet, & il semble mesme qu'il y soit venu en hiver, se souciant aussi peu du froid, que des dangers qu'on luy avoit fait apprehender.

P 312 l.m.

k.

l.m.

P 312 l.

P 314. b.

P 310, 311.

P 312 c. d.

d.

P 312 g.

P 309 c. d.

P 307, 308.

P 309. b.

P 314. c.

[On peut juger de la joie qu'eut S. Ambroise de revoir Satyre en santé après de si grands perils.] 'Le voyant revenu d'Afrique, sauvé des incommoditez de la mer, echapé du naufrage, il ne croyoit pas qu'aucun accident fust capable de le luy ravir. 'Car il ne contoit pour rien le bien qu'il luy avoit fait rendre, & il vouloit mesme l'obliger à accepter pour luy ce qui luy avoit coûté tant de travaux & de dangers.] Mais la mort de ce cher frere trompa bientôt ses esperances. 'Elle suivit si promptement son retour, qu'il sembloit que Dieu ne luy eust conservé la vie, qu'afin qu'il la finist entre les bras de Saint Ambroise, 'qui luy ferma les yeux. Satyre le laissa heretier de son bien, sans vouloir faire de testament, quoiqu'il l'en pressast; depeur, disoit-il, de blesser en quelque chose les inclinations de son frere. C'est pourquoy il se contenta de luy recommander quelques personnes qu'il aimoit, & de le prier de donner aux pauvres ce qu'il trouveroit juste & raisonnable. C'estoit assez dire à S. Ambroise. Car il trouva qu'il estoit juste de donner aux pauvres tout ce que son frere laissoit de bien, s'en considerant non comme l'heritier, mais comme le simple dispensateur, & donnant encore à son frere toute la gloire d'un desintereusement si extraordinaire. 'Il ne pouvoit s'empescher de pleurer en le voyant mourir; & Satyre taschoit de le consoler, & luy disoit qu'il ne s'affligeroit pas de mourir, mais de le laisser si triste & si abatu.

'Il fut pleuré de tout le monde, & particulierement des pauvres, dont les larmes estoient l'expiation de ses pechez. Cette douleur publique soulagea un peu celle de Saint Ambroise. 'Mais ce qui le consolait davantage, fut qu'il crut que Dieu l'avoit accepté comme une hostie qui appaisoit sa colere, & qui detournoit les maux dont il menaçoit les hommes. Car il avoit toujours souhaité que si la justice divine avoit à faire souffrir quelque chastiment à luy ou à l'Eglise, elle le fît plutôt tomber sur luy & sur sa famille, que sur les autres. C'est pourquoy il se croyoit redevable à Dieu d'avoir accepté la vie de son frere, esperant que cette affliction particuliere seroit le remede des maux publics. 'Et de plus, il ne croyoit pas devoir tant pleurer la mort de son frere, sachant que sa pieté n'avoit pu mourir avec luy.

'Ainsi nonobstant la violence de sa douleur, il eut assez de force



pour porter luy meſme ſon corps [au tombeau. Il eut néanmoins bien de la peine à moderer ſa douleur ] 'dans l'eloge funebre qu'il fit de luy à ſon enterrement, [où l'on entend preſque autant ſes larmes que ſes paroles.] 'Nous avons, dit-il, accordé quelque choſe au regret d'avoir perdu un tel frere, de peur qu'en appliquant à une plaie ſi fraiſche des remedes trop cuiſans, ils n'aigrifſent le mal plutotſt que de l'adoucir. Comme j'adreſſois ſouvent la parole à mon frere que j'avois preſent à mes yeux, il n'a point eſté hors de propos de donner cours aux ſentimens de la nature. La tendreſſe de l'amitié croiſt dans les larmes : elle trouve du ſoulagement dans les pleurs : elle ſ'enracine plus fortement dans la triſteſſe. Car la pieté Chrétienne eſt tendre & ſenſible, Elle n'aſſecte rien d'extraordinaire, de ſauvage, de dur, & d'impitoyable. C'eſt en ſupportant ſa douleur & non pas en la combattant qu'on fait voir qu'on a de la patience.

[Il y releve beaucoup les vertus de ſon frere, & l'Egliſe a autorisé les loſanges qu'il luy donne, ] 'en l'honorant au nombre des Saints le 17 de ſeptembre, auquel on a mis ſon nom dans le martyrologe Romain ſur l'autorité de l'Egliſe de Milan, qui en fait ce jour là l'office, depuis plus de 500 ans. [ Que ſi c'eſt le jour de ſa mort, & qu'il ſoit revenu à Milan durant l'hiver, comme nous avons dit, il faut qu'il ſoit demeuré environ ſix mois avec ſon frere, & celapeut eſtre, puis que ce temps pouvoit ne paroître qu'un jour à un amour auſſi ardent qu'eſtoit celui de S. Ambroſe. En ce cas "il ſaydra apparemment diſſerer ſa mort juſques à l'année ſuivante. ]

Sept jours après l'enterrement de Satyre, Saint Ambroſe eſtant retourné à ſon tombeau [ pour y faire le ſervice ordinaire du ſettieme jour, ] fit un ſecond diſcours au peuple, non plus pour pleurer la mort de ſon frere, mais pour ſ'en conſoler par l'eſperance de la reſurrection dont il traite, fort au long. 'Il marque expreſſément qu'il le mit par écrit. & il le qualifie meſme un livre auſſi-bien que le precedent. [ C'eſtoit ſon ordinaire, comme il paroît par bien d'autres endroits, de faire des livres des ſermons qu'il avoit prononcez, en y ajoutant ce qu'il jugeoit à propos, d'où vient que ſes ouvrages ont ſouvent tout enſemble la forme de ſermons & de livres. Il marque apparemment le meſme ouvrage, l'orſqu'il cite ſes livres De la conſolation & De la reſurrection. 'S. Auguſtin le cite auſſi ſous le titre d'ouvrage ſur la Reſurrection.

'Dongale auteur du IX. ſiecle, écrit que Saint Ambroſe fit

p. 307. l. 310. f.

ref. p. 321. a.

Bar. 17. ſep. f.  
Ferr. p. 597.

Mab. m. f. p.  
109.

Amb. ref. p. 321  
a. b.

p. 327 l. k.  
p. 321. a.

pl. t. p. 662. c.  
Aug. pec. or. c.  
47. p. 322. a. a.

Bib. P. t. 4. a. p.  
197. c. d.

enterrer son frere Satyre à la gauche de Saint Victor Martyr [celebre à Milan,] & fit son epitaphe en quatre vers, qui portent qu'il l'avoit mis à la gauche du Martyr, afin que ce sang sacré penetrast jusqu'à son frere, & lavast ses cendres. C'est dans cette epitaphe que Satyre est aussi nommé Urane.

d.

Moneta, de Sat.  
prol.

Un nouvel écrivain de Milan dit comme l'opinion commune, que l'église où Saint Satyre fut enterré est celle qu'on appelloit alors la basilique Portienne, qui estoit comme la cathedrale, & qu'on a depuis appelée de Saint Victor. Il assure que S. Charle trouva son corps dans cette église, & dans le même tombeau que celui de Saint Victor, & que quand on eut rebastie cette église, il transporta les deux corps dans la nouvelle, & les y mit encore ensemble sous le grand autel. D'autres cependant, & avant Saint Charle & depuis, veulent qu'il ait esté enterré dans la basilique Ambrosienne, où il y avoit une chapelle de son nom. [Il vaudroit mieux dire qu'il y a esté transporté depuis, la basilique Ambrosienne n'ayant esté ou bastie ou au moins dediée qu'en 386. Il y a des livres entiers sur cela, que nous ne nous sommes pas cru obligés d'examiner.]



## ARTICLE XIX.

*Gratien obtient de Saint Ambroise ses trois derniers livres sur la foy, luy accorde quelques loix.*

L'AN DE JESUS CHRIST 379. DE S. AMBROISE 5.

**G**RATIEN étant cette année à Sirmich, y déclara Auguste le 19.<sup>e</sup> jour de janvier le grand Theodosé, dont nous aurons souvent à parler dans la suite. Il s'arresta encore ensuite quelques mois dans l'Illyrie, & en partit vers le milieu de l'année pour venir en Italie, & aller de là défendre les Gaules contre les Allemans & les peuples du Rhein, qui y faisoient des ravages. Le soin des affaires de l'Empire qui estoient alors dans l'état le plus funeste qu'on eust vu depuis long-temps, ne l'empeschoit pas de s'appliquer à celles qui regardoient l'Eglise. Lors donc qu'il estoit sur son depart [d'Illyrie,] il écrivit de sa main à S. Ambroise une lettre toute pleine d'amitié & de respect, pour le prier de venir promptement le trouver, afin de l'instruire plus pleinement de la verité. Il le pria en même temps de luy envoyer une seconde fois le traité [sur la divinité du Fils,] & d'y ajouter quelque chose pour prouver celle du Saint Esprit.

Saint

V. Gratien  
§ 9, 10 &  
Theodosé  
l. 2.Amb. 6. d. p. 110 &  
Bar. 379. § 2.  
\* Amb. p. 109-  
112.

'Saint Ambroise ne manquoit pas de volonté pour venir au-devant de Gratien, mais il dit qu'il n'en eut pas la hardiesse. Il se contenta de luy récrire pour le remercier de sa lettre qu'il lottie beaucoup, & on peut dire sans flaterie. Il s'excusa d'écrire pour lors sur la divinité du Saint Esprit, luy faisant néanmoins espérer de le faire un jour; & il luy renvoya seulement les deux livres qu'il avoit déjà vus, [ c'est à dire les deux premiers livres sur la foy. ] Il luy promit aussi de l'aller trouver le plustost qu'il pourroit: [ & il y a beaucoup d'apparence qu'il ne manqua point d'exécuter cette promesse, si Gratien mesme ne le prévint. ] Car il date de Milan sa loy du 3 d'aoust, par laquelle revoquant quelque liberté qu'il avoit accordée l'année précédente aux heretiques, il leur défend à tous de prescher leur dogme & de tenir aucune assemblée. On croit que cette loy fut un fruit des conseils & de la pieté de S. Ambroise.

{ Ce fut sans doute dans le temps que Gratien passa à Milan, } qu'il témoigna à S. Ambroise qu'il attendoit encore quelque ouvrage de luy outre les deux livres qu'il luy avoit déjà adresez. Les heretiques avoient mesme fait quelques objections contre ces deux livres. Ainsi le Saint se crut obligé d'expliquer encore plus au long ce qu'il y avoit dit, tant pour satisfaire au desir du Prince, que de peur que s'il ne répondoit pas aux objections des heretiques, on ne crust que c'estoit par foiblesse & par impuissance [ C'est ce qu'il fait dans ses trois derniers livres sur la foy, ] qui semblent estre écrits particulièrement contre les faux Evêques Pallade & Secondien, qui suivoient la doctrine des Ariens dans l'Illyrie, & néanmoins en rejettoient le nom, parcequ'il estoit alors trop odieux. Il y remarque qu'on l'avoit repris d'avoir parlé dans son premier ouvrage des fables de l'hydre & de Scylla, 'quoiqu'il les y eust seulement citées en un mot. Il parle luy mesme de ses cinq livres sur la foy. Il cite quelque chose du dernier dans son livre sur le S. Esprit. Vincent de Lerins cite un endroit de son troisieme livre à Gratien, aussi-bien que Leonce de Byzance. S. Ambroise cite le mesme livre dans son commentaire sur S. Luc.

L'AN DE JESUS CHRIST 380, DE S. AMBROISE 6.

[ Gratien passa des Gaules en Italie dans les premiers mois de cette année, ] & il estoit à Milan le 24 d'avril. C'est pourquoi on attribue à la pieté de S. Ambroise la loy datée de ce jour là, par laquelle il exempta les femmes Chrétiennes de la malheureuse nécessité de monter sur le theatre, à laquelle leur naissance les

Hist. Eccl. Tom. X.

Q

p. 110.  
p. 110. 111.  
p. 112.  
Cod. Th. 16. t. 5.  
15. p. 116. 117.  
p. 117. 1.  
Ambrosi. l. 3. c. 1.  
p. 145. b. c.  
L. 4. c. 4. p. 177. 1.  
20. A. p. 179. a.  
6d. l. 3. c. 1. p. 145.  
c.  
1. 1. c. 4. p. 117. f.  
a. loc. l. 7. p. 204. c.  
b. de Sp. l. 5. c. 10.  
p. 22. 7. b. 6d. l. 1.  
c. 5. p. 191. m.  
c. Vinc. l. c. 7. p. 319.  
d. Leonc. in N. &  
E. l. 1. p. 977. b.  
e. Amb. in Luc. l. 3. p. 50. d.  
f. Cod. Th. 15. t. 7. l. 4. p. 365. in. p. 366. 1.

obligoit quelquefois , selon l'ordre ou plutost le desordre des loix Romaines.

380, de Saint  
Ambroise 6.



## ARTICLE XX.

*Saint Ambroise fait ordonner Aneme Eveque de Sirmich malgré Justine .*

Bar. 360, § 16.

Amb. ac. Aq. p.  
171. a.

COMME l'un des principaux Eveques qui composerent l'année suivante le Concile d'Aquilée , estoit Aneme de Sirmich , nous pouvons assez raisonnablement mettre cette année son election. La ville de Sirmich'avoit esté jusques alors la capitale de l'Illyrie : [ & elle l'estoit au moins encore de l'Illyrie occidentale . Mais comme les grandes Eglises sont ordinairement sujettes à estre les plus briguées, & par consequent à avoir de mauvais Eveques , elle estoit tombée malheureusement entre les mains de l'heresiarque Photin. Il en fut chassé en 351 : mais au lieu de luy on donna cette Eglise à Germin , qui parut toujours l'un des principaux chefs des Ariens , quoiqu'en l'an 366, il ait semblé se desunir d'Urface, Valens, Pallade, & des autres purs Ariens de l'Illyrie, pour se reduire au parti des Semiariens. ]

NOTE 9.

V. les Ariens  
§ 110.

v. l. p. 80. l.

il.

Geo. sac. p. 71.  
72.

Nous ne savons point quel fut depuis l'estat de cette Eglise : Mais le siege y estant venu à vaquer vers le temps où nous sommes, ] l'Imperatrice Justine mere du jeune Valentinien, souhaitoit extremement d'y faire ordonner un Eveque par les Ariens : [ car elle estoit elle mesme Arienne ; & quoiqu'elle ne regnast pas pour lors, une veuve & une mere d'Empereurs, qui portoit elle mesme le titre d'Auguste , ] ne pouvoit manquer d'avoir beaucoup de credit & d'autorité . Il semble qu'elle fust alors à Sirmich : mais S. Ambroise y vint au contraire pour donner enfin à cette Eglise un Eveque Catholique. Il n'avoit point besoin pour cela d'autre autorité & d'autre raison que de son zele , & de l'obligation qu'ont tous les Eveques de procurer , autant qu'il leur est possible, le bien de toute l'Eglise, sans avoir besoin d'autre jurisdiction dans les cas extraordinaires, que de celle de leur charité & du caractère episcopal, qui les rend peres de tous les Fideles. Il pouvoit aussi y avoir esté appelé par les Eveques Catholiques de la province, comme S. Eusebe de Samosate se trouva à l'election de S. Basile.

NOTE 10.

Amb. vit. p. 20.  
il.

S. Ambroise estant arrivé à Sirmich, eut à combattre non seulement la puissance de l'Imperatrice , mais encore la conspi-

tion du peuple qui la secondoit , & qui s'efforçoit de chasser le Saint de l'Eglise . Il monta néanmoins dans le throno episcopal , sans se mettre en peine de tout ce que l'Imperatrice faisoit contre luy . Mais il y eut une vierge Arienne assez impudente pour y monter après luy , & le tirer par ses habits , voulant le faire tomber du costé des femmes , afin qu'elles pussent le maltraiter , & le chasser de l'Eglise . Le Saint , comme il avoit accoutumé de le rapporter , luy dit ces paroles ; Quoique je sois indigne du sacerdoce , encore ne convient-il ni à vostre sexe , ni à vostre profession de mettre la main sur un Eveque , quelque meprisable qu'il soit : Vous avez sujet de craindre qu'il ne vous arrive quelque malheur par le jugement de Dieu . Cette predication fut bien-tost accomplie , & le lendemain le Saint assista luy même à ses funérailles , luy rendant cet honneur pour l'affront qu'elle avoit taché de luy faire .

Une vengeance de Dieu si visible repandit la frayeur parmi les Ariens , & fit que les Catholiques ordonnerent un Eveque avec beaucoup de joie & de liberté . Ce fut Aneme qu'ils ordonnerent . (Le soin que prit S. Ambroise de faire réussir son ordination , l'opposition que les demons y firent , & les miracles dont Dieu la favorisa , font juger que ce Prelat estoit digne du rang éminent où il estoit élevé ; quoique nous ne sachions rien de ses actions . Nous le verrons assister au Concile d'Aquilée en 381 , & à celui de Rome en l'an 382 . Il paroist avoir eu pour successeur Corneille , ) que le Pape Innocent appelle de sainte mémoire . Conc. B. c. 1. p. Car il faut que ce Corneille fust Eveque avant la condamnation de Bonose , (que nous mettrons en 392 .) 761. a. b.

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

# ARTICLE XXI.

*Les Ariens troublent encore l'Eglise de Milan : Saint Ambroise , écrit sur le Saint Esprit.*

**L'**ORDINATION d'Aneme estant achevée , S. Ambroise revint à Milan , où Baronius croit qu'il fit alors le sermoh qu'on a mis le premier de tous ceux qu'on luy attribue . \* L'auteur y témoigne en effet qu'il avoit esté absent pour le bien & la nécessité d'une autre Eglise ; mais il dit que s'avoit esté durant fort peu de jours , (ce qui ne paroist pas convenir au voyage de S. Ambroise à Sirmich .) La charité du Pasteur pour son peuple paroist extrêmement au commencement de ce discours . Amb. vit. p. 201 Bar. v. Amb. p. 21. b. \* Amb. des temp. p. 1. d. e. l. a. b.

Mais il est attribué aussi à S. Augustin & à S. Maxime de Turin. Les Benedictins croient qu'il est plutôt du dernier.

vit p. 80. l.  
a Bar. 366. f. 8.

[Justin ayant une fois éprouvé la générosité de S. Ambroise, le regarda comme le plus grand ennemi de l'Arianisme qu'elle professoit, ]'elle l'attaqua par une infinité d'embûches : mais tout ce qu'elle put faire en ce temps-ci ne fut rien en comparaison de ce qui se passa après la mort de Gratien. [Il semble néanmoins qu'elle ait fait instance auprès de Gratien, pour faire donner une église dans Milan à ceux de la secte, & que ce soit pour ce sujet que] Gratien mit une église en sequestre, ce qui ne venoit pas de luy, comme dit S. Ambroise. Il paroît assez que Saint Ambroise fut fort touché de cette action, [mais on ne voit point ce qu'il fit, sinon] de recourir à la prière & de s'adresser au Saint Esprit, qui agit enfin sur le cœur de Gratien. Car Saint Ambroise luy ayant promis d'écrire sur la divinité du S. Esprit, [comme Gratien l'en avoit prié dès l'année précédente ;] ce prince en fut si aisé, que sans estre sollicité de personne, ni même que l'on y pensât, il commanda que l'on rendît la basilique à l'Eglise [Catholique]. S. Ambroise dit qu'il avoit voulu éprouver la foy des Orthodoxes en leur ôtant cette église ; & qu'ainsi en la leur rendant il témoignoit estre satisfait de leur conduite.

Amb de Spl. 1.  
c. 1. p. 313. c.  
d p. 314. a.  
e p. 313. c.

b.

b.

c.

[Il faut que cela soit arrivé cette année, puisque l'ouvrage du S. Esprit fut fait au commencement de la suivante. Mais on n'y peut pas rapporter ce que nous avons dit au commencement de 376, touchant Valens & Ursin. Car quoique Valens fust assurément à Milan en 381, néanmoins Ursin estoit relegué à Cologne en 378, [ & nous ne voyons ni preuve ni apparence qu'il en ait jamais esté rappelé ;] Le Concile d'Aquilée parle en effet du trouble suscité par Valens, comme d'une chose passée il y avoit du temps ; outre qu'assurément les Ariens avoient troublé l'Eglise de Milan dès devant l'an 379.

Cod. Th. app. 3.  
91.

Amb. ep. 4. p.  
182. f.

Sid. l. 1. p. 172.

[S. Prosper marque sur cette année dans sa chronique, que S. Ambroise a écrit beaucoup d'ouvrages pour la foy Catholique d'une manière très relevée. Nous n'en voyons pas néanmoins que nous devons rapporter à cette année, si ce n'est peut-être les livres sur le Saint Esprit, qu'il n'acheva même que l'année suivante, comme nous l'allons montrer.]

L'AN DE JESUS CHRIST 381, DE S. AMBROISE 7.

de Spl. 1. p. 313.

'Dieu fit voir [cette année] qu'il s'estoit reconcilié avec la ville de Constantinople, depuis que la foy Catholique y avoit esté rétablie [par le ministère de S. Gregoire de Nazianze,] & les églises

L'an de J. C.  
381, de Saint  
Ambroise 7.

## SAINT AMBROISE.

125

renduës aux Orthodoxes par Theodose [le 26 novembre 380.] Car au lieu que durant le regne de l'Arianisme, cette ville s'estoit vuë toute environnée des Gots qui venoient piller jusques à ses fobourgs, elle vit [l'onzieme de janvier 381, Athanaric] le chef & le plus puissant des Rois de cette nation, venir se rendre suppliant, & se soumettre à Theodose, [ & le 25 du mesme mois] elle vit la pompe de ses funerailles.

Ce fut après ce triomphe de la foy que S. Ambroise écrivit ou acheva ses trois livres du S. Esprit, mais ce fut aussi-tost après, puisqu'il suppose que Pierre d'Alexandrie vivoit encore; [ & il mourut selon toutes les apparences le 14 fevrier de la mesme année. Il est certain au moins que Timothée son successeur assista vers le mois de juillet au pluïtard, au Concile de Constanti-  
nople.]

Gratien avoit prié S. Ambroise [dés l'an 379,] d'écrire sur la divinité du S. Esprit, & le Saint s'en estoit excusé pour lors. Mais il fut enfin contraint de céder aux desirs & aux instances de ce Prince, à qui il l'adressa. Baronius croit qu'il a tiré une grande partie de ce traité de celui que S. Basile avoit adressé [cinq ans auparavant] à S. Amphiloque. Rufin & S. Jerome disent que ç'a esté de Didyme d'Alexandrie; ce que le dernier semble ne pas approuver; & mesme il parle sur cela assez desavantageusement de S. Ambroise. Rufin au contraire montre fort bien qu'on ne pouvoit blâmer ce Saint d'avoir pris des Grecs ce qu'il avoit mis dans ses livres, S. Jerome non seulement ayant fait la mesme chose, mais ayant mesme déclaré que s'il y en avoit qui l'en blasmassent, pour luy il croyoit ne pouvoir mieux faire. Mais il tire un grand avantage contre S. Jerome, contre qui il estoit alors piqué, de la maniere dont il parloit d'un Saint digne de l'admiration de tous les hommes, qui avoit esté la colonne & le rempart inviolable non de la seule Eglise de Milan, mais aussi de toutes les autres; qui a esté choisi de Dieu pour la gloire de toutes les Eglises de J. C. qui portoit la loy de Dieu devant les Rois ses persecuteurs, & qui n'en rougissoit point; & qui après avoir défendu la divinité du S. Esprit par ses paroles, a esté pres de la défendre par son sang. [ S. Jerome mesme en d'autres rencontres parle avantageusement de ce Saint, ] & le met entre les colonnes de l'Eglise. Il louë l'eloquence de ses traitéz sur la Virginité, & cite pour luy l'autorité de ses ouvrages, le qualifiant nostre Ambroise, & luy donnant le titre de Saint.

[Les trois livres sur le Saint Esprit avec les cinq sur la foy, font

Q iij

p. 113 Bar. 381.  
p. 113.

V. les Arrens  
p. 37, note  
101.

Amb. 64. p. 109.  
p. 112.  
de Sp. l. 1. c. 1.  
p. 113. b.  
Bar. 375. § 20.

Rufin Hier. l. 2  
p. 227. a. Hier.  
Did. pr. p. 397. d.

Rufin Hier. l.  
2. p. 226. d.

Hier. in Ruf. l. 6  
l. 1. p. 197. a.  
6 ep. 22. p. 141. b.  
6 ep. 50. p. 107. a.  
dep. 12. p. 141. b.  
6 ep. 65. p. 192. c.

NOTE 11.

Conc. 1. 4. p. 126.  
c.

Fulg. ep. 14. c. 27.  
p. 150.  
Aug. do. ch. 1.  
4. c. 19. p. 37. 1. 2.

apparemment] ces huit livres que le Pape Hormisdas dit que S. Ambroise avoit faits pour satisfaire à la lettre de Gratin; l'un ne se lassant point de travailler pour la foy, ni l'autre de recevoir avec joie ce que le Saint luy envoyoit. S. Fulgence cite le premier livre sur le S. Esprit. \* S. Augustin en cite un grand endroit pour un modele du style simple, propre pour instruire.



## ARTICLE XXII.

*Gratin accorde le Concile d'Aquile à Pallade Eveque Arien.*

[L]A foy Catholique estoit tout à fait victorieuse de l'heresie Arienne dans l'Occident, surtout depuis que S. Ambroise avoit pris la place d'Auxence; & depuis le pas de Sucques, [qui divisoit la Thrace de l'Illyrie,] jusqu'à l'Océan, toutes les Eglises se trouvoient unies par une mesme foy & une mesme communion. Il y avoit seulement deux personnes dans un coin de la Dace inferieure & de la Mesie, qui troubloient cet accord par leurs dogmes heretiques. C'estoient les Eveques Pallade & Secondien sectateurs de l'heresie d'Arius, dont on ne marque point le siege, mais que l'on appelle deux vieillars entierement corrompus, & autant pourris de perfidie que de vieillesse.

On trouve un Secondien Prestre d'Illyrie, marqué en 366, entre les ministres d'Urface & de Valens de Murse. Pallade avoit d'abord esté disciple de Photin, ordonné par les Photiniens, & condanné avec eux, [peut-estre en 351.] Il y a un Pallade nommé entre les Eveques Ariens, à qui Germaine de Sirmich rendoit raison de sa foy en 366. [Mais celui dont nous parlons est plutost] un autre Pallade aussi Eveque d'Illyrie, dont Valens & Urface défendoient la cause contre Germaine de Sirmich, sur ce que luy [ & Caius celebre Arien du mesme pays, ] pretendoient avoir esté outragez par des Ecclesiastiques de Sirmich. Saint Ambroise dans son premier livre sur la foy, fait Pallade un des chefs de l'Arianisme.

Il avoit accoutumé de dire qu'il n'estoit point Arien, qu'il ne savoit qui estoit Arius, & qu'il ne le suivoit point. Cependant comme on ne laissoit pas de le traiter d'Arien, il en faisoit des plaintes. Il s'adressa mesme à l'Empereur Gratin, lorsque ce Prince estoit à Sirmich, & luy demanda qu'il fist assembler un Concile de toutes les provinces de l'Empire, & y convoquast les Eveques d'Orient, qu'il pretendoit estre de son parti; en

ac. Aq. p. 171. b.  
§ 1.  
c. h.

p.  
ep. 1 p. 169.  
ac. Aq. p. 170. a.  
b.



forte que ce fust un Concile general. [ "Ainsi il semble qu'il ait fait cette demande dès la fin de l'an 378, lorsque Gratien estoit maître de l'Orient. ] Les Prelats Catholiques vouloient que Gratien fust luy même l'arbitre de la dispute; mais il la renvoya au jugement des Eveſques, comme aux veritables interpretes des Ecritures, [ accordant le Concile que Pallade luy avoit demandé. ] Il ordonna en effet que les Eveſques de chaque diocèse se trouveroient à Aquilée, & il assura Pallade qu'il avoit commandé aux Orientaux d'y venir.

Mais S. Ambroise cet Eveſque si illustre, dit Gratien, & par le merite de sa vie & par les faveurs qu'il avoit receus de Dieu, luy remontra qu'il n'estoit pas raisonnable que pour un fort petit nombre de personnes dont il s'agissoit, on donnast à un grand nombre de Prelats la peine de faire un voyage; que luy & les autres Eveſques d'Italie suffisoient pour répondre à tout ce qu'on voudroit objecter. Gratien suivit cet avis, & exempta de venir au Concile les personnes âgées, ou foibles de corps, ou incommodées de pauvreté, de peur que les uns n'eussent sujet de regretter les forces de leurs corps qu'ils avoient épuisées par les jeûnes, & les autres de se plaindre d'une chose aussi glorieuse à des Eveſques qu'est la pauvreté.

Il ordonna donc que tout le monde pourroit y venir, mais qu'on n'y obligerait personne. Il comprenoit sans doute les heretiques dans cette permission. Il écrivit sur cette seconde convocation une lettre à S. Valerien d'Aquilée, dont nous n'avons que le commencement, où il revoque l'ordre general qu'il avoit donné aux Eveſques pour s'y trouver, & ne marque pas ce qu'il ordonnoit de nouveau. [ Mais si nous en jugeons par l'évenement, il paroist qu'il voulut faire un Concile general de l'Occident, composé des Eveſques du Vicariat d'Italie, & des deputés des autres provinces, avec la liberté à tous les autres d'y venir s'ils vouloient; ] même à ceux d'Orient, à qui le Prefet d'Italie en écrivit: [ & Theodose qui regnoit alors en Orient, n'avoit garde de refuser ce que Gratien luy demandoit. ]

## ARTICLE XXIII.

*Des Eveſques qui se trouverent au Concile d'Aquilée.*

**Q**UOIQUE le Concile ait pu estre demandé, comme nous avons dit, dès l'an 378, néanmoins soit pour les difficultez

Ambac. Aq. p.  
169. a.  
# p. 170. c.  
b ep. 1. p. 165.

qui se rencontrerent dans sa convocation, soit pour les troubles où l'Empire se trouvoit alors, s'il ne se tint que cette année 381, au mois de septembre. \* Les Orientaux ne jugerent pas à propos d'y venir. Mais tous les Evêques de presque toutes les provinces d'Occident s'y trouverent, soit par eux mêmes, soit par leurs deputez qui apportoitent des preuves authentiques du sentiment de leurs confreres, & de l'approbation qu'ils donnoient tous à la foy de Nicée. [ Neanmoins il n'y eut proprement que les Evêques du Vicariat d'Italie, & quelques uns des Gaules & de l'Illyrie. Le corps de l'Eglise Gallicane & celle d'Afrique y envoyerent des deputez.]

ac. Aq. p. 172. g.  
p. 180. l.

'Aneme chef de l'Eglise d'Illyrie y assista aussi, & y parla comme au nom de toute sa province. Il y avoit encore de la même province Constance de Sciscie [ou Scéga.] & Felix de Jadre, [aujourd'hui Zara sur la coste de Dalmacie.

l.  
ep. 2. p. 180. m.  
ac. Aq. p. 180. k.

Les deputez des Gaules estoient Saint Just de Lion [pour les Gaules appellées Chevelues; ] & pour la province de Vienne & de Narbone, Constance & Procule Evêques, le premier d'Orange, l'autre de Marseille; outre lesquels il y avoit encore Theodore d'Ostodure [ou Martigny, ] Dominin ou Dominin de Grenoble, & Amance de Nice.

l.  
p. 172. g.

'Les legats d'Afrique estoient Felix & Numide, dont le siege n'est point exprimé. Ils apportoitent le sentiment de tous les Evêques de cette province, dont l'assemblée les avoit deputez, & avoit condamné par avance ceux qui ne reconnoissoient pas le Fils de Dieu égal à son Pere. Il y a un Evagre Prestre, qualifié legat; mais il n'est point dit de qui. [C'estoit apparemment de quelque Evêque particulier plutost que d'une province entiere;] 'puisqu' quand on demanda le sentiment des nations qui avoient député, Evagre ne parle point.

d. 180. l. 171. h. i.

F. 170. 171.

Bar. 3. l. f 110.

On n'y trouve point de député de l'Eglise d'Espagne, peut-estre, dit Baronius, à cause qu'elle estoit tout en trouble par l'herésie des Priscillianistes, [ dont nous parlerons en un autre endroit. Mais il est bien plus étrange qu'il n'y en paroisse aucun de la part du Pape, ni de toute sa metropole. Je ne sçay s'il suffiroit de dire, que c'est parceque ] 'Damase estoit alors inquieté par une nouvelle accusation qu'on luy suscita, & qui obligea le Concile d'écrire pour luy. 'Il est marqué qu'on n'attendit pas quelques Evêques qui pouvoient encore venir.

Cod. Thapp. p.  
67.

Ambac. Aq. p.  
171. g.

p. 180. k. l.

'Pour les Evêques du Vicariat d'Italie, outre S. Ambroise & S. Valerien d'Aquilée, il y avoit S. Eusébe de Boulogne, Limene

L'an de J.C.  
387. de Saint  
Ambroise 7.

## SAINT AMBROISE.

129

NOTE 14.

de Vercell, S. Sabin de Plaifance, Abondance de Trente, Saint Philastre de Bresse, Maxime d'Emone, Saint Basin de Lodi, Heliodore d'Altino [ dans la Marche Trevifane, ] Evence de Ceneda [ dans la mēme province, ] ou plutost de Pavie, Exuperance de Tortone, & Diogene de Genes. [ Tous ces Eveſques ne font ensemble que 24. ] Il y a encore neuf perſonnes ſans titre & ſans qualité : [ Mais c'eſtoient apparemment des Eveſques; ] car en un autre endroit leurs noms ſont mēlez parmi ceux des Eveſques ſous ce titre : Les ſaints Eveſques eſtant aſſis &c. & Janvier l'un d'eux opine en qualité & avec le titre d'Eveſque. [ Ainſi il y avoit en tout 32 ou 33 Eveſques. ] Car dans le commencement il n'y en a que 32 de nommez.

[ S. Ambroise eſtoit aſſurément l'ame de cette illuſtre aſſemblée : C'eſt luy qui y parle & qui y agit partout, ] & mēme qui recueille les voix pour former la conſolution. [ Mais neanmoins il n'eſt jamais nommé le premier; & quoique les autres Eveſques ſoient placez indifferemment, tantost d'une maniere & tantost d'une autre, ] S. Valerien eſt toujours mis le premier, & S. Ambroise le ſecond, [ comme ils eſtoient tous deux metropolitains, autant que l'on en peut juger par l'hiſtoire; que S. Valerien avoit une tres grande autorité acquiſe dès avant que Saint Ambroise fuſt Eveſque; que le Concile ſe tenoit chez luy; ] & que l'Empereur luy avoit mēme adreſſé ſes ordres pour cela; [ toutes ces raiſons jointes ensemble pouvoient bien porter un Eveſque auſſi humble que S. Ambroise à ceder par reſpect le premier rang à Saint Valerien, ſans ceſſer pour cela de ſe charger du principal ſoin de défendre la verité, par l'avantage que luy donnoient ſa ſcience & ſon eloquence, auſſi bien que la dignité de ſon ſiege. ]

V. ſon titre. a de nommé que "Saint Chromace alors Preſtre, depuis Eveſque d'Aquilée.

Quoique tous les Eveſques qui ſuivoient la doctrine d'Arius euſſent ce ſemble eſté appelez au Concile, il ne s'y en trouva neanmoins que deux, ſavoir Pallade & Secondien, avec un Preſtre nommé Attale, qui avouoit ouvertement ſon crime, & faiſoit une profeſſion publique de l'impieté. Il avoit autrefois ſigné le ſymbole de Nicée ſous ſon Eveſque nommé Agrippin; mais depuis il ſ'eſtoit joint aux Ariens, & avoit eſté pluſieurs fois condanné : Ce qui n'empēcha pas les Eveſques de luy donner une entiere liberté de parler; mais il ne le voulut pas faire. Valens de Pettau eſt appellé ſon maĩſtre. Ce Valens dont nous

*Hiſt. Eccl. Tom. X.*

R

avons parlé\* ci-dessus, estoit alors caché à Milan; & quoiqu'il fust si près d'Aquilée, il ne voulut pas néanmoins venir au Concile, de peur d'y estre obligé de répondre devant les Evêques, sur ce qu'on l'accusoit d'avoir ruiné sa patrie, & trahi ses citoyens.

~~~~~

ARTICLE XXIV.

De S. Bassien de Lodi, & des autres principaux Evêques du Concile.

Bar. 381. § 97.

SI le nombre des Evêques du Concile d'Aquilée estoit petit, il estoit recompensé par les éminentes qualitez de ceux qui le composoient. [Sans parler de S. Ambroise, nous avons déjà vu quelle estoit la vertu d'Aneme de Sirmich, de Saint Eusèbe de Boulogne, de S. Sabin de Plaisance. On peut voir ce qui regarde S. Valerien d'Aquilée dans l'histoire du Pape Damase: & nous nous croyons obligés de faire un titre propre de S. Just de Lion, qui estoit particulièrement uni avec Saint Ambroise, si c'est]

V. Saint
Damase
§ 5.

Amb. in Exod.
30. p. 439. d. ep.
10 p. 191.
ep. 2. p. 187. l.

T'Evêque de ce nom à qui il adresse deux de ses lettres.

ep. 19. p. 217.

[Pour les autres, dont nous parlerons suivant l'ordre que nous les avons mis ici,] Constance d'Orange & Theodore de Martigny assisterent encore depuis à un autre Concile avec Saint Ambroise, tenu [vers l'an 390,] sous Sirice, contre Jovinien [mais on n'a pas dû rapporter à un Evêque d'Orange,] la lettre que Saint Ambroise écrit à un Constance nouvellement élevé à l'épiscopat, 'puisque'en luy recommandant de visiter souvent l'église d'Imola dont il estoit fort proche, [il fait voir que c'estoit un Evêque de la Romagne ou du Boulonnois, & non de Provence.] On tient, dit Saint Eucher, que ce fut à Theodore que S. Maurice & ses compagnons revelerent le lieu où estoient leurs corps dans son diocèse, & où l'on bastit ensuite une église. 'On croit aussi que c'est de ce saint & bienheureux Evêque qu'on avoit appris l'histoire de leur martyre. [Procul de Marseille a esté un Prelat tres celebre; mais nous pourrions avoir occasion d'en parler en quelque autre endroit.

p. 256 b.

Paul. l. II. c. 20. p.
91.

p. 92.

"Limene de Verceil avoit succédé l'an 370, au grand Saint Eusèbe; & ce fut après sa mort que S. Ambroise écrivit la lettre celebre à l'église de Verceil, peut-estre vers 396. Nous ne savons rien d'Abondance de Trente, sinon qu'en l'an 385 il eut pour successeur S. Vigile, qui honora son siege 20 ans après par la couronne du martyre. "S. Philastre de Bresse est celebre dans

V. S. Eusèbe
de Verceil
§ 16.

V. S. Vigile
V. son titre.

l'Eglise, aussi-bien par sa sainteté que par le livre qu'il a fait des heresies, comme nous l'avons dit autrepart.]

Quelques uns pretendent [sur des conjectures assez éloignées,] que Maxime d'Emone a esté autrefois honoré dans l'Eglise le 29 de may, comme un Saint par qui Dieu avoit mesme resuscité des morts. On croit que la ville d'Emone dont il estoit Eveque, est celle qu'Herodien appelle Eme, & qu'il dit estre la premiere ville d'Italie. La Geographie sacrée la place dans la province d'Istrie sous la metropole d'Aquilée ou de Milan. Zosime la met entre la Pannonie & la Norique, & Sanfon la place toujours dans l'Illyrie. C'est apparemment celle qu'on appelle aujourd'hui Laubach dans la haute Carniole, qui conserve encore le siege episcopal.

S. Bassien de Lodi est honoré publiquement par l'Eglise le 19 de janvier. Nous en avons une histoire, mais qui paroît nouvelle, & qui n'est presque remplie que de visions & de Miracles, souvent peu edifiants & peu vraisemblables. Il sembleroit par le premier article, que les Gouvernemens des provinces fussent alors hereditaires; [ce qui est tout à fait ridicule. Il faut dire la mesme chose des leçons de l'Eglise de Lodi, qui en sont un abregé.] Ces leçons portent qu'il fut fait Eveque le premier de janvier 378, qu'il le fut durant 35 ans & 20 jours, & qu'il mourut le 19 janvier 413, âgé de 90 ans, son histoire convient pour la durée de sa vie & de son episcopat; mais elle met sa mort en 409, s'il n'y a faute.

[Outre le Concile d'Aquilée dont nous parlons, nous verrons dans la suite] qu'il assita à celui que tint S. Ambroise contre Jovinien, [peut-estre en l'an 390.] On voit par une lettre de S. Ambroise, qu'il avoit basti une eglise sous le nom des Apostres, & que s'en entretenant avec Saint Ambroise, & luy témoignant souhaiter que S. Felix de Come vint assister à sa dedicace, qui devoit estre vers le mois de novembre, S. Ambroise luy promit que ce Saint y viendrait; & il en écrivit à S. Felix; mais il ne témoigne pas que pour luy il ait promis d'y aller. On marque que cette eglise porte aujourd'hui le nom de son fondateur. S. Bassien apprit aussi de S. Ambroise une faveur que Dieu luy avoit faite peu de jours avant sa mort, comme nous le dirons alors.

La ville de Lodi ayant esté ruinée par les Milanois vers l'an 1158, & rebastie à trois milles du lieu où elle estoit auparavant, le corps de S. Bassien y fut transporté le lundi quatrieme mars de l'année 1163, & l'Empereur Frederic Barberouffe, Victor

R ij

Boll 29 may, p.
16. § 10.

Amm n. p. 351
Herod. l. 3, p.
295.

Zof. l. 5, p. 802.

Boll 29 may, p.
14. § 4.

19. jan. p. 322 fr.

p. 226. § 4.

§ 6.

§ 23.

Amb ep 7. p.
187. d.
nep 60. p. 325 c.

Ugh. t. 4. p. 894.

a.
b Amb vit. p 97.
g. h.

Boll 19. jan. p.

322. § 5.

c § 2.

d § 7. a.

Ughr.4.p.894.
b.
MS p.438-1.

Antipape, & d'autres personnes les plus illustres , porterent eux-mêmes ses reliques. Il est honoré aujourd'hui comme le patron de cette ville . Quelques modernes prétendent qu'il a obtenu de Dieu qu'il n'y eust point de lepreux dans le diocèse de Lodi .

[Nous ne parlons point ici de la vertu de S. Heliodore d'Alino, parceque cela regarde davantage l'histoire de S. Jerome. Exuperance de Tortone, Confesseur & disciple de S. Eusebe de Verceil, n'estoit pas moins illustre que ses confreres.]

V.S. Eusebe
de Vercil
12, 16.

ARTICLE XXV.

Entrée du Concile : Dispute de S. Ambroise avec Pallade.

Amh.ac.Aq.p.
160.a.b.

Les Evêques Catholiques & Ariens que nous avons dit, étant arrivés à Aquilée, "il paroît que Saint Ambroise eut durant quelques jours des conférences particulières avec les Ariens, qui vomirent ouvertement des blasphèmes qu'à peine pouvoit-on s'imaginer. Mais enfin Pallade même demanda le 30.^e jour d'aoust que l'on tint l'assemblée [le samedi quatrieme jour de septembre. Il promit qu'il ne manqueroit point de s'y

NOTE 15

p.171.1.

ibid., p. 165.

ec Aq. 2171d.

2014-2015

'Sans attendre meisme le jour marqué, ils vinrent tout d'un coup [Secondien & luy, le jeudi deuxieme de septembre,] dire que sans attendre davantage, ils estoient prests de prouver qu'ils estoient Chrétiens [& orthodoxes,] ' & demanderent avec instance qu'on s'assemblast dès le lendemain. 'Les Catholiques receurent leur offre avec joie, '& ainsi on s'assembla, comme ils le demandoient, [dès le lendemain qui estoit 'le vendredi] troisieme jour de septembre, 'sans attendre les autres Evesques qui pouvoient encore venir.

NOTE 16.

p. 169, 2.

* cp. i. p. 165.

6p.465]ac.Aq.p.

170b.

rec. Aq p. 171, 1.

Les Evêques s'affirent donc dans l'église d'Aquilée ^a dès le commencement du jour, ^b ayant l'Evangile, Saint Paul, & toutes les Ecritures. ^c Pallade (& Secondien) vinrent aussi à l'assemblée, & dirent qu'ils venoient en qualité de Chrétiens trouver des Chrétiens, pour combattre & pour rendre raison de leur croyance. Les Peres furent fort rejouis de voir qu'ils reconnoissoient les Orthodoxes pour Chrétiens, & qu'ils vouloient eux mêmes faire voir qu'ils l'estoient aussi: car c'estoit ce qu'ils souhaitoient.

¹ср. 1, р. 16 г.

CP. 1, p. 165.

[Mais leur joie ne dura guère :] 'Car ayant jugé à propos de donner aux Ariens une liberté entière de soutenir leurs senti-

mens, quoique les écrits des Peres, dont ils favoient qu'on ne peut s'eloigner sans impieté & sans sacrilege, fussent formels en ce point; & pour reprendre la chose dès son origine, ayant fait lire avec l'agrément mesme des Ariens, la lettre écrite [de Nicomedie à Saint Alexandre] par Arius, sous le nom duquel ils se plaignoient qu'on les rendoit odieux, pour leur donner le choix ou de condamner ses blasphemes, ou de les défendre, ou de reconnoître qu'on avoit raison de les traiter d'Ariens; comme ils n'avoient ni la volonté de rejeter Arius, ni la hardiesse de le défendre, ils commencerent à eviter la dispute & à tâcher de rompre l'assemblée, se plaignant, comme on le juge par la suite, que les Orientaux n'y estoient pas venus, & que Saint Ambroise avoit empêché qu'on n'assemblât un Concile œcumenique. Il semble que S. Ambroise ait donné alors une declaration de sa foy.

La dispute dura long-temps, & les Ariens y mêlerent quantité de blasphemes: mais comme tout cela se disoit de vive voix, S. Ambroise eut peur que dans la suite les Ariens ne voulussent nier ce qu'ils avoient dit en presence de tant d'illustres témoins. C'est pourquoi il demanda qu'on écrivist tout ce qui se diroit, & qu'on en dressât des actes, à quoy les autres Evêques consentirent: [et ces actes se sont conservés jusques à nous, au moins la meilleure partie. C'est S. Ambroise qui y parle presque partout, & S. Eusebe de Boulogne y paroît le plus après luy.]

On commença par la lecture du rescrit de Gratin à S. Valerien pour l'assemblée du Concile. On parla ensuite de la lettre d'Arius, & Pallade s'estant jetté sur l'absence des Orientaux, comme on luy répondoit que c'estoit luy mesme qui avoit pressé qu'on s'assemblât, il repartit qu'il l'avoit fait afin de demander qu'on ne fît rien au prejudice du Concile general, devant lequel seul il vouloit répondre. & il dit encore plus ridiculement en un autre endroit, qu'il ne les avoit pressés de s'assembler que pour leur faire des reproches.

S. Ambroise ne vouloit point s'amuser à tout cela, & il luy fit seulement instance de dire si Arius avoit eu raison d'écrire que le Pere seul estoit eternal; & sur ce qu'il ne vouloit pas répondre, Saint Eusebe de Boulogne luy dit, que quand ce seroient des payens qui luy demanderoient raison de sa foy, il estoit obligé de la confesser. Enfin après beaucoup de discours, tous les Evêques à l'exemple de S. Eusebe, dirent anatheme à quiconque ne confesseroit pas J.C. coeternel à son Pere; & les deputes des

m|172-g.

Gaulles & de l'Afrique, dont S. Ambroise demande particulièrement l'avis, le prononcèrent solennellement au nom de leur nation; ce qu' Aneme de Sirmich fit après eux.

p.172.g.h.
h4,k.

'On passa ensuite suivant l'ordre de la lettre d'Arius, à demander à Pallade s'il reconnoissoit le Fils pour vray Dieu; mais quelque instance qu'on luy fist, il dit seulement qu'il estoit vray Fils de Dieu. Il dit pourtant qu'en le reconnoissant vray Fils, il reconnoissoit une veritable divinité: Mais Saint Ambroise luy demandant si c'estoit la divinité du Fils, ou seulement du Pere, il ne voulut jamais se declarer: de sorte que S. Ambroise & les autres prononcèrent anatheme à quiconque ne confessoit pas que le Fils de Dieu estoit vraiment Dieu.

p.172.173.

'Pallade n'osa ce semble nier que J. C. ne fust incorruptible & immortel selon sa generation divine; mais il parloit avec tant d'embaras & d'obscurité, que le Concile fut obligé de prononcer anatheme à celui qui n'expliquoit pas librement sa foy.

p.173.c.

'On ne peut pas luy reprocher aucun deguïsement sur la sagesse du Fils: Car il dit nettement qu'il n'estoit pas sage; & ne se retracta ou ne s'expliqua point, quelque instance qu'on luy en fist, avouant seulement qu'il estoit la Sagesse. De sorte qu'on fut encore contraint de luy prononcer anatheme. 'On voulut savoir sur cet article le sentiment de Secondien, mais il ne voulut pas répondre un seul mot.

ff174.a.b.

'Sur ce qu'Arius avoit écrit que le Pere seul estoit bon, Pallade avoua que le Fils estoit bon, mais comme on luy demanda s'il estoit bon comme les hommes sont bons, ou comme Dieu, il ne voulut point s'ouvrir; & le Concile luy dit anatheme. 'Il avoua ensuite que le Fils est puissant; & comme on luy demanda s'il condannoit Arius qui avoit attribué la puissance au Pere, il dit, comme il avoit fait souvent, qu'il ne savoit qui estoit Arius, & qu'il répondoit pour luy mesme: 'mais il ne voulut jamais avouer que le Fils fust un Dieu puissant; ce qui obligea le Concile de luy dire encore anatheme.

ep.1.p.167.

'Il y avoit déjà plusieurs heures que la dispute duroit, sans qu'on eust rien avancé, [sinon qu'on avoit reconnu de plus en plus l'impiété de Pallade,] qui augmentoit toujours ses blasphemes, & ne se corrigeoit en rien. 'Mais enfin se sentant pressé par les sacrileges d'Arius, il tâcha d'interrompre la lecture de sa lettre: & S. Ambroise luy ayant demandé si le Fils avoit reçu du Pere la qualité de Juge par nature, ou seulement par grace comme les hommes, 'au lieu de répondre, il demanda au Saint

p.167.

p.167.

2c.Aq.p.174.d.

d.

si le Pere estoit plus grand que le Fils, S. Ambroise repartit qu'il auroit droit d'interroger les autres quand il auroit condanné les impietez d'Arius; mais comme il insistoit toujours qu'on luy répondist, on y consentit, quelque deraisonnable que cela fust; & on luy répondit que le Fils en tant qu'homme estoit inferieur au Pere, & en tant que Dieu il luy estoit egal.

diep. 1. p. 67.

ac. Aq. p. 174.
175. 47. 1. p. 167.



ARTICLE XXVI.

Condannation de Pallade, de Secondien, & d'Attale.

[I]l n'y eut plus d'ordre depuis cela dans la dispute, parceque Pallade ne voulut pas ecouter de raison ni répondre avec modestie. Il se levoit pour s'en aller, & puis demouroit. Il accusoit les Evesques d'impieté, & disoit qu'il ne leur vouloit pas répondre ni les reconnoistre pour juges; & quand S. Ambroise le pressoit de dire en quoy il l'accusoit d'impieté, il disoit qu'il répondroit dans un Concile general, & quoad il auroit des auditeurs. Il se plaignoit qu'on n'écrivoit pas ses paroles, qu'on luy monstroît que tout estoit écrit. Il demandoit qu'on fist venir des écrivains de son parti; & quand on luy avoit accordé de faire écrire qui il voudroit, il disoit qu'il répondroit dans un Concile general.

Amb. conc. Aq.
p. 175. l.
4. h. 176 B.
p. 177 a.

p. 176. ll.
p. 174 clp. 761.

p. 178. k.

Ce qu'il y eut de plus remarquable dans cette confusion, c'est que Pallade allegua ces paroles comme tirées de l'Evangile, *Celui qui m'a envoyé est plus grand que moy*; & comme elles ne s'y trouvent point, S. Ambroise & tous les Evesques crièrent anatheme à celui qui ajoutoit ou diminueoit aux divines Ecritures. Mais Pallade au lieu de se corriger, pretendit par un nouveau blaspheme, que le Fils selon sa nature divine estoit sujet au Pere; & il parut attribuer la mort de J. C non à l'humanité qu'il avoit prise, mais à la foiblesse de sa divinité: de sorte que les Evesques ayant horreur de tant de sacrileges & de blasphemes, résolurent de le déposer & de luy oster le sacerdoce de J. C, puisqu'il renonçoit à J. C.

p. 175 glp. 1. p.
167.

conc. Aq. p. 175.
h.
c. h. ep. 1. p. 167.

ep. 1. p. 167. al
conc. Aq. p. 175.
m. 176 gl. 173. a. b.
ep. 1. p. 167.

[Le Concile fut encore déterminé à déposer Pallade par un dernier excès qu'il commit.] Car se voyant pressé, il dit qu'il ne pouvoit répondre qu'après le dimanche, & en cas qu'il eust des auditeurs. Il repeta plusieurs fois cette réponse, qu'il vouloit qu'il y eut des écrivains & des auditeurs de part & d'autre. Et comme S. Ambroise luy demandoit quels auditeurs il vouloit,

ac. Aq. p. 176. m.
p. 177 c. d.

il répondit qu'il y avoit là plusieurs personnes de qualité. Saint Ambroise luy representa que c'estoit aux Eveſques à juger les laïques, & non aux laïques à estre juges des Eveſques; & néanmoins il luy demanda encore une fois quels juges il desiroit avoir. Il répondit seulement qu'il vouloit qu'il y eust des auditeurs; surquoy S Chromace dit [à ceux de dehors,] que s'il y avoit là quelqu'un qui voulust prendre le parti de Pallade, on estoit prest de l'ecouter, sans prejudice néanmoins de l'autorité qu'avoient les Eveſques [de juger &] de condamner.

- d. 'Pallade dit encore quelques paroles sur cela, surquoy Saint Ambroise [s'adressa aux Eveſques,] & dit que quoique Pallade eust déjà esté convaincu de plusieurs impietez, (& qu'ainsi il ne falloit pas douter que les laïques mesmes n'en eussent horreur;) néanmoins il leur seroit honteux qu'on pust dire que des laïques eussent condamné un homme qui prenoit le nom d'Eveſque; Qu'ainsi "son avis estoit qu'il falloit déposer Pallade de l'episcopat, & luy donner un successeur Catholique, tant parcequ'il avoit voulu estre jugé par des laïques, que pour les impietez qu'il avoit ou avouées ou refusé de condamner. Tous les Eveſques le condannerent ensuite, & luy dirent anatheme, premierement tous ensemble, & puis en disant chacun leur avis en particulier à la requisition de S. Ambroise. [Les suffrages ne vont qu'à 25; ceux des derniers Prelats, & d'Evagre legat, ayant apparemment esté perdus.] 'Lorsque l'on commença à les prendre, Pallade dit ces mots: Vous commencez donc à vous jouer? Hé bien jouez. " Nous ne vous répondrons point que quand les Eveſques d'Orient s'y trouveront; [& depuis cela il ne dit plus rien.] "
- e. 'Secondien, comme nous avons dit, n'avoit point voulu répondre. 'Il sortit mesme de l'assemblée, mais il revint quelque temps après, & quoique l'on eust vu avec regret qu'il n'avoit témoigné aucune horreur de l'impieté de Pallade; néanmoins lorsque celui-ci eust esté condamné, on voulut encore savoir distinctement le sentiment de Secondien. 'On luy demanda donc s'il reconnoissoit que le Fils fust veritablement Dieu; mais jamais il ne le voulut avouer; & declara mesme qu'il ne vouloit point entendre parler de cette proposition, qui n'estoit point, disoit-il, dans l'Ecriture.
- m. 'Après une confession si manifeste de son impieté, S. Ambroise le pressa encore pour voir s'il ne se retracteroit point; mais jamais on n'en put tirer autre chose. [Nous n'avons point la conclusion de son interrogatoire.] 'Néanmoins il est certain qu'après que la

f. 179. g.

p. 177. ff. 178. a.

p. 173. f.

p. 179. h.

h. &c.

m.

m.

p. 189.

ep. 7. 165.

la dispute eut duré jusqu'à plus d'une heure après midi, s'il fut
déposé du sacerdoce, aussi-bien que Pallade, & Attale Prestre qui
avoit refusé de répondre, & qui faisoit une profession ouverte de
l'Arianisme, fut compris dans la même sentence de deposition.

Le Concile en écrivit aussi-tôt aux Empereurs, par les dépu-
tez qu'il envoya (à Gratien), tant pour les remercier d'avoir fait
assembler le Concile & leur en faire savoir le succès, que pour
les prier d'appuyer ses decrets de leur autorité, en envoyant
leurs ordres aux officiers des lieux pour faire sortir les déposés
des villes de leur residence, & donner moyen aux deputés du
Concile de mettre d'autres Evêques en leur place. Il les prie
aussi de faire sortir Valens de l'Italie, où il n'excitoit que du trouble,
& de le renvoyer chez lui. Le Concile demanda encore
que l'on empêchât les Photiniens de s'assembler, comme ils fai-
soient à Sirmich; & il cite pour cela une loi qui leur avoit défen-
du toutes sortes d'assemblées. Baronius rapporte cela à la loi de
Theodose du 10 janvier de cette année même, laquelle défend
aux Photiniens & aux autres heretiques de tenir aucune assem-
blée dans les villes. (Néanmoins il est assez peu probable que le
Concile d'Aquilée ait allégué une loi faite en Orient; & de
plus, celle dont il parle défendoit absolument aux Photiniens
de s'assembler.) Cette lettre selon son inscription, est adressée
aux trois Empereurs, Gratien, Valentinien, & Theodose, comme
c'estoit la pratique des Romains, mais elle est proprement écri-
te à Gratien, qui gouvernoit tout l'Occident durant le bas âge
de son frere.

Le Concile avant que de se separer, écrivit aux Evêques de
la province de Vienne & de Narbone, pour les remercier de
leur avoir envoyé des deputés, & leur faire part de la condamna-
tion de Pallade & de Secondien. [On fit apparemment la même
chose à l'égard du reste des Gaules qui avoit député S. Just, & à
l'égard de l'Afrique; mais nous n'en avons pas les lettres.

Nous ne trouvons plus rien dans l'histoire sur Pallade & Se-
condien, sinon que Vigile Evêque de Taple en Afrique, qui écri-
voit sur la fin du V. siècle, j'dit que Pallade Evêque Arien avoit
écrit quelque chose après la mort de S. Ambroise, à ce qu'il croit,
pour refuter les ouvrages que ce Saint avoit faits contre l'Aria-
nisme. Vigile répondit à cet écrit de Pallade par un petit livre
[que nous n'avons plus.] Il est néanmoins difficile que Pallade
vécut encore après S. Ambroise, c'est à dire après l'an 397, s'il
estoit Evêque dès l'an 366.

Hist. Eccl. Tom. X.

S

p. 167. ep. a. p. 181.
a. ec. Aq. p. 176.
s. l.
b. x. ep. 1. p. 167.
ep. 1. p. 167.
p. 165. 167.

Bar. 381. § 120.
Cod. Th. 16. c. 5.
16 p.

Ambrog. 3. p.
180. 181.

Vig. in Art. l. a.
c. 50. p. 172.



ARTICLE XXVII.

Le Concile d'Aquilée écrit aux Empereurs pour le Pape & pour Paulin d'Antioche; demande un Concile œcumenique.

Amb ep 4. p.
182. c. d.

A PRES que le Concile eut terminé l'affaire de l'Arianisme pour laquelle il avoit esté convoqué, les Peres se trouvant assemblez en agiterent encore quelques autres qui se presenterent. Celle du Pape Damase en fut une. Elle leur caufoit encore plus de douleur que celle des Ariens, parcequ'elle estoit capable de troubler tout le corps de l'Eglise. C'est pourquoy ils écrivirent à Gratien "une lettre fort pressante en sa faveur, demandant surtout qu'on n'eust aucun égard aux sollicitations d'Ursin son adverfaire. Cette lettre est adressée comme l'autre, aux trois Empereurs: (mais elle n'est proprement que pour Gratien. Baronius n'en parle pas. Elle est dans les éditions de Saint Ambroise, au moins depuis 1603.) & plus correctement dans ce que le P. Sirmond a donné sous le titre d'Appendix du Code Theodosien.

V. S. Damase § 12.

p. 182. e.

Cod. Th. app. p.
67-72.

[Si l'affaire de Damase estoit importante, parcequ'elle regardoit le chef de l'Eglise, celle d'Antioche ne l'estoit pas moins, parcequ'elle divisoit toute l'Eglise, & separoit l'Orient de l'Occident.] On sçait l'état fâcheux où estoit l'Eglise d'Antioche, partagée depuis l'an 362 entre Saint Melece soutenu par tout l'Orient, & Paulin appuyé par l'Egypte & par l'Occident, particulièrement par Rome. [Nous avons vu que dès le regne de Valens,] S. Ambroise & d'autres Evêques avoient voulu travailler à éteindre ce malheureux schisme; mais les troubles de l'Empire les en avoient empêchez. Depuis cela ils avoient demandé que le premier de Melece ou de Paulin qui viendrait à mourir, on ne luy donneroit point de successeur: & il y a des preuves que les deux contendans en estoient convenus ensemble.

p. 76.

[Le cas venoit d'arriver, S. Melece estant mort vers la fin de may à Constantinople, durant le Concile qui y estoit assemblé de tout l'Orient; & S. Gregoire de Nazianze alors Evêque de Constantinople, avoit fort insisté afin qu'on laissât gouverner Paulin durant le peu de temps qui luy restoit encore à vivre. Mais sa charité ne servit qu'à le rendre luy même odieux. Tout le corps du Concile qui passe aujourd'hui pour le second œcumenique, ordonna qu'on donneroit un successeur à S. Melece.

V. S. Melece § 16.
V. son titre § 22.

Et en effet on elut Flavien quelque temps après, ce qui renouvella le trouble & la confusion de l'Eglise. Cette ordination de Flavien n'estoit peut-estre pas encore faite lorsque l'on tint le Concile d'Aquilée; mais on savoit déjà sans doute en Occident la resolution prise dans le Concile de Constantinople.]

Il y avoit encore quelque difficulté touchant Timothée fait Evêque d'Alexandrie [cette année même après la mort de Pierre son frere.] Il est difficile de juger ce que c'estoit que cette difficulté: & il est peut estre même assez probable que c'estoit seulement la dissension qui s'estoit élevée entre les Orientaux & luy sur le sujet de l'Eglise d'Antioche, ou quelque animosité qui en estoit la suite.

Pour trouver donc quelque remède à ces maux, qui alloient jusqu'à rompre la communion entre l'Orient & l'Occident, les Peres du Concile d'Aquilée deputerent quelques Prestres [en Orient, j'avec une lettre adressée aux trois Empereurs, mais qui regardoit proprement Theodose.] Après y avoir témoigné leur joie de l'heureux état où se trouvoient les Orthodoxes délivrez de l'oppression des Ariens, ils se plaignent de la persecution que souffroient Paulin d'Antioche qui avoit toujours esté dans leur communion, & Timothée d'Alexandrie; & demandent que pour remedier à ces desordres, on assemble à Alexandrie un Concile de tous les Evêques Catholiques, pour savoir à qui l'on doit donner ou refuser la communion, & que les decrets de ce Concile soient appuyez par l'autorité imperiale, & notifiez aux Occidentaux [ce qui marque bien qu'ils ne tenoient pas le Concile de Constantinople pour œcumenique.]

Ils ne parlent point d'urout de l'ordination de Flavien: ce qui donne grand sujet de croire qu'ils ne la savoient pas, si elle estoit déjà faite: & en effet ils se tiennent au pact qui avoit esté fait touchant Melece & Paulin, que celui des deux qui survivroit l'autre, gouverneroit toute l'Eglise d'Antioche: Car l'election de Flavien ne laissoit plus de lieu à cette convention.

Ce fut sur cette lettre du Concile d'Aquilée; que les Evêques d'Orient se rassemblèrent l'année suivante à Constantinople, [Theodose ayant peut-estre voulu avoir leur avis sur le Concile que les Occidentaux demandoient qu'on assemblast à Alexandrie. Mais avant que l'un & l'autre Concile se tint, les Occidentaux mêmes avoient changé de dessein, & demandé un Concile œcumenique, non plus à Alexandrie, mais à Rome, comme nous le verrons l'année suivante.]

Bar. v. Amb. p.
24 m.Amb. div. 4. p.
126, 127.

t. 2. Bap. p. 44 f.

P. 369 2.
P. 448 a. f.

'Baronius croit que ce fut au retour du Concile d'Aquilée, que S. Ambroise prononça le discours qui est mis le cinquieme dans ses homelies diverses. 'L'auteur y témoigne en effet qu'il avoit esté contraint de s'ab'senter de son Eglise durant quelque temps pour setrouver à une assemblée d'Evesques. Il y reprend le peuple & le Clergé de n'avoir pas esté assidus durant ce temps là au service de l'Eglise. 'Le fixieme semble estre une suite de celui là, & avoir esté fait pour consoler le peuple, à qui la correction faire dans le precedent avoit esté un sujet de douleur & de tristesse. 'Mais les Benedictins qui ne reconnoissent que quatre sermons véritablement de S. Ambroise, 'ne croient point que ces deux-ci soient de luy. [Le style du dernier, semble effectivement plus fleuri pour l'arrangement des mots que celui de ce Saint. Cependant comme il n'y a rien dans ces deux pieces qui soit indigne de luy, & que la difference du style n'est pas si sensible qu'elle puisse estre une raison absolue pour les rejeter, nous en laissons le jugement aux lecteurs sçavans & éclairés.]

ARTICLE XXVIII.

S. Ambroise predit la disgrâce de Macedone; & obtient la vie à un officier.

L'AN DE JESUS CHRIST 382, DE S. AMBROISE 8.

[N OUS avons marqué autrepant "que Gratien avoit ce V. Gratien
semble passé à Milan le commencement de cette année.] f 13.

sul. p. 127.

Cod. Thér. p.
204.
4. Amb. vit. p. 81.
L. R.

'Il avoit pour 'grand Maître du palais un nommé Macedone, *Magister officiorum.*
homme capable de faire les plus grandes justices pour de l'argent. 'Il n'estoit encore "qu'Intendant des largesses au com- V. Gratien
mencement de l'an 381. S. Ambroise ayant un jour esté obligé f 13.
d'aller chez luy pour obtenir la grace d'une personne, cet homme luy fit fermer la porte : en sorte qu'il ne put entrer pour luy parler : Mais il dit ces paroles : Vous viendrez aussi à l'Eglise, & vous n'y entrerez pas, quoique les portes en soient ouvertes. " Cela arriva de la sorte : Car Gratien ayant esté tué [l'année suivante par Maxime,] Macedone voulut s'enfuir à l'Eglise; mais quoique les portes fussent ouvertes, il n'en pouvoit trouver l'entrée.

Sul. p. 127.

[Il meritoit cette punition pour une faute beaucoup plus grande que n'estoit le mepris qu'il faisoit de S. Ambroise.] 'Les Priscillianistes, dont on sçait les abominations, avoient esté con-

dannez par le Concile de Carageoc [le 4 octobre 380.] & bannis [d'Espagne] par un rescrit de Gratien. Ils s'en allerent à Rome pour tâcher de surprendre Damasé sous pretexte de se justifier: Mais ce Pape ne voulut pas seulement les voir. Ils vinrent à Milan, où ils trouverent que Saint Ambroise n'avoit pas moins d'horreur pour eux que Damasé. Voyant dont qu'ils n'avoient pu tromper ces deux Evêques, qui avoient alors le plus d'autorité dans l'Eglise, ils tenterent s'ils pourroient tirer quelque chose de l'Empereur en gagnant ses officiers. Cela leur réussit en effet à l'égard de Macedone. Ils luy donnerent de grandes sommes d'argent, & obtinrent par son moyen ce qu'il voulerent: ce qui causa de tres grands desordres dans les Eglises d'Espagne & de France.

V. les Priscillianistes 16.

[Gratien n'avoit garde de défendre l'entrée de son palais à Saint Ambroise, commea voit fait Macedone; mais ses officiers tâchoient quelquefois d'ôster au Saint le moyen de luy parler & de luy demander les graces qu'ils ne vouloient pas qu'il obtint. J'il arriva donc un jour qu'un magistrat payen s'estant laissé aller à dire quelques injures contre Gratien, qu'il disoit n'estre pas digne de son pere, [peut-estre parcequ'il ne toleroit pas les payens avec la mesme indulgence que luy,] ce magistrat, dis-je, fut condanné à mort pour ce sujet. Comme on le menoit déjà au supplice, S. Ambroise vint au palais pour luy obtenir la vie, mais ceux qui estoient bien aises de sa mort, avoient fait en sorte que Gratien se trouvoit alors occupé à voir une chasse de bestes dans son parc; & personne ne voulut l'aller avertir que le Saint vouloit luy parler, sous pretexte qu'il n'avoit pas le loisir: Ainsi il fut contraint de se retirer; mais il trouva moyen d'entrer secrettement par une autre porte avec ceux qui menaient les chiens, & s'estant présenté à Gratien, il ne voulut point se retirer, quelque instance que luy en fît l'Empereur & tous ceux qui l'accompagnoient, qu'après avoir obtenu la vie de celui pour qui il estoit venu interceder.

Son. l. 7. c. 25. p. 747. a. b.



ARTICLE , XXIX.

Livre de S. Ambroise sur l'Incarnation : Sa lettre à Sabin sur le mesme sujet : Discours sur le peché d'Adam.

[CE fut assez probablement en ce temps-ci, qu'arriva ce que Paulin raporte de deux Chambellans de Gratien.] Ils

S iij

c.

de.

proposèrent à S. Ambroise une question à traiter sur l'Incarnation, & S. Ambroise la devoit expliquer le lendemain dans la basilique appellée Portienne, où tout le monde avoit promis de se rendre pour l'écouter. Mais ces malheureux enflés d'orgueil ne se mirent pas en peine d'exécuter une promesse qu'ils sembloient n'avoir faite que pour se moquer de l'Evesque & du peuple qui les attendoient. Aussi éprouverent-ils ce que c'est que de mépriser Dieu même dans la personne de ses ministres. Ils monterent sur un chariot & sortirent hors de la ville comme pour se promener & faire de l'exercice. Mais tout d'un coup ils tombèrent de leur chariot & demeurèrent morts sur la place, d'où on les emporta pour les enterrer.

c.

a de Inc. c. 2. p.
285. d.

vic. p. 1. r. e.

S. Ambroise ne savoit rien de cet accident, & il s'imaginoit au contraire qu'après l'avoir fait attendre [long-temps] ils viendroient à l'improviste pour le troubler: ce qu'il ne craignoit pas, parcequ'une véritable foy ne se trouble point. Mais ne pouvant pas retenir davantage le peuple, il fut contraint de monter en chaire, & de traiter la question qu'on luy avoit proposée. Ce qu'il fit en commençant par ces mots J'ay soyn, mes freres, de m'acquitter de ma dette, mais je ne trouve point ceux qui se firent hier mes creanciers. Et il ajouta le reste qui est dans le livre intitulé De l'Incarnation du Seigneur.

de Inc. c. 7. p. 294
d'c. 8. p. 296. b.
b c 8. p. 296. b.

[Ce livre est donc le discours qu'il fit alors, mais de telle sorte néanmoins qu'il paroît que le Saint y a touché depuis, & y a ajouté diverses choses] Car il l'appelle luy même un livre, & il s'y adresse à l'Empereur, [qui assurément n'estoit pas présent à l'assemblée où ses deux Cambellans manquerent de se trouver: Et il semble, comme nous l'avons déjà remarqué, que ce fust l'ordinaire de S. Ambroise de donner ses sermons. Il y travailloit de nouveau après les avoir prêchez, & il en faisoit des livres, qui par ce moyen ont en même temps la forme de sermons & celle de livres.

c. 2. p. 287. k. c. 6.
p. 292. k. d. m.
e m.

c 8. p. 296. x. l.

Celui-ci parle d'abord contre les Ariens, & puis traite la matiere de l'Incarnation.] Il y parle fortement contre les Apollinaristes sans les nommer: mais il rapporte quelques paroles d'un livre qu'il avoit lu, afin, dit-il, que par ces paroles on connoisse le nom de l'auteur. [& on sçait d'ailleurs que ce livre estoit d'Apollinaire.] Il emploie deux chapitres à traiter de la qualité de *non engendré*, & à montrer que ce nom ne marque point la substance, ce qu'il fait, parce qu'en ayant parlé dans un sermon, on en avoit disputé depuis, & l'Empereur l'avoit prié de traiter

V. les Apol-
linaristes §
1. 3. 10. 18.

L'an de J. C.
381, de Saint
Ambroise 1.

SAINT AMBROISE.

143

cette question: [d'où il semble qu'on peut tirer que tout cela se passa durant que Gratien estoit à Milan. C'est pourquoi nous le mettons à peu près en ce temps-ci, Gratien ayant souvent esté à Milan depuis 376 jusques en 383 qu'il mourut. Ce fut après l'an 379, puisqu'il y cite ses cinq livres sur la foy.

Saint Leon, Theodoret, & Leonce de Byzance, citent divers passages du livre de S. Ambroise sur l'Incarnation contre les Apollinaristes, qui sont dans celui-ci. Le Synodique du P. Lupus l'appelle le livre contre les dogmes d'Apollinaire, & en copie presque tout le sixieme chapitre, & au delà. S. Ephrem d'Antioche cite un endroit du mesme chapitre, tiré, dit-il, du discours du saint Confesseur Ambroise contre les Apollinaristes. S. Jean de Damas cite aussi cet ouvrage sous le titre du livre à Gratien, sur le dessein qu'a eu le Verbe Dieu en prenant une chair humaine. Les Orientaux s'autorisent dans le Concile d'Ephese du livre de S. Ambroise sur l'Incarnation du Seigneur, que Martin Evêque de Milan avoit envoyé à Theodose II.

Cassiodore en cite un passage. Eusebe Evêque de Milan & tout son Concile approuve en 451, la lettre de S. Leon à Flavien, comme conforme à tout ce que S. Ambroise animé par le Saint Esprit avoit écrit du mystere de l'Incarnation. S. Ephrem d'Antioche cite en general des écrits de S. Ambroise contre Apollinaire, que le Verbe & la chair n'ont point une mesme substance. Il distingue l'ouvrage adressé à Gratien, l'écrit sur Apollinaire, & le discours sur l'Incarnation. Saint Euloge d'Alexandrie cite quelques paroles de l'admirable Ambroise dans son quatrieme discours sur l'Incarnation. [Je ne sçay pas ce qu'il entend.

Ce n'estoit pas une chose extraordinaire à S. Ambroise, d'avoir de ces sortes de disputes sur la foy qu'il traitoit devant le peuple, & nous en trouvons d'autres exemples dans ses écrits.]

Il y avoit un certain homme qui courroit toute la terre pour trouver des personnes qu'il pût non pas imiter, mais reprendre & décrier. [Il avoit ce semble passé d'abord par Plaisance,] & y k. avoit esté connu pour ce qu'il estoit par Saint Sabin [Evêque de cette ville.] Il y feroit (non seulement) ses medifances, mais encore des heresies. Une personne consulta là dessus S. Sabin, qui refusa cet imposteur par divers passages de l'Ecriture. [Ce Prelat sçeut apparemment qu'il devoit aller ou qu'il estoit allé à Milan.] Il en écrivit à S. Ambroise pour le luy faire connoître, [& l'avertir de se donner de garde d'une langue si dangereuse. Le Saint éprouva en effet bientôt la malignité de ses discours.] Cet

c. 7. p. 124. c.

Leo, ep. 124. p.

707. 708. Conc.

B. c. 3. p. 21. 5. B.

Thdr. d. d. l. 1. p.

95. 97. 3. p. 163. 21

Leont. in N. d. c.

E. l. 1. p. 977. b. c.

a. Bal. conc. p.

781. 791.

b. Phot. c. 129. p.

117. m.

c. Jo. D. l. m. l. 3. p.

123. k.

Conc. t. 1. p. 730

c. 124. a.

Cass. p. 1. 1. v. a. f.

p. 72.

d. Leo, ep. 77. p.

585. c. 2.

Phot. c. 129. p.

792. a.

p. 108. a.

c. 230. p. 84. f.

Ambaz. 8. p.

127. m.

p. 122. h.

p. 127. A.

p. 127. 122.

homme en medisoit secretement. Il reprenoit particulièrement que le Saint dans un endroit de ses écrits, expliquant ces paroles: Je vous rends gloire, mon Pere, Seigneur du ciel & de la terre &c. il avoit dit que le Pere estoit Seigneur de J. C. comme homme, & avoit donné à J. C. homme le nom de serviteur.

S. Ambroise le prit d'abord pour un ignorant qui luy portoit envie, & luy fit dire avec beaucoup de douceur qu'il avoit tort de luy faire du bien d'une mauvaise maniere, [en medisant de luy en secret, au lieu de luy venir dire en ami ce qui le choquoit dans ses écrits, ou dans ses discours;] Qu'il croyoit recevoir une grace lorsqu'en lisant ses ouvrages, on l'avertissoit de ce qu'on y trouvoit de mal; Qu'il sçavoit qu'il pouvoit quelquefois se tromper & ne pas prendre garde à certaines choses; Qu'il y en avoit aussi qu'on pouvoit entendre autrement qu'il ne les avoit dites; Qu'il estoit bien aisé d'éviter tous ces inconveniens [en recevant les avis qu'on luy vouloit donner,] & qu'il n'estoit nullement surpris qu'on blasmat ou qu'on n'entendist pas tout ce qu'il avoit écrit [Voilà ce qu'il luy fit dire d'abord;] mais ayant esté mieux informé de ce personnage, il vit aussi-tost qu'il estoit infecté du venin d'Apollinaire, & il le refuta publiquement. Il semble que ç'ait esté en présence de celui mesme qu'il refutoit, & qu'il l'ait interrogé publiquement. [Après cette confusion] il ne songea plus qu'à s'enfuir.

[S. Ambroise manda à S. Sabin ce qui s'estoit passé à Milan, & luy fit mesme un abrégé de son sermon.] S. Ambroise mesme cite cette lettre. 'Saint Leon en raporte un grand endroit' dont Leonce de Byzance cite quelques lignes.^b Comme elle condanne V. l'anote 6. nommément Apollinaire, [elle n'a apparemment esté écrite qu'après l'an 382,]^c auquel S. Ambroise ne regardoit pas encore cet heresiarque comme absolument condanné.

^d Nous avons encore une autre conference de cette nature dans S. Ambroise sur le peché d'Adam, que quelques uns pretendoient venir non du libre arbitre de l'homme, mais de la qualité mauvaise du fruit défendu. C'est pourquoi on l'a intitulé De l'arbre défendu [Mais on ne croit pas que ce soit un ouvrage de ce Saint.]

NOTE 17.



ART. XXX.

p. 188.

p. 187. a.

1.

1.

x.

p. 188. b.

t. 4. p. 112. 2. a.

I ro. ep 134. p.

708.

a. L. unt in N. &

E. i. p. 977. c.

b. Amst. ep. 8. p.

187. n.

c. Cod. Th. app.

p. 100.

d. Amb. arb. ins.

p. 134.

ARTICLE XXX.

Le Concile d'Italie écrit à Theodose pour Maxime; demande un Concile œcumenique à Rome.

V.S.Gr.de
Naz. 370, 73.

Nous avons vu sur l'année precedente divers sujets de plainte qui donnoient lieu de craindre quelque division fâcheuse entre l'Orient & l'Occident. Il s'y en joignit bientoſt un nouveau à l'occafion de Maxime le cynique. Ce philoſophe s'eſtoit fait ordonner Eveſque de Conſtantinople en l'an 380, par une entrepriſe tout à fait illegitime. Il avoit auſſiſtoſt eſté re-jetté par le peuple & par l'Empereur, & enſuite par le Concile de l'an 381, qui avoit obligé S. Gregoire de Nazianze d'accepter l'epiſcopat de cette Eglife, & après la demiffion de ce Saint en avoit chargé Neſtaire. Maxime n'ayant donc rien à eſperer de l'Orient, crut ſans doute pouvoir profiter du mecontentement quel'Occident en avoit auſſi au ſujet de l'Eglife d'Antioche,] & vint ſe preſenter à un Concile des Eveſques [du Vicariat] d'Italie, dont il paroît que S. Ambroïſe eſtoit chef. [Ainſi ce n'eſt pas celui d'Aquilée où S. Valerien preſidoit, & dans les lettres duquel il n'eſt jamais dit un mot de Maxime.

God.Th.app.p.
104.

Ce fourbe s'eſtant donc preſenté aux Eveſques d'Italie, ſoit à la fin de l'année precedente, ſoit au commencement de celle-ci, Jles trompa par des lettres que Pierre d'Alexandrie avoit autrefois écrites en ſa faveur. Ainſi ils approuverent la demande qu'il faiſoit de l'eveſché de Conſtantinople, & le receurent dans leur communion. Ils remirent néanmoins à decider le fond de ſes pretentions dans le Concile œcumenique qu'ils avoient demandé, & ſe contenterent cependant d'écrire à Theodose pour demander qu'on euſt égard à ſes intereſts.

[Nous n'avons point cette lettre; J'mais elle eſt marquée dans une autre que S.Ambroïſe & les autres Eveſques d'Italie "écrivirent peu après à Theodose, lorsqu'ils eurent appris que les Orientaux au lieu de venir au Concile indiqué à Rome, comme nous allons voir, en aſſembloient un autre à Conſtantinople. Ils ſe plaignent donc dans cette lettre de ce qu'on avoit ordonné Flavien à la place de S.Melec. Et comme on diſoit que Neſtaire avoit eu part à cette ordination, ils combattent l'epiſcopat de Neſtaire meſme en ſoutenant la cauſe de Maxime, juſqu'à menacer de rompre la communion avec les Orientaux, ſi Maxime

Hiſt. Eccl. Tom. X.

T

n'est reconnu Evêque de Constantinople, ou si on ne tient pour cela à Rome un Concile general de l'Orient & de l'Occident.

Cod.Th.app.p. 76. a p.100,101. Nous avons vu que le Concile d'Aquilée avoit demandé qu'on tint le Concile œcumenique à Alexandrie. On trouve que Paul Prestre de Constantinople l'avoit aussi demandé de la part des Orientaux, mais en Acaïe, [sans qu'on voie ni les raisons ni la suite de cette demande.] Cependant comme il n'y avoit pas alors de sûreté dans l'Acaïe, [à cause des ravages des Gots,] on chercha un lieu plus sûr & plus commode, [& on choisit pour cela Rome même.]

Hier.ep.27.p. 171.a. 6 Cod.Th.app. p.99. Soz.1.7.c.11 p. 717.b. c.c. Les dissensions de l'Eglise, l'herésie d'Apollinaire qui avoit esté condamnée plusieurs fois, mais non en présence de son auteur, ce qui luy donnoit quelque pretexte de se maintenir dans son faux episcopat; & particulièrement l'ordination de Flavien, furent les causes de cette demande. Les Prelats de l'Occident & l'Empereur Gracien écrivirent pour assembler les Evêques en Occident, selon Sozomene. Theodoret dit que les Orientaux reçurent une epître synodique des Evêques d'Occident, qui les exhortoit de venir à un très grand Concile qui s'assembloit à Rome. S. Jerome ne parle que des lettres imperiales qui rassembloient à Rome les Prelats de l'Orient & de l'Occident. Les Evêques rassemblez à Constantinople cette année même, disent que les Occidentaux les avoient appelez au Concile de Rome par les lettres de l'Empereur [Gracien.]

Thdrtl.1.5.c.8.p. 714.a. Les Prelats de l'Occident & l'Empereur Gracien écrivirent pour assembler les Evêques en Occident, selon Sozomene. Theodoret dit que les Orientaux reçurent une epître synodique des Evêques d'Occident, qui les exhortoit de venir à un très grand Concile qui s'assembloit à Rome. S. Jerome ne parle que des lettres imperiales qui rassembloient à Rome les Prelats de l'Orient & de l'Occident. Les Evêques rassemblez à Constantinople cette année même, disent que les Occidentaux les avoient appelez au Concile de Rome par les lettres de l'Empereur [Gracien.]

Hier.ep.27.p. 171.a. de l'Occident. Les Evêques rassemblez à Constantinople cette année même, disent que les Occidentaux les avoient appelez au Concile de Rome par les lettres de l'Empereur [Gracien.]

Cod.Th.app.p. 98. Les Gaules & l'Afrique semblent avoir eu beaucoup de part à cette demande.

[Cela ne se fit apparemment qu'assez avant dans cette année,] Thdrtl.1.5.c.9.p. 716.a. d.c.8.p.714.a. 6 Cod.Th.app. p.104,105. f.p.107. puisque les Orientaux prétendent n'en avoir rien appris, que lorsqu'ils estoient déjà assemblez durant l'été. Le Concile d'Italie, qui écrivit dans le même temps pour la seconde fois à Theodosie en faveur de Maxime, demande encore avec beaucoup d'instance que les Orientaux viennent s'unir avec les Occidentaux dans le Concile de Rome; & ces Evêques disent que c'est Gracien qui les a excités à en écrire à Theodosie [Cela marque assez que le Concile de Rome ne se devoit tenir que sur la fin de l'année.] & en effet S. Epiphane & Paulin qui y assistèrent, passèrent l'hiver à Rome, & ne s'en retournèrent en Orient qu'au printemps de l'année suivante, & Baronius prétend encore que S. Jerome qui vint aussi au Concile, ne peut estre arrivé à Rome qu'en l'autonne de 382.

p.108. & en effet S. Epiphane & Paulin qui y assistèrent, passèrent l'hiver à Rome, & ne s'en retournèrent en Orient qu'au printemps de l'année suivante, & Baronius prétend encore que S. Jerome qui vint aussi au Concile, ne peut estre arrivé à Rome qu'en l'autonne de 382.

Hier.ep.27.p. 171.a. & en effet S. Epiphane & Paulin qui y assistèrent, passèrent l'hiver à Rome, & ne s'en retournèrent en Orient qu'au printemps de l'année suivante, & Baronius prétend encore que S. Jerome qui vint aussi au Concile, ne peut estre arrivé à Rome qu'en l'autonne de 382.

Bar.382, f.1. & en effet S. Epiphane & Paulin qui y assistèrent, passèrent l'hiver à Rome, & ne s'en retournèrent en Orient qu'au printemps de l'année suivante, & Baronius prétend encore que S. Jerome qui vint aussi au Concile, ne peut estre arrivé à Rome qu'en l'autonne de 382.



ARTICLE XXXI.

Du Concile de Rome.

[L'ORDRE du temps demanderoit que nous traitassions ici du Concile de Constantinople dont nous venons de parler, puisqu'il preceda celui de Rome. Mais nous croyons que la narration sera plus claire en commençant par ce dernier. Nous venons d'en fixer le temps, & de dire que] S. Epiphane Hier. ep. 16. p. 109. Mep. 17. p. 171. a. metropolitain de Salamine en Cypre, & Paulin que les Occidentaux reconnoissoient pour Eveſque d'Antioche, y vinrent de l'Orient. S. Jerome y vint aussi ou avec eux, comme il le semble dire, ou de Constantinople, comme le pretend Baronius. Il n'y arriva qu'après le mois d'aoust [Nous ne savons point qu'il y en ait eu d'autres de l'Orient, hors] les trois Prelats que les Orientaux du Concile de Constantinople deputerent pour s'excuser d'y venir [On ne peut néanmoins guere douter que Timothée d'Alexandrie n'y ſoit venu avec divers autres de l'Egypte & de l'Arabie ; puisque ces provinces estoient unies à Rome contre les autres Orientaux ;] ep. 16. p. 119. b. Bar. 32. f. 2. Thdr. 15. c. 9. p. 716. b. Ascole de Thessalonique qui y assista certainement, [estoit membre de l'Empire d'Orient ; mais ce n'estoit que depuis trois ou quatre ans ; de sorte qu'il passoit encore pour estre des Occidentaux.

V. Flavien
d'Antioche

NOTE 19.

V. S. Just
de Lion.

S. Ambroise qui avoit tant agi pour faire tenir ce Concile,] 'ne manqua point de s'y trouver, ^a mais il y tomba malade. ^b La lettre du Concile de Constantinople à celui de Rome le nomme le premier après le Pape Damase, & met après luy Britton, S. Valerien, Ascole, Aneme, & Basile, [qui sont tous assez connus hors Britton & Basile. Nous croyons que le premier estoit Eveſque de Treves, comme nous l'avons dit autrepars. Pour Basile nous ne le connoissons point, si nous ne voulons lire Bassien,] a. Amb. ep. 12. p. 210. a. b. Thdr. p. 714. c. comme font quelques uns ; [& dire que c'est Saint Bassien de Lodi. Mais il y a plutôt apparence que c'estoit quelque metropolitain ou des Gaules, ou d'Espagne, ou d'Afrique.

Bar. 32. f. 9.

Ce Concile avoit esté indiqué, comme nous avons dit, pour estre un Concile œcumenique ; & il semble qu'il pouvoit encore prendre ce titre, puisqu'il estoit composé du Pape même, de deux illustres metropolitains de l'Orient, de cinq autres de l'Occident, sans ceux que nous ne savons pas, & de trois deputez des Orientaux ; les premiers Conciles œcumeniques n'ayant eu

T ij

d'ordinaire que peu d'Evesques d'Occident. Mais soit parceque les deputez des Orientaux bien loin d'apporter leur consentement pour ce qui s'y refoudroit, estoient chargez d'une lettre toute contraire aux intentions des Occidentaux, soit pour quelque autre raison que ce puisse estre, il est certain que jamais ce Concile n'a esté traité d'œcumenique.]

§ 17.

'Nous n'avons mesme aucune connoissance de ce qui s'y passa, 'finon qu'on peut dire par conjecture, que la communion y fut confirmée avec Paulin, & qu'on y resolut de ne point communier avec Flavien, ni mesme avec Diodore de Tarse & Acace de Berée principaux auteurs de son election. [Pour les autres il ne paroist point qu'on ait rompu la communion avec eux, ni mesme qu'on ait inquieté Nestaire en faveur de Maxime. Saint Ambroise avoit sans doute appris la verité de son histoire & du Pape, & d'Ascole] qui en avoit instruit le Pape dès le temps qu'elle arriva [Il est fort probable aussi que l'on y approuva le symbole de Constantinople; s'il est vray, comme on le pretend, que Damase l'ait jamais approuvé positivement.]

§ 18.

Soz. l. 7, c. 11, p.
717, c.

Coll. l. 1, p. 37.

Ruf. de Ori. p.
197, a.

'Une histoire celebre rapportée par Rufin, nous apprend qu'on y parla des Appollinaristes, qu'on disputa avec eux, qu'on traita de la maniere de les recevoir quand ils reviendroient à l'Eglise, que S. Jerome eut commission de Damase de dresser pour cela une formule de fi. y, 'dans laquelle il crut devoir faire entrer le terme de l'Hon me du Seigneur, * & que cette formule fut examinée avec les Apollinaristes:

V. S. Gr. de
Naz. § 18.V. Saint
Jerome
§ 19.
* &c.

ARTICLE XXXII.

Les Orientaux tiennent un Concile d'Constantinople, & écrivent au Concile de Rome.

Thdr. l. 5, c. p.
716, a.

p. 717, a.

c. 8, p. 714, a.

2.

c. 9, p. 716, a.

[POUR passer maintenant au Concile de Constantinople,] les lettres écrites par les Occidentaux après le Concile d'Aquilée, [c'est à dire apparemment à la fin de ce Concile,] furent la cause de sa convocation. Il se tint l'année d'après celui d'Aquilée, & d'après le premier de Constantinople, [que nous regardons comme œcumenique, c'est à dire en cette année 382,] & durant l'été, selon Theodore; [mais apparemment d'assez bonne heure.] La plupart des Prelats qui avoient composé le premier, se trouverent encore à celui-ci, autorisez par ceux qui demeuroient dans les provinces. [Theodose souhaitoit beau-

V. S. Gr. de
Naz. § 19.

coup que S Gregoire de Nazianze y vint aussi; mais il ne put se résoudre à quitter sa solitude pour se jeter dans le tumulte des affaires; & dont il voyoit peu de fruit à esperer.

Nous ne savons rien de ce que firent les Eveques à Constantinople, sinon J'qu'ils confirmerent l'election de Flavien; [ce qui n'estoit que trop pour la paix & l'union de l'Eglise.] Ils estoient déjà arrivez à Constantinople, lorsqu'ils receurent la lettre qui les prioit de venir au Concile de Rome; & ils protestent que jusque là ils n'avoient point dutout oui parler de ce Concile; [ce qui se doit entendre sinon de tous, (car il n'est pas probable qu'aucun d'eux n'en eust oui parler), au moins de la plus grande partie.] Il est vray que Saint Ambroise & les Eveques d'Italie se plaignent que les Orientaux s'estoient assemblez à Constantinople pour fuir le Concile general, & les poursuites de Maxime. [Mais il est plus aisé de croire que ceux d'Italie estoient mal informez de ce point, comme de quelques autres, que non pas que tout un Concile composé d'un grand nombre d'Eveques, entre lesquels on ne peut pas douter qu'il n'y en eust de bons & de saints, ait voulu faire un menfonge public & inexcusable.]

Il semble que les Orientaux aient témoigné se tenir offenzé de ce qu'on les vouloit faire venir à Rome, & qu'ils aient regardé cela comme une demande deraisonnable. [Neanmoins ils ne font point paroître ce sentiment] dans la lettre qu'ils écrivirent pour s'excuser d'y aller, que Theodoret nous a conservée comme un monument, dit-il, de la generosité & de la sagesse de ceux qui l'avoient écrite. [Je ne sçay si elle merite ces eloges.]

Ils la commencent par la persecution qu'ils avoient soufferte: [ce qu'ils font non seulement pour s'élever au dessus des Occidentaux, qui estoient cependant demeurez en paix;] mais encore pour dire que les Eglises ayant besoin après cette grande tempeste, de la preséce de leurs Prelats, ils ne pouvoient pas les quitter pour aller à Rome, comme ils l'eussent, disent-ils, extrêmement souhaité. Ils alleguent une autre raison de leur refus, qui est qu'ils n'avoient le consentement des Eveques demeurez dans les provinces que pour le Concile de Constantinople, & qu'il restoit trop peu de temps jusques au Concile de Rome pour leur donner avis de ce Concile, & obtenir leur consentement pour y aller.

Ils ajoutent à cela une declaration tres expresse de leur foy, tant sur la Trinité, que sur l'Incarnation, & renvoient ceux qui en voudroient estre plus informez, à ce qui avoit esté fait par le

Concile d'Antioche [en 379,] & par le Concile œcumenique de Constantinople.

b.c.d.

Ils disent ensuite que les Canons de Nicée voulant que les ordinations de chaque province se fassent par les Prelats de la province mesme, (par où ils semblent vouloir interdire aux Occidentaux la connoissance de toutes les affaires des Orientaux,) c'estoit suivant ces regles que Nectaire avoit esté élu Eveque de Constantinople dans le Concile œcumenique, qu'ils avoient receu l'élection de Flavien pour le siege d'Antioche, fait par tout le diocese d'Orient, & reconnu S. Cyrille pour legitime Eveque de Jerusalem.

d|718.

P.716b.

Ils finissent en priant les Occidentaux de vouloir approuver toutes ces choses, de quitter toutes les affections particulieres pour établir la paix & l'union dans l'Eglise; & d'agréer que ne pouvant pas aller à Rome, ils les assuraient de leur amour pour la concorde, & de leur zele pour la foy, par les trois Prelats qu'ils envoyoit au Concile au nom des autres, savoir Cyrinaque, Eusebe, & Priscien; [que nous jugeons par les souscriptions du Concile œcumenique, estre les Eveques d'Idanes en Cilicie, d'Epiphane ou de Calcide en Syrie, ou d'Olbie en Isaurie; & de Sebasle en Palestine.]

P.714.c.

Rien n'est plus civil ni plus Chrétien que cette lettre, pourvu qu'elle soit sincere. Elle est adressee aux Eveques assemblez à Rome, dont elle nomme Damase, S. Ambroise, Saint Ascole, & quelques autres.]

~~~~~

### ARTICLE XXXIII.

*Theodose répond aux Eveques d'Italie sur Maxime. De ce qui arriva à S. Ambroise dans le voyage de Rome.*

Cod.Thapp.p.  
99.

[COMME les Eveques du Vicariat d'Italie en particulier avoient écrit plusieurs fois à Theodose,] ce Prince leur récrivit que les raisons que l'on alleguoit n'estoient pas suffisantes pour assembler un Concile œcumenique, que les affaires de Nectaire & de Flavien estant en Orient, & toutes les parties y estant presentes, il les y falloit juger, sans porter l'affaire en Occident, & changer par des innovations les bornes que leurs peres avoient posées: que ce n'estoit point là une demande raisonnable, qu'assurément les Prelats d'Orient avoient quelque sujet de s'en offenser, & que mesme ce qu'on auroit jugé en l'ab-

P.107.

P.99.



l'ence des parties, laisseroit toujours lieu à de nouvelles difficultés. Que pour l'affaire de Maxime, ils avoient témoigné un peu trop de chaleur contre les Orientaux, ou trop de facilité à croire les faussetez qu'on leur avoit débitées.

[Nous avons tiré ces choses par conjecture] de la réponse que S. Ambroise & ses collègues firent à Theodose, où ils justifient la conduite qu'ils avoient tenuë en cette affaire, en representant les raisons qu'ils avoient eues de demander un Concile general. Ils s'excusent à l'égard de Maxime sur ce qu'ils n'avoient rien défini. Mais il ne demandent plus rien ni pour luy, parcequ'apparemment ils avoient mesme regret de s'estre employez pour un homme si indigne, ni pour le Concile, ne voyant plus rien à esperer de ce costé là, & aimant mieux tolerer la conduite des Orientaux que de faire un schisme. Nous ne pouvons dire si cette lettre fut écrite ou avant le Concile de Rome, ce qui est neanmoins difficile, ou après, ou dans le temps mesme de ce Concile. Car il se pourroit faire que S. Ambroise ayant reçu la lettre de Theodose à Rome par les deputez du Concile de Constantinople, y auroit aussi-tost répondu avec les Eveques d'Italie qui y estoient avec luy.

[Le desir de suivre les affaires publiques de l'Eglise, nous a fait passer diverses choses qui regardent S. Ambroise en particulier; & qu'il faut mettre en ce temps-ci, puisque c'est le premier voyage que nous trouvions qu'il ait fait à Rome depuis huit ans qu'il estoit Eveque.] Car quoique Rome fust sa patrie, il fut neanmoins plusieurs années depuis son episcopat sans y aller. Que si Paulin parle du premier voyage qu'il y fit avant que de parler de l'ordination d'Aneme, [il paroist que c'est l'ordre de sa matiere qui l'y a conduit: & il est certain qu'il ne s'est pas beaucoup attaché à suivre exactement l'ordre du temps.]

Baronius rapporte comme une tradition comme une, mais qui n'est pas autorisée par les anciens écrivains, que Saint Ambroise ayant logé en venant à Rome dans une hôtellerie, & s'entretenant avec le maistre, de l'état de ses affaires, cet homme commença à louer sa bonne fortune, & à rapporter avec joie & avec vanité la prosperité dont il avoit toujours joui, sans en rendre à Dieu aucune action de graces. Le Saint voyant dans sa vanité que le jugement dont Dieu menace les superbes, estoit près de tomber sur luy, sortit en haste de la maison avec tous les siens. Et dès qu'il fut un peu éloigné, la terre s'ouvrit tout d'un coup, abyssa la maison avec tous ceux qui l'habitoient, & il se forma un lac au mesme lieu.

P. 100.

P. 97-101.

P. 100.

Amb. vit. p. 80.

Bar. v. Amb. p.  
12. 19.

Amb., vit. p. 80.  
E

382, de Saint  
Ambroise.

La mere de S. Ambroise estoit déjà morte lorsqu'il vint à Rome. mais il y trouva encore sa sœur dans la même maison où il avoit demeuré avec elle. Il y trouva aussi cette vierge à qui il avoit accoutumé de donner sa main à baiser lorsqu'il estoit encore enfant [en luy disant qu'il seroit Eve(s)que;] & comme elle baisoit alors sa main selon la coutume, il l'en fit ressouvenir en souriant.

b. l.

'Une dame de qualité le pria de venir dans sa maison audelà du Tibre pour y offrir le sacrifice: Le Saint y alla. Une baigneuse que la paralysie arrestoit au lit, l'ayant sçeu, s'y fit porter en chaise. Pendant qu'il prioit pour elle & qu'il luy imposoit les mains, elle prit ses habits, & elle les baisoit lorsque tout d'un coup se sentant guerie elle commença à marcher. Ce miracle fut tres celebre & tres connu: & Paulin qui l'écrivit dans la vie de nostre Saint, l'avoit appris à Rome par la relation de quelques personnes de pieté.

ep. 21 p. 30. a. b.

[Ce qui rendit le voyage de Rome plus agreable à Saint Ambroise, fut la connoissance qu'il y acquit d'Ascole Eve(s)que de Thessalonique.] Il estoit malade lorsqu'Ascole arriva en Italie, & ne put aller audevant de luy; mais Ascole vint le premier luy rendre visite. Ils ne s'estoient point encore vus; [ & néanmoins le S. Esprit qui les animoit tous deux, les avoit remplis d'amour & d'estime l'un pour l'autre.] Aussi quand ils se virent ils s'embrasserent mutuellement avec une ardeur & une affection incroyable. Les maux dont le monde estoit alors accablé, & qu'ils voyoient de leurs yeux, leur donnerent une ample matiere de gemir ensemble. Cette entrevue qui leur estoit si chere & qu'ils desiroient depuis si longtemps, se passa ainsi partie dans la joie qu'ils avoient reciproquement de se voir, & partie dans les pleurs qu'ils verserent sur les malheurs de leur temps. Saint Ambroise se tint fort obligé à Ascole de cette visite, comme d'une grace qu'il avoit fort souhaitée. Il conserva toujours depuis une estime extraordinaire pour Ascole, comme on le voit par les grandes lollanges qu'il luy donne après sa mort: ( & pour justifier le jugement qu'il en faisoit, on peut voir son histoire dans son titre propre.

V. la note  
19.

ep. 21 22. p.  
228. 231.

Gratien osta vers ce temps-ci divers privileges aux payens, avec l'autel de la Victoire qu'ils avoient dans le Senat même.) Les Senateurs payens luy adresserent sur cela une requeste: mais les Senateurs Chrétiens en dresserent une toute contraire, & la mirent entre les mains du Pape Damase, qui l'envoya à S. Ambroise pour la presenter à Gratien. ART. XXXIV.

ep. 11. p. 195. g.

ARTICLE XXXIV.

*Saint Ambroise est député par Valentinien II. à Maxime, avec  
qui il conclut la paix: Les Juthonges pillent la Rbecie.*

L'AN DE JESUS CHRIST 383, DE S. AMBROISE 9.

[CETTE année fut une année de douleur pour S. Ambroise par la mort de Gratien. Ce Prince étant repassé de l'Italie dans les Gaules sur la fin de juin, pour s'opposer à Maxime, qui s'étoit fait déclarer Empereur en Angleterre, fut abandonné de ses soldats, & tué près de Lion le 25 de juillet ou d'août. Nous avons marqué autrepart les preuves de son amitié pour Saint Ambroise qu'il donna dans cette extrémité même, & celle que S. Ambroise luy donna depuis de sa tendresse & de sa douleur.

V. Gratien  
412.

ib. § 29.

On peut juger de l'étonnement où se trouva le jeune Valentinien son frere, qui n'avoit encore qu'12 ou 13 ans, en apprenant cette nouvelle. Justine sa mere, quelque ennemie qu'elle fust de S. Ambroise, j'mit son fils encore enfant entre ses bras, comme pour dire qu'elle n'attendoit du secours que de luy dans ce danger. J. S. Ambroise le receut & l'embrassa. Il entreprit d'aller en ambassade pour luy vers [Maxime] son ennemi, quoique l'on fust à l'entrée de l'hiver, il crut estre obligé comme Evêque de défendre la cause d'un pupille, & d'arrester les progrès de Maxime qui eust aussi-tôt passé en Italie, s'il n'eust esté retenu.

Amb. div. h. 2. p.  
109. c. d.

ep. 56. p. 320. g.  
p. 319 m.

Valentinien avoit alors entre les mains le frere de Maxime, sur lequel il pouvoit venger la mort de Gratien; mais il retint les mouvemens de sa douleur, & même le renvoya avec honneur à Maxime, [peut-estre avec S. Ambroise, ou lorsque ce Saint eut fait conclure la paix.] Pacatus parle de Marcellin frere de Maxime, & il l'appelle la megere de la guerre civile.

Pacat. p. 272.

Saint Ambroise en arrivant à Mayence dans les Gaules, rencontra le Comte Victor, que Maxime avoit déjà député à Valentinien pour luy demander la paix, mais afin de le tromper.

Amb. ep. 56. p.  
320 g.

S. Ambroise étant arrivé où estoit Maxime, fut appelé au Conseil, & y alla, quoique cela ne fust pas, dit-il, de la dignité épiscopale; mais il crut devoir obeir en cela à Maxime, qu'il consideroit alors comme supérieur à Valentinien, pour qui il venoit demander la paix. Maxime luy dit que Valentinien devoit le venir trouver comme son fils; mais le Saint luy répondit, qu'il n'y avoit pas d'apparence qu'un enfant allaît passer les

Russ. l. c. 15. p.  
256.  
a Amb. ep. 56 p.  
319. i. l. l.

p. 320. g.

Alpes durant la rigueur de l'hiver avec une femme veuve; & qu'il ne pouvoit pas aussi entreprendre sans sa mere un voyage tel que celui là, mais qu'au moins il ne pouvoit pas luy donner parole qu'il viendrait, n'ayant reçu aucun ordre sur cela, & la commission n'estant que pour traiter de la paix: Surquoi Maxime conclut qu'il falloit attendre quelle réponse Victor apporteroit. En effet S. Ambroise fut retenu jusqu'au retour de Victor: cette detention justifioit assez que le Saint ne s'estoit pas fort accommodé à la volonté de Maxime, & n'avoit pas cédé à sa violence au prejudice des interets de Valentinien & de la paix qu'il estoit venu demander. Aussi jamais on ne luy demanda aucun conte de cette legation.

vit. p. 82, 83.

[Bien loin de trahir sa conscience & les interets de son Prince pour plaire à Maxime,] il le sépara "mesme de la communion, l'avertissant que s'il vouloit avoir Dieu favorable, il estoit obligé de faire penitence d'avoir repandu le sang de son Prince, & encore d'un Prince innocent [Ainsi ce fut peut estre à son imitation que] S. Martin, qui ne vint à la Cour de Maxime que lorsque son frere y estoit déjà, refusa long-temps de manger avec luy: neanmoins il le fit enfin.

Note 10.

Sulp. v. Mart. c.  
23. p. 202.Ambroise p. 56 p.  
310. b.Rufin. l. 2. c. 15. p.  
159.Ambroise p. 56 p.  
310. b.

h.

'Durant qu'on retenoit S. Ambroise dans les Gaules, Victor alla à Milan [trouver Valentinien.] On s'accorda pour la paix. Valentinien la receut volontiers "par dissimulation, dit Rufin, *simulant* de la mesme maniere que Maxime la luy offroit; [quoique cette dissimulation n'allast sans doute du costé de Valentinien qu'à ne se pas fier à Maxime, au lieu que celui-ci ne songeoit qu'à amuser l'autre jusques à ce qu'il fust en état de l'opprimer.] On ne voulut pas accorder à Victor que Valentinien iroit trouver Maxime. Saint Ambroise estoit present quand Victor revint. [Autant qu'on en peut juger par l'évenement, les articles de la paix furent que Maxime seroit reconnu pour legitime Empereur des Gaules, de l'Espagne & de l'Angleterre, & que le jeune Valentinien demeureroit possesseur du reste de l'Occident, c'est à dire de l'Italie, de l'Afrique, & de l'Illyrie occidentale, ce que Maxime accorda & aux sollicitations de S. Ambroise, " & à la crainte qu'il avoit de Theodose, qui armoit déjà pour le venir attaquer.

V. Theodose  
l. 1. § 14.

ep. 14. p. 308. x.

ep. 56 p. 319. 320

On ne voit point en particulier ce que fit Saint Ambroise pour porter Maxime à la paix. Il faut neanmoins qu'il y ait agi bien puissamment, puisque] Maxime se plaignit depuis que c'estoit sa deputation qui l'avoit empêché de passer en Italie: 'Surquoi le

Saint luy dit à luy meſme, qu'il luy auroit volontiers bouché de ſon corps le paſſage des Alpes; & qu'il ne craindroit pas tous les reproches qu'il luy en pourroit faire. 'Mais comme Maxime pre-  
tendoit qu'il l'avoit joué & l'avoit trompé par de fauſſes pro-  
meſſes, [ & qu'après l'avoir aſſuré que Valentinien le viendrait  
trouver, ] ſ'il l'avoit luy meſme detourné de le faire, il ſe défend  
ſérieuſement ſur ce point, en montrant qu'il ne le luy avoit ja-  
mais promis, & que ce n'eſtoit point luy qui avoit detourné  
Valentinien de ce voyage.

'Maxime faiſoit les meſmes reproches au Comte Bauton, p. 319 L.  
'mais S. Ambroſe ſouſtint que ce Comte ne l'avoit point trompé;  
& qu'il avoit ſeulement rendu à Valentinien les ſervices auxquels  
il ne pouvoit manquer ſans le trahir. [ Il ſemble par là que Bau-  
ton ait eſté député à Maxime conjointement avec S. Ambroſe. ]  
'Ce Bauton qui fut Conſul deux ans après, & dont S. Auguſtin  
prononça alors le panegyrique à Milan, \* eſtoit un ſeigneur  
François, "celebre par ſon courage, par ſa fidélité, & par le  
mépris qu'il faiſoit des biens.

V. Theod-  
ſe l. 112.

Aug. lit. P. l. 3. c.  
35. p. 131. a.  
\* Amb. ep. 16. p.  
310. & Zofl. 4. p.  
757. 758

[ S. Ambroſe eut enſin la permiſſion de ſ'en retourner. ] 'Il  
rencontra à Valence en Dauphiné de nouveaux ambaffadeurs  
que Valentinien envoyoit à Maxime pour ſ'excuser de l'aller  
trouver. 'En paſſant par les Alpes, il trouva tous les paſſages  
gardez par les ſoldats de l'un & de l'autre parti. [ Il ne revint  
apparemment qu'au commencement de l'année ſuivante.

Amb. ep. 36. p.  
310. b.

NOTE 11.

\*Ce fut peut-eſtre au retour de ſon ambaffade, ] que Bauton  
voyant les [ Allemans ] Juthonges ravager la Rhécie; pendant  
que les ſoldats Romains eſtoient occupez à garder les paſſages  
des Alpes contre Maxime, fit venir les Huns & les Alains pour  
leur faire la guerre. Ces peuples pillèrent donc les terres des  
Allemans, juſque près des frontières des Gaules: Mais Maxime  
ſ'eſtant plaint qu'on les avoit ſuſcitez contre luy, Valentinien  
pour luy oſter tout pretexte de rompre la paix, fit retirer ces  
peuples au milieu de leurs victoires, en leur donnant de l'argent.  
'Cela n'empêcha pas néanmoins Maxime de ſe plaindre de  
cette deſcente des Huns; & pour rendre Bauton inutile à Va-  
lentinien en le luy rendant ſuſpect, ſ'il l'accuſa d'avoir voulu ufur-  
per l'Empire ſous pretexte de défendre ſon Prince. 'Les barbares  
[ de l'Allemagne ] vinrent piller la Rhécie, parcequ'elle avoit  
eſté cette année plus fertile qu'à l'ordinaire.

p. 319 L.

ep. 319 L.  
ep. 15 p. 201. L.



## ARTICLE XXXV.

*Histoire de Saint Anyse de Thessalonique.*

L'AN DE JESUS CHRIST 384, DE S. AMBROISE 10.

Amb. ep. 21. p.  
228. l. m.

[S]AINT Ascole de Thessalonique mourut vers ce temps-ci. V. l'ontre. S. Ambroise son ami intime meditoit actuellement sur les grandes actions de cet Eveque qu'il taschoit d'avoir toujours dans l'esprit, lorsqu'il apprit son passage de la terre au ciel; & il semble qu'il l'ait appris par quelque voie extraordinaire, & peut-estre par une apparition du Saint mesme, qui ne voulut pas donner la peine à son ami de luy souhaiter inutilement une longue vie sur la terre.

l.

p. 229. f.

ep. 22. p. 230. c.

sep. 21. p. 230. b.

sep. 21. p. 230. b.

c.

d.

Les Prelats [ de Macedoine ] au nombre d'onze, & le Clergé de Thessalonique, luy manderent encore depuis cette facheuse nouvelle. Mais ils luy manderent en mesme temps l'election d'Anyse qui avoit esté mis en sa place. Anyse mesme luy en écrivit. C'estoit le disciple d'Ascole. <sup>a</sup> Il avoit esté élevé sous sa discipline, & s'estoit rendu l'imitateur de sa piété. <sup>b</sup> Il dit aussi bien que luy à son pere & à sa mere: Je ne vous ay point vus. Car il ne les vit ni avec passion ni avec attache. Le desir qu'il avoit de connoistre Dieu luy fit negliger la connoissance de ses freres & de ses proches. S. Ascole se loioit souvent de l'assistance qu'il recevoit par son soin, par son travail, par ses services, comme s'il eust déjà prévu qu'il seroit son successeur, & qu'il l'eust voulu declarer pour tel aux autres. Il témoignoit assez par là qu'Anyse arriveroit à cette dignité, non comme à une fonction qui luy fust nouvelle, mais comme à un emploi qu'il exerçoit depuis longtemps.

ep. 22. p. 230. f.

En effet [ dès que S. Ascole fut mort ], on ne douta pas mesme un moment de celui qu'on luy devoit donner pour successeur, & on rendit ce témoignage si illustre à la vertu d'Anyse, qu'il estoit capable de soutenir le poids d'une succession si difficile: Ce qui fait dire à S. Ambroise qu'Ascole comme un nouvel Elie, avoit couvert Anyse de son manteau au moment qu'il montoit au ciel, & l'avoit revêtu des ornemens du sacerdoce. Les Prelats [ de Macedoine ], & le Clergé de Thessalonique qui l'avoient élevé sur ce throne, firent son eloge dans leur lettre à Saint Ambroise; mais ce Saint ne fit qu'y reconnoistre ce qu'il connoissoit dès auparavant. Il savoit quel estoit le merite d'Anyse, quoiqu'il ne

ep. 22. p. 230. f.

p. 230. b.

p. 229. f.

ep. 22. p. 230. f.

L'm de J. C  
314, de Saint  
Ambroise  
10,

SAINT AMBROISE.

157

l'eust jamais vu, ni reçu aucune lettre de luy. Aussi les réponses qu'il fit tant aux Evêques & aux Ecclesiastiques, qu'à Anyse, ne sont autre chose qu'un éloge de luy & de son predecesseur. A la fin de la premiere, il souhaite à Anyse les graces du Ciel, & prie Dieu de benir sa foy, sa sainteté, & son application au travail.

ep. 1.1. p. 130. d.

V. son titre  
113.

Le Pape Damas qui savoit quelle estoit sa sainteté, & combien il estoit rempli d'amour pour la justice, luy remit la connoissance de tout ce qui se passoit en ces quartiers là; c'est à dire qu'il luy donna le soin de juger en son nom les causes qui naistroient dans l'Illyrie orientale, comme il l'avoit donné à

Coll. 1.1. p. 140.

p. 149.

etc.

V. S. Das  
mase § 13.

Ascole son predecesseur. [ Sirice qui succeda à Damas mort le 11 decembre de cette année, ] fit la mesme chose que luy; & il ordonna dans une lettre portée par l'Evêque Candidien, qui mourut apparemment avant que de l'avoir renduë, qu'on ne pourroit ordonner aucun Evêque dans l'Illyrie [orientale] sans le consentement d'Anyse.

p. 16.

p. 163.

Il arriva ensuite beaucoup de troubles en cette province pour les ordinations; & ce desordre alla si avant, que dans une seule Eglise on en avoit ordonné jusqu'à trois: Ce qui faisant douter au Pape si sa lettre avoit esté renduë à Anyse, [ qui ne s'estoit donc pas mêlé de ces ordinations, ] il luy manda dans une autre lettre, qu'estant animé par la ferveur du Saint Esprit il devoit veiller à arrester ces desordres, & faire luy mesme les ordinations, ou s'il ne le pouvoit, y envoyer des Evêques qu'il en jugeroit capables, avec ses lettres & son consentement. Sirice estoit fort satisfait d'Anyse lorsqu'il luy donna cette marque de sa confiance, & Anyse continua depuis à meriter l'estime & l'approbation du saint Siege.

p. 144.

p. 145.

Le Concile de Capoue tenu sous Sirice, luy remit à luy & aux autres Evêques de Macedoine, la decision de l'affaire de Bonose, comme nous verrons dans la suite. Le Pape Anastase donna à Anyse le mesme soin que ses predecesseurs. Innocent ayant esté élevé au pontificat après Anastase, ne crut pas en devoir donner les premieres nouvelles à d'autres qu'à cet homme si excellent, & qui travailloit toujours si fidelement pour Dieu. Il luy confirma par la mesme lettre en des termes tres honorables la charge que ses trois predecesseurs luy avoient donnée.

ep. 5. p. 183. d.

Coll. 1.1. p. 146.

p. 145.

p. 146.

Cet excellent vieillard, comme l'appelle Pallade, prit part à la défense de Saint Chrysostome, & écrivit au Pape Innocent pour l'assurer qu'il estoit resolu de suivre ce que l'Eglise Romaine avoit decerné pour ce Saint. Nous avons encore deux lettres

Pall. dial. c. 3. p.

26.

Chry ep. 163.

163. 1. 4. p. 78.

que S. Chrysostome luy écrivit pour le remercier, l'une adressée à luy en particulier, & l'autre à luy & aux autres Prelats de Macedoine. Il vivoit encore en 406, & c'estoit à luy que les Evêques deputez de l'Occident pour S. Chrysostome, devoient premierement rendre leurs lettres. [Il mourut sur la fin de la mesme année, ou au commencement de la suivante, "si ce fut en 407, comme il y a bien de l'apparence,] que le Pape Innocent écrivit à Rufé son successeur le 17.<sup>e</sup> jour de juin. [Ainsi son episcopat aura duré 23 ans. Le martyrologe Romain met sa feste le 30 de decembre.] S. Leon qualifie Anyse de sainte memoire, & exhorte Anastase l'un de ses successeurs d'estre aussi son imitateur.

V. S. Innocent note.



## ARTICLE XXXVI.

*S. Ambroise défend de porter à manger sur les tombeaux des Martyrs : S. Augustin vient à Milan, où Dieu le convertit par la charité & les sermons de Saint Ambroise.*

[SAINT Ambroise eut à combattre dans son Eglise une superstition d'autant plus difficile à vaincre, qu'elle estoit répandue presque partout, & qu'elle se défendoit par un pretexte apparent de pieté.] Il s'estoit établi une coutume en divers endroits de l'Eglise, de porter du pain, du vin, & des viandes sur les tombeaux des Martyrs, dans les lieux de prieres où l'on administroit les sacremens, & dans les cimetières, sous pretexte d'honorer les Martyrs, & de soulager les morts. Mais quoiqu'il y eust des personnes qui pratiquassent cette coutume avec sobriété, néanmoins ceux qui estoient sujets à l'ivrognerie, en abusoient étrangement, de sorte que les lieux les plus saints estoient profanés par des debauches honteuses & sacrilèges, aussi-bien que criminelles, tant dans les jours les plus solennels que dans tous les autres. 'Ces miserables ne croyoient pas pouvoir estre exaucez de Dieu à moins qu'ils n'eussent bu jusques au soir sur les tombeaux des Martyrs. O folie des hommes, s'écrie Saint Ambroise, qui prennent l'ivrognerie pour un sacrifice, & qui s'imaginent gagner par leurs debauches la faveur des saints Martyrs, qui n'ont appris que par le jeûne à souffrir les tourmens & le martyre. Approuvent-ils après leur mort ce qu'ils ont condamné durant leur vie? S. Pierre peut-il agréer qu'on fasse sur son tombeau des choses si opposées à sa doctrine? C'est ce que dit S. Paulin en deplorant ces abus, en gemissant de voir

Bar. sup. 6  
a. Pall. dial. 4.  
p. 31.Coll. 2. 1. sup. 4.  
p. 31.

p. 43.

Aug. conf. 1. 6. c.  
2. p. 47. 1. d.

ep. 64. p. 110. 1. d.

2. c.

conf. 1. 6. 4. 2. p.  
48. 2. a.ep. 64. p. 120. 1.  
d. 2. c.  
p. 1. d.Amb. de je. c. 17.  
a. 1. d. 3. 1. a.Paul. chr. 24. p.  
824.



L'an de J.C.  
384, de Saint  
Ambroise  
10.

## SAINT AMBROISE.

159

le demon insulte à J. C. & aux Saints par ces desordres qui se commettoient dans l'Eglise même.

Saint Ambroise ne put donc souffrir une pratique sujette à de si grands abus. Elle avoit trop de rapport à la superstition des payens dans les funeraillcs, pour la tolerer. Il la défendit absolument à toutes sortes de personnes : & elle s'abolit de même dans la plus grande partie de l'Italie & dans beaucoup d'autres provinces par l'exacte discipline & la correction severe des plus saints Evêques. [ On peut voir dans l'histoire de S. Augustin ce que ce Saint fit depuis pour l'arracher de l'Afrique où elle s'estoit fort enracinée : ] Baronius confond cette coutume avec les agapes ; [ en quoy il paroît qu'il se trompe, puisque Saint Augustin qui l'a combattuë avec tant de zele, ] défend au contraire les agapes contre les Manichéens.

V. Theodo-  
se 1 § 13.

[ Symmaque fut Prefet de Rome en cette année 384, ] & ce fut luy qui en cette qualité choisit Saint Augustin pour aller enseigner la rhétorique à Milan, avant le Consulat de Bauto, [ qui est en l'an 385. ] L'Empereur Valentinien II. tenoit alors la Cour à Milan ; [ & il paroît qu'il l'y tint toujours depuis la mort de Gratien jusqu'à ce que Maxime entra en Italie l'an 388. ]

S. Augustin y estant arrivé, alla trouver Saint Ambroise, qui estoit dès ce temps là illustre par toute la terre, & considéré comme l'un des plus grands personnages de son siècle. S. Augustin estoit alors engagé dans les folies des Manichéens, quoiqu'il eust peu d'attaché à leurs sentimens ; mais il ne pouvoit encore gouter ceux de l'Eglise Catholique. S. Ambroise le receut néanmoins en pere, & témoigna se rejouir de sa venue avec une charité digne d'un Evêque ; de sorte que S. Augustin commença à l'aimer, non pas d'abord comme un maître de la verité, mais comme une personne qui avoit de l'affection pour luy.

Il le regardoit comme un homme heureux selon le monde, le voyant si fort honoré des plus grandes puissances de la terre ; & il n'y avoit que son celibat qui luy sembloit difficile à supporter. Il ne pouvoit s'imaginer, comme ne l'ayant jamais éprouvé, quels estoient ses combats contre les attaques de la vanité, quelles estoient les consolations dont Dieu le favorisoit dans les evenemens les plus fâcheux, & quelle estoit sa joie lorsque son cœur se nourrissoit du pain délicieux des Ecritures.

Il alloit l'écouter avec grand soin comme pour éprouver si son éloquence répondoit à la reputation qu'il avoit acquise : ce n'est pas qu'il se mist en peine d'apprendre ce qu'il disoit. Il vou-

Aug. conf. l. 6. c.  
2. p. 47. 2. a.

ep. 64. p. 120. 2. 1.

Bar. v. Amb. p. 16  
2. b.

Aug. in Faust. l.  
20. c. 20. 1. 6. p.

155. 156.

Aug. conf. l. 5. c.

13 p. 17. 2. a.

lit. Pet. l. 3. c. 17

p. 130. 2. d.

4 v. p. c. 1.

conf. l. 5. c. 13. p.

47. 2. a.

c. 10. 1. p. 46. 4. 7.

c. 13. p. 47. 2. a. b.

l. 6. c. 13. p. 47. 2.

l. 5. c. 13. p. 47. b.

c. 14. p. 47. 2. c.

d41.1.a.

loit seulement juger de la maniere dont il s'exprimoit : Mais en s'appliquant à remarquer l'eloquence de ses discours, il en reconnut peu à peu la force & la verité; de sorte que ne pouvant encore se determiner à rien, il resolut neanmoins d'abandonner les Manichéens, & de demeurer catechumene dans l'Eglise Catholique, jusqu'à ce qu'il eust trouvé quelque chose qui luy parust plus certain.

L6.c.1.p41.1.b.  
a.c.

'S<sup>te</sup> Monique mere de S. Augustin vint ensuite à Milan, \* où elle estoit ravie d'entendre Saint Ambroise. Elle l'aimoit & le reveroit comme un Ange de Dieu, à cause qu'il avoit nais S. Augustin dans l'état où il estoit alors. 'Et elle esperoit que Dieu s'en serviroit pour le sauver. 'Son respect pour luy fit qu'elle se rendit aisément à l'ordre qu'il avoit donné, de ne point apporter de viandes aux tombeaux des Martyrs. Saint Ambroise de sa part l'aimoit extremement à cause de sa pieté extraordinaire; & lorsqu'il voyoit S. Augustin, il ne pouvoit s'empescher de la loier, & de se rejouir avec luy de ce qu'il avoit une telle mere.

c.2.p.41.2.b.63.  
p.41.2.c.  
6c2.p.41.2.c.

'Mais il ne savoit pas quelles estoient les incertitudes dont l'esprit d'Augustin se trouva enfin agité. <sup>b</sup> Ses grandes occupations empeschoient Augustin de s'éclaircir avec luy sur les doutes, comme il l'eust bien désiré, & de consulter ce grand Prelat, qui estoit comme l'oracle de Dieu, si ce n'estoit sur quelque chose qui se pust expliquer en peu de mots. 'Neanmoins continuant toujours de l'aller entendre tous les dimanches, il se detrompoit peu à peu des erreurs des Manichéens, & des fausses impressions qu'il avoit auparavant contre la foy Catholique. 'Il apprenoit surtout de ses discours de quelle maniere l'Eglise expliquoit les endroits de l'ancien Testament qui luy paroissent contenir de plus grandes absurditez. 'En effet Dieu qui gouvernoit le cœur de ce saint Eveſque, luy faisoit resoudre les difficultez que les Manichéens avoient accoustumé de former contre la loy.

d.

d41

c.4 p.49.c.

v.p.c.1.

[ Ainsi la lumiere crut peu à peu dans son ame, " & il fut enfin absolument converti par cette voix miraculeuse qui rompit tous ses liens. Il receut quelque temps après le baptême ] à Milan 'dans la solennité de Pasque, par les mains de Saint Ambroise. 'Il se glorifie plusieurs fois de ce que Dieu l'a delivré de l'erreur par sa bouche, & luy a fait recevoir les sacrements par son ministère: 'Il l'honoroit pour ce sujet comme son pere: 'Il l'appelloit son docteur. <sup>d</sup> Il se declaroit, s'il faut ainsi dire, son panegyriste, comme de celui qui avoit cultivé son ame, qui y avoit jeté la semence de la foy, & qui l'avoit arrosée par ses instructions salutaires;

L9.c.6.p.65.2.d.

v.p.c.1.

ep.112.3.p.209

1.b.10.p.11.c.35

p.351.1.d.

in jul.11.c.3.p.

360.2.d.

c.9.p.375.d.

d.ep.112.3.23.p.

309.1.b.

V.Saint Au-  
gustin t.23.  
241,2146.

salutaires; & il pratiquoit avec soin les choses qu'il avoit apprises de luy. [ Il fut baptizé, comme nous croyons en 387: mais nous avons voulu mettre tout de suite ce qui le regarde. ]



ARTICLE XXXVII.

*S. Ambroise empêche le rétablissement de l'autel de la Victoire; réfute Symmaque qui le demandoit.*

V. Gralien  
114.

Nous avons vu l'autrepart que Gralien avoit fait ôter l'autel de la Victoire qui estoit à Rome dans le Senat, & avoit privé les prestres idolâtres & les vestales des droits & des revenus que les Empereurs payens leur avoient donnez. Symmaque s'estoit chargé d'une deputation au nom du Senat pour luy faire des remontrances sur ce sujet; & Gralien ne l'avoit pas seulement voulu entendre. Mais ce Prince estant mort l'année suivante, Symmaque crut sans doute que la foiblesse de Valentinien, [ qui ne pouvoit avoir que quatorze ans, ] & qui avoit toujours Maxime à craindre, luy feroit accorder tout ce qu'il luy demanderoit.

Bar. 324. 6 11.

Il fit donc faire un decret au nom du Senat, en forme de plainte, mais ce semble en l'absence des Senateurs Chrétiens, que les autres empêchèrent par violence d'assister à cette deliberation. Il dressa ensuite la relation des plaintes du Senat pour demander le rétablissement de ce que Gralien leur avoit ôté, & envoya cette relation à Valentinien, tant comme député des autres Senateurs, que comme Prefet de Rome, ce qui l'obligeoit de faire raport à l'Empereur de tout ce qui se passoit dans la ville. Il adressa sa relation aux trois Empereurs, Valentinien, Theodose, & Arcade, selon la coutume des Romains Elle fut présentée à Valentinien dans son Conseil avant que personne eust seulement oui dire que le Senat eust rien demandé sur ce sujet; & cette surprise empêcha les Evêques de s'assembler pour s'y opposer, comme ils eussent fait.

Amb. in Sym p.  
196. h. ep. 11. p. 195  
g.  
ep 11. p. 195. g.  
in Sym. p. 196. h

Sym. l. 10. ep. 54.  
p. 449.  
Amb. ep. 11. p.  
195 g.

Mais dans le mesme moment que Saint Ambroise l'apprit, il dressa une requeste, & la presenta à Valentinien, pour empêcher qu'il n'accordast rien aux payens. Il luy remontre que la demande qu'ils luy faisoient, estoit infame pour un Chrétien, & tout à fait deraisonnable; Que de rendre aux demons ce qui estoit ajugé au fîc, c'estoit leur donner du sien propre; Que l'ardeur mesme des payens pour leur fausse religion estoit l'e-

ep. 12. p. 198. c.  
ep. 11. p. 193. 194.  
p. 193 e.  
p. 194. a.

p. 195. l.

lk.

l.

ep. 15. p. 309. e.

div. h. 2 p. 108 h.

ep. 11. p. 194. b.

p. 195. k.

ep. 11. p. 198. e.  
a ep. 15. p. 309 e.  
div. h. 2. p. 108.  
h. l. k.

temple du zele qu'il devoit avoir pour la veritable foy. Il le prie au moins de consulter sur cette affaire l'Empereur Theodose, qu'il appelle son pere, comme il avoit accoutumé de faire sur toutes celles qui estoient importantes: mais il luy proteste que s'il consent à la demande des payens, il pourra venir à l'Eglise, mais qu'il n'y trouvera point d'Evesque, ou qu'il n'y en trouvera que pour luy resister, & rejeter ses offrandes. Il demande aussi à avoir une copie de la relation de Symmaque, tant pour y répondre, que pour l'envoyer à Theodose & en avoir son avis.

[ Cette piece est parfaitement belle, également digne de la generosité & de l'esprit de S. Ambroise, & elle servit sans doute beaucoup à fortifier Valentinien, & à luy inspirer les excellentes réponses qu'il fit. Car quoique la relation de Symmaque ait esté présentée avant que Saint Ambroise l'eust feu, néanmoins il y a bien de l'apparence que l'affaire ne fut pas terminée à l'heure mesme. ] Et il est certain que la requeste de S. Ambroise fut lue dans le Conseil, où estoient entre autres le Comte Bauton General de l'armée, & Rumoride qui avoit la mesme dignité, & qui avoit toujours esté nourri dans la veneration des idoles. [ On ne voit pas si expressément si Bauton estoit aussi payen mais Zosime qui en parle fort avantageusement, ne loue guere que des payens. Il fut d'autant plus difficile à Valentinien de ne point blesser sa conscience en cette rencontre, qu'outre son âge & la foiblesse de son Empire, tous ceux qui estoient dans son Conseil, payens & mesme Chrétiens, opinoient à accorder la demande de Symmaque: [ & c'est apparemment ce qui fait dire à S. Ambroise, ] que si c'estoient des Chrétiens de nom qui le portioient à cela, quiconque estoit de cet avis sacrifioit aux idoles.

'Le jeune Prince au contraire qui n'estoit encore qu'un enfant, mais que la vigueur de sa foy rendoit homme parfait, ne fit que ce que la pieté demandoit de luy. Semblable au jeune Daniel il fut le seul qui, animé de l'Esprit de Dieu, reprocha aux Chrétiens leur lâche perfidie, & répondit avec fermeté aux payens. Comment osez vous penser, leur dit-il, que je sois capable de vous rendre ce qui vous a esté osté par la pieté de mon frere? Il ajoute qu'une telle demande bleffoit & la religion & le respect dû à son frere, à la pieté duquel il ne vouloit ceder en rien. Et comme ils le pressoient par l'exemple de son pere, sous le regne duquel personne ne leur avoit rien osté; Vous louez mon pere, leur répondit-il, de ce qu'il ne vous a rien osté: je ne vous ay rien osté non plus. Mais mon pere vous a t-il rendu quelque "

chose, pour me prouver par son exemple que je vous dois rendre  
ce que vous me demandez. Enfin quand mon pere vous l'auroit  
rendu, j'aimerois mieux imiter mon frere qui vous l'a osté. Mon  
pere a esté Empereur: & mon frere ne l'a t-il pas aussi esté? On  
leur doit donc le mesme respect. L'Empire leur est à tous deux  
egalement redevable. J'imiterai donc l'un & l'autre: je ne vous  
rendrai point ce que mon pere n'a pu vous rendre, parceque  
personne ne vous l'avoit osté: & je maintiendrai ce que mon  
frere a ordonné. Que Rome me demande toute autre grace  
qu'elle voudra. Je luy dois ma naissance, & je la dois aimer com-  
me ma mere: mais je dois preferablement obeir à Dieu comme  
à l'auteur de mon salut.

Quoique Saint Ambroise n'apprehendait ~~pas~~ rien après cela <sup>ep. 12, p. 192. c.</sup>  
pour la foy de Valentinien, il crut neanmoins que pour l'hon-  
neur & la sureté de la verité, il devoit refuter la relation de  
Symmaque; & il le fit par une lettre adressée à Valentinien.  
Il veut que l'on juge de la verité par le fond des choses, plutost  
que par l'eloquence, dont il laisse l'avantage à son adversaire:  
& neanmoins quelque grande que fust l'eloquence de Symma-  
que, car elle est aussi extremement relevée par Prudence, [ par <sup>Prudin. Sym. l.</sup>  
Macrobe, & par d'autres,] il n'osa jamais rien repartir à cet ex-  
cellent livre, comme l'appelle Paulin. <sup>1. p. 222.</sup> Il fut lu dans le Conseil;  
& les Comtes mesmes qui y assistoient, donnerent les mains à ce  
que demandoit S. Ambroise. <sup>a. Amb vit. p. 85. b. ep. 15. p. 209.</sup>

NOTE 22.

[Cela se passa, autant que nous en pouvons juger, \*en l'an 384,  
& sur la fin de l'année, après la moisson & la vendange, j'puisque  
S. Ambroise parle de la grande quantité de bled & de vin que  
cette année avoit rendu. \*Ennode de Pavie a fait cette epigram-  
me sur la dispute de Symmaque & de S. Ambroise. <sup>ep. 12. p. 207. c. d</sup>  
<sup>Eun. car. 142. p. 351. d.</sup>

C'est en vain que Symmaque adore la Victoire;

A son cher orateur elle enleve la gloire,

Passé au parti d'Ambroise, & nous apprend à tous

Combien son amitié vaut moins que son courroux.

\*Prudence a depuis fait en vers la mesme chose que S. Ambroise  
avoit faite en prose. <sup>Prudin. Sym. p. 207.</sup>

Il ne faut pas omettre ici la reflexion de Baronius, que Dieu  
semble avoir voulu confondre la vanité que Symmaque tiroit de  
la fausse virginité de ses Vestales, par la honte qu'il eut du crime  
de l'une d'elles nommée Primigenie, de laquelle il fut contraint  
de poursuivre la condamnation & l'exécution, comme il paroît  
par deux lettres qui nous en restent encore, l'une écrite au Pre-  
<sup>Bar. 384. f. 5. Sym. l. 9. ep. 122. p. 315.</sup>

ep. 119. p. 385.

fet de Rome, à qui il dit que cette execution appartenoit, &amp; l'autre à un autre officier, le Prefet ayant refusé de s'en mêler.

Bar. 384. f. 7.

Baronius croit que cela n'arriva qu'après la relation de Symmaque, d'autant que S. Ambroise ne l'auroit pas oublié dans sa réponse, s'il l'eust scû.

Sym. La. ep. 36.  
p. 71.

Symmaque fut encore obligé de se plaindre &amp; de ses vestales &amp; de ses pontifes, de ce que les unes voulurent dedier une statue à Pretexat l'un des supports du paganisme, mort [cette année même,] &amp; de ce que les autres y consentirent, quoique cela ne fust ni dans la bienfiance, ni autorisé par la coutume. Il

V. Theodo.  
le 1. § 2...

Bar. 384. f. 50. § 1.

s'y opposa autant qu'il put, mais il paroît par les monumens qui nous en restent encore, que son opposition n'eut pas de lieu, &amp; que Concordie l'une des vestales fit elever cette statue.

~~~~~

ARTICLE XXXVIII.

Justine persecute Saint Ambroise : Euthyme veut l'enlever, & est puni : Quel estoit Auxence.

L'AN DE JESUS CHRIST 385, DE S. AMBROISE 11.

Cod. Th. p. c. 38.
18. p. 277 (Bar.
385. f. 37. 38.
Ann. 385. f. 37.

VALENTINIE qui avoit rejeté l'année precedente les importunités des payens avec un courage si Chrétien & si royal, s'acquiesce encore beaucoup d'estime par une loy d'indulgence & de bonté, qu'il publia à Milan le 25 fevrier de cette année 385. Car il paroît par cette loy qu'il avoit accoutumé d'ordonner tous les ans que l'on delivrasit à Pasque les prisonniers : Il en fit alors une ordonnance generale & perpetuelle, afin qu'il ne fust pas besoin de la renouveler toujours. Il excepte néanmoins de cette indulgence, les sacrileges, les adulteres, ceux qui estoient coupables de rapt, de malefices, d'empoisonnement, de fausse monnoie, d'homicide, & de leze-majesté, parceque le pardon qu'on leur eust accordé, eust esté plus capable de troubler la joie de cette sainte solennité que de l'augmenter.

[Mais en même temps qu'il donnoit cette marque de pieté & de religion, il rendoit son nom odieux par la persecution qu'il faisoit à S. Ambroise : "car elle commença cette année dès devant Pasque, & ne finit que bien avant dans la suivante. Ce n'est pas néanmoins proprement Valentinien qu'il faut accuser de cette persecution." Car elle n'eut point d'autre cause que la fureur d'une femme, mais d'une femme qui estoit Imperatrice & mere d'un Empereur, c'est à dire de Justine cette nouvelle Jezabel,

NOTE 23.

Aug. conf. l. 9. c.
7. p. 66. l. 9. c.

Gaud. pr. p. 2.

comme un Saint de ce temps là ne craint point de l'appeller, qui estoit en mesme temps la sectatrice & la protectrice de la perfidie Arienne. Elle avoit caché son venin durant la vie de Valentinien I. son mari, * connoissant assez le zele & la fermeté de ce Prince. ^b Après sa mort elle avoit fait divers efforts en faveur de l'Arianisme, du vivant mesme de Gratien; mais ce Prince estant mort, & la puissance de son fils affermie ce sembloit par l'accord que Saint Ambroise mesme avoit fait avec Maxime, elle crut pouvoir abuser de la jeunesse de son fils, & de l'autorité que la qualité de mere luy donnoit sur son esprit. Elle estoit appuyée par les dames de la Cour, qui se succedoient les unes aux autres pour faire la guerre à l'Eglise, [peut-estre en irritant le jeune Prince contre le Saint.

Elle avoit eu pour instigateur ou pour ministre de ses mauvais desseins, un nommé Auxence,] 'qui prenoit le titre d'Evesque [parmi les Ariens.] Ils ne consistoient qu'en un petit nombre d'officiers de la Cour, & en quelques Gots, qui n'avoient point d'autre eglise que le chariot [de Justine.] Car quelquepart qu'allast cette femme, elle trainoit avec elle toute sa bande : Mais il n'y avoit aucun habitant de la ville qui fust engagé dans cette secte. C'est pourquoi S. Ambroise dit à Auxence, que puisqu'il se vantoit de la faveur de quelques étrangers, il s'en allast donc estre Evesque aux pays de ceux qui le reconnoissoient pour tel.

Cet Auxence venoit de Scythie, où il portoit le nom de Mercurin. Mais il y avoit commis de si grands crimes, qu'en sortant de ce pays il avoit voulu changer de nom [pour n'estre pas reconnu :] Et comme le nom d'Auxence estoit aimé par les Ariens de Milan à cause de leur ancien Evesque, il prit ce nom pour les mieux tromper. Mais ce n'estoit qu'un mesme monstre sous ces deux noms differens. [Il y a quelque sujet de croire que les Ariens l'avoient fait leur Evesque assez peu après l'ordination de Saint Ambroise : quoique cela ne soit pas sans difficulté.] Il preschoit tous les jours, mais il ne persuadoit personne [ainsi il estoit obligé de chercher dans la puissance de Justine des moyens plus efficaces pour multiplier le nombre de ses sectateurs.]

Cette femme ne cessoit point de dresser au Saint toutes sortes de pieges. Elle taschoit de soulever le peuple contre luy, en luy offrant des presens & des honneurs pour recompense. Elle promettoit la charge de Tribun & diverses autres dignitez à quiconque pourroit le tirer de l'Eglise & le conduire en exil. Plusieurs l'essayerent : mais par une protection visible de Dieu,

Ruf. 2. c. 15 p.
350.
Thdr. 1. 5. c.
13 p. 72.
Bar. 3. 86. § 14.

Ruf. p. 351.
Thdr. p. 72. a.
b.
Amb. ap. 1. 4. p.
207. k.

div. h. 1. p. 101. a.
ep. 14. p. 206. c. d.

ep. 23. p. 204. h.

div. h. 1. p. 101. a.
b.

vit. p. 80. 11.

NOTE 24.

NOTE 25.

aucun n'en put venir à bout, l'entreprise fut plus funeste à un nommé Euthyme qu'à tous les autres. Cet homme se laissa tellement emporter à la passion, que pour réussir dans son dessein il alla se loger auprès de l'Eglise, & fit provision d'un chariot pour enlever le Saint quand il en trouveroit l'occasion. ["C'estoit au mois de mars de cette année 385.] Mais ce malheureux tomba luy même dans le piège qu'il tendoit. Car au bout d'un an le même jour qu'il croyoit pouvoir surprendre le Saint, il fut luy même arrêté, emmené de la même maison, & conduit sur le même chariot en exil. Il reconnut alors le juste jugement de Dieu, en se voyant traité comme il avoit voulu traiter Saint Ambroise. Ce charitable Prelat ne s'eut s'en venger qu'en le consolant & en luy fournissant de l'argent & les autres choses dont il avoit alors besoin. Mais le triste sort de cet homme qui en reconnoissoit hautement la cause, ne put arrester ni la fureur d'une femme, ni les folles entreprises des Ariens.

NOTE 16.

ARTICLE XXXIX.

*Justine tasche en vain d'obtenir pour les Ariens la basilique
Portienne, & puis la Neuve.*

["VERS le même temps, ou peut-estre un peu auparavant, NOTE 17.
lorsqu'on n'avoit pas encore pris le dessein de bannir S.
Ambroise,] ce Saint fut mandé au palais par l'Empereur qui
voulait luy enlever une basilique, [pour la donner aux Ariens.]
"C'estoit la basilique Portienne, hors des murs de la ville, que
l'on demandoit alors. On traita cette affaire en plein Conseil,
devant les plus grands seigneurs de l'Empire. Mais tout l'eclat
de la Cour ne put eblouir le Saint, ni ebranler sa constance
episcopale, ni luy faire rien relâcher des droits de l'Eglise. Il y
a eu des Ariens, dit-il en expliquant le pseaume 36, qui appuyez
de l'autorité imperiale, s'imaginoient qu'on leur alloit livrer le
temple du Seigneur: & ils menaçoient des plus cruels supplices
[quiconque s'y opposeroit.] Mais à Dieu ne plaise qu'une ame
consacrée à son service, craigne plus la rigueur des tourmens
qu'elle n'aime les regles de la pieté. Non, la perfidie ne l'a pas
ainsi emporté, parceque la foy luy a résisté genereusement.
"Cependant le peuple sachant qu'il estoit au palais, y accourut
en foule, & avec une telle impetuosité, que rien n'estoit
assez fort pour le soutenir. On envoya un Comte avec des soldats

Amb div, h. a. p.
103 i.ep 4. p. 205. d.
div, h. a. p. 103. i.i
n pf. 36. i. 2. p.
490. h.

div, h. a. p. 103. i.

pour les dissiper; mais ils s'offrirent tous à perdre la vie pour la foy. Ainsi l'on fut contraint de prier Saint Ambroise de vouloir appaiser le peuple, & de luy donner parole que personne n'entreprendroit rien sur la basilique [que les Ariens demandoient.] 'Mais après mesme qu'il eut rendu ce service à la Cour qui l'en k. avoit fort pressé, on ne laissa pas de luy faire un crime de cette emeute du peuple. Il eust esté bien aise de diminuer ce pretexte qu'on prenoit de le rendre odieux, mais il ne le craignoit pas jusqu'à rien relâcher de son devoir; sachant qu'il n'y avoit rien à craindre lorsqu'on fait tout pour J. C.

[On ne se soucia pas beaucoup de la parole qu'on avoit donnée à S. Ambroise pour appaiser le peuple; ou bien il faut dire que ce que nous venons de rapporter ne s'est fait qu'après ce que nous allons dire, tiré de la lettre du Saint à S.^{te} Marcelline sa sœur, ce qui importe assez peu. Marcelline, comme nous avons dit autrepart, estoit à Rome, où la piété ne luy permettoit point de demeurer indifférente à ce qui regardoit la religion.] 'C'est pour- ep. 14. p. 105 d. quoi dans toutes les lettres qu'elle écrivoit à S. Ambroise, elle s'informoit avec soin de l'état de l'Eglise. [Le Saint luy avoit sans doute mandé le trouble que l'on excitoit contre luy; & c'est peut estre ce qui fut cause que] dans celle qu'il en recut le jeudi d.e. de devant le dimanche des Rameaux, [c'est à dire le troisième jour d'avril,] elle luy mandoit qu'elle estoit extrêmement inquietée par ses songes.

psftridia [C'estoit un presage de ce qui devoit arriver:] 'Car dès le len- d. demain [qui estoit le vendredi 4 avril,] on commença à remuer des affaires qui causerent bien de l'agitation & du trouble. Jus- que là les Ariens n'avoient demandé que la basilique Portienne, qui estoit hors des murs: mais ce jour là on demanda à Saint Ambroise la Neuve, qui estoit dans la ville & plus grande que

NOTE 18. l'autre. ['C'est apparemment] l'Eglise des Apostres * bâtie près ep. 54 p. 315. l'v. * in Romana de la porte Romaine, laquelle S. Ambroise avoit dédiée vers ce temps-ci, & il y avoit mis des reliques des Apostres; ce qui s'estoit fait avec une joie & une devotion extraordinaire de tout p. 87. a. j.

ad portam. le monde: [& c'est sans doute à cause de cela] 'que les plus anciens martyrologes marquent le 9 de may à Milan la fesse des Bol. 9. may. p. 364. a. Florent. p. 327. 318. Apostres S. Jean, S. André, & S. Thomas, dans la basilique de la ad portam. Enn. n. p. 87. porte Romaine. 'Nous avons encore quelques vers qui parlent de la fondation & de la dedicace de cette eglise par S. Ambroise, & du corps de Saint Nazaire qu'il y transporta vers l'an 395. Serene [niece de Theodose I, &] femme de Stilicon, y fit faire

aussi quelques ornemens. Elle estoit bastie en forme de croix.

Ambrois. 14. p.
105 d.

Des Conseillers d'Etat vinrent donc trouver Saint Ambroise pour luy demander qu'il livrast cette basilique neuve, & qu'il eust soin d'empescher que le peuple ne fust aucun trouble. Il répondit selon l'obligation de son rang, qu'un Eveque ne peut pas livrer le temple de Dieu. [Il rapporte autrepars plus ample-ment ce qui arriva soit en cette rencontre, soit en quelque au- tre où on luy fit la mesme demande.] On vint, dit-il, luy ordon- ner de la part de l'Empereur de livrer une basilique : à quoy il répondit qu'il n'estoit permis ni à luy de la livrer, ni à l'Empereur de la prendre ; que si l'autorité imperiale ne luy donnoit aucun droit sur la maison d'un particulier, il pouvoit encore moins le- gitimement s'emparer de celle de Dieu. On luy dit que tout estoit permis à l'Empereur, puisque tout estoit à luy. Mais le Saint repliqua que l'autorité de l'Empereur ne s'étendoit pas jusque sur ce qui appartenoit à Dieu ; qu'un Prince ne pouvoit mieux prolonger son regne que par une humble soumission au Tres haut ; qu'il estoit écrit : Rendez à Dieu ce qui appartient à Dieu, & à Cesar ce qui est à Cesar ; que les palais appartenoient à l'Empereur, mais que les eglises estoient à l'Eveque ; que le Prince estoit le maistre des murs & des edifices publics : mais qu'il ne pouvoit pas disposer de mesme de ceux qui sont consacrez à Dieu. On vint encore dire à S. Ambroise de la part de la Cour, que l'Empereur devoit aussi avoir une basilique. Il ne vous est pas permis de l'avoir, luy fit dire ce Saint : Qu'y a-t-il de commun entre vous & une adultere ? Car celle là est une adul- tere, qui n'est pas legitimement unie à J.C. [Voilà la réponse que S. Ambroise fit à ceux qui luy vinrent demander la basilique neuve pour l'Empereur.]

p. 105. c.

Le lendemain [qui estoit le samedi 5^e d'avril,] le peuple con- ^{acclamatum} firma dans l'eglise par ses acclamations [tout ce que le Saint avoit fait.] Le Prefet [du Pretoire] vint à l'assemblée, & commen- ça à conseiller [le Saint] de ceder au moins la basilique Portien- ne, mais cela fut rejetté par les cris du peuple [Ainsi il fut obligé de se retirer en disant qu'il en feroit son raport à l'Empereur.] C'estoit Neotere selon le Code qui estoit en ce temps-ci Prefet du Pretoire.

Cod. Th. chr. p.
114.



ARTICLE XL.

*De ce qui arriva le dimanche des Rameaux touchant
la basilique Portienne.*

LE lendemain qui estoit le dimanche,^a dans les saints jours de la dernière semaine, ^b auquel on donnoit le symbole aux *Competens*; c'est à dire le dimanche des Rameaux, qui selon le calcul de Bucherius estoit cette année le 6 d'avril: ^c En ce jour, dis-je, Saint Ambroise après les lectures & le sermon, ayant renvoyé les catechumenes, donnoit le symbole aux *Competens*, [c'est à dire qu'il l'apprenoit & l'expliquoit à ceux qui estoient admis au baptême, & qui le devoient recevoir le samedi suivant, dans la nuit de Pâque.]

Discant. Durant qu'il estoit occupé à cette fonction, on luy vint rapporter que l'on avoit envoyé du palais des Dizeniers à la basilique Portienne, où ils mettoient des tentures qu'ils avoient apportées; & que sur ce bruit une partie du peuple [Catholique] y alloit [pour s'y opposer à eux.] Il continua néanmoins ce qu'il avoit à faire, & commença la Messe, [c'est à dire ce qui regarde particulièrement l'oblation du sacrifice.] Durant qu'il offroit, on luy vint dire que le peuple s'estoit saisi d'un nommé Castule qu'il avoit rencontré en passant dans la place, & que les Ariens disoient estre un de leurs Prestres. Le Saint commença à pleurer amèrement, & à prier Dieu au milieu de l'oblation de ne pas permettre qu'on repandit le sang de qui que ce soit pour la cause de l'Eglise, protestant que s'il devoit y en avoir de repandu;] il estoit prest à donner le sien non seulement pour le salut de son peuple, mais mesme pour ces impies. Enfin il y envoya promptement des Prestres & des Diacres, & sauva ainsi cet homme.

debitum vincula On decerna aussi-tost de tres rigoureuses peines contre tout le corps des marchands. Ainsi dans les saints jours de la dernière semaine [du Carême], dans lesquels on avoit accoutumé de relâcher ceux qui estoient prisonniers pour dettes, [& où Valentinien avoit ordonné environ six semaines auparavant de delivrer tous les prisonniers,] on n'entendoit que le bruit des chaines dont on chargeoit les innocens, pour les obliger à payer dans trois jours deux cents livres d'or. Il y en eut qui rependirent qu'ils en payeroient une fois autant, si l'on vouloit, pourvu qu'ils conservassent leur foy.

Non seulement les prisons estoient pleines de marchands;]

Hist. Eccl. Tom. X.

Y

mais on défendit encore à tous les officiers de justice, c'est à dire
aux greffiers, sergens, & huissiers de divers tribunaux, * de sortir
de leurs maisons sans doute pour se trouver à l'office de l'Egli-
se.] Le pretexte estoit d'empescher qu'ils ne se mêlassent de la
sedition, & la veritable raison, parcequ'ils estoient pour Saint
Ambroise.] On mettoit aussi les personnes de qualité des plus
mauvais traitemens, s'ils ne donnoient la basilique. Enfin la per-
secution estoit tout à fait échauffée; & si les Ariens eussent osé sor-
tir du palais, ils eussent apparemment fait de grands desordres.

Les Comtes & les Tribuns allerent trouver S. Ambroise pour
le sommer tout de nouveau de livrer promptement la basilique.
Ils luy dirent que l'Empereur ne faisoit en cela qu'user de son
droit, puisqu'il estoit maître absolu de toutes choses. Le Saint
répondit que si on ne luy eust demandé que ce qui luy apparte-
noit en propre, comme ses terres, son argent, ou quelque autre
chose semblable, il n'auroit fait aucune resistance, quoique tous
ses biens fussent l'heritage des pauvres, [à qui il les avoit don-
nez:] mais il declara que ce qui estoit à Dieu n'estoit point sujet
à l'autorité imperiale. Si vous voulez mon patrimoine, leur dit-
il; emparez vous-en. Si vous voulez vous saisir de moy, j'irai
me livrer à vous. . Voulez vous me mettre dans les fers, ou me don-
ner la mort? vous ne ferez en cela que seconder mon desir. Je
ne me ferai point environner par des troupes de peuples pour
me servir comme de rempar. Je n'irai point embrasser l'autel
pour demander la vie. Au contraire je m'immolerai avec joie
pour les saints autels.

Le Saint fut saisi de frayeur lorsqu'il sceut qu'on avoit envoyé
des hommes armez pour s'emparer de la basilique. Il craignoit
que la resistance que les Catholiques feroient pour la défendre,
ne fust l'occasion de quelque meurtre capable de mettre ensuite
route la ville en combustion. Il demandoit à Dieu s'il ne pas sur-
vivre à la ruine d'une si grande ville, & peut-estre de toute l'Ita-
lie. Il apprehendoit mortellement qu'on pust l'accuser avec la
moindre apparence d'avoir donné occasion à quelque effusion
de sang. Il presentoit sa teste à couper pour détourner s'il eust
pu par sa mort les maux qu'il craignoit.] Il y avoit là quelques
Tribuns Gots auxquels le Saint adressa ces paroles: N'avez vous
donc esté receus sur les terres des Romains que pour estre des
perturbateurs publics? De quel costé tournerez vous après
avoir ruiné ces lieux-ci?

On vouloit qu'il calmaist le peuple: mais il répondit qu'il depen-

si aperçuissens
portant.

“
“
“
“
“
“
“

“
“

doit de luy de ne le point soulever, mais que Dieu seul pouvoit l'appaiser : que s'ils le croyoient auteur de cette emotion populaire, il falloit ou luy en faire porter la punition sur l'heure, ou l'emmener dans quelque desert. Après cette réponse ils se retirerent. Pour luy il passa tout le jour dans cette ancienne basilique où il estoit. Le soir il s'en alla coucher chez luy, afin que si on vouloit l'emmener en exil on le trouva tout prest. [Nous ne voyons point davantage ce qui arriva de la basilique Portienne. Il y a apparence que les soldats qu'on y avoit envoyez, trouvant que le peuple y estoit le plus fort, se retirerent avec leurs tentures.]

ARTICLE XLI.

De ce qui se passa le mercredi touchant la basilique.

NOTE 29. [ON ne dit point qu'il se soit rien fait les deux jours suivans.] Mais le mercredi 9 d'avril, S. Ambroise ne fut pas plutost sorti de son logis, qui estoit ce semble auprès de la basilique neuve, que cette basilique fut investie & occupée par des soldats avant même que le jour parust. On y apporta aussi des tentures du palais pour l'orner, afin qu'Auxence y pût célébrer l'office. Lorsque le bruit s'en fut répandu, les Catholiques furent saisis de douleur, craignant que l'Eglise de Dieu ne fût livrée aux herétiques. Mais cette crainte les rendant plus courageux, ils accoururent en si grand nombre, que la basilique neuve en fut toute remplie; & jamais les Catholiques lorsqu'ils estoient les plus libres, n'avoient paru si nombreux. Ils demandoient un Lecteur pour leur lire l'Ecriture.]

'Saint Ambroise [faisoit cependant l'office dans l'ancienne d. eglise, où il] connut par le gémissement du peuple, que la basilique [neuve] estoit environnée de soldats. On crut voir alors l'accomplissement de ces paroles du psaume : Seigneur, les nations sont venues dans vostre heritage; & ce qui suit dans le même psaume, que l'on avoit lu ce même matin. Le Saint ne put faire autre chose que témoigner librement sa douleur par ses gémissements, & commander que les soldats fussent séparés de la communion, [s'ils ne se retiroient.]

'Durant les leçons, qui estoient du livre de Job, destiné, pour la lecture de ce jour là, on luy vint dire que la basilique neuve estoit pleine de peuple. Et il y avoit à craindre que l'on ne vît l'Eglise remplie de tumulte, & peut-estre de meurtres. Mais Dieu même sans se servir de l'entremise de personne, se mit au

p. 106. d. e.

milieu & arreſta les ſoldats armez. Car ceux qui avoient inveſti la baſilique, ayant appris que le Saint avoit ordonné qu'on les ſeparât de la communion, vinrent auſſi-toſt à l'Egliſe où il tenoit ſon aſſemblée. Leur vuë inopinée jetta le trouble parmi les femmes. Une d'entre elles ſ'enfuit avec précipitation. Cependant les ſoldats taſchoient de les calmer en leur proteſtant qu'ils venoient pour prier & non pour combattre. Ainſi S. Ambroïſe ſe trouva avoir pour défenſeurs ceux mêmes qu'il regardoit comme ſes adverſaires & ſes ennemis.

p. 108. g.

p. 106. e.

'On pretend qu'ils avoient fait dire à l'Empereur qu'il pouvoit ſortir ſans crainte; & que ſ'il luy plaiſoit de venir à l'aſſemblée des Catholiques, ils eſtoient tout preſts pour l'accompagner; ſinon qu'ils iroient à l'aſſemblée d'Ambroïſe. Les ſeigneurs ſ'efforçoient auſſi d'adoucir l'eſprit de ce Prince par leurs prieres, & de le rendre favorable aux Catholiques. De ſorte que les Ariens ſe trouvant trop foibles, aucun d'eux n'oſoit ſortir. Il paſſoit néanmoins qu'une partie des ſoldats demeura autour de la baſilique (neuve) pour en garder les entrées.

p. 108. h.

p. 106. d.

p. 108. i. j.

p. 106. e.

f.

'Durant ce tumulte, le peuple qui eſtoit dans l'autre eglïſe avec Saint Ambroïſe, dit quelques paroles également pleines de moderation & de generoſité, 'ou plutôt le S. Eſprit les diſoit par eux. Nous prions, Seigneur, ſ'écrioient-ils en ſ'adreſſant à l'Empereur, nous prions; nous ne combatons point. Nous ne crai-
gnons pas, mais nous prions. Qu'eſt-ce que des Chrétiens, dit
Saint Ambroïſe, pouvoient dire de plus excellent & de plus
grand? Rien n'eſt plus digne d'eux que de ſouhaiter la tran-
quillité & la paix, & néanmoins de ne point abandonner la foy &
la vérité, même au peril de la vie.

e.

p. 108. i.

'Le peuple ſouhaitoit fort que le Saint allaſt à la baſilique (neuve), où l'on diſoit que ceux qui eſtoient aſſemblez demandoient inſtaamment ſa preſence. 'Beaucoup de perſonnes luy conſeilloient de le faire; mais il ne le voulut pas, & il répondit que comme il ne pouvoit pas livrer la baſilique, auſſi il ne devoit pas combattre.

p. 106. e. f.

p. 107. a.

h. i. a.

'Il fit enſuite un diſcours au peuple au ſujet du livre de Job qu'on avoit lu. 'On y voit ſon deſir pour le martyr, que Dieu, dit-il, ne luy accorderoit peut-eſtre pas encore, parcequ'il ne l'en jugeoit pas capable. 'Il y parle auſſi tres fortement contre les femmes qui perſecutoient l'Egliſe en ſa perſonne; & il eſt bien aiſé d'appliquer à l'Imperatrice ce qu'il dit avec autant de liberté que de vérité, de la femme de Job, d'Eve, de Jezabel, & d'Herodiade.

'Durant qu'il preschoit, on luy dit que l'on avoit osté de la ba- 1108.4
silique[neuve] les tentures de l'Empereur, que la basilique estoit
toute pleine de monde qui demandoit qu'il y vinst. Il ne voulut
pas néanmoins y aller, & il y envoya seulement des Prestres,
'ajoutant qu'il esperoit en J. C. que l'Empereur mesme seroit p. 108.4
pour eux. Il continua ensuite son discours, pour rendre grâces à p. 107. 108.
Dieu de la paix qu'il rendoit à l'Eglise; car il croyoit en effet p. 108.4
que l'Empereur se fust laissé flechir aux prieres des soldats, des
seigneurs, & de tout le peuple.

notarium.

Cependant on vint dire à Saint Ambroise qu'il y avoit là 'un b.
secrétaire envoyé de la part de l'Empereur, pour luy signifier
ses ordres. Le Saint se mit un peu à l'écart pour les recevoir.
» Comment avez vous osé entreprendre, luy dit ce secrétaire,
» de vous opposer à l'ordre de l'Empereur? Je ne sçay, répondit le
» Saint, de quel ordre vous me parlez, ni quelle est cette temerité
» qu'on trouve dans ma conduite. Pourquoi, repartit le secrétaire,
» avez vous envoyé des Prestres à la basilique? L'Empereur veut
» savoir si vous pretendez vous eriger en tyran, afin de prendre
» ses mesures contre vous. Saint Ambroise luy rendit raison de
» son procédé avec beaucoup de douceur; & il ajouta: Si cette ma-
» niere d'agir vous semble estre une tyrannie, les armes dont je
» me sers sont au nom de J. C. Tout mon pouvoir est de vous pre-
» senter mon corps. Si on me juge un tyran, pourquoi differe t-on
» à me punir de mort? Il est vray que nous avons une tyrannie k.
» assez particulière. La tyrannie d'un Eveque consiste dans sa
» foiblesse. Valentinien que Dieu laisse sans adversaire, devoit
» prendre garde de s'attirer quelque tyran [véritable.] Ce n'est
» pas la pensée de Maxime que je sois le tyran de Valentinien,
» luy qui se plaint que je l'ay empêché par mon ambassade de
» passer en Italie. Les Eveques ne se sont jamais erigez en tyrans
» mais ils ont souvent beaucoup souffert de la part des tyrans.

Tout le reste du jour se passa dans la tristesse [sans rien qui
soit digne d'estre remarqué,] sinon que les enfans pour se mo-
quer [des Ariens,] déchirerent les tentures de l'Empereur.

'S. Ambroise ne put retourner [le soir] en son logis, parcequ'il k.
estoit tout environné de soldats qui gardoient la basilique [neu-
ve,] auprès de laquelle il est aisé qu'il eust fait bastir la maison
où il demouroit alors] 'Au lieu donc d'aller chez luy, il passa la
nuit à chanter des psaumes avec ses freres, [c'est à dire avec ses

x. Cet endroit seul suffiroit pour montrer que la persecution de S. Ambroise par Julien, n'est
pas arrivée avant la mort de Gratien, comme quelques anciens l'ont écrit.

Ecclesiastiques, dans la petite basilique de l'église. Il n'est pas extraordinaire dans les grandes abbayes d'y voir une petite église outre la grande; & celle-ci pouvoit estre la chapelle du baptistère.]

ARTICLE XLII.

Dieu arrête la persécution : Histoire de l'eunuque Calligone.

Amb. ep. 14. p.
208 k. l.

k. l.

l. m.

m.

p. 109. r.

p. 108. m.

p. 109. r.

a.

L'E jour suivant estoit celui auquel J. C. s'est livré pour nous, 10. d'avril
& auquel l'Eglise remet la penitence, [d'où vient que nous
l'appellons le jeudi absolu.] Ce jour donc on lut selon la coutu-
me le livre de Jonas; ensuite duquel S. Ambroise commença son
sermon par ces paroles : On vient mes freres, de lire un livre, 10
où Dieu a prophetisé que les pecheurs reviendroient un jour à 16
luy par la penitence : & chacun crut que ce qu'il disoit alloit 16
effectivement arriver [Cela se trouva veritable.] Car après que
S. Ambroise eut encore dit quelques paroles, on vint dire que
l'Empereur avoit ordonné qu'on fît retirer les soldats de la ba-
silique [neuve,] & qu'on rendist aux marchands ce qu'on leur
avoit fait payer des taxes auxquelles on les avoit condannez.
Tout le peuple fut transporté de joie à cette nouvelle. Les sol-
dats s'empressoient de la repandre. On voyoit tout le monde
aller baiser l'autel pour marque de cette paix qu'on leur an-
nonçoit.

'Voilà où la persécution se termina pour lors; mais Saint Am-
broise craignoit avec raison qu'elle ne recommençât bien-tôt
avec plus de violence. Car comme les seigneurs de la Cour
prioient Valentinien avec instance de venir à l'église [avec les
Catholiques,] ajoutant que c'estoient les soldats qui le souhai-
toient; & qu'ils l'en supplioient de leur part : Vraiment, dit-il, 10
je pense que si Ambroise vous le commande, vous me livrez à 16
sa discretion. Cette parole fit trembler tout le monde; & S. 16
Ambroise jugea aisément de là ce qu'il pouvoit attendre d'un
Prince qui ne le regardoit que comme son ennemi déclaré.

'Ces mauvais sentimens luy estoient inspirés par des person-
nes qui estoient bien aises de l'animer contre le Saint. [Outre
l'Imperatrice & ses dames,] Calligone grand Chambellan, [&
par consequent premier eunuque,] eut l'effronterie de faire dire 16
ces paroles au Saint. Quoy, vous meprisez Valentinien de mon 16
vivant ? Je vous couperai la teste. Le Saint sans s'étonner luy ré- 16
pondit : Dieu vous permette d'exécuter vos menaces : je souff.

» firrai ce qu'il convient à un Evêque d'endurer ; & vous ferez
» une action digne d'un eunuque.

[S. Ambroise finit ici la relation qu'il envoya à sa sœur . Mais S. Augustin nous apprend que cet eunuque porta enfin la peine de son insolence, & éprouva le supplice dont il avoit menacé le Saint,] ayant eu la teste tranchée pour un crime dont il sembloit que sa qualité d'eunuque le rendoit incapable.

Aug. in Jul. l. 6.
c. 14. p. 439. l. c.

[C'est de luy apparemment que parle S. Ambroise dans son livre sur Joseph ; & quelque obscur que soit cet endroit , parce qu'il ne s'est pas mis en peine d'éclaircir une chose connue de tous ceux à qui il parloit , & qu'il y mêle une histoire de son temps avec le sens allegorique & litteral du Patriarche Joseph , il paroît néanmoins que sous le nom des eunuques de Pharaon, & de Doeg ministre de Sathl, il décrit un Syrien chef des eunuques, & grand maître d'hôtel, qui étant ennemi de J.C. [comme Ariën,] 'se rendoit delateur contre le Pontife du Seigneur , aigrissant contre luy l'esprit du Prince par ses mensonges , & le portant à persecuter celui qu'il ne connoissoit pas , & qu'il favorisait depuis lorsqu'il le connut.

Amb. de Jof. c. 7.
p. 383 d.
c.
d.

'On y voit que cet eunuque se confiant sur sa grandeur , menaçoit les autres , sans prendre garde au dernier supplice qu'il alloit luy même souffrir. L'injure qu'il faisoit à l'Eglise, toucha vivement S. Ambroise, & arracha de sa bouche un discours tresvehement contre luy, dont il ne voulut pas depuis se ressouvenir : 'mais il luy predict deslors que le Prince , de la confiance duquel il s'elevoit si fort, luy feroit trancher la teste, & laisseroit manger son corps aux oiseaux, marquant sur cela l'eunuque à qui Joseph predict qu'il seroit pendu . 'Cet homme enflé par le faste de sa puissance, & enivré de son bonheur imaginaire , avoit les oreilles trop bouchées pour écouter cet oracle . Il en éprouva pourtant la verité, & eut recours ; mais un peu trop tard , à l'intercession de celui qu'il avoit meprisé. Il semble que s'ait esté deux ans après, & ainsi en 387, vers le même temps que S. Augustin fut baptisé : ce qui s'accorderoit moins, si l'on mettoit la lettre 14 l'année suivante, comme quelques uns ont fait.

c. 6 p. 380. a.
c. 7. p. 383. c.

Voilà ce que nous trouvons pour cette année , de la persécution de S. Ambroise : nous en verrons les suites & la fin sur l'année suivante.

V. son titre

Ce fut apparemment cette année que 'S. Vigile fut fait Evêque de Trente.] Il pria peu de temps après S. Ambroise de luy donner quelques regles pour exercer son ministère : Et le Saint luy écrivit sur ce sujet l'epistre 23.

ep. 23 p. 231. l.

ARTICLE XLIII.

Generosité de Benevole: Loy de Valentinien pour le Concile de Rimini.

L'AN DE JESUS CHRIST 386, DE S. AMBROISE 12.

Ruf. l. 2. c. 15. p.
259.

[L'OPPOSITION que Justine avoit trouvée à ses volontez dans la generosité de S. Ambroise & de son peuple, n'avoit fait que l'irriter.] Elle commença à troubler tout de nouveau le repos & la tranquillité des Eglises, & à menacer les Eveques de les bannir de leurs sieges, s'ils ne rétablissent les decrets du Concile de Rimini. Son dessein dans cette guerre estoit d'abatre Ambroise ce mur & cette tour tres forte de l'Eglise Pour se faire une premiere entrée dans l'Eglise & l'opprimer, elle taschoit de le fatiguer par les menaces, par les terreurs, & par toutes sortes d'attaques. Mais si comme une seconde Jezabel elle le combattoit à main armée, Ambroise rempli de force & de grace comme un autre Elie, estoit incapable de luy ceder. Elle alloit dans les Eglises semer ses discours [pernicieux,] faire beaucoup de bruit, irriter les peuples, & les animer à la discorde. Elle regardoit comme une injure de ce que les choses ne luy réussissent pas comme elle l'auroit voulu. C'estoit le sujet de ses plaintes auprès de son fils. Aussi elle l'excita de telle sorte à venger l'affront qu'elle pretendoit avoir receu, qu'il resolut de s'en faire raison à force ouverte, [& fit toutes les autres choses que nous allons voir dans cette année.]

c. 16. p. 259.

Soy. l. 7. c. 13. p.
720. d.
Ruf. l. 2. c. 16. p.
259.
Gaud. pr. p. 2.

L'Empereur voulut donc faire des ordonnances contre la foy des SS. Peres. Il donna ses ordres pour les dresser à Benevole [dont la charge avoit quelque raport à nos Secretaires d'Etat.] Sozomene dit qu'il avoit l'intendance sur ceux qui écrivoient les loix.^a Benevole avoit esté élevé dès son enfance dans l'amour & dans la veneration de la vraie foy;^b & neanmoins comme il n'estoit point encore baptisé, Justine crut qu'il pourroit aisément oublier ce qu'il devoit à sa conscience. Mais il fit bien-tost voir qu'il avoit esté instruit dans la doctrine admirable de Saint Philastre Eveque de Bresse. Car Benevole tenoit le premier rang dans cette ville. [A la premiere proposition de cet ordre,] il refusa de prester son ministère à l'impiété, & declara qu'il ne pouvoit pas écrire des choses qui estoient contre Dieu même. Comme on vouloit satisfaire l'Imperatrice à quelque prix que

Ruf. l. 2. c. 16. p.
259.^a *hanc memoria scribitur presidenti, S. Gaudence pr p 2, l'appelle Magistrum memorie*

cc

ce fust, on luy promit de l'elever à un rang plus considerable ,
s'il executoit ce qu'on luy ordonnoit. Mais il desiroit plus de se
rendre illustre par sa foy que de s'avancer dans les dignitez du
s^{ie}cle. Pourquoi, répondit-il genereusement, m'offrez vous de
plus grandes charges pour recompense d'une impieté? Ostez
moy plutost celle que j'ay. Je ferai content, pourvu que je con-
serve inviolablement ma foy, & que je ne fasse rien contre ma
conscience. A ces mots il se depouilla des marques de sa dignité,
& les jeta aux piez de ceux qui luy donnoient ces ordres impies
& il aima mieux vivre comme un particulier, que de se conser-
ver à la Cour aux depens de son salut & de la vie de son ame.

Gaud. p. 1.

[Le reste de la vie de Benevole répondoit à une action si illustre.]
Il recut le baptême, & devint habile dans les Ecritures, & ne
parut pas moins le premier des Chrétiens de Bresse par sa pieté,
que le chef des personnes de qualité de la mesme ville par sa
dignité. Il ne s'appliqua pas moins à observer les commande-
mens de Dieu qu'à les apprendre. Il s'étudia à ne point dementir
par ses actions une profession si genereuse de la foy Catholique,
& à faire que ses merites répondissent à l'eclat de la pureté de
sa foy. [Il vécut de cette sorte tant sous Saint Philastre que sous
S. Gaudence son Successeur.]

'Ayant une fois esté empêché par la foiblesse qui luy restoit
d'une grande maladie, de venir à l'église à la feste de Pasque, &
d'y entendre les predications que S. Gaudence y avoit faites
durant la semaine de Pasque, il en eut beaucoup de regret,
croyant que ses pechez luy avoient fait perdre une riche mois-
son des biens spirituels: mais pour reparer ce défaut il obligea
S. Gaudence à mettre par écrit les discours qu'il avoit pronon-
céz durant cette semaine, 'avec cinq autres petits traitez. [Ainsi
c'est à Benevole que nous devons presque tout ce qui nous reste
de S. Gaudence.] Ce Saint en luy envoyant ses discours, y joignit
une preface, où il luy montre pourquoi les maladies & les autres
incommodez sont communes aux bons & aux méchans, [sans
doute pour le consoler dans sa maladie.]

Benevole ne songeoit qu'à sauver son ame en refusant de
dresser la loy qu'on luy demandoit; & il ne doutoit pas que Jus-
tine ne trouvast assez d'autres personnes prestes à luy rendre ce
service à son défaut.] La loy fut en effet publiée le 21 janvier de
cette année, & elle portoit en substance une liberté entiere à
ceux qui suivoient les decrets eternels du Concile de Rimini, de
tenir des assemblées, avec défense à ceux qui croyoient avoir

Sor. p. 721. A.
Ber. 386. § 4.

seuls ce droit, [c'est à dire aux Catholiques,] d'y faire aucune opposition sur peine de la vie, & d'estre punis du dernier supplice, comme auteurs de sedition, perturbateurs de l'Eglise, & criminels de leze-majesté. Elle menace mesme de supplice ceux qui tâcheront d'obtenir secrettement quelque ordre contraire. [C'est sans doute cette loy dont Saint Ambroise parle souvent,] par laquelle il dit que Valentinien s'estoit assez déclaré, & qu'il avoit combattu la foy, * en autorisant le Concile de Rimini. Il l'appelle une loy de sang, * qui établissoit des decrets de perfidie, * qui s'emparoit de toutes les eglises. [On y peut aussi rapporter ce qu'il dit,] * que l'on commandoit de chasser partout les Prelats Catholiques, & de trancher la teste à ceux qui resistoient; * que ce commandement si severe & si absolu ordonnoit en un instant dans toutes les provinces, que quiconque resisteroit à l'Empereur & refuseroit de livrer le temple de Dieu, seroit decapité. [Mais on n'y trouve pas] * que les officiers des villes aient eu ordre de faire executer la loy sur peine d'estre proscriés, comme le dit S. Ambroise. [Cela pouvoit avoir esté ajouté depuis par quelque nouvelle loy;] * quoique Sozomene n'en reconnoisse point d'autre que celle que nous avons rapportée.

Ce fut Auxence mesme qui écrivit & qui dicta cette loy, & qui envoya dans toutes les villes cette épée volante représentée par la faux du Prophete Zacarie, pour tuer en un moment * s'il eust pu, tous les peuples de l'Empire, les uns par l'épée du bourseau, les autres par celle du sacrilege. C'est pourquoi Saint Ambroise dit de luy; * qu'il portera malgré luy ses loix [en l'autre monde]. Il y portera sa conscience, dit ce Saint quoiqu'il n'y porte pas son papier. Il y portera son ame teinte du sang [des Saints,] quoiqu'il n'y porte pas sa lettre. Ton péché, o Juda, est écrit avec un burin de fer & un ongle de diamant: il est écrit dans ton cœur, parceque c'est ton cœur qui en est le principe.

ARTICLE XLIV.

*S. Ambroise refuse encore de donner une eglise aux Ariens,
& de sortir de Milan.*

CETTE loy estoit generale contre tous les Catholiques, & S. Ambroise a écrit qu'elle avoit rempli toutes les villes de gemissemens & de larmes. L'Empereur Maxime en parle aussi comme d'une persécution universelle, * où les Catholiques de Rome, d'Italie, & des autres provinces avoient perdu & leurs

Amb. div. i. p.
99 g.
* p. 101. d.
* p. 101. e.
* p. 101. d.
dep. i. p. 101. d.
div. h. i. p. 101. a.
ep. 13. p. 104. i. a.

div. h. i. p. 101. a.

Sec. 1. 7. c. 13. p.
433 d.

Amb. div. h. i. p.
101 a. 101. c.
* p. 101. b.

p. 101. b. c.

Amb. div. h. i. p.
p. 101. d.
f. Bar. 387. § 33.
s. f. 36.

Evesques & leurs eglises. [Neanmoins nous n'avons pas de connoissance qu'aucun Eveque y ait esté tourmenté hormis Saint Ambroise.] Car la confession d'Euthyme qui estant envoyé (cette année) en exil le jour mesme qu'il avoit pris pour y mener le Saint l'année de devant, dans le mesme chariot qu'il avoit préparé pour cela, reconnut que c'estoit une juste punition de ce qu'il avoit fait contre luy; cette confession, dis je, n'arresta pas la fureur des Ariens & de Justine, & ne l'empescha pas de vouloir s'emparer de la basilique Portienne, qui estoit hors des murs de la ville. Amb, vit. p. 31. a
ep. 14. p. 303. d.

Mais quand on vint signifier à S. Ambroise qu'il eust à livrer cette eglise, Dieu me preserve, dit-il, de livrer l'heritage de J. C. Naboth n'a point voulu ceder l'heritage de ses peres: & moy je donnerois l'heritage de J. C. A Dieu ne plaise, ajouta-t-il, que je livre ainsi l'heritage de mes peres, l'heritage de Saint Denys qui est mort en exil pour la défense de la foy, l'heritage de S. Eustorge Confesseur, l'heritage de S. Mircle & de tous les autres saints Eveques mes predecesseurs. Telle fut la réponse vraiment episcopale que fit ce Saint, resolu à souffrir tout ce qu'un Empereur irrité estoit capable de luy faire endurer, & à mourir plutost que de manquer de fidelité [à Dieu & à l'Eglise.] Et comme [en luy demandant une eglise] on vouloit aussi qu'il en livrast les vases [nécessaires pour le service divin,] il répondit [comme il avoit déjà fait,] que si on luy eust demandé quelque chose qui luy appartinst en propre, comme des terres, des maisons, de l'or, de l'argent, ou d'autres choses qui fussent à luy, & dont il pust legitimement disposer, il l'auroit donné volontiers; mais qu'il ne pouvoit rien otter au temple de Dieu, ni livrer ce qu'on luy avoit donné à garder: qu'en cela mesme il avoit aussi vuë le salut de l'Empereur, à qui il n'eust pas esté moins pernicieux d'obtenir ce qu'il demandoit, qu'à luy mesme de le luy accorder: qu'il luy parloit avec la liberté d'un Eveque, lorsqu'il luy disoit que s'il vouloit travailler à son salut, il ne devoit pas ravir le bien de JESUS CHRIST. dit, h. 2. p. 101. c.
p. 99. h. i.

Le Saint ne croyoit pas cette generosité contraire à l'humilité. Il la regardoit plutost comme une preuve de l'affection qu'un Eveque doit à un Prince. Vous savez, dit-il à son peuple, que j'ay toujours eu pour les Empereurs une juste deference. Il est vray que je ne sçay ce que c'est que bassesse. Loin de craindre les supplices dont on me menace, je m'y presente volontiers de moy mesme. Quand l'Empereur demande le tribut, nous ne le

luy refusons pas: les terres de l'Eglise le payent. S'il veut mesme prendre ces terres, il a le pouvoir de s'en emparer; personne ne s'y opposera. Les aumônes du peuple peuvent suffire pour la subsistance des pauvres. Je ne donnerai pas ces terres à l'Empereur: mais je ne m'opposerai pas à luy s'il veut s'en rendre le maître. Le tribut appartient à Cesar: ainsi on ne le luy refuse point. Mais l'Eglise appartient à Dieu, & on ne doit pas la donner à Cesar; parceque le temple de Dieu ne depend point de Cesar. Personne ne peut nier que cette independance de l'Eglise ne soit mesme glorieuse à l'Empereur. Car qu'y a-t-il de plus honorable à l'Empereur que d'estre appellé le fils de l'Eglise? Luy donner cette qualité, ce n'est pas l'offenser, mais l'honorer. Un bon Empereur se tient dans l'Eglise, & ne s'élève pas au dessus de l'Eglise. Il en cherche la protection, & ne la rejette pas. Je le dis sans orgueil, mais avec une genereuse liberté. On me menace de m'envoyer en exil, de me trancher la teste, de me bruler tout vif. Mais des serviteurs de J. C. ont appris à ne rien craindre de tout cela. Et quand on ne craint point, on ne se met pas en peine de ces sortes de terreurs.

[La fermeté de S. Ambroise estoit trop connue pour esperer de le faire flechir ni par promesses ni par menaces. Il falloit donc se résoudre à le faire sortir de Milan.] On avoit en effet pris le dessein de l'en chasser; & néanmoins on ne l'arrestoit point, quoiqu'il sortist tous les jours, soit pour faire des visites, soit pour aller aux [tombeaux des] Martyrs; & que mesme il passast devant le palais en allant & en revenant; se presentant ainsi à tout le monde sans estre gardé de personne: Mais ceux que Dieu garde ne peuvent estre arrestez par les hommes, quoiqu'ils soient à la vuë & entre les mains de ceux qui les cherchent. On luy donna ensuite ordre de sortir de la ville, & de s'en aller où il voudroit, & d'emmener avec luy ceux qui le voudroient suivre. Cet ordre luy fut apporté par des Tribuns de la part de l'Empereur, & l'on faisoit en mesme temps courir le bruit que l'on tenoit un chariot tout prest, comme Euthyme avoit fait l'année de devant, pour l'enlever de force, s'il ne sortoit volontairement.] On ajoutoit diverses menaces qu'on avoit entendu faire à Auxence. On disoit mesme qu'on avoit arresté de le faire mourir, & qu'on avoit aposté des personnes pour l'assassiner.

Pour luy, il esperoit bien souffrir quelque chose de grand & de considerable pour J. C. & il ne s'attendoit pas à moins qu'à

p. 100. m.

ep. 13. p. 205. b.
div. h. 2. p. 100.
m.m. 17. m. ep. 13. p.
205. b.
ad. h. 1. p. 97. m.p. 101. a.
vir. p. 80. 81.

div. h. 1. p. 107. a.

p. 100. m.

L'en de J. C.
386, de Sator
Ambroise
12.

SAINT AMBROISE.

181

dehinc.

l'épée & au feu ; & c'estoit véritablement tout son souhait que de souffrir le martyre . Il demandoit à Dieu comme une grace de repandre son sang , non seulement pour son peuple , mais même pour les impies qui le persecutoient . De sorte que quand on luy parla de sortir de Milan , il dit que c'estoit pour luy un sujet de joie plustost qu'un supplice : 'Et il eust en effet obei tres volontiers à cet ordre , s'il eust pu s'assurer qu'on n'eust pas donné l'Eglise aux Ariens : Mais comme il est visible au contraire qu'on ne le vouloit chasser que dans ce dessein , les Prelats [qu'il avoit avec luy ,] luy représenterent qu'il importoit peu qu'il livrast l'autel de J. C. ou qu'il l'abandonast volontairement , puisque c'estoit le livrer que de le quitter .

'Il se resolut donc de demeurer , à moins qu'on ne l'enlevast par violence , craignant que s'il se retiroit d'une autre maniere , on ne crust qu'il abandonnoit son Eglise pour ne s'exposer pas à une plus grande peine . 'Il montra ainsi par son exemple, aussi bien que Saint Chrysostome & divers autres, que s'il y a eu des Saints, comme Saint Eusebe de Samosate, qui ont cru devoir obeir aux Princes en des rencontres qui paroissent semblables à celle-ci , & qui ont même allegué pour cela l'autorité de l'Ecriture, leur conduite ne doit pas néanmoins passer pour une regle generale ; mais qu'on doit suivre en chaque rencontre ce que la prudence éclairée par la charité & par l'Esprit de Dieu fait juger estre le meilleur .

'Il répondit donc à ceux que l'Empereur luy avoit envoyez , qu'il ne pouvoit avoir la moindre pensée de quitter son Eglise , parcequ'il craignoit davantage le Seigneur du monde que l'Empereur de ce siecle : Que si on l'en arrachoit par violence , on pouvoit en enlever son corps , mais non son cœur , & qu'en cas que l'Empereur voulust employer les voies dont la puissance souveraine a accoutumé d'user , il estoit prest de souffrir ce que les Evêques ont accoutumé d'endurer . 'En effet il ne savoit ni ne vouloit resister à la force : Il pouvoit pleurer , il pouvoit soupirer , il pouvoit gémir : mais il ne croyoit pas qu'un Evêque eust d'autres armes pour se défendre contre des soldats & des Gots, que ses larmes [& ses prieres .] 'Au lieu de traits & d'épées, il attiroit sur luy & sur l'Eglise la protection de Dieu, qu'il invoquoit par des jeûnes , par des veilles continuelles au pié des autels , & par des prieres ferventes .

'Il mettoit encore sa confiance dans les prieres des pauvres ; quoique les Ariens luy fissent un crime des aumônes qu'il leur

distribuoir. C'est un crime, dit-il, dont l'accusation ne me fait point d'honneur. Plaise à Dieu qu'ils me le reprochent toujours. S'ils m'accusent que je desiré par là m'attirer leur assistance & leur appui, je n'en disconviendrai pas : Oui, j'avoue que c'est ce que je recherche. Ces aveugles, ces boiteux, ces malades, ces vieillards, sont de plus puissans défenseurs que tous les plus vaillans guerriers. Car les aumônes que l'on fait aux pauvres, engagent Dieu dans nostre défense : au lieu que le secours des armes rend souvent ceux qui y ont recours indignes de sa divine protection.



ARTICLE XLV.

*Le peuple veille plusieurs nuits dans l'église pour garder S. Ambroise :
Ce Saint institue les veilles & le chant ; compose des hymnes.*

Amb. div. b. 1. p.
97. m.

• p. 99. x.

197. m.

Aug. conf. 1. 9. c.

7. p. 66. 1. b.

• Amb. vit. p. 81.

1. div. b. 1. p. 100.

8.

c vit p 81. a.

div. b. 1. p. 100. g.

2. h.

[N]ous avons vu de quelle maniere S. Ambroise se préparoit à résister à un Empereur. Mais le peuple qui craignoit ou que le Saint ne se retirât de luy mesme, ou qu'on ne l'enlevât de force, passa plusieurs jours & plusieurs nuits de suite à le veiller & à le garder dans l'église, résolu de souffrir avec son Evêque. On envoya des soldats armez pour garder les portes de l'église, afin d'empêcher les Catholiques d'y entrer, [& sans doute encore pour faire violence & enlever Saint Ambroise, s'ils le pouvoient :] au moins ce Saint dit qu'ils cherchoient toutes les entrées de l'église. NOTE 37.

Dieu voulut faire voir que c'estoit luy mesme qui gardoit S. Ambroise plutôt que le peuple, en permettant qu'on trouvât une fois les deux barrant d'une porte de la basilique tout ouverts quoique le peuple les eust fermés & barricadés avec soin : & l'on disoit que c'estoit un aveugle qui voulant s'en retourner chez luy, les avoit ainsi ouverts. Cet accident troubla tout le monde, mais Dieu ne cessa pas de protéger le Saint par sa miséricorde. Il arriva encore que le jeudi de devant le dimanche des Rameaux, c'est à dire le 16 de mars, car tout ceci se passoit à la fin du Carême, on reconnut qu'une des entrées de la basilique que l'on croyoit estre fermée & barricadée, estoit néanmoins demeurée ouverte, sans que ni ceux de dedans, ni les soldats qui estoient autour depuis plusieurs nuits, & avoient tenté tous les endroits pour entrer, s'en fussent jamais apperçus.

Ces soldats mesmes qu'on avoit envoyez contre les Catholi-

vit. p. 81. 2. b.

qués, en devinrent les défenseurs. Car ils laissoient entrer dans l'Eglise tous ceux qui vouloient, & empêchoient seulement que l'on en sortit : & mesme ils mettoient leurs voix à celles du peuple, lorsqu'il protestoit par ses acclamations son attachement à la foy Catholique. C'estoit un effet de la puissance de celui qui a accoutumé de faire triompher l'Eglise par ses propres ennemis.

Ce fut en ce temps là que l'on commença à celebrer les veilles dans l'Eglise de Milan, & que pour empêcher que le peuple ne s'ennuyast d'un si long & si pénible travail, on ordonna qu'on chanteroit des hymnes, des psaumes, & des antiennes, selon l'usage de l'Eglise d'Orient ; & cette coutume continua depuis de s'observer non seulement dans l'Eglise de Milan, mais dans plusieurs autres, & presque dans toutes les Eglises de l'Occident, qui se sont portées à imiter une si sainte institution. * Saint Basile avoit établi les veilles dans la Cappadoce.

Pour l'institution du chant, S. Augustin témoigne qu'elle luy avoit esté fort utile dans le commencement de sa conversion, un an après que Saint Ambroise eut commencé de l'introduire. Les Ariens ne se seroient pas plaint non plus ; comme ils faisoient, que S. Ambroise trompoit le peuple par les charmes de ses hymnes, s'ils n'en eussent euz sujet. Aussi le Saint ne rougit point de ce crime ; & il avoue qu'il se sert du plus puissant de tous les charmes, savoir de la confession de la Trinité que son peuple avoit apprise dans ces vers, & qu'il confessoit tout d'une voix [en les chantant.] De sorte que ceux qui pouvoient à peine estre des disciples, devenoient des maîtres & des docteurs. Les enfans mesmes chantoient la gloire de J. C. selon la prophetie de David ; & les Ariens s'en railloient, comme les Pharisiens à l'entrée de J. C. dans Jerusalem ; mais ils disoient en mesme temps que le Saint excitoit une sedition contre eux ; & soulevoit le peuple pour les massacrer.

S.^{te} Monique citoit l'année suivante quelques vers des hymnes de S. Ambroise, se ressouvénant, dit S. Augustin, de ce qui estoit fortement enraciné dans sa memoire. Car elle estoit des premieres à veiller dans la persécution de S. Ambroise, & prenant beaucoup de part à cette affaire de Dieu, elle ne vivoit que d'oraisons. Pour S. Augustin, quoique la chaleur du Saint Esprit n'eust pas encore fondu les glaces de son cœur, il ne laissoit pas néanmoins d'estre fort touché de voir la ville dans cet étonnement & dans ce trouble.

b.
Aug. conf. l. 9. c.
7. p. 66. 1. c.
a. c. Amb. vit. p.
81. b.
b. Amb. vit. p. 81.
b.
Aug. p. 66. 1. c.
d. c. Amb. vit. p.
81. b.
* Basile. 63. p. 96.
c.

Aug. conf. l. 9. c.
6. p. 66. 1. b. l. 10. c.
33. p. 76. 2. d.
l. 9. c. 7. p. 66. 1. b.
Amb. div. h. 1.
p. 109. h. l.

h. 1. p. 101. c.

Aug. b. vit. c. 3.
p. 118. 1. c.
conf. l. 9. c. 7. p.
66. 1. b. c.

[On aura peut-estre de la peine à concevoir que le peuple ait pu demeurer plusieurs jours dans l'Eglise sans sortir, si l'on ne sçait que les eglises estoient ordinairement en ce temps là comme sont souvent aujourd'hui les collegiales, c'est à dire enfermées ou jointes à une grande enceinte de bastimens, qui servoient à loger les Ecclesiastiques, & aux autres choses nécessaires pour l'Eglise. Toute cette enceinte s'appelloit basilique, ou temple, ou eglise: C'est pourquoi il faut moins s'étonner qu'on y pust passer du temps, en se retirant dans les maisons les uns après les autres, & qu'il y ait eu quelque porte ouverte sans qu'on s'en soit apperceu.]

ARTICLE XLVI.

Saint Ambroise refuse d'aller disputer contre Auxence devant l'Empereur; & prononce un discours contre luy.

Amb. ep. p. 205.
b.
p. 203. k. l.

div. b. 1. p. 121. f.
p. 103. g.
b. h.

k. l.

p. 102. c.

p. 99. g. ep. 13. p.
205. a. b.
ep. 13. p. 205. b.

[C'EST fut assez vraisemblablement durant que S. Ambroise estoit renfermé de cette sorte avec le peuple,] & certainement depuis qu'il eut eu ordre de se retirer, ^a que Dalmace Tribun & Notaire le vint sommer de la part de l'Empereur de choisir des juges, comme Auxence avoit fait de son costé, pour disputer ensemble dans le palais, en presence de l'empereur qui decideroit. Il ne luy nomma point les juges qu'Auxence avoit choisis, mais c'estoient quatre ou cinq payens, ^a quoique S. Paul nous défende de prendre des infideles pour juges. ^b Auxence imitant la malice de ses peres, [qui avoient rendu Constance, juge de toutes les affaires de l'Eglise,] vouloit encore prendre pour arbitre un jeune catecumene, peu instruit dans les choses de la religion, afin de luy rendre les Catholiques odieux en le refusant. Car ç'a toujours esté l'artifice des ennemis de la verité, de faire passer les serviteurs de Dieu pour peu obeissans aux Princes.

C'estoit une chose bien indigne de voir Auxence parler de conference, luy qui estoit tout couvert du sang qu'il avoit taché de repandre. [Aussi son dessein sans doute estoit moins de soutenir son opinion dans une dispute réglée, que de tirer S. Ambroise, hors des mains du peuple, & de l'attirer en un lieu où il seroit le maître de sa personne.] Saint Ambroise se fust néanmoins exposé à ce danger, s'il ne se fust agi que de luy mesme: ^a mais les Evêques ni le peuple ne pouvoient consentir qu'il exposast toute son

son Eglise en s'engageant dans le palais. 'De plus, il confideroit que ceux qui seroient choisis pour juges, n'auroient pas la liberté nécessaire pour juger, puisque l'Empereur s'estant déclaré contre l'Eglise aussi ouvertement qu'il avoit fait par sa loy, ils ne pouvoient manquer de suivre son jugement, à moins que de s'exposer à la proscription & à la mort; ce qu'il ne voudroit pas luy mesme leur demander. Enfin il ne croyoit pas que la cause de la foy se pust traiter autrement que dans l'Eglise, * en la presence du peuple fidele, ni se decider que par l'autorité des Eveques.

'Il fit donc réponse à l'Empereur par une requeste signée de luy, & composée de concert avec les autres Eveques, où il s'excuse d'aller au palais pour y disputer ni devant luy ni devant d'autres laïques: Il luy represente l'indignité de cette pretention, que des laïques soient juges des Eveques en matiere de foy, puisq. Valentinien I. son pere avoit renvoyé aux Conciles les causes mesmes qui regardoient les personnes particulieres des Eveques. 'Ambroise, dit-il excellemment, ne vaut pas la peine qu'on avilisse à cause de luy le sacerdoce; la vie d'un Eveque ne merite pas que pour la racheter tous les autres perdent l'honneur de leur dignité.

'Il fait ensuite une protestation solennelle d'abhorrer le Concile de Rimini, & de soutenir au contraire celui de Nicée; & dit que si Auxence veut faire juger son affaire par un synode, quoiqu'on ne doive pas troubler la paix de l'Eglise pour un seul homme, il ne manquera pas néanmoins de s'y trouver; mais qu'il ne sçait ce que c'est que de se trouver à un Conseil, à moins que ce ne soit pour le service mesme de sa Majesté, (comme il avoit fait devant Maxime;) & qu'il ne sauroit aller combattre dans le palais, parcequ'il ne sçait point les secrets de la Cour, & ne se met pas en peine de les savoir.

NOTE 31.

['Ce fut apparemment après avoir écrit cette lettre, qu'il prononça le discours intitulé, Qu'il ne faut point livrer les temples, ou contre Auxence.] 'Il le prononça le jour qu'on avoit lu l'entrée de J. C. dans Jerusalem; & cela porte à croire que c'estoit le dimanche des Rameaux, [qui tomboit cette année au 29 mars.] 'Le Saint estoit alors gardé de son peuple depuis plusieurs jours, & l'Eglise estoit encore environnée de soldats que le Saint craignoit non pour luy mesme, mais pour son peuple, de crainte qu'il ne tomboit dans quelque malheur en le voulant défendre: 'C'est pourquoy il l'exhorte à le laisser combattre, & souffrir mesme le martyre, si c'estoit la volonté de Dieu comme c'estoit son desir.

Hist. Eccl. Tom. X.

A a

p. 104. l. 12 div. h.
* p. 99. 6.

div. h. t. p. 99. g.
ep. 13. p. 104. h. m.
adiv. h. t. p. 102.
103.

* ep. 13. p. 103. l.
104. m.
c p. 103. l. 105. c.
d p. 104. l.
* p. 103. l. m.

p. 104. l.

p. 105. a.

div. h. t. p. 99. l.
101. d.
f. Bar. 387. f. 8.

Amb. div. h. t. p.
99. x.
f. 8.

p. 99. 100.

p. 101 b.

p. 100 k.

p. 104 l.

de off. l. 1 c. 18.
1. 4 p. 12 m.

p. 13 a.

[Nous ne marquons point ce qui est contenu dans ce discours, parcequ'il est assez exprimé dans ce que nous avons dit jusques ici, qui en est presque tout tiré. Nous dirons seulement que]le peuple avoit crié en parlant d'Auxence, qu'il s'en aille avec ses loix; ce que le Saint rapporte avec éloge. Il y rapporte que J. C. s'estoit autrefois apparu à S. Pierre, pour luy dire qu'il venoit pour estre crucifié une seconde fois à Rome.

Il nous y apprend aussi qu'Auxence rebattizoit les Catholiques qu'il avoit seduits; ce que nous ne voyons pas avoir esté pratiqué par les premiers auteurs de l'Arianisme; mais les barbares qui embrasserent cette heresie, comme les Vandales d'Afrique, suivirent cette pratique de rebattizer les Catholiques. Auxence avoit sans doute peu d'occasions de la pratiquer, & il n'y a pas d'apparence que beaucoup de ceux qui avoient esté instruits par Saint Ambroise se laissassent tromper par luy: Il y en avoit néanmoins quelques uns;] & S. Ambroise en marque un qu'il appelle son ami, mais qu'il n'avoit pas voulu recevoir dans le Clergé à cause de l'indécence de ses gestes; & ce malheureux abandonna la foy du temps de la persecution des Ariens.

NOTE 22.

ARTICLE XLVII

*Justine emploie les crimes les plus noirs contre S. Ambroise:
La revelation des corps de S. Gervais & S. Protas
arreste la persecution,*

Amb. vit. p. 83 j.

Aug. conf. l. 6 c.
3. p. 68. s. c.
* Amb. vit. p. 83
i.

2.

g. h. i.

[S]AINT Ambroise ne nous apprend rien d'avantage de sa persecution. Mais Paulin nous assure que Justine s'efforça de faire par les crimes les plus noirs, ce qu'elle ne pouvoit faire par une persecution ouverte:] Car elle tâcha de faire assassiner le Saint par un homme qui entra dans ce dessein jusque dans sa chambre, laquelle, comme nous avons vu, estoit toujours ouverte à tout le monde. * Ce malheureux tenoit déjà l'épée levée pour en frapper le Saint, mais sa main demeura aussi-tôt immobile. Il déclara alors que Justine l'avoit envoyé pour commettre cet assassinat: & l'avou qu'il fit de son crime fut aussi-tôt suivi de sa guérison.

On decouvrit encore un autre attentat, depuis la mort de Justine, [qui arriva, comme nous verrons, en l'an 388.] Un payen nommé Innocent fut appliqué à la question à cause des malheurs dont il estoit accusé. On ne pensoit point d'abord à S. Ambroise

dans les interrogations qu'on luy faisoit ; lorsqu'il s'écia que l'Ange qui gardoit Ambroise luy faisoit souffrir des tourmens beaucoup plus cruels que la question, en punition de ce qu'il avoit fait contre ce Saint du temps que Justine le persécutoit. Il declara donc qu'il avoit monté au milieu de la nuit sur le toit de l'église pour y sacrifier, & tâcher d'inspiser aux peuples de l'avarion contre leur Eveque : Que néanmoins il avoit vu l'affection du peuple & son attachement à la foy Catholique & à son saint Eveque, s'augmenter à proportion qu'il redoubloit avec plus d'ardeur ses operations magiques : Qu'il avoit même envoyé des demons pour le tuer ; mais qu'ils luy avoient répondu que non seulement ils n'avoient pu approcher de sa personne, mais qu'ils n'avoient même pu s'avancer jusques aux portes de la maison où demouroit cet Eveque ; parcequ'elle estoit environnée d'un feu qu'ils n'avoient pu pénétrer, & qui les bruloit même de loint. Qu'ainsi il avoit esté obligé de cesser ses malefices en voyant leur inutilité & leur impuissance contre le Saint.

Dieu attesta ensui la violence de cette persécution en relevant en ce temps là à son serviteur les corps des saints Martyrs Gervais & Protas. [Nous ne raportons point l'histoire de cette translation, parceque nous l'avons fait en parlant de ces saints Martyrs. S. Ambroise envoya de leurs reliques à plusieurs de ses amis, comme à S. Gaudence & à S. Paulin,] & on remarque que S. Martin fut un de ceux qui en eut une plus grande quantité. (S. Ambroise trouva leurs corps le mercredi 17 juin, comme nous croyons,) lorsqu'il vouloit dedier une basilique ; & le peuple luy ayant souhaité qu'il la dediasst avec la même solennité qu'il avoit fait celle des Apostres, il répondit qu'il le feroit pourvu qu'il trouvast des reliques des Martyrs. [Cette basilique qu'il avoit à dedier, estoit sans doute celle j'que le Saint même dit qu'on appelloit Ambrosienne. Car ce fut en celle là qu'il mit les corps des Martyrs,] (l'apparemment le vendredi 19 de juin.) J'S. Ambroise y avoit choisi sa sepulture sous l'autel, étant juste, dit-il, que l'Eveque repose où il a accoustumé d'offrir ; mais il en ceda le costé droit aux Martyrs, (se reservant par conséquent la gauche.) Nous avons encore divers distiques, dont le titre porte que Saint Ambroise les avoit fait mettre dans la basilique Ambrosienne. On voit que c'estoit pour expliquer des peintures de plusieurs histoires, presque toutes de l'ancien Testament, & quelques unes du nouveau.

[Un ancien auteur fait une remarque importante à l'occasion

A a ij

p. 11. d'Aug.
conf. l. 9. c. 7. f.
66 c. d.

Gr. T. gl. M. l. 1.
c. 17. p. 109.

Amb. ep. 54. p.
125. l.

m.
m. vit. p. 1. d.
ep. 54. p. 117. c.

Bib. P. 1. 2. p. 94.

Hier. v. perf. p.
53-56.

de ces Saints.] Car il croit qu'après que Dieu a eu glorifié les Martyrs à la vuë des Anges par leurs souffrances, il les a voulu glorifier durant un certain temps à la vuë des hommes pour confondre les demons, par la revelation de leurs reliques, & par l'eclair des miracles qu'il leur accordoit de faire dans toute la terre. [Cette pensée n'est pas sans fondement, puisqu'outré les Saints dont nous parlons, Saint Ambroise a encore decouvert à Milan les corps de Saint Nazaire & de S. Celse, & à Boulogne ceux de S. Vital & de S. Agricole. La revelation du corps de Saint Estienne dans la Palestine, eclata dans toute l'Eglise au commencement du V. siecle, & l'histoire de ces temps là nous fournit plusieurs autres evenemens semblables.]

P. 56.

'Il y avoit donc long-temps, dit ce mesme auteur, que les Martyrs se preparoient à paroître & à se reveler au monde; mais ils cherchoient un homme à qui ils pussent se declarer, ne voulant paroître que sous la mesme foy pour laquelle ils avoient enduré le martyre. C'est pourquoi ils accorderent à Ambroise ce qu'ils avoient refusé à Auxence, parceque l'un preschoit la verité, & que l'autre avoit blasphémé. Et quoi qu'ils dussent se reveler dans toutes les provinces, ils commencerent par l'Italie ou l'Arianisme avoit dominé, pour confirmer l'esperance & la foy des Catholiques, & confondre leurs adversaires, en leur faisant voir que toute la gloire du ciel & tous les Martyrs suivoient la foy que nous preschons.

Aug. cur. m. c. 17
p. 394. d. d. Amb.
v. 12, p. 130.

'Ce dessein de Dieu estoit d'autant plus visible dans la revelation de S. Gervais & de S. Protais, que les demons joignoient S. Ambroise avec les Martyrs. Ils croient par la bouche des possédez, que ces trois Saints les tourmentoient, & ils les prioient de leur pardonner. [Les Ariens avoient eux mesmes que ces Martyrs estoient contre eux, en s'opposant autant qu'ils pouvoient à leur gloire, en leur disputant la qualité de martyrs, & en décriant autant qu'ils pouvoient leurs miracles, jusqu'à joindre pour cet effet l'homicide à la perfidie.]

V. S. Ger-
vais.

Amb. vit. p. 11, d.

'Mais ils ne pouvoient empêcher qu'un si grand effet de la providence ne diminuât leur parti, autant qu'il augmentoit la foy de l'Eglise, & si cet evenement n'eut pas assez de forces pour guerir l'esprit de Justine & la ramener dans la véritable croyance; il en eut assez néanmoins pour arrester la fureur avec laquelle elle persecutoit les Catholiques, & s'efforçoit de faire chasser Saint Ambroise. Elle n'osa plus témoigner sa passion contre luy, que par les railleries impies qu'elle faisoit dans son palais, des

Aug. conf. l. 9. c.
7. p. 66. b. d.

Amb. vit. p. 11, c.

17

saints Martyrs & de leurs miracles. Car un remede aussi puissant Hier vit, pers.
que celui là ne fut pas assez fort pour guerir l'esprit des hereti- P. 56. c.
ques; & si l'on estoit étonné des prodiges que Dieu operoit par
les tombeaux des Saints, on devoit l'estre davantage de l'endur-
cissement des Ariens, qui refusoient encore de suivre un Eveque
dont ils voyoient que les Martyrs mesmes embrassoient la com-
munion.

Dieu néanmoins voulut vaincre par un miracle l'obstination
d'un de leurs partisans le plus opiniatre & le plus opposé à la foy
Catholique. Cet homme entendant un jour le Saint prescher
dans l'Eglise, vit (comme il le declara luy mesme peu après,) un
ange qui parloit à l'oreille du saint Eveque, en sorte que ce Saint
en parlant au peuple sembloit ne faire que repeter les paroles
de l'ange. La vuë de ce prodige convertit cet homme, qui com-
mença à défendre la foy qu'il avoit auparavant combatüe.

Amb. v. p. 13. b. 2



ARTICLE XLVIII.

*Maxime écrit pour la foy. Humilité de S. Ambroise dans sa victoire
& dans ses miracles.*

DIEU suscita aussi alors à l'Eglise un protecteur dont il ne
sembloit pas qu'on dût rien attendre, surtout après les
plaintes qu'il faisoit que S. Ambroise l'avoit trompé, & l'avoit
empesché de se rendre le maître de l'Italie. C'est l'Empereur
ou plutost le tyran Maxime dont nous parlons,] 'qui ayant
appris par la renommée les troubles que Valentinien excitoit
dans son Empire par de nouveaux edits; qu'il ruinoit la loy tres
sainte [de l'Evangile & de la vraie foy] sous pretexte d'une cer-
taine loy, [c'est à dire de celle du 21 janvier de cette année,] qu'il
menagoit du dernier supplice; qu'il exigeoit des amendes; qu'il
faisoit violence aux Eglises Catholiques; qu'il assiegeoit les Pre-
lats dans les basiliques, [ce qui a un entier rapport avec l'histoire
de S. Ambroise, & ce qui se passa dans la dernière année de sa
persecution;] ayant, dis-je, appris toutes ces choses, [ce qui ne
pouvoit guere estre que vers le milieu de l'année,] il écrivit une
lettre à Valentinien, où il le conjuroit de faire cesser cette
guerre que l'on faisoit à la verité, & de ne pas abandonner la
foy de son pere & de ses ancestres.

Bar. 387. § 37.

§ 37-38 Ruf. l. v.
c. 16. p. 2591
Thdr. l. 5. c. 14.
p. 724.

[Baronius nous a donné cette lettre, dont je ne croy pas qu'il y
ait lieu de contester la verité. Elle est tout à fait belle, si l'amour

Bar. 387. f. 32. 36.

que Maxime y fait paroître pour Valentinien, & pour la foy Catholique, est sincere & veritable, ou au moins elle est extreme-ment adroite.] Il y proteste fort de sa sincerité, & declare que le seul motif qui le fait agir, est son amour pour l'avantage de Valentinien, puisque s'il eust eu quelque dessein contre luy, il eust dû se sejour de la division qu'il mettoit dans ses Etats, & l'entretenir de tout son pouvoir [Mais il n'estoit pas moins de son inter-est de s'attirer les Catholiques par cet office qu'il leur rendoit.]

f 34.

Il y assure que la principauté de Rome estoit pour les choses de la religion, aussi-bien que [pour celles de l'Empire, & il y dit cette belle parole, dont Valentinien éprouva bien-tost la verité:]

f 34.

Ruf. l. 1. c. 36 p.
259.

“C'est une chose bien perilleuse de toucher à ce qui regarde Dieu. ‘Rufin écrit qu’il fut bien aise de prendre cette occasion, de faire une action digne d’un Prince legitime, pour effacer la honte de son usurpation.

Théod. l. 9. c. 14.
p 724. b.

Theodoret dit qu’il menaça Valentinien de luy faire la guerre, s’il ne cessoit la persecution : [& il peut l’avoir fait dans une seconde lettre. ‘Mais il est pour le moins aussi aisé que Theodoret ait mal compris & amplifié celle que nous avons, qu’il pouvoit n’avoir pas luë.

Note 33.

c. 15. p. 724. c.

Il y a bien de l'apparence que Theodose ne fit pas moins que Maxime pour la religion Catholique ; mais l'histoire ne nous en a rien marqué :] ‘Car pour la remontrance que Theodoret écrit qu’il fit sur cela à Valentinien, ce ne fut selon luy que depuis l'entrée de Maxime en Italie, [à la fin de l'année suivante.

Leo, ep. 97. c. 5.
p. 173. r. a.
a Rufin Hier. l.
2. p. 126. d.

Voilà tout ce que nous savons de la persecution que Justine fit à S. Ambroise. Elle a fait meriter à ce Saint le titre de Confesseur] ‘que luy donne S. Leon. ‘C’est aussi cette occasion qui a fait dire à Rufin, qu’il a écrit pour défendre la divinité du S. Esprit, non seulement avec de l’encre, mais encore avec son propre sang, puisqu’il l’avoit offert aux persecuteurs, & qu’il l’avoit repandu autant qu’il avoit dependu de luy : mais Dieu le reservoit pour d’autres travaux. ‘S. Augustin dit de mesme, qu’il a défendu la verité Catholique avec une admirable vigueur jusqu’au peril de son sang, qu’il a vu luy mesme, & que tout l’Empire Romain a admiré avec luy non seulement la grace que Dieu luy avoit donnée pour [enseigner] la verité, mais encore avec combien de constance, de travaux, & de perils il l’avoit soutenuë & par ses paroles & par ses grandes actions.

Amb. vit. p. 83. i.
A.

Paulin rapporte après cela une histoire comme arrivée vers ce temps-ci, avant la défaire de Maxime. ‘Un Sénateur de Rome

nommé Probe avoit un jeune domestique qui écrivoit en notes, lequel estoit extrêmement tourmenté par le demon. Il resolut d'envoyer ce jeune homme à S. Ambroise pour estre guerri par luy. Mais le diable craignant d'estre conduit à ce Saint, quitta le possédé à la sortie de Rome. [Ce jeune homme continua néanmoins son chemin:] & tant qu'il demeura à Milan il ne parut en luy aucun signe de la possession du demon. Il quitta donc Milan pour s'en retourner. Mais des qu'il approcha de Rome, le demon commença à le tourmenter comme auparavant. Les Exorcistes luy demanderent pourquoi il n'avoit point paru dans ce jeune homme durant le séjour qu'il avoit fait à Milan. A quoy il répondit que la crainte qu'il avoit eue d'Ambroise, l'avoit obligé de se retirer pour un temps du corps de ce jeune homme: mais qu'il l'avoit attendu dans le lieu où il l'avoit laissé pour y rentrer ensuite comme dans un vaisseau qui estoit à luy.

Tous ces succès & cette gloire que Dieu donnoit à Saint Ambroise ne firent qu'augmenter son humilité. Il renfermoit en luy mesme [& cachoit autant qu'il pouvoit] les dons excellens dont Dieu l'avoit honoré. Il croissoit tous les jours en foy & en charité devant Dieu & devant les hommes. Il écrit luy mesme, que le temps de la persécution estoit un temps d'humilité; & il avoit sans doute éprouvé les grands avantages que l'ame tire selon luy des épreuves des persecuteurs. 'Au lieu de s'élever de ce que Dieu l'avoit delivré de tant de dangers; il dit qu'il ne luy a pas accordé la grace du martyre qu'il souhaitoit si fort, & dont il estoit si proche, à cause de son infirmité, & de peur qu'il ne perdît les dons inferieurs qu'il avoit receus, en aspirant à de plus grands.

Ambroise, p. 125 b

pl. 117, p. 925 l.
p. 971, g. h.

ep. 40, p. 930, a.
b.



ARTICLE XLIX.

Du commentaire de S. Ambroise sur S. Luc : Il regle la feste de Pasque.

NOTE 34.

C'EST fut, 'comme nous croyons, en cette année mesme, au milieu de la persécution de Justine, que Saint Ambroise travailla à son commentaire sur Saint Luc. Il l'avoit sans doute commencé dès l'hiver precedent au moins, puisqu'il y dit à la fin du IV.^e livre, qu'il avoit jetté le filet de la predication à l'Epiphanie, mais qu'il travailloit encore en vain & durant la nuit; que Dieu sans lequel tout son travail estoit inutile, ne luy avoit point encore commandé de prendre, & qu'ainsi

Amb. in. Luc. 8.
p. 1260.

in Luc. 5, p. 73 c.

personne n'avoit esté pris, & n'avoit encore donné son nom [pour recevoir le baptême à Pasque;] Qu'il attendoit donc l'ordre de Dieu, avec lequel il jetteroit encore le filet, & qu'alors il ne manqueroit pas de prendre. [Il parloit donc avant le Carême, au commencement duquel au plus tard les catechumenes donnoient leurs noms. Mais il ne l'acheva au plusloft que vers l'été, lorsque Dieu eut rendu la paix à l'Eglise,] comme on le juge de ce qu'il dit sur le 20^e chapitre. [Que s'il l'acheva vers le milieu de cette année, il semble nécessaire de dire que c'estoit dès l'an 385, qu'il se plaignoit d'avoir jetté jusqu'alors inutilement le filet.] Car on voit qu'il expliquoit le chapitre 18 le jour de son ordination, qui estoit le 7^e de decembre.

c. 20, p. 198, b. c.

c. 18, p. 186 f.

1. 187. g. &c.
a pr. B. p. 125 f.
259.

in Luc. 4 p. 52.

Il parle souvent au peuple dans ce commentaire. * Ainsi il semble que ce ne soit qu'une suite de sermons redigée en un corps, & divisée en livres par le Saint mesme, quoique quelques uns en aient voulu douter. Il l'a fait, dit-il, afin que la fin de chaque livre fust comme un port dans lequel ceux qui seroient las de lire, pussent se reposer, & mesme quitter le vaisseau, s'ils ne le trouvoient pas assez assuré, sans rougir d'abandonner une navigation qu'ils pourroient pretendre avoir terminée. Il joint quelquefois l'explication des autres Evangelistes à celle de S. Luc; mais aussi il y a des endroits de Saint Luc qu'il passe sans les expliquer.

Il renvoie à ce commentaire en plusieurs endroits de ses ouvrages. ^b Cassien s'en sert pour prouver que la Vierge est mere de Dieu. ^c Et S. Augustin le cite tres souvent, soit pour l'expliquer, soit pour en tirer des autoritez. ^d Cassiodore le cite aussi avec éloge, & après luy non seulement le second Concile de Seville en 629, mais encore le VI. Concile œumenique en 680, en emploie l'autorité. ^e S. Jerome mesme [qui en avoit quelquefois parlé avec moins d'estime que les autres,] ne laisse pas dans ses derniers ouvrages d'y renvoyer ses lecteurs. ^f On remarque qu'avant S. Ambroise aucun des Latins n'avoit travaillé sur S. Luc. ^h C'est de cet ouvrage que S. Fulgence cite la maniere dont S. Ambroise explique les œuvres de surrogation que faisoit S. Paul.

NOTE 35.

(ⁱ Nous mettons en cette année la lettre que Saint Ambroise écrivit aux Evêques de l'Emilie, (qui fait aujourd'hui l'archevêché de Boulogne,) sur le jour auquel on devoit faire Pasque l'an 387.) Car après les supputations des Egyptiens, & les définitions tant de l'Eglise d'Alexandrie, que de l'Evêque de Rome, beaucoup de personnes voulurent encore avoir son sentiment sur

NOTE 36.

bon p. 406. m]
p. 40. p. 764. d]
p. 118. p. 1004. c.
Cassid. de incl.
p. 25. p. 1055.
e Aug. in Jul. l.
3 p. 366 2. d] ep.
111. 112 &c.
d Cassid. incl. c. 7.
p. 543. f.
e Amb. B. r. 1. p.
1160.
f Hier. ep. 51. l. qu.
6. p. 164. c.
g Rufin Hier. l.
2. p. 226. c.
h Fulg. ad Moni.
1. 2. c. 13. p. 39.

Amb. pasq. p.
205. c.

L'an de J.C.
387. de Saint
Ambroise
13.

SAINT AMBROISE.

193

sur ce sujet ; & il soutient qu'il falloit faire cettelfeste, non le 14 de la lune qui tomboit au dimanche 18 d'avril, mais le dimanche suivant, qui estoit le 25 d'avril, & le 21 de la lune, en quoy il suivoit les Egyptiens. ^b Bucherius soutient que c'estoient ceux de Rome qui vouloient faire Pasque le 18 d'avril.

p. 306. b.
d.
p. 308. f.
p. 306. d.
^b Buch. cycl. p.
117.

~~~~~

## ARTICLE L.

*Baptême de S. Augustin : 'Histoires extraordinaires arrivées  
vers ce temps là.*

L'AN DE JESUS CHRIST 387, DE S. AMBROISE 13.

V. S. Augustin  
an 44.

**C**E fut, comme nous croyons, à la feste de Pasque de l'an 387, que S. Augustin & S. Alype receurent le baptême des mains de S. Ambroise ; & ainsi ce fut la samedi 24 d'avril, puisq' Saint Ambroise avoit soutenu si fortement que Pasque devoit estre celebré le 25. ] Nous ne parlons point du sermon qu'on attribue à Saint Ambroise sur le sujet de ce baptême, estant indubitable que c'est une piece supposée. Saint Augustin dans la retraite qu'il fit à la campagne avant son baptême, écrivit à S. Ambroise pour luy faire connoistre quelles avoient esté ses erreurs passées, & dans quelles dispositions il se trouvoit ; afin qu'il luy conseillast ce qu'il devoit principalement lire des saintes Ecritures, pour se preparer à recevoir la grace du sacré baptême. S. Ambroise luy conseilla de lire l'Isaïe, à cause sans doute que c'est celui de tous les Prophetes qui parle le plus clairement des veritez de l'Evangile & de la vocation des payens. Mais S. Augustin ne pouvant rien comprendre à ce qu'il en lut d'abord, & s'imaginant que tout le reste luy seroit aussi obscur, le quitta pour le reprendre, lorsqu'il seroit plus exercé dans le langage de l'Ecriture.

Bar. 181. § 72.

Aug. conf. l. c.  
c. p. 65. a. d.

(Quelque temps après son baptême, il s'en alla à Rome, & s'en retourna en Afrique, où il remporta avec luy une estime extraordinaire de S. Ambroise, comme il paroist par les grands eloges qu'il luy donne, & plus encore par le soin qu'il eut d'imiter les choses qu'il luy avoit vu pratiquer. ]

'Durant qu'il estoit encore à Milan, il y arriva deux choses assez singulieres qu'il rapporte dans ses livres. On demandoit à une femme le payement d'une somme portée par le billet de son pere qui estoit mort. Le pere l'avoit acquittée à l'insceu de son fils qui n'avoit point eu de connoissance de cette dette ; & il

chr. m. c. 11. p.  
193. a. c. d.

Hist. Eccl. Tom. X.

B b

n'avoit pas eu soin de retirer son billet. Son fils estoit fort affligé de la demande qu'on luy faisoit, & il estoit tout à fait surpris que son pere ne luy eust point déclaré cette dette en mourant, vu qu'il avoit mesme fait un testament. Inquiet & fort embarrassé là dessus, il vit en songe son pere qui luy marqua où estoit la quittance du payement de la somme portée par son billet. Il trouva cette quittance, & il s'en servit pour sa decharge & pour obliger le pretendu creancier à rendre le billet de son pere.

[L'autre histoire est tres edifiante & tres belle. Saint Augustin la raporte publiquement à son peuple, comme un modele qu'il luy propose non seulement de la fidelité avec laquelle on doit rendre ce que Pon a trouvé, mais mesme d'une generosité d'autant plus extraordinaire, que celui qui en fait le sujet, semble moins capable de cette vertu : car c'estoit apparemment le portier d'un grammairien payen. Mais cet homme reduit par sa pauvreté à cette condition si basse, fit voir par sa conduite qu'il estoit un parfait Chrétien. Il trouva un sac où il y avoit environ deux cents pieces d'argent. Se souvenant de ce que la loy ordonne en pareil cas, il n'ignoroit pas qu'il estoit obligé de rendre cet argent ; mais il ne savoit à qui. Pour s'en informer il afficha dans les lieux publics un écrit pour avertir ceux qui auroient perdu de l'argent, de venir en un tel lieu & de s'adresser à un tel. Celui qui l'avoit perdu alloit de tous costez, deplorant son sort. Dès qu'il eut apperceu & lu cette affiche il vint trouver ce saint homme, qui de peur de luy donner ce qui appartiendrait à un autre, voulut avoir des preuves suffisantes. Il luy demanda comment estoit le sac, la qualité & le nombre des especes. Ayant reconnu la verité par ses réponses, il luy rendit ce qu'il avoit trouvé. L'autre plein de joie luy offrit vingt de ses pieces pour reconnoistre sa bonne foy. Ce bon homme les refusa. L'autre voulut l'obliger d'en prendre au moins dix : mais il les refusa. Là dessus celui qui avoit perdu l'argent fâché de ce qu'il ne vouloit rien recevoir, luy jeta le sac tout entier. Je n'ay rien perdu, luy dit-il, si vous ne voulez rien recevoir. O mes freres s'écrie S. Augustin, quel combat, quelle dispute, quelle contestation. Le monde en est le theatre : Dieu en est le spectateur. Enfin ce pauvre homme fut obligé de recevoir ce que l'autre luy offroit, ne pouvant s'en défendre : mais il le donna tout aussi-tost aux pauvres, & n'en remporta rien chez luy. Les Vies des Peres raportent une action semblable d'un solitaire de Jerusalem nommé Philagre ; qui s'enfuit aussi-tost après cette action, parcequ'on l'en louoit.

[Cette vertu des disciples de S. Ambroise est glorieuse à celui que Dieu leur avoit donné pour conducteur & pour maître, puis que c'est d'ordinaire par les saints Evêques que Dieu repand sa grace sur les peuples.]

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

ARTICLE LI

*Saint Ambroise est député à Maxime, qui ne luy accorde rien.*

V Theodo-  
se l. 1. 39.

**I**L faut mettre en cette année la descente de Maxime en Italie, & la fuite de Valentinien en Orient. ] On croit que ce fut peu de temps avant cela, que S. Ambroise fut député pour la seconde fois par Valentinien vers Maxime : Et en effet il est clair que Maxime témoignoit alors estre assez mal avec Valentinien [Il y a bien de l'apparence aussi qu'on craignoit déjà la guerre, ] puis que ceux de la Cour de Valentinien ayant peur que Maxime ne les demandast pour les faire mourir, s'estoient retirez vers Theodose.

Bar. 387. f. 45.  
Amb. ep. 36 p.  
319 h.

p. 310. m.

'Le sujet de cette seconde ambassade de S. Ambroise à Maxime, fut pour demander le corps de Gratien, & pour la paix, dont les cendres de ce prince seroient un gage. [ Et outre ces deux raisons, ] S. Ambroise estoit encore bien aise de se justifier de ce que Maxime se plaignoit qu'il l'avoit trompé dans sa premiere deputation. Baronius dit que sous ce pretexte Saint Ambroise couvroit son veritable dessein, qui estoit de penetrer, comme il fit dans les intentions de Maxime, pour en avertir Valentinien. [ Il ne partit qu'après Pasque, puis qu'il donna en cette solennité le baptême à S. Augustin ]

div. 2. p. 109. d.  
ep. 36 p. 310. l.

p. 319. l. m.

Bar. 387. f. 45.

Quand il fut arrivé à Treves, il alla dès le lendemain au palais, où un eunuque Gaulois qui estoit grand Chambellan, vint luy parler. Il demanda à estre admis à l'audience de Maxime. Le Chambellan s'informa s'il avoit quelque lettre de Valentinien. S. Ambroise dit qu'il en avoit. Alors le Chambellan répondit qu'il ne pouvoit parler à Maxime que dans le Conseil. Le Saint repliqua que ce n'estoit point ainsi qu'on en usoit à l'égard des Evêques, & qu'il avoit des choses à traiter avec Maxime dans le secret. Le Chambellan alla trouver Maxime pour luy représenter la demande du Saint : mais il n'en rapporta que la même réponse : ce qui fit juger au Saint que le Chambellan n'avoit parlé d'abord que par son ordre. S. Ambroise repeta encore qu'on ne traitoit point ainsi un Evêque : mais il ajouta que ce

Amb. ep. 36. p.  
319. l.

refus ne l'empêcherait pas de s'acquiescer de la commission, & qu'il souffrirait avec joie d'estre humilié pour le service de son prince, ou plutôt pour seconder le desir qu'il avoit de rendre les derniers devoirs à Gratien.

Ibid.

‘Lorsque Maxime se fut assis dans son Conseil, S. Ambroise y entra aussi. A son entrée Maxime se leva pour luy donner le baiser : mais le Saint au lieu de s'avancer s'arresta parmi les Conseillers d'Etat. Ils le pressoient de s'approcher de l'Empereur : Luy même appella le Saint, qui luy répondit en ces termes : Pourquoi voulez vous baiser un homme que vous ne connoissez pas ? Car si vous me connoissiez bien, vous ne me verriez pas ici. Maxime luy dit sur cela : Evêque, vous estes ennu. Si je le suis, répondit le Saint, ce n'est pas de l'injure que vous me faites, mais de la confusion que j'ay d'estre dans un lieu qui ne me convient point. Vous estes déjà venu au Conseil, repartit Maxime, dans vostre première ambassade. Il est vray, dit le Saint, mais ce n'estoit pas par ma faute : elle retombe sur celui qui m'y fit entrer. Et pourquoi y entriez vous, repartit Maxime ? Parce, luy dit S. Ambroise, que je demandois alors la paix pour un Prince qui estoit comme vostre inférieur, au lieu que je parois aujourd'hui ici de sa part comme de vostre égal. Comme de mon égal, reprit Maxime ? Et qui est-ce qui l'a rendu mon égal ? C'est le Dieu tout-puissant, répondit le Saint, qui a conservé à Valentinien l'Empire qu'il luy avoit donné.

l.

l. m. j. 20.

p. 310. A.

m.

l.

m.

p. 311. A.

a.

‘Maxime reprocha ensuite au Saint la tromperie qu'il pretendoit que luy & Baution luy avoient faite ; mais le Saint se justifia si fortement, qu'il n'eut rien à repartir. Il le pressa ensuite de rendre le corps de Gratien, puisque Valentinien luy avoit renvoyé son frere non mort, mais vivant ; & que s'il pretendoit n'avoir pas fait mourir Gratien, il se condamnoit luy même en refusant de rendre son corps. Il tâcha de satisfaire à ce que Maxime répondit, que la vue du corps de ce prince renouvellerait la douleur des soldats ; & luy fit voir en passant le tort qu'il avoit eu de se revolter contre son maître. Il répondit aussi fort sincèrement sur la plainte impertinente qu'il faisoit, que les officiers de Valentinien se retiraient plutôt vers Theodose que vers luy ; car il luy dit que c'estoit parcequ'il les faisoit mourir, & que Theodose les combloit d'honneurs & de richesses. ‘Maxime ne répondit à cela que par une raillerie tout à fait barbare. La conclusion de cela fut que Maxime dit qu'il delibereroit sur ce qu'il demandoit ; après quoy le Saint se retira.

Paulin dit que S. Ambroise sépara Maxime de la communion, l'avertissant de faire pénitence de la mort de Gratien. [ Il se peut faire que dans l'endroit où nous avons dit qu'il parla de cette mort à Maxime, il l'ait fait plus fortement qu'il ne le rapporte à Valentinien; ] de même qu'il témoigne luy même autrepart que Maxime le menaça, [ quoiqu'il n'en dise rien dans le recit qu'il fait de son ambassade. ] Pour l'avoir séparé de la communion, Baronius croit qu'il ne le fit qu'en refusant de communiquer avec luy. (Neanmoins outre que les termes de Paulin sont plus forts, ) S. Ambroise dit luy même qu'il s'abstint de la communion des Evêques [ Ithaciens ] qui demandoient la mort des heretiques, ou qui communiquoient avec Maxime. [ Il regardoit donc la communion de Maxime comme un crime & comme une chose défendue. ] Maxime irrité de cette conduite, & aimé par les Evêques de sa Cour, fit commandement au Saint de partir sans délai; [ & ce fut peutestre en cette occasion ] qu'il luy parla avec menaces, de quoy le Saint se glorifie & se rejouit au lieu de s'en plaindre.

vic. p. 82. 83.

div. 2. p. 111. 112.

Bar. 3. 87. 1. 53.

Amb. ep. 56. p. 321. 2.

div. 2. p. 111. 112.

## ARTICLE LII.

*Saint Ambroise s'en retourne: Maxime trompe un autre  
ambassadeur: Valentinien s'enfuit en Orient.*

**S**'AINT Ambroise congédié par Maxime partit volontiers de cette Cour, quoique beaucoup de personnes crussent qu'on luy feroit quelque mauvais parti sur les chemins. Le seul regret qu'il eut fut de voir mener en exil un Evêque nommé Hygin, si âgé qu'il ne luy restoit plus que le dernier soupir, sans qu'on luy donnast ni habits, ni aucunes des choses dont une personne de son âge avoit besoin. Saint Ambroise parla aux seigneurs de la Cour, pour obtenir qu'au moins on le pourvust des choses nécessaires; mais on le chassa luy même. Marcellin le Luciférien parle d'un Hygin Evêque d'Andalousie, grand ennemi de ceux de sa secte. Il semble dire qu'il estoit de ceux qui avoient signé autrefois le Concile de Rimini. S. Sulpice Severe marque aussi un Adygin Evêque de Cordoue, qu'il appelle ensuite Igin, lequel s'estant rendu le premier denonciateur contre les Priscillianistes, s'estoit depuis laissé aller à les admettre à la communion; ce qui obligea le Concile de Saragoce, [ en 380, ] à le déclarer excommunié.

Amb. ep. 56. p. 321. 2.

Marc. & P. p. 63

p. 64.

Sulp. l. 2. p. 271

p. 172.

p. 271. 272.

p. 172.

Bar. 377. 45.

Ambroise. 36. p.  
319. b. l.

.

vit. p. 82. f.

ep. 36. p. 321. b.

Zof. 1. 4. p. 766.

P. 766.

P. 767.

Zof. 1. 4. p. 767.

'Voilà le succès qu'eut la legation de S. Ambroise. Les pechiez de ceux qui gouvernoient, & la persécution que Valentinien avoit faite à l'Eglise, empêcherent qu'elle n'en eust un plus favorable. [ Mais comme les negociations qui ne réussissent pas, sont toujours sujettes à estre calomniées, J.S. Ambroise eut peur qu'on ne donnast de mauvaises impressions de la sienne à Valentinien, c'est pourquoi avant qu'il fust revenu pour l'en informer de bouche, il luy en envoya une relation, [ immédiatement avant que de partir, ou aussitost après. ] Il dit qu'il en use ainsi, parceque Maxime l'avoit reduit à la necessité de combattre contre luy; [ ce qu'il dit, parcequ'il pouvoit craindre qu'on n'attribuast le peu de succès qu'il avoit eu, à la maniere trop haute & trop vigoureuse dont il avoit agi avec Maxime. ] 'Paulin cite cette relation, & loue la generosité que le Saint y fait paroistre.

'S. Ambroise la finit par l'avis qu'il donne à Valentinien de prendre ses sùrettez à l'égard d'un homme qui sous l'apparence de la paix se preparoit à la guerre. [ Il ne se trompoit pas dans le jugement qu'il faisoit de la disposition de Maxime. ] Car cet homme n'estant pas satisfait de commander à tant de provinces, vonloit encore depouiller Valentinien d'une partie de ses Etats, s'il ne les luy pouvoit oster tous. C'est pour cela qu'il s'estoit déjà mis en état de passer les Alpes pour venir fondre en Italie. Mais après avoir considéré davantage la difficulté de cette entreprise, il en différoit l'exécution pour attendre quelque occasion plus favorable. Cependant Valentinien luy envoyoit diverses ambassades, [ comme celle de Saint Ambroise, ] pour tâcher d'affermir la paix entre eux, & luy en demander des assurances; & Maxime qui vouloit encore faire semblant d'entretenir la paix, témoignoit consentir à tout ce qu'il demandoit.

'Enfin Valentinien luy envoya pour le mesme sujet Domnin natif de Syrie, en qui il avoit une confiance toute particuliere, parcequ'il passoit pour le plus experimenté & le plus fidele de tous les ministres. Maxime après avoir écouté la commission de ce député, le receut si bien, luy fit tant de caresses, & le chargea de tant de presens, que Domnin se persuada que Valentinien n'avoit point au monde de meilleur ami que Maxime. Enfin il se laissa mesme persuader d'emmener avec luy une partie des troupes du tyran, pour servir sous Valentinien contre les barbares qui courroient la Pannonie.

'Domnin estant parti de cette sorte avec les troupes de son ennemi, Maxime le suivit aussitost le plus secrettement qu'il put,



L'an de J.C.  
387, de Saint  
Ambroise  
13.

# SAINT AMBROISE.

199

donnant ordre que personne ne pût apporter à Domnin aucune nouvelle de la marche, & laissant dans les Gaules son fils Victor sous le titre de César, \* avec les Generaux Nannius & Quintin, à qui il confia la conduite de son fils & la défense des Gaules. Domnin n'eut pas sîtoôt passé les Alpes & les marécages qui sont au pied, que Maxime trouvant le passage libre, les passa après luy sans aucun obstacle; se rendit maître de toutes les villes de l'Italie (qui se reconstrurent sur la route,) sans y trouver de résistance, & marcha droit à Milan, pour surprendre Valentinien [avant qu'il eût le loisir de se retirer. Cela arriva vers le commencement de septembre,] & puis que Valentinien donna encore une loy à Milan le 8 de ce mois l'x. & que ce fut environ un an avant la mort de Maxime, [qui arriva] au plus tard le 17 août de l'année suivante.]

p. 770 [Orocl. 7.  
c. 35. l. 15. p. 230.  
a.  
Gr. T. h. Fr. l. 3  
c. 49. p. 59.  
Zol. l. 4 p. 767.

V. Theodo-  
se l. 1 / 44.

Cod. Th. chr. p.  
118.  
Sulp. v. Mart. c.  
23 p. 109.

« Quelque effort que fît Maxime pour surprendre Valentinien, ce prince en fut néanmoins averti. Mais comme il n'estoit pas en état de résister, tout ce qu'il put faire, fut de s'enfuir, & de s'aller jeter entre les bras de Theodose; éprouvant par experience quel estoit le fruit des mauvais conseils de sa mere, <sup>d</sup> qui ne se sentant pas moins tourmentée par les reproches de sa conscience que par les forces de son ennemi, s'enfuit avec son fils, & souffrit elle mesme l'exil dont elle menaçoit les saints Prelats. [Theodose receut Valentinien en pere, le consola, luy promit d'employer toutes ses forces pour le rétablir:] mais avant toutes choses, il guerit les plaies que la doctrine impie de sa mere avoit faites dans son ame, & le fit rentrer dans la foy des Peres, [qu'il suivit toujours depuis avec autant de pieté que de sincerité.]

Zol. l. 4 p. 767.  
Thdr. l. 5. c. 14.  
p. 724. b.  
d. Ruf. l. 2. c. 16 p.  
350 [Zol. l. 4 p.  
767.

8c.

Thdr. l. 5. c. 15.  
p. 724. d. [Sulp. v.  
23 p. 109.

Baronius rapporte à ce temps-ci divers sermons ou traitez, desquels il tire que le peuple voulant s'enfuir de Milan pour éviter les maux dont la guerre les menaçoit, Saint Ambroise les exhorta à demeurer, les assurant qu'ils n'auroient rien à craindre pourvu qu'ils fissent penitence de leurs pechez; de quoy ce Cardinal croit qu'il avoit eu revelation. [Sa conjecure pourroit estre bonne, s'il estoit certain que ces traitez fussent de Saint Ambroise: mais c'est de quoy l'on ne convient pas.]

Bar 387. § 624 v.  
Amb. 302. b.

NOTE 37.



## ARTICLE LIII.

*Theodose devenu maître de l'Occident, veut contraindre  
un Evêque de rebâtir une synagogue.*

L'AN DE JESUS CHRIST 388. DE S. AMBROISE 14.

[SAINT Ambroise eut cette année la joie de voir l'Italie soumise à Theodose par la défaite & par la mort de Maxime. Theodose usa de sa victoire avec une tres grande moderation, à laquelle S. Ambroise eut beaucoup de part.] Car ce fut à la priere que Theodose delivra un grand nombre de personnes de l'exil, des prisons, & mesme du dernier supplice. Nous avons encore une lettre que Symmaque luy écrit pour le prier de faire decharger un nommé Marcien d'une taxe à laquelle il avoit esté condamné pour s'estre trouvé embarrassé dans les affaires du tyran [Maxime].

Theodose vint à Milan après sa victoire, & y demeura depuis le 10 d'octobre au moins jusques sur la fin de may de l'année suivante. Quelque temps après qu'il y fut arrivé, S. Ambroise fut obligé de s'en absenter pour aller à Aquilée. On ne dit point le sujet de son voyage, mais Baronius presume que c'estoit pour y faire ordonner S. Chromace Evêque à la place de S. Valerien, qui pouvoit estre mort vers ce temps là, & dont la feste est marquée le 26 novembre dans les martyrologes de S. Jerome.

[Quelque raison qui ait obligé S. Ambroise d'aller à Aquilée,] ce fut de cette ville qu'il écrivit à Theodose une lettre celebre. Voici quel en fut le sujet. Il y avoit alors dans le comté d'Orient, en la province d'Osithone, un fort grand chasteau, nommé Callinique, que d'autres qualifient du nom de ville, & que l'on appella depuis Leontople. Les Juifs avoient une synagogue en ce lieu, que les Chrétiens brulerent; & on tenoit que c'estoit par le conseil de l'Evêque: Car Callinique estoit un siege episcopal.

Il arriva encore au mesme lieu, que des moines s'en allant pour celebrer la feste des saints Martyrs Macabées, & chantant des psaumes par le chemin, selon qu'ils avoient toujours accoutumé de faire depuis longtemps; des heretiques Valentiniens leur vinrent faire insulte, pour les empêcher de continuer leur marche. Irritez par cette insolence, ils brulerent le temple qu'avoient ces heretiques dans un méchant village. Paulin &

Saint

Amb. ep. 17. p.  
215. l.

Sym l. 3. ep. 33.  
p. 117.

Amb. vit. p. 83. l.  
ep. 18. p. 216. l.  
Bar. 388. § 85.

Florent. p. 100.

Amb. ep. 18. p.  
216. l.  
ep. 17. p. 212. l.  
Amm. n. p. 254.  
e Amb. ep. 17. p.  
213. d. Theod. v.  
Pat. c. 26. p. 88.  
c. Amm. l. 3. p.  
247.  
d. Amm. n. p. 254.  
e Amb. ep. 17. p.  
213. c. d.  
f p. 212. l. l.  
g Geo. sac.  
h Amb. vit. p. 83.  
l.  
i ep. 17. p. 214. a.  
vit. p. 83. l.  
ep. 17. p. 214. a.

ep. 18. p. 216. l.  
vit. p. 83. l.

V. Theodo-  
se l. 4. c. 15.

V. S. Da-  
maſc § 9.

Not. 38.

L'an de J.C.  
222, de Saint  
Ambroise  
14.  
\* lacum.

## SAINT AMBROISE.

207

S. Ambroise mesme l'appellent quelquefois \* un bois sacré. 'La feste des Macabées estoit alors fort celebre dans l'Eglise, comme on le voit par diverses homelies des Peres, & Baronius croit qu'elle se faisoit le premier jour d'août, auquel les Grecs & les Latins la font encore aujourd'hui; [ce qui se voit surtout par la mort de S. Eusebe de Verceil] y a bien du temps depuis ce jour jusqu'au mois d'octobre ou de novembre que Theodosie jugea de cette affaire: Mais les procédures qu'il avoit fallu faire en Orient, & la guerre que Theodosie avoit sur les bras, l'ont bien pu faire traîner durant trois ou quatre mois.]

Celui qui gouvernoit l'Orient pour les affaires de la milice, manda à Theodosie ce qui s'estoit passé en ces deux rencontres. 'Ce Prince crut que la discipline & la police y avoient esté violées; & par un zele qui avoit plus d'ardeur que de sagesse, il ordonna, sans donner à l'Evesque [de Callinique] le loisir de se défendre, qu'il rétablirait luy mesme la synagogue, ou en paye- roit le prix; que le peuple & les moines coupables de l'em- bra- sement en seroient punis severement, & qu'on informeroit des dons & des richesses qui auroient esté enlevées. ' Il donna une commission extraordinaire pour executer cet ordre, & ajouta qu'on n'avoit point dû le consulter sur cette affaire, mais pro- ceder tout d'un coup à la punition du crime.

Saint Ambroise crut que cette ordonnance estoit tout à fait honteuse à la religion Chrétienne, qu'elle exposoit aux insultes & à la raillerie de ses ennemis, leur donnant moyen de faire toutes sortes d'outrages aux Chrétiens par la persécution qui leur estoit si naturelle. 'Il croyoit bien que l'Evesque pouvoit avoir agi avec un peu trop de chaleur, mais il savoit qu'il ne pouvoit consentir sans crime à la sentence rendue contre luy, qui le contraignoit ou de souffrir le martyre, s'il résistoit, ou de se rendre prevaricateur de sa foy, s'il estoit assez lasche pour contribuer de son argent au bastiment d'une synagogue. 'Il avoit lu dans le second livre des Macabées, que les Juifs dans le plus grand abatement de leur piété, aussi-bien que de leur état, n'avoient néanmoins pu souffrir qu'on employast au sacrifice d'Hercule l'argent qu'on avoit levé sur eux; & que les payens avoient eu assez de respect pour leur accorder cette grace. 'Il se souvenoit aussi que durant la persécution de Julien, [S. Emilien de Dyrastole,] qui avoit esté executé pour avoir abatu un autel d'idoles, avoit esté honoré comme martyr, & son juge abhorré de tout le monde comme persecuteur.

Hist. Eccl. Tom. X.

Cc

Théod. l. 5, c. 38.  
p. 731.vers l'an  
420.

[On avoit vu aussi dans les mêmes temps d'autres exemples semblables, & on avoit surtout admiré la constance de Marc d'Arethuse, qui avoit souffert les plus cruels tourmens plutôt que de donner seulement un écu pour rebastir un temple qu'il avoit démoli. J'Dans le siècle suivant l'Evesque Audas ayant abatu dans la Perse un temple du feu, aimait mieux non seulement souffrir la mort, mais voir abatre toutes les églises de la Perse, & une horrible persécution s'exciter contre les Chrétiens, que de rebastir ce temple, comme le Roy Mèdegerde le vouloit. Theodoret qui rapporte cette action, en juge comme S. Ambroise fait de celle de Callinique. J'Il trouve de l'excès dans le zèle qui porta Audas à abatre ce temple : Mais il estime extrêmement le courage qui luy fit refuser de le rebastir ; & il me semble, ajoute ce savant Evesque, qu'il n'y a pas de différence entre adorer le feu, & luy elever un temple. L'Eglise a autorisé le jugement de Theodoret, en honorant Audas comme un saint Martyr le 16 de may.]

Evalué. l. 2, c. 23, p.  
270, 271.

Quelque temps après les Chrétiens d'Antioche offrirent aux Juifs quelques synagogues. Theodose II. ordonna par le conseil du Prefet qu'elles leur seroient rendues. Mais Saint Symeon Stylite luy en écrivit d'une manière si forte, qu'il revoca son ordre, fit une autre loy en faveur des Chrétiens, deposa le Prefet, & demanda au Saint le secours de ses prières.



## ARTICLE LIV.

*Saint Ambroise écrit à Theodose sur l'affaire de la synagogue.*

Ambros. l. 7, p.  
218, 219.

p. 215, 216.

p. 217, 218.

p. 217, 218.

p. 217, 218.

p. 218.

[L'HONNEUR de la religion & le salut d'un Evesque, estoient des choses trop considerables à S. Ambroise, pour ne pas signaler son courage en cette rencontre. J'Il croyoit qu'il n'y avoit rien de plus dangereux pour un Evesque à l'égard de Dieu, ni de plus honteux devant les hommes, que de cacher ses sentimens par timidité, J& de manquer à ce devoir le plus essentiel de la charge pastorale. Il se croyoit responsable aux autres Evesques de tout ce que Theodose pourroit faire estant à Milan. L'amour même qu'il portoit à ce Prince, dont il estimoit beaucoup la piété, luy donna du courage en cette rencontre ; & la reconnaissance des graces qu'il en avoit reçues, le fit resoudre même à l'offenser, si cela estoit nécessaire, plutôt que de luy cacher la verité en une rencontre où il y alloit de son salut. Il

L'an de J.C.  
388, de Saint  
Ambroise  
34.

## SAINT AMBROISE.

203

craignit qu'il ne le condamnast luy mesme un jour, & ne luy reprochast de l'avoir laissé tomber dans une faute par sa dissimulation ou sa flaterie. Si je pouvois, dit-il à ce Prince, vous mettre à couvert de la vengeance divine, en me chargeant moy mesme de ce péché par ma negligence, j'y prendrais ce parti, sinon volontiers, du moins avec patience. Mais puisque mon silence me rendroit coupable sans vous disculper, j'aime mieux passer dans vostre esprit pour un homme incommode & importun, que pour un ministre lasche & inutile.

Epist. agn.  
de.

Il employa divers moyens pour cette affaire, & pour faire revoquer l'ordre donné contre l'Evesque de Callinique, j<sup>b</sup> jusqu'à demander qu'on luy imputast le crime à luy mesme, & qu'on luy en fust porter toute la peine: Et il se seroit estimé heureux de trouver une occasion d'emporter la couronne du martyre. Mais ne pouvant rien obtenir, & n'ayant pas non plus le loisir d'aller trouver l'Empereur, il luy écrivit une lettre en diligence, & depeur qu'il n'eust déjà envoyé ses ordres en Orient.

ep. 18 p. 216. k.  
ep. 17 p. 214. d.  
p. 212 m.

ep. 18 p. 216. k.  
c. vit. p. 83. m.  
dm. ep. 8 p. 216.  
k.  
c. ep. 17 p. 216. g.  
p. 211. 212.

Dans cette lettre, après luy avoir rendu raison de la liberté avec laquelle il luy parloit, il luy représente avec une vigueur extraordinaire la faute qu'il avoit commise par son ordonnance, & comme Theodose se fendoit sur ce qu'il estoit obligé de maintenir l'ordre & la police, il luy dit que la police devoit quelquefois céder à la religion, que l'on estoit souvent obligé de souffrir des desordres bien plus importants sans les punir, que l'Eglise avoit bien d'autres de dommages à demander & aux payens & aux Juifs mesmes, & que les Valentinien avoient esté privez par luy mesme du droit de tenir aucune assemblée soit par les loix generales contre les heretiques, soit par quelque ordre particulier donné nommément contre eux, qui n'est pas venu jusques à nous. Il luy représente les obligations qu'il avoit à J. C.

p. 213. 214.

p. 215 k.

p. 214. 215.

V. Theodo-  
se l. 143.

pour sa victoire contre Maxime, qui avoit mérité la malediction de Dieu pour une action pareille à celle qu'il venoit de faire. Il luy demande que s'il ne se contente pas de ce qu'il luy écrit, il fasse assembler des Evesques, & qu'il prenne leur avis sur une affaire toute de religion, puisque dans celles où il ne s'agissoit que d'argent, il prenoit la peine de consulter ses officiers.

p. 216. g.

Pour conclusion, il le conjure de ne se contenter pas de changer quelque chose dans son rescrit, soit qu'il fust envoyé ou non, mais d'en faire dresser un autre digne de sa foy & de sa pieté: car il craignoit que s'il ne faisoit que corriger quelques articles dans un rescrit dont le corps estoit favorable aux Juifs, les offi-

Amb. ep. 18 p.  
220. l. m.

ep. 17. p. 16. b.

ciens ne s'en servissent toujours pour tourmenter les Chrétiens : Ainsi il vouloit qu'il abolist absolument cette affaire. Il finit en protestant que c'est son respect pour l'Empereur qui l'oblige à luy donner cet avis par une lettre qui ne fortiroit point du palais, afin qu'il ne fust pas contrainde de le faire en preschant publiquement dans l'Eglise. [ C'estoit luy dire qu'il le feroit en cas qu'il ne se rendir pas à sa lettre. ]

vit. p. 84. g.

ep. 17. p. 211. b.

vit. p. 84. g.

ep. 17. p. 212. 253.

p. 213. a.

Paulin remarque dans cette lettre cette excellente parole, que s'il estoit indigne que l'Empereur l'ecoutast, il estoit donc indigne que Dieu l'ecoutast, lorsqu'il le prioit pour l'Empereur. Il y remarque encore la protestation qu'il y fait d'estre prest d'endurer la mort pour cette affaire. C'est lorsque le Saint renouvelle l'offre qu'il avoit déjà faite, de prendre sur luy tout le crime de ceux qui avoient brulé la synagogue de Callinique. Car s'objectant pourquoi il n'avoit donc pas brulé celle de Milan, il dit que c'est parceque Dieu avoit commencé luy mesme à la bruler. [ Peut estre que le tonnerre y estoit tombé. ]



## ARTICLE LV.

*S. Ambroise oblige Theodose de retracter ses ordres sur la synagogue.*

Bar. 388. f. 93.

Amb. vit. p. 84.

g.

ep. 17. p. 216.

b.

ep. 18. p. 216. m.

m.

p. 17.

p. 217. a.

p. 216.

p. 216. f. g.

1.

[ Il sembloit qu'un Prince religieux comme Theodose, devoit ceder à une lettre si excellente & si forte. Il paroist néanmoins que cela n'arriva pas, puisque le Saint fut contraint de parler de cette affaire dans l'Eglise, comme il avoit témoigné à Theodose qu'il le feroit. Estant donc revenu à Milan, lorsque l'Empereur fut venu à l'Eglise, il fit un discours sur le baston de noyer dont il est parlé dans un endroit de Jeremie, qu'on avoit lu ce jour là; & il s'en servit pour montrer que les pasteurs sont obligés de faire des reprimandes dures & severes, mais dont le fruit est utile & agreable.

Il parla ensuite du pardon des injures à l'occasion de l'Evangile qu'on avoit lu, qui estoit celui de la femme pecheresse, lequel il recita tout entier, & il y expliqua toutes les actions de cette femme toujours par raport à la misericorde : Il passa de là à représenter les reproches que Dieu avoit faits au peuple d'Israel & à David, d'avoir oublié les biens qu'ils avoient receus de luy. Il disoit tout cela pour le rapporter à Theodose, & il le reconnut luy mesme en s'adressant enfin directement à ce Prince, qu'il conjura d'user de misericorde envers ses sujets, & de

défendre le corps de J. C. afin que J. C. fust aussi le défenseur de son Empire.

Il demeura ensuite quelque temps debout [sans descendre de la chaire,] & puis il ajouta ces paroles: Mettez moy en état d'offrir pour vous sans rien craindre; rendez à mon esprit la liberté de prier: Car il estoit résolu de ne point aller à l'autel, que l'Empereur ne luy eust promis formellement de faire cesser toutes sortes de poursuites sur l'affaire de la synagogue. 'C'est pour-  
1. " quoy voyant que Theodose demuroit assis, & luy faisoit bien  
2. " quelques signes qui marquoient son consentement, mais qu'il ne  
3. " luy donnoit point de parole formelle, il continua à se tenir de  
bout. L'Empereur luy dit enfin qu'il corrigeroit son rescrit; mais  
le Saint repartit aussi-tost qu'il falloit faire cesser absolument la  
poursuite. 'Les seigneurs qui estoient presens, soutenoient qu'il  
falloit punir les moines, surquoy il se contenta de leur répondre  
qu'il avoit à faire à l'Empereur & non à eux; & que quand il  
auroit à leur parler, il le feroit d'une autre maniere.

Enfin il obtint de l'Empereur la promesse qu'il souhaitoit, & il luy dit qu'il alloit donc offrir le sacrifice sur sa parole. Il le  
repetra par deux fois; & l'Empereur luy répondit à la seconde,  
de exhorta, " Ouy, offrez sur ma parole. Comme il descendoit de la chaire, vit. p. 24. h.  
l'Empereur luy dit qu'il avoit presché contre luy; à quoy le Saint  
répondit qu'il n'avoit point presché contre luy, mais pour luy;  
& l'Empereur reconnut qu'en effet il avoit donné des ordres  
bien rudes contre l'Evesque de Callinique. ] 'Il alla ensuite à l'epist. p. 220 m.  
l'autel, & y offrit les divins mysteres avec une consolation si par- ep. 18. p. 220, m.  
ticuliere, qu'il la prit pour une marque que Dieu avoit approu-  
vé son action, & l'y avoit assisté de son secours.

'Il avoit écrit auparavant à sa sœur Marcelline l'inquietude  
que cette affaire luy donnoit; & cette Sainte avoit pris part à sa  
peine: C'est pourquoi dès que Dieu luy eut rendu la paix, il ne  
manqua pas de le luy mander. Mais la lettre ne luy ayant point  
esté rendue, elle luy écrivit pour luy témoigner que sa peine  
continuoit toujours; & cela obligea le Saint de luy récrire la  
lettre qui nous est restée, où il insère le discours qu'il fit devant  
l'Empereur, & tout ce qui se passa ensuite. Paulin en cite quel-  
ques particularitez qui n'y sont pas; [mais il n'est point étrange  
qu'on joigne au recit d'une lettre, ce qu'on a appris d'autre  
part, sans distinguer les choses si exactement. Il paroît nean-  
moins s'être un peu brouillé en cet endroit: ] Car il cite du ser-

p. 24. g. l'ep. 17.  
p. 220. l'ep. 17. p.  
221. d. 113. g.

1. *Has me fecerunt offerre pro te: absolve animum meum*

mon fait devant Theodose ce qui y est à peu près pour le sens, mais d'une maniere fort differente; & ce qui est presque mot à mot dans la lettre qu'il luy avoit écrite auparavant.

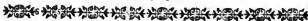
ep. 17, p. 313 a.

p. 312. f.

Cod. Th. 16 t. 8.

l. 9, p. 323.

Comme S. Ambroise n'estoit point pour détruire les synagogues de son autorité, & qu'il n'approuvoit point qu'on le fît sans raison, (il n'a pas sans doute condanné) la loy que Theodose fit le 29 septembre 393, pour défendre ces sortes d'exces, comme il les appelle, & ordonner au General des armées de l'Orient de les punir avec une severité proportionnée à la faute.



## ARTICLE XVII.

*S. Ambroise se plaint de ce qu'on oblige les Ecclesiastiques à quitter le service de l'Eglise. Ce que c'estoit que les Curies: S. Ambroise s'oppose encore au rétablissement de l'autel de la Victoire.*

Amb ep. 17, p.  
313, m.

**S**AINT Ambroise joint dans cette lettre à l'affaire de la synagogue, la plainte que faisoient les Prelats, de ce qu'on ottoit à l'Eglise les Prestres & les ministres qui la servoient, même depuis 30 ans & plus, pour les rendre aux Curies, c'est à dire à la communauté des habitans sujets aux impôts. On voit par les loix Romaines, que les personnes qui possedoient les terres, & peut-estre encore ceux qui exerçoient la marchandise, ou qui avoient d'autres revenus considerables, estoient ceux qui portoient tout le fardeau des charges publiques & des tributs qu'on levoit sur les villes. On n'y comprenoit point ceux qui estoient dans la milice ou dans les charges de la Cour, ou qui estoient Senateurs Romains. Ces personnes par leur dignité, & le menu peuple par sa pauvreté, estoient exemts de ces charges & de ces impôts. Les autres qui les portoient, estoient appelez Curiaux, Decurions, ou Conseillers. C'estoient ceux qui composoient le Corps ou le Conseil de ville. Ils estoient obligez en leur rang de passer par certains emplois encore plus onereux qu'honorables.

Curiales,  
Decuriones.  
Bourgeois.

Plus le nombre de ces Decurions estoit grand, plus les charges leur estoient faciles à supporter; & comme c'estoit d'eux que les Empereurs tiroient les tributs, ils avoient soin de ne pas augmenter le nombre des personnes privilégiées. ] Ainsi Constantin ayant exempté generalement tous les Ecclesiastiques des charges publiques, il ordonna quelque temps après que l'on ne recevroit au nombre des Clercs aucun de ceux qui devoient

Cod. Th. 16 t. 2.  
l. 2, p. 12.

l. 1-6, p. 22 23,  
30.



entrer dans les Curies ; mais ceux là seuls à qui leur pauvreté servoit d'exemption ; & que pour les autres qui y seroient receus ensuite on les tiroit du Clergé pour les rendre au Corps de ville, & aux services civils. Car il faut, dit-il, que les riches portent & soulagent les necessitez de l'Etat , & que les pauvres soient entretenus des richesses de l'Eglise. 1.6.p.30.

On voit en diverses loix de Constance , qu'il exemte des charges les Ecclesiastiques pauvres. Dans celle du 29 d'aoust 361, il excepte positivement les Evêques de cette rigueur , & entre les autres Ecclesiastiques, il excepte aussi ceux qui auront esté ordonnez avec le consentement du Corps de ville , donné solennellement devant les Juges: Pour tous les autres il les oblige à donner les deux tiers de leurs biens à leurs enfans ou à leurs parens, pour porter les charges publiques: ou que s'ils n'ont point de parens, le Corps de ville se saisira de mesme des deux tiers de leur bien, & le possèdera en propriété. 1.1.12.7.16.432, 122.1.148.p.

[Valentinien & Valens furent encore plus rigoureux;] car ils 1.59.p. ordonnerent le 10 de septembre 364, que si les Clercs qui appartenoient aux Curies, vouloient continuer à servir l'Eglise, il falloit qu'ils donnassent leur bien à un de leurs parens, ou qu'il le cedassent à leur ville: La loy du 7 de novembre 383, donnée par Theodose, est encore plus rude pour ceux qui estant soumis aux charges curiales aimoient mieux servir les Eglises que leurs Corps de ville. S'ils veulent estre effectivement , dit ce Prince, ce qu'ils feignent d'estre, qu'ils mesprisent les biens qu'ils tachent de soustraire (aux impositions) Car nous ne les en déchargeons qu'à condition qu'ils abandonneront leur patrimoine. Des esprits tout appliquez aux choses de Dieu ne doivent pas se rabaisser jusqu'à s'occuper du soin de leur patrimoine, ni s'y attacher. Theodose renouvella encore cette loy le dernier de decembre 386. C'est pourquoi Saint Ambroise dit en 384, que les Prestres estoient contrains d'acheter l'exemption des charges curiales aux depens de tout leur bien. 1.115.p. Ambroise. 1.2.p. 100.2.

[Il y a mesme des loix qui ne parlent pas seulement de cette liberté de ceder son bien à un autre. Car outre celles qui défendent generalement de quitter le Corps de ville, mesme en subissant ses enfans à sa place, la loy du 17 octobre de l'an 365, ou plutôt de l'an 373, puisqu'elle est adressée à Modeste qui ne fut Prefet du Pretoire qu'en 370, & datée d'Hieraple, où Valens ne peut estre venu avant l'an 371.] Cette loy, dis-je, ordonne absolument que les Clercs qui appartiendront aux Curies, y seront 1.19.p.47. Cod. Th. 1.6.1.2.

L21 p. 51.

soumis, en leurs personnes & en leurs biens. Valentinien ordonna la même chose le 17 de may 371.

Amb. ep. 17 p.  
215 m.Cod. Th. 12. 1. 1.  
22. p.  
1. 100. p.Amb. ep. 17 p.  
215 m.

ep. 12 p. 300. a. l.

Cod. Th. 12. 1. 1.  
1. 133 p.

121 p.

1. 123 p.

Bar. 388. § 94.  
Amb. ep. 17 p.  
209. a.

[Les Empereurs diminuoient néanmoins quelquefois cette rigueur. Car les deux dernières loix accordent une pleine exemption à tous ceux qui estoient dans l'Eglise avant l'an 364, selon la dernière, & dix ans avant la date de la première. Mais soit que l'on en eust fait depuis de contraires, soit par la malice des magistrats,] J'ouïs cette année à l'Eglise ceux mêmes qui la servoient depuis 30 ans & plus, quoique ceux qui avoient quitté leurs Curies pour se mettre dans les armées ou dans la Cour, fussent maintenus dans leur exemption après un certain temps; c'est à dire après avoir passé cinq ans dans les armées, ou 30 dans quelque charge de la Cour, selon la loy [de Gratien] affichée à Carthage le 9 d'avril 381, qui paroît confirmée par celle du 19 avril 383.

'Les Evêques affligés par cette vexation qui ruinoit les Eglises & leur faisoit jeter de profonds soupirs, en écrivirent [à Saint Ambroise,] qui représenta leurs plaintes à l'Empereur, ajoutant néanmoins qu'il en ordonneroit comme il luy plairoit, [n'estant peut estre pas fâché qu'on obligeast les Ecclesiastiques à quitter leurs biens,] & à se contenter de J. C. pour partage, selon les paroles que nous avons rapportées de luy sur une autre occasion. [Nous ne voyons pas si la lettre de S. Ambroise fit quelque effet pour ce point.] Theodose témoigne seulement dans une loy du 28 de juillet 391, qu'il avoit ordonné que quand une personne auroit quitté les fonctions de sa ville pour entrer dans la cléricature, si l'honneur ou la religion empeschoient de toucher à sa personne; néanmoins le bien qu'il retiendrait ou qu'il auroit donné à d'autres, seroit sujet aux charges publiques: & dans celle du 17<sup>e</sup> de juin 390, il décharge absolument les Prestres, Diacres, & Exorcistes qui estoient entrez dans la cléricature avant l'an 388, mais pour tous ceux qui y seront entrez depuis, il les oblige absolument à quitter tout leur patrimoine, c'est à dire ceux qui estoient sujets aux fonctions des Curies.

'Baronius met en ce temps-ci la nouvelle tentative que firent les payens pour le rétablissement de l'autel de la Victoire, ou au moins des revenus que Gratien leur avoit ôtez. Ce fut le Senat ou plutôt une partie du Senat qui le demanda à Theodose par des députés qu'il luy envoya. Saint Ambroise luy dit alors avec une liberté toute entière, & en luy parlant à luy même, ce que son

son zele pour la verité luy inspira ; & comme peut-estre Theodose ne laissoit pas de pecher à accorder la demande des payens, J'ce Saint fut quelques jours sans le voir. Theodose ne le trouva point mauvais, parcequ'il s'avoit qu'il ne le faisoit pas pour des interets temporels, & que sa liberte si genereuse ne venoit que du desir qu'il avoit de sauver son ame & la sienne propre. Il reconnut enfin la verité de ce que ce Saint luy avoit dit, & refusa ce que les payens luy demandoient.]

~~~~~

ARTICLE LVII.

Cruantez exercées à Theffalonique par ordre de Theodose.

L'AN DE JESUS CHRIST 390, DE S. AMBROISE 16.

NOUS ne trouvons rien de particulier pour S. Ambroise sur l'année 389. Ainsi nous passons à la suivante, où nous avons à traiter un sujet moins agreable que ceux des années precedentes, mais qui est aussi edifiant : car l'humilité des penitens n'est pas moins utile à l'Eglise, que la generosité invincible de ses Prelats. Il est aisé de juger que nous parlons de la penitence de Theodose, J' que nous plaçons en 390, après Baronius, qui l'a établi par des raisons auxquelles nous ne croyons pas que personne trouve de difficulté, supposé ce que dit Theodoret, que Theodose fut absous à Noel, après huit mois de penitence : Car hors cela, nous aurions bien de l'inclination à le mettre l'année precedente, lorsque Theodose revint de Rome. Voici quelle fut l'occasion de la faute de Theodose.

Bar. 390. § 23.

Botheric qui commandoit les troupes dans l'Illyrie, avoit un échançon avec lequel un cocher [public de Theffalonique metropole de cette province,] avoit voulu commettre un crime enorme, à cause de quoy Botheric fit mettre le cocher en prison. On fit peu de temps après une course de chariots fort celebre, pour laquelle le peuple de Theffalonique voulut avoir le cocher, & demanda sa liberte. Mais comme on refusoit de l'accorder, le peuple fit une sedition si violente, qu'enfin Botheric mesme y fut tué. Theodoret dit que l'on y avoit trainé & tué à coups de pierres divers officiers.

Socr. l. 7. c. 35. p. 743. c. Rufin. l. 2. c. 12. p. 159.

Le crime estoit enorme, ^a & le naturel de Theodose estoit assez violent. ^b Ainsi la premiere nouvelle de cet accident le mit dans une colere, ^c qui eust pu paroître juste, si ellen'eust pas esté excessive. ^d Neanmoins comme il revenoit aisément à luy, lors

Theod. l. 5. c. 17. p. 726. b.

Aug. civ. l. 5. c. 26. p. 64. i. c. a Amb. ep. 59. p. 323. i. b Ruffin. l. 2. c. 12. p. 159. c Theod. l. 5. c. 15. p. 726. 2. d Amb. div. 3 p. 218. a

Hist. Eccl. Tom. X.

D d

ep. 59. p. 323. i.

p. 323. j.

vit. p. 84. k. Aug.

civ. l. 3. c. 26. p.

64. 2. c.

Aug. p. 64. 2. c.

Amb. ep. 59. p.

323. j.

Aug. p. 64. 2. c.

Amb. vit. p. 84. k.

dir. 3. p. 121. f.

Thdet. l. 5. c. 17.

p. 723. 2.

p. 727. c.

Cod. Th. l. 10. c.

22. l. 3. p. 197.

8. l. 5. l. 49. p.

290.

Amb. ep. 50. p.

309. c.

Cod. Th. l. 12. c.

11. l. 2. p. 384. k.

6. l. 2. p. 193.

Har. 190. 167.

Amb. vit. p. 84.

k.

ep. 59. p. 323. h. d.

p. 326. 4.

Thdet. l. 5. c. 16.

p. 715. 726.

meffine qu'il estoit le plus ennu, surmontant par sa pieté son impetuofité naturelle, & qu'il se laiffait aifément porter à la mifericorde, il promit de pardonner au peuple de Theffalonique, à la priere des Evefques qui luy en firent instance, surtout de S. Ambroife qui l'en conjura fouvent, & luy representa combien la punition qu'il vouloit faire feroit une chofe cruelle.

Mais il fe laiffa depuis emporter aux importunités des feigneurs de la Cour, qui obtinrent de luy par leurs follicitations feeretes, qu'il punift feverement ceux de Theffalonique. C'eft pourquoy S. Ambroife dit qu'il estoit tombé dans cette faute par la malice des autres. Rufin dont la vie & la mort furent depuis fi celebres, fut un de ceux qui luy donnerent ce mauvais confeil. Il estoit alors grand Maiftre du palais, dignité qu'il poffeda felon le Code, en cette année, [ayant fuccédé à Cefaire,] qui la tenoit encore le 3^e de feptembre 389. Se qu'il garda jufqu'à ce qu'il fut fait Prefet du Pretoire [d'Orient] durant fon Confulat [en 392, fentre le premier de juillet & le 26 d'aouft.

Ceux qui porteroient Theodofe à punir la ville de Theffalonique, ne manquoient point de raifons d'Estat aflez apparentes pour le luy perfuader, & neanmoins ils eurent grand foin d'empescher que S. Ambroife n'eust aucune connoiffance de l'affaire jufqu'à ce qu'elle eust esté executée, [fachant bien qu'il diffiperait auffi-tost toutes leurs illufions. C'estoit fans doute à leur infigation,] que Theodofe fe plaignoit fouvent qu'on raportoit au Saint ce qui fe paffoit dans fon Confeil; ce qui luy fermoit la bouche pour fe plaindre des mauvaises refolutions qui s'y prenoient, parceque c'eust esté exposer fes amis, qu'on eust auffi-tost punis comme coupables d'avoir revelé les fecrets du Prince. Mais il avoue qu'en cette rencontre il s'estoit trop fié à la bonté de Theodofe, & que dans la croyance que ce Prince vouloit en effet pardonner & revoquer fon ordre, comme il avoit accoutumé, il laiffa le loifir aux autres de prevenir fon efprit, & n'arresta pas un mal qu'il ne croyoit pas devoir craindre. [Ainfi il ne put empescher pour cette fois] que Theodofe ne fift paroître qu'il estoit homme & fujet à faillir comme les autres, & à tomber dans les divers pieges que le demon nous tend continuellement, nous tentant d'un costé lorsque nous l'avons surmonté de l'autre, fans qu'il nous foit poffible de nous echaper de fes artifices, à moins que l'efprit ne veille fans cefse, & ne s'attache fortement aux chofes du ciel.

[Chacun convient que l'arrest donné contre Theffalonique

Maiftre
officium.

fut cruel & injuste : mais on ne convient pas de ce qu'il portoit.]

S. Ambroise dit en general que ce qui se fit alors , estoit une chose inouïe. Rufin écrit que l'on commanda de faire assembler le peuple au cirque , pour l'y faire environner secrettement par les soldats , qui mettroient au fil de l'épée tout ce qui se rencontreroit ; ce qui estoit punir un crime non selon les regles de la justice qui recherche les criminels , mais par les emportemens de la fureur qui enveloppe les innocens avec les coupables. [Cela peut s'accorder avec Paulin,] qui dit qu'on abandonna la ville à l'épée durant trois heures , en sorte que beaucoup d'innocens y perirent . Theodoret n'y est pas non plus contraire , lorsqu'il dit que Theodosie ayant suivi en cette affaire non la justice & la raison , mais une colere immodérée , tira l'épée contre tout le monde indifféremment , sans faire aucune recherche ni aucun discernement des innocens & des coupables ; & qu'on prétendoit qu'il y avoit eu jusqu'à sept mille morts. Sozomene seul dit que l'on commanda de tuer un certain nombre de personnes , sans aucune autre distinction , en sorte que des passans & des étrangers qui ne venoient que d'arriver , se trouverent enveloppez dans ce carnage. Il assure qu'il y eut un esclave assez généreux pour se venir mettre à la place de son maître qui estoit pris , & pour souffrir la mort à laquelle on le conduisoit.

Amb.ep.59.p.
313.b.
a Ruf.1.2.c.12.
P.359.

Amb.vit.p.84.
E.

Theod.1.5.c.27.
p.726.b.c.

Soz.1.7.c.24.p.
743.d.

P 744.b.

P 744.a.

Il rapporte une histoire encore plus tragique qu'il dit estre arrivée en cette rencontre . Un marchand voyant ses deux fils entre les mains des soldats [près d'estre egorgez ,] s'offrit luy mesme en leur place , demanda qu'on le fust enourir pour leur conserver la vie , & promit pour reconnaissance de cette grace tout l'or qu'il avoit . L'état déplorable de cet homme toucha de compassion les soldats. Néanmoins la crainte de ne pouvoir fournir le nombre qu'on leur avoit ordonné de tuer , les empêcha de luy accorder la vie de ses deux enfans . Ils consentirent d'en sauver un seulement , ne pouvant les relâcher tous deux . Dans une extremité si étrange , ce malheureux pere les regarda l'un après l'autre en jetant des cris & versant des torrens de larmes : mais jamais il ne put se déterminer au choix . L'egale tendresse qu'il avoit pour l'un & pour l'autre , le tint toujours en suspens , jusqu'à ce qu'il les vit enfin egorger tous deux.

Theodosie avoit [bien-tôt] révoqué l'ordre donné contre Theodosique ; mais non assez tôt pour en arrester l'exécution.

Amb.ep.59.p.
323.l.

CONFESSEUR DE LA FOI

ARTICLE LVIII.

Saint Ambroise se retire à la campagne, & écrit à Theodose pour le porter à se reconnoître.

Amb. ep. 59. p.
303. l.

ON fut étrangement surpris à Milan d'apprendre cette triste nouvelle. On y tenoit alors un synode à cause des Evêques des Gaules qui y estoient venus. Tous ceux donc qui s'y trouverent, gemirent de cette inhumanité; & il n'y en eut pas un qui ne la regardast comme un crime enorme: On ne pouvoit comprendre qu'un Prince si uni à S. Ambroise fust tombé dans un crime si enorme; & on eust sans doute rendu ce Saint même coupable du peché de Theodose, s'il n'eust eu la generosité de luy dire qu'il avoit besoin de se reconcilier avec Dieu. Car il avoit appris de l'Ecriture, que les Evêques ne doivent pas faire temerairement des asfronts aux Princes, en les reprenant trop fortement pour des fautes peu considerables. Mais quand ils ont commis de grands pechez, un Evêque ne doit point les epargner, estant obligé de les corriger & de les reprendre avec une juste severité.

imp. 37. p. 75. b

injuria.

ep. 59 p. 303. l.

[Ce fut ce qu'il pratiqua en cette rencontre, j'mais avec beaucoup de precaution & de sagesse: Il aimâ mieux qu'il parût manquer en quelque chose à son devoir, que de blesser le respect & la deference due à l'Empereur. Sa prudence luy fit preferer de souffrir même que les autres Evêques le blasmassent d'agir avec trop peu de force & d'autorité, plutost que de donner lieu à Theodose de se plaindre qu'il ne le traitoit pas avec assez de respect. Il voulut menager l'esprit de ce Prince, de peur qu'en l'irritant il ne le rendist moins capable de se reconnoître.]

p. 303. l. 4.

[Theodose estoit allé faire quelque voyage dont l'histoire ne nous donne point de connoissance.] Lorsqu'il fut prest de revenir à Milan au mois d'avril; Saint Ambroise qui en toute autre occasion n'eust point manqué de l'attendre, même au peril de sa vie, sortit de la ville deux ou trois jours auparavant. Son pretexte fut d'aller prendre l'air. Il en avoit effectivement besoin, à cause qu'il estoit alors fort incommodé. Il le faisoit encore parceque Theodose trouvoit mauvais qu'il sceust les résolutions du Conseil. Ainsi il estoit de la prudence qu'il s'eloignast de la Cour pour ne point apprendre des choses qu'il ne pourroit ni dire de peur d'exposer ses amis, ni taire parcequ'un Evêque ne

h. l.

1. non erat scilicet tui absolutio in Ambrosii communione.

peut taire la verité sans blesser sa conscience. 'Mais la principale raison de sa retraite, estoit pour laisser quelque temps Theodose aux mouvemens de sa conscience. Il esperoit que ce Prince reviendrait de luy mesme, comme cela luy estoit ordinaire, & ce sage Prelat craignoit de l'aigrir par la maniere dont il seroit obligé d'agir avec luy, & peut-estre publiquement.

'La nuit mesme qu'il estoit prest à partir, & qu'il estoit inquieté sur cette affaire, (car elle luy donna bien de la peine,) il crut voir Theodose venir à l'eglise, & qu'il ne pouvoit offrir le sacrifice à cause de luy, ce qu'il prit pour une marque certaine que Dieu vouloit qu'il le fournist à la penitence.

'Il luy écrivit cependant une lettre de sa main, afin qu'il fust assuré que personne que luy ne l'avoit vuë. [Elle est pleine de respect & d'affection; mais elle n'en est pas moins genereuse.] Le Saint y represente à Theodose la grandeur du crime qu'il avoit commis en faisant mourir tant d'innocens. 'Il luy dit nettement qu'il a besoin de se reconcilier avec Dieu, 'd'effacer son peché par les larmes & par la penitence, ' & de s'abstenir d'assister au sacrifice. Il luy rapporte l'exemple de la penitence de David, qu'il conclut par ces belles paroles: 'Ce n'est pas pour

vous faire de la confusion que je vous écris ceci. Mon dessein est de vous animer par l'exemple des Rois à effacer ce peché, [& détourner] de dessus vos Etats [la punition qu'il merite.] Le moyen de l'expier, est d'humilier vostre ame devant Dieu. Vous estes homme; voici une epreuve de la foiblesse humaine, surmontez la genereusement. Le peché ne s'efface que par les larmes & la penitence. Ni un ange ni un arcange ne le peut effacer: C'est le Seigneur luy mesme qui seul peut dire: Je suis avec vous. Mais il ne remet les pechez qu'à ceux qui en font penitence. Je vous conseille donc de prendre ce parti salutaire: je vous en prie, je vous y exhorte, je vous en avertis, penetré de douleur de ce que vous qui estiez un modele d'une pieté inouïe, un exemple parfait de douceur, qui ne souffriez mesme aucun coupable exposé au danger, ne soyez pas maintenant affligé d'avoir fait perir tant d'innocens. Quelque grand que soit l'eclat de toutes vos victoires, quelque gloire que vous vous soyez acquise par toute vostre conduite, la pieté l'a toujours emporté sur vos autres belles actions. Le diable vous a envié ce qui vous estoit le plus glorieux. Travaillez à le vaincre pendant que vous en avez encore le moyen.

'Il ajoute ensuite qu'il n'a point encore à se plaindre qu'il n'eust l.

pas voulu se soumettre à la discipline, quoiqu'il eust sujet de le craindre pour l'avenir. Mais il luy declare qu'il n'a pas la hardiesse d'offrir le sacrifice, s'il pretend y assister, & il luy proteste avec serment que c'est Dieu qui le luy avoit défendu par la vision dont nous avons parlé, & encore ce semble par quelques autres marques qu'il n'exprime pas. Il le conjure donc d'attendre à offrir le sacrifice [du corps de J.C.] qu'il en ait receu le pouvoir, afin que son hostie puisse estre agreable à Dieu; & de se contenter cependant du sacrifice de la priere, qui estoit un sacrifice d'humilité propre à luy obtenir misericorde; au lieu que l'autre eust esté pour luy une action de mepris qui eust excité l'indignation de Dieu contre luy.



ARTICLE LIX.

Theodose embrasse la penitence que S. Ambroise luy impose.

Ruf. l. 2. c. 28. p.
259.

SAINTE Ambroise ne fut pas seul qui luy fit ces remontrances, s'il faut s'en tenir à l'expression de Rufin,] qui les attribue generalement aux Evêques d'Italie. [Et en effet il est aisé de croire que les Evêques d'Italie & des Gaules assemblez alors à Milan, comme nous avons remarqué, luy firent quelque remontrance sur sa faute, dont ils avoient témoigné tant de douleur.]

Amb. vit. p. 541.

Theod. l. 5. c. 2.

p. 276. 27.

Il semble, selon Paulin, que Theodose ne se rendit pas d'abord. Et cela convient fort bien avec ce que Theodoret en rapporte avec plus d'étendue. L'Empereur, dit il, estant de retour à Milan, voulut aller à l'église selon sa coutume. Saint Ambroise, qui estoit revenu de la campagne,] alla audevant de luy hors du vestibule; & luy tint ce discours pour l'empescher d'y entrer. Il semble, Seigneur, que vous ignoriez encore l'enormité du carnage que vous avez fait faire, & qu'après mesme que les transports de vostre colere sont calmez, vostre raison ne vous fait pas encore appercevoir le crime que vous avez commis. Peut-estre que vostre puissance souveraine vous eblouit, & vous empesche de reconnoître vostre peché. Sachez neanmoins que vous estes homme & d'une nature fragile & perissable. Considerez vostre origine de la mesme poussiere dont nous avns tous esté tirez, & en laquelle nous retournerons. Que l'eclat de vostre pourpre ne vous trompe pas. Pensez que celui qu'elle couvre n'est que foiblesse. Ceux à qui vous commandez,

ont la même nature que vous, & sont les serviteurs du même maître : car il n'y a qu'un Roy & qu'un Seigneur de tous les hommes, qui est [Dieu] le createur de toutes choses. Avec quels yeux regarderez vous donc le temple de ce commun Seigneur ? Comment oseriez vous marcher dans ce lieu saint ? Comment pourriez vous élever vers luy des mains qui degoutent encore du sang que vous avez répandu injustement ? Comment recevrez vous sur de telles mains le corps sacré du Seigneur ? Comment porterez vous à vostre bouche son précieux sang, vous qui transféré de fureur avez fait une si horrible effusion de sang ? Retirez vous donc d'ici, & n'augmentez pas vostre crime par un autre. Acceptez le lien que Dieu le Seigneur de l'univers vous impose du Ciel. Ce vous sera un remède pour recouvrer la santé [de vostre ame]

[Ce fut peut-estre en cette rencontre] que Theodose voulant excuser sa faute par l'exemple de David qui avoit commis tout ensemble un adultère & un homicide, S. Ambroise luy répondit sur le champ ; Puisque vous avez imité sa faute, imitez aussi sa docilité & sa pénitence. Cette parole fit une telle impression sur son esprit, que sachant par la lumière qu'il avoit puisée dans les oracles divins, desquels il s'estoit nourri, quel est le pouvoir des Evêques & quel est celui des Rois, il ceda aussi-tôt aux avis de S. Ambroise. Ainsi suspendu publiquement de la communion, il se resolut d'embrasser la pénitence publique à la vuë de toute l'Eglise, & à ne point rougir tout Empereur qu'il estoit, d'une humiliation à laquelle les particuliers rougissent de se soumettre. Il reconnut sa faute, il la confessa avec larmes. Il se prosterna en terre avec toutes les marques de la dignité royale dont il estoit revêtu. Il pleura publiquement dans l'Eglise le péché que les autres luy avoient fait commettre. Il en demanda pardon en gemissant & en soupirant.

Le peuple pria pour luy, & cette grandeur imperiale dont la colere estoit auparavant si redoutable, n'inspiroit alors dans son humiliation que des sentimens de compassion & de douleur. On luy imposa le temps de sa pénitence, & il l'accomplit avec patience & humilité, sans avoir rien du faste de la dignité imperiale, dit, Rufin, d'où Sozomene a tiré qu'il n'avoit point porté durant tout ce temps les ornemens imperiaux, comme dans un temps de deuil & de larmes. [On le pourroit aussi expliquer de cet esprit de faste & d'orgueil si ordinaire aux grands & aux riches, qui les fait avoir honte de craindre Dieu.]

Ambroise. p. 41.

Thdr. 1. 5. c. 17.
p. 727. b.Conc. t. 4. p. 1208
b. c.

Amb. vit. p. 84.

l.

Ruf. l. 1. c. 18. p.

259.

Amb. div. h. 3.

p. 121. f.

Ruf. l. 1. c. 18. p.

259.

Amb. div. h. 3.

p. 121. f.

Aug. civ. l. 5. c.

26. p. 64. b. c.

Ruf. l. 1. c. 18.

p. 259.

Soz. l. 7. c. 25. p.

744. c.

ab his regali
fastigio.

ARTICLE LX.

*Absolution de Theodose.*Thdrst. l. 5. c. 17.
p. 717. b.

Ang. civ. l. 5. c.

26 p. 64. 2. c.

Thdrst. l. 5. c. 17.

p. 717. b.

6 h.

c. Bar. 390. f

THEODOSE banni des autels par S. Ambroise, ceda aux raisons de ce sage medecin des ames; [& acceptant la penitence] dont la discipline ecclesiastique l'avoit puni, selon les termes de S. Augustin, ^a il se retira fondant en pleurs dans son palais. ^b Huit mois se passerent de cette sorte jusqu'à la feste de la naissance de nostre Seigneur : ^c d'où nous tirons que ce que nous avons rapporté jusques ici sur l'affaire de Thessalonique, arriva vers le mois d'avril aussi-tost après Pasque.

Thdrst. l. 5. c. 17.
p. 717. 718.

[Comme le temps que S. Ambroise luy avoit prescrit pour sa penitence, n'estoit pas encore accompli à Noel,] L'Empereur se tenoit dans le palais où il repandoit des torrens de larmes. Rufin le vit dans cet état, & usant de la liberté que sa charge & la familiarité de l'Empereur luy donnoient, il luy demanda quel estoit le sujet de son affliction. Vous vous moquez de moy, Rufin, dit-il, parceque vous ne sentez pas les maux que je souffre. Pour moy je gemis & je pleure à la vuë de l'état déplorable où je suis réduit. L'Eglise est ouverte aux esclaves & aux mendians : ils y entrent librement pour prier Dieu : & je me voy l'entrée de l'Eglise interdite & les portes du ciel fermées. Car je sçay que le Seigneur a dit : Tout ce que vous lierez sur la terre, sera aussi lié dans le ciel. Si vous le trouvez bon, répondit Rufin, j'rai en diligence trouver l'Evesque, & j'obtiendrai par mes prieres qu'il rompe vos liens. Il ne se laissera point flechir, repartit l'Empereur. Je reconnois l'equité de la sentence qu' Ambroise a prononcée contre moy. Nulle consideration pour la majesté imperiale ne sera capable de luy faire transgresser la loy de Dieu. Rufin insista néanmoins, & promit qu'il obtiendrait cette grace : Sur-quoi Theodose luy ordonna d'aller donc promptement voir S. Ambroise; & le suivit bien-tost dans l'esperance qu'il conceut de sa reconciliation sur la parole de Rufin.

Quand S. Ambroise apperceut Rufin, il luy reprocha son impudence d'oser se rendre le mediateur de l'absolution d'un crime dont il avoit esté l'instigateur. Est-ce ainsi, luy dit-il, qu'après un tel carnage, après avoir commis de si furieux excès contre l'image de Dieu, loin d'en porter la confusion, vous paraissez ici

sans

» sans rougir & sans craindre les fieux de la vengeance divine?]
» Et surce que Rufin redoubloit ses prieres & representoit que
» l'Empereur alloit bien-tost venir: Et moy luy répondit ce saint
» Prelat dans l'ardeur de son zèle; je vous declare que je l'empê-
» cherai d'entrer dans l'Eglise. S'il change son gouvernement en
» tyrannie, je souffrirai aussi moy mesme la mort avec joie. Rufin
» esperant plus rien après cette réponse, fit sçavoir à Theodose
la resolution de S. Ambroise, & luy conseilla de demeurer dans
le palais. Ce Prince s'estoit déjà avancé jusqu'au milieu de la
place publique pour venir à l'Eglise, Jorsqu'il apprit la réponse
du saint Evêque. Mais il ne put se résoudre de s'en retourner:
J'irai, dit-il, & je m'exposerai à la confusion que j'ay meritée.

» Quand il fut arrivé au cloistre de l'Eglise, c'est à dire l'enclos
qui comprenoit l'Eglise avec toutes ses dependances; entre les-
quelles estoient la maison episcopale, il n'entreprit pas d'entrer
dans l'Eglise; mais il alla se presenter à Saint Ambroise qui estoit
dans la sale où il avoit accoutumé de recevoir ceux qui le ve-
noient voir, & le pria instamment de le delier des liens de l'ex-
communication. Le Saint traita cette demarche de tyrannie, &
luy demanda s'il vouloit porter les excès de sa fureur jusque con-
tre Dieu mesme, & au violment de ses loix saintes. Non, répon-
dit l'Empereur, je ne m'eleve point contre les loix qu'on m'a
imposées: Je ne veux point entrer par violence dans l'Eglise;
mais je vous demande la grace de me delivrer de mes liens. Sou-
venez-vous de la bonté de nostre commun maistre, & ne me
fermez pas la porte que ce Dieu de bonté a ouverte à ceux qui
font penitence. Et quelle penitence avez vous faite, repliqua le
Saint, après un crime si enorme? Quels remedes avez vous em-
ployez pour guerir les profondes blessures de vostre ame? C'est
à vous, repartit l'Empereur, à me prescrire les remedes & à les
proportionner à mes maux, & à moy d'accepter ceux que l'on
m'appliquera.

[Cette demande de Saint Ambroise & la réponse de Theo-
dose, paroissent difficiles à accorder avec une penitence de huit
mois, que Theodose avoit faite, sans doute selon l'ordre, que
S. Ambroise luy en avoit prescrit. Peut-estre neanmoins que S.
Ambroise luy avoit imposé un plus long terme, & luy deman-
doit quelle action extraordinaire de penitence il avoit faite
pour demander qu'on luy abregeast le temps qui luy avoit esté
marqué. Mais l'humilité qu'il fit paroistre dans sa réponse, flechit
sans doute le cœur de S. Ambroise.] Ainsi il se contenta de luy a.

p. 729 a.

demander qu'il fît la loy dont nous parlerons dans la suite ; 'ce que Theodose ayant accepté & executé sur le champ , Saint Ambroise leva le lion [de la penitence] dont il l'avoit lié auparavant. Ainsi il n'accomplit le temps qui luy avoit esté prescrist , comme le dit Rufin , [qu'en ce qu'il n'en retrancha rien par luy même , mais seulement par l'autorité de l'Eglise qui le luy avoit imposé.]

Thdr. p. 729 a.
b.

'Ce fut ensuite de cette indulgence que ce pieux Empereur prit la hardiesse d'entrer dans l'Eglise . Il n'y demeura pas debout pour faire ses prières : il ne se contenta pas même de se tenir à genoux : mais prosterné contre terre il s'écria avec David ! Je suis demeuré étendu [comme un mort] sur le pavé , " rendez moy la vie , o mon Dieu , selon vos promesses. Ils arrachoit les cheveux , il se frapoit le front , il arrosoit la terre de ses larmes , pour obtenir le pardon qu'il demandoit .

~~~~~

## ARTICLE LXI.

*S. Ambroise fait sortir Theodose du cœur : Eloge de la penitence de ce Prince .*

Thdr. l. 5. c. 17.  
p. 729. b. c. d.

**T**HEODORE ajoute encore à ceci une circonstance fort remarquable . Lorsque le temps demanda que Theodose allast présenter son offrande à l'autel , ce Prince se leva de terre & entra tout baigné de ses larmes dans le sanctuaire. Après y avoir offert les dons , il demeura dans le chœur , ainsi qu'il avoit accoutumé . S. Ambroise ne demeura pas dans le silence : Il crut devoir présenter à l'Empereur que cette place ne luy convenoit pas . D'abord il luy fit demander s'il vouloit quelque chose . Theodose répondit qu'il attendoit la participation des divins Mysteres . Alors le Saint luy envoya dire par l'Archidiaque que le sanctuaire n'estoit que pour les sacrez ministres ; qu'il n'estoit pas permis à aucun autre d'y entrer , qu'ainsi il devoit en sortir & se tenir avec le reste du peuple : quela pourpre faisoit les Empereurs , mais qu'elle ne faisoit pas des Evêques . Ce pieux Empereur recut parfaitement bien la remontrance de S. Ambroise ; & répondit que ce n'estoit point par orgueil qu'il estoit demeuré dans le chœur , mais parceque c'estoit l'usage de l'Eglise de Constantinople ; qu'au reste il luy rendoit de nouvelles actions de grâces pour ce charitable avertissement .

[ Il semble assez difficile de recevoir entierement cette narra-

tion de Theodoret, puisq Theodose ayant déjà passé un temps considerable à Milan, & y ayant certainement assisté au sacrifice de S. Ambroise, ce Saint le devoit déjà avoir averti de se tenir dans la nef: De sorte qu'il seroit plus naturel de le mettre en 388, lorsque Theodose vint la premiere fois à Milan. J'En effier Soz. l. 7. c. 15. p. 744. c. Sozomene le raporte comme une chose sans liaison avec la penitence de Theodose, quoiqu'il la mette immediatement après. Cet auteur dit que S. Ambroise voyant que la coutume de laisser demeurer les Princes dans le chœur durant la celebration des Mysteres, estoit une basse complaisance, ou un desordre, ordonna que leur place seroit devant le balustré [ au haut de la nef, ] afin qu'ils fussent devant le reste du peuple, & après le Clergé, & que Theodose approuva fort cette regle si judicieuse.

Tel fut l'eclat de la vertu soit de l'Evesque soit de l'Empereur. Thdr. l. 5. c. 17. p. 729. 730. Car on ne peut s'empêcher de les admirer tous deux, l'un pour sa genereuse liberté, l'autre pour son humble obeissance; celui là pour l'ardeur de son zele, & celui-ci pour la sincerité de sa foy. Quand Theodose fut retourné à Constantinople, il y observa les regles de pieté [ & de respect pour les saints lieux, qu'il avoit receus de S. Ambroise. Un jour de feste qu'il estoit allé à l'eglise [ pour la celebration des sacrez Mysteres, ] après avoir fait son offrande à l'autel il se retira aussitost. Nectaire Evesque de Constantinople luy demanda pourquoi il ne demeureroit pas dans le chœur. A quoy il repondit en soupirant, qu'il avoit enfin appris depuis peu la difference qu'il y a entre un Evesque & un Empereur, qu'à peine avoit-il trouvé un homme qui luy enseignast la verité; & qu'il ne connoissoit qu'Ambroise qui meritoit le nom d'Evesque. Tant est avantageuse, dit Theodoret, la correction qui est faite par un homme d'une vertu extraordinaire. Non Soz. l. 7. c. 15. p. 744. c. d. seulement Theodose, mais encore les Empereurs suivans jusques au temps que Sozomene écrivoit, observoient cet ordre.

[ Theodose ne finit pas sa penitence en recevant l'absolution de l'Eglise. J'Car il ne passa depuis aucun jour de sa vie sans se souvenir avec douleur de la faute qu'il avoit commise ] & il semble que depuis cela il ait paru encore plus pieux & plus Chrétien qu'il n'avoit fait jusques alors. J'Aussi S. Ambroise ne rougit point de mettre sa penitence parmi ses plus magnifiques eloges. S. Aug. civ. l. 5. c. 26. p. 611. c. Augustin de mesme n'a rien trouvé de plus admirable que cette humilité si religieuse. Il la propose à son peuple comme un modele illustre de penitence; & il assure que Dieu a voulu que ce f. 398 p. 1504. 1505.

Amb. vit. p. 48.

Fac. l. 12. c. 5. p.  
336.Conc. t. 8. p. 77.  
226.

Prince se soumit à cette humiliation publique, afin d'animer tous les pecheurs à imiter un exemple si excellent. Paulin dit qu'il merita par là de remporter depuis la victoire [ sur Eugene ].

La memoire de Theodose sera à jamais illustre dans l'Eglise, mais non à cause de ses victoires; quoiqu'il en ait remporté de grandes sur des barbares tres puissans, & qu'il ait glorieusement triomphé de deux tyrans tres redoutables. Des Trajans & d'autres qui n'ont esté dignes que de l'enfer, l'ont égalé ou surpassé en ce point. Sa gloire est son humiliation même, & la penitence publique à laquelle il se soumit avec humilité en foulant aux piez tout le faste de la majesté imperiale. Sa pieté luy fit comprendre que ce n'estoit pas cette autorité temporelle qu'il avoit audessus des Evêques mêmes, mais la soumission Chrétienne qu'il leur rendroit, qui le feroit arriver à la vie [ bienheureuse & éternelle. ] C'est pourquoi on a lieu de croire qu'on trouveroit encore aujourd'hui un Theodose, si Dieu sulcitoit quelque Ambroise. Mais le défaut de fermeté dans ceux qui ont droit d'exiger de dignes fruits de penitence, est cause que ceux qui en ont besoin, negligent de s'y soumettre & d'y satisfaire.

Hincmar l'un des plus sçavans Evêque du IX. siècle, parle en ces termes au Roy Charles le chauve: Souvenons nous de ce qu'a fait un illustre Empereur, & un Evêque non moins illustre. Theodose pecha parcequ'il estoit homme, & Ambroise le reprit parcequ'il estoit un vray Evêque. Theodose receut avec une humble patience la penitence que Dieu luy imposoit par son ministre. Heureux Prince d'avoir trouvé de son temps un Ambroise, qui l'obligeoit à faire une digne satisfaction pour ses pechez! Heureux Evêque d'avoir trouvé un Theodose dont l'oreille estoit disposée à écouter la justice, qu'il luy annonçoit: 'Heureux l'un & l'autre de ce que Dieu trouvoit un homme qui s'opposoit à sa colere, & qui l'empeschoit de punir dans sa fureur le peché où le Prince estoit tombé!

[ Il seroit aisé d'amplifier beaucoup l'éloge qu'on peut faire de cette action, en y appliquant une grande partie de ce que S. Ambroise dit de la penitence de David, si cela convenoit à nostre dessein. ]



ARTICLE LXII.

*Loy de Theodose pour suspendre les executions criminelles: Deux seigneurs de Perse visitent S. Ambroise.*

**P**OUR la loy que Saint Ambroise fit faire à Theodose avant que de le recevoir dans l'Eglise, ce fut celle par laquelle il ordonna que les arrests de mort & de confiscation ne seroient publiez que 30 jours après qu'ils auroient esté rendus; en sorte qu'après ces 30 jours, ceux qui auroient dressé la loy, la luy apporteroient pour l'examiner de nouveau, & la corriger ou la confirmer selon qu'il la trouveroit alors juste ou injuste. 'Il n'y avoit point de satisfaction plus propre pour un peché commis par colere, que cette loy qui cassoit & qui annulloit toutes les sentences de la colere, pour laisser l'autorité toute entiere à la raison & à la justice. 'Rufin & Sozomene reconnoissent que cette loy fut un fruit de la penitence de Theodose; mais selon eux elle ne regardoit que les arrests de mort, & suspendoit 30 jours non la validité & la publication des arrests, mais seulement leur execution; [ ce qui estoit bien different pour les pays éloignez de l'Empereur.

Thdr. l. 5. c. 17.  
p. 728. 729.

p. 718. d.

Rufin l. 2. c. 18. p.  
259. Soz. l. 7. c. 25  
p. 744. b.

Ce que disent ces auteurs, particulierement Theodoret, a un entier raport à la loy du Code, ] 'qui ordonne que quand les Empereurs auront rendu quelque arrest severe, l'état & la fortune des condannez seront suspendus durant 30 jours, pendant lesquels neanmoins les condannez seront gardez exactement, & liez dans les prisons. Mais cette loy porte le nom de Gratien, aussi-bien que de Valentinien & de Theodose, & ne porte point celui d'Arcade. Elle est mesme datée de Verone le 18 aoust de l'an 382, [ auquel Theodose n'estoit point en Italie. "Ainsi ce n'est point celle dont nous parlons : & il faut dire que celle de 382, ayant esté abolie l'année suivante par la mort de Gratien qui l'avoit faite, Theodose la renouvella en ce temps-ci, en y changeant peut-estre quelque chose, [ & la rendit generale pour l'Orient aussi-bien que pour l'Occident. ]

Cod. Th. 9. l. 40  
l. 13. p. 309

'Baronius pretend qu'il faut entendre de la loy de Theodose ce que dit Sidoine Apollinaire, qu'un nommé Arvand ayant esté condamné à mort par le Senat, fut transporté dans une île pour y estre executé au bout de 30 jours, selon l'ordonnance de Tibere. 'D'autres neanmoins remarquent que la loy de Theodose ne parlant que des jugemens rendus par le Prince, Sidoine

Bar. 390. § 17.  
sid. l. 1. ep. 7. p. 99.

Cod. Th. 2. p.  
307. 308. sid. n.  
p. 17. l. 1. v. 2.

Eè iij

Tac.an. l. 3. c. 51.  
p. 85. 86 [Suet. l.  
12. 73 p. 406]  
Dio. l. 57. p. 617.  
2.

ne pouvoit pas l'alléguer en cette rencontre ; & que quoique Tibere n'eust mis que dix jours d'intervalle entre la condamnation & l'exécution des criminels , neanmoins on justifie par divers passages que l'usage ou quelque loy postérieure y en avoit ajouté vingt , & que cette addition passoit sous le nom de la premiere loy faite sous Tibere , comme , dit-on , c'est l'usage ordinaire des loix .

Bar. 390. p. 27.  
Cod. Th. l. 2. p.  
308. 2.

'On croit que l'Empereur Nicephore Botoniate , abroger depuis la loy de Theodose . D'autres disent au contraire qu'il l'étendit aux sentences de tous les magistrats . [ Car la mort precipitée de S. Marcellin en 414 , donne lieu de croire que la loy de Theodose ne différoit pas l'exécution de leurs jugemens . ]

Amb. vit. p. 14.  
25.

'Paulin après avoir parlé de la penitence de Theodose , dit que vers le même temps deux des plus puissans & des plus habiles hommes de la Perse , vinrent à Milan attirés par la grande réputation de S. Ambroise . Ils apporterent avec eux plusieurs questions qu'ils vouloient luy proposer pour éprouver la science & la capacité de ce saint Eveque . Ils confererent avec luy par le moyen d'un truchement depuis une heure de jour jusqu'à trois heures de nuit : après quoy ils se retirerent pleins d'admiration pour un si rare mérite . Et pour faire voir que leur unique dessein dans leur voyage estoit de mieux connoître par eux mêmes ce grand homme qu'ils connoissoient déjà de réputation , ils prirent congé de l'Empereur dès le lendemain , & s'en allerent à Rome , où ils vouloient connoître la grandeur & la magnificence de Probe Sénateur Romain . De là ils s'en retournerent chez eux . Nous avons une lettre du Saint , [ écrite , comme nous croyons , quelques années après ceci , ] à Severe Eveque dans la Campanie , pour luy recommander un Prestre nommé Jacque , venu des dernières extrémités de la Perse , qui vouloit se retirer dans cette province pour y passer en repos le reste de ses jours .

ep. 32. p. 262.

## ARTICLE LXIII.

### Concile de Milan contre les Ebaciens & Jovinien .

Amb. ep. 59. p.  
313. l.

[ NOUS avons remarqué ci-dessus que ] quand le bruit du massacre de Thessalonique vint à Milan , il s'y tenoit un Concile , à cause , dit S. Ambroise , de la venue des Eveques des Gaules . [ C'estoit , autant que nous en pouvons juger , sur le sujet ] d'Ithace & de quelques autres Eveques , qui avoient procuré

Sulp. l. 2. c. 64. p.  
177. 278.



L'an de J.C.  
390. de Saint  
Ambroise  
16.  
\*V. les Priscillianistes  
§ 5, 14.

## SAINT AMBROISE.

223

auprès de Maxime la mort des heretiques \*Priscillianistes, ce qui les avoit rendu extrêmement odieux : & S. Martin ayant communiqué par force avec eux dans l'ordination de Felix Eveque de Treves, en avoit esté repris par un Ange. [Le Concile estoit donc apparemment assemblé pour cette affaire, qui troubloit alors extrêmement l'Eglise des Gaules, comme on le voit par S. Sulpice Severe.] S. Prosper met l'année precedente, que les Eveques Ithace & Ursace furent privez de la communion à cause de la mort de Priscillien dont ils avoient esté les accusateurs; ce qui nous porteroit assez à mettre le carnage fait à Thessalonique dès l'année precedente sans l'autorité de Theodoret; mais on peut dire aussi que les Eveques des Gaules ayant condamné les Ithaciens l'année precedente, voulurent en celle-ci faire confirmer cette condamnation par les Eveques d'Italie. [Ils n'y eurent pas sans doute de difficulté, puisque S. Ambroise s'estoit déjà abstenu à Treves de la communion des Ithaciens, & que, comme nous l'avons déjà remarqué ci-dessus, le Pape [Sirice] & luy declarerent par leurs lettres, qui furent lues & approuvées depuis dans le Concile de Turin, que ceux qui se separoient de la communion de Felix, seroient receus dans celle de l'Eglise Catholique. [Nous avons perdu cette lettre de Saint Ambroise;] mais nous en avons une adressée à un seigneur nommé Stude, où il témoigne son aversion pour ces triomphes sanglans, comme il les appelle, que des Eveques remportoient sur des malheureux.

[Il n'est pas nécessaire d'avertir que s'il avoit de l'horreur pour la cruauté des Ithaciens, ce n'estoit pas qu'il eust aucune indifférence pour les abominations des Priscillianistes.] Il s'estoit déclaré leur ennemi [dés l'an 382 ou environ,] lorsque quelques uns d'eux estoient venus à Milan dans la pensée de le surprendre, & de se couvrir de l'autorité de son nom qui estoit déjà tres grande. [Il semble mesme qu'il ait fait quelques écrits considerables contre eux,] puisque Pateme Eveque de Bague dit qu'il avoit esté delivré de cette heresie par la lecture des livres de S. Ambroise. Nous trouvons qu'il écrivit aux Eveques d'Espagne, pour les prier d'accorder la paix à Symphose Eveque Priscillianiste qui l'estoit venu trouver, pourvu qu'il condannast ce qu'il avoit fait de mal, & qu'il accomplist les conditions qu'il s'estoit imposées luy mesme: Et Symphose ayant fait Prestre Diétine son fils, qui avoit fait plusieurs ouvrages contre la foy, S. Ambroise ordonna néanmoins qu'il demeureroit Prestre, mais qu'il ne monteroit pas plus haut.

Amb. ep. 56. p. 321. d.

Conc. B. 1. p. 702. 1. b. c.

Amb. ep. 52. p. 310. f.

Sulp. l. 2. p. 173.

Conc. B. 1. p. 743. 1. c.

p. 742. 743.

Bar. 390. f. 35.

Amb. ep. 7. p.  
187. g. h.

Hier. in Jov. l.  
2. c. 2. p. 94. c.

Aug. h. 2. l. 6.  
212. c.

Hier. in Jov. l.  
2. c. 3. p. 46. c.

Amb. ep. 7. p.  
180. d. e.

Hier. in Jov. l.  
2. c. 3. p. 46. c.

Aug. h. 2. l. 6.  
212. d. e.

Hier. in Jov. l.  
2. c. 3. p. 46. c.

Hier. in Pel. 3. c. 1. p.  
397. a.

Hier. in Pel. 3. c. 1. p.  
397. a.

Aug. h. 2. l. 6.  
212. e.

Hier. ep. 50. t. 2.  
p. 101. a.

Amb. ep. 6. p.  
185. a.

Hier. in Jov. l.  
2. c. 1. p. 18. c.

in Pel. pr. l. 2. p.  
360. d.

Baronius croit que le Concile de Milan dont nous venons de parler, est celui qui condanna Jovinien nouvel heresiarque, qui s'eleva en ce temps-ci contre l'honneur des vierges. [Nous ne voyons rien qui favorise ni qui combatte cette opinion.] Mais puisque Jovinien fut condamné à Milan durant que l'Empereur y estoit, & sous le pontificat de Sirice, [il vaut autant le mettre en cette année qu'en une autre.

Jovinien estoit Latin, & au lieu que depuis près de 400 ans que l'Eglise duroit, [presque] toutes les erreurs avoient esté produites par des Grecs, des Caldéens, ou des Syriens, il s'avisâ de renouveler les infamies de Basilide, afin que la langue latine eust aussi des heresies. Il estoit moine, <sup>a</sup> comme il s'en vantoit luy mesme; & on l'avoit vu autrefois aller nus-piez, <sup>b</sup> dompter sa chair par le jeûne, <sup>c</sup> se contenter du pain le plus grossier, avec de l'eau toute pure, <sup>d</sup> porter une méchante robe noire & toute sale, avoir un visage passé & des mains toutes pleines de durillons à force de travailler.

Il prescha sa doctrine à Rome, <sup>e</sup> & troubla la foy de l'Eglise Romaine; <sup>f</sup> d'où vient que S. Jerome demande s'il n'y avoit donc aucune province dans le monde pour recevoir l'impiété qu'il preschoit, & où ce serpent se pût glisser, hormis celle que la doctrine de S. Pierre avoit établie sur J. C. la pierre [de la vérité.] <sup>g</sup> Ce fut durant que S. Augustin estoit encore jeune, [sous le pontificat de Sirice comme la suite le montrera, & avant l'an 392.] <sup>h</sup> puisqu'il estoit déjà condamné lorsque S. Jerome écrivoit contre Juy <sup>i</sup> en cette année là.

Jovinien publia ses blasphemes par un ouvrage temeraire qu'il composa, <sup>b</sup> dont Saint Jerome cite le second livre. <sup>a</sup> Ce Pere l'appelle un homme sans langue & sans parole. Il dit que ses discours estoient si fades, qu'il estoit plus digne de compassion que d'envie. Son style, dit-il ailleurs, est si barbare, si grossier si defectueux, & si confus, que l'on ne peut comprendre ni ce qu'il veut dire, ni les preuves de ce qu'il avance. Il est en mesme temps enflé & bas. Il tasche à chaque periode de s'elever, mais n'ayant pas la force de se soutenir il tombe aussi-tôt. De plus, il brouille tellement toutes choses, & les embarrasse d'une maniere si confuse, que tout ce qu'on trouve d'obscur dans les anciens auteurs, n'approche point des tenebres de ce faiseur d'enigmes. Quand on veut lire ses ouvrages, on n'y trouve ni pause ni distinction, & on ne sçait où s'arrester que quand on perd haleine. On peut prendre chaque endroit ou pour

NOTE 39.

V. Saint  
Jerome.

pour un commencement ou pour une suite. Pour de liaison on n'y en remarque aucune: Et à la reserve des passages de l'Ecriture que cet eloquent auteur. n'a osé changer ni mêler des fleurs de sa belle rhétorique, tout le reste de son discours convient également à toutes sortes de sujets, parcequ'il ne convient à aucun. Et veritablement un endroit de Jovinien qu'il rapporte en ses propres termes, ne revient pas mal à l'idée qu'il nous en donne. Il estoit fort rempli de passages de l'Ecriture, qu'il alleguoit non pour en suivre la verité, mais pour s'en servir à deguiser ses erreurs, afin qu'elles entraissent plus aisément dans l'esprit des simples.

p. 1. &c.

Vinc. Lc. 35. p. 366.

S. Jerome fait un abrégé de tout ce livre de Jovinien, & en cite divers endroits, mais en échangeant les termes.

Hier. in Jov. L. 1. c. 3 p. 19. 20. al. 1. p. 69. al. 73. 1. 82. d.

ARTICLE LXIV.

*Dereglement de Jovinien dans sa doctrine & dans ses mœurs.*

**M**ALGRE toute l'obscurité dont Jovinien avoit rempli son livre, on ne laissoit pas de voir que son but estoit de relever le mariage pour rabaisser la virginité. Saint Jerome en reduit toute la doctrine à ces quatre points; Que les vierges, les veuves, les femmes mariées qui ont receu le baptesme, sont dans un egal degré de merite, si leurs autres œuvres ne mettent entre elles de la difference; Que ceux qui ont esté regenez par le baptesme avec une pleine foy, ne peuvent plus estre vaincus par le diable; Qu'il n'y a point de difference entre s'abstenir des viandes, & en user avec action de grâces, Et enfin, avec tous ceux qui auront conservé leur baptesme, auront une même grace dans le ciel.

Hier. in Jov. L. 1. c. 1. p. 1. &c. c. 2. p. 1. &c.

[Il est aisé de rapporter à ces quatre chefs, les autres erreurs qu'on luy attribue, sçavoir; ] Que tous les pechez estoient egaux; Que les jeûnes estoient superflus; Qu'il n'y auroit point dans le ciel de distinction de merites, & qu'on y recevroit les vertus qu'on auroit negligé d'acquiescer en cette vie; Que ceux qui estoient baptizez pouvoient vivre sans peché, d'où vient que S. Jerome le fait le pere des Pelagiens; ou même, s'il en faut croire Julien le Pelagien, Qu'avant le baptesme on pouvoit pecher & ne pas pecher; mais qu'après le baptesme on ne pouvoit plus pecher. S. Augustin dit qu'estant Stoicien pour le dogme de l'égalité des pechez, il estoit Epicurien dans la défense qu'il entreprenoit des voluptez, & dans la recherche qu'il en faisoit.

Aug. h. 1. 2. p. 1. 2. &c. Amb. ep. 6. p. 74. &c. Bar. 1. 17. f. 36. d. Hier. in Pel. L. 1. c. 1. p. 297. &c. a. 160. d. ad Gr. c. 2. p. 352. d. Merc. 1. 1. p. 421. 429. Aug. op. imp. L. 1. c. 1. p. 35. 1. 1. 4. c. 1. p. 112. 113. sep. 1. 9. p. 132. &c.

*Hist. Eccl. Tom. X.*

Ff

op. imp. l. 4. c.  
211. p. 212. l. 2.  
hæz. 82. p. 13. d.  
Amb. ep. 7. p.  
186. a.  
Aug. in Jul. l. 1. c.  
2. l. 7. p. 366. l. b.  
ad Bon. l. 1. c. 2. p.  
430. l. d.

d:

nupt. l. 2. c. 5. l. 7.  
P. 354. l. d.

Hier. in Jov. l. 1.  
c. 1. p. 17. b.  
s. Amb. ep. 6. p.  
184. l.

Hier. in Jov. l. 1.  
c. 35. p. 46. c.

l. 2. p. 84. d.  
in Pel. l. 1. ep.  
230. p. 64. b.  
s. in Jov. l. 1. p.  
84. c.

Amb. ep. 7. p.  
186. a.

Hier. in Jov. l. 1.  
c. 15. p. 46. c. Aug.  
hæz. 82. p. 13. d.  
s. Aug. hæz. 82. p.  
83. l. d.

Hier. in Jov. l. 1.  
p. 94.  
p. 93. b.

'Outre tout cela, S. Ambroise & Saint Augustin assurent qu'il enseignoit que la S.<sup>te</sup> Vierge avoit bien conservé sa virginité en concevant J. C. mais qu'elle l'avoit perduë en le mettant au monde, 'pretendant par un raisonnement faux, quoique tres subtil, que sans cela il falloit dire avec les Manichéens, que le corps de J. C. n'estoit pas veritable, mais fantastique; & il détruisoit ainsi la virginité de cette sainte Mere de Dieu qui fait la gloire des vierges. Il accusoit encore tous les Catholiques d'estre des Manichéens, parcequ'ils n'egaloient pas comme luy le mariage défendoit contre luy l'honneur de la S.<sup>te</sup> Vierge.

'Voilà quelle estoit la doctrine de cet Epicure des Chrétiens, & sa vie répondoit à sa doctrine. Pour s'insinuer plus aisément sous pretexte d'une profession toute sainte, & repandre son venin avec plus d'efficace & de sûreté, 'il se vantoit encore d'estre moine. Mais au lieu de pratiquer ses anciennes austeritez, il se revêtit d'habits blancs, prit un grand soin de son teint, chercha les vins delicieux, les bonnes tables, les ragousts les plus fins, frequenta les bains, les jeux publics, & les cabarets, & parut enfin comme un beau moine, d'un grand embonpoint, d'un beau teint, d'une extreme propreté, & d'un air tout à fait galant. Il se fit raser la barbe, que les moines portoient longue comme il paroist encore par d'autres endroits. Ses habits estoient ou de lin ou des plus belles laines, ou mesme de soie. Son visage devint vermeil, & sa peau luisante: Ses cheveux estoient frisez & bien ajustez. (En menant cette vie voluptueuse & sensuelle, 'il eut bientost un ventre extremement gros & fort avancé. Ses epaules se dilatèrent. Le cou & tout le visage luy grossit tellement de graisse, qu'à peine pouvoit-il prononcer quelques paroles entrecoupées.

[Voilà la description qu'en fait S. Jerome, J& S. Ambroise dit aussi qu'il estoit tous les jours dans les festins & dans la debauché, comme si par une penitence extraordinaire, il eust eu regret des austeritez qu'il avoit pratiquées, & eust voulu venger son corps des jeûnes dont il l'avoit affligé. 'Il ne voulut pas neanmoins se marier; non pas qu'il crust que la continence luy servist devant Dieu d'aucun merite pour la vie future, mais pour ne point s'engager aux embarras de la vie presente, qui sont des suites du mariage.

'Il ne faut pas s'étonner qu'une doctrine comme la sienne, qui ne preschoit que la volupté, ait trouvé beaucoup de sectateurs dans Rome; & Saint Jerome ne luy dispute point la gloire, qu'il

s'attribuoit, d'avoir un grand nombre de disciples. 'Ceux qui aimoient les delices suivoient volontiers celui qui les autorisoit, & ne faisoient souvent que decouvrir avec plus de liberte les crimes qu'ils commettoient en secret des auparavant. Mais ce qui estoit deplorable, c'est que mesme diverses personnes de l'un & de l'autre sexe, qui avoient embrassé la continence, & qui avoient passé beaucoup d'années sans donner aucun sujet de douter de leur pudicité, se laissoient surprendre aux sophismes de ce malheureux, qui leur demandoit s'ils pretendoient estre plus saints qu'Abraham, que Sara, que les autres grands personnages de l'ancien Testament qui avoient esté mariez; & par cette illusion ils abandonnoient leur profession, & s'engageoient dans le mariage, succombant à un plaisir de bestes, après avoir vécu longtemps dans la chasteté & la continence.

P. 94. c.

Aug. h. 8. p. 13. d. d. r. 1. a. c. 22. c. 1. p. 22. a. b. c.

Hier. in Jov. 1. c. 23. p. 69. d.

CCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCC

ARTICLE LXV.

*Jovinien est condamné par Sirice, & par le Concile de Milan.*

Ces heretiques cachoient le poison de leur malice dans eux mesmes, & continuoient à faire paroître audehors un exterieur de sainteté. Par cet artifice ils faisoient insensiblement glisser leur doctrine dans l'Eglise pour en corrompre les principales parties, & donner la mort à tout son corps. Dieu ne permit pas néanmoins qu'ils allaient jusqu'à tromper aucun des Prelats. Il estoit seulement à craindre qu'ils n'entraînaient avec eux dans le precipice beaucoup de personnes simples. Mais Dieu pour briser le piège qu'ils avoient tendu, suscita contre eux de fideles Chrétiens illustres par leur naissance, & venerables par leur pieté. C'est sans doute S. Pammaque qui possedit toutes ces qualitez avec eminence, & à la poursuite duquel on devoit après Dieu la condamnation de Jovinien. Saint Jerome semble joindre avec luy un Victorin, qui n'avoit pu souffrir d'entendre à Rome cette proposition horrible, qu'une vierge & une femme mariée sont la mesme chose.

Amb. ep. 6. p. 125. a.

p. 124. d.

Aug. h. 8. p. 13. d. d.

Amb. p. 22. a. b. c.

p. 125. a.

Bar. 390. f. 38.

Hier. ep. 50. p. 101. a.

C'est ainsi que cette herésie fut bientost étouffée par la fidele & genereuse resistance que luy fit l'Eglise Romaine. Ces personnes desererent aussi-tost Jovinien & ses disciples au Pape Sirice. Ils luy presenterent une requeste où ils expoisoient des choses qui faisoient horreur, tirées ce semble du livre de Jovinien. Ils demandoient que ces choses fussent verifiées par l'autorité episco-

Aug. h. 8. p. 13. d. d. r. 1. a. c. 22. p. 22. c.

Amb. ep. 6. p. 125. a.

pale, & condamnées par la sentence du S. Esprit comme contraires à la loy de Dieu. Sirice assembla son Clergé. On demeura d'accord que la doctrine proposée estoit contraire à la doctrine de l'Eglise : Et comme Jovinien, Auxence, Genial, Germinateur, Felix, Frontin, Martien, Janvier, & Ingenieux, estoient convaincus d'estre les auteurs & les predicateurs de cette nouvelle heresie, tous ceux qui estoient presens, tant les Prestres & les Diacres, que les autres Ecclesiastiques, jugerent que selon la regle de Saint Paul ils devoient estre bannis de l'Eglise pour toujours par la sentence de Dieu & le jugement du Pape.

ep. 7. p. 187. g.

Jovinien & les autres que nous avons nommez, se voyant condannez à Rome, s'enallerent à Milan, [ sans doute pour surprendre l'Empereur qui y estoit. ] Mais Sirice manda & leur histoire & leur condamnation à l'Eglise de Milan, [ ayant peut-estre écrit une autre lettre à S. Ambroise en particulier, ] afin qu'ils ne pussent tromper personne & se faire admettre à la communion sous les noms de Religieux & de Chrétiens dont ils se couvroient; & il y envoya mesme trois Prestres, Crescent, Leopard, & Alexandre, pour maintenir avec le zele de la foy dont ils estoient remplis, la sentence qu'il avoit rendue.

ep. 6. p. 184. ij  
185. h.

p. 183. b. e.

ep. 7. p. 187. h.

Son soin réussit comme il pouvoit souhaiter. Ses legats furent témoins de l'horreur que l'Empereur & tous les autres eurent des Jovinianistes, dès qu'on les eut vus. On les regarda comme des Manichéens, & mesme après qu'ils eurent esté condannez par l'exécution de tout le monde, les legats [ par leurs sollicitations ] les chasserent de la ville. Baronius croit que ce fut à leur occasion que Theodose fit la loy datée de Verone le 3 septembre de cette année, par laquelle il ordonne que tous ceux qui faisoient profession de la vie monastique, seroient contrainsts de se retirer dans les solitudes & dans les deserts. [ Cela souffrit néanmoins assez de difficulté. ]

Bar. 390. §. 7. 4. 8.

V. Theodo-  
se I. 61.

Amb. ep. 7. p.  
185. i. 87.

S. Ambroise & les autres Evêques qui estoient à Milan, écrivirent au Pape pour répondre à ses lettres. Après avoir loué sa vigilance pastorale, ils refutent en peu de mots l'impieté de Jovinien. Ils s'arrestent particulièrement sur ce qu'il disoit contre la virginité de la Sainte Vierge. Il semble selon eux qu'il ne croyoit pas que J. C. se fust véritablement incarné, & qu'ainsi il tomboit dans l'heresie des Manichéens. Mais on voit par Saint Augustin que c'estoit une fausse conclusion qu'il tiroit luy mesme de la virginité de la Mere de Dieu, & dont il prenoit avantage

Aug. in Jul. l. 1.  
c. 2. p. 366. i. b.

a. Le texte de cet endroit paroist corrompu.

L'an de J. C.  
300. de Saint  
Ambroise  
16.

# SAINT AMBROISE.

219

*elles darent*

contre les Catholiques. Cette lettre est signée après S. Ambroise, par Evence de Ceneda, Maxime d'Emone [ou Laubach,] Felix de Zara, S. Bassien de Lodi, Theodore de Martigny, Constance d'Orange, & S. Sabin de Plaisance, [qui avoient tous assisté en l'an 381 au Concile Aquilée.] Il y avoit encore outre ceux qui ne font pas nommez, Eustase, Constance [qui est peutestre celui à qui Saint Ambroise écrivit après son ordination,] & Geminien qui estant present, signe neanmoins par la main d'Aper son Prestre. [On croit que c'est S. Geminien de Modene.]

Amb. ep. 7. p.  
121.

V. S. Severo  
de Bavenne

l.  
Bar. 390. f. 47.  
Amb. ep. 7. p.  
127. l.

'On ne trouve point ce que Jovinien devint depuis jusques à la loy d'Honoré contre luy. On y voit qu'il tenoit des assemblées auprès de Rome, de quoy les Evêques s'estant plaints, Honoré ordonna que cet heresiarque & ses complices seroient battus de fouets armez de plomb, & releguez en diverses isles. Il determine pour Jovinien l'isle de Boas sur la coste de Dalmacie. [Cela peut estre arrivé en 398.] S. Jerome nous assure qu'il estoit mort en 406, ayant, dit-il, rendu l'esprit au milieu de la bonne chere, & qu'il estoit rené dans Vigilance, comme Euphorbe dans Pythagore.

Bar. 390. f. 49.  
Cod. Th. 16. l. 5.  
l. 53 p. 174.

NOTE 40.

Amm. l. 32. p.  
205.  
Hier in. Vig. c. 4.  
p. 120. 121. Genm  
c. 75 [Bar. 412 f. 29]

V. S. Jero-  
me

Quelques amis de Saint Jerome luy envoyèrent de Rome les écrits de Jovinien, en le priant de les refuter. [ & il le fit en deux livres l'an 392.] Depuis cela, quoique personne n'osât soutenir ouvertement le dogme de Jovinien, on ne laissoit pas de le repandre encore en secret: Et ce fut pour l'étouffer entierement, que S. Augustin composa ses deux livres Du bien du mariage & de la sainte virginité. Il voulut commencer par l'eloge du mariage, parcequ'on pretendoit que l'on ne pouvoit répondre à Jovinien sans le rabaisser & le blâmer, [ comme avoit fait S. Jerome.]

Hier in Jov. l. 1.  
c. 1. p. 17. b.  
Aug. retr l. 2. c.  
92. p. 22. 2. c.



## ARTICLE LXVI.

*De Sarmation & Barbatien moines de Milan.*

SAINTE Ambroise, comme nous l'avons déjà remarqué, avoit un monastere hors les murailles de Milan, plein de solitaires tres vertueux qu'il nourrissoit. [ C'est apparemment ] cette maison de Saints que S. Augustin dit avoir vuë à Milan, remplie d'un assez grand nombre de personnes, qui demeurant dans la ville, ou tout auprès, ] estoient tres éloignez de la vie commune, & qui avoient pour Superieur un Prestre tres savant & tres vertueux.

Aug. conf l. 8. c.  
6. p. 61. l. b.

demor Ec c. 37.  
l. 1. p. 330. l. a.

Ambroise 25 p.  
238.

[\*] Jovinien n'en estoit pas, comme quelques uns l'ou dir; mais il y a bien de l'apparence que quand il vint à Milan, il infecta quelques uns des solitaires qui y demeuroient. J'au moins il est certain qu'il y en avoit deux nommez Sarmation & Barbation, qui firent de la peine à Saint Ambroise à cause de beaucoup de choses dont on l'avertit. Il leur donna les avis necessaires; mais il n'en firent aucun profit. Ils ne laisserent pas de se retenir un peu durant quelque temps, & de jeûner avec les autres: Mais comme ils estoient là obligez de demeurer dans le monastere [sans pouvoir sortir quand ils vouloient;] qu'ils n'y trouvoient point d'occasions de debauches, & que leurs entretiens honteux & dereglez y estoient absolument interdits, leur delicatesse ne put supporter une telle rigueur. Ils abandonnerent cette sainte compagnie, de laquelle pour user des termes de S. Jean, ils n'avoient jamais esté. Ils voulurent depuis y rentrer: mais S. Ambroise le leur refusa.

P. 238.

Le depit les porta à dogmatizer. Privez du fruit des bonnes œuvres qu'ils avoient pratiquées, ils devinrent envieux de ceux qui les pratiquoient. C'est pourquoi ils prescherent la volupté, & conseillerent à tout le monde les plaisirs & les delices. Ils soutenoient que l'abstinence, la frugalité, la virginité n'estoient d'aucun merite; que tous les hommes son egaux les uns aux autres, quelques actions qu'ils aient faites; que c'estoit une folie de mortifier sa chair par les jeûnes pour la soumettre à l'esprit; que l'abondance des voluptez, les festins & la bonne chere n'avoient rien de dangereux; qu'ainsi ceux qui estoient baptizez n'avoient aucun besoin de s'appliquer à la vertu, & que les filles & les veuves devoient se marier quoiqu'elles pussent se contenir. [Il est visible que ces deux moines apostats estoient dans les memes sentimens que Jovinien; mais pour favorir si c'estoit Jovinien qui avoit corrompu leur foy & dereglez leurs mœurs, c'est de quoy nous n'osons rien assurer, quoiqu'il soit aisé de le croire. C'est d'eux sans doute que parle S. Ambroise,] lorsqu'il deplore le malheur de ceux qui ont abandonné une profession sainte où ils avoient longtemps vécu. Ne peut-on pas fort bien, dit-il, [se servir des termes du prophete, &] dire de ces gens là que leurs pieds ont glissé & qu'ils sont tombez, eux qui sont dechus de leur esperance, qui ont perdu le fruit de leur travail, & abandonné leur profession? Consideriez par exemple un homme qui durant quelques années ait pratiqué la vertu, ait gardé la chasteté, ait veillé attentivement sur luy mesme, ait fait pro-

P. 240. m.

infp 38 p. 699. n.  
2.



L'an de J.C.  
390, de Saint  
Ambroise  
26.

## SAINT AMBROISE.

231

l'ession de la vie religieuse, en ait rempli soigneusement tous les devoirs, & qui change tout d'un coup, sorte de son monastere, ne veuille plus entendre parler de jeûnes, renonce à la continence, court après les delices & les plaisirs, se livre à la dissolution & au luxe. Tels sont certains hommes qui depuis longtemps ont quitté leurs monasteres, & se sont rendu des maîtres de debauches, des predicateurs de l'incontinence, des docteurs d'impudence, des ennemis de la pudeur. Ne peut-on pas dire avec raison de ces gens là, que leurs pieds ont glissé, & qu'ils sont tombez, eux qui ont eu regret d'avoir bien vécu? Par une nouvelle sorte de penitence ils se repentent de leurs bonnes œuvres, & ne se repentent pas de leurs pechez. Ils sont sortis d'avec nous, dit S. Jean, mais ils n'estoient pas d'avec nous. [Ce sont presque les memes termes dont il se sert contre Sarmation & Barbatien.

'Ces deux apostats allerent semer leur doctrine epicurienne dans l'Eglise de Verceil, [d'autant plus susceptible de ce poison,] qu'elle estoit alors sans medecin & sans Eveque. Mais S. Ambroise dans la province duquel elle estoit, ne manqua point de luy donner d'excellens preservatifs par la lettre qu'il luy écrivit [vers l'année 396, à ce que nous croyons]



## ARTICLE LXVII.

*Loy de Theodose sur les Diaconisses. De l'abolition des Penitenciers dans l'Orient.*

THEODOSE donna le 21 de juin 390, une loy celebre, qui défend de recevoir les veuves dans le rang des Diaconisses, à moins qu'elles ne soient âgées de soixante ans, selon l'ordre de S. Paul, & qu'elles n'aient des enfans, dit Sozomene. Car le texte de la loy pourroit signifier qu'il ne falloit attendre l'âge de soixante ans que pour celles qui avoient des enfans; & la suite de la loy semble comprendre celles mesmes qui n'en avoient point. 'Neanmoins Godefroy l'entend de mesme que Sozomene.

Theodose ajoute que ces Diaconisses seroit créer des tuteurs à leurs enfans, & que mesme pour leur propre bien, elles n'en auront que l'usufruit, dont elles pourront disposer absolument, hormis qu'elles ne pourront rien laisser en mourant à l'Eglise, ni aux Ecclesiastiques, ni aux pauvres: 'Il défend encore aux femmes de couper leurs cheveux sous pretexte de faire pro-

Cod. Th. l. 6. c. 1.  
l. 27. p. 60. Soz. l.  
7 n. 16. p. 729 a.

Cod. Th. l. 6. p.  
61. 1.

p. 60.

p. 60. Soz. l. 7. c.  
16. p. 728 a.

60.

# SAINT AMBROISE.

L'an de J.C.  
390, de saint  
Ambroise  
16.  
V. Saint  
Damas § 6.

232  
[ session [ de la vie religieuse ; ] & ordonne mesme que les Eveques qui les receveront en cet état aux sacremens , seront deposez. [ Nous avons parle " en un autre endroit de la seconde partie de cette loy qui casse toutes les donations faites aux Ecclesiastiques ; & nous avons remarqué avec Baronius , que l'avarice des Clercs l'avoit renduë sinon legitime , au moins tolerable & comme necessaire ]

Bar. 390. § 70. 'Neanmoins comme en s'opposant à un excès , elle sembloit tomber dans un autre , en empeschant les legs pieux qu'une veritable charité pouvoit exiger ; Theodose la revoqua à la sollicitation , dit Baronius de S. Ambroise ce severe censeur des  
§ 74. Rois. 'Ce fut par sa loy du 23 aoust de la mesme année, où il défend absolument de se servir jamais de l'autre , ni mesme de la produire en justice ; [ ce qui est bien fort pour croire qu'il l'a cassée absolument dans tous ses points , quoique le second seul soit exprimé dans la revocation ; ] 'ce qui a fait dire à Godefroy que celui là seul avoit esté revouqué.

Cod. B. 1. 6. p. 64.

Conc. Bar. 1. p. 458.

Hier. ep. 48. t. 1. p. 30. d.

[ Le dernier article de cette loy est tout à fait autorisé par ] 'le 17. Canon du Concile de Gangres, qui défend aux femmes sur peine d'anathemes de se raser les cheveux sous pretexte de pieté. 'S. Jerome témoigne neanmoins que cela estoit ordinaire dans les monasteres d'Egypte & de Syrie, quoique cela se fît secrettement.

Soz. l. 7. c. 16 p. 716.

Bar. 390. § 66.

Soz. l. 5. c. 18. 19. p. 278. b. c.

p. 278. 275 [ Soz. ]  
7. c. 16. p. 716.  
717.

'Sozomene croit que Theodose fit la loy du 21 de juin pour maintenir l'honneur de l'Eglise, & remedier au scandale arrivé par l'histoire celebre qui fit abolir le Prestre penitencier . 'Et c'est ce qui a obligé Baronius de mettre cette histoire en la mesme année 390, [ à quoi Socrate n'est pas contraire, ] puisqu'il dit seulement qu'elle arriva vers l'an 391.

'Cette histoire est qu'une femme ayant commis un crime avec un Diacre , & ce crime ayant esté connu soit par la confession publique qu'elle en fit, ce qui ne paroist pas neanmoins, soit par la conjecture qu'en donna la deposition du Diacre , jointe à la penitence de cette femme , soit de quelque autre maniere ; Néctaire par le conseil d'un Prestre nommé Eudemon , abolit la charge de penitencier ; & les autres Eveques de l'Orient l'abolirent à son imitation . [ Nous ne raportons pas toutes les circonstances de cette histoire , parcequ'elle est connue de tout le monde.

Pour les consequences qu'on en peut tirer , il faut considerer que Socrate qui en est la source , estoit un avocat de Constantinople ,

noble, tres mal instruit de l'esprit & de la discipline de l'Eglise, d'où vient qu'il lottie également les Catholiques & les heretiques, où il trouvoit des choses qui luy paroissent loüables. Il estoit de plus fort credule, & uisoit de peu de discernement dans le choix des pieces & des personnes sur l'autorité desquelles il fait son histoire; ce qui fait qu'elle est tres pleine de fautes, & que dans les choses les plus veritables, il y mêle des circonstances fabuleuses, qui n'avoient point apparemment d'autre autorité que le bruit commun. Neanmoins je ne croy pas qu'on puisse dire qu'il ait eu dessein d'abuser ses lecteurs, quoique cela ne soit pas extraordinaire aux Grecs, ni d'avancer rien qu'il sceust estre faux. Il s'est souvent laissé tromper, mais je ne croy pas qu'il trompe volontairement. C'est ce me semble l'idée la plus veritable qu'on puisse avoir tant de Socrate que de Sozomene qui l'a copié en cet endroit & en beaucoup d'autres. Ainsi l'on doit recevoir ce qu'ils rapportent dans les choses où il paroist qu'ils n'ont pu estre trompez; & pour tout le reste, surtout en ce qui regarde l'Eglise, on ne sauroit manquer de les avoir pour suspects.

Suivant cette idée, je ne croy pas qu'on puisse douter que Nestaire & les autres Evêques d'Orient n'aient osté le Prestre penitencier de leurs Eglises. ] Pour la raison, on voit par Sozomene qu'on n'en convenoit pas. [ Neanmoins il y a peu d'apparence de rejeter ce que Socrate dit avoir appris d'original de la bouche d'un Prestre, que l'on ne doit pas presumer l'avoir voulu tromper; j'entens pour le fond que nous avons rapporté; car pour les circonstances il peut n'avoir pas esté exact.

Soz. l. 7, c. 16, p.  
726, c.

Mais pour ce qu'il ajoute, ] qu'en ostant le Penitencier on laissoit chacun à sa conscience pour s'approcher ou se retirer des mysteres, & ce qu'il semble conclure que par là on avoit osté la penitence & ruiné la discipline de l'Eglise; [ je croy qu'il ne s'en faut nullement fier à luy; & il y a bien plus d'apparence qu'en ostant le Prestre commis pour ecouter les confessions, on laissoit seulement à chacun la liberté de choisir tel Prestre qu'il voudroit pour recevoir sa confession & le conduire dans la penitence, soit publique, soit secrette, selon l'ordre que les Canons prescrivoient; à quoy ce changement ne touchoit point. Outre les preuves qu'on tire de S. Chrisostome & des autres Peres, qui montrent la necessité de la penitence & de la confession au Prestre, ] Sozomene mesme en rapportant cette histoire, reconnoit que pour obtenir la remission des pechez qui sont inevi-

P 727, d. Socr. l.  
7, c. 19 P 729, b.

Soz. l. 7, c. 16, p.  
726, c.

tables aux hommes, il faut les confesser; & il est visible qu'il l'entend de la confession qui se fait aux hommes. Ainsi il n'a pu prétendre que l'on ait aboli dans l'Orient une chose qu'il reconnoît être nécessaire.

Nectaire ne laissoit pas par là de faire une grande plaie à la discipline, puisque chacun ayant à choisir un Confesseur, il est visible que ceux qui aimoient encore leurs pechez, ne choisissent pas celui qui estoit le plus capable d'une fonction si difficile.

Cette histoire a peu de liaison avec celle de S. Ambroise, mais n'ayant point fait de titre de Nectaire, nous n'en voyons pas d'autre auquel elle ait beaucoup plus de rapport.]

~~DE LA MANIERE DONT ON A TRAVAILLE A LA REDACTION DE CE MANUSCRIT~~

## ARTICLE LXVIII.

*Paulin d'Antioche ordonne Evagre pour luy succeder : Le Concile de Capoue assemblé sur cette affaire ne la peut finir ; fait quelques reglemens, particulièrement sur Bonose.*

L'AN DE JESUS CHRIST 391, DE S. AMBROISE 17.

[**I**L faut mettre apparemment à la fin de l'an 391 le celebre NOTE 41.

Socr. l. 5. c. 15. p.  
273 d. Soc. l. 7. c.  
15. p. 728. c.

Hier. v. ill. c.  
125. p. 302.

Théod. l. 5. c. 23.  
p. 736. d.

Amb. ep. 9. p.  
190. d.

a.

Théod. l. 5. c. 23.  
p. 736. d.  
a. Boll. p. 1029. p.  
9. l. 27.

Concile de Capoue, assemblé principalement pour donner la paix à l'Eglise d'Antioche.] Paulin qui gouvernoit une partie des Catholiques de cette Eglise [ depuis l'an 362, ] estoit mort selon Socrate & Sozomene vers le mesme temps que le tyran Maxime, [ tué en juillet ou aoust 388, ou lorsque Theodosé en triompha à Rome [ le 13 juin 389. Ainsi on peut mettre sa mort sur la fin de 388, ou l'année d'après. ] Et il est certain au moins par S. Jerome qu'il estoit mort en 391. [ Mais la division qui avoit déchiré l'Eglise d'Antioche durant sa vie, n'y fut pas finie par sa mort. ] Car il s'ordonna luy mesme un successeur, qui fut le Prestre Evagre dont on pourra voir l'histoire sur S. Jerome; & il l'ordonna seul, violant les Canons en l'un & en l'autre point. Aussi Saint Ambroise dit qu'Evagre & Flagen se connoient plus chacun sur les defauts de l'ordination de son competitor, que sur la validité de la sienne: & que si Flavien avoit sujet de craindre l'examen de sa cause, Evagre n'avoit point sujet de le presser.

Cependant quelques defauts qu'il y eust dans l'ordination d'Evagre, & quoique Flavien dût passer au moins alors pour le seul legitime Eveque d'Antioche, l'aversion que les disputes

Notre 42.

avoient donnée pour luy à ceux du parti contraire, fit qu'ils reçurent Evagre pour Evêque. Les Prelats tant de Rome [c'est à dire d'Occident,] que de l'Egypte, embrassèrent aussi sa communion, s'il se faut attester à Theodoret. Mais Saint Ambroise nous apprend que les Prelats d'Egypte estoient neutres, ne s'estant liez de communion ni avec Flavien, ni avec Evagre. La maniere dont il parle de l'un & de l'autre [ nous donne grand sujet de croire qu'il estoit entré luy mesme dans cette neutralité, & on peut par conséquent le presumer encore de tout le reste de l'Occident. ] L'Illyrie embrassa mesme la communion de Flavien, si Theodoret ne s'est point trompé.

Theod. l. 5. c. 13.  
p. 736. d.

Amb. ep. 9. p.  
190. b. c.  
a. d.

Theod. l. 5. c. 13.  
p. 737. d.

[Cependant comme cette suspension mesme continuoit toujours la division d'entre l'Orient & l'Occident, sans parler de celle qui estoit encore plus grande dans Antioche, J'ceux de l'Egypte & de l'Occident, [ ou ces derniers au moins, ] importunerent fort souvent Theodose, [ durant les trois ans qu'il passa en Occident, afin qu'il obligeast Flavien à se soumettre avec Evagre au jugement d'un Concile qui se tiendrait en Italie. ] Il parut que Theodose y consentit enfin à l'instance pourvue des Occidentaux, qu'il accorda que l'affaire d'Antioche seroit jugée par le Concile de Capoue, & qu'il promit d'y faire venir Flavien. Il est certain qu'il y eut un ordre de l'Empereur pour l'obliger d'y aller.

p. 736. 737.

Amb. ep. 9. p.  
190. d.

[Theodose qui estoit demeuré en Italie depuis l'année 388, pour y affermir la couronne au jeune Valentinien, la quitta sur cela après le 14 de juillet, & s'en retourna à Constantinople, où il arriva le 10 de novembre. Il avoit apparemment mandé à Flavien de s'y trouver pour le temps qu'il y devoit estre, J& Flavien ne manqua pas de s'y rendre : mais comme Theodose voulut l'obliger d'aller de là à Rome, [c'est à dire en Occident, & au Concile de Capoue, ] il luy représenta qu'on estoit alors dans l'hiver, & il promit que quand le printemps seroit venu, il obéiroit à son ordre. Il s'en retourna sur cela à Antioche, & ne se trouva point au Concile de Capoue.

Theod. l. 5. c. 13.  
p. 737. a.

Amb. ep. 9. p.  
190. d.

[Il ne nous reste aucun acte de ce Concile, & nous ne le connoissons que par quelques endroits où il en est parlé.] Il est qualifié dans les Canons de l'Eglise d'Afrique \* un Concile \* entier, soit qu'il fust de tout l'Occident, ce que les termes de Saint Ambroise [ & le respect que l'Eglise d'Afrique a eu pour ses décisions, ] donnent assez sujet de croire, soit qu'il fust seulement de

Con. c. 2. p.  
1072. d. 164. c.

Amb. ep. 9. p.  
190. d.

1. Quelques uns au lieu de *Capuensi* lisent *Capsensi* ou *Carpsensi* La traduction grecque a aussi ces lettres.

f.

d.  
a Blond. p. 237.  
b Amb. ep. 9. p.

190. f.

ep. 5 p. 183. k.

Laur. ep. 7. p. 20.

Amb. ep. 9. p.  
190. a.Conc. t. 2. p.  
164. c.

p. 1091. q. 1651. a.

p. 1084. d.

Amb. ep. 9. p.  
190. k.  
c Profl. geo. p.

123. b.

d Merc. t. 2. p.

122. § 15.

e Bar. 389. § 76.

f Merc. t. 2. p.

122. § 15.

g Aug. ep. 150. p.

263. l. c.

Amb. ep. 9. p.  
193. 184. Merc.  
f. 2. p. 125. § 2.

l'Italie.] Saint Ambroise en parle comme y ayant eu un grand nombre d'Evesques. Il paroist assez qu'Evagre y estoit. Un auteur moderne écrit que Sirice & S. Ambroise en estoient chefs. Il est visible qu'ils prirent tous deux beaucoup d'intérêt à ce qui y fut arrêté: Sirice se reconnoist mesme lié par les decretz [ce qui montre assez qu'ils s'estoient faits de son autorité, soit qu'il y eust presidé luy mesme, soit que ses legats y eussent assisté en son nom; & c'est ce qui paroist le plus probable, les Papes n'ayant point alors accoutumé de quitter Rome, comme ils disent souvent.] Pour S. Ambroise, on ne peut guere douter qu'il n'ait esté le chef du Concile, [si Sirice n'y estoit pas, ou qu'en tout cas il n'en ait au moins esté l'ame.]

L'absence de Flavien fit que le Concile ne put terminer l'affaire d'Antioche.] Cette sainte assemblée trouva néanmoins un port assez tranquille pour y assurer la paix de l'Eglise prestee de faire naufrage, qui fut d'accorder la communion à tous les Evesques de l'Orient qui confesseroient la foy Catholique; & pour le differend particulier de Flavien & d'Evagre, d'en commettre l'examen & la decision à Theophile d'Alexandrie & aux autres Evesques d'Egypte, dont le jugement seroit d'autant mieux receu, qu'ils n'estoient point dutout engagez, n'ayant accordé leur communion à aucun des deux partis.

[Outre ce point qui paroist avoir esté l'affaire capitale du Concile, on y fit encore quelques autres reglemens.] Car on y défendit de baptizer ni d'ordonner deux fois une mesme personne, ni de transférer un Evesque d'un siege en un autre. Les Evesques d'Afrique citent un Concile d'outremer; qui avoit défendu de recevoir ceux qui avoient esté dans l'heresie, en aucun degré de l'état ecclesiastique, & ils attribuent particulièrement l'établissement de ce Canon aux sieges de Rome & de Milan.

On traita dans ce Concile l'affaire de Bonose Evesque de Naïsse, ville celebre dans la Dace, ou de Sardique metropole de la mesme province. Il estoit accusé [apparemment de quelquel crime contre les Canons & contre les mœurs, & peut-estre aussi] de l'heresie de Photin, & d'estre comme luy sectateur d'Ebion. Car un Elvide qui ne croyoit pas que le Fils fust egal au Pere, mandoit à Saint Augustin qu'il devoit passer la mer pour s'aller faire instruire par Bonose & par Jason, deux hommes tres doctes; & il luy envoyoit un livre d'un Evesque de sa secte.

Il semble aussi que Bonose ait suivi l'erreur d'Elvide, que la

Note 43.

V. S. August.  
tin § 242.

L'an de J.C.  
391, de Saint  
Ambroise  
17.

SAINT AMBROISE.

237

Vierge avoit eu des enfans après la naissance de J.C. (Et c'est luy sans doute que S. Ambroise a marqué, lorsque voulant détruire cette erreur & ce sacrilege, il dit qu'il y est d'autant plus obligé, qu'il s'est mesme trouvé un Eve sque accusé d'y estre tombé.

Amb. inff. vir.  
c. 5 p. 411. b.

pradonna-  
tus est

Marius Mercator nous donne lieu de croire que le Pape Damas[us] mort en 384, j'avoit rendu quel que jugement contre luy. Il estoit néanmoins encore dans la possession de son evesché, [ & mesme le Concile de Capoue ne l'en osta pas; ] mais il ordonna seulement que les Eve sques voisins de Bonose & de ses accusateurs, particulièrement ceux de Macedoine avec celui de Thessalonique leur metropolitain, connoistroient de cette affaire [ Nous verrons dans la suite comment elle se termina. ]

Merc. l. 2. p. 118  
f. 15.

Amb. ep. 5 p.  
123. k.

ARTICLE LXIX.

*S. Ambroise travaille à la paix d'Antioche: Mort d'Evagre.*

L'AN DE JESUS CHRIST 392. DE S. AMBROISE 18.

convenit  
2.

**L**Es Prelats du Concile de Capoue crurent que ce qu'ils avoient ordonné avec tant d'équité touchant l'Eglise d'Antioche, remedieroit aux troubles qu'elle enduroit depuis si long-temps, & luy rendroit enfin la paix. Mais Theophile ayant fait avertir Flavien de suivre l'arresté qui remettoit le jugement de son affaire aux Eve sques d'Egypte, Flavien ne voulut point venir, & eut recours à des requestes & à des rescrits impériaux, qui ordonnoient ce semble aux Occidentaux de se transporter en Orient pour y examiner l'affaire dans un nouveau Concile.

Amb. ep. 9. p.  
190. c.

p. 190. c. Bar. 389  
f. 71.

Theophile manda cette nouvelle à S. Ambroise, qui aimant comme il faisoit, la paix de l'Eglise, en fut sensiblement touché, & il se plaint avec beaucoup de raison du procédé de Flavien, dont néanmoins il parle toujours avec honneur. [ Et son équité paroist visiblement en cette rencontre. Car après cette conduite de Flavien qu'on peut appeller une faute inexcusable, & qui bleissoit tout à fait S. Ambroise, puisqu'outre l'intérêt de l'Eglise, il y a toutes les apparences possibles qu'il estoit l'auteur de la deliberation du Concile de Capoue; & quoique Paulin & Evagre mesme, si nous en croyons Theodore, eussent toujours esté dans la communion de l'Occident; néanmoins il ne se declare point d'autout pour Evagre; ] & il dit mesme que comme Flavien

Amb. ep. 9. p.  
190.

Amb. ep. 9. p.  
190. d.

1. Les termes de S. Ambroise *inter se convenimus*, montrent que cela avoit déjà esté fait une fois.

avoit sujet de fuir le jugement de sa cause, Evagre n'avoit point sujet \* de le presser.

- e. 'Il répondit donc à Theophile, que puisque le Concile de Capoue luy avoit remis le soin de cette affaire, il devoit former Flavien encore une fois; & que quand même il refuseroit encore de venir, il ne falloit pas laisser d'accorder la communion à tous les autres de l'Orient, selon ce qui avoit esté arresté à Capoue. Il l'avertit seulement qu'il doit donner avis au Pape de ce qu'il aura arresté, afin que l'Eglise Romaine l'ayant approuvé, comme il ne doute pas qu'elle ne fasse, toute l'Eglise se trouvast unie dans un même sentiment, & pût se rejouir du fruit qui réussiroit de ses travaux.
- f.

Theod. l. 5. c. 23.  
p. 737. a.

[Saint Ambroise ne manqua pas sans doute d'en écrire à Theodose.] Le Pape le fit aussi, & pressa vivement l'Empereur d'envoyer Flavien à Rome, s'il ne vouloit pas qu'il fust jugé par l'Evesque d'Alexandrie, J' representant à ce Prince qu'il savoit vaincre les tyrans qui s'élevoient contre luy, mais qu'il laissoit impunis ceux qui méprisoient les loix de J. C. Notz 44.

a.

a. b. c.

Theodoret dit que Theodose pressé par ces instances, manda de nouveau Flavien, & le voulut obliger d'aller à Rome; à quoy il répondit en ces termes: Seigneur, si l'on m'accuse que ma foy ne soit pas orthodoxe, ou que ma conduite ne soit pas digne d'un Evesque, je ne refuserai pas d'en prendre mes accusateurs mêmes pour juges, & je suis prest de me soumettre à la sentence qu'ils prononceront sur mon sujet. Que s'il ne s'agit dans toute cette contestation que de mon siege episcopal & de sa preeminence, je ne veux point disputer contre eux. J'abandonnerai plutôt l'episcopat, je le cederai volontiers à ceux qui l'ambitionnent. C'est pourquoi vous pouvez, Seigneur, disposer de l'evesché d'Antioche & le donner à qui il vous plaira. Theodose admira cette généreuse résolution & la sagesse de ce Prelat, & il luy ordonna de s'en retourner & de reprendre le gouvernement de son Eglise.

b.

Theodoret relève fort cette generosité de Flavien. [ Mais n'eust-il pas esté plus loüable de preferer la paix de l'Eglise à cette apparente generosité, & d'accepter le moyen si raisonnable que les Peres de Capoue avoient proposé pour y parvenir, au lieu d'offrir une demission qu'il jugeoit bien sans doute que l'on n'accepteroit pas ]

Blond p. 230.

'Il y a apparence que la mort de Valentinien & la revolte d'Eugene arrestèrent les poursuites des Occidentaux, & qu'à infi



L'an de J. C.  
392 de Saint  
Ambroise  
18.

# SAINT AMBROISE.

239

Ion en demeura à ce qu'avoit resolu. S. Ambroise après le Concile de Capoue, que si l'on ne pouvoit accorder Flavien & Evagre, il falloit néanmoins se réunir de communion avec tous les autres Orientaux, laissant l'Eglise d'Antioche dans son schisme, après tant d'efforts inutiles qu'on avoit fait pour l'appaiser : C'est apparemment aux sommations que Theophile fit alors à Flavien, qu'il faut rapporter ce que dit Nestorius, Que l'Egypte par toutes ses lettres pleines d'une hauteur de tyran, n'avoit pu donner de la terreur au bienheureux Flavien (Mais s'il peut y avoir de la générosité à ne pas céder à la hauteur d'un Theophile, il y en a encore plus de céder à Dieu, & de trembler au bruit des menaces qu'il fait contre ceux qui causent des troubles & des scandales dans l'Eglise. Et n'est-ce pas les causer quand on ne veut pas les finir ?

Ruf. l. 11, c. 11, p. 186.  
Merc. l. 2, p. 86, d.  
3.

La cause de Flavien se trouva bien-tôt tout à fait plus forte, par la mort d'Evagre. Il vécut peu depuis son élection. Neanmoins il ne mourut pas avant l'an 392, l'auquel S. Jerome parle de luy comme d'un homme encore vivant. Après sa mort, Flavien fit si bien qu'on ne luy ordonna aucun successeur ; [ & cela facilita sans doute beaucoup la reconciliation avec l'Occident ] que Saint Chrysostome moyenna depuis. Mais ceux du parti de Paulin & d'Evagre continuèrent à tenir toujours leurs assemblées à part, & quelque effort que Flavien fît pour les réunir, ils demeurent dans leur séparation jusqu'à l'épiscopat d'Alexandre, [ & à l'an 414 ou 415. ]

Socr. l. 5, c. 15, p. 253 d. Socr. l. 7, c. 15, p. 721, c. 721.  
Hier. v. ille, 135 p. 301 d.  
Socr. p. 273, d.  
Socr. p. 721, d.  
Socr. p. 273, d.  
Socr. p. 723, b.  
721.  
Socr. p. 279.  
Theod. l. 1, c. 35, p. 742 a, b.  
Cyr. Alex. p. 56, p. 203, d.

V. S. Innocent  
Pape 1  
9.

Attique de Constantinople remarque que l'amour de la paix & de l'union des peuples, avoit fait mettre dans les sacrez diptyques les noms de Paulin & d'Evagre qu'il appelle les chefs du schisme, même en écrivant à S. Cyrille d'Alexandrie.

~~~~~

ARTICLE LXX.

Bonose condamné par les Evêques de Macedoine, se revolte contre l'Eglise : De la secte des Bonosiens.

POUR ce qui regarde l'affaire de Bonose, le Concile de Capoue l'avoit renvoyé, comme nous avons dit, devant les Evêques voisins, en y comprenant principalement [Anse] de Thessalonique & les autres de Macedoine. Ces Prelats rendirent donc une sentence par laquelle ils interdirent à Bonose l'entrée de son Eglise. [Ce n'estoit apparemment qu'une suspen-

Amb. ep. 3 p. 183, d.

tion de ses fonctions en attendant l'entier éclaircissement de son affaire,] puisqu'il paroît que les mêmes Evêques devoient encore rendre une autre sentence : [ou bien il faut dire que ce jugement avoit précédé le Concile de Capoue, & que Bonose en ayant appelé au Concile, il fut renvoyé devant les mêmes Evêques, pour y estre examiné de nouveau]

Quoy qu'il en soit, Bonose après son renvoi, consulta Saint Ambroise, savoir s'il ne rentreroit point même par force dans son Eglise, [prétendant peut-estre selon le second sens, que le Concile ayant ordonné un nouvel examen, cassoit tout ce qui avoit esté fait jusques alors] Mais S. Ambroise luy répondit qu'il ne falloit rien entreprendre contre ce qui avoit esté fait, & qu'il devoit au contraire se conduire avec beaucoup de retenue, de moderation, & de sagesse, sans rien faire contre la sentence de ceux à qui le Concile avoit donné l'autorité de juger en cette rencontre, afin de leur laisser la liberté d'ordonner ce qu'ils trouveroient conforme aux regles de la justice. [Mais il paroît par la suite, que Bonose méprisa l'avis du Saint, & ne laissa pas de faire ses fonctions.]

Les Prelats commis par le Concile pour terminer son affaire, en écrivirent au Pape Sirice, comme pour l'en faire juge, ou en avoir au moins son avis; & ils témoignoit en même temps une sainte horreur pour l'erreur [attribuée sans doute à Bonose,] que la Sainte Vierge eust eu d'autres enfans que J. C. Le Pape dans sa réponse approuva leurs sentimens sur ce point, & il emploie presque toute sa lettre à prouver que Marie n'a jamais cessé d'estre vierge : Mais pour ce qui regardoit Bonose, il dit qu'il ne peut pas en connoître, parceque le Concile de Capoue les avoit eux mêmes nommez pour juges; Qu'ainsi c'estoit à eux à le juger les premiers, puisqu'ils le faisoient au nom de tout le Concile; ce que pour luy il ne pouvoit pas, après que le Concile estoit séparé. Il témoigne aussi avoir appris de leur lettre, qu'on avoit donné Senecion à l'Evêque Basse pour gouverner avec luy son Eglise, & d'autres choses, dit-il, sur lesquelles j'attens le jugement que vous en porterez.

[Cette lettre aussi bien que celle de S. Ambroise à Theophile, sont apparemment écrites vers le mois d'avril, lorsque la saison avoit ouvert les chemins de la mer & de la terre, & avant que la mort de Valentinien eust rompu le commerce entre les deux Empires]

irrumperet.

NOTE 45.

&c.

nyse & des autres Prelats assemblez avec luy, qui condamnerent Bonose. Ils arresterent aussi après une tres meure deliberation, Conc. 1.2 p. 1274. c. d. que ceux qu'il avoit ordonnez [depuis sa premiere sentence] seroient receus dans leurs degrez, leur accordant cette grace contre la regle ordinaire à cause de la necessité presente ; c'est à dire de peur que ces Ecclesiastiques ne demeurassent unis avec Bonose, & qu'ainsi ils ne formassent un grand scandale, [en fortifiant le parti de leur Eve sque.

Bonose au lieu de se soumettre au jugement rendu contre luy, ajouta le schisme à l'heresie.] Car depuis sa condamnation il tint p. 1275. c. des assemblees illegitimes hors de l'Eglise Catholique, & fit diverses ordinations. Il ordonnoit à ce qu'on pretend, tous ceux qui se presentoient sans distinction & sans aucun examen. On e. l'accusoit mesme d'ordonner des personnes malgré eux, & en les traînant par violence. Les Eve sques de Macedoine croyoient p. 1274. c. néanmoins que tous ceux qu'il avoit ordonnez, devoient estre receus par l'Eglise Catholique dans leurs degrez, 'en recevant b. c. seulement la benediction de l'Eve sque legitime, & ils se croyoient suffisamment autorisez en cela par le decret d'Anyse ; 'de sorte p. 1275. d. que des personnes sachant qu'ils ne pouvoient estre ordonnez dans l'Eglise à cause de leurs vices, alloient se faire ordonner par Bonose, & puis le quittoient, & estoient receus dans l'Eglise comme Clercs.

Le Pape Innocent s'opposa à cet abus, & declara l'an 414, que p. 1274. c. d. le decret d'Anyse estoit juste, lorsqu'il estoit necessaire ; mais que la necessité estoit alors passée, 'puisque les Eglises estoient p. 1276. a. en paix, 'qu'ainsi cette dispense ne devoit plus avoir de lieu. Que d. 1274. d. d'ailleurs si l'Eglise uisoit quelquefois d'indulgence en cette matiere, c'estoit seulement pour les personnes qui avoient toujours esté dans l'heresie, & non pas pour les apostats : Que ceux-ci ne pouvoient estre receus que par la penitence, qui est incompatible avec la clericature. Il distingua aussi fort bien [ces personnes p. 1271. b. c. qui avoient receuë l'ordination hors de l'Eglise,] de ceux qui l'avoient receuë du mesme Bonose avant qu'il fust condamné, encore mesme qu'ils l'eussent suivi depuis. Car il ordonna [vers l'an 410, comme avoit fait Anyse,] que s'ils vouloient abandonner & condamner l'erreur de leur chef, & estre réunis à l'Eglise, ils y seroient receus avec joie, [& dans leurs degrez, comme cela est visible. Cette lettre donne lieu de juger que Bonose estoit mort alors : mais il semble qu'il n'y avoit pas long-temps.] On t. 5. p. 216. a. peut avoir prononcé contre luy quelque nouvel anatheme

après sa mort. [Mais cela n'a pu donner droit] à Justinien de le comparer, comme il fait, à Theodore de Mopsueste qui n'avoit point esté condamné qu'après sa mort.

Quoique le trouble que Bonose avoit causé dans l'Eglise fust appaisé dès l'an 414, il resta néanmoins durant quelque temps un corps d'heretiques [auxquels on donnoit le nom de Bonosiaques] ou Bonosiens. Gennade dit qu'on les avoit auparavant appellez Siphores [sans dire d'où vient ce nom, inconnu d'ailleurs] On parloit encore des Bonosiens à la fin du VI. siecle. Gennade dit que l'Eglise rejettoit leur baptesme, parcequ'ils ne baptizoient pas au nom des trois Personnes, & S. Gregoire confirme la mesme chose. Cependant le 17.^e Canon du second Concile d'Arles en 452, declare au contraire qu'estant certain qu'ils sont baptizez dans la Trinité, on se contentera de les recevoir dans l'Eglise avec l'onction & l'imposition des mains, en leur faisant faire profession de la foy Catholique. On trouve aussi dans Saint Avit, que l'Eglise conserve l'honneur du baptesme unique, mesme dans la reception des Bonosiaques & des autres [heretiques,] se contentant de les guerir par la benediction, s'ils répondoient qu'ils avoient esté baptizez au nom du Pere, du Fils, & du Saint Esprit.

[Je ne voy rien qui puisse aider à accorder cette contrariété, que de remarquer que les Bonosiaques estoient presque toujours confondus avec les Photiniens, & n'estoient pas néanmoins les mesmes.] Gennade parle d'un Audence Eveque d'Espagne, qui avoit écrit un livre de la foy contre tous les heretiques, où il refutoit les Manichéens, les Ariens, les Sabelliens, & particulièrement les Photiniens, que l'on appelle, dit-il, presentement Bonosiaques, (& quelques uns raportent aux Bonosiaques, J'ce que le Pape Innocent dit des Photiniens "qui s'as-sembloient à Senia dans la Dalmacie sous un nommé Marc. Gelase en condannant Bonose, semble aussi le joindre avec Photin. S. Avit fait la mesme chose en parlant des Bonosiaques; & il ajoute qu'ils ostent à J.C. l'honneur de la divinité. Le second Concile d'Arles marque encore que les Photiniens & les Bonosiaques suivoient une mesme erreur: Cependant en mesme temps qu'il ordonne, comme nous avons dit, que les Bonosiaques seront receus par la seule onction, il ordonne que les Photiniens seront baptizez. [C'estoit donc deux sectes & deux communions différentes, quoiqu'unies dans la mesme erreur. Et ainsi peut-estre que ceux qui ordonnent de les baptizer, le fai-

t. 1. p. 1376. a.
Avit, n. p. 10.

Genn. deg. c. 52.
p. 383. d.

Greg. l. 6. ep. 61.
p. 200. b.

ab) Genn. deg. c.
52. p. 383. d.

Conc. t. 4. p. 103.
b.

Avit, frag. p. 158.

Genn. v. ill. c. 14.

Conc. t. 2. p. 170.
171.

Conc. t. 3. p.
663. 1. 2.

6 Avit. ep. 3. p.
78. 30.

c Conc. t. 4. p.
1013. a. b.

V. les Ariens
147.

soient parcaqu'ils ne les distinguoient en rien des Photiniens.]

'Les Bonofiaques rebaptizoient les Catholiques qu'ils avoient seduits; & le troisieme Concile d'Orleans en 538, ordonne que ceux qui se trouveront coupables de ce crime, seront aussi tost arretez par les officiers royaux pour estre punis.

~~~~~

A R T I C L E LXXI.

*Amour de Valentinien II. pour S. Ambroise : Il le mande pour recevoir de luy le baptisme. Il est tué avant l'arrivée du Saint, qui pleure sa mort, & fait son oraison funebre.*

Nous avons dit l'année precedente que Theodose s'en estoit retourné en Orient, ayant remis la conduite de l'Occident au jeune Valentinien. Cela n'apporta aucun changement à l'égard de l'Eglise & de S. Ambroise en particulier. Car Justine estoit morte dès l'an 388, & Valentinien quelque jeune qu'il fust, estoit devenu un Theodose. Nous ne dirons rien ici de ses mœurs & de sa pieté. Nous remarquerons seulement j'qu'il aimoit alors S. Ambroise autant qu'il l'avoit autrefois persecuté. Il regardoit comme son pere ce mesme Saint, que cinq ou six ans auparavant il avoit voulu chasser comme son ennemi. Les instructions qu'il avoit receues de Theodose, effacerent de son esprit les mauvaises impressions que sa mere luy avoit données. Il reparoit par l'ardeur de son affection pour ce grand Eveque, les manx que d'autres luy avoient faits sous son nom. Il se glorifioit d'avoir esté nourri par ce Saint, & souhaitoit de l'avoir toujours auprès de luy comme un pere plein de sollicitude pour son bien; & il l'appelloit en effet quelquefois son pere.

Amb ep. 57. p. 321. c.

div. h. a. p. 116 f

S. Ambroise voyoit avec joie le changement de ce Prince: Il en rendoit [sans cesse] graces à Dieu [qui l'avoit operé dans son cœur,] & à Theodose par qui Dieu l'avoit operé. Mais la joie fut bien-tost changée en une douleur egale à l'affection qu'il avoit pour luy. [Valentinien qui avoit reçu le cœur d'un Theodose, n'en avoit pas encore acquis l'autorité; & il se trouvoit accablé par le credit que le General Arbogaste François de nation, avoit sur les troupes.] Il semble aussi qu'il manquast d'argent, n'ayant pas menagé celui qu'il avoit trouvé dans l'Epargne avec tout le soin que S. Ambroise luy avoit recommandé.

V Theodo-  
le l. III, 69.

de Jof. c. 7. t. 1. p. 384. a. b.

'Les barbares avoient fait cette année quelques ravages assez

div. h. 1. p. 108. x. l.

H h ij

L

près de l'Italie; ce qui y fit souhaiter la présence de l'Empereur. Il estoit alors à Vienne en Daupiné. [Flavien] alors Prefet [du Pretoire,] & les autres personnes les plus considerables, presserent Saint Ambroise de l'aller trouver, pour le prier de venir en Italie. Il le promit, ne pouvant, dit-il, ni s'ingerer de soy mesme d'aller à la Cour lorsqu'il n'y avoit que faire, ni aussi manquer à ce qu'il pouvoit faire pour le service de son peuple. Mais Valentinien avoit pris [de luy mesme] dessein d'accourir au secours de l'Italie; & dès le lendemain que S. Ambroise eut resolu de l'aller trouver, on apporta ordre de tenir prest tout ce qui estoit necessaire pour le voyage de l'Empereur. Ainsi celui de Saint Ambroise fut rompu par ceux mesmes qui l'y avoient engagé.

p. 105. b.

p. 108. m.

m.

h.

p. 109. a. b.

m. 101. m. p. 57. p.

321. d.

a. div. h. 2. p. 112.

m.

p. 57. p. 321. d.

c. div. h. 2. p. 109.

a.

p. 57. p. 321. d.

div. h. 2. p. 103. b.

p. 216. i. k.

p. 109. a.

a.

Le bruit ne laissa pas de courir jusqu'à Vienne, que le Saint y alloit venir. Valentinien receut cette nouvelle avec grande joie, & témoigna qu'il souhaitoit beaucoup de le voir. Mais comme le bruit de sa venue se trouva faux, Valentinien luy écrivit & le pria de venir en diligence pour estre la caution de sa reconciliation avec Arbogaste, & afin de luy donner le battefme, qu'il avoit resolu de recevoir avant que de venir en Italie; car il n'estoit encore que cathecumene. <sup>b</sup> Il y avoit en France un assez grand nombre de saints Eveques, & il semble qu'ils fussent alors assemblez pour tenir un Concile. <sup>d</sup> Mais Valentinien vouloit estre baptizé de la main de S. Ambroise, en quoy si son desir n'estoit pas tout à fait raisonnable, au moins il témoignoit une affection bien veritable pour ce saint Prelat. Il passa les deux jours suivans dans une telle inquietude & une telle impatience de voir le Saint, qu'ayant depeché le courier le soir, il demandoit dès le matin du troisieme jour, qui fut le dernier de sa vie, s'il n'estoit pas revenu, & si le Saint ne venoit pas. Car il esperoit tout de luy: Il l'attendoit comme son libérateur. Il disoit quelquefois: Serai je assez heureux pour voir mon pere? & sa confiance n'estoit pas mauvaise, parcequ'il attendoit <sup>c</sup> Dieu en la personne de son Pontife.

Il semble que Valentinien avoit déjà invité le Saint plusieurs fois à le venir trouver en France; & S. Ambroise s'en estoit toujours excusé, à cause des frequentes dissensions des Eveques [au sujet des Ithaciens, autant qu'on le peut juger de Sulpice Severe.] Mais après cette dernière lettre il partit sans delay, & avec tant de haste qu'il ne put faire reflexion sur les indices qui paroissoient déjà du malheur qui devoit bien-tost arriver à Valen-

tinien, ou plutôt qui luy estoit déjà arrivé. Il fit ce voyage par les voitures publiques : 'car il n'avoit pas de monture pour le faire à ses depens. 'Il passoit déjà les Alpes lorsqu'il apprit la triste nouvelle de la mort de Valentinien, arrivée (le 15 de may,) deux jours seulement après qu'il luy avoit écrit. [On peut voir b. en un autre endroit l'histoire de cet evenement tragique, & qui eut encore des suites tout à fait funestes.] 'On croit que Saint Ambroise l'eust empêché, s'il eust pu arriver avant la mort du Prince. Quoique ce Saint ne se promist rien de luy mesme, ni de son adresse, ni de sa prudence, il dit néanmoins qu'il eust pu par ses soins & par son application faire quelque reconciliation entre Valentinien & Arbogaste. En effet outre que Valentinien avoit en luy une confiance toute entiere; Arbogaste mesme faisoit gloire d'estre son ami, & de manger souvent avec luy. 'Mais il n'estoit pas, dit-il, un Elie ni un Prophete pour connoître ce qui devoit arriver. [Ainsi il ne put empêcher la mort de ce Prince;] & néanmoins il dit que c'est à cause de ses pechez qu'il n'a pas mérité de luy conserver la vie.

'Une si triste nouvelle luy fit reprendre la route de Milan, arrosant le chemin de ses larmes, qu'il méloit avec les gémissements de tous les peuples. 'Sa douleur estoit si grande, que dans le triste état où il voyoit les affaires, il se fust volontiers retiré pour se cacher. Mais ne pouvant abandonner son Eglise & quitter le sacerdoce, au moins il se cachoit en quelque sorte en demeurant dans le silence. Il ne le rompit que pour répondre à Theodosé qui luy avoit écrit pour faire enterrer Valentinien à Milan où l'on avoit apporté son corps; & il rendoit dans cette lettre un témoignage authentique à sa douleur. Le Saint ne la desavoue pas dans la réponse qu'il fit à ce Prince, & où il luy marque une vue qu'il avoit pour le tombeau de Valentinien, qu'il tenoit déjà tout prest.

[Valentinien fut donc enterré à Milan auprès de Gratien son frere, deux ou trois mois après sa mort:] & ce fut, comme nous croyons, à cette ceremonie que S. Ambroise en prononça l'eloge funebre que nous avons encore,] 'puisqu'il y dit qu'il alloit mettre ses membres dans le tombeau. [Il a repandu dans cette piece tout ce que son cœur avoit d'affection & de tendresse, & il ne l'a pas assurément prononcée sans repandre des larmes & sans en faire repandre à ses auditeurs. Il en emploie une grande partie à consoler les sœurs de Valentinien qui l'ecoutoient. 'Il ne craint pas de les assurer du salut de ce Prince, quoiqu'il fust mort sans

p. 115 m. 173. b. recevoir le baptême, parceque sa foy l'avoit lavé, dit-il, & que  
p. 111 b. c. 115. la demande qu'il avoit faite du baptême, l'avoit consacré. Il dit  
p. 113. c. que Dieu accordera cette grace aux prieres & aux merites de  
p. 116. g. Gratien, aux mysteres qu'il alloit offrir pour luy, & aux oraisons  
de tout le peuple. Il promet de crier tous les jours & toutes les  
nuits pour luy aussi-bien que pour son frere, & de les nommer  
tous deux dans ses oblations. Enfin il prie Dieu de ne le point  
b. separer d'eux après sa mort.

p. 111. d. Parlant du peu de temps que Valentinien avoit vécu, & le  
comparant sur cela à Josias, il dit qu'il craint que sa mort ne soit  
un presage de malediction pour l'Empire, & que Dieu ne l'ait  
osté si promptement du monde, aussi-bien que Josias, pour l'em-  
pêcher de voir les malheurs qui devoient bien-tost arriver : [ &  
l'evenement verifia assez cette pensée.]



## ARTICLE LXXII.

*Conduite de Saint Ambroise à l'égard d'Eugene.*

[**A**RBOGASTE après avoir osté la vie à Valentinien, V Thend-  
sel. 569, 700. donna le titre d'Empereur à Eugene, qui n'avoit aussi  
que le nom de Chrétien.] S. Ambroise l'avoit connu lorsqu'il  
estoit encore particulier, & l'avoit honoré avec une entiere  
sincerité. Eugene luy écrivit mesme dès le commencement de  
son regne. Cependant S. Ambroise ne luy fit point de réponse,  
parceque [connoissant la foiblesse de sa foy, & ses funestes enga-  
gemens avec Arbogaste qui estoit payen,] il prevoyoit déjà les  
fautes que l'on feroit faire à cet usurpateur. On pressa ce Saint  
de luy écrire : mais il s'en excusa sur ce qu'il jugoit bien qu'on  
exigeroit de luy des choses tout à fait contraires à son devoir.  
v. p. 85. b. Eugene accorda en effet bien-tost aux payens le rétablissement  
de l'autel de la Victoire, avec les revenus de leurs temples : [ &  
ce ne furent pas mesme les seules fautes qu'il fit contre la reli-  
gion.] S. Ambroise ne laissa pas de luy écrire depuis, & de luy  
demander des graces pour diverses personnes qui avoient re-  
cours à sa recommandation. Ainsi il faisoit voir que dans les  
affaires de Dieu, il craignoit plus Dieu que les Princes, & qu'il  
aimoit mieux sauver son ame que gagner leur faveur par des  
flateries. Mais dans les choses qu'on pouvoit leur demander  
raisonnablement, il ne manquoit point de leur rendre tous les  
devoirs qui appartennoient à leur dignité.

Amb. ep. 15 p.  
210. f.

e.

v. p. 85. b.

ep. 15 p. 210. c.



[Sur la fin de cette année Arbogaste alla faire la guerre aux François, ce qui fut suivi de la paix qu'Eugene vint luy mesme traiter avec eux sur les bords du Rhein. Comme il ne faut pas douter qu'Arbogaste ne l'ait accompagné dans cette occasion, on y peut rapporter] ce que Paulin dit estre arrivé à ce Comte, lorsque Saint Ambroise fuyoit Eugene, [c'est à dire en general durant le regne d'Eugene; car Paulin n'est pas si exact pour la chronologie.] Il arriva donc alors, dit-il, qu'Arbogaste ayant fait la guerre aux François, & en ayant défait un grand nombre, il fit la paix avec les autres. Durant qu'il estoit à table avec leurs Rois, ils luy demanderent s'il connoissoit Ambroise. Il répondit que non seulement il le connoissoit, mais qu'il estoit mesme aimé de luy, & qu'ils avoient souvent mangé ensemble. Comte, luy répondirent alors ces Princes, il ne faut pas s'étonner que vous demeuriez victorieux, puisque vous avez l'amitié d'un homme qui commande au soleil de s'arrester, & il s'arreste aussi-tost. Paulin dit avoir appris cette parole de la propre bouche d'un jeune homme fort craignant Dieu, qui estoit present lorsqu'elle fut dite, servant à table pour donner à boire; & il la rapporte pour faire voir combien la reputation du Saint estoit grande mesme parmi les barbares. Nous avons déjà vu qu'elle avoit attiré à Milan deux des plus grands seigneurs de Perse, & nous verrons dans la suite qu'elle eut la mesme force sur une Reine des Mareomans.

vi. p. 168.

b. c.

Amb. vic. p. 84. l. m.

p. 88. g. h. i.

L'AN DE JESUS CHRIST 393, DE S. AMBROISE 19.

[Ce fut apparemment au retour du voyage du Rhein, & au plus tost vers le commencement de l'an 393, qu'Eugene passa des Gaules en Italie. Son approche obligea S. Ambroise de quitter Milan pour ne pas voir un Prince, qui sous le nom de Chrétien, sembloit vouloir faire revivre le paganisme.] Il s'estoit tu quelque temps nonobstant la douleur qu'il ressentoit des fautes d'Eugene, & il avoit retenu sa douleur cachée dans luy mesme, sans la communiquer à personne. Mais sachant qu'Eugene se hastoit de venir à Milan, & ne croyant pas qu'après s'estre si hautement déclaré & devant Dieu & devant les hommes contre les poursuites des payens, il pust dissimuler le tort qu'on avoit fait à la religion, il jugea qu'il devoit se retirer de Milan; non par la crainte de la puissance d'Eugene, mais pour éviter la rencontre d'un homme qui s'estoit souillé par un sacrilege, afin que s'il ne pouvoit le porter à faire son devoir, au moins il ne fust rien contre le sien.

ep. 15. p. 110. e.

vit. p. 85. e.

ep. 15. p. 110. d. e.

vit. p. 85. c.

acdep. 58. p. 322.

c.

ep. 15. p. 110. e.

NOTE 48.

vic. p. 85, c.

ep. 15, p. 209, c.

c, d, e, f.

§ 110.

p. 110, b.

c, f.

f.

vic. p. 85, c, d.

in ps. 118 p. 936.  
937.

vic. p. 86, d, e.

Il s'efforça néanmoins de faire rentrer Eugene en luy mesme par une lettre qu'il luy écrivit après son depart, pour luy rendre raison de sa conduite. Il l'assure n'avoir point d'autre motif que la crainte de Dieu qu'il prefere à toutes choses: Et je ne croy pas, dit-il, faire tort à personne, si je ne prefere personne à Dieu. Il montre ensuite qu'il en a usé de la mesme maniere & dans la mesme cause à l'égard des autres Princes, qui ne l'ont pas trouvé mauvais; & puis il ruine la vaine subtilité dont Eugene vouloit se couvrir, montrant que Dieu juge le cœur & la volonté, & non pas l'action extérieure. Il luy insinué en mesme temps que J.C. & ses Prestres ne pouvoient pas accepter ses dons & ses offrandes; c'est à dire qu'on ne pouvoit pas le recevoir à la communion. Il proteste qu'il a pour luy tout le respect dû à un Empereur: Mais, ajoute t-il en finissant, si vous voulez qu'on vous honore, souffrez que nous honorions aussi celui que vous voulez faire croire estre l'auteur de vostre Empire. Paulin cite divers endroits de cette lettre.

[ Cette generosité de nostre Saint à l'égard d'Eugene & des autres Princes, nous doit faire ressouvenir de cette excellente parole qu'il dit autrepert: ] 'Voulez vous, comme Dieu, vous rendre redoutable aux pecheurs, vous faire respecter des Rois, & vous les voir soumis comme à Dieu mesme, au nom duquel vous agissez? meprisez toutes les choses de ce monde, & preferez l'opprobre des souffrances du Seigneur à toutes les richesses du siecle.

[ Il semble qu'il y a lieu de s'étonner comment S. Ambroise pouvoit quitter son diocese en une occasion si difficile, & où il falloit un courage pareil au sien pour soutenir l'honneur & la discipline de l'Eglise. Mais on demeure d'accord qu'il y a des rencontres où un Eveque peut legitiment s'absenter, pourvu qu'il laisse en sa place des personnes capables de suppléer à son défaut. Et on ne peut douter que Saint Ambroise ne l'ait fait, puisque nonobstant son absence, J'on ne receut point les presens qu'Eugene voulut faire à l'Eglise, & on ne souffrit pas seulement qu'il s'unist à l'assemblée des Fideles pour prier, à cause du sacrilege qu'il avoit commis.



ARTICLE LXXIII.

*S. Ambroise ressuscite un mort à Florence : Son union avec les Florentins.*

**S**AINTE Ambroise ayant quitté Milan, s'en alla à Boulogne, où il avoit, dit-il, esté invité pour se trouver au festin spirituel qui s'y faisoit pour la translation des saints Martyrs Vital & Agricole. Paulin semble dire néanmoins que ce fut à luy mesme que les Saints se decouvrirent. Il leva leurs corps de leurs sepulchres, en tira la croix & les cloux qui avoient esté les instrumens de leur triomphe, & recueillit le sang qui se trouva encore dans leur tombeau.

De Boulogne il alla à Fayence, où il demeura quelques jours, & puis il passa en Toscane à la priere des Florentins, qui souhaitoient de l'avoir chez eux; car il n'avoit pas eu dessein d'y aller. Paulin semble dire que ce fut de là qu'il écrivit à Eugene la lettre dont nous avons parlé.

S. Ambroise pour ne pas tromper, dit-il, l'esperance des Florentins qui l'avoient demandé, & faire qu'au moins ils trouvasent dans les Martyrs ce qu'ils avoient attendu de luy, leur donna ce qu'il avoit apporté des reliques de S. Vital [& S. Agricole,] quoiqu'il leust destiné pour d'autres, c'est à dire du sang des Saints; & du bois où S. Vital avoit esté crucifié, & il les mit dans l'autel d'une eglise qu'il dedia alors en cette ville, n'ayant pu refuser cette grace à une sainte veuve nommée Julienne, qui faisoit bastir cette eglise qu'il dedioit. On croit qu'il la dedia sous le nom de S. Vital & S. Agricole, & que c'est celle qui porte aujourd'hui le nom de S. Laurent, extrêmement enrichie par les Medicis. Paulin l'appelle la basilique Ambrosienne.

NOTE 49.

Le Saint en la dediant fit un sermon au peuple que nous avons encore parmi ses traitez, sous le titre d'exhortation à la virginité, parceque la plus grande partie en est employée à l'instruction des trois filles de la veuve Julienne. Il y raporte plusieurs particularitez de l'histoire de cette sainte veuve, qu'on croit estre la mesme Julienne qu'on honoroit à Boulogne l'an 1195, dans une eglise de S. Estienne, où l'on voit encore aujourd'hui son tombeau. Le martyrologe Romain en marque aussi la feste à Boulogne le 7 de fevrier. Il est aisé en effet qu'elle ait quitté Florence pour passer à Boulogne, où on y retend qu'elle a fondé

*Hist. Eccl. Tom. X.*

li

Amb. vit. p. 85. c.  
exh. virg. t. 4. p. 433. B.  
vit. p. 86. a.  
exh. virg. p. 434. a. l.  
vit. p. 85. c.  
exh. virg. p. 433. B.  
exh. virg. p. 433. B.  
exh. virg. p. 434. B.  
exh. virg. p. 435. B.  
exh. virg. p. 436. B.  
exh. virg. p. 437. B.  
exh. virg. p. 438. B.  
exh. virg. p. 439. B.  
exh. virg. p. 440. B.  
exh. virg. p. 441. B.  
exh. virg. p. 442. B.  
exh. virg. p. 443. B.  
exh. virg. p. 444. B.  
exh. virg. p. 445. B.  
exh. virg. p. 446. B.  
exh. virg. p. 447. B.  
exh. virg. p. 448. B.  
exh. virg. p. 449. B.  
exh. virg. p. 450. B.  
exh. virg. p. 451. B.  
exh. virg. p. 452. B.  
exh. virg. p. 453. B.  
exh. virg. p. 454. B.  
exh. virg. p. 455. B.  
exh. virg. p. 456. B.  
exh. virg. p. 457. B.  
exh. virg. p. 458. B.  
exh. virg. p. 459. B.  
exh. virg. p. 460. B.  
exh. virg. p. 461. B.  
exh. virg. p. 462. B.  
exh. virg. p. 463. B.  
exh. virg. p. 464. B.  
exh. virg. p. 465. B.  
exh. virg. p. 466. B.  
exh. virg. p. 467. B.  
exh. virg. p. 468. B.  
exh. virg. p. 469. B.  
exh. virg. p. 470. B.  
exh. virg. p. 471. B.  
exh. virg. p. 472. B.  
exh. virg. p. 473. B.  
exh. virg. p. 474. B.  
exh. virg. p. 475. B.  
exh. virg. p. 476. B.  
exh. virg. p. 477. B.  
exh. virg. p. 478. B.  
exh. virg. p. 479. B.  
exh. virg. p. 480. B.  
exh. virg. p. 481. B.  
exh. virg. p. 482. B.  
exh. virg. p. 483. B.  
exh. virg. p. 484. B.  
exh. virg. p. 485. B.  
exh. virg. p. 486. B.  
exh. virg. p. 487. B.  
exh. virg. p. 488. B.  
exh. virg. p. 489. B.  
exh. virg. p. 490. B.  
exh. virg. p. 491. B.  
exh. virg. p. 492. B.  
exh. virg. p. 493. B.  
exh. virg. p. 494. B.  
exh. virg. p. 495. B.  
exh. virg. p. 496. B.  
exh. virg. p. 497. B.  
exh. virg. p. 498. B.  
exh. virg. p. 499. B.  
exh. virg. p. 500. B.

§ 35. 18-22,  
§ 20. 11.

avec ses filles un monastere de S. Vital & S. Agricole qui subsiste encore aujourd'hui. 'On ajoute à cela diverses choses, dont je ne voy pas d'autre preuve que la tradition du pays. 'On marque qu'elle vécut jusqu'à l'episcopat de Saint Petrone, [c'est à dire jusque vers l'an 430.

Amb. vit. p. 89,  
86.

Ce ne fut pas l'unique benediction que les habitans de Florence receurent du séjour que S. Ambroise fit en ce temps-ci dans leur ville. ] Il logeoit dans la maison d'un des plus considerables d'entre eux nommé Decent, qui estoit un homme [ fort ] Chrétien. Decent avoit un fils tout jeune nommé Panfophie qui estoit tourmenté par le demon. Le Saint pria souvent pour luy, il luy imposa les mains, & il le guerit enfin. Peu de jour après sa guerison ce jeune enfant fut tout d'un coup attaqué de quelque maladie & mourut subitement. Sa mere qui avoit beaucoup de pieté, une foy tres vive, & une grande crainte de Dieu, prit le corps de cet enfant, le transporta de l'appartement d'enhaut [où il estoit mort, ] dans celui d'endas, & le mit dans le lit de S. Ambroise. Ce Saint n'estoit pas alors dans la maison. Quand à son retour il eut trouvé cet enfant dans son lit, il eut pitié de cette pieuse mere. Et considerant la grandeur de la foy qu'elle faisoit paroître dans cette rencontre, il se coucha comme un autre Elisée sur le corps de cet enfant, & obtint par ses prieres la grace de le rendre vivant à sa mere. Il écrivit mesme un livre pour donner à cet enfant lorsqu'il seroit en état de le lire, des instructions dont son âge le rendoit encore incapable: Mais il n'y dit rien de ce miracle: & il ne nous appartient pas, dit Paulin, d'examiner quelles peuvent avoir esté les raisons de ce silence. [ Il semble néanmoins qu'il n'en faille point chercher d'autre cause que son humilité. Nous n'avons pas ce livre parmi ses ouvrages. ]

Bar. 392. § 14.  
Amb. ep. 38 p.  
323. c.  
a vii. p. 86. c.  
b p. 92. a.

'On croit que le Saint demeura à Florence jusqu'à son retour à Milan, 'qui fut le premier jour d'aout de l'année suivante. 'Car Paulin dit qu'il partit de Toscane pour y retourner. [ En quittant la ville de Florence, il n'en perdit pas le souvenir: ]<sup>b</sup> Il promit de la visiter souvent: Et pour accomplir en quelque sorte sa promesse, il parut plusieurs fois priant devant l'autel de la basilique Ambrosienne qu'il y avoit dedie. 'Radagaïse vint assieger Florence en 406, avec une armée de quatre cents mille hommes, selon Zosime, 'et cette ville avoit perdu toute esperance de ressource. Le Saint [ qui estoit mort neuf ans auparavant, ] apparut à une personne dans la maison où il avoit logé, lorsqu'il

2.  
Bar. 406. § 9.  
Amb. vit. p. 92. b.

L'an de J.C.  
393, de Saint  
Ambroise  
19.

## SAINT AMBROISE

257.

Il vint pour fuir la rencontre d'Eugene, & promit que la ville seroit delivrée le lendemain; ce qui arriva par le secours que Scilicon y amena, & par la victoire qu'il remporta sur Radagaife.

Paulin dit avoir appris les apparitions du Saint dans la basilique Ambrosienne, de la bouche de Zenobe qui estoit Eveque de Florence lorsqu'il écrivoit, [c'est à dire vers 412 ou 422.] Il

qualifie ce Zenobe un homme saint. L'Eglise l'honore en effet au nombre des Saints le 25 de may. Et la ville de Florence le regarde comme son patron & son protecteur. [Nous n'en trouvons rien d'ancien que cet endroit de Paulin.] On écrit que son

NOTE 30.

corps fut enterré dans l'Eglise Ambrosienne, & transporté plusieurs années après dans celle de S.<sup>te</sup> Reparate, qui porte aujourd'hui le nom de la S.<sup>te</sup> Vierge, c'est la cathedrale de Florence. Un Eveque du XI. siecle assure que de son temps ses reliques y faisoient un grand nombre de miracles; & il en rapporte un dont il dit avoir esté témoin oculaire.



## ARTICLE LXXIV.

*Saint Ambroise revient à Milan, se rejouit de la victoire de Theodose sur Eugene, & le porte à la clemence.*

L'AN DE JESUS CHRIST 394. DE S. AMBROISE 10.

IL semble qu'Eugene ait tenu sa Cour à Milan jusqu'à ce qu'il fut obligé de s'aller opposer à Theodose, qui s'avançoit [à grandes journées] pour le combattre. Lorsqu'il en partit avec Arbogaste, & Flavien Prefet du Pretoire [qui estoit aussi payen,] ces deux officiers irrités de ce qu'on avoit refusé de recevoir leur Prince à la communion de l'Eglise, protesterent que quand ils reviendroient à Milan après la victoire, ils feroient de l'Eglise une écurie pour leurs chevaux, & entrolleroient les Clercs pour leur faire porter les armes. Mais & la persecution dont ils menaçoient l'Eglise, & leurs blasphemes, leur firent perdre la victoire dont ils se tenoient si assurez.

S. Ambroise ne douta jamais de leur défaite: & dès qu'Eugene dont il suivoit la rencontre, fut parti de Milan, il quitta la Toscane, & retourna promptement en sa ville episcopale vers le premier d'août, où il attendit la venue de Theodose, sans craindre l'évenement d'une guerre que ses merites & ses prieres

V. Theodor. deciderent en faveur de celui qui estoit le plus digne d'estre aimé de luy.

ep. 58 p. 322. d.  
h. e.Amb. ep. 58. p.  
322. d.

e.

p. 322. e.  
\* ep. 16. p. 212. h.  
\* ep. 58. p. 322. e.  
f.ep. 16. p. 212. h.  
h.vit. p. 97. g.  
p. 86 c. p. 20 p.  
211. h. h.vit. p. 86. e.  
e. f.

e. f.

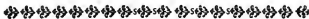
[ Theodose vainquit donc par une protection visible du ciel , au commencement de septembre, & aussi-tôt ] il écrivit à S. Ambroise pour le prier de rendre grâces à Dieu de sa victoire . Il croyoit le Saint fort éloigné de Milan , & luy témoignoit estre dans la pensée qu'il s'estoit retiré, comme desesperant du succès de ses armes. Mais S. Ambroise estoit à Milan il y avoit plus d'un mois; & ce fut là qu'il receut la lettre de Theodose. Comme il estoit assuré du merite de ce prince, & qu'il ne doutoit pas que Dieu n'agrest l'hostie qu'il luy presenteroit en son nom, il luy obeît avec joie. Il porta mesme à l'autel la lettre qu'il en avoit receuë. Il la tint à la main en offrant le sacrifice, afin que la foy du prince parlât par la voix de l'Evesque, & que les caracteres de sa main fissent les fonctions sacerdotales, & offrissent [la divine hostie par les mains du Pontife de J. C.]

Il récrivit ensuite à l'Empereur<sup>a</sup> par un de ses Chambellans, pour se rejouir avec luy de sa victoire. Il luy témoigne n'avoir rien à luy souhaiter que l'accroissement de sa pieté , dont il le conjure de donner une marque en pardonnant aux rebelles , principalement à ceux qui n'estoient pas encore tombez dans cette faute [ en suivant Maxime. ] Il luy écrivit une seconde lettre, [ que nous n'avons pas, ] & puis une troisieme qu'il envoya par un de ses Diacres nommé Felix. [ C'est apparemment celui ] qui fut depuis Evesque de Boulogne.

Ce n'estoit pas seulement pour luy rendre un devoir de civilité, qu'il luy écrivoit tant de lettres, mais aussi pour interceder en faveur de ceux qui se sentant coupables , s'estoient refugiez dans l'eglise. Comme son plus grand soin estoit d'obtenir la grace de ces personnes ; ne pouvant plus soutenir la douleur que leurs larmes luy causoient, il ne voulut pas attendre que Theodose vint à Milan, & il luy envoya exprés son Diacre pour solliciter leur pardon. Il ne se contenta pas de cela. Theodose avoit envoyé à Milan Jean secretaire d'Etat , pour mettre en sauvegarde ceux qui s'estoient refugiez dans l'eglise, [ c'est à dire ce semble pour les mettre en sureté de leur vie jusqu'à ce que l'Empereur eust ordonné . S. Ambroise qui n'avoit peut-estre pas osé s'éloigner , de peur qu'on ne fust quelque violence à ces personnes, ayant appris ce que Jean estoit venu faire, j'en alla luy mesme trouver l'Empereur à Aquilée , afin d'interceder pour eux: & il n'eut pas de peine à obtenir leur grace de ce Prince tres Chrétien , qui se jeta luy mesme à ses pieds, en protestant que c'estoient les prieres & les merites du Saint qui l'avoient conservé.

'S. Ambroise revint ensuite d'Aquilée à Milan, suivi de l'Empereur qui y arriva un jour après luy, & s'abstint quelque temps des sacremens à cause du sang répandu dans cette guerre. [ Il le fit apparemment par le conseil de Saint Ambroise ; ] puis-que ce Saint parlant des juges qui font mourir les criminels, dit que quoiqu'il ne veuille pas leur refuser la communion, comme d'autres faisoient, il ne peut pas néanmoins qu'il n'approuve & qu'il ne loue ceux qui s'en abstiennent d'eux mêmes.

f.  
div. h. 3. p. 121.  
122.  
ep. 51. p. 309. d.  
310. a.



ARTICLE LXXV.

*De S. Severe Evêque de Naple : S. Paulin se retire à Nole ;  
Estime qu'en fait Saint Ambroise.*

V. la note 31. **C**E fut apparemment en cette année que Saint Ambroise écrivit à Severe Evêque de Campanie, pour luy recommander un Prestre nommé Jacque qui estoit venu des extremitez de la Perse, & qui avoit, dit-il, choisi pour se reposer, les rivages & les délices de la Campanie ; mais il n'y cherchoit que la tranquillité de cette province pour y servir Dieu hors du trouble & des inquietudes du monde. 'S. Ambroise au contraire estoit alors au milieu des soulèvemens & des courses des barbares, des tempestes de la guerre, & des cruautés des combats ; [ ce qui semble assez bien convenir au temps de la guerre d'Eugene. 'C'est dans cette lettre que le Saint dit qu'il avoit déjà vécu 53 ans. 'Baronius croit que Severe à qui elle est écrite, est l'Evêque de Naple, 'que l'Eglise honore comme Saint le 30 d'avril, & où le suppose comme une chose constante, [ quoiqu'on n'en donne pas de preuve bien claire. ] 'On croit encore que c'est de luy qu'il est parlé dans une lettre de Symmaque, 'qui recommande l'Evêque Severe, & en fait de grands éloges. 'On dit qu'il succéda à Zosime [ qui se démit vers l'an 364, ] & qu'il gouverna jusque vers l'an 410, 'selon ce que porte sa vie qu'il fut Evêque durant 46 ans, deux mois, & onze jours.

Ambrois. 31. p.  
362. c. d.  
d. a.  
Bar. 30. apr.  
Boll. 30. apr. p.  
767. f.  
b. c.  
Sym. l. 7. p. 51. p.  
381.  
Ugh. t. 6. p. 46.  
39.  
p. 51. d.

Notz 31.

[ 'Cette vie n'a été écrite au plus tost que sur la fin du VIII<sup>e</sup> siècle, & elle ne contient presque que l'histoire d'un mort qu'il résuscita, pour convaincre l'imposture d'un calomniateur qui en opprimoit la veuve & les enfans sous prétexte d'une fausse dette. 'On a marqué ce miracle dans le martyrologe Romain, ] & dans d'autres pièces plus anciennes ; & l'on montre encore à Naple le lieu où l'on tient que cela est arrivé.

Boll. 30. apr. p.  
767. c.

p. 769. f. 6.

'La vie de ce Saint porte qu'il a basti quatre eglise à Naples, \* & qu'il a mis le corps de S. Janvier dans celle où il a reposé durant quelques siècles, à un mille de la ville. Pour luy, son corps estoit dans la ville mesme lorsqu'on a écrit sa vie, en une eglise qu'on appelloit tantost de S. Severe, tantost de S. George. 'Elle appartient aujourd'hui aux Cordeliers, & ses reliques y furent tirées de terre en l'année 1310. 'On a encore l'histoire de deux miracles faits par S. Severe au XI. siècle, & elle est écrite par un auteur anonyme du mesme temps. 'On pretend qu'il eut pour successeur Urse son neveu, qui ne gouverna que quatre ans, & que quelques uns ont confondu avec Urfin qui disputa le pontificat au Pape Damase.

p. 767. d.

p. 770-772.

p. 769. c.

Ugh. l. 6. p. 59.

[ La Campanie acquit vers ce mesme temps un hoste bien plus illustre que Jacques dont nous venons de parler. Ce fut le celebre S. Paulin, qui fit une profession toute ouverte de la perfection evangelique, non ] cette année, comme l'avoit cru Baronius, [ mais dès l'année 392, comme il est aisé de le montrer sur les mesmes androits dont s'est servi Baronius. ] 'Ce Saint avoit toujours esté nourri dans la foy par la charité, dit-il, & par l'affection de S. Ambroise, qu'il appelle pour ce sujet son admirable Pere, & 'la source de toute ce qu'il avoit de bien. [ Il avoit sans doute esté à Milan vers 387, lorsque S. Alype y avoit reçu le baptême avec S. Augustin. ] 'Car S. Alype y avoit alors entendu parler de luy. 'Aussi S. Ambroise reçut avec beaucoup de joie la nouvelle de sa retraite & de l'abandonnement qu'il faisoit de tous ses biens. Il la communiqua aussi tost à son cher ami Saint Sabin Evêque [ de Plaisance, ] avec lequel il se rejouit de ce chef-d'œuvre de la grace, & se moque des vaines plaintes que les grands du monde en feroient. [ On peut mettre cette lettre en l'année precedente ou en celle-ci.

Bar. 394. 575-76.

Paul. ep. 45. p. 400.

V. S. Paulin  
11.

auctorem.

p. 399.

Amb. ep. 30. p. 259. f. 1.

Saint Ambroise n'avoit pas sans doute vu S. Paulin depuis son changement lorsqu'il l'écrivit. ] 'Mais Baronius croit qu'en s'en allant à Nole où il estoit resolu d'achever sa vie auprès du tombeau de S. Felix, il passa par Milan, & y vit S. Ambroise. [ Cela pourroit aussi estre arrivé à Florence, où nous avons vu que Saint Ambroise avoit demeuré la plus grande partie de cette année. ]

Bar. 394. f. 29.

Paul. ep. 45. p. 400.

'S. Paulin témoigne l'année suivante que S. Ambroise l'avoit voulu unir à son Clergé, en sorte qu'en quelque lieu qu'il demeurast, il fust toujours censé Prestre de Milan: [ car il avoit esté ordonné Prestre à Barcelone. ] 'Baronius dit que Saint Ambroise le souhaitoit afin de le pouvoir avoir pour successeur;

Bar. 394. 119.



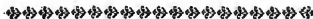
L'an de J.C.  
394, de Saint  
Ambroise  
10.

## SAINT AMBROISE.

255

& il suppose qu'il l'aggregea effectivement à son Clergé; [ mais S. Paulin ne le dit pas positivement, & il peut paroître assez probable qu'il n'accepta point cette offie qui estoit contre la regle ordinaire de l'Eglise, & qu'il ne rapporte que pour faire voir l'affection de S. Ambroise pour luy, & l'obligation qu'il avoit de l'aimer & de l'honorer : quoique d'autre part S. Paulin n'auroit pas fait scrupule d'une chose approuvée par Saint Ambroise. Saint Ambroise luy donna une marque bien particuliere de son affection, j'en luy envoyant des reliques de S. Nazaire, [dont nous verons qu'il trouva le corps l'année suivante, ou bientoit après.]

Paul, car. 14. p.  
310.



## ARTICLE LXXVI

*Saint Ambroise fait l'oraison funebre de Theodose; maintient le droit des asyles: De Theodule Evêque de Modene: Conversion de Fritigil Reine des Marcomans.*

L'AN DE JESUS CHRIST 395. DE S. AMBROISE 21.

[S]AINT Ambroise receut dès les premiers jours de cette année une affliction bien sensible par la mort de Theodose, qui finit sa vie à Milan le 17 de janvier. ] En rendant le dernier soupir, il appelloit encore Saint Ambroise. \* Ce Saint prononça son oraison funebre dans l'Eglise au service du quarantieme jour, en presence d'Honoré, & de l'armée. <sup>Ambrois. h. 3 p. 130. 4.</sup> Il ne craint point d'y assurer que Theodose reçoit dans la lumiere eternelle & dans l'assemblée des Saints la recompense de ses bonnes œuvres, parcequ'il a aimé, c'est à dire accompli l'Evangile. <sup>p. 117 2.</sup> Il dit qu'il est dans le royaume de J.C. où il est véritablement roy luy mesme. <sup>p. 118. b.</sup> Il ne laisse pas en mesme temps de prier pour luy, de demander qu'il soit mis dans le repos parfait des Saints, & d'esperer que les pleurs des serviteurs de Dieu le mettront dans le lieu où ses merites l'appellent. <sup>p. 119. k.</sup> On avoit déjà embaumé son corps pour l'envoyer à Constantinople, <sup>p. 122. f.</sup> où Honoré & S. Ambroise mesme eussent souhaité de l'accompagner. <sup>b. 125. a. b. Zo. 1. 4. p. 279. d. Amb. div. h. 3. p. 125. h.</sup>

Saint Ambroise vecut encore près de trois ans depuis la mort de Theodose; [ c'est à dire deux ans & quelques mois. ] La premiere chose qui luy arriva selon l'ordre de la narration de Paulin, fut de trouver les corps de S. Nazaire & de S. Celse, qu'il transporta dans la basilique des Apôtres; [ de quoy nous avons assez parlé sur S. Nazaire.

vit. p. 86 27.  
p. 27.

On peut mettre vers le mesme temps, ] la lettre que Symma-

Sym. 1. 249 34.  
p. 116.

Cod. Theod. p.  
124.  
4 Sym. p. 12.

que écrivit au Saint pour le prier d'employer son autorité en faveur de Magnille, qui avoit mérité d'en estre aimé par la maniere dont il avoit autrefois gouverné la Ligurie. Il avoit depuis esté Vicaire d'Afrique 'au commencement de l'an 392, \* & comme il voulut depuis s'y retirer, parceque c'estoit son pays, on l'en empêcha longtemps par divers obstacles qu'on luy opposa. Symmaque prie donc le Saint d'employer son autorité pour faire lever ces obstacles, & faire obtenir à Magnille le repos qu'il souhaitoit.

## L'AN DE JESUS CHRIST 396. DE S. AMBROISE 22.

Bar. 396. § 1.  
Amp vit. p. 47.  
21.

'Les deux nouveaux Empereurs Arcade & Honoré furent tous deux Consuls en cette année. 'Ce fut donc alors qu'arriva ce que Paulin rapporte d'un violement des asyles. Honoré pour l'ouverture de son Consulat donna à Milan le spectacle d'un combat de bestes sauvages qu'on luy avoit envoyées de la Libye. Le peuple y accourut de toutes parts. [ Pour satisfaire encore davantage son plaisir barbare & cruel, ] le Comte Stilicon à la persuasion du Prefet Eusebe, permit aux soldats d'aller prendre dans l'Eglise un nommé Crescone & de l'enlever par force. Ce malheureux s'y refugia jusques à l'autel. S. Ambroise accompagné des Ecclesiastiques qui se trouverent là dans le temps, se mit devant luy pour le défendre contre ceux qui le poursuivoient. Mais le grand nombre de ces soldats commandez par des Ariens, l'emporta sur le peu d'Ecclesiastiques qui s'opposoient à leurs violences. Ravis d'avoir enlevé Crescone ils retournerent comme en triomphe à l'amphitheatre. Cet attentat causa à l'Eglise une douleur & une affliction tres sensible. Le saint Evesque demeura longtemps prosterné & fondant en larmes au pied de l'autel. Les soldats estant arrivez à l'amphitheatre allerent rendre conte de leur expedition à ceux qui les avoient envoyez. Mais lorsqu'ils triomphoient de l'outrage fait à l'Eglise, des leopards qu'on avoit laschez sauterent tout d'un coup vers ces miserables, se jetterent sur eux, & les déchirerent horriblement. Un si prompt effet de la vengeance divine, fit rentrer Stilicon en luy mesme. Il fit satisfaction à S. Ambroise durant plusieurs jours. Il sauva Crescone, & empêcha qu'on ne luy fist aucun mal. Neanmoins parceque cet homme estoit convaincu de tres grands crimes, Stilicon ne crut pas pouvoir se dispenser de l'envoyer en exil pour luy en faire faire quelque réparation; mais il ne fut pas longtemps sans le rappeler.

p. 11, §

'Vers le mesme temps, comme S. Ambroise alloit au palais, suivi

22.  
22.  
22.

fuivi de Paulin & de quelques autres de ses Ecclesiastiques, il arriva que l'un d'eux fit un faux pas & tomba par terre. Theodule qui estoit notaire du Saint, ne put s'empêcher d'en rire. Le Saint s'estant retourné, luy dit: Et vous qui estes debout, prenez garde de tomber. Cela arriva aussitost; & Theodule qui avoit ri de la chute d'un autre, rougit de la sienne. Ce Theodule fut depuis Evêque de Modene, & gouverna cette Eglise avec beaucoup de reputation & d'estime. Il semble, comme en parle Paulin, qu'il fust déjà mort lorsqu'il écrivoit, quoiqu'Ughellus qui l'appelle Theodore, écrive qu'il a gouverné beaucoup d'années. Il n'en dit rien de particulier, sinon qu'il consacra l'Eglise cathédrale sous le nom de S. Geminien son predecesseur, à cause d'un miracle qu'il rapporte.

Ughellus, p. 99.  
100.

La conversion de Fricigil Reine des Marcomans arriva aussi vers ce temps-ci. Un Chrétien qui estoit venu d'Italie dans les Etats de cette Princesse, luy parla de Saint Ambroise. L'estime qu'elle en conceut sur ce rapport, la porta à croire en J. C. dont ce grand Saint estoit un si fidele serviteur. Elle envoya des ambassadeurs à Milan avec des presens pour l'Eglise, & elle fit prier le Saint de luy donner par écrit les instructions necessaires à sa foy naissante. Pour la satisfaire il luy écrivit une excellente lettre en forme de catechisme: & par occasion il l'exhorta à persuader à son mari de garder la paix avec les Romains. Dès que la Reine eut receu sa lettre, elle obtint du Roy qu'il se donnast aux Romains avec tout son peuple. Elle se mit elle mesme en marche pour venir voir ce Saint à Milan. Mais quelque diligence qu'elle eust faite, au lieu de la consolation qu'elle esperoit, elle eut à son arrivée la douleur d'apprendre qu'il estoit mort [le quatrieme d'avril 397. Cette lettre du Saint à Fricigil a esté perdue.]

Bar. 396, § 1.  
Amb. vit. p. 11.  
p. 2.



# ARTICLE LXXVII.

*S. Ambroise écrit & va à Verceil pour l'election de S. Honorat:  
Histoire de S. Gaudence & de S. Laurent de Novare.*

NOTE 58.

**L**A vie de S. Gaudence Evêque de Novare, dit que Saint Ambroise peu de temps avant sa mort fit un voyage à Verceil à cause de la division où estoit le peuple de cette ville, qu'il pacifia néanmoins aussi-tost. [Cela nous peut donner sujet de mettre en ce temps-ci la mort de Limene Evêque de Verceil, *Hist. Eccl. Tom. X.* K k

Boll. 22. jan. p.  
419. § 11, 12.

qui, comme nous avons vu en l'année 581, gouvernoit cette Eglise depuis la mort du grand S. Eusebe. Car après la mort de Limene, ] le peuple de Vercel fut long temps sans se pouvoir accorder sur la nomination de son successeur. \* Et ainsi cette Eglise à qui les autres avoient accoutumé de demander des Eveques, en manquoit elle seule pendant que toutes celles de la Ligurie, de l'Emilie, de la Venecie, & des autres provinces d'Italie qui estoient proches, en estoient pourvues.

Ce desordre affligeoit le cœur de Saint Ambroise, [ qui estoit metropolitain de Vercel; ] & on en rejettoit la faute sur luy mesme, quoique fort injustement, puisque le peuple estant dans la division, ne pouvoit faire d'election, ni le Saint faire aucun decret; ni personne se resoudre à accepter la conduite d'une Eglise si pleine de trouble & de tumulte.

Ce fut sur ce sujet que le Saint leur écrivit 'une grande lettre dont il emploie une partie à relever le merite de Saint Eusebe; une autre à louer la penitence, la virginité, & les autres vertus; parceque les moines Sarmation & Barbatien qui comme nous avons dit, infectoient alors l'Eglise de Vercel, pretendoient que toutes ces choses estoient inutiles. Il donne aussi plusieurs instructions à ceux de Vercel pour le reglement de leurs mœurs, principalement pour pardonner les injures, & assoupir toutes les disputes particulieres: Car c'estoit apparemment ce qui empeschoit qu'on ne s'accordast pour le choix d'un Eveque.

[Si l'histoire de S. Gaudence de Novare que nous avons citée, est veritable, on peut juger avec beaucoup d'apparence que la lettre de S. Ambroise ne fut pas encore assez forte pour donner la paix à l'Eglise de Vercel, & que c'est ce qui l'obligea d'y aller luy mesme. Selon cette suite, on ne peut pas douter qu'Honorat de Vercel qui donna l'année suivante le dernier sacrement à S. Ambroise, n'ait esté successeur de Limene, 'comme Baronius dit qu'il le fut [Il estoit digne des soins que S. Ambroise prit pour son election, puisque l'Eglise l'honore comme un Saint le 29 d'octobre, qui est ce me semble festé publiquement à Vercel.]

Son epitaphe 'porte qu'il avoit esté élevé & instruit par Saint Eusebe; qu'il avoit esté, [à l'âge peut-estre de 20 ans, ] le compagnon de son exil & de sa prison, [de sorte qu'on ne luy peut refuser le titre de Confesseur, qu'ils ont esté freres par la foy & par les merites, aussi-bien que par la dignité. D'autres versifient de Saint Honorat qu'il a nourri son Eglise d'une doctrine pure & sainte, & qu'il a pratiqué luy mesme ce qu'il a enseigné aux au-

Amb. ep. 25. p.  
237. e. f.  
a. c.

c.  
c.

P 337-254.

p. 244. l.

vit. p. 91. h. i.

R. r. 28. o. l. ij  
Ugh. t. 4. p. 1042.

Ugh. t. 4. p. 1049.

a.

b.

tres. On marque qu'il a esté enterré dans l'eglise de S. Eusebe, & qu'il a eu pour successeur en l'an 415, un Cœlius ou Dufcelie mis après luy comme Saint dans les litanies, [ & dont néanmoins on ne dit rien.]

Saint Gaudence selon son histoire [écrite au VIII. siecle,] estoit originaire d'Yvrée ville assise au pié des Alpes. Il y passa ses premières années, & y prêcha même la foy avec beaucoup de zele. Le peu de fruit qu'il y fit, l'obligea à quitter cette ville, & à se retirer à Novare. Là il vécut quelque temps en qualité de Lecteur avec S. Laurent martyrizé sous Constance, comme nous allons voir. On ajoute qu'il gouverna l'Eglise de Verceil durant les trois dernières années de l'exil de S. Eusebe, [ c'est à dire en 360, 361, & 362. Il estoit peut-estre alors élevé au sacerdoce.] De là il se retira à Novare après que S. Eusebe fut revenu [en 363.] Il s'occupa à gouverner cette Eglise conjointement avec Saint Eusebe, & sous son autorité.]

Il y estoit encore lorsque S. Ambroise passa par cette ville au retour de Verceil. Il eut la pensée de voir en passant S. Gaudence. Néanmoins comme il vouloit aller plus loin, il crut qu'il estoit trop tard pour cela. Mais quand il fut un peu avancé, son cheval s'arresta, dit-on, sans qu'il le pût jamais faire marcher. Il crut donc que Dieu vouloit qu'il saluât S. Gaudence, & ayant tourné bride vers la ville, son cheval marcha aussi tost. Gaudence vint au devant de luy. Ils se saluerent & s'embrassèrent. Dans leur entretien S. Ambroise dit à Gaudence comme en le menaçant :  
» Vous serez Eveque à ce que je voy. A quoy Gaudence répondit  
» sans s'emouvoir, Oui, je le serai; mais ce sera un autre que vous  
» qui me sacrera. Ils se separerent ensuite, & S. Ambroise estant mort peu de temps après son retour à Milan, Gaudence fut élu Eveque de Novare par le peuple avec le consentement de l'Empereur Honoré, ] & ordonné par Simplicien successeur de S. Ambroise.

Il demeura 10 ans dans cette charge, c'est à dire jusque vers l'an [417, ou] 418. Il mourut le 22 de janvier, auquel on fait principalement sa feste. Son corps demeura, dit-on, sans aucune corruption, & même avec quelques marques de vie jusques au 3. d'aoust qu'on l'enterra. Il fut mis dans l'eglise qu'il avoit fait bâtir, & que S. Agape son successeur fit achever. L'on honore encore aujourd'hui son corps dans cette eglise, qui est un chapitre considerable. Sa vie semble dire qu'il fut le premier Eveque de Novare. Divers auteurs l'ont cru de la sorte, & il y a assez

d'apparence que S. Eusebe à gouverné cette Eglise conjointement avec celle de Verceil.]

22. jan. p. 430. f  
36.  
a Bar. 10. sept.

Ugh. t. 4. p. 944.  
Ferr. p. 586.

Ugh. t. 4. p. 950.  
d.  
6 p. 944. c.  
r. Len. t. 1. p. 586.  
d. Boll. 22. jan. p.  
412. f. 2.  
f. 5.

Bar. 30. apr.

Boll. 30. apr. p.  
764. c.  
a.  
a. b.

S. Gaudence avoit désigné de son vivant Agape pour luy succéder. \* Baronius tire des monumens de l'Eglise de Novare, dans lesquels il trouve des fautes, qu'il tint le siege 20 ans. [Ainsi il peustestre mort en 438.] Il est honoré comme un Saint le 10 de septembre. Ughellus & Ferrarius en disent bien des choses; mais ne citent rien d'ancien ni d'authentique. Le premier qui l'appelle Agapit, luy donne 30 ans d'episcopat. Son corps fut d'abord enterré dans l'Eglise qu'il avoit fait achever, & que l'on appelloit de son nom; & a esté transferé dans la cathedrale le 30 d'aoust vers l'an 890. b On met deux Evêques entre luy & Simplicius, qui gouvernoit néanmoins dès l'an 451.

\* L'histoire de S. Gaudence enferme celle de S. Laurent, qui est aussi l'un des patrons de Novare, [ & dont nous dirons ici un mot par occasion. ] C'estoit un saint Prestre, qui après avoir beaucoup travaillé dans cette ville pour la conversion des payens fut enfin tué par eux avec un grand nombre d'enfans qu'il venoit de baptizer. On ne sçait pas bien si ce fut sous Constance dès devant l'an 355, ou sous Valentinien. Sa feste est marquée le 30 d'avril. Baronius rapporte quelques vers gravez sur un tombeau rempli des os de ce Saint & de ses compagnons; & ces vers marquent qu'il sortoit de ce tombeau une liqueur medicinale. Mais ce miracle à cessé depuis. \* Ce tombeau estoit autrefois dans une grande Eglise qui portoit le nom de Saint Laurent, & estoit une abbaye considerable depuis ruinée, & ce qu'on y a trouvé de reliques a esté transporté en 1552, dans la cathedrale, où on les a mises sous le grand autel.

[Outre S. Gaudence de Novare, l'Italie estoit honorée en ce même temps par un autre Gaudence, celebre dans l'Eglise par sa science & par les écrits qui nous en restent, aussi-bien que par sa pieté, & principalement par l'humilité avec laquelle il refusa l'episcopat de Bresse après la mort de Saint Philastre: Et S. Ambroise qui presida à cette election, ne put vaincre son refus que par les menaces de l'excommunication. Nous ne savons pas quand cela arriva, sinon que ce fut au plus tost en l'an 385. Nous parlerons de ce Saint dans un titre particulier.]



ARTICLE LXXVIII

*Dernières actions de S. Ambroise.*

L'AN DE JESUS CHRIST 397, DE S. AMBROISE 23.

NOTE 36.

Nous avons mis sur l'année 396, ce que Paulin rapporte des actions particulieres de S. Ambroise jusqu'à celles qui paroissent avoir precedé immédiatement sa mort. Elle arriva, comme nous croyons, le 4 d'avril 397, qui estoit le samedi saint, un peu plus de deux ans après la mort du grand Theodose. S. Ambroise souhaitoit avec une ardeur extreme de voir la majesté divine de la maniere qu'elle se communique à ses seuls enfans dans le royaume des cieus, où elle rassasie leur desir par la manifestation de sa gloire. Plusieurs années auparavant il avoit desiré de mourir après son frere, persuadé qu'il luy estoit avantageux d'estre degagé des liens du corps pour estre avec J. C. S'il est nécessaire à des personnes de demeurer en cette vie pour le bien de leurs freres, pour luy, il ne se croyoit pas de ce nombre, parce, dit-il, qu'il n'estoit utile à personne, & que par raport à luy mesme il trouvoit dans la mort l'avantage de ne plus pecher.

Amb. vit. p. 16.  
27.

Aug. ep. 111. 5. 11.  
p. 104. l. 1. b. c. 1. 1.  
p. 104. 1.

Amb. de refut.  
l. 4. p. 317. 1.

Ainsi il demandoit instamment à Dieu d'estre promptement delivré des miseres de cette vie. D'ailleurs il gémissoit avec une extreme douleur de voir l'avarice qui est la source de tous maux, & qui ne peut se borner ni dans l'abondance ni dans la disette; de la voir, dis-je, croistre de plus en plus dans les hommes, & particulièrement dans ceux qui estoient elevez en autorité. Rien ne luy estoit plus penible que d'aller solliciter auprès d'eux, [ & leur recommander quelques affaires de justice ou de charité, ] parceque tout estoit venal chez eux. Ce desordre attira toutes sortes de maux sur l'Italie. Dans la suite tout alla toujours de pis en pis: [ & l'Empire d'Occident fut absolument ruiné.

vit. p. 19. c.

Saint Ambroise obtint donc par ses prieres de mourir en un âge encore assez peu avancé; car nous croyons qu'il n'avoit pas plus de 57 ans; & il merita mesme pour sa consolation de connoître par avance le temps de sa mort, qu'il marqua à ses disciples, en leur disant qu'il seroit encore avec eux jusques à Pasque.

Peu de temps avant qu'il mourust, on decouvrit la fraude d'un domestique du Comte Scilicon. Cet homme avoit esté possédé

p. 90. b. c.

du demon. Après sa guerison il demeura dans la basilique Ambrosienne, parce que Stilicon qui l'affectionnoit beaucoup, l'avoit fort recommandé. Il s'avisâ de fabriquer de faux brevets pour donner des charges de Tribuns. Ceux qui alloient en prendre possession sur ces fausses pieces furent arrestez prisonniers. Stilicon néanmoins les relâcha à la priere de S. Ambroise. Il ne voulut pas non plus punir ce malheureux domestique; mais il en fit de grandes plaintes au saint Eveque. Ce faussaire voulut se retirer de la basilique Ambrosienne, (peut-estre pour eviter la correction qu'il meritoit.) S. Ambroise le fit chercher & se le fit amener. Il l'interrogea, & l'ayant trouvé coupable d'une action si noire, il faut, dit-il, qu'il soit livré à Satan pour mortifier sa chair afin qu'il n'ose jamais rien faire de semblable. Le Saint n'avoit pas encore achevé ces paroles, lorsque le demon se saisit de ce miserable faussaire, & commença à le mettre en pieces. Tous les assistans en furent saisis de crainte & d'étonnement. Eugippe justifie par cet exemple, un miracle semblable de Saint Severin de Baviere.

Boll. t. jan. p.  
495. f. 44.

Amb. vit. p. 90.  
d.

Saint Ambroise delivra aussi alors plusieurs possédez par l'imposition des mains & par les exorcismes. Vers le mesme temps il guerit par sa seule parole Nicet qui avoit esté Tribun & notaire. Cet homme estoit tellement tourmenté de la goutte qu'il ne pouvoit que rarement paroistre en public. Un jour il s'approcha de l'autel pour recevoir l'Eucaristie, & le Saint sans y penser luy marcha sur le pié. La douleur luy fit jeter quelques cris. Surquoi Saint Ambroise luy dit: Allez, vous vous porterez bien desormais. Quand ce Saint mourut, Nicet disoit avec larmes que depuis ce temps il ne s'estoit plus senti incommodé de la goutte. Baronius met ces choses l'année precedente. [Ce qui est certain, c'est qu'elles arriverent peu de temps avant la mort du Saint.]

Bar. 396. f. 2.

Amb. vit. p. 90. 2.

Quelques jours avant que d'estre arresté au lit [par la maladie dont il mourut,] il travailla à l'explication du p'seume 43. Il la dictoit à Paulin qui depuis écrivit sa vie. Tout d'un coup sa teste fut environnée de feu en forme d'un petit bouclier. Peu à peu cette flamme entra dans sa bouche. Son visage devint blanc comme la neige. Il revint ensuite dans son état naturel. Paulin qui vit cette merveille en fut tellement étonné qu'il demeura immobile & ne put écrire ce que le Saint luy dictoit, jusqu'à ce que cette vision fust disparuë. Mais comme le Saint luy dictoit

1. C'est le p'seume *Judica me Deus*, qui est le 43. selon les Septante, & qui est encore imparfait



L'an de J. C.  
397, de Saint  
Ambroise  
23.

## SAINT AMBROISE.

263

&c.

alors un passage de l'Ecriture qu'il savoit par cœur, il s'en souvint parfaitement bien. Depuis cela le Saint n'écrivit & ne dicta plus rien. Il ne put mesme achever ce psaume. En effet les deux derniers versets ne sont pas expliqués. Paulin raconta ce qu'il avoit vu au Diacre Caste sous la conduite duquel il estoit. C'estoit un Ecclesiastique de merite & rempli de la grace de Dieu. Il dit à Paulin que c'estoit une marque sensible de la descente du Saint Esprit sur S. Ambroise, & il le luy montra par les Actes des Apostres.

Bar. 397. 37.



## ARTICLE LXXIX.

### *Maladie & mort de Saint Ambroise.*

V. lanote 56.

**S**AINTE Ambroise venoit d'ordonner un Eveque pour l'Eglise de Pavie lorsqu'il tomba malade. Dans le temps qu'il estoit arreté au lit, Stilicon dit que si ce grand homme venoit à mourir l'Italie estoit menacée d'une ruine entiere. L'Eveque nement verifia bientoit ce que ce sage politique prevoit. Dans la crainte qu'il en avoit, il fit assembler les personnes les plus qualifiées de la ville de Milan, & pour qui il savoit que le Saint avoit le plus de consideration. Il les engagea tant par menaces que par caresses d'aller trouver ce saint Eveque pour obtenir de luy qu'il demandast à Dieu la prolongation de sa vie. On alla donc luy faire cette proposition: à quoy le Saint répondit ces belles paroles: Je n'ay pas vécu parmi vous d'une maniere que je doive avoir honte encore de vivre quelque temps: & je ne crains pas aussi de mourir, parceque nous avons affaire à un bon maistre. S. Augustin admiroit & louoit beaucoup cette réponse comme pleine de sagesse & de pieté. Il remarquait qu'on ne pouvoit rien dire de plus juste ni de plus exact. En declarant qu'il ne craignoit pas de mourir, parceque nous avons affaire à un bon maistre, il montrait que l'extreme pureté de ses mœurs ne l'avoit point enflé par une vaine presumption. Quant à ce qu'il disoit qu'il n'avoit pas vécu d'une maniere qu'il dût avoir honte de vivre encore, il parlait selon ce que les hommes peuvent connoître d'un homme. Mais considerant la rigueur des jugemens de Dieu, il proteste qu'il ne met pas sa confiance dans ses propres merites, mais plustost dans la bonté du Seigneur. Un jour les Diacres Caste, Poleme, Venere, & Felix, estoient assemblez au bout de la galerie où le Saint estoit couché. Là ils

Amb. v. p. 90. c.

Bar. 397. 13.

Amb. v. p. 90. c. f.

Polid. v. c. 27.

Amb. v. p. 90. 91.

conferoient ensemble sur celui qu'il faudroit ordonner Eveſque après ſa mort. Ils parloient ſi bas qu'à peine pouvoient-ils ſ'entendre entre eux. Quand ils vinrent à nommer le ſaint Preſtre Simplicien, comme ſ'il euſt eſté au milieu d'eux, quoiqu'il en fuſt fort éloigné, il ſ'écria par trois fois : Il eſt vieux, mais il eſt bon. Et en eſſet il eſtoit fort âgé. Ils furent ſi ſurpris de cette parole, qu'ils ſ'enfuirent auſſi-toſt [ & ſe retirèrent de la galerie. ] Cependant il eut pour ſuccéſſeur ce bon vieillard qu'il avoit déclaré par trois fois digne de cette charge. Venere ſucceda à Simplicien. Felix fut chargé du gouvernement de l'Egliſe de Boulogne. Caſte & Poleme elevez par S. Ambroïſe continuerent de faire les fonctions de Diacres dans l'Egliſe de Milan, & y parurent comme de bons fruits d'un bon arbre.

P. 91. 8b.

Baſſien Eveſque de Lodi raportoit une viſion qu'avait eue S. Ambroïſe qui la luy avoit racontée. Un jour que le Saint prioit avec cet Eveſque dans la meſme galerie où il eſtoit couché, il vit noſtre Seigneur JESUS CHRIST qui venoit à luy avec un viſage riant, & il mourut peu de jours après avoir eu cette viſion.

b. l.

Le jour qu'il mourut, il pria Dieu les mains étendues en forme de croix depuis cinq heures du ſoir juſques à ce qu'il rendit l'eſprit. On luy voyoit remuer les levres, mais on n'entendoit point ce qu'il diſoit. Honorat Eveſque de Verceil ſ'eſtant couché dans un appartement d'enhaut pour y prendre un peu de repos, entendit par trois fois une voix qui l'appelloit & qui luy dit : Levez vous & allez promptement (à Ambroïſe,) parcequ'il eſt près de paſſer. Il deſcendit auſſi-toſt, & donna à ce Saint le corps de noſtre Seigneur. Dès que Saint Ambroïſe l'eut reçu, il rendit l'eſprit, & emporta avec luy cet excellent viatique. Son ame fortifiée par cette divine nourriture alla jouir dans le ciel de la compagnie des Anges dont il avoit imité la vie ſur la terre. Il alla ſ'unir à Elie avec lequel il eut un ſi grand raport par ſon zele & ſon intrepidité à parler aux Rois & aux puiſſances les plus redoutables, dans les occasions où la crainte de Dieu l'obligeoit de parler. C'eſt ainſi, dit un ancien, que ce Prelat rempli de vertus, ce déſenſeur de la foy, cet orateur des Chrétiens, acheva ſa courſe & ſ'en alla à J. C.

March ebr.

[Il ſembloit qu'il ſoit mort la nuit du vendredi au ſamedi ſaint.] Car Paulin ajoute auſſi-toſt, que ſon corps fut porté dans la grande eglīſe dès devant le jour, qu'il y demeura durant la nuit qu'on veille pour la feſte de Paſque, & qu'on le leva lorſque le jour du dimanche commença à luire. Cela donne lieu de juger qu'il

Amb. vit. p. 91. l.  
a.

qu'il y fut depuis le samedi dès devant le jour jusqu'au dimanche au matin. Baronius a cru qu'il estoit mort la nuit du samedi au dimanche; ce qui paroît moins conforme aux termes de Paulin. Il est toujours certain qu'on a pris le samedi pour le jour de sa mort, j puisque Bede & tous les martyrologes suivans marquent sa feste le 4 d'avril, [qui estoit cette année le samedi, & qui ne se rencontre point avec Pasque dans aucune des années qui sont un peu devant ou un peu après celle-ci.] L'Eglise de Milan qui fait la principale feste de S. Ambroise le sept de decembre, jour de son ordination, fait la memoire de sa mort qu'elle qualifie son triomphe, le jeudi de la semaine de Pasque.

Bar. v. Amb. p.  
71. R. L.

Boil. a. p. r. t. p.  
38. a.

Sa mort n'empescha point qu'on ne celebrast le baptesme; mais cinq Eveques eurent bien de la peine à faire ce qu'il avoit accoutumé de faire tout seul. Beaucoup d'enfans le virent au sortir des Fonts où ils venoient de recevoir le sacrement de baptesme. Les uns disoient qu'il estoit assis dans sa chaire & sur son thrône episcopal. Les autres le monroient du doigt à leurs peres qui se promenoient: mais eux qui n'avoient pas les yeux de l'ame aussi purs que leurs enfans, ne pouvoient appercevoir ce que ceux là voyoient: La plupart disoient qu'ils voyoient une étoille sur son corps.

Amb. vit. p. 88. l

P. 91. R.

Lorsque le saint jour du dimanche [de Pasque] commença à paroître, & qu'on eut achevé les divins sacremens, [c'est à dire les ceremonies ordinaires de la nuit de Pasque, ou peut-estre le sacrifice de l'autel offert sur le corps du Saint,] on leva ce saint corps pour le porter à la basilique Ambrosienne où il fut enterré. Alors une troupe de demons se mit à crier si haut qu'il les tourmentoit, que l'on ne pouvoit supporter le bruit qu'ils faisoient. Ce ne fut pas seulement à Milan que Dieu manifesta ainsi la sainteté de ce grand Eveque. La mesme chose arriva en diverses provinces, & cela duroit encore plusieurs années après. [ Ces miracles estoient sans doute operez dans les lieux où l'on porta ] les mouchoirs & les linges que diverses personnes firent toucher au corps du Saint. Une foule innombrable de peuple accompagna ce convoi. Il y avoit des personnes de toutes sortes de conditions, d'âge, & de sexe. Les payens & les Juifs se joignoient aux Chrétiens, qui y parurent néanmoins avec plus d'éclat que les autres.

Mab. it. l. p. 15.

On croit que son corps est encore aujourd'hui dans une cave sous le grand autel de la basilique Ambrosienne, qu'on appelle S. Ambroise le grand. Cette eglise est servie par des Chanoines

& par des Bernardins qui y font l'office tour à tour les uns après les autres.



## ARTICLE LXXX.

*Diverses apparitions de S. Ambroise après sa mort.*

Amb.vit.f.92.  
m.

**L**E jour même de sa mort, il apparut en Orient à quelques personnes de piété, priant avec eux & leur imposant les mains. Ils le luy manderent par une lettre qu'ils luy écrivirent le croyant encore en vie. Elle fut receüe par S. Simplicien son successeur, & on la garda dans un monastere de Milan. On reconnut par la date de la lettre qu'elle avoit esté écrite le jour même de la mort du Saint. Paulin ajoute à cela plusieurs autres apparitions du Saint après sa mort. Nous avons déjà parlé de celles qui arriverent à Florence.

P.92.g.b.

Marc.chr[ist]dat.

Amb.vit.p.92.h

Orof.1.7.c.36.p.

211[Marc.chr.

a Amb.v.p.92.

h.i.

Dés l'année suivante 398, Mascezel qui commandoit l'armée Romaine en Afrique contre son frere Gildon, n'ayant plus aucune esperance de sauver ni luy ni ses troupes, parcequ'il n'avoit que cinq mille hommes contre 70 mille qu'avoit Gildon. <sup>a</sup> Saint Ambroise luy apparut en songe un baston à la main. Ce General crut se prosterner à ses pieds. Alors le Saint frapant la terre avec son baston dans un endroit qu'il marquoit à Mascezel, il luy dit par trois fois, Ici, ici, ici. Mascezel comprit par là que dans trois jours il remporteroit la victoire au même lieu où il avoit vu le Saint. Dans cette confiance il donna hardiment la bataille & la gagna heureusement.

Orof.1.7.c.36.p.

211.

Orose rapporte la même chose presque en mêmes termes; & Marcellin témoigne aussi que Mascezel demeura victorieux par le secours de S. Ambroise, & par l'avertissement qu'il en receut en songe. [ Il n'est pas nécessaire que ces auteurs l'eussent appris de Paulin. ] Car Mascezel, de la propre bouche duquel il l'avoit scëu à Milan, l'avoit aussi raconté à beaucoup de Prelats d'une autre province, dont le recit confirma encore Paulin dans ce qu'il savoit déjà. Il dit qu'il écrivoit alors dans cette province qu'il distinguoit clairement de Milan. [ C'estoit sans doute l'Afrique, ] puisq[ue] Paulin y a certainement esté, <sup>b</sup> & qu'il adressoit son livre à S. Augustin par l'ordre duquel il l'écrivoit. [ Et Mascezel ayant eu la victoire en Afrique, ceux de ce pays furent apparemment les premiers à qui il raconta de quelle maniere il l'avoit remportée. ]

Amb.vit.p.92.i.

P.93.a.

f.p.97.a.

Lorsque l'on apporta à Milan les reliques des saint Martyrs *p. 92 x. l.*  
Sifinne & Alexandre, S. Ambroise apparut à un aveugle de Dal-  
macie, luy dit de se trouver à leur entrée, dont il luy marqua le  
jour, & l'assura qu'il y recouvreroit la vue; ce qui arriva Baro-  
nius met ce miracle en l'an 400. [ Mais il arriva cette année  
mesme, peu de mois après la mort du Saint. ] *Bar. 400. 52. & c.*

Paulin s'est cru obligé d'insérer aussi dans son histoire la pu-  
nition de quelques personnes qui parloient du Saint d'une autre  
maniere qu'ils ne devoient, tant pour corriger ceux qui estoient  
sujets à la medifance, que pour faire loüer la grace de Dieu dans  
son Saint, & faire voir la verité de ces paroles de l'Ecriture: Je  
perdrai celui qui s'assit pour parler contre son frere, & celui  
qui medit en secret de son prochain; & cette autre, Gardez  
vous bien d'aimer à medire, de peur d'estre exterminé. *Amb. vit. p. 92. l. m/95. 2.*

Donat Prestre de l'Eglise de Milan, mais Africain de naissan- *p. 92. 95.*  
ce, voulut dans un festin attaquer la reputation & la memoire  
de ce saint Evefque. Il y avoit quelques personnes de pieté qui  
ne purent souffrir ses mauvais discours, & qui se retirerent avec  
horreur pour la malignité de sa langue. Aussi-tost il fut frappé  
d'une plaie mortelle, porté sur un lit, & de là au tombeau.

Paulin témoigne avoir vu de ses propres yeux la mesme chose *p. 95.*  
arrivée dans Carthage. Il mangeoit un jour à la table de For-  
tunat Diacre d'Aurele avec Vincent Evefque de Colossite, Mau-  
ran de Bolite, quelques autres Evefques, & quelques Diacres.  
Mauran commença à parler mal de S. Ambroise. Paulin [ pour  
l'intimider & le faire taire, ] raporta l'histoire tragique de ce  
Prestre dont nous venons de parler. Mauran éprouva sur le  
champ le mesme sort. Il fut aussi-tost frappé d'une horrible plaie.  
On l'emporta sur un lit, & de là à son logis où il mourut.

[Voilà quelle a esté la vie du plus illustre & du plus heroïque  
Prelat que le IV. siecle, qui a esté le plus fécond en grands hom-  
mes, ait donné à l'Occident. Ses actions font toutes seules son  
eloge; & qui voudroit chercher des couleurs pour en augmen-  
ter l'éclat, ne feroit que l'obscurcir. Ainsi tout ce que nous pre-  
tendons maintenant, c'est de ramasser ici quelques endroits de  
S. Ambroise mesme ou de Paulin, qui font paroître davantage  
en general sa pieté & sa conduite, & d'y mêler quelques faits  
que nous n'avons pu placer avec les autres, parceque nous n'y  
avons point trouvé de caracteres pour en fixer le temps.]





## ARTICLE LXXXI.

*Humilité du Saint: Son amour pour la prière & pour le silence.*

Amb. pf. 118. p.  
1062. d.

b. c.

UNE vertu aussi éclatante que celle de S. Ambroise, n'eût pu subsister long-temps si elle n'eût été fondée sur une humilité extraordinaire. ] C'est cette vertu que le Saint même appelle la teste de toutes les vertus, qui anime tout le corps de nos actions. Il dit que toute nostre application doit estre de travailler à devenir plus humbles, afin de suivre la verité que l'orgueilleux ne voit point. [ Elle paroît en beaucoup d'endroits de ses écrits. Car quoique dans les saints Prelats qui ont eu à soutenir devant les hommes la verité & la justice, comme S. Ambroise, cette vertu ait ordinairement esté renfermée dans leur cœur, & ait plus paru par l'attachement inviolable qu'ils avoient à Dieu, que par des paroles humbles que l'orgueil affecte souvent; néanmoins Dieu a voulu qu'elle fust visible dans les écrits mêmes de S. Ambroise.

p. 947. a.

de fid. 1. 2. c. 14. r.  
4. p. 102. c.

in pf. 118. p. 943.  
f.

de panis. 1. 2. c.  
18. p. 411 g. h.

Quelle compassion qu'il eust pour les pauvres, à qui il avoit donné tout son bien, quelque soin qu'il eust d'assister toutes sortes de personnes, ] il dit qu'un Saint peut dire ces paroles du pseaume 118. *Je suis lié d'affection & de société avec tous ceux qui vous craignent*, mais que pour luy il n'ose les dire. Car combien y a-t-il de pauvres, dit-il, qui craignent Dieu, sans que je compatisse à leurs miseres? Combien y en a-t-il qui demandent quelque assistance, sans que j'aye pitié d'eux? Combien y en a-t-il qui ont besoin qu'on leur fasse des largesses, sans que je leur donne aucun secours? Il dit qu'il se sent coupable de grands pechez & qu'il n'espere son salut que de la miséricorde de J. C. parcequ'il ne l'a pas renoncé, & parcequ'il luy avoit son péché & sa foiblesse.

Plust à Dieu, s'écrit-t-il en un endroit, que le Sauveur me dist aussi ces paroles efficaces: Sortez de vos fers; quittez les engagemens de vos pechez, brisez les liens de vos egaremens. Quoique je sois le plus méchant de tous les hommes, & que je me sois rendu detestable par l'habitude de mes pechez, néanmoins je me trouverai libre, si celui qui a mis en possession de son royaume un voleur condamné au dernier supplice, daigne prononcer en faveur de ma liberté. Venez, Seigneur JESUS, approchez du sepulcre où mes pechez m'ont réduit: lavez moy de vos larmes:

etc.

» Mes yeux son trop durs [ & trop secs, ] ' & ils n'en peuvent assez  
» repandre pour effacer tous mes pechez .

[ Après avoir dit que tous les hommes doivent passer par ce  
glaiue de feu , que Dieu selon la Genese a mis à la porte du pa-  
radis , & qui jugera de leurs actions . ] ' Les Saints , dit-il , passeront  
» par le feu , pour estre purifiez comme de l'argent . Pour moy j'y  
» serai jetté comme du plomb . Tant qu'il y aura en moy de ce  
» plomb , je serai dans les ardeurs du feu . S'il ne se trouve point  
» d'argent en moy , hélas on me jettera jusques au fond de l'enfer  
» pour y bruler comme de la paille . Mais s'il s'y rencontre quelque  
» or ou quelque argent , non par un effet de mes bonnes œuvres,  
» mais par la misericorde & par la grace de J. C. que j'aurai receuë  
» dans le ministère de mon sacerdote , j'aurai peut estre la confian-  
» ce de luy dire : Ouy , Seigneur , tous ceux qui esperent en vous ne  
» seront point confondus .

[ Il n'y avoit rien de plus glorieux pour luy que la maniere  
dont il avoit esté élevé à l'episcopat ; ] ' & néanmoins il n'en parle  
que comme d'un sujet d'humiliation , \* que pour relever la mise-  
ricorde que Dieu luy avoit faite , & pour le conjurer par cette  
premiere grace de luy accorder les autres qui luy estoient ne-  
cessaire pour en bien user . ' Le succès qu'il eut contre l'Impera-  
trice Justine , servit à l'humilier davantage ; & il crut que Dieu  
ne l'avoit fait triompher de ses efforts , que parcequ'il ne le ju-  
geoit pas encore capable de souffrir pour luy jusques à la mort .

' Il ne parloit aussi des mysteres de la religion qu'avec trem-  
blement , craignant de n'estre pas assez pur pour des choses si  
divines ; ' & c'est pour cette mesme raison qu'il apprehendoit  
quelquefois de penetrer dans les sens cachez des Ecritures ; en  
mesme temps qu'il appelloit ses auditeurs des personnes parfaites,  
& qui savoient fort bien distinguer le bien & le mal . [ C'est  
pourquoy n'osant rien avancer de luy mesme , ] ' il fendoit tout  
ce qu'il enseignoit sur les livres saints . [ Nous voyons encore qu'il  
ne soumet pas seulement ses écrits au jugement des personnes  
illustres , comme S. Simplicien & S. Sabin de Verone , ] ' mais qu'il  
demande mesme le jugement de Romule qu'il qualifie son fils ,  
[ & qui ainsi n'estoit pas Eveque . ] ' Car il croyoit recevoir une  
grace lorsqu'une personne , quelle qu'elle fust , l'avertissoit de ce  
qu'elle trouvoit à reprendre dans ses écrits ; persuadé qu'il pou-  
voit se tromper , ou faire des fautes par surprise , ou laisser des  
ambiguités qui donnoient de mauvais sens aux autres .

[ La priere est le fruit de l'humilité , aussi-bien que de la foy .

L l iij

in pf. 112. 1064.  
K.

de off. l. i. c. 1. t.  
4. p. 1. d. de penit.  
17. c. 1. §. p. 410. c.  
ade penit. l. a. c.  
18 p. 411. l. x.

vit. p. 82. b.  
ep. 40. p. 390. d.  
b.

de fid. l. i. c. 54. p.  
128 f.  
in pf. 43. p. 793. d

in pf. 118 p. 914  
K.

in Exod. 32. c. 4.  
446. d.

ep. 8. p. 187. d.

vii. p. 82. R.

in ps. vii. p. 96 p.  
x. l.Aug. ep. 112. f. 12  
72. p. 104. l. c. d. 12.  
d.Amb de. Abr. l.  
1. c. 4. t. 1. p. 247.  
d.  
sep. 12. p. 137 h i  
de Abr. l. 3 c. 4. p.  
247. c.

de Noë, c. 1. l. 1. p.

ep. 157. f. 381. c.

Elle ne naist meisme de la foy que par l'humilité. J'Aussi cet humble Saint estoit extremement appliqué à la priere autant la nuit que le jour. [ Il ne faut donc pas s'étonner s'il en parle si excellemment dans ses ouvrages. ] Il estoit bien éloigné de l'opinion de ceux qui ne veulent que des œuvres exterieures, & qui s'imaginent qu'un homme ne fait rien lorsqu'il s'occupe à la recherche & à la contemplation de la verité. Le desir le plus ardent de son cœur, & celui qu'il s'efforçoit d'inspirer aux autres par ses discours, estoit de se rassasier de la vuë de Dieu dans le ciel, & pour arriver à ce bonheur de separer l'esprit de tous les objets chamels & terrestres.

C'est pour cela qu'il taschoit de s'établir dans ce repos où l'ame n'a plus de desir pour toutes les voluptez de la terre, dans ce sommeil si efficace qu'il attribue à Alcole de Thessalonique, & qu'il dit estre la vie des Saints, dans ce saint desert, comme il l'appelle encore, où la cupidité n'a plus d'attraits, où l'abondance de l'argent ne nous touche point, où la vanité ne nous ense plus.

[Il trouvoit encore son repos dans la meditation des Ecritures. ] Nous travaillons, dit-il, sur l'histoire de Noë, pour nous delasser de toutes les agitations & des inquietudes de ce monde auxquelles nous sommes exposez tous les jours. J'ay honte de survivre à mes enfans. Les afflictions & les adversitez des personnes qui me sont les plus cheres me rendent la vie ennuyeuse & penible. Y a t-il homme d'une constance assez inébranlable pour ne point perdre patience, ou lorsqu'il se voit expose aux tempestes qui agitent les Eglises, ou seulement lorsqu'il les envisage & qu'il y reflechit? Nous avons donc esté obligez de rechercher ce repos, afin que nous appliquant à considerer attentivement le saint homme Noë, nous nous renouvellions dans cette meditation, comme tout le genre humain fut réparé & renouvelé par ce Patriarche.

[Outre cette solitude que sa pieté luy faisoit trouver au milieu d'une grande ville, qui estoit la residence des Empereurs, ] il souhaitoit encore de se cacher [ à la vuë des hommes, ] & de se retirer en quelque lieu à l'écart: Mais parceque la necessité de sa charge ne le luy permettoit pas, il se cachoit au moins en quelque sorte en demeurant dans le silence, [ & il honoroit dans les autres cette solitude parfaite qu'il ne pouvoit pratiquer luy meisme, entretenant, comme nous avons vu, un monastere de solitaires auprès de Milan. ]





ARTICLE LXXXII.

*Charité du Saint pour son peuple, pour les penitent, pour les heretiques.*

L'ESPRIT de ce Saint ne paroît pas moins avoir esté un esprit d'amour & de charité, que celui de S. Augustin son disciple. On voit dans ses lettres son union tres sincere & tres cordiale avec ses amis. Nous avons vu aussi la tendresse qu'il avoit eüe pour les Empereurs Gracien & Valentinien; pour ne pas parler de son frere Satyre.) Il proteste qu'il n'aime pas moins ceux qui estoient ses enfans par la grace, & qu'il avoit engendrez par l'Evangile, que s'il en eust esté le pere par la nature; car la grace n'est pas moins forte que la nature pour nous porter à aimer ceux à qui elle nous unit. Nous devons mesme aimer avec plus d'ardeur ceux avec qui nous devons vivre eternellement, que ceux avec qui nous ne converserons qu'en ce monde. En les exhortant de s'entraimer, parcequ'il n'y a rien de plus doux ni de plus agreable que la charité & la paix, il leur donne pour modele l'amour qu'il avoit luy mesme pour eux.

Il estoit ravi d'exposer sa vie pour eux; & moins il craignoit pour luy mesme la violence des puissans, plus il la craignoit pour son peuple. [ C'estoit pour cette raison ] qu'il ne s'abstenoit de son Eglise que par necessité. Et lorsqu'il y estoit contraint par le besoin des autres Eglises, son amour pour la sienne paroissoit dans les inquietudes qu'il avoit pour elle, comme il le décrit admirablement.

Il intercedoit souvent & avec beaucoup de liberté & de confiance [ en faveur des personnes foibles, ] quelque peine qu'il en ressentist à cause de l'avarice des grands, qui ne vouloient accorder aucune grace que pour de l'argent. Mais il croyoit obtenir de Dieu le pardon de ses pechez, lorsque par son autorité il delivroit une personne de la mort; & il jugeoit qu'il estoit glorieux à un Eveque de s'exposer à quantité de maux, & à la mort mesme, pour sauver la vie d'un homme. Car pour les procès où il ne s'agissoit que d'argent, il ne vouloit pas qu'un Eveque s'en mêlast, tant parcequ'on ne peut obliger l'un sans faire tort à l'autre, ce qui est indigne d'un Eveque; que parceque c'est une folie de se faire des ennemis pour de l'argent.

[ Il n'étendoit pas néanmoins cette regle à toutes les causes

Amb. de off. l. 1. c. 7. p. 5. b. c.

l. 1. c. 30. p. 64. l.

de h. l. p. 99. g. h.

h. 5. p. 127. g.

de temp. h. 1. c. 5.

p. 1. 2.

vit. p. 11. 1.

p. 2. d.

in p. 118. p. 94. a.

de off. l. 3. c. 9. p.

74. b.

p. 74. b. Sym. l. 3.

c. 7. p. 119.

&c.

l. i. c. 29. p. 63 h.  
i.

où il ne s'agissoit que d'argent. J'Car il dit que c'est une grande gloire aux ministres de l'Eglise d'arrester les violences des puissans en soutenant une veuve ou un orfelin qu'ils oppriment, & de faire voir que le commandement de Dieu a plus de force sur leur esprit que toute la faveur des riches: il reconnoît qu'il s'est souvent opposé à l'autorité des Empereurs mesmes pour défendre les depôts des veuves & de toutes sortes de personnes, comme nous le verrons dans la suite.

v. i. c. p. 82. 89.

[ Sa charité se repandoit aussi-bien sur les pecheurs que sur les innocens, ] se rejoissant avec ceux qui estoient dans la joie, & pleurant avec ceux qui estoient dans l'affliction: Lorsque quelqu'un luy venoit confesser ses pechez pour en recevoir la penitence, il fondoit tellement en larmes qu'il obligeoit aussi le penitent à en repandre. Il se regardoit luy mesme comme tombé avec ce pecheur. A l'égard des pechez qu'on luy confessoit, il n'en parloit qu'à Dieu seul, auprès duquel il intercedoit pour en obtenir le pardon, apprennant par son exemple aux Evesques à se considerer plustost comme les intercesseurs des pecheurs auprès de Dieu, que comme leurs accusateurs devant les hommes. Car c'est à l'égard d'un penitent qui vient s'accuser luy mesme, qu'il faut, selon l'Apostre, donner des preuves d'une abondante charité. Il n'attend pas qu'un accusateur s'eleve contre luy, il le previent, afin de diminuer son peché par la confession qu'il en fait, & que son ennemi ne trouve rien à luy reprocher, [qu'il n'ait condamné luy mesme le premier.] C'est pourquoi l'Ecriture dit que le juste s'accuse luy mesme au commencement de son discours. Il oste ainsi à son ennemi tout sujet de parler. Par l'aveu de ses pechez il luy brise pour ainsi dire les dents dont il estoit près de le mordre par ses reproches sanglans. Il rend gloire à Dieu qui connoît toutes choses, & qui aime mieux la vie du pecheur que sa mort. Car il ne suffit pas qu'un penitent confesse simplement ses pechez. Il faut qu'il les repare & qu'il s'en corrige. S'il est penitent il ne doit plus commettre des actions qu'il faille expier par la penitence. Il faut qu'il humilie son ame à l'exemple du saint homme David, qui après avoir esté assuré que son peché luy avoit esté remis, en devint plus humble dans la penitence qu'il en fit avec tant d'austerité qu'il mangeoit la cendre comme du pain, & mêloit son breuvage avec ses larmes. Ce sont à peu près les sentimens qu'il a étendus dans les deux livres de la penitence; où il combat d'une part la dureté des Novatians qui rejetoient les pecheurs

pecheurs sans avoir égard à leur pénitence, & de l'autre l'insensibilité des pecheurs, qui sans faire une véritable pénitence, vouloient forcer l'Eglise à leur accorder la communion & la paix. Nous avons une fort belle lettre écrite à Florian, [qui étoit apparemment un magistrat & un officier public;] auquel il donne d'excellens avis pour se relever d'une faute où il étoit tombé, & pour mener une vie vraiment Chrétienne.

[Mais comment n'eust-il pas eu ces sentimens de pere pour ses enfans,] 'puisque'il veut qu'on emploie les prières & les larmes mêmes pour demander à Dieu la conversion des hérétiques? car nostre desir n'est pas de les vaincre, mais de les guérir. Nous ne cherchons pas à les surprendre, mais nous les avertissons charitablement : On gagne souvent par la douceur ceux mêmes qu'on n'a pu soumettre ni par force ni par raison.



## ARTICLE LXXXIII.

*Son aversion pour l'injustice & l'usure : Son amour pour toutes les personnes de piété.*

PLUS sa charité étoit grande, plus il avoit d'indignation & de zèle contre ceux qui opprimoient les autres, soit par leurs usures, soit par l'abus de leur puissance. C'est pour cela [qu'il représente avec une véhémence extraordinaire la dureté impitoyable d'un riche qui manquant de vin, fit mettre en prison un pauvre homme qui luy devoit quelque chose, fit piller tout ce qu'il avoit chez luy, & le contraignit d'exposer ses enfans en vente pour trouver de quoy le payer. Il y eut une personne charitable qui l'assista dans cette misère. Mais ce pauvre étant revenu chez luy, & n'y trouvant quoy que ce soit pour se nourrir luy & ses enfans, il fut contraint d'en vendre un : Tout le monde gemit de sa misère, sans que le riche qui en étoit la cause en fust touché, ni se mist en peine de le secourir dans une nécessité si pressante.

[Il rapporte une autre histoire d'une dureté sinon plus inhumaine, au moins plus extraordinaire. Et parcequ'elle nous donne lieu d'admirer & la beauté de son esprit & la sagesse de sa conduite, nous la rapporterons en ses propres termes.] 'Comme bien de fois, dit-il, ay-je vu des usuriers se saisir des corps morts de leurs debiteurs comme de gages, & refuser de leur donner la sepulture jusqu'à ce que leur avarice fust satisfaite? Loin de

*Hist. Eccl. Tom. X.*

*Mm*

m'y opposer, je leur ay permis volontiers de lier leur débiteur, « afin que l'ayant pris pour l'assurance de leur dette, celui qui en « estoit la caution en fust déchargé. Telles sont les loix des usu- « riers. Je leur ay donc dit: Arrêtez vostre débiteur, & de peur qu'il « ne puisse vous échaper, emmenez-le chez vous, enfermez-le dans « vostre chambre, & soyez plus cruels que les boureaux mesmes. « Car on ne recevroit pas dans les prisons celui dont vous vous « estes saisis. Le plus rigoureux exécuteur le jugeroit déchargé. « Après la mort on tire de prison ceux mesmes qui sont convaincus « de crimes, & vous y mettez un débiteur. Les loix les plus séve- « res absolvent les criminels quand ils sont morts, & vous empri- « sonnez un débiteur qui vient de mourir. Certainement il est « quitte de son sort. Néanmoins je ne veux point m'opposer à vos « prétentions. Gardez vostre gage. Serrez-le étroitement de peur « qu'il ne soit insensible à vos liens. Vous avez là un débiteur dur « & inflexible. Il ne sçait plus ce que c'est que de rougir. A la vérité « vous n'avez point à craindre qu'il vous appelle en justice pour « luy fournir des alimens. J'ordonnai donc qu'on levast le corps, « & que tous ceux qui devoient estre du convoi l'accompagna- « sent jusqu'à la maison de l'usurier. Ils y entendirent les person- « nes qu'on y tenoit enfermées pousser des cris jusques au ciel. On « eust cru qu'on y pleuroit quelques morts & qu'on y faisoit d'au- « tres funérailles: Et on ne se trompoit qu'en ce qu'au lieu d'un « seul mort, plusieurs y devoient mourir. Cependant l'usurier « touché de je ne sçay quel sentiment de religion, & se rendant « à l'usage du pays, (car on dit qu'il y a des lieux où l'on retient ces « sortes de gages,) pria qu'on portast ce corps au tombeau. Voilà « la seule fois que j'ay vu quelque humanité dans des usuriers. Je « déclarai néanmoins que leur humanité me faisoit de la peine, « parceque je craignois qu'ils ne se plainissent ensuite qu'on leur « avoit fait perdre leur dette. [J'insistai là-dessus jusqu'à ce que se « chargeant eux mesmes du cercueil ils portèrent ce cadavre au « tombeau, plus sensible à la perte de leur argent qu'à cette « confusion.]

[Mais la défense d'une pauvre veuve engagea S. Ambroise à combattre mesme contre l'autorité imperiale; & il s'en acquita avec autant de générosité que quand il avoit eu à défendre ou l'honneur de l'Eglise contre les sollicitations des payens & les regles de la politique, ou la pureté de la foy contre la fureur d'une Imperatrice Aricene.] Il le raconte luy mesme à son Clergé, & principalement aux Diacres, (qui dans ces temps là estoient

chargez du temporel de l'Eglise,] pour les animer par son exemple à veiller soigneusement à la sûreté & à la conservation des depôts des veuves, & non seulement des veuves, mais de toutes sortes de personnes. Car on doit, dit-il, la fidélité à tout le monde, quoiqu'on la doive garder particulièrement quand il s'agit de l'intérêt des veuves & des orphelins. Après avoir donc rapporté sur cela l'exemple de ce qui arriva à Heliodore, Il faut, mes enfans, ajoute-t-il, veiller avec fidélité & avec un très grand soin à la garde des depôts. C'est en cela que vous signalerez votre ministère, si vous vous opposez aux puissances du siècle pour défendre les veuves & les orphelins, incapables de leur résister sans le secours de l'Eglise, & si vous faites voir par votre intrépidité que la loi de Dieu a plus de pouvoir sur vous que la faveur des riches. Vous savez combien de fois nous avons eu à combattre contre les violences des souverains mêmes pour sauver les depôts des veuves & de toutes sortes de personnes. Cette gloire m'est commune avec vous. On en a vu depuis peu un exemple dans l'Eglise de Pavie. Elle avoit reçu le dépôt d'une veuve, & elle étoit en danger de le perdre. Celui qui vouloit s'en emparer étoit appuyé d'un rescrit de l'Empereur. Le Clergé n'avoit point assez d'autorité pour luy résister. Des protecteurs qui étoient des personnes de qualité, disoient qu'on ne pouvoit pas aller contre les ordres du Prince. On lisoit la teneur du rescrit & l'expédition qui en avoit été faite par le Maître des offices. L'huissier étoit près d'en venir à l'exécution. Enfin on étoit allé jusques à livrer ce dépôt. Neanmoins le saint Evêque de cette Eglise m'ayant communiqué son dessein fit garder les salles où il savoit que le dépôt de cette veuve avoit été transporté. Il empêcha qu'on ne l'enlevât. Il reconnut par écrit qu'il l'avoit entre les mains. On se servit depuis de cet écrit même pour le demander avec de nouvelles instances. L'Empereur reiterra ses ordres, & voulut nous venir trouver en propre personne. Mais il n'y gagna rien. On demeura ferme à luy représenter que cela ne se pouvoit pas, & que la loi de Dieu le défendoit. On luy en lut les endroits : On luy fit voir à quel danger Heliodore s'étoit exposé dans une pareille occasion. Et avec tout cela on eut bien de la peine à faire recevoir nos raisons par ce Prince. On essaya même de surprendre encore dans la suite ce dépôt. Mais le saint Evêque de Pavie prévint le coup, en remettant entre les mains de la veuve ce qu'il en avoit reçu.

[ Nous souhaiterions de savoir qui étoit ce saint Evêque de

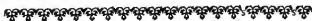
Pavie qui eut tant de part à la générosité de S. Ambroise: mais les monumens de cette Eglise sont fort defectueux pour ce temps là.

vit. p. 119, k.  
p. 129, h, c.

Nous voyons par cet exemple, que la charité de S. Ambroise ne se renfermoit pas dans son diocèse: J'Et il est vray qu'il prenoit soin généralement de toutes les Eglises. Il pleuroit tres amèrement toutes les fois qu'il apprenoit la mort de quelque saint Eveſque. Ses amis qui luy voyoient repandre ainſi des larmes ſans en connoiſtre la véritable cauſe, taſchoient de le conſoler. Comme ils ne penetroient pas dans le motif de ſon affliction, il leur répondoit que le ſujet de ſes larmes n'eſtoit pas la ſéparation de l'Eveſque dont on luy avoit appris la mort, mais de voir qu'il l'avoit précédé, ou bien parcequ'il eſtoit difficile de trouver un homme digne de l'épiſcopat.

[ La mort des ſaints Eveſques n'eſtoit pas l'unique objet de ſa douleur. Celle de tous les gens de bien en general l'affligoit ſenſiblement. ] Il ſavoit que le grand nombre des juſtes eſt extrêmement utile au ſalut des peuples, qu'il reprime qu'il retranche l'envie, qu'il confond les méchans, qu'il anime à la vertu, & qu'il fortiſie dans la grace. O qu'heureuſe eſt la ville, dit-il, où il ſe trouve un grand nombre de juſtes! Qu'elle eſt digne que tout le monde la loie! Elle eſt toute comblée de bénédictions à cauſe de cette illuſtre partie de ſes habitans. On la regarde comme heureuſe & comme devant toujours perſeverer dans ſon bonheur. Que j'ay de joie quand je voy les hommes doux, humbles & ſages, de chaſtes vierges, des veuves graves vivre long-temps, & former dans l'Eglise comme un auguſte Senat venerable par ſes cheveux blancs! La vue de ces perſonnes imprime du reſpect dans les peuples, les porte à les imiter, & les forme à la pratique de la vertu. Car ce n'eſt pas la durée de leurs jours qui me cauſe de la joie. La vie eſt traversée par trop de chagrins & d'ennuis. Mais je me rejouis des avantages qu'ils procurent aux autres. De meſme quand quelque perſonne vertueuſe meurt, quoique dans un âge fort avancé, j'en ſuis affligé ſenſiblement, parceque les jeunes gens ſont privés de l'aſſiſtance de ces vieillards qui leurs tiennent lieu d'un ferme rempar. Auſſi la première marque de la ruine prochaine d'une ville, ou des maux qui la menacent, ou de la corruption qui doit s'y glifier, eſt la mort des hommes prudens & capables de donner de bons conſeils, ou meſme des femmes ſages & graves. Leur mort ouvre la porte à tous les maux qui y viennent fondre.

C'est en partie par cette même raison qu'il craignoit quelque desat. p. 312. c. d. punition de Dieu sur l'Italie, lorsque son frere Satyre mourut, parce, dit-il, qu'on voyoit alors mourir un grand nombre de saintes veuves.



ARTICLE LXXXIV.

*Soin de S. Ambroise pour son Clergé: Histoire de Geronce. De quelques autres de ses disciples, & principalement de S. Felix de Come.*

[S. Ambroise estoit exact pour maintenir parmi les laïques la pureté de la discipline, comme nous en avons tant vu d'exemples,] il n'avoit pas moins de soin de la conduite de son Clergé pour luy faire observer les regles & les ordonnances de l'Eglise. [Ses livres des Offices dont nous parlerons dans la suite, sont faits proprement pour le Clergé, & il y fait assez voir combien il estoit exact pour les choses importantes,] puisqu'il dit qu'il n'avoit jamais voulu admettre à la clericature un de ses amis, qui sembloit chercher à dessein toutes les occasions de l'obliger & de luy rendre service, seulement parcequ'il avoit un geste indecent; ce qu'il prenoit pour une marque d'un interieur qui n'estoit pas assez reglé; & la suite fit voir qu'il ne se trompoit pas dans sa conjecture. Soul. l. 7. c. 155. p. 747. c.

Un autre qui estoit déjà dans la clericature avant son episcopat, ayant fait une faute, [il le suspendit de ses fonctions.] Il l'y rétablit ensuite, mais en luy défendant de se trouver avec luy au service, parcequ'il avoit une certaine demarche insolente qui bleffoit les yeux du Saint. L'évenement fit voir encore que ce n'estoit pas sans sujet: Car il abandonna l'Eglise aussi-bien que l'autre: L'un, [apparemment le premier,] renonça la foy Catholique lorsqu'elle fut persécutée par les Ariens [sous Justinien] L'autre fit la même chose de peur de comparoître devant les Prelats pour de l'argent [qu'on l'accusoit d'avoir pris. p. 12. 13.

Sozomene rapporte encore une histoire considerable sur ce sujet. Quoiqu'il ait accoutumé d'estre peu fidele, surtout pour les circonstances du detail, nous ne laisserons pas de la mettre ici en ses propres termes, parceque nous n'en avons point de lumiere d'ailleurs.] Geronce, dit-il, estoit Diacre de Milan sous S. Ambroise. Soit qu'il voulust tromper les autres, soit qu'il fust trompé luy même par les illusions du demon, il pretendit s'estre saisi durant la nuit d'une lamie, [c'est une espece de de- Soul. l. 8. c. 6. p. 765. b. c.

mon, qui prend à peu près la figure d'un asne, ] qu'il l'avoit rasée, & l'avoit enfermée dans un moulin. S. Ambroise choqué de ce discours si indigne d'un Diacre, luy ordonna de demeurer un certain temps à la maison, & d'expié sa faute par la pénitence. Geronce qui estoit habile medecin & fort propre à s'insinuer dans les esprits & à se faire des amis, s'en alla à Constantinople dans le dessein d'y décrier S. Ambroise. [Ce pouvoit estre entre les années 383, & 388. Car Valentinien qui regnoit en Italie, estant encore enfant, ] avoit accoutumé de consulter Theodose sur toutes les affaires de consequence.

Amb. ep. 11. p.  
195. l.

Soz. p. 765. c.

'En peu de temps, continue Sozomene, Geronce gagna la bienveillance de quelques personnes puissantes à la Cour. Bien-tost après il obtint l'evêché de Nicomedie. Hellade Evêque de Cesarée en Cappadoce [ & Exarque de tout le diocèse du Pont, ] l'ordonna Evêque. Il voulut donner cette marque de reconnaissance à Geronce qui avoit par son credit fort avancé à la Cour le fils d'Hellade. Cette action n'est pas pour honorer la memoire de ce Prelat, qui en beaucoup d'autres choses a paru assez éloigné de l'esprit du grand S. Basile son predecesseur. ]

Ibid.

'Saint Ambroise informé de l'elevation de Geronce écrivit à Nestaire Evêque de Constantinople pour le porter à déposer Geronce, & à ne pas souffrir l'injure qu'on luy faisoit à luy & à toute l'Eglise. Mais quelques efforts que fist Nestaire pour luy ôter l'episcopat, il n'en put venir à bout. Le peuple de Nicomedie s'y opposa avec une opiniâtreté inflexible. La vigueur de Saint Jean Chrysostome l'emporta néanmoins sur leur résistance. Il depôsa Geronce & ordonna en sa place Panfophe qui avoit esté precepteur de l'Imperatrice [ Eudoxie. ] C'estoit un homme de piété, sage, modéré, & fort doux. Cependant ceux de Nicomedie ne le purent souffrir. Ils exciterent plusieurs fois des seditions [ pour redemander Geronce. ] En public & dans le particulier ils exageroient les obligations qu'ils luy avoient, & les grands services qu'il leur rendoit par son art. Ils representoient qu'il servoit également tout le monde pauvres & riches avec une assiduité & un desintéressement admirable. A ces belles qualitez ils en ajoutoient d'autres pour justifier l'attachement qu'ils avoient pour luy. Ils firent, comme dans les tremblemens de terre & les secheresses, des processions à Nicomedie & à Constantinople mesme, où en chantant ils prioient Dieu de leur rendre leur Evêque. Enfin ils ne se rendirent qu'à la force & à la violence qu'on leur fit pour les obliger de l'abandonner :



ce qui leur cousta bien des larmes & des gémissements: Et s'ils receurent Panfophe, ce ne fut qu'avec crainte & avec une extrême aversion. 'Ce fut, selon Sozomene, une des causes de la deposition de Saint Jean Chrysostome, [qui suivit en cela ou son zèle propre pour la justice, ou les prieres de Venere qui gouvernoit l'Eglise de Milan lorsque Geronce fut depose, si Sozomene a raison] de joindre sa deposition au voyage que S. Chrysostome fit en Asie[ en l'an 401. Car pour Saint Ambroise, il estoit mort avant que ce Saint fust monté sur le throne de Constantinople.

Soz. l. 7. c. 6. p. 472. f.

p. 765. a. b.

Saint Ambroise ne fut pas heureux dans ces trois Ecclesiastiques; mais il ne manqua pas d'autres disciples dont la conduite le consola du malheur des premiers. Nous ne parlons point ici de S. Augustin dont la conversion a esté le plus illustre fruit de ses predications; ni de Saint Paulin de Nole qui se glorifie du soin & de la charité que S. Ambroise avoit pour luy. Paulin qui luy servoit de secretaire lorsqu'il mourut, s'est rendu celebre par la vie de son maitre qu'il a écrite, & rendit un grand service à l'Eglise en se rendant denonciateur contre Pelage & Celeste.]

Theodule qui l'a aussi servi en la mesme qualité, a depuis gouverné l'Eglise de Molene avec la satisfaction de tout le monde. 'Caste & Poleme qui demurerent en l'état de Diacres, sont loüez comme des fruits dignes de l'excellent arbre qui les avoit produits. Venere & Felix, qui comme les deux derniers, avoient esté ses Diacres, furent depuis elevez à l'episcopat, 'S. Felix à Boulogne, & Venere à Milan mesme.

Amb. vit. p. 82. g.

p. 91. g.

V. Saint  
Petronne\*

[Entre ceux à qui il a imposé les mains pour les elever à l'episcopat, S. Gaudence de Bresse tient un rang illustre, comme on le pourra voir autrepart. On croit que S. Honorat de Verceil fut encore de ce nombre.] 'Mais cela est certain de S. Felix, qu'il ordonna Eveque de Come vers le premier jour de novembre. Le martyrologe Romain qui le met au nombre des Saints le 14 de juillet, 'quoiqu'on l'honore à Come le 9 d'octobre, dit qu'il fut le premier Eveque de Come; & c'est la tradition de cette Eglise. 'La moisson estoit grande en cette ville; mais Felix trouvoit peu de moissonneurs [ & de bons Prestres ] pour l'assister dans son ministère. Neanmoins il y convertit la plus grande partie des bourgeois, qui receurent la parole de Dieu par les instructions qu'il leur donna.

ep. 60. p. 326. d.

p. 325. c. d.

Ferr. p. 637.

Amb. ep. 60. p. 326. c.

'S. Ambroise estoit fort uni avec luy, & se plaignoit seulement qu'il ne le venoit pas voir assez souvent. Felix s'excusoit sur ce qu'il manquoit de personnes pour l'aider & pour avoir soin de

p. 325. c.

\* p. 326. c.

- son Eglise durant son absence. 'S. Ambroise qui l'aimoit beaucoup, ne se pouvoit satisfaire de cette raison. Remerciant Felix qui luy avoit envoyé des truffes, il luy mande que son present ne l'empesche point d'estre en colere contre luy, & ne peut pas suppléer à son défaut, 'Felix luy écrit une autre fois à l'occasion de l'anniversaire de son ordination; & Saint Ambroise receut sa lettre avec tant de joie qu'il se trouva tout guéri d'une incommodité qu'il avoit. Il le prie dans sa réponse ou plustost il luy commande en ami, de se trouver à la dedicace d'une eglise que S. Bassien [de Lodi] avoit fait bastir, & pour laquelle S. Bassien souhaitoit extremement d'avoir Felix; & S. Ambroise luy avoit promis de l'y engager en sorte qu'il ne pourroit pas s'en excuser.
- On peut voir dans Ughellus plusieurs choses qu'on dit de ce Saint, mais dont il ne donne point de preuves.
- 'Il dit que Saint Provin qu'on fait second Eveque de Come, estoit aussi disciple de S. Ambroise, qui l'envoya assister S. Felix dans ses fonctions; & il se conduisit si bien dans cet emploi qu'il fut élu Eveque après S. Felix vers l'an 391. Il gouverna, dit-on, jusques en l'an 420 qu'il mourut, & fut enterré dans l'eglise de S. Protas qu'il avoit bastie, d'où il fut transporté dans la ville l'an 1096, & mis dans une eglise qui a depuis porté son nom.
- On l'honore à Come le 8 de mars. Mais on voit par Bollandus qu'on ne sçait rien de sa vie.



## ARTICLE LXXXV.

*Histoire de la vierge Indicie accusée de crime.*

Amb. ep. 17. p.  
1154.

'SAINT Ambroise écrivoit à Theodose que personne ne peut reprendre avec plus de liberté que celui qui aime veritablement, & que plus il estoit obligé à une personne, plus il croyoit luy devoir dire sèrement la verité, quand mesme elle eust dû le trouver mauvais. [Nous avons vu comme il a pratiqué cette regle à l'égard des Empereurs mesmes; c'est pourquoi on ne sera pas étonné qu'il ait repris avec beaucoup de vigueur la faute d'un de ses confreres,] 'qu'il appelle une partie de luy mesme.

ep. 47. p. 302. c.

ep. 46. p. 300. b.  
\* p. 302. b.  
\* p. 397. a.

p. 302. a.

'Il y avoit à Verone une vierge nommée Indicie, qui plusieurs années auparavant avoit esté sanctifiée par la benediction & avoit merité l'approbation de Zenon de sainte memoire, [qu'on peut juger avoir esté Eveque de Verone.] 'Elle avoit demeuré à Rome

Rome avec S.<sup>re</sup> Marcelline dans la maison qui appartenoit à cette Sainte & à S. Ambroise son frere, durant que le Saint n'y estoit pas & on n'y avoit jamais rien vu en elle qui ne fust digne de la modestie & de la sainteté d'une vierge. Les personnes de son sexe qu'elle conversoit le plus & qui luy estoient les plus confidantes, protestoient avec serment qu'elles n'avoient jamais reconnu en elle aucune chose qui luy pust faire le moindre tort. Pour les hommes, jamais elle n'avoit eu de familiarité avec eux.

Elle demeura à Verone avec sa sœur mariée à un nommé Maxime. Elle y fut toujours honorée, & visitée par les vierges & par les femmes (de piété.) Les Prestres mesmes luy rendoient cet honneur par respect pour sa chasteté, & à cause de sa gravité: car on pouvoit dire qu'elle en estoit un modele. On ne reprenoit rien en elle, sinon qu'elle n'alloit pas de maison en maison pour saluer & rendre des civilitez à toutes sortes de personnes; c'est à dire qu'elle estoit trop exacte à observer le secret & la solitude, qui est la chose la plus convenable à l'état & à la pudeur d'une vierge. Cependant ce crime si extraordinaire luy attira la persécution de quelques personnes, qui s'offensoient de ce qu'elle ne rendoit pas ce qu'elle devoit à leurs femmes; & on croit que ce fut la source de l'accusation que l'on forma contre elle.

Car on fit courir le bruit que quelques pauvres femmes estant allées à un monastere, y avoient publié qu'Indicie estoit accouchée, & qu'on avoit fait mourir son enfant; & que ce bruit s'estoit repandu du monastere dans la ville. [ Ces femmes sont apparemment Mercurie, Lea, & Theudule, desquelles nous parlerons dans la suite.] Maxime depuis peu allié & beaufrere d'Indicie ayant, à ce qu'il pretendoit, appris du bruit public ce qui luy estoit arrivé, & touché, disoit-il, d'une douleur paternelle pour la honte de sa famille, alla trouver l'Evesque (Syagre) pour luy demander justice. Il l'en pressa si fort par ses prieres & par ses cris, que l'Evesque fit appeller les témoins à l'Eglise. Mais les femmes qu'on disoit avoir semé le bruit, ne parurent point; & on verifia depuis qu'on les avoit obligées de s'enfuir; & ainsi on fit seulement entendre René & Leonce qui disoient avoir oui ces femmes, & que Maxime amena luy mesme.

Ce commencement de l'affaire marquoit assez que c'estoit une pure calomnie. [Outre l'évasion des femmes à qui on en attribuoit l'origine, j'y personne ne se portoit pour accusateur. Ma-

1. Un manuscrit lit en cet endroit *vitarum* au lieu de *vivorum*.

xime qui l'estoit en effet, qui estoit l'auteur de toute la tragedie, qui avoit formé le procès, qui avoit desferé de bouche sa belle-sœur, & qui en poursuivoit la condamnation par toutes sortes de moyens, refusoit néanmoins de prendre la qualité d'accusateur, 'parcequ'il se déhoit de ses preuves, & que ne prouvant pas, il eust esté luy mesme soumis à la peine qu'il vouloit faire souffrir à l'accusée.]

p. 299. g.

p. 301. d. e.

p. 297. e.

p. 301. e. f.

p. 298. d.

p. 297. e.

p. 301. b.

b.

'Pour les témoins, outre que Saint Ambroise les convainquit depuis de se contredire, le témoignage qu'ils rendoient, estoit trop foible pour servir de preuve, quand il eust esté veritable : De plus, ils s'avouoient pour heretiques. Enfin Indicie les avoit bannis de chez elle peu de temps auparavant, à cause que leurs actions dementoient la profession qu'ils faisoient, [ou de continence ou de Christianisme.] 'René se trouva en effet coupable de crimes infâmes. 'Ils devoient donc passer pour ennemis d'Indicie, & ainsi pour incapables de rendre témoignage contre elle. 'Aussi ils ne le faisoient que par avarice, par intemperance, & par le desir d'avoir plus de liberté dans leurs debauches. [Pour Maxime, on ne voit pas ce qui le portoit à poursuivre sa belle-sœur,] (sinon qu'il semble que se rencontrant ensemble à la campagne, Indicie ne voulut pas loger avec luy, [sans doute pour ne pas scandalizer ceux qui ne savoient pas que c'estoit son beau-frere.] 'Mais il porta son animosité jusqu'à la separer de sa sœur, en divisant par une muraille la maison où luy & sa femme demeuroient avec elle.



## ARTICLE LXXXVI.

*S. Ambroise casse la sentence de Syagre contre Indicie.*

Amb. ep. 46. p. 297. 298.

ep. 47. p. 102. c.

c'ep. 46 p. 299. g.

ep. 46. p. 299. l.

p. 301. e.

p. 299. l.

**Q**UOIQUE l'accusation formée contre Indicie fust si défectueuse, néanmoins Syagre ne laissa pas de la recevoir & sans prendre avis d'aucun autre Evêque, ni mesme avoir oui *fratri.* les défenses de l'accusée, il ordonna qu'elle seroit vistée par des sages femmes. 'Indicie ne voulut point se soumettre à cette sentence, & l'affaire fut portée à Milan. ] 'Maxime y vint accompagné de ses deux témoins, & des femmes qui avoient semé le bruit contre Indicie.

'Syagre en écrivit aussi à S. Ambroise, & luy manda, [soit par une seule lettre, soit par plusieurs,] que si Indicie n'estoit point

1. *ipsi qui &c.* La suite fait juger qu'il faut *qua.*

visitée , on ne pouvoit répondre de l'intégrité d'aucune vierge , 'que le refus qu'elle en faisoit , estoit un aveu de son crime ; \* qu'il l. prist garde de ne pas donner lieu à ceux de Verone de n'être pas satisfait de son jugement ; 'que des personnes luy avoient fait savoir qu'ils se retireroient de la communion , si luy Syagre prétendoit recevoir Indicie sans qu'elle eust esté visitée ; & il demandoit qu'elle le fust en présence [ de Marcelline ] sœur du Saint .

'Il s'efforçoit aussi de faire voir que Maxime ne devoit point passer pour accusateur . Mais Indicie l'ayant sceu , quoiqu'elle n'eust pas lu la lettre , elle apporta à S. Ambroise une autre lettre que Syagre même luy avoit écrite [ au commencement de ce procès , où il luy mandoit que Maxime ou de son propre mouvement , ou poussé par d'autres , la deferoit comme coupable d'un grand crime ; parole qui suffisoit seule pour faire voir que Maxime estoit véritablement accusateur : S. Ambroise en écrivit à Syagre , non en luy reprochant cette contradiction si manifeste , mais en luy en demandant l'éclaircissement . Syagre ne put defavouer ce qu'il avoit écrit à Indicie , & fut réduit pour l'expliquer , à dire que Maxime luy avoit rapporté qu'Indicie estoit accusée d'un crime infame ; ce qui estoit tout à fait ridicule .

'Maxime cependant faisoit toutes les actions d'un véritable accusateur : Il pressoit l'affaire , il taschoit de l'avancer par ses artifices , & même il écrivoit & envoyoit des lettres , & repandoit divers bruits pour exciter l'horreur & l'indignation de tout le monde contre l'accusée . 'Mais quand S. Ambroise voulut que quelqu'un se declarast accusateur avant que de proceder , il refusa d'en prendre la qualité , quoique le Saint l'en pressast .

'Pour les témoins , Mercurie & Lea , que S. Ambroise appelle des personnes tres meprisables par leur condition , & encore plus detestables par leur méchanceté , avoient esté renvoyées par ceux mêmes qui les avoient amenées . Theudule avoit pris la fuite , sachant bien qu'on l'interrogeroit sur un crime qu'on prétendoit qu'elle avoit commis avec René . 'Ce misérable estoit encore accusé d'un crime semblable avec une servante qui estoit toute prête de le luy soutenir . 'De plus , lorsque Saint Ambroise eut voulu les interroger luy & Leonce , & s'informer de l'origine de l'affaire , ils ne purent s'accorder , quoiqu'ils fussent venus ensemble à Milan , & qu'ils eussent composé ensemble toute leur intrigue . 'Depuis cela , René dit tout haut que [ si on les traînoit plus long-temps , il s'en iroit avec les autres tout d'un coup .

quoy Saint Ambroise declara qu'il jugeroit dès le lendemain : & néanmoins ils ne comparurent point.

ff. 297. d.

p. 301. f.

'Saint Ambroise fit donc assembler les Evesques pour juger cette affaire avec luy, quoiqu'elle ne fust pas fort difficile à vider, puisqu'il n'y avoit ni accusateur ni témoins contre Indicie. Cela n'empescha pas S. Ambroise de témoigner à sa sœur, que Syagre souhaitoit qu'Indicie fust visitée en sa présence ; mais la Sainte rejeta cette proposition, & se contenta de donner un témoignage solennel de l'estime qu'elle avoit pour la vertu d'Indicie, avec laquelle elle souhaitoit que J. C. luy donnast part en son royaume.

p. 302. a.

'Indicie estoit toujours en la compagnie de Paterne, que Saint Ambroise appelle sa fille, dont la vertu estoit si grande que l'amour qu'elle avoit pour Indicie estoit une preuve suffisante de son intégrité. Saint Ambroise l'interrogea, & quoique la simple parole de cette [vierge] pust passer pour un serment, néanmoins elle protesta solennellement qu'elle ne connoissoit rien dans Indicie qui ne fust tres edifiant & tres éloigné du crime dont on l'accusoit. On interrogea encore la nourrice d'Indicie, qui par son âge & sa condition ne pouvoit ignorer la verité, ni rien dire qui y fust contraire ; & elle témoigna aussi qu'elle n'avoit rien vu ni sçeu d'Indicie qui fust contre son honneur.

a.

p. 302. b.

'Après ces témoignages, les Evesques prononcèrent qu'Indicie n'avoit rien fait qui fust tort à sa virginité, que Leonce & René demeureroient excommuniés, jusqu'à ce qu'ils se fussent rendus dignes de la miséricorde [de l'Eglise] par une véritable penitence, & en pleurant long-temps leur péché ; & que Maxime pourroit esperer d'estre receu [à la communion] pourvu qu'il reparast sa faute.

ff. 47. p. 302. c.  
ff. 48. p. 307. c. d.

'Saint Ambroise manda ce jugement à Syagre par une lettre forte & sévère, qu'il commença en disant que siceux de Verone se plaignent de quelqu'un en cette rencontre, ce sera plutôt de Syagre que de luy, puisqu'ils venoient souvent à Milan fort échaufés contre leur Evesque, & qu'ils en sortoient dans un esprit calme & tranquille. Que s'il craint les menaces qu'on luy avoit faites en cas qu'il receust Indicie sans avoir esté visitée, il ne les doit plus craindre, puisqu'on l'avoit delivré de la peine qu'il auroit eue à la juger ; & qu'il sçait bien qu'il y a des personnes dans Verone qui ne doutent pas de l'innocence d'Indicie ; mais qu'il trouve fort étrange qu'il souffre qu'on donne la loy à des Evesques, & qu'on leur prescrive les jugemens qu'ils doivent prononcer.

p. 300. l.

Il luy montre la faute qu'il a faite d'ordonner la visite d'une vierge sans accusateur & sans témoins suffisans; ces visites estant tres fascheuses à des personnes d'honneur, & d'ailleurs fort incertaines, selon le sentiment des plus habiles medecins, & selon l'experience : surquoi il rapporte qu'une femme ayant esté visitée à Altino, & rejetée (comme n'estant plus vierge,] elle le fut depuis à Milan par l'ordre non du Saint, mais de Nicet secretaire d'Etat, à qui elle appartenoit; & que la sage-femme qu'on ne pouvoit soupçonner ni d'ignorance ni de mauuaise foy, ayant jugé en sa faveur, la chose ne laissa pas de demeurer toujours indecise. Pour la these generale, si l'on se peut servir de ce moyen, il semble pencher à le rejeter absolument, ou au moins à ne s'en servir que pour celles que la crainte du deshonneur retient dans leur devoir, plutost que l'amour de la pureté.

'Outre cette lettre, Saint Ambroise en écrivit une seconde à Syagre pour se plaindre à luy en ami de l'injure qu'il avoit faite à la virginité en cette occasion, & luy rapporte sur cela toute l'histoire qui est dans les Juges, de la femme du Levite, & de la guerre dont elle fut le sujet, pour montrer le soin que Dieu prend de venger les injures faites à la chasteté. 'Il en use de mesme dans sa lettre à S. Vigile de Trene. Car pour montrer que les Chrétiens ne doivent point se marier avec les infideles, il rapporte toute l'histoire de Sanfon. [Il semble qu'il le fasse pour s'imprimer davantage dans l'esprit ces endroits de l'Ecriture.] 'Les modernes font d'assez grands eloges de Syagre, & rapportent quelques choses de ses predications: [mais on ne voit point d'où cela est pris.]

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

ARTICLE LXXXVII.

*Estime qu'on a faite des écrits de S. Ambroise. De son Hexameron.*

[COMME S. Ambroise a edifié & honoré l'Eglise durant sa vie par ses actions illustres, il a continué de le faire après sa mort par les écrits qu'il nous a laissez.] Ils estoient tres connus & tres celebres, [ & si estimez, que ] Pelage à l'heresie duquel ils sont entierement opposez, estoit obligé d'avouer qu'un ennemi mesme n'eust osé reprendre la foy d'un homme qui avoit expliqué l'Ecriture avec une doctrine si pure & si sainte. 'Les disciples de cet heretique aimoient mieux aussi alterer son sens, que de se declarer ennemis d'un Saint, aimé de tout le

Nn iij

p. 399. A.

p. 300. K. L.

ep. 47. p. 302.

ep. 14. p. 332.

Ugh. l. 5. p. 378.

Aug. op. inap. l. 4. c. 105. p. 304. 1.  
c.  
a. c. in Jul. l. a. c. 9. p. 384. a. b.

op. imp. l. 4. c. 219. p. 212. 1. d.

c. 105. p. 203.  
204.in Jul. l. 2. c. 29.  
p. 324. a. b.

monde. C'est pourquoi Saint Augustin croit se justifier suffisamment contre les reproches des Pelagiens, en leur remontrant qu'il ne dit que ce qu'il avoit appris de ce bienheureux docteur, de cet Eveque si Catholique, & de cet homme de Dieu.

Conc. t. 3. p. 740  
c.

p. 730. c.

c. 174. a. b.

p. 514 Vinc. L. c.  
42. p. 176.Procl. ep. 6. p.  
639.Conc. t. 4. p. 323  
d.Phot. c. 233. p.  
229 m.Thdr. ep. 145. p.  
2026. d.

dial. 2. p. 30. d.

Phot. c. 229. p.  
789. f.Hierin Ruff.  
x. c. 1. p. 197 a.

[Nous avons vu en divers endroits, & nous verrons encore dans la suite, combien ses écrits ont été souvent citez & par les Latins & par les Grecs. Car ceux-ci même qui ont eu peu d'estime & souvent peu de connoissance des autres Latins, ont témoigné un grand respect pour S. Ambroise. Outre ceux qui ont cité ses ouvrages en particulier, comme Theodoret, & S. Cyrille,] les Orientaux en 431, le mettent entre les plus illustres des Peres dont ils veulent suivre la foy, comme ils avoient eux mêmes suivi avec exactitude celle des Prophetes & des Apostres. Ils envoient un de ses ouvrages à l'Empereur comme une regle de la foy, & ils font un crime à leurs adversaires de suivre une doctrine différente de celle de ce Saint. [Mais leurs adversaires qui estoient les Peres du Concile d'Ephese, n'avoient pas eux mêmes moins de respect pour S. Ambroise,] par l'autorité duquel ils appuyerent la doctrine de l'Eglise.

Peu d'années après, le Concile des Orientaux cite encore S. Ambroise, ce bienheureux Eveque qui avoit éclairé tout l'Occident. Dans le Concile de Calcedoine les premiers officiers de l'Empire protesterent que l'Empereur Marcien n'abandonneroit jamais la foy qui estoit enseignée par les écrits de Saint Ambroise & des autres Peres. 'S. Sophrone de Jerusalem l'appelle' une regle parfaite & inébranlable de la vraie foy, aussi bien que de la generosité divine [d'un vray Eveque.] Theodoret le met entre ceux qui ont le plus éclaté dans l'Occident par la predication de la grace & de la verité divine, qui ont combattu toutes les heresies, qui ont laissé les écrits les plus beaux & les plus conformes à la doctrine des Apostres. Saint Ephrem d'Antioche qui en cite divers endroits, le qualifie cet admirable Confesseur.

[Il est donc raisonnable après avoir parlé de ses actions, de dire aussi un mot de ses écrits, & de donner au moins une liste des ouvrages qui nous restent de luy, en suivant à peu près l'ordre qu'ils tiennent dans les dernieres editions.] 'S. Jerome remarque qu'ils sont presque tous pleins d'endroits tirez d'Origene. [Nous avons remarqué autrepars la différente maniere dont ce Saint en parle, & combien on en a même estimé l'elocution.



Celui qu'on met le premier de tous, est l'Hexaemeron, ou l'ouvrage des six jours, qui explique le commencement de la Genèse, & l'histoire de la creation du monde. ] Il l'a particulièrement tiré d'Origene, suivant néanmoins davantage les sentimens de S. Hippolyte & de S. Basile. Aussi l'on remarque que c'est presque une traduction de l'ouvrage que le dernier a fait sur le même sujet & le même titre; mais une traduction d'un auteur qui se donne la liberté de retrancher, d'ajouter, de changer ce qu'il luy plaît, & on pretend même qu'il corrige quelques fautes de S. Basile, quoique sans le nommer.

NOTE 57.

[Cet ouvrage est aujourd'hui divisé en six livres, ] & dès le temps de Cassiodore & de Bede, on le citoit de la sorte. [ Néanmoins les plus anciens exemplaires le divisent par sermons. ] Cela est en effet conforme à l'ouvrage même, où le commencement & la fin de chaque livre paroît plus propre à une homélie qu'à un livre. On voit aussi qu'il parloit au peuple Chrétien dans l'Eglise après la lecture des livres sacrez, & qu'il finissoit son discours pour aller célébrer le sacrifice. \* Il paroît qu'il en prononçoit plusieurs au soir, & il marque une fois que c'estoit un jour de jeûne. Ainsi il est visible qu'il les fit durant le Carême, aussi bien que S. Basile. On a quelque lieu de croire que ce fut dans les six jours de la semaine sainte. Il faut dire qu'il imitoit encore S. Basile en prononçant quelquefois deux de ses sermons par jour. Car il fit ces six livres en six jours; & néanmoins il est visible que le chapitre 5 du livre 3 finit une homélie, & qu'ainsi ce livre en contient deux. On remarque la même chose du cinquième; & on peut trouver la même division dans le premier. Ainsi cet ouvrage sera composé de neuf sermons comme celui de S. Basile. [ Les manuscrits le divisent par les six jours de la creation.

On croit qu'il ne le fit qu'après l'an 388, & dans les dernières années de sa vie. ] Il y remarque qu'y ayant eu quelques jours auparavant une sécheresse, une personne avoit dit qu'il viendrait de la pluie à la nouvelle lune, selon la persuasion qu'à la plupart du monde que les changemens de la lune causent du changement dans l'air; néanmoins cela n'arriva pas, & Saint Ambroise qui souhaitoit la pluie comme les autres, mais qui souhaitoit encore davantage de détruire ces fausses opinions, fut bien aisé de ce qu'il n'en vint point, jusques à ce que Dieu l'accorda aux prières de l'Eglise, & fit voir qu'il la falloit attendre de sa miséricorde, & non pas des divers changemens de la

ep. 65. l. 2. p. 92. c.

Sint. l. 4. p. 239. 2. d.

Amb. B. 2. l. 1. p. 1.

Cassid. infl. c. 1. p. 539. 1. a. Sint. l. 4. p. 239. 2. d.

Amb. hex. l. 2. c. 1. d. 1. p. 17. d. 1. 5. c. 12. p. 70. 1. 6. l. 3. c. 1. p. 25. d. 26. c. 5. p. 25. d. d. 5. c. 15. p. 82. 6. c. 24. p. 81. c. 1. c. 2. p. 58. b. 1. 2. c. 3. p. 24. g. f. l. 2. c. 3. p. 24. g. 5. hex. B. p. 1. 46. 6. c. 1. p. 84. g. h. i. l. 3. d. 5. p. 13. 1. 8. hex. B. pr. p. 1.

L. 4. c. 7. p. 55. c.

Hier.ep.65.1.2. lune 'Saint Jerome paroist marquer cet ouvrage de S. Ambroise.

P. 192.c.

Ambad Hor.

L.1.1.1. p.41.5.a]

In Gen.2.p.121.

ad Hor.p.415.

a.

L.1.p.418.m.

ep.18.p.138.e.

in Mich.1.1.1.2.

p.1140.m.

ad Hor.1.1.p.

419.

ep.38.39.40.44.

ep.38.p.215.e.

bo.mor.c.1.1.1.

p.307.d.

Le Saint parle luy mesme de son Hexaemeron en deux endroits. <sup>b</sup> Le premier est une lettre à Horontien, qui luy ayant mandé qu'il avoit lu son Hexaemeron, mais qu'il n'y avoit point trouvé pourquoi Dieu avoit fait l'homme après toutes les autres creatures, le Saint luy en rend la raison. Il qualifie cet Horontien son fils en diverses lettres qu'il luy écrit, & il le traite tousjours comme un de ses plus intimes. Il semble qu'il ait esté Juif, mais il est certain qu'il avoit esté receu & élevé dans l'Eglise dès son enfance. Le Saint luy avoit imposé les mains pour l'élever ce semble au ministère, [c'est à dire au diaconat.] Le Saint luy écrivit encore quelques lettres tant sur l'explication de la Genèse, que sur quelques autres matieres de pieté & de science. Il luy conseille dans une de lire les livres apocryphes d'Esdras pour s'instruire de la nature de l'ame; & luy mesme cite souvent ces livres comme faisant partie de l'Ecriture.



## ARTICLE LXXXVIII.

*De divers écrits sur les premiers chapitres de la Genèse: Des sept livres sur les Patriarches.*

Amb.1.1.p.105.

**A** PRES l'Hexaemeron suit un petit traité intitulé, De la dignité de la creation de l'homme, où l'auteur montre combien il est relevé audeffus de toutes les creatures, ayant esté fait à l'image & à la ressemblance de Dieu. Mais les Benedictins montrent qu'il n'est point de S. Ambroise, & l'ont imprimé parmi les ouvrages supposez à ce Pere.

1.2.Bapp.p.612.

Sist.L.4.p.240.1.

d Amb.c.1.B.p.

143.

Dans le livre du Paradis, il examine ce que c'est que le Paradis, où il est, quel il est, & ce qui est arrivé à nos premiers peres. Il traite toutes ces questions avec beaucoup d'elegance, mais moins selon la lettre que selon le sens allegorique, qu'il tire en partie du livre de Philon sur les allegories. Il fit ce livre dans les premieres années de son episcopat; long-temps après il traita encore la mesme matiere dans une lettre à Saint Sabin [Evesque de Plaisance,] qui luy avoit demandé son sentiment sur ce sujet. Saint Augustin cite divers passages de ce livre du Paradis, pour prouver le peché originel contre les Pelagiens, & les autres principes de la grace.

Aug.in Jul.1.1.c.

5.p.37.62.d.] 381.

1.38.c.6 p.380.2.

d.c.7.p.38.1.2.4.]

op. imp.1.1.c.42.

p.12.1.2.

1. Ce traité commence par un *itaque*, qui marque, si ce n'est pas une faute, que ce n'est qu'un fragment d'un plus grand écrit.

Nous

'Nous avons parlé 'ci-dessus du traité intitulé De l'arbre défendu, (qu'on ne croit point estre de Saint Ambroise, ou qui au moins est une piece fort douteuse.)

Amb. t. 1. p. 413.  
d.

'Les deux livres d'Abel & Cain traitent, selon le sens mystique, de la naissance, de la vie, des mœurs, & des sacrifices de ces deux freres. Le Saint en a tiré une partie du livre de Philon, intitulé Des sacrifices de Cain & d'Abel. 'Ces deux livres sont une suite de l'ouvrage du Paradis, & doivent par conséquent avoir esté faits à peu près dans le mesme temps. 'On croit qu'ils ne doivent faire qu'un seul livre.

Sic. l. 4. p. 240.  
1. d.

Amb. de Abel,  
c. 1. p. 131. h.

t. 1. B. p. 12.

'L'histoire de Noé est expliquée dans le livre intitulé De Noé & de l'arche, selon l'allegorie & selon la lettre. 'S. Ambroise cite luy mesme cet ouvrage dans ses offices sans le nommer. 'Saint Augustin cite aussi le livre de S. Ambroise sur l'arche de Noé, & c'est ainsi qu'il est intitulé dans un manuscrit. Nous ne l'avons qu'extremement imparfait en beaucoup d'endroits: de sorte qu'il ne faut pas s'étonner si l'on n'y trouve point les paroles que S. Augustin en rapporte. 'Il a esté fait dans un temps de calamitez & de miseres; ce qui le peut faire mettre peu après la mort de Valens vers l'an 379. Il y a quelques endroits qui paroissent pris de Philon.

t. 1. p. 167.  
off. l. 1. c. 18. p. 13.  
f.

Aug. in Jul. l. 2. c.  
2. p. 376. 377. ad

Bon. l. 4. c. 12. p.  
479. t. b.

Amb. l. 1. p. 225.

e.

'Les deux livres d'Abraham nous representent sous l'histoire de ce grand Patriarche, la veritable idée d'un homme sage, selon les regles que Dieu mesme nous en a données; de mesme que Xenophon a representé sous le nom de Cyrus quel devoit estre un Prince veritablement digne de commander. Mais au lieu que ce philosophe a esté obligé, dit le Saint, d'attribuer à son Cyrus des actions qu'il n'avoit jamais faites, & des evenemens fabuleux, la simple verité de l'histoire a suffi à S. Ambroise pour y trouver les plus beaux exemples & les plus excellentes regles de la morale. Philon avoit tâché de faire la mesme chose: mais son ouvrage a peu servi à S. Ambroise pour le sien. Quelques modernes intitulent cet ouvrage Des Patriarches. 'Le Saint témoigne en un endroit du premier livre, qu'il parle pour les catechumenes, qui avoient donné leurs noms pour recevoir le baptême: ce qui donne lieu de croire qu'il l'a composé des sermons qu'il leur avoit faits durant le Carême, peut-être en l'an 387. Le second livre est fort defectueux.

de Abr. l. 2. c. 1. p.  
209. g.

p. 208. d.

Sic. l. 4. p. 240.  
2. 1/2 Amb. t. 1. B.

p. 127. 129.  
Amb. de Abr. l.

c. 4. p. 127. g.

t. 1. B. p. 179.

'On croit que l'ouvrage sur Isaac est une continuation du precedent. Il est aussi divisé en deux livres, dont le premier est intitulé D'Isaac & de l'ame, 'parcequ'à l'occasion de la naissance

p. 353.

Sic. l. 4. p. 240.  
2. c.

d'Isaac & de son mariage avec Rebecca, il y traite de l'amour qui est entre l'époux qui est J. C. marqué par Isaac, & l'épouse qui est l'ame figurée par Rebecca, & explique une grande partie du Cantique, aidé à ce qu'on croit par ce qu'Origene avoit autrefois écrit sur ce livre. Le second qui est une suite de l'autre, est intitulé Du bien de la mort, parceque le Saint y relève les avantages que l'épouse tire de la mort pour s'unir avec l'époux, & vivre éternellement avec luy. Saint Augustin cite des passages tant du livre d'Isaac & de l'ame, que de celui du bien de la mort. [Il les devoit bien connoître en effet,] s'ils ont esté faits, comme quelques uns le croient, pour les catechumenes qui devoient recevoir le baptême à Pasque l'an 387; car il estoit luy même de ce nombre.

Les deux livres intitulez De Jacob & de lavie heureuse, font voir que Jacob dans son exil, dans la persécution, dans sa servitude, n'a manqué d'aucunes des choses qui rendent un homme heureux, [autant qu'il le peut estre en ce monde,] & qu'ainsi les plus grands maux & les plus fâcheuses adversitez, non seulement ne font pas perdre la beatitude, mais contribuent même quelquefois à nous la faire acquérir. Le premier livre montre la maxime generale, & le second la prouve par l'exemple de Jacob, auquel il ajoute celui d'Eleazar & des Martyrs Macabées, dont il traite l'histoire avec beaucoup d'éloquence, comme Cassiodore l'a remarqué. On croit que ces livres sont encore faits vers 387, & composez des sermons que le Saint avoit faits dans les festes de Pasque. On dit la même chose de celui qui est intitulé De la fuite du siècle, où le Saint nous exhorte encore excellemment par l'exemple de Jacob à fuir le monde & à aimer la retraite. S. Augustin cite divers passages de ce dernier livre.

S. Ambroise traite souvent les histoires d'Abraham, d'Isaac, & de Jacob. Il fit voir dans Abraham le modele d'une obeissance pleine d'ardeur, de promptitude, & de foy; dans Isaac celui d'une pureté simple & sincere; & dans Jacob celui d'une force d'esprit dans les travaux, & d'une patience extraordinaire. Il voulut après ces vertus generales descendre aux particulieres. Il choisit donc Joseph fils de Jacob pour y représenter un exemple de chasteté; d'autant que cette vertu a paru éminemment parmi toutes les autres que possédoit ce Patriarche. Il paroist parler publiquement à tout le peuple, pour l'instruction duquel il avoit aussi traité les actions des autres Patriarches; & ainsi il

Amb. t. 1. B. p.  
353.

bo. mor. t. 1. p.

393. b.

a. Sixt. l. 4. p.

240. 2. c.

Aug. in Jul. l. 2.

c. 9. p. 375. 2. d. l.

2. c. 5. p. 379. 2. b.

b. ad Bon. l. 4. c.

11. t. 7. p. 450. 1. b.

c.

c. Amb. t. 1. B. p.

354. 482.

Sixt. l. 4. p. 240.

2. c. d.

Amb. de Jac. l. 2.

c. 1. p. 355. g.

c. 10. p. 345. 2. b.

Amb. B. p. 441.

p. 475.

Aug. in Jul. l. 2.

c. 8. p. 382. 2. b.

a. b. ad Bon. l. 4.

c. 11. p. 379. 2. b.

per. c. 1. p. 561. 1. d.

d. Amb. de Josc.

1. p. 370. l.

11c. 6. p. 380. 2.

c. 1. p. 370. l.

semble que tous ses ouvrages soient des sermons dont il avoit depuis fait des livres . Nous avons dit autrepart ] qu'il semble parler dans ce livre de la mort de Calligone eunuque de Valentinien II. Ainsi il ne l'aura fait qu'en 387 au plus tost , & c'est ce qui a porté les Benedictins à mettre aussi cette année là les autres livres sur les Patriarches .

[ Le livre qui explique mystiquement les benedictions que Jacob donna en mourant à ses enfans , n'a esté fait qu'après le commentaire sur S. Luc qui y est cité , c'est à dire après l'an 386. ]  
 'On croit que c'est une suite des precedens , particulièrement de celui de Joseph, auquel il est joint assez souvent comme une seconde partie . Ainsi il peustestre fait en la mesme année 387, [avant que S. Ambroise partist pour sa seconde ambassade vers Maxime.] Tous ces ouvrages que nous mettons de suite en une mesme année , composent apparemment les sept livres des Patriarches que Cassiodore marque entre les ouvrages de Saint Ambroise .

~~~~~

ARTICLE LXXXIX.

*Des écrits sur les livres de Moysse : Des apologies de David ;
 Des livres d'Elie & de Naboth.*

[L'EDITION de Paris en l'an 1603, que nous suivons , met ensuite plusieurs lettres sur l'explication de divers endroits de l'Exode, du Levitique, des Nombres, du Deuteronomie.] 'Le Saint loüe Irenée à qui il en écrit plusieurs , & dont il se qualifie le pere, de ne point rougir de mettre sa gloire dans les souffrances de] C[Peut-estre avoir-il souffert quelque chose dans la persecution de Justine.] 'Après avoir expliqué quelques paroles de Balaam dans une lettre à Chromace, [apparemment celui d'Aquilée,] il luy mande qu'il luy envoie ce petit present, parce, dit-il, que vous avez souhaité que je misse sur le papier quelque chose des explications que les anciens écrivains ont données [à l'Ecriture.] J'ay dessein d'ajouter t-il, d'écrire des lettres d'un style simple & familier, & d'y traiter quelque partie de la conduite de nos Peres . Si vous y prenez goust, je vous en écrirai ainsi dans la suite. 'Il marque à Saint Sabin [de Plaisance] le mesme dessein d'écrire à ses amis d'un style simple & familier, & d'y ajouter quelque question sur l'Ecriture, selon ce qui se rencontrera .

'Le traité sur les 42 stations des Israelites dans le desert , pa-

Oo ij

p. 484 c. 485 g.
p. 474 b.

roist un discours adressé au peuple, ou à d'autres, par une personne qui avoit accoutumé d'expliquer l'Ecriture sainte. Parlant de ceux qui se separent de l'Eglise, il ne nomme que Novatien & Apollinaire: [ce qui pourroit convenir aux dernières années du Saint, s'il n'y avoit tout sujet de croire que ce traité n'est pas de luy.]

Notre 52.

p. 490.

n p. 683 l. 2. B. p.
73.

Sixt. l. 4. p. 241. c.
Aug. in Jul. l. 1.
a. 3. p. 367. a. al. 3.
c. 7. p. 381. a. al. ad
Bon. l. 4. c. 21. p.
479. 1. r.
a. Amb. l. 2. B. p.
673.
Apol. D. l. 1. c. 1.
p. 490. l.
c. 1. l. 8. p. 672.

L'apologie de David a des choses excellentes pour la penitence. Mais il y faut joindre l'explication du pseaume 50, que l'on en a separé dans les dernières éditions contre l'autorité des anciennes & des manuscrits, en ostant mesme les paroles qui les joignent. Sixte de Siene n'en fait aussi qu'une seule piece. Et S. Augustin qui rapporte quelques endroits de l'explication du pseaume 50, les cite toujours du livre de l'apologie de David. Ce livre selon un ancien manuscrit, fut adressé par S. Ambroise à Theodose: Neanmoins c'est encore un ouvrage composé de ses sermons, & il y adresse son discours à plusieurs personnes. Mais cela n'empêche pas qu'il n'ait pu luy en envoyer une copie, ou aussi-tost qu'il l'eut écrit en 384, ou 385, ou après le massacre de Thessalonique, en y ajoutant peut-estre quelques endroits, qui en parlant de la penitence de David ont un grand rapport à celle de Theodose.

apol. D. l. 1. c. 6.
p. 498. b. l.

[Nous disons que S. Ambroise fit cet ouvrage en 384, ou 385,] parcequ'il y deplore les maux arrivez à l'Empire par la mort d'un Empereur tué par la perfidie des siens: [ce qui ne se peut rapporter qu'à la mort de Gratien tué en 383, ou à celle de Valentinien II. en 392. Et il faut le rapporter à celle de Gratien,] puisque cette apologie est citée dans le commentaire sur Saint Luc, fait en l'an 386.

in Luc. 3. p. 532 g.

Nous avons une seconde apologie de David parmi les œuvres de Saint Ambroise: mais il y a bien des raisons & des autorités pour croire qu'elle n'est pas de luy.]

Notre 59.

de Elia. c. 22. p.
534. h. c. 19. p.
539. f.
de 10. p. 533. l. c.
21. p. 542. h. c. 22.
p. 543. 544.
e. p. 536. d.
f. l. 1. B. p. 532.

Le livre intitulé d'Elie & du jeûne, paroist un sermon^d prononcé devant les catechumenes qui avoient donné leur nom pour le baptême; un peu avant Pasque, & peut-estre mesme avant le Careme, puisque le Saint y parle du jeûne comme prest à venir plutost que comme commencé. Et puisque les compo- tens estoient preparez durant le Careme pour estre baptizez à Pasque, il y a assez d'apparence qu'ils donnoient leurs noms avant que le Careme fust commencé. J'On croit que ce pouvoit estre vers l'an 390. [Ce traité est proprement une exhortation à pratiquer le jeûne & l'abstinence;] & le Saint y emploie parti-

p. 334.

de Elia. c. 23. p.
536. 537.

culièrement l'exemple d'Elie, dont néanmoins il dit peu de choses, parcequ'il avoit souvent parlé de ce Prophete en divers livres, & même il en avoit fait un exprès à sa loüange. Il a tiré une grande partie de cet ouvrage des homelies de S. Basile sur le jeûne, sur l'ivrognerie, & sur le baptesme. Le traité suivant intitulé Du jeûne d'Elie, n'est qu'un petit discours que le Saint fit à la fin du Carême, avant que de donner le symbole aux competens [Je ne sçay si cela auroit raport] au traité Sur le symbole qui est dans le IV. tome.

Le livre de Naboth est une investive vehemente contre l'avarice & la tyrannie des riches & des personnes puissantes; ce qui fait juger qu'il peut avoir esté écrit en 395, ou 396, [lorsque la minorité & la foiblesse d'Honoré] donnoit la liberté aux plus forts d'opprimer les autres. [On y trouve encore diverses choses imitées des homelies de S. Basile sur l'avarice & sur les riches. Nous avons parlé autrepert des deux petits discours sur Elisée.]



ARTICLE XC.

*Des livres de Tobie: Des plaintes de Job & de David:
Sur les pseaumes.*

LE livre de Tobie s'étend particulièrement à reprendre l'injustice & la barbarie des usuriers. On voit que c'est un discours presché au peuple par son Eveque, non en un jour, mais en plusieurs. S. Augustin cite quelques endroits de ce livre. Il imite & traduit quelquefois l'homelie de Saint Basile sur le pseaume 14. On croit qu'il peut avoir esté fait vers l'an 377. Cet ouvrage a tout à fait l'air & le genie de S. Ambroise, & je ne sçay quelle raison ni Erasme ni les autres qu'on pretend l'avoir rejeté ont pu avoir. Rivet & Cocus qui leur attribuent ce sentiment, ne l'appuient point d'autout. Mais quelque raison qu'on puisse alleguer, il est difficile qu'elle ait quelque force contre un livre qui se défend par luy même & par l'autorité de S. Augustin.

[Il n'est plus nécessaire de nous arrester à remarquer] la confusion que quelques editions ont mise dans les livres intitulés De la plainte de Job & de David, après que les Benedictins les ont rétablis dans leur état naturel, en y rejoignant le second & le quatrième livre que l'edition de Rome en avoit séparé pour en faire des commentaires sur les pseaumes 41, 42,

p. 611.

& 72. 'Quelques uns ont voulu douter si le second de ces livres estoit de S. Ambroise : mais ils l'ont fait sans aucun fondement contre des raisons invincibles qui obligent à ne pas separer ce livre du corps des trois autres. On croit qu'ils ont pu estre écrits vers l'an 383.

Hier.ep. 89. p.
343. b.

'Saint Jerome nous assure que S. Ambroise a imité le travail qu'Origene a fait sur les pseaumes, & nous avons encore ses explications sur le premier pseaume, sur le 35, & les cinq suivans, sur le 43, le 45, le 47, le 48, le 61, & le 118, outre ceux qu'il a expliqués dans d'autres ouvrages. La preface sur le premier pseaume semble estre generale pour tous les autres, comme s'il eust eu dessein de les expliquer tous & peut-estre que la mort l'a empêché d'executer ce dessein. Car il mourut, comme nous avons vu, avant que d'avoir achevé le 43 qu'il avoit commencé. Et il semble promettre l'explication du 57, [que nous n'avons pas.]

Amb.vit. p. 90.
a.
in pl. 36, p. 695. a

Mab. mus. p. 99
100.
a p. 96.

'Un Prestre Alleman qui vivoit au commencement du XI. siecle, assure avoir trouvé à Verone l'exposition de S. Ambroise sur le pseaume 15, où il estoit traité de la mort de Gracien; & l'avoir envoyée à Milan; [mais on ne l'y a point encore trouvée.]

Il a sans doute expliqué ceux que nous avons, selon les occasions particulieres qu'il en rencontroit, & non selon l'ordre du Pseautilier, puisque le 43 est le dernier sur lequel il ait travaillé.]

Amb.in sp. v. p.
662. c.

p. 693.
c. 1. B p. 734.

P. 734. 735.

in pl. 36, p. 692.
693.
b p. 693. a.

in pl. 37, p. 712. c

in pl. 40, p. 764.
c.

in pl. 62, p. 846 ll
849. b. l.
p. 849. h.

'Il cite sur le premier pseaume ses livres sur la consolation & la resurrection, [faits sur la mort de son frere Satyre en 378, ou 379, comme nous croyons;] & dans la preface il parle beaucoup du chant des pseaumes, en sorte qu'il est difficile de ne pas juger qu'on les chantoit alors à Milan dans l'Eglise mesme, ce qui n'a commencé qu'en 386. On croit que le 35 & les cinq suivans ont esté faits de suite à peu près en mesme temps, [c'est à dire vers la fin de 394.] Car le Saint marque sur le 36 la victoire miraculeuse de Theodose sur Eugene, [arrivée le 6 de septembre 394;] & il paroist aussi y prier pour ce Prince. [Ainsi c'estoit avant le 17 de janvier 395, auquel Theodose mourut.] Il marque sur le pseaume 37 les deux livres de la penitence qu'il avoit fait long-temps auparavant. Il cite sur le pseaume 40 son commentaire sur Saint Luc, [fait, comme nous croyons, vers 386.] Sur le 62, il dit assez clairement que Gracien avoit esté non seulement tué, mais aussi vengé [en 388, par la mort de Maxime,] dont il parle en effet comme d'un homme qu'il ne falloit plus ni respecter ni craindre; & il marque de mesme les soins inutiles qu'il prit [en 387,] pour en obtenir les cendres de Gracien. [Ainsi ce pseaume n'est

fait au plustost qu'à la fin de 388. On croit que les pseaumes 45, 47, & 48, sont du mesme temps que le 62.] Saint Jerome semble marquer un endroit de l'explication que S. Ambroise avoit faite du pseaume 40. S. Augustin en cite un du commentaire sur le pseaume 48.

Hier. ep. 34 t. 3.
p. 72 d.

Aug. in Jul. l. 1 c.
3. p. 367. i b.

'La lettre à S. Simplicien sur le pseaume 104, n'est pas une explication de ce pseaume; mais un discours sur ce qui y est dit de la servitude de Joseph, & sur ces paroles de S. Paul, *Vous avez esté rachetez d'un [grand] prix, ne vous rendez point esclaves des hommes.* On avoit lu ce jour là [dans l'office] le pseaume 104.

Amb. t. 2. p. 261.

'Le sermon suivant sur le pseaume 109, est fait le jour de la Pentecoste : [mais les rimes sont voir qu'il n'est pas de Saint Ambroise, le jeûne du samedi, qu'il n'est pas fait à Milan; & celui de la Pentecoste, qu'il n'est pas de ces premiers siècles.] Le sermon sur le pseaume 117, n'a pas non plus le style de Saint Ambroise.

t. 2. p. 269.

p. 271.

[Le commentaire sur le pseaume 118, passe pour l'ouvrage le plus beau & le plus edifiant de tous ceux de S. Ambroise.] Les heretiques mesmes en parlent avec beaucoup d'estime, [& des Catholiques tres habiles jugent que S. Ambroise est celui de tous les Peres qui a le mieux réussi sur un sujet si difficile.] On voit que ce sont des sermons qu'il avoit preschez au peuple. [Nous n'y trouvons point de caractere pour le temps où il l'a écrit, sinon qu'il y cite son commentaire sur S. Luc: [ainsi c'estoit après l'an 386.] * Il semble marquer en un endroit qu'il parloit ou qu'il écrivoit à la feste de la translation de S. Gervais & de S. Protas, [c'est à dire le 19^e de juin 387 au plustost & il estoit apparemment alors dans les Gaules; de sorte qu'il faut au moins le différer à l'année suivante.] Et un autre endroit il dit qu'on faisoit ce jour là la feste de S. Sebastien, qui est le 20 de janvier de sorte qu'il aura esté plus de sept mois sur cet ouvrage.] On marque qu'il cite son livre sur Isaac fait en l'an 387. [Je n'ay pu trouver l'endroit.] J'y trouve bien quelque chose qui est aussi dans ce traité: [mais il ne le cite pas, & il seroit difficile de juger par là lequel de ces deux ouvrages a esté fait le premier.]

t. 1. B. p. 249.

p. 269.

In p. n. 2. p. 1004.
c. a p. 319. 320.

p. 1070. d.

t. 1. B. p. 270.

In p. n. 2. p. 902.
e.





ARTICLE XCI.

Des écrits sur Salomon, sur les Prophetes, & sur le nouveau Testament.

Amb. t. 1. p. 1090
1106.

A PRES l'explication du pſeume 118. nous avons des explications sur divers endroits des Proverbes, [*qui ne ſont pas bien conſtamment de Saint Ambroise.*] NOTE 60.

P. 1107.

'Le traité ſuivant, qu'on met comme une explication du 3.^e chapitre de l'Eccleſiaſte, eſt une lettre de S. Ambroise, (comme on n'en peut douter,) écrite à ſon Clergé pour l'exhorter à ne ſe point laſſer dans les travaux du miniſtere de l'Egliſe, & à ne point abandonner leurs fonctions pour toutes les contradictions & les oppoſitions des méchans, ſe conſiant ſur le ſecours de J. C. qui travailloit avec ſes ſerviteurs.

t. 1. B. p. 1545.

'Il y a un commentaire ſur les Cantiques, recueilli de divers endroits de S. Ambroise par Guillaume Abbé de S. Thierry.

t. 2. p. 1110.
1111.

'Nous avons deux ſermons ſur l'aumofne faits à quelques jours l'un de l'autre: [Mais je ne ſçay ſ'ils ont aſſez le ſtyle de Saint Ambroise.] 'Le ſecond ſe lit encore le 42. entre les ſermons de

t. 5. p. 59.

Max. p. 243. 244.

a Amb. t. 2. app.

b. p. 376.

b Amb. t. 3. p.

1114.

tempore. Ils ſont parmi ceux de S. Maxime de Turin, ^a à qui les Benedictins le laiſſent. ^b Celui d'après, ſur ces paroles d'Iſaïe: Vos marchands de vin le mêlent avec l'eau, eſt fort beau pour apprendre aux Eccleſiaſtiques le dégagement où ils doivent eſtre des affaires & des intereſts du monde. [Mais il ſemble auſſi n'avoir pas le ſtyle de S. Ambroise,] & il ſe trouve dans Saint Maxime.

Max. p. 245.

P. 1116.

'Il y a enſuite une lettre à Irenée ſur la beauté & l'amour du ſouverain bien, qui eſt aſſurément une production des meditations & du cœur plutôſt que de l'eſprit de S. Ambroise. Il la fit lorsqu'après avoir ceſſé de travailler durant la nuit, il s'eſtoit mis à lire, & après s'eſtre un peu endormi, il s'occupa à mediter ce verſet, *Votre beauté ſurpaſſe celle des enfans des hommes*, dont on s'eſtoit ſervi dans les vigiles le ſoir de devant, [c'eſt à dire au commencement de la nuit; & ainſi on voit qu'après avoir paſſé la nuit dans l'Egliſe, le matin au lieu de ſe repoſer, il s'occupoit à travailler, à lire, à écrire, & à mediter.]

P. 1122. a.

'Cette lettre eſt ſuivie d'une lettre à Sabin ſur la perdrix dont parle Jeremie, "qu'il prend, dit-il, de la fin d'un autre qu'il luy avoit écrite contre Apollinaire, [& c'eſt la 8.^e de ſes epiſtres, dont

NOTE 61..

DOUS

V. f 34.

nous avons parlé en un autre endroit, "écrite après l'an 382.] Il le qualifie son fils dans celle-ci pour la perdrix, [quoiqu'il fust Evêque, comme on le voit par l'autre: & S. Sabin assista en 382 au Concile d'Aquilée comme Evêque de Plaisance. Ainsi Saint Ambroise use envers luy du droit que luy donnoit l'amitié jointe à la dignité de metropolitain, surtout s'il avoit ordonné Sabin, comme il y a bien de l'apparence: Et tout est bon dans un Saint qu'on ne peut soupçonner de domination & d'orgueil.]

'Après la lettre sur la perdrix, il y a deux sermons qui comparent le jugement de J. C. par Pilate avec celui de Susanne par Daniel. 'Ils sont aussi dans S. Maxime de Turin. Nous avons parlé ci-dessus des deux sermons sur le Prophete Jonas. 'Ils sont suivis de deux epistres à Horontien, où le Saint qui en est certainement l'auteur, applique aux penitens un endroit du Prophete Michée, & d'une à Irenée sur le Prophete Aggée. 'Le dernier traité sur l'ancien Testament est un sermon au peuple sur un endroit de Malachie & sur le sujet de l'action de grâces; lequel se trouve aussi dans S. Maxime,

[Nous avons parlé du commentaire sur l'Evangile de Saint Luc en l'année 386, auquel nous croyons qu'il fut fait.] 'Pour le commentaire sur les epistres de S. Paul, quiconque l'a lu, & a lu les écrits de S. Ambroise, ne peut pas douter, dit Maldonat; que ce commentaire ne soit d'un autre auteur. [Il semble que ce soit aujourd'hui le sentiment general de toutes les personnes habiles, qui citent souvent ce commentaire sous le nom d'Ambrosiaster plutost que sous celui de Saint Ambroise.] 'Plusieurs croient qu'il est d'Hilaire Diacre de Rome, "qui fit schisme sous Libere. [Cette opinion n'est pas sans difficulté.] 'Les Benedictins ne la refutent ni ne l'embrassent. Ils se contentent de rapporter ce qu'on peut dire pour ou contre ce sentiment. [On peut voir leur Dissertation sur ce point. Il y est traité avec étendue & avec leur exactitude ordinaire.]

V. les Luthériens f 91 note 9.

Max. p. 1136. 1137. Max. p. 210. 211. Amb. ep. 1130. 1131. p. 1137. 1141.

t. 4. p. 1144. c. p. 1148. Max. p. 411.

Riv. l. 3. c. 18. p. 322.

Bell. p. 430. 431.

Amb. t. 2 B. ap. p. 212. 213.

ARTICLE XCII.

Des offices de S. Ambroise; Des livres des sacrements; de ceux de la penitence &c.

[Les trois livres Des offices sont l'un des plus celebres ouvrages de S. Ambroise.] 'Ils sont pleins de preceptes tres utiles, & ils nous donnent beaucoup d'instructions sur la discipline Eccl. Tom. X.

Aug. ep. 19. p. 31. t. 2. d. Ca. d. infl. c. 16 p. 549. 2.

Pp

Amb. off. l. i. c. 6.
c. 3. p. 1. 2.

c. 7. p. 5. a. b.

c. 8. p. 5. d.

l. i. c. 7. p. 5. b.

c. 50. p. 37. f.

al. 2. c. 6. p. 43. d.

l. i. c. 18. p. 13. a.

Aug. ep. 19. p. 32.

2. a.

pline & la conduite qu'on doit observer dans l'Eglise. La crainte que S. Ambroise avoit de manquer à l'obligation que le sacerdoce lui imposoit d'instruire ceux qui estoient sous sa charge, les lui fit entreprendre contre l'inclination qu'il avoit à demeurer dans le silence, & il y exprime d'abord admirablement ces deux mouvemens oppolez par les paroles du psaume 38, dont la meditation lui inspira le dessein de l'écrire, & il y fut confirmé par la lecture d'un endroit de l'Evangile qu'il rencontra. Il l'écrivit pour les enfans qu'il avoit engendrez par l'Evangile, mais ils s'y adresse plusieurs fois aux Diacres, à ceux qu'il avoit choisis pour le ministère du Seigneur. Il y décrit les devoirs & les obligations des Ecclesiastiques. Il ne composa cet ouvrage qu'après le temps de la persecution que les Ariens lui avoient faite, [c'est à dire sans doute après celle de Justine; & ainsi après l'an 386.] S. Augustin remarque qu'il n'avoit pas craint de les intituler Des offices, quoique ce terme fust peu usité dans les livres de l'Eglise.

[L'écrit sur le Symbole des Apostres, n'est pas tant une explication suivie du symbole comme on avoit accoutumé de la donner aux catechumenes, qu'un traité sur quelques articles de la foy, c'est à dire sur la Trinité, sur l'Incarnation, & sur la resurrection des morts.] Il y cite néanmoins le symbole, comme ayant dessein de l'expliquer; ^b Celui qui alloit à Emmatis avec Cleophas, y est appelle Amaon, ^c comme la seconde apologie de David le nomme Ammeon. ^d Theodoret cite de S. Ambroise un grand passage de l'Exposition de la foy, dont la fin est citée par S. Ephrem d'Antioche, ^e qui l'appelle quelquefois le discours sur l'Incarnation; ^f & Leonce de Byzance rapportant aussi la fin de ce passage comme S. Ephrem, la cite du discours intitulé De l'interpretation du divin symbole: [mais ce passage qui est extrêmement exprès sur tout le mystere de l'Incarnation, ne se trouve point dans le traité du symbole dont nous parlons, qui n'est pas dans l'édition de Nivelles; & il semble en effet qu'on pourroit l'attribuer à S. Nicetas Evêque des Daces.] Ces paroles de J. C. à la Croix, *Pourquoi m'avez vous abandonné* y sont expliquées ¹²² comme dans le commentaire sur S. Luce. ² Les Benedictins rejettent cet ouvrage comme visiblement supposé.

[Nous avons parlé autrepart des cinq livres sur la foy, & des trois sur le S. Esprit. Pour le traité de la divinité du Fils, nous croyons qu'il est plutôt de Gregoire d'Elvire, que ni de Saint Ambroise, ni de S. Gregoire de Nazianze, à qui Saint Augustin

Amb. de sym.

c. 13. p. 96. a.

b c. 26. p. 106. c.

c Apol. D. 2. c. 8.

p. 33. b.

d Thdr. dial. 2. t.

4. p. 63. Phot. c.

229. p. 79. a.

e Phot. p. 305. f.

f Leont. in N. &

E. l. 1. 4. c. 2. p.

977. b.

Amb. de sym.

c. 13. p. 97.

in Luc. 23. p.

213. b.

gt 2. B app. p.

329.

V. S. Nice.

122.

V. S. Gr. de

Naz. note

64.

même l'attribuë. Nous avons aussi parlé en son lieu, du sermon ou du livre sur l'Incarnation, de la lettre qu'il écrivit sur le jour de Pâque de l'an 387, du discours qu'il prononça à la mort de son frere Satyre, & du livre de la foy de la Resurrection qu'il fit ensuite en 378. ou 379.

'Le petit livre intitulé Du mystere de Pâque, paroist un sermon fait en cette solennité. Il semble dériver le mot de Pâque du grec, *πάσχα*. Les Benedictins le rejettent dans leurs appendix, comme n'estant point de S. Ambroise.

'Le livre de *Initiandis* ou plutôt de *Initiatis*, c'est à dire sur ceux qui alloient recevoir du qui avoient receu les sacremens de l'Eglise, est prononcé à Pâque, 'devant les neophytes, * qui avoient déjà receu le Corps de J. C. & il est fait pour les instruire des mysteres [du bapteme & de l'Eucharistie,] qu'on n'eust pas osé leur declarer auparavant. [Ce livre est fort beau pour y apprendre & l'ordre que l'Eglise gardoit dans les ceremonies d'r bapteme, & la croyance qu'elle taschoit d'inspirer aux Fideles touchant l'Eucharistie, en une occasion où il ne s'agissoit point de relever les mysteres par des metaphores & des figures qui les pussent embarrasser, mais de dire simplement la verité qu'elle avoit receuë des Apostres. C'est pourquoi quiconque ne reconnoist pas ce livre & les autres de la même nature pour la veritable regle de ce que nous devons croire en cette matiere, fait voir qu'il suit ses imaginations, & qu'il ne cherche pas la verité de la doctrine de l'Eglise.

NOTE 6.

Les six livres des Sacremens sont de ce genre; mais ils ont moins d'autorité, d'autant que l'on ne convient pas qu'ils soient de S. Ambroise, & qu'on pretend même qu'ils ont esté corrompus.] Ils sont sans nom d'auteur dans un manuscrit ancien de mille ans, & divisez en sept sermons pour autant de jours de la semaine de Pâque, le sixieme livre estant partagé en deux.

'Les traités de la dignité sacerdotale conviennent mieux pour toutes choses au siecle de Gregoire VII. qu'au temps de S. Ambroise. 'Aussi il y en a qui en font auteur S. Anselme. 'Un manuscrit de Saint Martial de Limoges l'attribuë à Gilbert le philosophe qui fut Pape sous le nom de Silvestre.

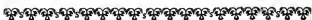
'Nous avons déjà parlé des deux livres de la penitence que S. Ambroise a faits contre les Novatiens, & en même temps contre les faux penitens. Je ne sçay pourquoi un Dominicain du dernier siecle a voulu douter de l'autorité de ces livres, & aller pour cela l'un des plus beaux endroits qui y soient, savoir

Amb. de pont.
l. 1. c. 8. p. 410.
412.
* p. 410. c. 411. i.

la maniere si humble dont S. Ambroise, y parle de luy mesme, & mesme en des termes qui luy sont propres. puisqu'ils marquent clairement la maniere dont il avoit esté élevé à l'episcopat. [Rivet qui cherche à affoiblir la tradition de l'Eglise en diminuant autant qu'il peut les auteurs & les livres qui la composent, n'a eu garde d'oublier ce passage de Soto; mais aussi il n'a osé y rien ajouter pour autoriser un sentiment si mal fondé.]

Aug. per. origl.
2. c. 1. t. 2. p. 342
2. 311 Jul. l. 2. c.
2. p. 377. 2. c. 12d
Bon. l. 4. c. 11. p.
479. 1. b. top imp.
l. c. 59. p. 17. l. c.
* Amb. in p. 37.
p. 71 l. c.
* Aug. &c.

'Car outre les preuves qu'on peut tirer du livre mesme, S. Ambroise marque expressément qu'il avoit écrit deux petits livres de la penitence, où il en representoit la necessité & l'utilité; & S. Augustin qui cite cet ouvrage en quatre endroits differens, [ne nous permet pas de douter de son autorité.] Il l'appelle ordinairement le livre contre les Novatiens.



ARTICLE XCIII.

De l'epistre à Susanne qui avoit perdu sa virginité.

Amb. t. 4. p. 445
t. 2. B. ap p. 365.

NOUS avons parlé autrepars du livre de l'institution d'une vierge, fait après l'an 391; de celui de l'exhortation à la virginité fait en 393; des trois livres des vierges adressez à Sainte Marcelline au commencement de l'an 377, & de celui des veuves fait aussitost après.] Celui qui est adressé à un vierge devote, ne paroist point d'autout avoir le style de S. Ambroise. Il est fait pour exhorter cette fille d'éviter plus qu'elle ne faisoit le commerce & l'entretien des gens du monde, en luy representant les maux qu'elle avoit sujet d'en apprehender.

t. 4. p. 449.

Hier. t. 4. p. 139.
2.

'Il y a plus de difficulté pour la lettre à Susanne qui avoit violé la virginité qu'elle avoit vouée solennellement à Dieu. Car cette lettre se trouve aussi parmi les œuvres de S. Jerome, & Erasme qui juge qu'assurément le style ne permet pas qu'on la luy attribue, ne s'éloigne pas de croire qu'elle soit de S. Augustin. [Néanmoins je ne croy pas que personne l'ait encore mise parmi les œuvres de ce Pere. Pour S. Jerome, il faut qu'on ait suivi le jugement d'Erasme, puisqu'on la met toujours parmi les ouvrages qui ne sont pas de luy. Et l'on voit assez que l'auteur estoit Eveque.]

Elle semble aussi n'avoir pastout à fait le style de S. Ambroise, surtout dans le commencement. Mais avec tout cela la difference n'en est peutestre pas fort considerable, & on ne peut nier qu'elle ne resente tout à fait le genie si élevé de ce Pere.]

'On voit que c'est un Eveſque qui l'écrivit ^a dans un temps où le paganisme duroit encore. ^b L'allegation de Sainte Thecle est assez ordinaire à Saint Ambroise. Il faut néanmoins remarquer que Gennade attribué à S. Nicée ou Nicetas Eveſque [des Daces, celebre par les eloges de S. Paulin,] un petit livre à une vierge qui estoit tombée, où il avoit mis tout ce qui peut animer une personne à la penitence.

Amb. virg. lapf
c. 7. l. 4 p. 453. a
a c.
b c. 34 p. 450 b c.
Genn. c. 22.

'Susanne dont nous parlons, avoit choisi d'elle mesme l'état de la virginité, sans y avoir esté portée ni par son pere, ni par sa mere. Au contraire son pere luy avoit proposé beaucoup de difficultez dans cet état; & elle estoit toujours demeurée ferme dans sa resolution, jusqu'à dire mesme qu'elle y estoit obligée par des revelations terribles. Elle avoit reçu le voile à l'autel le propre jour de la Resurrection, & tout le peuple qui y estoit present, avoit signé son contract par l'*Amen* avec lequel il l'avoit confirmé. Elle sortit [ensuite] de la maison de son pere, & entra dans un monastere de vierges, où elle avoit toutes les instructions de son Prelat, & trouvoit toutes les sùretez possibles pour se garantir du naufrage.

Amb. virg. lapf
c. 4. p. 451. h.
c. 5. p. 451. l.
p. 452. b.
c. 7. p. 453. a. b.

Trois ans avant que sa chûte fust decouverte, il s'éleva quel- que bruit contre elle. [C'estoit apparemment un faux bruit;] mais c'estoit le presage de son crime: Elle protesta alors de son integrité, & demanda publiquement dans l'Eglise qu'on punist cette calomnie. Son pere prit une infinité de peines pour cela, & celui qui a écrit la lettre, fit tout ce qu'il put pour trouver l'auteur de ce bruit, ne pouvant souffrir qu'on eust le moindre soupçon contre une vierge de Dieu. Neanmoins cela ne l'empescha pas de se laisser corrompre au milieu de la ville par un jeune fou, qui faisoit ce semble luy mesme profession de pieté & de continence; lequel en abusa non seulement deux ou trois fois, mais fort souvent. 'On croyoit mesme qu'elle en avoit eu un enfant, & qu'elle l'avoit fait mourir secretement. Elle eust en quelque sorte diminué sa faute, si elle l'eust avouée volontairement, & en eust fait penitence; mais au contraire elle la cacha autant qu'elle put, & on ne la decouvrit que malgré elle. Elle refusa mesme de s'excuser en disant contre la verité qu'elle avoit souffert violence. Son pere, sa mere, ses freres, ses sœurs, furent comblez d'affliction; les payens & les Juifs en prirent sujet de declamer contre l'Eglise; & le peuple en fut si animé, qu'on disoit qu'il la falloit bruler toute vive. L'auteur de la lettre fait donc ce qu'il peut pour luy faire sentir la grandeur de sa faute,

c. 6. p. 452. d.
c. 4. p. 451. g.
c. 9. p. 454. f.
c. 4. p. 451. h.
c. 8. p. 453. f.
c. 4. p. 451. g. h.
c. 7. p. 453. c.
c. 8. p. 453. d.

& luy inspirer une juste terreur des jugemens de Dieu, afin de luy faire embrasser avec plus d'ardeur le remede salutaire de la penitence.

[Cette piece est considerable pour diverses pratiques de l'antiquité qu'elle nous apprend. Car outre cette consecration solennelle des vierges qui se faisoit publiquement aux plus grandes festes de l'année, de quoy nous trouvons assez d'autres preuves dans S. Ambroise,] nous y apprenons encore qu'il y avoit des monasteres de vierges dans l'Occident [aussi bien que dans l'Orient,] de quoy l'on trouve aussi des marques en d'autres endroits de S. Ambroise, ^a & que néanmoins elles venoient à l'église où elles avoient une place particuliere enfermée d'une closture, où les dames venoient leur demander le baiser [de paix.] On écrivoit aussi sur la muraille de cette enceinte quelques paroles de S. Paul sur la virginité. On y voit encore que cette fille n'avoit point coupé ses cheveux estant vierge, [comme Theodose l'avoit défendu en 390, après le Concile de Gangres.] Mais l'auteur veut qu'elle les coupe pour faire penitence.

[On ne convient pas de l'auteur des deux livres De la vocation des Gentils : mais il est certain qu'ils ne sont pas de Saint Ambroise,] puisqu'il y est parlé des Pelagiens, qui n'ont commencé qu'après sa mort.



ARTICLE XCIV.

*De sermons ; des epistres & des hymnes de Saint Ambroise.
De quelques ouvrages qui ne sont pas de luy.*

[P O U R les sermons qui portent le nom de Saint Ambroise, comme il est difficile de croire qu'il n'y en ait aucun de luy, aussi il est certain que la plupart n'en sont pas, ce qu'on juge par la différence du style, & parcequ'il y en a un grand nombre attribuez à d'autres auteurs.] Les plus habiles croient que la plupart sont de Saint Maxime de Turin. [Nous n'entreprenons point d'en faire ici la discussion particuliere, qui seroit fort difficile & fort ennuyeuse. On peut voir ce qu'en disent les Peres Benedictins, dans l'appendix du second tome de leur nouvelle édition de S. Ambroise. Il est certain néanmoins que le discours contre Auxence, & les oraisons funebres de Valentinien II. & de Theodose, sont veritablement de luy. Nous avons perdu l'ancien sermon sur la feste de Noel dont Cassien cite un endroit. ^b Car

^a Cahir de inc. l. 7
c. 25. p. 1055.
^b Aug. supp. l. 24
c. 4. p. 222. d.

Mab. mus. p. 2.

quoique cet endroit se trouve dans un sermon attribué à Saint Augustin, c'est néanmoins avec d'assez grandes différences; [& ce sermon n'est point tel qu'on le puisse attribuer à S. Ambroise, non plus qu'à S. Augustin . Il faudroit voir si l'on ne trouveroit point dans S. Ambroise] cette parole si savante & si élevée que Claudien Mamert cite d'un de ses sermons au peuple de Milan; » Separons nous du corps, contre lequel il faut que nous combattons sans cesse, si nous voulons nous sauver.

Cl. Manl. 3. c.
9. p. 635. e.

[Pour ses lettres, il y en a fort peu dont on doute. Nous avons remarqué que la cinquieme pouvoit estre du Pape Sirice . La 33 à la vierge Demetriade ne peut pas aussi estre de S. Ambroise,] puisqu'elle parle visiblement contre les Pelagiens, quoiqu'elle ne les nomme pas. [La 34 sur Sainte Agnès, la 53 aux Eveques d'Italie sur S. Gervais & S. Protas, & la 55 sur S. Vital & S. Agricole ne sont point non plus de S. Ambroise, comme nous croyons l'avoir montré sur l'histoire de ces Saints .] 'Les Benedictins rejettent encore la 29 à Florian, [qui estoit apparemment un magistrat ou un officier public .] Il est vray que le style en est peutestre plus simple & plus aisé que celui de S. Ambroise. Mais elle est tres digne de sa pieté.] L'auteur y donne d'excellens avis à Florian pour se relever d'une faute où il estoit tombé, & pour mener une vie vraiment Chrétienne. [Quelques uns doutent aussi de la lettre 25 à l'Eglise de Verceil; mais c'est sans fondement.] S. Ambroise paroist avoir fait luy mesme le recueil de ses epistres, & les avoir mesme distribuées par livres.

Amb. ep. 33. p.
267. 268.

2. 2. 8. app. p. 178
481.

ep. 63. p. 329. d.

1. 5. p. 335. 337.

NOTE 64.

[Quelques personnes habiles croient que] les deux prieres intitulées dans ses œuvres, Prières pour se preparer à la Messe, sont veritablement de luy . ["Néanmoins leur sentiment nous paroist difficile à soutenir.

NOTE 65.

Nous avons vu que] S. Ambroise avoit luy mesme qu'il avoit fait des hymnes, qui excitoient d'autant plus les plaintes des Ariens, qu'elles animoient la pieté des Fideles. ["Il y en a plusieurs marquées par les anciens auteurs;] & on en chantoit quelques unes dès le V. siecle dans les plus grandes solennitez, auxquelles, dit un ancien, la pieté & l'eloquence de S. Ambroise avoit offert ce present. [L'Eglise en emploie encore quelques unes dans son office:] Mais il faut avouer aussi que parmi celles qui portent son nom, il y en a plusieurs qu'on sçait estre d'autres auteurs; & d'autres qu'on ne peut pas luy attribuer sans luy faire tort.

div. h. l. p. 104. h.
1.

Bib. P. 1. 3. p. 46.
b.
Caf. in p. l. 8. p.
362.

Bell. p. 132. 133.

p. 133 R. l. 3. c.
19. p. 324.

Pour les autres ouvrages qu'on a mis après les hymnes à la fin du V. tome, on les a mis exprés à part comme des pieces qu'on

ne croyoit point estre de S. Ambroise, selon le jugement de Bel-larmin ; & ainsi il n'est pas besoin d'en parler .

Quelques uns ont attribué à ce Saint la vie de S. Sebastien ; mais cela ne se peut pas soutenir, si l'on n'avoue en mesme temps qu'on y a depuis changé quelques endroits . 'Il n'y a pas non plus d'apparence qu'il soit auteur de l'histoire qui porte le nom d'Hegeflippe , & qui n'est proprement qu'un abrégé de celle de Joseph sur la guerre des Juifs & sur la ruine de Jerusalem .]

V. S. Sebastien 1. note

V. S. Pierre note 49.

ARTICLE XCV.

Des ouvrages de S. Ambroise qui sont perdus .

[C O M M on a attribué à ce Saint divers ouvrages qui ne luy appartiennent pas, aussi il en a composé plusieurs que nous n'avons plus .] Il écrivit sur la fin de sa vie une lettre excellente en forme de catechisme, pour Frigil Reine des Marcomans . [Je ne scay si ce ne seroit point] ce que Theodoret appelle l'Exposition de la foy , * & Leonce de Byzance l'Explication du sens du divin symbole . [Car, comme nous avons remarqué, ce que ces auteurs en citent, ne se trouve point dans le traité que nous avons sur le symbole .] Theodoret en rapporte un passage assez long, qui est une exposition de la foy sur le mystere de l'Incarnation, mais si claire, si formelle, & si précise contre Nestorius & Eutyche, que si on n'en favoit pas l'auteur, on croiroit qu'elle est faite apres le Concile de Calcedoine . Ce qu'en cite Leonce est la fin du passage de Theodoret .

Amb. vit. p. 88. h.

Thdr. dial. 3. t. 4. p. 93. c. 1.
Leont. in N. & Eut. l. 1. c. 2. p. 277. d.

Thdr. p. 93. 95.

Amb. vit. p. 83. f.

Aug. ep. 34. p. 50. 1. 2.

d'odl. chr. l. 2. c. 16 p. 17. 1. 2.
retr. l. 2. c. 4.
in Jul. l. 2. c. 5. p. 380. 1. b. c. d. p. 380. 1. a.
c. 7. p. 381. d. 1. a.
c. 8. p. 382. 1. b.

* Nous n'avons point le traité que fit le Saint pour l'instruction de Panstrophe encore enfant, qu'il avoit ressuscité [en l'an 393.]

Saint Augustin écrivant à S. Paulin, luy témoigne souhaiter beaucoup les livres que le tres heureux Pape Ambroise avoit écrits avec beaucoup d'exactitude & d'étendue contre quelques personnes également ignorantes & superbes, qui pretendoient que J. C. avoit appris beaucoup de choses des ouvrages de Platon, 'voulant qu'il eust pris de ce philosophe les sentimens & les regles qu'ils ne pouvoient s'empêcher d'admirer & de louer [dans son Evangile.] Ce livre estoit intitulé Des sacremens ou de la philosophie . S. Augustin cite assez souvent cet ouvrage, & l'appelle quelquefois le livre du Sacrement de la regeneration ou de la philosophie; quelquefois le livre de la philosophie contre Platon, 'quelquefois le livre du sacrement de la regeneration

ration. Il cite encore ce livre dans le traité de la doctrine Chrétienne; * mais il reconnoît dans ses retractations, qu'il s'effoit trompé en cet endroit, & qu'il ne s'effoit pas bien souvenu du sens de Saint Ambroise.

Il cite encore plus souvent le commentaire du mesme Saint sur Isaïe, & en rapporte un grand nombre de passages contre l'heresie des Pelagiens. * Saint Ambroise le cite luy mesme sur S. Luc. Ainsi il faut qu'il l'ait fait dès devant l'an 386. Nous n'avons point non plus le livre qu'il avoit fait à la loüange du Prophete Elie, * ni l'explication du pseaume 15 où il parloit de la mort de Gratien; [ni les écrits qu'il semble avoir faits contre les Priscillianistes,] * ni celui où il promet dans son livre sur le S. Esprit de traiter à fond l'histoire de Sanfon. * Car pour l'epistre de Vigile, il y rapporte seulement cette histoire sans en expliquer aucun point, [outre qu'il ne promettoit pas dans un écrit public ce qu'il vouloit faire dans une lettre particuliere; à laquelle mesme il ne pouvoit pas encore songer, puisqu'Abondance predecesseur de S. Vigile vivoit encore.

Nous n'avons rien de considerable sur les Proverbes,] 'quoique S. Ambroise semble les avoir expliquez pour instruire les catecumenes de la morale Chrétienne, & les preparer au battefme. [Je ne voy pas non plus qu'il parle nullepart du mariage de la Vierge avec S. Joseph,] quoiqu'il témoigne [après l'an 391,] en avoir traité amplement. * Nous n'avons point la lettre qu'il dit avoir écrite à Irenée contre Apollinaire, [si elle est différente de la 8^e à Sabin, ce que nous ne croyons pas, & je ne trouve point] la lettre à Albin dont S. Euloge d'Alexandrie cite un endroit. * Leonce de Byzance cite un passage du livre contre Apollinaire, [que je n'ay pas encore trouvé dans le livre sur l'Incarnation.]

* Cassiodore remarque qu'il avoit de S. Ambroise un sermon sur le jugement des deux femmes publiques rendu par Salomon, quelques homelies sur le livre de la Sagesse. * Il témoigne encore qu'on luy attribuoit un commentaire sur les Prophetes, * & des notes sur toutes les epistres de Saint Paul; mais il n'avoit encore pu trouver ni l'un ni l'autre. [Nous n'avons point le sermon sur Noel cité par Cassien.]

Il y a bien de l'apparence qu'il avoit fait un traité de l'immortalité de l'ame vers la fin de l'an 386 Car nous ne voyons que luy à qui nous puissions raisonnablement appliquer ce que Saint Augustin dit dans un livre qu'il fit en ce temps là. * Nous savons,

Hist. Eccl. Tom. X.

Qq

doct. chr. l. 1. c.
18. p. 17. a. b. b.
a rect. l. 2. c. 4. p.

suppl. l. 1. c. 37. p.
19. 1. d. p. c. o. l.
1. c. 49. p. 333. 2.
M. l. 1. c. 43. p. 342.
2. b. 10. Jul. l. 2. c.
2. p. 32. 1. b. ad
Bon. l. 4. c. 11. p.
479. 2. b. c. 1. a. c.
6 Amb. in Luc.
2. p. 30. d.
c de Ell. c. 3. p.
327. d.
d Mabl. mus. p.
96.

c Amb. de Spi. l.
1. p. 235.
f ep. 24. p. 132.
&c.

Init. c. 1. p. 34. 2.

Amb. in Corr. a.
6. c. 4. p. 422. b.
g de Jer. 172. 2. p.
1122. a.

Phot. c. 230. p.
245.
b Leon. in N &
Eut. l. 2. p. 1000.
c.

Cass. in c. 2. p.
340. 3.
c 5. p.
1. c. 3. p.
k c. 7. p.

Aug. sol. l. 2. c.
14. p. 230. 1. 1.

dit-il, qu'on écrit sur cette matiere en vers & en prose. Ces ouvrages sont d'auteurs d'une si grande reputation, qu'ils ne nous peuvent pas echaper. Leur capacité nous est tellement connue, que nous ne pouvons pas desespérer de trouver dans leurs écrits ce que nous cherchons. Et comment ne le trouverions nous pas? Nous avons ici devant nos yeux ce grand homme en qui nous voyons revivre cette parfaite eloquence que nous regrettons avec douleur comme entierement éteinte. Après nous avoir donné des regles de vie dans ses écrits, nous laisseroit-il ignorer la nature de la vie? Non je ne le saurois croire. Aussi ay-je en luy une grande confiance. Mon unique peine est de ne luy pouvoir decouvrir comme je le souhaiterois & mon inclination pour luy & mon ardeur pour la sagesse. S'il en avoit connoissance, assurément il auroit pitié de la soif que je souffre, & il ne tarderoit pas un moment à la désalterer. Il demeure tranquille, parcequ'il est pleinement convaincu de l'immortalité de l'ame, & qu'il en a approfondi toutes les difficultez. Mais il ne sçait peutestre pas qu'il y en a qui n'ont que trop éprouvé les miseres de cette ignorance, & à qui on ne peut sans cruauté refuser les lumieres qu'ils demandent.

Malâ. mufp.
100, 101.

Divers auteurs attribuent à S. Ambroise l'institution de l'office tel qu'il s'est pratiqué depuis luy dans l'Eglise de Milan, & que l'on appelle effectivement l'Ordre ou le Rit Ambrosien; & on croit que c'est sur cela que les Papes qui ont tâché d'abolir toutes les autres liturgies dans l'Occident pour y établir la Romaine, ont laissé subsister celle-ci par le respect qu'ils avoient pour un si grand Saint. D'autres pretendent que cette liturgie n'a pris le nom de S. Ambroise que parceque c'est celle de son Eglise, & parcequ'il s'en est servi luy mesme. [On pourroit dire qu'il s'est servi de ce qu'il a trouvé établi dans son Eglise, & qu'il y a changé ou ajouté ce qu'il a trouvé à propos.] Ce qui est certain, c'est que le Rit Ambrosien d'aujourd'hui est semblable en quelque chose, & different en d'autres de ce qu'on trouve s'estre pratiqué à Milan du temps de Saint Ambroise. On croit que ce Rit changea beaucoup à la fin du VIII. siecle du temps de Charlemagne & du Pape Adrien I, qui travaillerent mesme à l'abolir entierement, & l'on n'en trouve point de manuscrits qui passe 800 ans. Mais l'on voit par ces manuscrits que depuis ce temps là il est demeuré assez uniforme, hors diverses fesses qu'on y a ajoutées, & quelques autres changemens moins importants.

p. 104, 106.

p. 106, 107.

p. 100.

p. 107.

p. 102.

SAINT LIBOIRE,

EVESQUE DU MANS.



URIUS nous a donné la vie de Saint Liboire Sur. 23. jul. p. 278.
faite vers l'an 850, par quelque Ecclesiastique
de Paderborn, qui a suivi le peu de mémoires
que l'on avoit alors de ce Saint dans le Mans,
[& qui se réduisent] à ce qu'on en lit dans l'his- Anal. t. 3. p. 66.
toire des Evêques du Mans faite dans ce temps
là même sous Aldric, sans y rien ajouter, autant que nous en
pouvons juger, pour ce qui est des faits. [Cette vie ne peut donc
pas passer pour authentique: mais du reste on peut dire qu'elle
est bonne pour le temps où elle a été faite.]

'Elle fait succéder ce Saint à S. Pavace, [ce qui est conforme Sur. p. 180. § 4.
à tous ceux qui ont écrit des Evêques du Mans: & on croit que
S. Pavace a succédé à S. Turibe second Evêque de cette Eglise,

V. S. Denys
de Paris § 19. qui peut-être mort vers l'an 305. Ainsi S. Pavace aura gouver- Anal. t. 3. p. 46.
66.
né jusqu'en 348, s'il luy a succédé sans interruption,] & s'il a été

43 ans Evêque, comme on le lit dans quelques monumens de son
Eglise. On prétend qu'il est mort le 24 de juillet, auquel quel- Ferr. p. 301.
Bosch. t. 2. p. 150.
ques modernes marquent sa feste: D'autres la mettent le 23. 'Le
P. du Bosc qui l'appelle S. Panace nous en a donné une vie dans
sa bibliothèque de Fleuri. Cette vie est faite par une personne du P. 231.
Mans, [qui cite souvent les archives de cette Eglise. C'est une
pièce mal faite, & assurément nouvelle: ce ne sont guère que
des miracles.] Elle met S. Pavace du temps de S. Clement; [&
néanmoins ce qu'elle en rapporte ne convient qu'à la paix de p. 150.

ib. note 26. 'dans l'histoire des Evêques du Mans, faite sous Aldric. Elle dit
en general que le Saint a fait beaucoup de miracles avant & Anal. t. 3. p. 66.

schœdus. après sa mort, recueillis dans les mémoires qu'on avoit des
miracles des Evêques de la même ville. 'La vie de S. Liboire Sur. 23. jul. p.
280. § 4.
parle de luy avec éloge. 'On prétend qu'il fut enterré avec Saint Anal. t. 3. p. 66.

NOTE 1. Turibe dans l'Eglise des Apôtres, d'où il fut transporté "en 838,]
'dans l'Eglise cathédrale, & de là dans le monastère de S. Sauveur Bibl. Mss. t. 3. p. 18.
23.
p. 111.

à Chasteau Renard dans le diocèse de Sens, le 4^e de juillet 840.

Après donc que S. Pavace fut mort, S. Liboire Gaulois de naissance, & élevé dans le Clergé de cette Eglise, fut mis en sa place avec une joie commune de tout le peuple, selon sa vie.

Elle fait ensuite une longue deduction de ses vertus episcopales.

On dit qu'il travailla beaucoup à plaire à Dieu & au peuple.

On l'ose particulièrement son amour pour la pauvreté, qui luy faisoit retrancher toutes sortes de dépenses pour pouvoir donner aux pauvres, & son zele pour augmenter le culte de Dieu.

Sa vie nomme 17 eglises qu'on pretend qu'il fit bastir dans son diocèse, avec un grand nombre d'Ecclesiastiques qu'il ordonna.

Mais le nombre de plus de 200 Prestres, de 176 Diacres, & le reste à proportion, [nous paroist trop excessif pour un temps où il y avoit bien moins d'Ecclesiastiques qu'aujourd'hui, mais

beaucoup plus de Saints.] On trouve la même chose dans l'histoire des Evêques du Mans, avec les redevances dont chacune de ces Eglises estoit chargée pour la cathedrale; ce qui ne paroist pas convenir à la discipline dont l'Eglise usoit au temps [où l'on met S. Liboire.] Cette histoire luy donne 49 ans d'episcopat, & sa viedit qu'il entra dans la 50^e. [Ainsi il sera mort en l'an 397, un peu avant Saint Martin,] qu'on pretend avoir eu révélation de sa maladie, l'avoir assisté à la mort, l'avoir enterré dans l'Eglise des Apostres, & avoir ordonné pour luy succéder S. Victure [ou plutôt S. Victor] ordonné Soudiacre par Saint Liboire. [*La mort de Saint Liboire est mise tantost au 9 de juin, auquel on assure que son Eglise l'honore, tantost le 23 de juillet.]

On ajoute qu'il avoit fait plusieurs miracles pendant sa vie, & qu'il en fit encore beaucoup davantage après sa mort; mais on n'avoit point de memoires des uns ni des autres.

L'auteur de sa vie y ajoute un second livre qui contient la translation de son corps à Paderborn en l'an 836, qui estoit le 23^e de Louis le Debonnaire, sous Aldric Evêque du Mans. Il l'avoit apprise du Prestre Ido qui avoit apporté ce saint corps. [Ainsi c'est une histoire originale, & elle est fort belle.]

Le corps du Saint fut tiré de son tombeau dans l'Eglise des Apostres le dimanche 29 d'avril, & arriva à Paderborn le 28 de may jour de la Pentecoste. On remarque que Saint Liboire est encore aujourd'hui le patron de la ville de Paderborn. [L'histoire de cette translation parle comme si on eust transporté tout le corps du Saint. Néanmoins on trouve que le 27 de juin ou le 25 de juillet de l'année 838, l'Evêque Aldric transféra une par-

V. S. Perpetue note 1.

• Note 2.

Sur. 23. jul. p. 122.

Anal. t. 3. p. 60.

Sur. 23. jul. p. 122.

Anal. t. 3. p. 60.

Sur. 23. jul. p. 122.

Anal. t. 3. p. 60.

Sur. 23. jul. p. 122.

Anal. t. 3. p. 60.

Sur. 23. jul. p. 122.

Anal. t. 3. p. 60.

Sur. 23. jul. p. 122.

Anal. t. 3. p. 60.

Sur. 23. jul. p. 122.

Anal. t. 3. p. 60.

Sur. 23. jul. p. 122.

Anal. t. 3. p. 60.

Sur. 23. jul. p. 122.

Anal. t. 3. p. 60.

Sur. 23. jul. p. 122.

Anal. t. 3. p. 60.

Sur. 23. jul. p. 122.

Anal. t. 3. p. 60.

Sur. 23. jul. p. 122.

Anal. t. 3. p. 60.

Sur. 23. jul. p. 122.

Anal. t. 3. p. 60.

Sur. 23. jul. p. 122.

Anal. t. 3. p. 60.

Sur. 23. jul. p. 122.

Anal. t. 3. p. 60.

Sur. 23. jul. p. 122.

Anal. t. 3. p. 60.

Sur. 23. jul. p. 122.

Anal. t. 3. p. 60.

Sur. 23. jul. p. 122.

Anal. t. 3. p. 60.

Sur. 23. jul. p. 122.

Anal. t. 3. p. 60.

tie des reliques du corps de S. Liboire, de la même eglise des Apostres en sa cathedrale, & en 840, il en mit solennellement un bras dans l'eglise de Saint Sauveur.

Belmif, t. 3, p. 111.

SAINT MARTIN ,

EVESQUE DE TOURS,

ET CONFESSEUR.

ARTICLE PREMIER.

Commencement de la vie de Saint Martin jusqu'à sa retraite.

S'IL n'y a rien de plus naturel à un François que d'avoir un respect tout particulier pour un Saint que nous avons toujours considéré avec raison comme l'ornement & le protecteur de nostre nation, il semble que nous ne puissions aussi rien faire de plus legitime que d'entreprendre en representant quelles ont esté ses actions, de contribuer ce que nous pouvons à faire passer à la posterité la veneration que nous avons receuë de nos peres pour sa memoire. Ce dessein paroist aussi facile que favorable, puisqu'il n'y a qu'à suivre les pas d'un excellent historien, & à mettre fidelement en françois ce qu'il a parfaitement bien écrit en latin.]

Il est encore certain que l'on peut meriter les benedictions de Dieu en faisant honorer sur la terre celui que ses merites rendent si glorieux dans le Ciel; que l'on peut justement esperer, selon les termes de S. Paulin, d'estre revêtu de la laine de l'agneau & de la robe de l'immortalité au jour que Dieu recompensera chacun selon ses œuvres, si l'on a eu soin de revêtir en quelque sorte JESUS CHRIST dans ses membres, en ornant les actions de ce grand Saint par des paroles qui leur donnent quelque agrément; & que ceux qui n'ont pas vécu d'une maniere qui puisse servir d'exemple aux autres, couvrent [en quelque sorte] leurs défauts à Dieu même, en proposant aux Fideles un modele si digne de leur imitation. Mais il faut re-

Paul ep. 5. p. 904
S. Sever.

Sulp. v. Mart. c. 1. pr. p. 182.

Paul, ep. 5. p. 90

connoître en mesme temps que Saint Martin veut avoir pour historiens des personnes dignes de sa foy & de ses merites; & que Dieu n'accorde la grace de représenter les vertus d'un homme si pur, qu'à ceux qui en purifiant leur cœur ont rendu leur bouche digne de publier ses loüanges saintes.

[Nous n'avons pas la hardiesse de former un dessein qui ne veut estre executé que par des Saints ; mais nous nous contenterons de ramasser une partie des eloges que ce grand Saint a receus , de marquer en abrégé ses actions & ses miracles , d'en éclaircir l'ordre & la suite par quelques remarques chronologiques , & de joindre à Saint Sulpice Severe qui est le principal historien de ses actions, ce que les autres auteurs nous en ont pu apprendre.]

Sulpiv. Mart. c.
1. p. 183.

Gr. T. h. Fr. L. r.
c. 36. p. 127.

Sulpiciak. c. 7.
p. 192.

vik. Mart. c. 1. p.
183.

p. 183.

c. 26. p. 127.

di. la. c. 20. p.
278.

a v. Mart. c. a. p.
183.

p. 183. 184.

c. 2. p. 186.

p. 186.

c. 1. p. 184.

c. 2. p. 185. 186.

'La ville de Sabarie dans la Pannonie, dont il estoit originaire, [est ce semble celle qu'on appelle aujourd'hui Sarwar, ou bien celle de Zom-bathel, toutes deux dans la Hongrie.] Il y naquit dans la onzieme année du regne de Constantin, [c'est à dire en 316 ou 317,] comme S. Gregoire de Tours le dit expressément, 'Et S. Sulpice le confirme, en disant qu'il avoit 70 ans, lorsque l'Imperatrice voulut luy donner à disner [en 384 ou 385, comme nous verrons dans la suite.] Son pere qui de simple soldat estoit parvenu à la charge de Tribun, estoit payen avec toute sa famille.

V. 5 Qairin
de Silrie,
note 1.

Note 1.

'Le Saint quoique né dans la Pannonie, fut élevé à Pavie dans le Milanés. Il n'étudia point, [& n'en eut guere le loisir: ce qui ne l'empêcha pas de parler fort bien, & avec autant de pureté & de marques d'érudition que de lumiere & de beauté d'esprit; quoiqu'il méprisast les vains ornemens de l'éloquence.] Il se fit catecumene dès l'âge de dix ans, ' & voulut se retirer à douze dans le desert, [c'est à dire avec quelques uns de ceux qui vivoient à la campagne dans la retraite, & que l'on appelloit Ascetes: Car l'Eglise a toujours eu de ces solitaires, dont les demeures sont souvent qualifiées monastères; quoiqu'elle n'ait pas toujours eu des congregations de moines.]

&c.

en l'an 328.

' Quelque amour qu'il eust pour la retraite, il fut contraint à 15 ans de s'engager dans la milice, où il demeura environ cinq ans, près de trois ans jusqu'à son baptesme, qu'il reçut âgé de 18 ans [en 334.] & deux ans encore depuis: [c'est à dire qu'il s'est retiré âgé de 20 ans en 336, à la fin du regne de Constantin.] On peut voir dans son historien avec quelle vertu il vécut étant dans les troupes. Car l'action celebre qu'il fit étant encore catecumene,

Note 2.

SAINT MARTIN DE TOURS. 311

lorsqu'il donna à un pauvre la moitié de sa casaque à la porte d'Amiens, [ne fut pas la seule occasion où il fit paroître alors sa vertu. Elle nous apprend que S. Martin estoit enrolé dans les armées des Gaules:] Les Fideles bastirent depuis un oratoire au lieu où il avoit revêtu J. C. & on y établit de saintes Religieuses, qui honoroient la pauvreté de Saint Martin par la leur propre. Gr. T. v. Mart. l. 1^{re}. 17. p. 386.
 Après son baptême, il n'attendit deux ans à quitter les troupes, que pour attirer avec luy son Tribun qui vouloit aussi se retirer. Sulp. v. Mart. c. 2. p. 122.
 Il demanda son congé la veille d'une liberalité, que le Prince [qui pouvoit estre le jeune Constantin,] devoit faire aux soldats, & acquit en même temps une victoire aux Romains sur des barbares que Dieu leur soumit en sa considération, sans qu'ils eussent la peine de les combattre. C. 3 p. 126. 127.

NOTE 3.
&c.

ARTICLE II.

S. Martin souffre pour la foy, & établit le premier monastere de France auprès de Poitiers: Ressuscite deux morts.

SULPICE Severe dit que S. Martin ayant quitté les armes, Sulp. v. Mart. c. 4. p. 127. 128.
 se retira auprès de S. Hilaire. [Mais comme S. Hilaire paroît n'avoir esté Eveque que peu d'années avant qu'il fut banni en 356, il faut ou que S. Martin se soit retiré avec luy lorsqu'il estoit encore laïque, (car S. Hilaire avoit deslors beaucoup de vertu & de reputation,) ou plutôt qu'avant que de l'aller trouver il ait passé quelques années dans la retraite ou dans quelque autre exercice que S. Sulpice n'ait pas remarqué: & il est ordinaire à toutes sortes d'historiens de marquer des choses assez séparées, comme si elles se fussent suivies immédiatement.]

Lors donc que Saint Hilaire eut connu le merite de celui que P. 128.
 l'estime de sa vertu luy avoit acquis pour disciple, il voulut l'attacher à son Eglise en l'elevant au diaconat: mais tout ce qu'il put obtenir de son humilité, fut de luy faire accepter le rang d'Exorciste. Il fut même obligé de consentir peu après que S. Martin se séparast de luy pour aller par l'ordre de Dieu travailler [en Illyrie] à la conversion de sa famille: mais ce ne fut qu'en l'obligeant par beaucoup de larmes à luy promettre de revenir. P. 128. 129.
 Il convertit en passant les Alpes un voleur qui le vouloit depouiller, & fit fuir le demon qui vouloit l'intimider par ses menaces, en luy répondant qu'il ne craignoit rien, parceque Dieu estoit son secours: Il n'eut pas la joie de gagner son pere à Dieu,

&c.

&c.

mais sa charité fut plus efficace à l'égard de sa mere & de beaucoup d'autres.

[Ceux qui savent l'histoire de l'Arianisme, ne s'étonneront point] que S. Martin ait acquis dans l'Illyrie le titre de Confesseur, en souffrant publiquement le fouet pour la divinité de J. C. & qu'il se soit trouvé seul à y défendre cet article capital de nostre foy contre la perfidie des Prelats. [Ursace & Valeus Evêques de cette province s'estoient signalez pour l'Arianisme dès l'an 335; mais depuis que Constance s'en fut rendu le maistre en l'an 351, & que Germaine eut esté fait Evêque de Surmich metropole de tout le pays, on peut dire que l'Arianisme y a regné comme dans son trône jusqu'à l'empire de Valentinien.] Saint Paulin qualifie Saint Martin un tres illustre Confesseur. Ce qu'il souffroit d'Auxence de Milan, & la mort à laquelle il s'exposa depuis plusieurs fois, non seulement luy ont confirmé ce titre, mais l'ont fait juger digne de la gloire & de la couronne des Martyrs.

Paul. ep. 5 p. 90.

Sulp. c. 4. p. 190.

Son. l. 3. c. 14. p.

522. b.

a Sulp. ep. 2 p.

228 229 Bern.

de Mart. § 16. p.

152.

b Sulp. v. Mart.

c. 4. p. 190.

Boll. 22. jan. p.

419 § 6.

Son. l. 3. c. 14. p.

522. b.

Amb. hex. l. 5. c.

1. p. 31 g. h.

c Sulp. v. Mart.

c. 4. p. 182.

d p. 190.

c. 5 p. 190-191.

c. 1 p. 183.

c. 5 p. 190-191.

Gr. T. v. Mart.

l. 4. c. 30. p. 815.

2 p. 124.

Il se retira à Milan [vers la fin de 356,] après avoir appris le bannissement de S. Hilaire, & y vécut quelque temps dans la solitude. Auxence qui l'en chassa, [avoit esté établi sur le siege de cette Eglise à la place de Saint Denys en 355, & il y demeura jusqu'en 374, que la mort le contraignit de le ceder à Saint Ambroise.] La vie de S. Gaudence fait Evêque de Novare en 397, porte que ce Saint demeura à Milan avec S. Martin, & luy servit d'écrivain : mais cette vie faite à la fin du VIII. siecle n'est pas d'une grande autorité.

L'Isle Gallinaire où S. Martin se retira après qu'Auxence l'eut chassé de Milan, est une petite isle deserte de la mer de Toscane [auprès d'Albenga sur la coste de Genes. Il commença deslors à verifier] ce que S. Ambroise dit depuis, des isles où les solitaires se retiroient. Mais comme il avoit promis à S. Hilaire de retourner avec luy, des qu'il sçeut que Constance l'avoit renvoyé en son Eglise, ce qui se fit en 360, il alla audevant de luy jusqu'à Rome. Il y apprit que Saint Hilaire estoit déjà passé, & le suivit à Poitiers.

Comme la solitude faisoit dès l'enfance toutes ses delices, il établit un monastere auprès de Poitiers, environ à deux lieues de la ville. Il subsistoit encore du temps de S. Gregoire de Tours, qui en parle. [Je n'en trouve rien dans le Gallia Christiana,

1. S. Gregoire de Tours le nomme *monasterium Loccigenense*. M. de Bulteau l'appelle Ligulé dans son histoire de S. Benoist, p. 37. 66.

NOTE 4.

ni mesme dans le Pere le Coindre.] Saint Martin y ramassa une compagnie de freres [& de moines, & forma ainsi le premier monastere que nous sâchions avoir esté établi en France. Ce n'est donc pas sans raison] qu'on a dit que l'ordre monastique faisoit particulièrement la gloire de S. Martin, cette tige sainte ayant produit à son exemple d'excellens fruits pour le service du Seigneur. [Il faudroit dire mesme que ce monastere est le premier de l'Occident, s'il estoit vray, comme le dit Sozomene,] que jusques au temps de Constance & de S. Martin, cette partie du monde n'avoit point encore de congregations de moines. Neanmoins Saint Eusebe de Verceil est loüé d'avoir vécu [dès devant l'an 355,] dans un monastere, " & d'avoir joint les regles des moines avec les fonctions ecclesiastiques.

V. son titre

§ 2.

&c.

'Ce fut dans le monastere de Poitiers que S. Martin "ressuscita premierement un mort, qui estoit un catecumene receu depuis peu de jours parmi ses Religieux. Ce fut le premier miracle que l'on sceust de luy. L'on honora long-temps depuis l'endroit où il avoit fait un prodige si extraordinaire, & où Dieu en fit depuis plusieurs autres par son intercession. S. Gregoire de Tours estant à Poitiers, vint exprés en ce monastere pour y adorer Dieu, & se prosterner devant les bareaux dont on avoit enfermé ce lieu. Sozomene remarque qu'entre le grand nombre de miracles que S. Martin avoit faits, qui n'estoient pas inferieurs à ceux des Apostres, on tenoit mesme qu'il avoit ressuscité un mort. Il en ressuscita non seulement un, mais trois, comme Saint Sulpice le raconte plus au long, deux avant son episcopat, & un depuis qu'il fut Eve sque.

[On ne remarque point d'autres miracles qu'il ait faits estant encore moine; mais il est aisé de juger que celui qui ressuscitoit des morts, faisoit sans doute bien d'autres prodiges.] 'Aussi l'on dit en general qu'il avoit fait durant ce temps là beaucoup de choses qu'il n'avoit pu cacher au monde; & que l'on tenoit qu'il y en avoit une infinité d'autres, qu'il avoit toujours tenu secretes pour éviter la vanité, & ne faire connoistre sa vertu à qui que ce fust, si cela eust esté possible. Cette croyance estoit sans doute bien fondée, puisqu'au milieu des miracles qu'on luy voyoit faire estant Eve sque, il disoit plusieurs fois à S. Sulpice, qu'il ne se sentoît pas avoir une grace aussi puissante pour ces sortes de choses, qu'il se souvenoit de l'avoir eüe avant son episcopat.

p. 314 | Sulp. v. Mart. c. 3. p. 194.

Sulp. ep. 1 p. 137.

Soz. l. 3. c. 14 p. 321. § 2.

Amb. ep. 25. p. 246. dial. 47. l.

Sulp. v. Mart. c. 3. p. 191. 192.

p. 192. Gr. T. v. Mart. l. 4. c. 30. p. 814.

p. 813 § 14.

Soz. l. 3. c. 14. p. 322 b. c.

Sulp. v. Mart. c. 6. p. 192. 193. § dial. 2. c. 5. p. 287.

p. 286.

vic. Mart. pr. p. 182. § dial. 2. c. 5. p. 286.



ARTICLE III.

Saint Martin est fait Evêque de Tours après S. Lidoire.

- [L'EGLISE de Tours que le nom de S. Martin rend aujourd'hui si célèbre,] a eu pour premier Evêque "S. Gatien" qui y vint de Rome vers le temps de Dece, comme S. Gregoire l'un de ses plus illustres successeurs le dit souvent, [c'est à dire vers l'an 250,] mais un peu auparavant. Il y demeura 50 ans parmi les persecutions continuelles des payens.
- Après sa mort, [qui doit estre arrivée vers l'an 300,] son siege vqua durant 37 ans, les persecutions des payens [qui estoient les maistres, mesme sous les Empereurs Chrétiens,] ayant empêché durant tout ce temps là que la ville de Tours ne jouist de la benediction episcopale. Car les Fideles estoient alors contrains de se cacher pour celebrer l'office divin; & quand les payens reconnoissoient que quelqu'un avoit embrassé la foy, ou ils le dechiroient à coups de fouet, ou mesme ils luy ostioient la vie par l'épée.
- Enfin néanmoins S. Lidoire [ou Litoire,] qui estoit de Tours mesme, en fut ordonné le second Evêque [vers le commencement de l'an 338,] & gouverna cette Eglise durant 33 ans, jusqu'à la 8^e année de Valentinien I, [c'est à dire jusques en 371 ou 372.] C'estoit un homme de grande pieté, & comme de son temps le nombre des Chrétiens se trouva fort augmenté, il fit bastir le premier une eglise dans la ville, s'estant servi pour cela de la maison d'un Sénateur. Cette eglise porta depuis son nom, & il y fut enterré après sa mort. S. Gregoire l'un de ses successeurs luy donne le titre de Saint, & témoigne que la ville de Tours en celebrait la feste en l'Eglise de son nom. Cette feste est marquée le 13 de septembre non seulement dans les additions d'Usuard & d'Adon, mais encore dans les martyrologes attribuez à Saint Jerome, dans Raban, & dans divers autres [Que s'il est mort en ce jour, il faut que ç'ait esté en 371, & que son siege ait vaqué près de dix mois. S. Martin transporta depuis dans l'Eglise de S. Lidoire le corps de S. Gatien, qu'il enterra auprès du tombeau de ce Saint. Ainsi il semble que cette eglise soit celle qui porte aujourd'hui le nom de S. Gatien, & qui est la cathedrale de Tours.]
- L'Eglise de Tours estant donc vacante par la mort de Saint

V S. Deny.
de Paris f 22

ex dans

4

&c.

NOTE 6.

Lidoire, Saint Martin en fut établi le troisième Evêque par les suffrages de tout le peuple de Tours, & même des villes voisines, en la 8^e année de Valentinien & de Valens, [c'est à dire en 371 ou 372, & ce dernier est le plus probable.] Il fallut user d'artifice, tromper sa charité, & employer même la violence pour l'arracher du repos de son monastère. Il fut sacré le mercredi 4 de juillet, selon S. Gregoire de Tours, [& les martyrologes de Bede, de S. Jerome, d'Usuard, d'Adon, & de plusieurs autres. Car l'Eglise a fait une mémoire solennelle de cette ordination, comme d'une faveur très particulière qu'elle avoit reçue de Dieu.] Il semble néanmoins que cette feste avoit été négligée quelques années avant l'épiscopat de Saint Perpetue. Mais depuis cela on n'a point manqué de la célébrer conjointement avec la translation de son corps, & la dedication de son église que S. Perpetue fit en ce même jour, comme nous verrons dans la suite. S. Gregoire de Tours parle des miracles qui se faisoient à la Saint Martin d'été, ou à celle qui se célébroit au cinquième mois, [qui est celui de juillet.]

&c.

C'est une chose étrange & digne de larmes, que pendant que tout le peuple demandoit unanimement S. Martin pour pasteur, divers Evêques s'y soient opposés, à cause de son extérieur vil & humble, luy faisant un crime de ce qui faisoit sa gloire. Et il éprouva encore en d'autres occasions que les mauvais Evêques luy estoient les plus opposés, parcequ'ils ne pouvoient aimer en luy ce qu'ils ne voyoient pas en eux, & ce qu'ils ne pouvoient pas imiter, [parcequ'ils ne le vouloient pas.] Ce sont presque les seuls ennemis qu'il ait jamais eus. L'Evêque Défenseur qui s'opposa principalement à son élection, ^b est à ce qu'on croit, celui que l'Eglise d'Angers reconnoît pour son premier Evêque; [& on ne trouve aucun autre Evêque de France qui porté ce nom.]

~~~~~

#### ARTICLE IV.

*Saint Martin fonde l'abbaye de Marmoutier; va à la Cour de Valentinien; fait quelques miracles.*

**A** PRES l'ordination de S. Martin, Saint Sulpice met la fondation du monastère que ce Saint établit de l'autre côté de la Loire, c'est à dire de la célèbre abbaye qui dure encore aujourd'hui sous le nom de Marmoutier, & qu'on croit la plus ancienne de toutes celles qui se voient aujourd'hui en France,

Rr ij

Sulp. v. Mart. c. 7 p. 193.  
Gr. T. h. F. l. 1. c. 31. p. 591.  
Sulp. v. Mart. c. 7. p. 103.  
Gr. T. h. F. l. 1. c. 34. p. 714.  
v. Mart. l. 1. c. 6. p. 566.

v. Mart. l. 1. c. 6. p. 564.

l. 2. c. 34. p. 672.  
l. 1. c. 4. p. 26.

Sulp. v. Mart. c. 7. p. 193.

c. 26. p. 219 [dial. 1. c. 12. p. 277.

v. Mart. c. 7. p. 194.  
Gall. chr. t. 2. p. 112 [Laur. d. Mart. p. 74 75.

Bult. chr. p. 20.

Gr.T.h.Fr.L.10. & mesme en Occident. Il y bastit une eglise en l'honneur de S.  
 c.31. p.591. Pierre & de S.Paul.<sup>a</sup> Il établit ce monastere, afin de continuer  
 a Sulp.v.Mart. toujours les saints exercices de la vie religieuse, dont il ne vou-  
 luit rien diminuer, joignant l'humilité d'un moine avec l'au-  
 c.7.p.194. torité & la dignité de l'episcopat. Il y avoit 'assemblé 80 Reli- &c.  
 p.195. gieux, 'dont plusieurs furent ensuite faits Evêques de diverses  
 p.196. villes. Ils estoient nourris par l'Eglise, sans avoir rien qui appar-  
 dial.3.c.12.p. tint à la communauté, & le Saint ne souffroit pas mesme qu'on y  
 323-326. receust des aumosnes dans quelque necessité que fust la maison.

c.6.p.313ep.3. Il paroist qu'il faisoit sa demeure ordinaire dans ce monas-  
 p.334. tere, & que c'estoit de là qu'il parloit pour venir à l'eglise faire  
 dial.2.c.1.p.230 le service. Quand il estoit arrivé, en attendant que le peuple fust  
 assemblé, & qu'il fust temps de commencer l'office, il demouroit  
 seul dans une sacristie tout debout, ne s'asseyant jamais ni dans  
 ce lieu ni dans l'eglise. Dans son logement qui estoit environné  
 dial.3.c.20.p. d'une fort petite cour,<sup>b</sup> il s'asseyoit sur une petite selle de bois.  
 326. 'Lorsqu'il alloit à la campagne, c'estoit toujours en la compa-  
 6.p.326dial.2. gnie d'un grand nombre de ses saints disciples, <sup>c</sup>c'est à dire de  
 c.1.p.280. ses moines; <sup>a</sup> mais en telle sorte neanmoins qu'il marchoit tou-  
 c.p.3.p.334. jours seul séparé des autres.  
 d.v.Mart.c.10. 'Outre ce que S.Sulpice dit de l'austerité de S. Martin & de  
 p.199. ses disciples, S. Paulin écrit à S. Sulpice mesme, qu'il n'eust pas  
 c.dial.2.c.15. désiré comme il faisoit la compagnie du tres heureux Martin,  
 p.303. s'il n'eust meprisé la faim, & la delicatesse des viandes du corps.  
 f.v.Mart c.7.p. ["Valentinien I. regnoit, comme nous avons dit, lorsque Saint V. son titre  
 195. Martin fut élevé à l'episcopat. Il estoit mesme alors dans les  
 2 Paulap.5.p. Gaules, & y demeura jusque vers le printemps de l'an 373 qu'il  
 92. passa en Italie. Il en revint l'an 374 au printemps, & y fut encore  
 environ un an. Son séjour ordinaire estoit la ville de Treves. Ce  
 Prince aimoit l'ordre & la discipline en toutes choses, & il avoit  
 du zele pour la foy Catholique dans laquelle il avoit esté bap-  
 tisé.] Mais il estoit dur & cruel, & l'Imperatrice Justine sa seconde  
 femme estoit Arienne. S.Martin ayant donc esté obligé d'aller  
 à la Cour pour quelque affaire au commencement de son epis-  
 copat, c'est à dire au plustard dans les premiers mois de l'an  
 373, cette Princesse indisposâ tellement son mari contre luy,  
 qu'on luy refusa mesme plusieurs fois l'entrée du palais: mais  
 ses jeûnes & ses prieres la luy ouvrirent enfin: Valentinien qui  
 reconnut la majesté de Dieu en sa personne par des signes ex-  
 traordinaires, luy accorda au delà de ce qu'il demandoit, <sup>d</sup>& &c.

Sulp dial.2.c.6.  
 p.289.

p.190.

paupvreté luy estoit plus chere que toutes choses.

[Il faut que le Saint fust bien celebre dès l'an 377, puisque ]  
 'Auspice qui avoit esté Prefet du Pretoire , luy deputa [dans ce <sup>diat. 3 c. 7. p.</sup>  
 temps là] pour le prier de secourir un canton du diocèse de Sens <sup>314. 315.</sup>  
 qui estoit toutes ars ruiné par la gresle. Le Saint pria, & durant  
 20 ans qu'il vécut depuis, jamais la gresle ne tomba en cet endroit;  
 mais elle recommença dès l'année même qu'il mourut.

[Il semble que Saint Sulpice ait voulu suivre quelque ordre de  
 temps dans l'histoire qu'il a faite des actions & des miracles de  
 S. Martin, quoiqu'il y mette aussi un ordre de matiere. Quoy qu'il  
 en soit, nous le suivrons dans son ordre pour faire l'abregé des  
 choses qu'il rapporte, hors celles où nous trouverons quelque  
 caractère plus fixe.]

Il y avoit près de Tours un autel dressé sur le tombeau d'un <sup>v. Mart. c. 1. p.</sup>  
 homme qu'on honoroit comme un martyr, sans qu'on en eust <sup>196.</sup>  
 cependant aucune connoissance particulier. Le Saint [ qui n'a-  
 voit pas moins de sagesse que de pieté, ne voulut ni s'opposer à  
 cette dévotion populaire, ni l'autoriser jusqu'à ce qu'il en eust  
 sçeu l'origine. 'Dieu luy decouvrit enfin "que ce prétendu mar- <sup>p. 179</sup>  
 tyr estoit un voleur executé pour ses crimes : & alors il fit ôter  
 l'autel, & delivra son peuple de cette superstition.

'Il arresta une fois de 500 pas loin une troupe de payens par <sup>c. 9. p. 197. 198.</sup>  
 le signe de la Croix.



## ARTICLE V.

### *S. Martin détruit l'idolatrie dans les Gaules.*

[S AINT Sulpice marque après cela divers miracles de Saint  
 Martin qui regardent la destruction de l'idolatrie; & nous y  
 joindrons ce que nous pourrons trouver autreparsur le même  
 sujet. ] 'Car quoique le Christianisme eust esté prêché dans les <sup>Gr. T. h. Fr. l. 3.</sup>  
 Gaules dès les premiers temps de l'Eglise; [ quoiqu'il y eust esté <sup>c. 39. p. 512.</sup>  
 établi & entretenu par le sang de beaucoup de Martyrs, & par  
 les predications de plusieurs illustres Evêques, quoiqu'il s'y fust  
 sans doute beaucoup augmenté depuis que les Empereurs furent  
 devenus Chrétiens, y en ayant même presque toujours eu quel-  
 qu'un dans les Gaules; ] 'neanmoins sept illustres Evêques du <sup>p. 512.</sup>  
 VI. siècle, nous assurent que peu de personnes y connoissoient  
 encore la vérité [ en comparaison du grand nombre des idola-  
 tres, jusqu'à ce que Dieu qui ne vouloit pas avoir moins de ser-

viteurs] dans cette province, qu'il s'en estoit acquis dans le reste du monde par la predication des Apostres, choisit S. Martin par un effet tout particulier de sa miséricorde, & le tira du lieu de sa naissance pour l'envoyer éclairer les Gaules. Ces Evêques ajoutent que S. Martin quoique postérieur aux Apostres, n'a pas laissé de posséder une grace apostolique. S'il leur a esté inférieur pour l'ordre, la gloire dont il a esté recompensé a suppléé à ce défaut, & le rang le moins sublime qu'il a tenu n'a pu faire tort à un homme si excellemment relevé par ses merites. Voilà le témoignage que rendent à S. Martin les plus saints & les plus savants Prelats de leur siècle.

Lib. temp. p. 10 'Valentinien défendit les sacrifices profanes dans les dernières années de sa vie, [qui estoient les premières de l'épiscopat de notre Saint;] mais du reste il laissoit aux payens un assez libre exercice de leur religion. Leurs statuts, leurs autels, leurs temples subsistoient encore, & on souffroit qu'ils promenaissent solennellement leurs idoles par la campagne. [Ce fut donc Saint Martin qui comme un nouvel Apostre vint détruire le regne du demon,] & remplir non seulement de Chrétiens, mais même de saints moines, des pays entiers où le nom de J. C. n'avoit presque pas encore esté connu. 'S. Gregoire de Tours dit que ce nouvel astre commençant à briller en France, & à jeter de toutes parts les rayons de la parole divine, fit connoître aux peuples par un grand nombre de miracles, que J. C. Fils de Dieu estoit le véritable Dieu, qu'il dissipa l'incrédulité des Gentils, qu'il détruisit les temples, & fit bastir des églises.

Sulp. v. Mart. c. 5. p. 197.

c. 10. p. 100.

Gr. T. h. Fr. L. c. 39. p. 18.

Lib. temp. p. 12. 31. 47. 48.

C'estoit particulièrement à la campagne que le demon regnoit alors, son culte estant presque banni des villes par la présence & la sollicitude des Evêques; d'où vient que l'on commençoit déjà à donner aux idolâtres le nom de *payens*, qui dans son origine signifie des payfans [Aussi il semble que S. Martin se soit principalement appliqué à détruire l'idolâtrie à la campagne, où toutes les histoires que S. Sulpice en rapporte se sont passées. C'est donc proprement de la campagne qu'il peut estre appelé le predicateur & l'Apostre; ce qui ne luy est pas peu glorieux; & rien ne convient mieux à cet amour de l'humilité & de la pauvreté qui paroît avoir esté son caractère particulier.

Sulp. v. Mart. c. 10. p. 198. 199. p. 100.

Pour trancher donc en un mot ce que S. Sulpice décrit avec plus d'étendue, le miracle qu'il fit en faisant tomber d'un autre côté un arbre qui estoit prest à l'écraser, acquit à J. C. un grand nombre de payens qui le virent, & presque tous les habitans des



pays voisins, où il n'y avoit auparavant que tres peu de Chrétiens, & qui furent aussitost remplis d'églises & de monasteres bastis sur la ruine des temples.

'Dans le mesme temps ayant mis le feu à un temple fort ancien, il l'empescha de passer à une maison qui le joignoit.

NOTE 7. 'Il eut besoin de demander à Dieu l'assistance de ses Anges pour demolir un autre temple en un village (qu'on croit estre Loroux près de Mantelan en Touraine : J mais aussi le secours visible qu'il en receut convertit presque tous les payens qui s'estoient opposez à cette demolition. 'Il obtint encore que Dieu détruisist par des miracles visibles le temple d'Amboise, & une colonne sur laquelle il y avoit une idole.

'Il ruinoit les temples jusques en Bourgogne & dans le pays d'Autun, où il presenta unefois la teste à un payen qui l'eust tué, si Dieu ne l'eust renversé par terre. 'En une autre occasion semblable, le fer dont on le vouloit percer echapa à l' homicide, & disparut mesme.

'Outre les temples qu'il détruisit, il y en eut plusieurs qu'il fit détruire par ceux mesmes qui estoient venus pour les défendre, après les avoir touchez par la force de ses predications, & leur avoir fait connoistre la verité. Il semble qu'il se fust fait une regle de n'entrer jamais chez un payen.

'Ce fut pour convertir un grand bourg sur le chemin de Chartres, dont tous les habitans estoient payens, qu'il ressuscita un enfant mort à la vuë de tous ces payens qui estoient venus au-devant de luy : & après ce miracle, il leur imposa les mains à tous en pleine campagne pour les faire catecumenes.



## ARTICLE VI.

*Saint Martin bastit des eglises, fait divers miracles.*

'APRES que le Saint avoit détruit un temple, il faisoit aussitost bastir en la place une eglise ou un monastere. C'est de cette sorte qu'il bastit des eglises à Langeft, à Sonne, à Amboise, à Chisseau sur le Cher, à Tournon, & à Cande, tous lieux de son diocese. 'Il a consacré l'autel d'un lieu nommé Sirojabe. 'Il paroist qu'il y avoit aussi un monastere à Amboise. Le Prestre Marcel residoit au mesme lieu: mais il n'osa entreprendre d'y ruiner le temple des idoles, quoique le Saint l'en pressast souvent.

'Sulpice passe de la destruction des temples à la guerison des

c. 11. p. 100.

c. 12. p. 101.

dial. 3. c. 9. p. 10.  
p. 316. 317.

v. Mart. c. 2. p. 307. 308.

c. 14. p. 102.

p. 102.

c. 16. p. 104.

dial. c. 5. p. 107.  
288.

Sulp. v. Mart. c. 10. p. 320.  
Gr. Th. Fr. l. 10 c. 31. p. 592. Nor  
Gul. p. 146. 1.

Gr. T. v. Mart. l. 1. c. 12. p. 322.  
& Sulp. dial. 3. c. 9. p. 316. 317.

Sulp. v. Mart. c. 14. p. 303.

# SAINT MARTIN DE TOURS.

320

c. 15. p. 202.

c. 19. p. 206.

dial. 3. c. 3. p. 309

310.

c. 4. p. 310.

v. Mart. c. 15. p.

202. 203.

c. 16. 17. p. 204

205.

c. 18. p. 205.

c. 19. p. 205.

Gr. T. h. Fr. l. 8.

c. 33. p. 443.

Sulp. dial. 3. c.

11. p. 317.

v. Mart. c. 20. p.

206.

Cod. Th. 6. t. 35.

l. 9. p. 416. c. 3. l. 16. p.

Sulp. n. F. 396.

dial. 3. c. 14. p. 319

v. Mart. c. 21. p.

206. 207.

malades, pour laquelle il dit que le Saint avoit receu une grace si puissante, que presque aucun malade ne s'en retournoit sans obtenir aussi-tôt le recouvrement de sa santé. 'Les moindres parties de ses habits & de son cilice faisoient souvent les memes merveilles. Divers personnes luy envoyoit aussi de l'huile, afin qu'il la benist, & qu'elle servist ensuite de remede pour les malades : & on raporte quelques merveilles de cette huile. 'La seule prononciation de son nom opera plusieurs miracles.

[Mais pour revenir à ce qu'il fit luy mesme, ] il guerit à Treves, [soit dans le voyage dont nous avons parlé, soit dans quelque autre postérieur, une fille paralytique; ce qu'il fit à la priere de beaucoup d'Evesques qui estoient alors en cette ville. 'Il y guerit aussi deux demoniaques, dont l'un estoit serviteur de Trade homme de qualité elevé à la dignité de Proconsul. Il estoit payen; mais il promit de se convertir pour obtenir la guerison de son serviteur, & il l'executa aussitôt. 'Le Saint obligea dans la mesme ville plusieurs demons d'avouer qu'ils avoient inventé pour l'effrayer & le chasser, le bruit qui couroit d'une irruption des barbares.

[ Comme Paris est sur le chemin de Treves à Tours, ce fut peut-estre en s'en retournant ] qu'il guerit un lepreux en le baisant à une porte de cette ville, en presence d'un fort grand nombre de personnes qui l'accompagnoient. Le lepreux parfaitement guerri, alla le lendemain rendre graces à Dieu dans l'eglise. 'On bastit depuis une chapelle au lieu où ce miracle estoit arrivé pour en conserver la memoire : & dans un grand embrasement qui arriva au commencement du regne de Clotaire II, cette chapelle fut conservée miraculeusement, & mesme arresta le feu.

'Le seul attouchement de l'habit du Saint guerit en un moment une femme travaillée d'un flux de sang.

'L'application d'une simple lettre du Saint guerit la fille d'Arbore; ce qui obligea le pere à la consacrer à la virginité, & il voulut que ce fust le Saint mesme qui la consacra. Cet Arbore estoit illustre par sa pieté aussi-bien que par sa qualité. 'Car il fut elevé à la dignité de Prefet de Rome, selon deux loix qui luy sont adressées en l'an 380. 'Il pouvoit estre neveu du poëte Ausone. 'Il proteettoit qu'il avoit vu une fois la main du Saint qui paroissoit toute eclatante de lumiere, & comme couverte de perles dans la celebration du Sacrifice.

'Aprés la guerison de la fille d'Arbore, Sulpice met celle de l'œil

V. Gracien, l. 11.

l'œil de S. Paulin, qui n'avoit pas encore donné au monde ce grand exemple de vertu qui le rendit depuis si admirable. 'Et S. Martin [qui estoit un juge si éclairé de la vertu,] fut un de ceux qui en témoigna le plus d'estime, [comme S. Paulin de son costé a eu un respect tout particulier pour S. Martin.] Il avoit vu chez ce Saint à Vienne le saint Confesseur Victrice Evêque de Rouen. [Nous ne voyons pas en quelle occasion ce put estre : Car pour l'an 392, auquel divers Evêques se trouverent à Vienne avec Valentinien II, il paroist que S. Paulin estoit alors en Espagne, & S. Martin ne se trouva plus aux assemblées des Evêques depuis l'an 386.]

Pol. ep. 117.

Pol. ep. 117.

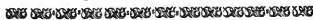
213

S. Sulpice marque ensuite la guérison du Saint même, qui s'estant presque tué en tombant du haut d'un degré, se trouva parfaitement guéri dès le lendemain. 'Voilà ce qu'il met avant le regne de Maxime, [ auquel nous sommes obligez de nous arrester davantage.]

Sulp. v. Mart. c.

22. p. 107.

c. 23. p. 207.



ARTICLE VII.

*S. Martin va à Treves: Il mange ensin à la table de l'Empereur Maxime.*

V. Gratiens  
l. 17. &c.

L'AN 383, Maxime se revolta contre Gratiens dans l'Angleterre. Il passa aussi-tôt en France où il vainquit Gratiens. & ce Prince ayant esté tué à Lion le 25 d'aoust de la même année, il demeura maître absolu des Gaules, de l'Angleterre, & de l'Espagne. Il établit le siege de son Empire à Treves, j'ou beaucoup d'Evêques le vinrent aussi-tôt trouver de divers endroits, pour obtenir de luy la grace des criminels, la liberté des prisonniers, le soulagement des personnes accablées, quelque consolation pour les affligés, le retour & le pardon des exilés, les biens & la vie de ceux qui avoient eu le malheur d'estre profcrits. Mais à force de solliciter, ces Prelats commencerent à degenerer de leur sainte fermeté, & à s'avilir par des flateries, des bassesses, & des déférences plus dignes de l'asservissement de ces courtisans ambitieux que de l'ancienne gravité des Evêques. Tout le monde remarqua cette lasche complaisance des Prelats, & cet avilissement indigne de la dignité sacerdotale. Il n'y eut que Saint Martin qui soutint l'honneur & l'autorité de son ministère apostolique, par une generosité convenable à son caractère, & qui en s'humiliant & se rabaisant aux yeux de

Sulp. v. Mart. c.

23. p. 107.

Paul. v. Mart. l.

3. p. 161. a. c. d.

Sulp. v. Mart. c.

23. p. 107.

Paul. v. Mart. l.

3. p. 161. d.

Sulp.v. Mart. c.  
13. p. 307.

\* dial. 1. c. 7. p.  
201.

6v. Mart. c. 23. p.  
307.

ep. 107. Paul. v.  
Mart. J. 3. p. 161.

a. c.  
d Sulp. v. Mart.  
c. 13. p. 308.

\* dial. 1. c. 17. p.  
276.

/ Paul. v. Mart. 1.  
3. p. 161. a. d Sulp.  
v. Mart. c. 13. p.

308.

d Paul. v. Mart.  
1. 3. p. 161. a. c.

1. 3. p. 161. a. c.

Sulp. v. Mart. c.  
13. p. 308.

\* p. 308.

p. 308.

Paul. v. Mart. 1.  
3. p. 161. c.

/ Sulp. v. Mart.  
c. 13. p. 308.

\* p. 308.

Paul. v. Mart. 1.  
3. p. 161. f.

Sulp. v. Mart. c.  
13. p. 308.

/ Paul. v. Mart.  
1. 3. p. 161. 163.

m Sulp. v. Mart.  
c. 13. p. 308. 309.

c. 13. p. 308. 309.

J. C. s'éleva toujours au-dessus du faste & de la vaine grandeur du siècle. Il estoit venu pour demander la grace de quelques personnes, <sup>a</sup> pour faire delivrer des prisonniers, rappeler des bannis, & rendre des biens confisquez. <sup>b</sup> Mais il sollicitoit ces graces d'une maniere si noble, <sup>c</sup> qu'il parut plustost commander que supplier.

[Ce saint onguil le fit estimer de ceux mesmes qu'il paroiftoit mepriser:] <sup>d</sup> & l'Empereur Maxime le pria plusieurs fois de venir manger à sa table. <sup>e</sup> Son humilité luy faisoit hair & eviter de recevoir des grands ces témoignages d'honneur. <sup>f</sup> Mais outre cette raison, il disoit librement qu'il ne pouvoit s'asseoir à la table d'un homme qui avoit tué son Prince, <sup>g</sup> & depeur de participer à son crime par cette espece d'approbation. [Il le faisoit sans doute à l'imitation de S. Ambroise, qui estant venu trouver Maxime sur la fin de l'an 383, avoit refusé pour ce mesme sujet de communiquer avec luy.] Neanmoins comme Maxime taschoit de se justifier de sa revolte & de la mort de Gratien, S. Martin vaincu ou par ses raisons ou par ses prieres, consentit à aller manger chez luy.

Maxime en fut si rejoui qu'il convia à ce festin les plus illustres de sa Cour, comme à une solennité extraordinaire. <sup>h</sup> Il y avoit entre autres son frere [Marcellin que <sup>i</sup> Valentinien luy avoit renvoyé.] son oncle paternel, & Evode Prefet du Pretoire & [depuis] Consul. On donna un siege à S. Martin auprès de Maxime, à sa droite selon Paulin: <sup>j</sup> Et un Prestre qu'il avoit amené fut placé entre le frere & l'oncle de l'Empereur.

<sup>k</sup> Quand il fallut donner à boire, l'officier qui avoit cette charge, presenta la coupe à Maxime, qui la fit porter au saint Eve sque, voulant la recevoir de sa main, afin que sanctifiée par l'atouchement d'une bouche si sainte, elle communiquast une benediction celeste au vin qu'on y avoit mis. Mais le Saint après avoir bu, <sup>l</sup> ou plustost après avoir un peu trempé ses levres dans la coupe, au lieu de la presenter à Maxime qui l'attendoit, il la presenta à son Prestre, ne jugeant point qu'il y eust personne dans la compagnie qui fust plus digne de cet honneur que luy. & ne croyant pas luy pouvoir preferer ni aucun des grands, ni l'Empereur mesme.

[La grandeur du sacerdoce de J. C. qui est toute interieure & toute spirituelle, ne consiste point dans ces honneurs extérieurs & humains; & il ne faut pas douter que beaucoup de saints Eve sque s n'aient pris plus de peine à se rabaisser qu'à se relever

V. S. Am-  
broise § 14.

V. Gratien  
§ 17.

Notz 2.

devant les hommes; soit pour se maintenir dans l'humilité, soit qu'ils jugeassent alors cette conduite plus utile au salut des autres. Mais leur sagesse ne peut justifier les lâches complaisances qu'on rend ordinairement aux grands, sans autre raison que par la crainte de leur puissance, ou par le desir d'en tirer des biens & des avantages temporels.] Et elle ne doit pas aussi nous empêcher d'admirer un Saint qui fit devant un Empereur enflé par ses victoires, ce que tout autre Evêque n'eust osé faire à la table du dernier officier. [C'estoit sans doute une action d'un courage extraordinaire; & l'esprit de Dieu qui par une mesme sagesse fait faire aux Saints des choses toutes différentes, porta sans doute S. Martin, qu'on peut dire avoir esté l'un des plus humbles de tous les Saints, à honorer en cette rencontre son caractère pour faire honte à ses confreres, qui comme nous venons de dire, & comme on le peut voir en un autre endroit, l'avoient extraordinairement avili: & puisque les laïques sont obligez d'honorer les ministres de la parole de Dieu, ces ministres sont quelquefois contraints malgré eux de leur apprendre eux mesmes ce que le seul instinct de la pieté leur devoit avoir appris.

La maniere dont cette action fut receüe, fait voir qu'il ne l'avoit pas faite par un esprit de vanité qui attire ordinairement moins le respect que la haine & le mepris.] Car elle fut admirée de l'Empereur & de tous les assistans, qui virent avec beaucoup de satisfaction & de joie le mepris mesme que le Saint sembloit avoir fait d'eux. Elle a aussi esté relevée d'une maniere toute extraordinaire. [Ce fut peut estre en cette rencontre que] Maxime le contraignit d'accepter un bassin de porphyre, que le Saint emporta, & qui servit depuis à faire plusieurs miracles.

V les Pri  
cillianistes  
§ 7, 8.

Paul, v. Mart., l.  
3 p. 362. l. b.  
Gr. T. v. Mart.,  
L. 4. c. 10, p. 79.

## ARTICLE VIII

*L'Imperatrice traite Saint Martin.*

MAXIME ayant, pour le dire ainsi, obtenu du Saint le pardon des crimes qu'il avoit commis en acceptant l'Empire, cultiva cette grace en luy rendant tous les devoirs dont il se pouvoit aviser. C'estoit pour cela qu'il le mandoit souvent, & le faisoit venir en son palais, où il le traitoit avec beaucoup d'honneur & de respect. Il ne s'entretenoit avec luy que de la maniere dont il faut passer cette vie, que de ce que nous avons à craindre & à esperer dans l'autre, que de la gloire des Fideles.

S f ij

de presen  
tuz, de fu  
turis,

Paul, v. Mart., l.  
4. p. 363. l. b.  
Sulp. dial., c. 2.  
p. 190.

# SAINT MARTIN DE TOURS.

324

Paul.v. Mart. l.  
3. p. 162. a. b.

Sulp. v. Mart. c.  
23 p. 209.

que du bonheur eternal des Saints. Dans les entretiens qu'ils eurent ensemble, le Saint ne voulut point luy cacher ce que le S. Esprit luy faisoit connoistre; & il l'assura que s'il passoit en Italie pour faire la guerre à Valentinien le jeune, comme il en avoit déjà le dessein, il remporteroit d'abord la victoire, mais qu'il periroit peu de temps après; Et cela ne manqua point d'arriver de la sorte.

Paul. v. Mart. l.  
4. p. 168. a. c.

Sulp. dial. 2. c. 27  
p. 290. 291.

L'La femme de Maxime [dont l'histoire ne nous a pas conservé le nom,] ne témoignoit pas moins de piété que son mari, ni moins d'amour pour le Saint. Elle estoit appliquée jour & nuit à l'ecouter, & imitant cette femme de l'Evangile, elle arrosoit ses piez de ses larmes, & les essuyoit de ses cheveux. Saint Martin n'avoit jamais souffert qu'aucune femme le touchast; mais il ne pouvoit empêcher que cette pieuse Princeesse ne fust toujours auprès de luy avec une assiduité qui pouvoit paroître une servitude. Elle ne se souvenoit ni de ses richesses ni de sa dignité: Elle ne pensoit ni au diademe, ni à la pourpre imperiale: On ne pouvoit la faire lever de terre, ni l'arracher des piez du Saint.

p. 293.

p. 291. 292.

'Après avoir fait l'office de Marie, elle voulut faire celui de Martho. Elle obtint de son mari la permission de faire elle même un festin au Saint; & Maxime joignant ses prieres avec les siennes, conjura le Saint de vouloir leur donner cette satisfaction.

p. 294.

p. 295.  
a p. 292.

'Les instances d'un Empereur, la foy d'une Imperatrice, la nécessité du temps, & l'esperance de servir les personnes pour qui il estoit venu interceder, l'emporterent sur la constance du Saint; & il n'eut pas la force de rejeter leur priere. Aussi l'âge de 70 ans qu'il avoit alors, suffisoit pour empêcher qu'on n'abusast de cette condescendance.

p. 291.

'L'Imperatrice prepara donc de ses propres mains tout l'appareil du festin. Elle accommoda le lit où il devoit s'asseoir, elle mit la table, elle luy donna à laver, elle apporta les viandes qu'elle avoit fait cuire elle même, & durant qu'il estoit assis à table, elle se tint debout éloignée de luy, sans se remuer; avec toute la modestie & l'humilité qu'on peut demander à une servante: Elle luy versa à boire, & luy presenta le verre de sa main. Après que le repas fut fini, elle recueillit avec soin, comme pour recompense de son travail, les morceaux & les miettes du pain que le Saint avoit mangé, sa foy luy enseignant à preferer ces restes à la magnificence de la table imperiale: Et elle merita par l'ardeur de sa piété, d'estre comparée & même preferée ea

Paul. v. Mart. l.  
4. p. 168. a. c.  
Sulp. dial. 2. c.  
27. p. 291.

quelque chose à cette autre Reine qui vint des extremités de la terre pour écouter Salomon.

'S. Sulpice fait voir avec étendue les raisons qu'eut S. Martin en cette rencontre, de peur qu'on ne prît occasion d'abuser de son exemple: & Paulin qui a mis son histoire en vers, faisant réflexion sur sa condescendance, dit qu'elle calma bien des tempestes & apaisa beaucoup de troubles; qu'elle sauva la vie à plusieurs criminels, & rendit la liberté à un grand nombre de prisonniers; & enfin qu'elle produisit des biens qui dedomageoient abondamment ce qu'il avoit relâché en cette occasion de la severité de la conduite ordinaire.

P. 192. 193.

Paul. v. Mart. l. 4. p. 261. 2. 3. b.



# ARTICLE IX.

*S. Martin sollicite pour la vie des Priscillianistes; se separe des Ithaciens qui vouloient leur mort.*

**L**Es personnes pour qui S. Martin estoit venu solliciter, & dont Paulin dit expressément qu'il obtint la grace, estoient assez probablement ceux qui avoient porté les armes pour Gratien contre Maxime. Il eût certain aussi qu'il sollicita puissamment pour les heretiques Priscillianistes: mais il ne fit que suspendre leur mort, sans la pouvoir empêcher.

V. les Priscillianistes  
§ 1-3.

Nous avons dit autre part ce que c'estoit que les Priscillianistes; & il suffit pour nostre sujet de savoir que c'estoient des heretiques d'Espagne, encore plus abominables que les Manichéens mêmes. S. Martin n'avoit que de l'horreur pour leurs impietez; & on marque de luy en particulier, & d'autres Evêques en general, qu'ils condannerent leur chef comme heretique. [Mais il ne pouvoit approuver, non plus que Saint Ambroise & le Pape Sirice, le zèle inconsidéré d'Ithace & de quelques autres Evêques qui les poursuivoient criminellement devant Maxime.] Comme il se rencontra alors à Treves [en l'an 384 ou 385,] il ne cessa point de reprendre fortement Ithace, & de le presser de se desister de ses poursuites. Mais Ithace qui estoit un homme sans moderation & sans pudeur, au lieu de profiter de ses avis, eut l'impudence de dire publiquement que Martin, cet Evêque digne d'être comparé aux Apôtres, estoit un heretique & un Priscillianiste.

Idazan, 385.

Sulphi, l. 1. p. 176.

P. 175.

P. 176.

Saint Martin [ ne pouvant rien gagner sur luy, ] s'adressa à Maxime, & le supplia de s'abstenir de repandre le sang de ces

malheureux: que c'estoit bien assez qu'ils fussent declarez heretiques par le jugement des Eveſques, & chasſez de leurs eglises: mais que c'estoit un crime inoui & ſans exemple, qu'une cauſe eccleſiaſtique fuſt ſoumiſe à un juge ſeculier. Ses remontrances furent assez fortes pour faire différer l'affaire tant qu'il demeura à Treves; & lorsqu'il fuſt preſt à en partir, il obligea Maxime par l'autorité apoſtolique dont il uſoit envers luy, à luy promettre qu'on n'oſeroit point la vie aux accuſez. Mais après qu'il fut parti, Maxime emporté par d'autres Eveſques, ſir jager les Priscillianistes par le Prefet, & l'Eglise eut la honte de voir repandre leur ſang (en l'an 385,) à la poursuite des miniſtres de ſes autels, qui néanmoins pour deguiſer un peu leur crime, ſubſtituerent enſin un officier ſeculier en leur place.

P. 177.

diſt. 3 c. 15 p.  
319, 320, 321.

Il arriva quelque temps après que [Saint Britton Eveſque de Treves eſtant mort,] les Eveſques ſ'asſemblerent pour ordonner Felix ſon ſucceſſeur, & la complaiſance ou la crainte de Maxime les obligea à declarer Ithace innocent. [On croit que ce fut en 386.] S. Martin fut obligé dans le meſme temps d'aller auſſi à Treves pour beaucoup d'affaires preſſantes, & pour ſecourir diverſes perſonnes, principalement le Comte Narſe & Leucade gouverneurs de province, qui avoient tous deux mérité la colere du victorieux pour avoir défendu avec trop de generoſité le parti de Gratien.

P. 321.

P. 320.

Lorsqu'on eut ſçeu à Treves que S. Martin y venoit, les Eveſques qui communiquoient avec Ithace, ſe trouverent fort ſurpris, & bien embarasſez à reſoudre enſemble ce qu'ils avoient à faire. Car comme ils ſe ſentoient coupables, ils craignoient fort que le Saint ne ſe ſeparât de leur communion; & ils ne doutoient pas que l'autorité de ſon exemple n'en attirât pluſieurs autres, qui imiteroient ſa conſtance. Outre les fautes qu'ils avoient déjà faites, ils avoient perſuadé deux jours auparavant à Maxime, qu'il falloit envoyer des Tribuns en Eſpagne, pour informer avec une autorité ſouveraine contre les heretiques, & oſter les biens & la vie à ceux qui ſe trouveroient coupables: Ce qui eſtoit pour cauſer un grand trouble à tous les gens de bien, que l'on conſondoit alors avec les Priscillianistes.

P. 310.

P. 320.

P. 320, 321.

Ces Eveſques ſachant donc que S. Martin n'approuveroit point dutout leur conduite, reſolurent avec l'Empereur d'envoyer audevant de luy des archers du Maiſtre [des offices,] pour luy défendre d'approcher de la ville à moins qu'il ne promiſt de garder la paix avec les Eveſques qui y eſtoient: Il répondit



adroitement qu'il garderoit de tout son cœur la paix de J. C. & puis étant entré durant la nuit, il s'en alla à l'église, seulement pour y faire sa prière, [ & non point pour communiquer avec personne. ] Le lendemain il alla au palais pour les affaires qui l'avoient amené; principalement pour interceder en faveur de Narfe & de Leucade; mais ce qu'il regardoit comme le plus important, estoit d'empêcher qu'on n'envoyast des Tribuns en Espagne avec pouvoir de juger à mort, croyant qu'il estoit digne de sa piété non seulement d'empêcher qu'on ne tourmentast les Catholiques comme heretiques, en ais de delivrer mesme les heretiques [ de la mort. ] Maxime qui ne manquoit pas d'adresse diffiera un jour ou deux de luy accorder ce qu'il demandoit. [ Je ne sçay si c'est la grace de Narfe & de Leucade, ou de ne point envoyer en Espagne, ou tous les deux ensemble. ] Il semble néanmoins que les Tribuns destinez pour l'Espagne soient partis durant ce temps là. Il différoit ainsi, soit pour faire estimer davantage ce qu'il vouloit accorder, soit, dit S. Sulpice, qu'il ne püst vaincre sa colere, (ce qui semble ne pouvoir regarder que Narfe & Leucade, ) soit parcequ'il souhaitoit de s'enrichir de leurs biens.

Cependant S. Martin ne communiquoit point avec les Evêques; qui en étant tout alarmez, accoururent à Maxime se plaindre que la conduite du Saint estoit un prejuge de leur condannation [ par tous les autres; ] qu'ils ne pouvoient plus esperer de conserver leur episcopat, si Martin appuyoit de son autorité la sentence qu'un autre Evêque nommé Theogniste avoit seul eu la hardiesse de prononcer contre eux; qu'il eust esté à souhaiter qu'on ne l'eust pas laissé entrer dans la ville; qu'il n'estoit plus le défenseur des heretiques, mais leur vengeur, & qu'on n'avoit rien gagné à faire mourir Priscillien, puisque Martin pretendoit venger sa mort: Enfin se jettant aux piez de Maxime en pleurant & en gemissant, ils imploroient le secours de son autorité royale, & le conjuroient d'user de sa puissance contre un seul homme.





## ARTICLE X.

*Saint Martin communique malgré luy avec les Ithaciens :  
Un Ange le reprend de sa faute & le console.*

Sulp. dial. 3. c. 15  
P. 322

**T**L s'en fallut peu que Maxime ne se laissât aller à traiter le Saint comme il avoit fait les heretiques. Mais quelque attaché qu'il fust aux Evêques qui l'en pressoient, il n'ignoroit pas que Martin surpassoit en soy, en sainteté, en vertu, tout ce qu'il y avoit d'hommes au monde. Il se resolut donc de prendre un chemin tout contraire [à la violence que les Evêques luy inspiroient:] & ayant mandé le Saint en particulier, il luy parla avec douceur & avec caresse, il luy remontra que les heretiques avoient esté punis comme ils le meritoient, selon l'ordre de la justice ordinaire, plustost qu'à la poursuite des Evêques; & qu'il n'avoit point sujet pour cela de rejeter la communion d'Ithace & des autres qui le suivoient: Qu'aucun autre Prelat ne l'avoit fait hormis Theogniste, qui s'estoit séparé plustost pour satisfaire à sa haine particuliere qu'à son devoir; & que même le synode venoit de declarer Ithace innocent.

P. 323

Comme le Saint témoignoit estre fort peu touché de toutes ces raisons, Maxime en colere, le quitta brusquement, & envoya aussi-tost executer ceux pour qui Saint Martin intercedoit, [c'est à dire Narfe & Leucade.] S. Martin en apprit la nouvelle durant la nuit; & à l'instant il court au palais, & promet de communiquer avec les Evêques pourvu qu'on pardonnât [à Narfe & à Leucade,] & qu'on rappellât les Tribuns qu'on avoit déjà envoyez en Espagne, & qui alloient sans doute y renverser les Eglises; & Maxime [qui ne demandoit que sa communion,] luy accorda aussi-tost tout le reste.

P. 324

On devoit faire le lendemain l'ordination de Felix; & le Saint y assista, croyant devoir plustost ceder pour un peu de temps, que de manquer à sauver la vie à des personnes qui avoient déjà, pour ainsi dire, le couteau sur la gorge. Les Ithaciens voulurent qu'il attestât cette communion par une signature: mais quelque effort qu'ils fissent, ils ne purent l'y obliger.

P. 325

Dès le lendemain il partit en diligence & comme en se déroband, pour s'en retourner; & son occupation dans le chemin fut de gemir avec beaucoup de douleur de ce qu'il s'estoit joint

P. 325 [Not. Gal.  
P. 106

une heure de temps à une communion criminelle. Il arriva ainsi

*Andersham* ainsi jusque vers le bourg d'Echternach, à l'entrée du Luxembourg sur la rivière de Sour, éloigné de Treves d'environ trois lieues & demie françoises.] Il y a à aujourd'hui une abbaye de Benedictins. Estant, dis-je, arrivé vers ce bourg, en un endroit où les grandes forests de ces quartiers luy laissoient la liberté d'une entiere solitude, il laissa avancer ceux de sa compagnie, & s'arrestant un peu derriere, il examinoit dans sa conscience l'action qui estoit le sujet de sa douleur .

Comme il estoit en cet état agité de differentes pensées, tantost condannant & tantost exculant ce qu'il avoit fait il vit tout d'un coup devant luy un Ange qui venoit pour le consoler & luy remettre son peché. L'Ange luy parla donc en ces termes. C'est avec raison, Martin, que vous estes touché de douleur. Mais vous ne l'avez fait que parceque vous ne voyiez pas d'autre moyen d'obtenir ce que vous aviez raison de souhaiter. Maintenant il faut rappeler vostre constance, il faut reprendre courage, de peur que [ si vous demeurez toujours dans l'abattement, ] vous ne soyez en danger de perdre non deormais vostre gloire, mais vostre salut .

Certes les jugemens de Dieu sont toujours justes, & mesme toujours favorables lorsqu'il retire un peu sa grace de ses plus grands Saints, & qu'il les laisse tomber dans quelque faute. Quelque grande que fust l'humilité de S. Martin, [car il paroist avoir surtout excellé en cette vertu,] neanmoins l'eclat de ses miracles luy estoit une tentation bien dangereuse, & l'applaudissement qu'il avoit receu la premiere fois à la Cour de Maxime faisoit, [peut-estre qu'il avoit besoin de quelque humiliation pour luy servir de contrepoids.] S. Ambroise nous fournit encore une autre raison plus honorable à sa sainteté. Car les hommes estant naturellement portez à chercher des excuses dans leurs défauts, lorsqu'on leur presente l'exemple des Saints qui ont fait paroistre une eminente vertu, ils s'imaginent volontiers qu'ils estoient d'une autre nature que nous, & ils veulent qu'ils soient inimitables, pour n'estre pas obligez de les imiter. C'est donc pour ce sujet que Dieu a quelquefois permis que les plus grands Saints soient tombez dans des fautes, c'est, dis-je, afin que voyant qu'ils estoient hommes comme nous, nous rougissons de n'estre pas saints comme eux, & de ne pas imiter leur penitence, après que nous sommes tombez dans des fautes beaucoup plus considerables. C'est donc avec sujet que S. Bernard après avoir marqué cette fausse excuse des hommes, qui

*Hist. Eccl. Tom. X.*

T t

*Paul. v. Mart. l. 3. p. 276. a. b. c. Sulp. dial. 3. c. 15. p. 114. For. v. Mart. l. 4. bib. P. t. c. p. 269. c. c.*

*Amb. spo. Di. l. c. 2. c. 1. p. 193. d.*

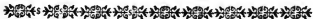
*Bern. de Mart. 19. p. 103. b. c.*

ne veulent point imiter J.C. ni les Patriarches , ni les Prophetes , ni les Apostres, comme estant trop au dessus d'eux , leur propose l'exemple de S. Martin , comme d'un homme qui n'avoit rien au dessus des autres hommes .

Sulp. dial. 2. c. 15  
p. 324.

Depuis ce temps le Saint evita avec grand soin de se mêler jamais dans la communion des Ithaciens & tant qu'il vécut depuis, c'est à dire durant 16 ans, ou au moins durant 11, il ne se trouva jamais à aucun Concile , & se retira de toutes les assemblées. Il trouvoit depuis ce temps là qu'il guerissoit les possédez avec plus de peine & plus de temps qu'auparavant & il avouoit en pleurant à ses disciples, qu'il sentoît moins de vertu en luy [ pour les miracles ] à cause de la faute qu'il avoit faite dans cette occasion de communiquer avec les Ithaciens, quoique ce n'eust esté qu'en passant, & qu'il ne l'eust pas fait volontairement, mais par la seule nécessité. Mais s'il sentit durant un temps quelque diminution de grace, il la repara bientôt avec un accroissement notable, comme la suite de sa vie le fit bien voir.

c. 16. f. 324.



## ARTICLE XI.

*S. Martin reçoit des reliques ; est craint des demons : Son amitié pour Saint Paulin & S. Sulpice.*

**N**OUS croyons avoir assez montré 'autrepars que ce fut en 386 que S. Ambroise trouva les corps de S. Gervais & S. Protas. Il fit part de ce thesor à ses amis en leur envoyant des linges teints du sang de ces Martyrs, ou quelque autre chose de cette nature. [ S. Gregoire de Tours nous assure sur une lettre de S. Paulin, que Saint Martin reçut beaucoup de ces reliques. [ Et assurément S. Ambroise & S. Martin estoient dignes d'estre liez ensemble par une charité particuliere, & de se la témoigner par des presens de cette nature. ] Un auteur du siecle suivant dit qu'ils estoient illustres l'un en Italie, l'autre dans les Gaules, & par les merites de leur vie, & par les grands miracles qu'ils operoient. [ Ils peuvent s'estre vus à Treves, où S. Ambroise vint en 383 & en 387; mais nous n'en avons pas de preuve. ] Car pour ce qu'on pretend que S. Martin a esté en Italie, & jusques à Rome, nous ne voyons pas que cela soit assez fondé. ]

V. S. Ambroise § 47.  
V. Saint Gervais.

Gr. T. v. Mart. l.  
2. c. 47. p. 109.

Ibat. chron. 382

Meun. p. 12. 213.  
214 [Boll. 4.  
may, p. 4. 2. c.

'On tient qu'il a eu aussi du sang de S. Maurice & de ses compagnons; & on en fait encore une memoire à Tours le 12 de may, auquel on croit que ce sang y fut reçu. On ajoute qu'il en fit

Note 9.

part à diverses eglises , particulièrement à sa cathédrale , où on l'a gardé avec un très grand soin , & qui a porté quelque temps le nom de S. Maurice; & à l'Eglise d'Angers , qui reconnoît en core ce saint Martyr pour son patron. On dit aussi qu'il portoit toujours sur luy une fiole de ce sang, & qu'il ordonna qu'on l'enterrast avec son corps. [ Mais nous n'avons aucun monument ancien de tout ceci.

Après que S. Sulpice a rapporté dans la vie de S. Martin ce qui se passa entre luy & Maxime, j'il parle des visions qu'ils avoit souvent tant des bons anges que des mauvais, <sup>a</sup> & de la guérison d'un homme presque tué par un bœuf. Ce qui est plus considérable, <sup>b</sup> c'est que le démon voulut un jour se moquer des moines qui esperoient le pardon après avoir perdu l'innocence du battefme. Surquoy S. Martin déclara à cet esprit d'orgueil, qu'il luy promettoit à luy même la miséricorde de J.C, s'il vouloit cesser de faire du mal aux hommes, & embrasser la penitence.

Sulp. v. Mart. c. 34. p. 109-111  
dist. 2. c. 14 p. 309.  
avit. Mart. c. 34. p. 110.  
p. 111. 278.

V. 121.

[Nous parlerons autrepars de ] S. Clair disciple du Saint, qui avoit un monastere auprès du sien. Le démon s'efforça un jour de le tromper en séduisant un de ses Religieux. mais Saint Clair ayant voulu mener ce Religieux à S. Martin, toutes les illusions de l'enfer se dissipèrent. Il osa bien néanmoins entreprendre de se jouer de Saint Martin même, & de se faire adorer de luy comme s'il eust esté J.C. Mais comme il s'estoit revêtu de l'éclat de la majesté impériale, le Saint le confondit en luy disant que J.C n'a point dit qu'il viendrait avec la pourpre & le diademe. & qu'il ne le reconnoissoit qu'à sa croix. Sulpice remarque que le démon taschoit alors de tromper les peuples par divers séducteurs, dont l'un en Espagne se pretendoit estre le Prophete Elie, & ensuite J.C. même; & un autre en Orient vouloit estre reconnu pour S. Jean Baptiste.

c. 25. p. 121-124

p. 115. 216.

p. 114. 215.

V. les Phil.  
cillianistes  
p. 5, 6.

V. son titre

Ce fut, comme on croit, vers l'an 392 que S. Paulin commença à renoncer absolument au siècle & à ses grands biens. Il avoit déjà donné cet exemple illustre de la perfection evangelique, relevé en des termes si magnifiques par S. Martin, [ par S. Ambroise, par S. Augustin, par Saint Jerome, & par divers autres, ] lorsque S. Sulpice Severe vint visiter S. Martin. Sulpice avoit ouï parler long-temps auparavant de la foy, de la vie, & des vertus de ce saint Eveque; [ mais il ne le connoissoit pas encore par luy-même, ] parcequ'il estoit d'Aquitaine, [ demeurant, à ce qu'on croit, tantost à Toulouse, tantost à Agen. ] Il vint donc [ à Tours ] pour satisfaire le desir qu'il avoit de voir ce Saint : Et

c. 26. p. 116. 217.

p. 116. 217.

c. p. 216.

dist. 1. c. 20. p.

278.

Av. Mart. c. 26 p.

216.

T t ij

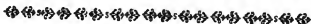
# 332 SAINT MARTIN DE TOURS :

il avoit dès ce temps là le deſſein d'écrire ſa vie ; de ſorte qu'il ſ'informa fort particulièrement de ſes actions , tant de ceux qui en avoient eſté témoins , que du Saint meſme. 'Car comme Saint Martin avoit pour luy une affection toute particuliere , il luy parloit avec plus de liberté & de familiarité qu'à perſonne , & il n'avoit rien de ſi ſecret que Sulpice ne le contraignit de luy déclarer , malgré le deſir qu'il avoit de cacher ſa vertu à tout le monde .

'Ce fut dans le temps que S. Sulpice eſtoit avec luy , qu'arriva ce qu'il raporte de la viſite que S. Martin receut dans une viſion de S.<sup>te</sup> Agnès, de S.<sup>te</sup> Thecle, & de la S.<sup>te</sup> Vierge, & de quelle maniere il apprit ce qui ſ'eſtoit paſſé au Concile de Niſne , auquel il n'avoit pas voulu ſe trouver , ſelon la reſolution qu'il en avoit priſe, comme nous a vous dit, ſ. 386, au retour de Treves. [ Nous ne trouvons rien autre choſe de ce Concile , qu'on peut juger ſelon ce que nous avons dit , avoir eſté tenu vers l'an 393 ou 4près . ]

'S. Sulpice parle auſſi comme témoin de ce qu'il raporte , que le Prefet Vincent dont il dit beaucoup de bien , avoit ſouvent voulu que le Saint le traitaſt dans ſon monaſtere , comme on diſoit que Saint Ambroſe faiſoit quelquefois ; mais que le Saint le reſuſa toujours , de peur que ce ne luy fuſt une occaſion d'enſure & de vanité. [ On trouve ſouvent dans le Code Vivence Prefet des Gaules en 369 & 371. Mais Vincent eſt ſans doute poſterieur . ]

V. Valentinien 1450-25.



## A R T I C L E X I I .

*Dernier voyage du Saint à Treves: Il fait quelques miracles:  
De Saint Brice .*

'S AINT Martin paroît 'avoir fait dans les dernières années de ſa vie un quatrième voyage à Treves, ſ. qui eſtoit la reſidence ordinaire du Prefet des Gaules : car il n'y eut plus là d'Impereur depuis 387. ] Ce fut vers ce temps là qu'il paſſa par le bourg de Claudiomagne entre le Berri & la Touraine. [ Je ne trouve point ce que c'eſt. ] La paille ſur laquelle il coucha pour lors, [ car pour l'ordinaire il couchoit ſur la terre couverte ſeulement d'un cilice, & meſme ſur la cendre, ] fut auſſi-toſt enlevée par les vierges qui demeuroient en grand nombre dans ce bourg , & ſervit depuis à faire des miracles . 'Au retour de Treves , il

NOTE 10.

ep. 2. p. 130.  
dial. 2. c. 14. p. 301.

p. 301.

c. 15. p. 303

dial. 3. c. 15. p. 324.

dial. 2. c. 32. p. 326.

Sulp. dial. 2. c. 1. p. 135.

c. 2. p. 394.

p. 394. 395.

ep. 1. p. 124.

ep. 3. p. 36. 37.

dial. 2. c. 2. p. 295.

c. 9. p. 115.

chassa un demon qui tourmentoit une vache, & avoit blessé plusieurs personnes.

« Ce fut en ce mesme temps que la force de sa foy le garantit du feu qui bruloit autour de luy, & dont il sentit la violence tant que le premier trouble de son esprit, ou la tentation du demon luy fit avoir recours à d'autres moyens qu'à la priere. » Cela arriva

« environ au milieu de l'hiver, lorsqu'il visitoit son diocèse, comme il avoit accoutumé de faire aussi-bien que les autres Evêques. » S. Sulpice avoit omis ce miracle comme beaucoup d'autres

dans la vie de Saint Martin, mais quelques personnes voulant se railler de ce que le Saint avoit esté en danger d'estre brûlé; il en mit l'histoire tout au long dans une lettre qu'il écrivit sur ce sujet à Eusebe alors Prestre & depuis Evêque: [on ne sçait pas de quel lieu.] Cette histoire est citée dans la vie de S. Eugende.

« S. Sulpice finit ses dialogues par l'extreme douceur dont le Saint usa envers Briction l'un de ses Prestres. » Saint Gregoire de Tours en rapporte quelque chose de semblable, arrivé durant que ce Briction ou Brice estoit encore Diacre: Et il remarque que c'est celui mesme qui succeda au Saint, lequel l'avoit demandé à Dieu selon la prediçtion qu'il luy en avoit faite dès ce temps là, & l'avoit choisi entre tous les autres, comme le dit S. Bernard. Brice fut purifié dans son episcopat par beaucoup de tribulations que le Saint luy avoit aussi predites; & il parut enfin digne d'estre reveré solennellement par l'Eglise, ayant esté sanctifié par la foy & par la douceur de celui qu'il persécutoit si outrageusement, & par les prieres dont le Saint recompensa les injures qu'il en recevoit.

[ Nous ne voyons point d'ordre à mettre dans les autres choses que S. Sulpice rapporte dans ses dialogues, sinon que ] la resurreçtion d'un enfant arrivée lorsque le Saint alloit à Chartres, [ appartient probablement au mesme voyage que ] la guerison d'une petite fille de douze ans, à qui il donna la parole dans Chartres mesme. Il estoit accompagné dans cette dernière occasion des Evêques Valentinien & Victrice. [ Le premier est apparemment ] Valentinien qu'on met le troisieme entre les Evêques de Chartres où cela arriva. Pour Victrice, [ on ne trouve en France aucun Evêque de ce nom, que le celebre S. Victrice de Rouen, qui vivoit en ce temps là: ] & qui comme nous avons dit, avoit logé en une ocaison à Vienne chez nostre Saint.

[ Nous marquerons donc ici tout de suite, & dans l'ordre de S. Sulpice, les miracles qu'il rapporte du Saint dans ses dialogues, hors ceux dont nous avons déjà parlé. ]

T iij

p. 239. 396.

ep. 1. p. 224. 225.

p. 224.

p. 223.

p. 221.

dia. 1. c. 9 p. 236

Boll. 1. jan. p. 53.

§ 18

a Sulp. dial. 1. c.

10. p. 127. 318.

c. 1. p. 40. 41.

c. 1. p. 39. 40.

Bern. de Mart. §

16 p. 104. a.

c. 1. p. 40. 41.

c. 1. p. 40. 41.

Bern. de Mart.

16. p. 105. a. b.

Sulp. dial. 1. c. 5.

p. 127.

dia. 1. c. 2. p. 308

p. 308.

Gall. chr. t. 2. p.

420.

Paul. ep. 18. p.

104.



## ARTICLE XIII.

*Abregé des dialogues de S. Sulpice.*

Sulp. dial. 2. c. 1.  
2. p. 280-282.

**L**E globe de feu que Dieu fit paroître sur la teste de Saint Martin durant le Sacrifice , pour le recompenser d'avoir donné sa tunique à un pauvre au milieu de l'hiver , [ peut bien estre le plus ancien de tous les miracles que S. Sulpice rapporte dans ses dialogues , puisque ] Gallus que Sulpice fait parler au lieu de luy , dit qu'il arriva aussitost qu'il eut quitté les études pour se retirer auprès du Saint. La guerison d'Evence oncle de Gallus arriva dans le mesme temps & fut aussitost suivie de celle d'un domestique d'Evence ' prest à mourir de la piquure d'un serpent.

c. 4. p. 287-289.

'La patience avec laquelle il souffrit quelque temps après d'estre battu presque jusqu'à en mourir par quelques gents d'épée , en allant faire la visite de son diocèse monté sur un asne ; [est sans doute un plus grand miracle ] que celui par lequel les mulets de leur chariot se trouverent arrestez ; ce qui les obligea à luy venir demander pardon.

c. 10. p. 296 [ep. 3.  
p. 236.

'Sa bonté s'étendoit jusque sur les animaux , & il faisoit des miracles pour sauver ceux qui estoient poursuivis par les chasseurs.

dial. 2. c. 12. p.  
298-299.

'Un soldat qui avoit embrassé la vie desanacorettes , voulant avoir sa femme auprès de luy pour l'assister , & demandant à la retirer d'un monastere où S. Martin l'avoit fait mettre , le Saint le delivra de cette tentation dangereuse , en luy demandant avec douceur s'il avoit vu les soldats avoir leurs femmes avec eux dans les combats.

c. 13 p. 299-301.

'Il témoigna & en cette occasion & en d'autres , qu'il demandoit de grandes precautions & une entiere retraite aux personnes consacrées à Dieu , pour conserver leur pureté . Une vierge qu'il vouloit visiter en passant par l'estime qu'il faisoit de sa vertu , s'excusa de le voir . Saint Martin au lieu de s'en offenser , luy donna de grands eloges , & accepta les presens qu'elle luy envoya , luy qui n'en recevoit jamais de personne , & qui avoit refusé ceux de Valentinien mesme . [Il ne laissoit pas de recevoir avec bonté] diverses vierges qui venoient souvent de pays mesme fort éloignez pour voir ce miracle de leur siecle.

Sulp. dial. 2. c. 15. p.  
286.

1. Jam exanimem. [Mais s'il eust esté tout à fait mort , ce seroit un 4.<sup>e</sup> mort resuscité par Saint Martin ] 'Et il n'en a resuscité que trois .



'Saint Sulpice parle plusieurs fois du Comte Avitien homme  
 extrêmement cruel. [Ce n'est pas ]\* le frere d'Aufone qui mou-  
 rut jeune, sans s'estre elevé audeffus de l'état de medecin: [ mais  
 ce peut estre celui qui]avoit esté Vicaire d'Afrique en 363 sous  
 Julien l'apostat; Il eut aussi quelque charge dans les Gaules, &  
 il vint une fois à Tours suivi de quantité de prisonniers à qui il  
 voulloit faire eprouver le lendemain sa cruauté. S. Martin voulut  
 luy aller parler pour l'adoucir; mais il trouva sa porte fermée,  
 parcequ'il estoit déjà près de minuit. Il s'y prosterna en terre  
 pour prier, & demeura en cet état jusqu'à ce qu'Avitien éveillé  
 plusieurs fois par un Ange, vint luy même luy ouvrir la porte,  
 & fit aussitost elargir tous les prisonniers. [Depuis cela] 'Avitien  
 parut humain toutes les fois qu'il vint à Tours, gardant autre-  
 part sa cruauté naturelle, jusqu'à ce que le Saint l'estant une fois  
 venu visiter, souffla contre un demon qu'il vit assis derriere luy  
 & dit à Avitien ce qu'il avoit vu. Car depuis cela ce magistrat  
 parut moins cruel.

diat. 3. c. 35. 8 p.  
 309. 310. 315.  
 \* Aulpar. 13 p.  
 118.  
 Ann. 1. 37 p.  
 344. d. n. p. 119.  
 \* Sulp. diat. 3 c. 5.  
 p. 310. 311.

c. 3. p. 315. 316.

&c.  
 neminem  
 formidant  
 increpant.

'S. Sulpice ajoute ensuite les miracles qu'il faisoit "à l'égard des  
 possédez, qu'il delivroit par sa seule priere "sans se servir d'exor-  
 cisme, comme cela estoit assez ordinaire.

c. 6. 16. p. 313. 314  
 324.

[Il passe de là à d'autres miracles, ]'comme celui d'un serpent  
 à qui le Saint fit repasser la Loire, ajoutant avec un profond  
 soupir, que les serpens luy obeïssoient, & que les hommes ne luy  
 obeïssoient pas. Il joint à ce miracle la pêche miraculeuse d'une  
 alose que le Saint fit prendre, parcequ'il avoit accoutumé de  
 manger du poisson "dans les festes ou au temps de Pasque. Il pa-  
 roissoit que ses \* moines de Marmoutier ne travailloient point ce  
 jour là, ce qui ne les empêchoit pas de pêcher.

c. 12. p. 318.

c. 13. p. 318. 319.

p. 34. dis-  
 tinct.  
 \* feriatis dis-  
 tinct.

'La delivrance d'un Égyptien encore infidele, qui appaisa  
 tout d'un coup une tempeste en invoquant le Dieu de Martin,  
 paroist estre arrivée après l'an 386, avec celle de Lyconce hom-  
 me de qualité, dont toute la maison estoit presté à perir d'une  
 maladie contagieuse, si le Saint n'eust prié & jeûné pour luy sans  
 discontinuation durant sept jours & sept nuits. Il receut l'aumô-  
 ne que Lyconce luy apporta ensuite, mais en la destinant avant  
 que de la recevoir, à racheter des captifs.

c. 17. p. 324. 325.

c. 18. p. 325.

[Voilà l'abregé de ce que S. Sulpice Severe nous apprend des  
 actions & des miracles de S. Martin: Car nous en laissons le de-  
 tail à ceux qui voudront aller consulter cet auteur aussi agrea-  
 ble que sûr, ] & qui y trouveront encore beaucoup de choses  
 pour l'esprit & la pieté du Saint repandues dans toute sa narra-

v Mart c. 24. 26  
 ep. 2. p. 328.

di. 1. c. 17. p.  
274-276.  
# di. 1. c. 11. p.  
266-297. p. 3. p.  
234.

tion , 'outre les endroits où il en parle à dessein , \* & diverses paro-  
les de piété, où l'on voit le soin qu'il avoit de profiter des moindres  
rencontres pour son instruction propre & pour celle de ses  
auditeurs. [Nous ajouterons donc seulement ici quelques autres  
particularitez de la vie du Saint qui se lisent dans Saint Gregoire  
l'un des successeurs , n'ayant pas cru le devoir omettre ,  
quoiqu'elles ne soient pas aussi certaines que ce qui est appuyé  
de l'autorité de Saint Sulpice ; & puis nous passerons à l'histoire  
de sa mort.]

~~~~~

ARTICLE XIV.

*Quelques actions de Saint Martin remarquées par les auteurs
postérieurs.*

Gr. T. v. Mart. l.
4. c. p. 816-818.

gl. Conf. c. 3. p.
350, 351.

c. 4. p. 344.

h. Fe. 10. c. 31. p.
591.

6 gl. Conf. c. 4. p.
344.

c. 5. p. 344-348.

p. 344.
Sanf.

Boll. 11. feb. p.
245. # 1.
r. Branche 3. p.
315.

Boll. 11. feb. p.
246. # 6.
413.

p. 245. # 1.

Gr. T. gl. Conf.
c. 3. p. 316-317.

SAINTE Gregoire de Tours rapporte "qu'ayant esté en Sain- &c.
tonge, il y apprit que S. Martin avoit autrefois fait sourdre
une fontaine en cette province, qui avoit toujours continué de-
puis; & que l'on voyoit encore de son temps à Nevillé eu Tou-
raine, un grand arbre mort que S. Martin avoit fait lever par sa
prière, pour degager un chemin où il estoit tombé. 'Il écrit en-
core que ce Saint parla à Saint Gatien, dont nous avons déjà dit
qu'il transporta le corps dans l'église de S. Lidoire, * & qu'il en
receut réponse.

Nobiliaci.

'Il dit qu'il parla de mesme à Sainte Vitaline vierge enterrée
à Artonne en Auvergne, à laquelle il procura par ses prieres la
jouissance de la gloire. Il en rapporte tout au long l'histoire 'qu'il
avoit apprise des vieillars. 'Artonne est encore aujourd'hui un
bourg d'Auvergne, environ à six lieues de Clermont du costé de
Moulins. 'Il y a une église collegiale. S. Vitaline y est sans doute
honorée, & mesme dans tout le diocèse de Clermont, * puisque
le P. Branche qui a fait l'histoire des Saints d'Auvergne, dit qu'il
a tiré une partie de celle-ci de l'ancien breviaire de ce diocèse
imprimé en 1535. 'On pretend qu'elle est aussi honorée à Mets.
* Bollandus croit qu'elle estoit morte peu de temps avant que S.
Martin fust à son tombeau [Branche met sa feste le 25 de may.]
'& d'autres le 21 de fevrier.

'S. Martin partit d'Artonne dans le dessein d'aller à Clermont :
mais ayant vu du haut d'une montagne les Senateurs de cette
ville qui venoient audevant de luy avec beaucoup de solennité
& de magnificence, son humilité ne le put souffrir, & il s'en
retourna à Artonne. [Saint

[Saint Sulpice ne dit point que S. Martin ait tenu des Conciles, qu'il ait ordonné des Evêques, ni qu'il ait fait aucune autre fonction de metropolitain.] 'Aussi ceux mêmes qui ont écrit l'histoire de l'Eglise de Tours, croient que dans les premières années de l'episcopat de S. Martin, elle reconnoissoit la metropole de Roëti, comme faisant partie de la seconde Lionnoise, où Ammien qui écrivoit sous Theodose, la place encore, mais comme la seconde de la province. * On croit que ce fut seulement sous Honoré que la Lionnoise ayant esté divisée en quatre provinces, Tours se trouva metropole de la troisième : [& si cela est, S. Martin qui est mort apparemment dès la troisième année d'Honoré, n'a pu voir au plus que le commencement de cette nouvelle dignité de son Eglise.] 'On pretend néanmoins qu'il a ordonné plusieurs Evêques, comme S. Maurille d'Angers, S. Victure & Saint Victor du Mans, [ou plutôt S. Victor & Saint Victoire;] Riotisme de Rennes, Arise de Nantes & son successeur, & S. Corentin de Quimper : [ce qui nous donnera occasion de marquer le peu qu'on sçait de ces Evêques, après que nous aurons achevé ce qui le regarde. Il pourroit les avoir ordonnez sans estre metropolitain, par commission de Saint Victor de Roëti, ou avoir seulement assisté à leur ordination.]

Comme S. Martin n'avoit jamais étudié les lettres, qu'il ne paroist pas même avoir fait de recherches particulieres sur les dogmes de l'Eglise, & que d'ailleurs Dieu semble nous l'avoir voulu donner pour un modele d'humilité & de penitence, il ne faut pas s'étonner que l'on ne trouve point qu'il ait jamais composé aucun ouvrage.] 'Nous avons seulement une confession de foy qu'on luy attribue, [& nous ne voyons pas même sur quel fondement on pretend qu'elle est de luy. Au contraire l'obscurité de cette petite piece, son style affecté, & quelques elegances assez mal employées, nous persuadent qu'elle ne peut estre d'un Saint] dont le style sans estre orné, estoit néanmoins fort pur, [& sans doute fort naturel.]

* Il estoit persuadé, comme presque tous les Saints, que la fin du monde estoit proche. Que s'il a eu quelques pensées sur l'Antechrist [qui n'estoient pas assez fondées, il n'y a point d'homme qui ne se trompe quelquefois dans ses conjectures sur les choses que Dieu ne nous a point révélées.] 'Car pour ce qui regarde la science de l'Ecriture, il la possédoit parfaitement, quoique beaucoup de personnes ne se le pussent persuader; & il en demêloit les difficultez avec beaucoup de facilité & de lumiere.

Maan, pr. f. 19.

Amm. l. 15. p. 54. d. n. p. 96.

Maan, p. 13. f. 18

Boll. 9. may, p. 460.

Maan, p. 14.

Sulp. v. Mart. c. 16. p. 211. dial. a. c. 20 p. 278. v. Mart. c. 14. p. 172. dial. a. c. 16 p. 304.

v. Mart. c. 16. p. 117.

~~DE LA VIE ET DES MOEURS DE SAINT MARTIN DE TOURS~~

ARTICLE XV.

Mort de S. Martin: Il s'apparoît à S. Sulpice & à d'autres.

Sulp.ep. 3. p.
233.

p. 234.

p. 235.

p. 236.

p. 236.

p. 237.

Bern. de Mart.
118. p. 1055 d.

Amb. off. l. 1. c.
45. l. 4. p. 37. a. b.

IL faut passer maintenant à la mort de nostre Saint, que nous traiterons en peu de mots comme le reste, j'puisque S Sulpice en raporte l'histoire tout de suite dans la lettre qu'il en écrivit de Toulouse à sa bellemere. Dieu avoit fait connoistre au Saint long-temps auparavant en quel temps elle devoit arriver: & quoiqu'il vist ce temps déjà proche, il ne laissa pas d'aller à Candé [qui estoit à l'extremité de son diocese du costé d'Angers,] pour y terminer quelque differend survenu entre les Ecclesiastiques de ce lieu, & finir sa vie par la paix. Il y fut accompagné à son ordinaire par un grand nombre de ses saints disciples, & fit encore paroître en chemin le pouvoir qu'il avoit sur les oiseaux mesmes. Il passa quelques jours à Candé, & rendit la paix à cette Eglise. Mais lorsqu'il vouloit s'en revenir à son monastere [de Marmoutier,] il se trouva tout d'un coup sans forces, & dit à ses disciples que sa dernière heure estoit proche. Les larmes qu'ils repandirent luy en firent repandre aussi, & ce fut sur cela qu'il dit cette parole [que S Bernard a tant estimée:] Qu'il estoit prest de travailler encore sur la terre si c'estoit la volonté de Dieu. La fièvre le tint quelques jours sans pouvoir l'obliger d'interrompre ses prieres continuelles, & de quitter mesme le cilice & la cendre qui estoit son lit ordinaire, disant qu'un Chrétien ne devoit mourir que sur la cendre. Il ne voulut pas seulement se soulager en se tournant sur le costé, pour ne point cesser de regarder le ciel où il esperoit aller bientost. Ce fut après cela que voyant le diable auprès de luy, il luy dit [avec le courage que sa confiance en Dieu luy inspiroit;] Que cherchestu ici, cruelle beste? Tu ne trouveras rien en moy « [qui t'appartienne:] Je serai receu dans le sein d'Abraham: Et « en achevant cette parole il rendit l'esprit.

S. Bernard a admiré cette assurance qu'il fit paroître en une occasion si terrible: [Elle fit voir qu'il avoit pratiqué ce que recommande S. Ambroise,] lorsqu'il dit que nous devons conserver en nous l'image de la charité & de la sagesse, & prendre garde au contraire que l'ennemi n'y trouve ses caracheres, c'est à dire sa rage, sa fureur, l'amour de l'or, l'amas de l'argent, les idoles des vices, depeur que nous ne perdions le droit de

dire [avec J. C.] cette parole digne de la liberté des enfans de
 20 Dieu : Le Prince de ce monde viendra , & il ne trouvera rien en
 20 moy . Si donc ajoute ce Pere , vous estes assuré que le demon ne
 trouvera rien en vous lorsqu'il viendra fouiller [partout ,] vous
 20 luy direz comme Jacob fit à Laban : Regarde si j'ay rien qui soit
 20 à toy . Que Jacob est heureux , de ce que Laban ne luy a rien
 pu trouver qui luy appartenit , d'autant que Rachel avoit caché
 ses idoles d'or & d'argent . Vous aurez le mesme bonheur , si la
 sagesse , si la foy , si le mepris du siecle cache en vous le vice &
 la perfidie , parcequ'alors vous ne regarderez point les vanitez
 & les folies pleines de mensonges . N'est-ce pas un grand avan-
 tage d'oster tellement la parole à vostre adversaire , qu'il n'ait
 pas seulement la hardiesse de vous accuser ? Il est donc vray que
 celui là n'est [jamais] troublé , qui ne regarde point la vanité de
 ce siecle . Comme S Sulpice ne trouve point de titres plus ma-
 gnifiques à luy donner que ceux d'humble & de pauvre , scela
 nous donne lieu de luy appliquer encore ces paroles de Saint
 20 Ambroise :] Heureux qui est pauvre des richesses du crime , qui
 est pauvre de l'abondance des vices , qui est si pauvre [de tout ce
 20 qui appartient au monde ,] que le Prince du monde ne luy trou-
 ve rien .

Après qu'il eut rendu l'esprit , son corps & particulierement
 son visage , parut avoir la splendeur & la beauté d'un corps glo-
 rieux . Ceux de Poitiers & de Tours , qui s'estoient rendus en
 grand nombre à Cande sur la nouvelle de sa maladie , preten-
 dirent chacun devoir avoir son corps : Mais ceux de Tours l'en-
 leverent la nuit suivante durant que les autres dormoient ; &
 l'on monroit encore long-temps depuis la fenestre de la cham-
 bre par laquelle on l'avoit descendu . [Saint Sulpice ne parle pas
 néanmoins de cette dispute , soit qu'il ne l'ait pas sçue , (car il
 n'estoit pas alors avec Saint Martin ,) soit qu'il ne l'ait pas cru fort
 importante à son recit .]

Ce saint corps fut porté à Tours par la Vienne & par la Loire .
 Toute la ville & les peuples des environs vinrent audevant
 pour le recevoir , & l'on y vit jusqu'à deux milles moines . Il fut
 conduit au tombeau au milieu de ce glorieux triomphe , parmi
 les chants des psaumes & des hymnes , & fut enterré à Tours ,
 à 550 pas [ou un petit quart de lieuë] de la ville : ^d Et c'est le lieu
 mesme où on l'a toujours honoré depuis [durant bien des sie-
 cles .] Saint perpetue n'ayant fait que le transporter d'une place
 à l'autre dans la mesme eglise . Les ravages des Normans obli-

V v ij

Sulp. ep. 3. p. 138

Ambroin Luc. 6.
p. 152.

Sulp. ep. 3. p. 137

Gr. Th. Fr. l. 1. c.
43 p. 31. 36.

v. Mart. l. 1. c. 45
p. 689.

h. Fr. l. 1. c. 48. p.
37.

Sulp. ep. 3. p.
137.

p. 337. 338.

Gr. Th. Fr. l. 10
c. 37. p. 599.

cl. 1. c. 14. p. 70.
d l. 10. c. 31. p.

391.
p. 593.
Gall. l. 1. r. c. 4 p.

611. 1) Bolc. 2. 2.
p. 151.

gerent de le porter à Auxerre, à Commeri, [& peut-estre encore en d'autres endroits.] Mais il a toujours esté rapporté dans son eglise, & c'y est demeuré reveré de tous les Fideles, jusqu'à ce que nos pechez nous ayant rendu indignes de posséder ce thesor, Dieu l'abandonna entre les mains des Huguenots qui le reduisirent en cendres. On croit néanmoins qu'on en a conservé quelques os, dont on en a envoyé un à la cathedrale de Luque en Toscane dedée sous son invocation.

[C'est une grande question de savoir si Saint Martin est mort en l'an 397, ou en l'an 400, y ayant bien des raisons de part & d'autre. Il nous en paroist néanmoins davantage pour l'an 397.]

Gr. T. h. Fr. l. 1. c. 48. p. 35. & alibi
v. Mart. l. 1. c. 2. p. 559.

Ainsi ce Saint sera mort âgé de 81 ans, après avoir gouverné son Eglise 25 ans, 4 mois, [& quatre jours selon les uns, ou sept selon d'autres.] Car s'il est mort le dimanche à minuit, comme l'écrit S. Gregoire de Tours, il faut dire apparemment que ce fut le 8.^e de novembre, & qu'il fut reçu à Tours & enterré l'onzieme du mesme mois. Ce qui est certain, c'est que l'onzieme est celui auquel on a toujours fait sa feste, & auquel sa mort a esté honorée par l'Eglise de Tours, & ensuite par les autres.

v. Mart. l. 1. c. 22. p. 593.
l. 1. c. 19. p. 649.
45. 9. 688. 689.
44. 1. c. 32. p. 593.
l. 1. c. 19. p. 649.
21. p. 633.
44. 3. c. 32. p. 736.

Dieu rendit depuis le lieu de Cande où le Saint estoit mort, celebre par un grand nombre de miracles qui s'y faisoient à la celule mesme où il avoit rendu l'esprit. Il y a apparence qu'on en avoit fait l'Eglise de S. Martin qui estoit en ce lieu, ou bien on l'y avoit enfermée. On y conservoit aussi le lit du Saint environné d'une balustrade : Et ce lit n'estoit autre chose qu'un peu de cendre repandue sur la terre, avec une pierre qui lui servoit de chevet, lorsqu'il vouloit se reposer durant la nuit.

v. Mart. l. 1. c. 4. p. 560-563.

On pretend qu'à l'heure mesme que Saint Martin mourut à Cande ; S. Severin à Cologne, & S. Ambroise à Milan en eurent revelation. [Mais nous ne voyons pas moyen de douter qu'il ne soit mort quelques mois au moins après S. Ambroise. Pour Saint Severin, nous pourrions examiner autrepart ce qui le regarde.]

V. S. Ambroise l. 69.

Sulp. ep. 3. p. 226.

L'apparition du Saint à S. Sulpice son intime ami, [n'est pas du mesme genre,] puisque S. Sulpice la rapporte luy mesme dans une lettre qu'il écrivit aussitost après au Diacre Aurele, laquelle il cite dans l'epistre à Bassile sa bellemere : Et S. Paulin parle de cette apparition. [Mais elle n'est arrivée que quelques jours après la mort du Saint, & non pas] à la mesme heure qu'il mourut, comme S. Gregoire de Tours l'a écrit, * puis qu'aussitost après cette apparition, Sulpice receut la nouvelle de sa mort par des moines qui venoient de Tours : [Et il estoit alors apparemment

ep. 3. p. 23.
Paulin, ep. 12. p. 147.

Gr. T. v. Mart. l. 1. c. 4. p. 563.
* Sulp. ep. 3. p. 227.

SAINT MARTIN DE TOURS.

341

à Toulouse : J' Au moins il est certain qu'il y estoit peu de temps après. 'Paulin témoigne que S. Ambroise s'apparut de mesme à plusieurs personnes après sa mort. 'S. Paulin deux jours avant que de mourir, fut aussi honoré d'une apparition de S. Martin & de S. Janvier de Benevent.

ep. 2. p. 233.
Amb. v. p. 91. 92.
Sut. 2. 1. jan. p.
285. 1. 2.

ARTICLE XVI.

*Saint Sulpice écrit la vie de S. Martin, qui se repand
aufstoft partout.*

AUTANT que S. Martin avoit travaillé à se rabaïsser & à se cacher aux hommes durant sa vie, [autant Dieu se plut à le relever après sa mort à la face de toute la terre. Il n'avoit jamais étudié l'éloquence, & Dieu voulut que son histoire fust écrite avant mesme qu'il fust mort, par Saint Sulpice Severel'un des plus eloquens hommes que le Christianisme ait produit mais qui estoit encore plus digne de travailler à cet ouvrage par sa pieté extraordinaire "qui le rendoit un digne disciple de S. Martin, & par le mepris qu'il faisoit de sa noblesse, de ses richesses, & des autres avantages qu'il avoit pour se faire estimer & aimer du monde On peut dire qu'il ne falloit pas un homme moindre que celui là pour persuader les hommes d'une vie aussi pleine de merveilles incroyables que l'est celle de S. Martin. Mais il faut douter dela puissance ou de la bonté de Dieu, & vouloir qu'il ne puisse ou qu'il ne veuille pas se rendre admirable dans ses Saints, pour ne pas ajouter foy à ce qu'écrit un homme relevé dans le monde par tout ce qu'on y estime de grand, autorisé dans l'Eglise par la qualité de Prestre, de Saint, d'ami intime de S. Martin & de S. Paulin, J'qui a esté disciple de celui mesme dont il parle, qui a vu de ses yeux une partie des choses qu'il rapporte, qui a eu soin d'apprendre le reste de ceux qui en estoient les mieux informez, afin de ne rien dire que de certain, & qui fait un serment solennel de ne rien ajouter à la vérité, quoique l'abondance de la matiere l'ait obligé de supprimer beaucoup de choses qu'il auroit pu dire. [Si on ne croit pas un homme tel que celui là, il n'y a ni historien ni homme qu'on doive croire.] 'Il est vray neanmoins que quelques uns ont voulu contester la verité de son histoire, mais il suffit de dire que c'estoient des enoemis & des envieux de la vertu de Saint Martin.

Sulp. v. Mart. pr
p. 122 dial. 2. c. 5
p. 216.

V. son titre.

v. Mart. c. 26. p.
216. 220 pr. p.
182. 183 dial. 2.
c. 14. p. 301.

dial. 3. c. 5. p.
313.
v. Mart pr. p.
182.

dial. 3. c. 14. p.
303 1. 20 18. p.
277
3. c. 5 p. 312. 313.

V v iij

[Il écrivit apparemment la vie du Saint 'fort peu avant qu'il mourût, en 396 ou 397.] Il avoit voulu d'abord cacher cet ouvrage, ne le trouvant pas assez bien écrit pour une matière si grande & si importante, ou au moins ne s'en pas déclarer l'auteur, 'mais il en parle depuis ouvertement en divers endroits. 'S. Paulin luy en écrit à luy même avec éloge, luy disant que Dieu ne luy auroit pas accordé la grace de faire l'éloge de S. Martin, si la pureté de son cœur n'eust rendu sa bouche digne d'une matière si sacrée. Vous vous estes fait un insigne mérite devant le Seigneur, ajoute Saint Paulin, d'avoir écrit l'histoire de ce grand Evêque & cet illustre Confesseur avec une éloquence digne de son sujet, & avec tout le zèle qui luy est dû. C'est aussi un bonheur pour luy, mais qu'il meritoit bien d'avoir un historien digne, [comme vous l'êtes,] de décrire une vie si sainte & si pleine de foy, & de ce qu'il étoit élevé en gloire devant Dieu par sa vertu, il l'est aussi devant les hommes par vostre ouvrage. 'Tiro Prosper, Gennade, S. Gregoire de Tours, & beaucoup d'autres auteurs en parlent.

[Dès que ce livre parut, il fut reçu avec un applaudissement & une estime extraordinaire dans toute l'Eglise; j'il fut lu de tout le monde; & il n'y eut presque point d'endroit sur la terre où l'on ne s'entretint de celui qui faisoit le sujet de cette histoire. S. Paulin à qui Saint Sulpice l'avoit sans doute envoyé dès qu'il l'eut rendu public, j'le porta le premier à Rome, où tout le monde se pressoit de l'avoir; & les libraires avoient qu'ils n'avoient aucun livre dont le débit fût aussi prompt & aussi lucratif pour eux que celui là. Saint Paulin le repandit de la même manière par toute l'Italie, & même dans toute l'Illyrie: [ce qu'il fit peut-être par le moyen de S. Nicetas Evêque des Daces,] qui vint à Nole, où S. Paulin luy fit la lecture de cette vie de Saint Martin, comme il fit aussi à Melanie l'ayeule, lorsqu'elle passa par Nole en s'en retournant d'Orient à Rome en l'an 402.]

'Postumien intime ami de S. Sulpice fit un voyage en Orient, & arriva à Alexandrie aussitôt après la persécution des solitaires de Nitrie par Theophile, c'est à dire l'an 399, auquel Baronius met cette persécution, [ou au plus tard en l'an 402.] Il porta avec luy dans ce voyage le livre de la vie du Saint, & trouva partout où il alla, qu'il y étoit déjà célèbre. [Sans parler de Rome & de l'Italie,] on le lisoit dans toute la ville de Carthage [Ainsi il ne faut pas s'étonner] que S. Augustin s'en fût servi pour porter Paulin à écrire la vie de S. Ambroise. Il étoit

v Mart pr.p.
177.179.

dial.

Paul.ep.5.p.90.

Gen.c.19.p.377.

Sur.17.juin.p.
285.15.
Sulp.dial.1.c.
16.p.173.

p.173.

dial.3.c.30.p.
310.

Paul.ep.10.p.
131.

Sulp.dial.3.p.
210-214.

Bar.;99 p.342.
Sulp.dial.1.c.16.
p.173.

p.173.

Amb.v.p.772.
Sulp.dial.1.c.16.
p.173.

NOTE 13.

presque plus connu de tous les habitans d'Alexandrie que de celui qui l'avoit écrit. Il avoit passé audelà de l'Egypte, de la solitude de Nitrie, de la Thebaïde, & de Memphis, il estoit entre les mains des solitaires de ce pays là.

'La gloire de celui dont il fait l'histoire estoit connue par l'Egypte, par la Syrie, par l'Ethiopie: Elle avoit pénétré dans les Indes, elle s'estoit repandue dans les pays des Parthes & des Perses: l'Arménie ne l'ignoroit pas: [Les mers & les deserts] qui separent le Bosphore du reste du monde, ne l'avoient pu arrêter: Et s'il y avoit des hommes dans les isles Fortunées, ou dans les terres environnées de la mer glaciale, le nom de S. Martin y estoit connu. [Le témoignage que luy rend Sozomene, fait voir en effet que sa reputation à esté extraordinairement celebre, les Grecs ayant toujours témoigné avoir également & peu d'estime & peu de connoissance de personnes les plus illustres d'entre les Latins: Mais la gloire de ses miracles, & l'histoire de sa vie, dont il est visible que Sozomene a tiré ce qu'il en écrit, l'avoient aussi-bien fait connoître dans l'Orient que dans l'Occident.]



ARTICLE XVII.

Des dialogues de S. Sulpice: S. Perpetue baptilme la grande eglise de S. Martin, & y transfere son corps.

'COMME S. Sulpice avouoit dans cette vie qu'il avoit omis plusieurs choses. * Postumien étant revenu d'Orient trois ans après, ^b le pria de la part de plusieurs solitaires qui l'en avoient chargé comme son ami, de vouloir suppléer ce qui y manquoit. Ce fut pour ce sujet qu'il composa ses dialogues, où il rapporte sous le nom de Gallus disciple de S. Martin, diverses particularitez considerables de la vie du Saint, n'interrompant la suite du dialogue que pour faire une protestation solennelle devant J. C, qu'il ne dit rien que ce qu'il a vu de ses yeux, ou sçeu de personnes tres assurées, & pour l'ordinaire, de S. Martin mesme, qui n'avoit pas besoin qu'on relevast sa gloire par des mensonges. Il fait une semblable protestation au commencement & à la fin de la vie de S. Martin; & il auroit, dit-il, beaucoup mieux aimé se taire que de rien dire de faux. Il marque expressement qu'il faisoit ses dialogues pour les porter en Orient où Postumien s'en retournoit.

Sulp. v. Mart.
pr. p. 182.
dial. 1. c. 1. p.
242.
c. 1. 6 p. 273

dial. 3. c. 3. p. 313

p. 312.

v. Mart. pr. p.
183. c. 26. p. 220.
c. pr. p. 183.
dial. 3. c. 1. p. 306
307. c. 2. p. 329.
330.

344 SAINT MARTIN DE TOURS.

[S. Sulpice continua à aimer & à honorer S. Martin après sa mort, comme il avoit fait durant sa vie,] & il faisoit quelquefois plusieurs voyages dans l'année à Tours pour visiter [son tombeau.] le grand S. Paulin lotie une devotion si juste, & il ne pouvoit manquer de l'approuver, luy qui dit que S. Martin avoit porté l'image de l'homme celeste par une imitation parfaite de J.C. Il dit en un autre endroit, que Melanie combattoit, pour J.C. avec les vertus de S. Martin. 'Saint Sulpice ayant fait peindre le portrait de S. Paulin dans un baptistère avec celui de S. Martin, & ayant obligé S. Paulin même de luy envoyer des vers pour mettre sous ces deux images, ce Saint après avoir témoigné beaucoup de peine de ce qu'il le comparoit ainsi en quelque sorte avec S. Martin, dit enfin qu'il croit qu'il l'a fait pour montrer en S. Martin l'image des Saints & des parfaits, & en luy celle des pecheurs penitens; & c'est surquoi il fit les vers qu'il luy envoya.

[Il fut recompensé de cette devotion qu'il avoit eue pour S. Martin.] Car Urane qui écrit sa vie, rapporte qu'estant près de mourir [en l'an 431,] il fut visité par ses freres, S. Janvier de Benevent, & S. Martin cet homme, dit Urane, qui a paru en toutes choses comme un homme apostolique, & dont la vie est entre les mains de tout le monde.

'Pour continuer selon l'ordre du temps ce qui regarde Saint Martin, les honneurs qu'on luy à rendus, & les eloges qu'on luy a donnez : Saint Brice son successeur [sanctifié par la douceur infatigable du Saint,] bastit une petite chapelle sur son tombeau, où il se faisoit continuellement des miracles. Quelque petite qu'elle fust, le corps du Saint y devint venerable à toute la terre, comme le dit S. Sidoine, " & y fut reveré par un grand nombre de personnes qui venoient de tous costez pour le visiter.

Enfin néanmoins la ville de Tours ne put souffrir les reproches qu'on luy faisoit toujours, de ce qu'elle renfermoit un si grand thesor dans un lieu si peu honorable. 'Saint Perpetue en ayant esté fait Eveque 64 ans après la mort de S. Martin, [c'est à dire en l'an 461,] bastit à la place de cette petite chapelle une eglise "magnifique, " de 160 piez de long sur 60 de large, " & y fit &c. transporter le corps de S. Martin, sous la voule, " en un lieu un peu separé de l'autel. 'Saint Gregoire de Tours raconte amplement de quelle maniere cela arriva. "S. Euphrone d'Autun avoit envoyé par devotion le marbre dont on couvrit le tombeau du Saint. " Cette translation se fit avec la dedicace de l'eglise le 4.^e de

Paul.ep.13.p.165.

ep.12.p.141.

ep.10.p.112.

ep.13.p.141.42.

vit.p.716.

Gr.T.h.Fr.I.10.
c.31.p.692.

1 s.c.14.p.70.

Sid.I.4.ep.12 p'

114.

a Paul.v.Mart.

15 p.87.7.1.dj6.

p.878.1.e.

b Sid.I.4.ep.18.

p.114.

Gr.T.v.Mart.I.

1.c.6.p.565.

p.565[h.Fr.I.10.

c.31.p.593]Sid.

1.4.ep.18.p.114]

Spic.1.7.p.109.

c.Gr.T.h.Fr.I.1.

c.14.p.70.

d.I.10.c.31.p.

593.

e v.Mart.I.1.c.

38.p.617.

f.c.6.p.564-567.

g.h.Fr.I.1.c.15 p.

71.

h.p.566[h.Fr.I.1.c.14 p.71.

de juillet, [& l'Eglise en celebre encore la memoire le mesme jour conjointement avec celle de l'ordination de Saint Martin , Pour l'année , les anciens n'en parlent point.] 'Sigebert la met en 472, [c'est à dire en 470 ou 471.] Il y a des raisons pour croire qu'elle se fit en 473. 'Saint Sidoine Evêque de Clermont fit des vers pour mettre dans cette eglise, * & divers autres firent aussi la mesme chose, comme Paulin de Perigueux dont nous parlerons bien-tôt, & S. Martin Evêque de Brague, [alors fort celebre en Espagne.] Tous ces vers se trouvent encore rassemblez dans divers manuscrits. S. Gregoire de Tours parle de ceux de S. Martin de Brague.

Coint. 497. 344.

V. S. Perpetuo
tuo.

Sid. l. 4. p. 12. p.
114.
a n. p. 49.

Gr. T. h. Fr. l. 5. c
37. p. 158.

'L'Eglise de S. Martin bastie par S. Perpetuë a esté extrêmement illustre en France; & l'on voit que l'on y venoit de tous costez, soit pour recourir à l'intercession du Saint, soit pour se mettre en sureté dans l'asyle dont elle jouissoit, & que les Rois mesme n'osoient violer. 'Un moine du monastere de S. Lupicin dans la Franche-Comté, ayant quitté ce lieu par la tentation du demon [vers l'an 480,] & estant venu prier à l'Eglise de S. Martin, l'un des possédez [qui y attendoient leur delivrance,] le salua de la part du demon, en luy insultant sur sa foiblesse, ce qui le fit rentrer en luy mesme. Il y avoit divers pauvres immatriculez à cette eglise pour estre nourris par les aumônes des Fideles. [Cette eglise estoit gouvernée sous l'Evêque de Tours par un Abbé.] 'Mais il semble que ceux qui la servoient sous cet Abbé, estoient plutôt des Clercs que des moines; comme il y en a encore aujourd'hui. Elle fut brulée du temps de Clotaire I. & de l'Evêque Euphrone, qui la firent aussi-tôt rebastir. Elle fut encore brulée le 30 juin 903. Et on marque que c'estoit la troisieme fois.

Ibid.

Boll. 25. mar. p.
269. d.

Gr. T. v. Mart. l.
1. c. 31. p. 609 [h.
Fr. l. 7. c. 39. p.
380.

NOTE 24.

&c.

h. Fr. l. 20. c. 31. p.
398.
Boll. 8. apr. p.
749. 340. Gall.
chr. t. 4. p. 610. 2.
d.

ARTICLE XVIII.

Paulin met la vie de S. Martin en vers: Eloge que d'autres ont fait du Saint.

'SAINT Perpetuë dès l'an 461, [c'est à dire dès le commencement de son episcopat,] assembla divers Evêques pour celebrer la feste de S. Martin, & ces Evêques ayant ensuite fait quelques Canons pour la discipline de l'Eglise, ils disent qu'ils esperent que l'intercession de Saint Martin obtiendra de Dieu qu'ils soient fidelement observez, puisqu'elle luy est si agreable.

Conc. l. 4. p. 105. 9
p. 105. a.

NOTE 15.

['Ce fut du temps de S. Perpetuë,] que Paulin [de Perigueux]

Paul. v. Mart. l.
4. p. 165. 1. d.

Hist. Eccl. Tom. X.

XX

mit en vers en trois livres la vie de S. Martin écrite par S. Sulpice, & en deux autres livres ce que le même S. Sulpice avoit dit de luy dans ses dialogues. Il fit encore un sixieme livre, où il rapporte les miracles qui s'estoient faits en ce temps là, suivant l'écrit que l'Evesque Perpetuë qui en estoit luy même le témoin, luy en avoit envoyé, signé de sa main. [Ainsi ils doivent passer pour tres authentiques.] Il y en ajoute un arrivé chez luy même. Car son petit-fils qui estoit prest à marier, estant tombé malade avec la fille qu'il vouloit epouser, ils demanderent tous deux l'écrit des miracles de Saint Martin signé de Perpetuë, & furent aussi-tost gueris. Il semble parler du bastiment de la nouvelle eglise de S. Martin.

NOTE 16.

Il remarque que le jour de Pasque, l'Evesque & tout le peuple avoient accoutumé de passer la riviere en bateau pour aller à la cellule du Saint [à Marmoutier.] 'Neanmoins entre les stations ordonnées par S. Perpetuë, il n'y en a aucune à Marmoutier. Et celles de la resurrection & du jour de Pasque, (car il distingue ces deux jours,) sont l'une à la basilique de S. Martin, & l'autre à l'eglise [de Saint Lidoire: Car il semble que ce fust alors la cathedrale. Ainsi il faut que ce concours de peuple à Marmoutier, fust une simple devotion, sans qu'on y fist d'office solennel; de quoy en effet Paulin ne parle pas.] S. Gregoire de Tours dit aussi qu'à la feste de Pasque, le peuple alloit par devotion visiter la cellule du Saint, baiser & arroser de ses larmes les lieux qu'il avoit consacrez par sa presence & par ses actions: 'Mais il ajoute qu'on repassoit le même jour la riviere pour venir au tombeau de S. Martin, & il semble que ce fust pour y celebrer l'office. [On peut dire aussi, que Perpetuë après avoir achevé la grande eglise de Saint Martin, y transféra la station qu'on avoit accoutumé de faire à Marmoutier; peut-estre pour laisser les Religieux plus en repos.

Vers la fin du V. siecle, S. Eugen de Abbé dans la Franche-Comté, s'estant recommandé à S. Martin dans une affaire, ce Saint luy apparut pour luy en apprendre le succès. 'Quelque temps après, le monastere de S. Eugende ayant esté consumé par le feu, une fiole de l'huile de Saint Martin, qu'un Prestre avoit au chever de son lit pour sa sureté, se trouva, dit-on, conservée toute entiere & toute pleine par un miracle visible, ce qui la fit garder ensuite soigneusement dans ce monastere.

[Outre les eloges que ceux dont nous avons parlé jusques ici, ont donné à S. Martin, Tiro Prosper dit qu'il a esté celebre par

L. 6. p. 174. c.

p. 182.

p. 182. 883.

p. 180. b. c.

1. d. e. f.

Gr. T. h. Fr. 1. 10.
c. 31. p. 594.v. Mart. L. 1. c. 2. p.
155.

P. 155. 556.

Boil. 1. jan. p. 53.
9 17.

119.

SAINT MARTIN DE TOURS. 347

ses vertus & ses miracles apostoliques : S. Prosper dans sa chronique sur l'an 381, le met entre les plus illustres Evêques. Nous avons déjà rapporté ce que dit Idace Evêque d'Espagne, sur l'an 382, que S. Ambroise à Milan, & S. Martin à Tours éclatoient extrêmement par les merites de leurs vie & par les miracles & les prodiges qu'ils operoient. J'Ennode Evêque de Pavie a fait une hymne à sa loüange, où il dit que les vertus partagées dans les autres se trouvent toutes rassemblées dans luy. 'Saint Nicet prouve la verité de l'Eglise par les miracles de S. Martin.

Ena. hy. 20. p.
396.
Conc. t. 5. p. 834

'Mais le plus grand & le plus considerable éloge qu'il ait receu, 'est peut-estre celui que firent de luy vers l'an 570, sept Evêques de France, dont cinq sont honorez publiquement par l'Eglise, savoir S. Euphrone de Tours, S. Pretextat de Roüen, S. Germain de Paris, S. Felix de Nantes, Domitien d'Angers, Vithure de Rennes, & S. Domnole du Mans. 'Ces sept Evêques écrivant à la Reine S.^{te} Radegonde, & voulant montrer que Dieu a soin d'envoyer à son Eglise des ministres capables de la cultiver par leur foy & leurs bonnes œuvres, ajoutent qu'ils n'en donnent point d'autres exemples que celui de S. Martin, dont ils parlent comme d'un Apostre des Gaules, & à qui ils attribuent l'extinction du paganisme, qui avoit regné jusqu'à luy. [Nous avons rapporté ci-dessus leurs paroles.

Sur. 22. jan. f. 1.
p. 285.
«Colnt. 556 f. 7

Gr. T. b. Fr. l. 9.
c. 39. p. 512. 513.

V. f. 5.

'Saint Gregoire de Tours [successeur d'Euphrone,] a dit à peu près la mesme chose. Il ajoute que ce Saint a aussi terrassé l'heresie, [de quoy nous ne trouvons rien de particulier. Mais il n'y a pas à douter que s'il restoit encore de son temps en France quelques vestiges de l'Arianisme, il n'ait travaillé de tout son pouvoir à le détruire. Nous ne doutons pas aussi qu'il n'ait autant travaillé à sauver les âmes des Priscillianistes de l'erreur & de l'enfer, que leurs corps des supplices & de la mort extérieure.]

v. Mart. l. 2. c. 39.
p. 28.

CHAPITRE DE LA VIE DE SAINT MARTIN DE TOURS

ARTICLE XIX.

De ce que Fortunat & Saint Gregoire de Tours ont écrit de Saint Martin.

FORTUNAT qui fleurissoit dans le mesme temps que ces sept Evêques dont nous venons de parler, mit en vers en quatre livres la vie de S. Martin, & les dialogues de S. Sulpice, comme Paulin avoit fait avant luy, & les dedica ce semble à Fort. v. Mart. p. Agnès Abbessé du monastere de Sainte Radegonde à Poitiers. p. 279.

X x ij

l.1.p.381.

l.4.p.341.

Gr.T.h.Fr.l.1.c.

25.p.583.

a ord. p. 583.

l.1.c.1.p.622.

v.Mart.pr.p.

547l.1.c.6p.

364.

Pr.p.547.

gl.C.c.4.12.p.

543-7356.

h.Fr.l.8.c.15.16.

p.417-422.

Coint.491.f.3.

Gr.T.v.Mart.l.

2.c.29.p.465c.

49.p.692.

6.c.14.p.642.

Mab.1.12.p.291.

Sac.p.142.

Gall.chr.t.4.p.

611.2.2.

Mab.1.12.p.103.

104.

c.Conc.1.5.p.

908.d.

Mab.1.12.p.100.

450.

'Il dit que c'estoit à cause de Saint Martin qu'il estoit venu en France ; & il rapporte qu'il avoit esté guéri d'un mal d'yeux avec l'huile d'une lampe qui bruloit devant une image de ce Saint, peinte sur la muraille de l'église des SS.Jean & Paul dans la ville de Ravenne. Deux de ses amis furent guéris de la même maniere, & son pere echapa d'une maladie mortelle en touchant quelque chose qui avoit servi à une chapelle de ce Saint.

'Entin S. Gregoire ayant esté fait Eveque de Tours en l'an 572, & ayant souvent éprouvé la vertu de ce Saint, tant sur luy même que sur ses plus proches, il se crut obligé de recueillir les miracles que Dieu avoit faits de son temps par l'intercession de ce Saint; & c'est de quoy il a rempli quatre livres, qu'il continuoit à mesure que ces miracles se faisoient. Il parle de la pluspart comme témoin oculaire; de sorte que quand il y en auroit quelques uns dont on auroit quelque raison de douter, il y en a toujours un tres grand nombre qu'on doit reconnoître pour tres assurez. 'Il dit qu'il n'a entrepris cet ouvrage qu'après y avoir esté obligé par deux ou trois visions.

'Outre ces quatre livres, il rapporte encore plusieurs autres miracles de S. Martin dans son livre de la gloire des Confesseurs, & en divers endroits de son histoire de France, il se sert de l'année de la mort de S. Martin comme d'une époque celebre pour marquer le temps des plus grands evenemens, quoiqu'il se trompe de trois ans dans ce calcul. D'autres ont fait la même chose.

'Il remarque que le jour de la feste du Saint on lisoit publiquement sa vie dans l'Eglise, & même en disant la Messe il faisoit mention de ses miracles dans la 'Preface du Sacrifice, ensuite de quoy tout le peuple rendoit gloire à Dieu, en chantant le *Sanctus*. [Ainsi cette Preface estoit différente] de celle qui est marquée dans la Messe de S. Martin, que nous avons dans un ancien missel des Gaules, & de celle qui se lit dans le Sacramentaire de S. Gregoire.

'Le moine de S. Gal assure que les Rois de France portoient toujours autrefois avec eux dans leur chapelle la chape de Saint Martin, pour leur servir de défense contre les ennemis dans les guerres; & on pretend même que c'est de là qu'est venu le mot de Chapelle.] On croit que la feste a toujours esté solennisée dans toute la France. 'Le premier Concile de Mafcon en parle en l'an 581, & commence à cette feste le temps d'un plus grand jeûne qui duroit jusques à Noel. Quelques uns conoient l'Avent depuis ce temps là ; & il semble que l'Eglise de Milan l'ait fait autrefois.

Confessio-
nem.



ARTICLE XX.

Veneration de Saint Martin dans toute l'Eglise.

COMME la vertu de S. Martin luy avoit attiré des envieux, (il ne se faut pas beaucoup étonner) qu'il ait esté moins honoré d'abord dans quelques endroits des Gaules, comme dans l'Aquitaine, que dans des pays plus éloignez. [Mais ce qui est tout à fait surprenant, c'est que] S. Gregoire de Tours nous assure sur la parole de Fortunat, qu'il estoit encore moins révéré en France qu'en Italie, où il faisoit aussi-bien qu'en France, un tres grand nombre de miracles. Il y avoit à Rome une eglise de son nom dès le temps du Pape Symmaque, vers l'an 500; [& on en trouve plusieurs eglises ou monasteres dans S. Gregoire le grand.] Sa feste est marquée dans le Sacramentaire de ce Pape, & dans le calendrier Romain du P. Fronto. Elle est mise le 12^e de novembre à cause de S. Menne. ^a Le nom de S. Martin estoit aussi fort celebre en Espagne dans le VI^e siècle, ^b & l'on y avoit basti plusieurs eglises en son honneur. Mais celle qui estoit en Galice est fort considerable. ^c Carrac Roy de cette province, qui estoit Arien, ayant son fils malade, la fit bastir, avec promesse de se faire Catholique s'il obtenoit des reliques de S. Martin, & la guerison de son fils. Il obtint l'un & l'autre, & quitta l'Arianisme avec ses sujets. S. Gregoire de Tours rapporte un miracle que Dieu fit pour honorer Saint Martin dans cette eglise sous Miron successeur de celui qui l'avoit fondée. Les reliques que Carrac eut de S. Martin furent un morceau d'étoffe qu'il envoya mettre sur son tombeau; [& il paroît que les autres reliques du Saint qu'on distribuoit partout, n'estoient que de cette nature, c'est à dire quelques étofes, quelques linges, de la cire, de l'huile, & d'autres choses qui avoient servi ou touché à son tombeau : Et on ne voit point qu'on fait jamais touché à aucun membre de son corps.] S. Martin Eveque [de Brague comprise alors] dans la Galice, fut ordonné Eveque lorsqu'on apporta dans cette province des reliques de nostre Saint.

Il y avoit aussi une eglise dediée à l'honneur de Saint Martin auprès de Cantorberi, dès le temps que les Romains possédoient encore la grande Bretagne, c'est à dire dès le milieu du V. siècle. [& elle y subsista au milieu de tous les ravages que les Anglois & les autres barbares firent dans cette îlle.] Elle servit à la Reine

Sulp. dial. l. 1. c. 8
p. 377.

Gr. T. v. Mart. l.
2. c. 16. p. 586.

p. 586. c. 13. p.

581.
Conc. B. c. 3. p.
686.

Sacr. p. 142.

Front. cal. p.

147. 148.

a Gr. T. v. Mart.

l. 1. c. 9. p. 719.

b p. 2101 g. Gr.

12. p. 1571

c v. Mart. l. 1. c.

11. p. 577-580.

l. 2. c. 7. p. 781-

791.

l. 1. c. 11. p. 577.

b. Pr. l. 5. c. 97. p.

358.

Bed. hist. l. 2. c. 26.

c. 3 p. 12.

35. p. 174.

c. 26. p. 18.

A. l. f. 431. f. 18.

Ugh. t. 6. p. 1131
Menns. 12. nov.
p. 189. 190.Gr. T. b. Fr. 12.
c. 14. p. 71.
a. Florent. p.

Mabl. it. p. 107.

Florent. p. 644.

Gr. T. p. 71.

Bona. It. L. c. 15.
p. 1151. 2. c. 12. p.
432.

Berthe , princesse du sang de France, qui estoit Catholique, & avoit avec elle un Eveque nommé Luidhard: Et ce fut là que S. Augustin abordant en cette isle fit premierement ses fonctions , & commença à fonder la nouvelle Eglise d'Angleterre. Il y en avoit encore plusieurs autres dans ce royaume.

Les Grecs l'honorent aussi bien que les Latins , comme on le voit dans le menologe de Basile, & dans leurs Ménées, où ils en parlent mesme deux fois, & luy donnent le titre de Thaumaturge. Mais il le faut entrevoir dans ce qu'ils en disent , estant tres difficile de l'y reconnoître , surtout dans la premiere histoire qu'en font les Ménées ; [& le Cardinal Sirlet ne l'y a pas apparemment reconnu , puisqu'il ne l'a point mis dutoit dans son menologe. Ils en marquent la feste le 12 de novembre, aussi bien que le calendrier du P. Fronto. Mais elle est l'onze dans le Sacramentaire de S. Gregoire.] 'C'est le jour auquel on la faisoit à Tours au VI siecle, & auquel elle est marquée par les martyrologes qui portent le nom de S. Jerome, par celui de Bede, & par tous les autres Latins. 'Un calendrier de Milan, ancien de plus de 500 ans, commence par la feste de S. Martin; mais on ne marque pas précisément quel jour il la met.] Tous les martyrologes marquent encore le 4 de juillet la feste de son ordination, avec la translation de son corps, & la dedicace de son eglise [sous S. Perpetue;] ' & c'est le jour auquel Saint Gregoire de Tours nous assure qu'on la celebrait. Son nom se trouve dans presque tous les anciens exemplaires du sacré Canon de la Messe.

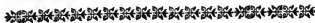
On peut donc dire que l'Occident n'a donné à l'Eglise aucun Confesseur aussi celebre & aussi reveré que S. Martin. L'Orient luy peut comparer S. Nicolas en ce point : mais il y a une difference entiere entre la certitude que nous avons des actions de l'un & de l'autre.] 'Des personnes habiles pretendent mesme que c'est le premier des Confesseurs, c'est à dire de ceux qui ne sont pas Martyrs, que l'Eglise ait honoré par une memoire publique & annuelle, & ils croient que c'est pour cela que luy seul des Confesseurs a eu un office propre dans les plus anciens brevaires. [Neanmoins sans parler de S. Apollinaire de Ravenne, & de S. Felix de Nole, qui dans la verité n'ont esté que Confesseurs non plus que S. Martin, il est difficile de croire, qu'on n'ait pas honoré en cette maniere S. Gregoire Thaumaturge, Saint Athanasie, S. Basile, S. Ambroise, & mesme S. Philogone & Saint Eustathe d'Antioche. Quoique Saint Pierre de Sebasie ait esté

SAINT MARTIN DE TOURS.

357

beaucoup moins celebre que ces Saints,] S. Gregoire de Nyſſe nous assure qu'on fit ſa feſte auſſi-toſt après ſa mort. [Cela eſt encore viſible de S. Melece d'Antioche dans l'eloge que S. Chryſoſtome en a fait. Ce qu'il peut y avoir de particulier dans Saint Martin , c'eſt qu'il ſemble que ſa feſte ait bien-toſt eſté receüe non ſeulement de toute la France , mais meſme d'une grande partie au moins de l'Ocident ; au lieu que ces autres Saints n'eſtoient d'abord honorez que dans leurs Eglifeſ particulieres.]

Nyſſ. ad Fl. l. 3.
P. 643. c.



ARTICLE XXI.

De S. Clair, & de quelques autres diſciples de Saint Martin.

NOUS voudrions que S. Sulpice nous euſt marqué au moins quelques uns des Eveſques qu'il dit avoir eſté tirez du monaſtere de S. Martin, [& qui furent ſans doute ſa gloire auſſi-bien que celle de l'Egliſe. Mais puisque nous ſommes privez de cette lumiere , il faut ramaffer d'ailleurs ce que nous trouvons de ſes diſciples , au nombre deſquels nous pouvons mettre d'abord Saint Paulin & S. Sulpice Severe qui le regardoient aſſurément comme leur maïſtre , particulierement le dernier , quoiqu'il ne paroïſſe point qu'ils aient jamais demeuré ni l'un ni l'autre dans ſon monaſtere. Il eſt viſible que Saint Sulpice eſtoit ſouvent auprés de luy , & l'accompagnoit dans ſes voyages ;] ' & il n'y avoit rien qu'il ne tiraſt de luy, quelque deſir qu'eũſt le Saint de cacher les graces que Dieu luy faiſoit .

Sulp. v. Mart. c.
72. p. 196.

diſt. 2. c. 14. p.
302.

[Nous ne croyons point devoir oſter S. Brice du meſme rang,] 'quoiqu'il n'ait pas profité durant quelque temps des inſtructions qu'il en avoit receuës dès ſes premieres années qu'il paſſa dans le monaſtere de S. Martin, & qu'il ſe ſoit rendu indigne alors de l'honneur que le Saint luy avoit fait de l'elever au ſacerdoce . Mais la patience extreme avec laquelle le Saint ſouffrit ſes fautes & ſes emportemens, [& la foy avec laquelle il pria pour luy, le rendirent digne d'eſtre le ſucceſſeur de ſes vertus auſſi-bien que de ſon ſiege .

diſt. 3. c. 10. p.
327. 328.

Gallus qui parle preſque toujours dans les dialogues de Saint Sulpice,] ' & qui y raconte les miracles de S. Martin qu'il avoit preſque tous vus luy meſme ; * ce qui fait qu'on leur a meſme quelquefois donné ſon nom ; eſtoit Gaulois, [c'eſt à dire apparemment de la Celtique,] neveu d'Evence, qui ſous un habit ſeculier pratiqoit les vertus d'un vray Chrézien . Il avoit étudié

Sulp. dial. c. 20.
379.
* Hier. in Ex. c.
35. p. 507. l. b.
Sulp. dial. c. c. 4.
p. 501. c. 10. p.
378] 2. c. 3 p. 382.

gla L. c. 10. p.
279.

dis L. c. 1. p. 139.
h. c. 1. p. 241. c. 1.

307.
v. Mart. c. 25. p.

212.
ep. 2. p. 117.

v. Mart. c. 25. p.
212.

a Paul. ep. 12. p.
246.

6 p. 145-146.
ep. 3. p. 40.

ep. 14. p. 169.
ep. 12. p. 146.

Sulp. v. Mart. c.
25. p. 212.

p. 212, 214.

ep. 2. p. 127.
Paul. ep. 12. p.

247.
Paul. ep. 12. p.

245.
p. 146.

les lettres humaines avant que de se rendre moine. De l'école il passa à la discipline (& au monastère) de S. Martin qu'il suivit en divers endroits. S. Sulpice en témoigne beaucoup d'estime, & loue particulièrement sa modestie.

[Saint Clair est plus célèbre que luy dans l'Eglise.] C'estoit un jeune homme d'une naissance illustre, qui abandonna toutes choses pour venir demeurer auprès du Saint, & se rendre son disciple. Il s'éleva en peu de temps à la foy la plus parfaite, & au comble de toutes les vertus. S. Paulin dit qu'il vérifioit son nom par ses merites divins, qu'il estoit illustre par sa foy, plus illustre par ses actions, & plus illustre encore par le fruit [de ses vertus] Parlant d'un Victor compagnon de S. Sulpice, qu'il loue beaucoup, il dit qu'il a reconnu en luy l'esprit de S. Martin dont il avoit esté le fils spirituel, & de Saint Clair dont il avoit esté le compagnon dans le chemin [du ciel] de ces deux bienheureux, dit-il, dont le second a suivi de bien près les pas & les vertus du premier son illustre maistre. Et pour louer S. Sulpice, il dit qu'on voyoit en luy revivre Saint Martin, resplendeur S. Clair. Il paroist avoir esté ami particulier de S. Sulpice; mais il n'avoit pas connu S. Paulin.

Il fut depuis fait Prestre, & établit sa demeure assez près du monastère de S. Martin, où plusieurs freres vinrent demeurer avec luy; [de sorte qu'on luy peut donner le titre d'Abbé.] Saint Sulpice rapporte l'histoire d'un de ses moines nommé Anatole, qui s'estant laissé séduire par le diable, s'efforça d'abuser de même toute sa congregation: Mais S. Clair ayant passé la nuit en prières avec tous ses freres, & voulant ensuite mener Anatole à S. Martin, toute cette illusion s'évanouit. Il mourut peu de tems avant S. Martin, (& sa feste est mise dans le martyrologe Romain le 8 de novembre.) Il s'apparut à S. Sulpice montant au ciel avec S. Martin.

Il fut enterré sous l'autel dans l'église du lieu où demouroit ordinairement S. Sulpice, [c'est à dire à ce qu'on croit au lieu appellé *Primuliacum*, vers Toulouse.] S. Paulin pour montrer l'affection qu'il avoit pour cette ame sainte, voulut honorer sa memoire en faisant son epitaphe, qu'il envoya à S. Sulpice en deux façons, [dont la première est la plus belle,] avec quelques vers adressés à Saint Clair même pour luy demander son intercession.



ARTICLE XXII.

Suite des disciples de S. Martin: De S. Maxime de Chinon.

LE moine Victor dont Saint Paulin louë beaucoup la piété, estoit, comme nous venons de dire, un des enfans spirituels de S. Martin, & le compagnon de S. Clair. Heros Evêque d'Arles (qui combat pour la grace contre Pelage, j'estoit disciple de S. Martin. 'Le tres saint Prestre Refrigere ami intime de Saint Sulpice, avoit suivi S. Martin dès sa jeunesse.

Paul. ep. 1. p. 40.

Prof. chr.

Sulp. dial. 2. c. 16. p. 305.

Gr. T. gl. G. c. 3. c. 1. p. 306.

57. p. 440. 441.

On mettoit au nombre des disciples du grand S. Martin un autre Saint de mesme nom, qui avoit établi un monastere dans le diocèse de Saintes, où il estoit enterré & faisoit beaucoup de miracles, Pallade qui estoit Evêque de Saintes dès l'an 573, changea son tombeau de place avec quelque espece de miracle. Ulfar d, Adon, & les autres martyrologes, mettent sa feste le 7 de decembre.

p. 441.

'Baronius rapporte à ce mesme Saint ce que dit S. Gregoire de Tours, d'un S. Martin disciple aussi, à ce qu'on tenoit, de celui de Tours, extremement honoré à Brive en Limosin, où il estoit enterré dans une eglise magnifique, & qui faisoit beaucoup de miracles (Mais il faut que ce S. Martin soit aussi différent de l'autre que le Limosin l'est de la Saintonge. Son eglise ayant esté brûlée lorsque Gondebaut se fit declarer Roy en ce lieu [l'an 584,] Ferreol Evêque de Limoges la rétablit aussi-tôt. Ulfard & d'autres martyrologes marquent le 24 d'octobre un S. Martin : Mais c'est un Abbé de Vertou au diocèse de Nantes, dont le P. le Cointe parle amplement, & dont il met la naissance en l'an 527.

Bar. 7. dec.

Gr. T. h. Fr. 1. 7.

c. 10. p. 339.

p. 359. 360.

Coint. 584. d. 30.

Coint. 565. f. 12.

On met encore entre les disciples de nostre Saint, un Martin qu'on fait sixieme Abbé de l'Isle-Barbe près de Lion, & Evêque de Lion mesme (Il y a bien de l'apparence que ce sont deux personnes différentes; & on n'a point de preuves que ni l'un ni l'autre ait eu aucune liaison particuliere avec Saint Martin de Tours.

Gall. chr. t. 4. p.

53. c. 1. c. 1.

534. f. 23.

Nous sommes mieux fondez pour conter entre ses disciples S. Maxime ou S. Mesme de Chinon, j'puisque c'est S. Gregoire de Tours qui lui donne ce titre sur l'autorité de sa vie écrite en vers. Il quitta son pays, qui estoit ce semble Chinon en Touraine, ou le Poitou, pour se retirer au monastere de l'Isle.

Gr. T. gl. G. c.

22. p. 386.

p. 386.

Hist. Eccl. Tom. X.

Y y

V. S. Just de
Lion note 5

NOTE 17.

SAINT MARTIN DE TOURS.

354

Bult.occ.t.2.p.
50.56Not.G.p.
153.

Th.B.t.2.p.501

p.57.1.2.
a Gr T.g.l.C.c.
22.p.386.

p.386.387.

p.387.
p.387.388.

p.386-389.

Uss. Br. c.17.p.
824.

p.333.334.

Mab. p.18.

Baibe, 'situé dans une isle de la Sône auprès de Lion, dont on marque que l'Eglise dédiée d'abord sous le nom de S. André, porte celui de S. Martin depuis le IX. siecle. On dit diverses choses de la fondation de cette abbaye, [mais qui peuvent n'estre pas bien assurées,] puisqu'on doute à Lion si ce n'est pas Saint Eucher qui l'a fondée depuis qu'il a esté Evêque de Lion, [vers 430 au plus tost. Il paroît néanmoins certain par la retraite de S. Maxime en ce monastere, qu'il subsistoit dès le commencement du V. siecle. Mais il faudra le faire beaucoup plus ancien,] si l'on veut que Maxime qu'on en fait le huitieme Abbé, & qu'on pretend avoir vécu du temps de S. Eucher, qui fut Evêque de Lion [depuis 430 ou environ jusques en 450,] soit celui dont nous parlons. Cela paroît peu probable; * puisque Saint Gregoire de Tours qui avoit lu sa vie, n'en dit autre chose sinon qu'y ayant esté passer quelque temps pour cacher ce qu'il estoit, & voyant qu'il y estoit connu, il se resolut de s'en revenir en son pays. Il estoit Prestre alors. Il pensa "perir sur la Sône en la re-
venant.

'Estant arrivé à Chinon en Touraine il y établit un monastere, & il défendit cette ville assiegée par Gille à qui il fit lever le siege. Nous ne connoissons point d'autre Gille que celui qui estoit General en France pour les Romains en 456, & jusqu'en l'an 464. On dit qu'il assiegea Chinon après avoir défait les Gots près d'Orleans en 463. Il n'est pas impossible qu'un disciple de Saint Martin ait vécu jusqu'à ce temps là. S. Gregoire de Tours rapporte encore plusieurs autres choses de ce Saint. Sa feste est marquée à Chinon le 20 d'aoust dans Florus, dans plusieurs anciens martyrologes, & dans le Romain.

'On pretend que Saint Patrice, qu'on peut dire avoir esté en Irlande ce que S. Martin a esté en France, estoit le neveu ou le petit-neveu de ce Saint, & que l'estant venu trouver à Tours, le Saint luy donna l'habit de moine, & le fit Clerc. Mais on n'a aucune preuve de tout cela.]

'On donne encore pour disciple à S. Martin toute une famille de Gots martyrizés peu après par les barbares; "avec deux freres Milanois, Florent & Florian, que le Saint envoya ensuite vivre en solitude auprès de Saumur [au diocèse d'Angers,] ayant élevé Florent à la prestre. On cite tout cela de quelques histoires manuscrites qui sont dans les archives de l'Eglise de Tours: mais elles sont mêlées de circonstances qu'on auroit de la peine à soutenir.]

NOTE 17.
NOTE 19.

SAINT MARTIN DE TOURS.

355

Pour ceux qu'on appelle les sept Dormans, qu'on veut avoir esté cousins & disciples de S. Martin, leur histoire est rejetée par ceux mesmes qui en reçoivent d'autres tres dignes d'estre rejetsées aussi; & c'est faire injure à S. Gregoire de Tours que de luy attribuer une si méchante piece, 'quoiqu'on la mette parmi ses ouvrages.

Maan, p. 19.

Gr. T. v. Mart p. 1052.

Ce Saint parlant des miracles de S. Romain Prestre enterré près de Blaye en Saintonge au diocèse de Bordeaux, dit que l'histoire de sa vie apprenoit qu'il avoit esté enterré par Saint Martin. [Cette vie est perdue aujourd'hui, de sorte que nous ne savons rien de l'histoire du Saint. Usuard & d'autres martyrologes marquent la feste le 24 de novembre.] On pretend que son corps a esté transporté par Dagobert à Saint Denys où il est encore.

gl. C. c. 46 p. 416. 427.

Saulp. p. 927.

ARTICLE XXIII.

De Saint Maurille, & de quelques autres Evêques qu'on dit avoir esté ordonnez par S. Martin.

ON peut mettre entre les disciples de S. Martin, les Evêques qu'on pretend qu'il a ordonnez, au nombre desquels on conte S. Maurille d'Angers: ce qui ne se pourra pas néanmoins soutenir, si d'une part l'on veut dire que Defenseur qui assista à l'élection de Saint Martin, est celui qu'on fait premier Evêque d'Angers, J'& dont on croit par tradition que le corps est sous le grand autel de l'Eglise de S. Maurille, & si on pretend de l'autre qu'entre ce Defenseur & S. Maurille il y a eu trois Evêques, Auxilius, Apotheme, & Prosper. On ne dit rien d'Auxilius & de Prosper, & mesme on soutient que le premier n'est pas dans les meilleurs catalogues de l'Eglise d'Angers. C'est pourquoi M^r de S.^{te} Marthe content pour second Evêque d'Angers S. Apotheme, dont on fait la feste le 20 de novembre. Ferrarius l'appelle Apodfeme. On ne sçait rien de sa vie.

Gall. chr. t. 2 p. 111. 2.

21: 13. 1. 2.

Pour S. Maurille, la feste se solennise le 13 de septembre dans tout le diocèse d'Angers. On voit par Usuard, & par les anciens martyrologes attribuez à S. Jerome, qui l'appellent ordinairement Maurillon, on voit, dis-je, qu'il estoit celebre dans l'Eglise il y a plusieurs siècles, & le rang où on le met entre les Evêques d'Angers, ne permet pas de douter qu'il n'ait vécu vers le

p. 113. 1.

Thdifi. 1. c. 3. p.
371.

commencement du V. siecle. J'Nous apprenons de Theodulphe d'Orleans, qu'il y avoit à Angers une eglise de son nom du temps de Louis le Debonnaire. [Mais c'est tout ce que nous pouvons dire de luy, n'ayant point d'histoire de ses actions qui merite quelque croyance. J'On cite un traité des miracles que ce Saint a faits après sa mort, composé par Chermer Chanoine d'Angers. [Je ne sçay s'il est imprimé, ni s'il le merite.]

Laun, de Maur.
p. 55.

Gall, chr. t. 2. p.
213.

On croit que S. Maurille eut pour successeur S. René dont on ne trouve rien jusques au X. siecle: mais depuis cela il est devenu fort celebre dans l'Eglise d'Angers, qui l'honore comme un de ses patrons le 12 de novembre. On ne met aucun Eveque entre luy & Talase ordonné en 453, [ce qui confirme ce que nous avons dit, qu'il est assez difficile de croire que S. Maurille ait esté ordonné Eveque par S. Martin: & nous n'en avons point d'autorité qui passe le IX. siecle.]

Sur. 23. Jul. p.
213. 110.

Nous n'avons pas beaucoup plus d'assurance J'de ce qu'on dit que Saint Martin ayant appris par revelation que Saint Liboire Eveque du Mans estoit malade, l'alla visiter, l'assista à la mort, fit ses funerailles, & ordonna Victor à sa place: [mais nous ne voyons pas aussi de raison qui empêche absolument de le croire,] quoiqu'il y ait des choses extraordinaires dans l'election de S. Victor. [Cela peut s'estre fait en l'an 397, peu de mois avant la mort de S. Martin: Et sans cela mesme S. Victor ou Victoire successeur de Saint Victor a vécu trop avant dans le V. siecle pour croire qu'il ait esté ordonné par S. Martin.]

V. S. Liboire.

V. S. Perpetue note 3.

Gall, chr. t. 3. p.
914. t. 1. b. Ev. de
Br. t. 1. p. 7.

On donne le titre de Saint & d'Eveque de Rennes à Rioris me, & on le met à peu près du temps de S. Martin: mais je n'en trouve rien qui soit tant soit peu fondé. [Il n'est point marqué par Ferrarius, ni mesme par M^r du Saussay.]

Ev. de Br. t. 2. p.
63.

Gall, chr. t. 3. p.
762.

Boll. 9. may. p.
400.

Le Pere Albert de Morlaix fait consacrer S. Martin Arise Eveque de Nantes & Didier son successeur, & il en dit bien des choses dont nous attendons les preuves s'il y en a. J'M^r de S.^{te} Marthe [n'en ont trouvé que les noms.]

Il y a des choses considerables pour la pieté de Saint Martin dans l'histoire de l'ordination de Saint Corentin Eveque de Quimper, mais mêlées de circonstances embarrassantes, [outre qu'on ne voit point que ce qu'on en écrit soit autorisé. Ainsi tout ce que nous pouvons dire de S. Corentin, c'est qu'on le regarde comme le premier Eveque du pays de Cornouaille en Bretagne, & de la ville de Quimper qui en est la capitale; & il faut qu'il se soit rendu extremement celebre, puisque cette ville en

NOTE 22.

SAINT MARTIN DE TOURS.

357

a pris le nom , & s'appelle aujourd'hui communément *Quinper-Corentin*.] On pretend qu'il est mort en l'an 401, le 12 de decembre, auquel on fait sa feste. On en fait encore une solennité le premier jour de may à cause d'une translation: (mais je doute que ce soit pour celle) qu'on marque s'estre faite en l'an 878, auquel on dit que son corps fut porté à Tours à cause des ravages des Normans, & mis dans l'église de Saint Martin . On assure qu'il se conserve aujourd'hui à Marmoutier. Il y a encore une abbaye du nom de Saint Corentin près de Mante dans le diocèse de Chartres, fondée par Philippe Auguste.

Ev. de Br. t. 1. p.

633.

a Boll 2. may. p.

5. d.

Ev. de Br. t. 1. p.

634.

Gall. chr. t. 4. p.

292. t. d.



LE P A P E S I R I C E.



ARTICLE PREMIER.

Sirice est élevé au pontificat : Il écrit à Himere'.



ES Pontificaux disent que Sirice estoit Romain, fils d'un Tiburce: Son epitaphe rapportée & reçue par Baronius, porte qu'il suivit Libere en qualité de Lecteur & puis de Diacre, & qu'après Libere il fut toujours uni à Damase: Baronius dit que par les monumens de l'ancien titre du

Boll ap. t. 1. p.

321 Ana. Ec. 39. p.

22.

b Bar. 398. § 1.

in app.

390. § 421385. §

5 in app.

Pasteur, qui ont esté perdus lorsqu'on a rebastie cette église, il paroissoit que Sirice avoit esté Prestre de ce titre, & qu'il avoit avec luy Sifinne Prestre, & Tigride Diacre, dont ce Cardinal donne les epitaphes.

V. S. Damase
le note 12.

NOTE 1.

[Tout le monde convient qu'il succeda à Damase, mort, comme nous croyons, le 10 ou 11 de decembre 384, & luy succeda* apparemment avant la fin de la mesme année. Il fut choisi par le peuple Romain, qui par une seule acclamation elut Sirice, & rejerta Ursin qui avoit toujours disputé le pontificat à Damase. L'Empereur Valentinien le jeune regnoit alors en Italie sous la conduite de Justine sa mere, pendant que l'Orient estoit gouverné par Theodose, & les Gaules par Maxime.] Valentinien

Bar. 385. § 5.

Y y iij

receut avec joie la nouvelle de l'élection de Sirice, étant bien aise de voir l'union du peuple, & prenant une élection comme celle là pour une grande marque de l'innocence & de la probité de Sirice: de sorte qu'il ordonna par un rescrit qu'il demeureroit Evêque, [Ursin demandant peut-estre sa place.] Ce rescrit daté du 23 de fevrier, est adressé à Pinien que Baronijs & d'autres appellent Prefet [de Rome;] & il le fut en effet l'année suivante: 'mais je ne sçay si en celle-ci il n'en estoit point plustost Vicaire. 'Baronijs croit encore que ce Pinien est le mari de S.^{te} Melanie la jeune: 'mais il n'avoit encore que sept ans en ce temps-ci.]

Notz 1.

V. Ste Melanie 1.

Conc. B. 1. 1. p.
691. 2. c.

b.

d. 689. 1. d.

p. 691. 1. f.

p. 689. 1. d.

p. 691. 1. 2.

p. 689. 1. d.

p. 691. 2. b.

p. 689. 1. d. e.

2. b.

Ibid. ser. c. 3.

Conc. B. 1. 1. p.
689. 2. b.

c.

c.

p. 690. 1. b. c.

'Dés le 11 de fevrier de la mesme année 385, c'est à dire quelques jours avant le rescrit de Valentinien, Sirice avoit déjà fait une action importante en qualité d'Evêque de Rome. [Himere qui estoit depuis long-temps Evêque de Tarragone [l'une des principales Eglises d'Espagne,] j'avoit envoyé le Prestre Bassien avec une relation adressée au Pape Damase pour le consulter sur divers desordres qui estoient [en Espagne,] & en demander l'avis à l'Eglise Romaine. Damase estoit déjà mort & Sirice mis à sa place, lorsque cette relation arriva. Sirice la fit lire & examiner avec soin dans l'assemblée des freres, [peut-estre des Evêques qui avoient assisté à son ordination;] & ayant murement considéré & pesé toutes choses, il y répondit par articles selon l'obligation de son rang, après avoir averti Himere de sa promotion comme il le falloit; [ce qui marque qu'elle s'estoit faite assez peu de temps auparavant.]

'Le premier article est sur le battesme des Ariens que quelques Evêques d'Espagne vouloient rejeter. Il leur oppose l'autorité de Libere, [du Concile de Nicée,] la pratique de Rome, & celle de tout l'Orient & de tout l'Occident. S. Isidore de Seville a marqué particulièrement ce point entre les autres regles de la discipline Ecclesiastique établies par cette lettre.

quosdam de
fratribus
nosiris.

'Le second article regarde le battesme qu'il dit ne se devoir pas donner à Noel, à l'Epiphanie, ni aux fêtes des Apostres & des Martyrs, mais seulement à la fête de Pasques avec sa Pentecoste [ce qui semble marquer tout le temps de Pasque,] comme il se pratiquoit à Rome & dans toutes les Eglises, il en excepte non seulement les personnes pressées par quelque danger, mais mesme les enfans qui ne savent pas encore parler. 'Le 3^e défend d'accorder la grace de la reconciliation aux apostats, hormis à la mort. Il traite de la mesme maniere dans le 6^e, les Religieux

& les Religieuses qui seront tombez dans la fornication; & dans le 5^e, les personnes qui après avoir fait penitence, seront encore retombées dans le peché, hormis qu'il permet à ceux-ci d'assister aux Myſteres. Le 4.^e article veut que l'on empesche autant qu'on pourra, qu'une fille fiancée qui a receu la benediction du Prestre pour epouser une personne, n'en epouse un autre.

Le 7.^e oblige absolument les Diacres & les Prestres à garder la continence: 'Et comme plusieurs n'avoient pas observé cet ordre de l'Eglise, Sirice permet à ceux qui reconnoistront leur faute, & qui pourront s'excuser sur leur ignorance, de demeurer dans leurs degrez sans monter plus haut. 'Mais pour ceux qui pretendront défendre cet abus comme legitime, il declare qu'ils sont deposez par autorité du siege apostolique de toutes les dignitez qu'ils ont dans l'Eglise. 'Le Pape Innocent écrivant à S. Exupere de Toulouse, cite cet article de Sirice, & en transcrit même une partie.

'Les articles 8, 9, 10 & 11, marquent avec étendue la vie que doivent avoir menée ceux que le Clergé & le peuple veulent élire pour Evêques. Il ne veut pas surtout qu'ils aient eu deux femmes, ni même une seule si elle estoit veuve. 'Il ne veut pas non plus que les Lecteurs se marient d'une autre maniere sur peine de deposition. 'Le 14.^e declare qu'un homme qui a esté une fois mis en penitence ne peut jamais estre admis à la clericature.

[Il y a encore quelques autres reglemens moins importants dans cette lettre,] que Sirice pretend devoir estre une regle & une définition generale pour toutes les Eglises. 'Il declare plusieurs fois que ceux qui n'y obeiront pas, seront separez de sa communion par la sentence du synode; & il menace les souverains Prelats de toutes les provinces, que s'ils negligent de les observer, le siege apostolique prononcera sur leur dignité la sentence qu'ils meritent. 'C'est pourquoi il prie Himere de faire notifier sa lettre à tous les Evêques non seulement de son diocese (c'est à dire de sa province), mais aussi de la Carthagene, de la Betique, de la Lusitanie, de la Galice, & à tous ses voisins [ce qui semble même comprendre ceux des Gaules.] & en effet Innocent suppose que les decrets de Sirice estoient connus de S. Exupere de Toulouse, & pouvoient l'estre de beaucoup d'autres dans ce pays là.

[Cette epistre est la premiere de toutes les decretales des Papes que les sçavans reconnoissent aujourd'hui pour veritables, comme elle est aussi la premiere qui se trouve dans les an-

ciennes collections des Canons de l'Eglise latine. "Et en effet on ne peut pas la revoquer en doute, puisqu'elle est autorisée par Innocent I. & par S. Isidore de Seville. De toutes les lettres de Sirice, celle-ci se trouve seule dans la collection de Denys le Petit; & tout ce que Cresconius cite des decret de Sirice en est aussi tiré." Elle est encore dans le Code du P. Quelnel.

Leo. Q. cod. c.
99. p. 118.

CONFESSEUR DE LA FOI

ARTICLE II.

*De la troisième lettre de Sirice : L'Empereur Maxime luy écrit :
Il condamne les Irbaciens.*

[N OUS n'avons pas tant d'autoritez pour appuyer la 3.^e Note 4. epistre de Sirice dont nous parlons ici, parcequ'elle est sans date, & ainsi nous ne voyons point de quelle année elle peut-estre. Elle n'est point dans Denys le Petit, ni dans les autres anciens Codes.] Elle avoit déjà esté receüe & autorisée par le consentement d'un grand nombre d'Evesques : & Sirice prie ceux à qu'il l'adresse, de la vouloir confirmer par leurs souscriptions. [Ainsi c'estoient sans doute des Evesques, & non simplement] des Orthodoxes comme porte le titre.

Bone. t. 2. p.
1028. a.

p. 1027. b.
p. 1028. a. b.

[Elle regarde les ordinations des ministres de l'Eglise :] & le premier article est contre ceux qui veulent passer des vanitez du monde à la dignité episcopale: Il dit qu'ils estoient venus souvent luy demander l'ordination, accompagnez d'un grand nombre de personnes; mais que quelque effort qu'ils eussent pu faire, ils n'avoient jamais pu le faire ceder à leur importunité : [ce qui marque assez que cette lettre n'est pas écrite dans les premiers temps de son episcopat. Cet endroit peut encore faire juger qu'il parloit aux provinces où il avoit droit d'ordonner des Evesques; c'est à dire à celle du Vicariat de Rome.] Il se plaint dans le second article de certains moines qui ne faisoient que courir, & à qui des Evesques aimoient mieux conférer le diaconat, la presbiterie, & même l'episcopat, que de leur donner l'aumône. Le dernier article défend d'ordonner Prestre ou Diacre un neophyte ou un laïque. Il y a à la fin cette parole remarquable : Que personne ne regarde l'ordination comme une chose humaine & terrestre, puisque le sacerdoce "vient du ciel.

b.

c. d.

e.

[Saint Jerome passa encore quelques mois à Rome depuis que Sirice eut esté élevé à l'episcopat. Il ne paroit pas néanmoins que

V. S. Jero-
me 141.

que Sirice l'ait employé pour écrire ses lettres, comme Damase avoit fait. Quelques uns prétendent même qu'il traita un si grand Saint d'une manière peu digne de son mérite: "mais ils le prétendent sans preuve, & on peut dire même sans apparence.]

NOTE 5.

'Baronius nous a donné 'une lettre de Maxime à Sirice, dont nous apprenons que Sirice avoit écrit auparavant à ce Prince, tant ce semble pour l'exhorter à suivre la vraie foy, [craignant peut-être qu'il ne se laissât surprendre par les Priscillianistes,] que sur un nommé Agrece qui avoit été fait Prestre contre l'ordre des Canons. Maxime dans sa réponse luy proteste de son amour pour la foy Catholique, & promet qu'il assemblera tous les Evêques des Gaules & des cinq provinces [de la Narbonoise] pour juger l'affaire d'Agrece. 'Il l'assure aussi qu'il fait ce qu'il peut pour conserver la foy Catholique, maintenir l'union des Evêques, & corriger les grands defordres qu'il avoit trouvez en arrivant à l'Empire, lesquels eussent été capables de produire un jour des maux irremédiables. [Cela peut regarder l'affaire des Priscillianistes,] à laquelle Baronius rapporte ce qu'il ajoute, 'que l'on venoit de decouvrir des abominations étranges des Manichéens, [qui est le nom qu'on a quelquefois donné aux Priscillianistes,] & qu'on les avoit decouvertes non par des conjectures & des soupçons incertains, mais par la confession qu'ils en avoient faite eux mêmes devant les juges, comme le Pape le pourroit apprendre des actes.

Maxime maintint effectivement la foy Catholique contre une herésie tres pernicieuse & tres méchante, en persecutant les Priscillianistes dont il fit même mourir cette année les principaux chefs; mais ce fut une chose extrêmement odieuse de voir des Evêques poursuivre la mort de ces herétiques.] 'C'est pourquoi lorsque S. Ambroise alla pour la seconde fois à Treves, [en l'an 387,] il s'abstint de la communion de ces Evêques & Felix ayant été ordonné Evêque de Treves par ces Prelats, 'Saint Ambroise & l'Evêque de Rome [qu'on pretend être Sirice,] declarerent que les Evêques qui se separeroient de sa communion, seroient receus dans celle de l'Eglise Catholique, comme on le voyoit par leurs lettres, qui furent lues depuis & suivies dans le Concile de Turin.

[On peut rapporter au commencement du pontificat de Sirice,] la lettre qu'il écrivit à S. Anyse Evêque de Thessalonique, pour ordonner que l'on ne pourroit consacrer aucun Evêque dans

Hist. Eccl. Tom. X.

Z z

Bar. 387. 166.

165.

166.

165.

Amb. ep. 56. p.
322. b.Conc. B. L. p.
702. b. c.

Coll. c. l. 1. p. 43.

p. 145.

p. 143.

p. 144.

p. 145.

p. 144.

l'Illyrie [orientale,] sans le consentement d'Anyse 'qui avoit mérité l'estime & la faveur du saint Siege. 'Cette lettre envoyée par l'Evesque Candidien qui mourut bien-tost après, [n'est pas arrivée jufques à nous,] n'i peut-estre jufqu'à Anyse, ce que Sirice jugea fur beaucoup de defordres qui arriverent ensuite dans les ordinations des Evesques, jusque là qu'on en avoit ordonné trois dans une seule Eglise. 'Sirice écrivit donc une seconde fois à Anyse assez long temps après, & le pressa de prendre soin des ordinations ; en sorte qu'aucun Evesque ne fust sacré que de sa main, ou de son consentement, & sur ses lettres par ceux qu'il auroit choisis & envoyez pour le faire.



ARTICLE III.

Sirice tient en l'an 386, un grand Concile à Rome.

Conc. t. 2. p.
1028.

SI nous recevons comme veritable une lettre adressée au nom du Pape Sirice aux Evesques d'Afrique, nous trouvons que dès le 6 de janvier de l'année 386, ce Pape avoit assemblé un Concile de plusieurs Evesques. [Il peut estre assez vraisemblable que c'estoit pour celebrer l'anniversaire de son assomption au pontificat, si ce n'est que le nombre des Evesques estoit bien grand pour cela.] Car on en met 80. Ces Prelats assemblés voulant à l'imitation de S. Paul contribuer ce qu'il leur estoit possible pour rendre l'Eglise sans tache & sans ride, résolurent de renouveler quelques anciennes ordonnances que la negligence & la paresse avoient laissé abolir, & de le faire par une lettre en faveur de ceux qui n'avoient pu venir au Concile à cause de leur infirmité ou de leur vieillesse. La lettre ne porte néanmoins que le nom de Sirice seul.

p. 1030. d.
ap. 1028. 1039.

p. 1029. d.

Il y défend entre autres choses d'admettre dans le Clergé celui qui après la remission de ses pechiez, (c'est à dire apparemment après le baptesme,) aura porté l'épée de la milice du siecle, [c'est à dire aura eu quelque charge à la Cour ou dans les armées.] Il ne veut point aussi que les Clercs epousent des femmes veuves. Il ordonne de recevoir par l'imposition des mains les Novatians & les Montagnars (ou Donatistes,) hormis ceux qu'ils auroient rebaptizés. 'Car ces personnes ayant abandonné l'Eglise Catholique où ils avoient reçu le baptesme, n'y pouvoient rentrer que par une penitence pleine & entiere. 'Sirice s'étend particulièrement sur la continence des Diacres & des

a.

b.

p. 1051. c.

[1029 1032.

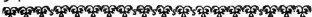
Prestres, parcequ'ils sont obligez tous les jours de servir au ministère divin. Il declare enfin que ceux qui refuseront d'observer ces choses, sont separez de sa communion, & seront punis dans l'enfer.

A juger de cette lettre par elle mesme, il semble qu'elle est proprement écrite pour les Eveques du Concile, & pour ceux que la vieillesse & la maladie avoient empesché d'y venir, c'est à dire pour les Eveques du vicariat & de la primacie de Rome, n'y ayant point d'apparence que les Eveques plus éloignez aient esté appellez à ce Concile au milieu de l'hiver. Le premier Canon le confirme: car il porte qu'on n'ordonnera aucun Eveque sans le sçu du siege apostolique, [Il veut donc apparemment que le Pape soit averti de tous les Eveques qui s'ordonneront dans sa primacie, c'est à dire dans le vicariat de Rome, & cela selon le droit commun des primats ou chefs de diocèse. Car il paroist que l'Evesque d'Alexandrie avoit ce droit dans la Libye: Et ainsi on peut juger qu'il parle proprement aux Eveques de sa primacie.]

Il y parle néanmoins pour tous les Eveques Catholiques, & quoique cela se puisse encore restreindre à ceux de sa primacie, on peut dire néanmoins qu'il avoit en effet dessein que ce qu'il ordonnoit pour ceux-ci, servist de regle à tous les autres. [Aussi la copie que nous avons de sa lettre est adressée aux Eveques d'Afrique, [ausquels il est aisé de croire qu'il l'envoya depuis, soit par quelque occasion particuliere, soit qu'il l'ait envoyée de mesme à toutes les autres provinces.] On a quelques monumens d'un Concile de Tele dans la Byzacene province d'Afrique, tenu l'an 418, où l'on trouve qu'elle fut lue & receuë pour faire loy dans cette province; & dans l'abregé des Canons par Ferrand Diacre de Carthage au VI. siecle, il y en a plusieurs tirez de cette lettre par le Concile de Tele ou Zelle.] Les actes du mesme Concile portent qu'on y presenta à lire une autre lettre de Sirice qu'on avoit présentée avec celle dont nous parlons, dans un Concile precedent tenu à Tusdre ou Tisdre ville de la mesme province de Byzacene. [Nous parlons de toutes ces choses avec assez de doute, parcequ'il y a des personnes habiles qui contestent & la lettre de Sirice, & le Concile de Tele, & ce qu'on en trouve dans Ferrand. Nous n'osons pas dire si leurs raisons sont tout à fait sans réponse: mais au moins elles sont fort considerables.]

Notr. 6.

Holtz. geo. p. 851
Ferr. n. p. 179.



ARTICLE IV.

Sirice pourfuit les Manichéens & Jovinien; ne veut pas juger Bonose.

Idot. fa. 8.

Cod. Th. 16. t. 5.

l. 18. p. 135.

4 Aug. conf. l. 5.

c. 10. p. 46. 2. d.

5 Bar. 389. 167.

162.

Amb. ep. 6. p.

183. b.

p. 124. l.

ep. 7. p. 187. g.

Leo. Q. 40. d. c.

p. 30. 214.

1. 16. v. 11. c. 3.

5 Amb. ep. 67. p.

185. b. 187. d.

p. 187. b.

L'EMPEREUR Theodose ayant vaincu Maxime en 388, entra triomphant à Rome le 13 juin de l'année suivante, & le 17 du même mois, il y publia une loy pour en chasser les Manichéens, dont plusieurs y demeuroident cachez (par la multitude du peuple.) On croit que Sirice joignit ses soins à ceux de Theodose. Car on marque qu'il decouvrit ceux qui faisoient profession de cette secte, qu'il les envoya en exil (par l'autorité de l'Empereur,) qu'il défendit de leur laisser recevoir la communion avec les Fideles, (ce qu'ils faisoient pour se cacher;) & que ceux qui se convertiroient seroient mis dans des monastères, où ils seroient une rigoureuse penitence, moyennant laquelle on leur accorderoit le viatique à la mort. Les infamies extremes de cette secte, & le peu de conscience qu'ils faisoient, dit Baronius, de desavouer leur croyance, ou d'y renoncer des levres sans la quitter, obligeoient l'Eglise de les traiter avec cette rigueur. [Nous voudrions néanmoins que cela fust appuyé par quelque auteur plus assuré que n'est Anastase. Nous ne nous arreterons pas beaucoup sur ce que Sirice fit contre Jovinien vers l'an 390, parceque nous en avons parlé sur S. Ambroise. Nous dirons donc seulement que Jovinien s'estant déclaré à Rome ennemi de la virginité en luy egalant le mariage, S. Pammeque le defera par une requeste à Sirice,] qui sur cela assembla les Prestres, les Diacres, & les autres Ecclesiastiques de Rome. Les sentimens de Jovinien furent examinez dans cette assemblée. On les trouva contraires à ce que nous avons reçu, & ainsi par le consentement unanime de tous les assistans, Jovinien & ses principaux sectateurs furent retranchez pour toujours du corps de l'Eglise. Sirice écrivit sur cela une lettre [circulaire pour tous les Eveques;] mais il eut particulièrement soin de l'envoyer à Milan, où l'Empereur [Theodose] estoit alors, & où les condannez estoient allez. Elle s'est conservée parmi celles de Saint Ambroise, & dans un ancien Code de l'Eglise Romaine, & Saint Isidore de Seville l'a marquée.

Sirice l'envoya par trois de ses Prestres, Crescent, Leopard, & Alexandre, qui estant remplis d'un esprit de zele, estoient & capables [& dignes] de ce ministère de foy & de pieté. Ils furent

V. S. Ambroise 165.

NOTE 7.

témoins de l'horreur que l'Empereur même & tous les autres eurent pour ces nouveaux heretiques ; & ils [n'eurent pas de peine à les faire] chasser de Milan. Saint Ambroise & d'autres Evêques assemblez avec luy les condannerent comme avoit fait Sirice, & luy répondirent par une lettre où ils disent qu'ils avoient reconnu dans la sienne la vigilance du bon pasteur, avec quelle fidelité il gardoit la porte [de la bergerie] qui luy avoit esté commise , avec quelle sollicitude il conservoit le troupeau de J. C. combien il estoit digne d'estre ecouté & suivi par les brebis, avec quelle lumiere il savoit discerner les loups des brebis, [pour nourrir les unes de la verité,] & s'opposer comme un pasteur prudent [& genereux] à tous les efforts des autres.

V. S. Ambroise f. 62.

R. note 45.

[Il se tint vers la fin de l'an 391, un grand Concile à Capoue, où l'on parla de Bonose Evêque de la Dace, accusé de choses qui meritoient la deposition:] mais le Concile en remit la decision aux Evêques de Macedoine & des provinces voisines. Ces Evêques en écrivirent depuis à Sirice comme pour l'en faire juge ou en avoir au moins son avis, & ils témoignioient en même temps une sainte horreur pour l'erreur [attribuée sans doute à Bonose,] que la Sainte Vierge eust eu d'autres enfans que J. C. Le Pape dans sa réponse approuva leurs sentimens sur ce point, & employa presque toute sa lettre à prouver que Marie n'a jamais cessé d'estre vierge. Mais pour ce qui regardoit Bonose, il dit qu'il ne peut pas en connoître, parceque le Concile de Capoue les avoit eux mêmes nommez pour juges: Qu'ainsi c'estoit à eux à le juger les premiers, puisqu'ils le faisoient au nom de tout le Concile, ce que pour luy il ne pouvoit pas après que le Concile estoit séparé. Il témoigne aussi avoir appris de leur lettre, qu'on avoit donné Senecion à l'Evêque Basile pour gouverner avec luy son Eglise, & d'autres choses, dit-il, sur lesquelles j'attens la regle de vostre sentence.

Le même Concile de Capoue avoit remis à Theophile d'Alexandrie la decision du différend celebre entre Flavien & Evagre, qui se pretendoient tous deux Evêques d'Antioche. Theophile écrivit sur cela à S. Ambroise, qui luy marqua dans sa réponse qu'il faudroit mander à l'Evêque de Rome ce qu'il auroit jugé, se tenant bien assuré qu'il ne prononceroit rien qui luy pust déplaire, afin d'entretenir ainsi la paix & le repos de l'Eglise, & que l'on eust un sujet entier de joie lorsqu'il n'auroit rien décidé que l'Eglise Romaine ne pust approuver. [Sirice s'estoit toujours déclaré pour Evagre, ou au moins contre Flavien, comme nous l'avons marqué autrep.]

Ibid. f. 69.



ARTICLE V.

Dernieres actions de Sirice, & sa mort.

- [**S**AINTE Paulin passa par Rome en l'an 395, pour se retirer à Nole.] & il y fut assez mal reçu non seulement par divers Ecclesiastiques, mais même par le Pape, [soit à cause de quelque jalousie secrète, comme quelques uns l'on cru, soit que Sirice ne voulust pas autoriser l'elevation de ce Saint au sacerdoce, plus conforme à l'esprit de l'Eglise, qu'aux regles exterieures de sa discipline. Mais il y a apparence que cette froideur du Pape & du Clergé de Rome, qui obligea S. Paulin à se haster d'en sortir, ne dura pas long-temps, j'puisque ce Saint ne laissa pas de venir à Rome tous les ans dès le vivant de Sirice.]
- S. Epiphane écrit à ce Pape [vers l'an 396,] sur les erreurs d'Origene qu'il attribuoit à Jean Eveque de Jerusalem. [On ne dit rien de la réponse qu'il en receut, ni de celle que Sirice put faire.] à la consultation que les Eveques d'Afrique resolurent [en 397,] de faire à luy & à S. Simplicien [de Milan,] pour savoir si l'on ne pouvoit pas elever à l'état ecclesiastique ceux qui avoient esté baptizez estant enfans par les Donatistes. [Rufin qui vint à Rome en la même année 397, y fut sans doute assez bien reçu de Sirice,] j'puisque Saint Jerome se plaint à son sujet que l'on abusoit de la simplicité du Pape, qui jugeoit de l'esprit des autres par le sien. Il est certain que lorsque Rufin partit de Rome [l'année suivante,] Sirice luy accorda des lettres de communion.
- [Sirice eut la joie à la fin de son episcopat,] j'de recevoir le decret de l'ordination de S. Chrysostome, faite le 28 de fevrier 398, [& en même temps la deputation solennelle que Flavien d'Antioche luy adressa pour demander sa communion, suivant l'accord qu'il avoit fait avec Theophile à la sollicitation de S. Chrysostome.] Il accorda ce qu'on luy demandoit, & par ce moyen réunit tout à fait l'Orient avec l'Occident, comme nous le dirons plus amplement en un autre endroit.
- [Voilà ce que nous trouvons des actions du Pape Sirice.] Son epitaphe le loue de misericorde & de liberalité, d'avoir rendu son temps heureux en procurant une paix solide au peuple, & d'avoir arraché beaucoup de personnes à la colere du Prince pour maintenir les droites de l'Eglise. [Nous avons vu les eloges

Paul.ep.1.p.10.

ep.16.p.175.

Bar.393. § 13.

Conc.1.3.p.107a.
b.Hier.ep.16 p.
120. c.d[ic]t[in] Ruf. 13 c. 6.
7-p.239 a[nt] 240. dFell dial. c. 4. p.
39.Bar. 98. § 31. in
q[uest] p.

V. S. Paulin.

V. S. Flavien.

que S. Ambroise luy donne avec tout le Concile de Milan.] S. Idore de Seville l'appelle un tres illustre Pontife : & son nom se lit au 26 de novembre dans les anciens martyrologes qui portent le nom de S. Jerome, dans Raban, & dans divers autres. Il y en a quelques uns qui le mettent &c le 22 & 23 de fevrier. Neanmoins Baronius ne l'a pas voulu mettre dans le martyrologe Romain, & on croit que c'est à cause de la maniere dont il a agi avec S. Paulin, & selon quelques uns avec Saint Jerome, & encore à cause qu'il receut ce semble assez bien Rufin & ne témoigna pas beaucoup de chaleur contre les erreurs attribuées à Origene. Baronius va mesme jusqu'à dire que Dieu abregea sa vie pour ce sujet, & pour mettre en sa place Anastase qui luy succeda. [Il y auroit bien des choses à dire sur ce sujet, comme Baronius le reconnoist en partie, & nous ne croyons point qu'il nous soit permis de penetrer si avant dans les jugemens de Dieu, lorsqu'il ne nous fait pas paroistre plus clairement les raisons de sa conduite.] Florentinus a fait une dissertation entiere pour répondre aux raisons de Baronius, & montrer qu'il n'y en a point qui nous empêchent de reverer la sainteté de Sirice comme ont fait les anciens : (Tout ce qu'il dit n'est pas également fort; mais il est certain que le zele que Sirice, a fait paroistre dans ses actions & dans ses lettres pour la discipline & pour la foy de l'Eglise, est tres digne d'un saint Pape.

Des deux jours auxquels sa feste est marquée le 22 de fevrier & le 26 de novembre, les circonstances du temps nous obligent de croire que le dernier est celui de sa mort, & l'autre celui de quelque translation de son corps. Ainsi il aura gouverné 14 ans moins environ un mois, ce qui revient à S. Prosper & à S. Idore

qui luy donnent 14 ans. Une inscription nous apprend qu'il a fait rebastir une eglise de Martyrs. Baronius parle d'une ancienne peinture dont on voit, dit il, encore une partie dans le titre du Pape Sirice : (Il ne s'explique pas davantage.) On croit qu'il fut enterré dans le cimetiere de Priscille, & transféré de là dans l'eglise de S.^{te} Praxede vers la fin du VIII. siecle. Nous ne nous arrêtons pas aux décrets que les Pontificaux luy attribuent. Anastase fut son successeur.

Isid. v. ill. c. 1.
Florent. p. 999.
1007 Boll. 12.
feb. p. 282 d.

Bar. 397. f. 34. 38

Florent. p. 1001.
1010.

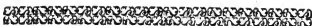
NOTE 3.

V. la note 1.

Florent. p. 1008
Bar. 395. f. 6.

398. f. 1 Boll. Lape.
t. r. p. 32.
a Boll. prop. p.
30. c.
b Bar. 398. f. 1.





E V A G R E

DE PONT ;

ARCHIDIACRE DE CONSTANTINOPLE,
ET ABBÉ DANS LE DESERT DES CELLULES.



ARTICLE PREMIER.

*Evagre est instruit par S. Gregoire de Nazianze, est fait Lecteur
par S. Basile, & Diacre par S. Gregoire de Nyffe ; sert
l'Eglise de Constantinople en qualité d'Archidiacre.*

Lauf.c.86.p.
1010.a

a Hier in Hier.l

4.pr.t.5.p.307.

d'ad Cte.2.p.

252.c.

b Lauf.c.86.p.

1010.a.

efos.l.6.c.30.p.

686.b

d n.p.145.2.b.

e Nyf.g.21.2.p.

212.2.

Lauf.c.86.p.

1010.a.

f Vit.P.p.962.1.

a.

Nat.ep.153.p.

870.871.

Sez.L6.c.30.p.

686.b.

Cotel.g.t.3.p.

840.p.155.2.a.



V A G R E naquit en 345, J'puisqu'il avoit 54 ans lorsqu'il mourut[au commencement de 399.]^a Il estoit originaire du Pont, ^b d'une ville de cette province nommée Iberes, ^c sur le bord du Pont-Euxin, ^d qui est apparemment la mesme que d'autres appellent Ibore, ^e petite ville assez proche du monastere de S. Basile & de Sainte Macrine.[Et nous NOTE 1. verrons qu'il estoit fort connu de Saint Basile, & de S. Gregoire de Nyffe son frere.

Son pere estoit Prestre; ^f & selon la traduction d'Heraclide, il estoit de ceux qui avoient soin de plusieurs Eglises, & qu'on appelloit Visiteurs[ou Corevesques. Je ne sçay si ce ne seroit point autres visitez. de luy & de son fils que parle S. Gregoire de Nazianze dans son epistre 153.] Car elle s'adresse à un Evagre qui avoit un fils de mesme nom. Il l'avoit envoyé encore jeune à S. Gregoire, qui luy avoit enseigné quelque chose de la rhetorique; ce qu'il peut avoir fait dans les premieres années de sa retraite avant l'an 361, qu'il fut fait Prestre. S. Gregoire luy avoit appris de plus à craindre Dieu & à mepriser les choses presentes, ayant jetté dans son ame les premieres semences de sa pieté. Sozomene dit en effet, qu'Evagre de Pont apprit de luy la philosophie & les lettres saintes: & on croit que c'est luy qu'il cite luy mesme comme son sage [& illustre] maitre.

[Si cela est véritable, il ne faudra pas s'étonner qu'après avoir été instruit par S. Gregoire de Nazianze, j'il ait été fait Lecteur par Saint Basile, comme nous l'apprenons de Pallade. * Il citoit depuis S. Basile dans ses écrits, en l'appellant la colonne de la vérité.

Laufc. 86. p.
1010. b.
Socr. l. 4. c. 3.
p. 37. b.

Il alleguoit aussi ce qu'il avoit appris de Gregoire qu'il qualifioit le juste. (Mais on ne peut pas juger par là si c'étoit celui de Nazianze, ou celui de Nyffe. Car s'il avoit été instruit d'abord par S. Gregoire de Nazianze, j' Pallade assure que ce fut celui de Nyffe, qui [l'ayant pris avec luy] après la mort de Saint Basile son frere, l'ordonna Diacre. Neanmoins comme il dit que ce Gregoire avoit planté la pieté dans son ame, ^b on croit que c'est celui de Nazianze.

p. 26. d. Corel.
8. c. 3. p. 102. b.

NOTE 2.

Saint Gregoire de Nyffe l'eleva au diaconat à cause de la capacité qu'il reconnoissoit en luy. * Il avoit lu en effet un fort grand nombre de livres, & acquis beaucoup d'erudition & de science: * Gennade l'appelle un homme eminent dans les sciences humaines & divines; & la chronique de S. Prosper le qualifie un homme habile dans les lettres saintes. # Il refutoit toutes les heresies avec une extreme force. ^b Ce fut pour ce sujet que Saint Gregoire de Nyffe l'ayant mené avec luy au grand Concile de Constantinople [en 381,] le donna à Nectaire Eveque de cette ville. Sozomene dit qu'il fit dans cette Eglise la fonction d'Archidiacre, & mesme que ce fut dès le temps de Saint Gregoire de Nazianze, [à qui celui de Nyffe pouvoit déjà l'avoir donné, & encore plus volontiers qu'à Nectaire.] Celui de Nazianze parle fort avantageusement d'un Evagre Diacre, dans son testament fait le 21 may 381. Il le loüe d'avoir beaucoup travaillé avec luy, & de luy avoir témoigné son affection en bien des rencontres.

Laufc. 86. p.
1010. b.
Corel. g. t. 3. p.
101. b.
p. 550. b. 553. b.

Vint. 1. 1. 1. 1.

Laufc. 86. p.
1010. b.
Vit. P. L. 5. c. 10.
§ 10. p. 592. t.
Socr. l. 4. c. 3.
p. 37. b.
Genn. v. 11. c.
11.
Prof. an. 397.
Laufc. 86. p.
1010. b.
Socr. l. 4. c. 30. p.
686. b.

Naz. ref. p. 27.
b.

ARTICLE II.

Evagre quitte Constantinople, où il estoit prest de se perdre.

EVAGRE parut extremement dans Constantinople par les discours qu'il faisoit contre les heretiques [qui y estoient en grand nombre:] & la douceur de ses mœurs le faisoit honorer de tout le monde. [Mais cet applaudissement universel donna entrée à la tentation:] & comme il le confessa depuis luy mesme à Pallade, lorsque son esprit fut tout à fait degagé de cette passion. *Hist. Eccl. Tom. X.*

Laufc. 86. p.
1010. c.

p. 1011 b.

Sot. l. 6. c. 30. p.

626. b. c.

d. Lauf. c. 86. p.

1010. c.

sion, il conceut une affection dereglee pour une femme mariee à une personne des plus qualifiees, qui avoit mesme esté Prefet. 'Et comme il estoit bienfait de visage & aimoit à estre bien vêtu, cette femme avoit les mesmes sentimens pour luy. 'Neanmoins la crainte de Dieu, les reproches de sa conscience, la honte d'une action si infame, & la vuë des insultes que les heretiques feroient de sa faute, le retenoient encore; & il conjuroit Dieu de luy faire éviter ces traits dont l'ennemi s'efforçoit de le percer. Car la femme estoit entierement embrasée par sa passion, & ne cessoit de le presser de consentir à sa fureur: Il vouloit se degager d'elle & ne le pouvoit: les divers services qu'il en avoit receus estoient comme autant de chaines dont il se trouvoit lié; 'outre qu'il vivoit assez dans l'abondance & dans les delices. 'Sozomene dit que le mari de cette femme qui estoit un homme fort jaloux, sachant la familiarité qui estoit entre eux, estoit résolu de le faire assassiner.

p. 1012. c.

Sot. l. 6. c. 30. p.

626. c.

d. Lauf. c. 86 p.

1010, 1011.

[Mais enfin après qu'une si fâcheuse experience eut fait connoître à Evagre sa propre foiblesse,] 'Dieu exauça sa priere. Au bout de quelque temps, & avant qu'il commist le crime dont il estoit tenté, il luy envoya une nuit un songe terrible, où il luy sembla voir les archers du Prefet qui le venoient prendre comme coupable de quelque crime qu'on ne luy disoit point. Il fut présenté au tribunal du juge, & ensuite mis en prison, les piez & les mains liées de chaines, & le cou chargé d'un carcan de fer, au milieu de quarante criminels enchainés comme luy. On ne luy disoit point pourquoi on le traitoit de la sorte; mais les remors de sa conscience luy faisoient croire que c'estoit à cause de la dame qu'il aimoit, & que son mari en avoit sans doute fait sa plainte au juge. Il demeura, ce luy sembloit, quelque temps enfermé de la sorte, durant que le juge examinoit quelque autre affaire, & donnoit la question à d'autres pour quelque crime semblable au sien.

Lauf. p. 1013. b.

'Dans l'extreme inquietude où il estoit cependant, un Ange s'apparut à luy sous la figure d'un ami qui le venoit visiter, & qui s'étonnant extrêmement de le voir en cet état, luy demandoit avec beaucoup de douleur: D'où vient Monsieur le Diacre, qu'on vous traite si ignominieusement, & qu'on vous met ici avec les criminels. Evagre luy répondit qu'il ne le savoit point avec certitude, mais, qu'il se doutoit que c'estoit un tel qui sur une jalousie sans fondement avoit pu parler contre luy au juge, & qu'il craignoit fort que le juge corrompu par

„ luy, ne le condannast à quelque chose de fâcheux.
 „ 'Alors celui qui luy parloit, luy dit: Si vous voulez écouter un ^{c. d. s. or p 586. r. y}
 „ ami, voici le conseil que j'ay à vous donner. Le séjour de cette ^{d.}
 „ ville ne vous est pas bon. Evagre répondit aussi-tost: Si Dieu me
 „ delivre du malheur où je suis, & qu'après vous me voyiez jamais
 „ dans Constantinople, je veux bien que vous croyiez que je merite
 „ la peine que je souffre, & une encore plus grande. Si vous estes
 „ résolu à cela, luy dit son ami, jurez moy sur l'Evangile que voilà,
 „ que vous sortirez de cette ville, & que vous penserez au salut
 „ de vostre ame; & je m'engage à vous tirer d'ici. Evagre luy dit:
 „ Je vous ferai tous les sermens que vous voudrez; seulement je
 „ vous conjure, faites moy sortir de ce cachot. Son ami luy ayant
 „ apporté sur cela le livre des Evangiles, il jura en mettant la
 „ main dessus, qu'il ne demeureroit pas plus d'un jour à Constan-
 „ tinople, & qu'il ne prendroit même ce jour que pour mettre
 „ ses hardes dans un vaisseau. Il se reveilla sur cela dans l'in-
 „ quietude que son songe luy avoit causé, & s'estant levé, il confi-
 „ dera que quoique ce fut un songe, il avoit pourtant juré de
 „ sortir de Constantinople. Ainsi s'estant résolu à l'exécuter, &
 „ à embrasser la vie solitaire, il mit tout ce qu'il avoit sur un
 „ vaisseau, où s'estant embarqué il vint à Jerusalem, & il y fut ^{Lau f. c. 86. p. 1011. c.}
 „ receu par la bienheureuse Melanie l'ayeule. Comme il n'estoit
 „ venu à Constantinople qu'en 381, il est difficile qu'il en soit sorti
 „ plustost qu'en 382.]

ARTICLE III.

*Evagre se retire à Jerusalem, puis à Nitrie, & enfin dans
 les Cellules: Il fait une tres grande penitence.*

E V A G R E estoit encore alors assez jeune, & dans la force ^{Lau f. c. 86. p. 1011. c.}
 de l'âge. [Caril ne pouvoit avoir qu'environ 37 ou 38 ans.]
 Le demon en eut d'autant plus de force pour le tenter une
 seconde fois. Il endurcit encore son cœur comme celui de
 Pharaon, & le jeta de nouveau dans des irresolutions & des
 chagrins [d'autant plus difficiles à guerir,] qu'il ne s'en ouvroit à
 personne. Il changeoit encore souvent d'habits [pour estre plus
 propre,] & faisoit des entretiens qui ne servoient qu'à luy appe-
 santir [le cœur] par la vanité qu'ils luy donnoient.

'Mais Dieu dont la bonté nous empêche de nous perdre, le
 retira de là par une autre tribulation. Car il luy envoya une

A a a j j

p. 1012 a. b.

fièvre, 'qui luy ayant causé une maladie de fix mois, desfecha entièrement son corps, dont la vigueur empeschoit l'ame de s'appliquer à la vertu. Les medecins ne savoient que faire, & ne trouvoient point de remede pour le guerir. Alors la bienheureuse Melanie luy dit: Vostre longue maladie, mon fils, ne me plaist point: decouvrez moy ce que vous avez dans l'esprit: Car assurément vostre mal n'est point une maladie [ordinaire.] Il luy avoua donc ce qui luy estoit arrivé à Constantinople; & alors Melanie luy dit: Promettez moy devant le Seigneur, que vous embrasserez la vie solitaire, & quoique je sois une pechereuse, je prierai Dieu de vous accorder du temps & de prolonger vostre vie, [a fin que vous fassiez penitence.] Il le promit. Melanie pria pour luy, & il se trouva guéri en peu de jours.

b.

Soz. l. 6. c. 30. p. 686 d.

'Quand il fut levé Melanie même luy changea d'habit, & aussitost il s'en alla en Egypte dans la solitude de Nitrie, où se trouvant satisfait de la vie qu'on y menoit, il s'y arresta pour y demeurer. [Il est visible que ce ne peut estre au plustot que bien avant dans l'année 382. Certes ce n'est pas sans raison que] Palade dit qu'il a voulu rapporter même la maniere dont Evagre estoit entré dans la solitude, comme une chose propre à edifier les lecteurs & à glorifier la bonté de J. C.

NOTE 3.

p. 1012 b.

'Evagre demeura deux ans à Nitrie, d'où il passa la 3^e année [en 384,] dans le desert [des Cellules;] dans lesquelles il vécut encore 14 ans [commencez, & jusques en 397,] de la maniere qu'il avoit commencé à pratiquer à Nitrie. Car dans les quinze premieres années de sa retraite, il ne prit aucune nourriture qui eust passé

p. 1013 a.

p. 1012, b. c.

par le feu, ["hormis] une livre de pain qu'il mangeoit par jour, à quoy il ajoutoit une chopine d'huile qui luy duroit trois mois.

NOTE 4.

festarium.

p. 1013 a.

[Car depuis qu'il fut entré dans le desert jusqu'en 397,] il ne mangea ni laitue, ni aucune autre herbe, ni fruit, ni raisin, ni viande, & n'alla jamais au bain. Il ne buvoit même de l'eau que par mesure, & en tres petite quantité; car quoique son abstinence fust incroyable en tout, il recommandoit néanmoins surtout aux freres, que s'ils vouloient abatre leur corps, & repousser les illusions des demons, ils devoient prendre beaucoup garde à ne boire, que fort peu d'eau. Il rapportoit cette parole d'un ancien solitaire, Qu'il n'y avoit rien de plus excellent pour surmonter les passions & avoir la paix de l'ame, que de boire peu, & d'estre toujours egal dans sa nourriture, pourvu qu'on joignist à cela la charité.

Vit. P. l. 2. c. 17. p. 479. 3.

Soer. l. 4. c. 3. p. 235. b. Correl. g. 1. 2. p. 499. 2.

Lau. c. 86. p. 1012 c.

'Les austerez qu'il pratiquoit estoient d'autant plus grandes

pour luy, qu'il vivoit auparavant dans l'abondance, dans la mollesse, & dans la delicatesse. Il faisoit cent prieres par jour, & comme il savoit fort bien écrire, 'il écrivoit chaque année de quoy gagner ce qu'il depensoit.

ARTICLE IV.

Evagre est instruit par les deux Macaires, & par d'autres solitaires.

EVAGRE eut le bonheur d'estre long-temps instruit par son S. Macaire celebre par ses miracles, * & il raporte une rai-
son que S. Macaire luy avoit rendu, de la coutume ancienne des
ce temps là de faire le signe de la Croix sur la bouche quand on
baille, pour chasser le demon qui souvent en est la cause. (Il
semble que ce Macaire doit estre celui d'Alexandrie qui estoit
Prestre des Cellules.) 'Neanmoins il raportoic luy mesme un en-
retien qu'il avoit eu avec le saint vieillard Macaire l'Egyptien:
[ce qui rend plus croyable ce que dit Socrate;] 'qu'il fut disciple
de celui d'Alexandrie & de celui d'Egypte, desquels, ajoute cet
historien, il imita la vie, & de qui il apprit non la philosophie
des paroles, qu'il savoit auparavant, mais celle des actions.

'Je ne sçay auquel des deux Macaires il faut rapporter ce qu'E-
vagre racontoit en ces termes : J'estois un jour 'en la compagnie
du saint pere Macaire à l'heure mesme de midi; & comme je
me sentoie brulé d'une extreme soif, je luy demandai la permis-
sion de boire de l'eau. Mais il me dit : Contentez vous d'estre à
l'ombre : car il y a presentement beaucoup de personnes qui
voyagent à la campagne ou sur mer, sont mesme privez de ce
soulagement que vous avez. Et comme je m'entretenois avec
luy sur la mortification, il m'exhorta à prendre courage par l'ex-
emple des austerez qu'il avoit pratiquées luy mesme.

'Evagre au commencement de sa conversion vint un jour
trouver un vieillard, & luy dit : Donnez moy, mon pere, quel-
que instruction pour me sauver. Le vieillard luy dit : Si vous vou-
lez estre sauvé, observez quand vous irez trouver quelqu'un,
de ne luy parler jamais qu'il ne vous interroge. Evagre fut fort
touché de cette parole; il se jeta aux piez du vieillard, en luy
disant : Pardonnez moy, mon pere; je vous assure que j'ay lu
beaucoup de livres, & que je n'ay trouvé nulle part rien de si
sublime : Et ainsi il se retira fort edifié.

* *Ἐπίτομος ἡ ἀποστολή. Εἶχε τοῦτο ὁ ἄνθρωπος πρὶν ἢ εἰσελθεῖν ἐν τῇ ἐρημῇ.* Estoit-ce quelque caractère plus pointu qu'un autre ?

c. 16 f. 2. p. 630
Cotel. f. 1. p.
419. a. b.

Il se tint une assemblée dans les Cellules pour quelque affaire, où l'Abbé Evagre parla; ensuite de quoy le Prestre de ce lieu luy dit: Nous savons bien, mon pere, que si vous estiez en vostre pays, vous y seriez peut-estre Eveque, où vous auriez beaucoup de personnes sous vous; mais ici vous estes un étranger & un novice, [& ce n'est pas à vous à parler.] Evagre touché de cette remontrance, témoigna sa douleur par les mouvemens de sa teste: Et au lieu de répondre avec indignation, il baissa les yeux en terre en disant ces paroles: Il est vray, mes peres, [que je ne suis qu'un étranger:] j'ay parlé une fois; mais je ne retomberai pas dans la mesme faute. Quelques uns disent qu'il écrivit en mesme temps ces paroles sur la terre.

Vit. P. J. 5. c. 10. f.
5. p. 596 Cotel.
E. 1. 1. p. 354. a.

[Evagre avant que de sortir de Constantinople, pouvoit avoir connu S. Arsene, qui quitta aussi cette ville "pour venir se retirer à Scetee vers l'an 390.] Evagre s'entretenant une fois avec luy, luy disoit: D'où vient que nous autres avec le secours de nos lumieres & de nos sciences, nous n'avons aucune vertu, & que ces Egyptiens qui n'ont aucune teinture des lettres, en acquierent un si grand nombre. Nous n'avons rien, luy repondit S. Arsene, parce que nous nous arrestons [& nous nous appuyons] sur cette science extérieure; & ces Egyptiens [voyant qu'ils ne peuvent rien obtenir que par leurs travaux,] travaillent si bien qu'ils obtiennent la vertu.

[Mais si le raport des historiens est veritable, comme Evagre joignoit les travaux des Egyptiens à la science qu'il avoit acquise auparavant, aussi il ne ceda en rien à tout ce que ceux dont il envioit la simplicité, avoient pu acquerir de vertu & de merite. Nous avons déjà vu la penitence comme incroyable qu'il s'estoit prescrite pour sa regle ordinaire, & voici ce qu'il y ajouta dans quelques occasions particulieres, où il sentoit un plus grand besoin de l'assistance de la grace.]



ARTICLE V.

Evagre est tenté; forme des disciples; fait quelques voyages.

L'us. c. 86. p.
801. b.

LE demon de la fornication [qui avoit presque perdu Evagre dans le monde,] l'attaqua encore dans la solitude, & ne cessa point de le combattre durant les 15 premieres années de sa retraite. [Pallade qui avoit appris tout cela de sa propre bouche,] témoigne qu'Evagre en estant un jour tourmenté avec

p. 1012. d.

une extreme violence, demeura une nuit entiere tout nud dans un puits durant l'hiver, en sorte qu'il en sortit tout gelé.

Estant une autre fois tenté par le demon de blaspheme, il passa quarante jours à l'air sans avoir rien qui le couvrist: en sorte qu'après cela son corps estoit comme ceux des bestes, tout couvert de tiques ou d'ampoules. Ce n'estoit pas proprement les pensées de blaspheme qu'il combattoit de cette maniere. Mais voyant qu'elles naissoient en luy de vanité & de l'estime de sa science, il s'efforçoit selon la maxime des Saints, d'humilier l'ame en humiliant & en abattant le corps.

On raporte que trois demons en forme d'Ecclesiastiques vinrent un jour disputer avec luy sur la foy, l'un d'eux se disant Arien, un autre Eunomien, & le troisieme Acolitariste. Mais par sa sagesse spirituelle, dit Pallade, il les surmonta tous trois en peu de paroles. On nous a donné depuis peu une relation plus ample de cette dispute, comme tirée de Pallade, & on marque à la fin, qu'après que ces trois demons furent disparus, Evagre se trouva comme sortant d'un sommeil, & tout fâché de frayer. Il envoya prier Albin qui demouroit auprès de luy, & avec qui il estoit fort uni, de le venir trouver, & luy rapporta ce qui venoit de se passer, & Albin luy conseilla de ne demeurer pas seul, parcequ'ayant l'esprit extremement vif, une entiere solitude ne luy estoit pas avantageuse. [Ainsi il semble que cela soit arrivé dans les premieres années de la retraite d'Evagre plutost que dans les dernieres.]

Pallade assure qu'il avoit si souvent esté tourmenté & fouetté par les demons, qu'il estoit difficile de conter combien cela estoit arrivé de fois. Sozomene dit que son esprit estoit tellement réglé, & qu'il estoit si fort au-dessus de la vanité & de l'orgueil, qu'on ne le voyoit ni s'élever pour les loüanges les plus justes, ni se laisser aller à la colere pour les injures les plus atroces. Il craignoit alors que J.C. ne luy reprochaft un jour d'avoir rejeté cet excellent remede qu'il luy appliquoit pour le guerir de la vaine gloire dont son ame estoit malade.

Il paroist qu'au bout de quelques années qu'il eut demeuré dans les Cellules, il eut soin d'instruire quelques solitaires: & il dit qu'il mettoit dans ses écrits plus relevez, non tout ce qu'il avoit oui dire, mais ce que les anciens luy avoient appris à dire aux autres. Pallade [qui vint dans les Cellules en 391, le qualifie son maître; & S. Jean de Lycople luy dit en 394, qu'il le croyoit

1. ἀόμιμας ἐκπαίδειν, ce qui est expliqué d'avantage

d[ic]t[io]n. l. 2. p. 766 b.

Don. l. 2. p. 765 b.

Lau. c. 86. p. 2012. d.

Cotel. g. 4. 3. p. 117. a p. 120.

Lau. c. 86. p. 1012. c.

Soz. l. 6. c. 30. p. 686. b.

Pol. sc. 9. c. 3. p. 286. 687.

Lau. c. 2. p. 950 b.

Cotel. g. 1. 3. p. 70. b.

Lau. c. 29. p. 946. b.

c. 4. 1. p. 961. c. Vit. P. a. p. 100. a.

Soz. l. 8. c. 6. p.
755. a.

estre de la compagnie ou de la congregation d'Evagre. 'Heraclide de Cypre, que S. Chrysostome fit Evêque d'Ephefe [en 401,] estoit disciple d'Evagre selon Sozomene.

Laufc. 13. p.
915. c.

'Evagre vint une fois avec Pallade sur la montagne de Nitrie, [où il pouvoit estre allé par quelque rencontre,] pour voir un solitaire nommé Benjamin, à qui sa patience dans une maladie

c.

tres fâcheuse a fait donner le nom de nouveau Job. 'Dioscore alors Prestre de Nitrie, & depuis Evêque [d'Hermopole,] estoit en leur compagnie. [Ainsi c'estoit avant l'an 394,] auquel Dioscore estoit déjà Evêque. * Une autre fois Evagre accompagné de

Zon. in can. p.
516. a.

a Laufc 91. p.

1015. d.

b c 30. p. 948. a.

Pallade & d'Albin, visita S. Crone disciple de Saint Antoine. Il alla de mesme avec Ammone admirer la patience d'un autre disciple de S. Antoine nommé Estienne.

c. 43. p. 963. a.

'Nous estions, dit Pallade sept solitaires étrangers dans le desert de Nitrie, (qui comprend celui des Cellules,) entre lesquels estoient le bienheureux Evagre, Albin, & Ammone. Evagre témoigna qu'il eust bien souhaité d'aller voir S. Jean de Lycople, mais qu'il ne pouvoit s'y résoudre, jusqu'à ce qu'il eust seu au vray quelle estoit sa vertu par quelqu'un qui fust capable d'en

a. b.

p. 961. d.

bien juger. 'Cela porta Pallade à entreprendre ce voyage [durant l'été de l'an 394:] & le rapport qu'il en fit aux saints Peres à son retour, les obligea à se mettre sur le Nil deux mois après, & à l'aller visiter. [Mais Pallade ne dit rien des particularitez de leur voyage. 'Car ce qu'on trouve ensuite dans le texte grec de cet auteur, est le voyage de Rufin, ou plustost de Petrone rapporté par Rufin, & tout different de celui d'Evagre.

V. S. Jean
de Lycople

NOTE 5.

Casn. in l. 5. c.
32. p. 112.

C'est sans doute à Evagre qu'il faut rapporter [ce que dit Cassien, d'un solitaire qui estoit originaire du Pont. Il y avoit quinze années qu'il travailloit à purifier son cœur, & à n'occuper son esprit que de la contemplation des choses celestes, lorsqu'on luy apporta plusieurs lettres de la part de son pere, de sa mere, & de beaucoup de ses amis. Ce saint solitaire prenant ce gros paquet de lettres fit diverses reflexions, & se dit en luy mesme: Combien cette lecture me va t-elle faire naistre de pensées, qui me porteront ou à une joie ridicule, ou à une tristesse inutile? Combien de fois le jour detournera t-elle mon esprit de la contemplation à laquelle je tasche de m'appliquer, pour me faire souvenir de ces personnes qui m'écrivent? Combien me faudra t-il attendre de temps avant que de sortir du trouble où cette lecture me va jeter? Combien me faudra t-il travailler pour rentrer dans la tranquillité & dans la paix où je

„ je tâche depuis tant de temps de m'établir, si mon esprit touché
 „ de cette lecture se retrace les visages & les entretiens de ceux
 „ que j'ay quittez il y a si longtemps, s'il recommence à insi à les
 „ voir en quelque sorte & à demeurer encore de cœur avec eux?
 „ Que me servira t-il de m'estre retiré d'eux de corps, si je suis
 „ avec eux en esprit; Que me servira t-il d'avoir banni leur souve-
 „ nir de ma mémoire, en renonçant au monde comme si je n'y
 „ estois plus, si je ne laisse pas ensuite de retourner en quelque
 „ sorte au monde, & de faire revivre en moy des choses que j'avois
 „ déjà étouffées? Après toutes ces reflexions, il ne put se résoudre
 „ non seulement à ouvrir une de ces lettres, mais non pas mesme à
 „ decacheter le paquet, de peur qu'en se souvenant des noms de
 „ ceux qui luy écrivoient, ou en se représentant seulement leurs
 „ visages, il ne perdît quelque chose de son application à Dieu. Il
 „ le jetta donc au feu en la mesme maniere qu'on le luy avoit
 „ donné, & dit en mesme temps: Allez, toutes les pensées de
 „ mon pays, brulez toutes avec ces lettres, & n'entreprenez pas
 „ davantage de me faire retourner à des choses auxquelles j'ay
 „ renoncé.



ARTICLE VI.

Evagre se soit le don de la chasteté, de l'intelligence, & des miracles: Il suit l'episcopat.

A PRES qu'Evagre eut passé [quinze années] dans toutes Lett. c. 86. p. 1013. b.
 sortes d'exercices de vertu, dans les pratiques les plus
 austeres de la penitence, dans une constance inflexible à souffrir
 toutes sortes de travaux, dans une priere ardente & sans re-
 lasche, jusque là qu'on a écrit qu'il vivoit d'une maniere toute p. 1010. a.
 apostolique, & que Rufin & la chronique de S. Prosper traitent Vit. P. c. 37. p. 470. a.
 son abstinence d'incroyable; * enfin trois ans avant sa mort, [c'est
 à dire en 396.] Dieu luy accorda la grace de ne plus ressentir les
 desirs & la rebellion de sa chair, dont il n'avoit pu estre exempt
 jusques alors. Lett. c. 86. p. 1013. b.

Comme il avoit employé ces quinze années à purifier son p. 1011. e.
 esprit, Dieu luy donna encore au bout de ce temps, le don de lu-
 miere & de sagesse, & du discernement des esprits. Pallade l'ap-
 pelle un homme de grand discernement & rempli du S. Esprit. c. 12. p. 915. a.
 Rufin cité par Gennade l'appelle un homme tres sage & admi-
 rable en toutes choses. Il dit qu'il avoit receu une si grande grace Vit. P. 12. c. 37. p. 479.] Genn. c. 11.

Hist. Eccl. Tom. X.

B b b

pour le discernement des esprits & pour la pureté & l'elevation] des pensées, qu'on ne croyoit pas qu'aucun autre solitaire fust parvenu à une aussi grande connoissance des choses les plus sublimes & les plus spirituelles. Il ajoute qu'il avoit acquis une grande intelligence par l'étude & par l'expérience, mais surtout par la grace de Dieu.

Socr. l. 6. c. 30. p.
686. a.

Sozomene dit qu'il n'estoit pas seulement un homme sage & habile, excellent & pour l'intelligence & pour la parole, mais qu'il avoit encore l'esprit extrêmement penetrant & juste pour discerner les pensées & les mouvemens de l'ame qui tendoit ent ou au vice, ou à la vertu, & pour apprendre comment il falloit acquérir ce qui nous pouvoit avancer dans la vertu, & éviter ce qui nous portoit au péché.

Laufc. 86 p.
1012 c.

Cotel. g. 5. p.
68. a.

Ce fut après avoir reçu ce don de l'intelligence, qu'il composa quelques écrits pour enseigner les moyens de combattre contre les demons. Il en fit quelques uns ou à Sceté, ou à son retour de ce desert: [de sorte qu'il doit y estre allé & y avoir fait quelque séjour dans les dernières années de sa vie. Nous reservons à parler de ses ouvrages après que nous aurons achevé ce qui regarde l'histoire de sa vie.

Genn. v. ill. c. 11.

Socr. l. 4. c. 23. p.

234. d.

a. Laufc. 86 p.

1012 c.

Gennade dit qu'il fut mesme illustre par les prodiges & les miracles qu'il fit. Ex Socrate pretend qu'il n'en fit pas moins que les deux Saints Macaires ses maîtres. * La seule chose que Pallade en remarque, c'est que la clef de l'Eglise étant perdue, Evagre fit le signe de la Croix sur la serrure en invoquant le nom de J. C. & qu'ayant poussé la porte elle s'ouvrit aussi-tôt.

e.

Il ajoute qu'il predict à un de ses disciples tout ce qui luy devoit arriver 18 ans après, luy specifying toutes les choses en detail.

Socr. l. 4. c. 23. p.

238. a. b.

Il ne faut pas oublier ce que Socrate rapporte, que Theophile Archevesque d'Alexandrie arresta une fois Evagre pour le faire Evêque; mais qu'il evita l'episcopat, en trouvant moyen de s'enfuir. On ajoute qu'estant une fois allé visiter Ammone, qui

a. b. Vit. P. p.

981. i.

s'estoit coupé une oreille pour éviter la mesme dignité, après qu'ils se furent long-temps entretenus des saintes Ecritures, Evagre dit en riant à Ammone, avec la gayeté toute spirituelle que leur donnoit leur pieté, qu'il avoit bien mal fait de s'estre coupé l'oreille pour ce sujet, & qu'il en rendroit conte à Dieu: à quoy Ammone répondit: Je vous prie, mon pere, de prier Dieu qu'il m'accorde le pardon de mes autres pechez; car pour celui là il ne m'inquiete pas beaucoup. Mais vous mesme, n'avez vous point de peur des jugemens de Dieu, vous qui estant si habile

» dans les sciences du siècle, & qui ayant reçu de la grace de
 » Dieu une si grande lumière sur les Ecritures, propre pour in-
 » truire beaucoup de peuples, avez préféré vostre satisfaction &
 » le repos de la solitude à l'utilité de tant de personnes? Il est
 » vray que je me suis coupé l'oreille; mais vous vous estes coupé
 » une langue qui pouvoit enseigner la verité à bien du monde.



ARTICLE VII.

Mort d'Evagre; on l'accuse de quelques erreurs.

EVAGRE ayant vécu de la maniere que nous avons dit ci-
 dessus durant les deux ans qu'il fut à Nitrie, & durant 14
 ans [commencez] dans les Cellules, fut obligé par sa foiblesse,
 & parceque son estomac estoit deregulé, d'y changer quelque
 choses dans la seizieme année de sa retraite, [qui ne peut com-
 mencer que sur la fin de l'an 397,] & ce changement fut de
 prendre quelques herbes cuites, quelques legumes, de l'orge
 mondée, ou de la bouillie, ou quelque nourriture semblable:
 mais au lieu de cela il quitta absolument l'usage du pain.

NOTE 6.

Il passa deux ans de cette sorte jusques à la mort, [qu'on ne
 peut mettre par conséquent avant la 1^{re} année de sa retraite,
 qui commençoit sur la fin de 398, & il la faut mettre au com-
 mencement de 399,] puisqu'il mourut après avoir communiqué à b.
 l'Eglise à la feste de l'Epiphanie. [Ainsi il paroît, qu'il mourut
 sur le jour mesme de cette feste, ou peu après.] C'est ainsi
 qu'il termina sa vie dans le desert, après y avoir parfaitement
 répondu à la profession qu'il avoit embrassée. Il n'estoit âgé que
 de 54 ans; ce qui fait que Pallade luy applique cette parole de
 » l'Ecriture: Ayant peu vécu il a rempli la course d'une longue
 » vie: car son ame estoit agreable à Dieu.

NOTE 7.

[Son nom est néanmoins aujourd'hui assez odieux à cause
 qu'on l'a rendu suspect des erreurs d'Origene & de Pelage. S.
 Jerome est le premier que nous sachions qui l'en ait accusé, sui-
 vant sans doute les impressions de Theophile.] Il le met entre
 les predecesseurs des Pelagiens. * Il pretend que dans son livre
 de l'apathie, il demande qu'on soit tellement exempt de tout
 sentiment de passion, qu'il faudroit estre pour cela ou Dieu, ou
 pierre. Il dit de mesme sur Jeremie, que la doctrine de l'impassi-
 bilité & de l'impeccabilité, condamnée dans Origene, dans les
 disciples Rufin & Evagre de Pont, & dans Jovinien, se renouvel-

Laut. c. 14. b.

1012. b. c.

p. 1013. a.

p. 1013. a.

p. 1010. x.

Sap. 4. 12.

Hier. in Pel. pr.

p. 160. c. ad Cle.

l. 1. p. 151. c.

* ad Cir. l. 1. ap.

352. c.

in Jer. pr. p.

107. d.

Vit. P. n. p. 490. 2. loit par les Pelagiens : 'On pretend que le cinquieme Concile œcumenique, & celui de Latran sous S. Martin, ont condanné ses erreurs : 'On remarque que depuis le V. Concile tous les Grecs generalement ont eü beaucoup d'averſion pour Origene, auquel ils ont quelquefois joint Evagre.

Jo. Cl. g. c. 14. 1

13.

Bib. P. t. m. c. 130.
P. 234. b.

'C'eſt pourquoy S. Jean Climaque le traite fort mal, quoiqua dans le point particulier où il le reprend, on ait plus de peine à juſtifier ſa reprehension que ce qu'il cite d'Evagre/L'Abbé Antioqueſ qui écrivoit, comme on croit, ſous Heraclius, l'accuſe auſſi de tenir, avec Origene & Didyme, l'exiſtance des ames avant la creation du monde, & le renouvellement de toutes les choſes qui auront eſté.

Moſe, 177. p.
1134. a. b.

[C'eſtoit vers le meſme temps que Jean Moſe, conformément au ſentiment qui regnoit de ſon temps, en écrivoit cette hiſtoire.]
'L'Abbé Jean de Cilicie l'avoit appriſe, eſtant [dans un monaſtere] à neuf milles d'Alexandrie [ou dans le neuvieme quartier,] où il eſtoit venu un moine Egyptien qui l'avoit raportée. Ce moine diſoit donc qu'un frere étranger eſtant venu demeurer dans la Laure des Cellules, demanda permiſſion au Preſtre de ſe loger dans la cellule d'Evagre. Surquoy le Preſtre luy répon- dit qu'on ne pouvoit pas y demeurer. Ce frere le ſouhaitoit neanmoins, & témoignoit qu'il ſe retireroit ſi on ne vouloit pas luy accorder cette cellule. Le Preſtre luy dit ſur cela: Mon fils, elle eſt habitée par un demon tres méchant: car celui qui à trompé Evagre, qui luy a fait quitter la vraie foy, & qui luy a inſpiré une doctrine heretique, ne ſouffre point que perſonne y demeure. Le frere perſiſta toujours à vouloir avoir cette cellule, où à s'en retourner. Surquoy le Preſtre luy dit qu'il y allaſt ſ'il le vouloit, mais que perſonne ne répondoit de ce qui luy pour- roit arriver. Il ſ'y en alla donc, & y ayant paſſé une ſemaine, quand le dimanche fut venu, il vint à l'Eglife avec les autres. Le Preſtre témoigna beaucoup de joie de le voir, mais le diman- che ſuivant il ne le revit pas; deux freres qu'il avoit priez d'aller ſavoir pourquoy il n'eſtoit pas venu, eſtant arrivez à ſa cellule, trouverent qu'il ſ'eſtoit étranglé luy meſme;

ARTICLE VIII.

Ce que l'on peut dire pour justifier Evagre.

C'EST à Dieu, dont les jugemens sont impenetrables, à connoître la verité des reproches qu'on fait à Evagre. Pour nous, tout ce que nous pouvons dire, c'est que le crime de l'Origenisme est commun à beaucoup de personnes qu'on peut croire avec fondement avoir esté tres bons Catholiques.] Ce qui nous reste des écrits d'Evagre ne le fait condamner de personne que nous sachions. Il seroit ridicule de vouloir condamner tous ceux qui se servent du mot d'apathie. L'auteur de la vie de S. Pacome, qui n'est nullement suspect de favoriser Origene, s'en sert aussi bien qu'Evagre. Marc qui a écrit la vie de S. Porphyre de Gaza, l'emploie aussi [S. Jean Climaque n'en fait pas de scrupule.] On le trouve mesme dan S. Basile, [&c assurément dans beaucoup d'autres qui n'ont pas cru devoir s'abstenir d'un mot qu'ils pouvoient employer à un bon sens, quoique pris à la rigueur il en ait un mauvais.

Sur. t. 4. may. p.
200. § 27.

Roll. 26. feb. p.
660. § 101.
a Bas. reg. sul. pr.
t. 1. p. 521. c.

On ne voit point que durant la vie d'Evagre, ni environ 450 ans depuis sa mort, personne hors S. Jerome, ait jamais rien dit contre luy, non pas mesme Theophile lorsqu'il condamnoit divers solitaires comme Origenistes aussitost après la mort d'Evagre. Pour S. Jerome, c'estoit assez d'avoir esté ami d'Ammoné &c des autres solitaires persecutez par Theophile, pour n'estre pas estimé de luy. Hors luy, tous ceux qui en parlent le font avec éloge, comme Pallade, Rufin, Socrate, Sozomene, S. Prospor dans sa chronique selon l'edition de Scaliger, Gennade. Les Vies des Peres alleguent souvent son autorité. S. Dorothee fait la mesme chose. Je sçay bien qu'entre ces auteurs il y en a plusieurs qu'on accuse d'Origenisme; mais s'ils ont eu du respect pour Origene, il n'y a peut estre que Rufin & Gennade qu'on ait quelque peine à excuser d'avoir suivi les erreurs qu'on leur attribue. Car le Novarianisme dont on accuse Socrate, n'a rien de commun avec Origene & Pelage.]

Un ancien auteur donné par Abraham Eekellensis cite aussi l'autorité du bienheureux Evagre: &c il est traité de Saint dans quelques manuscrits grecs [Nous ne parlons point des deux Marciares, de S. Arsene, &c des autres Saints avec lesquels il a esté uni durant sa vie, au nombre desquels il faut apparemment mettre

Eck. reg. p. 75.
N. 10. p. 102.

16d.P.1.ep.
251.p.69.

Saint Isidore de Peluse, dont nous avons une lettre au Diacre Evagre, depuis même que le nom d'Origene & celui d'Evagre ont été entièrement décriez dans l'Orient. S. Benoist d'Agnane n'a pas laissé de mettre entre les mains de ses Religieux deux ouvrages d'Evagre, sans craindre le fantôme de l'apathie.

Mais quoy qu'il en soit de sa doctrine, on peut dire qu'il n'y a rien de plus beau ni de plus edifiant que son histoire telle que la rapporte Pallade, qui l'avoit connu durant neuf ans, & qui porte partout un grand caractère de simplicité & de sincérité. Et assurément s'il n'eût eu en vue que de relever la gloire de son maître, il eût retranché une grande partie du commencement de sa vie. Pour l'erreur de l'Origenisme dont on veut aussi que Pallade ait été coupable, s'il y a peu de raison de l'en soupçonner, il n'y en a aucune pour le condamner.



ARTICLE IX.

Des écrits attribuez à Evagre par les anciens.

Laut.c.86 p.
2012.c.

4Socr.l.4.c.23.p.
235.aln.p.541.c.
4Cotel.41.3.p.
545.
Genn.v.ill,c.11.

Socr.Loc.23.p.
237.c.37.

POUR ce qui est des écrits d'Evagre, Pallade en conte trois, le Sacré, le Moine, & l'Antirrhétique. Socrate a marqué ces trois ouvrages, hormis qu'il intitule le premier le Gnostique, ou de celui qui a reçu le don de lumière. Il estoit divisé en 50 chapitres. C'est apparemment ce livre de 50 sentences que Gennade dit qu'il avoit le premier traduit en latin, & qui estoit pour les personnes habiles & studieuses. Socrate cite de ce Gnostique diverses paroles qu'Evagre y avoit mises de Saint Gregoire, de S. Basile, de S. Athanasé, de Saint Serapion de Thmuis, & de Didyme.

p.235.4.

p.235.236.
Vit.P.1.5.c.6.f.
4.p.562.44.114.
p.68.2.

4Dor.12.p.223.
41.p.534.835.
4Socr.L.3.c.7.p.
276.c.

4Genn.v.ill.c.
17.

4Hier.met.28.13.
p.252.c.
4Genn.v.ill.c.
22.

Le traité du Moine estoit aussi intitulé de la Pratique [de la vertu.] Socrate en rapporte diverses paroles ou exemples remarquables des anciens solitaires, dont plusieurs ont été recueillis dans les Vies des Peres, & dans S. Dorothee. Il en rapporte encore un passage en un autre endroit. C'est apparemment celui que Gennade appelle le livre des cent sentences, divisées par chapitres, lequel estoit pour les moines qui vivoient dans la simplicité [de l'action, & non dans la sublimité de la contemplation.] Il avoit été traduit autrefois, peut-être par Rufin, qui avoit traduit quelques livres d'Evagre: mais il avoit été tellement corrompu & changé par les copistes, que Gennade fut obligé de le corriger sur le grec en beaucoup d'endroits, & de le traduire tout de nouveau en d'autres.

L'Antirrhétique contenoit diverses instructions tirées de l'Ecriture, opposées aux tentations des demons, & divisées en huit parties, selon le nombre des tentations, & des huit pechez capitaux qu'il a remarquez le premier, ou l'un des premiers: en sorte que comme J. C. opposa à toutes les tentations du demon des paroles de l'Ecriture, aussi chacune de ces huit principales tentations fust combatuë par les passages du texte sacré, Gennade traduist cet ouvrage en latin, selon l'ordre, dit-il, qu'il en avoit reçu, sans rien changer de la simplicité de son texte.

[Pallade n'attribuë point à Evagre d'autres écrits que ceux que nous venons de dire.] Socrate y en ajoute encore quelques uns, & entre autres 600 problemes prognostiques qui sont citez par Saint Maxime Martyr. [Je ne voy point que Gennade en parle, si ce n'est] ce qu'il appelle quelques petites sentences fort obscures, & qui ne pouvoient estre entendues que par les moines, comme Evagre le reconnoissoit luy mesme. Gennade ne laissa pas de les traduire. [Je ne sçay si ce ne seroit point] ce que S. Jerome dit, qu'il avoit écrit un livre & des sentences sur l'apathie, ou l'impassibilité, ou la tranquillité exemte de passions & de troubles. [Cela peut aussi avoir eu quelque raport à son Gnostique.]

Le mesme Pere dit qu'il avoit écrit à Melanie [cela peut s'entendre de quelqu'un des ouvrages precedens.] Socrate luy attribué encore deux écrits faits par versets, & adressez l'un aux moines qui vivoient en communauté & en compagnie, & l'autre aux vierges. C'est ce que Gennade appelle une doctrine propre pour la vie commune des monasteres, & un petit livre pour les vierges consacrées à Dieu, proportionné à leur sexe & à leur profession sainte. [C'est sans doute] ce que Saint Jerome marque qu'il écrivoit aux moines & aux vierges. Gennade ne dit point qu'il ait traduit ces deux ouvrages, & ainsi ils peuvent estre de ceux que Rufin avoit traduits selon S. Jerome.

ARTICLE X.

De ce qui nous reste d'Evagre.

Nous avons aujourd'hui en latin ces deux écrits aux moines, & aux vierges, dans un recueil de divers ouvrages des Peres, fait il y a plus de 800 ans par Saint Benoist Abbé

1. ou à la Vierge, [ce qui est la mesme chose qu'aux vierges.]
2. ou à une vierge. D'autres éditions lisent *aux vierges*.

d'Agane. [On y voit pourquoi Socrate dit qu'ils estoient par
verfets. Car ils sont tous coupez, comme par membres oppolez
& par versets, de meisme que les Proverbes de Salomon dont ils
imitent le style. Le dernier que Gennade appelle un livret est
en effet beaucoup plus court. Il est intitulé *Aux vierges*: il parle
neanmoins toujours comme à une seule: mais ce qu'il dit à une
se peut aisément rapporter à toutes.] M.^r Cotelier nous a donné
une lettre d'Evagre à Anatole qui luy avoit écrit de la monta-
gne sainte, [c'est à dire sans doute de celle de Sinai. Car on ne
peut pas l'entendre de celle de Nitrie,] puisqu'Anatole écri-
voit pour demander pourquoi les moines d'Egypte estoient ha-
billez d'une maniere si différente des autres hommes. Evagre
receut la lettre d'Anatole en Sceté: & en y répondant il mar-
que que les moines d'Egypte avoient un "capuce sur la teste, ^{ἡνελαν.}
'qu'ils avoient les mains nuës & decouvertes, que leur "scapulaire ^{ἀνελαντι.}
estoit croisé pour leur embrasser les epaules, ^b qu'ils avoient une
ceinture autour des reins, une peau de mouton, & un baston.
Il donne des raisons mystiques de tout cela; après quoy il
marque les instructions les plus ordinaires qu'on donnoit aux
moines.

Il ajoute ensuite qu'il s'en va marquer en cent articles ce qui
regarde la vie pratique pour les personnes communes, & en six
cents cinquante autres ce qui regarde le Gnostique [ou les per-
sonnes plus éclairées,] omettant plusieurs choses, & n'en mar-
quant d'autres que d'une maniere obscure, mais intelligible
pour ceux qui seroient arrivez à ce degré [Il marque visiblement
les deux traitez que l'on appelle le Moine, ou le Pratique, & le
Gnostique ou sacré. Mais il y a faute dans le nombre de 650
articles qu'il donne au dernier, & il en faut retrancher 600,
puisque Socrate & Gennade n'y en mettent que 50; si l'on ne
veut dire qu'il joint ensemble & le Gnostique & les 600 sen-
tences dont parle Socrate, qui selon ce que nous avons tiré de
Gennade, n'estoient que pour les personnes plus éclairées.]

Cette lettre est suivie dans M.^r Cotelier de 71 articles, la plus-
part assez courts, parmi lesquels il y en a plusieurs citez comme
d'Evagre dans les vies des Peres, & dans les folies grecques sur S.
Jean Climaque. On en trouve aussi dans Theodore d'Edeffe
donné depuis peu par le P. Possin: mais il ne cite pas Evagre:
'Saint Jean Climaque en cite l'article 7, & c'est celui que nous
avons dit qu'il n'approuvoit pas. [Ainsi il n'y a pas à douter que
une partie au moins de ces articles ne soit d'Evagre:] mais on
croit

Cotel. g. l. 3. p.
61. a.

b.
a. c. d. p. 69. a.
b. b.
c.

P. 70. b.

P. 70. 99.

p. 77 a. Poss. a. f.
16 c. 14. p. 375.
10. Cl. g. c. 14. §
13.

Poss. p. 346 b.

croit que ce peut estre un composé de divers endroits des ouvrages d'Evagre, & peut-estre mesme de quelques autres anciens.

M^r Cotelier met ensuite ce que son manuscrit appelle le Discours pratique d'Evagre en cent articles. Il est composé des 28 premiers articles du précédent; de deux autres contez pour le 29, & le 31; du 43, & de six autres jusqu'au 49; du 54 & des 8 suivans; & ensuite des dix derniers jusqu'au centieme. Ces dix comprennent les histoires que Socrate cite de ce mesme ouvrage. [On n'y trouve pas] ce qu'il en cite sur l'immensité de Dieu, soit qu'il fust dans les articles que nous n'avons pas, soit que Socrate se trompe en prenant le Discours pratique pour le Gnostique, auquel il semble qu'il devoit appartenir. Enfin finissant cet article il s'adresse à Anatole, & espere d'arriver à la perfection par les prieres & l'intercession du juste Gregoire qui avoit planté en luy la pieté.

Il est remarquable que parmi les exemples qu'on lit ici, & dans Socrate, comme tirez des anciens solitaires, on y lit cette réponse celebre que Pallade dit estre d'Evagre mesme: Que comme on luy vint rapporter la mort de son pere dans la solitude où il estoit, il répondit à celui qui luy apportoit cette nouvelle: Cessez de blasphemer; car mon pere est immortel. [Il seroit un peu extraordinaire qu'un homme se donnast luy mesme pour modele en témoignant qu'il veut proposer l'exemple des autres. Mais il se peut faire que cette parole ait esté dire par un ancien, & qu'Evagre s'en soit servi à son imitation]

Le Discours pratique est suivi d'un autre intitulé Les raisons de l'état monastique, dont Theodore d'Edeffe à copié plusieurs endroits. Il paroist que c'est une instruction pour apprendre les devoirs de cet état à une personne qui vouloit l'embrasser. Il porte le nom du moine Evagre; & il y en a quelques endroits citez sous son nom dans les vies & les sentences des Peres. M^r Cotelier y a joint comme estant aussi d'Evagre, un fragment sur les noms donnez à Dieu dans l'Ecriture, qui avoit déjà esté imprimé sans nom d'auteur.

En 1650.
avec la vie
de S. Chry-
sostome
par Pallade

M^r Bigot nous a donné un petit traité d'Evagre sur les huit pechez capitaux: mais il reconnoist en mesme temps que ce n'est au plus qu'un extrait de l'ouvrage qu'il avoit fait sur ce sujet, tel que Socrate & Gennade nous le representent. Le titre porte qu'il estoit adressé à Anatole. Nous l'avions déjà en latin dans la Bibliotheque des Peres, avec diverses sentences attribuées à

Hist. Eccl. Tom. X.

C c c

Cotel. g. t. 3. p.
91-101.

Socr. l. 3. c. 23. p.
235-236.
a. c. 7. p. 236. c.
b. Cotel. g. t. 3. p.
346. c.

p. 102. b.

p. 100^b b. Socr.
l. 4. c. 23. p. 238. a.
b.
c. Laus. c. 86. p.
101. c.

Cotel. g. t. 1. p.
103.

p. 112. r. 113. t. 1.
p. 437. 438. Vit.
P. l. 5. c. 3. § 3. p.
503. c. 12. p. 613
d. Cotel. g. t. 3.
p. 116.
e. n. p. 555. a.
Pal. dial. p. 349.

Bib. P. t. 5. p. 698
p. 700-701.

Evagre, [& tirées peut-estre ou de son Antirhetique, ou de quelque autre de ses écrits.

Cotel. g. t. 3. p.
543. b. c.

'On remarque qu'il y a plusieurs ouvrages attribuez dans les manuscrits & les imprimez tantost à S. Nil, tantost à Evagre: [& il semble qu'il y ait quelque raison de croire qu'ils sont plu-
tost du dernier. Car on ne voit point pourquoi on auroit mis
sous son nom les ouvrages de S. Nil; au lieu que le nom d'Evagre
estant devenu odieux aux Grecs, on a bien pu donner ses écrits
à un homme comme S. Nil, dont la reputation estoit sans tache.]

P. 343. 744.

'On assure en effet que les anciens & les nouveaux attribuent
tous à Evagre les sentences spirituelles qui portent le nom de S.
Nil, particulièrement celles qui sont par l'ordre de l'alphabet:
& on cite entre autres pour cela S. Maxime Martyr & S. Jean de
Damas. 'Suarés qui les a données parmi les ouvrages de S. Nil,
n'en disconvient guere. [Ainsi ce pourroit estre une partie de
ces 600 sentences gnostiques dont parle Socrate.

Nil. op. p. 543.
575. 611. 622.

' Nous avons outre cela divers passages d'Evagre citez dans
les vies des Peres, * & par S. Dorothee, par divers autres anciens
auteurs, & dans les chaines sur l'Ecriture.

Cotel. g. t. 3. p.
544. b.

Hier. ad Cotel. 2.

P. 352. c.

450. l. 6. c. 30. p.

686. a.

650. l. 4. c. 33. p.

235. b.

c. c.

d. Genn. v. ill. c.

11.

'Les écrits d'Evagre se lisoient beaucoup & en Orient & en
Occident, * & ils faisoient voir l'avantage qu'avoit leur auteur &
pour la pensée, & pour l'expression. ^b Socrate dit qu'ils sont fort
beaux, & que ceux qui les liront, verront combien ils sont admi-
rables. ^d Gennade soutient qu'ils sont necessaires aux moines.

1. Vit. P. l. 5. c. 1. § 2. p. 564. c. 2. § 3. p. 565. c. 10. § 20. p. 598. 2. c. 11. § 9. 10. p. 609. 3. c. 12. § 4. 5. p. 613. c.
15. § 15. p. 613. Cotel. g. t. 1. p. 437.

2. Dorothee, c. 12. p. 120. b. c. § 12. p. 85. 8. c. § 13. p. 86. a.





D I D Y M E

L' A V E U G L E ,

DOCTEUR DE L'EGLISE

D' A L E X A N D R I E .



A R T I C L E P R E M I E R .

Il apprend sans lire toutes les sciences.



DIDYME est un homme trop extraordinaire, & il s'est rendu trop celebre dans le plus illustre siecle de l'Eglise, pour ne pas ramasser avec soin ce que l'histoire nous en apprend. J'Il naquit en 309, selon S. Jerome, qui dit qu'il avoit 83 ans passez en 392. Mais d'autre part Pallade, selon

Hier. v. ill. c. 109.
p. 300. c.

Lauf. c. 4. p. 904.
c.

V. la note, lequel il mourut âgé de 85 ans¹ en 399, nous oblige, s'il ne se trompe pas, de ne mettre sa naissance qu'en 314.

Il estoit d'Alexandrie. Estant encore tout petit, * âgé seulement de quatre ans, comme il le disoit luy même à Pallade, ou [au plus] de cinq, il tomba dans un mal d'yeux, qui augmenta de telle sorte, qu'il perdit entierement la vue. * Mais au lieu des yeux corporels, Dieu luy en donna de spirituels, & luy fit apprendre par la seule ouïe, ce qu'il n'auroit [peut-estre] jamais pu savoir par le secours de la vue. ¹ Il commençoit à apprendre ses lettres lorsqu'il devint aveugle; * ou plutost il les ignoroit encore entierement. ² Mais cela n'empescha pas qu'estant parvenu à un âge plus avancé, il ne voulust apprendre les lettres & les sciences. La privation de la lumiere visible l'enflamma d'un plus ardent desir pour connoistre la lumiere invisible & veritable: Et il ne desespéra point de pouvoir obtenir l'esset de son desir, parcequ'il avoit oui lire dans l'Evangile, Que ce qui est impossible aux hommes, est possible à Dieu. Se confiant donc sur cette promesse divine, il prioit Dieu non de luy rendre la lumiere corporelle, mais d'éclairer son cœur.

Hier. v. ill. c. 109.
p. 300. b.

a Lauf. p. 904. c.

b Hier. an. 372.
c Sec. l. 4. c. 25. p.

340. c. d.

d b Hier. Lauf
Ruf. l. 1. c. 15

p. 523 b.

e Socr. p. 240. c.

d.

f d Socr. p. 523 b.

g Ruf. l. 1. c. 7.

p. 181. i. Hier. v.
ill. p. 209. b. chrj
Lauf. p. 904. d.

h Socr. p. 523 b.

i Ruf. l. 1. c. 7. p.
181. i.

^{1.} Il joignit le travail & l'étude à la priere, & alla écouter avec soin ceux qui faisoient profession d'instruire les autres. ^{2.} La nuit même il employoit des veilles & tres longues & tres frequentes, non à lire, mais à écouter: Et lorsque ceux qui luy lisoient, estoient contrainsts après un long travail, de ceder à la violence du sommeil, Didyme se servoit de ce silence, non pour se reposer, ou pour ne rien faire, mais pour ruminer, s'il faut ainsi dire, & pour rappeler en son esprit & en sa memoire les choses que les autres luy avoient apprises après les avoir luës dans les ouvrages [des anciens,] en sorte qu'il sembloit moins avoir ecouté ce qu'on luy avoit lu, que l'avoir écrit dans son esprit comme dans un livre. On dit aussi qu'il fit graver les lettres de l'alphabet sur des tablettes de bois, & que par ce moyen en le touchant il apprit à connoître les lettres, les syllabes, les mots, & tout le reste, par la vivacité de son imagination, & par son application continuelle à retenir ce qu'on luy disoit.

^{3.} Dieu même repandit une lumiere extraordinaire dans son esprit & dans sa conscience tres pure, pour faire voir à la lettre que c'est luy, comme il dit dans le pseaume, qui eclaire & qui rend sages les aveugles. Aussi Didyme qui naturellement avoit un esprit tres excellent & tres vaste, surpassa ceux mêmes qui avoient le plus de genie & le plus de penetration d'esprit; comprit avec facilité toutes les regles de la grammaire, & apprit en peu de temps tout ce qu'enseigne la rhetorique, & tout ce qu'il y a de beau dans les poëtes & dans les orateurs. ^{4.} Il ne se mit pas neanmoins en peine de former son style sur leurs regles, se contentant de chercher la verité des choses, & de l'exprimer ensuite d'une maniere simple & sans ornement.

^{5.} Il se rendit ainsi tres habile dans la connoissance de toutes les choses & divines & humaines. Il apprit si parfaitement les divines Ecritures de l'ancien & du nouveau Testament, & pour la lettre & pour le sens, qu'il l'expliqua mot à mot d'un bout à l'autre. Il acquit aussi une connoissance exacte, dit Pallade, de ce qui regarde les dogmes de l'Eglise; & il les expliquoit avec une telle force & une telle subtilité, que ses lumieres surpassoient celles de tous les anciens.

^{6.} Il penetra encore avec une vivacité admirable tout ce qu'il y a de plus difficile dans la dialectique & les syllogismes d'Aristote, dans la musique, dans l'astronomie, dans les différentes opinions des philosophes: ^{7.} Et quoiqu'il n'eust appris toutes ces sciences qu'à l'aide de ses oreilles & de son imagination, ^{8.} il les

^{1.} Socr. p. 513. b.
^{2.} Ruf. p. 181.

Socr. p. 513. b. c.

Ruf. p. 181. 1.
Laut. c. 4. p. 904. d.

Socr. p. 240. d.

Théotr. l. 4. c. 26.
p. 701. a.
effier. ex Did. p.
397. b. 422. d.

Ruf. p. 181. 1.
Socr. p. 241. a. c.
Théotr. p. 701. a.
Laut. p. 904. d.
d.

Ruf. p. 181. 1.
Socr. p. 240. d.
S. 2. p. 513. b.
Théotr. l. 4. c. 26.
p. 701. a.
d. Socr. p. 513. 1.
e. Ruf. p. 181. 1.

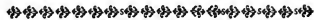
apud Socr.

avoit si presentes & si bien imprimées dans son esprit, qu'il estoit en état de répondre à toutes les objections que luy pouvoient faire ceux qui s'en estoient le mieux instruits par leurs yeux. Il le faisoit mesme avec tant de force, que jamais aucun philosophe n'a pu le surmonter dans la dispute. Après avoir entendu ses raisons, on estoit obligé d'avouer qu'il estoit maistre dans la science sur laquelle on luy avoit fait des difficultez. Il apprit mesme la geometrie par un miracle surprenant, n'y ayant point de science qui demande tant le secours des yeux. ^b Il ne pretendoit pas trouver la verité dans toutes ces sciences; mais il y cherchoit des armes pour la défendre contre le mensonge.

Socr. p. 140. d.

Ruf. p. 81. 1.

1) Socr. p. 513. b.
Thdr. p. 701. a.
2) Hier. v. 11. c.
103. p. 209. b.
3) Thdr. l. 4. c. 20
p. 701. a.



ARTICLE II.

Esime des Catholiques pour Didyme, particulièrement de Saint Athanase & de S. Antoine.

DIDYME passoit tellement pour un prodige, que beaucoup de personnes attirées par sa reputation venoient à Alexandrie, les uns pour l'entendre, & d'autres seulement pour le connoistre. [Le temps où il vécut se rencontra presque tout entier dans les troubles qui agiterent l'Eglise au sujet de l'Arianisme;] & les Ariens eurent la douleur de trouver en luy un formidable adverfaire. Car ayant embrassé la défense du Concile de Nicée, il persuadoit encore aux autres de l'embrasser. Et il le faisoit avec d'autant plus d'efficace, qu'il pretendoit moins emporter les esprits par la force de ses discours. Car il leur insinuoit adroitement la verité, & les y faisoit entrer avec plaisir, en faisant semblant de se soumettre luy mesme à leur jugement. C'est pourquoi les Catholiques le cherissoient extremement, & les solitaires mesmes donnoient des litianges à sa vertu.

Socr. l. 3. c. 15. p. 513. c.

Il fut tellement estimé de Saint Athanase, & des plus grands hommes de l'Eglise, qu'on luy donna le soin de l'ecole instituée [depuis plusieurs siecles] à Alexandrie pour enseigner la doctrine de la foy. Ainsi il parut extremement dans cette Eglise sous le regne de Valens, & mesme dès le temps des enfans de Constantin, c'est à dire avant l'an 350. Dieu l'ayant accordé à cette ville par une faveur particuliere pour la gloire de l'Eglise. Il montra au monde cet homme si fidele, afin qu'il rendist témoignage à la foy [de la Consubstantialité.] Il le plaça [sur le chancelier] comme une lampe qui jettoit une lumière eclatante au

Ruf. l. 11. c. 7. p. 181. 1.
c) Socr. p. 513. a.
Thdr. l. 4. c. 26.
p. 700. d) Socr. l. 4. c. 15. p. 211. b.
d) Socr. p. 513. a.
e) Ruf. p. 181. 1.
f) Socr. l. 4. c. 15.
p. 210. c.
Ruf. p. 181. a.

l'Evesque Athanase, [qui estoit alors caché dans Alexandrie.]
 Didyme se leva aussi-tôt, prit de la nourriture, & ayant remar-
 qué le jour & l'heure où il avoit eu cette vision, il se trouva que
 Julien estoit mort en effet dans le même temps, [c'est à dire la
 nuit du 26 au 27 juin de l'an 363.]



A R T I C L E I I I.

*Didyme est visité par Rufin, par S. Jerome, & par Pallade:
 Du temps de sa mort.*

RUFIN fut l'auditeur de Didyme, [environ douze ans
 depuis la mort de Julien;] & il dit que quelque admirables
 que fussent ses ouvrages, (car nous allons voir qu'il en fit plu-
 sieurs,) néanmoins ceux qui comme luy les avoient lus, & l'a-
 voient aussi entendu parler, prefoient encore ce qu'il disoit
 de vive voix, trouvant beaucoup plus de grace, & je ne sçay
 quoy de divin qui surpassoit les discours ordinaires des hommes.
 S. Jerome qui commençoit déjà à blanchir, & qui paroissoit plus
 en état d'estre maître que disciple, ne laissa pas (en 386) d'aller à
 Alexandrie, & d'y écouter Didyme, ayant principalement fait ce
 voyage pour le voir, & pour luy consulter tous les doutes qu'il
 avoit sur les Ecritures. 'Et quoiqu'il n'ait pas resté plus d'un
 mois à Alexandrie, si nous en croyons Rufin, * il ne laisse pas de
 reconnoître qu'il luy est obligé en beaucoup de choses, ^b & mes-
 me de se glorifier partout de l'avoir eu pour catechiste, & pour
 maître dans l'intelligence des Ecritures, ^c & d'avoir joui de son
 amitié. ^d Il luy écrivit une lettre de civilité où il le qualifioit son
 maître. ^e Il dit qu'il avoit traduit en latin quelque chose d'Ori-
 gene & de S. Didyme, pour donner aux siens un échantillon de
 la doctrine & de la science qui se trouvoit dans les ouvrages des
 Grecs. Il l'appelle son Didyme. Il a les yeux, dit-il, qui sont louez
 dans l'épouse des Cantiques, & ceux que J. C. nous ordonne
 de lever en haut, pour considérer les campagnes déjà blanches, &
 prestes à moissonner. Avec ses yeux il regarde comme fort au-
 dessus de luy toutes les choses [de la terre,] & fait revivre l'an-
 cienne coutume de donner à un Prophete le nom de Voyant.
 Celui qui aura lu ses écrits verra d'où les Latins [empruntent ou]
 volent ce qu'ils disent, & après avoir trouvé la source, il se
 mettra peu en peine des ruisseaux. Didyme est peu instruit
 pour la parole; mais il n'en est pas de même pour la doctrine.

Rufin, 11. c. 3 p.
 221. 22.

Hier. ap. 65 c.
 1. p. 189. b.

in Eph. pr. 1. p.
 203. 2.

ex Ruf. 1. 2. p.
 223. b.

a Hier. ep. 65. c.

1. p. 189. b.

b ep. 51. p. 113. b]

ex Ruf. 1. 2. p.

223. b.

c in 11. pr. p. 1.

d ep. 65. c. 1. p.

190. c.

e ep. 12. p. 191. c.

ex Did. pr. p.

397.

in Gal. pr. p. 158.
d.
* Ori in Ez. pr.
p. 615.
Lauf, c. 1. p. 91.
b.

Son style mesme est d'un homme apostolique, & par la sublimité des pensées, & par la simplicité des expressions. 'Il l'appelle encore autrepant son Voyant [ou son Prophete,] & Didyme le Voyant.

c. 7. p. 908. a.
b. c. 10. p. 924 b
c. 13. p. 964. c.
c. 4. p. 902. d. e.

'Pallade depuis Eveſque d'Helenople, eſtant venu à Alexandrie ſous le ſecond Conſulat de Theodoſe [c'eſt à dire en l'an 388,] 'paſſa [pres de] trois ans dans les monaſteres d'autour d'Alexandrie [juſques en 390,] & puis demeura encore [pres de] dix ans dans les deſerts de Nitrie & des Cellules, 'd'où il revint encore à Alexandrie [en 399.] Durant ce temps là, il vint quatre fois en dix ans viſiter Didyme. Ce grand homme le voulut obliger de faire la priere dans ſa cellule : Pallade, qui eſtoit encore jeune, & âgé ſeulement d'environ 22 ans, 'refuſa de le faire. Sur quoi Didyme luy raporta l'exemple de S. Antoine qui n'en avoit point fait de difficulté, pour luy dire que s'il vouloit veritablement imiter ce Saint, il devoit toujours obeir ſans diſputer & ſans reſiſter. 'Il luy raconta diverſes particularitez de ſa propre vie,

c.
b. d. 505.
cc. 5. p. 909. 906.

entre autres la viſion qu'il avoit eue de la mort de Julien. 'Il luy apprit auſſi l'hiſtoire d'une ſervante nommée "Alexandra, renfermée durant dix ans dans un ſépulcre.

V. See Melanie l'aveuile
p. 2.

c. 4. p. 904. c.

'Durant ce temps là, dit Pallade, Dieu appella à luy à Alexandrie un grand nombre de Saints & de Saintes, du nombre deſquels fut le bienheureux Didyme. ["Selon la ſuite de l'hiſtoire de Pallade, il doit eſtre mort en l'an 399.]

Note.

ARTICLE IV.

Des écrits de Didyme.

Thdr. l. 4. r. 16.
p. 700. c.

THEODORET dit que Didyme paroiſſoit beaucoup à Alexandrie, par les écrits qu'il y faiſoit pour défendre la verité contre les dogmes heretiques [des Ariens.] Ruſin dit auſſi que l'on ſit écrire beaucoup de choſes qu'il diſoit, ſoit dans ſes leçons publiques, ſoit dans les réponſes qu'il donnoit aux demandes qu'on luy faiſoit, & que ſes écrits eſtoient fort admirez.

Ruſ. l. 11. c. 7. p.
181. a.

Lauf, c. 4. p. 904.
d.
d. Hier. v. ill. c.
100. p. 300. c.
ep. 399 b. ep. 19.
c. 6 p. 343. b.
f. v. ill. p. 300 c.
g. in l. pr. p. 4.
h. in Of. pr. 1. c. 6. p.
a. b. Ruſ. l. 3. c. 8.
p. 242. d. v. ill. p.
700 c.

'Pallade ſemble dire qu'il avoit dicté des explications ſur toute l'Ecriture ſainte. ^d S. Jerome qui ne parle que d'une partie du nombre infini de ſes ouvrages, ^e qu'il appelle des ouvrages 'importans, marque des commentaires ſur tous les pſeumes, ^f 18 tomes ſur Iſaïe, ^g depuis le 40^e chapitre juſques à la fin, ^h trois livres ſur Oſée adreſſez à S. Jerome meſme, qui luy avoit demandé

noſtilia.

mandé une explication de ce Prophete lorsqu'il le vint écouter à Alexandrie. Il adressa de même à S. Jerome un commentaire sur Michée, divisé ce semble en trois livres. * Il écrivit encore cinq livres sur Zacarie à la priere de ce Saint, ^b qui dit que tous ses commentaires estoient pour l'allegorie, & expliquoient peu l'histoire. Il a fait aussi des commentaires sur l'Evangile de Saint Matthieu & sur celui de S. Jean. Il a expliqué fort au long la premiere Epistre aux Corinthiens, & fait quelques petits commentaires sur celle aux Ephesiens. Cassiodore assure qu'il avoit trouvé un commentaire de Didyme l'aveugle sur les Proverbes lequel il avoit fait mettre en latin par Epiphane, ^b & un autre sur les sept epistres canoniques qu'il avoit aussi fait traduire. Nous avons encore aujourd'hui ce dernier dans la Bibliothèque des Peres [Car on y trouve tout ce qui peut faire juger qu'il est véritablement de Didyme, & d'un auteur peu instruit des matieres de la grace. Il contient des instructions & des reflexions utiles & judicieuses, qui ne sont pas indignes du grand Didyme. Il n'y a que la premiere epistre de S. Pierre & la premiere de S. Jean, qui soient expliquées bien au long.] Sur les autres ce sont plutôt des annotations qu'un commentaire.

Outre ces ouvrages sur l'Ecriture, Didyme en avoit fait plusieurs autres, comme celui des Dogmes ou des sectes, deux livres contre les Ariens, ^a que Didyme semble marquer luy même en expliquant le chapitre 5^e de la premiere epistre de Saint Jean. Il a fait encore un livre du S. Esprit, & il s'est conservé jusques à nous parmi les ouvrages de S. Jerome, qui le traduisit [en l'an 386.] Ce Saint l'avoit entrepris [dés l'an 384,] lorsque Damasus vivoit encore, & à la priere de ce Pape. Il dit que c'est de cet excellent livre que les Latins ont pris tout ce qu'ils ont dit sur cette matiere. S. Augustin le cite. ^m On en a fait trois livres, quoique dans la verité ce soit toujours un discours suivi, qui ne devoit point estre séparé, ou qui ne le devoit estre au plus qu'en deux parties.

[Didyme y fait paroistre d'abord une humilité digne d'un docteur de l'Eglise.] Car il le commence en disant qu'il ne faut parler qu'avec beaucoup de respect & de circonspection de tout ce qui touche la divinité, & surtout de ce qui regarde le Saint Esprit, puisque le blaspheme qu'on prononce contre luy est irremissible : qu'ainsi ayant à en parler, la vue de

in Zac. pr. p. 83 a

^a a 110 Of. pr. p. 8.

bly. ill. p. 100. c.

^b in Zac. pr. p.

238. d.

ev. ill. p. 199. b] in

Matth. 9. p. 12.

d v. ill. p. 199. b.

rep. 52. 1. 2. p. 117.

^b

f ex Ruf. 1. 2. c.

o. p. 104. d] in

Eph. pr. pr. 104.

^a

Casid. inf. c. 5. p

541. 2.

^b c. 5. p. 543. 2.

i] ibi P. 1. o. p. 53.

Du P. 1. 2. p. 18.]

Canis. 1. 5. p. 12.

Hier. vill. c.

109. p. 199 b] Da

P. p. 383.

^a ibi P. 1. 9. p. 85

d. e.

Hier. vill. c. 109]

ex Did. c. 9. p.

397.

f ex Did. c. 9. p.

397.

Aug. qu. 1. c.

15. 1. 1. p. 57. 2. d.

^m Du P. 1. 2. p.

384.

Hier. ex Did. p.

397. b.

^a. M. r du Pin luy attribue des commentaires sur Job, & sur l'epistre aux Galates [Je ne scay si c'est cela est pris.] Du Pin. 4. 2. p. 187.

sa foiblesse l'oblige de ne le faire qu'en tremblant ; qu'il eust bien mieux aimé ne point entrer d'autout dans une matiere si élevée , & où il est si dangeureux de se tromper, mais qu'il y est contraint par les prieres souvent reiterées de ses freres , & par la necessité d'établir le sentiment de l'Eglise sur l'autorité des Ecritures , pour empêcher que les simples ne soient seduits par ceux qui ont la temerité d'avancer sur ce sujet beaucoup de choses qui ne sont fondées ni sur les livres saints , ni sur aucun des anciens auteurs Ecclesiastiques. Il renouvelle la mesme protestation à la fin de son discours , & il y joint cette regle importante , [l'ayant sans doute pratiquée le premier .] Que si quelqu'un veut lire son livre , il doit se purifier de toute action & de toute pensée contraire à la sainteté de Dieu , parceque pour comprendre ce qu'on en dit , il faut y apporter un cœur plein de lumiere , de sainteté , & de sagesse .

d.

Il demande en mesme temps qu'on ait la charité de luy pardonner, s'il n'a pas toujours répondu autant qu'il le souhaitoit à l'attente du lecteur ; qu'il faut considerer l'esprit dans lequel il a écrit , sans s'arrester à la maniere dont il s'exprime ; qu'il ne craint point d'assurer qu'il n'a rien dit que de conforme à la verité ; mais que la bonne foy l'oblige d'avouer que sa maniere d'écrire est fort éloignée de la politesse & de l'agrément des personnes eloquentes ; qu'il n'a point eu d'autre dessein en traitant de l'Ecriture , que de chercher avec pieté quel en est le veritable sens , & d'exprimer ensuite ce sens avec la simplicité

P. 397. b. Du P.
2P. 388.

ordinaire de son style . Il se peut faire que son grec ne fust pas bien pur [& il negligeoit avec raison les ornemens de l'eloquence dans une matiere de doctrine] Mais du reste on ne peut parler plus avantageusement d'un ouvrage , que M^r du Pin fait de celui-ci , & pour le fond & pour la maniere . Il voudroit que tous ceux qui ont traité des mysteres de la religion , l'eussent pris pour modele , & en eussent suivi la methode . Il croit que c'est l'écrit le plus demonstratif & le plus methodique de tous ceux que les anciens ont composez pour prouver la divinité du Saint Esprit : & il fait l'abregé des raisons par lesquelles il la montre .

Du P. p. 384.

p. 385-387.
p. 388.

Il remarque que Didyme y condamne en passant par avance l'heresie Nestorienne .

Socr. l. 4. c. 25 p.
341. a.

Hier ex Ruf. l.
3. c. 8. p. 342. d.

Socrate attribué à Didyme trois livres sur la Trinité . [Je ne sçay si c'est autre chose que les deux livres contre les Ariens & celui du S Esprit .] Rufin l'ayant consulté sur le sujet des enfans qui meurent dans le berceau , il luy répondit par un livre qu'il

compofa fur cette matiere. Il fit auffi quelques notes fur le livre des principes d'Origene. [Dans le V. tome de Canisius,] & en d'autres endroits, on trouve un traité, ou plutoft le fragment d'un écrit contre les Manichéens, qui porte le nom de Didyme d'Alexandrie. "On juge en effet qu'il a affez de raport avec l'ouvrage fur le S.Esprit. Il femble que l'auteur en reconnoiffant le peché originel, n'en connoiffoit pas toutes les fuites: [ce qui ne furprend pas en un homme nourri dans les principes d'Origene.] 'Le Pere Poffin dans fes notes fur les epiftres de Saint Nil, a donné en grec le commencement de ce traité. 'Evagre cité par Socrate, raporte quelques paroles de Didyme ce grand docteur & ce maître fi éclairé.

V. les Mani-
chéens § 24.

l. c. 4. p. 319. a
Socr. l. 4. c. 22. p.
665. d. e.
Du P. p. 319.

p. 319. 390.

Nil. ep. p. 341.
Socr. l. 4. c. 23. p.
337. d.

ARTICLE V.

Il eft accusé de quelques erreurs.

[JUSQUES ICI nous n'avons rien dit qui ne nous représente Didyme comme un homme qui a esté l'honneur de l'Eglise Catholique. Il faut avouer néanmoins que fa memoire n'est point fans tache, & qu'on luy attribue des defauts dans le point le plus confiderable de tout, c'est à dire dans la foy.] 'S. Jerome après les eloges qu'il luy a donnez, ne laiffe pas de dire qu'il est certainement Catholique fur la Trinité, & qu'il fuit la croyance de l'Eglise fur le Fils & le S.Esprit; mais que dans tous les autres points où l'on accuse Origene d'erreur, il le fuit ouvertement, & foutient que les sentimens de cet auteur qui font rejettez de routes les Eglises, font Catholiques & saints: 'Que dans les notes qu'il avoit faites fur les Principes d'Origene, il ne s'estoit point arrêté à dire que les erreurs qui s'y trouvoient, y avoient esté ajoutées par d'autres; que pour ce qui regardoit la Trinité, il avoit tâché de montrer qu'il ne difoit rien que d'orthodoxe; que ceux qui le mettoient du costé des Ariens, ne l'entendoient pas, & qu'ainfi c'estoit fans fujet qu'on vouloit le condamner & décrier ses ouvrages; 'mais que pour les autres erreurs il les avouoit comme des veritez.

Hier. ex Ruf. l.
2. c. 4. p. 319. a.

alep 65. c. 4. p.
193. a.

libj Socr. l. 4. c. 25
p. 341. a.

Hier. ex Ruf. l.
2. c. 4. p. 319. a)
ep 65. c. 4. p. 193.

ep 65. c. 1. p.
110. b.
ex Ruf. l. 2.
p. 343. d.

'Saint Jerome dit encore que quand il Peftoit allé ecouter, il avoit appris de luy ce qu'il ne favoit pas; mais qu'il n'avoit pas perdu [la foy Catholique] qu'il avoit apprise des autres. ' Il pretend auffi que la raifon qu'il rendoit à Rufin de ce que quelques enfans mourroient si tost, estoit qu'ils n'avoient pas beaucoup

peché [dans une vie précédente , selon l'imagination d'Origene,] & qu'ainfi ils n'avoient pas eu befoin de demeurer longtemps dans les prisons de leurs corps. 'Saint Jerome semble dire que Didyme luy mandoit en meſme temps le contraire, & l'accuſer par là de dire à l'un d'une façon & à l'autre d'une autre. [Mais une duplicité ſi criminelle n'eſt pas meſme allez clairement marquée dans S. Jerome pour le pouvoir aſſurer .

"Des perſonnes fort habiles trouvent qu'il eſt difficile de donner un bon ſens à ſon commentaire ſur les epiſtres Catholiques.] Neanmoins Caſſiodore qui donne ce livre à ſes Religieux, ne remarque point qu'il y euſt rien à redire; quoique dans le meſme endroit il rejette comme Pelagien un commentaire ſur Saint Paul attribué au Pape Gelafe, & qu'il remarque que dans celui de S. Clement d'Alexandrie ſur les epiſtres Canoniques, il y avoit quelque choſe de moins exact, qu'il avoit meſme fait oſter dans la traduction. 'Baronius aſſure qu'Evagre, Iſidore, Ruſin, & Pallade ont eſté ſes diſciples, & ont pris de luy l'amour qu'ils avoient pour Origene & pour ſes erreurs [C'eſt une grande queſtion que de ſavoir quelle a eſté la foy de toutes ces perſonnes, dont nous ne pretendons point nous rendre juges.]

Gennad. dog. c. 30. p. 38. 1116. "Gennade luy reproche d'avoir diſtingué dans l'homme l'ame & l'eſprit, comme deux choſes différentes. [Ce n'eſt pas ce qui ſeroit le plus difficile à juſtifier ou à excuſer:

Ne pourroit-on point faire quelque comparaifon de Didyme avec Saint Gregoire de Nyſſe, dans lequel on trouve divers ſentimens faſcheux, ce qui n'a pas empêché qu'il n'ait toujours eſté honoré comme un Saint, & meſme comme un Pere de l'Egliſe ? pour ne rien dire de S. Juſtin, de Saint Irenée, & de pluſieurs autres Saints, dont on eſt obligé de rejeter auſſi quelques opinions. Il eſt viſible que tant que Didyme a vécu il a eſté honoré par S. Athanaſe & par les perſonnes les plus éclairées de l'Egliſe comme un diſciple, & meſme comme un docteur de la doctrine Catholique: & on avoit ſes livres & ſes diſcours pour apprendre ſa croyance. C'eſt après l'avoir vu, l'avoir entendu, avoir ſçeu ſ'il y avoit quelque choſe à reprendre en luy, que S. Jerome luy donne les eloges que nous avons vus. Longtemps meſme depuis qu'il ſe fut déclaré contre Didyme, j'il ne laiſſe pas de dire comme une choſe qui luy faiſoit honneur, qu'il avoit autrefois eu ſon amitié [car Didyme eſtoit mort alors.] Il écrivit encore en l'an 406, qu'il avoit vu à Alexandrie cet homme qui eſtoit le plus habile de ſon temps; [& toutes les fois qu'il en

Her. in II pr. p.

41.

in Of. l. 4. p. 4.

h.

parle, hormis quand il écrit contre Rufin, c'est toujours en le louant, ou au moins sans le blâmer.

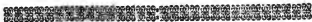
Pour les autres auteurs, outre Rufin & Pallade, qui ont été accusés d'Origenisme, aussi bien que Didyme, outre Socrate qui se declare partout pour Origene, & Sozomene qui le copie;] Theodoret & Cassiodore [qui ne sont pas suspects en ce point,] en parlent fort honorablement. * Le dernier raporte des choses fort extraordinaires d'un autre aveugle nommé Eusebe qu'il avoit vu, & qui luy avoit rendu croyable tout ce qu'il avoit lu de Didyme [On pretend qu'il a esté anathematizé par le V. Concile, & ensuite par d'autres, surquoi on sçait qu'il y a bien des choses à dire, que nous ne pouvons pas examiner en cet endroit.]

Thdr. l. 4. c. 16.
p. 700. 701 |
Cass. inf. c. 5 p.
541 543
* Cass. inf. c. 5 p.
542. 1.

* S. Ierome parle d'un Ambroise d'Alexandrie disciple de Didyme, qui avant l'an 392 avoit écrit un grand ouvrage contre Apollinaire, & des commentaires sur Job [Quelques uns croient que c'est luy que l'Eglise honore le 17 de mars. Mais c'est plutôt l'ancien Ambroise ami d'Origene.]

Hier. v. ill. c.
126 p. 302. 303.

V, la persequution de Maximin Note 3.



S. SIMPLICIEN, ARCHEVESQUE DE MILAN.

NOTE 1.



LES anciens historiens ne nous ont rien appris de la naissance & des premieres années de S. Simplicien. Il doit estre né assez peu avant dans le IV. siecle, [puisqu'il estoit déjà fort âgé lorsque S. Augustin se convertit en 386] Il se consacra à Dieu dès sa jeunesse, & vécut toujours dans une tres grande pieté. Ainsi ayant passé un grand nombre d'années dans la pratique des vertus, il se rendit savant en la vie spirituelle par une longue experience. On voyoit reluire en luy la grace de Dieu, & l'on reconnoissoit sans peine que c'estoit un fidele serviteur de J. C.

Aug. conf. l. 8 c.
1. p. 518. a.

[Il est aisé de juger de la profondeur de sa science par ce que dit S. Ambroise, Jqu'il avoit naturellement un esprit fort vif, & qu'il peneroit aisément les choses spirituelles; que l'ardeur de sa foy & le desir de connoistre plus parfaitement les mysteres de Dieu, le porta à voyager par toute la terre; & qu'avec cela

Ambro. Ex. 14.
c. 1 p. 386. f.

¶ 437 B.

il consacroit tout son temps & la nuit comme le jour , à faire alternativement diverses lectures . ' Il faisoit voir fort ordinairement combien les philosophes se sont éloignez de la verité dans leurs écrits; qu'ils combattent leurs maximes par leurs actions , & que les principes mesmes de leur doctrine se détruisent les uns les autres. ' Il estoit plus difficile de luy plaire qu'à beaucoup d'autres , [parcequ'il voyoit aisément les défauts que les autres n'appercevoient pas:] mais sa charité temperoit l'exacritude de son jugement.

Aug. conf. l. 8, c.
2. p. 39. 1. a.

[Il est certain qu'il fut quelque temps à Rome ,] où Dieu se servit de luy avant l'an 362, pour la conversion du celebre Victorin, comme nous le dirons dans la suite . [Il semble qu'il ait passé toute la dernière partie de sa vie à Milan.] ' On l'a qualifié moine dans l'argument d'une lettre que S. Ambroise luy écrit ; [ce qui ne semble pas devoir faire une autorité.] ' Gennade nous assure qu'il fut élevé à l'honneur de la presbiterie ; [& ce fut sans doute en cette qualité] ' qu'il servit de pere à S. Ambroise lorsqu'il receut la grace de J. C, [luy ayant peut estre donné les instructions dont il eut besoin pour recevoir le batteme à la fin de l'an 374, ou l'ayant instruit dès auparavant à Rome dans la pieté.]

Bar. 375. § 34
385. § 9.

Amb. in pf. 104.
p. 161. h. l.

' Baronius croit que le Pape Damase l'envoya de Rome à S. Ambroise pour luy enseigner les regles de la conduite episcopale: ["mais cela n'a pas de fondement .] ' Ce que nous savons , c'est que S. Ambroise & luy estoient liez ensemble d'une ancienne amitié , que S. Ambroise l'appelloit son pere , & l'aimoit veritablement comme tel , & que Simplicien de son costé l'aimoit comme son fils , & témoignoit estimer les écrits , & quoiqu'il fust si habile , il le consultoit dans les difficultez qu'il trouvoit sur l'Ecriture . ' Il estoit bien aise quand ce Saint expliquoit au peuple les mysteres des pseaumes, ou les écrits de S. Paul: [ce qui marque qu'il y assistoit.] ' Ils s'entretenoient quelquefois ensemble , & Saint Ambroise luy adressoit plusieurs de ses ouvrages sur l'Ecriture.

V. S. Ambroise §

1) in Ex. p. 437. g
2) Aug. conf. l. 8.

c. 2. p. 59. 1. a.

3) Amb. in pf.
104. p. 161. 1. 1.

4) Ex.

d in Ex. 24. p.
436. e. f.

e in pf. 104. p.
161. h.

f b

g h in Ex. 24. p.
436. 44. § 2. p. 137.

p. 254.

6) Aug. conf. l. 8.

c. 12. p. 32. 1. c.

c.

4. a. p. 59. 1. b.

' S. Augustin estant encore à Milan dans les douleurs de l'enfantement de sa vie nouvelle, alla le visiter [en l'an 386,] pour luy decouvrir toutes les agitations de son ame , & pour savoir de luy quel genre de vie il devoit embrasser . ' Il dit que ce fut Dieu qui luy inspira ce dessein . ' Simplicien pour l'exhorter à l'amour de l'humilité de J. C, luy raconta la conversion de Vic-

9. ou bien, & que si leurs actions ont esté criminelles, ce n'a esté que la suite necessaire de la fausseté de leur doctrine.

SAINT SIMPLICIEN.

399

torin , 'afin qu'il l'imitast ; & elle le toucha en effet d'un desir ^{c. 5. p. 60. l. c. d.}
ardent de l'imiter . [Ce fut fans doute deslors que commença]
'cette affection paternelle qu'il avoit pour S. Augustin , & dont ^{ad Sim. 24. p.}
il luy avoit donné diverses marques avant la lettre qu'il luy ^{263. d.}
écrivit [en l'an 396.

V. S. Augu-
stin p. 411.

" Cette lettre estoit sur le sujet de quelques ouvrages de Saint
Augustin qu'il avoit lus avec une extreme joie , & pour luy de-
mander l'explication de quelques difficultez . Saint Augustin le
satisfit par les deux livres qu'il luy adressa avec une lettre où il
le traite de pere : & il ne se peut rien voir de plus respectueux ;
ni qui donne une plus grande idée du merite de S. Simplicien ;
quoiqu'apparemment il ne fust encore que Prestre , & que Saint
Augustin fust déjà Eveque C'est dans ces livres que S. Augustin ^{Gen. c. 36.}
a commencé à reconnoître le mystere de la predestination ; &
c'est une obligation que nous avons à S. Simplicien , puisque S.
Augustin ne s'engagea à examiner cette matiere , que dans l'es-
perance que celui qui le luy commandoit , luy obtiendrait aussi
par ses prieres les lumieres & la grace qui luy estoient necessai-
res] Il paroist que cette lettre de Simplicien à Saint Augustin
devoit publique. Gennade qui en parle comme s'il l'avoir vue ,
dit qu'en faisant diverses demandes comme pour s'instruire de
ce qu'il ne favoit pas , il instruisoit luy mesme celui à qui il de-
mandoit instruction . [Elle n'est pas venue jusques à nous .] Gen-
nade ajoute qu'il écrivit beaucoup de lettres à S. Augustin enco-
re Prestre pour l'exciter à travailler sur l'Ecriture sainte , &
qu'il fut en quelque sorte son exciteur , de mesme qu'Ambroise
l'avoir esté autrefois à l'égard d'Origene .

Ibid.

S. Ambroise étant tombé malade & prest à mourir , quelques ^{Amb. v. p. 90. c1}
uns de ses Ecclesiastiques s'entretenoient ensemble sur le choix
de celui qu'il faudroit mettre en sa place ; & ils parlerent de S.
Simplicien . C'estoit dans le lieu où S. Ambroise estoit couché ,
mais fort loin de luy ; & ils parloient si bas , qu'à peine s'entren-
doient ils . Neanmoins S. Ambroise approuva leur choix , &
dit tout haut par trois fois , comme s'il se fust entretenu avec
eux , il est vieux , mais il est bon . Ils en furent si surpris , qu'ils
s'enfuirent . Cependant quand ce Saint fut mort [le 4 d'avril 397.]
on elut Simplicien pour luy succeder .

[Ce fut aussitost après son election que] l'Eglise fut honorée
par le martyre des SS. Sifinne , Martyre , & Alexandre , qui fu-
rent tuez par les payens dans le diocèse de Trente le 29 de may
397 . " Simplicien demande leurs corps à Saint Vigile de Trente ,

V. S. Vigile.

qui ne les luy put refuser, & les luy envoya avec une lettre, où il faisoit un abrégé de leur histoire. Leur reception à Milan fut signalée par la guérison miraculeuse d'un aveugle.]

Conc. B. t. 1. p.
931. 4. 6.

p. 743. 1. 5.

2. 5.

'Le 28 d'aoust de la même année 397, le Concile d'Afrique ordonna que l'on consuleroit les Evêques Sirice & Simplicien, pour savoir si l'on ne pouvoit pas elever à la cléricature ceux qui avoient esté baptizés dans l'enfance par les Donatistes. 'Le premier Concile de Toledé soumet aussi ses ordonnances touchant la reception des Priscillianistes à ce que le Pape S. Simplicien de Milan, & les autres Prelats de l'Eglise en écriroient ; ne voulant point qu'ils fissent aucune ordination jusqu'à ce que la communion leur eust esté rendue par le Pape, 'ou par Saint

cel qui peu
après le pre
noit pour
ô.

[Voilà tout ce que l'antiquité nous a conservé des actions de ce grand Saint. 'Car nous n'osons pas nous arrêter à ce que] les nouveaux en disent, ni à la vie même que nous en avons. 'La vie de S. Gaudence de Novare écrite au VIII. siècle, dit qu'il fut ordonné Evêque par S. Simplicien. 'Ennode dans l'épigramme qu'il a faite sur luy, témoigne que Dieu luy donna une grande paix durant son épiscopat, comme pour épargner sa vieillesse qui ne diminuoit point néanmoins la vigueur de son ame, & ne put l'obliger de rien relâcher de l'éminente vertu qu'il avoit fait paroître [dans la force de son âge. Il y a d'autres choses que je n'entens pas.]

Paul, ep. 16. p.
175. 176.
Conc. t. 1. p.
1081. el 1082. a.
Ripam. 1. 6. p.
371 [Ugh. t. 4. p.
33 b] 67. d.

Mabli, mus. p.
107. 108.

Bar. 16. aug.

'Il mourut 'en l'an 400, vers le mois de may, comme nous l'apprenons de S. Paulin, & dès le 16 de juin 401, le Concile de Carthage ordonne qu'on écrira à Venere de Milan [son successeur.] Ainsi il n'a guere gouverné que trois ans. 'On pretend qu'il fut inhumé dans l'église qui porte aujourd'hui son nom, & qui a quelquefois porté celui de la S. Vierge. C'est une abbaye de Benedictins. On ajoute qu'il y avoit mis les corps des SS. Sifinne & Alexandre, ayant voulu estre enterré auprès d'eux, de même que S. Ambroise avoit voulu l'estre auprès des SS. Gervais & Protas. [Mais il y a assez d'apparence qu'il avoit seulement formé ce dessein, & que la chose ne fut executée qu'après sa mort, lorsque l'église qu'il avoit commencée pour cela, fut achevée. Car quoiqu'il soit mort vers le mois de may] on trouve néanmoins qu'il ne fut enterré que le 15 d'aoust, auquel sa feste est marquée dans un calendrier de Milan, ancien de plus de 500 ans, avec la feste de l'Assomption : & le même jour ce calendrier marque la translation des SS. Sifinne & Alexandre. 'L'Eglise de Milan

NOTE 2.

NOTE 3.

Milan fait aujourd'hui la feste de Saint Simplicien le 16 [pour la
se parer de celle de l'Assomption ;] & le martyrologe Romain
la marque aussi ce jour là . Nous trouvons dans les plus anciens
monumens de l'Eglise de Milan, que deux Evêques du V. siecle
ont esté enterrez dans l'Eglise de S. Simplicien. 'Au mois de may
1582, S. Charle mit sous le nouvel autel de la mesme Eglise les
reliques de S. Simplicien avec celles des Martyrs & de quelques
autres Saints , qu'on avoit tirées de l'ancien autel . 'Bollandus
nous a donné la relation de cette ceremonie tirée d'un 'auteur
Italien , dont nous apprenons que les os de Saint Simplicien
estoient fort grands . S. Charle en tira un du bras pour donner
à la cathedrale , & quelques autres pour distribuer à diverses
personnes . Il reserva aussi la teste pour la faire enchaîsser dans
de l'argent .

Puricelli,

Ugh. t. 4. p. 61.

Boll. 19. may, p.
45-49.

p. 46 c. f.

VICTORIN ORATEUR CHRETIEN.

[Quoique la conversion de l'orateur Victorin soit une partie
considerable de la vie de S. Simplicien , nous l'avons néanmoins
separée de la suite de son histoire pour en pouvoir parler avec
plus d'étendue , & y joindre tout ce qui regarde Victorin .]

'Cet orateur nommé par S. Jerome C. Marius Victorinus,' à
quoy d'autres ajoutent encore le nom de Fabius ,^b estoit Africain
de naissance : mais ce fut à Rome qu'il se rendit celebre par la
profession qu'il y fit de la rhetorique dès le temps de Constan-
tin .^c Il l'enseignoit encore en la 17 année de Constance ,^d &
continua jusque sous le regne de Julien .^e Il le faisoit avec tant
de reputation , qu'on luy eleva une statue dans la place de Tra-
jan :^f & il eut pour disciples un grand nombre des plus illustres
du Senat .^g On écrit que S. Jerome a aussi esté de ce nombre . [&
tout porte à le croire , sinon que S. Jerome ne le dit pas .] On luy
donne à la teste de ses écrits le titre de ' Clarissime [propre aux
Senateurs & aux autres du mesme rang .]

de J.C. 354.

Hier. in Gal. pr.

p. 158. c.

^a Vid. in Mani.

p. 53.

^b Hier. v. ill. c.

101. p. 298. d.

^c chr.

^d Aug. conf. l. 8.

^e 5. p.

^f c. 2. p. 50. 1. c.

^g Hier. chr.

^h Aug. p. 50. 2. b.

ⁱ Anal. t. 4. p.

183.

'Il excelloit dans toutes les belles sciences . Il avoit lu beaucoup
de livres des philosophes . Il en avoit porté des jugemens tres
solides , & les avoit éclaircis par les lumieres de son esprit . Il avoit
mesme traduit en latin quelques livres des Platoniciens . 'Mais
avec toutes ces lumieres il adora les folies & les monstres du
paganisme jusques à un âge fort avancé , 'employant mesme son
eloquence à les défendre , & il participa toujours à ces mysteres
sacrilèges pour lesquels toute la noblesse & tout le peuple Ro-
main , à la reserve d'un tres petit nombre , avoient encore alors

Aug. p. 59. 1. b.

b. c. Hier. v. ill.

c. 101. p. 368. d.

Aug. p. 59. 1. c.

1. V. C. pour voir *Clarissimus*, & non pas *Consularis*, comme on met souvent.

une passion tres violente. Enfin neanmoins lorsqu'il eut plu à Dieu de se rendre le maistre de son cœur, il n'eut point de honte en sa vieillesse de s'assujettir comme un enfant à la puissance de J.C, d'estre lavé comme un enfant dans les eaux salutaires du baptême; de soumettre sa teste altiere à l'humble jong de l'Evangile, & d'abaisser son front superbe sous les opprobres de la Croix. Voici ce que S. Simplicien nous en a appris par la plume de S. Augustin.

- a. 'Il lisoit la sainte Ecriture & tous les livres des Chrétiens qu'il
 b. pouvoit trouver, [soit à la persecution de Simplicien] qui estoit
 c. son intime ami, [soit par sa curiosité propre.] 'Il les lisoit avec
 attention, & s'efforçoit d'en penetrer l'intelligence: [& en admi-
 rant la verité,] il disoit à Simplicien, non pas devant le monde,
 mais en particulier & en secret, comme à son ami: Sachez que
 maintenant je suis Chrétien. A quoy Simplicien luy répondoit: "
 Je n'en croirai rien, & je ne vous considererai point comme tel, "
 jusqu'à ce que je vous voie dans l'Eglise de J.C. Victorin se mo-
 quoit de cette réponse, & disoit. Sont-ce donc les murailles qui
 font les Chrétiens? Il luy repetoit souvent qu'il estoit Chrétien. "
 Simplicien luy raportoit aussi toujours la mesme chose, & Victo-
 rin continuoit toujours à s'en moquer, & à parler avec raillerie
 de ces murailles. Car il craignoit de deplaire à ses amis, qui
 estoient de superbes adorateurs des demons, & de se rendre
 ennemi de tant de personnes puissantes.
- d. 'Mais lorsqu'en lisant "& en priant avec ardeur, il se fut ren- *troubiande.*
 du plus fort dans la foy, il apprehenda d'estre desavoué par J.C.
 en presence de ses saints Anges, s'il craignoit de le confesser à
 la vuë des hommes. Il reconnut qu'il se fust rendu coupable
 d'un tres grand crime, s'il eust rougi de faire une profession pu-
 blique des mysteres sacrez, dans lesquels le Verbe de Dieu s'est
 humilié, luy qui n'avoit pas rougi de reverer publiquement les
 mysteres abominables & sacrileges des demons superbes, aus-
 quels il avoit ajouté foy en se rendant leur superbe imitateur.
 Ainsi ayant une sainte honte de trahir la verité, il perdit cette
 malheureuse honte qu'il avoit d'abandonner le mensonge: &
 tout d'un coup, lorsque Simplicien y pensoit le moins, il luy dit:
 Allons à l'Eglise, car je veux estre Chrétien. Simplicien trans- "
 porté de joie l'y accompagna à l'heure mesme: & aussi-tost qu'il
 eut esté instruit dans les principes de nostre religion, il donna
 son nom pour estre écrit avec ceux qui devoient estre regene-
 rez en J.C. par les eaux sacrées du baptême. Rome fut remplie

d'étonnement, & l'Eglise de jouissance. Les superbes entroient en fureur : ils fremissoient de rage, & ils sechoient de deuil. Mais ce nouveau serviteur de Dieu mettoit toute son esperance en luy, & ne consideroit plus ni les vanitez, ni les folies trompeuses du siecle.

Lorsque l'heure fut venue de faire la profession de foy, que ceux ^{d.} qui doivent estre baptizez ont accoutumé de faire à Rome en certains termes qu'ils apprennent par cœur, & qu'ils prononcent d'un lieu eminent en presence de tous les Fideles, les Prestres proposerent à Victorin de faire cette action en secret, ainsi que c'estoit la coutume de le proposer à ceux que l'on jugeoit pouvoir estre touchez de crainte par une certaine timidité naturelle. Mais il aima mieux faire cette action en public qu'en particulier ; & certes avec grande raison. Car s'il n'avoit pas craint d'enseigner publiquement l'eloquence dont il ne pouvoit tirer aucun bien veritable pour son ame, ni d'avoir une troupe de payens & d'infensez pour témoins de ses discours & de ses paroles. A combien plus forte raison devoit-il faire une profession publique de la religion salutaire qu'il embrassoit, & ne pas craindre d'estre entendu par les humbles enfans de l'Eglise ?

Lors donc qu'il fut monté au jubé pour faire sa profession de foy, tous ceux qui le connoissoient, commencerent à le nommer avec un bruit confus de jouissance ; (& y avoit-il là quelqu'un qui ne le connoist pas ?) On entendit ce mot de Victorin sortir avec joie comme une voix sourde de la bouche des assistans. L'extreme contentement de le voir excita ce soudain murmure ; & le desir de l'entendre parler le fit cesser aussi-tost. Il recita le symbole avec une assurance merveilleuse. Tous les Fideles qui estoient presens, eussent voulu comme l'enlever pour le mettre dans le fond de leur cœur ; & ils l'enlevoient en effet en l'aimant & en se jouissant de la grace si particuliere que Dieu luy faisoit.

[Victorin continua encore dans sa profession après son baptême,] jusque'à ce que Julien l'apostat défendit aux Chrétiens d'enseigner les lettres humaines & la rhetorique. Il se soumit à cette loy, aimant mieux abandonner sa profession de parler en public, que de manquer de fidelité à la parole eternelle. Sur-quoi Saint Augustin fait cette reflexion, que s'estant montré si genereux en cette rencontre, il n'avoit point d'autre part esté moins heureux d'avoir trouvé une occasion si favorable de ne travailler plus désormais que pour Dieu seul.

Ecc ij

Bar. 362. § 322.

Hier ep. 50. t. 2.

p. 101 a.

a Bar. 312. § 31

Hier in Gal. pr.

p. 158 c.

Labbe. scrit. t. 2. p.

466.

b Viell. in Mani.
pr.

Du Pin, p. 296.

Hier v. ill. c. 201.

p. 298 d.

Bellar. Du Pin,

p. 291.

Bar. 362. § 312.

§ 128 [Viell. t. 2. p.

274 d.

Viell. p. 223. 224

L. 1. p. 123 a.

p. 22.

Anal. t. 4. p. 258.

p. 255.

Labbe. scrit. t. 2.

p. 465.

Comme il estoit déjà extrêmement âgé lorsqu'il se convertit sous Constance, il ne vécut pas apparemment beaucoup après Julien. [C'est pourquoi il seroit difficile d'entendre de luy ce que dit S. Jerome,] que Victorin n'avoit pu souffrir à Rome que Jovinien voulust egaler les femmes mariées aux vierges, puisqu'il Jovinien n'a pu commencer à paroître qu'en l'an 382.

[Victorin l'orateur a composé divers ouvrages pour l'Eglise.] Mais parceque son esprit estoit déjà rempli par les sciences profanes, & qu'il n'avoit pas eu le temps d'acquiescer la science de l'Ecriture, ses livres parurent moins utiles, personne, quelque eloquent qu'il soit, ne pouvant bien traiter ce qu'il ne sçait pas. C'est le jugement que S. Jerome porte des commentaires qu'il avoit faits sur Saint Paul, dont le P. Labbe dit qu'il croit que les epistres aux Galates & aux Philippiens se trouvent encore. ^b Le P. Sirmond a trouvé effectivement dans un manuscrit ses commentaires sur quelques epistres, & il dit que le style en est plus clair que dans ses écrits dogmatiques. Cependant il ne les a pas donnez, jugeant apparemment qu'ils n'en valaient pas la peine.

Victorin composa aussi quatre livres contre Arius dans l'air de la dialectique, qui sont fort obscurs, & S. Jerome dit qu'il n'y a que les plus habiles qui les entendent. Outre cette maniere scolastique, obscure, & embrouillée qu'on reconnoît encore aujourd'hui, on ne trouve pas mesme qu'ils soient tout à fait exacts dans le dogme, ou au moins dans les expressions. Neanmoins selon le jugement de Baronius, ils sont voir la pieté de leur auteur, aussi-bien que sa profonde erudition. On voit qu'il les écrivit sous le regne de Constance, [^a mais seulement sur la fin de ce regne,] puisqu'il parle de Basile d'Ancyre comme d'un Eveque tout à fait séparé des purs Ariens, [ce qui ne commença qu'en l'an 358.]

Il paroît que ce n'est pas le premier ouvrage qu'il ait fait contre les Ariens, ou au moins que ce n'est pas la premiere partie. On voit que Victorin l'entreprit à l'occasion d'un nommé Candide son ami particulier qui avoit écrit en faveur de cette secte qu'il suivoit. Victorin avoit déjà refuté ce que cet Ariens avoit écrit, & avoit montré que J. C. n'avoit pas esté fait, mais engendré. [On pourroit examiner si ce n'est point] l'ouvrage de Victorin que le P. Mabillon a donné en 1685; avec un écrit imparfait de Candide auquel Victorin répond, [& si celui-ci est différent de] celui qui a esté imprimé à Balle en 1548, sous ce titre, De la generation du Verbe divin, pour servir de réponse

NOTE 4.

à Candidé Arien, avec un petit écrit du mesme Candidé. [M^rdu Pin ne parle ni de celui-ci, ni de celui du P. Mabillon,] dans lequel Victorin témoigne qu'il avoit déjà fait d'autres ouvrages sur la Trinité, & sur la generation du Verbe. Il cite Aquila. On trouve dans cet ouvrage l'obscurité ordinaire de son auteur.

'Après donc que Victorin eut fait son premier écrit, Candidé luy envoya pour réponse la lettre qu'Arius avoit écrite à Eusebe de Nicomedie au commencement de son schisme, & celle du mesme Eusebe à Paulin de Tyr. Ce fut pour refuter ces deux lettres que Victorin entreprit son grand ouvrage qui est divisé en quatre livres, & qu'on intitule tantost Contre Arius tantost De la Trinité.] On croit que le petit traité intitulé, Qu'il faut recevoir l'Homoeousion, n'est qu'un abrégé des ces quatre livres. Le mot de *payens* y est mis pour signifier les idolâtres & c'est la premiere fois qu'on le trouve en ce sens, si cet écrit est fait avant une loy de Valentinien I, où il est employé de la mesme maniere. Quelques uns croient que Candidé contre lequel Victorin a écrit, est celui mesme qui s'estant mis du parti d'Acece & d'Eunome, fut fait par eux Evêque des Eunoméens dans la Lydie vers le temps de Jovien.

[Le grand ouvrage de Victorin est suivi dans la Bibliothèque des Peres, de quelques petites pieces qu'on attribue au mesme auteur. Celle qu'on intitule la Seconde hymne, est pleine de sentimens d'une pieté également vive & ardente.] Nous avons aussi un poëme sous son nom sur le martyre des Macabées. Quelques manuscrits l'attribuent à un Hilaire. Le P. Sirmond a encore donné au public en 1630, sous le nom du mesme auteur, un petit livre adressé à Justin heretique Manichéen, contre les deux principes de Maniché, & pour soutenir la verité de la chair de J. C, & un autre livre Du commencement du jour, pour expliquer les jours marquez au commencement de la Genèse. M^r de Launoy témoigne douter si ces deux livres sont veritablement de Victorin, parceque S. Jerome n'en parle point. [Je ne scay si cette raison est fort considerable. Au moins ces deux ouvrages ont toute l'obscurité nécessaire pour les croire de Victorin;] quoiqu'on trouve que l'écrit contre Justin est un peu plus intelligible & plus agreable que ceux qui sont contre Candidé.

'Cassiodore marque qu'il avoit fait des commentaires sur la rhetorique de Cicéron. *Ce sont ses deux livres intitulez de *Invention*, qui ont esté imprimez plusieurs fois. * Cassiodore luy attribue encore un livre Des syllogismes par hypothese, qu'on

Anal. t. 4. p. 175.

p. 172.

* p. 176.

Vit. l. 1. p. 182. b.

p. 183. a.

Du Pin, p. 205.

Bib. Pat. t. 4. r. p.

253. d.

2 Cod. Th. t. 6. p.

250. 251.

Philos. l. 2. c. 2. p.

109. n. p. 319.

Bib. P. t. 8. p. 615

Labb. scri. t. 2.

p. 468.

* p. 467. 468.

Du Pin, p. 290.

Laun. de Vit.

p. 56. 57.

Du Pin, p. 296.

Laun. de Vit.

p. 57.

4 Labb. scri. t. 2.

p. 468. 469.

2 p. 469. Gold. pl.

2. p. 321.

p. 469 l. 1. a. n. de
V12 p. 58.
Hier in Ruf. l.
1. p. 202. d.

in Ez. l. 13. p. 7. p.
333. d.

croit estre perdu. On luy attribué divers ouvrages sur la gram-
maire, & une traduction de l'introduction de Porphyre. Saint
Jerome cite un commentaire de Victorin sur les dialogues de
Ciceron : [& un sujet de cette sorte convient mieux à celui dont
nous parlons qu'à S. Victorin Eveque de Pettau & Martyr.] Ce
Pere cite autrepert quelques paroles de Victorin l'orateur.

Anal. t. 4 p. 175.

Du Pin, p. 295.

Anal. t. 4 p. 175.

[Quelque scolastiques & quelque épineux que soient les ou-
vrages de Victorin, on y trouve pourtant diverses marques de
sa pieté.] Elle s'y eleve quelquefois à Dieu, pour reconnoistre
que c'est de luy qu'il tient tout ce qu'il a. 'M' du Pin a remarqué
la conclusion de ce traité à Justin contre les Manichéens : ' & on
y peut joindre celle de la réponse à Candide donnée par le P.
Mabillon : Maintenant, Pere [eternel,] sauvez nous, & pardon-
nez nous nos pechez : car c'est un péché de parler de Dieu, de
dire ce qu'il est, comment il est, & d'employer la voix d'un
homme pour éclaircir les mysteres de Dieu, plutost que pour
les reverer. Mais puisque vous nous avez donné vostre esprit,
Pere saint & tout puissant, nous avons "quelque connoissance de
vous & nous taschons de la communiquer à tous les autres; ou
plutost nous vous connoissons parceque nous vous ignorons, ' &
nous vous connoissons mesme parfaitement, parceque nous ne
voulons vous connoistre que par l'obscurité de la foy, & ne cesser
jamais de vous louer en confessant le Pere nostre Dieu, J. C. son
Fils nostre Seigneur, & le S. Esprit.

p. 176.

" particu-
larité.

SAINT ASTERE, ARCHEVESQUE D'AMASEE

DANS LE PONT,
ET DOCTEUR DE L'EGLISE.

[**L** HISTOIRE nous fournit jusqu'à six Asters
qui se sont rendus celebres en diverses manieres
dans le quatrieme siecle.] Le plus ancien de tous
est ce malheureux sophiste, qui après avoir re-
noncé J. C. durant les persecutions vers l'an 304,

Arb. de syn t. 1.
p. 287. a. d. c. alii

Hier. ville. 96.
p. 297. a.

combatit sa divinité, fut l'un des plus fameux V. les Ariens
predicateurs de l'Arianisme, ' & eut neanmoins la temerité de
vouloir se rendre interprete de plusieurs livres sacrez.

[Le temps de sa chute,] & ce qu'on remarque qu'elle osta aux Ariens la hardiesse de l'élever à l'état ecclésiastique, [nous le font distinguer] d'Astere aussi sophiste & Arieti, mais Eveſque, *Ath. de ſyn. p. 227 c. d. Socr. l. 1. c. 16 p. 72. Theod. v. Pat. c. 2. p. 23 c. d.*
 Ibid. § 118. "que Dieu tua à Cyr [vers 372,] par la priere de S Julien Sabbas, *Ath. de ſyn. p. 221 c. Socr. l. 2. c. 40. p. 152. b. c.*
 Ibid. § 23, 22. comme nous l'apprenons de Theodoret. ["C'est apparemment cet] Astere qui aſſiſta au Concile de Seleucie en 359, dans le parti des Acaciens, & qui y fut ſeparé de la communion par les Semiariens juſqu'à ce qu'il ſe fuſt purgé de divers crimes dont il eſtoit accuſé. Son ſiege n'y eſt point marqué.

[On pourroit peut-eſtre croire que ce ſecond Astere Eveſque, eſt] celui de Scythople que Saint Jerome met au nombre des ſavans [de ſon temps] qui faiſoient paroître dans leurs écrits beaucoup de connoiſſance des lettres divines & humaines. [Car Theodoret ne dit pas clairement que celui qui mourut à Cyr vers 372, en fuſt Eveſque: Neanmoins ſi S. Jerome a voulu dire qu'Astere de Scythople eſtoit Eveſque de Scythople, comme je ne croy pas qu'on en puiſſe douter, "c'eſtoit apparemment un Catholique fait Eveſque du temps de Jovien pour oppoſer à Philippe qui tenoit le meſme ſiege pour les Ariens. Ainſi] Saturnin de Scythople qui aſſiſta en 381, au Concile œcumenique, [aura ſuccédé à Astere.] Cet Astere de Scythople a fait un commentaire grec ſur les pſeaumes. *Hier. ep. 84. p. 377. b. Conc. t. 2. p. 955. c. Aug. ep. 11 c. 6. p. 22. 2. a.*

[Il y a un quatrième Astere, plus ancien que les deux derniers ; c'eſt le ſaint Conſeſſeur & Eveſque de Petra en Arabie, "qui ayant quitté les Orientaux en 347, pour ſe joindre au Concile de Sardique & à S. Athanaſe, fut banni auſſi-toſt après par Conſtance en la haute Libye. En 362 "il ſe trouva au ſaint Concile d'Alexandrie ; & il fut meſme député pour en procurer l'exécution : Mais il ſemble qu'il ſoit mort auſſi toſt.]

Theodoret nous ſait connoiſtre un cinquieme Astere, diſciple de S. Julien Sabbas en Meſopotamie, " & depuis Abbé d'un monaſtere qu'il avoit fondé près du bourg de Gindare dans le territoire d'Antioche, où il eut pluſieurs diſciples, & entre autres Acace ſi long-temps Eveſque de Berée : Il alla avec cet Acace perſuader à Saint Julien de venir à Antioche [vers 372,] lors que Valens y perſécutoit l'Egliſe. Theodoret rapporte "plus au long l'hiſtoire de cet Astere & luy donne beaucoup d'eloges (mais il ne dit point qu'il ait eſté fait Eveſque, ce qu'il n'a pas accoutumé d'oublier. *Theod. v. Pat. c. 2. p. 776. d. # p. 777. c. d. p. 780. 81. p. 776-778.*

Enfin nous avons encore un ſixieme Astere diſtingué du premier & par le temps, & par ſa ſoy, & par ſon epiſcopat, du ſecond

Conc. B. t. 5. 616.
 f Phot. 271. p.
 2489.
 A. B. n. p. 237.
 238.
 Conc. B. t. 5. p.
 611. c. f. 619.
 a p. 619. f.

aussi par le temps & par sa foy ; du troisieme par le pays ; du quatrieme par le pays & par le temps, & du cinquieme aussi par le pays, & encore par l'episcopat.] C'est celui que le lettieme Concile œcumenique & Photius appellent le bienheureux Astere Eveque d'Amasée; que le Pape Adrien II. assuroit estre estimé saint dans tout l'Orient; que le VII. Concile considera comme un des Peres de la tradition ecclesiastique; & que Theodore de Catane qualifia dans le mesme Concile de bienheureux & *Supplément* divin docteur, qui comme un astre eclatant portoit la lumiere dans tous les cœurs.

Afl. or. 3. p. 562.
 or. 4. p. 764.

Phot. e. 371. p.
 1500.

p. 591.

Afl. or. 1. p. 66. c.

Geo. sac. p. 258.
 p. 314.
 Conc. B. t. 3. p.
 665. 2. d.

Cotel g. 1. 3. p.
 5164.

Ser. 1. 7. c. 3. p.
 7064. b.

[Nous en avons encore divers écrits.] où l'on voit que la persecution de Julien estoit arrivée de son temps; & qu'il vivoit encore l'année d'après le Consular d'Eutrope, [c'est à dire en l'an 400.] Cet amateur de la vertu eut pour maitre un esclave Scythe [ou Got,] lequel ayant esté acheté par un Syrien bourgeois d'Antioche qui monroit la grammaire à des enfans, apprit le grec fort promptement estant encore tout jeune. Son maitre [voyant qu'il avoit beaucoup d'esprit] luy fit apprendre les belles lettres; & il réussit tellement dans les études, & excella si fort en diverses sciences, qu'il devint celebre parmi les Grecs & parmi les Romains, ayant mesme enseigné les loix, [apparemment à Beryte où estoit l'ecole du droit Romain pour l'Orient.] Saint Astere ne marquoit point où il avoit étudié sous luy, ni ce qu'il luy avoit appris. [L'eloquence qui paroist dans ses écrits ne nous permet pas de douter qu'il n'en eust étudié les regles avec grand soin.] Il témoigne assez clairement qu'il avoit fréquenté le bareau.

'Amasée dont il fut Eveque estoit metropole d'une province particuliere appellée l'Helenopont, & mesme quelquefois l'Amasée ou le Pont d'Amasée, comme elle est nommée dans les souscriptions du second Concile œcumenique; [ce qui nous assure que c'estoit dès l'an 381, une province particuliere dont Amasée estoit metropole.] S. Astere en peut avoir esté Eveque après Eulale, [que l'histoire lotie d'une moderation extraordinaire.] Cet Eulale avoit esté chassé de son siege par la persecution de Valens, & on luy avoit substitué un Arien, qui ne put jamais trouver 50 personnes pour le reconnoistre. Après la mort de Valens [en 378,] les Orthodoxes furent rappelez & rétablis en la possession de leurs Eglises. Eulale revint en mesme temps à Amasée: Mais l'amour qu'il avoit pour l'unité de l'Eglise, luy fit proposer à l'Arien [que s'il vouloit embrasser la foy Catholique,]

lique,] il consentiroit volontiers qu'il demeurast Evêque, & qu'ils gouvernassent leur Eglise tous deux ensemble. L'Arien rejetta cette proposition ; & peu de temps après, le petit nombre de ceux qui le suivoient, l'abandonna & se réunit aux autres. [Le temps nous fait juger assez probablement que S. Astere fut le successeur de cet Eulale.]

On cite des écrits de S. Astere, [que nous avons perdus,] que ce Saint vécut jusqu'à une extreme vieillesse. Il estoit mort néanmoins avant l'an 431, auquel Pallade d'Amasée dans l'Helenpont[ou l'Helenopont,] qui pouvoit estre son successeur, assista au Concile d'Ephese. [Nous ne savons aucune de ses actions, & il ne nous reste rien à dire que sur les écrits que nous avons de luy. Ce sont tous des discours & des homelies preschées devant le peuple, dont le style quoiqu'Asiatique & un peu trop abondant, ne laisse pas d'estre agreable. Il y a des mots extraordinaires, mais autant de l'ancien grec que du barbare. Il y a quelques discours qui paroissent plus foibles & plus languissans que d'autres ; mais avec tout cela, il me semble qu'on peut toujours juger qu'ils sont tous du mesme auteur.] Un ancien a dit qu'il suivoit toujours dans ses écrits les maximes de la foy orthodoxe ; qu'il y estoit tout occupé à instruire son troupeau ; qu'il y travailloit à inspirer les vertus, & qu'il y paroissoit comme un vaisseau rempli de toute la sainteté qui le pouvoit rendre agreable à Dieu.

[Le P. Combes a ramassé tout ce qu'il a trouvé de ce Saint, dans le premier tome qu'il a fait pour servir comme d'appendix à la Bibliotheque des Peres. La premiere homelie est sur le mauvais riche & sur Lazare. Elle est citée dans le VII. Concile, à cause de] ce qui y est dit, que nous devons prendre J. C. dans nostre ame & non pas sur nos habits, comme faisoient ceux qui vouloient allier une fausse devotion avec le luxe & la vanité du monde. Les Iconoclastes voulurent abuser de ce passage contre l'honneur que l'Eglise rendoit aux images de J. C. & on fut obligé de l'expliquer dans le Concile. * Nicephore Patriarche de Constantinople a fait encore la mesme chose. ^b Il semble que le Concile l'ait lu autrement que nous : [Neanmoins je croirois que les paroles qui sont de plus dans le Concile, ont esté ajoutées comme explication & non comme partie du texte.] Je ne sçay s'il ne manque point quelque chose à la fin de ce premier discours.

'Le second est sur un endroit de l'Evangile qu'on avoit lu, où

Hist. Eccl. Tom. X.

F ff

Aff. n. p. 171. a.
Concl. g. l. 2. p.
515. a.

Conc. B. 2. 2. p.
232. b.

Aff. n. p. 281. b.

or. 1. p. 5 c. d.

p. 268. 2. b.

Conc. B. 7. p.

780. 781. c. d.

a Aff. n. p. 162.

180.

b p. 239. 240.

or. 2. p. 27. c.

il est parlé du fermier à qui son maître demande conte. [Il explique admirablement de quelle manière on doit considérer les biens de la terre, & comment on en doit user.] La troisième homélie intitulée contre l'avarice, est faite dans une grande assemblée de peuple, qui s'étoit amassé de tous costez pour célébrer la feste de quelques Martyrs ; & comme il s'y faisoit aussi une foire, il en prend sujet de continuer la manière de l'avarice, qu'il avoit commencée le jour de devant, & qu'il avoit remise à celui là, auquel outre plusieurs autres choses^a on avoit aussi lu l'Evangile du mauvais riche, ^b il y repete des choses qu'il avoit déjà dites dans sa première homélie. C'est dans cette troisième qu'il témoigne avoir vu la persécution de Julien, & il dit que plusieurs de ceux que leur amour pour les choses de la terre avoit fait tomber en ce temps là, vivoient encore lorsqu'il parloit, exposez aux moqueries & à l'averfion de tout le monde.

La quatrième homélie est prêchée l'année d'après le Consulat de l'eunuque Eutrope, [c'est à dire l'an 400,] en un jour de feste precedé par une autre feste, c'est à dire en un dimanche precedé par le samedi [qui estoit aussi feste parmi les Grecs.] Et en effet, elle fut prêchée le premier jour de l'an, [qui en 400 tomboit le dimanche.] Il y avoit eu dans ces mêmes jours deux solennitez seculieres & profanes à cause de la nouvelle année ; le titre appelle cela la feste des Calandes. C'est contre les desordres de ce jour que le Saint fait son discours, & il en fait une description tres agreable pour en représenter la folie ; il fait voir en même temps les crimes que l'on commettoit sous le pretexte des étrennes, & les mauvais exemples que cela donnoit aux enfans. Il s'eleve surtout avec une hardiesse surprenante contre les profusions des Consuls qui dissipent en depenses criminelles les richesses qu'ils avoient acquises par des voies encore plus criminelles.

C'est sur ce sujet qu'il rapporte la fin malheureuse que divers Consuls avoient eue depuis peu par le jugement de Dieu. Il ne les nomme pas : mais il en particularise assez l'histoire pour ne pas douter que ce ne soient Rufin Consul en 392, & massacré le 27 novembre 395, * Timas General sous Theodose, Consul en 389, & banni vers 396 dans les sables de l'Oasis, † Abondance Consul en 393, & la première victime de l'ingratitude d'Eutrope, qui le fit releguer vers le même temps à Pityonte proche de la Colchide, Tarien Prefet du Pretoire dès l'an 384, & Consul en 391, depouillé de la Prefecture en 392, condamné à la mort, &

V. Arcade

† lb. 4 2.

† lb. 4 2.

† lb. 4 2.

† lb. 4 2.

V. Theodo.

† lb. 4 2.

or. 3. p. 40. a. b.

d.

p. 41. c.

b.

a p. 52. b.

d dit. p. 19. c.

p. 36. a. b. c.

or. 4. p. 76. e.

p. 65. a.

or. 5. p. 77. b. c.

or. 4. p. 68. a.

p. 65. a. b.

p. 68. a. b.

Du P. p. 352.

Al or 4 p 73.
76.

p. 76. 77.

V. Arcade
f 15, 16.

banni le 6 de decembre 392, après avoir vu decapiter en 392, son
fils Procule gouverneur de Constantinople; "Eutrope Consul en
l'an 399, & abandonné dès la même année à la volonté de ses
ennemis.

"La cinquieme homelie de S. Astere, est sur l'Evangile où les
Pharisiens demandent à J. C. s'il est permis à un homme de re-
pudier sa femme, le Saint montre que cela ne se peut, quoique
les loix le permettent, & quoique cela fust alors fort ordinaire,
il excepte le crime de l'adultere qu'il soutient estre également
défendu aux hommes & aux femmes, nonobstant l'injustice des
loix Romaines, qu'il condamne nettement [avec S. Augustin.]
"Il fit ce discours en un dimanche aussi-bien que le precedent, &
il marque les lectures qu'on avoit faites la veille le samedi. "On
peut s'étonner de ce qu'il y parle avec eloge de la femme de
Job. Neanmoins il n'y loue que l'amour qu'elle avoit pour son
mari. "Il y parle d'une autre femme qui pour ne se point separer
de son mari, obligé de s'enfuir & de se cacher, se fit couper les
cheveux, & prit un habit d'homme pour l'accompagner en qua-
lité d'esclave, & le suivit ainsi durant plusieurs années en passant
toujours d'un lieu en un autre, & de desert en desert. Il dit qu'il
l'avoit connuë.

"La sixieme est une paraphrase de l'histoire de Suzanne. Elle
est pleine de belles pensées morales. "La settieme homelie sur
l'aveugle né, est une de celles dont Photius a fait l'extrait. Il
remarque d'abord que le Saint y donne une preuve tres-claire
de la pureté de sa foy, en reconnoissant la divinité du Fils egal
& coeternel au Pere; ce qui fait, dit il, qu'on ne peut pas soup-
çonner que cette piece ni celles que la ressemblance des carac-
teres fait voir estre du même auteur, soient d'Astere l'Arien.
[Je ne voy pas neanmoins que l'egalité du Fils y soit positive-
ment.] "Photius y remarque surtout la description de l'œil com-
me une fort belle piece. "Le Saint y dit de luy même que quel-
que mauvais serviteur qu'il fust du reste, au moins il n'oubloit
pas qu'il appartenait à J. C. & qu'il estoit obligé de s'élever
pour son maître contre ceux qui luy faisoient injure.

"La huitieme homelie prononcée le jour de la feste de Saint
Pierre & de S. Paul, est un eloge qu'il fait séparément de ces
deux Apostres, en prenant une partie de leurs actions selon la
suite de leur vie. "Il dit en peu de mots de fort belles choses sur
le devoir des Prelats, au nombre desquels il se met. "On y voit
son humilité lorsqu'il dit que les grands dons du Saint Esprit ne

font que pour les grands hommes, que pour luy il est indigne de les recevoir, & d'estre enrichi de ces grandes graces nécessaires pour faire un éloge des Apostres qui ne fust pas tout à fait au-dessous d'eux; qu'il ne laisse pas d'en parler, dans l'esperance que la pauvreté sera soutenuë par l'affection de ses auditeurs, & par la confiance qu'il a au secours des Apostres mesmes. Il y appelle J. C. l'homme du Seigneur, comme beaucoup, dit-il, font bien aisés de le nommer; il y parle contre les Ariens & les Eunomiens.

*homines
Dominicus*

La neuvieme est une excellente description du martyr de S. Phocas jardinier de Synope dans le Pont. Il la prononça près de Synope, [dont Amasée n'est pas loin,] en un lieu où il y avoit des reliques de S. Phocas, & où pour ce sujet on en faisoit ce jour là la feste. Baronius dit que cette belle homelie est citée dans le VII. Concile. [Je n'en ay pu trouver l'endroit. Il y a de fort belles choses dans ce discours sur l'honneur des Saints & des reliques.

Mais il y en a encore davantage dans le dixieme intitulé Sur les Martyrs, & prononcé en une feste de quelques Martyrs qui ne sont pas nommez. [Il est presque tout entier sur le respect qu'on doit aux Martyrs, sur la confiance en leur intercession, & sur la veneration de leurs reliques. Il y a des choses tres remarquables.] Saint Astore y combat sur ce sujet les payens & les Eunomiens, remarquant [avec S. Jerome] que ces derniers ne vouloient pas seulement entrer dans les lieux où estoient les tombeaux des Saints. Il dit que ces heretiques troublent alors l'Eglise, & il les appelle des Juifs d'un nouvel établissement; [comme voulant marquer leur nouveauté.] Il parle des sacrifices de Cerès à Eleusine comme d'une chose qui se faisoit encore; d'où l'on peut tirer que c'estoit avant l'an 396, auquel Alaric ruina ces restes infames du paganisme; comme nous l'apprenons d'Eunape mesme. [Ainsi on ne peut pas avoir égard] à ceux qui sur une raison tres faible, doutent si cette piece n'est point des siecles posterieurs.

*non
Satur.*

*V. Arcade
17.*

Nous pouvons conter pour l'onzieme homelie de S. Astore; la description qu'il fait du martyr de S.^{te} Euphemie sur un tableau qu'il en avoit vu dans l'église de cette Sainte [à Calcedoine. Je ne voudrois pas dire néanmoins que ce fust un discours prêché au peuple: Car nous n'en avons point de preuve; & il y a peut-estre autant d'apparence que c'est une espee de declaration pour s'exercer & se divertir à quelque chose d'utile, &

*a.
P. 141. b. c.*

e. 145. a. b.

*a. b.
or. 9 p. 173 a.
p. 177. d.
d. 172. o.
Bar. 5. m. 12.*

*Ast. or. 10 p.
24. a.*

*P. 191. d.
p. 198. b. 10 f. a.*

*p. 105. e.
p. 190. a.
p. 193. b. c.*

*Eun. c. 5. p. 74.
75.*

Du P. p. 158.

*Ast. or. 11 p. 108.
a. d.*

probablement avant que d'estre élevé à l'episcopat,] 'puisqu'il b.e.
s'amusoit encore à se rompre la teste à lire l'oraison de Demof-
thene contre Eschine. [Cette piece a esté fort celebre dans
l'Eglise, qui a cru s'en pouvoir servir utilement pour montrer
combien l'usage des images des Saints estoit ancien & legitime.
'Elle fut luë deux fois dans le VII. Concile, dans la quatrième &
dans la sixieme action. *Nicephore la marque aussi, b Photius en
parle comme d'une piece fort bien faite, & qu'on ne pouvoit
douter estre d'un auteur Catholique, à cause du raport qu'elle a
avec la description de l'œil qui est dans l'oraison sur l'aveugle
né. [Ainsi je ne sçay pourquoi] quelques uns pretendent qu'elle
n'est point du style de S. Astere d'Amasée.

Conc. II. 3. p.
616. ff. 681. a.
* Afl. n. p. 277 b.
b Phot. c. 271. p.
1501. 1502.

Du P. p. 258.

'Le douzieme discours est l'elogé de S. Estienne fait le jour de
sa feste, le lendemain de la Theophanie & de la naissance de
N. S. 'Photius en a extrait divers passages, entre autres la belle
explication que S. Astere donne à la priere de Saint Estienne
pour ses ennemis, & l'endroit où il se declare formellement
contre les Sabelliens, & suffisamment contre les Ariens, c Saint
Astere y remarque que J. C. s'apparut comme homme à Saint
Estienne & non pas à Saint Paul. Et il dit la mesme chose dans
l'elogé de S. Pierre & de Saint Paul. 'Il y a du raport entre ce
discours & celui de S. Gregoire de Nyffe sur le mesme sujet,

Afl. or. 12. p. 288
a. b.
p. 296. a. b. c.
Phot. c. 271. p.
1492.
Phot. p. 1492 d
Afl. p. 297. 300.
c Afl. or. 12 p.
297. b.
or. 6. p. 152. d. e.
Nyffe de St. t. 3. p.
314.

V. S. Gr. de
Nyfnote 16

Afl. n. p. 299. d. e.

Ibid, f. 17.

tant au commencement qu'en quelques autres endroits. 'Il pa-
roît qu'on l'a autrefois attribué à S. Procle; & on avoit déjà
remarqué qu'il n'en a pas le style: Mais l'autorité de Photius a
fait dire absolument au P. Combefis qu'il estoit de S. Astere. 'Il
pouvoit dire la mesme chose du discours sur la penitence, & de
celui pour le commencement des jeûnes qui sont dans Saint
Gregoire de Nyffe, puisque J' Photius dans les extraits qu'il en
fait les attribue à S. Astere: [Et il semble par consequent que ce-
lui de la liberalité & de l'amour envers les pauvres qui precede
celui du jeûne dans S. Gregoire de Nyffe, & celui contre les
fornicateurs qui le suit, peuvent estre encore de Saint Astere :
Car ces trois pieces ont assez de raport & de liaison entre elles.]

Phot. c. 272. p.
1489. 1501.

'M. Cotelier nous a donné sept discours sur les pseaumes 5, 6, & 7, sous le nom de S. Astere d'Amasée. Il se fonde pour les lui at-
tribuer, sur la conformité qu'ils ont avec les autres pour le style
& pour la doctrine, & sur l'autorité des Chaines, où les pseaumes
sont expliqués par divers passages des Peres grecs. [Je voudrois
qu'il eust marqué si ces Chaines nomment expressement S. Astere
d'Amasée,] puisque nous avons vu qu'Astere de Scythople a com-

Cotel. g. t. 1. p. 3.
p. 365. c.

Du P. p. 262.

SAINT ASTERE.

414

menté les psaumes. Neanmoins ces discours paroissent moins estre des commentaires que des sermons preschez en differens temps, puisqu'on y trouve quelquefois des endroits fort semblables les uns aux autres.] Le titre du cinquieme porte qu'il a esté presché le lundi de la grande semaine, [qui en cet endroit doit marquer celle de l'Ascension,] puisqu'on voit par le texte qu'on estoit alors dans la joie de la Resurrection. Dans le manuscrit dont M. Cotelier a tiré ces sept discours, ils sont precedez d'un autre sur le psaume 4 qu'il n'a pas donné, parcequ'il est déjà imprimé parmi les œuvres qui portent à faux le nom de S. Chrysostome dans l'édition de Savilius. M. Cotelier dit qu'une Chaine sur les psaumes attribué aussi ce discours à S. Astere.

le 2402, de la bibliothèque du Roy.

1.

[Outre ces 21 ou 23 homelies ou discours, ou ces 14 seulement, si nous ne voulons conter que ceux qui sont plus assurément de S. Astere, Photius nous a conservé les titres & les extraits de six autres qui sont un discours sur l'homme qui descendoit de Jerusalem à Jerico, un sur la parabole du Pharisien & du Publicain, un sur Zachée, un sur l'enfant prodigue, un sur le serviteur du Centenier guéri par J. C. & c'est là qu'il parloit de cet esclave Got qui avoit esté son maître; & un sur Jaire & sur l'Hemorrhôile, où il parloit de la statue de J. C. que l'Hemorrhôile avoit fait dresser à Paneade, & qui y estoit demeurée jusques à ce que Maximin, dit-il, qui regna devant Constantin, la fit ôster de là. [Les autres néanmoins écrivent qu'elle y demeura jusques au temps de Julien l'apostat.] Saint Nicéphore Patriarche de Constantinople cite cet endroit sur l'Hemorrhôile, pour opposer à l'abus que les Iconoclastes vouloient faire de l'homelie du Saint sur le mauvais riche. Il dit mesme qu'il ne sçait pas si ces deux pieces sont d'un mesme Astere; [mais il n'allègue aucune raison de son doute.]

V. la persecution de Julien [17] note 15.

Le Typique de S. Sabas marque que le 26 d'avril, qui est la feste de S. Basile, on lisoit son éloge fait par Astere Evêque d'Amasée [l'un de ses successeurs.] On attribué à S. Astere une homelie sur les trois tentations de J. C. qui est aussi dans Saint Chrysostome. Mais nous sommes allurez par Mercator qu'elle est de Nestorius. Les plus habiles estiment beaucoup le style de S. Astere, la pureté de sa morale, & ses reflexions justes & solides. Son style est simple, mais relevé par beaucoup de beautez & naturelles.

V.S. Cyrille d'Alex 1135.

Cotel p.40.c.

P41.a.

p.316.

Phot. c. 271. p.

2492.

a p. 1493.

p. 1494.

b p. 1497.

c p. 1500.

p. 1505.

p. 1508.

Afl. n. p. 173.

276/277.c.d.

Cotel. g. 2. p.

515. b.

Merc. t. 1. p. 831.

Du Pin, p. 262.

Du P. r. 1. p. 389.

247/248.

a. Elle n'est pas dans l'édition de Paris.



SAINT MARCEL,

EVESQUE DE PARIS.



QUOIQUE Saint Germain Evêque de Paris paroisse avec beaucoup plus d'éclat dans l'histoire de l'Eglise que S. Marcel; que durant sa vie & après sa mort, il ait esté illustre par un nombre presque infini de miracles; que ses reliques & son nom soient demeurez en une celebre abbaye de Benedictins, ce qu'on sçait ne contribuer pas peu à rendre la veneration d'un Saint celebre parmi le peuple; néanmoins celle de Saint Marcel s'est trouvée si profondément gravée dans l'Eglise de Paris, que ni le long espace du temps, ni la célébrité de ses successeurs, n'a pu empêcher que le respect que cette Eglise a pour luy, ne surpassé celui qu'elle a pour tous les autres, & qu'elle ne le considère comme son protecteur & son premier patron après S. Denys.]

Le temps où il a vécu ne se trouve marqué nullepart; * mais DuBois, p. 47. e. Gall. chr. t. 1. p. 403. i. c. d. Conc. t. 1. p. 570. 2. c. puisqu'on ne conte que deux Evêques Paul & Prudence entre luy & Victorin, qu'on pretend avoir député au Concile de Cologne en l'an 346, & avoir assisté à celui de Sardique en l'an 347; & qu'on en trouve cinq entre luy & Heracle qui signa le Concile d'Orleans en l'an 511, ¹ il y a beaucoup d'apparence qu'il vivoit à la fin du IV. siècle comme Saint Martin. ² On trouve qu'il a ordonné Saint Euverte d'Orleans, [qui pouvoit estre Evêque "dés l'an 374.] mais on ne le trouve que dans une piece qui ne peut faire d'autorité, comme on le voit par cet endroit mesme.

V. S. Just.
de Lion.

[Nous n'avons rien de plus ancien de luy] que sa vie écrite par l'ordre de Saint Germain, [qui succéda à sa dignité l'an 355.] Sur. 1. nov. p. 4. 11.

Elle ne paroît composée que sur ce qui s'estoit conservé de luy dans la memoire des peuples. [Mais si l'espace de 50 ans ou environ qui s'estoient écoulés depuis sa mort, fait qu'on ne pourroit pas alleguer cette histoire dans des points contestez, il ne nous doit pas empêcher de recevoir avec respect ce que Saint Germain a cru meriter la peine d'estre écrit & digne de passer à la posterité. Sa benediction nous le doit rendre venerable, &

nous devons luy avoir obligation d'une chose qu'il a cru importante à l'honneur de l'Eglise dont Dieu luy avoit confié le soin)

Gr. T. gl. C. c. 89
p. 506.

C'est cette histoire que cite S. Gregoire de Tours; [& ainsi elle merite au moins la croyance qu'on donne à ce que ce Saint écrit des temps encore plus anciens que celui de S. Marcel, dans lesquels on ne fait point de difficulté de le croire, à moins qu'on n'en soit empêché par quelque autorité plus considerable que la sienne.] Elle est écrite par un Fortunat qui paroist n'avoir point esté Gaulois, & qui dans le titre est qualifié Eve sque. * Baro-
nious l'attribué à Venance Fortunat depuis Eve sque de Poitiers.

Sax. r. nov. p. 4.
§ 1. 2.
* Bar. 3. 2. § 98.

DuBois, p. 462.

[Mais les monumens de l'Eglise de Paris nous apprennent que c'estoit un autre Fortunat un peu plus ancien, natif de Verceil, Eve sque en Italie, mais qui s'estoit retiré en France, & qui est honoré par l'Eglise le 5 de may & le 18 de juin. Nous en parlerions plus amplement si nous ne l'avions fait dans un autre endroit. Il mourut avant S. Germain avec lequel il estoit fort uni, ce qui convient fort bien avec le respect & la deference qu'il témoigne pour luy dans sa preface. Nous ne rapporterons point le detail de ce que contient cette vie, parceque ce ne sont presque que des miracles connus de tout le monde; & nous nous contenterons d'en tirer un abrégé de la vie du Saint.]

M. r. Castel-
lan.

V. S. Hilai-
re de Poi-
tiers note 1.

Sax. 3. nov. p. 9.
§ 1.

§ 2.

'Saint Marcel estoit né à Paris mesme, d'une famille mediocre, Après avoir esté élevé dès l'enfance dans une grande pieté, dans la pureté, & dans le jeûne, il fut fait Lecteur: Ce fut dans ce temps là qu'un ferrurier le contraignit de prendre une barre de fer toute rouge de feu, & de luy en dire le poids, ce qu'il fit aussi tost sans se bruler. On attribue ce miracle à sa grande pureté: [Mais on ne dit point pourquoi le ferrurier luy fit un commandement si deraisonnable.]

§ 1. 3.

'Comme il s'estoit fort bien acquité de l'office de Lecteur, il fut élevé au soudiaconat, qu'il exerça sous l'Eve sque Prudence, [dont le tombeau se voit aujourd'hui dans l'Eglise basse de S. Geneviève: mais il faut qu'on l'y ait apporté d'autre part, ou qu'il y eust déjà un cimetiere] & quelque chapelle en cet endroit, avant qu'on y bastist l'Eglise, puisqu'elle n'a esté bastie que par Clovis, [long-temps après la mort de Prudence.]

Gall. chr. t. 1. p.
403. 1. 4.

Sax. 1. nov. p. 5.
§ 3.

'Il est marqué que S. Marcel, donnant à laver à Prudence le jour de l'Epiphanie, selon la fonction de son ministère, l'eau qu'il avoit puisée dans la Seine se trouva changée en vin. [C'est encore aujourd'hui la coutume de l'Eglise de Paris, que le Sou-

1, M. r. le Maître la reçoit comme bonne.

diacre

&c.
chifma.

&c.

diacre donne à laver au celebrant : mais on le faisoit alors plutôt qu'aujourd'hui,] puisqu' on mit de ce vin dans le calice pour consacrer. Une autre fois que le Saint faisoit encore la même fonction, l'eau qu'il versoit se trouva changée en baume. Il rendit la parole à son Evêque qui l'avoit perdue durant trois jours, pour avoir fait fouetter un enfant [Lecteur,] par jalousie de ce que le peuple aimoit à l'entendre chanter.

Prudence étant mort, S. Marcel fut fait Evêque en sa place; & après avoir mérité l'épiscopat par ses vertus précédentes, [il mérita la grace de s'en bien acquitter,] en le regardant non comme un honneur, mais comme un poids & une charge. [On peut être surpris] de ce qu'il donna sitôt la communion à un pecheur que Dieu avoit condamné luy même publiquement, en l'arrestant lorsqu'il s'approchoit pour la recevoir. [Mais l'esprit de Dieu dont il étoit plein, luy fit sans doute juger que ce miracle avoit entièrement changé le cœur de ce pecheur, & que la confusion publique qu'il avoit reçue, luy tenoit lieu d'une grande satisfaction & à l'égard de Dieu, & à l'égard de l'Eglise.]

&c.

Le miracle celebre par lequel il chassa un grand serpent d'auprès de la ville, a été remarqué par S. Gregoire de Tours. C'est la dernière chose qu'on sache de luy jusques à sa mort, qui arriva le premier jour de novembre. Usuard & d'autres martyrologes marquent sa feste en ce même jour. [Mais l'Eglise de Paris la transfère aujourd'hui au 3, à cause de la Toussaints, & de la Commemoration des morts. Elle a fait son octave jusqu'à la fin du dernier siècle au lieu de celle de la Toussaints, & elle la terminoit au 8 de novembre, comme si sa feste eust encore été le premier.]

in vice civi-
tatis.

NOTE

Il fut enterré dans un village auprès de la ville, où étoit l'église qu'on appelloit communément l'ancienne église : ce qui donne grand lieu de croire qu'elle avoit autrefois été la cathédrale du diocèse. Et en effet c'est encore la croyance commune du peuple, que l'église collegiale de S. Marcel qui donne le nom à un des fobourgs de Paris, a été autrefois le siège épiscopal. Le poëme de Fortunat cité par M^r de Launoy, prouve fort bien que l'église cathédrale soit à Paris, [soit en d'autres lieux,] étoit quelquefois hors de la ville. S. Gregoire de Tours rapporte comment Ragnemode alors Prestre & depuis Evêque de Paris [après Saint Germain,] fut guéri d'une fièvre quarte en priant au tombeau de S. Marcel [Long-temps depuis] un Prestre du diocèse de Beauvais ayant été empoisonné, fut guéri en

Hist. Eccl. Tom. X.

G g g

Galliehr p.403.
1 d.
Sur. 1. nov. p. 6.
16.

Gr. T. gl. C. c.
c. 50 p. 506.

Sur. 1. nov. 3 17.
p. 6.

Gr. T. gl. C. c. 89.
p. 506.
c. 103. p. 128.
c. Laun. bal. c. 1.
p. 472 22.

p. 47.

Gr. T. gl. C. c. 89
p. 506.

avallant de la poudre du tombeau ou de l'autel de S. Marcel.

Le breviaire de Paris porte que l'église de Saint Marcel qui avoit premierement esté dédiée sous le nom de Saint Clement Pape; fut rebastie sous Charlemagne, & qu'on y fonda alors un Chapitre: mais que le corps de Saint Marcel en fut osté sous Philippe Auguste, & transporté par Eudes de Suilly, qui estoit alors Evêque de Paris, dans la nouvelle église de Nostre-Dame où il est encore aujourd'hui. On fait la feste de cette translation le 26 de juillet.

A G A T H O N, SOLITAIRE ET ABBÉ E N E G Y P T E.

Vlt Pl. j.c.21.
p.499.1.

16c 2.55 p.649.
1.



E nom d'Agthon est tres celebre entre les solitaires d'Egypte,] &c il est appelé l'un des grands Peres; [mais il est difficile de determiner le temps & le lieu où il a vécu. Il n'est pas des premiers habitans des-deserts:] Car on raporte que quelques anciens parlant de luy en Egypte

à l'Abbé Elie, & disant que c'estoit un bon solitaire, Elie repondit: Il est bon pour son temps. Les autres le presserent, & luy dirent: mais en comparaison des anciens? Il repondit: Je vous ay déjà dit qu'il estoit bon pour son temps: mais pour les anciens, j'en ay vu un en Sceté, [c'estoit peut-estre S. Bésarion,] qui pouvoit faire arrester le soleil, comme Josué. Ces solitaires furent étonnez d'entendre parler d'une vertu si éminente, & ils en glorifierent Dieu. [Il semble néanmoins qu'Agathon soit assez ancien, puisque nous verrons que] s'entretenant avec un Macaire, il luy parle comme à un homme ou égal, ou mesme inferieur à luy. [Or nous ne connoissons point de Macaire plus jeune que celui] qui s'estoit retiré dans la solitude vers l'an 364, [après avoir tué par malheur un de ses compagnons.] Ainsi il semble qu'on peut mettre dès ce temps là au moins la retraite d'Agathon.] On voit encore que deux de ses disciples, Alexandre [& Zoile,] passerent ensuite, [& sans doute lorsqu'il fut mort]

1.5.c.10. § 8. p.
596.2.

L'au f. 2. p.
186.

Cotel g. t. 2. p.
380. b.

V. S. Macaire
d'Egypte
1e § 1.

V. S. Arfene sous la discipline de S. Arfene, [qui se retira à Sceté vers l'an 390.
f. 1. Ils vivoient encore tous deux en l'an 445 au moins.

On peut objecter que] Pemen s'entretenant une fois avec Vit. P. l. y. c. 15. 40. p. 625. l. 2. d'autres, & parlant d'Agathon, le qualifia Abbé, de quoy les autres s'étonnerent, parcequ'il estoit encore jeune; & Pemen répondit, que la bouche d'Agathon luy avoit acquis ce titre. [Il paroist donc qu'il estoit plus jeune que Pemen: Et puisque Saint Pemen si celebre entre les solitaires n'est pas mort avant l'an 451, il seroit bien difficile qu'il se fust retiré dans le desert avant 364. Mais on voit sur l'histoire de ce Saint, qu'avant luy il y en avoit eu un autre plus ancien, & disciple de S. Antoine.

V. S. Pemen.

Pour le lieu où Agathon a demeuré,] il est dit qu'y ayant eu e. 10. f. 12. p. 597. l. assemblée en Sceté pour quelque affaire, lorsque la chose fut terminée, Agathon y vint & se plaignit qu'elle avoit esté mal jugée; d'où l'on peut tirer qu'il demouroit en Sceté ou peu loin de là. Mais il peut bien avoir encore demeuré autrepars;] car il paroist qu'il changeoit aisément de lieu. Cotel. g. t. 1. p. 375. a.

[Il semble qu'il ait commencé à combattre sous la discipline de l'obeissance.] Car un frere luy dit un jour qu'il avoit receu Vit. P. l. 5. c. 7. f. 2. p. 514. 2. ordre d'aller en un lieu où il craignoit quelque guerre & quelque tentation fâcheuse, & qu'ainsi il se trouvoit embarassé, parcequ'il vouloit d'un costé accomplir l'ordre qu'on luy avoit donné, & qu'il craignoit de l'autre la tentation. Agathon luy répondit par son exemple, & luy dit: Agathon s'est trouvé dans cet état: il obeissoit à ce qu'on luy avoit dit, & il surmontoit la guerre qu'on luy faisoit. Néanmoins selon d'autres il répondit; Cotel. g. t. 1. p. 377. a. Si c'estoit à moy, j'obeirois, & je surmonterois la tentation; [comme on a lieu de l'esperer de la grace de celui qui benit l'obeissance.]

Il estoit fort sage & fort éclairé pour juger des choses, infatigable dans les travaux du corps, fort sobre dans le manger, fort modeste dans ses habits. Il gardoit néanmoins une sage moderation & pour le travail & pour tout le reste, & agissoit en tout avec beaucoup de discretion: de sorte qu'on ne pouvoit jamais dire par exemple que ses habits fussent ni trop bons ni trop méchans. Vit. P. l. 3. c. 75. p. 512. a.

[Aussi ce n'estoit pas en cela qu'il mettoit principalement la vertu.] Et comme on luy demandoit un jour quel estoit le plus considerable devant Dieu, ou le travail exterieur & corporel, ou le soin de veiller interieurement sur nous mesmes; il répondit: L'homme ressemble à un arbre, dont les feuilles se rapor-

dans sa cellule. 'On raporte encore qu'en une semblable occasion, ayant rencontré sur le chemin un estropié qui le pria de le porter à la ville, 'il le fit avec joie. Quand il avoit vendu quelque chose, l'estropié le prioit de luy acheter tantost un gasteau, tantost quelque autre chose dont il disoit avoir besoin, & il le faisoit aussi-tost. Enfin lorsqu'il fut prest de s'en retourner, l'estropié l'ayant prié de le reporter où il l'avoit pris; il luy dit quand il y fut: Vous estes beni de Dieu, Agathon, dans le ciel & sur la terre; & aussi-tost il disparut, laissant à juger que c'estoit un Ange de Dieu envoyé pour éprouver sa vertu.

[On voit par ces deux evenemens combien] 'il estoit rempli de l'amour de Dieu [& du prochain.] Et ce qui faisoit qu'il ne s'épargnoit jamais quand il estoit question de rendre service aux autres. Quand il falloit passer l'eau, il estoit le premier à prendre la rame. S'il venoit quelqu'un le voir, après avoir fait la priere, il se hastoit de dresser luy mesme la table. 'Enfin on assure que sa charité alloit jusques à souhaiter de pouvoir changer de corps avec un lepreux. 'On donne encore pour une marque de sa charité, que quand quelqu'un témoignoit estimer quelque chose de ce qu'il avoit, il la luy donnoit aussi-tost, & ne le laissoit point aller qu'il ne l'emportast.

[C'estoit également un effet & de sa charité & du detachement où il estoit de toutes sortes de choses.] 'Il disoit souvent à un de ses disciples: N'ayez jamais rien que vous ayez peine à donner à un autre s'il vous le demande; de peur que ce ne vous soit une occasion de violer ce commandement de Dieu: Donnez à celui qui vous demande, & ne rejetez pas celui qui veut emprunter de vous.

'Il changeoit souvent de lieu sans emporter avec luy ni meubles ni provisions. 'Il avoit travaillé long-temps avec ses disciples à bastir une cellule. Après l'avoir enfin achevée; dès la premiere semaine qu'il y demeura, il s'apperceut de quelque chose qui ne luy plut pas, & en mesme temps il dit à ses disciples: Levez vous, sortons d'ici, ses disciples fort étonnez luy dirent: Si vous aviez la volonté de sortir d'ici, pourquoi avons nous pris tant de peine & employé tant de temps à bastir cette cellule. Ceux qui nous verront en seront scandalizez, & ils ne manqueront pas de dire: Les voilà qui s'en vont encore, & qui ne sauroient durer nullepart. Comme il les vit si abatus; il leur dit: S'il y a des gens qui se scandalisent de nous voir sortir, d'autres en seront edifiez, & diront que nous sommes heureux d'abandonner nostre

demeure pour l'amour de Dieu, & de mepriser tout ce que nous avons [pour le suivre.] Mais néanmoins [chacun est libre de faire ce qu'il voudra.] Pour moy je m'en vas. Ceux qui le voudront, peuvent venir avec moy. Ils se jetterent alors tous à ses piez, & prièrent de souffrir qu'ils s'en allassent avec luy.

P. 373. b.

Il citoit quelquefois l'exemple d'un solitaire si detaché de toutes choses, qu'ayant demeuré long-temps dans une cellule où il y avoit un petit lit, jamais il ne s'en apperceut que sur ce que luy en dit un autre. Voilà, disoit-il, ce que c'est que travailler à son salut & faire la guerre au demon.

P. 379. b.

Il disoit quelquefois: Si je voyois qu'une personne me portast au relâchement, ou me fust un sujet de commettre des fautes, quand ce seroit l'homme du monde que j'aimerois le plus, je m'en separerois aussitost.

P. 376. b.

[Ayant, comme nous avons dit, une tres grande charité pour les autres, il estoit bien éloigné de leur faire tort en la moindre chose.] Comme il alloit une fois par les champs avec ses disciples, l'un d'eux trouva dans le chemin une petite botte de pois chiches encore verds; & il demanda au Saint s'il vouloit bien qu'il la prist. Le vieillard le regardant comme étonné, luy demanda: Est-ce vous qui l'avez mise là? Et comme il luy eut répondu que non. Pourquoi donc, luy dit-il, voulez vous prendre ce que vous n'y avez pas mis? Un autre luy demanda la permission de demeurer avec luy, & Agathon le recut. Mais ayant vu que ce frere avoit du nitre dans ses mains, il voulut savoir d'où cela venoit, & comme ce frere luy eut dit qu'il l'avoit trouvé en venant sur le chemin; Agathon le reprit d'avoir emporté une chose qui ne luy appartenoit pas, contre le commandement de Dieu, qui nous défend de desirer le bien d'autrui & de voler. Et ne savez vous pas, ajouta t-il, que celui qui vole, devient un demon? Reportez donc ce nitre où vous l'avez pris, & après cela vous viendrez demeurer ici.

Cotel. g. t. p.
377. b.

P. 406. a.

On disoit de luy que durant trois ans il avoit eu toujours un caillou dans sa bouche pour apprendre à ne pas parler [sans nécessité.] Et c'est peut-estre cette modestie & cette retenue dans ses paroles, aussibien que la sagesse qui y paroissoit déjà, qui luy faisoit donner le titre de Pere & d'Abbé lors mesme qu'il estoit encore bien jeune.

P. 373. a.

Il disoit quelquefois qu'un moine ne doit point souffrir que sa conscience luy reproche quoy que ce soit: Et pour moy, disoit-il, lorsque j'ay esté mal avec quelqu'un, & que j'avois

» quelque chose sur le cœur, je ne me suis jamais endormi sans me
 » reconcilier avec lui ; & lorsqu'un autre avoit quelque chose
 » contre moy, je ne l'ay jamais laissé dormir sans faire tout ce qui
 » a pu dependre de moy pour l'appaiser.

» Lorsqu'il voyoit quelque chose qui le portoit à condamner P. 378. a.
 {son frere, il se disoit à luy mesme [Puisque tu trouves cela mau-
 vais, ne le fais donc pas : [Et ne songeant ainsi qu'à luy mesme,]
 il étouffoit toutes les pensées qui luy venoient [contre les autres.
 Pour ce qui est de la colere, il en estoit si éloigné,] qu'il croyoit
 que jamais un homme sujet à ce vice ne peut estre agreable à
 Dieu, quand mesme il ressusciteroit des morts.

Un jour qu'il estoit malade, un autre solitaire qui estoit au-
 pres de luy, & qui luy lisoit le chapitre 41 de la Genese, où Ja-
 cob se plaint que Joseph estoit mort, que Simeon n'estoit plus P. 370. a.

{avec luy, } qu'on luy vouloit oster Benjamin, & qu'on le redui-
 roit à une douleur extreme ; ce solitaire, dis-je, voulut trouver
 à redire à cette plainte, puis qu'il avoit encore, disoit-il [neuf ou]
 dix autres enfans. Mais Agathon l'arresta tout court, en luy di-
 sant : Qui condannera celui que Dieu justifie ?

» Pierre disciple d'un saint Abbé nommé Lot, & Macaire [le
 jeune,] estoient un jour avec Agathon. En mesme temps il y vint
 » un frere qui luy dit : J'ay dessein de demeurer avec des religieux
 dans un monastere : Dites moy, je vous prie, comment je me
 » dois conduire avec eux. Agathon luy répondit : Demeurez y
 » durant vostre vie comme un étranger, dans le mesme état &
 » avec la mesme retenue où vous vous trouverez le premier jour
 » que vous y serez entré. C'est le vray moyen de demeurer en res-
 » pos. Ne prenez jamais la liberté de parler ni de vous mêler des
 » affaires, ni d'autorité & d'ascendant sur les autres. Macaire luy
 » dit : Et que fait cette liberté ? C'est, dit Agathon, comme un
 » soleil extremement chaud que personne ne peut souffrir, & qui
 » gaste tous les fruits des arbres. Est-il possible, repliqua Macaire,
 » que cette liberté soit si dangereuse ? Il n'y a point de passion, dit
 » Agathon, qui le soit plus, parceque c'est la mere de toutes les
 » passions. Il faut qu'un moine travaille, & non pas qu'il fasse pa-
 » roistre de la hardiesse, quand mesme il seroit seul dans sa cellu-
 » le. Cette parole est citée dans un écrit attribué à Saint Ephrem, Ephr. op. 44. l. 1.
 » Dorothee la rapporte aussi sous le nom d'Agathon, & l'explique. P. 61. a. b.
 » Agathon disoit encore : Si vous demeurez avec quelqu'un, a Dor. c. 4. p.
 » soyez comme une colonne de pierre, qui ne se met point en co- 773. b. c.
 » lere, lorsqu'on la maltraite, & qui ne s'eleve point lorsqu'on # Vit. P. l. 7. c. 42.
 » luy donne des loüanges. § 2. p. 63. 1.

Vit. Pl. 5. c. 10.
 310. p. 596 ll. 3. c.
 21. p. 499 / Cotel.
 3. 1. 1. p. 374.

Comme il estoit en reputation d'avoir beaucoup d'humilité, de patience, & de discretion, quelques freres voulurent epruver si son humilité estoit telle qu'on la publioit. Ils vinrent donc le trouver, & luy dirent : Mon Pere, plusieurs des freres se scandalizent de ce que vous estes si vain, de ce que vous donnez une entiere liberté à vostre langue, & de ce que non content de mepriser les autres, vous passez jusques à medire d'eux. Ce que plusieurs assurent que vous faites, d'autant qu'estant encore sujet au vice de la fornication, vous ne voulez pas paroistre le seul qui manque à satisfaire à son devoir. Le saint vieillard leur répondit : Je ne puis desavouer que je ne sois coupable de toutes ces fautes. Puis se prosternant en terre devant eux, il leur dit : Je vous conjure, mes freres, que cela vous engage à redoubler vostre charité pour ce miserable qui a offensé J. C. par tant de pechez, & de ne vous point lasser de le prier qu'il luy plaïse de me les pardonner & de me les remettre. Ensuite de cette réponse, ces solitaires ajouterent : Nous ne pouvons aussi vous dissimuler que plusieurs assurent que vous estes heretique. Surquoi il repartit : Quoique je me reconnoisse coupable de plusieurs autres grands pechez, je suis exempt de celui là ; & Dieu me garde s'il luy plaïst, de tomber jamais dans un tel malheur. Alors tous ces freres se jetterent à ses piez, & le conjurerent de leur dire pourquoi ne s'estant point emu de toutes les autres choses dont ils l'avoient accusé, il n'avoit pu souffrir qu'on le soupçonast d'estre heretique. Il leur répondit : L'humilité m'a obligé de supporter ces autres reproches, afin que vous me reconnoissiez pour un grand pecheur, tel que je me reconnois moy mesme : Je sçay que la pratique de cette vertu est principalement ce qui nous sauve : J. C. nous l'a enseigné par son exemple aussi-bien que par ses paroles : c'est ce qui nous oblige de supporter patiemment & humblement tout ce qu'on dit contre nous. Mais quant à ce qui est de l'heresie, cette accusation m'a fait peur, & je n'ay pu en endurer le reproche, d'autant que l'heresie separe du Dieu vivant & veritable celui qui en est infecté, pour le joindre à Lucifer & à ses malheureux anges : & separé de J. C. il n'a plus de Dieu à qui il puisse demander le pardon de ses pechez. Ce discours leur fit admirer sa discretion & sa sagesse, & ils s'en allerent fort edifiez.

[Il ne croyoit nullement que l'humilité ni la charité dussent l'empêcher de soutenir la verité & la justice avec vigueur, quand il la voyoit violée.] Nous avons vu qu'il dit hautement
 aux

Cotel. 3. t. 1. p.
 277. 4.

aux Peres de Sceté, qu'ils s'estoient trompez dans une affaire. 'On luy demanda qui il estoit pour parler ainsi; [ce qui marque b. que c'estoit dans les premieres années de sa retraite plustost que dans les dernieres.] A quoy Agathon répondit, [avec autant d'humilité que de force:] Je suis un des enfans des hommes, [ce qui me suffit pour estre obligé de défendre la verité,] selon ce qui est dans le pseaume 57: Si la justice est vraiment dans vos paroles, jugez donc aussi, ô enfans des hommes, selon l'équité.

'Dorothee rapporte que l'Abbé Alone proposa un jour à Agathon ce que devoit faire un homme qui ayant vu commettre un meurtre, & ayant retiré chez luy l'homicide, est interrogé par le juge sur ce sujet. Dorothee ne marque point la réponse d'Agathon; & pour luy, son sentiment paroît estre qu'il doit dissimuler la verité, en priant cependant & en gemissant devant Dieu de cette fâcheuse necessité, qu'il ne semble pas tenir exempt de faute. 'On raporte en effet d'ailleurs que Alone croyoit qu'en ces rencontres il falloit faire violence à la verité; [ne songeant pas que la verité est nostre Dieu, qui ne peut approuver ce qui luy est contraire; & qu'il n'est pas permis de faire un mal afin qu'il en arrive du bien.]

'Quelques solitaires prièrent Agathon de leur dire laquelle de toutes les vertus estoit la plus difficile à pratiquer: Et il leur répondit: Pour moy, je croy que c'est celle de l'oraison, parce- que quand nous voulons prier Dieu, il n'y a point d'effort que les demons ne fassent pour interrompre nostre priere, à cause qu'ils savent que rien n'est si puissant pour les delarmer & les empêcher de nous nuire. C'est pourquoi au milieu de tous les autres travaux que nous entreprenons dans la vie religieuse, quelque continuel & pénible qu'ils puissent estre, nous ne laissons pas de jouir de quelque repos, mais il ne se passe pas un moment dans la priere, que nous n'ayons toujours beaucoup à combattre jusques à la fin de la vie.

'Un solitaire luy demandant quelque remede contre l'esprit de fornication, receut cette [excellente] réponse: Allez, luy dit Agathon, prosternez vous devant Dieu, presentez vous à luy avec vostre impuissance; & vous serez soulagé. Une de ses regles estoit encore qu'il faut penser sans cesse au jugement [terrible] de Dieu.

[En marchant de cette sorte, il arriva enfin au dernier terme de sa course, & à la fin de sa vie.] 'Dans cette extremité il demeura trois jours sans mouvement, ayant toujours les yeux

ouverts. Les freres s'aviserent enfin de le pousser, [comme pour le reveiller,] & de luy dire : Oà estes vous , mon Pere ? Je suis leur répondit-il , en la presence de Dieu , de qui j'attens le jugement . L'apprehendez vous , ajouteraient-ils ? J'ay toujours taiché , autant qu'il m'a esté possible , repartit le Saint , d'accomplir les commandemens de Dieu : Mais estant homme comme je suis , que sçay-je si mes actions luy ont esté agreables . Et ne croyez vous pas , luy repliquerent-ils , qu'elles ont esté conformes à sa volonte ? Je n'ose m'en assurer , leur répondit-il , lorsque je m'examine en sa presence , & jusqu'à ce que j'aye comparu devant luy , parceque son jugement est fort different de celui des hommes . Cette parole est rapportée par l'Abbé Dorothée . * Ils vouloient luy demander encore quelque autre chose ; mais il leur dit : Je vous prie , faites moy la charité de ne me point parler , parceque je suis occupé . Et aussi-tost faisant un effort pour recueillir ses esprits, & paroissant comme un homme qui veut saluer ses plus intimes amis, [ce qui peut marquer quelque vision qu'il eut alors ,] il rendit l'esprit avec un visage plein de joie .

Dor., c. 2. p. 765.
alc. p. 374. a.
* Cotelp 382. b.
c.

F. 178. a. b.

[Il avoit , comme nous avons vu , plusieurs disciples ,] dont deux entre autres vivoient séparément chacun dans une cellule . L'un mangeoit tous les soirs que deux petits pains de six onces , & l'autre ne mangeoit pas davantage après avoir jeûné deux jours entiers . Agathon l'ayant sceu les loua tous deux , parcequ'ils ne se rassasioient point après un si long jeûne : Mais il loua encore plus le dernier que l'autre . [On peut juger par l'austerité des disciples quelle estoit celle du maistre.]

F. 380.

Lorsqu'Alexandre & Zoile estoient avec luy aussi bien que plusieurs autres , un jour qu'ils estoient tous à laver leurs habits , on murmura contre Alexandre , parcequ'il le faisoit un peu lentement . Agathon luy en dit un mot dont il fut contristé ; mais après cela , il luy dit en particulier qu'il ne l'avoit fait que pour satisfaire les autres , & les edifier par l'exemple de son obeissance. Il l'aimoit particulierement à cause de sa pieté.

p. 607. bl Vit. P. 1.
5. c. 10 665. p. 602.

Il avoit un autre disciple nommé Abraham , qui consultant l'Abbé Pemen sur les tentations & la guerre que le demon luy faisoit , receut de luy cette réponse . Les demons ne combattent point contre nous quand nous faisons nostre volonte , parce qu'alors nostre volonte devient elle mesme un demon , & suffit pour nous tenter & nous faire faire le mal : Mais voulez vous sçavoir qui sont ceux contre qui le demon combat ? c'est contre

» Moyse & contre ceux qui luy ressembloit. La mesme chose est rapportée comme dite à Pemen mesme par Abraham : [ce qui nous obligeroit de dire qu'Agathon estoit beaucoup plus ancien que S. Pemen, & confirmeroit ce que nous avons dit au commencement, que Pemen qui parle de luy comme d'un jeune homme, est un autre plus ancien.

Vit. P. l. 7. c. 25.
P. 678. 1.

1. Alonc * dont nous avons parlé ci-dessus, estoit sans doute plus ancien qu'Agathon, J'qui le consultoit sur sa conduite: & Saint Pemen le citoit aussi quelquefois, témoignant estimer beaucoup son humilité. ^b On raporte de luy cette parole, qu'il faut qu'un homme se détruise entierement pour elever en son ame l'edifice de la vertu, & que pour avoir un vray repos, il faut se considerer comme seul dans le monde avec Dieu seul.

Cotel. g. t. 1. p.
398. 2.
ap. 601. c. 604. b.
p. 397. c.

etc.

SAINT JEAN
LE NAIN,
SOLITAIRE DE SCETÉ.
ET DIVERS AUTRES SOLITAIRES,
DE MESME NOM.

ARTICLE PREMIER.

Commencement & progrès du Saint dans la vertu : Son obéissance fait un arbre d'un baston sec.

1. 2.



Le nom de l'Abbé Jean surnommé 'le nain ou le petit * à cause de la petitesse de son corps, [est celebre dans l'histoire des solitaires & des Peres des deserts: & il n'est pas difficile de croire que c'est le mesme] Jean le petit ermite, dont la mort est marquée le 17 d'octobre dans le martyrologe des Cophites.

Vit. P. l. 5. c. 10.
p. 599. 1.

Boll. 27. mars.
p. 691. § 4.

Il avoit un frere plus âgé que luy avec lequel il se retira dans

Vit. P. l. 5. c. 10.
p. 599. 1. all. 3.
c. 56. p. 509. 2.
c. 57. p. 514. c. 11. § 1.
p. 609.
d. Cotel. g. t. 1. p.
470. c.

1. c Il est quelquefois appellé Allois.
2. d μὴ πέποις δὴ αὖς ἴν.

L. 5. c. 14. § 3. p. 617.
2.
Sulp. dial. 1. c.
12. p. 165.
4 c. 13 p. 166.

la solitude 'sous un vieillard qui estoit de Thebaide, mais qui de-
meuroit en Sceté, * & "qui demandoit beaucoup à ceux qui vi-
voient sous sa conduite. <sup>magne dis-
positionis.</sup> ^{Notre} La premiere regle qu'on luy propo-
sa pour le recevoir fut celle de l'obeissance. Il promit de l'obser-
ver toute entiere, & de souffrir plustost toute extremite que d'y

p. 166 167 Vit.
P. 15 c. 14. § 3. p.
617. 2.

manquer. Il en donna bientost des preuves. Son Abbé tenant à
la main un baston qu'il avoit rencontré, & qui estoit sec depuis
longtemps, le ficha en terre, & dit à ce nouveau venu qu'il eust
soin de l'arroser tous les jours, & d'y verser une cruche d'eau, jus-
qu'à ce qu'il reprist & qu'il portast du fruit. Cette loy estoit d'au-
tant plus dure qu'il falloit aller querir de l'eau à la riviere qui
estoit à deux milles de là. De sorte qu'il partoist le soir & n'estoit
revenu que le matin. Il continua ce travail toute une année sans

Vit. P. L. 5. c. 14. §
3. p. 617. 2.
Sulp. dial. 1. c. 13.
p. 167.

mença à pousser la troisieme année & à produire des fruits. L'Ab-
bé en prit, & en porta à l'eglise, où en les donnant aux freres,
il leur dit : Prenez, & mangez des fruits de l'obeissance. Postu-
mien qui fut en Egypte vers l'an 402, dit à S. Sulpice qu'il avoit
vu luy mesme cet arbre tout verd dans la cour de ce monastere,
où il estoit comme un monument assuré de ce que merite l'o-
beissance & de ce que peut la foy. On pretend que cet arbre se

Bultori. p. 137.

voit mesme encore aujourd'hui, & qu'on l'appelle toujours l'ar-
bre de l'obeissance, [dont cette durée prodigieuse seroit un nou-
veau miracle.] Cassien dit de S. Jean de Lycople la mesme his-
toire que nous venons de rapporter de Jean le nain, sinon qu'au
bout d'un an son Abbé arrachale baston qui n'avoit point poussé
ni jetté aucune racine.

Cass. infl. 4. c.
14. p. 82. § 2.

Vit. P. L. 5. c. 16. §
27. p. 598. 2. § 3. c.
36. p. 599. 2.

'On rapporte du mesme Jean le nain, qu'il dit un jour à son
frere aîné : Je voudrois bien estre comme les Anges qui n'ont
point d'inquietude, qui ne sont point obligez à travailler, & qui
ne sont sans cesse occupez qu'à louer & à servir Dieu : & ayant
ensuite quitté son habit, il s'en alla dans le desert. Après y avoir
passé une semaine, il vint retrouver son frere, qui l'entendant
frapper à la porte, luy dit : Qui estes vous ? Il luy répondit, Je suis
Jean. Jean, luy repartit-il, n'est plus maintenant avec les hom-
mes, il est devenu un ange. Jean continua à frapper & à dire que
c'estoit luy : mais son frere le lascia passer toute la nuit sans vou-
loir jamais luy ouvrir. Enfin quand le jour fut venu, il j'ouvrit sa

» porte, & luy dit: Si vous estes un ange, vous n'avez pas besoin de
 » me demander permission pour entrer dans ma cellule; & si
 » vous estes un homme, ne faut-il pas que vous travailiez afin de
 » gagner vostre vie? Alors reconnoissant sa faute & se jettant à ses
 » pieds, il luy dit: J'ay failli, mon frere; pardonnez moy.

» L'Abbé Pemen raportoit de luy, qu'il avoit prié Dieu de luy
 » ôster toutes ses passions, qu'il avoit en effet obtenu cette grace; &
 » & que se trouvant dans un grand repos, il avoit dit à un vieillard:

» Vous voyez un homme qui est dans une paix entiere, & qui n'a
 » point à combattre. Mais le vieillard luy dit: Allez & demandez
 » à Dieu qu'il s'eleve en vous quelque guerre, & que vous soyez
 » comme auparavant dans quelque peine & quelque humiliation,
 » car c'est en combattant que l'ame s'avance. Il pria donc Dieu
 » [de luy envoyer ce qui luy estoit le plus utile;] ensuite de quoy
 » il rentra effectivement dans le combat, & depuis cela il ne pria
 » plus Dieu de l'exempter de combattre, mais il luy disoit: Mon
 » Dieu, donnez moy la force de soutenir ces combats.

l. 5. c. 7. §. 8. p. 585.
 1) Cotel. g. 1. p. 472.



ARTICLE II.

Austerité de Saint Jean: Sa douceur dans les injures.

» JEAN le nain vouloit qu'on s'efforçast de pratiquer toutes
 » les vertus, ce que S. Pemen & Dorothee ont cité de luy, &
 » que le matin en se levant on examinaist comment on pourroit
 » faire pour accomplir tous les commandemens de Dieu. [Il pa-
 » roit assez qu'il ne le disoit aux autres, que parcequ'il le prati-
 » quoit luy mesme pour s'avancer en toutes sortes de vertus. Nous
 » verrons combien il excelloit dans l'humilité, la charité, & les
 » autres vertus interieures & capitales; ce qui ne faisoit pas nean-
 » moins qu'il negligeaist les vertus exterieures.] Car on raporte
 » de luy cette parole, que d'autres attribuent encore à Moyse;
 » Que comme un Roy qui veut prendre une ville ennemie, com-
 » mence par luy couper l'eau & les vivres, estant assuré que quand
 » elle se verra en danger de perir par la faim, elle se soumettra à
 » luy; il faut prendre la mesme voie pour se rendre maistre du
 » ventre & de toutes ses passions, & que si un homme s'accoutume
 » à souffrir la faim & le jeûne, il abatra les forces des ennemis &
 » des passions qui troubloit son ame.

Cotel. p. 480.
 603) Dor. doc. 16.
 t. 11. p. 832b.

Vit. P. l. 5. c. 4. §
 19. p. 569. 11. 3.
 c. 66. p. 512b.

» Il raportoit sur cela l'exemple des anciens Peres de Sceté, qui

2 pp. f. 1. p. 990
 Cotel. g. 1. p.
 478.
 4) Cotel. g. 1. p.
 472. b.

1. 2 Selon le grec, Je me voy dans une grande paix, sans avoir rien à combattre.

- se contentoient de pain & de sel ; il fouhaitoit qu'on voulust se rendre à cette abstinence rigoureuse, pour entrer mieux dans la voie étroite qui mene à la vie. Quelque fort que soit le lion, disoit-il, l'avidité de manger le fait tomber dans le piège & le rend le jouet des hommes. 'Quand on luy demandoit ce que c'estoit qu'un moine, il répondoit que c'estoit un homme de travail, ou le travail même, parcequ'il doit s'exercer à toutes sortes de peines & de travaux. Un frere luy demanda à quoy seroient les veilles & les jeûnes, & il répondit: C'est pour humilier & abatre l'ame, afin que Dieu la voyant abatuë & affligée, en ait compassion & la secoure.
- Cotel.g.1.1.p. 478.e.
P.472.b.c.
- Vit.P.1.p.1.2. p.996.
- Cotel.g.1.1.p. 470.a.
- P.471.a.b.
- Vit.P.1.3.e.4. § 10.p.569.11.7.c. 37. § 2.p.687.11 2pp.12.p.997.11
- app.13.p.997.2.
- Cotel.g.1.1.p. 478.a.
- Vit.P.1.3.492.p. 514.11.5.c.16. § 3.p.630.a.
- Il disoit quelquefois que celui qui après s'estre rempli de viandes, se met dans des occasions dangereuses à sa chasteté, a déjà perdu cette vertu aux yeux de Dieu.
- Les freres mangeoient un jour en un repas qu'on leur donnoit par charité. Jean y apperceut que l'un d'eux rioit, & il se mit luy même à pleurer, en disant: Quel sujet ce frere peut-il avoir de rire, pendant que nous en avons tant de pleurer, quand ce ne seroit que de manger le fruit du travail & de la charité des autres? Un jour qu'il estoit sur le chemin de Sceté, & travailloit à faire des nattes, il s'y rencontra un homme qui tascha de le mettre en colere par des discours impertinens. Craignant de ne pouvoir s'empescher de se laisser aller à la colere, il jetta aussitost tout ce qu'il avoit & s'enfuit. Une autre fois estant occupé à scier des blez, & voyant un frere qui se mettoit en colere contre un autre, il s'enfuit encore, & laissa là la moisson.
- Il arriva une fois qu'estant à l'église de Sceté, il entendit quelques freres qui dispuoient l'un contre l'autre. Il s'en retourna aussitost à sa cellule; & on remarque qu'avant que d'y entrer il en fit trois fois le tour. On luy en demanda la raison, & il répondit, que comme ses oreilles estoient encore pleines de ces paroles fascheuses qu'il avoit entendues, il leur avoit voulu donner le temps de s'en purifier, & entrer ensuite dans sa cellule avec un esprit calme & tranquille.
- [En fuyant ainsi la colere, il obtint de Dieu la grace de la vaincre, comme il parut en une occasion où sa douceur & son humilité furent également admirable.] Un jour qu'il estoit assis à la porte de l'église, plusieurs freres se mirent autour de luy, pour luy decouvrir leurs pensées & recevoir ses avis, qu'il leur donnoit à tous avec beaucoup de charité. Un vieillard qui voyoit cela, en fut piqué d'envie, & luy dit: Voilà Jean qui est

» comme une courtisane qui s'ajuste & qui se fait belle pour s'at-
 » tirer les jeunes gents. Jean luy répondit: Helas, mon Pere, vous
 » ne vous trompez pas: vous ne dites que trop vray, & je voy bien
 » que Dieu vous l'a revelé. Le vieillard continua, & dit; Vostre
 » vase, Jean, & vostre esprit J'est bien rempli de venin. Cela est
 » vray, mon Pere, répondit Jean: & mesme vous ne voyez encore
 » que le dehors. Car si vous voyiez le dedans, vous diriez bien au-
 » tre chose. L'un de ses disciple luy demanda quelque temps après,
 » Ne sentiez vous point, mon pere, quelque trouble audedans de
 » vous mesme lorsque ce vieillard vous parloit? Non, luy dit-il:
 » Je suis tout de mesme audedans & audehors.

» Il raportoit sur cela (ou une histoire ou une parabole) du fils
 d'un philosophe qui après la mort de son pere estant élevé chez
 un autre philosophe à qui son pere l'avoit confié, viola la femme
 de son tuteur, de sorte qu'on le chassa de la maison. Il eut un ex-
 treme regret de sa faute, & comme il en demanda pardon, son
 tuteur luy dit qu'il ne le luy accorderoit point qu'il n'eust passé
 trois ans à aider ceux qui estoient condannez aux mines, & qui
 portoient des marbres à la riviere. Au bout de ces trois ans il re-
 vint, & son tuteur luy dit qu'il falloit qu'il passast encore trois au-
 tres années à souffrir toutes sortes d'injures, & à donner mesme
 de l'argent à tous ceux qui luy en diroient. Ce temps estant passé,
 son tuteur luy pardonna, & le mena à Athenes pour apprendre
 la philosophie. A la porte de cette ville il y avoit un vieux philo-
 sophe qui se divertissoit à dire des injures à tous ceux qui y en-
 troient. Il traita de mesme ce jeune homme qui ne fit qu'en rire;
 » & comme l'autre s'en étonnoit, il luy répondit: Il y a trois ans
 » que je donne de l'argent à ceux qui me traitent comme vous
 » faites, & je ne rirois pas presentement qu'il ne m'en coute rien?
 » Le vieillard luy dit: Entrez, vous le meritez bien.

» Le Saint après avoir raporté cette histoire, ajoutoit ensuite;
 » Voilà quelle est la porte du Ciel. Car les anciens Peres ne sont
 » entrez dans la joie de la cité de Dieu que par l'humilité, &
 » qu'en passant par un grand nombre d'humiliations & d'injures.
 » L'humilité & la crainte de Dieu surpassent toutes les vertus.





ARTICLE III.

*Humilité de Saint Jean.*Cotel. g. t. 2. p.
48 r. b.

P. 479. G.

P. 477. C.

P. 475. A.

P. 477. B.

P. 481. C.

P. 482. 2.

[JEAN excelloit si fort en humilité ,] qu'on écrit que cette vertu seule luy avoit soumis tous les Peres de Sceté, en sorte qu'il sembloit les conduire tous comme du bout du doigt. Quelqu'un louoit un jour "un petit ouvrage que Jean faisoit , & il se contenta de ne luy rien répondre. Cette personne reprit une seconde fois, & Jean garda encore le silence: mais quand il vit qu'il recommençoit encore, il l'arresta par cette parole: Depuis que vous estes entré ici, vous en avez chassé Dieu. 'Estant une fois dans l'église où il ne croyoit point qu'il y eust personne, il se donna la liberté de jeter quelque soupir. Il s'aperceut ensuite qu'il y avoit un frere derrière luy, & aussitost il se jeta à genoux en luy disant: Pardonnez moy, je vous prie; Vous voyez comme bien je suis peu instruit [des regles de l'humilité. Sa lumiere " mesme au lieu de l'enfer, contribuoit beaucoup à l'humilier , Car il avoit une si grande idée de la vertu , que tout ce qu'il en voyoit dans luy ou dans les autres de son temps, luy paroissoit fort peu de chose.] Il rapportoit sur cela, qu'un solitaire estant en extase avoit vu trois moines sur le bord d'une mer, à qui une voix disoit de l'autre bord: Prenez des ailes de feu, & venez à moy. " Deux prirent de ses ailes, traverserent la mer d'un vol rapide; mais le troisieme demeuré sans ailes ne put faire autre chose que de crier & de pleurer. On luy donna aussi enfin des ailes, mais petites & foibles, & non de feu comme aux deux autres; & avec ces ailes tantost tombant dans la mer, tantost se relevant [& volant un peu,] il estoit enfin arrivé à l'autre bord, quoi qu'avec beaucoup de peine & de fatigue. Ce dernier, disoit-il, est l'image de nostre temps.

" Il disoit quelquefois à son disciple, [dont on ne marque pas le nom.] N'honorons que Dieu seul; & tout le monde nous hono- " rera plus que nous ne voudrions:] Surquoi il rapportoit cette histoire. Un vieillard fort spirituel, connu & estimé de toute la ville, vivoit enfermé dans une cellule.] On luy vint dire qu'un homme fort saint estoit bien malade; & il crut le devoir aller visiter avant qu'il mourust; mais il attendoit le soir à y aller, de peur que s'il sortoit de jour, il ne fust suivi d'un grand nombre de personnes qui voudroient le voir. Il fuyoit ainsi la gloire ;

mais plus il se rabaissoit, plus il plut à Dieu de le relever. Car quoiqu'il fust sorti le soir dans le dessein de n'estre apperceu de personne, Dieu luy envoya deux Anges pour l'accompagner avec des flambeaux : de sorte que toute la ville accourut après luy pour voir ce miracle par lequel Dieu le glorifioit.

[Dieu glorifia nostre Saint meisme par une merveille presque semblable.] 'Car on pretend qu'un vieillard d'un grand merite P. 480.2. estant entré dans sa cellule pendant qu'il dormoit, vit un Ange auprès de luy qui faisoit un petit vent pour le rafraichir. Il se retira aussi-tost. Mais le Saint ayant demandé à son reveil si personne n'estoit venu, comme on luy eut nommé ce frere dont il connoissoit le merite, il ne douta pas qu'il n'eust vu l'Ange.



ARTICLE IV.

Charité du Saint pour le prochain.

in hymnia. **C**EUx de Sceté se faisoient un capital d'encourager les Cotel. g. t. r. p. 476. b. personnes qui estoient tentées, & de se faire toute sorte de violence pour s'aider les uns les autres à pratiquer la vertu. [Ce qui estoit la regle commune de Sceté, estoit encore la maxime particuliere de nostre Saint. Parlant un jour de la charité qu'on doit au prochain,] il se servit de cette parabole, qu'il est impossible de bastir une maison du haut en bas, mais que l'on commence par le fondement pour l'élever ensuite plus haut. On luy demanda ce que cela vouloit dire, & il répondit: Nostre fondement est le prochain; c'est par luy qu'il faut commencer pour le servir & tascher de le gagner [à Dieu] Car c'est à luy que se raportent tous les commandemens de J. C. On apprend de S. P. 482. b. Pemen que le premier avis qu'il donnoit à ceux qui s'adrescoient à luy, estoit de pratiquer cette charité pleine de bonté & de patience que nous recommande S. Paul.

Il y avoit un vieillard en Sceté qui estoit assez austere dans les travaux du corps, mais qui ne prenoit pas grand soin de retenir ce qu'on luy disoit pour son instruction. Il vint trouver l'Abbé Jean le nain, afin d'apprendre de luy ce qu'il devoit faire pour se corriger de ce défaut: mais lorsqu'il fut retourné dans sa cellule, il trouva qu'il avoit oublié tout ce que ce saint homme luy avoit dit. Il l'alla trouver une seconde fois, & il luy en arriva de meisme: & ainsi encore par diverses fois. Quelque temps après, ayant rencontré ce saint Abbé, il luy dit: Mon pere, j'ay

oublé comme auparavant tout ce que vous m'avez fait la charité de me dire, & je n'ay osé retourner vers vous de crainte de vous importuner. Alors ce saint homme luy dit: Allumez cette lampe; & il l'alluma. Il luy dit ensuite d'apporter encore d'autres lampes & de les allumer avec la première, ce qu'il fit: Et puis il luy dit: La clarté de cette première lampe est-elle diminuée parceque vous vous en estes servi pour en allumer tant d'autres? Non, luy repartit ce solitaire. De mesme, reprit ce saint homme, Jean ne souffriroit aucune peine quand tout Sceté viendrait vers luy, & rien ne sauroit l'empescher de s'acquitter de la charité à laquelle Dieu l'oblige. C'est pourquoi ne faites aucune difficulté de me venir voir toutes les fois que vous le desirerez. Ainsi par la patience que chacun d'eux eut de son costé, l'un à demander instruction, & l'autre à ne la point refuser, Dieu guerit ce solitaire de cette fâcheuse oubliance.

Cotel.g.t.t.p.
475².

Un jour qu'il alloit de Sceté en quelque autre endroit durant la nuit avec d'autres freres dont un s'estoit chargé de les conduire; celui-ci s'égara, & les mit par là en danger mesme de la vie, s'ils eussent continué. On le dit au Saint, & il répondit sur cela: Si nous luy en parlons, c'est le fâcher, & luy donner de la confusion. Mais je m'en vas dire que je suis las, & que j'ay besoin de me reposer durant le reste de la nuit. Les autres l'imiterent, & quand il eut dit qu'il vouloit se reposer, les autres dirent qu'ils vouloient s'arrester aussi avec luy. Ainsi ils attendirent le jour, eviterent le danger où ils se fussent exposez en marchant la nuit hors de leur route, & epargnerent à leur guide la honte de voir qu'on s'estoit appercu de sa faute.

P-473.

Il comparoit ceux qui aimoient à censurer les fautes des autres sans songer aux leurs, à une personne qui estant toute nue, se moquerait d'une autre parcequ'elle ne seroit couverte que de haillons. Il avoit accoutumé de dire sur cela: Nous avons quitté un fardeau fort leger, qui estoit de nous reprendre nous mesmes; nous en prenons un bien plus pesant lorsque nous entreprenons de nous justifier & de condamner nos freres.

P-477. h Vit. P. I.
3-1-35-P-519.2.

CH 80 CH 81 CH 82 CH 83 CH 84 CH 85 CH 86 CH 87 CH 88 CH 89 CH 90 CH 91 CH 92 CH 93 CH 94 CH 95 CH 96 CH 97 CH 98 CH 99 CH 100

ARTICLE V.

Jean est tout appliqué à Dieu.

Cotel.p.474.

J E A N conseilloit aux autres pour resister à leurs passions, de tâcher à ne les pas mesme écouter, à se recueillir au dedans d'eux mesmes, & s'y fortifier par l'esperance de la vie éternelle,

&c.

'& à recourir sans cesse à J.C. comme au véritable epoux de leur ame. [C'est ce qu'il pratiquoit le premier,] & il se comparoit à un homme assis au pié d'un grand arbre, où estant attaqué par toutes sortes de bestes, quand il ne peut plus leur résister il monte à l'arbre, & se sauve de tous leurs efforts De mesme, disoit-il, je me tiens assis dans ma cellule, où je veille sur moy pour me garantir des embûches des demons, & quand je me trouve trop foible, j'ay recours à mon Dieu, & je me sauve de la puissance de l'ennemi par la priere. Car la sureté du moine est de garder sa cellule, & de se souvenir toujours de Dieu en veillant sur soy.

Cotel. g. t. s. p. 478. c.

[Pour se souvenir toujours de Dieu, j'il ne souffroit point que son esprit s'arrestast à penser aux affaires du siecle, & ne parloit jamais des choses du monde. Quelques freres vinrent un jour pour eprouver quelle estoit sa vertu sur ce point, & luy dirent: Nous avons bien à rendre graces à Dieu de ce qu'il a tant plu cette année. Cela fait bien pousser les palmiers, & ainsi les freres qui s'occupent à travailler des mains, trouveront aisément de quoy faire des nattes. Il leur répondit sur cela; Il arrive la mesme chose quand l'Esprit de Dieu descend sur les cœurs des Saints; ils reverdisent, s'il faut ainsi dire; ils se renouvellent, & produisent comme de nouvelles feuilles par la crainte de Dieu.]

p. 471. b. c.

&c.

Son esprit estoit si occupé à contempler Dieu, [qu'il ne pensoit quelquefois pas aux choses exterieures qu'il faisoit.] D'où vient qu'ayant une fois fait des nattes pour deux corbeilles, il les mit en une seule sans s'en appercevoir jusques à ce qu'il eut presque achevé. On raconte plusieurs histoires semblables de luy sur ce sujet.

Nil. de or. c. 107 p. 502.

S. Nil rapporte de Jean surnommé le petit, mais qui estoit en effet tres grand & tres excellent, qu'il demouroit en paix dans un lac, (c'estoit peut-estre le marais de Sceté,) & qu'un jour comme il prioit, le demon se transforma en un serpent qui s'entortillant autour de luy, luy mangeoit le corps, & luy vomissoit son écume sur le visage; sans que néanmoins une chose si extraordinaire le pust separer de l'entretien où il estoit alors avec Dieu.

On écrit encore qu'un frere l'estoit venu voir, [apparemment un soir,] dans le dessein de s'en aller aussi-tost, parcequ'il estoit pressé. Mais ils s'entretenrent ensemble sur les vertus avec tant d'ardeur & de zele, que cela dura jusqu'au jour sans qu'ils y pensassent. Ils sortirent donc de la cellule l'un pour s'en aller, l'autre pour le reconduire. Mais s'arrestant un peu pour parler [de

Cotel. g. t. s. p. 472. b.

Dieu,] ils demeurèrent encore jufques à midi : De forte que Jean fut obligé de ramener ce frere dans fa cellule pour le faire manger ; & puis enfin ils fe separerent.

P. 481. b.

[Il ne laiffoit pas, comme nous avons dit, d'aller fciér les blez durant la moisson.] 'Mais quand il estoit revenu de là, ou qu'il avoit esté voir quelques uns des anciens, il prenoit un temps pour s'occuper uniquement à la priere, à la meditation, & au chant des pſeaumes, jufqu'à ce que son esprit eust esté remis dans son assiette ordinaire, & eust oublié toutes ces distractions, pour ne s'appliquer plus qu'à Dieu.]



ARTICLE VI.

*Divers avis donnez par Saint Jean: Il convertit une pecheresse:
Sa mort.*

[E]STANT si appliqué à Dieu, & recevant de luy, comme nous avons vu, des graces extraordinaires, il ne faut pas s'étonner s'il avoit une lumiere non commune de discretion & de sagesse. Car il falloit bien qu'on reconnuſt ce don en luy, auffi-bien que celui de son humilité, puisqu'il estoit l'oracle de Sceté, & que tout le monde le conſultoit. Outre ce que nous en avons déjà vu, j'un frere luy demanda un jour ce qu'il devoit faire, sur ce qu'un autre ſolitaire le prioit ſouvent de le venir aider à son travail; parcequ'il voyoit d'un côté qu'il manquoit de forces & ſuccomboit à une ſi grande fatigue, & qu'il craignoit de l'autre de manquer au commandement que Dieu nous fait [de nous ſervir les uns les autres.] Jean luy répondit qu'il pouvoit y aller s'il pouvoit dire comme Caleb, qu'il entroit & ſortoit en meſme état. Que ſi vous ne le pouvez pas, dit il, tenez vous dans voſtre cellule, & pleurez-y vos pechez. Quand on vous verra ainſi pleurer, on ne vous preſſera point de ſortir. "

Corel. g. c. f. p.
426. b.

P. 470. b.

'On raconta que pluſieurs anciens ſolitaires ſe trouverent une fois enſemble [à table] en Sceté, & l'Abbé Jean le nain estoit avec eux. Un Preſtre d'une taille extremement haute, ſe leva pour donner à boire à tout le monde. Perſonne ne voulut recevoir l'eau qu'il leur preſentoit, hormis Jean. Les autres en furent ſurpris, & luy dirent: Comment eſt-ce qu'eſtant le plus petit de tous, vous avez bien voulu eſtre ſervi par un homme ſi grand & par un Preſtre? C'eſt, dit-il, que quand je me leve pour rendre ce meſme ſervice aux autres, je ſuis bien aisé que tout le monde "

» prene l'eau que je leur presente, & je croy par là meriter quel-
 » que recompense. Ainsi je l'ay receu (de ce saint Prestre) pour luy
 » acquerir la mesme recompense, & depeur qu'il ne s'attristast si
 » personne ne vouloit rien recevoir de sa main. Ceux qui estoient
 » presens approuverent sa raison, & admirerent sa discretion &
 » sa sagesse.

» 'S. Pemen citoit de luy cette parole: Que ceux qui rejouisissent
 » le plus le demon, sont ceux qui ne veulent point decouvrir leurs
 » penſees aux anciens.

[Nous finirons l'histoire de nostre Saint par une narration
 edifiante qui a esté donnée depuis peu au public, & qui nous
 marque combien la grace de Dieu estoit puissante dans sa bou-
 che.] Il y avoit une fille nommée Paesie, qui ayant perdu assez
 jeune son pere & sa mere, resolut de faire de sa maison un hos-
 pice pour les Peres de Sceté qui viendroient en ces quartiers là.
 Cela dura un temps considerable. Mais enfin voyant que son
 argent s'épuisoit, [au lieu de se rejouir d'avoir beaucoup donné
 à J.C.] elle commença à se repentir du service qu'elle avoit ren-
 du à ces Peres. Elle ne manqua pas aussi-tôt de trouver des
 personnes corrompues qui se joignirent à elle, & la detourne-
 rent tout à fait de la pieté; & son dereglement alla enfin jusqu'à
 s'abandonner à la fornication.

'Les Peres de Sceté apprirent cette nouvelle avec une extre-
 me douleur, & le souvenir de la charité qu'elle leur avoit témoi-
 gnée, leur fit chercher toutes sortes de moyens pour luy donner
 des marques de la leur, & la tirer de l'état funeste où elle estoit.
 Ils s'adresserent à l'Abbé Jean le nain, & le prierent de l'aller
 trouver pour faire ce que la sagesse qu'il avoit receuë de Dieu
 luy suggereroit. Il alla donc chez elle. D'abord on luy refusa la

» porte avec cette raillerie piquante; Ah, voilà ceux qui ont man-
 » gé le bien de nostre maistresse, & qui l'ont reduite à la pauvreté.

» Il persista néanmoins, promit qu'elle n'auroit pas sujet de se
 » repentir de luy avoir parlé, & fit si bien qu'enfin on le mena dans

» sa chambre. Il s'assit auprès d'elle, & luy dit tout d'abord Qu'a-
 » vez vous à vous plaindre de J E S U S pour [l'abandonner, &] vous
 » mettre en un état si deplorable? A ces mots elle fut toute saisie.
 » Néanmoins voyant le Saint qui sans luy rien dire [davantage.]
 » fendoit en larmes, elle luy demanda pourquoi il pleuroit. Il luy
 » répondit: Et comment ne pleurerois-je pas, en voyant combien
 » satan se joue de vous? [Elle estoit déjà toute changée, & dans
 » l'estroi que luy cauſoit son malheur;] Mon Pere, dit-elle au

Saint, y a-t-il encore une penitence pour moy ? Il l'en assura ; & «
aussi-tôt elle luy dit : Menez moy donc où vous voudrez. Dès «
qu'il eut cette parole, il se leva en disant : Allons ; & elle le suivit
en mesme temps sans dire un mot ni donner aucun ordre pour
sa maison. Le Saint remarqua bien cette circonstance, [où l'on
voyoit qu'elle n'estoit occupée que de son salut, & il en fut ravi
de joie.

On ne dit point où le Saint avoit dessein de la mener, mais
seulement] qu'après estre entrez dans le desert, lorsque la nuit
fut venue, Jean fit un petit monceau de fable comme un oreiller,
sur lequel ayant fait le signe de la Croix, il dit à Paësie de s'y
coucher ; & luy en ayant fait autant un peu plus loin, il s'y re-
posa un peu après avoir fait ses prières. S'estant reveillé à minuit,
il fut bien surpris de voir un rayon de lumiere qui descendoit du
ciel sur Paësie, & qui servoit comme de chemin à plusieurs An-
ges qui portoient son ame [pour la presenter à Dieu] Il alla à
elle, la poussa du pié, & voyant qu'effectivement elle estoit
morte, il se jeta sur son voilage en priant [& en glorifiant] Dieu,
& une voix luy dit [en mesme temps :] Sa penitence d'une heure
a esté plus agreable à Dieu, que celle que d'autres font long-
temps, parcequ'ils ne la font pas avec la mesme ardeur & le
mesme zele. «
«
«

[Voilà en abrégé ce que nous trouvons de ce saint solitaire.
On ne dit rien de sa mort, qui après une vie si parfaite ne put
estre que tres precieuse devant Dieu. Nous avons déjà dit que]
les Cophites honorent l'ermitte Jean le petit le 17 d'octobre. ^a On
assure qu'il y a encore aujourd'hui en Egypte un monastere de
S. Jean le nain, où l'on montre l'arbre de son obeissance. ^b Ce
Saint n'a pas esté assurément des premiers habitans de Sceté :
[mais il estoit sans doute plus ancien que Saint Pemen,] qui en
plusieurs rencontres citoit son autorité.

Boll. 17. mars. p.
692 § 4.
^a Bult ori. p. 137.
ex Vansleb. p.
228.
^b Cotel. g. t. 1. p.
47 l. 4. § 78. c.
c p. 602. b. c. § 610.
266 16. c.

ARTICLE VII.

De Jean œconome de Sceté.

[COMME Jean le nain demouroit en Sceté, & apparem-
ment à la fin du IV. siecle, il peut sembler assez probable
que ce soit le mesme que] Jean œconome de Sceté dont Cassien
parle avec eloge. Il avoit esté fait œconome par S. Paphnuce
[en l'an 386 au plustost,] ayant esté appellé à cette charge par

Cassinus l. 5. c.
40. p. 131.
coll. 1. c. 1 p.
229.

V. S. Paph-
nuce.

le merite de sa sainteté . Car on ne la donnoit pas à celui qui s'y elevoit par son propre choix ou par son ambition , mais à celui que l'assemblée de tous les anciens avoit choisi comme le plus excellent de tous , non seulement par l'autorité de son âge , mais par la prerogative de sa foy & de sa vertu . Les peuples d'alentour luy apportoitent à l'envi les dixmes & les premices de leurs fruits 'pour servir à l'entretien des pauvres, [c'est à dire des solitaires de ce desert .] 'Comme on luy apporta une fois des figues , ce qui estoit tout à fait extraordinaire en ces quartiers là , il les envoya à un vieillard du mesme desert qui estoit malade , mais deux enfans à qui il les avoit données à porter , s'egarerent de leur chemin , & aimerent mieux mourir de faim en priant Dieu que de toucher à ces figues . 'Cassien raporte un discours qu'il fit à des paysans qui luy apportoitent leurs dixmes . * Theonas l'un d'eux en fut si touché , qu'il quitta mesme sa femme & se rendit solitaire . 'Après la mort de Jean , Elie succeda à sa charge , & Theonas à Elie . [Cassien qui estoit en Sceté à la fin du IV. siecle , témoigne y avoir vu Theonas : ainsi il y a apparence que Jean estoit mort quelque temps auparavant .]

c. 2. p. 730.
in 61. 3. c. 40. p.
231.

coll. 21. c. 2. 7. f.
730-735.
* c. 8. 9. p. 735.
736.
c. 9. p. 736.

Nous ne voyons rien qui nous empêche de croire que ce saint œconome de Sceté ne soit ce mesme] Jean , dont Nesteros solitaire auprès de Panephyse parloit avantageusement à Cassien [vers l'an 390 au plus tard ;] puisque les seculiers luy apportoitent aussi les premices de leurs fruits . " Il en parle comme d'un homme encore vivant , [ou au moins dont la mort n'estoit pas encore connuë en ces quartiers là .]

coll. 14. c. 7 p.
594.

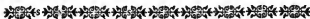
'Ce que Nesteros dit de ce Jean , c'est que lorsqu'il estoit occupé à conjurer un demon tres opiniaître , qui protestoit de ne sortir jamais , quelque commandement qu'il luy en fît , un seculier entra pour luy presenter quelques fruits , & aussi-tost le demon effrayé sortit en nommant avec respect ce seculier comme celui qui le chassoit . Jean connut par là que ce seculier estoit un homme d'un merite extraordinaire ; [& au lieu de sentir quelque peine] de ce que Dieu le luy preferoit , il mit sa joie à s'informer de sa vie , pour savoir comment il avoit merité une grace si excellente . Il n'en put tirer d'abord autre chose sinon que c'estoit un homme marié qui gaignoit tous les jours sa vie à l'agriculture . En le pressant davantage , il apprit que tous les matins avant que d'aller travailler , il alloit à l'eglise remercier Dieu qui luy donnoit la vie & de quoy l'entretenir ; qu'il ne mangeoit jamais d'aucun de ses fruits qu'il n'en eust offert les

P. 594.

premières & la dixième ; & que quand il avoit à passer avec ses frères auprès des bœufs des autres , il ne manquoit point de leur lier la bouche , de peur que par sa négligence ils ne fussent quelque tort à son prochain.

P. 594.

Jean ne trouvoit pas que cela fust encore proportionné à ce haut degré de grace qu'il voyoit en cet homme , & le pressant de plus en plus de luy dire ce qu'il faisoit , enfin il l'obligea d'avouer qu'ayant eu un grand desir d'estre solitaire , la violence de ses parens l'avoit forcé à se marier ; mais que depuis onze ans qu'il l'estoit , il n'avoit jamais considéré sa femme que comme sa sœur , de quoy personne n'avoit jamais eu connoissance jusques alors . Le vieillard fut si surpris de cette merveille , qu'il ne pût s'empêcher de s'écrier devant luy : Ce n'est pas sans sujet que le démon qui n'a eu pour moy que du mépris , n'a pu supporter la présence de ce séculier . Non seulement dans ma jeunesse , mais à l'âge même où je suis , je ne croirois pas ma chasteté en assurance dans une tentation si dangereuse . Jean parla toujours depuis de cet homme avec de grands éloges , mais comme d'un effet extraordinaire de la grace de Dieu , & non comme d'un exemple que personne dût entreprendre d'imiter , de peur de se perdre .



ARTICLE VIII

*De Jean anacorete , puis Religieux ; De Jean disciple de Paul ;
De Jean Abbé près de Thémuis .*

Cass. coll. 19. c. 2
p. 702.

C. 3. p. 702.

C. 4. p. 703.

[Il y a eu encore plusieurs autres solitaires en Egypte qui ont porté le nom de Jean .] 'Cassien fait sa 19^e conférence avec l'Abbé Jean qui excelloit en humilité sur tous les saints [solitaires de ce temps là .] 'C'est celui qui après avoir demeuré 30 ans dans le monastère , en passa vingt dans la retraite du désert , où il dit luy même qu'il ne passoit pas pour une personne tout à fait négligente dans l'esprit de ceux qui avoient quelque affection pour la vie sainte des anacorettes ; & que s'il y avoit jamais eu personne qui se fust plu dans le secret de la solitude pour y oublier tout le commerce des hommes , Dieu luy avoit fait la grace ou de le mettre dans cette disposition , ou au moins d'avoir tâché d'y arriver . Dieu l'y favorisoit quelquefois de telle sorte , que se trouvant tout ravi & tout transporté en luy , il ne se souvenoit plus s'il avoit un corps . Son ame dedaignoit de s'assujettir

aux

aux objets extérieurs, & se separoit tellement de toutes les choses de la terre, que ni ses yeux ni ses oreilles n'agissoient plus. Il estoit si absorbé dans la meditation des choses de Dieu, qu'il ne faisoit au soir s'il avoit mangé durant le jour, & ne pouvoit se souvenir le lendemain s'il avoit fini son jeûne le jour de devant.

Mais se trouvant importuné du grand nombre de visites qu'il s'estoit obligé de recevoir depuis que les deserts avoient commencé à se peupler, & voyant que la discipline & l'austerité qu'on y pratiquoit auparavant venoit à se relâcher, il retourna à la vie commune du monastere. Il aimoit mieux estre servent dans un état moins parfait, que tiede dans un plus relevé; & il crut que quand il perdrait quelque chose de cette parfaite pureté de cœur qui est propre aux anacorettes, il recompenseroit cette perte en pratiquant ce que l'Evangile nous commande, de ne penser point au lendemain, & par l'avantage qu'il auroit d'estre soumis jusqu'à la mort à son Abbé.

Il se retira donc dans le monastere de l'Abbé Paul pour y vivre dans la soumission & l'humilité: & ce fut là que Cassien le vit déjà extremement âgé. Il semble que ce monastere ne fust pas éloigné de Diolique. Paul n'en estoit Abbé que depuis un an. Il y avoit plus de deux-cents Religieux, dont l'un souffroit, sans changer de visage, un grand soufflet que l'Abbé luy donna exprès devant tout le monde pour faire voir sa patience.

Les Vies des Peres louent beaucoup l'humilité & l'obeissance de Jean disciple de Paul: & il n'est pas impossible que ce soit le même Jean, pourvu qu'on dise que ce qu'on en rapporte se passa dans sa jeunesse avant qu'il embrassât l'état des anacorettes, & que Paul qui fut son Abbé 40 ou 50 ans après, estoit alors son maître particulier dans le monastere. Pour dire en un mot ce qu'on rapporte de ce Jean, Paul voulut l'envoyer en un endroit où Jean craignoit d'aller à cause qu'il y avoit une hyene, [animal extremement cruel.] Paul luy dit là dessus en riant de la luy amener. Jean le prit serieusement, & le merite de son obeissance fit qu'il amena l'hyene. Paul en fut extremement surpris: mais depeur que Jean ne s'en elevast, il le traita de fou & de beste de luy avoir amené un chien-enragé, & luy donna même quelques coups. Cette histoire est remarquée par S. Theodore Studite.

Cassien fait encore mention de Jean qui estoit Abbé d'un grand monastere dans le voisinage de la ville de Thmuis. Il dit qu'il avoit éclaté par des miracles dignes d'un Apostre, & il le propose comme le modele de ceux qui s'estoient rendus parfaits.

Hist. Eccl. Tom. X.

K k k

c. 5. p. 704.

c. 6. p. 705.

c. 3. p. 701.

c. 6. p. 705.

c. 2. p. 702.

c. 1. p. 700.

c. 1. p. 702.

c. 1. p. 700.

Vit. P. L. c. 27. p.

301. l. 5. c. 148.

p. 27. 2.

l. 3. c. 27. p. 502.

Coriel. c. 4. p.

506.

Cass. inf. l. 5. c.

27. l. 1. 120 coll.

l. 4. c. 4 p. 501.

d. coll. 14 c. 4 p.

591.

en appliquant tous leurs soins & toute leur sollicitude à instruire leurs freres, & à conduire les monasteres avec une exacte vigilance. Ce saint Abbé ayant esté autrefois ami d'un solitaire nommé Paese, alla le visiter au bout de 40 ans. Il luy demanda ce qu'il avoit fait durant ce temps là. Paese luy repondit que le soleil ne l'avoit jamais vu manger. Pour moy, dit Jean, il ne m'a " jamais vu en colere. "

Inf. l. 5. c. 27. p.
120.

c. 18. p. 121. (Vit.
P. c. 1. § 10. p. 562.
2.

Comme il estoit près de mourir avec une gaieté qui témoignoit qu'il s'en alloit à sa veritable patrie, les freres qui l'environnoient & qui craignoient [de s'égarer quand ils n'auroient plus cet excellent guide,] le supplierent de leur donner quelques avis qui leur servissent de chemin abrégé pour arriver à la perfection, & qu'ils regardassent comme l'heritage qu'il leur laisseroit en mourant. Il jeta un soupir, & leur dit : Je n'ay jamais fait ma " volonté, & je n'ay jamais rien enseigné à personne que je n'aie "

coll. 14. c. 4. p. 591

fait le premier. L'Abbé Nesteros en parloit à Cassien (vers l'an 390.) comme d'un homme " mort depuis peu. [Ainsi ce n'est pas] ^{super prafuit} " Jean dont il parle un peu après " comme d'un homme encore ^{selet.} vivant, quoique quelques uns l'aient cru : [& nous avons dit que ce dernier " pouvoit estre l'oconome de Sceté.]

c. 7. p. 594

V. 47.



ARTICLE IX.

De plusieurs Jeans solitaires, particulièrement de ceux d'Acoris & de Diolque.

Vit. P. l. 2. c. 15. p.
472-473.

RUFIN dit des choses fort extraordinaires d'un solitaire nommé Jean, qui n'avoit point d'autre nourriture que celle de la sainte communion qu'un Prestre luy donnoit tous les dimanches, après avoir offert le sacrifice pour luy. Le discours de Rufin est inseré en grec dans l'histoire de Pallade, avec néanmoins plusieurs differences, [dont il y en a quelques unes qui seroient difficiles à soutenir. C'est pourquoi il vaut mieux s'arrester absolument au latin.] Le grec luy attribue manifestement la conduite de plusieurs monasteres. [Le latin n'y est pas directement contraire : mais il porte davantage à croire qu'il demeura toujours simple particulier, sans estre chargé de personne.] Il vivoit encore lorsque Rufin, ou plutost Petrone, revint de Thebaïde, (vers l'an 395.) Il ne le vit pas néanmoins, mais il apprit son histoire d'Appelle, lequel estoit un saint Prestre, & apparemment solitaire, à qui Dieu avoit ac-

Lauf. c. 16. p.
593-594.

p. 594.

Vit. P. p. 472. 2.

1502 L. 6. c. 28. p.
678. d.

cordé la grace de faire plusieurs miracles. 'Il exerçoit le métier de ferrurier. *Sozomene & Nicephore disent qu'il demouroit en un endroit d'Egypte nommé Acoris. *Jean demouroit dans un desert proche de luy. [C'est pourquoi pour le distinguer des autres, nous pouvons l'appeller Jean d'Acoris.]

'Entre les anacorettes qui demouroient dans le desert de Dioque, sur le bord de la Mediterranée, il y avoit un nommé Jean qualifié par Rufin un homme saint, comblé de toutes sortes de graces. 'Il estoit Superieur de divers monasteres tres celebres, & s'acquitoit avec beaucoup de soin & d'edification des fonctions du sacerdoce auquel il avoit esté élevé. 'Pallade dit qu'il avoit receu une grande abondance de graces, qu'il avoit 'la majesté d'Abraham, & la barbe d'Aaron [remplie des parfums qui descendent de J C. sur les personnes les plus fortes & les plus eminentes de l'Eglise.] 'Il avoit aussi receu le don d'operer des miracles & des guerisons extraordinaires, & il rendoit la santé à diverses personnes travaillées de paralysie & de gouttes. 'On remarque surtout qu'il avoit une grace si particuliere pour consoler les affligés, qu'il n'avoit besoin que de fort peu de paroles pour remplir de contentement & de joie ceux qui le venoient voir, de quelque affliction & de quelque deplaisir que leur ame fust accablée. Rufin en parle comme d'un homme qui vivoit encore lorsque S. Petrone passa en ces quartiers là; [c'est à dire vers l'an 395.] 'Au moins Pallade, [qui ne vint en Egypte qu'en l'an 388,] témoigne qu'il l'avoit vu.

'On parle d'un Jean celebre tant par ses austeritez, que par son amour pour le travail & pour le silence, qui vivoit dans une communauté de moines,

'Il y avoit un Jean retiré dans les Cellules [prés de Nitrie,] ami particulier de l'Abbé Muthués. 'On cite de ce Jean l'histoire d'une courtisane d'Egypte, qui ayant de grands biens attiroit chez elle toutes les personnes les plus qualifiées & les plus illustres. Elle voulut un jour venir à l'Eglise; mais le Soudiacre qui estoit à la porte l'arresta, luy declarant qu'elle estoit indigne à cause de ses impuretez d'entrer dans la maison de Dieu. [Elle ne laissa pas de faire instance:] Et comme cela faisoit du bruit, l'Evesque sortit pour savoir ce que c'estoit. Elle se plaignit à luy de ce qu'on ne vouloit pas la laisser entrer: & il répondit qu'on avoit raison, & que ses dereglemens obligeoient à la rejeter. Cette sainte severité la fit rentrer en elle mesme. Elle considéra avec quelle rigueur elle seroit traitée du souverain

Vit. P. c. 1. p. 473. 2.
a Soz. p. 67. 2. d]
Nphel. 1. 110. 34.
p. 347. 6.
b Vit. P. c. 473. 2.

c. 33 p. 484. 2]
Lauf. c. 7. 3. p.
1002. c] Soz. l. 6.
c. 20 p. 610. d.
c Vit. P. p. 434. 2.
d Lauf. p. 1002. c]
Soz. p. 610. d.
e Soz. p. 610. d.
f Lauf. p. 1002. c.

q Soz. p. 681. 2].
Vit. P. p. 434. 2.
Vit. P. p. 434. 2.

Lauf. c. 71. p.
1001. c.

Cotel. g. t. 1. p.
48 5] Vit. P. 2. pp.
p. 998. § 44.

Cotel. g. t. 1. p.
559. a.
g p. 500.

2. 110. 34.

4. c.

444 SAINT JEAN LE NAIN.

juge, puisque l'Eglise la traitoit ainsi, & elle declara deslors qu'elle renonçoit à son malheureux commerce. L'Evesque ne crut pas s'en devoir fier à sa parole, & il luy dit, que si elle vouloit qu'on la crust, il falloit qu'elle allast querir toutes ses richesses. Elle les apporta devant l'Eglise, où elles furent aussitost consumées par le feu. On luy ouvrit alors l'Eglise, où elle entra toute fondante en larmes. Elle embrassa la penitence, & devint un vaisseau d'élection.

[Il y avoit vers le milieu du V. siecle un Jean de Thebaïde disciple de l'Abbé Ammoy ou Ammon. Nous en parlons sur Saint Arsene].

Laufr. 39. p. 911.

Nous ne parlerons point ici de Jean domestique de S. Macaire d'Egypte, quoiqu'il ait esté après luy Prestre de Sceté: mais son avarice le fit tomber dans la lepre de Giezi, comme S. Macaire l'en avoit menacé.

Vit. P. I. 5. c. 20.
1. 24. p. 598. 2.

Nous trouvons encore un Jean eunuque de naissance, avec lequel Theodore de Phémie qui estoit plus ancien, se plaignoit du relâchement qui se glissoit déjà parmi les solitaires de Sceté.

V. Theodore de Phémie.



ARTICLE X.

De Jean de Calame, & de sa sœur.

Casf. coll. 24. c. 4. p. 402.

inf. 1. ro. c. 24. p. 27.

coll. 24. c. 4. p. 402.
4. Vit. P. I. 3. c. 32.
p. 504. r.

Il y avoit une solitude nommée Calame ou Porphyryon, plus éloignée des pays habitez que celle mesme de Sceté: Car il falloit faire sept ou huit journées dans un tres vaste desert, avant que d'y pouvoir arriver. Les solitaires qui y demeuroident ne pouvoient gagner leur vie par le travail de leurs mains, parcequ'on leur demandoit davantage pour porter vendre leurs ouvrages dans les villes les plus proches, qu'ils n'en eussent pu retirer. Ainsi ils estoient obligez de s'appliquer à l'agriculture. On remarque que dans ce desert de Calame, il y avoit un nommé Jean qui s'estoit rendu solitaire par les exhortations d'une sœur qu'il avoit, laquelle ayant vécu dès son enfance dans une grande pieté, y avoit élevé son frere, & luy avoit appris à fuir les vanitez de ce siecle.

2.

Jean étant donc entré dans la solitude y passa 24 ans sans en sortir, & peuteille mesme sans sortir de sa cellule, & sans rendre une visite à sœur, qui s'estoit apparemment consacrée à Dieu dans un monastere de vierges. Neanmoins elle souhaitoit extrêmement de le voir; & luy écrivoit souvent pour le prier de la

non est egre-
sus de mona-
stero.

venir visiter, & de luy donner cette consolation pour l'amour de
 J.C. avant qu'elle partist de ce monde. Il s'en excusoit toujours,
 ne pouvant se résoudre à sortir de son desert. Mais enfin sa sœur
 luy écrivit ce billet : Si vous ne voulez pas me venir trouver, je
 serai contrainte d'aller chez vous pour avoir la joie de saluer
 vostre charité, de quoy il y a tant de temps que je suis privée.
 Jean fut fort fâché de cette résolution, & elle l'obligea à aller
 enfin chez sa sœur, de peur que si elle venoit le voir, ses autres
 parens ne crussent aussi pouvoir user de la même liberté. Il mena
 avec luy deux freres de son monastere, & s'en alla ainsi à celui
 où sa sœur demuroit. Quand il fut arrivé à la porte, il dit tout
 haut : Nous demandons la benediction, & nous prions qu'on
 reçoive des pelerins. Sa sœur entendant du bruit à la porte,
 sortit avec une autre servante de Dieu : Elle ouvrit la porte, &
 ne reconnut pas son frere. Pour luy, il la connut fort bien.
 Mais de peur qu'elle ne reconnust plus aisément sa voix que son
 visage, il ne voulut rien dire, & laissa parler les solitaires qui
 l'accompagnoient, lesquels dirent à sa sœur : Nous vous prions,
 ma Mere, de nous faire donner de l'eau pour boire, parceque
 nous sommes fatiguez du chemin que nous avons fait. Elle leur
 en donna de ses propres mains, & à son frere même sans le re-
 connoître. Les solitaires après avoir bu, firent la priere, rendi-
 rent grâces à Dieu, & puis partirent & s'en retournerent à leur
 monastere.

Quelques jours après, la sœur de Jean luy écrivit encore pour
 le supplier de la venir voir avant qu'elle mourust, & de venir
 faire oraison dans son monastere. Alors il luy récrivit ce billet
 qu'il luy envoya par un moine du monastere. J'ay esté chez vous
 par la misericorde de J.C; mais personne ne m'a reconnu. Vous
 estes vous même sortie pour me parler : Vous m'avez donné de
 l'eau, je l'ay receüe de vos mains : J'ay rendu grâces à Dieu, &
 puis je suis revenu ici. Contentez vous donc de m'avoir vu, & ne
 me pressez pas davantage sur cela ; mais priez sans cesse pour
 moy nostre Seigneur J.C.

[Voilà ce que l'auteur du second livre des Vies des Peres at-
 tribuée à Rufin, mais qui n'écrivoit pas avant le milieu du V.
 siecle, rapporte de Jean de Calame, sans en exprimer particu-
 lierement le temps. Je ne sçay néanmoins si tant de voyages &
 de lettres se rapportent assez à la description que nous avons
 faite après Cassien de la solitude de Calame.]

ARTICLE XI

*De Jean de Perse.*Cotel. g. l. 1. p.
503. a.

P. 502. c.

P. 504. c.

P. 505. a.

P. 502. c.

P. 505. a. b.

P. 504. b. c.

P. 503.

DANS l'Arabie voisine de l'Egypte, il y avoit un solitaire nommé Jean de Perse, lequel par beaucoup de vertus arriva à une simplicité & à une innocence parfaite. [Il y a mesme sujet de douter si sa simplicité n'alloit pas un peu trop loin,] puisqu'il ne vouloit pas reprendre les plus grands crimes qu'il voyoit commettre à ses yeux, parceque Dieu les toleroit, & ne faisoit pas tomber le feu du ciel sur les coupables. [Mais il y a des choses qui seroient criminelles dans d'autres, & qui sont saintes dans les Saints.] Il fut une fois attaqué par des voleurs & la charité avec laquelle il les receut, jusqu'à leur vouloir laver les pieds, les toucha tellement, qu'ils entrerent dans une sainte confusion & dans le repentir de leurs crimes. Il paroist que l'on avoit recours à luy pour la guérison des maladies.

Un solitaire luy demanda un jour si après tant de travaux qu'ils souffroient pour obtenir le royaume de Dieu, ils avoient sujet d'esperer de le posséder. Surquoy il luy fit cette réponse [pleine de foy & d'humilité :] Oui, luy dit-il, j'espere avec confiance d'estre heritier de la celeste Jerusalem, puisque celui qui me l'a promis est fidele. Et pourquoi ne l'espererois-je pas? J'imite l'hospitalité d'Abraham, la douceur de Moysé, la sainteté d'Aaron, la patience de Job, l'humilité de David, la solitude de S. Jean, les pleurs de Jeremie, le soin qu'avoit S. Paul d'instruire les autres, la foy de S. Pierre; & je croy aussi fermement que le bon larron, que celui qui par sa propre bonté m'a déjà fait tant de graces, me donnera aussi son royaume.

Il avoit encore une chose admirable, qui est que quand on luy demandoit quelque chose à emprunter, il ne le donnoit pas luy mesme, mais [à l'exemple de Saint Spiridion,] il disoit à celui qui le luy demandoit: Allez, prenez ce que vous avez à faire. Et quand on le raportoit, il disoit de mesme de le remettre au lieu où on l'avoit pris, & si on ne le raportoit pas, il n'en disoit rien dutout.

Après avoir une fois emprunté luy mesme un écu d'un solitaire pour acheter du lin afin de travailler, plusieurs freres vinrent l'un après l'autre luy en demander, & il leur en donna à tous avec joie. Quelque temps après celui qui luy avoit presté

" W. 1010.

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"

cet écu, vint le luy redemander: Il luy dit qu'il alloit le luy apporter; & comme il n'avoit rien, il voulut s'en aller chez l'Abbé Jacques economé [des solitaires de ce lieu,] pour luy emprunter cet argent. En chemin il trouva un écu à terre, il n'y toucha point, mais se mit en prières, & s'en retourna à sa cellule. Le frere revint une seconde fois. Il luy promit de luy rapporter son argent à quelque prix que ce fust: Il se mit en chemin [pour aller chez Jacques,] & retrouvant encore l'écu au mesme endroit, il fit oraison, & s'en retourna comme la premiere fois. Le frere revint encore, le pressant plus que jamais de le payer. Il l'assura tout de nouveau qu'il alloit le satisfaire: & estant parti il trouva encore l'écu sur le chemin. Il fit oraison, prit l'écu, & estant arrivé chez Jacques, il luy dit qu'il l'avoit trouvé en le venant voir, & qu'il le prioit de luy faire la charité de le faire crier trois jours dans la ville, afin de le rendre si quelqu'un l'avoit perdu. Jacques l'ayant fait publier, & personne ne l'ayant demandé, Jean luy dit: Puisque personne ne reconnoist l'avoit perdu, je m'en vas le prendre & le donner à ce frere à qui je le dois: & lorsque je l'ay trouvé, je venois pour vous en emprunter autant, ou le recevoir en don pour l'amour de Dieu. Jacques admira la moderation avec laquelle il avoit tant différé de prendre cet écu, en ayant si grand besoin.

[Je ne sçay si ce Jacques seroit] celui que Pallade qui l'avoit vu [après l'an 391,] surnommé le boitieux, & qui demouroit avec Croné, avec qui il avoit esté disciple de S. Antoine, ou au moins l'avoit connu particulièrement. [Mais il semble que celui-ci demeurast vers le desert des Cellules, qui est bien éloigné de l'Arabie: ainsi ce pourroit estre celui] qui portoit les complimens de Muthués à l'Abbé Jean des Cellules où il semble qu'il demeureroit. On raporte plusieurs paroles de l'Abbé Jacques, & entre autres que comme une chandele éclaire une chambre qui auparavant estoit toute obscure; de mesme quand la crainte de Dieu vient dans le cœur de l'homme, elle l'éclaire & luy fait connoistre les vertus & les commandemens de Dieu.

[La demeure de Jean de Perse dans l'Arabie, fait juger que ce pourroit estre le mesme] Jean qui vivoit d'une maniere admirable dans le desert proche des Sarrazins, avec six autres, Pierre, Estienne, George, Theodore, Felix, & Laure. Un des auteurs des Vies des Peres témoigne en avoir vu quelqu'un; & raporte les tourmens que les Sarrazins leur firent souffrir, jusques à leur faire perdre la vuë. [C'est une histoire tres considerable.]

Cotel.g.2.1.p.
705.

p.706.

Je ne sçay si ce Felix solitaire & Confesseur, seroit celui dont on raporte que j' quelques moines & des seculiers l'allerent trouver ; & le prierent de leur donner quelque instruction. Il demeura quelque temps dans le silence ; & comme ils continuoient à le presser avec beaucoup d'instance, il leur dit : Vous demandez que je vous parle: mais il n'y a plus de parole [dans nostre bouche]. Lorsque les freres qui demandoient des avis aux anciens, pratiquoient ce qu'on leur avoit dit, Dieu donnoit aux autres de quoy les instruire. Mais maintenant qu'ils demandent ce qu'il faut faire & ne le font pas, Dieu oste aux anciens la grace de la parole, & ils ne trouvent rien à dire, parceque les autres ne veulent rien faire.



SILVAIN, ABBÉ DU MONT SINAI ET DE GERARES.

SILVAIN dont le nom se rencontre souvent dans les Vies des Peres, a esté l'un des plus anciens de ces saints habitans des deserts ; si Moysé à qui il a donné plusieurs avis, est cet illustre voleur, "qui après s'estre sanctifié par une penitence de beaucoup d'années, la cou-

V. son his-
toire

ronna par la mort que les barbares luy firent souffrir vers l'an 395. Et en effet, j' Sozomene met Silvain entre ceux qui estoient déjà fort considerables dès le temps de Julien. Il estoit de Palestine, il demeura quelque temps dans les solitudes d'Egypte, c'est à dire en Socté, de là il passa en Syrie, où l'on voit qu'il estoit pere de divers solitaires sur la montagne de Sinai, & enfin il établit une illustre compagnie de solitaires auprès de Gerares.

[C'estoit sans doute lorsqu'il estoit encore en Egypte, que] S Moysé le fut consulter pour sçavoir si un homme pouvoit commencer tous les jours une vie nouvelle : surquoi il luy donna diverses instructions qui sont rapportées tout au long en deux endroits des Vies des Peres, & en partie en d'autres endroits.

II

Sor. l.6 c.32. p.
690. b.
A c.

Vit. P. l.5 c.14.
65 p.617. a.
6c18 §.5 p.632.

2.
c.10. § 69. p.
603. c. Sor. p.
690. b.

d. Sor. p.690. b.
Vit. P. l.7 c.41.
§ 2. p.613. 614.
ap. § 102. p.1000.

3.
L. 1. c.206. p.631.
1115 c. 11. § 39.
p.611. a.

Il avoit douze disciples en Sceté, entre lesquels estoit un nommé Marc, & peut-estre encore Zenon. Mais il aimoit Marc sur tous les autres, à cause de son extreme obeissance. Ses autres disciples s'en appercevoient, & en avoient de la peine. Les anciens qui demeuroient en ces quartiers là l'ayant appris, & en estant eux mesmes fâchez, s'en vinrent trouver Silvain pour l'en avertir comme d'une faute qu'il faisoit. Après les avoir reçus, sans leur donner le loisir de luy dire un mot du sujet pour lequel ils estoient venus, il les mena aux cellules de tous ses disciples l'un après l'autre, & frappant à leur porte, il les appelloit „ par leur nom : Mon frere untel, Venez un peu, j'ay affaire de „ vous; & il se trouva que pas un d'eux ne sortit. Il vint enfin après tous les autres à la cellule de Marc, qu'il n'eut pas sitôt appelé, qu'entendant la voix du vieillard, il sortit, & se mit à faire quelque chose que Silvain luy commanda :] & alors Silvain dit aux „ anciens qui l'estoient venu voir : Et bien, où sont les autres freres? Il entra ensuite dans la cellule de Marc, & comme il s'occupoit à copier des livres, il y trouva un cahier qu'il venoit de commencer, & un o à moitié fait, parcequ'ayant entendu le vieillard qui l'appelloit, il avoit eu tant de haste de répondre, qu'il n'avoit pas voulu achever de le fermer & faire remonter la plume jusques au haut. Les autres vieillards admirant une si „ prompte obeissance, dirent à Silvain : En verité, mon Pere, c'est „ avec sujet que vous l'aimez ; & nous l'aimons maintenant aussi „ bien que vous, „ parceque Dieu l'aime à cause de son obeissance. Il leur donna encore d'autres marques de l'obeissance, [& de l'entiere simplicité de ce disciple.]

La mere de ce Marc vint une fois en grande pompe pour le voir, suivie d'un grand nombre de personnes. L'Abbé [Silvain] sortit pour luy parler ; & elle le pria de luy envoyer son fils, afin qu'elle le pust voir. Il dit donc à Marc d'y aller, & il estoit alors couvert d'un sac tout déchiré & recousu de pieces & de morceaux ; & avec cela il s'estoit noirci le visage & toute la teste de fumée & de suie dans la cuisine. Il sortit (en cet état) pour obeir à son Abbé, mais il tint toujours les yeux fermés, & après „ avoir salué sa mere & toute la compagnie, en leur disant Je vous „ souhaite le bon jour, [il retourna dans le monastere.] Personne ne le reconnut ; de sorte que sa mere ne le voyant point venir, renvoya à l'Abbé pour le prier encore de luy envoyer son fils. Il en fut surpris, & demanda à Marc pourquoi il n'y avoit pas esté „ après qu'il le luy avoit commandé. J'y ay esté, mon Pere, répon-

Hist. Eccl. Tom. X.

L 11

1. 5. c. 14. § 5. p.
617. 2.
ac. 8 § 5. p. 592 l.
3. c. 210 p. 532 l. 1.
§ 3. c. 143. p. 520.
521 l. 5. c. 14 § 5 p.
617. 6 l. 8.

Corel. g. t. 1. p.
583. 2. b.

p 365 [Vit. P. d. 5.
c. 14. § 6. p. 618.

dit Marc, comme vous me l'aviez ordonné. Mais je vous prie ne « me commandez plus la même chose , de peur que je ne sois en « danger de vous desobeir. L'Abbé alla donc parler à sa mere , & « l'ayant assurée que c'estoit son fils qui estoit sorti & qui l'avoit « saluée , il la consola , & luy fit trouver bon de se retirer sans le « vouloir voir davantage .

Sot 16.c.32.p.
690 b.
Cotel.g.t.1.p.
564.a.b.

'Silvain à ce qu'on croit, estoit encore en Egypte du temps de Julien l'apostat, [qui mourut en l'an 363.] Lorsqu'il voulut quitter Sceté pour aller au mont Sinai , la mere de Marc envoya encore dire à Silvain qu'elle le conjuroit les larmes aux yeux que son fils luy donnaît la consolation de le voir. Silvain luy dit d'y aller ; & comme il vouloit obeir, il prit sa peau de mouton, & vint saluer Silvain pour partir. Mais en même temps il se mit à pleurer, & ne put se résoudre à aller plus loin. Silvain sans doute ayant consenti qu'il demeurast.]

b.
Vit P.l.5.c.6.
15.p.638.2a.

'Marc voyant Silvain sur le point de partir pour aller en Syrie [& à Sinai,] luy dit, Mon Pere, je ne saurois sortir d'ici , mais je « ne puis aussi vous laisser [sans vous suivre :] Je vous prie « attendez encore trois jours. Silvain attendit donc trois jours , « & le troisieme , Marc se reposa en paix . Quelques nouveaux martyrologes en marquent la feste le 7 d'octobre .^b Les Grecs font le 20 ou 22 de may d'un S. Marc ermite dont ils ne disent rien de particulier .

Foll.5.mars,p.
68 c.
622 may,p.226.
d.

Cotel.g.t.1.p.
564 a.
p.680 a.c.
2Vit.P.l.3.c.55.
p.509.21.5.c.10.
§ 69-p.603.1.

[Ce n'estoit pas un simple pelerinage que Silvain pretendoit faire à Sinai,] mais il vouloit y demeurer [avec les autres solitaires qui habitoient déjà cette sainte montagne :]^c & il le fit en effet .^d Un solitaire étranger le vint une fois trouver sur cette montagne , & voyant les freres travailler des mains, il leur dit : Pourquoi travaillez vous pour une nourriture qui perit . Marie « n'a-t-elle pas choisi la meilleure part ? Le saint vieillard ayant « sçu cela ; dit à son disciple appelé Zacarie : Mettez ce frere dans une cellule où il n'y ait rien à manger , & donnez luy un livre pour l'entretenir . L'heure de none estant venue , 'ce solitaire étranger regardoit de tous costez à la porte si l'Abbé ne l'enverroit point appeller pour aller manger , & lorsque l'heure fut passée sans que personne luy eust rien dit , il vint trouver le vieillard, & luy dit: Mon Pere , les freres n'ont-ils point mangé aujourd'hui? Oui, répondit ce saint homme, ils ont déjà mangé . Et d'où vient donc , ajouta ce solitaire , que vous ne m'avez pas fait appeller ? D'autant , luy repartit le Saint , que vous qui « estes un homme tout spirituel , qui avez choisi la meilleure «

Cotel.p.681.a.

V. les SS.
Paul, Iñale
&c.

" part, & qui passez les journées entières à lire, vous n'avez
 " pas besoin de cette nourriture périssable; au lieu que nous qui
 " sommes charnels, ne nous pouvons passer de manger, ce qui
 " nous oblige de travailler. Ces paroles ayant fait voir à ce soli-
 " taire quelle estoit sa faute, il se jeta aux piez de Silvain, & luy
 " dit: Pardonnez moy, je vous prie, mon Pere. Surquoi le Saint
 " luy répondit: Je suis bien aise que vous reconnoissiez que Marie
 " a besoin de Marthe, & qu'ainsi Marthe a part aux loüanges de
 " Marie. 'Il pratiquoit luy mesme avec soin] le travail des mains, d'682.c.
 " faisoit des cribles [& d'autres choses,] pour meriter sa nourri-
 " ture, & n'avoir pas la confusion de manger le bien d'autrui.

&c.

" Il avoit un jardin sur la montagne de Sinaï, [conforme à la p.680.a,b.
 " pauvreté dont il faisoit profession.] Une fois qu'il fut absent de
 " sa cellule pour fort peu de temps, Zacarie son disciple & quel-
 " ques autres freres sans en avoir eu aucun ordre de luy, poussè-
 " rent plus loin l'enceinte qui fermoit ce jardin, pour l'agrandir.
 " Quand il fut revenu, comme il vit ce qu'ils avoient fait, il
 " prit sa peau de mouton pour s'en aller. Les freres se jetterent à
 " ses piez, & le supplierent de leur dire pourquoi il vouloit s'en
 " aller; alors il leur dit: Je ne rentrerai point dans ma cellule,
 " que je ne voie cette haie remise où elle estoit auparavant. Ils la
 " remirent aussi-tost, & il rentra dans sa cellule.

[Quoiqu'il fust Supérieur de plusieurs solitaires, cela n'empe-
 " choit pas qu'il ne demeurast seul avec son disciple Zacarie,
 " comme on le peut juger par ce que nous allons rapporter] Com-
 " me il estoit un jour sur la montagne de Sinaï, Zacarie qui estoit
 " obligé d'aller quelquepart pour une affaire, luy recom.manda
 " de lâcher l'eau pour arroser le jardin. Comme il s'occupoit à
 " cela, une personne qui le venoit visiter, vit de loin qu'il avoit
 " son capuce abaissé en sorte qu'il ne voyoit qu'à ses pieds. Il s'ar-
 " resta quelque temps pour considerer ce qu'il faisoit: & quand il
 " l'eut abordé, il luy demanda d'où venoit qu'il se cachoit si fort
 " le visage en arrosant son jardin; & il luy dit: C'est pour ne pas
 " voir les arbres, depeur qu'en les considerant mon esprit ne soit
 " detourné & distrahit de son occupation.

Cotel g.41. p.
680.

" Il alla une fois avec Zacarie son disciple dans un monastere p.678.c.
 " où les freres les firent un peu manger avant qu'ils se remissent
 " en chemin, (quoique l'heure de rompre le jeûne ne fust pas en-
 " core venue.) Comme ils marchaient, Zacarie rencontra de
 " l'eau, & voulut en boire: Surquoi le saint vieillard luy dit: Mon

1. C'estoit peut-estre quelque muraille de pierre sèche.

fils il est jeûne aujourd'hui. Mais n'avons nous pas déjà mangé, «
luy répondit Zacarie; Oui, repartit Silvain; mais c'est la charité «
qui nous a obligés de manger, & c'est maintenant à nous à ob- «
server nostre jeûne.

Vlt. P. l. 5. c. 10. §
85. p. 605. 2.
l. 3. c. 173. p.
526. § l. 5. c. 11. §
30. p. 611. 1.

[Il est visible pasces histoires, Jque ce Pere excelloit beaucoup
en discretion & en sagesse. * On luy demanda une fois par quel
moyen & par quelle pratique il avoit acquis cette vertu, & il
répondit: Je n'ay jamais laissé demeurer dans mon cœur aucune
mauvaise pensée qui pût irriter Dieu contre moy.

l. 5. c. 10. § 85. p.
605.

Un solitaire qui avoit commis un fort grand peché, voulant
en faire penitence, alla trouver un ancien Pere auquel il ne dit
pas ce qu'il avoit fait, mais luy demanda si celui qui seroit tombé
dans une telle pensée, pouvoit encore pretendre au salut. Ce
Pere qui manquoit de discretion, luy répondit brusquement:
Vous avez perdu vostre ame. Surquoi ce frere dit [en luy mes- «
me:] Puisqu'aussi-bien je suis perdu, je m'en retournerai donc «
dans le monde. Comme il s'y en alloit, il luy vint en l'esprit de «
consulter l'Abbé Silvain, comme un homme tres éclairé; & «
l'estant allé trouver, il luy proposa la chose de la mesme maniere «
qu'il avoit fait à l'autre. Surquoi ce saint homme, en luy alle- «
guant plusieurs passages de l'Ecriture sainte, luy dit: Nous ne «
serons pas si severement punis à cause de nos mauvaises pensées «
que pour des pechez actuels. Ces paroles ayant fait impression «
sur l'esprit de ce frere, & luy ayant donné quelque esperance, «
il luy declara ce qu'il avoit fait. Alors Silvain comme un excel- «
lent medecin, appliqua sur son ame un remede tiré des divines «
Ecritures, en luy disant qu'il y avoit lieu de penitence pour ceux «
qui se convertissent à Dieu par un veritable mouvement d'a- «
mour & de charité. Quelques années après, Silvain estant allé «
visiter cet autre vieillard qui avoit jetté ce frere dans le desef- «
poir, luy dit ce qui estoit arrivé, & il ajouta: Ce frere que vostre «
réponse avoit porté à se desesperer, & qui s'en retournoit dans «
le monde, reluit maintenant comme une étoile entre les au- «
tres solitaires.

c. 381. §. p. 586. §
l. 3. c. 205. p. 536. §
ap. § 47. p. 998.
999.

Un jour l'Abbé Silvain estant assis dans sa cellule en une ca-
verne avec son disciple & d'autres freres, se trouva ravi en extase,
& estant tombé le visage contre terre, il demeura plusieurs
heures en cette posture. Il se releva ensuite en pleurant; &
comme les freres luy demandoient ce qu'il avoit, il continua à
pleurer sans rien répondre. Ils le presserent néanmoins telle-
ment, qu'il leur dit enfin: J'ay esté enlevé au jugement de Dieu,

" où j'ay vu beaucoup de ceux qui portent l'habit de moine estre
 " condannez aux supplices , & beaucoup de seculiers estre receus
 " dans le royaume des Cieux . Depuis cela il pleuroit sans cesse
 " & ne vouloit plus sortir de sa cellule : & quand il y estoit con-
 " traint, il se couvroit la teste de son capuce , en disant : Qu'ay-je
 " besoin de voir cette lumiere temporelle qui ne peut servir de
 " rien.

[Il avoit encore une autre raison de se cacher autant qu'il
 le pouvoit aux hommes.] 'Car on pretend qu'il paroissoit quel-
 quefois sur son visage " & sur tout son corps un éclat extraordi-
 naire comme si c'eust esté un ange: [Ce pouvoit estre l'effet de la
 communication qu'il avoit avec Dieu. Car outre ce que nous en
 venons de dire,] Zacarie son disciple estant une fois venu dans
 sa cellule, le trouva ravi en esprit, les mains étenduës au ciel . Il
 ferma la porte & sortit , & estant revenu à midi , & puis à trois
 heures, il le trouva toujours au mesme état. Enfin sur les quatre
 heures ayant frapé à sa porte & estant entré , il le trouva qui
 reposoit. Il luy demanda ce qu'il avoit eu ce jour là , & Silvain luy
 dit qu'il s'estoit trouvé un peu mal . Mais Zacarie luy embras-
 sant les piez, protesta qu'il ne le quitteroit point , jusqu'à ce qu'il
 luy eust dit ce qu'il avoit vu: & alors le vieillard fut contraint
 de luy dire qu'il avoit esté ravi dans le ciel , qu'il y avoit vu
 la gloire de Dieu , & qu'il y estoit demeuré jusques alors . 'On
 tient mesme que Dieu pour recompenser son excellente vertu ,
 permit qu'on le vit quelquefois servir par des anges.

" On cite de luy cette excellente parole. Malheur à l'homme
 " qui a plus de reputation que de merite.

'Après avoir passé quelque temps sur la montagne de Sinaï ,
 il s'en alla à Gerares [ville de Palestine, dont le nom est celebre
 dans l'Ecriture.] & il y établit sur le torrent [de Besor] une tres
 grande & tres illustre congregation , remplie de beaucoup d'ex-
 cellens hommes.

Zacarie[qui est sans doute celui dont nous avons tant parlé,] b.
 luy succeda dans la conduite de cette congregation . 'Il la gou-
 vernoit lorsqu'on decouvrit près d'Eleutherople ["vers l'an 415,]
 le corps du prophete Zacarie fils de Joïada; & mesme ce fut luy
 qui reconnut par une histoire qu'il avoit lue dans un ancien
 livre hebreu, ce que ce pouvoit estre qu'un enfant qu'on trouva
 enterré aux piez du Prophete.

[Outre ce Zacarie,] il eut encore un disciple nommé Nathyr
 ou Netre qui fut fait depuis Eve sque de Pharan . On remarque

de luy que lorsqu'il demeurait en repos dans sa cellule sur la montagne de Sinai, ses austérités corporelles estoient assez moderées, & que lorsqu'il fut Eveſque il les augmenta extrêmement. Surquoy son disciple luy disant: D'où vient, mon Pere, que lorsque nous estions dans le desert, vous ne vous tourmentiez pas de la sorte? il luy répondit: Mon fils, nous estions alors dans la solitude, dans la pauvreté, & dans le repos: ce qui faisoit que je voulois ménager ma santé, de crainte qu'estant malade, je ne fusse obligé de rechercher les commoditez de la vie qui me manquoient. Mais maintenant nous voici engagés dans le siècle & dans une infinité d'occasions de sortir des bornes de la moderation & de tomber dans l'excès. Et s'il arrive que vivant comme je fais, je tombe malade, je ne manquerai pas de secours, & je n'aurai rien fait néanmoins qui contrevienne à la résolution que j'ay prise de vivre toujours en solitaire. [Le desert de Pharan estant vers le pays des Sarrazins, Nathyr pourroit bien avoir esté leur second Eveſque, & successeur de Saint Moÿse, qui fut établi le premier vers l'an 375.] Néanmoins la ville de Pharan ne dependoit pas des Sarrazins, mais des Romains.

V. son titre.

Boll. 14. jan. p.
962. § 42.

Cotel g. 1. p.
439. c. 141. a. c.

P 441. a.

Zenon qui, comme nous avons vu, estoit disciple de Silvain en Scété, [ne le quitta pas lorsqu'il changea de pays.] Car on voit qu'il a aussi demeuré dans la Syrie & la Palestine. On rapporte que durant qu'il demeurait en Scété, il sortit une nuit de sa cellule pour aller au marais, mais il s'égara tellement, qu'après avoir marché trois jours & trois nuits sans se reconnoître, les forces luy manquerent & il tomba à demi mort. Il vit en même temps devant luy un enfant avec du pain & une cruche d'eau, qui luy dit de se lever & de manger. Il crut que c'estoit une illusion du demon: c'est pourquoi il se leva & se mit en priere; & l'enfant luy dit: Vous avez bien fait de prier: maintenant vous pouvez manger. Il n'osa encore le faire, mais ayant prié une seconde & une troisième fois, & voyant que l'enfant le loüoit toujours de ce qu'il prioit, alors il prit le pain & mangea. L'enfant luy dit ensuite: Plus vous avez fait de chemin, & plus vous vous estes éloigné de vostre cellule; mais vous n'avez qu'à me suivre. En effet il se trouva aussitôt à sa cellule. Il pria l'enfant d'y entrer pour y faire la priere, mais dès qu'il fut entré l'enfant disparut.

Vit. P. 1. 3. c. 7. p.
494. 3.

a 1. 3. c. 4. § 17. p.
560. s. Cotel g. 1.

1. p. 441. c.
Ibid. Vit. P. 1. 3.

c. 7. p. 494.

Se sentant las lorsqu'il alloit en Palestine, ou qu'il faisoit quelque voyage dans cette province, il s'assit sous un arbre pour se reposer & prendre un peu de nourriture. Il y avoit là auprès un

champ tout semé de concombres ; & se sentant fort tenté d'en prendre quelqu'un & de le manger , comme n'estant pas une chose de conséquence , il se mit à raisonner ainsi en luy mesme :

» Les juges condamnent les voleurs à de grands supplices . Si je
 » veux donc voler , il faut voir auparavant si je pourrai bien sup-
 » porter les tourmens . Il se tint ensuite durant cinq jours à la
 » chaleur du soleil , jusqu'à ce que son corps en fut tout rosti ; &
 » puis s'entretenant avec luy mesme comme avec un autre , il
 » disoit : Je ne saurois souffrir les tourmens ; & se répondit : Si tu
 » ne saurois souffrir les tourmens , garde toy donc de voler pour
 » avoir de quoy manger , mais travaille des mains selon ta cou-
 » tume , & entretiens toy de ce que tu gagneras en travaillant.

On dit que d'abord il ne vouloit rien recevoir de personne ; d'où il arrivoit que ceux qui luy apportoit quelques presens s'en retournoient tout tristes . D'autres au contraire le regardant comme un Saint, eussent esté bien aises de recevoir de luy quelques marques de son affection ; & comme il n'avoit rien à leur donner , ils s'en retournoient aussi tout tristes . Voyant donc qu'il attristoit tout le monde, il crut qu'il estoit plus à propos de recevoir ce qu'on luy apporteroit ; & de donner aussi tout ce qu'on luy demanderoit . Il satisfit ainsi tout le monde , & trouva son repos dans la joie des autres . [Si l'on ne recevoit ainsi des presens que par charité & par prudence , l'Ecriture ne condamneroit pas ceux qui en reçoivent.]

Un solitaire d'Egypte vint trouver l'Abbé Zenon en Syrie , & luy decouvrit avec douleur ses mauvaises pensées . Zenon admira son humilité , & dit : Les Egyptiens cachent les vertus qu'ils ont , & s'accusent des vices qu'ils n'ont pas . Les Syriens au contraire & les Grecs se vantent des vertus qu'ils n'ont point , & cachent les vices qu'ils ont effectivement .

Quelques freres s'estant un jour venu trouver , & luy ayant demandé ce que vouloit dire cette parole du livre de Job : Que le ciel mesme n'est pas pur en la présence de Dieu ; il leur répondit : Les hommes ne se mettent point en peine de leurs pechez , & veulent penetrer les choses du ciel . Je vous dirai néanmoins qu'en cet endroit il est dit , que le ciel mesme n'est pas pur en la présence de Dieu , parcequ'il n'y a que Dieu seul qui soit pur .

Il disoit encore : Si vous voulez que Dieu exauce promptement vostre priere , commencez dès que vous serez levé , & que vous aurez étendu les mains vers luy , par prier pour vos ennemis ,

Cotel.g.t.1.p.
449.

Vit.P.l.3.c.111
p.517.11.7.c.12
449.2.

L.5.c.10. § 22.p.
398.2.

Cotel.g.t.1.p.
442.b.

non des lèvres, mais de cœur & avec affection : & quand vous aurez accompli l'Evangile en ce point, vous pouvez vous assurer d'obtenir de Dieu tout ce que vous luy demanderez.

l. 5 c. 8. 5. p. 592.
2) Cotel. p. 439. e

Il donnoit cet avis remarquable, [pour éviter la vanité en évitant d'estre connu par les hommes.] Ne demeurez jamais en un lieu considérable; Ne vous mettez point avec un homme qui ait beaucoup de réputation, & ne jetez jamais de fondemens pour bastir une cellule [à qui l'on donne vostre nom.]

Cotel. p. 442. b.

Il y avoit dans un village un homme qui faisoit de si grands jeûnes qu'on l'appelloit *le jeûneur*. Zenon en ayant oui parler, le pria de le venir voir. Il y vint avec joie : ils prièrent ensemble, s'assirent, [& comme ce n'estoit pas encore l'heure du repas & de l'entretien,] Zenon se mit à travailler sans rien dire. L'autre obligé par là de demeurer aussi dans le silence, commença à s'ennuyer si fort, qu'enfin il dit à Zenon: Priez pour moy, mon Pere, je m'en vas me retirer. Et pourquoi ? dit Zenon : C'est, répondit l'autre, que je me sens le cœur dans un feu [& un abattement] que je n'ay jamais senti, quoique j'aie accoutumé de ne manger que le soir. Oui, dit Zenon : Mais quand vous estes dans vostre village, vous vous nourrissez par les oreilles. Je vous conseille donc de manger des trois heures après midi, & de cacher le bien que vous ferez. Il suivit ce conseil, & trouva après cela qu'il avoit peine à jeûner même jusqu'à trois heures: De sorte que l'on commença à dire [qu'il avoit perdu toute sa vertu, &c.] qu'il estoit possédé du démon. Il le vint dire à Zenon, qui luy répondit : Vous voilà dans la voie de Dieu.

P. 432. a.

Ménég. p. 144.

[Les Grecs ont eu encore d'autres monumens sur S. Zenon, que nous n'avons point.] Car dans leurs Ménées où ils en marquent la feste le 19 de juin, ils disent que son obeissance incroyable à Silvain, son extreme austerité, & son amour pour la pauvreté, luy firent meriter le don des miracles; qu'il delivra un grand nombre de possédez, & qu'après une vie sainte, il alla jouir de Dieu âgé de soixante & deux ans.

Cotel. g. l. 1. p.
523. b.
a p. 524. a.

On trouve que l'Abbé Longin qui demouroit à neuf milles d'Alexandrie, renvoya à l'Abbé Zenon un possédé qu'on l'avoit prié de guerir : [Mais il paroist par là que ce Zenon demouroit assez près de Longin & autour d'Alexandrie. Ainsi il est différent du disciple de Silvain qu'on ne voit point avoir jamais demeuré en ces quartiers là.]

Lau. c. 21. p.
932-933.

Marc son condisciple doit aussi estre différent de] Marc que Pallade vit ou au moins entendit après l'an 390, & qui alors estoit

estoit déjà âgé d'environ cent ans. Il avoit esté baptizé à l'âge de 40 ans, & on remarquoit que depuis cela il n'avoit jamais craché à terre : [de quoy on ne dit pas la raison.] Pallade rapporte quelques autres particularitez de sa vie, & le relève beaucoup. C'est ce Marc dont S. Macaire d'Alexandrie disoit qu'il ne luy donnoit jamais la communion; mais qu'un Ange dont il voyoit seulement le poignet & la main, prenoit l'hostie sacrée à l'autel, & la luy portoit luy même. [Comme S. Macaire estoit Prestre des Cellules, il y a apparence que] c'estoit dans cette même solitude que demouroit Marc. C'est encore le même Marc qui ayant guéri le petit d'une hyene, receut d'elle une peau de brebi, qu'il donna à Saint Athanase; [ce que Pallade dit avoir appris de Paphnuce "disciple de ce genereux athlete de J. C. C'est luy aussi sans doute"] qu'on lit s'être entreteñu quelquefois avec S. Arfene, [qui ne se retira à Sceté que vers l'an 390.]^b Les Grecs l'honorent le 25 de mars, & luy donnent le titre de Thaumaturge.^c Quelques nouveaux Latins marquent aussi sa feste le 7 d'octobre, ou en d'autres jours.

Les Grecs dans leurs Ménéées disent qu'il a écrit des livres tres utiles & pleins d'erudition; & nous avons aujourd'hui dans la Bibliotheque des Peres huit traitez de morale sous le nom d'un solitaire nommé Marc, que quelques uns ont cru estre de celui dont nous venons de parler. [Mais il semble que l'on convienne que l'auteur en est moins ancien, quoiqu'on ne convienne pas du temps où il a vécu.]

Dans le recueil grec des paroles des Peres, & dans Balsamon, nous trouvons un Abbé Marc d'Egypte qui avoit passé 30 ans sans sortir de sa cellule. Ce qu'on en dit de particulier, c'est qu'un saint Prestre venant de temps en temps offrir le sacrifice dans sa cellule, le demon tâcha de luy inspirer de mauvais sentimens contre ce Prestre, afin ce semble que se trouvant privé de la consolation qu'il en recevoit, il se degoustast de sa solitude, & commençast à sortir. Il luy envoya pour cela un demoniaque, qui sous pretexte de luy venir demander sa guerison, luy disoit que son Prestre avoit mauvaise reputation, & qu'il ne le devoit point souffrir chez luy. Marc repoussa cette tentation en demeurant ferme dans la parole de l'Evangile : Ne jugez point & vous ne ferez point jugez. Il ajouta que quand même ce Prestre seroit coupable, il esperoit que Dieu qui nous promet dans S. Jacques de guerir ceux pour qui nous l'invoquerons, luy accorderoit son salut. Il se mit en même temps à prier [pour

Hist Eccl. Tom. X.

M m m

V. S. Macaire d'Alex.
note 3.

NOTE.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

c. 20. p. 932. b.

a, b, c.

luy,] & sa priere delivra le possédé: [mais on ne dit point s'il se
 dedit alors de sa calomnie.] Lorsque le Prestre vint ensuite,
 Marc le receut avec sa joie ordinaire; & Dieu pour recompen-
 ser sa simplicité sage & prudente, le luy fit voir lorsqu'il monta
 à l'autel, comme une colonne de feu; & luy dit en mesme temps
 Si les Princes de la terre ne souffrent point que les grands de
 leur Cour paroissent devant eux, qu'avec des habits magnifi-
 ques, comment la puissance divine [ne glorifiera] & ne purifiera
 t-elle pas les ministres de ses mysteres lorsqu'ils paroissent de-
 vant la gloire celeste?

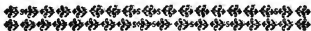
Boll. 29. mars,
p. 779 l. 40.

p. 77 & c. f.

c.

u. may, p. 37 & c.
d.

Papebrok nous a donné au 29 de mars, en grec & en latin,
 l'histoire d'un Marc Athenien de naissance, qu'on dit avoir esté
 durant 95 ans ermite dans l'Ethiopie, ou selon la conjecture de
 Papebrok, vers Barca dans la Libye, sans avoir vu personne
 durant tout ce temps là, jusques à la veille de sa mort en la 130.
 année de son âge. Papebrok n'a pu trouver qu'un homme aussi
 miraculeux qu'on nous fait celui là, soit honoré dans aucune
 Eglise. [aussi des personnes tres judicieuses croient que c'est un
 pur roman, fait sur l'histoire de Saint Paul ermite.] Papebrok
 luy mesme est enfin entré dans ce sentiment, & veut bien qu'on
 oste à l'avenir de son ouvrage toute cette histoire.

M. r. Hee-
mant.

SAINT MELECE, EVESQUE DE SEBASTOPLE

DANS LE PONT;

ET DIVERS AUTRES SAINTS DU IV. SIECLE.



NOUS avons fini le temps des persecutions de
 l'Eglise, en rassemblant sous le titre de Saint
 Cassien divers Martyrs des trois premiers sie-
 cles, dont nous n'avions pas eu occasion de
 parler ailleurs. Nous croyons de mesme devoir
 faire à la fin de chacun des trois siecles suivans,
 un recueil de plusieurs Saints dont on sçait trop peu de chose
 pour en faire un titre particulier, & que nous ne trou vons pas

aussi moyen de lier à d'autres titres . Nous commencerons ceux du IV. siecle par S. Melece , qu'on sçait avoir esté celebre dès le temps de Diocletien . Nous voudrions pouvoir suivre aussi pour les autres l'ordre du temps . Mais comme la plupart n'en ont aucun caractere , nous les mettrons selon les provinces , en commençant par celles qui nous sont les plus proches . Nous n'avons pas cru aussi qu'il fust necessaire de réserver pour des notes l'examen de l'histoire & de la chronologie de ces Saints , y en ayant beaucoup dont cet examen est tout ce que l'on a à en dire : Cette discussion rendra peut-estre ce titre un peu ennuyeux ; mais ce que l'on verra sur la fin touchant les solitaires , sera plus utile & plus agreable .

L'histoire ne nous a presque rien conservé de la vie de Saint Melece du Pont ; & il ne nous en reste que ce qui est necessaire pour nous en donner une idée tres avantageuse . J 'S. Athanasé le met entre les plus celebres Eveques de son temps , & entre ceux dont la pureté de la foy estoit la plus reconnuë & la plus illustre .

'S. Basile allegue son témoignage ; & l'appelle l'excellent Melece .

{ Eusebe est celui qui en dit le plus de choses , comme l'ayant mieux connu que tous les autres , } 'puisqu'il avoit conversé avec luy durant sept ans . * Il en parle comme d'un homme tout à fait rare .^b Il dit que pour en faire le portrait , il faut se représenter un

Eveque accompli en tout ce qui regarde la science & la parole . Il releve la vaste étendue de son esprit , qui possédoit tellement tous les arts qui dependent du raisonnement , qu'il pouvoit passer pour un homme incomparable en chacun d'eux . Il met son eloquence au dessus de toutes les loüanges . Mais ce qui fait le comble de tous ses avantages , c'est que sa vie & sa vertu répondoient parfaitement à toutes ces perfections de l'esprit .

'Il estoit Eveque dans le Pont .^c Et comme la vie de Saint Eutyque de Constantinople remarque qu'il y avoit eu autrefois

un Melece Eveque d'Amasée [metropole du Pont ,] celebre pour sa sainteté & pour ses miracles , [il pourroit estre assez vraisemblable que c'est celui dont nous parlons .] Mais il est dit dans la mesme vie , que ce Melece avoit fondé un monastere à Amasée ; [ce qui ne convient pas au commencement du IV. siecle : & il y a au moins toute sorte d'apparence que la ville d'Amasée avoit en ce temps-ci S. Basilee pour Eveque ; & non un Melece] Il faut donc se tenir à Philostorge , qui met dans le Concile de Nicée un Melece Eveque de Sebastople , ville considerable de

Arth in Ar. ora. c. 291. c.

Bas. de Spi c. 29. p. 380. c.

Eus l. 7. c. 21. p. 239. b.

a. b.

b.

a.

a) Arth. page. c. Sur. 6. apr. p. 24. 103.

Eus n. p. 62. 1. a.

Philg. l. 1. c. 8. p.

Sanfon.

* S. Athanas.

V. son titre

1. Il le met parmi les anciens ; & ainsi ce n'est pas S. Melece d'Antioche

Nphr 1. 2. c. 14.
p. 136.

l'Helenopont. 'Nicephore l'appelle Eveſque de Sebaſte, qui eſt en Armenie & non dans le Pont, [confondant apparemment Sebaſte avec Sebaſtople, & un Eveſque du Pont mort apparemment l'an 330, avec le grand Melece d'Antioche, qui avoit eſté auparavant Eveſque de Sebaſte, mais qui n'eſt mort qu'en 381.]

Euf. l. 7. c. 32 p.
289, b.

Celui de Sebaſtople fut obligé de quitter ſon pays durant la perſecution de Diocletien; & il demeura caché en Paleſtine durant ſept ans entiers. Ce fut dans ce temps là qu'Eufèbe eut ſa connoiſſance. [Il n'eſt pas marqué ſ'il eſtoient déjà Eveſque.] Il vécut encore long-temps depuis, & aſſiſta, comme nous avons dit, au Concile de Nicée, ſelon Philoſtorge & Nicephore. * Mais pour ce que Philoſtorge ajoute qu'il y ſoutint les Ariens, c'eſt un pur menſonge de cet auteur Arien luy meſme, & qui fait beaucoup d'autres fautes par ignorance ou par paſſion. Il eſt abſolument ridicule de faire de cet Eveſque un partiſan des Ariens, puisſque S. Athanaſe le propoſe entre ceux dont la foy & la croyance ſur le point meſme de l'Arianisme, eſtoit la plus authentique & la moins ſuſpecte. [La fèſte de ce Saint eſt marquée le 4 de decembre dans Uſuard, qui eſt ſuivi par le martyrologe Romain & par pluſieurs autres.]

Phifg. app. p.
177 Nphc. p.
196 c
Euf. n. p. 161, a.

Bar. 15. jul.
Gallchr. p. 615.
1. 3.

'L'Eglife de Sens honore le 25 de juillet S. URSCIN, comme l'un de ſes anciens Eveſques. [Je n'en trouve rien,] ſinon qu'on tient qu'il fit baſtir un monaſtere de S. Gervais près de la porte de la ville, & qu'il y fut enterré le 25 de juillet. [S'il a donné à ce monaſtere le nom de S. Gervais, ce n'a pu eſtre qu'après l'an 386, auquel on a commencé à connoiſtre "S. Gervais."] Et ſelon le *rang* que le Gallia chriſtiana donne à Saint Urſcin, [on ne le peut mettre que vers la fin du IV. ſiecle. Son nom eſt dans le martyrologe Romain: Baronius ne marque point qu'il ſoit dans de plus anciens: & Uſuard ne le met pas.] 'Le monaſtere de Saint Gervais qu'on croit auſſi avoir eſté la ſepulture des trois premières ſucceſſeurs de Saint Urſcin, Theodore, Siclin, & Saint Ambroïſe, & de quelques autres, ne ſubſiſte plus aujourd'hui.

V. ſon titre

2. d.

Roll. 25. may. p.
3. n.
6. c.
6.

'L'Eglife d'Evreux honore auſſi le 25 de may S. MAXIME & S. VENERAND, qu'on dit avoir eſté martyrizés à Aquigni dans le diocèſe d'Evreux. 'On les met néanmoins en l'an 386, [auquel on ne faiſoit guere de martyrs.] Auſſi cette epoque n'eſt pas beaucoup fondée. On a une hiſtoire de ces Saints dans l'appendix de Siebert par Robert du Mont, imprimé dans le Guibert de Dom Luc d'Acheri. 'On en a encore une vie manuſcrite plus ample, qu'on veut faire paſſer pour originale. 'Mais on ne voit en

p. 38. f. 10.
19.

cela rien que d'incertain ou de fabuleux. Ces Saints ont assez probablement esté tuez par des voleurs. Leurs corps furent trouvez vers 964, & transportez à S. Vandrille. Cependant on lit dans le breviaire d'Evreux imprimé en 1586, que leurs chefs sont encore à Aquigni. S. Maxime est appelé par le peuple S. Mece ou S. Mosse. Il y en a une petite eglise à Vernon sur la Seine.

A Beaumont sur Oise au diocèse de Beauvais, on honore le premier de juillet Saint LEONORE Evêque, dont on dit que les reliques y furent apportées de Bretagne (sur la fin du IX. siècle,) après avoir reposé quelque temps à Paris dans l'église de S. Barthelemi [Molanus dans les additions à Ufuard met aussi un S. Leonore Evêque & Confesseur en Bretagne le premier de juillet.] Ferrarius n'en a point sçeu davantage, [quoiqu'on ait mis dans sa table que d'autres le font Evêque de Leon.] On dit en effet que cette Eglise a eu un Evêque nommé Leonore mort en 813. Mais on ne dit point qu'on l'honore comme un Saint. [Je ne trouve rien de S. Leonore dans les Saints de Bretagne du Pere Albert de Morlaix.]

Il y a joint un catalogue historique des Evêques de ce pays, où il met un Saint de ce nom Evêque de Rennes du temps de Constantin, sur l'autorité d'un ancien manuscrit, qui porte qu'ayant esté fait Evêque sous ce Prince, il y renversa les idoles, & y consacra la grande eglise de S. Pierre. Ce manuscrit nous donne huit Evêques de Rennes inconnus d'ailleurs. Mais il en fait venir le premier nommé Maximin assez long-temps avant M. Aurele, lorsque Lazare venu dans les Gaules avec les sœurs, preschoit à Marseille, l'aveugle né à Aix, S. Saturnin à Toulouse, Saint Denys l'Areopagite à Paris. Il ajoute à tout cela, que ce Maxime bastit une eglise de la S^{te} Vierge. [Il est visible qu'on ne peut rien fonder sur une piece de cette nature.] Le Pere Albert ajoute de luy même, que ce S. Leonore, communément appelé Lunaire, [fut élu l'an 303, quelque temps avant que Constantin regnast, dedia l'église de Saint Pierre l'an 319, mourut l'an 357, après 54 ans d'épiscopat,] & fut enterré dans sa cathedrale. [Nous en attendons les preuves. Sa feste est marquée dans la table le premier de juillet. Il n'y a aucun Leonore Evêque dans le Gallia christiana. Il n'y en a point non plus dans Argentré entre les Evêques de Rennes ni de Leon.]

Raban & d'autres martyrologes marquent le 13 de may la feste de S. ONESTIME Evêque de Soissons, dont Bollandus nous a donné une vie, vuë par Molanus, & par M^{re} de Sainte-Marthe.

M m m iij

- p. 104. b. 'Elle n'est pas ancienne, [& suit des histoires peu assurées. A l'égard du Saint, elle en dit peu de choses, mais rien de mauvais.]
- p. 105. a. 'Elle le fait septieme Eveſque de Soissons, & marque tous ſes predeceſſeurs depuis S. Sinice ordonné par S. Sixte de Reims, juſqu'à Marcurin, 'marqué ſous le nom de Mercure dans le Concile de Cologne en l'an 346. 'Et il y avoit un Mercure des Gaules dans le Concile de Sardique en l'an 347. [C'eſt ſur cela] 'qu'on met S. Oneſime vers l'an 360. [On pourroit le mettre un peu pluſtard:] & on ne conte que cinq Eveſques entre luy & Saint Principe, [mort à ce qu'on dit vers 506.] 'La vie de S. Oneſime luy attribué l'extinction du paganisme dans ſon diocèſe; [ce qui convient aſſez bien à la fin du IV. ſiècle.] 'Les uns diſent que ſes reliques ont eſté transférées du lieu qui a fait depuis l'abbaye de S. Medard près de Soissons, où il avoit eſté enterré, à Doncheri près de Sedan qui depend de cette abbaye, & où on les honore encore aujourd'hui dans une eglife de ſon nom. D'autres ſoutiennent qu'elles furent apportées à Douay vers l'an 896, & qu'elles y ſont encore dans l'eglife de S. Amé.
- d. 'On donne pour ſucceſſeur à S. Memmie premier Eveſque de Chalons, S. DONATIEⁿ marqué le 7 d'aouſt dans le martyrologe Romain, & dans quelques nouveaux. Quelques uns croient que c'eſt luy qui eſt nommé dans le Concile de Cologne, tenu, dit-on, en l'an 346, quoiqu'il y ſoit appelé Eveſque de Chalons ſur Sône. Barⁿius rejette ce ſentiment, parcequ'il faut, dit-il, qu'un ſucceſſeur de S. Memmie ſoit beaucoup plus ancien. ['On ſçait aujourd'hui combien cette preuve eſt foible: mais j'ay peur que celle qu'on tire du Concile de Cologne ne ſoit pas plus forte.]
- a. V. S. Denys de Paris § 1.
9. aug. g. Gall. chr. p. 502. 'On donna à S. Donatien pour ſucceſſeur, S. DOMITIEN mis le 9 d'aouſt par Molanus & par le martyrologe Romain. [Deux noms ſi ſemblables qu'on met de ſuite, & qui ſont preſque en un meſme jour dans les martyrologes, donnent quelque lieu de douter ſ'ils n'appartiennent point à un meſme Saint. Le Gallia christiana met ſeulement le nom de l'un & de l'autre ſans en rien dire.]
- Bar. 458. § 12. 'Baronius dit en un endroit, que S. Domitien de Chalons eſt marqué dans le Concile de Tours & dans Fortunat, & il ſemble douter ſi c'en'eſt point celui que S. Leon deputa en Orient l'an 458 [Mais il y a toute apparence que celui-ci eſtoit un Eveſque d'Italie.] Pour celui du Concile de Tours, Baronius meſme reconnoiſt que c'eſt dans le ſecond tenu en l'an 576, [ou fort peu
- V. S. Leon § 163.
1. Cabillonensis au lieu de Catalaunensis.

auparavant, plus de cent ans après Saint Leon,] qu'assista un Domitien; & le P.le Cointe soutient que c'essoit un Eve sque Coint, an. 370.
d'Angers.

V. Attila
note 4-

[Je ne sçay s'il y auroit grand inconvenient à dire que S. DONATIEN de Chalons n'est pas différent de celui de Reims, & qu'il gouvernoit l'une & l'autre Eglise.] On ne met que deux Eveques Flod. l. i. c. 3. p. 231 Gall. chr. t. i. p. 476.
entre celui de Reims & S. Nicaise, mort, comme nous croyons, en l'an 451: de sorte qu'il aura pu gouverner vers l'an 410, [lors que les ravages des barbares pouvoient rendre les Eveques assez rares en ces quartiers là.] Il fut enterré comme les deux predecesseurs dans l'Eglise de S. Agricole. On dit quelques particularitez de sa vie: ^b & Molanus cite quantité de pieces pour son histoire. Mais elles paroissent estre toutes fort nouvelles & du ^b IX siecle au plustost. Aussi Ebbon, (si la lettre est de luy,) declare Flod. l. i. c. 18. p. 89 b. Marlp. 103. 106. Mol. 14. 423. LB. p. 216. 2.
[vers l'an 850,] que l'histoire de sa vie avoit esté perdue par les ravages des Vandales. On pretend que cet Ebbon mesme donna son corps à Baudouin Marquis de Flandre. D'autres soutiennent que selon l'histoire cela ne peut estre arrivé que sous Hincmar successeur d'Ebbon. Baudouin mit le corps du Saint Marlp. 106. p. 107.
premierement en un lieu nommé Turholt, & ensuite à Bruges, où il est encore aujourd'hui dans la cathedrale qui porte son nom: Et on assure que toute la ville se trouve quelquefois appelée le chasteau de S. Donatien. Surius nous a donné une histoire Mol. LB. p. 215. 2. Sur. 14. oct. p. 163.
de cette translation, & de divers miracles faits par ce Saint: mais elle n'est écrite qu'en l'an 1565. Flodoard marque en un mot sa translation, & ses miracles. [Outre sa principale feste marquée Flod. l. i. c. 3. p. 22.
le 14 d'octobre par le martyrologe Romain,] y'on honore encore sa translation à Turholt le 30 d'aoust, & la seconde à Bruges le jour mesme de l'Epiphanie. Mol. p. 215. 2.

[MATERNIEN son predecesseur a aussi esté honoré comme un Saint,] puisqu'Hincmar donna ses reliques à Louis Roy de Germanie, les ayant tirées l'an 852, dit Marlot, de l'Eglise de S. Agricole. On assure que Louis les mit dans l'Eglise d'Egmond en Hollande. Bollandus le cite de Flodoard, [où je ne le trouve point.] Le martyrologe de Reims marque la feste de ce Saint le 30 d'avril. Bollandus en donne une vie qu'il croit estre écrite assez tard, mais avant le milieu du IX. siecle. Il ne juge pas qu'elle ait beaucoup d'autorité: [& elle n'en merite point du tout. Ce ne sont que des miracles formez dans quelques meditations creuses,] que Bollandus prefere néanmoins encore à ce Flod. p. 12. Marlp. 104. p. 104 BOLL. 30. apr. p. 73 b. b. BOLL. 1. 59-76. 1. p. 757-758. p. 758. f.

1. Marlot p. 106, allegue des raisons considerables pour la rejeter.

p. 762. 763.

Fiod. l. 1. c. 18. p.
39. b.Roll. p. 759. c.
p. 760. d.Ath. ap. 1. p. 767.
d.

Conc. t. 1. p.

Winph. p. 7.

Gallchr. t. 2. p.
206.

Coint. 617. 618. 619.

p. 15.

Roll. 10. may. p.
367. c.

Vef. t. 2. p. 31. 33.

Ferr. mart. p.
300. i.
Vef. p. 34. 40.Roll. 10. may. p.
368. d.
Vef. p. 40.
p. 35.
p. 38.

qu'en dit Colvenerius. Ainsi quoique selon cette vie il soit mort vers le même temps que S. Hilaire, [nous ne croyons pas que cela nous doive empêcher de dire qu'il peut bien n'être mort que vers le commencement du V. siècle,] puisque & luy & même [Aper] son predecesseur estoient enterrez "dans l'Eglise de Saint Agricole. Sa vie donne à APER le titre de bienheureux. Il paroist qu'on n'en trouve rien autre chose que le nom.

V. Attila
note 4.

Il y a un AMAND entre les Evesques des Gaules qui ont assisté au Concile de Sardique [en 347,] ou qui l'ont souscrit. [On a tout sujet de croire que c'est] celui de Strasbourg marqué l'année precedente dans le Concile de Cologne, [pourvu qu'on puisse avoir quelque égard aux actes de ce Concile. Mais comme c'est une piece fort suspecte, je ne sçay si nous devons abandonner le sentiment Winpheling,] qui dans l'histoire même des Evesques de Strasbourg, croit que ce Saint, le premier Evesque de son Eglise, est le même que le celebre S. Amand de Maastricht au VII. siècle; Strasbourg ayant esté, dit-il, jusqu'alors sous les Evesques de Mets. M^{rs} de S^{te} Marthe ne le veulent pas, & soutiennent que S. Amand a établi le premier la foy à Strasbourg dans le IV. siècle: mais ils n'ont pour toutes preuves que le Concile de Cologne. Le P. le Cointe suit aussi l'autorité de ce Concile; mais il soutient de plus, qu'on trouve beaucoup d'Evesques avant le VII. siècle: [c'est ce qu'on pourra examiner en un autre temps.] Il paroist que l'Eglise de Strasbourg qui honore S. Amand le 26 d'Octobre, n'en connoist point d'autre que celui de Maastricht. L'Eglise de Besançon honore comme Saints beaucoup de ses anciens Evesques. [Nous avons parlé "en un autre endroit de Saint Lin, & de S. Maximin, qu'on met les premiers, & je croy qu'on avouera que ce qu'on en dit est peu fondé. Nous ne nous arrêtons point à Paulin & à Eusebe qu'on met ensuite, parce que si on leur donne le titre de Saint, [on ne marque aucun jour au quel l'Eglise les honore.]

V.S. Denys
de Paris. l. 1.
note 29.

Pour S. HILAIRE qu'on met le cinquieme, l'Eglise de Besançon en fait memoire le 22 de juillet. Chifflet en dit bien des choses, [dont nous ne voyons point d'autre fondement, non plus que de presque tout ce qu'il dit sur ses successeurs, que quelques memoires de son Eglise, [peu anciens assurément & peu assurez.] Bollandus croit que ce ne sont que les leçons de l'ancien breviaire, faites depuis peu de siècles. Chifflet met la mort de Saint Hilaire vers l'an 330, & luy fait bastir avec S^{te} Helene une eglise magnifique en l'honneur de S. Estienne, pour y mettre du sang de

de ce Saint qu'Helene avoit eu de S. Macaire à Jerusalem, avec sa tunique. Mais quand Baronius auroit vu tout ce qu'il en dit, Il [n'auroit pas] retracté ce qu'il avance, 'Qu'avant l'an 415 il n'y a point eu de reliques de Saint Estienne en Occident, hormis à Ancone. [d'où il s'ensuit qu'il n'y avoit point non plus d'eglise qui portast son nom.] 'On croit que l'Eglise de S. Estienne baïtie par S. Hilaire [ou par quelqu'un de ses successeurs,] n'est point celle qui se voit sur la montagne sous le-mesme titre, mais la cathedrale mesme qui porte aujourd'hui le nom de Saint Jean; après avoir esté appellée durant quelque temps de S. Jean & de S. Estienne.

'On pretend que PANCRACE fut successeur de S. Hilaire, & que c'est ce Pancaire qu'on dit avoir député en 346 au Concile de Cologne. [Il n'est point entre ceux qui ont signé le Concile de Sardique, si l'on ne veut que ce soit celui] qui y est appelé Pacatus. 'On ajoute que vers l'an 355, lorsque Constance persécutoit les Catholiques, Pancrace se retira dans une solitude où il servoit les lepreux. [Nous en attendons les preuves.]

V. son titre
§ 15.

'On pretend que JUSTE successeur de Pancrace, fut aussi contraint de se cacher sous Julien, & qu'il se retira en l'an 362 à Verceil auprès de S. Eusebe; [comme si Julien eust obligé les Evêques à se cacher. Ce qui est certain, c'est qu'en 362 S. Eusebe n'estoit point à Verceil, mais en Orient.]

'Pour S. AGNAN honoré par son Eglise le 5 de septembre, [nous en avons parlé sur S. Irenée à l'occasion de S. Ferreol & S. Ferrucion,] dont on croit qu'il avoit trouvé les corps quelques années auparavant. 'On parle d'une translation de son corps, & de celui de S. Silvestre son successeur, faite le 5 de juin: mais on n'en a rien de clair ni de certain. 'Ce S. SILVESTRE est honoré le 10 de may. On pretend qu'il bastit à Besançon une eglise de S. Maurice qui y subsiste encore; & on en dit bien d'autres choses.

'M^r du Saussay & Aubert le Mire luy joignent sur le 5 de juin FROMINE ^a ou plutôt FRONIME, ^b son predecesseur selon quelques uns, & son successeur selon d'autres. [Mais Chifflet mesme ne marque point que son Eglise en fasse aucune memoire. ['Il dit qu'il acheva l'eglise de S. Estienne sur la montagne, commencée par S. Hilaire. Mais il ajoute qu'il y mit un college de Chanoines Reguliers, qu'il fit autoriser par beaucoup de privileges des Papes Damase & Sirice [Il y marque encore des indulgences.]

'L'Eglise de Couserans dans la Gascogne honore le 5 de juillet S. VALERE, qui a esté son premier Evêque, [& qui ainsi peut-
Hist. Eccl. Tom. X. Non

P. 39.

Bar. 5. aug. 21. 416.
116.

Vef. p. 35. 36.
Gall. chr. c. 2. p.
118.

Gall. chr. p. 128.

Conc. c. 2. p. 680
Vef. p. 41.

P. 47-47:

P. 49.

P. 47-49.

P. 51.

P. 51.

Bell. 10. may. p.

568. a.
Gall. chr. p. 119

1. 2.
Vef. p. 50.
P. 53.

P. 53 Bell. p.
568. d.

Ferr. mart. p.
275

Gr. T. gl. C. c. 16.
p. 498.

- avoir vécu dans le IV. siècle. Car nous n'avons rien de positif pour son temps.] Il est certain néanmoins que c'estoit avant l'an 506: * Et on peut juger qu'il estoit mort longtemps avant que Theodore, qui estoit Evêque de Couferans (en l'an 549,) trouvast son corps encore tout entier, après avoir fait une grande eglise d'une chapelle bastie sur son tombeau, & déjà ruinée de vieillesse. S. Gregoire de Tours rapporte amplement comment son corps fut trouvé, & assure qu'il fit ensuite beaucoup de miracles. On croit qu'il est encore enterré ^b dans l'église de Saint Lier qui est comme la cathedrale.
- Bar. 14. dec. l. Baronius a mis dans le martyrologe Romain le 14 de decembre S. MATRONIEN ermite à Milan, sans en rien dire davantage.
- Ferrit. p. 725. Ferrarius en dit un peu plus de choses, fondées sur les peintures qui sont dans l'Eglise de S. Nazaire, [& qui en effet sont dignes de peintres] Il est obligé de condamner luy mesme ce qui y est dit, que S. Ambroise (fait Evêque en l'an 374,) enterra en l'an 384 le corps de ce Saint mort longtemps auparavant, & trouvé par un Guillaume, [nom peu connu dans le IV. siècle.]
- Roll. 31. jén. p. 2102. On met sous Theodose I. S. JULE & S. JULIEN son frere. qu'on dit avoir esté l'un Prestre & l'autre Diacre, & estre morts dans le diocèse de Novare. S. Jule y est particulièrement honoré dans une isle où l'on garde son corps, & qui porte son nom il y a plus de 800 ans. Bollandus rapporte une assez longue histoire de ces Saints, [qui paroist nouvelle, & est fort peu vraisemblable.]
- P. 1100. c. C'est dans le fond la mesme chose que celle qui est dans Mombritius, & dont Baronius ne paroist pas faire grande estime ^{ut cumque sint.}
- P. 1101. 1102. Les noms de ces deux Saints sont dans quelques nouveaux martyrologes au 31 de janvier. Baronius n'a mis que S. Jule dans le Romain. Bollandus marque diverses choses sur leurs reliques, & sur leur veneration.
- P. 1101. f. 6. On honore le 7 d'avril S. SATURNIN Evêque de Verone: Mais on ne sçait rien de ses actions. On croit qu'il a vécu dans le IV. ou V. siècle.
- Bar. 31. jan. l. Tout le diocèse de Ravenne honore le 13 d'avril S. URSE, comme l'un de ses anciens Evêques: Et on dit en effet qu'il est mort ce jour là en l'an 398; au lieu duquel Bollandus veut qu'on life 396. Il en rapporte diverses choses, qu'il avoue luy mesme estre peu fondées.
- Bar. 35. aug. m. 'Baronius met du temps de Constantin S.^{te} PATRICIE vierge, Ferrit. p. 340. fort honorée à Naple le 25 d'août. Ferrarius cite sa vie imprimée à Naple [sans parler du reste.] Il suffit de dire qu'elle la fait

V. Constan-
ce § 17.

filie posthume de l'Empereur Constantin, [qui n'estoit pas marié quand il mourut,] & instruite par Lactance. On pretend qu'elle a survécu Constance. Et aussi Ferrarius dit qu'elle n'est morte qu'en l'an 365.

Les Grecs font le 30 de mars la feste d'un Saint JEAN, * qu'on dit avoir quitté à l'âge de 13 ans, durant une persecution, la ville de Cybistre dans la petite Armenie, pour se retirer dans le desert. Il se mit, dit-on, dans un puits, où il mourut au bout de dix ans. Et l'on ajoute à cela bien d'autres choses tout à fait extraordinaires. On pretend qu'en mourant il raconta son histoire à un ermite nommé Chrysie, qui la dicta ensuite telle que nous l'avons à un Ecclesiastique de ses amis. Les Grecs paroissent l'avoir suivie dans leur office: Bollandus nous l'a donnée en grec & en latin. Il craint néanmoins que Chrysie n'y ait mêlé quelques amplifications grecques. [Mais des personnes tres habiles jugent que c'est une piece entierement fausse & infoutenable. Baronius n'a point mis ce Saint dans le martyrologe Romain. Selon son histoire, il le faut mettre dans le temps des persecutions, ou au moins aussi-tôt après.]

M. r Her-
niant,

V. S. Symeon sty-
lite § 2.

S. PALLADE & ABRAHAM estoient tous deux compagnons de S. Symeon l'ancien, dont Theodoret a fait l'histoire, & ils vivoient tous deux aussi-bien que luy sous Valens dans le diocèse d'Antioche. Abraham demouroit en un lieu nommé Paratome, d'où l'odeur de sa bonne vie se repandoit par tout [le pays, d'alentour. C'est tout ce qu'on sçait de son histoire.] Mais Theodoret nous assure que l'eminence de sa vertu paroissoit par les miracles frequens qui se faisoient à son tombeau, & qu'il continuoient encore au milieu du V. siecle.

Il releve encore davantage la vertu de Pallade, sa patience, ses jeûnes, ses veilles, sa priere continuelle. Il l'egale à Saint Symeon l'ancien, avec qui l'on voit qu'il avoit aussi une union tres particuliere, & ils se visitoient l'un l'autre pour s'animer de plus en plus à une vie toute parfaite. [Hors cela,] Pallade demouroit enfermé dans un petit bastiment près du bourg de Immes assez connu dans l'histoire, * & tres peuplé. Durant une grande foire qui s'y tenoit, un miserable ayant tué un marchand pour le voler, en jeta le corps à la porte de ce Saint: de sorte que tout le peuple y estant accouru en foule, on enfonça la porte, & on le vouloit traiter comme homicide. Il s'adressa à Dieu afin qu'il fist connoître la verité, & puis ordonna au mort de declarer qui l'avoit tué. A cette parole le mort se met sur son

Boll. 30. mars, p.
331. c.

* §-p. 43.

P. 45. e.

P. 43. 45.

P. 45. e. f.

p. 831. c.

Thdr. v. P. c. 7.

p. 811. a. § 12. a.

b. hist. 1. 4. c. 25 p.

700. b.

v. P. p. 812. a. b.

p. 811. a.

b.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

a.

seant, regarde tous les assistans, & enfin montre du doigt l'homme qui estoit là present, & l'un des premiers à crier contre le Saint. On le fouille, & on luy trouve non seulement l'argent qu'il avoit volé, mais aussi le poignard encore tout ensanglanté. 'S. Pallade est honoré le 28 de janvier par les Grecs, qui le font auteur de quelques écrits de pieté. Mais c'est apparemment qu'ils le confondent avec Pallade auteur de l'histoire Lausique.

Vit. P. l. 6. c. 2. § 9. p. 650. 'EMILE [qui estoit apparemment un solitaire d'Egypte,] ressuscita de mesme un homme qu'un miserable Prestre avoit tué, après avoir reçu son argent en dépôt : & il avoit ensuite porté le corps à la cellule d'un moine. Emile pour obtenir ce miracle, voulut que tous les assistans se missent en prières avec luy.

Il y avoit à Jerusalem, ou dans le desert qui en est proche, un saint solitaire nommé PHILAGRE, qui travailloit pour gagner son pain, & alloit vendre ce qu'il avoit fait. Un jour donc qu'il estoit pour ce sujet dans le marché, il arriva qu'un homme laissa tomber un sac où il y avoit mille piéces d'argent. Philagre le trouva, & chercha aussi-tôt à qui il estoit. Celui qui l'avoit perdu le vint demander, & voulut en donner quelque partie à Philagre; mais il ne le put obliger de rien recevoir: de sorte qu'il s'écria: Venez, voyez ce qu'a fait l'homme de Dieu. A ces mots Philagre s'enfuit, & sortit de la ville de peur d'estre loué des hommes.

Vit. P. l. 5. c. 5. § 2. p. 373. [Il faut sans doute aussi rapporter à la Syrie,] l'Abbé GERONCU de Petra, qui exhortoit avec Salomon à mettre tout son soin à garder son cœur, y ayant bien des personnes qui en conservant la virginité dans le corps, la perdoient dans l'ame par les mauvaises pensées qu'ils y recevoient.

[Nous avons déjà parlé en divers endroits de beaucoup de saints solitaires dont les actions ou les paroles ont esté trouvées dignes d'estre remarquées dans l'ancien recueil qu'on en a fait: & il faut en mettre ici quelque autre qu'on voit, ou qu'on peut presumer avoir vécu en Egypte vers la fin du IV. siecle, ou au plustard dans le commencement du V.] L'Abbé ANDRÉ disoit que ce qui convenoit le plus à un moine estoit de vivre hors de son pays, d'estre pauvre, & de garder un entier silence.

Cotel. g. 1. 1. p. 400. c. p. 401. b. 'AMMONATHAS demouroit auprès de Peluse, & estoit ce semble regardé comme le pere de tous les solitaires des environs. Le Gouverneur du pays voulut les mettre à la capitation

2. *et vrayement Ne fesoit-ce point aussi, au milieu de toutes sortes de maux?*

comme les séculiers. Ils résolurent d'envoyer sur cela quelqu'un d'entre eux vers l'Empereur. Ammonathas se chargea d'obtenir sans cette députation ce qu'ils desiroient, pourvu qu'ils voulussent jeûner deux semaines sans sortir de leurs cellules. Il fit la même chose de son côté; de sorte que les moines murmuraient déjà de ce qu'il se remuait si peu. Mais le 15.^e jour il leur montra un ordre de l'Empereur qui les conservait dans leur repos, & le Gouverneur n'osa plus les inquiéter.

L'Abbé BIARRE étant consulté par une personne sur ce qu'il devoit faire pour se sauver, tout ce qu'il lui conseilla fut un jeûne modéré, un travail médiocre, & de demeurer en paix dans la cellule.

On disoit de l'Abbé CAMAI ou COMAI, qu'étant près de mourir, il recommanda trois choses à ses disciples, de fuir les hérétiques, d'éviter la connoissance des grands du siècle, & d'être toujours plus prest à donner qu'à recevoir.

DIOSCORE surnommé de Nequiasse, [qui pouvoit estre le lieu de sa demeure, j'ajoutoit tous les ans quelque chose de nouveau à sa pénitence, & au lieu de s'en lever,] il étoit tellement touché de la vue de ses péchez, & de la crainte d'être rejeté de Dieu au dernier jour, qu'il pleuroit sans cesse. Aussi S. Pemen proposoit aux autres l'exemple de son humilité.

EULALE étoit Religieux dans un monastère, où il ne faisoit point paroître de vertu particulière : & il sembloit même qu'il travailloit moins que les autres. Mais il arrivoit assez souvent que quand on avoit rompu quelque chose dans la maison, ou fait d'autres fautes semblables, on les rejettoit sur lui. Au lieu de se justifier il se prosternoit en terre, avouoit qu'il étoit un pécheur & un négligent, écoutoit avec humilité les reproches qu'on lui faisoit, & pratiquoit de même les pénitences qu'on lui imposoit, qui alloient quelquefois à passer deux & trois jours sans manger.

Il passoit tellement pour négligent, que tout le monastère se souleva enfin contre lui : & on vint demander à l'Abbé qu'il le chassât, parcequ'il perdoit & gasploit tout dans la maison. L'Abbé qui assurément étoit un homme de Dieu, dit qu'il falloit attendre quelques jours; & durant ce temps là il pria Dieu de lui faire connoître comment il devoit traiter Eulale. Dieu lui révéla la vérité : Il la dit aux autres, & la confirma par un miracle : de sorte que tous les frères commencèrent à honorer autant Eulale qu'ils l'avoient méprisé jusques alors. Ces hon-

neurs luy furent insupportables. Il craignoit de perdre l'humilité qu'il avoit tant travaillé à acquérir: de sorte qu'il s'enfuit la nuit du monastere, & s'alla cacher à tout le monde dans un desert.

Cotel.g.1.1.p.
436.
a. b.

'EUPREPE qui avoit lu beaucoup de livres, * estant allé voir un ancien au commencement [de sa retraite] pour luy demander quelque instruction, ce vieillard luy dit de ne parler jamais que quand on l'interrogeroit: & Euprepe avoua qu'il n'avoit jamais rien lu qui luy pust estre plus utile. On raporte de luy diverses paroles, & entre autres que celui qui ne prend pas soin de son salut ne croit point la puissance & la providence divine. &c.

p.437.a.

Il disoit encore que celui qui aime les biens du monde, aime non seulement des choses aussi viles que du foin, mais mesme des occasions de chûtre; & qu'ainsi quand nous perdons quelque chose, il faut s'en rejouir & en rendre grâces à Dieu. [C'est ce qu'il enseigna encore mieux par ses actions] Car il aida un jour luy mesme des gens qui estoient venus pour le voler, à charger tout ce qu'il avoit: & comme ils avoient oublié un baston chez luy en s'en allant, il courut après eux pour le leur porter. &c.

p.437.a.

'On dit d'HELLEDE qu'il avoit passé 20 ans dans les Cellules, sans avoir jamais levé les yeux pour voir le toit de l'eglise. Il ne mangeoit à son ordinaire que du pain & du sel comme les autres faisoient 'la semaine sainte. Ainsi n'ayant rien à retrancher dans à Pasque ces saints jours de penitence, il mangeoit son pain debout.

Aucl.3.p.313.

[Nous ne savons rien pour l'histoire] de l'Abbé HYPEREQUE ou HYPERIQUE, sinon qu'on luy donne les titres de bienheureux & de Prestre. Mais il faut qu'il ait esté fort celebre,] puisqu'on trouve beaucoup de sentences de luy dans les Vies des Peres: &c.

Cotel.p.701.Vit
P.1.5.c.4.145.51.
p.571.&c.
b.Aucl.3.p.313.

le P. Combefis en a donné 159 dans son *Auctuarium*, entre lesquelles on en voit plusieurs qui sont dans les Vies des Peres. [Nous ne mettrons rien ici de celles du P. Combefis, qui sont un ouvrage à part. Entre les autres on peut remarquer celle-ci;] Que si nous avons toujours nostre pensée dans le ciel, nous le possederons bientôt. Il disoit aussi que le jeûne est aux moines comme une bride contre le péché, & que celui qui abandonne cette bride, devient un cheval fougueux. Il ajoutoit cependant qu'il vaut encore mieux manger de la chair & boire du vin, que de manger, s'il faut ainsi dire, par la méditation la chair de ses freres.

Cotel.p.702.a.

p.701.c.

'On parle de deux MEGETES, l'un contemporain de S. Pemen dans le V. siecle, qu'on surnomme 'le jeune, & un autre qui par conséquent estoit plus ancien.] Ce dernier s'estoit tellement depouillé de toutes choses, qu'il ne possédoit qu'une seule aiguille

p.569.a.b.
a.

dont il faisoit des nattes autant qu'il en falloit pour vivre. C'est pourquoy il estoit toujours prest à changer de lieu.

&c.

On rapporte cette parole de l'Abbé Mros de Belée, Que Dieu veut bien obeïr à celui qui luy obeït. 'C'est luy qui racontoit l'histoire edifiante d'un esclave nommé OLYMPE, qui par la permission de ses maistres, s'estoit retiré à Sceté. Il alloit de là tous les ans à Alexandrie leur porter tout ce qu'il avoit pu menager sur son travail, comme la pension qu'il leur devoit en qualité de leur esclave. Eux qui connoissoient & qui aimoient sa vertu, luy rendoient tout l'honneur qui leur estoit possible, & ne vouloient point recevoir ce qu'il leur apportoit. Mais il ne pouvoient enfin s'en dispenser, ni l'empêcher mesme qu'il ne leur lavast les pieds, parcequ'il protestoït que s'ils ne le souffroient, il demeureroit pour les servir encore comme auparavant. Cette conduite d'Olympe le rendit celebre à Sceté & le fit aimer de tous les freres. Il avoit aussi reçu de Dieu un grand don de discernement.

P. 570 a. 571 a.
P. 570 b. c. Vit.
P. 1. 3 c. 17. p. 197.
p. c. 15. d. 2. p. 514.

Cotel. p. 570. b.

[Je ne sçay si cet Olympe seroit le mesme que celui dont on rapporte qu'estant tourmenté par des pensées d'impureté, il les combatit par un travail si violent, que ses forces en furent entièrement abatuës, jusqu'à ce que Dieu luy osta cette tentation, & rendit là paix à son ame. Celui-ci demeureroit aussi dans les Cellules, & à Sceté, où un prestre idolatre vint une fois loger chez luy. Ce prestre après avoir vu de quelle maniere les moines vivoient, luy demanda si leur Dieu ne decouvroit rien de ses mysteres à des personnes qui le servoient d'une maniere si parfaite. Olympe luy avoua que non, & alors le prestre luy dit: Il faut donc que vos cœurs soient infectez de mauvaises pensées qui vous séparent de vostre Dieu: car pour nous, quand nous sacrifions au nostre il nous releve ses mysteres & ne nous cache rien dutout. [Je pense que ce prestre se vantoit de ses imaginations, ou des illusions du demon, s'il ne vouloit se moquer de la simplicité des moines.] Mais ils ne laisserent pas de profiter de cet avis que la verité leur donnoit [par la bouche d'un ennemi. Je pense que ceci doit estre arrivé avant que Theodose I. eust défendu tout sacrifice & tout culte des idoles.]

P. 581.

2077 ap.
2077 b.

PAUL & TIMOTHE'E, qui estoient freres, demouroient ensemble à Sceté, où ils avoient souvent entre eux des disputes. Ils reconnurent enfin le tort qu'ils se faisoient, & convinrent ensemble de se supporter mutuellement dans les peines qu'ils se pourroient faire l'un à l'autre. Ils l'executerent, & passerent

P. 651. c.

p. 632. a.

ainsi le reste de leurs jours dans le repos de la charité. Ils font tous deux surnommez Cosmites, à cause ce semble de quelque art qu'ils exerçoient pour les solitaires, qui à cause de cela estoient sans cesse chez eux. Timothée las de n'avoir aucun repos durant tout le jour, vouloit quitter son métier: mais Paul le consola en luy disant: Le repos de la nuit nous suffit, si nous veillons sur nos pensées.

p. 707. a.

L'Abbé PHORTASSE malade au lit, & hors d'état de travailler pour vivre, ne vouloit néanmoins rien recevoir que de ceux qui luy donnoient par un amour sincere de Dieu. Pour les autres, Ils n'ont point, disoit-il, de recompense à attendre de Dieu, puisque ce n'est pas pour luy qu'ils agissent: Je n'ay rien aussi à leur donner; ainsi je ne leur rends pas justice. Pour ma vie, si Dieu me la veut conserver, il en trouvera bien le moyen. Que s'il ne veut pas que je vive, pourquoi le voudrois-je?

p. 661. a.

L'Abbé ROMAIN étant près de mourir, dit à ses disciples: Je n'ay jamais rien ordonné à aucun de vous, qu'après m'estre disposé à ne me point fâcher, si ce que j'ordonnois ne se faisoit pas; & c'est par ce moyen que nous avons toujours vécu ensemble dans la paix.

p. 461. b.

L'Abbé THEODORE de Sceté, disoit que quand il nous vient des pensées qui nous troublent & nous arrestent, il faut faire un effort pour les chasser, & recourir en mesme temps à la priere.

p. 581. c.

L'Abbé XANTHIAS demouroit ce semble à Sceté; d'où il vint un jour en un autre quartier d'Egypte nommé Terenuthis. Comme ses austeritez l'avoient extrêmement abatu, on luy presenta un peu de vin: En mesme temps on luy presenta un homme possédé du demon, qui [pour le mettre en colere,] demanda pourquoi on l'avoit amené à cet ivrogne. Mais il se contenta de dire qu'il esperoit en J. C. qu'avant qu'il eust achevé de boire, le demon seroit contraint de sortir: & cela arriva de la sorte. [Il admiroit quelquefois la profondeur de la sagesse divine, dans la justification du larron, & dans la perte de Judas; à quoy il ajoutoit; Que personne ne se glorifie donc dans ses bonnes actions: Car tous ceux qui ont mis leur confiance en eux mesmes sont tombez.]

p. 581. b. c.

a.

L'Abbé XOIUS de Thebaïde alla un jour au mont Sina. Lorsqu'il s'en revenoit, un frere de ces quartiers là luy témoigna qu'on estoit fort incommodé de ce qu'il ne pleuvoit point. Il demanda pourquoi on ne s'adressoit pas à Dieu. Le frere répondit qu'on faisoit des prieres & des litanies. Xoius luy dit

Assurément

Assurément vous ne priez pas avec l'ardeur nécessaire. En mesme temps il commença à prier les mains étendues vers le ciel, & b. aussi-tôt il vint de la pluie. Ce frere étrangement surpris se jeta à ses piez, & puis alla rapporter aux autres ce qui estoit arrivé. Ils en rendirent graces à Dieu : mais Xoïus s'en estoit ensui.

Le mesme Abbé répondit à un moine qui luy demandoit si c'estoit trop de trois verres de vin quand on se rencontroit [chez un ami :] Ce n'est pas trop, s'il n'y a point de demon : mais s'il y en a, c'est trop. Et après tout, le vin n'est point pour des moines qui veulent vivre selon Dieu.

On a remarqué diverses paroles d'une sainte vierge nommée SARRHA ou SARA, qui vivoit dans la solitude entre Peluse & Sceté,] puisqu'on la venoit visiter de l'un & de l'autre endroit.

C'estoit en effet auprès d'une riviere, c'est à dire sans doute auprès du Nil, qui a Sceté à gauche, & Peluse à droite. Je ne sçay si elle n'auroit point esté Superieure de quelques filles,] puisqu'on luy donne le titre de Mere, que Pelage Diacre de Rome a traduit par celui d'Abbesse. [On pouvoit neanmoins luy donner sans cela le titre de Mere, comme on donnoit à tous les solitaires celui d'Abbé ou de Pere.] On dit qu'elle demeura 60 ans auprès de la riviere dont nous avons parlé, sans jamais lever les yeux pour la regarder.

[Il falloit qu'elle fust bien celebre,] puisque les solitaires venoient de Peluse & de Sceté pour la visiter. Elle presenta à ces derniers un panier [de fruits,] & comme ils ne mangeoient que les moins bons, elle dit : Je voy bien que vous estes vraiment de Sceté. D'autres estoient venus dans le dessein d'humilier cette vieille, comme ils disoient : [Et après l'avoir entretenu,] ils luy dirent qu'elle prist garde à ne se pas laisser enfler de vanité en voyant des solitaires venir visiter une femme. Elle leur dit [genereusement, & comme penetrant leurs pensées :] Oui : j'ay le corps d'une femme, mais je n'en ay pas l'esprit. Elle vouloit que tout le monde fust l'aumosne, dans l'esperance que ceux qui la faisoient d'abord pour plaire au monde, viendroient enfin à la faire pour plaire à Dieu.

Elle fut tourmentée durant 13 ans avec beaucoup de violence par le demon de l'impureté. Elle demandoit à Dieu la force de luy resister : mais on pretend qu'elle ne demanda jamais à estre delivree de cette tentation. [C'est une conduite extraordinaire, qui ne peut estre imitée que par ceux qui auront autant de force

1. ἡ ἀρετὴ τοῦ ἡρώδου, sur le fleuve.

& d'humilité qu'elle.] Ayant une fois esté tentée plus fortement que jamais, & ayant toujours résisté par la crainte de Dieu, & par les exercices de la penitence, comme elle montoit un jour à sa chambre pour prier, le demon qui la tourmentoit luy apparut, & luy dit qu'elle l'avoit vaincu. Mais elle luy répondit: Ce n'est pas moy qui t'ay vaincu; c'est I. C. mon Sauveur.

On donne aussi le titre de Mere à THEODORE dont on a diverses paroles: & elle representoit assez bien les devoirs des [superieurs] qui doivent instruire les autres, [pour croire qu'elle les avoit appris par sa propre experience.] Elle vivoit du temps de Theophile d'Alexandrie, à qui elle demanda ce que c'estoit que racheter le temps selon S. Paul: & Theophile [qui savoit mieux bien parler que bien faire,] luy en donna une fort belle explication.

Elle regardoit comme un grand avantage pour un moine & pour une vierge, surtout aux jeunes gens, de perséverer dans le repos [de sa cellule,] sans se laisser vaincre par le trouble des pensées, par les ennuis, par les lassitudes du corps, par les maux de teste, non pas même par les maladies; tout cela n'estant souvent qu'une tentation & une illusion du demon. Elle rapportoit sur cela l'histoire d'un moine, qui quand il vouloit prier sentoit * une pesanteur de teste, un frisson, & une fièvre, comme s'il eust esté malade; & il se sentoit quelquefois comme prest à mourir [Enfin] il se dit à luy même: Au moins faut-il que je me mette en priere avant que de mourir. Et en finissant sa priere, sa fièvre finit aussi. Il apprit ainsi comment il falloit vaincre le demon.

Elle regardoit les peines de la vie, & les austeritez de la penitence, comme la porte étroite qui mene au ciel, & comme un hiver sans lequel nous ne pouvons porter de fruit. Elle rapportoit qu'un Chrétien disputant contre un Manichéen, qui prétendoit que le corps [ne pouvoit estre l'ouvrage de Dieu,] luy répondit: Reglez le corps, & vous n'y trouverez rien qui ne soit digne de son createur. Elle ne contoit cependant pour rien tous les exercices du corps, s'ils n'estoient accompagnez d'une véritable humilité, comme les demons mêmes l'avoient avoué, en disant par un possédé qu'ils veilloient & jeûnoient plus que tous les solitaires, qu'ils demeuroient aussi bien qu'eux dans les deserts, & que l'humilité seule les pouvoit vaincre.

EUCARISTE & MARIE la femme n'estoient pas du nombre des moines: mais Dieu les préfera à beaucoup d'entre eux. Car

c.

p. 465. c.

p. 467.

p. 465. c.

c. 466.

p. 466. h. c.

p. 467. a.

p. 466. a.

p. 467. b.

c.

p. 467. a.

p. 472.

&c.

βαδν. u. r. h. u.
σθαζν.
* τω.

"

"

"

"

on rapporte que deux anciens solitaires ayant prié Dieu de leur faire connoître jusques où [sa grace] les avoit elevez, ils entendirent une voix qui leur dit d'aller en un village d'Egypte chercher ces deux personnes, qui dans un état seculier avoient plus de vertu qu'eux. Ils y allerent & trouverent d'abord la femme seule, parceque le mari qui estoit berger, estoit aux champs avec ses moutons. Elle les fit entrer: & le soir Eucariste estant revenu prit de l'eau pour leur laver les piez, & se disposa P.433 à leur rendre tous les autres devoirs d'une sainte hospitalité. Ils procesterent qu'ils ne mangeroient point qu'ils n'eussent sçeu de quelle maniere il vivoit: & ils n'en purent néanmoins rien apprendre de particulier, jusqu'à ce qu'ils luy eurent déclaré que c'estoit Dieu qui les envoyoit chez luy. Alors il leur dit que tout leur bien, consistant dans leur troupeau, ils en partageoient le profit entre les pauvres, l'exercice de l'hospitalité, & leur subsistance: Que luy & sa femme avoient toujours vécu dans une entiere virginité, couchant chacun à part sur un cilice; & que jusqu'alors personne n'avoit rien sçeu de ce qu'il leur disoit. Les deux vieillars admirerent une vie si sainte, & s'en retournerent en glorifiant Dieu, [dont la grace en estoit la source.

Nous parlons ici de S BARLAAM & S. JOSAPHAT,] parceque quelques uns les mettent en l'an 383; de quoy on ne voit pas néanmoins qu'ils aient eu aucun fondement. [Mais on n'en voit pas aussi pour leur donner aucune autre époque. Barlaam estoit, dit-on, un Prestre qui convertit Josaphat Roy de quelques pays dans les Indes, ou dans l'Ethiopie, & qui se retira enfin avec luy dans la solitude.] 'On a une longue & celebre histoire de ces P.339-40 Saints dans les œuvres de S Jean de Damas [à qui on a accoutumé de l'attribuer,] dans les Vies des Peres de Rosweide, & dans Surius, 'un peu abrégée dans Vincent de Beauvais, & reduite en peu de mots dans Pierre des Noels. George de Trebizonde celebre entre les dernier Grecs, l'attribuë à Saint Jean de Damas: [& l'air de pieté qu'on y voit est digne de ce Saint.] 'Le celebre Abbé de Billi qui s'est donné la peine de la traduire, appuie ce sentiment de quelques autres raisons; & il soutient qu'on y voit le style du Saint.

'Divers manuscrits l'attribuent cependant à un Jean Sinaïte, & on tire de l'histoire Mélangée que ce Jean vivoit sous Theodose I. Mais l'Abbé de Billi montre fort bien que ce qui y est dit sur les images, convient au VIII. siècle où vivoit Saint Jean de Damas, [ou aux suivans,] mais nullement au IV. où on ne parloit

point de cette question. La maniere dont il y est parlé de la veneration de la Croix & des reliques, n'est point non plus d'un auteur du IV. siecle, outre qu'il y est parlé de S. Antoine comme d'un homme mort il y avoit déjà long-temps.

Je ne sçay pas aussi pourquoy on suppose que Jean Sinaïte soit si ancien. Je ne sçay si l'histoire Mélangée parle d'un autre Jean du temps de Theodose I, que de celui qui vivoit à Lycople bien loin du mont Sinaï. Mais quoy qu'elle dise, ce n'est pas une autorité considerable. Et quand il y aura eu un Jean à Sinaï dans le IV. siecle, comme on en trouve un effectivement martyrizé vers le commencement du V. siecle, cela n'empêchera pas qu'il n'y en ait eu depuis plusieurs autres. Saint Jean Climaque surtout qui vivoit à la fin du VI. siecle, pourroit fort bien avoir esté appellé Sinaïte. V. S. N. 14

Je pense donc que le plus seur est de suivre les manuscrits, n'y ayant point en effet de raison bien forte pour attribuer la vie de S. Barlaam à S. Jean de Damas. [Que si l'on trouvoit que ce Saint a vécu quelque temps à Sinaï, & a pu y composer cette vie, nous ne verrions aucune difficulté à croire qu'elle est de luy.] 'Car pour ce qu'on y lit que le S. Esprit procede du Pere & du Fils, au lieu que S. Jean de Damas aime mieux dire qu'il procede du Pere par le Fils, cet endroit ne se trouve point dans l'edition de l'Abbé de Billi.

2) Voss, h. g. p.
281.

Vit. P. p. 339. 1.

'C'est une difficulté plus importante de savoir si toute cette histoire n'est point une fiction, comme Bellarmine & l'Abbé de Billi avouent qu'il y a quelque sujet de le croire. Ils soutiennent néanmoins tous deux que c'est une véritable histoire. Et il est visible au moins que l'auteur l'a cru ainsi, puisqu'il proteste qu'il l'a apprise de personnes tout à fait éloignées de mentir. Il invoque même Barlaam & Josaphat comme des Saints; [ce qui seroit une impiété, s'il ne les avoit cru des Saints véritables. Et nous n'avons garde d'en soupçonner S. Jean de Damas, s'il est auteur de cette histoire,] 'quoiqu'un auteur celebre paroisse croire qu'elle est de luy, & que néanmoins ce n'est qu'un roman.

Du P. t. 7. p. 330.

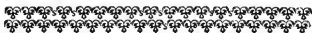
Vit. P. p. 339. 1.

'Les Grecs honorent Josaphat comme un Saint le 26 d'aoust; ce qui se trouve aussi dans quelques nouveaux Latins, & Baronius l'a mis avec Barlaam dans le martyrologe Romain au 27^e de novembre. [L'auteur de la vie peut avoir esté trompé par de faux memoires, & avoir trompé les autres] 'par l'autorité du nom de S. Jean de Damas. [Mais c'est ce que je ne voudrois pas dire à moins que d'en avoir de fortes preuves. Et n'en ayant point,]

Bac. 17. nov. 5.


il vaut mieux, comme dit l'Abbé de Billi, donner moins à nos soupçons qu'à la charité qui croit tout. Vit. P. p. 339. r.

Quoique nous supposions avec luy & avec Rosweide qu'il y a a quelque chose de veritable dans le fond de l'histoire, il y a grand sujet de croire que l'auteur ou ceux qui la luy ont rapportée, y ont ajouté diverses particularitez qui la rendent plus agreable & moins authentique. Car c'est surquoi les Grecs surtout n'ont pas esté fort scrupuleux. [Ainsi ne voyant pas moyen de discerner le vray d'avec le faux, & ne sachant pas mesme si ces Saints sont du temps que nous taschons d'éclaircir, nous avons mieux aimé ne rien mettre dutout ici de leur histoire, comme on n'en a rien mis dans la traduction françoise des Vies des Peres. On ne peut guere douter que les discours ne soient tout entiers de celui qui a fait l'histoire;] & Rosweide en convient au moins en partie.



S. APHRAATE, SOLITAIRE

PRES D'ANTIOCHE.

[ O M M E Dieu veut avoir des Saints dans toutes les nations, il a tiré] S. Aphraate du lieu de la corruption effroyable qui regnoit alors parmi les Peres. Il le fit naître d'une famille illustre, mais criminelle, & ce semble mesme dans une famille de Mages, [c'est à dire de ceux qui estoient les maîtres de l'idolatrie chez les Peres, & les plus grands ennemis de la vraie religion.] Cependant après estre né & avoir esté élevé dans l'impiété, il connut & aima la verité, l'embrassa de tout son cœur, & dans la douleur d. de voir quelle fust si peu aimée dans son pays, il le quitta, sans se mettre en peine de toute la grandeur de sa maison, & vint s'enfermer avec joie dans une cabane qu'il trouva auprès d'Edeffe dans la Mesopotamie.

Après y avoir esté quelque temps à acquerir l'entiere pureté d.

- p. 112. a. de son ame, il vint à Antioche, où il se retira dans un monastere
c. hors de la ville, 'prenant son logement auprès de la porte, pour
ouvrir à tous ceux qui demandoient à entrer, & les reconduire
p. 119. d. 118. c. d. quand ils s'en alloient. 'Il ne parloit aux femmes que hors de la
p. 113. c. porte. 'On ne le put jamais obliger de prendre personne avec
luy, parcequ'il vouloit toujours se servir luy mesme, quelque
occupation qu'il eust.
- q. 114. c. 'Il ne recevoit aussi rien de personne, que d'un seul de ses
amis, qui luy fournissoit les choses dont il avoit besoin; [ce qui ne
p. 113. c. d. le chargeoit pas beaucoup.] 'Ca le Saint ne mangeoit qu'un peu
de pain après le soleil couché, jusques à ce qu'en son extreme
d. 114. vieillesse, il y ajouta quelques herbes. 'Antheme qui fut depuis
Prefet & Consul [en l'an 405, & le plus loué, aussi-bien que le plus
puissant de tous les magistrats de son temps,] ayant esté envoyé
ambassadeur en Perse, en rapporta une tunique, qu'il pria le Saint
d'accepter, parceque c'estoit un ouvrage de son pays. Mais il s'en
excusa d'une maniere fort civile & fort ingenieuse, ne voulant &c.
pas changer celle qui luy servoit depuis 16 ans, ni en avoir deux;
& il obligea Antheme mesme d'avouer qu'il avoit raison.
- p. 113. a. b. Depuis qu'il fut venu à Antioche, il apprit un peu de grec, &
avec ce langage moitié grec, moitié persan, il attiroit tout ce
qu'il y avoit de monde dans Antioche. Les personnes de lettres
& de qualité y accouroient aussi-bien que le simple peuple; chacun
se pressoit de venir entendre les exhortations qu'il faisoit à la &c.
c. porte du monastere, ' & les réponses qu'il rendoit à ceux qui luy
p. 116. b. proposoient quelques questions. 'Il parloit souvent par paraboles
à l'imitation du Sauveur; [& c'est l'ordinaire des Orientaux.]
- p. 112. 113. Theodoret dit qu'il vint à Antioche qui estoit violemment
agitée par la tempeste de l'heresie. [On peut dire qu'elle fut
toujours en cet état depuis que S. Eustathe en eut esté chassé en
p. 114. c. d. 311, jusqu'en 378 que mourut Valens.] & il semble en effet par la
suite de Theodoret, que S. Aphraate y estoit avant le regne de
p. 119. 116. 118. Jovien, 'il est certain qu'il y soutint admirablement l'Eglise du-
c. 112. p. 697. rant la persecution que Valens y excita après qu'il y fut venu
faire sa residence en 371. Il sortit alors de la retraite où il avoit
toujours vécu, afin de défendre l'Eglise, quoiqu'il n'y fust engagé
que par son zele, & non par aucun ministère ecclesiastique. Il se
joignit aux Prestres Flavien & Diodore, qui estoient les chefs
de cette Eglise, parceque l'Evesque S. Melece estoit banni, & se
v. P. F. 16m. donna tout entier à encourager le peuple, & à le fortifier dans
la vraie foy, 'autant par la sainteté de la vie & par ses miracles,

que par ses paroles. 'Ce fut luy qui avec Flavien & Diodore envoya Acace de Bérée prier S. Julien Sabbas de venir rendre témoignage à la vérité.

hi Cl. 4. c. 22. p.
699. li. v. P. c. 17.
p. 780. d.

&c.

'Valens luy voulut faire un reproche de ce qu'il avoit quitté sa retraite & "il luy reprocha à luy mesme d'avoir mis le feu dans l'Eglise, luy demandant si après cela il n'estoit pas obligé de faire tout ce qu'il pouvoit pour l'éteindre. Un des eunuques de ce Prince voulut luy faire quelques menaces. & quelques momens après on le trouva mort dans de l'eau bouillante où il s'estoit jetté par megarde. Cette punition si visible & si prompte effraya Valens, & l'empescha d'envoyer ce Saint en exil, comme les Ariens le vouloient, à cause de la grande autorité qu'il avoit parmi le peuple. Mais ce qui effraya ce Prince endurci, ne le convertit pas, non plus que le miracle par lequel "le Saint guerit un des plus beaux chevaux de son écurie.

hi Cl. 4. c. 23. p.
699. li. v. P. c. 17.
p. 780. d.

&c.

'Après que la mort funeste de Valens eut rendu la paix à l'Eglise, Aphraate entra dans sa premiere retraite, [où] "il continua à faire paroistre son eminente vertu, & à eclater par quantité de miracles. Theodoret s'est contenté d'en marquer deux, dont il fit le premier à la priere d'une femme affligée de ce que son mari enforcé par une miserable, preferoit un amour criminel à un legitime. Il pria pour elle & pour son mari, luy dit de s'indire avec de l'huile qu'il avoit benie; & ce remede fit tout l'effet qu'elle souhaitoit. Par l'autre miracle il preserva avec de l'eau qu'il avoit aussi benie, le champ d'un pauvre homme contre une nuée de sauterelles qui ravageoient tout le pays.

v. P. c. 17. p. 780. d.

p. 111. h. c.
c. 119. c.
p. 111. h. c.

μωράων.

V. son titre.

Theodoret estant encore "bien jeune, (à l'âge peut-estre de 10 ou 12 ans, alloit avec sa mere recevoir sa benediction [d'où nous pouvons juger que ce Saint a vécu jusqu'après l'an 400. Theodoret qui estoit encore jeune lorsqu'il fut fait Evêque en 423, devant estre né après l'an 390, il faut que S. Aphraate fust alors dans une extreme vieillesse, j'puisque l'on marque que dès le temps de Valens, [vers l'an 375, il estoit déjà cassé & "fort âgé. Il fut enterré (au sobourg d'Antioche) dans l'église des Martyrs, où estoit le corps de S. Julien celebre Martyr, (dont S. Chrysostome a fait l'eloge. J'Les Grecs font la feste de Saint Aphraate le 29 de janvier, avec une histoire qui est l'abregé de ce qu'en dit Theodoret. Baronius l'a mis le settieme d'avril dans le martyrologe Romain. S. Theodose d'Antioche & S. Macedone furent mis depuis dans le mesme tombeau que S. Aphraate.

p. 119. a. b.

hi Cl. 4. c. 23. p.
697. d.
v. P. c. 10. p.
729. c.

Boll. v. apr. p.
664. f. 2.

Thdr. v. P. c. 10.
13. p. 829. c. 14. c.



SAINT EUSEBE,

ABBE DE TELEDAN

EN SYRIE.

Thdr. v. P. c. 4.
p. 795. c.
a. h. l. l. 4. c. 35. p.
700. b.



A sainteté de Saint Eusebe est duë à celle de Marien son oncle, * que Theodoret met avec luy & Ammien, dont nous parlerons dans la suite, entre les illustres solitaires qui fleurissoient dans le diocèse d'Antioche du temps de [" Constance &] Valens, & qui conservoient en eux l'image de

V. la note.

v. P. c. 4. p. 795. c.

Dieu pure & sans tache. Ce Marien estoit un fidele serviteur de Dieu, & c'est tout dire. Ayant gousté les saintes delices du divin amour, il communiqua ce grand thesor à plusieurs autres. Mais il souhaita surtout qu'Eusebe & son frere y eussent part, puisqu'ils estoient ses neveux; & il eut la joie qu'il souhaitoit. Il les enferma tous deux dans une petite cellule, qui n'avoit pas mesme de jour, où il les formoit à la pratique de l'Evangile. Le frere d'Eusebe qui n'avoit pas moins de pieté que luy, vit bientost ses travaux terminez par la mort, [qui le tira hors des dangers de ce monde: mais Dieu reserva Eusebe pour un plus grand combat & une plus illustre couronne.]

c. d.

c.

d.

Il demeura enfermé sans voir le jour, & sans parler [presque]

v.

à personne, & durant la vie de son oncle & après sa mort, jusques à ce qu'il se vit obligé [vers l'an 360.] d'aller gouverner un monastere placé à cinq quarts de lieuë de sa cellule sur une petite eminence, qui avoit au nord la plus haute montagne de ces quartiers là, & au midi un peu plus bas le bourg de Teledan avec une fort belle plaine; [ce qui fait que nous l'appellons le monastere de Teledan.] C'estoit entre Antioche & Berée, mais dans le diocèse d'Antioche. * Ammien dont nous venons de parler, avoit basti ce monastere, & le conduisoit avec beaucoup de sagesse, estant tres capable d'en conduire encore un plus grand. Cependant comme entre beaucoup d'autres vertus il excelloit surtout en humilité, il pressa si fort Eusebe de prendre

V. la note.

b.

a. b.

p. 794. d.
6 h. l. l. 4. c. 35. p.
700. b.
c. v. P. p. 795. b.

b. j. 796.

Thdr. v. P. p.
797. b.

1. On voit cependant par la suite qu'il entendoit fort bien l'Ecriture, [Comment cela s'entend-il ?]

le

le soin de ses disciples, qu'il fut contraint de se rendre à son desir. 'Ammien se soumit à luy comme les autres, & estoit ravi d'apprendre de luy la science des Ecritures, pour lesquelles il luy servoit de lecteur.

p. 706. d.
p. 707. b.

'Eusebe avoit peu de besoin de parler à ses disciples, [les instruisant assez par son exemple.] Son seul regard suffisoit pour animer les plus lâches; & l'on voyoit toujours sur son visage une gravité capable de faire trembler [ceux qui eussent osé résister à ses paroles.] Il les portoit à s'occuper sans cesse de Dieu, & à le prier non seulement dans le temps de l'office regulier, qu'ils celebroident tous ensemble, 'mais encore lorsqu'ils estoient seuls. a. b. dans les entretiens à l'ombre, d'un rocher ou d'un arbre, debout ou prosternez par terre. 'Il les obligeoit de manger de deux jours l'un, quoique pour luy il ne mangeât qu'au bout de trois ou quatre jours. 'Et ce que l'on mangeoit dans cette maison n'estoit que les choses les moins nourissantes & les plus viles.

V. P. c. 4. p. 796. d.
p. 797. a.

a. b. c.

p. 801. c.

p. 797. b. c.

'On peut juger avec quel soin il veilleoit sur luy même, [& se punissoit des moindres fautes,] par ce qu'on lit dans Theodoret, qu'un jour, durant qu'Ammien luy lisoit de l'Evangile, s'estant un peu distrait à regarder des payfans qui labouroient dans la vallée, & Ammien l'en ayant averti il se condanna sur cela à ne point sortir d'un petit sentier qui alloit [de sa cellule] à l'oratoire, & se garota le corps avec des chaines, en telle sorte qu'il ne pouvoit plus ni jeter les yeux sur la campagne, ni les lever pour voir le ciel: Et il passa plus de 40 ans en cet état. 'Quand on luy demandoit la raison d'une austerité si extraordinaire, il respondoit agreablement 'qu'il vouloit amuser le demon dans ces petites choses, où il ne gagneroit guere quand il y remporteroit quelque avantage, afin qu'il ne l'attaquât pas du costé de l'humilité, de la justice, & des autres vertus essentielles. [Ainsi les grands Saints se jouent du dragon, selon l'expression de l'Ecriture;] 'au lieu qu'il se joue souvent des autres en les amusant par des pratiques exterieures de pieté, pendant qu'il ronge l'interieur de leur ame.

c. d.
p. 798.

Bern. in Caot. f.
338. r. o. p. 191. a.

'La reputation de la pieté d'Eusebe luy attiroit de toutes parts ceux qui aimoient la vertu: en sorte que toute la montagne au pié de laquelle il estoit, se trouva pleine de monasteres peuples de ses disciples, & gouvernez par ceux qu'il leur donnoit pour les conduire. 'Ils chantoient tous les loüanges de leur createur, les uns en grec, & les autres en syriaque. 'Il herita meisme des deux principaux disciples de S. Julien Sabbas, Jacques

Th. M. v. P. c. 4.
p. 798. c.
p. 801. 802.

p. 802. a.
p. 798. c.

482 SAINT EUSEBE DE TELEDAN.

p. 101. b.

de Perse & Agrippa. 'Marose qui estoit un excellent maistre de la vie solitaire dans le desert, & qui y instruisoit plusieurs personnes, aimant mieux obeir que conduire les autres, se retira avec Abbas l'un de ses disciples dans le monastere de S. Eusebe, où il vécut encore assez long-temps; & après s'y estre rendu celebre dans les combats de la vie spirituelle, il y mourut heureusement. On croit que c'est ce Marose originaire de Nequiles, que Sozomene met entre les plus illustres solitaires qui vivoient en Syrie du temps de Valens, & que Dieu a presque tous con- &c. servez fort long-temps en vie pour estre l'edification des peuples. [Il ne peut guere en effet estre venu demeurer à Teledan que V. la note vers l'an 402.]

Thdr. v. P. 64.
p. 101. d.

'Saint Eusebe vivoit encore apparemment lorsque Marose & Abbas vinrent se retirer dans son monastere [Mais il est difficile Norr. de croire qu'il ait vécu beaucoup au-delà de l'an 402. On ne marque rien de sa mort, qui assurément fut precieuse devant Dieu, puisque sa vie a esté si sainte.] & l'Eglise greque l'honore publiquement le 23 de janvier. [Nous devons la connoissance de son histoire à Theodore;] & il l'avoit apprise de plusieurs personnes qui en estoient tres bien informées, mais particulièrement d'Acace Evêque de Berée [assez près de Teledan,] à qui même le Saint se crut quelquefois obligé de rendre raison de sa conduite.

d.

'Il ordonna en mourant que Jacque de Perse auroit la conduite de son monastere: mais Jacque aima mieux se retirer que

V. S. Julien
Sabbat.

p. 799. a.

d'entreprendre de gouverner les autres. 'Ainsi on eut recours à Agrippa, qui s'acquitta fort bien de cet emploi durant plusieurs années, & étant mort [vers l'an 420,] il eut pour successeur David, formé dans l'école du grand Eusebe, où entre autres

a. b. 100. d.

vertus il avoit acquis une douceur & une tranquillité d'ame si parfaite, que rien n'estoit capable de la troubler. Theodore en vit une grande preuve, étant venu passer huit jours en cette maison avec quelques autres solitaires, [en l'an 423 au plus tard.]

p. 799. c.

'Car durant que David les entretenoit sur les moyens d'arriver à la perfection de la vertu, Olympe qui estoit Prestre, & le premier de la maison après David, & qui d'ailleurs estoit venerable par sa vertu, leur vint faire de grandes plaintes de la douceur même de son Abbé, qui n'estoit pas, disoit-il, une vertu, mais une besôin, & qui estoit fort prejudiciable à tous les freres. 'Jamais rien ne fut plus capable d'émouvoir les plus moderez. Cependant David sans changer seulement de visage, se contenta de

d.

p. 100. a.

p. 100. a. b. c. d.

a.

b.

„ luy dire avec douceur : Je vous prie, mon frere, d'aller faire ce
 „ que je vous ay recommandé; car pour moy, vous voyez que je
 „ suis obligé de tenir compagnie à ces personnes qui nous font
 „ venu visiter : Et après cela, il reprit son discours comme aupara-
 „ vant. [Il alla jouir de la souveraine paix du ciel avant l'an
 440.] après avoir toujours gardé la paix sur la terre durant 45 p.799.b.
 ans qu'il vécut dans le monastere.

'Lorsque Theodore le vint voir, il avoit sous luy 150 Religieux, b.
 les uns dans la vigueur de l'âge, les autres dans l'extreme vieillesse, & quelques uns âgés de plus de 90 ans, qui ne pouvoient p.800.d.
 cependant se refoudre à quitter leur vie penible & laborieuse; mais supportoient couragement les memes travaux que les
 plus jeunes, passant les jours & les nuits à louer Dieu, ne manquant à rien du saint office, & se contentant après cela, de
 prendre de deux jours l'un la nourriture ordinaire de cette
 maison.

'Celui que Theodoret y admira davantage, fut cet Abbas qui a.
 y estoit venu avec Marose. Il estoit Ismaelite de naissance, mais
 par la grace tres legitime enfant d'Abraham. 'Il paroist qu'il d.
 estoit Abbé lorsque Theodoret en parloit [vers l'an 440, ayant
 apparemment succédé à David :] & il avoit déjà passé 38 ans b.
 dans cette maison. Cependant il ne diminueoit rien de ses pre-
 mieres austeritez, & travailloit encore avec autant d'ardeur
 que s'il n'eust fait que commencer, sans parler de nouvelles d.
 fatigues que la superiorité luy donnoit; de sorte qu'il estoit
 l'exemple de tous ceux qu'il conduisoit. Jusques aujourd'hui, dit c.
 Theodoret, il a toujours marché les piez nus : durant l'hiver
 il setient à l'ombre, & durant l'été au soleil. Il ne boit point du-
 tout, & n'use cependant d'aucune nourriture plus humide que
 les autres. Il ceint ses reins d'une grosse chaine de fer, ce qui ne
 l'empêche pas de passer debout en prieres la plus grande partie
 du jour & de la nuit, ne s'asseyant que fort rarement, & ne se p.801.d.
 couchant jamais.

'Theodoret nous a fait encore connoître Eusebone & Abi- c.26 p.818.b.
 bion, qui après avoir esté suffisamment formez sous la discipline
 de S. Eusebe, établirent un nouveau monastere auprès du sien,
 où ils eurent plusieurs disciples, 'qui ne mangeoient, [comme d.
 ceux de S. Eusebe,] que de deux jours l'un. 'Eusebone & Abibion b.
 les gouvernerent tant qu'ils vécutrent dans une parfaite union,
 comme s'ils eussent esté animez par une seule ame.

'Après qu'ils eurent glorieusement achevé leur course, ce c.

monastere fut gouverné par Heliodore , qui y estoit entré à l'âge de trois ans, & qui y en passa 62 sans en sortir ; de sorte qu'il n'avoit presque rien vu de tout ce qui est dans le monde, & ne connoissoit pas mesme les animaux les plus communs. Theodoret le visitoit souvent, & admiroit son extreme simplicité, aussibien que la pureté de son ame. Il avoit 80 disciples , entre lesquels il eut l'honneur de posséder quelque temps S. Symeon Stylite : 'mais comme la vertu de ce Saint estoit disproportionnée à la foiblesse des autres, 'on le pria de se retirer ; & on en eut aussitost regret: de sorte qu'on le fut chercher, & on le ramena dans le monastere, où il passa encore quelque temps, & puis se retira de luy mesme. Il y avoit demeuré (environ) dix ans, (depuis l'an 401 jusque vers 411.) Heliodore estoit mort lorsque Theodoret écrivoit les vies des Peres [vers 440. Ainsi ce monastere avoit esté fondé au plus tard vers 375.]

V. Saint
Symeon
Stylite

p. 378 d.
c. 379 a.


S. EPIPHANE,

ARCHEVESQUE DE SALAMINE,

ET DOCTEUR DE L'EGLISE.

ARTICLE PREMIER.

Veneration & estime qu'on a eue pour luy.

[ Ly a peu de Saints qui paroissent avoir eu plus de reputation durant leur vie, qu'en a eu Saint Epiphane.] Il fut tres illustre par sa pieté, & dans la Palestine, & dans l'Egypte où il passa les premieres années de sa vie en qualité de moine: Mais Dieu l'ayant élevé sur la chaire de l'Eglise de Salamine (metropole de l'isle de Cypre), sa reputation se repandit de là par toute la terre. Car outre sa pieté eminente qui le rendoit venerable à tout le monde, Dieu le releva encore par divers prodiges & durant sa vie & après sa mort.

'Aussi S. Jerome ne fait point difficulté de l'appeller le pere de presque tous les Evêques, & un reste de la sainteté ancienne.

Soc. l. 6. c. 31. p.
689. b.

L. c. 14 p. 775. b.

L. c. 27. p. 749. b.

Hier. ep. 61. c. 4.
p. 167. a.

Il dit hautement à Jean de Jerusalem, qu'il ne peut pas pretendre estre audeilus de S. Epiphane ni en science, ni par le merite de sa vie, ni selon l'estime & le témoignage de toute la terre, ' & qu'il n'oseroit pas pour se justifier d'un mensonge, en accuser un homme aussi grand & aussi illustre que celui là. ' Il ajoute que l'on avoit toujours eu une telle veneration pour luy, que les heretiques, quelque dominans qu'ils fussent par l'autorité de Valens, n'osoient le toucher, de peur de se faire tort à eux mesmes s'ils persécutoient un homme universellement reveré comme il estoit. Il l'appelle autrepars un bienheureux & insigne Prelat: ' & il dit que l'on recherchoit extremement ses ouvrages, tant pour le merite de l'auteur, qu'à cause de ce qu'ils contenoient.

c. 2. p. 163. b.

c. 4. p. 165. b.

c. 2. p. 163. b.

in Ruf. l. 2. c. 6.
p. 222. d.
a ep. 101. c. 1. p.
365. b.

Theophile d'Alexandrie qui l'avoit auparavant traité d'heretique & d'auteur de schisme, le qualifia depuis en écrivant au Pape Innocent, un tres saint Eveque; ' & il ne crut pas pouvoir trouver de moyen plus seur pour réussir dans ses desseins, que de s'unir avec ce Saint, que l'estime qu'on avoit de sa pieté rendoit le plus illustre Prelat de son temps, ' & dont beaucoup de personnes faisoient gloire de suivre les sentimens.

Pallad. l. 16. p.
43. b.

Soz. l. 8. c. 14. p.
775. b.

p. 775. d.

Lorsqu'il paroissoit en public, une foule de monde de tout âge & de tout sexe accouroit à luy. On luy presentoit les petits enfans [pour leur faire recevoir sa benediction :] on luy baisoit les piez : on luy arrachoit les franges de sa robe : enfin il ne pouvoit pas seulement faire un pas [sans se voir ainsi arresté par les Fideles.] Il avoit peine mesme à soutenir dans une place le flux & reflux du peuple [qui s'empressoit de l'approcher.] ' On ne se laissoit point de demeurer dans l'Eglise, pourvu qu'on esperast d'entendre enfin parler Epiphane.

Hier. ep. 51. c. 4.
p. 166. c.

[On n'eut pas moins de veneration pour luy après sa mort que durant sa vie.] Theophile fait un grand crime à S. Chrysostome d'avoir attristé cet homme de Dieu, qui avoit paru entre les Eveques comme un astre eclatant, dont les rayons avoient éclairé toute la terre. [Quoique Saint Augustin n'eust pas vu son grand ouvrage,] ' il juge néanmoins que ce Saint, (car il le qualifie ainsi,) a écrit beaucoup plus doctement sur les heresies que S. Philastre, & que dans les differences qui se rencontroient entre eux, ce n'estoit pas S. Epiphane que l'on pouvoit presumer s'estre trompé, ' Il ajoute qu'il avoit la reputation d'estre fort bien instruit de la doctrine Catholique, ' & de la suivre avec beaucoup de pureté; & qu'il passoit parmi les Grecs pour un des grands hommes [de l'Eglise.]

Bib. P. t. 3. p. 81. a.

Aug. h. m. p. 32.
b.

p. 122. b.

[Ceux mêmes qui avoient moins sujet de l'aimer, n'ont pas laissé d'en parler avec éloge.] On le voit par Pallade qui le met au nombre des saints Evêques de son temps, [quoiqu'on tienne qu'il n'a pas été favorable à Saint Chrysostome,] & par Socrate défenseur zélé d'Origene, qui ne laisse pas de l'appeller cet Evêque si celebre par sa pieté. Le même Socrate dit que si sa simplicité le rendoit trop credule, & luy faisoit faire des fautes, soit dans sa conduite, [soit dans ses écrits;] cette simplicité même n'avoit point d'autre source que sa pieté extraordinaire. [Nous ne parlons point de Sozomee qui semble avoir eu dessein de faire souvent son éloge, parcequ'ils estoient originaires d'un même pays.]

Les Vies des Peres qui nous apprennent de luy des particularitez fort considerables, j'en raportent une histoire qui fait voir que de son vivant il passoit pour un prophete, à qui Dieu reveloit les choses les plus cachées, & pour un homme qu'aucune consideration ne pouvoit faire écarter du chemin de la verité. Saint Ephrem d'Antioche luy donne le titre d'admirable. ^a Facundus le qualifie un homme tres exact à remarquer [ceux qui se detournoient de la vraie foy;] & il repete ce que S. Augustin avoit déjà dit, qu'il avoit beaucoup de reputation pour la doctrine Catholique. Saint Jean l'Aumosnier alleguoit pour autoriser sa conduite, l'exemple de celle de S. Epiphane. Saint Jean de Damas en citant quelques unes ^b de ses paroles, l'appelle "un homme plein de Dieu." ^c Ayant à répondre au passage qu'on allegue de luy contre les images, & rejetant même son autorité en ce point, ne laisse pas de l'appeller l'admirable, le grand, & le divin Epiphane. De semblables objections des Iconomaques, qui le qualifioient cet homme celebre en prodiges, n'empêcherent pas qu'il ne fust mis dans le septieme Concile œcumenique au nombre des divins Peres de l'Eglise, & qu'il n'y fust appellé le saint Docteur de l'Eglise Catholique. L'on y rejetta même comme supposez quelques ouvrages qu'on luy attribuoit, sur ce fondement qu'ils n'estoient pas celebres & repandus dans toute l'Eglise, comme l'estoient les veritables écrits.

^a Il ne dit point d'où elles sont prises.





ARTICLE II.

*Saint Epiphane passa sa jeunesse avec les solitaires d'Egypte :
Les Gnostiques le tentent , mais Dieu le soutient .*

1. **N**OUS avons une vie de Saint Epiphane ^a extrême-ment ample, fort particularisée, & où il y a assez de prodiges extraordinaires, pour ne pas s'étonner qu'il eust acquis une telle estime dans toute la terre. ^b Il n'y a rien de plus authentique si elle est vraie. Mais il n'y a point aussi de supposition plus entière & plus odieuse si elle n'est pas originale. ^c Et les preuves que l'on a du dernier sont si claires & si fortes, que nous sommes obligés d'abandonner absolument cette histoire, sans oser même nous servir de ce qu'il peut y avoir de vrai. ^d Nous nous contenterons donc de ce que nous trouvons de sa vie dans les auteurs originaux, particulièrement dans ses propres ouvrages, dans Saint Jerome, & dans Sozomene. ^e

Epi. c. 2. p. 318.

Boll. 1. 2. m. 37. p. 37. f. 6.

^a Ce Saint estoit de Palestine, de la ville d'Eleutherople, c'est à dire de Bésandouc village du territoire de cette ville. ^b Plusieurs croient qu'Eleutherople est l'ancienne Hebron ou Chebron : mais S. Jerome les distingue, mettant Ceila à huit milles d'Eleutherople, du côté de l'Orient sur le chemin qui va à Hebron. Il peut estre né vers l'an 310, ^c puisqu'en 392 il estoit déjà dans une extrême vieillesse, [quoiqu'il ne soit mort que dix ou douze ans depuis.] ^d

Epi. pr. p. 1.

^e 402. l. 6. c. 32. p. 689 b.

^f 402. l. 6. c. 32. p. 689 b.

^g Hier. l. heb. p. 272. d. 186. c.

^h Hier. vill. c. 114.

ⁱ p. 300 d.

^j in Rusl. 2. c. 6.

^k p. 222. d.

^l 402. l. 6. c. 32. p. 689 b.

^m 402. l. 6. c. 32. p. 689 b.

ⁿ Epi. an. pr. p. 1.

^o 502. p. 689 b. c.

^p Hier. ep. 60. c. 3.

^q p. 159 a.

^r Epi. 39. c. 1. p. 324. b.

^s 324. b.

¹ Il fut élevé dès son enfance dans les Saintes lettres & dans la piété, ² ayant esté instruit dès sa jeunesse sous d'excellens solitaires ³ dans l'Egypte où il fit sa première retraite. Il y demeura long-temps, ⁴ & il s'y rendit tres illustre par sa ferveur dans la discipline monastique ⁵ S. Epiphane témoigne luy même qu'il avoit vu de ses yeux les eaux du Nil. ⁶ Il croit que c'est en Egypte qu'il avoit parlé à des heretiques nommez Sethiens, ayant ainsi connu leur heresie non seulement par la lecture de leurs ouvrages, mais aussi par ce qu'il en avoit vu luy même.

⁷ Il marque qu'il avoit parlé à Saint Athanase, & qu'il l'avoit consulté touchant le sentiment qu'il falloit avoir sur Marcel d'Ancyre; [mais il ne dit point ni quand ce fut, ni en quel lieu. Il faut pourtant que ç'ait esté depuis qu'il fut revenu dans la

72. c. 4. p. 37. d.

1. Elle est en latin dans Lipoman & dans Surius. Le P. Petau y a ajouté le grec dans son édition des œuvres de S. Epiphane, t. 2. p. 318.

Corel. g. t. 1. p.
416 | 05. l. 4. c.
10 p. 549. c.

Palestine, & après l'an 349, auquel Saint Athanasé retourna en Orient. Car jusque là il ne paroît pas que ni Saint Athanasé, ni aucun Catholique ait tenu la foy de Marcel pour suspecte.] On luy fait rapporter un événement de la vie de S. Athanasé, marqué aussi, & mieux même par Sozomene, [que quelques uns rapportent à l'an 353, mais sans grand fondement:] Et on ne dit pas même que nostre Saint fust alors présent.

V. S. Atha-
na se 101.

Bar. 126. l. 32]
371. 5. 19.
a Epi. 16. c. 17. 18.
p. 99. 100.

Baronius rapporte au voyage d'Egypte ce que S. Epiphane dit luy estre arrivé dans sa jeunesse, sans en marquer le lieu. * Ce Saint dit donc qu'il s'estoit rencontré une fois avec des femmes de la secte si infame des Carpocratians ou Gnostiques, qui luy decouvrirent tous les secrets les plus horribles de leur secte, & qui estant armées de tous les attraites capables de faire impression sur une personne de son âge, s'efforcèrent de le faire tomber dans les pieges du démon, qu'elles couvroient du titre de justification & de salut. Mais Dieu par sa miséricorde le delivra d'un si extreme danger: Il lut leurs livres, il les conceut, il les condanna. Il s'arresta à la lumiere de la verité: Il prit garde à luy pour ne se pas laisser surprendre à leurs artifices: Il invoqua le secours de Dieu, & il flechit sa miséricorde, non, dit-il, par le merite d'une innocence & d'une pureté egale à celle de Joseph, mais avec les mêmes gemissemens que ce Patriarche pouloit vers luy lorsqu'il estoit entre les mains de l'Egyptienne. Il eprouva le même secours dans une pareille nécessité: Il fut sauvé de cet abysme; & il chanta un cantique d'actions de grâces à la toute puissance divine; laissant ces malheureuses femmes qui s'estoient efforcées de perdre son ame dans le deplaisir de l'avoir tenté inutilement, & se moquant des railleries qu'elles faisoient de luy, en se reprochant entre elles de n'avoir pu sauver ce jeune homme. Il ne se contenta pas d'avoir sauvé son ame. Il se hâta de denoncer aux Evêques de ce quartier là, ceux qui estoient coupables d'une si detestable herésie, & qui se tenoient cachez parmi les Fideles de l'Eglise. On en trouva environ 80 qu'on chassa de la ville; & ainsi on la purgea de cette ivraie & de ces épines.

a. 17. p. 100. c.



XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

ARTICLE III.

*Il fonde un monastere en Palestine près d'Eleutherople ; est fait
Presbre ; demeure toujours attaché à l'Eglise Catholique ; fait
condanner un heretique Arcontique.*

V. S. Hila-
sion.

SAINTEPIPHANE revint d'Egypte en Palestine, * âgé de vingt
ans selon une petite preface qu'on trouve à la teste de son
Ancorat, [& ainsi vers 330.] Il y baistit & y gouverna un monastere
qu'on nommoit le vieil Ad, * dans le territoire d'Eleutherople,
auprés de son village de Besandouc. [Ce fut apparemment dès
ce temps là [* qu'il eut une union particuliere avec S. Hilarion,
qui fleurit dans la Palestine, [* particulièrement depuis l'an 328
jusques en 356.]

Saint Epiphane ne fut pas moins illustre pour sa vertu dans la
Palestine, qu'il l'avoit esté dans l'Egypte. Il fut mesme fait Pres-
bre de son monastere par Eutyque [d'Eleutherople, ou au moins
il exerçoit le sacerdoce sous son autorité & dans la communion,
autant qu'on le peut tirer des paroles de Saint Jerome. (Mais ce
ne fut sans doute² que depuis la mort de Constance, autrement
S. Jerome n'auroit eu garde de nommer Eutyque lorsqu'il veut
montrer que S. Epiphane ne s'estoit jamais éloigné de la veri-
table foy.] Car quoique S. Epiphane soutienne que eet Eutyque
qui estoit Eveque d'Eleutherople, n'avoit jamais abandonné la
foy Catholique qu'il avoit apprise de S. Maxime de Jerusalem;
il avoit néanmoins les interets de son siege, & son aversion
pour Saint Cyrille de Jerusalem, luy firent dissimuler sa foy pour
un temps, & l'engagerent dans le parti d'Acace avec les plus
impies des Ariens, dont il grossit le nombre dans le Concile de
Seleucie [en 359.] Et il y fut privé de la communion par sentence
des Semiariens, jusques à ce qu'il se fust justifié des crimes dont il
estoit accusé. ¹ Aussi les Prestres Marcellin & Faustin Luciferiens
le traitent absolument d'heretique, & l'accusent d'avoir fait de
grandes violences, tant contre Lucifer durant qu'il estoit en
exil à Eleutherople, [& par conséquent avant qu'il tombast dans
le schisme,] que contre tous ceux qui communiquoient avec luy.
¹ Mais il signa enfin la Consubstantialité sur la fin de l'an 363, dans
le Concile d'Antioche.

Soc. l. 4. c. 32. p.
689. c.
a. Epl. anc. pr.
468.
b. Hier. ep. 62. c.
3. p. 186. c.
c. c. Epl. pr. p. 1.
468.
d. Soc. p. 689. b.
e. Hier. v. Hil. p.
241. b.

Soc. p. 689. c.
Hier. ep. 61. c. 1.
p. 163. b.

Epl. 73. c. 23. 27
p. 571. a. b. [875. d

Ath. de syn. p.
881. c. Soc. l. 2. c.
40. p. 152. c.
f. Mai & F. p. 39,
90.

Soc. l. 3. c. 35. p.
204. c.

1. *Presbyter monasterii ab Eutychio audibatur.*
2. Selon les termes de S. Jerome, c'estoit sous Constance; [mais cela l'embarasseroit bien: &
il ne faut pas d'ordinaire prendre les expressions à la rigueur.]

Boll. 11. may. p.
39. c.

[Ce fut donc depuis ce temps là que Saint Epiphane exerça le sacerdoce sous luy : Car il n'eust eu garde de reconnoître pour Eveſque un perſecuteur de Lucifer & de ceux de ſa communion, c'eſt à dire des Orthodoxes , puisſque S. Euſebe de Verceil qui eſtoit le diſciple & l'ami particulier de Lucifer, ayant eſté banni à Scythople l'an 355, Jfut viſité par S. Epiphane & par beaucoup d'autres. Il logea avec S. Euſebe, c'eſt à dire chez le ſaint Comte Joſeph, qui eſtoit, dit-il, le ſeul de Scythople qui ne fuſt pas Arien. Ce fut là qu'il apprit de la propre bouche de Joſeph, l'hiſtoire toute extraordinaire de ſa converſion du Judaïsme au Chriſtianisme. Il crut devoir l'inſerer dans ſes écrits, pour faire paſſer à la poſterité une hiſtoire ſi memorable, & ſi ediſante pour les Fideles.

[Quand nous n'aurions pas cette preuve pour dire que parmi tous les troubles que l'Arianisme excitoit alors, S. Epiphane eſt toujours demeuré uni avec les plus ſaints & les plus purs des Orthodoxes , il ſuffit de conſiderer que quoiqu'il ſe montre aſſez equitable à Saint Melece & aux autres qui avoient eſté quelque temps dans la communion des Ariens , néanmoins il a toujours témoigné une union plus particuliere avec ceux qui y avoient eſté moins engagez , ou qui ne l'avoient point eſté du tout , c'eſt à dire avec l'Occident & avec l'Egypte. Et c'eſt ſans doute pour ce ſujet qu'il communiquoit , auſſi-bien que Saint Athanaſe, avec Paulin d'Antioche plutot qu'avec S. Melece.]
 [Les Eveſques Conſeſſeurs d'Egypte ſous Valens, diſent qu'il avoit toujours communiqué avec Saint Athanaſe. [Ce fut aſſurément dans le temps qu'il demeurait encore auprès d'Eleutherople, qu'il fit anathematizer un heretique nommé Pierre.] Cet homme ſi indigne du nom qu'il portoit avoit eſté autrefois dans pluſieurs heresies. Mais comme il eſtoit grand hypocrite, [& adroit à ſe cacher,] il ne laiſſa pas d'arriver au ſacerdoce, ayant eſté fait Preſtre [& Curé] d'un endroit [qui apparemment eſtoit du diocèſe de Lydde dans la Paleſtine.] Son hypocriſie n'empeſcha pas non plus qu'on ne reconnuſt enſin qu'il ſuivoit les heresies des Gnoſtiques. Il fut deſeré à l'Eveſque Aece, [qui peut eſtre celui de Lydde, celebre entre les Ariens ſous Conſtantin & Conſtance.] & ayant eſté convaincu, il fut depoſé du ſacerdoce par Aece , qui le pourſuivit tellement, qu'il quitta le pays, & ſe retira au village de Cocabé ou Cobaa , près de Damas dans l'Arabie , où les Ebionites & les Nazaréens avoient pris leur origine, & où les Ebionites habitoient encore en ce temps là.

Epi. 30. c. 5. p.
128. & 129.

V. S. Euſebe
de Verceil
ſ. 12.

Fac. l. 4. c. 2. p.
160.

Epi. 40. c. 1. p.
291. c.

ſ. 12.

d/Hier. J. heb. c.
6. p. 279. b.

Il revint depuis dans la Palestine, [où on le laissa,] parcequ'on crut que la vieillesse l'avoit rendu sage : & il se retira en un lieu ^b, nommé Cabarbarica, à l'extrémité des diocèses de Jerusalem & d'Eleutherople, à une bonne lieue de cette dernière ville. Il vivoit là comme un anacorete dans une caverne, couvert d'un ^c habit extraordinaire, propre à le faire admirer. [des simples.] Avec cela il donnoit aux pauvres [tout] ce qu'il avoit, & faisoit tous les jours des aumônes. L'exemple de sa piété apparente porta même plusieurs personnes à renoncer au monde pour se retirer auprès de luy, & se mettre sous sa conduite, par où il s'acquitt, aussi-bien que par son âge, le titre de Pere [& d'Abbé.]

Cependant ce n'estoit qu'un loup couvert de la peau d'une ^c brebi. Car il estoit revenu de Cocabé infecté de l'herésie des ^d "Arcontiques, [qui rejettoient l'ancien Testament, & avoient d'autres erreurs communes avec les Gnostiques, dont ils n'estoient effectivement qu'une branche,] & il fut assez malheureux ^a pour persuader ses mauvais sentimens à un nommé Eutaète, qui les porta dans la petite Arménie vers le temps de la mort de Constance, [qui arriva en 361,] & y corrompit beaucoup de personnes. Pour Pierre, il cachoit si adroitement ses erreurs, ^{p. 191. d.} qu'on fut long-temps sans les connoître, jusqu'à ce qu'enfin il fut decouvert par quelques paroles qu'il avoit dites secrettement à des personnes. Il en fut convaincu par S. Epiphane, & anathematizé [par l'Evesque d'Eleutherople.] Et ainsi il demeura dans sa caverne abhorré de tout le monde, abandonné de tous les moines qui demeuroient avec luy, & negligé de presque tous ceux qui avoient soin de luy auparavant.

V. les Marcioniens.

Ibid.

2.

ARTICLE IV.

Etudes de S. Epiphane : De son erudition, & de son style.

[S]ANT Epiphane a fait plusieurs voyages dont nous n'avons pas de connoissance particuliere; j'car il dit qu'il a bu de l'eau du grand fleuve d'Euphrate. Il a vu aussi les Abbez Paul & Acace devers Calcide & Berée dans la basse Syrie. Il a bu aussi d'une fontaine de la ville de Cibre en Carie, dont l'eau se changeoit en vin à la même heure que JESUS CHRIST avoit fait ce miracle aux noces de Cana. [Peut-estre néanmoins qu'on

Hier. ep. 60. c. 3
P. 159. a.
Epi. h. pr. p. 18.
h. 51. c. 30 p. 451. c.

¹ [Le grec peut signifier qu'il fut anathematizé par S. Epiphane, & la ponctuation du lat in du P. Petau porte ce sens. Mais comme il nous engageroit dans d'assez grandes difficultés, nous avons pris l'autre qui suit pour le moins aussi bien le grec.]

luy avoit apporté de l'eau de cette fontaine changée en vin , sans qu'il eust esté à Cibyre.]

Hier.in Ruf. l. 3
c. 6. p. 221. d.

'Nous avons dit qu'il avoit esté instruit dès son enfance dans les lettres saintes : [mais il eut le loisir dans la solitude de son monastere d'ajouter beaucoup à ce qu'il avoit appris auparavant ; & ce fut là sans doute qu'il acquit cette grande connoissance & de l'Ecriture, & des dogmes de l'Eglise, & des opinions tant des heretiques que des philosophes, & mesme des plus éloignez, qui paroît assurément dans ses ouvrages.

p. 122. d.

v. ill. c. 114. p. 300

d.

a in If 54. p. 101.

b.

Fac. l. 4. c. 2. p.

157.

b p. 159.

Il ne faut pas s'étonner après cela , si Saint Jerome qui le connoissoit & qui l'honoroit particulièrement ,] luy attribue la gloire de l'erudition. 'Il dit que les doctes lisoient ses ouvrages à cause des choses [qu'ils contenoient.]' Et il dit d'un de ses livres, que c'est une preuve illustre de son esprit & de son erudition. 'Facundus le qualifie un homme tres docte, qui avoit une science & une application extraordinaire.

in adustriam.

Conc. B. l. 5. p.

772. f.

p. 773. f.

p. 774. c.

d. e.

[Nous rapporterons sur chacun de ses ouvrages en particulier le jugement que l'on en a fait. Mais nous ne devons pas omettre ce qui fut dit dans le VII Concile œcumenique.] 'Car les heretiques Iconomaques se vantant d'avoir pour eux cet illustre pere, & produisant sous son nom quelques écrits qui leur estoient favorables, celui qui défendoit la cause de l'Eglise dans le Concile, soutint que ces livres n'estoient point de S. Epiphane & pour le prouver, il dit entre autres choses : Les livres de nostre saint Pere Epiphane, tant son Ancorat que les autres, sont celebres dans toute la terre : La renommée les a fait connoître partout; & il n'y a presque pas d'Eglise où on ne les trouve : Les livres qu'on nous objecte ne se trouvent point de mesme en toutes sortes d'endroits. [Il faut donc que l'Eglise Catholique ne les ait point reconnus pour estre de S. Epiphane;] puisque si elle l'eust connus [comme tels,] on les verroit repandus par toutes les Eglises aussi-bien que l'Ancorat [& les autres.

Cette célébrité des ouvrages de S. Epiphane ne pouvoit venir que du fond & de la verité des choses. Car pour l'elocution & pour tous les ornemens extérieurs, on a peine à comprendre ce qu'entend S. Jerome, lorsqu'il dit que les savans le lisoient pour les choses, & les simples pour les paroles; c que tout le monde recherchoit une de ses lettres, soit pour le merite de l'auteur, soit pour l'elegance de sa diction; & que tout le monde l'admiroit pour la doctrine & pour la pureté du style.

[Je ne sçay si personne parleroit aujourd'hui de la sorte, & si

Hier. v. ill. c. 114.
p. 300. d.
c. 6. p. 101. c. 1. p.
365. b.

l'on ne sera point plus disposé à recevoir le jugement que fait Photius du style de S. Epiphane.] Sa diction, dit-il, est basse, & telle que la peut avoir une personne qui a négligé l'elegance attique. Il est même ordinairement assez foible lorsqu'il combat les heretiques; & néanmoins il les combat quelquefois avec beaucoup de force & de succès: mais son style n'en est pas meilleur, & sa phrase demeure toujours aussi rampante qu'à l'ordinaire. Le P. Petau n'en parle pas d'une autre maniere, sinon qu'il remarque davantage les defauts de syntaxe qui font qu'on a peine à trouver la suite de ses phrases & de son sens.

Phot. c. 111. p. 304 [Du P. t. 2. p. 762.

Epi. t. 1. pr. p. 3. 4.

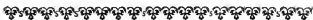
Affurément il n'y a pas d'apparence qu'il ait jamais fort étudié les regles de l'eloquence, ni qu'il ait pris beaucoup de peine à former son style, ayant bientost donné toute son application ou à apprendre le fond des choses, [ou à l'étude vraiment utile & solide de la pieté.] Il declare luy même qu'il ne cherche point la beauté des paroles, & qu'il se contente de dire exactement la verité avec un discours simple & sans ornement. Il faut avouer néanmoins qu'outre la solidité des choses, on trouve dans ses ouvrages des marques & des traits d'esprit qui paroissent quelque chose s'ils n'estoient offusquez par la bassesse & par l'embaras de son style.

Boll. t. 2. may, p. 444.

Epi. h. x. c. 1. p. 7.

[Il cite assez souvent l'hebreu:] & S. Jerome nous assure qu'il savoit jusques à cinq langues, * c'est à dire le grec, le syriaque, l'hebreu, l'egyptien, & quelque chose du latin. [Il est visible aussi qu'il avoit lu un tres grand nombre de livres.]

Hier. in Ruf. 3. c. 3 p. 233. b. al. 2. c. 6. p. 232.



ARTICLE V.

Il combat Origene avec chaleur ; mais sans malice : Il est accusé d'estre Anthropomorpbite.

RUFIN pretend que S. Epiphane avoit dit devant un grand nombre de personnes, qu'il avoit lu six mille pieces d'Origene: & cela n'estoit pas incroyable d'un homme aussi habile, & qui avoit autant d'ardeur pour apprendre que S. Epiphane, supposé qu'Origene en eust tant écrit, comme Saint Epiphane même dit qu'on la publioit. Néanmoins S. Jerome nous apprend que S. Epiphane soutenoit dans une lettre, n'avoir point dit ce que Rufin pretendoit.

Ruf. ad. Or. p. 197. b. Hier. in Ruf. l. 2. c. 6. p. 222. c.

b Hier. p. 223. d.

Epi. 64. c. 63. p. 255. 256.

c Hier. p. 222. d.

Il lisoit Origene pour en connoître les erreurs. Car dans les divers sentimens qui partageoient l'Eglise touchant cet inter-

c Ruf. ad. Or. p. 197. b.

Hier.ep.73.p.
311.b.
a ep.60.c.3.p.
159.b.
b e.4.p.160.c.
c e.3 p.159.b.

prete, il s'estoit toujours eleve contre luy, non par aucun interest humain, mais parcequ'il le croyoit ennemi de l'Eglise, & auteur d'un tres grand nombre d'impiete, & qu'il ressentoit une extreme douleur de voir sa doctrine suivie par beaucoup de personnes qui faisoient profession de la plus haute vertu, & estoient elevez au premier degre du sacerdoce. [L'histoire de S. Jerome sera voir quels ont esté les effets de son zele sur ce sujet, & nous en toucherons quelque chose en abrégé dans la suite de cette histoire.

Les adversaires d'Origene ont ordinairement esté accusez de suivre l'impieté des Anthropomorphites, qui attribuoient à Dieu une forme humaine; & l'on voit par Cassien que ce n'estoit pas sans fondement à l'égard de quelques uns. S. Epiphane n'a pu éviter ce reproche.] Jean de Jerusalem tascha autant qu'il put de l'en faire soupçonner. ⁴ Socrate & Sozomene disent que Theophile d'Alexandrie l'en accusa, jusqu'à ce que ses interests particuliers l'obligerent de se joindre à luy [en l'an 401;] ⁵ Et Pallade dit qu'il l'avoit traité d'heretique. ⁶ Sozomene dit aussi que les solitaires de Nitrie estant allé voir S. Epiphane, lorsqu'il les persecutoit comme Origenistes, [en l'an 403;] l'avoient assuré que plusieurs personnes l'accusoient d'heresie, & qu'eux l'en avoient défendu, ayant vu par ses écrits qu'il estoit vraiment orthodoxe.

V. Theophile § 9.

ep.61.e.4.p.166.
d.
d Socr.1.e.10.
p.315.c] Soz.1.2.
c 14 p 771.b.c.
e Pall. dial. c.16.
p.43.a
f Soz.1.8.c.15 p.
778.a.b.

[Il est vray néanmoins que la maniere dont il parle des Audiens est fâcheuse.] Il dit mesme qu'il ne sçait point si le corps est ou n'est point dans l'homme l'image de Dieu. Mais il soutient en mesme temps que Dieu est invisible, en quoy il l'oppose au corps, qu'il est incomprehensible, qu'il est indivisible, & ainsi d'une nature elevee au dessus de l'ame mesme. [Je ne doute point qu'on ne puisse trouver encore d'autres choses dans ses écrits pour le justifier de cette erreur. On peut examiner] ce qu'il dit sur ce sujet dans sa lettre à Jean de Jerusalem ⁷ Et enfin, S. Jerome nous assure que Jean de Jerusalem ayant fait publiquement une grande invective contre les Anthropomorphites pour en rendre suspect S. Epiphane qui estoit present; quand il eut cessé de parler, S. Epiphane commença son discours par ces paroles; Jean, mon frere par le sacerdoce, & mon fils par l'âge, n'a rien dit que de veritable & de tres à propos dans tout le discours qu'il vient de faire contre l'heresie des Anthropomorphites, laquelle je condanne après luy. [Cette declaration qui devoit suffire pour tout

Epian.c.56.p.
58.c.d.

c.56 p.59 b.

Hier.ep.60.c.4.
p.160.d.
e Hier.ep.61.c.4
p.166.a.

a-heretiques Anthropomorphites V. leur titre.

autre, est encore plus forte pour S. Epiphane; dans lequel le vice qu'on peut le moins soupçonner, est la duplicité & d'hypocrisie.]

Rufin semble vouloir mettre S. Epiphane, (car S. Jerome nous assure que c'est de luy qu'il parle sans le nommer,) au nombre de ceux qui ne disant & n'écrivant rien qu'ils ne prissent d'Origene, ne laissoient pas de le décrier autant qu'ils pouvoient, & d'empêcher les autres de le lire, de peur qu'on ne vîst que ce qu'on admiroit en eux, n'estoit pas d'eux. [Je ne sçay pas s'il y auroit des gens capables d'une ingratitude si noire & si maligne: mais on peut assurer que si quelqu'un en est incapable, c'est Saint Epiphane.] Il faut avouer qu'il estoit peu exact pour examiner les faits, & facile à recevoir ce qu'on luy rapportoit. [Ainsi on peut le soupçonner d'avoir cru trop légèrement ce qu'on disoit contre Origene & contre ceux qui ne le condannoient pas, & d'avoir ensuite plustost suivi son zele que sa raison: on peut, dis je, l'accuser de s'estre laissé surprendre. On ne peut douter qu'il ne l'ait esté à l'égard des Meleciens,] & dans divers autres points où l'on voit qu'il s'est trompé. Socrate qui l'accuse de ce vice, dit qu'il venoit d'une grande simplicité, qui n'avoit même point d'autre source que son extreme pieté.

*In Ruf. l. 2. c. 6.
p. 222. c. 1. p. c. 7.
p. 240. l. 2. d. Ruf.
ad Or. p. 197.*

Du P. t. 2. p. 762.

p. 762.

*Socr. l. 6. c. 10. p.
315 c. d.*

[D'ailleurs les gens de bien qui sont tout ensemble & simples & fort zelez, sont sujets à estre moderez jusques à l'excès en des rencontres, & à ne l'estre pas assez en d'autres.] S. Epiphane qui paroist avoir plustost excellé en ce zele simple qu'en discretion & en lumiere, peut n'avoir pas esté exempt de ce défaut. D'un costé il témoigna beaucoup de sagesse à ne pas condamner S. Melece dans les engagements contraires où il paroist qu'il estoit, mais il eut trop de retenuë à condamner Apollinaire & les Audiens, & assurément trop peu de lumiere dans l'histoire des Meleciens, & de l'autre costé il agit contre Origene & contre ceux qu'il croyoit suivre ses erreurs, avec un peu de precipitation & de chaleur. Ce sont des défauts dans lesquels Dieu laisse quelquefois tomber les Saints, soit pour les tenir eux mêmes dans l'humilité lorsqu'ils viennent à les reconnoître, soit pour obliger les autres à prendre garde à leur zele dans les disputes qui s'elevent dans l'Eglise. Mais de calomnier un auteur comme heretique lorsqu'on le croit innocent, c'est un mensonge contre le S. Esprit, c'est une malice directement contraire à la charité; & de le faire pour s'attribuer ce qu'on a reçu de Dieu par luy, c'est une ingratitude criminelle, c'est une vanité qui ne peut compatir avec l'humilité Chrétienne. Ainsi Dieu nous ayant obligé par les

Du P. p. 762.

graces qu'il a faites à S. Epiphane, & par l'autorité de la tradition, de reverer cet Eveſque comme un des plus illuſtres Saints de ſon ſiecle; il l'a mis au deſſus d'une accusation qui voudroit luy arracher en meſme temps les trois vertus les plus eſſentielles aux Saints, l'humilité, la charité, & l'amour de la verité.

Quand nous ne conſidererions S. Epiphane que par ſes propres écrits, on peut dire que le caractère de ſon eſprit eſt une tres grande humilité, bien oppoſée à la vanité de ceux qui s'attribuent ce qui ne leur appartient pas, & une ſimplicité ſincere, qui fait que s'il peut avoir eſté trompé, il n'a pas voulu tromper. & il en fait quelquefois une proteſtation particuliere. [Il ſ'eſt pu ſervir de ce qu'il a trouvé de bon dans Origene, ſans dire qu'il le tiroit de luy, comme il a pris quantité d'endroits de S. Irenée quelquefois en le citant, & le plus ſouvent ſans le marquer. Il y a de meſme bien des choſes dans ſon ouvrage contre les heretiques, qui paroiffent tirées de S. Juſtin & de S. Hippolyte, quoiqu'il ne le diſe jamais. Il eſt mieux aſſurément de citer ce qu'on prend des autres. Mais ce n'a pas toujours eſté l'uſage.]

Epi. 77. c. 12. p.
1016. c.



ARTICLE VI.

Il eſt fait Eveſque : Sa conduite dans cette charge : Ses charitez extraordinaires.

Soc. 1. 6. c. 32. p.
489. b. c.

ell. 7. c. 27. p. 719

b.

a Hier. ap. 12. p.

171. a.

b Conc. B. 2. p.

425. d. d.

c p. 426 a.

d Boll. 12. may,

p. 38. c. Hier. v.

Hil. p. 351.

A PRES que Dieu eut rendu la vertu de S. Epiphane celebre dans la Paleſtine, il le tira de cette province & du re-pos de ſon monaſtere pour le porter ſur la chaire de Salamine, metropole de l'ifle de Cypre, ^a qu'on appelloit alors Conſtancie. Il fut établi Eveſque par le ſynode de l'ifle, ſelon la coutume ordinaire de cette l'Egliſe, ^c confirmée par le Concile d'Ephèſe contre les entrepriſes des Eveſques d'Antioche. ^d Quelques uns croient qu'il fut choiſi par le conſeil de Saint Hilarion, qui ſ'eſtoit retiré depuis peu en Cypre, & y eſtoit reveré de tout le monde, [Et c'eſt un grand ſujet de conſolation à des Saints d'eſtre engagez aux travaux & aux dangers de l'eſcopat, par ceux qu'ils ſavent n'avoir en vuë que le bien des ames & de l'Egliſe. Mais nous voudrions que ce qui n'eſt qu'une ſimple conjecture, fuſt appuyé ſur quelques faits.

Epi. vit. c. 34. 35.

P. 347-349.

Nous voudrions auſſi avoir une meilleure autorité de ce que porte la vie du Saint, qu'il fut conſacré ſur une revelation qu'en &c. avoir eue Pappus Eveſque de Cytrie, petite ville à neuf lieues de

c. 34. p. 347 c. d.

Salamine,

1. Salamine, qui estoit alors¹ dans la 58^e année de son episcopat, & qui avoit acquis le titre de Confesseur en souffrant beaucoup pour la confession du Fils de Dieu sous Maximin, ou sous Licinius, ou sous Constance. [Nous voudrions, dis je, que cela fust dans quelque auteur assuré, & à cause de S. Epiphane,] & parceque les Chrétiens de Cypre honorent encore aujourd'hui un Saint Pappus, dont² une de leurs villes porte le nom. [Nous ne trouvons point le jour qu'on en fait la feste.]

Boll. 12. may, p. 194.

S. Epiphane demouroit encore en Palestine lorsque Valentinien & Valens estoient assis sur le throne de l'Empire en l'an 364. Et il faut commencer son episcopat en l'an 367, s'il est vray, comme nous le croyons, qu'il soit mort le 12 may de l'an 403. Car Pallade nous assure qu'il a esté Eveque durant 36 ans. [Ainsi Dieu le donna à l'Eglise de Cypre lorsqu'il commençoit à permettre que d'autres Eglises fussent privées de leurs Pasteurs par la persecution de Valens, comme il donna peu après S. Basile à celle de Cappadoce.]

Soc. l. 6. c. 32. p. 689. d.

Pall. dial. c. 16. p. 150.

Il paroist qu'outre le soin de toute la province de Cypre, composée sans doute d'un grand nombre d'Evesques, j'puisqu'on en ordonnoit mesme dans des bourgs, le diocese particulier de Salamine estoit de fort grande étendue. C'est pourquoi Saint Epiphane estoit bien aise que les autres Evesques [de l'isle] le soulageassent quelquefois dans ses fonctions : Il prioit mesme les Evesques Philon & Theophraste d'ordonner des Prestres & de faire toutes les autres choses necessaires dans des eglises proches d'eux, quoiqu'elles fussent de sa jurisdiction.

Soc. l. 7. c. 19. p. 734. c.

Bier. ep. 60. c. 2. p. 152. a.

- (On peut juger de quelle maniere il agissoit dans le choix des ministres de l'Eglise, par ce qu'on voit j'que plusieurs de ceux qu'il vouloit y appeller, evitoient l'ordination, en sorte qu'il ne les pouvoit arrester. Il arrivoit quelquefois que d'autres Evesques Catholiques les arrestoient, les faisoient Prestres, Diacres, ou Soudiacres, [ou dans leur diocese, ou] dans le sien mesme, & les luy envoyoit ainsi tout ordonnez : Et il les recevoit avec joie, croyant avoir obligation à ces Evesques, au lieu que d'autres les auroient accusez d'avoir entrepris sur sa jurisdiction : Ce qui luy fait benir la douceur, la bonté, & la simplicité des Evesques de Cypre, [qui regardoient moins à la rigueur & à la lettre des Canons, qu'à la loy de la charité & à l'utilité de l'Eglise] pour la-

¹ [Comment donc n'est-il point nommé] parmi les douze Evesques de Cypre qui signerent le Ath. ap. 1. p. 708. Concile de Sardique vers l'an 349 ?

² S. Pappo à quatre lieues de Famagouste au nord-ouest.

quelle les Canons sont établis. Il est néanmoins difficile de l'excuser en ce qu'il semble avoir usé de cette liberté dans des occasions, où malgré ses bonnes intentions elle a été le sujet ou le prétexte de troubles assez fâcheux. J'entre les ministres dont il se servoit, on remarque Crispion disciple de S. Hilarion, qu'il tira de sa solitude de Bethelie près de Gaza, pour en faire son Archidiacre.

Sor. l. 6. c. 32. p.
689. d. l. 2. c. 15. p.
777. d.

V. S. Hila-
rion.

Hier. in Ruf. l.
2. c. 6. p. 222. c.
Ruf. ad Or. p.
197. b.
Hier. in Ruf. l.
3. c. 3. p. 233. b.

[Pour ce qui est de la predication, on ne peut que louer le zèle par lequel ne se renfermant point dans son diocèse ni dans sa province, Jil croyoit avoir reçu [de Dieu] l'obligation d'annoncer l'Evangile par tous les pays, & en toutes sortes de langues [avec l'agrément de ses confreres, afin de faire profiter] le talent qu'il avoit reçu de parler cinq langues.

ep. 27. p. 179. a.

[Il ne mettoit pas tant sa piété dans la grandeur des austérités extérieures.] Il buvoit un peu de vin dans sa vieillesse ; & il faisoit moins difficulté de manger de la viande, que d'être mal

NOTE 2.

Vit. P. l. 5. c. 4. p.
15. p. 508. a.

avec son prochain ; surquoi l'on rapporte cette histoire. Saint Hilarion estoit venu comme on a dit demeurer en Cypre [sur la fin de l'an 365, un an ou deux avant S. Epiphane] & il y vécut jusques en l'an 371, que Dieu le retira du monde [Quelque temps avant qu'il mourût,] S. Epiphane l'envoya prier de venir chez luy, afin qu'ils pussent s'entretenir ensemble avant que la mort les séparast. Saint Hilarion vint. Comme ils estoient à table, on leur servit quelques volailles ; & S. Epiphane en ayant présenté à S. Hilarion, celui-ci luy dit : Excusez moy, mon Pere ; depuis que je porte l'habit de solitaire, je n'ay rien mangé qui eust eu vie. Saint Epiphane luy répondoit : Et moy depuis que je porte le même habit, je n'ay jamais souffert que personne s'endormist ayant sur le cœur quelque peine contre moy, comme je ne me suis jamais endormi ayant quelque chose à démêler avec un autre. Mon Pere, repartit S. Hilarion, la règle que vous observez est plus excellente que la mienne.

V. son titre.

Sor. l. 6. c. 32. p.
689. c.

Hier. ep. 27. p.
171. b.

[Si cette histoire nous apprend qu'il n'avoit pas quitté l'habit des solitaires, il en avoit encore moins quitté les pratiques plus importantes & l'affection.] Car Sozomene semble dire que les vertus monastiques le rendirent illustre dans l'isle de Cypre, comme dans la Palestine, [aussi-bien que] les vertus épiscopales ; & l'amour que les solitaires avoient pour luy, les amena de tous les costez en l'isle de Cypre, où ils établirent divers monastères.

[Il paroisst aussi qu'il continua toujours à prendre soin de son monastère d'Eleutheriole ; car nous verrons qu'il y venoit quel-

quelquefois On rapporte que] l'Abbé de ce monastere, qui estoit peut-estre le Prestre Gregoire, luy écrivoit un jour en ces termes: Hier, ap 60 c. 1. P. 157. a.
 „ Nous avons esté assez exacts par le secours de vos prieres à ob- Cotel g. d. d. p. 427.
 „ server nostre regle, & nous avons grand soin de celebrer l'office
 „ de Tierce, de Sexte, de None, & de Vespres. Le Saint [qui voyoit
 „ peut-estre que ceste exactitude aux choses exterieures luy don-
 „ noit quelque vanité,] au lieu de le loier, luy récrivit en ces ter-
 „ mes. Je voy par ce que vous me mandez des prieres que vous
 „ faites à certaines heures, que vous cessez de prier le reste du
 „ temps: Mais il faut qu'un veritable moine prie & chante sans
 „ cesse, au moins dans son cœur.

[Il n'excella pas moins dans la charité que dans les autres vertus,] & il estoit ravi de pouvoir soulager par ses aumônes ^{Sor. l. 7. c. 27. p. 749. c.} ceux qui estoient dans la nécessité, ou qui avoient perdu leur bien par un naufrage, ou qui estoient tombez en quelque malheur que ce fu st Il y avoit long-temps qu'il avoit depensé son bien [en ces sortes d'actions,] mais il trouva dans les revenus de son Eglise de quoy fournir à ses charitez; [ou plutost sa charité en fit une source abondante, où il trouvoit d'autant plus qu'il en tiroit davantage.] ^{be.} Car on voyoit de tous costez un grand nombre de personnes, qui souhaitant de depenser leur bien d'une maniere Chrétienne, le donnoient à son Eglise ou durant leur vie ou à leur mort; ne doutant point qu'un homme qui avoit tant d'a-mour pour Dieu, & qui savoit dispenser les aumônes avec tant de sagesse, ne distribuast ce qu'ils luy donnoient conformément au desir de leur pieté. [S^{ur} Olympiade fut l'une de celles qui vou-lurent avoir part à cette benediction, depuis que l'âge & la pro-vidence divine l'eurent renduë maistresse de son bien, c'est à dire après l'an 391.] Car elle luy donna & de l'argent & des terres. ^{Psall dial c. 27. p. 47. a.}

ARTICLE VII

Miracles de S. Epiphane.

[Q UAND Dieu permettoit que les revenus de l'Eglise de Salamine & les liberalitez manquaissent à S. Epiphane, il y pourvoyoit d'une maniere encore plus miraculeuse.] ^{Sor. l. 7. c. 27. p. 749. c.} On dit donc qu'un jour, comme il ne restoit plus au Saint que fort peu d'argent, l'econome de l'Eglise fâché de cela se plaignit à luy meisme qu'il dissipoit ses revenus par des depenses excessives. Il

R r r ij

n'en fut pas moins genereux & moins liberal envers les pauvres. Mais enfin quand il eut tout depensé, un homme inconnu vint au logement de l'econome, & luy donna un grand sac plein d'or, sans qu'on pust savoir ni qui il estoit, ni qui l'avoit envoyé. Et comme il n'y avoit point d'apparence qu'un homme fît un si grand present sans vouloir se declarer, tout le monde jugea que c'estoit un effet miraculeux de la providence.

- a. Sozomene ajoute à ceci un miracle encore plus evident, mais d'une autre espece, & semblable à celui qu'on raporte de Saint Gregoire Thaumaturge [& de Saint Jacque de Nisibe.] Deux mendians ayant sçeu que le Saint devoit passer par un endroit, & voulant avoir de luy quelque aumône extraordinaire, l'un d'eux s'étendit tout de son long sur terre comme un mort, & l'autre se tenant auprès de luy faisoit semblant de pleurer la mort de son camarade, & plaignoit sa misere de n'avoir pas seulement de quoy l'enfvelir. S. Epiphane les voyant en cet état, pria Dieu de mettre le mort en [son] repos, & donna à l'autre de quoy l'enterrer, en ajoutant ces paroles : Ayez soin, mon fils, de la sepulture, & ne vous amusez point à pleurer : Aussi bien vostre compagnon ne ressuscitera pas presentement. Il faut supporter avec patience une chose qui est sans remede. Il continua ensuite son chemin : & dès que celui qui pleuroit ne vit plus personne, il poussa l'autre avec le pié, en luy disant qu'il avoit admirablement bien joié son personnage, qu'il n'avoit qu'à se lever pour s'aller divertir ensemble de ce qu'il avoit si bien gagné. Mais il fut bien surpris de voir que l'autre ne répondoit point, & que quoy qu'il luy dist, quoiqu'il le poussast de toute sa force, il n'en pouvoit tirer aucun mouvement. Il courut aussi-tost après le saint ^{apre} Prelat, & l'ayant atteint, il luy confessa la fourberie qu'ils avoient faite, & le conjura en pleurant & en s'arrachant les cheveux ; de ressusciter son compagnon. Le Saint le consola du mieux qu'il put, & le renvoya ; mais le mort demeura toujours mort, Dieu ayant voulu faire voir que ceux qui pensent tromper ses serveurs, s'adressent à luy mesme, luy dont la lumiere voit & penetre toutes choses.

[On raporte encore une autre histoire du Saint assés conforme à sa conduite, qui marque en mesme temps & l'estime qu'on faisoit de luy, & la lumiere de prophetie que Dieu luy communiquoit. Deux personnes qui vivoient dans le siecle avec pieté, s'en allerent d'un consentement commun dans les deserts de l'Egypte,] & se firent moines. Ils voulurent ensuite pratiquer,

à la lettre les paroles de l'Evangile sur les eunuques, qu'ils n'entendoient pas: & Saint Epiphane remarque qu'il y en avoit plusieurs en ce temps là qui tomboient dans la même faute.^a L'Archevesque [d'Alexandrie] sçeut que ces deux-ci l'avoient fait, & les separa pour ce sujet de la communion. Mais eux qui croyoient encore avoir bien fait, s'indignerent contre luy de ce qu'il les excommunioit ainsi. Ils s'en allerent trouver l'Archevesque de Jerusalem pour luy demander justice. Mais lorsqu'ils luy eurent fait le raport de leur affaire, il leur dit qu'il les excommunioit aussi. Ils s'en allerent tout tristes à l'Archevesque d'Antioche; & il leur fit la même réponse. Ils se résolurent donc d'aller à Rome trouver le Patriarche, afin qu'il leur fît justice contre les Orientaux: & l'ayant abordé ils luy racontèrent tout ce qui leur estoit arrivé, & luy dirent qu'il avoient recours à luy comme au chef de tous les autres. Ce voyage néanmoins leur fut encore inutile, & le souverain Archevesque leur dit comme les autres, qu'il ne pouvoit pas les recevoir à la communion, & qu'ils estoient separés du corps des Fideles.

Epi. 64. c. 13. p.
1005. a.
a Vit. P. p. 629.

11 Ils ne se rendirent pas néanmoins encore, & ils se dirent l'un
12 à l'autre; Tous ces Evêques-ci se déferent, & ils s'entendent
13 entre eux; & ce n'est que pour cela qu'ils tiennent leurs Conci-
14 les: Allons nous-en trouver cet homme de Dieu, le saint Evêque
15 de Cypre, Epiphane, c'est un prophete, & il ne fait acception
16 de personne. Ils executerent leur dessein; mais lorsqu'ils estoient
17 près de la ville où il estoit, Dieu luy revela qui ils estoient, & il
18 envoya audevant d'eux leur dire qu'ils n'entraissent point dans
19 la ville. Alors ils rentrerent en eux mêmes, & ils dirent: Assu-
20 rément il faut que nous soyons coupables: Pourquoi cherchons
21 nous à nous justifier? Quand tous les autres nous auroient ex-
22 communiez injustement, le pouvons nous croire de ce prophete?
23 Il est visible que c'est Dieu qui luy a fait connoître nostre état.
24 Ils se condannerent ainsi eux mêmes, & se repentirent avec
25 beaucoup de douleur de la faute qu'ils avoient faite. Et alors
celui qui penetre le secret des cœurs, voyant qu'ils avouoient
sincerement leur faute, revela leur penitence à S. Epiphane. Il
les envoya guerir, les fit venir auprès de luy, les consola, les
receut même à la communion, quoiqu'il ne le dût pas selon la
rigueur des Canons, & écrivit ces mots à l'Archevesque d'Ale-
xandrie: Recevez vos enfans, parcequ'ils se sont véritablement
repentis de la faute qu'ils ont faite.

p. 629.

p. 630.



ARTICLE VIII.

A fait l'eloge de S. Hilarion ; est pressé d'écrire sur la foy.

Sol. l. 7. c. 37. p.
749. c.

l. 6. c. 32. p. 619. c.

Hier. ep. 61. c. 3.
p. 163. b.

v. H. p. 341. b.

b,

Epl. anct. t. 1.
c.

ON attribuoit à Saint Epiphane un grand nombre d'autres merveilles semblables, [quoiqu'il ne s'en soit pas conservé davantage dans des auteurs dignes de foy.] Il ne faut pas s'étonner après cela, si ayant esté fort celebre dans la Palestine & dans l'Egypte, lorsqu'il n'estoit que particulier, il le fut encore d'avantage dans l'isle de Cypre. Il y tenoit le rang de metropolitain, & sa reputation se répandit de là, s'il faut ainsi dire, dans toute la terre habitable. Car comme Salamine estoit une grande ville, assise sur le bord de la mer, où ses actions estoient exposées à la vuë des peuples, & qu'il estoit obligé de laisser paroître dans les affaires où il estoit engagé toute la vertu qu'il avoit acquise dans le repos de la solitude, il devint bien-tost illustre & parmi ceux du pays, & parmi les étrangers. Ceux qui avoient quelque commerce avec luy connoissoient sa pieté par l'épreuve qu'ils en faisoient; & le témoignage qu'ils en rendoient aux autres les en persuadoit pleinement. C'est pourquoi, comme nous l'avons déjà dit, lorsque les Ariens, appuyez de l'autorité de Valens, chassoient [presque] tous les autres Prelats Catholiques, (ce qui arriva principalement en l'an 371,) ils n'osèrent attaquer ce Saint, croyant qu'il leur seroit honteux à eux mesmes de persécuter un homme si universellement reveré.

[La mesme année 371, Dieu retira à luy S. Hilarion.] Saint Epiphane qui l'avoit fort connu, fit son eloge & comme son oraison funebre dans une lettre qui devint fort commune; [mais nous ne l'avons plus aujourd'hui.] Il se contenta d'y louer en general la vertu de ce Saint, sans descendre dans le particulier de ses actions. C'est pourquoi cette lettre n'empescha pas Saint Jerome d'achever ce que S. Epiphane avoit commencé, & de faire [vers l'an 390,] l'histoire de la vie de cet illustre solitaire.

Nous ne savons pas quand Saint Epiphane fit cet eloge de S. Hilarion. Mais il entreprit au commencement de l'an 374 un ouvrage plus considerable, auquel il donna le titre d'Anchorat.

L'occasion en vint de l'Eglise de Suedres en Pamphylie, qui ayant esté agitée (comme les autres de l'Orient) par la tempeste de l'heresie Arienne, avoit esté soutenüe par les lettres de Saint Athanasie, & par un autre Eveque nommé Proclien, lesquels

assistez par la grace de Dieu , y avoient raffermi beaucoup de ceux qui avoient esté trompez . Neanmoins il y estoit encore demeuré quelques restes de l'ancienne corruption , qui avoient besoin d'estre entez par quelque habile jardinier dans le tronc du bon olivier , ou d'estre retranchez tout à fait . Ce fut pour ce sujet que Tarlin & Matide Prestres de cette Eglise , qui estoient toujours demeurez inbranlables dans la veritable foy , écrivirent à S Epiphane pour le prier d'adresser à leur Eglise un traité sur la vraie foy , & particulierement sur la divinité du S.Esprit , que les Macedoniens , puissans en Asie , combattoient beaucoup ; & que cet écrit fust assez étendu , assez clair , & assez fort pour satisfaire les plus simples , affermir ceux qui branloient encore , & confondre les demons dans la guerre qu'ils ne cessent point de faire à l'Eglise . Matide & Tarlin se qualifient nouveaux Prestres , [ayant peut-estre esté ordonnez depuis peu par Prochien pour renouveler cette Eglise .] Le titre de leur lettre porte que d'autres Prestres écrivoient encore avec eux : & S. Epiphane adresse sa réponse aux Prestres Matide , Tarlin , & Numere , & à tous les autres .

p. 3. d.

p. 3. d. 4.

b.

a.

c. 1. p. 54.

NOTE 3.

Pallade laïque de la mesme ville de Suedres , écrivit aussi à S. Epiphane pour luy faire la mesme demande , & pour luy dire que ne trouvant personne parmi eux qui pust les mettre à couvert de la tempeste qui les agitoit alors , particulierement sur le sujet du S. Esprit , ils avoient recours comme à un port assuré à la pureté de sa foy , dont ils estoient assurez & par sa reputation & par des témoins tres dignes de foy . Il parle au nom de ceux qui avoient esté instruits depuis peu dans la verité . Il avoit esté du Conseil de la ville de Suedres , & il en estoit peut-estre encore . [Mais ce qui le releve davantage ,] c'est qu'il avoit pris la resolution , s'il ne l'avoit mesme executée ou tout à fait ou en partie , de vendre tous ses biens , & de les donner aux pauvres pour embrasser une vertu parfaite , & orner son ame de tout ce que la pieté a de plus solide & de plus grand . Severin le compagnon de son bonheur & de son zele pour la vertu , aussi bien que de la pureté de sa foy , écrivit encore apparemment sur le mesme sujet à Saint Epiphane .

p. 3.

Ce que ceux de Suedres demandoient au Saint , beaucoup d'autres Orthodoxes le luy demandoient en mesme temps . Un nommé Hypace venoit d'Egypte pour l'en presser , & Conops Prestre apparemment de Pisidie , [jusqu'il écrivit son Ancorat pour ceux de Pamphylie & de Pisidie ,] luy envoyoit au nom de

c. r. p. 6.

h. 69. c. 1. p. 772

c. anc. c. 1. p. 6. c.

luy & de ceux qui le suivoient , un assez grand nombre de questions , non seulement sur la Trinité , mais encore sur la resurrection des morts , sur l'Incarnation du Sauveur , sur l'ancien & le nouveau Testament , & generalement sur tous les points qui regardent le salut.



ARTICLE IX.

Il écrit son Ancorat.

Epi.anc. c. i. p. 6.
a. b.

SAINTEPIPHANE avoit un grand desir de demeurer toujours dans la modestie & dans le silence , de peur de passer les bornes du don qu'il avoit reçu de Dieu. Néanmoins ce consentement de tant de personnes à luy demander une même chose , l'emporta sur son humilité qu'il qualifie du nom de paresse, & il se résolut de faire l'ouvrage qu'on luy demandoit. Il le qualifie autrepars son grand écrit sur la foy : * & il luy donna le titre d'Ancorat, parcequ'il y avoit ramassé, autant que la faiblesse de son esprit en estoit capable , tous les passages de l'Ecriture, qui servent à établir nostre foy, afin qu'il pût, comme l'ancre d'un vaisseau , affermir les Fideles dans la doctrine orthodoxe au milieu des tempestes & des agitations de l'heresie.

anc. c. 35. p. 40.

[Il y traite principalement de la Trinité;] il s'y étend aussi sur l'Incarnation pour prouver [contre Apollinaire] que le Fils de Dieu avoit pris non seulement le corps , mais aussi l'intelligence humaine . Il y fait un catalogue des heresies conformément au grand ouvrage qu'il écrivit fort peu après pour les refuter. Il y met les Dimœrites, c'est à dire les Apollinaristes: & il les y marque aussi par ce dernier nom (Néanmoins de la maniere dont il y est fourré pour ainsi dire , il y a bien de l'apparence que c'est quelque glose venue d'une marge. Il nomme les Dimœrites en un autre endroit sans dire que ce sont les Apollinaristes & lors même qu'Apollinaire, qui se déguisoit encore en ce temps-ci, se fut ouvertement déclaré contre l'Eglise en mettant un Evêque à Antioche,] il n'en parle qu'avec beaucoup de peine & de remuë.

c. 12. p. 18. 19.
p. 19. a.

c. 63. p. 66. c.

h. 77. c. 2. p. 99. b.
c.

anc. c. 13. p. 19. a.
b. c. 54. p. 57. c. c.
61. & c.
c. 83. p. 88. c. & c.

Il met aussi les Origenistes au nombre des heretiques, & traite Origene même de furieux , faisant paroître en bien des endroits l'aversion qu'il a toujours témoignée pour luy . Il parle amplement du dogme de la Resurrection : & il dit que c'est à cause qu'il avoit appris depuis peu qu'il estoit attaqué par quelques

ques uns de ceux qui passoient dans l'esprit de diverses personnes pour les premiers solitaires de la Thebaïde & de l'Egypte. 'Le Pere Petau croit que c'estoient Evagre, Didyme, Rufin, & les solitaires de Nitrie si celebres par la persecution que Theophile leur fit comme à des Origenistes. [Il faut néanmoins remarquer qu'Evagre qu'on met ordinairement comme le maître des Origenistes de Nitrie, ne vint en Egypte qu'en l'an 382.

V. Evagre

L'Ancorat de S. Epiphane combat encore les folies du paganisme. 'Il y a une petite exhortation à la vie monastique. * Mais il est fort remarquable que de deux professions de foy par lesquelles il la finit, la première qu'il attribue au Concile de Nicée, est celle même du Concile de Constantinople tenu en l'an 381, sept ans depuis que cet ouvrage fut fait :] Car il dit luy même qu'il l'écrivoit en la 10.^e année de Valentinien, sous le Consulat de Gratien & d'Equice ; ['c'est à dire au commencement de l'an 374.] 'Il l'écrivit, comme nous avons dit, pour les Fideles de [Suedresen] Pamphylie, & pour ceux de Pisidie, à qui il l'envoya aussi. 'Il ne l'adresse néanmoins qu'aux premiers. ^b Cet Ancorat devint celebre dans toute l'Eglise, & il se repandit presque dans toute la terre. ^c Socrate y renvoie pour savoir les noms des heretiques. ^d Sozomene le nomme seul entre les ouvrages du Saint. * On y trouve aussi dans le chapitre 37, un passage que Leonce de Byzance cite du vieillard de Cypre, par où il marque assurément nostre Saint. [Mais ce passage se trouve aussi dans le livre des heresies.]

NOTE 4.



ARTICLE X.

On prie Saint Epiphane d'écrire sur les heresies.

S AINT Epiphane cite son Ancorat & en rapporte un grand endroit dans son ouvrage contre les heresies, [qui par consequent n'est fait que depuis,] 'quoique Photius appelle l'Ancorat la synopse & comme le raccourci de l'autre. [Mais il le suivit de bien près, comme nous le verrons bientôt.] 'Il n'entre point de luy même cet ouvrage si difficile, [non plus que son Ancorat ;] & il ne s'engagea point par son propre choix à un travail qui surpassoit, dit-il, son peu de capacité. Ce furent divers moines qui l'en preslerent, les uns d'un costé, les autres d'un autre, & qui l'y forcerent, selon ses termes. De sorte qu'il ne put resister à tant de personnes qui l'aimoient, considerant comme

Hist. Eccl. Tom. X.

Sff

n. p. 372.

a. 104.

c. 109.

d. c. 120, 121 p. 122-124.

c. 60-121, p. 64 a] 123 b.

h. 69. c. 28 p. 752.

a.

74. c. 1. p. 887. c.]

anc. c. 1. p. 5.

6 Conc. B. c. 3. p.

774. d. e.

c. Socr. l. 5. c. 24.

p. 129. c.

d. 502. l. 8. c. 15. p.

777. a.

c. Leont. in N.

& E. l. 3. c. 4. 2. p.

1009. b.

Epl. 69. c. 27. p.

751. d. 74. c. 1. 10.

p. 887. c. d.

f. Phot. c. 123. p.

304.

Epl. h. i. c. 1. p. 7.

un ordre de Dieu le consentement unanime avec lequel ils luy demandoient tous la mesme chose.

P. 7.
Pr. 1.
Bar. 175. § 15.
§ 15 | Thdr. v. P.
c. 2 p. 777 d.
'Entre ceux à l'autorité desquels il defera en cette rencontre, il marque les Prestres Acace & Paul. C'estoient, dit-on, deux Abbez des monasteres qui estoient devers Calcide & Berée dans la basse Syrie : [& nous ne trouvons point de difficulté] à croire avec Baronius que ce sont les mesmes Prestres & Abbez à qui S. Basile écrit en l'an 376, comme nous croyons, sa lettre 200, sur une grande "persecution qu'ils avoient soufferte des Ariens aussitost après Pasque, [& qu'Acace est celui mesme] qui de celebre solitaire de Syrie fut élevé à l'episcopat de Berée, qu'il gouverna pendant 50 ans, & où il se rendit encore plus celebre & en bien [& en mal.]

V. les Ariens
§ 130.

Epi. h. pr. p. 18.
r. 19. a. b.
'S. Epiphane avoit esté voir ces deux Abbez, & ils témoignent dans une lettre que sa presence les avoit remplis de "pensées *imágenes* toutes spirituelles, & leur avoit laissé un tres grand desir de jouir de sa compagnie ; & ils souhaitoient d'autant plus de se remplir de ses paroles & de ses sentimens, que tout le monde louoit l'odeur excellente que repandoient partout les discours & les actions de ce disciple du Sauveur. Cela leur inspira la pensée de le venir trouver pour prendre part à la grace que Dieu luy avoit donnée comme aux Apostres, pour se venir jettér à ses pieds, & ecouter les paroles saintes & spirituelles qui sortoient de sa bouche, dans l'esperance que s'ils estoient dignes de cette grace, ils s'en retourneroient chez eux avec une nouvelle force, pour continuer dans la vie sainte qu'ils avoient embrassée, & pour s'y perfectionner de plus en plus. Mais ils furent retenus par la maladie [de l'un d'eux.]

c.
b.
d.
p. 20.
p. 19. d.
'Ainsi ne pouvant aller eux mesmes trouver S. Epiphane, ils luy envoyerent Marcel qui estoit entré depuis peu dans leur communauté, & qui sur la reputation qu'avoit le Saint, souhaitoit extremement de le voir. Ils luy écrivirent par luy une lettre dans laquelle, outre ce que nous venons de dire, ils assurent que tous ceux qui connoissoient le Saint, avoient que Dieu l'avoit suscité comme un nouvel Apostre, comme un nouveau Jean pour estre le predicateur & le maistre de tous ceux qui embrassent la vie monastique : Ils disent que de recevoir ses instructions spirituelles, cela les soulage de leurs pechez. Ils luy demandent ses prieres comme à un homme juste devant le Seigneur, 'par les prieres duquel tout le monde eseroit d'obtenir des forces, & qui avoit reçu de Dieu une grace apostolique. 'Cette lettre li

pleine d'eloges, estoit particulierement pour le supplier au nom de tous les solitaires, qu'àprés leur avoir appris les noms des heresies [dans son Ancorat ,] il voulust leur en marquer les dogmes par un nouvel ouvrage qui seroit commun pour tout le monde , & qu'ils attendoient dans le jeûne & dans la priere au retour de celui qu'ils luy avoient envoyé. [Je ne sçay si le moine Marcel leur envoyé ne seroit point le celebre Marcel Eveque d'Apa-

V. Theod. mée, "martyrizé vers l'an 395.]

sc. l. 638.

~~~~~

# ARTICLE XI.

*Il écrit son Panarium : Estime que l'on en a faite.*

C'EST fut donc pour satisfaire à la lettre de ces deux Abbez, & à la demande que beaucoup d'autres personnes luy en avoient faite, que S. Epiphane composa son grand ouvrage sur les heresies. [ Il l'adresse à Acace même & à Paul, 'puisque' il leur parle dans le commencement ; 'outre qu'il leur adresse positivement la lettre preliminaire qui sert de preface à tout son livre, & qu'il a voulu qu'on considerast comme en estant un veritable prologue. [ Il faut que ce soit les mêmes Acace & Paul ] 'qu'il saluë à la fin de son ouvrage, tant de sa part qu'au nom d' Anatole qui l'avoit écrit en notes, comme il avoit aussi fait l'Ancorat, & d'Hypace Soudiacre qui l'avoit transcrit.

'Il intitula cet ouvrage *Panarium*, c'est à dire, comme il l'explique luy même, une boiste d'apothicaire pleine de contrepoison contre les morsures des serpens, parcequ'il y refuse toutes les heresies qu'il compare toujours à quelque espece de serpent. Il le divise tout en trois livres & en sept tomes. 'Il comprend dans les heresies diverses sectes de payens & de Juifs : ce qui fait ' qu'il en conte vingt avant J.C. & soixante depuis : & il en fait d'abord le denombrement. 'Le P. Petau remarque qu'il fait une faute dans cette supputation, en ce qu'il conte comme des especes particulieres de sectes les payens, les Samaritains, & les Juifs, qu'il met en même temps comme des genres qui en comprennent plusieurs ; & sans cela il ne trouveroit pas son nombre de 80 heresies. 'Il ajoute à ces heresies une description abrégée de la foy de l'Eglise & de sa discipline, pour rejouir ses lecteurs, & les desennuyer de la peine qu'ils auront eue à lire tant d'heresies.

' Leonce de Byzance dit qu'il en conte 84. [ Est-ce une pure faute de copiste ? ]

64, c. 2. p. 464.

c. 19. p. 111. 112.

pr. p. 21. 22.

'On pourroit remarquer dans cet ouvrage beaucoup de preuves de son humilité. [ Mais on ne peut pas omettre ] l'a priere qu'il fait à ses lecteurs dans la preface, & qu'il repete encore à la fin, de pardonner à la foiblesse & à la bassesse de son petit esprit, lassé, fatigué, étourdi, & comme prest à vomir pour avoir esté longtems parmi les poisons de l'herese, s'il s'est laissé aller contre son ordinaire, & contre son dessein à railler quelquefois les heretiques, & à les appeller des scelerats, des fourbes, ou à leur dire quelque autre parole rude, que son zele pour la verité, l'horreur qu'il vouloit témoigner pour leurs heresies, & celle qu'il en vouloit donner aux autres, luy arracheroient quelquefois dans la chaleur de la composition.

b. h. c. 3. p. 2. c.

'Son dessein est de rapporter toutes les differentes erreurs où les hommes se sont egarez [ sur la religion ] depuis le commencement du monde jusqu'à son temps, c'est à dire jusqu'à l'onzieme année du regne de Valentinien & de Valens, qui commençoit le 25 fevrier 374. "Ainsi ce fut apparemment cette année là mesme qu'il commença à y travailler, quoique cela ne soit pas tout à fait sans difficulté. Ce dont personne ne doute, ] c'est qu'il combatit l'heresie des Cataphryges en 375, & qu'en 376 il en estoit à celle des Manichéens, [ & plus qu'à la moitié de ce grand ouvrage ]

NOTE 5.

48 c. 2. p. 404. 2.

66 c. 20. p. 63. 2.

Hier. v. lll. c. 114.

p. 300. d.

Phot. c. 228. p.

809. a. b.

a Fac. l. 4. c. 2. p.

257. 159.

4 Greg. l. 6. ep. 4.

p. 704. d. 705. b.

c Conc. B. t. 5. p.

773. d.

4 Phot. c. 123. p.

304.

Aug. h. er. t. 6. p.

3. 2. 112. 1. b.

eb 57. p. 12. 1. b. c.

'S. Jerome parlant des ouvrages que S. Epiphane avoit faits jusqu'à l'an 392, ne specifie que celui qui estoit contre toutes les heresies. 'S. Ephrem d'Antioche en cite le premier livre. <sup>a</sup> Facundus en parle avec eloge. <sup>b</sup> S. Gregoire le grand le cite, s'il n'y a faute dans son texte. <sup>c</sup> Le VII. Concile remarque aussi qu'il avoit triomphé de toutes les heresies en 80 titres. <sup>d</sup> Photius dit que c'est l'ouvrage le plus étendu de tous ceux qui avoient esté faits jusques alors contre les heretiques, & aussi le plus utile, parceque le Saint y avoit renfermé tout ce que les autres avoient dit de bon, [ jusqu'à copier des livres presque entiers de S. Irenée, ] & y avoit encore ajouté diverses choses. 'S. Augustin parle de cet ouvrage de S. Epiphane contre les 80 heresies : <sup>e</sup> & il le suivit pour l'ordre & pour beaucoup de choses dans celui qu'il fit sur le mesme sujet, se donnant néanmoins la liberté d'y ajouter ou d'y retrancher, de diviser en deux heresies ce que S. Epiphane mettoit pour une seule, ou de mettre en une ce qu'il divisoit en deux, selon qu'il le jugeoit plus à propos. [ Il paroist qu'il n'avoit vu que les titres mis à la teste de chaque livre, & apparemment par Saint Epiphane mesme; lesquels contiennent en tres peu de mots les principaux dogmes de chaque heresie. ] 'S. Augustin traduit mot à mot en un

NOTE 6.

ep. imp. l. 4. c.

47. p. 160. f.

autre endroit ce qui est dans ces titres touchant les Apollinaristes [Mais quoiqu'il n'eust vu que si peu de chose de S. Epiphane,] il ne laisse pas de dire qu'il le trouve beaucoup plus habile que S. Philastre qui avoit aussi fait un traité des heresies, & qu'il parle des choses plus doctement. p. 326.

On trouve aujourd'hui qu'il n'y a presque aucun ancien auteur, qui ait plus remarqué de points touchant la doctrine & la discipline de l'ancienne Eglise, contraires aux erreurs & aux dereglemens des novateurs de ces derniers siècles, que fait S. Epiphane dans son *Panarium*. 'M' du Pin en fait une assez longue enumeration; & montre aussi que si Sculter pretend y trouver la confirmation de quelques unes de ses heresies, il ne le fait qu'en y employant la mauvaise foy & le mensonge. Du P. 42, p. 771. P. 748-751. P. 752-762.

Nous avons sous le titre de Recapitulation un abrégé du grand ouvrage de S. Epiphane. ( Mais on ne voit pas si elle vient du Saint mesme, ou de quelque autre, ni en quel temps elle peut avoir esté faite. ) Epi. 1, 3, p. 126.



## ARTICLE XII.

*S. Epiphane combat les Antidicomarianites, les Collyridiens.  
& les Apollinaristes.*

V. S. Jeronime § 34.

**A**VANT que S. Epiphane eust achevé son grand ouvrage, il écrivit une grande lettre à l'Eglise d'Arabie contre les deux heresies opposées des Antidicomarianites & des Collyridiens, dont les premiers vouloient ôter à la Mere de Dieu la gloire de sa virginité, & les autres en faisoient une déesse. Il combat néanmoins plus particulièrement les derniers dans cette lettre. Il l'inséra toute entiere dans son grand ouvrage, en y faisant seulement quelque changement, afin de ne pas prendre inutilement une nouvelle peine à refuter les Antidicomarianites. Il la cite aussi contre les Collyridiens. Epi. 28, c. 1, p. 1037. 1038. P. 1033-C.

V. les Apollinaristes § 7.

Il paroît ne l'avoir écrite que depuis que l'heresie d'Apollinaire commença à faire du bruit. ("Et elle en faisoit dès avant l'an 362, quoiqu' Apollinaire s'en défendist, qu'il passast encore pour un Evêque orthodoxe sous l'episcopat de Damas, lequel à l'exemple de S. Athanase communiqua quelque temps avec lui. Son nom estoit déjà assez odieux en 372, & néanmoins nous croyons qu'il dissimuloit toujours son impiété, jusques à la fin de 375, ou au commencement de 376, qu'il établit Vital Evêque de 79, c. 1, p. 1057 C. 78, c. 24 p. 1057.

son parti à Antioche, & d'autres en d'autres endroits, faisant ainsi un schisme ouvert avec l'Eglise.

Ruf. ad. Or. p.  
197 b.  
Epi. 77. c. 20. p.  
1014 c. d.

'S. Epiphane qui se croyoit appelé de Dieu à porter partout l'Evangile, s'efforça d'éteindre ce feu. Il fut à Antioche, y parla à Apollinaire & aux principaux de son parti, principalement à Vital qu'il fit venir chez luy. Il l'exhorta, le pria, le conjura de ne se point separer de la foy de l'Eglise, de quitter les paroles qui estoient causes de la division, & de se reconcilier avec Paulin l'un des Evêques orthodoxes [d'Antioche,] avec lequel il avoit quelque differend. Vital voulut dissimuler son heresie, & dit qu'il n'avoit point d'autre foy que le Saint mesme: Pour Paulin, il pretendoit qu'il estoit Sabellien.

d. 'S. Epiphane qui cherchoit tous les moyens de ramener Vital, voulut bien [pour le satisfaire] suspendre la communion parfaite [qu'il avoit] avec Paulin, jusqu'à ce qu'il se fust purgé de l'heresie dont on l'accusoit. Et Paulin n'eut pas de peine à le faire: Car il n'eut qu'à luy presenter une copie signée de sa main d'un formulaire dressé & écrit de la main propre de S. Athanasie, qu'il avoit déjà signé autrefois entre les mains du mesme Saint pour justifier sa foy, & témoigner qu'il consentoit aux decrets du Concile d'Alexandrie de l'an 362, auquel cette signature se rapporte, & ensuite duquel on la trouve encore.

Ath. de Ant. p.  
380 381.

Epi. 77 c. 21. p.  
1015.  
d p. 1016. a.

'S. Epiphane ainsi satisfait de Paulin, demanda à Vital & aux autres de son parti, quel estoit leur sentiment & le sujet de leur dispute. Vital voulut que [Paulin] le dist, & [Paulin] dit que Vital ne vouloit pas reconnoître que J. C. fust homme parfait. Vital reparti au contraire qu'il confessoit que J. C. avoit pris un homme parfait. Tous les auditeurs en furent surpris & en témoignèrent beaucoup de joie. Mas Saint Epiphane qui connoissoit les fineses & les deguisemens dont ils se servoient pour tromper les simples & les attirer à leur parti, voulut approfondir davantage leur croyance, & demanda s'ils croyoient que J. C. eust pris une veritable chair de la S<sup>te</sup> Vierge, que le Verbe Dieu, que le Fils de Dieu estoit veritablement venu prendre de la Vierge une chair humaine. Vital l'assura, & d'un air grave & sérieux qu'il croyoit toutes ces choses: & cela commença à donner de la joie au Saint, d'autant que les disciples d'Apollinaire qu'il avoit vus en Cypre, luy avoient dit que parmi eux on ne croyoit point d'autout que J. C. enst pris la chair de la Vierge. Il fut encore plus réjoui lorsque Vital luy protesta qu'il reconnoissoit que J. C. avoit pris une ame humaine. Mais quand il luy eut demandé s'il

ne s'imagina

sur la sup. c.

&c.

c. 23 p. 1016. c.



avoit aussi pris la raison & l'intelligence humaine, Vital dit absolument que non. Le Saint fit instance sur ce qu'il avoit reconnu <sup>d.</sup> que J. C. estoit un homme parfait: & alors Vital ne pouvant plus cacher le fond de son heresie, dit qu'il le reconnoissoit homme parfait comme composé du corps & de l'ame [animale,] & de la divinité qui luy tenoit lieu de l'intelligence & de l'ame raisonnable.

S. Epiphane employa beaucoup de temps pour luy faire voir <sup>dit 1017.</sup> par les Ecritures combien ce sentiment estoit faux: Mais il fut enfin obligé de se retirer sans avoir pu rien gagner 'sur luy ni sur <sup>c. 34 p. 1017. c. d.</sup> quelques autres avec qui il disputa aussi; il ne luy resta que la douleur de voir perir par l'heresie des personnes qui du reste avoient de fort bonnes qualitez, sans qu'il les pût secourir.

[Au contraire il semble que la charité n'ait fait que les animer contre luy.] Car nous apprenons d'une lettre des Evêques <sup>Pap. 14. c. 2 p. 160.</sup> d'Egypte bannis par Valens pour la foy, qu'Appollinaire dès le commencement de son heresie écrivit des lettres où il accusoit le venerable & orthodoxe Archevesque de Cypre Epiphane: & il pretendoit déposer Diodore, parcequ'il communiquoit avec Paulin & S. Epiphane. Pierre successeur de S. Athanase, se plaignoit aussi [en l'an 376 ou 377,] que Timothée [l'un des <sup>p. 150.</sup> plus fameux disciples d'Apollinaire,] & qui se pretendoit Evêque [de Beryte,] vouloit l'anathematizer, & avec luy S. Basile de Casarée, Paulin S. Epiphane, & Diodore. [Ces anathemes font estimer davantage la moderation de S. Epiphane: car ils ont precedé, autant que nous en pouvons juger, ce qu'il a écrit contre Appollinaire; & néanmoins il ne l'écrit qu'avec une modestie & une retenue qui semble mesme excessive.]



# ARTICLE XIII

*Il écrit à S. Basile, va à Rome: Ecrit des poids & des mesures.*

V. S. Basile  
125, 126.

**I**L semble que le Saint n'ayant pu réussir à réunir Paulin & Vital, il ait tâché d'engager S. Basile à y travailler, & que s'il eût été le sujet de la lettre qu'il écrivit à ce Saint, & dont nous avons la réponse dans S. Basile, sur lequel nous en avons traité assez amplement. C'est pourquoi nous remarquons seulement ] que S. Basile relève beaucoup l'esprit de charité & d'union que Saint Epiphane faisoit paroître dans sa lettre, & en l'envoyant visiter par des freres dignes de ce ministère de paix. Il admire <sup>Basile, 125. p. 126.</sup>

aussi & approuve beaucoup le soin qu'il avoit de s'informer de tout ce qui regardoit l'Eglise, & de ce qu'estant arrivé quelque division parmi les moines qui demeuroient sur la montagne des Oliviers, il en ressentoit beaucoup de douleur, & cherchoit quelque voie pour les accorder. Il dit que S. Epiphane reconnoissoit dans sa lettre qu'il falloit confesser trois hypostases. Il répond par la même lettre à une autre que S. Epiphane luy avoit écrite auparavant, pour savoir ce que c'estoit que les Maguséens de Cappadoce.

[Nous ne trouvons rien de S. Epiphane depuis l'an 376 jusques en 382. On lit bien les noms de quatre Evêques de Cypr parmi les signatures du Concile œcumenique de Constantinople en l'an 381; mais on n'y voit point celui de S. Epiphane.] On peut remarquer néanmoins que Flavien ayant esté élu un peu après le Concile pour succéder à Saint Melece d'Antioche, l'Isle de Cypr se joignit à l'Occident & à l'Egypte pour le dépouiller & faire reconnoître Paulin.

[En l'an 382,] S. Epiphane alla à Rome avec Paulin à cause du Concile qui y avoit esté convoqué [pour la fin de la même année.] Il y logea chez S<sup>te</sup> Paule, & l'exemple de ses vertus anima encore davantage à la piété cette illustre veuve. Mais le respect qu'elle avoit pour la sainteté & la dignité des plus grands Evêques, ne luy fit pas violer la règle qu'elle observa toujours depuis la mort de son mari, de manger jamais avec une personne d'un autre sexe. L'hiver étant passé, & le temps étant devenu propre pour la navigation, Paulin & S. Epiphane s'en retournèrent à leurs Eglises.

[L'an 385,] Saint Jerome étant parti de Rome au mois d'aoust pour s'en retourner en Orient, s'aborda premièrement en l'Isle de Cypr, où il fut reçu par S. Epiphane. S<sup>te</sup> Paule [qui le suivit peu après] prit la même route. Lorsqu'elle fut arrivée en Cypr, elle se jeta aux pieds du Saint & venerable Epiphane : & il la retint dix jours, pour luy donner moyen de se rafraichir des fatigues, qu'elle avoit endurées sur la mer.

[Ce fut l'an 392 que S. Epiphane fit son livre intitulé des poids & des mesures :] Car il y termine le catalogue des Empereurs au Consulat d'Arcade & de Rufin, sous lequel le jeune Valentinien fut trouvé étouffé dans son palais le samedi 15 de may veille de la Pentecoste. Il le marqua encore par les mois grecs & égyptiens. Il ne traite qu'à la fin de ce que promet le titre, c'est à dire des poids & des mesures des Juifs, particulièrement de celles qui sont

p. 320, b, c.  
c, d, e.

Socr. l. 5, c. 10, p.  
369 d | Socr. l. 7, c.  
11, p. 717, b.

Hier. en 16, 37.  
p. 129, b | 171, a.  
p. 171, a.  
p. 175, b.

p. 171, a.

in Ruf. l. 3, c. 7.  
p. 239, b.  
a p. 240, c.  
d p. 27 p. 171, b.

Epi. menf. c. 10,  
p. 177, a.

c. 11, p. 177.

V. S. Ambrosius 37.

&c.

sont marquées dans l'Ecriture. Le reste de son livre est presque tout employé à parler des interpretes de l'Ecriture, entre lesquels il prefere de beaucoup les Septante, qu'il dit n'avoir rien ajouté ou retranché de l'hebreu que pour de bonnes raisons, & par la conduite de Dieu. Il loile beaucoup le travail d'Origene dans ses Hexaples; [ ce qui justifie sa candeur, & fait voir que quand il a blasme Origene, c'est parcequ'il le croyoit blasmable, & non par aucune animosité particuliere. ] Il marque au commencement quelques figures dont on se servoit dans les livres de l'Ecriture pour marquer ou le sens des Prophetes, ou les differences des versions. Il fait aussi une enumeration des livres de l'Ecriture, & une liste des Rois d'Egypte depuis Alexandre, & des Empereurs Romains (que nous ne garantirons pas.) On trouve bien de l'erudition dans cet ouvrage. Nous en avons apparemment perdu la preface, par laquelle il l'adressoit à quelque homme habile de ses amis, qui pouvoit l'avoir engagé à y travailler.]

n. p. 37.  
c. l. p. 159. 160.  
c. 3 p. 160. 161.  
c. 7. p. 164.  
c. 1. 2. 3.  
c. 4. 5. p. 164. 165.  
c. 1. 2. p. 168.  
a. c. 13 &c.  
b. Du P. c. 1. p. 744.

&c.

NOTE 7.



# ARTICLE XIV.

*Du traité Des pierreries, & de quelques autres ouvrages de Saint Epiphane.*

[N]OUS avons encore d'autres ouvrages de S. Epiphane, que nous mettrons ici de suite, parceque nous n'en savons point le temps. Le plus celebre j'est celui qu'il intitula Des pierreries. S. Jerome à qui il l'avoit donné de sa main, l'appelle (en 396 ou 397,) un fort bel ouvrage, & un illustre monument de l'esprit & de l'erudition de son auteur, s'il le fit pour Diodore Eveque de Tyr, qui le pria par une lettre de luy expliquer les douze pierreries qui estoient sur le Rational du grand Prestre de la loy; de luy en marquer les noms, la couleur, & ce qui en fait la beauté ou la distinction, la place [qu'elles avoient dans le Rational,] les reflexions qu'on en peut tirer pour l'edification, pour quelle tribu estoit chaque pierre, où on l'avoit trouvée, & de quel pays elle vient. S. Epiphane dans la réponse à Diodore, dit que comme J. C. & ses disciples en recevant quelque chose des hommes, donnoient plus qu'ils ne demandoient, & que comme Elie en demandant un peu de pain à la veuve de Sarepte, recompensa sa charité par une benediction abondante; ainsi Diodore en luy demandant cet écrit, que son incapacité luy rendoit fort difficile, luy. obtenoit par ses prieres une nouvelle

NOTE 8.

Hist.

Hier inlf. 54. p. 301. b.  
c. in Ex. 11. p. 479. e.  
dep. 12. p. 67. 2.  
inlf. 54. p. 301. b.  
f. Fac. 1. 4. c. 1. p. 158. 159. Epi. 1. 2. p. 125. b.  
Fac. p. 158. 159.

Hist. Eccl. Tom. X.

T t t

intelligence, de nouvelles lumieres & une abondante effusion des graces du Ciel.

Epl. t. 3. p. 233.  
233.  
" p<sup>e</sup>.

Nous avons aujourd'hui ce traité en deux manieres, dont l'une est un abrégé de l'autre, \* fait selon le Pere Petau, par Anastase; [ Mais je ne sçay si le plus long ne seroit point encore un abrégé ou un simple extrait: Car je ne voy point qu'il répond de fort à l'idée qu'en donne S. Jerome: Et l'on n'y trouve rien de ce que Diodore luy avoit demandé de plus considerable, ni des reflexions de pieté que l'on pouvoit faire sur chaque pierre precieuse. Il n'y a pas d'apparence que S. Epiphane ait omis au moins cet article. ] 'Et S. Jerome dit que son livre donnoit une connoissance tres ample non seulement de la nature & de la valeur de ces pierres, mais aussi des vertus auxquelles on les pouvoit rapporter. [ Il n'est pas en effet fort improbable qu'on ait fait du livre ce qu'on a fait de l'epistre dedicatoire, dont l'on ne trouve dans S. Epiphane que ce qui contient precisément la demande de Diodore; & l'on y a retranché beaucoup d'autres choses qui sont dans Facundus, lequel ne rapporte encore cette lettre qu'en l'abregeant. ]

Hier. ep. t. 18. p.  
634.

Le Pere Petau ne doute pas que les reflexions mystiques & morales sur les proprietés des animaux recueillies par un ancien naturaliste, cité, dit-on, par Origene & par d'autres sous le titre du Physiologue, ne soient veritablement de S. Epiphane.

Du P. 2. p. 244.  
Epl. t. 3. p. 186.  
187.

'Ce livre n'est pas aujourd'hui fort estimé: ce qui n'empêche pas qu'on ne le croie estre de S. Epiphane: de quoy on peut voir les raisons dans la preface de Ponce de Leon sur la traduction qu'il a faite de ce traité [ Je ne sçay si elles sont tout à fait fortes. ]

Cal. inf. c. 5 p.

'Cassiodore nous assure que ce Saint avoit expliqué en un seul livre d'une maniere abrégée, le Cantique des Cantiques; & il avoit fait traduire ce livre en latin par un autre Epiphane. [ Nous ne l'avons pas aujourd'hui. Voilà quels sont les ouvrages assurez de S. Epiphane, outre quelques lettres dont nous parlerons dans la suite. ]

Cotel. g. t. 1. p.  
426-430.

'On nous a donné depuis peu quelques paroles de pieté qu'on luy attribue, recueillies parmi celles des anciens Peres des deserts. [ On y peut remarquer son estime & son respect pour l'Ecriture, Idont il dit que non seulement la lecture nous est tres utile pour nous garantir de pecher, & que c'est trahir honteusement nostre salut & nous jeter dans le precipice, que d'ignorer la loy de Dieu & les Ecritures, mais que la seule vue mesme des livres saints est [ quelquefois ] capable de nous arrester lorsque

p. 427.

nous sommes portez au péché, & de nous animer à la pratique de la vertu.

'Pour le livre de la vie & de la mort des Prophetes, le P. Petau & d'autres jugent qu'il est trop rempli de fables & d'impertinences pour être de S. Epiphane, quoiqu'il y ait des Protestans qui le citent comme de luy. M. Corelier l'appelle le faux Epiphane, admirablement second en mensonges.

'Le P. Petau juge aussi que les huit oraisons qu'on luy attribue peuvent être d'un Epiphane Evêque de Salamine, puisqu'on en trouve dans le VII. & dans le IX. siècle, mais qu'assurément elles ne sont point de celui qui a vécu dans le IV. Il dit que cela se voit par le style, & par quelques autres marques. D'autres ne cedent ni à son autorité, ni à ses preuves [Mais je ne sçay s'ils les ont aussi-bien examinées que luy. Au moins ils ne les ont pas traduites: & les matieres dont quelques uns traitent, n'étoient pas bien communes du temps de S. Epiphane.] Il y en a deux sur la feste des Rameaux, une sur la sepulture de J. C. deux sur sa resurrection, dont la seconde n'est qu'en latin, une sur son ascension, une sur les lozanges de la Vierge, & une sur les mysteres des nombres.

M. Huet croit qu'on peut attribuer à Saint Epiphane un ouvrage intitulé La philosophie d'Origene, mais qu'on voit par l'ouvrage même avoir été fait par un Evêque. Cet ouvrage rapporte les sectes & les dogmes des philosophes, que l'auteur paroît avoir eu intention de refuter. Ainsi il a assez de rapport avec le dessein du grand ouvrage de Saint Epiphane contre les heresies. Mais quelques lignes que l'on en cite [ paroissent d'un meilleur grec que n'est celui de ce Saint.]

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

# ARTICLE XV.

*Sentiment de Saint Epiphane sur les images: Du rideau déchiré par luy.*

Les Iconomaques firent ce qu'ils purent pour s'autoriser contre l'Eglise d'un nom aussi illustre qu'étoit celui de S. Epiphane. Ils produisoient pour cela quelques paroles qu'ils prétendoient qu'il avoit dites pour défendre de mettre des images dans les eglises ni dans les lieux où reposoient les corps des Saints. Ils luy attribuoient outre cela deux ou trois livres sur le même sujet, & une lettre à l'Empereur Theodose, à la

T t t ij

Epist. 2. p. Du.  
P. 445.  
Boll. 12. may, p.  
40. c.  
Ori. mart. 2. p.  
155.  
Cotelin Chry.  
n. p. 210. a.  
Epist. 2. p. Du.  
Boll. p. 49. f.

Du P. 445.

Epist. 2. p. 151.  
&c.

Huet, or. p.  
277. c. d.

Cent. 8. l. 5. p.  
772. f.

ff. 773. al. 774. d.  
p. 773. f.  
p. 774. a.



l'Eglise de JESUS CHRIST, & des peuples qui vous sont confiez.

NOTE 9.

Diverses personnes habiles ont cru que cet endroit, avoit esté ajouté à la lettre de S. Epiphane. Mais il faut avouer que cette pretention est difficile à soutenir. [Et après tout, il n'est peut-estre pas incroyable que la coutume de mettre des images dans les eglises, estant alors assez nouvelle, quoiqu'elle ait esté autorisée avant la fin de ce siecle par S. Paulin dans l'Occident, par Prudence qui témoigne qu'elle estoit à Rome mesme, par S. Aster,] & par S. Gregoire de Nyssé dans le Pont & la Bithynie. [S. Epiphane qui ne l'avoit pas trouvée dans la tradition des Eglises de Palestine & de Cypre, l'ait rejetée comme une superstition avec son zele ordinaire, qui estoit pour le moins aussi ardent qu'éclairé. Et après tout, on ne peut pas mesme blâmer la sollicitude des Superieurs Ecclesiastiques lorsqu'ils s'opposent aux nouveautez que les inferieurs veulent introduire, parceque les choses mesmes qu'on fait pour une bonne fin, peuvent avoir des effets tres dangereux. Que s'il trouvoit que les images fussent contraires à l'Ecriture, il n'y a pas lieu de s'en étonner, puisque les Juifs estoient fortement persuadés depuis plusieurs siecles qu'elle les leur défendoit. Ce n'est donc pas à nous à entreprendre de condamner ce qu'a fait un Saint: Il faut nous contenter d'estre assurés que ni son autorité ni ses raisons ne doivent point non plus nous faire condamner beaucoup d'autres Saints, qui ont approuvé ce qu'il improuvoit, parceque dans des choses indifférentes d'elles mesmes, chacun a la liberté de suivre sa foy & sa pieté; & qu'elles peuvent encore moins l'emporter sur les décisions de l'Eglise, qui a receu & loüé l'usage des images, comme S. Jean de Damas le remarque avec beaucoup de lumiere.]

Du P. L. 1. p. 746  
747.

p. 747.

Jo. D. ima. l. 1. p.  
506. c. 6.



# ARTICLE XVI.

*Abregé des dernieres actions de S. Epiphane: Sa mort: De Pbilon Evêque de Carpasie; & de S. Tycon.*

SAINT Jerome parlant de S. Epiphane sur l'année 392, dit qu'il vivoit encore alors, quoique dans une extreme vieillesse. Dieu le conserva néanmoins encore durant dix ou douze ans, & son âge ne l'empescha pas d'avoir part à plusieurs affaires importantes, & mesme de faire divers voyages. Nous n'en parlerons qu'en abrégé, parcequ'on trouvera les mesmes choses plus étendues en d'autres endroits.

Hier. v. ill. c. 14.  
p. 300. d.

ep. 60, c. 1, p. 157.

Il semble qu'il estoit en Palestine l'an 393, lorsque les moines du monastere que Saint Jerome conduisoit à Bethléem, se plaignoient à luy de ce qu'ils n'avoient personne qui leur administrait les sacrements, & luy témoignoiert souhaiter de voir ordonner Prestre Paulinien frere de S. Jerome.

c. 5, p. 161. a.

[Il vint "en l'an 394 à Jerusalem, apparemment vers Pasque: & ce fut dans ce voyage] qu'il passa, comme nous avons dit, à Anablatha, pour aller celebrier l'office divin avec Jean de Jerusalem au lieu saint appellé Bethel. Ce lieu est sans doute] celui qui est celebre dans l'Ecriture. Ce n'estoit plus alors qu'un petit village, qu'on trouvoit à la droite en allant de Jerusalem à Naplouse, à quatre ou cinq lieues de Jerusalem. On y avoit basti une eglise sur le lieu où Jacob avoit vu l'échelle.

V. S. Jerome § 66.

colleffam,

Hier. l. heb. p. 270. c. § 76. c.

à 12. milles

[Il paroist que S. Epiphane & Jean estoient encore alors unis ensemble. "Mais le Saint ayant parlé avec beaucoup de chaleur devant le peuple contre Origene, que Jean aimoit, cela les brouilla extremement. Saint Epiphane quitta pour cela Jerusalem, & s'en alla à Bethléem se consoler avec S. Jerome; & peu après il se retira dans son monastere près d'Eleutherople. Il crut ensuite sur des principes dont nous ne nous rendons pas juges, devoir porter par ses lettres tous les moines de ces quartiers là à se separer de la communion de Jean leur Evêque & quand le monastere de S. Jerome l'eut fait, S. Epiphane ordonna Paulinien pour en estre Prestre: Cette action causa beaucoup de bruit, & obligea S. Epiphane d'écrire à Jean une grande lettre que Saint Jerome traduisit depuis. Il fut obligé d'écrire pour ce mesme sujet aux Evêques de Palestine & au Pape Sirice, devant lequel Jean s'estoit efforcé de le noircir. Cette dispute finit pour ce qui regardoit Saint Jerome, vers le milieu de l'an 397. On ne voit pas quelle issue elle eut à l'égard de Saint Epiphane, sinon que Theophile d'Alexandrie, qui y parut favorable à Jean, y traita

V. S. Jerome § 66, 67.

Pallad. l. c. 6. p. 41. b.

Ibid.

le Saint dans une lettre, d'heretique & d'auteur de schisme.

Hier. ep. 27. p. 197. a.

{Ce fut peut-estre dans le temps que nous avons dit qu'il estoit en Palestine, en 394, j'qu'il s'efforça inutilement de persuader à S.<sup>te</sup> Paule qui estoit malade, de vouloir recevoir les soulagemens humains dont sa foiblesse avoit besoin.

V. Theophile § 11.

"L'an 401 Theophile s'estant déclaré contre Origene, rechercha l'union de S. Epiphane, & pour cela luy manda ce qu'il avoit fait contre les solitaires de Nitrie. S. Epiphane se hâta de communiquer son extreme joie à S. Jerome. Il assembla ensuite le Concile de sa province, où il condamna la lecture d'Origene,



V. S. Chry-  
sostome f  
69.

V. Theo-  
phile f 18.

&c.

V. S. Chry-  
sostome  
note 63.

ἱεροσολίμῳ  
καὶ ἑβραϊστῶν.

apparemment en 402: & au commencement de 403 il alla à Constantinople. Il y ordonna un Diacre sans en avoir le consentement de S. Chrysostome qui en estoit alors Evêque; n'ayant voulu avoir aucune communion avec ce grand Saint, parcequ'il demandoit l'examen d'un Concile avant que de vouloir condamner Origene & les moines qu'on accusoit d'estre Origenistes. On pretend qu'il estoit près de parler publiquement, comme à Jerusalem, contre Origene & ceux qui ne le condamnoient pas, s'il n'eust eu peur de voir soulever tout le peuple contre luy: & l'on ajoute qu'il refusa mesme de prier pour le jeune Theodose qui estoit alors malade, parcequ'Eudoxie sa mere ne vouloit pas faire chasser les pretendus Origenistes. Cependant ceux-ci l'estant venu visiter, il fut touché de la maniere sage & humble dont ils luy parlerent, & ne voulut plus prendre part à toutes ces méchantes affaires, mais ne songea plus qu'à s'en revenir à son Eglise, laissant à d'autres, comme il dit, la ville, la Cour, & la comedie. Quelques uns croient que la conduite de S. Epiphane à l'égard de S. Chrysostome, est la cause de ce que Theodoret, qui avoit assez d'occasions de parler de luy, ne le fait néanmoins jamais.

Outre le regret que le Saint pouvoit avoir d'estre venu à Constantinople pour servir de ministre aux passions de Theophile, il y a assez d'apparence, dit Sozomene, que Dieu luy avoit revelé que le temps de sa mort estoit fort proche: & il mourut effectivement au retour de ce voyage, avant mesme que d'arriver en Cypre, & estant encore sur mer. L'Eglise greque & la latine s'accordent à faire sa feste le 12 de may; auquel elle est marquée par Bede, & ensuite par Usuard, par Adon, & par tous les autres. Aussi selon la suite de l'histoire, il est aisé que ç'ait esté le vray jour de sa mort, ou celui auquel il fut mis en terre après avoir esté rapporté à son Eglise. Les Grecs en font fort solennellement l'office, particulièrement en une chapelle de son nom qu'ils avoient à Constantinople dans l'Eglise de S. Philemon. Les Moscovites ont aussi appris d'eux à l'honorer. (S'il est permis de citer sa vie, j'en y lit qu'il fut enterré dans une eglise de la ville contre la loy & la pratique des Romains: c'est pourquoy on eut soin d'en obtenir aussitôt la permission par un rescrit d'Arcade. Il est dit dans le second Concile de Nicée, que ses disciples bastirent une eglise en Cypre sous son nom, où ils mirent sa statue ou son image avec beaucoup d'autres. Il paroist par le Concile d'Ephese, que ce fut Sabin qui fut ordonné par l'assemblée des Evêques

Soz. l. 8. c. 15. p.  
777. 778.

Theod. l. 5. p. 491.  
2. a.

Soz. p. 778 b.

Boll. 12. may. p.  
365. 2. 3.

f 2.

Epl. vit. c. 70. 71  
p. 380.

Conc. l. 7. p. 477  
c.

t. 3. p. 801. a.

de Cypre pour luy succeder, & après luy Troile qui mourut un peu avant ce Concile.

Soz. l. 7. c. 37. p.  
749. b.

'Dieu qui avoit honoré ce Saint pendant sa vie par divers prodiges, les augmeuta encore après sa mort. Car on dit que les possédez estoient delivrez à son tombeau, & que divers malades y recevoient la guerison par une faveur que Dieu ne luy avoit point accordée tant qu'il avoit vécu sur la terre. Les Iconomaques le relevent comme un Saint tres celebre entre ceux que Dieu honoroit par divers miracles.

si on ne s'en  
pas.

Hier. ep. 60. c. 1.  
p. 57. a.

'Nous avons dit ci-dessus, que comme le diocèse de Salamine estoit fort grand, Saint Epiphane prioit quelquefois l'Evesque Philon d'y ordonner des Prestres & de faire les autres fonctions necessaires dans de certaines Eglises dont Philon estoit plus proche que luy [Ce Philon qu'on juge par là avoir esté quelque Evesque de Cypre dont le diocèse confinoit avec celui de Salamine, est sans doute] celui que la vie de S. Epiphane appelle Evesque de la ville de Carpasie, qui est une ville septentrionale de l'isle, & assez voisine de Salamine selon la carte.] La vie de S. Epiphane le qualifie un homme saint, qui d'avocat ayant esté fait Diacre, fut depuis ordonné Evesque par Saint Epiphane sur l'ordre qu'il en avoit receu de Dieu par une revelation: Et le Saint, ajoute cette vie, estant obligé d'aller à Rome, & depuis encore à Constantinople, envoya querir le tres religieux Evesque Philon, luy remit le soin de son Eglise durant son absence, & luy donna le pouvoir d'ordonner les Ecclesiastiques dont on pourroit avoir besoin. Saint Epiphane l'appelle de bienheureuse memoire dans sa lettre à Jean de Jerusalem [en l'an 394. Ainsi il estoit mort désce temps là, quoy qu'en puisse dire la vie du Saint.]

Epi. vit. c. 49. p.  
360. c.  
Baudr. p. 165.  
Epi. vit. p. 360.  
c. d.

c. 57. p. 367. d.  
c. 49. 37.

Hier. ep. 60. c. 1.  
p. 57. a.

Lab. c. 1. r. 2.  
p. 213. Suid. q. p.  
1065. a. Poell. l. 2.  
p. 280.

'Le Pere Labbe après Possevin, croit que ce Philon est celui que Suidas dit avoir écrit sur les Cantiques [Que si cela est, c'est une faute à Suidas ou à ses copistes de l'avoir appelé Philon de Carpathe; ce qui ne peut marquer qu'un homme natif ou Evesque de l'isle de Scarpanto près de la Candie, trop loin de Cypre pour luy attribuer ce que S. Epiphane & sa vie disent de Philon de Carpasie.] Les Chaines des anciens Peres sur les Cantiques citent plusieurs fois cet ouvrage de Philon. Nous en avons un sous son nom dans la Bibliotheque des Peres. [Mais il y a quelque sujet de douter qu'il soit veritablement de luy.]

NOTE 10.

Lab. p. 214.  
Bib. P. l. 1. p. 359.

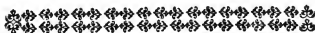
Men. 16. jun. p.  
221.

'Les Grecs disent que ce fut S. Epiphane qui ordonna Saint Tycon Evesque d'Amathonte en Cypre, après la mort de Mne-mone qui l'avoit élevé au diaconat. Nous ne trouvons rien de

# SAINT EPIPHANE.

521

ce Saint que dans leurs Ménées, où ils marquent diverses particularitez de sa vie, toutes edifiantes & croyables, avec un grand nombre de miracles faits durant sa vie & après sa mort: c'est pourquoy ils luy donnent le titre de Thaumaturge. Ils en rapportent deux, [ dont le dernier au moins demanderoit une plus grande autorité que la leur. ] Ils font tout leur office de ce Saint le 16<sup>e</sup> jour de juin, auquel Baronius l'a mis aussi dans le martyrologe Romain. ]



## SAINT DELPHIN, ARCHEVESQUE DE BORDEAUX.



SAINT Delphin n'est conté aujourd'hui que pour le troisieme Eveque de Bordeaux, parce

Gall. chr. t. 1. p. 196.

que nous ne connoissons point ceux qui ont gouverné jusqu'à luy cette Eglise, depuis Oriental qu'on met le second, & qui assista en l'an 314 au Concile d'Arles. (Il fut fait Eveque en l'an

380 au plus tard, ] puisqu'il assista le 4<sup>e</sup> octobre de cette année

Conc. 2. p. 1009

V. leur titre  
f 5.

là au Concile de Saragoce, "où les Priscillianistes furent con-

Supl. la. p. 173.

dannez. Quelque temps après, lorsque ces heretiques passoient par l'Aquitaine pour aller à Rome, S. Delphin leur fit refuser l'entrée de Bordeaux. Mais il ne put empêcher qu'ils ne fissent

Ibid. 68.

de grands desordres dans son diocese. [ L'an 384 ou 385, ] on tint un Concile contre eux à Bordeaux mesme. La verité y fut reconnue, mais les Eveques eurent assez de foiblesse pour souffrir que Priscilien refusast de répondre devant eux, & qu'il appellast à Maxime qui estoit alors maistre des Gaules.

p. 175.

V. S. Paulin  
f 5.

[ Ce fut en 390 au plus tard, que S. Delphin baptiza le grand S. Paulin de Nole; & il paroist qu'il avoit mesme contribué beaucoup à sa conversion. Il donna aussi le baptême au frere de ce Saint. S. Paulin eut toujours depuis un tres grand respect pour luy, & le regarda comme son pere.

Hist. Eccl. Tom. X.

V v v

Amb. ep. 70. p.  
133. d.

c. d.

F. h. p.

Paul ep. 22. 23.  
25.

ep. 22. p. 204.

ep. 25. p. 170.

ep. 22. p. 103.

ep. 25. p. 219. 220.

ep. 17. p. 180.

ep. 12. p. 187.

ep. 25. p. 221.

ep. 13. p. 164. 165.

S. Delphin n'eut pas ce seul Saint pour aîné. Il estoit encore extremement uni avec Saint Phebade [d'Agen,] en sorte qu'ils aimoient mieux qu'on leur écrivist par une lettre commune, qu'à chacun d'eux en particulier. On voit qu'ils avoient tous deux un commerce ordinaire de lettres avec S. Ambroise, quoiqu'il ne nous en reste aujourd'hui qu'une seule adressée à tous les deux. Phebade y est mis le premier [sans doute à cause de son antiquité & de son merite personnel, qui fait que nous le voyons nommé le premier dans le Concile de Valence en l'an 374, & dans celui de Saragoc auquel S. Delphin estoit present. Car puisqu'on voit par Feste que dès l'an 370, l'Aquitaine estoit divisée en deux provinces, & que nous ne trouvons point que la seconde ait jamais eu d'autre metropole que Bordeaux; nous ne voyons pas moyen de douter que Saint Delphin ne fust metropolitain de S. Phebade. Mais cela estoit peut-estre si nouveau, que S. Delphin accoutumé à ceder à un Evêque, aussi ancien & aussi illustre que S. Phebade, voulut toujours conserver le rang que son humilité luy faisoit aimer. Leurs evêchez ne sont point marquez dans la lettre que Saint Ambroise leur écrivit: mais l'union de ces deux noms, tous deux assez extraordinaires, fait juger que ce sont les Saints dont nous parlons.]

Saint Delphin avoit encore auprès de luy S. Amand, [dont la V. son titre  
saineteré est celebre. Il pouvoit estre alors son Prestre, & il fut depuis son successeur.]

Saint Delphin entretenoit aussi toujours commerce par lettres avec S. Paulin; celles de S. Delphin estoient pleines du sel de la sagesse divine. Saint Paulin faisoit les siennes plus simples par respect. Mais S. Delphin ayant vu qu'il en écrivoit à S. Amand de plus élevées, il voulut qu'il luy écrivist de mesme. Sur quoi Saint

Paulin luy écrivit son epistre 7 [en l'an 396.] Il luy écrivit encore une lettre qui est perdue, sur un Marius, & sur l'affaire de Basile V. S. Paulin  
# 27.

Prestre de Capoue. Cette affaire réussit par les sollicitations de S. Delphin: & il en manda la nouvelle à S. Paulin au commencement de 398, par Cardamas, qui ayant esté esclave de saint Paulin, & assez derégé, avoit mérité par le changement de sa vie d'estre fait Exorciste par S. Delphin. La lettre que Cardamas apporta, estoit fort courte. Le Saint y mandoit à S. Paulin une maladie fort longue & fort fâcheuse qu'il avoit eue, mais dont il estoit alors guéri. Il avoit eu la fièvre, & puis une fluxion. Saint Paulin luy répondit après Pasque par sa lettre 18.

[En l'an 399,] S. Paulin écrivit à S. Sulpice Severe par Amaque

## SAINT DELPHIN.

523

**V. S. Paulin** Soudiacre de S. Delphin. [ S. Paulin attendit inutilement tout cet été des nouvelles de S. Delphin par le Prestre Urane: mais il en eut à la fin de l'année par Cardamas. Il y répondit avant le 29 juin de l'an 400, par les lettres 16 & 17, & promit à S. Delphin de luy faire écrire tant par le Pape Anastase que par Venere de Milan. S. Delphin faisoit alors bastir une eglise à Lengon, qui apparemment estoit une terre que Saint Paulin avoit donnée à l'Eglise de Bordeaux. ] Nous avons encore une lettre que Saint Paulin écrit à S. Delphin, pour luy recommander l'ame de son frere mort depuis peu. [Nous n'en savons pas le temps.]

&c.

**V. S. Paulin**

13.

ep. 19 p. 155.

S. Paulin dans un poëme qu'il fit le 14 de janvier 404, marque les Saints les plus illustres de chaque pays qui honoroient & sanctifioient leur province par leurs tombeaux & par leurs cendres, dit que c'est en cette maniere que l'Aquitaine s'attribue Delphin. [Il mourut donc au plus tard en l'an 403, ou mesme en l'an 402, s'il est mort le 24 de decembre, auquel le martyrologe Romain marque sa feste. ] Mais Baronius ne dit point qu'il ait eu de raison particuliere pour la mettre ce jour là.

car. 16, p. 619.

Bar. 14 dec. 6.

## SAINT FLAVIEN , EVESQUE D'ANTIOCHE.

### ARTICLE PREMIER.

*Naissance & jeunesse du Saint : Il défend la foy n'estant encore que laïque .*

**N**OUS serions obligez de faire une longue histoire de Saint Flavien, s'il falloit s'étendre sur toutes les choses qui peuvent appartenir à sa vie. Mais il y en a beaucoup que nous ne touchons ici qu'en passant, parcequ'elles ont esté traitées sur d'autres titres, où l'on en pourra voir le detail.]

Il estoit né d'une famille considerable, [ & sans doute dans Antioche où il a toujours vécu. ] Il a eu apparemment plusieurs

V v v ij

Thdr. l. 4. c. 12.  
p. 692. a) Chryt. l.  
4. p. 830. b.  
Chryt. l. 1. h. 1.  
10 p. 31. d) 124 c

freres ou sœurs : & en l'an 387, il luy restoit encore une sœur <sup>une des char-</sup>  
 unique qui vivoit dans une grande pieté , & qui avoit toujours <sup>phes.</sup>  
 demeuré avec luy . Il estoit fort jeune lorsque son pere mourut,  
 & luy laissa de grands biens . Estant Evêque il possédoit encore  
 la maison qu'il avoit héritée de ses ancestres . Mais ni les richesses,  
 qui avec les maux qui les suivent sont le plus grand obstacle  
 qu'on puisse avoir pour le salut , ni sa jeunesse , ni tous les avantages  
 qu'il pouvoit esperer dans le siècle , ne l'empêcherent  
 point de se donner tout entier à Dieu .

Dés l'enfance il parut un esprit grave & sérieux . Quand il fut  
 un peu plus avancé en âge, il employa sa raison à retrancher par  
 la pieté tout ce qu'il y avoit de défectueux dans son ame , afin  
 que ce fust comme une terre bien défrichée , & bien préparée  
 à recevoir les semences du Ciel , pour les y faire fructifier . Il eut  
 soin aussi de veiller sur tous les mouvemens de sa chair , & de &c.  
 les arrester par le jeûne & par les autres mortifications . Il re-  
 nonça aux delices & à la bonne chere , se contentant de ce qui  
 estoit nécessaire pour entretenir sa santé , qu'il ne vouloit pas  
 ruiner par des excès , afin de la pouvoir employer utilement  
 [pour Dieu, comme il fit .] Theodoret dit qu'il menoit une vie  
 de solitaire & de moine . Quoique dans sa vieillesse il n'eust plus  
 à craindre la rebellion de sa chair , il continua néanmoins à y &c.  
 vivre avec la même rigueur & la même vigilance , s'assurant  
 ainsi contre le péché par la crainte même de pecher .

Nous lisons dans un historien , qu'il suivit Saint Eustathe <sup>V. l'note 3.</sup>  
 Evêque d'Antioche, lorsque [les calomnies des Ariens] le firent  
 bannir en Macedoine au commencement de l'an 331 .]

S. Chrysostome se contente de dire qu'il fut présent au der-  
 nier discours que fit ce Saint avant que de sortir d'Antioche , &  
 que ce fut de luy même qu'il apprit à ne se pas separer du corps  
 de cette Eglise, nonobstant sa deposition injuste . [Quelques uns  
 des plus zelez d'entre les Orthodoxes le firent néanmoins , ne  
 pouvant se résoudre d'obeir à Paulin intrus à la place de Saint  
 Eustathe , & aux autres qui luy succederent , tous Ariens de  
 croyance & de faction jusqu'à S. Melece ; & on leur a donné le  
 nom d'Eustathiens . Les autres Orthodoxes se soumirent à ces  
 Evêques qui n'estoient pas visiblement separés de la commu-  
 nion de l'Eglise universelle , & qui la plupart cachotent un peu  
 leur heresie.] <sup>V. S. Eusta-  
the.</sup>

Flavien fut du nombre de ces derniers , & il en fut même le  
 chef avec Diodore depuis l'an 350 au moins , quoiqu'ils ne fus-

t. 4. p. 339 a.

t. 1. h. 69. p. 733.

b.

t. 4 p. 338 c.

p. 339, a. b.

p. 340, a.

b. c.

p. 338 c.

Thdr. l. 1. c. 19

p. 621 c.

Chry. 4. 4. p.

340. c. d.

d. e.

Pbilg. l. 3. c. 17 p.

489 a.

Chry. 1. 1. h. 53 p.

578 a. d.

d.

Thdr. l. 1. c. 2.

19. p. 621. 622.

f. 49.

lb. f. 70.

fent encore que laïques. Les Evêques d'Antioche qui ne cherchoient pas les plus vertueux pour les ordonner, [ leur laisserent une liberté entiere de demeurer dans ce dernier rang que chacun doit embrasser jusqu'à ce que Dieu l'en tire. On peut voir dans l'histoire des Ariens avec quelle vigueur ils défendirent alors tous deux la divinité de J. C; comment ils apprirent au peuple & ensuite à toute l'Eglise à chanter ses loüanges en deux chœurs, & comment sur la fin de l'an 350, Jils obligerent Leonce qui portoit à son malheur le titre d'Evêque d'Antioche, à déposer du diaconat Aece l'athée, on le menaçant s'il ne le faisoit, de se separer de sa communion, & d'aller porter leurs plaintes jusques en Occident, [où l'Empereur Constance estoit alors. J'S. Chrysostome, qui ne manque pas de relever les travaux apostoliques par lesquels S. Flavien se signala dans un temps si dangereux, marque particulièrement qu'il entreprit divers voyages pour la défense de la foy.

p. 621. b. c.

Chrys. t. v. h. 57. p. 172. 179.

t. 4. p. 81. b.



# ARTICLE II.

*S. Flavien est fait Prestre par S. Melece, durant l'exil duquel il combat encore les Ariens.*

V. S. Melece  
f. 2. 3.

lb. f. 5.

lb. f. 57.

lb. f. 8.

FLAVIEN avoit ainsi cultivé le champ du Seigneur dans l'Eglise d'Antioche, lorsque S. Melece en vint recueillir les fruits. Il en fut fait Evêque au commencement de l'an 361, & se rejouit d'y trouver un grand nombre de Catholiques; mais il en fut aussi-tôt banni, parcequ'il s'estoit déclaré hautement pour la vraie foy. Constance pretendit mettre en sa place Euzoïus l'un des plus méchans des Ariens. Mais Flavien & tous les Orthodoxes qui jusques alors avoient cru pouvoir demeurer unis de communion avec les Ariens, ne purent se résoudre ni à abandonner S. Melece, ni à se soumettre à un homme tel qu'Euzoïus. Ils laisserent cet impie & les eglises aux Ariens, se contentant de l'Eglise de la Palée dans les fauxbourgs, qu'on n'osa sans doute refuser à leur grand nombre.

Thdr. h. 53. p. 579. 2.

S. Melece revint l'année d'après, & il eut bien souhaité se réunir dans une même communion avec les Eustathiens, mais ceux-ci ne voulurent point y consentir; & Lucifer de Cagliari leur ayant ordonné le Prestre Paulin pour Evêque, cela forma un schisme tout à fait fâcheux, non seulement dans l'Orient, mais même dans toute l'Eglise. Car le grand Saint Athanasé,

V v v iij

qu'on regardoit alors comme le centre de la communion Catholique, n'ayant pas cru se devoir séparer des Eustathiens, avec qui il avoit toujours esté uni, quoiqu'il n'approuvât point du tout l'ordination de Paulin, son sentiment fut embrassé par tout l'Occident, par les Evêques de Cypré, & par quelques autres Orientaux, mais en très petit nombre, tout l'Orient s'estant hautement déclaré pour S. Melece contre Paulin. S. Melece qui aimoit extrêmement la paix, ne put ni empêcher ce mal, ni y remédier. Ainsi il s'appliqua à gouverner ceux de sa communion dans Antioche; & ce fut sans doute en ce temps là qu'il recompensa les merites de Flavien & de Diodore, ] en les ele-  
vant à la prêtrise.

Thdr. v. P. c. 28  
p. 780, d[8]15, d.

Ibid[em] h. l. c. 22.  
p. 696.

p. 697, a. b.

h. l. c. 24 p. 699  
b.

l. 3. c. 3. p. 707. c.

Il les laissa même en sa place pour estre les chefs du peuple fidele, lorsqu'il fut banni sous Valens, [ en l'an 370 ou 371, ] ou plutôt pour y estre les défenseurs de la foy contre la fureur des Ariens, que l'Empereur Valens appuyoit même par sa presence. Flavien qui est toujours nommé le premier des deux, tenoit ce semble le premier rang dans l'Eglise d'Antioche. Il n'instruisoit pas néanmoins alors le peuple publiquement dans l'Eglise, & il se contentoit de refuter les Ariens dans les occasions qu'il en rencontroit, tantôt dans les entretiens particuliers, tantôt dans les conférences, & devant un plus grand nombre de personnes; & il le faisoit toujours avec une extrême force. De plus, il donnoit des armes à Diodore & aux autres, & leur fournissoit les raisonnemens & les passages de l'Ecriture dont ils se servoient ensuite avantageusement pour surmonter les heretiques. Il eut la joie de voir S. Julien venir de la Mesopotamie le seconder dans cette guerre, comme il l'en avoit fait prier. [ On peut voir sur les Ariens tout ce qui se passa alors à Antioche. \* Diodore en fut chassé plusieurs fois, & S. Flavien eut apparemment l'honneur de ne souffrir pas moins que luy, mais les preuves ne s'en sont pas conservées.

Le feu de la persecution fut enfin éteint l'an 378, par celui qui consuma malheureusement Valens, la paix fut rendue à l'Eglise. S. Melece revint d'exil; & le grand Theodosie ayant esté élevé à l'Empire, ordonna le 20 janvier 381, que toutes les eglises seroient ôtées aux Ariens, & mises entre les mains des Catholiques. Il y eut sur cela de la difficulté dans Antioche à cause de Paulin. Vital même qui estoit chef de l'heresie des Appollinaristes, avoit la hardiesse de pretendre les avoir. Theodoret dit que durant ce différend, S. Melece demouroit en paix sans rien dire,

V. les Ariens  
p. 337.

p. 337, a. b.  
\* V. son titre.

V. son titre  
p. 9.

V. S. Melece  
p. 25.



&c.

'mais que Flavien parla pour luy avec tant de force & de sagesse, c.d.  
'qu'il fit juger la chose en sa faveur. Ce Vital dont nous parlons, p 702. a.  
avoit esté autrefois dans la communion de Saint Melece ; & on 4 Soc. l. 6. c. 19 p.  
pretend qu'il l'avoit quittée 'sur ce qu'il s'imagina que ce Saint 671. a.  
le considéroit moins que Flavien, [ce qui pouvoit estre, & avec  
sujet.]



ARTICLE III.

*S. Flavien est fait Eveque d'Antioche, & reconnu par l'Orient :  
L'Occident & l'Egypte soutiennent Paulin contre luy.*

[L A mesme année 381, S. Melece ayant esté appelé au Concile  
œcumenique de Constantinople, j'où il mena Flavien avec  
V. S. Melece luy, [ il y mourut vers la fin de may, & sa mort fut l'origine de  
117. beaucoup de troubles.] Il estoit demeuré d'accord avec Paulin,  
Ib. § 16. "que celui des deux qui survivroit l'autre, seroit seul Eveque de  
tous les Orthodoxes d'Antioche, & l'on ajoute que cet accord  
&c. "avoit esté juré de chaque costé par les principaux Prestres, entre  
V. S. Melece lesquels estoit Flavien. [ Ce dernier point n'est ni bien autorisé,  
§ 16. ni aisé à croire. Mais il estoit tresutile pour la paix de l'Eglise,  
qu'on laissast Paulin gouverner l'Eglise d'Antioche pour le peu  
de temps qu'il avoit encore à vivre, sans mettre personne à la  
place de S. Melece. Aussi S. Gregoire de Nazianze, qui venoit  
d'estre établi Eveque de Constantinople par tout le Concile, &  
V. S. Gr. de particulièrement par S. Melece, "employa tout ce qu'il avoit de  
Naz § 8-92. credit & d'eloquence pour soutenir cet avis. Cependant les  
Evesques de l'Orient ne s'y trouverent nullement disposez, &  
firent resoudre qu'on donneroit un successeur à S. Melece; & ce  
fut la principale cause qui obligea S. Gregoire de renoncer à  
l'episcopat. Ces Evesques se faisoient une fausse honte de ceder  
en quelque sorte à l'Occident qui avoit toujours porté Paulin, &  
ceux du patriarcate d'Antioche avoient encore sans doute plus  
de peine à se resoudre de reconnoistre pour leur chef un homme  
qu'ils avoient regardé jusques alors comme un adversaire.] On  
Socr. l. 5. c. 9. p.  
estoit apparemment dans la mesme disposition à Antioche, où 266 c.  
l'on pleuroit S. Melece, non seulement par la douleur de sa mort,  
Chry. l. 4. p. 241.  
mais encore par la crainte de voir en sa place un successeur  
qu'on n'eust pas autant de sujet d'aimer que luy.  
[Paulin eust esté à plaindre s'il n'eust obligé de se charger de  
la conduite d'un peuple qui avoit de l'eloignement pour luy.]

Mais il seroit à souhaiter pour l'honneur de Flavien qu'il ne fût pas monté sur le trône de S. Melece, en un temps où cela ne se pouvoit faire qu'avec scandale & en troublant la paix de l'Eglise.] Car ce fut luy qui fut choisi pour succéder à S. Melece. [Assurément il ne fit pas de violence pour cela, & on peut même presumer de sa vertu qu'il fallut une grande violence pour l'y faire consentir.

Il fut nommé dans le Concile même, où il pouvoit estre demandé après la mort de S. Melece;] puisqu'on demanda la main de S. Gregoire [comme chef du Concile, pour l'ordonner : ] Ce Saint estoit bien éloigné de le faire; & les Evêques d'Egypte & de Macedoine qui vinrent ensuite au Concile, n'estoient pas pour le souffrir.] Aussi le Concile d'Aquilée [tenu la même année 381 au mois de septembre,] marque assez qu'on favoit en Italie qu'on ne vouloit pas accorder à Paulin la conduite de l'Eglise d'Antioche, mais non pas qu'on l'eust encore donnée à un autre à son prejudice. Ce Concile écrivit même à Theodose pour demander qu'on luy conservast le droit qui luy appartenoit selon l'accord fait entre luy & S. Melece; & deputa quelques Prestres en Orient pour solliciter en sa faveur.

Ce furent donc les Evêques de la province [de Syrie] & 'du comté d'Orient, [c'est à dire de tout le patriarcat d'Antioche,] qui s'estant assemblez [à Antioche,] conformerent l'élection &

l'ordination de Flavien, appuyez, à ce qu'on croyoit, par le consentement & même par le conseil de Nectaire fait Evêque de Constantinople [au mois de juillet, sur la fin] du Concile œcumenique. Diodore alors Evêque de Tarse, & Acace de Bérée, passerent pour avoir eu la principale part à cette action. <sup>a</sup> Paulin fit quelque instance pour son droit; mais les Evêques ne voulurent point l'écouter.

C'est ainsi que Flavien après avoir soutenu tant de combats pour l'Eglise d'Antioche, & s'estre rendu illustre par les grands travaux qu'il avoit endurez pour la défendre [contre l'herésie,] en fut fait le pasteur & l'Evêque [en 381, vers le mois d'aoust ou de septembre. Car on ne différa par sans doute beaucoup après le Concile de Constantinople, qui peut avoir esté terminé à la fin de juillet. Personne n'estoit plus digne de cet honneur; & à la reserve du droit de Paulin,] son election fut tout à fait canonique. L'Eglise d'Antioche assemblée pour l'autoriser, luy donna son suffrage tout d'une voix; & le commun du peuple en eut assurément une extreme joie, croyant voir revivre en luy S. Melece.

Mais

Nat. cont. l. p. 35.  
c.

Cod. Thapp. p.  
75-77.

p. 78.

Thdrt. l. 5. c. 9-1.  
717. d.

Cod. Thapp. p.  
104.

Soal. l. 7. c. 11. p.  
717. c.  
Thdrt. l. 5. c. 9-3  
p. 738. c.

c.

c. 9. p. 717. d.

Chry. t. 4. p. 841.  
= bjt. l. 4. c. 5. p.  
527. d. c.

V. S. Melece  
cc. 16.

'Mais avec tout cela elle augmenta les maux & la division de l'Eglise.

'Dans Antioche mesme plusieurs de ceux qui avoient suivi S. Melece , abandonnerent la communion de son successeur pour s'unir à celle de Paulin. 'Il s'y formoit souvent des dissensions & des querelles , qu'on ne pouvoit pas couvrir du pretexte de la foy. [ Mais la division fut encore plus grande au dehors . ] 'Theodore t avoue que l'ordination de Flavien produisit une longue mesintelligence entre Rome & l'Egypte d'un costé , & l'Orient de l'autre. 'L'isle de Cypre suivit l'Egypte; on y ajoutel'Arabie , & ces provinces demandoient que Flavien fust depose. 'Nestorius parle de quelques lettres 'tres fortes & tres violentes écrites d'Egypte , qui n'avoient pas néanmoins étonné le Bienheureux Flavien , comme une semblable attaque n'avoit pas troublé S. Melece . 'Au contraire non seulement la Syrie, mais encore la Palestine, la Phenicie, l'Armenie, la Cappadoce, la Galacie, presque tout le Pont , se declaroient pour Flavien , ' & il y faut joindre encore l'Asie & la Thrace , <sup>b</sup> comme Sozomene dit que tous les Evêques de l'Occident prenoient aussi-bien que Rome les interst de Paulin. [ Cela est certain au moins de S. Ambroise & de tout le Vicariat d'Italie . ]

tyrannico  
spiritu

V. S. Am-  
broise § 27.

Socr. l. 5. c. 9. p.  
126. c. § 2. p. 717.  
b.

Soz. l. 7. c. 11. p.  
717. b.

Ruf. l. 11. c. 21. p.  
126. 2.

Thdr. l. 5. c. 12.  
p. 736. c.

Socr. l. 5. c. 10. p.  
126. d. § 2. p. 717.  
b.

\* Merc. l. 2. p. 86  
§ 5.

Soz. l. 7. c. 11. p.  
717. b.

Thdr. l. 5. c. 23.  
p. 737. d.  
§ 2. p. 717. c.



ARTICLE IV.

*On tâche en vain d'appaiser le schisme d'Antioche; mauvais effets qu'il produit.*

'LE Concile d'Aquilée écrivant à Theodose pour Paulin , <sup>76.</sup> avoit demandé qu'on assemblât un Concile œcumenique à Alexandrie, pour examiner la cause de cet Evêque & quelques autres affaires qui troubloient alors l'Eglise . 'Il semble que la communion fut mesme rompuë entre l'Orient & l'Occident. 'S. Ambroise avec les Evêques de sa province continua à le demander encore, mais on jugea plus à propos qu'il se tint à Rome où il fut convoqué pour la fin de 382. Sur cela Theodose assembla aussi en 382 à Constantinople les Evêques de l'Orient , qui ne voulurent point dutout songer à venir au Concile de Rome , mais ils y envoyerent trois deputez avec une longue lettre, j' où ils declarent que par une deliberation commune de toute leur assemblée, l'ordination de Flavien avoit esté approuvée comme legitime.

Ibid. § 31.

Ibid. § 32.

Cod. Th. ap. p.  
76.

p. 98.  
p. 107.

Thdr. l. 5. c. 9. p.  
717. d.

[ 'Paulin d'Antioche se trouva au Concile de Rome avec Saint *Ibid. § 36.*

Epiphane metropolitain de l'île de Chypre, mais on ne sait pas ce qui s'y passa. Il semble seulement qu'on puisse regarder comme le résultat de ce Concile, j'ce qu'on lit dans Sozomene, que tout l'Occident s'unissoit par des lettres synodiques avec Paulin comme avec le legitime Eveque d'Antioche, qu'on gardoit au contraire un entier silence avec Flavien, & qu'on traitoit de mesme comme excommuniiez Diodore & Acace parcequ'ils l'avoient ordonné. [ Cette exception & la suite de l'histoire nous fait juger ] que la communion subsista ou fut rétablie entre tous les autres Eveques. [ Voilà l'état où demeura l'Eglise d'Antioche jusqu'à la mort de Paulin, qui arriva, comme nous croyons, vers l'an 388. ] Les Orientaux qui communiquoient avec Paulin, firent à ce qu'on pretend, quelque nouvel effort en sa faveur dans le Concile que Theodose assembla encore à Constantinople en l'an 383, [ mais on n'y eut point sans doute d'égard.

On peut conter entre les grands maux que le schisme causoit dans Antioche, ce que nous apprenons de S. Chrysostome, j'qu'il empêchoit qu'on n'y observât la discipline avec la vigueur necessaire, parcequ'on craignoit que ceux qu'on voudroit punir selon la grandeur de leurs fautes, ne quittassent l'Eglise pour s'aller jeter dans l'autre communion. Car tout le monde n'avoit pas la force de S. Chrysostome, qui pleuroit ceux qui pour leur malheur abandonnoient l'Eglise, quels qu'ils fussent d'ailleurs, innocens ou criminels; mais qui ne vouloit pas que la crainte de leur perte fist rien faire contre l'ordre & la discipline.

Il y en avoit assez qui tenoient les deux communions pour indifferentes, parcequ'il ne s'agissoit pas de la foy, & qui passoient sur cela fort facilement de l'une à l'autre, sans considerer qu'il ne peut y avoir qu'une seule veritable Eglise. Et c'estoit ceux qui faisoient le plus profession de pieté qui tomboient dans ce defaut, particulièrement les femmes. \* Cela faisoit condamner à tout le monde la loquereté de ceux d'Antioche, & l'on disoit communément que qui vouloit se faire chef de parti y trouvoit sans peine des sectateurs. Saint Chrysostome se crut obligé de parler avec beaucoup de force contre cette facilité avec laquelle on passoit d'une communion à l'autre; mais il s'eleva avec encore plus de force contre ceux qui portoient l'amour de leur communion jusqu'à anathematizer ceux qui s'en estoient separez, & il paroît qu'il le fit après la mort de Paulin, lorsqu'e

Soz. l. 7. c. 11. p.  
717. c.

Bar. 384. 63. § 8.  
§ 2.

Soz. l. 5. c. 10. p.  
269. d.

Chry. in Eph. h.  
11. p. 962. a.

p. 561.

p. 963. d.

p. 962. d.  
\* p. 961. x.

p. 960-964.

a. 1. h. 76. p. 803.

p. 306. c. d.

le parti des Eustachiens estoit devenu beaucoup moins soutenable qu'auparavant. ] Il demandoit qu'on instruisist les autres de la verité avec douceur, mais qu'on evitast tout ce qui ne pouvoit servir qu'à augmenter l'aigreur & l'animosité qui n'estoit déjà que trop grande.

V. S. Chrysostome  
30.

[ Pour ce qui est de l'indifference du culte, nous apprenons encore de Saint Chrysostome "que beaucoup la portoient jusqu'à pratiquer mesme les superstitions des Juifs, qui avoient aussi des synagogues dans la ville, ou à Daphné qui en estoit proche. ] Outre les deux communions orthodoxes, les Apollinaristes & les Ariens ] avoient encore chacun leur parti dans Antioche. [ Nous ne trouvons rien de particulier sur les Apollinaristes. ]

ad. romans.

'Les Ariens qui s'estoient vus maîtres de toutes les Eglises [ jusqu'en l'an 381, ] estoient reduits à tenir leurs assemblées dans les sobourgs: & Theodoret dit que ce fut la sage conduite de Flavien qui garantit les Eglises qu'il gouvernoit 'des inondations & des tempestes de leur heresie. [ Ils estoient tous de la secte ou au moins dans la creance d'Eunome, selon que S. Chrysostome nous les represente en parlant souvent contre eux: & les sermons où il les refuse sont mesme intitulez *Contre les Anoménites*, qui est le nom qu'on donnoit aux Eunomiens, parcequ'ils ne vouloient pas que le fils fust mesme semblable au Pere. ] Ils eurent Dorothee pour Eveque jusques en l'an 386.

Socr. l. 5. c. 15. p. 274. b.

Theod. dial. 1. p. 31. b. c.

Socr. l. 5. c. 22. p. 271. c.



# ARTICLE V.

## Conduite episcopale de S. Flavien.

**F**LAIVIEN se trouvant en possession de l'Eglise d'Antioche, s'appliqua avec beaucoup de soin & de succès au salut de son peuple, durant l'espace [ de 23 ans ] que dura son episcopat. 'Il travailla à faire revivre dans sa conduite les vertus de S. Melce, afin de se sauver en sauvant avec luy le peuple dont il estoit chargé, qu'il aimoit avec un amour ferme & ardent, & c'estoit en cette charité sincere qu'il faisoit consister le fond de sa pieté, sachant que tout le reste n'est rien sans cela. 'Il avoit la douceur de Moyse, non seulement sur les levres [ & dans ses discours, ] mais encore dans l'esprit & dans le cœur.

Theod. dial. 1. p. 31. b.

Chry. l. 1. h. 45. p. 57. c.

Chry. l. 1. p. 830. a.

Chry. l. 1. h. 25. p. 595. b. c.

Chry. l. 1. p. 54. 18.

'S. Chrysostome qu'il eleva du diaconat au sacerdoce, marque [ plusieurs fois ] que son Eveque devoit parler au peuple après luy, avec un discours qui n'avoit pas l'eclat & le brillant de la

Pall. dial. p. 142. c. Chry. l. 1. p. 750. a. b.

jeunesse, ni l'impetuosité d'un torrent, mais qui avoit une gravité pleine de sens [ convenable à son âge, ] & une douce abondance des paroles de la vérité. Ses discours avoient une extrême force, parceque ses actions estoient tout à fait d'accord avec ses paroles.

1.1.h.33.p.587.c

e 4 p.840.d.

'Il veilloit sur tout, alloit partout, afin de conserver tout dans l'ordre & dans la paix, prendre garde qu'il ne s'elevast quelque dispute, & decouvrir tous les desseins du demon pour les arrester.

6.1.h.34.p.391.c

1.1.h.42.p.303.d

[ Quoique la ville d'Antioche fust extrêmement grande, ] & que la plus grande partie du peuple eust embrassé la foy des Chrétiens, dont Saint Chrysostome semble faire monter le nombre à deux-cents mille; néanmoins il paroist qu'il n'y avoit guere qu'une assemblée publique en un mesme jour, tantost en une eglise & tantost en l'autre: ] 'D'où vient que S. Chrysostome avoit jusqu'à cent mille auditeurs. On peut juger par ses sermons, que S. Flavien manquoit rarement à se trouver à cette assemblée, & à le venir entendre. Il alloit mesme aussi aux assemblées qui se faisoient à la campagne pour les festes des Martyrs, & il établissoit un tel ordre parmi son peuple, que lors mesme qu'il estoit absent, tout se passoit dans la regle & dans la tranquillité ordinaire.

in Matt. h. 26. p. 894. c.

1.5 h.70.p.861. a. b.

1.1.h.23.p.394.

in 1. Cor. h. 11. p. 328.

'L'Eglise d'Antioche estoit fort riche: mais [ il ] dispensoit tellement les grands biens qu'elle possédoit, qu'il n'en restoit point pour des depenses superflues. Tout s'employoit pour les pauvres, pour les malades, pour les estropiez, pour les veuves, pour les vierges, pour les prisonniers, pour les étrangers qui venoient dans la ville, pour ceux de la ville qui alloient faire des voyages, & pour d'autres depenses de cette nature, parceque l'Eglise est le refuge commun des misérables. On donnoit mesme au delà de ce que portoient les revenus de l'Eglise, comme S. Chrysostome s'offre de le faire voir à tous ceux qui voudroient en examiner les contes. 'Il dit autrepert que l'Eglise n'avoit pas plus de bien que les personnes mediocrement riches de la ville; & qu'outre l'entretien des Ecclesiastiques à qui il falloit fournir le vivre & le vêtement, outre un grand nombre de personnes qu'il falloit assister tous les jours, le seul catalogue des veuves & des vierges dont elle estoit chargée alloit à trois mille.

in Matt. h. 62. p. 739. c. a. d.

1.1.h.68.p.731.b

'Voulant une fois parler de l'aumône, il dit que cela n'estoit point nécessaire, puisqu'on avoit devant les yeux [ non les paroles, mais ] les actions de S. Flavien. Il avoit conservé sa maison paternelle, mais c'estoit pour la consacrer à l'hospitalité, & y

recevoir [ particulièrement ] tous ceux qui estoient persécutés pour la vérité en quelque endroit que ce fust de la terre. Il prenoit un grand soin que rien ne leur y manquast. Il y demouroit apparemment luy même avec sa sœur.

On voit un effet de sa vigilance, de son adresse, & de son zèle dans l'affaire des heretiques "Mésaliens, ] qu'il convainquit & condanna dans une assemblée de son Clergé, où il se trouva aussi quelques Evêques, & qu'il chassa de la Syrie après les avoir fait fouetter. Il écrivit contre eux aux Eglises de l'Osroene [ dont ils estoient, ] & par deux fois à un Evêque de la petite Arménie qui les supportoit. Il envoya aussi les actes de son Concile à Letolus Evêque de Melitine, qui l'avoit prié de l'informer de cette herésie: & S. Amphiloque l'ayant condamnée dans le Concile de Side en Pamphylie, tout le Concile en écrivit une epître synodique à Flavien.

[ Si l'homelie: 44 du 6.<sup>e</sup> volume de S. Chrysostome, est de ce Pere, ou si estant d'un autre, l'Evêque dont elle parle est Saint

Flavien, ] on y voit un bel éloge de son zèle contre les heretiques & contre les payens, auquel quelques uns, qui pouvoient bien avoir trop de froideur, trouvoient même de l'excès. Et Libanius se plaint en effet de la vigueur avec laquelle ce Saint travailloit à la ruine du paganisme, soit par luy même, soit en appuyant de son autorité les moines qui alloient abatre les temples dans la campagne.

[ Il y avoit assez peu ] qu'il estoit Evêque, lorsqu'il alla voir S. Marcien célèbre solitaire du diocèse de Calcide. Il y fut accompagné des plus illustres Evêques qui fussent alors dans la Syrie, Acace de Bérée, Eusebe de Calcide, Isidore de Cyr, & Theodore [ metropolitain ] d'Hieraple. Ils vouloient tous ordonner

Prestre un homme si digne de l'estre: mais pas un n'osa faire cette violence à son extreme humilité. Flavien fut plus hardi à l'égard de S. Macedone, & il l'ordonna Prestre, quoiqu'il ne sceust quoy que ce soit, & il se laissa même ordonner sans savoir ce qu'on faisoit. Mais dans cette simplicité il avoit une vertu extraordinaire.

[ Neanmoins Flavien n'honora jamais si fort le sacerdoce que lorsqu'il y eleva Saint Jean Chrysostome, au commencement de l'an 386. Ce Saint fut depuis sa langue pour l'instruction du peuple d'Antioche, & l'on peut dire que l'histoire des douze années de son sacerdoce, fait une grande partie de celle de l'episcopat

1. la 118. du 5.<sup>e</sup> tome de Savilius, p. 764, entre les douzeuses. M.<sup>e</sup> du Pin la rejette, p. 320.

# SAINT FLAVIEN.

534

Chry. vie, l. 1. c. 2  
p. 96, 97.

de S. Flavien : ] & il est encore plus vray de dire que l'éloquence de S. Chrysostome est une preuve continuelle de l'humilité & de la charité de celui qui ne craignoit point de placer sur le chandelier une lampe dont la lumière estoit capable d'obscurcir la sienne, & qui vit toujours sans envie l'éclat qu'elle repandoit de toutes parts. [ "Ce fut apparemment durant le Carefme qui suivit l'ordination de S. Chrysostome, que ] S. Flavien vint l'entendre avec plusieurs autres Evêques. [ Nous ne savons point quel estoit le sujet de cette assemblée. ]

Chry. t. 1. h. 75 p  
769, h. c.

V. S. Chry-  
stome  
§ 17.

## ARTICLE VI.

*Le Saint apaise la colere de Theodose contre la ville d'Antioche .*

C E fut, comme nous croyons, "au mois de fevrier de l'an 387, qu'arriva la celebre sedition d'Antioche ; dont l'histoire devoit faire la principale partie de celle que nous traitons, si nous ne l'avions déjà mise toute entiere "sur Theodose. "Dans l'extreme danger où la ville se vit alors d'estre ruinée, elle eut recours à son Evêque, qui malgré son âge, & avec une santé assez infirme, entreprit d'aller à Constantinople, à la fin d'un hiver, & dans le Carefme, en laissant "sa sœur unique dangereusement malade. Il partit [ "au commencement de mars, un peu avant le Carefme, ] resolu \* d'obtenir de l'Empereur Theodose la grace de son peuple, ou de mourir en la peine. "Il rencontra à mi-chemin les officiers que Theodose envoyoit déjà pour punir la sedition : & la douleur qu'il en eut, ne servit qu'à l'animer davantage & à recourir à Dieu "par de plus ferventes prieres auxquelles il employoit mesme les nuits.

Chry. t. 1. or. 10.  
p. 324, b.

V. Theodose  
L. 1. c. 17.  
notes 17, 18  
Ibid. § 32.

h 17. p. 196. a. &  
or. 10 p. 316. b. c  
d.

V. Theodose  
L. 1. notes  
17, 18.  
• & c.

d. e.

"Étant arrivé à Constantinople, il alla au palais, & se tint assez loin de l'Empereur, "dans la posture d'un coupable, & sans parler que par ses larmes, afin d'attendrir le cœur du Prince, & le pouvoir ensuite toucher aisément par ses raisons. Cela arriva de la sorte. "Car Theodose le voyant dans une posture si humiliante, vint à luy le premier, "non avec des paroles d'indignation & de colere, mais en s'excusant & en se justifiant luy mesme sur la maniere dont il avoit cru devoir traiter ceux d'Antioche. "Flavien n'eut garde de les défendre : il avoua qu'ils estoient dignes des punitions les plus rigoureuses, s'il y en a, ajouta t il, en pleurant, qui le soient davantage que celles que nous souffrons déjà par la honte mesme de nostre crime ; nostre ingratitude

p. 317. a. b. c.

d. e.

p. 318.



envers un Prince dont l'amour pour nous faisoit tout nostre bonheur, nous ayant rendu l'objet de l'indignation & des insultes de tous les hommes. 'Après s'estre ainsi insinué dans l'esprit de Theodose, il luy representa toutes les raisons divines & humaines qui le pouvoient porter à la clemence, comme on le peut voir amplement dans le discours que S. Chrysostome luy met à la bouche, 'sur le raport d'une personne qui l'avoit oui; & il finit en protestant que s'il estoit indigne de flechir sa juste colere, il ne vouloit plus retourner à Antioche, & ne verroit jamais sa patrie, puisqu'elle avoit merité que le meilleur & le plus moderé de tous les Princes luy refusaît la grace de l'aimer & de se reconcilier avec elle.

P. 222. 23.

P. 225. c.  
P. 233. c. d.

'Theodose retenoit avec peine ses larmes durant qu'il parloit de, & quand il eut achevé, il se hâta de declarer qu'il ne pouvoit différer de pardonner à des hommes, luy qui estoit homme, puisque celui qui estoit le maistre & le createur de l'univers, avoit bien voulu demander pardon pour ceux qui le crucifioient. 'Ainsi Flavien eut la gloire d'avoir obtenu une grace que Theodose auroit [peut-estre] refusée à tout autre qu'à un Eveque [aimé & honoré de luy comme celui là.] 'Pour témoigner davantage qu'il s'estoit sincerement reconcilié avec Antioche, comme Flavien l'en avoit supplié, il le pressa de partir aussitost pour aller donner promptement à son peuple la joie de le revoir, quoique Flavien temoignast [par respect] vouloir passer avec luy la feste de Pasque. 'Il promit encore à sa priere d'envoyer à Antioche Arcade son fils aîné, dès que les affaires de l'Etat le luy permettroient. [Flavien partit donc le plus tost qu'il put,] & eut la joie d'arriver assez tost à Antioche pour celebraz la feste de

P. 225. d. a.

P. 234. a. b. c.

P. 232. 234. 235. c.

le 15 d'avril, Pasque 'avec son peuple, ce que l'on n'auroit jamais osé esperer.

'Il revint couvert de gloire, mais sans en estre enflé. Il n'avoit point voulu apporter luy mesme la lettre de grace que Theodose écrivit à la ville, & il l'envoya par un autre qui pouvoit faire plus de diligence que luy; aimant mieux consoler promptement son peuple, qu'avoir l'honneur de luy apporter luy mesme la nouvelle de sa delivrance. (Mais ce qui est plus considerable,] c'est qu'on ne put jamais rien tirer de sa bouche sur ce qui s'estoit passé entre luy & Theodose: & quand on le pressoit sur cela, il répondoit qu'il n'avoit rien contribué à cette affaire, mais que Dieu avoit tout fait, ayant amolli le cœur du Prince & apaisé sa colere, avant qu'il eust ouvert la bouche pour luy parler. Ainsi il fallut apprendre par d'autres ce que sa modestie

P. 234. c. d.

P. 236. a.

generouse, & le desir de cacher ce qui le pouvoit honorer devant les hommes, luy faisoit couvrir d'un humble silence.

P. 215, c. d.

S. Chrysostome fait remarquer encore en cet evenement avec quelle bonté Dieu avoit recompensé la generosité de Saint Flavien, en le faisant jouir de tout ce qu'il avoit meprisé pour luy & pour l'amour de son peuple. Il avoit bien voulu aller passer la feste de Pasque en un pays étranger, & Dieu le fit revenir assez tost pour la celebrer dans son Eglise. Il n'avoit point craint d'entreprendre un long voyage durant la rigueur de l'hiver, & tout le temps de son voyage fut comme un printemps & un été. Il n'avoit point eu égard à la foiblesse de son âge; & Dieu luy donna durant un si long chemin la force & la vigueur d'un jeune homme. Il n'avoit point esté retenu par le danger où il laissoit sa sœur de mourir durant son absence: & il la trouva vivante à son retour.

~~~~~

ARTICLE VII.

Paulin meurt: Evagre mis en sa place meurt sans successeur; mais le schisme continue.

Soer. l. 9. c. 15. p.
273. d. | Soer. l. 7. c.
15. p. 723. c.
Theod. l. 5. c. 12.
p. 736. d.

PAULIN qui disputoit toujours à Flavien le titre d'Evesque d'Antioche, "mourut vers l'an 388. Sa mort ne finit pas néanmoins le schisme de cette Eglise: 'car par une conduite (dont il seroit difficile de donner une bonne raison, puisqu'elle est) toute opposée aux Canons, il ordonna luy mesme en mourant le Prestre Evagre pour estre son successeur, l'ordonna seul. [On verra qui estoit cet Evagre dans l'histoire de S. Jerome, qu'Evagre avoit amené avec luy d'Occident en Syrie, & qui fut toujours étroitement uni avec luy.]

V. S. Melece
115.

Mais quoique ceux du parti de Paulin aient reconnu Evagre pour leur Evesque à Antioche, on ne voit pas néanmoins qu'aucun Evesque soit entré dans sa communion; & il paroist que ceux de l'Egypte & de l'Occident demeurerent neutres, sans communiquer ni avec Flavien ni avec luy. Ils travaillerent mesme beaucoup à assoupir ce reste de division, & on tint pour cela un grand Concile à Capoue en Italie. 'Flavien receut ordre de Theodose pour y venir: (& il alla jusques à Constantinople,) mais il s'excusa d'aller au Concile, qui ne put ainsi donner une entiere paix à l'Eglise. On y resolut seulement de communiquer avec tous les Evesques de l'Orient qui confesseroient la foy Catho-

V. S. Am-
broise 104.

Amb. ep. 9. p.
190. d.

bique, [sans qu'il paroisse que Diodore ni Acace en aient été exceptez, [& on commit à Theophile alors Evêque d'Alexandrie, le soin d'examiner & de terminer le différend de Flavien & d'Evagre.

[Il se passa sur cela diverses choses dont on peut voir ailleurs le detail, & dont la fin fut que Flavien refusa toujours de soumettre sa cause ni à l'Egypte & à Theophile, ni à l'Occident,]
 lb. f 68, 69. 'declarrant qu'il estoit plutôt prest de renoncer à l'episcopat, (en quoy nous sommes obligez d'avouer que nous ne trouvons aucun moyen de l'excuser. La mort de Valentinien le jeune, au mois de may l'an 392, qui broilla l'Occident avec l'Orient, arresta sans doute les instances de Saint Ambroise & des autres Occidentaux;] ' & Evagre qui vivoit encore en ce temps là, [estant mort bientôt après,]^a puisqu'on dit que son episcopat imaginaire dura fort peu, Flavien eut le credit d'empêcher qu'on ne luy donnast un successeur, ^b sans pouvoir néanmoins empêcher les Eustathiens de continuer à tenir encore leurs assemblées en particulier, quelque effort qu'il fist pour cela, & sans pouvoir non plus obtenir la communion de l'Occident & de l'Egypte, ce qui faisoit même, selon Sozomene, une espece de schisme dans toute l'Eglise.

[Ce fut, comme nous croyons, en l'an 392] ' que Flavien osta les corps de quelques Martyrs d'une eglise où ils estoient enterrez avec des heretiques, & les transporta en une autre eglise des fauxbourgs dans laquelle à cause de cela il alla faire l'office le jour de l'Ascension avec tout le peuple. [Ce fut aussi apparemment en l'an 391 ou 392, que le celebre Theodore fut fait Evêque de Mopueste; ce que nous marquons ici, parceque, selon quelques uns,] ' il estoit disciple de S. Flavien, qui avoit pour luy une affection particuliere.

~ Il y en a qui raportent à l'Evêque d'Antioche la lettre que S. Gregoire de Nyssé écrivit vers l'an 393, à un Flavien, pour demander justice contre Hellade de Cesarée son metropolitain. (Mais il y a plus d'apparence que c'estoit un Evêque de Capadoce.)

V. S. Gr. de
Nyssé f 11.

Celui d'Antioche fut encore à Constantinople en l'an 394, &c. s'y trouva ' au Concile qui y fut tenu le 29 de septembre, avec Nestaire de Constantinople qui y presidoit, Theophile d'Alexandrie, & les autres plus illustres Evêques de l'Orient; [quoi qu'il soit difficile de comprendre comment Theophile vouloit

Ibid. f 12.

Hist. Eccl. Tom. X.

Y y y

Thdr. l. 5. c. 43.
p. 717. b.

Hier. v. ill. c. 135
p. 302. d.
a Socr. l. 5. c. 15. p.
273 d. Socr. l. 7. c.
156 p. 721. c.
b Socr. p. 274 a]
Soc. p. 723. c.
Soc. l. 8. c. 2. p.
739. c.

Chry. t. 5. h. 38.
p. 457. 458.

Fac l. 8. c. 3. p.
325. 326.

Coll. 9. mars, p.
9. f 27.

Conc. t. 2. p.
1152. b.

point de le reconcilier avec le Pape , en luy témoignant que si Flavien avoit fait quelque faute par le passé , il valoit mieux l'oublier pour réunir tous les Fideles .

Il fit cela à la priere de S. Chrysostome : & ils choisirent ce
semble encore d'un commun avis , Acace de Berée , & Isidore
Prestre & hospitalier d'Alexandrie , pour les envoyer à Rome
de leur part : [ce qui confirme qu'Acace , comme nous l'avons
remarqué , avoit apparemment esté reçu à la communion de
l'Egypte & de l'Occident par le Concile de Capoue .] Il estoit
mesme chargé de représenter au Pape le decret de l'élection de
S. Chrysostome . Il alloit aussi à Rome de la part de Flavien , qui
luy joignit pour cette deputation plusieurs autres illustres Evê-
ques avec divers Prestres & Diacres d'Antioche . Mais Acace en
estoit le chef . Le saint Evêque * Demetre avec qui Pallade assure
qu'Isidore l'hospitalier fut pour la seconde fois à Rome , y ayant
déjà esté avec S. Athanasie , [estoit sans doute de cette deputation :]
& ce peut-estre Demetre de Pessinonte qui vint encore depuis
à Rome pour l'affaire de Saint Chrysostome . [Il pouvoit mesme
agir particulièrement en son nom dans cette rencontre .]

Theodoret témoigne que l'on avoit déjà eu quelque assurance
de la part de Rome , avant que d'y envoyer une deputation si
solennelle . On convient toujours que les deputés obtinrent ,
comme ils souhaitoient , la communion pour Flavien , & offerent
ensin cette mesintelligence qui duroit depuis si longtemps .

Ils revinrent ensuite en Egypte , * où les Evêques suivant ce
qui s'estoit fait à Rome , embrasserent l'union , [soit qu'ils ne l'eus-
sent acceptée auparavant que sous condition de l'agrément du
Pape , soit que Theophile l'ayant d'abord accepté seul , l'ait fait
alors solennellement avec son Concile .]

Enfin Acace vint en Syrie apporter à Flavien les lettres de
paix que luy écrivoient les Evêques d'Egypte & d'Occident , &
conformer cette réunion que Dieu accorda aux travaux & aux
sueurs de beaucoup d'illustres & de saints Prelats . Et les Evêques
de l'Orient veulent qu'on l'attribue principalement aux merites
d'Acace qu'ils qualifioient leur pere . Elle se fit , comme nous avons
dit , dès le commencement de l'episcopat de S. Chrysostome , [&
ainsi en 398 , à la fin du pontificat de Sirice qui mourut la mesme
année le 26 de novembre ; *] quoique les historiens en marquent
quelquefois le temps d'une autre maniere .] On y réussit avec

NOTE 1.

1. Pallade auroit dû dire qu'Isidore vint avec Acace , qui estoit le chef de la deputation , Mais le nom d'Acace estoit odieux à tous les amis de S. Chrysostome .

Y y ij

Soc. l. 2. c. 3. p.
756 d. Soc. l. 6.
c. 9. p. 314. c.

Pallad. l. c. 4. p.
39.

Thdet. l. 5. c. 23.
p. 713. d.

Lamf. l. 13. p. 901

Poll. dial. p. 10.
27. Boll. 15. Jan. p.
1016. d.

Thdet. l. 5. c. 23.
p. 713. d.

p. 738 al. Soc. l. 5
c. 15. n. 274. b. |
Soc. l. 2. c. 3. p.
759. d.

Soc. l. p. 759. d.
* Thdet. l. 5 c. 13
p. 738. a.

Soc. l. 2. c. 3 p.
759. d.
& Conet. 3. p.
391. a.

Soc. p. 759. c. d.

p. 760. a.

moins de peine, parcequ'il n'y avoit point alors d'Evesque à Antioche contre Flavien, qui avoit empêché qu'on ne donnast un successeur à Evagre.

[Ce fut peut-estre dès ce temps là que Flavien, pour obtenir plus aisément la réunion des peuples, consentit à mettre dans les diptyques sacrez les noms de Paulin & d'Evagre: [d'où vient qu'Acace mesme qui avoit paru l'un des plus grands adversaires de Paulin,] le traite néanmoins de Bienheureux.

Flavien se voyant enfin réuni au bout de 17 ans à la communion de tous les Evesques, * appliqua tous ses soins à réunir aussi les Eustathiens au corps de l'Eglise d'Antioche: Et il y réussit à l'égard de la plupart. Mais cela ne se fit que peu à peu, à la longueur du temps, & ne fut entierement achevé que sous Alexandre l'un de ses successeurs, qui fit cette réunion avec la solennité que décrit Theodoret, 85 ans depuis, l'an 331, auquel les Eustathiens s'estoient separés des autres Chrétiens d'Antioche, c'est à dire vers l'an 415. Il en resta mesme encore quelques uns, qui perpetuerent cette division jusques en l'an 402, auquel ils se réunirent lorsque les reliques de S. Eustathe furent raportées à Antioche.

ARTICLE IX.

Mort de S. Flavien: Ses homelies: Respect: rendu à sa mémoire.

[N OUS ne trouvons plus rien pour l'histoire de S. Flavien, si ce n'est qu'ayant vécu jusqu'à la deposition & à l'exil de S. Chrysostome, (en l'an 404,) il ne voulut jamais consentir à une injustice si préjudiciable à l'Eglise. On dit mesme qu'il donna des marques de la juste indignation qu'il en avoit, & qu'il écrivit sur cela au Clergé de Constantinople. [Il estoit mort quelque temps avant] le 18 novembre de la mesme année; puisque nous avons une loy de ce jour là contre ceux qui refusoient de communiquer avec Porphyre. Car ce Porphyre, qui estoit d'ailleurs un tres méchant homme, avoit eu la hardiesse d'usurper le siege d'Antioche après la mort de Flavien, & il y fit des maux étranges. Il se fit ordonner furtivement durant que le peuple estoit occupé à Daphné pour la celebration des jeux olympiques; ce que nous remarquons pour éclaircir quelques autres endroits de l'histoire où il est aussi parlé de ces jeux, mais où l'année n'en est pas marquée si expressement. On la trouvera par celle-ci, jusqu'ils se celebrent tous les quatre ans.

SAINT FLAVIEN.

541

Les Grecs selon un de leurs synaxaires, font la fêste de Saint Flavien le 26 de septembre, qui selon ce que nous venons de dire, peut avoir esté le jour de sa mort. Il a gouverné 23 ans l'Eglise d'Antioche, quoique la chronique de Nicephore n'en conte que 22, Jce que Theophane a suivi, quoiqu'on y ait mis 26 en un endroit. [On ne marque point combien il a vécu : mais selon ce qu'on dit de ses premières actions, il est difficile de croire qu'il soit né plus tard que vers l'an 310, & ainsi il peut avoir vécu près de 95 ans.]

Notz 3.

Il ne nous reste aujourd'hui aucun écrit qui porte son nom. On en avoit autrefois quelques homelies qui sont citées par Theodoret, [par Leonce de Byzance,] ^b par le Concile d'Orient sous Jean d'Antioche, [& mesme par le Concile de Calcedoine,] comme celle sur Saint Jean Baptiste, une autre sur ces paroles : L'esprit du Seigneur est sur moy ; ^c une sur le dimanche de Pasque, une sur la trahison de Judas, ^d une sur la fêste de la Theophanie, & l'Incarnation. [Nous laissons à d'autres à examiner si ces homelies ne seroient point mêlées parmi celles de Saint Chrysostome.]

Le Concile de Calcedoine en le citant luy donne le titre de Bienheureux, comme à S. Athanasie & aux autres plus grands Saints de l'Eglise. Le Concile de Jean d'Antioche le met entre les plus brillantes lumieres de l'Orient, entre les plus saints & les plus illustres Eveques. [Theodoret n'en parle jamais qu'avec de grands eloges, & en luy donnant les titres de grand, de Saint, & d'admirable.] Leonce de Byzance mesme luy attribue celui de Saint, qu'il ne donne qu'à tres peu d'autres. On sçait les grandes louanges qu'il a receuës de son vivant par la bouche de Saint Chrysostome, dont il ne seroit pas difficile de faire un abrégé, si c'en estoit ici le lieu.

Ainsi il faut dire que l'Eglise greque ne fait que suivre la tradition qu'elle a receuë de l'antiquité, lorsqu'elle luy rend une veneration publique. Que s'il y a des choses dans sa conduite qui paroissent difficiles à accorder avec l'esprit de charité qui seul fait les Saints, nous devons nous souvenir que nous sommes hommes, & que nous n'avons que des lumieres tres foibles & tres bornées, soit sur le jugement qu'il faut faire des actions humaines, soit sur les circonstances dont elles ont esté accompnées.]

1. Voyez dans le premier tome h. 3 p. 38-40/6. 10. toute entière, h. 15 p. 205/1 h. 45 p. 527, d/6. 52. p. 578, d/6. 51 p. 577. Dans le 2. e tome h. 68 p. 73. 1. 8. Dans le tome 3. e, p. 750. d/1 4 p. 838-841/1. 5 h. 22 p. 163. 164/6. 70 p. 861/1. 6 h. 44 p. 358.

Boll. 9. mars, p. 96 f. 27.

Thph. p. 70, d/ 72, a, a p. 66. b.

Du P. 3. p. 19. Thdr. dial. 1. p. 31. c. 6 Fac. 1. 2. c. 1. 4. p. 319. b/ 332. a. Thdr. dial. 2. p. 43. a. b. c. dial. 3. p. 167 b. d. Conc. 1. 4. p. 830. c. Leont. in N & Ep. 979 c.

Conc. 1. 4. p. 830 c. Fac. p. 318 b/ 325. d/ 332. a.

Bib. P. 1. 4. 2. p. 979. c.

SAINT VIGILE,

EVESQUE DE TRENTE,

ET MARTYR.

Bar. 400. § 3. 17.
26. juu.



Ambac. Aq. 3.
P. 180. R.
Bar. 400. § 14.
Amb. ep. 23. P.
231. L.

ml 23. R.

Bar. 400. § 14.

Bib. P. t. 4. 1. p.
491.

P. 491 [Boll 6.
m. 125, p. 428. b.

Sur. 29. may. p.
322. § 1.
Sanfon.
d. Sur. § 1 [Amb.
vit p 92. H. Aug.
ep. 158. p 274. 2.
c. Gaud. h. 17. p.
60. c. [Boll. 29.
may. p 432. a.
Sur. p. 322. § 5. 16.
f. 1.

Le nom de S. Vigile est celebre dans l'Eglise , mais son histoire "est assez obscure: & on l'a NOTE 1.
mesme souvent confondu avec un Evêque d'A-
frique qui vivoit près de cent ans après luy. {Il
peut avoir esté fait Evêque de Trente à l'extre-
mité de l'Italie, en l'an 385, après Abondance.} NOTE 2.
qui avoit assisté en l'an 381 au Concile d'Aquilée. On croit que
c'est le mesme Vigile qui peu après avoir esté fait Evêque, pria
S. Ambroise de luy donner quelques regles pour se bien con-
duire dans son ministère. S. Ambroise reconnoît d'abord que ce
Prelat n'avoit pas besoin d'avis pour sa conduite particuliere ,
ayant vécu d'une maniere qui l'avoit fait juger digne de l'epi-
scopat: & pour la conduite de son peuple, il l'exhorte particu-
lièrement à empêcher que les Chrétiens ne se mariassent avec les
payens; d'où l'on tire qu'il y avoit un grand nombre de payens
dans son diocèse: & cela convient fort bien à S. Vigile de Trente.

Sa vie, [dont nous sommes obligez d'avoir que l'autorité est V. la note 1.
fort mediocre,] porte qu'il prêcha l'Evangile avec tant de foy
& tant de constances & qu'il autorisa tellement sa predication
en operant un grand nombre de miracles par le signe de la
Croix, qu'il convertit dans la ville de Trente tous ceux qui
estient engagez dans le paganisme, & y bastit une eglise.

'A dix lieues de Trente, au nord-ouest, le long de la riviere
qu'on appelle aujourd'hui la Noce, il y avoit un canton nommé
l'Anauinie, dont les costeaux qui en faisoient comme un amphi-
theatre, estoient peuplez de divers villages, mais tous unis dans
le culte des demons, & tout à fait plongez dans les tenebres du
paganisme. L'on y adoroit encore Saturne & divers autres mon-
tres & idoles. S. Vigile y envoya donc des predicateurs pour y

1. Bollandus 29. may. 38. § 1, cherche cette vallée. [Je ne trouve aucun des lieux qu'il
marque.]

porter la lumiere & la connoissance du veritable Dieu. Ces ministres furent Sisinne, Martyre, & Alexandre. Sisinne déjà fort âgé estoit Grec d'origine, & né d'une famille fort considerable de la Cappadoce. Il avoit une foy ardente & un cœur plein de courage, une perseverance que rien ne laissoit, un amour infatigable pour le travail, une fermeté constante pour maintenir la discipline, & avec cela un esprit pacifique qui savoit s'unir avec tout le monde par le lien de la charité. S. Vigile l'ordonna Diacre, l'elevant à cette dignité, pour luy commettre le ministère de la parole. Ce fut luy qui porta le premier à ces barbares la nouvelle paix de la foy Chrétienne. Il la conserva autant qu'il luy fut possible durant plusieurs années, sans se souiller, non plus que Loth, par les impuretez de ceux parmi lesquels il habitoit.

Martyre & Alexandre estoient freres, étrangers dans le pays ausibien que Sisinne. Martyre avoit autrefois esté dans l'épée; mais il l'avoit quittée estant encore catechumene, & ayant abandonné sa famille & ceux qui n'estoient ses freres que selon la chair, pour suivre la veritable lumiere qu'il avoit receu de Dieu [dans le baptême, il se consacra à J. C. dans l'office de Lecteur. Il s'appliqua tout entier aux œuvres spirituelles. Il matta son corps par des jeûnes continuels. Sa vie representoit aux peuples les veritez qu'il leur lisoit. Plein d'ardeur pour le salut des ames, il s'y porta avec un saint empressement, avec une affection & une tendresse de mere. En tres peu de temps, il envoya au ciel devant luy un si grand thresor [des ames qu'il avoit acquises à J. C.] qu'il en obtint aisément la couronne [du martyre.] Il semble qu'il ait ressuscité des morts pour prouver la resurrection. Il eut mesme la gloire de faire le premier entendre la parole & les louanges de Dieu, en un pays qui jusqu'alors avoit esté sourd à ce tonnerre; [peutestre en quelque canton où S. Sisinne n'avoit pas encore esté.]

Alexandre son frere & le compagnon de ses travaux & de ses tentations, avoit aussi abandonné son pays & sa parenté. Il eclaircit par la vigueur de sa foy & par la douceur de sa compassion [pour les pecheurs.] Il avoit le degré de Portier.

Quelques uns disent qu'ils avoient demeuré tous trois à Milan avec S. Ambroise, & que ce fut de là qu'ils passerent à Treves: [et il peut sembler en effet que c'estoit S. Ambroise qui avoit envoyé à S. Vigile ces trois fideles ministres,] puis que S. Simplicien de Milan demanda leurs corps, & que S. Vigile en les luy envoyant, luy dit qu'ils estoient à luy. [Neanmoins cette parole peut recevoir un autre sens.]

Boll. 29. may, p. 446.

Sur. p. 321. § 1.

§ 4.

P. 321. § 1.

§ 3.

P. 321. § 1.

P. 321. § 2.

§ 2.

[Boll. p. 432.

Sur. p. 321. § 3.

§ 132. § 1.

Boll. 29. may, p. 40.

Sur 29. may, p. 321. § 3.

§ 1.

Ils estoient tous trois degagez des liens du mariage, & avoient consacré leurs ames à Dieu comme des hosties pures & sans tache. Profitant des lumieres qu'ils en avoient receuës, ils se conduisirent d'une maniere aussi exacte que singuliere & admirable. Ils estoient demeurez dans le repos d'une vie tranquille, tant qu'ils n'avoient point esté obligez de faire paroistre le zele dont ils bruloient pour la foy. On pouvoit les comparer entre eux, mais non pas avec les autres hommes, [qu'ils surpassoient sans comparaison.]

p. 122. § 1.

p. 321, 61. Boll. p. 43 b.

Ils cultiverent longtemps cette Eglise dont ils estoient eux memes les fondateurs, & leur patience y fut éprouvée en toute maniere dans les combats qu'ils y soutinrent. Les payens se souleverent contre eux, dès qu'ils vinrent qu'on leur venoit prescher un Dieu qu'ils ne connoissoient pas. Mais les Saints estoient preparez à tout, & souffrirent tout avec joie. Néanmoins ils evitèrent [toujours soigneusement] de donner à ces barbares [par imprudence] aucune occasion de les maltraiter. Ils attendoient que Dieu voulant leur faire meriter la couronne du martyre, fust naître l'occasion de les couronner, afin que cette terre sterile fust arrosée du sang des Martyrs, & produisît des fruits en abondance.

Bar. 400. § 5.

Sir. 19 may, p. 321. § 2.

§ 3.

p. 323. § 1.

p. 324. § 3.

p. 325. § 1.

p. 326. § 3.

p. 327. § 2.

p. 328. § 2.

p. 329. § 2.

Bar. 400. § 5.

Sisinne qui s'estoit toujours conservé comme une brebi innocente au milieu des loups, vouloit avoir une bergerie, [c'est à dire une eglise.] Il en bastit une en effet dans un village nommé Methon. Ce fut le premier temple élevé à J. C. en ces quartiers là. Il la bastit à ses depens, des richesses de sa foy, & de ce que sa devotion put tirer de sa pauvreté. Cette eglise fut la premiere cause qui excita la fureur de ces barbares, & ce feu que la jalousie du diable avoit allumé dans leur cœur, s'y entretint toujours sec rettement. Ils le firent paroistre en diverses occasions où ils s'assemblerent au son des trompettes pour se jeter sur les serviteurs de Dieu. Ce saints opposant une moderation Chrétienne à leur fureur, en demeurèrent [d'abord] victorieux. Enfin néanmoins la flamme qui les bruloit audedans, eclata par l'occasion que nous allons dire.

Sir. 19 may, p. 323. § 2. Boll. p. 43.

Les payens avoient accoutumé de faire à la fin du mois de may une ceremonie appelée *Ambarvalia*, où ils conduisoient autour de leurs champs une ou plusieurs victimes avec grande solennité. Ceux-ci voulant faire la mesme ceremonie, pretendoient forcer un des leurs qui avoit esté converti depuis peu, de fournir des victimes pour cet ouvrage d'impiété. Les ministres de

de Dieu l'ayant sçeu, accoururent comme de vrais pasteurs pour défendre cette brebi de l'Eglise, ne croyant pas y pouvoir manquer sans se rendre eux mêmes coupables. Mais les payens les arrestèrent, voulurent les obliger eux mêmes à prendre part à leur crime, & sur leur refus blessèrent Sisinne sur la teste, d'un cor dont ils se servoient dans cette ceremonie, luy donnerent des coups de haches, & battirent tellement les autres, qu'ils emporterent presque deslors la couronne du martyre.

'Elle ne fut différée que d'une nuit. Car le lendemain les payens revinrent dès le point du jour les charger avec la même fureur, armez de pieux pointus & de haches. Ils trouverent dans l'Eglise diverses personnes qui y chantoient les hymnes & l'office du matin, [mais qui ne purent les arrester.] Ainsi ils pillèrent tout, profanerent tous les divins mysteres, & demolirent l'Eglise. Sisinne estoit encore au lit, parceque les blessures qu'il avoit reçues la veille l'y retenoient: Martyre & Alexandre estoient déjà levez à leur ordinaire pour chanter à Dieu dès le matin des cantiques de loüanges.

'Lorsque ces furieux entrèrent, Martyre estoit occupé à panser les plaies de Sisinne qui estoit prest à rendre l'esprit, & il luy presentoit de l'eau à boire. Sisinne trouva bien tost le repos, par les [nouvelles] plaies qu'ils luy firent. Pour Martyre quand il les vit entrer il s'enfuit dans un jardin proche de l'Eglise, ne croyant pas devoir s'exposer temerairement à leur fureur. Mais une fille à qui estoit ce jardin le decouvrit. Ainsi il fut pris, lié avec des cordes à un arbre, & percé de pieux; & pour faire voir qu'il ne s'estoit pas enfui par timidité, il souffrit sans crainte tous les maux qu'on luy fit. Il rendoit graces à Dieu lorsqu'on le frapoit sur la teste, & [il se rejouissoit] d'estre lavé de nouveau par le battefme de son propre sang. Il fut [ensuite] ramené du jardin, & tout percé qu'il estoit, on vouloit le trainer devant une idole, mais il rendit l'esprit en chemin, & J. C. le receut comme une hostie sainte, avant qu'il eust esté conduit devant l'autel du demon.

'Alexandre s'estoit caché dans une maison: mais comme il s'estoit rendu celebre par son zele pour la foy, on le chercha avec grand soin, & enfin on le trouva. Il ne s'estoit point présenté de luy même aux persecuteurs, & aussi lorsqu'il se vit pris, il ne refusa point de livrer son ame pour J. C. selon la regle de la discipline Chrétienne; & c'est ce que l'Eglise de Smyrne appelle un martyre evangelique. Il eut même l'avantage de souffrir un plus long martyre que Sisinne & Martyre, afin d'estre égalé par

Hist. Eccl. Tom. X.

Z z z

de Laudes

per ignum

§ 111. § 3.

p. 322. § 2.

Boll. p. 41. d.

dl Sur. p. 322. § 2.

322. § 3.

§ 111. § 3.

p. 322. § 2.

§ 111. § 3.

p. 322. § 3.

Boll. p. 42. c. 13. e.

p. 44. c. Sur. p.

321. § 111. § 3.

Boll. p. 43. c.

Sur. p. 322. § 3.

Boll. p. 43. c. 6.

Boll. p. 44. a.

Sur. p. 322. § 3.

p. 322. § 4.

p. 322. § 3.

Ath. de fug. t. 1.

p. 707. b. c. § 12.

715.

c. Poly. a. 62. p. 13.

140.

d. Boll. p. 44. a.

là à ceux à qui il étoit inférieur dans le ministère.

b₄₂.d.

'Lors donc qu'il survivoit encore aux deux autres, les barbares les lièrent tous trois ensemble, & les traînerent par des chemins raboteux & pleins de cailloux, qui leur déchiroient les membres: & ayant attaché une clochette au cou d'Alexandre, comme si c'eût été une vache, ils se moquoient encore de luy, en luy disant que J. C. le défendist s'il vouloit.

p₄₄.b₄₂.d.

'Après s'être lassé d'insulter à sa patience, & au corps des deux autres Saints, ils allèrent [achever] d'abatre l'église, & des poutres qu'ils en tirent, ils en allumèrent un grand feu devant

p₄₄.b₄₇.c.

une vieille idole de Saturne. 'On y jeta les corps morts de Sifinne & de Martyre. Pour Alexandre, après l'avoir encore déchiré de coups, on luy demanda s'il ne vouloit pas adorer Saturne plutôt que d'être jeté dans ce feu. Mais la vue des flammes qui l'alloient consumer ne l'epouvanta point. Il rejetta l'offre des impies, & choisissant ce feu que l'ardeur de sa foy dont il étoit l'image, luy rendoit aimable, il emporta la palme d'une glorieuse confession & d'un illustre martyre, 'étant consumé

p₄₂.d.

Gaud. h. 17. t. 11.
p. 60. c.

aussi-bien que ses freres, par le même feu qui bruloit l'église.

Sur p. 321. § 3
322. § 5.

Amb. v. p. 92. l. k.

Boll. p. 44. e. § 3

Sur p. 322. § 5.

§ 3 Boll. p. 44. c.

'Ainsi ces Saints méritèrent d'être offerts à Dieu en holocauste, après avoir aboli parmi ceux qu'ils convertirent, la malheureuse coutume qu'avoient ceux de ce pays d'offrir des victimes aux demons. Ceci arriva [en l'an 397,] le matin du vendredi 29 de may, [prés de deux mois] * après la mort de Saint Amabroise, [arrivé le 4^e d'avril,] S. Vigile se trouva luy même présent à la mort des saints Martyrs. Un grand nombre d'autres Chrétiens en furent aussi témoins avec luy; & les payens leur firent [mutuellement] de grandes menaces pour les chasser. On leur eût peut-être fait le même traitement, s'ils n'eussent déjà tous souffert le martyre en la personne de leurs saints Catechistes, dont le nombre même preschoit le mystère de la Trinité. 'Dés que ces Saints eurent souffert, * tout l'air se couvrit d'une nuée noire, dont les foudres & les éclairs sortant de toutes parts, firent avouer à ces impies que c'étoit une juste punition du crime qu'ils avoient commis.

NOTE 1.

Boll. p. 45. a. Sur.

p. 322. § 6.

Sur p. 322. § 6.

Aug. ep. 158. p. 4

274. 2. c.

'Ceux qui en étoient coupables furent pris par ordre de l'Empereur pour être punis du dernier supplice; mais on demanda leur grace. On craignoit que comme le sang des Martyrs faisoit la gloire de l'Eglise, celui de ses ennemis ne la rendît odieuse. L'Empereur se rendit assez aisément à cette raison. Aussi leur mort fut la benediction spirituelle de ce pays, où la grace

Sur. 30. may. p.

322. § 6.

se repandit avec encore plus d'abondance que le crime n'avoit fait au paravant. Les brebis qui estant egarées n'avoient pas voulu reconnoître leur pasteur, s'engraïsserent de son sang, [qu'elles burent avec une humble joie dans les saints Mysteres.] Ces Saints furent honorez comme des Martyrs [aussitôt après leur mort.] Aug. ep. 158. p. 274. 2.c.

Nota 4. S. Vigile qui, comme nous avons dit, avoit esté présent à leur triomphe, voulut estre quelque temps le gardien de leurs cendres. On pretend qu'il raporta à Trente ce qu'il put ramasser de leurs cendres & de leurs os, & qu'il les mit dans une eglise qu'il y consacra à Dieu sous leur nom. [Ce qui est certain, c'est que] Saint Simplicien tres illustre Archevesque de Milan, & successeur de S. Ambroise, demanda leurs reliques à S. Vigile; & ce Saint ne les luy put refuser. Il luy envoya en mesme temps une lettre qui contenoit l'abregé de leur vie & de leur martyre. Ces reliques furent receuës à Milan avec une tres grande devotion. Il y arriva en mesme temps un aveugle des costes de Dalmacie, qui ayant touché le cercueil où on les portoit, recouvra aussitôt la vuë; & il raporta qu'estant en son pays, il avoit vu la nuit en songe un vaisseau qui abordoit, & où il y avoit quancité de personnes vêtues de blanc. Comme ils descendoient à terre, il demanda à l'un d'eux qu'ils estoient. On luy dit que c'estoit Ambroise & sa compagnie. Le nom d'Ambroise [luy fit esperer de pouvoir recouvrer la vuë par le moyen d'un si grand Saint,] & il luy demanda cette grace; mais le Saint luy dit d'aller à Milen audevant de ses freres qui y devoient arriver un sel jour, qu'il luy marqua, & qu'il y recouvreroit la vuë. Boll. 29. may, p. 43. 2. P. 39 b. Bar 400. § 2. 10. § 10. § 7. Amb. vit. p. 92. 2

Nota 5. [Il y a quelque sujet de croire que les reliques de S. Martyre demeurèrent dans l'Anaunie pour la consolation & la sanctification de ce pays, & qu'on ne porta à Milan que celles des SS. Sifinne & Alexandre. Elles furent mises dans une eglise qui a depuis porté le nom de S. Simplicien, & on les y deposa apparemment avec le corps de ce Saint mesme en l'an 400, le 15^e d'aoust.] 'auquel un ancien calendrier de Milan marque leur translation. Saint Charle a fait une nouvelle translation de ces Saints le 28 ou 29 de may 1582, & les a transportez de l'ancien autel où ils estoient, à un nouveau qu'on avoit fait faire dans la mesme eglise de S. Simplicien. Mab. mus. p. 109. Ugh. t. 4 p. 68

V. S. Simplicien

[L'histoire de cette translation ne marque point ce qu'on trouva de leurs reliques dans leur chasle:] 'mais elle porte que S. Vigile en envoyant le reste de leurs corps à Milan, retint leurs

Zzz ij

Boll. 29. may, p. 45. f.

trois testes, qui se gardent encore avec respect dans la cathédrale de Trente.

P. 42. f.

Un Comte nommé Jacque qui estoit prest de quitter les dignitez du siecle pour les retrouver en J. C, [& pour embrasser apparemment la vie solitaire,] s'en allant à Constantinople luy demanda des reliques de ces nouveaux Saints, dont le sang fumoit [presque] encore. Il les vouloit apporter à S. Jean [Chrysostome,] qui avoit esté fait Evêque [au commencement de l'an 398.] S. Vigile eut quelque peine à luy en accorder, de peur de n'estre pas un assez prudent dispensateur d'un si grand thesor. Il le fit néanmoins enfin, & écrivit sur cela une grande lettre à S. Chrysostome, où il fait l'histoire du martyre des trois Saints. Ce fut la premiere lettre qu'il luy écrivit.

Etiaud. h. 17. t. 21.
P. 60. r.

[S. Gaudence qui gouvernoit l'Eglise de Bresse dès le vivant de S. Ambroise, & ainsi avant que S. Sifinne & ses compagnons eussent esté martyrizés,] se glorifioit d'avoir de leurs cendres, & de les pouvoir mettre dans son eglise avec les reliques de Saint Jean Baptiste, des Apostres, & des Martyrs les plus illustres. Fortunat marque que dans l'Eglise de Saint André à Ravenne, baillié dans le VI. siecle, il y avoit des reliques des SS. Mature [ou Martyre,] Sifinne, & Alexandre.

Sur. 19. may, p.
322. f. 2.

Lorsque S. Vigile écrivit à S. Simplicien, il avoit déjà pris le dessein de bastir une eglise au lieu où les trois Saints avoient commencé à acquerir le titre de Martyrs, [peut-estre au mesme lieu que S. Sifinne avoit placé la sienne;] & non seulement on basti une eglise sous le nom de ces Saints au lieu où ils avoient souffert, mais le nombre s'en trouva plus grand que n'avoit esté auparavant celui des idoles; & les Fideles y accouroient de toutes parts.

Genn. v. ill. c. 37

Gennade parle de "cette lettre de Vigile Evêque de Trente, NOTE 6. à Simplicien, sur les Martyrs qui avoient esté tuez de son temps

Boll. 19. may, p.
38. c.

par les barbares; & Bollandus nous a donné "celle du mesme NOTE 7. Saint à Saint Chrysostome, qu'il a trouvée dans un manuscrit du Vatican. [C'est de ces deux lettres que nous avons tiré ce que nous avons rapporté de l'histoire de ces Saints, en y joignant leurs actes faits certainement après la mort de Saint Vigile, & peut-estre long-temps depuis. Mais ils ne contiennent rien que de fort beau & de fort conforme aux deux lettres de Saint Vigile, sur lesquelles ils paroissent faits.] Baronius en a transcrit toute la substance dans ses Annales. Adon les suit tout à fait en faisant l'abregé du martyre de ces Saints dans son martyrologe sur le

Man. 400, f. 4. v.

NOTE I.

29 de may, auquel Raban, Ufuard, Norker, & les autres martyrologes marquent aussi leur fête, mesme ceux de S. Jerome.

'On nous a donné d'autres actes de ces Saints qui sont plus courts, [mais qui aussi sont moins assurez.]

S. Vigile dans ses lettres à S. Simplicien & à S. Chrysostome, paroist tout à fait touché de la mort de Saint Sisinne & de ses compagnons, & de ce que sa paresse, dit-il, l'avoit empêché de meriter de les suivre comme il l'avoit souhaité. Il demande avec beaucoup d'humilité les prieres de S. Simplicien, pour meriter au demier jour la grace de toucher seulement le bord de la robe des saints Evêques & des saints Martyrs. [Mais Dieu luy reservoit une plus grande grace, & il voulut le rendre luy mesme un grand Evêque & un celebre Martyr. Nous l'apprenons des martyrologes d'Ufuard, d'Adon, & autres qui le qualifient Martyr; des actes de Saint Sisinne dont nous avons parlé,] où il est dit qu'il avoit honoré le siege de Trente en repandant glorieusement son sang; & de Fortunat, qui parlant de ses reliques mises dans l'église de S. André à Ravenne, dit qu'il avoit esté tué par une troupe de payfans, & qu'il avoit trouvé la vie en cherchant la mort. Ufuard ajoute qu'il fut accablé pour le nom de J.C. par une gresse de pierres. [Et comme les histoires que nous avons de sa vie s'y raportent tout à fait, nous croyons qu'elles peuvent avoir suivi en cela de meilleurs memoires que dans le reste. Ainsi nous remarquerons les particularitez qu'elles nous en apprennent, sans pretendre neanmoins qu'elles soient assurées.]

'On écrit donc qu'il s'appliqua à extirper entierement tous les restes de l'idolatrie; & ayant appris que dans la vallée d'où sort la riviere de Sarca, [qui tombe dans le lac de Garde] proche de Randene, les habitans adoroient avec grand respect une statue de Saturne qui estoit d'airain, il s'en alla avec Claudien & Magorien ou Majorain que l'on pretend avoir esté ses freres, & avec Julien qui estoit Prestre. Estant arrivé à Randene, tous les Fideles qui estoient en ce lieu viurent audevant de luy, & receurent l'Eucaristie de ses mains. Il s'en alla aussi tost au lieu où estoit l'idole; & avec la joie & l'ardeur que luy donnoit le zele de Dieu dont il estoit enflammé, il se jette dessus, il la met par terre, la brise, & en jette les pieces dans la riviere, pour effacer entierement la memoire d'une si grande infamie, & faire que le nom de Dieu fust seul glorifié & adoré dans ce pays.

Il se mit ensuite sur la base mesme où cette statue avoit esté

Z z z iij

Boll. 29. may, p. 40. r.

p. 41. f. 42. d.

p. 43. al. 45. a.

p. 42. d.

p. 40. e.

Fort. Luc. 2. p. 33

Bib. P. t. 4. e. p. 491. Boll. 6. mars p. 428. b.

Boll. 6. mars, p. 428. b. [Bib. P. p. 491.

Ibid.

posée, & là prescha la parole de Dieu à ces peuples qui avoient esté témoins de son action, & se mit en devoir de leur faire connoître qu'ils ne pouvoient demander ni esperer leur salut que de J.C. fils de Dieu & fils de l'homme. Mais durant qu'il preschoit, ces impies & ces idolâtres irrités de l'affront qu'il faisoit à leur religion; accoururent en foule, le jetterent par terre, l'écrasèrent, & le couvrirent d'un monceau de pierres, sans que luy de son costé fist autre chose que de recommander son ame à Dieu. 'Claudien & Magorien eurent le temps de se retirer, après avoir acquis le titre de Confesseurs par les coups de pierres dont ils furent poursuivis par les payens.

[Voilà ce que nous trouvons de la vie de ce saint Martyr, dont l'Eglise honore la memoire dans ses martyrologes,] j'mais les uns la mettent le 31 de janvier, comme Adon & beaucoup d'autres, au lieu qu'Ufuard & le Romain la mettent le 26 de juin, auquel il semble qu'on la fasse à Trente. Un exemplaire des martyrologes de S. Jerome marque le 25 la feste de S. Vigile Martyr, & de ses compagnons. Ufuard dit expressément qu'il mourut sous le Consulat de Stilicon; [c'est à dire l'an 400, si c'est son premier Consulat, ou l'an 405, si c'est le second. Nous aimons mieux prendre le dernier, j'puisqu'on pretend qu'il a esté 20 ans Eve sque, [estant certain qu'il n'a pu l'estre avant la fin de l'an 381.]

'L'Eglise de Milan a cru posséder ses reliques dans l'Eglise de S. Simplicien, hors son chef qu'elle laisse à celle de Trente, & on joint un S. Vigile Martyr à S. Sifinne & aux autres que Saint Charle transféra l'an 1582. On le met mesme avant S. Sifinne & ses compagnons. Mais l'histoire de cette translation porte que les reliques qu'on pretendoit estre de luy n'avoient point de nom, comme celles de S. Sifinne & des autres; & l'inscription que S. Charle y mit, porte que c'estoient des reliques trouvées sans nom. Aussi Ughellus & Ferrarius ne disent point que le corps de S. Vigile ait esté transféré hors de Trente depuis qu'il y fut apporté après son martyre; & il paroist qu'on pretend avoir encore ses reliques à Trente: mais on le pretend aussi de S. Sifinne & de ses compagnons. 'On marque qu'il fut enterré à Trente dans une Eglise qu'il avoit bastie, & consacrée, dit-on, à Dieu sous le titre de S. Gervais & S. Protas. Elle fut rebastie vers l'an 1120, par Altiman Eve sque de Trente. Il semble qu'elle portast dès ce temps là le nom de S. Vigile, qu'on luy donne encore aujourd'hui, & toute l'Eglise de Trente honore ce Saint comme son patron.

Bollé mart. p.
411 b.

Bollé, 31. jan. p.
1079.

Ferr. p. 390.

Florent. p. 635. l.

Bib. P. t. 4. 2. p.
491.

Bollé 29. may. p.
45 c. f.
Ughell. t. 4. p. 68.
b.

P. 49. a.

t. 5. p. 511. a. [Ferr.
P. 391.

Bollé 30. apr. p.
773 d.

Ughell. t. 5. p. 511. a.
Ferr. p. 391.

Bollé 30. apr. p.
773 d.

Ughell. t. 5. p. 511. a.

[Gennade ne luy attribue point d'autres écrits que sur le martyre de S. Sisinne. Les deux lettres que nous avons de luy sur ce sujet, marquent un esprit nourri de l'Ecriture, accoutumé à la méditer, à y faire beaucoup de reflexions & d'allusions. Le style s'en peut dire tres mauvais, estant fort dur & plein de metaphores obscures. Mais Dieu nous donne les Saints pour nous conduire au ciel, & non pas pour nous apprendre l'eloquence. Ils ont tous sçeu bien faire, quoiqu'ils n'aient pas tous bien parlé.]

Pour tous les autres écrits qui portent le nom de S. Vigile, il n'est pas presentement necessaire d'examiner qui en est l'auteur; il suffit que par le consentement general des personnes habiles, il demeure constant que ce n'est pas S. Vigile qui vivoit du temps de S. Ambroise.]

Claudian & Magorien sont honorez par l'Eglise de Trente au nombre des saints Confesseurs le 6 & le 15 de mars. Mais pour leur histoire, elle se contente de leur attribuer les lottanges que l'Eglise donne à tous les Confesseurs, sans en rien dire de particulier. Maxence qu'on croit estre leur mere, est aussi honorée comme une sainte veuve le 30 d'avril. Nous en avons deux petites vies, dont l'une est fort bien écrite. Mais elles sont toutes deux posterieures à l'an 1130, & à l'Evesque Altiman, qu'elles disent avoir tiré le corps de cette Sainte du village de Majano où elle estoit morte, à quatre ou cinq lieues de Trente, & l'avoir mis dans l'Eglise de S. Vigile en une chapelle qui porte son nom.

[Nous aurions encore eu plusieurs choses considerables à dire de S. Vigile, si nous avions osé croire que c'est] ce Vigile Eveque à qui Celse adresse la traduction d'un ouvrage grec, & à qui il promet de la misericorde de Dieu la couronne du martyre. [Tout cela convient à nostre Saint, & nous luy appliquerions aisément toutes les particularitez que Celse nous apprend de celui à qui il écrit. Mais cette promesse mesme qu'il luy fait du martyre, sans autre raison que la providence particuliere de Dieu qui avoit paru dans son elevation à l'episcopat, nous permet-elle de douter que Celse n'ecrivist au plustard du temps de Diocletien, lorsque le martyre estoit aussi ordinaire aux saints Evesques, qu'il estoit rare du temps de Theodose & d'Honoré?] Pamelius y remarque aussi des expressions qui n'estoient bonnes qu'avant la naissance de l'Arianisme; & il juge que le style sent plus le siecle de Saint Cyprien que celui de S. Ambroise & de Saint Vigile de Trente. [Nous ne laisserons pas de prendre cette

Boll. 6.mars, 11.
p. 417/15.mars,
p. 403.

6.mars, 16.p. 418
f.
a 30.apr. p. 772.
772

Cyp. p. 561
11
566.

p. 567. 11.

occasion pour dire un mot de l'ouvrage adressé par Celse à Vigile, n'en ayant point encore parlé jusques ici.]

p. 565. 1.

Cet ouvrage estoit une conference de Jason Juif d'origine & Chrétien de religion, avec un Juif d'Alexandrie nommé Papisque, qui y défendoit sa superstition avec toute l'obstination ordinaire aux Juifs. Cependant Jason le convainquit si bien par les passages de l'ancien Testament, par la clarté avec laquelle il prouva que les prophetes ont esté accomplies en J. C. & par la force pleine de douceur avec laquelle il combatit sa dureté, que Papisque éclairé auedans de son cœur par l'infusion du Saint Esprit, reconnut la verité, ou plutôt fut admis à la connoître; & touché de la crainte du Seigneur par la grace du Seigneur mesme, il crut en J. C. fils de Dieu, & pria Jason de luy faire obtenir le seau [de sa foy & de sa religion.]

hebraea ad
monitione

2.

p. 563. 2.

Celse jugeant donc que cet écrit pouvoit estre utile pour vaincre la dureté des Juifs, encore plus ennemis de J. C. que les payens mesmes, il le traduisit de l'original grec en latin, en faveur de ceux qui ne savoient pas le grec, & l'adressa à Vigile qui savoit l'une & l'autre langue, afin qu'il jugeast de sa traduction. Nous avons encore cette preface par laquelle il la luy adresse: car pour l'ouvrage mesme, nous ne l'avons plus aujourd'hui ni en latin ni en grec. Il a esté connu dans l'antiquité: [& quoique S. Jerome n'en parle pas dans ses hommes illustres, j'il le cite neanmoins en deux endroits, ^a & en raporte quelques paroles. Il paroist n'avoir pas sçeu qu'il eust esté traduit en latin; ce qui n'est pas étonnant.] Celse qui a écrit contre les Chrétiens [à la fin du deuxieme siecle,] a parlé de cet ouvrage avec beaucoup de mepris. Mais Origene en appelle à tous ceux qui voudront se donner la peine de lire l'ouvrage, & il soutient qu'ils mepriseront moins le livre que celui qui en parle si disadvantageusement.

Cyp. p. 567. 2.

[On voit par là que cet écrit est au moins du deuxieme siecle.] Pamelius pretend mesme que Jason qui y soutenoit la verité de la religion, est le parent de Saint Paul dont il est parlé dans le chapitre 16^e de l'épître aux Romains, & dans le 17^e des Actes.

V. S. Paul
§ 21.

ox. t. 4. p. 31. 2.

Orl. in Cels. n. p.

57. 1.

6 Sixt. 1. 2. p. 35.

'On a copié cette note dans l'édition de S. Cyprien à Oxford; & Spenser dans ses notes sur Origene, raporte la mesme pensée sans la contester. ^b Elle paroist venir originaiement de Sixte de Sienne. [Cependant la simple conformité du nom est une raison bien foible.]

S. AMAND

SAINT AMAND,

ARCHEVESQUE DE BORDEAUX.

ET

SAINT SEVERIN,

EVEQUE DE COLOGNE.



OUS avons dans S. Paulin plusieurs lettres à Saint Amand, par lesquelles on peut juger qu'il estoit extrêmement uni avec S. Delphin Eveque de Bordeaux ; & quoiqu'on n'y voie point précisément quel rang il tenoit dans cette Eglise, il semble néanmoins qu'il y tenoit le premier

après l'Evesque. S. Paulin qui avoit esté baptisé par S. Delphin, reconnoist qu'il a reçu cette grace de S. Amand aussi-bien que de luy. Il attribue aussi à l'un & à l'autre le changement de vie, & mesme l'ordination d'un Cardamas qui avoit esté fait Exorciste, &c dont il dit qu'il avoit appris la sobriété chez S. Amand. Il se qualifie son frere, quoiqu'il ne fust encore que Prestre. Ainsi il y a bien de l'apparence que S. Amand vivoit avec S. Delphin, & estoit Prestre sous luy : de forte que rien ne nous empêche de croire que c'est le Prestre Amand à qui S. Jerome écrit son epistre 147, sur quelques endroits de l'Ecriture dont il luy avoit demandé l'explication, si ce n'est qu'il semble y parler du mariage de S.^{te} Fabiole ; ce qui nous obligeroit de croire que cet Amand estoit plutôt Prestre de Rome que de Bordeaux.

[Quoy qu'il en soit,] S. Amand de Bordeaux combatit pour J.C. dès son enfance. Il fut élevé dès cet âge dans une foy tres pure & dans l'estude des lettres sacrées, où il puisa une doctrine toute sainte ; & il ne fut jamais sollicité par la vie du monde, ni par les pechez de la chair. Ainsi il devint si agreable à Dieu, que Saint Paulin le prie de luy dire en sa faveur, comme Moïse pour le peuple d'Israel. *Ou pardonnez luy, ou effacez moy de vostre livre.* S. Paulin, comme nous avons dit, attribue à la foy & à son ministère, la grace que Dieu luy avoit faite de se retirer de l'amour du

Hist. Eccl. Tom. X.

A a a a

Paul ep. 14. p. 218, 219. & al.

ep. 123. p. 105. 108, 112.

ep. 15. p. 110.

ep. 12. p. 104.

ep. 123. p. 105. 110, 112.

p. 102.

ep. 123. p. 105. 110, 112.

V. S. Paulin
§ 25.

4. 1. 1. 1. 1.

11. 1. 1. 1. 1.

150.

p. 208.

ep. 23 p. 214.

ep. 21 p. 193.

ep. 22 p. 204.

ep. 23 p. 209.

p. 210.

p. 211.

ep. 22 p. 212.

ep. 26 p. 224.

Bas. 18, jun. f.

Gall. chr. t. 1. p.

196.

Gr. Th. Fr. 13. c.

13 p. 69.

monde, & de luy accorder les sacremens de l'Eglise, [en 390 au plus tard.] C'est pourquoy il dit qu'estant un arbre planté par luy en J. C. il ne doute pas qu'il ne prie aussi tous les jours J. C. pour luy, afin qu'il puisse estre un jour sa joie & sa couronne; puis que estant né en J. C. de luy & par luy, il falloit qu'il fust ou son ignominie ou sa gloire. [Il témoigne partout une affection tres tendre & tres particuliere pour luy.]

Il luy écrivoit souvent de longues lettres, & S. Amand au lieu de s'en ennuyer, le prioit de luy écrire encore plus souvent, & il l'y excitoit par ses propres lettres, dans lesquelles on voyoit, dit S. Paulin, une charité qui parloit d'un cœur pur & d'une foy non dissimulée, & qui ne respiroit qu'une sincere affection avec toute la candeur de la vérité. Il monstroit à tout le monde les lettres qu'il recevoit de S. Paulin, particulièrement à S. Delphin, qui sur cela voulut en avoir de semblables.

Il paroist que S. Paulin dans sa retraite d'Espagne eut toujours commerce avec luy. Il luy manda [en 394,] comment il avoit esté élevé à la prestre [le 25 decembre 392,] & le pria de luy apprendre par ses lettres comment il se devoit acquiter de ce ministère, puis qu'il vouloit toujours estre considéré comme estant du corps de l'Eglise de Bordeaux. Instruisez moy donc, luy dit-il, aidez moy, exhortez moy, fortifiez moy, & me regardez toujours comme vostre disciple, & comme demeurant toujours en esprit avec vous.

Estant retiré à Nole, il luy écrivit en 396 l'épître 22; en 397 la 21; en 398 la 25, où il le remercie des peines qu'il avoit prises pour le Prestre Basile; en 400 la 24. Nous ne savons point le temps de la 20^e, qu'il luy écrivit pour luy demander qu'il priaist pour son frere mort depuis peu. [Tout cela se verra plus au long dans l'histoire de S. Paulin.]

Pour Amand auquel il écrit l'épître 26 il luy parle comme à un homme qu'il ne connoissoit que parce qu'il luy avoit écrit conjointement avec un autre, plutôt que comme à l'un de ses plus intimes amis. [Ainsi ce n'est point celui de Bordeaux,] quoy que Baronius l'ait cru.

S. Delphin estant mort [vers l'an 402, & en 403 au plus tard,] ce fut S. Amand, selon l'opinion de tout le monde, qui luy succéda. Et en effet, dans une lettre que nous croyons avoir esté écrite par S. Paulin, [vers l'an 408,] Amand de Bordeaux est mis entre les Prelats qui vivoient alors, & qui estoient des Evêques dignes de Dieu, de tres sages & tres fideles observateurs de tous les arti-
V. S. Delphin.
V. S. Paulin.

cles de la foy & de la religion , & des hommes qui confoloient ceux qui gémissoient parmi les malheurs de ce siècle .

V. Honoré
l. 24, 25.

(S.Amand eut sans doute beaucoup de part à ces malheurs : car diverses nations barbares étant entrées dans les Gaules en 406 ou 407, la ravagerent entièrement en peu de temps. Ce pays fut aussi-tôt après le theatre des guerres civiles, & avant qu'elles fussent finies , Ataulphe y entra avec les Gots qui avoient pris Rome & pillé toute l'Italie .) Les Gots furent reçus comme amis dans la ville de Bordeaux ; & néanmoins lorsqu'ils furent obligés de la quitter pour passer en Espagne, [l'an 414 ou 415, ils la saccagerent, & y mirent même le feu, comme nous l'apprenons de Paulin grand seigneur de ce pays là , "que Dieu convertit par les pertes qu'il reçut en cette occasion & dans la suite des troubles . ["L'an 418 ou 419, les Gots retournerent dans les Gaules , où les Romains leur cederent tout ce qui est depuis Toulouse jusqu'à l'Océan ;] & il semble que Bordeaux y estoit compris .

Paul. ench. p.
122, 2. 2.

a. b.

Jb. l. 32-34.

Jb. l. 60.

P. 297.

[Il ne faut pas s'étonner si parmi tant de troubles , il ne s'est rien conservé des actions de S. Amand. Nous en apprenons seulement une par S. Gregoire de Tours , où l'on voit une humilité si extraordinaire qu'il semble qu'elle auroit besoin d'estre autorisée par un témoin encore plus considérable que n'est ce Saint . Il reconnoît même qu'il ne l'avoit pas apprise d'une histoire plus ancienne,] mais du simple recit que luy en avoient fait les Ecclesiastiques de Bordeaux ; [ce qui est peu considérable pour une chose arrivée il y avoit 150 ans.]

Gr. T. gl. G. 41
p. 124.

'Il dit donc que Saint Amand estant Evêque de Bordeaux, eut une nuit une vision, où on luy commanda d'aller audevant d'un nommé Severin , & de l'honorer comme un serviteur & un ami de Dieu, qui estoit meilleur que luy, & plus élevé en merites. S. Gregoire ne dit point qui estoit ce Severin, sinon qu'il venoit d'Orient à Bordeaux. S. Amand qui ne le connoissoit point non plus que par cette vision, prend son baston pour aller audevant de luy: dès qu'ils approcherent, Dieu les fit connoître l'un à l'autre, ils se saluerent par leurs noms, ils s'embrasserent , & après avoir fait la priere , ils s'en allerent à l'église , accompagnez de beaucoup de personnes qui chantoient avec eux les louanges de Dieu. Depuis cela S. Amand conceut tant d'amour & tant de respect pour Severin, qu'il le substitua en sa place [comme le véritable Evêque,] & ne voulut tenir que le second rang. [Saint Gregoire suppose sans doute qu'il le fit même sacrer pour cela.]

P. 24. 419.

A a a ij

P. 424.

'car il luy donne le titre d'Evesque, & ne dit point qu'il l'ait esté d'aucun autre lieu.

P. 426.

'S. Severin estant mort au bout de quelques années, S. Amand reprit sa place dans laquelle, dit S. Gregoire, il merita sans doute de rentrer par l'obeissance qu'il avoit renduë au saint serviteur de Dieu.

P. 424.
«Gall. chr. 1. 2. p.
196. 1. 2.

'S. Severin fut enterré hors de la ville, * au mesme lieu où est aujourd'hui l'abbayë des Charbines, reguliers qui porte son nom, laquelle estoit celebre dès le temps de Louis le Debon-

P. 197. 2.

naire. On produit une charte, sans doute assez nouvelle, où les Chanoines de S. Severin pretendent avoir esté établis par S. Amand, ou au moins qu'il leur a donné divers droits en l'honneur du corps de S. Severin. On marque encore une collegiale de Saint Severin à Bordeaux.

P. 195. 2. c.

P. 197. 198.

'Pour le titre de Comte de Bordeaux qui est donné à S. Severin & à S. Amand par les Chanoines de S. Severin de Bordeaux dans une charte, il le faut joindre avec quelques autres choses de cette nature qu'on y lit encore, particulièrement avec les promesses que ces Chanoines y font, de leur autorité, de toutes prosperitez temporelles & eternelles à ceux qui honoreront leur eglise, & qui mettront leur esperance en S. Severin.

Gz. T. p. 424.

P. 426.

'S. Gregoire de Tours nous assure que de son temps ceux de Bordeaux honoroient S. Severin comme leur patron, avec une devotion tres particuliere, & que quand la ville estoit attaquée de quelque maladie, de quelque guerre, ou de quelque autre fléau, ils accouroient à son eglise, y faisoient les prieres solennelles, celebrent des jeûnes, & ne manquoient point d'obtenir la grace qu'ils avoient demandée [à Dieu par son intercession.]

P. 426.

'Voilà ce que S. Gregoire nous apprend de S. Severin, ajoutant qu'il avoit depuis sceu que le Prestre Fortunat [son contemporain] avoit écrit la vie de ce Saint, [que nous avons perdue.]

m. M. 1. 1. c. 4. p.
360. 361.

'Il parle autrepars fort honorablement d'un S. Severin Evesque de Cologne, qui vivoit à peu près dans le mesme temps, puisque Dieu luy revela la mort de S. Martin aussi-tôt après qu'elle fut arrivée. On pretend que c'est celui mesme qui vint à Bordeaux: qui y fut receu par S. Amand en la maniere que nous avons dit, & que depuis cela son corps fut reporté à Cologne; hors quelques parties que ceux de Bordeaux voulurent garder, [Comme Cologne estoit la ville de toutes les Gaules la plus exposée aux barbares de l'Allemagne, il est fort aisé qu'ayant esté prise des premières lorsque les Vandales y commandoient en 407 à ravager les Gaules, S. Severin ait esté obligé de l'abandonner, & se

Sur. 2. 3. c. 2. p.
360. 39.

P. 361. 1. 3.

soit retiré en Aquitaine, dont on assure qu'il estoit. [Et comme il estoit Eveſque d'une metropole conſiderable, S. Amand ſelon la civilité meſme humaine, auſſibien que ſelon la loy de la charité, luy devoit donner beaucoup de part non ſeulement dans les honneurs & dans les fonctions exterieures de l'epiſcopat, mais meſme dans la conduite de ſon peuple, ſurtout s'il voyoit en luy la prudence de l'eſprit de Dieu jointe à la ſaincteté de la vie. Cela aura aiſément donné ſujet à ceux qui ſavoient moins les choſes, de dire qu'il l'avoit fait Eveſque en ſa place; ce qui aſſurément ſeroit un exemple aſſez extraordinaire. La vie de S. Severin de Cologne qui parle de ſon voyage à Bordeaux, ne dit point qu'il en ait eſté Eveſque; & appelle toujours l'Egliſe de Cologne ſon ſiege. [C'eſt une conjecture que nous propoſons aux lecteurs afin qu'ils en jugent. Car elle n'eſt pas tout à fait ſans difficulté.

NOTE 1.

Il ne nous reſte plus rien à dire de S. Amand, ſiſon que] le martyrologe Romain, & quelques autres marquent ſa feſte le 18 de juin. On ne trouve point qui a eſté Eveſque de Bordeaux après luy, juſqu'à Gallien qu'on met vers l'an 474.

NOTE 2.

honestia

[Pour S. Severin de Cologne, nous aurions diverſes choſes à en dire, ſi nous oſions nous fier à la vie que nous en avons dans Surius. Mais il vaut mieux nous contenter de] ce que dit S. Gregoire de Tours, que c'eſtoit un homme d'une vie exemplaire, & en qui on ne voyoit rien qui ne fuſt digne de louange. Il nous le repreſente comme capable de voir les ſecrets de Dieu inviſibles à nos yeux. Il avoit accoutumé les dimanches au moins d'aller viſiter avec ſes Eccleſiaſtiques les lieux ſaints de la ville après l'office de Laudes. Uſuard & divers autres martyrologes marquent ſa feſte le 23 d'octobre. Il y a à Cologne une eglife collegiale de ſon nom.

NOTE 3.

On luy donne pour ſuccéſſeur à Cologne S. Evergiſle, qu'il avoit, dit-on, élevé dès l'enſance, & qu'il avoit fait Diacre. On a une vie de ce Saint, qui en dit aſſez de choſes, & qui aſſure qu'ayant eſté à Tongres pour y inſtruire les peuples, il y fut aſſaſſiné la nuit par des voleurs. Enſuite de quoy on l'a honoré comme un Martyr. [Mais cette vie eſt trop pleine de fautes pour y rien fonder: & il a meſme lieu de douter ſi cet Evergiſle n'eſt point le meſme] qu'Ebreſiſle qui eſtoit certainement Eveſque de Cologne en 590. On fait la feſte de S. Evergiſle le 24 d'octobre, & encore le 28 de mars, à auquel ſon corps fut apporté de Tongres à Cologne vers l'an 940, & mis dans l'eglife de S. Cecile;

A a a iij

P. 360. § 9.

P. 160. § 10.

P. 161. § 1.

Bar. 18 jun. l.

Gall. chr. t. 1. p. 198. a. b.

Gr. T. m. M. l. 1. c. 4. § 360.

P. 360. § 61.

P. 360.

Bar. 23 oct.

Gall. chr. t. 1. p. 198. a. b.

P. 356.

Sur. 24. oct. p.

167. 1.

P. 368. § 6.

Gr. T. h. F. l. 10.

c. 14. p. 360.

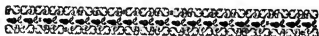
c. 1. p. 360.

de Boll. 25. mars.

P. 74. d.

c. 5. sur. 11. oct. p.

170. 127.



SAINT VENERE,

ARCHEVESQUE DE MILAN.

Enn. car. 79 p.
623.
a Paul. v. Amb.
p. 90, f.



SAINT Veneré fut dans la jeunesse un exemple de chasteté; il fut Diacre sous S. Ambroise & l'un de ceux dont ce Saint à l'extrémité de sa vie, confirma miraculeusement le jugement qu'ils faisoient du mérite de S. Simplicien pour le faire son successeur. Il succéda luy même à

V. S. Simplicien.

p 91. a.

Enn. car. 79 p.
623.

S. Simplicien, vers le mois de may de l'an 400. Il semble qu'il fust encore assez jeune.

p 623.

Il donna à son peuple le lait apostolique dont la nourriture de la parole divine remplissoit son ame; & il instruisit ses auditeurs dans l'ancienne doctrine de l'Eglise, avec une éloquence dont l'éclat estoit soutenu par une vie & une piété encore plus éclatante. [Nous avons remarqué sur S. Ambroise, que si les six livres des sacrements ne sont pas de luy, ils pourroient bien estre de Veneré.] S. Chrysostome dit que dès devant même qu'il agist pour luy, tout le monde savoit quel estoit son courage, sa liberté genereuse, & la magnanimité avec laquelle il défendoit la vérité [opprimée.]

Chry. ep. 182. p.
792. b.

Paul. ep. 16. p.
176.
6 p. 176.

Aussitôt qu'il fut ordonné Eveque, il écrivit à S. Paulin, qui luy répondit ce semble peu après, & luy écrivit encore avant le 29 de juin pour S. Delphin de Bordeaux qui l'en avoit prié, ordonnant à Cardamas envoyé de S. Delphin, de passer par Milan, afin que Veneré pût écrire à ce Saint, s'il le vouloit, & luy recommander son nouvel évêché.

Conc. t. 2. p.
1084. a.

Le 16 juin 401, le Concile de Charthage ordonna qu'on députeroit au Pape Anastase, & à Veneré de Milan, pour les prier d'agréer la résolution que l'Eglise d'Afrique avoit prise d'admettre à la cléricature ceux qui avoient esté baptizés dans leur enfance par les Donatistes, à cause que l'on manquoit de Clercs. Il ordonna encore que l'on laisseroit à ces Eveques à examiner selon leur prudence, s'il ne seroit point aussi à propos de recevoir les Clercs Donatistes dans leur degré.

V. S. Augustin.

V. S. Jerome
me j 100.

"Dans les disputes qui s'eleverent [la mesme année] touchant Origene, & la traduction que Rufin avoit faite de son livre des Principes, Anastase écrivit une grande lettre à Veneré Eveque de Milan, pour luy faire voir qu'il y avoit sujet de craindre [que ces divisions n'eussent de fâcheuses suites.] S. Jerome assure que Veneré fut de ceux qui declarerent aux peuples qu'Origene estoit heretique.

Hier. ex An. p.
203.2.

in Ruf. 1. c. 6.
p. 212. d.

[L'an 404,] S. Chrysostome ayant esté chassé de son Eglise à Pasque, il implora le secours du Pape Innocent, de Veneré de Milan, & de Chromace d'Aquilée, & leur adressa à tous trois la mesme lettre. Une occasion si importante fit voir que Veneré savoit s'acquiescer de tout ce que la generosité episcopale, la charité, la pieté, l'amour d'un frere, la compassion [d'un affligé,] pouvoient demander de luy. [Mais tout ce que nous trouvons nommément de luy, c'est que les deputez qui furent à Constantinople [l'an 406,] de la part du Concile d'Italie & de l'Empereur Honoré, y porterent aussi des lettres de Veneré adressées sans doute à Arcade. Cette deputation n'ayant pas eu le succès qu'on en devoit esperer,] S. Chrysostome ne laissa pas d'écrire à Veneré, pour le remercier d'avoir fait ce qu'il avoit pu pour la paix de l'Eglise, & le prier de ne se point relâcher dans une si sainte entreprise, quelque difficulté qu'il y rencontraît.

Chry. dial. c. 11.
p. 32.

ep. 182. p. 798. b.

dial. c. 4. p. 31.

ep. 182. p. 798.

Ripamont dans son histoire de Milan, rapporte quelques actions particulieres de Veneré, dont nous ne pouvons nous assurer que quand nous en aurons vu les preuves. Il veut qu'il n'ait gouverné que neuf ans; ce qui est autorisé par un ancien catalogue des Eveques de Milan. Ce catalogue ajoute qu'il fut enterré le 4.^e de may à Saint Nazaire, c'est à dire, à ce qu'on pretend, dans la basilique des Apostres, appelée depuis de Saint Nazaire. Le breviare de Milan porte que Saint Charle ayant rebastî l'Eglise des Apostres, y remit solennellement le corps de ce Saint. Toute l'Eglise de Milan en fait l'office le 4.^e de may, auquel son nom se lit dans le martyrologe Romain. [Paulin qui écrivit la vie de S. Ambroise en l'an 412 au plustot, y parle de Veneré, mais sans marquer s'il estoit alors vivant ou mort.]

Rip. 1. 6. p. 386.
& c.

p. 391. Mabil.
mus. 1. p. 110.

Ferr. it. p. 247.
Bell. 4. may. p.
495. f.

p. 494. 2.

Paul v. Amb. p.
90. g. 1.

S. Marobe (ou plustot Marole,) fut son successeur. Ennode nous apprend qu'il estoit né sur les bords du Tigre [à l'extremité de la Mesopotamie.] Ayant esté élevé dès sa premiere jeunesse dans la pratique & le goust du bien, il fit dans la suite par inclination & par amour ce qu'il avoit fait d'abord par obeissance [& par respect pour ses maistres.] Il s'établit ainsi avant que de

Mabil. mus. p.
100.

Enn. car. 30. p.
623.

quitter la Syrie [ou la Mesopotamie,] dans une vertu solide , & dans la pratique d'une infinité de saintes actions qui le prepa- roient déjà aux fonctions de prophete [& d'Evesque de Milan.] Il loue ses veilles, ses jeûnes, sa vigilance, son attention [sur luy mesme,] son ardeur [dans les bonnes œuvres,] en sorte [qu'estant Evesque] il n'eut, pour accompli parfaitement tous les devoirs de sa charge , qu'à perseverer dans les vertus qu'il pratiquoit dès auparavant.

Ripa. p. 292.
p. 302 [Mabi.
mus. p. 110.

'Ripamont avoue que l'on ne trouve rien des actions parti- culieres que fit Marole durant son episcopat. 'Il gouverna quinze ans jusques en l'an 424 ou 425, & fut enterré le 23 d'avril à Saint Nazaire, dit l'ancien catalogue de Milan, [c'est à dire à l'Eglise des Apostres où S. Veneré avoit esté enterré.] 'Saint Charle les y trouva tous deux dans des tombeaux de pierre sous le grand autel, & il les y fit remettre le 10 de may 1579, après les avoir fait porter dans une procession solennelle. 'L'Eglise de Milan fait la feste de S. Marole le 23 d'avril, auquel son nom a esté mis dans le martyrologe Romain, quoique Ferrarius dise que l'Eglise de Milan la celebre au mois de may. 'Ni cette feste, ni celle de S. Veneré, ne sont point marquées dans un calendrier de Milan écrit il y a environ 500 ans.

Boll. 21. apr. p.
573. 6. f.

Ferr. it. p. 210.
Mabi. mus. p.
108.

p. 110.

'S. Martinien (dont il est parlé dans le Concile d'Ephese,) fut le successeur de Saint Marole.



PRUDENCE,

POETE CHRETIEN.

Genn. v. ill. c. 73.



PRUDENCE qui a merité par ses vers d'estre mis au rang des auteurs ecclesiastiques, [est nommé à la teste de ses ouvrages , & ensuite par Vossius, & par d'autres, 'Aurelius Prudentius Clemens;] 'quoique l'usage de son temps fust de mettre à la fin le nom propre & ordi- naire qui se mettoit souvent seul. 'Il appelle quelquefois Cata- horra sa ville , * quelquefois Saragoce , & quelquefois Tarra-

Epp. n. p. 12 [Sid.
n. p. 3. 6.

Prud. de M. 4. p.
70. 88.
* 4. p. 88. 91.
* 6. p. 108.
* Du Pin. t. j. p. 11.

1. a M. r. du Pin y ajoute le pronom de Quinius, [que je ne trouve pas autrepart.] gone ,

gone ; & il s'attribuë particulièrement S. Vincent , parcequ'il estoit de çaragoce , quoiqu'il eust , dit il , souffert autrepars , c'est à dire à Valence qui est aussi dans l'Espagne. Ainsi l'on peut juger qu'il estoit de tous ces trois lieux par les diverses personnes dont il estoit descendu ; ou qu'estant natif de Calahorra , il considéreroit en quelque sorte çaragoce & Tarragone comme ses villes , parceque Calahorra est de l'Audience de çaragoce , & de l'Espagne Tarragonoise. Il témoigne en un endroit qu'il demuroit parmi les Gascons d'Espagne , & la ville de Calahorra estoit en effet comprise dans leur pays. Aurelien à qui il parle comme à son pasteur , estoit Evêque d'un lieu où l'on faisoit la feste de S. Cyprien , de S. Quelidone [Martyr de Calahorra ,] & de S.^{te} Eulalie [de Meride.]

Il naquit sous le Consulat de Salia , comme lisent les meilleures éditions , [c'est à dire en l'an 348 ,] & il estoit encore enfant lorsque Julien regnoit [en l'an 363.]^b Il fut élevé dans l'étude des lettres , & il s'y rendit habile. Il semble dire qu'au sortir des études , il se mit à plaider , & à se servir des deguisemens & des mensonges qui sont si ordinaires à ceux de cette profession.

Le feu de la jeunesse l'emporta dans les dereglemens qui font l'écueil de cet âge : [& c'est peut-estre pour ce sujet que dans ses vers il parle toujours de luy comme d'un pecheur :] & il dit qu'il est indigne d'écrire sur des choses saintes , & de parler des miracles de J. C. , que son cœur est impur par la saleté des vices , qu'il sçait qu'il est indigne que J. C. l'écoute , à cause de ses actions & de ses crimes qui l'ont rendu coupable devant sa justice : mais qu'il peut obtenir les remedes dont il a besoin par les prieres des Martyrs ses intercesseurs. C'est pourquoi il se prosternoit en pleurant à leurs tombeaux pour rompre les liens qui le tenoient enchainé , & arrester les effets de la corruption de son cœur , autant que ceux de l'infirmité de son corps. C'est là , dit-il , que dans l'excès de ma douleur je vais repandre des larmes , en considérant les plaies de mon ame , & toutes les miseres de ma vie.

[Son humilité semble mesme aller sur ce point jusqu'à l'excès ,] comme quand il dit en un endroit : qu'il voudroit paroistre ici bas à la teste des boucs , au rang desquels il devoit estre mis un jour ; & que la bonté de Dieu flechie par les prieres de S. Romain , luy fist dire : J'accorde à Romain cette grace de faire passer ce bouc à la droite avec les agneaux : qu'on luy en donne la peau.

1. Max deus tuus infestum vitis falsa loqui non sine crimine.

Hist. Eccl. Tom. X.

Bbbb

4-p.90.

2-p.82.

Sanfo.

Prud. de M. 11.

P. 144.

cath. pr. p. 177

Voss po. lat. p.

57 Mir. in

Genn. p. 47.

a Prud. ap. 4 p.

163.

b cath. pr. p. 166.

c Genn. c. 13.

d Prud. p. 16. 27.

e p. 27.

apo. 5. p. 160.

psy. 7. p. 25.

f de M. 1. p. 83.

4-p.94.

p. p. 111.

10. p. 138.

- 6.p.108. Et en un autre parlant, du dernier jugement, il dit que Saint Fructueux le delivra peut-estre alors de ses tourmens, par la misericorde qu'il obtiendra de J. C.
- cath.pr.p.27. Il semble qu'après avoir plaidé pour les autres, il ait eu luy mesme des procès fâcheux, qui l'engagerent en divers malheurs.
- p.27. Il fut fait ensuite par deux fois gouverneur de quelque province: & enfin l'Empereur l'appella à la Cour, & luy donna une charge honorable auprès de sa personne. [Il n'acquies pas de grands biens dans tous les emplois qu'il eut, si c'est luy, comme on le croit, qui dit qu'il ne pouvoit offrir à Dieu ni une vie sainte, ni de grandes largesses envers les pauvres.]
- ench.p.254. Ce fut ce semble sur la fin de l'an 403, qu'il écrivit contre Symmaque, c'est à dire contre la requeste celebre que cet orateur payen, alors Prefet de Rome, avoit présentée au jeune Valentinien sur la fin de l'année 384, pour demander au nom du Senat le rétablissement d'un autel de la Victoire, & de quelques autres droits du paganisme que Gratien avoit ostés aux payens. Prudence entreprend de refuter cette requeste dans les deux livres qu'il fit en vers contre Symmaque. Mais il paroist y avoir peu pris garde à l'ordre du temps. Car il suppose non seulement que cette requeste a suivi les ordres que Theodose donna à Rome contre l'idolatrie [en l'an 389,] ce qui pourroit faire croire qu'il auroit seulement confondu cette premiere tentative des payens avec la seconde qu'ils firent en l'an 392, mais il dit mesme qu'elle s'adressoit au deux fils de Theodose. Il suppose que Symmaque vivoit encore; [& les lettres de Symmaque nous donnent sujet de le croire.] Il s'adresse à la fin à Honoré pour l'exhorter à abolir les spectacles des gladiateurs; [& il semble qu'ils aient en effet esté abolis dès l'année mesme.]
- 1.1.p.209.218. Quoique cet ouvrage marque dans Prudence un grand zele pour J. C. & pour l'Eglise,] neanmoins lorsqu'il fut arrivé à l'âge de 57 ans, [c'est à dire en l'an 407,] il regarda tout ce qu'il avoit fait jusqu'alors comme inutile, croyant n'avoir encore agi que pour le monde, & n'avoir ainsi rien amassé qui pût luy servir après sa mort. Il se resolut donc, dit-il, de quitter au moins dans ses derniers jours les folies & les egaremens de peché, de publier les grandeurs de Dieu par ses chants, s'il ne le pouvoit faire par ses actions, de chanter tous les jours ses loüanges par des cantiques continuels, de combattre contre les heresies, de soutenir la foy Catholique, de faire voir la honte des mysteres

V. Honoré
§ 20.
V. S. A. 11.
broisie § 37.

V. Honoré
§ 20.

conculcat.

1. *Exin jurgia turbidos Armarunt animos &c.*

du paganisme, de consacrer des hymnes aux Martyrs, de publier les loüanges des Apostres, & de rendre le dernier soupir dans un travail si doux & si saint.

[Voilà ce qui fait la matiere des poëmes qui nous restent de luy, & c'est pourquoi il y a des manuscrits qui mettent la preface où il dit ceci, à la teste de tous ses ouvrages.] Il a affecté de leur donner à la plupart des titres grecs. Genn. 4. 13.

'Celui qu'il appelle *Καὶ Θυσιασθῶν*, ou des hymnes de chaque jour, comprend en effet des hymnes appliquées à diverses heures, comme au point du jour, au lever du soleil, devant & après le repas, à la fin du jour, & devant le sommeil, & une qui est pour toutes sortes de temps. 'Celle qui est pour la fin du jour, est intitulée, Lorsque'on allumoit le cierge Pascal; [& il y a en effet quelques strophes qui regardent particulièrement la nuit de Pâque:] Mais il est plus probable qu'elle est pour servir tous les jours, lorsqu'on allumoit les chandelles. [Car l'Eglise a toujours eu beaucoup de respect pour cette heure, & c'est de là qu'est venue la solennité des Vêpres. Parmi ces hymnes de chaque jour, il y en a deux propres pour le temps du jeûne, une sur les morts, & une pour le jour de Noël. L'Eglise a tiré de ces hymnes quelques unes de celles qu'elle emploie dans son office ordinaire.] 'L'Apotheose ou sur la divinité, est pour défendre la foy de l'Eglise contre diverses heresies, & celui qui est intitulé Hamartigenie, ou de l'origine du péché, est pour faire voir que le péché n'a point d'autre cause que la corruption de la volonté, & le neant dont toutes choses ont esté tirées, pour refuser Marcion, & les autres qui en faisoient une substance, un principe réel & éternel, & en un mot un second Dieu. Prud. cath. 1. 6. p. 28. 9-P-51. 5-P-19. P. 151. Du P. 1. 3. P. 13. Prud. p. 173.

[Nous ne savons point qu'il ait fait d'autres ouvrages contre les payens, que les deux livres contre Symmaque, que nous avons cru devoir mettre dès l'an 403. Mais il parle souvent contre l'idolatrie dans ses autres poëmes, & il pourroit avoir eu dessein d'en faire quelque autre exprès pour cela, & n'en avoir pas eu le loisir; comme nous ne voyons point qu'il ait rien fait sur les Apostres,] 'sinon une hymne fort courte sur la solennité qu'on faisoit à Rome le jour de S. Pierre & S. Paul. de M. 12. p. 144.

Il s'est étendu davantage sur les Martyrs dans son grand ouvrage intitulé *Ἱερὸν Στεφάνου*, ou des Couronnes, où il celebre particulièrement ceux d'Espagne, 'en commençant par S. Hermitere & S. Queldoine de Calahorra. 'Il y joint S. Laurent, S. Hippolyte, & S. Agnès de Rome, S. Quirin de Sciscia en Pannonie, S. 1. 3. 4. 5. 6. 7. 12. 13. 14. 7. 9. 10. 13.

Cassien d'Imola, S. Romain d'Antioche, S. Cyprien de Carthage qu'il confond avec S. Cyprien Evêque en Orient, & martyrisé à Nicomédie.

p. 31 Du Pin, t. 2.
p. 12.

'Outre ces ouvrages, nous avons encore celui qu'il appelle *Ψυχμαχία*, ou le combat de l'ame, parcequ'il décrit le combat qui se passe dans l'ame entre certains vices & les vertus opposées.

'Gennade marque tous ces ouvrages par leurs titres ordinaires; sinon que ce qu'il appelle le livre des hymnes, est apparemment celui que l'on a intitulé *Καθμεσών*, & qu'il marque celui des Couronnes par son sujet, qui est de louer les Martyrs en faisant l'éloge de quelques uns d'eux.

p. 13.

'Gennade ajoute à cela un livre de l'exhortation au martyre, & un commentaire sur la création du monde, jusqu'à la formation de l'homme & à son péché.

p. 13 Prud. p.
354.

[Nous n'avons point ces deux ouvrages,] mais nous avons le manuel que Gennade lui attribue sous le titre de *Διττοχάριον*,

Bail. c. 21 p. 482.

où l'on voit les histoires les plus memorables de l'un & de l'autre Testament comprises chacune en quatre vers. 'De tout ce qui porte le nom de Prudence, il n'y a que ce petit poëme dont quelques uns doutent, & qu'on ne voit pas même qu'ils aient de raison considérable [à opposer à l'autorité de Gennade, & de la plupart des manuscrits.]

Note 2.

p. 480 Bib. P. 1. 2.
p. 481. c.

'On blâme Prudence de n'avoir pas toujours observé dans ses vers les regles de la quantité, particulièrement dans les mots grecs, [ayant sans doute cru devoir suivre la prononciation de son temps.] On trouve aussi qu'il n'est pas tout à fait pur pour la langue; que ses vers ont quelque chose de rude, & qu'il a encore tiré de son siècle quelques autres défauts.

Bail. p. 480. 481.

'Mais avec cela les plus severes critiques ne laissent pas d'estimer beaucoup sa poésie &c.

p. 479.

même. 'On juge qu'il a tout le feu nécessaire pour un vray poëte, mais un feu qu'on voit être allumé par le Saint Esprit dans son cœur, & qui par son ardeur touche les cœurs des autres en même temps qu'il les persuade.

p. 480.

'Ainsi bien loin d'avoir porté la liberté de la poésie au-delà des bornes que la religion nous prescrit, [il les fait servir à la religion même.] 'On croit qu'il peut passer pour le plus savant des poëtes Chrétiens, & l'on y apprend beaucoup de choses pour l'histoire & les antiquitez de l'Eglise.

p. 478.

'S. Sidoine assure qu'on lisoit ses vers chez les personnes les plus éminentes: il le compare à Horace. 'On estime surtout ses deux livres contre Symmaque comme un ouvrage très beau, où il fait paraître une erudition, une abondance, & un génie non mé-

Sid. l. 2. ep. 9. p.
40.
Bib. P. 1. 2. p. 462.
1. h.

1. *Sub aliquorum nominibus*, comme on lit dans S. Jerome de l'édition de Basle en l'an 1565, & dans d'autres éditions. Celle de le Mire a *alterum*, qui ne fait aucun bon sens.

diocre. 'Aussi Gennade semble dire qu'il les avoit faits avec un soin particulier. Il y a bien des siècles qu'on a mis en prose son hymne sur S. Cassien.

Genn. c. 13.
Voss. h. lat. l. 2.
c. 18, p. 103.

[Nous avons déjà vu qu'il témoignoit beaucoup d'humilité dans ses vers.] Il rend grâces en un endroit à J. C. de luy avoir fait connoître le combat que les vertus & les vices forment dans le cœur de l'homme, à quoy il ajoute: Combien de fois ay-je senti mon ame pleine de serueur pour le service de Dieu, & d'horreur pour le péché? Mais hélas: combien de fois après avoir éprouvé ces joies si pures, ay-je senti cette celeste ardeur se ralentir peu à peu, & s'éteindre par la corruption de mon cœur?

Prud. p. 125,
26.
p. 126.

{On voit dans un autre endroit les sentimens de sa piété & de son amour pour J. C. lorsqu'il dit:} O divin nom de mon Sauveur, vous estes ma joie, ma lumière, ma gloire, mon espérance, mon appui, & mon repos dans mes peines, je ne goust rien de si doux que vous: je ne sens point d'odeur plus agreable: je ne trouve point ailleurs de rafraichissement si délicieux. Vous estes cette beauté charmante pour laquelle je brûle d'un chaste amour, & en qui je trouve un véritable & souverain plaisir.

ap. 4 p. 167.

{Ce fut assez probablement après qu'il eut résolu en l'an 405, de se consacrer entièrement à Dieu,} qu'il fit le voyage de Rome.

de M. 9 p. 111 n.

En y allant il passa par Imola (dans la Romagne,) où il offrit à Dieu ses vœux, prosterné devant le tombeau de S. Cassien qui y avoit autrefois souffert le martyre. Il embrassa, dit-il, le tombeau de ce Saint, & le lava de ses larmes. Il baisoit l'autel avec ardeur, & se frappoit la poitrine avec des pierres. Là il repassa en luy même tous les plus secrets motifs de ses peines, demanda à Dieu les grâces dont il avoit besoin, & le pria de détourner les maux qu'il avoit à craindre, sans se mettre en peine de sa maison qu'il avoit laissée dans un état fort chancelant, & sans penser au peu d'apparence qu'il y avoit pour luy de rien espérer des biens de la terre.

Forum Cor-
nelii
"V. son titre
p. 1.

p. 112.

[Je ne sçay s'il ne voudroit point dire qu'après s'être retiré chez luy en Espagne pour y servir Dieu dans le repos, il luy survint quelque affaire capable de luy causer de grands troubles, qui l'obligea d'avoir recours à l'Empereur. Ainsi ce voyage se pourra mettre en 407, qu'Honoré passa tout entier à Rome.]

V. Honoré
§ 26 note 24.

Prudence eut à Rome le succès qu'il desiroit. Il vit dans cette ville un nombre infini de tombeaux de saints Martyrs, particulièrement celui de S. Hippolyte Prestre, auquel il adressa ses vœux pour les maladies de son ame & de son corps; & il en

p. 113.
* 113 p. 130.

12. p. 144-145. receut toujours du soulagement . 'Il y vit la solennité de la fêste de S. Pierre & de S. Paul . 'Il s'en retourna ensuite avec joie en son pays, & il y eut la consolation de trouver un saint Eveſque, avec lequel il s'unit étroitement . 'Ce fut là qu'il compoſa ſes hymnes ſur S. Hippolyte & S. Caſſien; & peut-eſtre auſſi toutes les autres. Je penſe qu'on n'y voit aucune marque des ravages que les barbares firent en Eſpagne depuis le mois d'octobre 409. Ainſi il ſemble qu'elles peuvent avoir eſté faites en ce temps là .] 'Il dit dans celle de S. Laurent , qu'il connoiſſoit à peine *par le bruit fama.* commun , combien Rome eſtoit pleine de Saints cachez [dans la terre,] & de combien de tombeaux ſacrez ſa campagne eſtoit remplie . [Eſt-ce qu'il fit cette hymne en l'an 406, avant que d'avoir eſté à Rome?] Il eſt certain qu'il eſtoit alors en Eſpagne, vers le pays d'où les Gaſcons ſont originaires.
- p. 83. [L'on peut juger qu'il y vivoit à la campagne,] puis qu'il s'appelle un poëte champêtre . 'On voit que quand il jeûnoit , il mangeoit à trois heures après midi : [Mais il ſemble que ce jeûne fuſt auſſi ſa vie ordinaire .] 'Car dans l'hymne qu'il fait pour dire avant le repas, [& où il ne parle point d'autout de jeûne,] il témoigne qu'il ne mangeoit que ſur la fin du jour . 'Il y marque que ſa table eſtoit couverte d'herbes, de legumes, de fromage, de miel & de fruits. 'Il ſemble dire néanmoins qu'il mangeoit du poiſſon & meſme des oiſeaux; mais pour la viande des animaux à quatre piez il la rejettoit avec horreur, comme n'eſtant propre que pour des barbares . Il marque qu'il celebroit tous les jours les loſtianges de Dieu, le matin, à midi, & avant que de ſe mettre à table . [Nous ne trouvons rien de ſa mort.]
1. p. 142 [p. 113.]
- ibid.
2. p. 82.
- p. 83.
- cath. 2. p. 57.
3. p. 34.
- p. 34.
- p. 35.
- p. 34.
- p. 34.



S. PAMMAQUE ,

SENATEUR ROMAIN.

ARTICLE PREMIER.

Vie de ce Saint jusqu'à la mort de sa femme .



S AINT Pammaque illustre dans le siècle , & plus illustre dans l'Eglise , * avoit receu de son pere par la naissance , l'eclat de la noblesse Patricienne. Il contoit des Consuls pour bisayeuls , & il est appelé l'ornement de la race des Camilles. Il estoit cousin de S.^{re} Marcelle ^b Pallade le fait aussi parent des Melanies.

soient.

* Saint Jerome dit qu'il avoit autrefois esté son condisciple , son camarade , & son ami. ^d Il fut en effet son compagnon dans l'étude de l'éloquence , & ils sortirent ensemble des écoles de la rhétorique , [vers l'an 370 au plus tard . C'est pourquoi Saint Paulin pouvoit luy vouloir marquer qu'il estoit déjà avancé en âge lorsqu'il luy disoit en l'an 397,] Que le temps où il recevroit la récompense de ses travaux , n'estoit pas bien éloigné , puisque les campagnes qui blanchissoient déjà , témoignent que la moisson estoit proche .

[Il profita beaucoup dans les lettres,] puisque Saint Jerome le représente toujours comme un homme fort éloquent & fort habile ; & il dit que quoy qu'il le vist avec joie l'approbateur de ses ouvrages comme son fidele ami , il redoutoit néanmoins toujours le jugement qu'un homme aussi habile que luy en pouvoit faire en luy mesme ; & qu'il le craignoit plus avec toutes les leçons qu'il luy donnoit , que tout ce que ses ennemis pouvoient dire pour le décrier .

'Au sortir des études, S. Jerome & luy prirent deux chemins differens : S. Jerome songea à se retirer dans le desert de Calcede , [& Pammaque suivant l'ordinaire des personnes de sa naissance , se mit en état d'entrer dans les charges.] Il se fit connoître dans

Hier. ep. 16. p. 104. c.
a p. 163. a.

p. 164. c.

ep. 52. p. 17. b. 11 a
Dan. pr. p. 507.
b Luc. c. 12. p. 107. z.

c Hier. ep. 50. c.
1. p. 101. a.
d in Abd. pr. t. 6.

p. 115. z.
e cp. 16 p. 65. a.

Paul. ep. 33 p. 198.

Hier. ep. 10 p. 197. b.

ep. 101. p. 165. a
in l'ep. t. 10. p. 130. a. in Of. pr. t. 3 p. 37. d.

in Abd. pr. p. 119. a.

ep. 56. p. 164. c.
Luc. c. 12. p. 1037. a.

le Senat, & eut les marques de la dignité Proconsulaire.

[Nous ne voyons pas que S. Jerome ait eu d'habitude particulière avec luy dans le temps qu'il fut à Rome, depuis l'an 382 jusques en 385, quoique cela se puisse presumer avec beaucoup d'apparence, puisque Pammaque avoit epousé dès ce temps là Pauline fille de S.^{te} Paule.] Mais il est certain que jusque vers l'an 392, ils ne s'écrivoient pas, S. Jerome ne voulant pas commencer, de peur qu'il ne semblaist moins rechercher un ami qu'un homme puissant. Ce fut donc l'heresie de Jovinien qui renoua leur ancienne amitié, selon l'expression de Saint Jerome.

Hier. ep. 52. p.
117. a.

a.

ep. 50. c. 1. p. 101.

a.

a. Amb. ep. 6. p.

185. a.

Bar. 390. f. 32.

Hier. in Jov. c.

1. p. 124.

Pammaque y fut l'auteur de la condamnation* qu'en fit le Pape Sirice [vers l'an 390,] à la poursuite, dit ce Pape, de quelques fideles Chrétiens illustres par leur naissance, & venerables par leur pieté, du nombre desquels estoit sans doute Pammaque. 'S. Jerome écrit ensuite contre la mesme heresie [sur la fin de l'an 392,] à la priere de quelques saints freres de Rome, qui luy envoyerent les ouvrages de Jovinien, afin qu'il les refutast. [Pammaque pouvoit estre l'un de ces Saints, quoiqu'il n'en ait pas écrit par luy mesme.] Mais voyant que l'ouvrage de S. Jerome estoit assez mal receu, il fit ce qu'il put pour arrester le bruit, & retirer les copies du livre, qu'il renvoya à S. Jerome avec une lettre d'amitié, afin qu'il apportast quelque remede à ce mal.

V. S. Ambroise f. 62. 65.

V. S. Jerome f. 59.

Ibid. f. 60.

ex. Ruf. p. 13. b.

f. 33. a. ep. 52. p.

117. a.

ep. 52. p. 117. a.

ep. 50. p. 101. a.

ep. 52. p. 117. a.

b.

'Saint Jerome receut fort bien cet avis, loüa la conduite de Pammaque, comme digne de sa prudence & de son affection pour luy, luy adressa l'apologie qu'il luy avoit conseillé de faire, & luy écrivit en mesme temps une lettre de civilité, où il l'assure que ne s'estant abstenu jusques alors de luy écrire que par respect, le mesme respect l'obligera à l'avenir de le prevenir par ses lettres, & de ne se pas contenter de luy répondre. Il luy mande qu'il avoit appris qu'il avoit l'amour & la faveur de toute la ville; & que le Pape & tout le peuple conspiroient également [à l'élever au sacerdoce;] mais que c'est avoir le rang du sacerdoce que d'en avoir le merite. [C'est une marque que Pammaque menoit deslors, c'est à dire dès l'an 393, une vie fort exemplaire. Sa femme vivoit encore: mais l'amour qu'elle avoit pour la continence, comme nous le dirons bien-tôt, pouvoit faire avoir la pensée d'élever son mari à la prêtrise.]

ep. 101. p. 165. a.

'S. Jerome adressa à S. Pammaque, [vers le commencement de l'an 396,] la lettre qu'il fit sur les regles de la traduction, comme à une personne tout à fait capable de juger s'il avoit raison. Vers le mois de septembre de la mesme année, "il luy adressa encore son

V. S. Jerome f. 73.

Ibid. f. 10.

ep. 161. c. 1. p. 161.

c.

Ibid. 189.

[illegible]

De Pauline femme de Saint Pammaque.

En vivant dans le mariage, elle avoit néanmoins toujours dans le cœur le desir de monter au second degré, qui est celui de la continence, après avoir rendu à son mari le fruit qu'il avoit droit d'attendre d'elle, [c'est à dire des enfans,] qu'elle ne desiroit mesme principalement que pour pouvoir offrir des vierges à J.C. C'est pour ce sujet qu'entre les principales vertus, Saint Jerome luy attribuoit particulièrement celle de la temperance. Mais elle souhaitoit ce bonheur aussi bien pour son mari que pour elle; & elle aimoit mieux attendre qu'il luy pust tenir compagnie dans cette voie de salut, que d'y marcher toute seule. Saint Paulin luy attribuoit les eloges que l'Ecriture fait de la

Hist. Eccl. Tom. X.

Сссс

P. 338. femme forte. 'Il dit que dans la fleur de son âge la sainteté de ses mœurs luy avoit acquis les merites de beaucoup d'années, & qu'elle joignoit l'honneur de la vieillesse à la foiblesse d'une jeune dame. 'Enfin il croit qu'elle estoit "si parfaite, qu'il n'y a point lieu de s'étonner qu'elle ne soit pas demeurée long-temps dans le monde, & que J. C. se soit hasté de l'appeller à luy 'dans la premiere force de son âge.

Hier. ep. 26, p. 163. a. 'Elle avoit donné des preuves de sa fécondité par ses fréquentes grossesses; qui n'avoient néanmoins fini que par des avortemens: Mais le desir de satisfaire sa belle-mère qui desiroit extrêmement [qu'elle eust des enfans,] & de donner cette joie à son mari, luy faisant préférer l'esperance de devenir mère à sa foiblesse, elle mourut à peu près comme Rachel; [c'est à dire sans doute dans une fausse couche: d'où vient] que S. Jerome dit qu'elle fut emportée par une mort prompte & soudaine. 'Elle laissa son mari héritier de tous ses biens.

ep. 30, p. 197 b. 'S. Jerome ne fait point de difficulté d'appeller son corps une poussière sainte & des os "sacrez. 'S. Paulin en parle encore plus avantageusement. Il s'étend beaucoup à montrer à Pammaque qu'il peut s'attrister d'estre séparé d'elle; mais qu'il ne peut pas pleurer comme malheureuse, 'Qu'elle sera toujours sa couronne & sa gloire, comme elle l'avoit été dans ce monde;

Paul. ep. 37 F. 336 &c. 'Qu'elle possède toutes sortes de contentemens spirituels, & qu'elle est toute revêtue de lumière; Qu'enfin il a en elle un grand gage & un puissant support auprès de J. C. & qu'elle luy préparoit autant de grâces dans le Ciel, qu'il luy faisoit de présents sur la terre par les aumônes qu'il distribuoit aux pauvres, des biens qu'elle luy avoit laissés. 'Il finit sa lettre par ces mots. Cette ame estoit vraiment précieuse devant le Seigneur, & recommandable par trois illustres affinités. Elle possédoit en vous un mari fidèle, dans Eustochie une sœur vierge, & en Paule une mère parfaite.



ARTICLE III.

Aumônes de S. Pammaque après la mort de sa femme: Saint Paulin luy en écrit.

Hier. ep. 26, p. 162. d.

Paul. ep. 37, p. 336.

'IL estoit impossible qu'une mort capable de toucher les cœurs les plus durs, ne causât pas une plaie sensible dans l'ame de Pammaque. Il pleura donc, parceque la pitié même deman-

doit de luy des larmes si justes, mais la lumiere de sa force & de sa prudence estoit trop grande pour estre étouffée par les tenebres de la tristesse. Sa vertu au contraire étouffa son affliction, & absorba la mort mesme, s'il est permis de le dire, avec les excès dangereux d'une douleur trop violente.

Il témoigna cette constance non par des paroles, mais par des œuvres, qui firent voir la sagesse & la sainteté de l'amour qu'il avoit pour sa femme. Il n'accompagna pas ses funeraillles par des cris & des plaintes infructueuses & steriles, ou par une pompe inutile & de vaines magnificences; mais après les avoir honorées par les larmes que la pieté & la tendresse luy firent verser sur son corps, il les sanctifia par les remèdes salutaires [de l'oblation sacrée,] & par les richesses vivantes de l'aumône qu'il repandit sur son ame. * Les autres maris cherchent à soulager leur douleur par de vains devoirs qu'ils rendent aux cendres de leur femmes; & Pammaque les arrosa du baume de l'aumône & du parfum de la miséricorde, qui nous obtient la remission des pechez.

Après avoir donc offert à à Dieu en l'honneur & en la memoire de S. Pierre les hosties sacrées & les libations saintes [qu'il commande,] il s'offrit luy mesme à J. C. comme un sacrifice tres agreable, avec un cœur pur & un esprit humble, par un festin magnifique qu'il fit [non aux grands du siecle, mais] aux petits de J. C. Il fit assembler tous les pauvres de Rome, que S. Paulin appelle les patrons de nos ames, & les pensionnaires de la bonté divine; & en ayant rempli toute l'église de Saint Pierre, jusqu'à ce qu'il ne restast rien de vide ni dans le vestibule, ni dans les ailes, il les fit ranger à diverses tables, & leur fit servir à manger & à boire jusqu'à ce qu'ils fussent tous pleinement rassasiés. Car on voit par S. Augustin qu'on n'avoit pas encore pu oster à Rome la coutume, ou plutôt l'abus de faire des festins dans l'église de S. Pierre. Pammaque leur donna encore des habits, & leur distribua de sa main de grandes sommes d'argent.

S. Paulin décrit ce festin avec son eloquence ordinaire; & il s'y arreste avec plaisir, parcequ'il lottie en cela non l'action d'un homme, mais les œuvres de Dieu dans un homme. [Il ajoute ensuite ces paroles, qui semblent estre une prophetie des maux que Rome souffrit peu d'années après:] Rome, dit-il, tu pourrois

1. [Nous reportons à Pammaque presque toute la lettre 33, supposant que c'est la fin de la 37, comme le Pere Chiffet l'a prouvé dans son *Paulinus illustratus*. On en parlera plus amplement sur Saint Paulin.]

ne point craindre les malheurs dont tu es menacée dans l'Apocypse, si tes Senateurs ne te donnoient point d'autres divertissemens ni d'autres spectacles. [Saint Jerome ne décrit pas avec moins de plaisir les aumônes que Pammaque fit pour l'ame de sa femme, des biens qu'elle luy avoit laissez, quoiqu'il ne parle pas si expressement de ce festin.] Pauline, dit-il, a tout d'un coup engendré autant d'enfans qu'il y a de pauvres à Rome. Ces diamans si vifs & ces perles dont sa teste & son cou estoient parrez, donnent maintenant du pain aux necessiteux. Ces robes de soie entrelassée de fils d'or si deliez, ne servent plus à faire voir à nud la vanité & l'ambition de l'esprit, mais sont changées en habillemens de grosse laine qui repoussent la rigueur du froid. Tout ce qui servoit aux delices & au luxe, sert maintenant à la vertu. Cet aveugle qui tend la main & qui crie souvent lorsque personne ne passe, est l'heritier de Pauline & le coheritier de Pammaque : Cet estropié qui n'a point de jambes & qui se traîne sur tout le corps, est soutenu par la tendre main d'une jeune dame; & cette maison qui auparavant ne se remplissoit que de personnes de qualité qui y venoient rendre leurs respects, est maintenant assiégée de necessiteux & de miserables. Lorsque Pammaque marche dans les ruës, il est accompagné de ce cortège. Il assiste J. C. en eux, & il blanchit son ame parmi leur crasse & leurs ordures. C'est ainsi que cet ambitieux brigue la faveur des pauvres par les presens qu'il leur fait, & se hâte d'arriver [non au Consulat; mais] au ciel, donnant pour la charité ce que les autres dependent pour les jeux & les divertissemens du peuple.

Pauline, ajoute S. Jerome, se rejouit que sa fille ait un heritier si charitable: Elle n'est point fâchée de voir ses biens passer à un autre, parcequ'elle voit qu'on les distribue à ceux à qui sa fille ou elle mesme desireroit qu'on les donnast. Au contraire elle se rejouit de ce que ses vœux & ses souhaits s'accomplissent sans qu'elle en ait la peine. Cette institution d'heritier ne diminue rien de ses biens. Elle en change seulement le distributeur. Pammaque estoit heritier des biens de sa femme; mais les pauvres en estoient les possesseurs. C'est ainsi que sa bouche fut remplie de benediction, que ses richesses devinrent les mamelles des pauvres, & sa maison le logement de J. C. Il ne souffroit pas, comme ce riche de l'Evangile, que le mendiante demeurast à sa porte durant qu'il faisoit bonne chere; mais il le faisoit entrer chez luy avec joie; ou pour le faire manger à sa

Hier ep. 26 p.
263 b.

b.

p. 164 c.

ep. 30 p. 108 d.
Paul ep. 17 p.
293

» table, ou meſme pour luy faire feſtin, pendant que luy ſe mor-
» tiſoit par le jeſſine.

» Saint Paulin apprit quelque temps après dans ſa retraite de
Nole, la mort de Pauline, & la maniere ſi Chrétienne dont Pam-
maque ſon mari avoit ſupporté cette affliction. La charité dont
il eſtoit plein, luy fit reſſentir tres vivement la douleur d'une
perſonne qu'il conſideroit comme l'un de ſes membres en J. C.
& avec lequel il paroît qu'il avoit quelque union particuliere.
» Ne pouvant donc l'aller trouver à cauſe qu'on eſtoit alors dans
l'hiver, [à la fin de l'an 397, autant que nous en pouvons juger,]
il crut que comme l'humilité luy avoit fait garder le ſilence
avec luy juſqu'à ce temps là, la charité le devoit alors faire par-
ler : Et ainſi il luy écrivit une fort belle lettre, qui eſt la 37.^e, où
après luy avoir témoigné par des paroles tres tendres la part
qu'il prenoit à ſa douleur, il fait l'éloge premierement de ſes
larmes ſaintes, & puis de ſa charité & de ſes aumônes.



ARTICLE IV.

*Saint Pammaque embrasse hautement la vertu, & la vie
monaſtique.*

» SAINT Paulin ne releve pas ſeulement les aumônes de
Pammaque, mais il loue auſſi ſa prudence, & la grandeur
de ſa foy. Il y parle de ſes jeſſines, & il l'aſſure qu'ayant ſoin com-
me il avoit de nourrir J. C. & de le recevoir chez luy [en la per-
ſonne des pauvres,] Il ne pouvoit manquer d'eſtre pauvre des
malheureuſes richèſſes des vices, & heureuſement riche en
vertus. Auſſi quoique [dès l'an 393,] ſa piété fuſt déjà aſſez eclat-
tante pour le faire juger digne du ſacerdoce, * neanmoins Saint
Jerome ſemble ne luy donner ſon véritable commencement
qu'à la mort de ſa femme. Il écrit que Pauline dort dans le
tombeau, afin qu'il veille, & qu'elle l'a précédé afin de donner
un fidele ſerviteur à J. C. Elle laiſſa, dit-il, ſon mari heritier non
ſeulement de ſes biens, mais encore de la reſolution où elle
eſtoit [de ſe conſacrer toute à J. C.] Ainſi elle donna à Dieu en
mourant non un enfant de douleur ; mais un enfant de la droite
& d'un Benjamin, en la perſonne de Pammaque ſon mari, que
l'Egliſe enfanta alors comme un fils poſtume. Ruſin dit auſſi
que quand Pammaque excitait S. Jerome à écrire contre luy,
[c'eſt à dire en l'an 398,] il eſtoit déjà entré dans la crainte de
Dieu.

Cccc iij

NOTE.

Paul. ep. 37. p.
336. p. 33. p.
287. 301.
p. 393.

Hier. ep. 51. p.
117. b.
ep. 26. p. 163. a.
ep. 30. p. 100. d.

ep. 27. p. 170. d.

ep. 26. p. 163. a.

ex. Ruſ. la. p.
214. b.

Laufc. 122. p.
1037. a.

Hier. ep. 16. p.
163. a.

Il renonça au monde, embrassa une vie parfaite, distribua aux pauvres de son vivant une partie de son bien, en attendant qu'il leur pût laisser le reste après sa mort. En un mot, l'Eglise l'ayant enfanté après la mort de Pauline, d'un Patricien elle en fit un moine, riche par ses aumônes, & grand par l'humilité & la bassesse dont il faisoit profession.

b.

Rome possédoit en ce temps là ce que le monde n'avoit pas encore vu, c'est à dire beaucoup de sages, beaucoup de puissans, beaucoup de nobles qui se rendoient solitaires : Et Pammaque brilloit entre eux comme le plus sage, le plus puissant, & le plus noble ; comme celui qui estoit grand entre les grands, le premier entre les premiers, le chef & le general des moines ; [titre qui ne seroit pas aujourd'hui fort recherché par ceux qui jugent des choses selon l'estime des hommes.] Voilà les enfans que Pauline avoit si fort souhaité durant sa vie, & qu'elle donna à l'Eglise par sa mort.

p. 164. c.

Quoique les personnes élevées dans un air d'honneur soient plus sensibles à la honte qu'à la crainte, néanmoins comme Pammaque savoit que la première vertu d'un moine est de mépriser les jugemens des hommes, & de chercher uniquement à plaire à Dieu ; la qualité dont il estoit, ne l'empêcha point de marcher avec une robe brune de Religieux parmi la pourpre des Senateurs ; & il rougit si peu de paroître en cet habit devant ses collègues, qu'il se moquoit de ceux qui s'en moquoient.

c.

Ce n'est pas peu, dit S. Jerome, de voir un homme illustre, un homme eloquent, un homme riche, éviter en public la compagnie des grands & des riches, se mêler parmi le commun, s'approcher des pauvres, se joindre aux plus grossiers & aux payfans, & de Prince qu'il estoit, se mettre au rang du simple peuple.

e.

Mais il estoit d'autant plus grand qu'il se rabaissoit davantage, & il recevoit dès ce monde la gloire que Dieu promet à ceux qui le glorifient. Avant qu'il servist J. C. de tout son cœur, il estoit connu dans le Senat : & néanmoins on pouvoit moins le reconnoître parmi un grand nombre d'autres qui y paroissent comme lui, & quelques uns même plus que lui. Mais après cela, toutes les Eglises de J. C. ne parloient que de Pammaque ; & toute la terre qui ne l'avoit pas connu lorsqu'il estoit riche, le connut & l'admira lorsqu'il se fut rendu pauvre. C'est pourquoi S. Jerome entre toutes les vertus, lui attribue particulièrement la sagesse & la prudence. Car, dit-il, qu'y a-t-il de plus sage que de mépriser la folie du monde pour suivre J. C. la force

p. 162. d.

p. 163. a.

& la sagesse de Dieu? 'Ce Saint l'appelle autrepars le plus Chrétien de tous les nobles, & le plus noble de tous les Chrétiens; & faisant allusion à son nom, il dit qu'il savoit parfaitement l'art de combattre le démon & les puissances ennemies en toutes les manieres imaginables. 'S. Augustin dit que ses bonnes œuvres qui avoient leur racine dans la grace de J. C. l'avoient rendu tres celebre & tres cher à tous les Fideles, & luy avoient acquis une place honorable entre les membres de J. C.

g. n. a. m. d. i. c. t. e. S. Jerome en le qualifiant 'un homme tres avide d'apprendre, a témoigne assez l'ardeur qu'il dit autrepars qu'il avoit pour l'étude des saintes lettres, aimant bien mieux apprendre avant que d'enseigner, que de suivre la temerité de ceux qui enseignent aux autres ce qu'ils ne savent pas eux memes. 'S'il avoit encore quelque affection pour les lettres humaines, ce n'estoit qu'après en avoir retranché tout ce qu'elles avoient de défectueux & de superflu, puisque [dés l'an 393,] l'amour de J. C. faisoit qu'il meprisoit l'éloquence dans Ciceron mesme. 'Aussi il n'afectoit point un discours pompeux & enflé, & ne se soucioit pas comme font les jeunes gents, de finir par quelque petite sentence & quelque pointe: mais ses lettres estoient fort simples, & ne ressembloient que le style des Prophetes & des Apostres.

'Il nous en reste une qu'il écrivit à S. Jerome [en l'an 398,] pour le presser de traduire le livre des Principes, & de répondre aux loüanges de Rufin, qui alloient à le faire regarder comme Origénite; à quoy S. Jerome satisfait par sa lettre 65. [Mais nous parlons assez sur S. Jerome de la part que prit Pammaque dans cette dispute; & nous n'y ajouterons rien, sinon que Rufin parmi les plaintes qu'il fait de luy pour ce sujet, j'ne laisse pas de l'appeller un homme saint, ^b qui avoit meprisé sa noblesse pour l'amour de Dieu, & s'estoit rendu entierement egal aux personnes les plus viles. Nous reconnoissons, dit-il, l'excellence de la vertu que la foy de J. C. luy a fait embrasser, & qu'il merite d'estre l'exemple de tout le monde. Et c'est ce qui nous a fait souhaiter davantage qu'il ne se laisse point emporter à des amitez particulieres, & à des partialitez humaines, de peur qu'il ne fasse quelque tort à la splendeur de sa foy.





ARTICLE V.

S. Pammaque fonde un hôpital: S. Jerome luy écrit une fort belle lettre.

Hic. ep. 16. p.
161. d.
a p. 165. b.

IL n'y avoit pas encore deux ans que sa femme estoit morte, lorsqu'il établit un hôpital dans le Port de Rome pour recevoir les étrangers, & qu'il forma sur le rivage du Tibre un nouveau Bethléem & une maison de pain, où il rassasioit par son abondance les pauvres voyageurs qui avoient long-temps souffert la faim. Je me rejouis, luy dit sur cela S. Jerome, de ce que vous passez la foiblesse de ceux qui commencent, de ce que vous embrassez déjà la vertu la plus relevée, de ce que vous montez sitôt du pié de la montagne au sommet, & de ce que ne vous contentant pas d'estre le premier entre les Religieux & les solitaires, vous imitez le premier des Patriarches dans la première ville du monde.

ep. 30. p. 100. d.

Ils avoient contesté saintement luy & S.^{re} Fabiole, à qui seroit plutôt une œuvre si sainte, & disputé à qui se surmonteroit l'un l'autre en charité. Mais enfin chacun fut victorieux & vaincu dans ce combat; & l'un & l'autre l'avouèrent, parceque chacun accomplit ce que l'autre avoit désiré. Ils mirent leur bien ensemble, & s'unirent de volonté, afin d'augmenter par cette bonne intelligence ce que la division auroit dissipé. A peine leur résolution fut prise, qu'elle fut exécutée. Ils achetèrent un lieu pour recevoir les étrangers; & soudain on les y vit venir en foule. La mere amenoit là à la terre des personnes qu'elle recevoit en son sein, & Rome y envoyoit pour se fortifier sur le rivage contre les incommoditez de la navigation, ceux qui se preparent à s'embarquer. Ils ne soulageoient pas seulement la nécessité des pauvres, mais par une liberalité favorable à tous, ils suppleoient aussi aux besoins de ceux qui pouvoient avoir quelque chose.

p. 101. a.

a.

Toute la terre apprit en même temps qu'il y avoit un hôpital établi dans le Port de Rome; & les Egyptiens & les Parthes l'ayant sçeu au printems, l'Angleterre le sçeut l'été.

ep. 16. p. 165. b.
p. 161. d.

S. Jerome en avoit déjà appris la nouvelle lorsqu'il écrivit [en l'an 399,] à Pammaque, sur la mort de sa femme, arrivée néanmoins deux ans auparavant. [Il ne dit point ce qui l'avoit empêché de le faire plutôt:] & quoique cette lettre soit assez

ep. 27. p. 170. d.
ep. 30. p. 197. b.

longue pour mériter d'estre appelée un petit livre; il trouve qu'elle

qu'elle est courte, (par raport à ce qu'il auroit pu y ajouter,) & qu'il a mieux aimé supprimer, parcequ'il avoit honte de faire un plus long discours à un homme tres eloquent, pour luy représenter des choses qu'il pouvoit trouver en luy mesme; ce qui n'auroit pas tant esté consoler un ami, que par une sorte vanité vouloir instruire un homme accompli en toutes sortes de perfections.

'Dans cette lettre il ne se contente pas de parler de la mort de Pauline, de louer sa vertu, de décrire les aumônes de Pammaque, & de relever l'humilité avec laquelle il meprisoit le monde. 'Il l'anime encore par les dons mesmes qu'il avoit déjà receus, à avoir assez de generosité pour tendre à la perfection, c'est à dire à vendre tout son bien pour le distribuer non aux superbes (du siecle,) ni aux Ecclesiastiques riches, mais aux pauvres qui manquoient du nécessaire, & suivre ensuite J.C. par la pratique de la vertu, & par l'étude des Ecritures, à laquelle il n'est jamais trop tard de s'appliquer.

'Il l'exhorte aussi à avoir soin de conserver le thesor de sa chasteté par la continence, ce qu'il croit luy pouvoir estre plus difficile que le mepris des richesses; & à s'établir de mesme dans l'humilité sans s'enfier de tout ce qu'il avoit fait: Surquoi il luy représente que Zachée qui avoit quitté beaucoup plus que les Apostres, n'a pas néanmoins esté fait Apostre, parceque Dieu ne considere pas les richesses, mais la volonté. 'C'est pourquoy il le conjure par toute l'affection qu'il avoit pour luy, de n'offrir pas seulement son argent, mais aussi son ame à J.C. qui recevra volontiers l'un avec l'autre: Car, dit-il, de donner à Dieu le bien qui est audehors, & au demon le cœur qui est audedans, c'est un partage trop inegal & trop injuste.

'Il met particulièrement cette oblation de son ame à Dieu, à ne pas diminuer le merite de ses charitez en les exerçant par l'entremise des autres, mais à servir de ses propres mains les pauvres & les étrangers, comme Abraham, comme J.C. mesme, comme S.^t Paule & S.^t Eustoquie, qui vous surpasseront toujours, dit-il, par la foiblesse de leur sexe, quand vous les egaleriez pour les travaux extérieurs: Il mêle à cela ces belles paroles; Vous avez beau vous abaïsser, vous ne serez jamais si humilié que J. C. Vous avez beau marcher nus-pieds, estre vêtu d'une robe brune, vous rendre compagnon des pauvres, entrer avec respect dans les cabanes des derniers du peuple, estre l'œil des aveugles, la main des foibles, le pied des boiteux, porter de l'eau,

fendre du bois , faire du feu : Où sont en tout cela les liens , les soufflets , les crachats , les coups de sôtiers ? où est le gibet où est la mort ? Il luy recommande à la fin Paulinien son frere qu'il avoit envoyé en son pays [dès l'an 398 ,] pour y vendre le reste de son bien .



ARTICLE VI.

Eloges donnez à Pammaque par Saint Jerome & Saint Augustin : Il réunit ses sujets Donatistes : Sa mort .

[ON peut juger quel fut le succès de ces exhortations de Saint Jerome , & quel fruit elles produisirent par la benediction du Ciel dans le cœur de S. Pammaque , par ce que le mesme Pere dit de luy en d'autres rencontres .] Car écrivant depuis à un homme de qualité nommé Julien , il luy parle de cette sorte : Vous ne pouvez pas vous excuser sur vostre noblesse ni sur vos richesses immenses . Jetez les yeux sur le saint homme Pammaque , & sur Paulin ce Prestre d'une foy si vive . Ils ne se sont pas contentez d'offrir leurs biens au Seigneur , mais ils s'y sont encore consacrez eux mesmes . Et pour confondre la malignité du diable , ils n'ont pas donné peau pour peau ; mais ils ont fait un sacrifice entier à Dieu de leurs corps & de leurs ames . Ils sont capables de vous conduire par leurs exemples & par leurs exhortations , à ce qu'il y a de plus élevé . Vous estes noble : Ils le sont aussi ; mais ils vous surpassent dans la noblesse de J.C. Vous estes riche , estimé , & respecté de tout le monde : Ils le sont aussi ; ou plustost , ils ont quitté les richesses & les honneurs pour embrasser la pauvreté & la bassesse : Mais ils sont d'autant plus riches & plus illustres , qu'ils se sont rendu pauvres & méprisables pour l'amour de J.C.

'En un autre endroit parlant de ce que dit J. C. Qu'il est plus aisé qu'un chameau passe par le trou d'une aiguille , que non pas qu'un riche entre dans le royaume du Ciel . C'est pour en faire voir la difficulté , dit-il à Sainte Eustoquie , & non pas pour faire croire que cela soit impossible . Et ne voyons nous pas que Paule vostre mere de sainte memoire , & vostre frere Pammaque , ont passé par le trou de l'aiguille , c'est à dire par la voie étroite & serrée qui mene à la vie , pour arriver dans le royaume des Cieux ? Ils ont abandonné la voie large qui mene à la mort , & se sont dechargez de leurs fardeaux , ou plustost ils ont pris

Hier. ep. 34. p.
307 h.

in 1^{re} h. 60. p.
217 d.

„ tout ce qu'ils possédoient, & l'ont porté en offrande au Seigneur ;
 „ accomplissant ainsi cette parole de l'Ecriture, L'homme rachete
 „ son ame par ses propres richesses. Ils ont offert à Dieu pour
 „ présent ce qu'il y a de plus considérable, l'or, l'encens, & le
 „ parfum d'excellente odeur ; & l'exemple de leurs vertus publie
 „ encore tous les jours la grace du Seigneur, afin que toutes les
 „ brebis de Cedar se rassemblent dans l'Eglise, & passent des tene-
 „ bres de l'erreur à la lumière de la vérité.

Cette dernière partie de la vertu de Pammaque, parut parti-
 culièrement dans une lettre qu'il écrivit aux habitans de quel-
 ques terres qu'il avoit dans la Numidie. Comme c'étoit en ce
 pays même que le schisme des Donatistes avoit pris son origine,
 ces peuples y étoient demeurez engagez jusques alors. Mais
 Pammaque qui par la charité dans laquelle il étoit fortement
 enraciné, avoit beaucoup d'amour pour l'unité Catholique, leur
 écrivit une lettre si forte, & les anima tellement par la ferveur
 de son esprit, qu'ils se résolurent avec une obéissance très prom-
 te à suivre l'avis qu'il leur donnoit, & à se réunir avec luy sous
 un même chef, pour ne faire plus qu'un seul corps, nonobstant
 la grande distance des lieux qui les séparoit ; ne croyant pas
 qu'un homme si illustre & si sage, pût les porter à entrer dans
 une Eglise, de la vérité de laquelle il ne se seroit pas assuré.

Aug. ep. 134 p.
 248 a. c. d.

S. Augustin connut Pammaque par cette action, & il dit que^{ed.}
 quand il l'auroit vu toute sa vie, il ne luy seroit pas mieux connu
 qu'il l'étoit par l'éclat de cette seule action, en laquelle, luy dit-
 il, j'ay vu vostre homme intérieur orné de la beauté de la paix,
 & brillant de la lumière de la vérité, qui me l'a fait aimer en
 même temps qu'elle me l'a fait connoître. Il résolut même
 de luy témoigner la joie qu'il avoit de cet heureux succès, par
 une lettre de congratulation, & de luy donner cette marque de
 son amour pour luy ; non qu'une lettre pût le représenter dans
 toute son étendue, mais parcequ'il ne pouvoit pas le luy témoi-
 gner d'une autre manière. Il ajoute qu'il souhaitoit beaucoup^{p. 149. l. 2.}
 que les autres Sénateurs Chrétiens voulussent faire la même
 chose que luy ; mais que comme il y avoit du danger à les en
 prier inutilement, il suffisoit qu'il leur lût la lettre qu'il luy
 écrivoit ; & que peut-être voyant par son exemple que la con-
 version des Donatistes n'étoit pas une chose impossible, ils se
 porteroient à y contribuer en la même manière qu'il avoit fait.

Il paroît dire qu'il luy écrivoit par ceux que l'Eglise d'Afri-
 que envoyoit en Italie pour arrêter les violences des Donatistes

D d d d ij

[par l'autorité imperiale.] Et il luy recommande ces personnes. [Ainsi ce grand effet de la charité de S. Pammaque se peut rapporter à l'an 407, auquel les Conciles d'Afrique deputerent au Pape & à l'Empereur sur l'affaire des Donatistes & sur quelques autres.]

V.S. Auguf.
tln f 136.

Hier.ep. 105 p.
16.c.

'Ce fut sur les instances que cet homme saint & admirable faisoit par ses lettres à S. Jerome, que ce Pere se resolut vers l'an 405, de consacrer le reste de ses jours à l'explication des Prophetes; & il luy dedia en l'an 406, ses commentaires sur Osée, Joel, & Amos, qu'il n'avoit pu, dit-il, luy refuser. Ce fut apparemment en 407, Jqu'il adressa Daniel conjointement à S.^{te} Marcelle & à luy.¹ Il dit aussi que cet homme tres habile n'avoit point cessé devant & après la mort de S.^{te} Paule, de le contraindre par de frequentes lettres d'écrire sur Isâie; & que ce Saint si savant qui avoit une ardeur infatigable pour les Ecritures,] le contraignoit encore depuis par ses lettres de passer à Ezechiel aussi-tost qu'il auroit achevé Isâie.

in Am. pr. 3. p.
99. a.

in Dan. pr. p.

367 b.

in 16 pr. h. 1. p.

3. a. h 18 p. 42. c.

pr. h 10 p. 130. c.

in Ez. pr. p. 377 A

[Il n'eut pas néanmoins la joie de luy offrir ce travail.] Car lorsqu'il commençoit à s'y appliquer, il receut les tristes nouvelles que Pammaque estoit mort, & que Rome estoit assiégée [par les Gots.] Le siege de Rome est celui où elle fut prise [en l'an 410.] Et on croit que ce fust le 24 d'aoust. Ainsi on peut mettre la mort de S. Pammaque * environ un mois auparavant.] Car si le martyrologe Romain marque sa feste le 30 d'aoust, Baronius n'en allegue aucune autorité un peu ancienne. Il n'en cite point non plus pour le titre de Prestre que ce martyrologe donne à S. Pammaque, & je n'en ay point encore trouvé de fondement. Jene pense pas que S. Jerome luy attribué jamais cette qualité; & nous avons vu Jqu'écrivant à Julien, il donne à S. Paulin le titre de Prestre, & à Pammaque celui de saint homme. Baronius dit qu'il y avoit à Rome un titre & une eglise de Pammaque, [comme ayant esté basti par luy,] dédié sous le nom de S. Jean & S. Paul Martyrs.

Bar 30 a. u. g. c.

V. Honoré
f 41.
* V. S. Jero-
me note

ep. 34. p. 107. b.

Bar. 30. a. u. g. c.]

398. f 18.

2. On n'en sçait pas le temps V. S. Jerome



S. GAUDENCE,
EVESQUE DE BRESSE,
ET CONFESSEUR.

*minima: jms
part.*

in codic



SAINT Gaudence qualifié Saint Philastre de Bresse son pere, &c il dit qu'il a fait une partie des soins de ce saint Prelat. [Ainsi on ne peut douter qu'il n'ait esté son disciple. On ne voit pas s'il estoit de Bresse;] &c méme il parle en quelque sorte de cette ville comme n'en estant pas. [Mais le desir ardent que le peuple de Bresse témoigne de l'avoir pour Evêque, fait juger qu'il y avoit demeuré longtemps, & qu'il y avoit donné de grandes preuves d'une piété extraordinaire.]

Gaud. 1. 16. p. 8.
P. 1. 3 p. 58 d
Sur. 12. jul. 1.
111. § 5.

jde.

Il fit un voyage dans l'Orient où il vit plusieurs villes de la Cappadoce; & dans Cesarée qui en estoit la principale, il trouva deux nieces du grand S. Basile Superieures d'un monastere de vierges. Elles avoient receu de leur oncle des cendres des Quarante Martyrs [de Sebaste;] qu'elles gardoient avec beaucoup de veneration comme un précieux thesor; & elles demandoient toujours à Dieu de pouvoir laisser une si riche succession à des personnes qui fussent les heritiers de leur confiance envers ces Saints, & du soin qu'elles avoient de conserver leurs reliques, qui imitassent & méme qui augmentassent le respect & la veneration qu'elles avoient pour ces Martyrs, & qui apprissent [de ces cendres mortes & vivantes,] à vivre tous les jours dans l'attente de la mort. Leur oraison fut exaucée. Saint Gaudence vint les prier de luy faire part de leur thesor; & elles jugeant qu'il le conserveroit avec tout le soin & tout le respect qu'il meritoit, le luy remirent entre les mains sans aucune difficulté. S. Gaudence ne manqua point en effet de rendre à ces Saints tous les devoirs & tous les honneurs possibles: à quoy il estoit, dit-il, obligé par les grandes graces qu'il recevoit par eux. Il fit ainsi avec leurs reliques le voyage de Cappadoce en Jerusalem, qui estoit ce semble le but de son pelerinage.

Gaud. 1. 16. p. 58.
P. 1. 7 p. 61. a. b.

p. 60.

- a. Ce fut assez vraisemblablement dans ce voyage, qu'il recueillit
 d. encore diverses reliques qu'il mit depuis dans son eglise, 'comme
 d. de S. André & de S. Luc, [dont les corps estoient à Constanti-
 a. nople; & les tombeaux en Acaïe,] 'de S. Jean Baptiste qui avoit
 esté enterré à Sebaste en Palestine, & de S. Thomas [dopt] les
 reliques estoient honorées à Edesse dans la Mesopotamie. Il ne
 faut pas douter qu'il n'ait esté à Antioche où S. Chrysostome
 faisoit alors la fonction de Diacre, si c'estoit avant l'an 386, ou
 de Prestre, si c'estoit depuis. Et c'est à cela que nous rapportons
 Chry ep. 184. r. ce que ce Saint luy écrivit vers l'an 406, durant son exil. 'Nous
 a p. 799 c. avons autrefois, dit-il, connu par experience en ces quartiers
 [de l'Orient,] quelle estoit la sincerité & l'ardeur de vostre cha-
 rité, & nous savons que vous conservez encore la mesme ferveur
 dans l'Occident, sans qu'un si long espace & de temps & de
 chemin ait pu refroidir vostre zele. "
- Bar. 386. 97. 'Durant que Saint Gaudence estoit en Orient, S. Philastre
 ["qui a vécu au moins jusques en l'année 384, laissa le siege V. son titre
 Gand. 1. 6 p. 38. episcopal de Bresse pour aller jouir de Dieu 'après se mort, 'quoique
 d. S. Gaudence fust si éloigné, & encore bien jeune pour une
 a b. charge aussi importante que l'episcopat, 'neanmoins le peuple
 d a. voulut l'avoir pour Eveque, temoignant attendre de luy [tout
 e a. b. ce qu'il avoit perdu en S. Philastre;] & il fit mesme serment [de
 n'en recevoir jamais d'autre, comme il est aisé de le juger.] 'Il luy
 b. envoya aussi des deputez, & tant S. Ambroise [qui estoit metropo-
 litain, que les autres Eveques d'Italie] contrains par le serment
 de ceux de Bresse, luy écrivirent de lettres si fortes & si pressan-
 tes, qu'après avoir fait tout son possible pour ne se point charger
 de la dignité episcopale, il ceda enfin, ne croyant pas pouvoir
 résister davantage sans perdre son ame. Car mesme les Eveques
 d'Orient refuserent de le recevoir à la communion, à moins
 qu'il ne promist de s'en retourner à Bresse. 'On croit qu'ils
 Bas. 386. 97. ussoient ainsi à la priere de S. Ambroise & des autres Prelats de
 la province, qui leur en avoient écrit.
 [Il falloit qu'on eust une grande idée de l'humilité & de la
 vertu de S. Gaudence, puisqu'on employoit des moyens si extra-
 Gand p. 38. a. b. ordinaires pour l'obliger d'accepter l'episcopat.] 'Mais il semble
 qu'on n'en ait usé qu'après qu'il eut luy mesme employé toutes
 sortes de voies pour éviter un joug qui luy paroissoit si pesant,
 & pour obtenir, dit-il, des Prelats la permission de se taire, par-
 cequ'il se croyoit incapable d'un ministere si grand, qu'il appre-
 hendoit de faire tort à la parole de Dieu par la faiblesse de ses

paroles, & qu'il rougissoit de ne pouvoir répondre par sa doctrine à l'attente qu'on avoit de luy: Neanmoins il ne put résister à la violence qu'en luy fit; (& estant revenu à Bresse,) quelque indigne qu'il se jugeast du souverain sacerdoce, il fut contraint de l'accepter par l'autorité de S. Ambroise & des autres Prelats, dans l'esperance que Dieu agréeroit l'obéissance qu'il rendoit ^{b.} malgré sa foiblesse à ses peres spirituels.

'Nous avons encore le sermon qu'il fit au peuple le jour de son ordination, quelques personnes l'ayant écrit durant qu'il le prononçoit. Il est tout plein de sentiment d'humilité, & le Saint n'y ^{b.} fait autre chose que de s'excuser de ce que n'ayant pas la liberté de se taire, il a la hardiesse de parler en présence des Pelats, & ^{d.} après que l'on avoit entendu en ce lieu l'éloquence de Saint Philastre, il prie S. Ambroise de prendre la parole au lieu de ^{c.} luy, & de repandre ce fleuve de l'eau vivante des Ecritures dont le S. Esprit l'avoit rempli.

[Il conserva toujours depuis la même humilité.] Car connoissant, dit-il son insuffisance, il se contenta d'instruire de vive voix le peuple qui luy avoit esté commis, sans oser rien mettre par écrit. On ne laissoit pas de rechercher ses discours; & on ^{p. 5.} des faisoit écrire durant qu'il prêchoit: Mais on voit qu'il s'en faisoit, & il dit que ces personnes prenoient bien de la peine, pour rien. Il desavouë même absolument ces discours, parce, dit-il, qu'ils ne pouvoient pas estre entiers, & qu'il craignoit qu'on ne publiast sous son nom des choses qu'il n'auroit point dites, & qui pourroient même se trouver contraires à la foy; ce qui seroit pour les auteurs de cette précipitation indiscrete, une faute irrémissible.

ALTERNUM.

V. S. Ambroise § 43.

[Il ne peut neanmoins se défendre des instances de Benevole, qui avoit signalé son courage n'estant encore que catecumene, en perdant en l'an 386 sa charge de Questeur plutost que de dresser une loy contre l'Eglise,] & qui ayant depuis receu ^{p. 1.} la battefme, ne paroissoit pas moins le chef des Chrétiens de Bresse par la pieté, que par le rang que sa naissance & ses dignitez luy donnoient. Ce seigneur n'ayant pu se trouver une année aux sermons que le Saint avoit faits durant la semaine de Pasque, à cause de la foiblesse qui luy estoit restée d'une grande maladie, il le pressa par une sainte importunité de les mettre par écrit, afin qu'il pust reparer en les lisant la perte que sa maladie luy avoit causée; & il luy en fit tant d'instances, que quelque repugnance que le Saint eust à rien mettre par écrit, il ne put le luy

refuser, sachant qu'un homme qui cherchoit comme luy la sagesse de Dieu, ne demandoit pas à se divertir par la pompe d'une vaine eloquence, mais à nourrir son ame d'une doctrine salutaire & de l'explication des Ecritures.

P.3. Il écrivit donc ces discours, suivant le sens, & autant qu'il put s'en ressouvenir, suivant les termes mesmes dont il s'estoit servi en preschant. Il y ajouta quatre autres discours qu'il avoit autrefois preschez devant Benevole sur divers endroits de l'Evangile, & uncinquieme sur le martyre des Macabées. Il semble que Benevole eust déjà ces cinq discours, & qu'il les eust seulement remis entre les mains du Saint pour les corriger. S. Gaudence luy envoya donc tous ces sermons avec une lettre qui sert de preface, dont la plus grande partie est employée à montrer la conduite de Dieu dans les afflictions dont il eprouve les gens de bien, particulièrement dans les maladies. [C'estoit sans doute pour consoler Benevole & le fortifier contre ses infirmités.

Les sermons faits la semaine de Pasque sont au nombre de dix. Le premier est prononcé durant la veille de la nuit de Pasque; & le second aussi dans la mesme nuit, mais après la celebration du baptesme, en presence seulement des neophytes, & non des catechumenes. ^d c'est pourquoi le Saint y explique amplement & clairement la verité du mystere de l'Eucaristie. Il y propose aussi le sujet qu'il devoit traiter dans les sermons suivans, qui est une explication morale de l'agneau pascal. Il la commence en effet dans le troisieme sermon prononcé le dimanche de Pasque selon le titre, & selon que la suite de ces sermons le demande, & cela paroist par le sermon mesme. ^f Il dit néanmoins que c'estoit le jour d'après celui où il avoit fait les deux premiers. [Ainsi l'on contoit la celebration du baptesme comme appartenant plutost au samedi qu'au dimanche. Les autres sont faits de suite dans les six jours de l'octave de Pasque,] & le dixieme est fait le dimanche d'après.

P.11. Pour les quatre sermons sur l'Evangile, le premier est sur ces paroles de J. C. dans S. Jean, *J'ay fait une seule œuvre &c.* dont il avoit promis l'explication dans un discours precedent. Il y cite un pseaume qui est ajouté par les Grecs, & que nous n'avons point. Dans le suivant il explique ces autres paroles: *C'est maintenant que le monde va estre jugé*; & il y cite encore un discours qu'il avoit fait pour expliquer ce qui precede cet endroit. Le troisieme est fait le jour de Noel; & néanmoins le Saint a après y avoir dit peu de choses sur la fesse, continué une explication qu'il

f. 1. 4. 5. p. 11. 12. 19. 17.
d. 12. b.
n. 4. 5. p. 19. d. 12.
n. b.
b. 1. 1. p. 13. c.
e. p. 14. b.
d. p. 14. 16.
e. p. 14. a. b.

f. 3. p. 17. a.

c.
f. 12. 3. 4. p. 3. 14.
b. 19. d.

f. 10. p. 40. d.

f. 11. p. 44. b.

p. 46. c.

f. 12. p. 47. c.

f. 13. p. 49. c.

c.

qu'il avoit commencée sur le festin de J.C. à Bethanie. Il y parle p. 51, d. excellemment de l'aumône, & il y reproche aux riches, que dans une famine arrivée peu auparavant, au lieu de secourir tous les pauvres, ils avoient même abandonné les payfâns de leurs métairies, qui faisoient toutes leurs richesses; de sorte que la plupart estoient morts, ou n'avoient esté secourus que par les charitez de l'Eglise. Il dit que comme ils reiettent les prieres des pauvres, aussi Dieu rejettera celles qu'ils luy font de les secourir contre les barbares dont on craignoit les ravages. [On eut quelque peur qu'ils ne vinsent en Italie en l'an 392, un peu avant la mort de Valentinien le jeune: mais ils y firent d'étranges ravages de puis l'an 400, sous Radagaïse & sous Alaric.]

'Dans le quatrième sermon sur l'Evangile, il explique ces paroles: Quand le Consolateur, cet Esprit de verité, sera venu &c. Il a. b. avoit montré dans un discours précédent que le Fils a la même divinité que le Pere. Le sermon sur les Macabées est fait le jour que l'Eglise celebrait la feste de ces saints Martyrs, [qui estoit comme aujourd'hui le premier d'aoust.] Voilà les sermons que S. Gaudence envoya à Benevole, & qui font la plus grande partie de ce qui nous reste de luy. Il y faut ajouter le discours qu'il fit le jour de son ordination, un sur la dedicace de son eglise, & un sur S. Philastre qui est dans Surius au 18 de juillet. Nous parlerons de ces deux sermons après avoir marqué deux lettres du même Saint qui se sont aussi conservées jusques à nous. c. 14. p. 51, c. c. 15. p. 55 c.

'La première est à Germiné, qu'il qualifie serviteur de J.C. Il le Josie comme une personne non seulement habile dans la sagesse & la science du siècle, mais encore fort bien instruite par l'étude des lettres saintes, dans la véritable sagesse & la science de Dieu, & qui ne cessoit point de rechercher les sens les plus sublimes & les plus cachez des paroles de J.C. Comme il s'adres. p. 64. soit souvent pour ce sujet à S. Gaudence, [quoiqu'apparemment il ne fust pas de son diocèse,] il le pria une fois de luy expliquer le sens mystique de la parabole du fermier d'iniquité, qui luy sembloit fort difficile, & que tous ceux du lieu où il estoit ne luy pouvoient expliquer d'une manière qui le satisfist. Le Saint l'explique d'abord du detachment des biens du monde, selon le sens moral, qu'il faut, dit-il, avoir pratiqué avant que de chercher p. 65, c. un sens plus mystérieux & plus caché. Il en donne après une explication allegorique, sans vouloir empêcher que d'autres n'en donnassent une différente, pourvu qu'elle ne fust pas contraire à la tradition de la foy apostolique. p. 66, b.

Hist. Eccl. Tom. X.

Eccc

f. 19. p. 62. d.

d. e.

f. 17. p. 59. d.

p. 60. 61.

p. 60. e.

e.

p. 61. c. d.

p. 59. d. e.

Sur. 12. jul. p.
212 f. 7.

L'autre lettre est adressée à Paul que le titre qualifie Diacre, & que le Saint appelle son tres cher frere, uni avec luy par la fraternité de la chair & de l'esprit. [Ainsi c'estoit son propre frere, ou au moins son proche parent.] Il luy explique à sa priere cette parole de J. C. *Mon Pere est plus grand que moy*, laquelle, dit-il, ajoute une nouvelle plenitude de science à ceux qui sont fermes dans la foy, donne du scrupule à ceux qui sont chancelans, & fournit aux perfides de quoy entretenir leurs blasphemés, parceque la parole de Dieu est pour la ruine & pour la resurrection de plusieurs.

S. Gaudence a fait, comme nous avons dit, un sermon sur la dedicace de son Eglise. C'estoit une nouvelle eglise qu'il avoit fait bastir. Il y mit les reliques des Quarante Martyrs qu'il avoit apportées de Cesarée en Cappadoce, avec celles de S. Jean Baptiste, des S. André, de S. Thomas, & de S. Luc. Il y ajouta des cendres des SS. Martyrs Sifinne, Martyre & Alexandre, qui avoient esté tuez peu auparavant [en 397,] par les payens de l'Ananie [proche de Trente,] & enfin du sang recueilli dans du plâtre, de S. Gervais, de S. Protas, & de S. Nazaire, que S. Ambroise avoit trouvez peu d'années auparavant [les deux premiers en 386, & S. Nazaire en 395.] Comme donc son eglise estoit dédiée à Dieu pour honorer les merites de tant de Saints, il voulut qu'elle portast le nom d'Assemblée des Saints.

Il se trouva un grand nombre d'Evesques à cette dedicace; & il y en eust encore eu davantage sans la crainte des barbares. [Nous ne voyons pas que les barbares soient venus en Italie avant l'an 400. Mais depuis qu'ils y eurent mis le pié en cette année là, selon S. Prosper, sous la conduite d'Alaric & de Radagaise, ils ne l'ont guere laissée en repos. Le discours que S. Gaudence fit à cette dedicace, est pour marker les Saints dont il avoit les reliques; & principalement pour raconter l'histoire des Quarante Martyrs dont il fait un fort bel eloge. Car quoique son style paroisse assez simple, néanmoins il a de l'elegance, & l'on y voit un genie fort doux & en mesme temps fort agreable. Mais pour le fond des choses, la doctrine & les instructions en sont excellentes.

Ce Saint, comme nous avons vu, estoit disciple & successeur de S. Philastre: Il n'oublia jamais ce qu'il luy devoit. Il solennisoit tous les ans avec son peuple le jour auquel il avoit quitté la terre pour aller jouir de Dieu, & ne manquoit point ce jour là, qui estoit le 18 de juillet, de faire ressouvenir les le peuple vertus de

V. S. Vigile.

V. S. Ambroise f. 47.
*sermon memorie dedicata.

son pasteur : Son affection luy rendoit cette matiere si ample , qu'après en avoir dit beaucoup de choses, il en trouvoit toujours davantage qu'il n'avoit point dites . De tous ces sermons, il ne nous reste que celui qu'il fit en la 14^e année de cette solennité, & de son episcopat . On ne le met pas parmi ses œuvres ; mais il a esté cité il y a plus de 800 ans par Rampert 'qui tenoit le siege de Bresle en 838 [Outre que le style & ce qu'il contient, font assez juger qu'il est veritablement de S. Gaudence.] 'Le mesme Rampert dit qu'on attribuoit à S. Gaudence une hymne sur S. Philastre faite en rythme, [c'est à dire une prose nombrée & élevée.

L'esprit episcopal doit particulierement se faire voir dans les occasions que Dieu fait naistre de temps en temps dans l'Eglise : pour eprouver le courage & la fidelité des bons pasteurs . Il n'y en eut point de plus illustre du temps de nostre Saint, que la persecution injuste de S. Chrysostome, & ce fut aussi en cela qu'il fit paroistre sa vertu , comme on le voit par cette lettre que Saint Chrysostome luy en écrivit :] Nous n'ignorons rien de ce que vous avez fait, & nous connoissons, comme si nous y eussions esté nous mesmes presens, l'ardeur, les veilles, les soins, les fatigues , les travaux que vous avez employez pour la verité . Nous vous en avons une extreme obligation , & cela ne nous a pas peu rejouis dans le desert si reculé où l'on nous a releguez . Nous voyons que vous n'avez rien perdu de ce zele que nous avons autrefois admiré en vous . Nous vous en avons encore une fois une extreme obligation, & tout ce que nous avons à vous demander, c'est la continuation de ce mesme zele . Vous sçavez du salut de combien d'Eglises il s'agit en cette affaire, & quel sera le merite d'une si grande action . Je vous conjure donc, mon tres religieux & tres honoré seigneur, de perseverer toujours dans vostre ferveur ordinaire pour un bien si important . Les travaux si courts que vous aurez à souffrir pour ce sujet , vous produiront dans le Ciel après le combat une recompense eternelle .

[S. Gaudence n'eut pas seulement la consolation d'agir & de travailler pour S. Chrysostome ; j'il eut mesme part selon l'opinion des plus habiles, à sa persecution & à ses souffrances . Car l'histoire nous apprend que le Concile d'Occident, & l'Empereur Honoré, envoyerent trois Evêques à Arcade pour obtenir son rétablissement , & pour assister de leur part au Concile œcumenique qu'ils demandoient qu'on assemblast sur ce sujet à Thesalonique . Ces trois Evêques nommez Emile, Cythege , & Gaudence, estoient selon le témoignage d'Honoré, des hom-

Eccc ij

Chry. ep. 184. p. 799. b. c.

Chry. vie, p. 521
& edial. c. 4. p. 28-34
Bar. 405 f. 14106. f. 113c

mes d'élite, pleins de gravité & de constance, & incapables de se porter à aucune extrémité par quelque préoccupation que ce fust d'amour ou de haine.

Ibid.

Ils partirent sur la foy publique[vers le printemps de l'an 406,] & néanmoins comme ils passaient le long des costes de la Grece dans le dessein d'aborder à Thessalonique, un colonel les arresta à Athenes, & les mit dans deux vaisseaux qui les porterent à Constantinople. On ne les y voulut pas encore laisser entrer, & mesme on les enferma dans un chasteau de la Thrace nommé Athyre, où on leur fit souffrir une infinité de maux: & enfin on leur arracha par force les lettres qu'ils portoient, parcequ'ils refusoient de les rendre à d'autres qu'à l'Empereur mesme. On leur offrit aussi une grande somme d'argent pour les obliger de communiquer avec Attique qui occupoit le siege de S. Chrysostome. Mais ils mepriserent également & les menaces & les promesses, & ils demanderent seulement qu'au moins on les laissât retourner en leur pays. On les mit sur un vaisseau tout pourri, dans le dessein, à ce qu'on crut, de les faire perir en mer: néanmoins ils arriverent heureusement à Otrante en Italie, quatre mois après leur depart.

Chry.ep. 157.
159. 14. p. 785.
786.

[Nous ne remarquons point ici] les loüanges que merite la generosité de ces trois Prelats, puisque S. Chrysostome l'a assez fait dans les lettres qu'il leur en a écrites [Il nous suffit d'entirer que nostre Saint y acquit tres legitiment le glorieux titre de Confesseur. Il est vray que les anciens ne marquent pas les sieges de ces trois Prelats;] & Baronius ne le fait pas non plus à l'égard de Gaudence. 'Néanmoins les plus habiles mettent comme une chose sans difficulté que c'est celui de Bresse: [Et veritablement le temps y convient tout à fait. Il est certain qu'il a beaucoup agi pour S. Chrysostome; & il est mesme assez probable que pour traiter avec les Orientaux, on fut bien aisé de choisir un Prelat qui avoit autrefois voyagé dans l'Orient, & qui devoit y avoir laissé une grande odeur de pieté, puisqu'il avoit fallu le menacer d'excommunication pour luy faire accepter l'episcopat.

Bar. 405. § 14.
Blond p. 126 § 1.
Chry. vie, p. 523

Il faut donc selon ceci, que S. Gaudence ait au moins vécu jusqu'en l'an 406, comme il est certain par son sermon sur Saint Philastre, qu'il a esté au moins 14 ans Eveque. C'est tout ce que nous trouvons d'assuré du temps de sa mort,] & l'on n'en savoit point davantage à Bresse en l'an 838. ["On a néanmoins lieu de croire qu'il vivoit encore en l'an 470, car ce ne peut guere avoir esté qu'en ce temps là] que Rufin luy adressa sa tra-

Suz. 16. jul. p.
214. § 11.

V. S. Jerom.
me § 112.

Cotelap. p.
397. a.

duction des Recognitions attribuées à S. Clement, après l'avoir faire, dit-il, à l'instance de ce Prelat, la gloire des docteurs de son temps, qui avoit un genie si beau & si puissant, ou plustost une si grande grace du S. Esprit, que tout ce qu'il disoit sur le champ, soit dans ses entretiens ordinaires, soit dans les instructions qu'il faisoit au peuple, meritoit d'estre redigé par écrit pour servir d'instruction à la posterité. Il ne nomme point d'où ce Gaudence estoit Eveque : [Mais ces eloges ne sauroient mieux convenir qu'à celui de Bresse ;] comme ce que Rufin ^{a.} ajoute qu'il lisoit les livres grecs dans leur langue, [s'accorde fort bien avec ce que nous avons vu de ses voyages dans l'Orient.] Il l'appelle l'heritier de la vierge ^{a.} Silvie, [peut-estre de la sœur de Rufin Prefet d'Orient, morte à Bresse.] ^{b.} Ughellus semble disputer la mort de S. Gaudence jusqu'en l'an 427, & luy fait en mesme temps commenter le symbole de S. Athanasie, [qu'on croit n'avoir esté fait que cent ans après.

V. Sainte
Olympiade
11.

^{a.} Ughell. t. 4. p. 730.
^{b.}

Le martyrologe Romain met la feste de ce Saint le 24 d'octobre. Baronius ne dit point qu'elle soit marquée dans d'autres martyrologes : & mesme Rampert qui, comme nous avons dit, estoit Eveque de Bresse en l'an 838, parle plusieurs fois de Saint Gaudence, [sans l'appeller ni Saint ni Bienheureux, & sans rien dire dont on puisse inferer qu'on luy rendist aucune veneration dans son Eglise.] Cela vient sans doute de la confusion où se trouva l'Italie dès le vivant de Saint Gaudence, & durant plusieurs siecles après ; laquelle a pu empêcher qu'on n'ait rendu à ce Saint les honneurs dus à son merite, ou que la memoire n'en soit passée à la posterité. Quoy qu'il en soit, la maniere dont nous savons qu'il est entré dans l'episcopat, la pieté qui paroist dans ses écrits, & les souffrances qu'il a endurées pour la paix de l'Eglise, & l'innocence de S. Chrysostome, suffisent pour luy faire donner tres justement le titre de Saint dont l'Eglise l'honore aujourd'hui, & y ajouter encore celui de Confesseur.

^{a.} Sur 18. jul. p. 212.
^{b.} 1. 12.

On conserve son corps à Bresse dans une eglise de Saint Jean l'Evangeliste, possédée par des Chanoines reguliers, qui estoit autrefois hors de la ville. Il fut levé de terre en l'an 1595, avec S. Theophile l'un de ses premiers successeurs, & S.^{te} Silvie vierge : & on les mit dans de nouvelles chasses sous un autel de la mesme eglise le 9 de juillet, à la reserve de leurs cranes qu'on mit dans ces bustes.

^{a.} Boll. 17. apr. p. 494. f.
^{b.} 4. 6.

S. Gaudence eut pour successeur un nommé Paul, à qui on attribue d'avoir commencé à offrir le sacrifice sur un autel dédié

^{a.} Sur 18. jul. p. 212.
^{b.} 12.

sous le nom de S. Philastre, & basti sur son chef, & d'avoir ordonné au peuple d'honorer le jour de sa mort en s'abstenant du travail. Ses successeurs continuerent l'un & l'autre. Ughellus luy donne douze ans d'épiscopat, depuis l'an 427 jusqu'en 439, mais ne cite rien.

Ugh. t. 4 p. 730.
b) Boll. 17. apr. p.
494 § 1.

Boll. 19. apr. p.
612. 619.

Sur. 12. jul. p. 112.
§ 1.

Boll. p. 619. § 6.
§ 1-12.

19.

111.

Sur. p. 112. § 1.
Ugh. p. 730. b. c.

Boll. 17. apr. p.
495.
• Ferr. it. p. 610.
Sur. p. 212. § 1.
Ugh. p. 730 d.

c.

c) Boll. 7. mars.
p. 649.

Leo. t. 1 p. 587.

Quelques uns veulent que ce soit un S. Paulin dont le corps fust trouvé en l'an 1497, dans une eglise de S. Eusebe auprès de Bresse, & transferé en l'an 1498 à celle de S. Pierre d'Olivet, de quoy on fait la feste le 4 de mars; & d'autres ajoutent sans aucun fondement que c'est le mesme Paulin qui a écrit la vie de S. Ambroise. Mais on ne voit à tout cela rien de certain. Rampert contet trois Pauls Evêques de Bresse, l'un le troisieme depuis Saint Philastre, qui est celui dont nous parlons, l'autre le dixieme, & le dernier le seizieme. Mais on croit que l'un des deux premiers doit estre nommé Paulin. L'Eglise de Bresse honore un S. Paul le 7 de fevrier, un autre le 3 ou 4 de mars, & S. Paulin le 29 d'avril. Bollandus croit qu'on s'est brouillé, que celui-ci doit estre nommé Paul, & que c'est le plus ancien des deux de ce nom; que le plus nouveau est celui du 7 de fevrier, & que celui du 4 de mars est S. Paulin, & que c'est celui qui est conté dans Rampert pour le dixieme Evêque de Bresse depuis Saint Philastre. Mais il avoue qu'il croit tout cela sur de simples conjectures sans en vouloir rien assurer. On tient que le corps de celui qu'on honore le 29 d'avril estoit dans l'eglise de Saint Pierre d'Olivet avant l'an 1463, & qu'en l'an 1435 on en avoit &c. trouvé quelques reliques dans l'abbaye de Leon au diocèse de Bresse. Celui du 7 de fevrier est dans l'eglise cathedrale.

Theophile & Silvin qui ont gouverné de suite l'Eglise de Bresse après le premier Paul, l'ont aussi honorez par cette Eglise l'un le 27 d'avril, & Silvin le 28 de septembre [Nous venons de parler] de la translation de S. Theophile en l'an 1595 [Car pour la vie, on n'en dit quoy que ce soit,] non plus que de celle de S. Silvin. Le successeur de celui-ci est nommé Gaudiose par Rampert: & Ughellus luy raporte un monument dressé l'an 1488, en l'honneur de S. Gaudiose. [Je ne sçay donc pas pourquoi] il l'appelle Gaudence second du nom. Il luy donne 13 ans d'épiscopat, & marque que son corps est dans une eglise de S. Alexandre. On fait sa feste le 8 de mars. Optatien son successeur honoré le 14 de juillet, est nommé des derniers dans l'épître du Concile de Milan à S. Leon en l'an 451. Ainsi il n'y avoit pas apparemment

V. S. Leon
195.

1. Ughellus le croit aussi, p. 730. b.

long-temps qu'il estoit Eveſque.] Ses reliques ſont gardées dans l'Egliſe de S. Laurent. [Les quatre Eveſque qu'on met entre S. Gaudence & luy, donnent ſujet de croire que S. Gaudence eſt plutost mortſ vers l'an 410 qu'en l'an 427.]

Ugh. p. 737. 2.
Ferr. It. p. 413.



S^{TE} MELANIE L' AYEULE, VEUVE ROMAINE.



ARTICLE PREMIER.

Nobleſſe de Melanie: Elle perd en un an ſon mari & deux enfans.



MELANIE la plus noble des dames Romaines, & le modele de la vraie nobleſſe entre les Chrétiens, [eſt illuſtre dans l'Egliſe par les eloges qu'elle a receus de S. Auguſtin & de S. Paulin, & meſme de S. Jerome durant pluſieurs années, pour ne rien dire de Pallade & de Ruſin.] On l'honore encore aujourd'hui au nombre des Saintes, avec l'approbation des Papes: & outre ſes merites propres, elle a eu l'honneur d'eſtre une racine ſeconde de pluſieurs perſonnes celebres par leur pieté, [à la vertu deſquelles nous verrons combien elle contribua.

Hier. chr. 25. p. 160. d.
Huet. or. 6. 21.
p. 207. [V. ſ. p. 565 a b.
Paul. ep. 44. p. 392.

V, la note 1. Ce que nous verrons de la ſuite de ſon hiſtoire doit faire mettre ſa naiſſance en l'an 342.] Elle eſtoit Eſpagnole de race, c'eſt à dire Romaine, dit Pallade, [dont le ſens eſt apparemment qu'elle eſtoit Romaine, mais d'une famille venue d'Eſpagne.] Il eſt certain qu'elle avoit à Rome beaucoup de parens tres puiſſans. S. Paulin reconnoiſt qu'il luy eſtoit auſſi proche par le ſang que S. Sulpice Severe l'eſtoit par la foy. Cette femme ſainte, & illuſtre entre les Saintes de Dieu, eſtoit, ſelon S. Paulin & Ruſin, petite-fille du Conſul Marcellin, c'eſt à dire de celui qui le fut en 341. [Car nous n'en voyons pas d'autre à qui cela puiſſe convenir.]

Lauſc. 117. p. 103. l. 1.
Paul. ep. 10. p. 155.
p. 121.
p. 121.
ep. 10. p. 123.
Ruſin Hier. l. 2. p. 227. a.
a Bar. 372. 191.

NOTE 1.

Paul. p. 123.

Cette naissance si illustre servit à faire eclater la gloire du Seigneur dans ce qu'il operoit en elle. Il voulut confondre par elle les mondains qui repaissent leur orgueil de semblables titres. Elle se servit pour fouler le monde aux piez, de ce que la vanité des hommes emploie pour s'élever contre Dieu mesme. Son exemple estoit d'autant plus salutaire & plus efficace pour porter les superbes à entrer dans des sentimens humbles, qu'elle descendoit d'un plus haut degré de la gloire du siecle pour pratiquer l'humilité Chrétienne. En se rabaisant ainsi glorieusement pour l'amour de J. C. elle taxoit la lascheté des hommes par le courage qu'elle faisoit paroître dans le sexe le plus foible. Et par son renoncement aux richesses & aux grandeurs qu'elle possédoit, elle condannoit la fierté des personnes de l'un & de l'autre sexe [qui ne vouloient pas l'imiter.] 'Ainsi si elle estoit illustre par l'eclat de son extraction, elle se rendit encore plus illustre par le mepris de cet eclat temporel.

p. 122.

p. 123.

Laut. p. 1031. b.

Paul. ep. 10. p.

123, 124.

'La grandeur de sa naissance & de ses richesses, fit qu'on la maria encore toute jeune à une personne qui estoit dans les charges, & dont Pallade dit qu'il n'a pas retenu le nom. Elle devint bien-tost mere de trois enfans. Mais elle ne jouit guere de cette felicité si desirée des hommes mortels, de peur qu'elle n'aimast long-temps les choses de la terre, [& n'y attachast son

p. 124.

Laut. p. 1031. b.

Paul. ep. 10. p.

124.

p. 124. [Hier.

ep. 25. p. 160. d.

Hier. ep. 25. p.

160. d.

d Paul. ep. 10. p.

124.

p. 124. [Hier.

ep. 25. p. 160. d.

f Paul. ep. 10. p.

124.

p. 125.

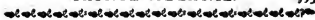
p. 124.

i Laut. c. 118. p.

1034. d. e.

cœur.] Outre la peine & l'affliction de plusieurs fausses couches, son malheur fut si grand qu'elle perdit son mari [en l'an 365,] lorsqu'elle n'avoit pas plus de 22 [ou 23] ans. Il mourut hors de Rome, où son corps fut transporté, & inhumé. ' Il n'y avoit pas long-temps qu'il estoit mort, & l'année de sa mort n'estoit pas expirée, ' lorsque Melanie perdit encore tout à la fois deux de ses enfans: en sorte qu'il ne luy en resta plus qu'un, qui estoit ' ce *summa par-* semble le dernier, ' & Dieu le luy laissa moins pour la consoler *turn.* que pour augmenter sa douleur, en luy représentant sans cesse la perte qu'elle venoit de faire. [On ne marque point le nom de cet enfant :] ' mais il semble par un endroit de Pallade qu'il s'appelloit Publicola : [& nous le nommerons ainsi pour nous faire mieux entendre.] V. la note 4.





ARTICLE II

Melanie se donne à Dieu après la mort de son mari: Elle quitte Rome & son fils unique; va en Egypte, & y visite les solitaires.

DANS un si grand accablement d'affliction, une autre ^{Hom. ap. 25. p. 160. d.} moins genereuse eust jeté des cris, se fust arraché les cheveux, eust déchiré ses habits, se fust meurtrie de coups: Melanie au contraire par une grandeur de pieté qui sembloit incroyable, mais que S. Jerome assure en presence de J.C. estre tres vraie, ne repandit pas une seule larme. Elle demeura immobile, & se jettant aux pieds du Sauveur, comme si elle l'eust vu vivant devant elle, elle luy dit avec un esprit plustost gay
 " que triste: Je serai plus libre maintenant pour vous servir, ô
 " mon Seigneur & mon Dieu, puisque vous m'avez dechargé
 " de tant de soins, & d'un fardeau si pesant. C'est ainsi que Dieu ^{Paul. ap. 9. p. 124.}
 par sa misericorde changea pour elle en une source de biens
 celestes ce qui devoit luy estre une source de maux temporels.
 Dieu compensa par son amour divin l'affection d'un homme
 qu'elle perdoit. Elle fut malheureuse pour devenir heureuse:
 Elle fut frappée pour estre guérie. Le Seigneur par une bonté pa-
 ternelle chastia cette sainte femme, non comme une infidele,
 mais pour la rendre plus parfaite. Il l'eprouva dans sa mis-
 ricorde par les afflictions, afin de la couronner pour sa patience.
 Melanie s'en vint donc à Rome avec les trois corps de son mari ^{p. 124.}
 & de ses enfans, & la pompe de tant de funeraillies fut le trophée
 de son malheur. Ce furent pour elle de vives & fortes leçons, ^{p. 124. & 125.}
 qui luy apprirent à ne se pas appuyer sur une chose aussi fragile
 qu'est le monde, & à mettre toute sa confiance en Dieu seul,
 comme en celui qu'on ne nous peut faire perdre malgré nous.
 Après avoir ramené son fils avec elle à Rome, elle prit une re-
 solution salutaire & pour elle & pour luy. Elle apprit à l'aimer
 en le negligant dès son enfance, & à se le conserver en se sepa-
 rant de luy. Elle crut le devoir posseder avec plus de sureté en
 le recommandant au Seigneur, que si elle l'avoit toujours pre-
 sent auprès d'elle & sous sa garde. Elle imita autant qu'elle put, ^{p. 125.}
 le vœu de la mere de Samuel, non en consacrant son fils à Dieu,
 mais en s'y consacrant elle mesme, & se résolvant d'abandonner ^{p. 127.}
 tout, & jusques à son propre fils, pour se retirer à Jerusalem, se
 bannir de sa patrie, & se rendre la concitoyenne des Saints.

Ainsi, dit Saint Paulin, tirant son fils unique d'entre ses bras ^{p. 125. & 126.}

Hist. Eccl. Tom. X.

F f f f

maternels, elle le mit entre les bras de J. C. & le luy recommanda avec une telle assurance qu'il l'avoit pris en sa garde & en sa protection, qu'elle n'en voulut pas prendre depuis le moindre soin, croyant que ce seroit une défiance de se mettre encore en quelque peine de celui qu'elle avoit confié à J. C. Et ce qui fait bien voir la fermeté de son esperance, c'est qu'elle ne pria pas même un seul de ses parens de se charger du soin de le nourrir, de l'élever & de le protéger : Et cela réussit selon sa foy & sa confiance en Dieu, [comme nous le verrons dans la suite.]

Iauf. c. 117. p.
1031. c.
Hier. an. 375.
Vit. P. n. p. 443.
444.

Pallade dit néanmoins qu'elle luy fit créer un tuteur : * ce qu'il faut sans doute expliquer par S. Jerome, qui dit qu'elle le laissa au : Preteur de la ville. Car cela marque fort bien qu'elle l'abandonna, comme le dit Saint Paulin ; & que le Preteur qui estoit chargé des pupilles, en prit le soin, & luy fit créer un tuteur : ce qui revient en quelque sorte à Pallade.

Paul. ep. 10. p.
127.

Le dragon infernal jaloux de sa genereuse resolution, luy livra divers combats au commencement de cette nouvelle milice où elle s'engageoit. Cet ennemi ne put souffrir qu'elle s'en allât sans faire tous ses efforts pour la traverser & l'abatre. Il arma toute la puissance & le credit de ses parens pour rompre son dessein & l'empêcher de l'exécuter. Il paroist même que l'on fit courir des bruits fort desavantageux à son honneur à l'occasion de ce voyage ; & il peut sembler que l'on y mêla S.

Hier. ep. 99. p.
363. a. b.

Jerome, [quoique cela ne soit ni assez exprimé, ni aisé à accorder avec l'histoire de ce Saint.] Mais cette femme forte s'élevant au dessus de toutes ces tentations, brisa tous les liens d'un amour trop humain ; & insensible aux pleurs de tout le monde, elle monta avec joie sur le vaisseau. [Je ne croy pas néanmoins qu'il faille tirer de là qu'elle se soit embarquée à la vuë de tout le monde.] Au moins Pallade dit qu'elle partit sans en rien dire à personne, à cause de l'opposition [de sa famille.]

Iauf. c. 117. p.
1031. b. c.

Elle emmena avec elle plusieurs serviteurs & servantes, & emporta tous ses meubles, laissant toutes ses possessions à son fils dit Saint Jerome. * Néanmoins Pallade dit qu'elle avoit encore depuis cela des receveurs qui luy envoyoiént tous les ans de l'argent ; & que quand elle revint à Rome longtems après, elle y vendit le reste de son bien. Elle partit lorsqu'on estoit déjà dans l'hiver ou près d'y entrer. [Pour l'année, c'est une grande

c.
Hier. ep. 53. p.
160. c.
Iauf. p. 1034.
a. e.
Hier. ep. 23. p.
160. d.

Vit. P. n. p. 443.
Hier. ep. 41. p. 119.
c.
Paul. b. ep. 41. p.
291. in. 13. q. 160.

1. Prætor tunc urbane Rosvide montre clairement qu'il faut lire Prætor.
2. Hylas jussit Melaniam famulum, qui suivit S. Jerome dans le desert de Caldeé [en l'an 374, pouvoit estre serviteur de Melanie,] que S. Paulin appelle quelquefois Melanis ou Melaninus.

V. S. Jerome
me note 30.

2.

ingrants.
NOTE 2.

difficulté ; mais il y a bien de l'apparence que ce fut en l'an 366, qui estoit le troisieme du regne de Valentinien & de Valens.]

V. S. Jerome
not. p. 42.

S. Jerome & S. Paulin parlent comme si Melanie estoit allée tout droit de Rome à Jerusalem [C'estoit sans doute son dessein, & peut-estre qu'elle y vint d'abord sans s'y arrester, comme S. Paul & Saint Jerome firent depuis.] J. Neanmoins Pallade dit qu'elle vint d'abord de Rome à Alexandrie * où elle vendit ses meubles, & en fit de l'argent [pour le distribuer aux pauvres & aux solitaires, à cause desquels on peut juger qu'elle estoit particulièrement venue en Egypte.] J. Entre les personnes saintes qu'elle y visita, elle fut à un tombeau auprès de la ville : où une servante nommée Alexandra s'estoit enfermée à cause de l'amour deregle qu'une personne avoit pour elle. Elle ne voyoit qui que ce fust, & elle n'accorda point cette grace à Melanie non plus qu'aux autres ; mais elle ne refusa point de luy rendre raison de sa retraite, & de la maniere sainte dont elle y vivoit. Elle passa dix ans de la sorte, au bout desquels on la trouva morte : & Didyme l'aveugle qui apprit son histoire à Pallade, fut un de ceux qui honorerent sa sepulture.

&c.

V. S. Macaire
re d'Alex.
roie J.

S. Athanasie vécut encore quelques années depuis l'arrivée de Melanie à Alexandrie, s'il est vray qu'elle y soit venuë en l'an 366. J. Aussi quelque version de Pallade portent qu'elle receut de luy une peau de mouton qu'une hyene avoit apportée miraculeusement à un solitaire nommé Marc. Neanmoins le grec porte qu'elle receut cette peau de Saint Macaire d'Alexandrie. Elle vit encore à Alexandrie le celebre Isidore Prestre & hospitalier de cette Eglise, qui l'accompagna jusques au desert de Nitrie, où elle vint d'Alexandrie pour visiter les solitaires de cette montagne. Entre ceux qu'elle y vit, Pallade nomme Pambon, Arsise, Scrapion, Paphnuce, Isidore Eveque d'Hermopole, Dioscore [qui succeda depuis à Isidore,] l'Abbé Hor de Nitrie [Nous avons parlé de tous ces Saints en particulier. (Elle y vit aussi S. Macaire d'Alexandrie, selon ce que nous venons de dire, Jque ce fut luy qui donna la peau de mouton de l'Abbé Marc. Elle passa six mois à faire le tour de cette solitude, & à en visiter tous les saints hostes.]

&c.

V. S. Pambon.

Entre les solitaires de la montagne de Nitrie, Isidore luy avoit fait une estime particulière de la vertu de S. Pambon, & elle ne manqua point de le voir lorsqu'elle arriva sur cette montagne. Elle rapporta depuis à Pallade ce qui s'estoit passé entre luy & elle, & comment il avoit receu trois cents livres pesant d'argent dont elle luy fit present.

Ffff ij

ep. 15. p. 160. a
p. 17. p. 363 a. ch. 1
Paul. ep. 10. p. 417.

Laufc. 10. 117. p.
912. b. 1031. c.
p. 1031. c.

c. 3. p. 905. 906.

p. 905. c.

Vit. Pap. p. 948.

Laufc. 10. p.
912. b. 1031. c.
c. 10. p. 912. c.

c. 117. p. 1031. c.

c. 9. p. 912. a.

c. 10. p. 912. a.

c. 117. p. 1031. c.

c. 10. p. 912. c.

c. d. c.

ca. 118, p. 1031. a.
ca. 117, p. 1032. a.

Pallade qui nous apprend d'un costé, que Melanie fut 37 ans en Orient, nous dit de l'autre que [de ces 37 ans] elle en a passé 27 dans la Palestine. [C'est ce qui nous porte à croire qu'après avoir quitté Rome elle a demeuré en Egypte environ dix ans, c'est à dire depuis l'an 366, jusques en l'an 376, auquel nous verrons qu'elle alla en Palestine. Elle peut avoir employé une partie de ces dix ans à visiter les différentes solitudes de l'Egypte, comme elle avoit fait celle de Nitrie durant six mois. Elle peut avoir esté retenuë jusques en l'an 373, par le desir de profiter des instructions de Saint Athanasé : & après sa mort par la joie d'assister de son credit & de ses richesses les Catholiques horriblement persécutez par les Ariens, ou pour avoir part à leurs souffrances.



ARTICLE III.

*Melanie assiste les Confesseurs en Egypte & en Palestine ;
& souffre elle mesme la prison.*

Ran. 372 f 97.

BARONIUS croit que ce fut en Egypte qu'elle exerça cette charité extraordinaire envers les solitaires persécutez par Valens, dont parle S. Paulin : & comme nous croyons que ce fut proprement en l'an 376, que Valens persécuta les solitaires d'Egypte, nous rapportons aussi à la mesme année la charité de Melanie, par laquelle il parut que Dieu qui veille pour la consolation & le secours des défenseurs de la verité apostolique, avoit suscité cette illustre, genereuse & sainte femme, pour leur rendre toutes les assistances qu'ils pouvoient attendre de la charité la plus liberale & la plus magnanime qui fust possible ; & qu'ils ne pouvoient recevoir, comme il parut par la suite, que d'une aussi grande ame selon Dieu qu'elle estoit par sa pieté, & d'une personne aussi qualifiée selon le monde qu'elle estoit par sa condition & par sa naissance.

V. S. Macaire
re d'Egypte
f. 141. v. 3.

Aum. p. 333.
334.

Paulin. 10, p.
103. 118.

Du temps de l'Empereur Valens, dit S. Paulin, lorsque la fureur des Ariens ayant ce prince mesme pour ministre de son impiété, persécuta l'Eglise du Dieu vivant, Melanie estoit toujours la premiere à combattre pour la foy, ou prenoit part aux combats des autres. Elle recevoit ceux qui fuyoient. Elle accompagnoit ceux qui estoient pris. Mais après qu'elle eut retiré en secret ceux qui pour leur foy & leur reputation plus insigne, estoient poursuivis par les Ariens avec une animosité plus vio-

lente , & rendoient plus criminelle la charité de ceux qui les recevoient; elle se trouva envelopée dans une sedition excitée par l'artifice du diable , où on l'arresta pour l'emmener prisonniere, avec menace de luy faire souffrir, comme à une personne defobéissante aux loix publiques, les mesmes peines qui estoient ordonnées à ceux qu'elle cachoit, si elle ne les decouvroit. Elle partit aussitost avec une constance intrepide, souhaitant la couronne du martyre , & se jouissant de l'injure qu'elle souffroit publiquement. Elle n'attendit pas qu'on la trainast en justice, elle prevint les archers qui la vouloient mener de force , & se presenta devant le juge; qui estant confus & touché de veneration par la vuë d'une si grande constance , fut retenu d'executer la passion violente de son infidelité & de son erreur, par l'admiration de la foy si magnanime de cette Sainte. (Elle ajouta ainsi à ses autres merites la gloire d'avoir confessé publiquement la verité , pour laquelle elle eut encore l'honneur de souffrir la prison dans la Palestine , comme nous l'allons bientost rapporter.)

'En ce mesme temps, ajoute S. Paulin, elle nourrit durant trois jours cinq mille solitaires qui estoient cachez; J. C. s'estant servi de la main de cette bienheureuse femme pour nourrir encore cinq mille personnes dans le desert , avec une bonté d'autant plus tendre envers ces Saints persecutez pour la foy, qu'on n'avoit pas la mesme liberté de les nourrir; que ces troupes qui estoient venuez vers luy en pleine paix . Mais la crainte d'estre surprise n'empeschoit point Melanie de leur rendre ces offices de charité avec une confiance inbranlable malgré les déffenses des magistrats: Elle eust néanmoins esté bien aise de cacher la gloire de ses bonnes œuvres; mais la grandeur de ses aumônes la decouvroit; & autant qu'il y avoit de personnes devant Dieu qu'elle faisoit vivre , autant il y avoit de témoins devant les hommes de ses actions si glorieuses.

'Dans cette persecution des solitaires, il y en eut que l'on exila à Diocesarée en Palestine , [où l'on avoit aussi relegué divers Evêques d'Egypte dès l'an 373 ou 374.] Il s'y trouva donc jusqu'à 126 Confesseurs, Evêques, Prestres, ou autres Ecclesiastiques, & anacorettes. Melanie les suivit en ce lieu, [& c'est peutestre à ce temps-ci qu'il faut rapporter] l'epistre 5.^e de S. Jerome, où il dit qu'il avoit sceu que Rufin estoit venu d'Egypte à Jerusalem avec S.^{te} Melanie [Car Rufin qui vint en Egypte vers l'an 374, y avoit ce semble contracté dès ce temps là une union étroite avec la

p. 128.

LamC. 117. p.
1012. a.

Hier. ep. 5. p. 52.
d.

V. les Ariens
p. 114.

V. S. Jerome
p. 15.

ep. 6. p. 53. a.

Sainte. JH ne vint pas néanmoins alors en Palestine, comme on l'avoit dit, & demeura en Egypte jusque vers l'an 380.]

Laut. c. 17. p. 1032. b.

Pour Melanie, elle suivit les Confesseurs en Palestine, elle les y assista de son bien. & leur donna généralement tout ce qui leur estoit nécessaire. Et comme ceux qui les gardoient, empêchoient qu'on ne les visitât, cette genereuse femme s'habillait comme une simple servante, & leur portoit le soir ce dont ils avoient besoin. Le Gouverneur de la Palestine en eut avis, & croyant qu'en luy faisant peur il en tireroit quelque grande somme d'argent, il la fit arrêter & mettre en prison, sans savoir quelle estoit la grandeur de sa condition & de sa naissance. Mais elle la luy fit savoir en ces termes: Je suis fille d'un tel, & j'ay esté femme d'un tel, (qui tous deux avoient esté très-elevez dans le monde, & maintenant je suis humble servante de J.C. Ne pensez pas me mépriser parceque vous me voyez mal vêtue; car je puis l'estre magnifiquement quand je voudrai: ni aussi m'épouventer par vos menaces, ayant assez de credit pour vous empêcher de me ravir la moindre partie de mon bien. J'ay bien voulu vous donner cet avis, de peur que par ignorance vous ne vous engagiez dans quelque injustice & quelque crime. Surquoi elle disoit [depuis] qu'il faut se servir de l'éclair de sa qualité comme d'un chien & d'un oiseau de proie, & le lâcher, pour parler ainsi, sur les personnes insolentes qui sont insensibles aux autres choses. En effet le Gouverneur rentrant en luy même, luy fit de grandes excuses, luy rendit de très grands honneurs, & commanda qu'on luy permist de visiter tant qu'il luy plairoit les saints Confesseurs. Ainsi puisque cet eleveur et qui estoit plus tôt dans les paroles que dans le cœur, estoit nécessaire à cette Sainte afin qu'elle pût librement exercer sa charité envers ces genereux Confesseurs de la foy Catholique, on peut croire qu'elle fut conduite en cette action par le même S. Esprit, qui inspira autrefois à S. Paul de déclarer qu'il estoit citoyen Romain, pour confondre l'audace des persecuteurs de J. C. & arrêter la violence des magistrats.

Aum. p. 329. 330.

ARTICLE IV.

Des vertus & des charitez de Melanie à Jerusalem.

Laut. c. 17. p. 1032. d.

APRÈS que ces hommes divins, dit Pallade, eurent esté rappelés d'exil [en 368.] Melanie fonda un monastere à Jerusalem, où elle retira avec elle cinquante Religieuses; & elle

V. la note 2. passa ainsi 27 ans en cette ville, [ou dans le reste de la Palestine, jusques en l'an 402.]

Dans le temps qu'elle demeura à Jerusalem, elle eut avec elle le celebre Rufin d'Aquilée, [dont on a déjà parlé,] & que Saint Paulin appelle l'associé de son chemin & de sa vie spirituelle. Ils s'occupaient ensemble durant ces 27 ans, à recevoir les pelerins qui venoient par devotion à Jerusalem, les Eveques & les moines, les vierges & les personnes mariées, les gens de qualité & ceux du peuple; en un mot à donner à tous ceux qui se presentoient tout le secours dont ils avoient besoin, & à subvenir par leur liberalité aux necessitez de tout le monde. Ils firent rentrer dans l'Eglise tous ceux [de ce quartier là] qui suivoient l'heresie des Macedoniens, honorèrent le Clergé par divers presens, & passerent ainsi leur vie dans une tres grande pieté, dont la bonne odeur, dit Pallade, edifia presque tout le monde sans defobliger ou sans donner mauvais exemple à personne. [Nous verrons néanmoins dans la suite ce qui se passa quelques années après.]

S. Jerome dit que les vertus que Melanie pratiqua à Jerusalem, & principalement son humilité, y parurent si miraculeuses, qu'on luy donna le surnom de Thecle. Voici ce que le mesme

« Saint écrivoit d'elle & de S. « Paule en 385. O malheureuse envie
 « qui te déchires toy mesme la premiere! O malignité de satan
 « qui persecute toujours les Saints! Oui, ce sont des Saints qui
 « sont devenus la fable de la ville de Rome. Ce sont Paule &
 « Melanie qui après avoir meprisé leur biens & abandonné leurs
 « possessions, ont arboré la croix du Seigneur comme un étendar
 « qu'elles vouloient suivre. Si elles alloient au bain, si elles ai-
 « moient à se parfumer, si elles faisoient servir au luxe & à une vie
 « libre leurs richesses & leur état de veuves, on les appelleroit
 « des devotes & des Saintes. Mais parcequ'elles sont vêtues d'un
 « sac & couvertes de cendres, la medifance les attaque comme si
 « elles vouloient faire montre de leur beauté. Leurs jeûnes &
 « leurs austeritez ne servent qu'à faire dire qu'elles courent dans
 « la voie de l'enfer. On les traite de la sorte, parcequ'elles ne
 « veulent pas se perdre comme le grand nombre avec l'applau-
 « dissement du peuple. Si c'estoit des payens ou des Juifs qui con-
 « damnassent leur conduite, elles auroient la consolation de ne
 « déplaire qu'à ceux à qui J. C. mesme déplait. Mais aime qui
 « voudra la compagnie des personnes de joie & de plaisir: pour
 « moy rien ne me plaist davantage que de voir Paule & Melanie
 « dans les pleurs. Bien loin de desirer le bien d'autrui, elles me-

callidi-
tate

c 118. p. 103. b. a.
 Paule p. 9. p. 11. g.
 Laus. p. 103. a. a.
 b.

Hier. ap. 375.

p. 99. p. 163. b.

présent le leur mêmes. Au lieu d'aimer comme les autres les vins de liqueur, elle trouvent qu'il y a trop de plaisir à boire de l'eau froide. Il y en a qui regardent comme perdu pour eux tout ce qu'ils ne possèdent pas actuellement, ce qu'ils ne mangent pas, ce qu'ils ne doivent pas. Pour elles, possédées du désir des biens futurs, elles s'appuient avec assurance sur les promesses des divines Ecritures. Que leur espérance soit regardée comme vaine & inutile par ceux qui n'ont pas la même foy qu'elles de la resurrection des morts: De leur costé elles n'ont que de l'horreur de la disposition de ces personnes.

Paul, ep. 10 p.
130.

'S. Paulin faisant depuis son eloge, dit à S. Sulpice, Voyez combien est grande la force de Dieu dans cette parfaite colombe du Seigneur. Sa nourriture est le jeûne, ses delices l'oraison, son banquet la parole de Dieu, ses habits une étoffe grossiere, son lit un cilice mis sur la terre avec une couverture de plusieurs laines & de pieces ramassées. Ce lit si dur par luy même luy devient doux par les lectures saintes auxquelles elle emploie une partie de la nuit; & son ame sainte repose lorsqu'elle veille au Seigneur.

Lauf. c. 118, p.
1033 c. d.

'Il faut ajouter à tant de vertus les incroyables largesses de sa charité, par lesquelles elle a tissu elle même de ses propres mains une robe d'immortalité dont elle a heureusement revêtu son ame; & la profusion de ses aumônes, par le moyen desquelles elle a fait de son or & de son argent une couronne incorruptible, dont elle a magnifiquement paré sa teste lorsqu'elle a comparu devant le Seigneur. Le temps me manqueroit, dit Pallade, si j'entreprendois d'écrire tout ce que je sçay d'elle sur ce sujet; & je croy qu'à peine un grand feu pourroit consumer autant de bien que le feu de son ardente & toute celeste charité en a consumé pour assister les pauvres & les misérables. Aussi n'est-ce pas à moy à en parler: C'est à ceux qui habitent la Perse, la grande Bretagne, & toute les isles [les plus reculées,] puisque l'Orient & l'Occident, le Septentrion & le Midi, se sont tous ressentis des bienfaits & des liberalitez de cette Sainte, dont la memoire sera immortelle.

'Durant 37 ans qu'elle passa hors de son pays, ses charitez entretinrent les eglises, les monasteres, les hospitaux, les prisons; & pour dire tout en un mot, personne n'a jamais eu recours à son assistance sans l'avoir receuë. Son fils, ses proches, & ceux qui avoient soin de ses affaires, luy envoyoient tous les ans de tres grandes sommes d'argent, qui estoient comme de l'huile qu'ils

qu'ils fournissoient à cette grande & ardente lampe de sa charité, afin qu'elle éclairât toujours tout le monde par la lumière si favorable de ses aumônes. Durant un si grand nombre d'années qu'elle demeura [dans l'Orient,] elle n'y voulut jamais acheter un pouce de terre : Le desir de voir son fils ne put jamais arracher de son cœur l'amour de la solitude, & sa tendresse pour luy ne put refroidir sa charité pour J.C.

P. 1034.

~~~~~

ARTICLE V.

*Melanie procure à Evagre la santé du corps & de l'ame; assiste à la mort de S. Pambon; suit Rufin contre Saint Jerome.*

[ M ELANIE exerça la charité spirituelle aussi bien que la corporelle envers le celebre Evagre de Pont, & d'une maniere où il y a quelque chose de miraculeux. "Cet Evagre estoit Diacre à Constantinople, & Dieu l'avoit obligé d'en sortir en 382, à cause du danger que son salut y couroit. Il vint à Jerusalem dans le dessein de se faire moine; ] & il y fut receu par Melanie. " Mais comme son cœur n'estoit point encore pleinement converti à Dieu, il tomba dans un chagrin qui luy causa une fièvre & une longue maladie. Comme les medecins ne trouvoient point de remède à son mal, la bienheureuse Melanie luy dit: Promettez moy devant le Seigneur que vous embrasserez la vie solitaire; & quoique je sois une pecheresse, je prierai Dieu de vous accorder du temps & de prolonger vostre vie. Il le promit. Melanie pria pour luy, & il se trouva guéri en peu de jours. Quand il fut relevé, Melanie mesme luy changea d'habit, & aussitost il s'en alla en Egypte dans la solitude de Nitrie. 'Il adressa depuis à Melanie quelques uns des écrits qu'il composa.

Laus c 86p.

1011.c.

d'1012.a.b.

Hier.ad Gra.c.

2.P.132.a.

NOTE 3.

[ "Elle fit vers l'an 385 un nouveau voyage à Nitrie, soit pour le voir, soit pour quelques autres raisons dignes de sa pieté. Car nous ne saurions mettre la mort de S. Pambon à laquelle elle assista, qu'après le mois de juillet de l'an 385 ] Elle se rencontra donc alors à Nitrie par une grace particuliere de la providence: de sorte que comme ce saint vieillard achevoit une corbeille, & qu'il y faisoit le dernier point d'éguille, il appella Melanie, & luy dit: Recevez de mes mains cette corbeille afin de vous souvenir de moy: Car je n'ay autre chose à vous laisser. Quand il fut mort, Melanie prit le soin de son corps, l'ensevelit, le mit en terre, & puis quitta le desert; emportant avec elle la corbeille qu'il luy avoit donnée, dans le dessein de la garder jusques à la mort.

P. 1034.

*Hist.Eccl. Tom. X.*

G g g g

[Pallade, depuis Eveſque d'Helenople en Bithinie, eſtoit ſolitaire à Bethléem en 386 & 387. Il peut avoir connu Melanie dès ce temps là, & avoir ſçeu d'elle une partie des choſes qu'il dit avoir apprises de ſa bouche. Il peut encore l'avoir vue lorsqu'il revint en Paleſtine en 399, & lorsqu'il demeura à Rome en 404 & 405.]

V. ſon titre  
11.

S. Jerome qui eſtoit auſſi venu à Bethléem avec S.<sup>te</sup> Paule dès l'an 386, demeura uni avec Ruſin juſque vers la fin de 393. Depuis cela ils devinrent auſſi ennemis l'un de l'autre, qu'ils s'eſtoient aimez auparavant. S. Jerome pretend que leur diſiſion venoit de ce que Ruſin ſuivoit les erreurs attribuées à Origene. Ce qui fait que nous en parlons ici, c'eſt que comme Melanie paroît avoir toujours conſervé la meſme affection & la meſme eſtime pour Ruſin, S. Jerome qui en avoit fait de ſi beaux eloges, commença à parler d'elle d'une maniere fort diſſerente : & nous avons encore une de ſes lettres, où parlant ſoit de Jean Eveſque de Jeruſalem, avec qui Ruſin eſtoit uni, ſoit de quelque autre dont il ſe plaignoit, ] il dit que ſ'il faiſoit mal, ce n'eſtoit pas tant luy qui en eſtoit coupable, que Ruſin & Melanie ſes maiſtres qui luy avoient appris bien cherement à ne rien ſavoir. 'Ruſin dit que voyant que ſes actions ne plaiſoient pas à cette femme dont la vertu eſtoit plus exacte, il eſſaya meſme de ſa chronique ce qu'il y avoit mis à ſa loüange, [ & que nous y liſons encore aujourd'hui. ] 'Depuis meſme qu'elle fut morte, S. Jerome ne laiſſa pas de dire que la noirceur ſignifiée par ſon nom ſelon le grec, marquoit les tenebres de ſa perſidie. Et neanmoins peu d'années après il faiſoit à S. Auguſtin les compliments de la jeune Melanie ſa petite fille, d'Albine ſa belle fille, & de Pinien mari de la jeune Melanie.

[ Nous n'avons point d'autres marques de la part qu'elle prit aux diſputes d'entre S. Jerome & Ruſin, commencées en l'an 393 ou 394, & finies en 402. ] On luy attribue meſme la reconciliation qui ſe fit en l'an 397, mais qui ne dura pas à l'égard de Ruſin; ſur ce que Pallade dit de Ruſin & d'elle, qu'ils réunirent à l'Egliſe ceux qui ſ'en eſtoient ſaparez à cauſe de Paulin [ ou Paulinien, ] au nombre d'environ 400 moines; [ ce que l'on expliquera dans l'hiſtoire de S. Jerome. ]

ep. 101. c. 4. p.  
370 d.

ex Ruſin. p.  
227. a.

ad Cie. c. 3 p.  
252 c.

ep. 79. p. 317. d.

Vall. p. 534. i.

Laufc. 118. p.  
1033. b.

DEUXIEME PARTIE DE LA VIE DE S. PAVLE

ARTICLE VI.

*Melanie la jeune se donne à Dieu avec Pinien son mari. Melanie l'ayeule revient pour cela en Occident ; loge chez S. Paulin.*

[ **L** faut voir maintenant le retour de Melanie à Rome. J dont Pallade nous assure que la cause ne fut nullement le desir de voir sa famille, mais de la consacrer entierement à J.C. [ Elle avoit, comme nous avons vu, abandonné son fils unique à la providence de Dieu; & sa foy ne fut pas trompée. ] Cet enfant fut conservé par le merite de ses prieres : Il devint l'un des savans hommes de son siecle ; il eclata en toutes sortes de vertus ; il fut élevé à de grands honneurs ; il epousa une femme d'illustre naissance nommée Albine, & il en eut deux enfans, une fille qui fut la jeune Melanie, & un fils nommé peut-estre Publicola [ comme son pere. ]

Laufc. 118. p. 1036. b.

NOTE 4.

V. son titre

NOTE 5.

'Melanie la jeune, [ née vers l'an 382. ] fut mariée [ vers l'an 395. ] âgée de 13 ou 14 ans, à Pinien, qui n'avoit encore que 17 ans ou environ, \* mais qui estoit le premier de Rome [ pour la noblesse, ] & dont le pere nommé Severe avoit esté Prefet d'Afrique & d'Italie en l'an 382. \* Quelque avantageux que fust ce mariage, Melanie la jeune n'y consentit que par la violence qu'on luy fit. Car les instructions qu'elle recevoit sans cesse de son ayeule [ par ses lettres, ] ou plustost les recits qu'on luy faisoit de sa vertu, avoient fait une telle impression sur son esprit, qu'elle avoit un extreme degoust du mariage. Ce degoust augmenta encore beaucoup après la mort de deux fils que Dieu luy avoit donnez : De sorte qu'elle sollicita puissamment son mari de luy accorder la liberté de vivre avec luy en continence. Il résista long-temps à cette proposition : Mais enfin Dieu luy voulant faire misericorde, & voulant verifier ce que dit S. Paul : Que savez vous, ô femme, si vous ne sauverez point vostre mari? luy inspira aussi l'amour de la pieté, & le desir de renoncer à toutes les choses de la terre au bout de sept ans qu'ils eurent esté mariez ; de sorte que Pinien n'avoit alors que 24 ans, & sa femme que vingt.

c. 119. p. 1036. a. Sur. 31. dec. p. 177. § 2. \* Laufc. 118. p. 1035. c. Cod. Th. l. 6. p. 384. 2. c Laufc. 119. p. 1035 1036.

p. 1036. a. Sur. 31. dec. p. 378. § 3.

'Melanie sachant donc que sa petite fille vouloit renoncer au monde [ avec son mari, ] & ayant peur, dit Pallade, qu'ils ne se laissent surprendre à quelque mauvaise doctrine & à quelque heresie, ou à quelque conduite dereglee, elle se resolut à l'âge

Laufc. 118. p. 1034. b.

Paul ep. 10. p.  
129. 130.  
a Laus. p. 1034.  
b. c.  
d Paul. ep. 10. p.  
128.

P. 128.

de soixante ans qu'elle avoit, de se mettre sur mer, & de s'en aller à Rome. Elle s'embarqua donc à Césarée, accompagnée de plusieurs Saints, & en 20 jours elle aborda (non) à Rome, comme le dit Pallade, <sup>b</sup> mais à Naples, où ayant esté receuë par ses fils & ses petits-fils qui estoient venus audevant d'elle, elle se hâta d'aller à Nole visiter S. Paulin dans son humble & petit logis.

Ce Saint mesme écrivant peu après à Sulpice Severus son intime ami, luy fait avec son eloquence ordinaire l'histoire de ce qui se passa en cette visite; & il luy mande d'abord qu'ayant receu chez luy cette sainte femme, "d'une vertu si maïe & si <sup>sans rivales</sup> Chrétienne, la dignité de cette personne, ou plustost la grace de Dieu, demande de luy qu'il ne luy parle pas d'une si grande ame seulement en passant, mais avec étendue & avec soin, comme ceux, dit-il, qui vont sur mer s'arrestent quelquefois pour considerer les beaux endroits qu'ils voient sur le rivage. Après avoir fait ensuite l'eloge de sa genereuse humilité, & rapporté quelques particularitez de sa vie, il décrit son arrivée en ces termes.

P. 128.

Elle se hâta de nous venir visiter estant accompagnée du " faïste & de l'eclat de ses enfans. Nous vîmes le triomphe de la " gloire du Seigneur dans la difference de l'equipage avec lequel " la mere & les filles [Albine & la jeune Melanie] faisoient le mes- " me voyage. La mere estoit montée sur une beste plus maigre & " plus vile que des asnes; & elle estoit suivie par des Senateurs qui " marchaient avec toute la pompe dont la splendeur de leur con- " dition & leur opulence estoient capables. Le chemin d'Appie " estoit couvert, pour ne pas dire chargé, & tout reluisant de " chars suspendus, de chevaux superbement enharnachez, de " carrosses dorez, d'un grand nombre de chariots. Mais la beauté " de l'humilité Chretienne brilloit davantage que tout cet eclat " de la vanité. Les riches admiraient celle qui estoit pauvre, mais " sainte, & elle se moquoit de leurs richesses. Nous vîmes là une " humiliation du grand monde, laquelle estoit digne de Dieu; " puisque nous y vîmes la pourpre, la soie, & les habits brodez " d'or s'abaisser devant de la serge noire & usée. Nous benîmes le " Seigneur qui rend sages ceux qui sont humbles, & dont l'humilité " veritable est une solide elevation, qui remplit de ses biens " & rassasie de ses mets sacrez ceux qui ont faim de sa grace & de " sa justice, & laisse les riches dans leur indigence.

P. 129.

Il est vray pourtant, continuë Saint Paulin, que nous estions " étonnez de voir en mesme temps ces riches témoigner un esprit "

de pauvreté : & cela estoit une benediction de leur grande Melanie. Car ils se glorifioient plus de la sainte indigence de leur mere, que de leur abondance humaine & visible: Et nous voyions pour la gloire du Seigneur les richesses de cete illustre pauvre dans ses enfans, puisqu'elle mesme recueilloit dès cete rencontre le fruit de la foy, lorsqu'elle consideroit la victoire que Dieu luy avoit fait remporter sur le faste & la vanité du siecle, en voyant comme de loin & audeffous d'elle toutes les choses qu'elle avoit quittées & toujours depuis meprisées pour J. C. Toutes ces personnes de l'un & de l'autre sexe, qui estoient si richement vêtues ou de longues robes ou de magnifiques simarres, se rejouissoient de toucher de la main une tunique d'une grossiere & crasseuse estamine, & un petit manteau d'étoffe tres vile. Ils jettoient à ses piez leurs riches habillemens, & estoient ravis de les couvrir des siens si pauvres & qui n'estoient que des haillons; estimant qu'ils se purifieroient de la contagion de leurs richesses; s'ils pouvoient recueillir quelque poussiere ou quelque crasse de ses vêtemens.

S. Paulin recut dans sa cabane, comme il l'appelle, toute cette troupe & de Saints & de riches qui accompagnoient Melanie. Il semble dire que Melanie alla chanter la nuit les loüanges de Dieu dans l'église de S. Felix avec les troupes d'enfans & de vierges qui s'employoient à cet exercice saint. De leur costé toutes ces personnes qui l'accompagnoient, quoique d'un genre de vie fort different du sien, ne faisoient aucun bruit. Leur modestie imitoit le silence qui s'observoit dans cette maison. Si la paresse ordinaire à des gens de leur caractère, les empeschoit d'aller se joindre aux chœurs de cette sainte psalmodie; ils n'osoient pas neanmoins rien faire qui pust les troubler. Une crainte religieuse les tenoit dans le respect: & faisant taire tout le tumulte qui suit les gens du monde, ils chantoient en quelque façon avec les autres par leur silence.

S. Paulin pour ajouter encore quelque chose à son hospitalité, sachant combien Melanie aimoit les ames saintes & les exemples de pieté, luy donna la connoissance de Severe Sulpice son intime ami, & luy fit lire le livre qu'il avoit écrit de la vie de Saint Martin. [Melanie de son costé, pour rendre à S. Paulin la visite qu'elle luy fit plus spirituelle & plus precieuse, voulut recompenfer ce saint hôte, ]'en luy laissant un morceau du bois de la vraie Croix, que le saint Eveque Jean [de Jerusalem] luy avoit donné. [Les termes de S. Paulin marquent ce me semble que

P. 131.

ep. 11, p. 150.

ep. 10, p. 141.

c'estoit Jean qui luy faisoit ce present par Melanie. ] Il en envoya une partie à S. Sulpice, & en mit encore quelque chose dans l'autel de Saint Felix de Nole, avec une inscription en vers qui portoit que S<sup>te</sup> Melanie luy avoit apporté de Jerusalem ce riche present. Il receut encore d'elle une tunique de laine qu'il destina aussitost pour S. Sulpice; & en la luy envoyant, il dit qu'elle luy doit estre d'autant plus agreable & plus precieuse, & qu'elle est d'autant plus digne de luy servir, que c'est un gage & une benediction qu'il avoit receuë de Melanie cette femme sainte & illustre entre les Saints.

## ARTICLE VII.

*Melanie revient à Rome, où elle convertit Apronien.*

Paul, ep. 10, p. 130.

p. 130.

p. 131.

[ **M**ELANIE arriva enfin à Rome; & S. Paulin parle ainsi de l'état où elle y estoit. ] Jerusalem qui est la fille de Sion, l'a eue jusques à cette heure, & elle regrette de ne l'avoir plus. Mais la fille de Babylone l'a maintenant & l'admire, parceque Rome mesme est fille de Sion en plus de perſonnes que fille de Babylone. Elle admire une femme qui parmi l'ombre obscure de l'humilité vit dans la lumiere de la verité & de la justice; qui donne aux pauvres des aumônes qui les consolent, & aux riches des exemples de foy & de vertu qui les animent. [ La suite fera voir la verité de cet eloge. ] 'Elle cependant se voyant parmi la foule de Rome, [quoiqu'elle ne fist que d'y entrer, ] soupироit après sa retraite si tranquille & si cachée de Jerusalem, & disoit avec le Prophete, Helas que mon pelerinage est long! C'est pourquoi, ajoute S. Paulin, nous ne devons pas tant nous rejouir de ses vertus, que nous ne craignons pour elle la demeure de la ville. 'Nous devons souhaiter qu'une ame si excellente fasse plus de bien à Rome qu'elle n'en peut tirer de mal; qu'elle soit tellement assise sur les fleuves de Babylone qu'elle se souvienne de Sion; que tenant les sens & les organes de son corps suspendus & remparez contre les embusches & les attrait de cette ville, qui combat la vertu par ses tentations & par ses charmes, elle demeure toujours ferme dans sa premiere maniere de vie; que sa pieté semblable à des saules toujours verts & nourris d'une humidité seconde, ne cesse point d'estre vive & fleurissante; que la constance de sa foy & la grace de sa vertu soient toujours arroſées du Ciel, en sorte que ses feuilles ne se sechent point; &



que comme on admire ses actions durant le chemin de cette vie, on puisse encore louer sa mort & la fin de son pelerinage.

[Comme la crainte de S. Paulin estoit digne d'un homme qui connoissoit la force des attraites du monde & la grandeur de l'infirmité humaine, aussi l'evenement fit voir que Dieu avoit exaucé ses vœux. On ne trouve rien que Melanie ait rien pris de la corruption de Rome, & elle y fit de grands biens. Les charmes du monde ne changerent rien à son amour pour la retraite; & elle enleva au monde plusieurs de ses amateurs, qu'elle consacra à J. C. & avec lesquels elle sortit une seconde fois de Rome, comme triomphante & victorieuse de toute la puissance de Babylone.]

Pallade met comme le premier fruit de son arrivée à Rome, Laus. c. 1. l. 2. p. 1034. c. & la première victoire qu'elle y remporta sur le demon, la conversion d'Apronien l'un des plus considerables de Rome, qui avoit épousé sa niece nommée Avite. Il estoit payen: & Melanie l'ayant instruit, le porta non seulement à embrasser le Christianisme, mais aussi à vivre en continence avec sa femme. c. 1. p. 1038. c. Pallade dit que [lorsqu'il vint à Rome en l'an 405,] il y vit la bienheureuse Avite, femme digne de Dieu, avec Apronien son mari, & leur fille Eunomie, qui s'estoient rendus agreables à Dieu en toutes choses; qu'ils n'avoient pas même eu de peine à quitter une vie relâchée pour en prendre une toute opposée, & vivre autant dans la pratique de la vertu & de la continence, qu'ils vivoient auparavant dans les delices; qu'après avoir esté parfaitement delivré de tout péché [par le baptême,] & avoir même reçu le don de lumiere; ils avoient enfin eu le bonheur de s'endormir en J. C. [avant l'an 420,] laissant après eux une bonne odeur de leur piété, d'où vient que Pallade appelle Apron de *tres ben- reuse memoire*. c. 1. l. 2. p. 1034. c.

[La pureté que Pallade loue en luy, n'empêche pas que ce ne puisse estre] cet Apronien à qui Rufin adresse les neufs homelies qu'il avoit traduites d'Origene sur les psaumes 36, 37 & 38, Orig. ps. 36. l. 1. p. 439. quoiqu'il les luy adresse parceque c'est, dit-il, une explication toute morale, qui nous donne quelques regles pour mener une *emendatiois* vie plus pure, & qui nous apprend tantost à nous convertir & à faire penitence, tantost à purifier nostre ame & à nous avancer dans la vertu; & qu'ainsi ce sera un recueil qui ne parlera que de la correction des mœurs, & du progrès dans la vie spirituelle. [Cela convient fort bien à un nouveau converti; & le reste semble regarder Avite sa femme devenue sa sœur.] Car Rufin ajoute que

cette traduction aura l'avantage d'estre entendue sans peine, & que les regles qu'elle contient pourront mesme servir aux ames simples & aux femmes pieuses; de peur, dit-il, que ma sainte fille & vostre sœur en J.C. n'ait sujet de se plaindre que ce travail est trop difficile pour elle, à cause de l'obscurité des questions qui y sont traitées.

Lab. serm. t. 2. p.  
359.

Rufin a encore adressé à Apronien "la traduction qu'il fit des V. S. Jero-  
sentences de Sixte. me § 129.



## ARTICLE VIII.

*Moderation de Melanie dans la mort de son fils, louée par Saint Augustin & par Saint Paulin.*

**L'**HISTOIRE de S. Augustin nous apprend que Melanie l'ayeule fit un voyage en Afrique, & que durant qu'elle y estoit, elle perdit son fils unique "vers la fin de l'an 407 On ne voit pas bien si Publicola estoit venu en Afrique avec Melanie, & il est peut-estre plus probable qu'il estoit demeuré à Rome, & qu'il y mourut en l'absence de sa mere.]

NOTE 6.

Paul. ep. 44. p.  
391. 192.

"Il estoit toujours dans sa condition seculiere, & il n'avoit pas encore renoncé à l'eclat de la dignité de Sénateur. Neanmoins il estoit tellement enrichi de bonnes œuvres, comme S. Augustin le souhaitoit, [ce qui semble marquer qu'il l'avoit vu,] que s'il ne representoit pas audehors par son habit, la noblesse & l'elevation de l'humilité de sa mere, il la portoit neanmoins dans son ame; estant parfaitement doux & humble de cœur, & accomplissant non seulement par des sentimens interieurs, mais par des actions effectives & manifestes de pieté, le precepte que l'Apostre donne aux personnes de sa condition, de n'estre point orgueilleux. Car estant collegue des grands du monde par son rang & sa dignité, il ne s'elevait point comme ceux qui sont les illustres & les glorieux de la terre, mais il s'abaissoit luy mesme, par une humilité toute entiere, & faisoit toujours beaucoup de charitez & beaucoup d'aumônes.

p. 391.  
Aug. B. ep. 46. p.  
107.

"Voilà l'état où il estoit lorsqu'il mourut [Que si c'est le mesme] Publicola dont nous avons une lettre à S. Augustin, on voit que [dés l'an 398, auquel il paroist que cette lettre fut écrite,] il avoit beaucoup de crainte de Dieu, & d'horreur du peché, mesme jusqu'au scrupule, qu'il savoit l'Ecriture, & consultoit neanmoins avec humilité les ministres de J. C. pour pratiquer ce qu'ils luy enseignoient.

enseigneroient. Il ne croyoit point qu'il luy fust jamais permis de jurer. Il avoit des terres en Afrique sur les confins de l'Empire, [ce qui convient assez bien au fils de Melanie; & cela l'obligeoit sans doute d'estre souvent en Afrique : Car il écrit à S. Augustin comme estant fort familier avec luy; & ce saint luy; répond de mesme.]

Comme le fils de Melanie n'avoit pas encore renoncé à l'esclat [ & aux fonctions d'un Sénateur, il avoit quelque peine à consentir que sa fille & son gendre voulussent non seulement y renoncer absolument, mais songeassent mesme à quitter tout à fait le séjour de Rome : & ce fut peut-estre pour leur en laisser une entiere liberté que Dieu le retira du monde. ]

'Sa mere qui perdoit un fils unique', retint son affliction dans le silence, quoiqu'elle ne put refuser quelques larmes à la douleur d'une mere. S. Augustin qui la vit en cet état, estima beaucoup sa moderation : & écrivant à S. Paulin, il la luy proposa comme le juste modele de la maniere en laquelle les gents de bien doivent pleurer la mort de leurs proches. Il reconnut que si d'abord elle avoit esté emuë de l'affection du sang & de la nature, elle avoit ensuite esté touchée d'un regret qui luy venoit d'une cause toute spirituelle; & qu'elle avoit pleuré non pas tant de ce quelle avoit perdu pour ce monde son fils unique, ce qui estoit tout humain, que de ce que la mort l'avoit prevenu lorsqu'il estoit encore dans sa condition seculiere; & de ce que Dieu n'avoit pas attendu pour le prendre qu'il eust accompli le desir qu'avoit eu pour son salut cette pieuse mere, qui ne demandoit que de le voir tout à Dieu avant qu'il sortist du monde, & passer de la gloire d'une parfaite conversion à la gloire de la resurrection, où il auroit mérité de recevoir la mesme couronne qu'elle, si estant encore en cette vie, il eust à l'exemple de sa mere preferé le cilice à la magistrature, & la solitude d'un monastere à la splendeur du Senat.

S. Augustin manda ses sentimens sur ce sujet à S. Paulin, 'qui avoit beaucoup d'amitié pour le fils de Melanie, le considerant comme un fidele serviteur de J C.' Il avoit mandé beaucoup de choses de luy à S. Augustin dans une lettre [ qu'il luy écrivoit peut-estre pour luy apprendre sa mort. Elle a esté perdue aussi bien que celle que Saint Augustin luy écrit sur les larmes de Melanie. ] Mais nous avons sa réponse, où il nous assure que S. Augustin avoit parlé si dignement de la vertu de Melanie, qu'il ne pouvoit en rien dire davantage, Dieu ayant voulu, dit-il, par

Hist. Eccl. Tom. X.

H h h h

ep. 47. p. 110. l.  
ep. 46. p. 108.

Paul. ep. 44. p.  
391.  
Sur. 31. dec. p.  
374. 15.

Paul. p. 391.

P. 390.  
P. 392.  
P. 391. 392.

P. 391.

une providence & une grace qui dispose tout pour le mieux, «  
reparer le défaut de l'impureté de mes levres, c'est à dire d'un «  
pecheur tres éloigné des merites de sa foy & des vertus de son «  
ame, en vous suscitait comme un homme de Dieu & de J.C, & «  
comme un docteur de la verité dans l'Eglise, pour estre un plus «  
digne panegyriste de cette ame si fidele & si courageuse, en vous «  
rendant spectateur par une lumiere egale à la sienne, de la fer- «  
meté de son esprit soutenu par la puissance divine, & vous faisant «  
louer par une riche & magnifique eloquence, la tendresse & la «  
piété de son amour, mêlée avec une force & une constance «  
extraordinaire. »

P. 391. 392.

'S. Paulin dit dans cette lettre que le fils de Melanie avoit eu  
assez de douceur & d'humilité pour donner sujet de croire qu'il  
estoit entré dans le repos du Seigneur : & après avoir parlé de  
ses aumônes, il ajoute : C'est pourquoi ses enfans sont devenus «  
puissans dans le monde selon la promesse de l'Ecriture, entre «  
ceux qui sont elevez au dessus du monde mesme : en sorte que le «  
merite & la sainteté du pere se fait connoître dans l'abondance «  
des graces que Dieu a repandues sur sa famille. Car la race de  
ce juste est benie, on y voit une gloire qui n'est point fragile, & «  
des richesses qui ne sont point perissables ; on y voit une maison «  
qui s'edifie dans les Cieux, non par l'ouvrage de la main des «  
hommes, mais par la sainteté des bonnes œuvres. C'est ensuite  
de cela qu'il passe à l'eloge de Melanie la bienheureuse mere de  
ce fils, & la racine de ces saintes branches.

P. 392.



## ARTICLE IX.

*Melanie persuade à ses proches de quitter le siecle & de sortir de  
Rome, qui est prise aussi-tôt par Alaric.*

LauG. 118. p.  
1034. b. c. c.

'L A premiere & la principale cause du voyage de Melanie  
à Rome, avoit esté, comme nous avons dit, de contribuer  
au salut de sa petite-fille & de Pinien son mari. Elle confirma  
l'un & l'autre dans leurs bons desseins ; elle instruisit Albine sa  
belle fille, & le jeune Publicola son petit fils, dans la crainte &  
le service de Dieu, elle leur persuada à tous de vendre tout ce  
qu'ils avoient, comme elle fit de sa part de ce qui luy restoit de  
bien, & en cet état elle les fit sortir de Rome, comme du milieu  
de la tempeste, pour les conduire dans un port, passer le reste  
de leur vie dans le repos & l'assurance de la solitude : & ce fut  
pour cela qu'elles les mena en Sicile.

Elle n'emporta pas ces Victoires sans donner beaucoup de combats contre les bestes farouches du siècle. Mais cette servante de J.C. leur disoit ces belles paroles: Mes enfans, il y a plus de trois ou quatre-cents ans qu'il est écrit, Voici la dernière heure. Comment donc, voulez vous toujours demeurer dans les vanitez de cette vie? N'appréhendez vous point la venue de l'Antechrist, & tous ces malheurs qui ne vous permettront plus de jouir de ces richesses que vos ancestres vous ont laissées? Ce fut par ces sortes d'exhortations qu'elle toucha puissamment le cœur de ses proches, & qu'elle les fit resoudre à rompre tous les liens qui les attachoient au monde, pour embrasser la vie solitaire.

[L'évenement confirma l'estime que l'on avoit de la sagesse de Melanie, qui sembloit avoir tiré ses enfans de Rome par un esprit éclairé de l'avenir.] Car après que suivant ses instructions ils eurent tous quitté Rome, une inondation de barbares prédite longtems auparavant par les Prophetes, vint ainsi qu'une grande tempeste accabler cette ville imperiale, & la ravagea entierement. Alors ceux qui avoient ajouté foy aux paroles & aux instructions de la Sainte, rendirent des actions de grâces à Dieu, qui par leur delivrance miraculeuse & par un si épouventable changement, avoit contraints les plus incredules de connoître que tous les autres estant reduits à une déplorable servitude, & regrettant inutilement d'avoir rejeté les avis qui pouvoient leur procurer le salut, il n'y avoit que les seules familles qui avoient consacré leurs personnes & leurs biens à J.C, par l'entremise & par le zele de la bienheureuse Melanie, qui se fussent sauvés de ce naufrage.

[Personne ne doute que ceci ne regarde la prise de Rome par Alarie au mois d'aoust de l'an 410, & ainsi il y a bien de l'apparence que Melanie sortit de Rome avec sa famille, la même année au plustard.] Rufin qui suivoit la compagnie sainte de Pinien, estoit en Sicile lorsque Rhege fut brulée par les barbares, & ce que l'histoire ne permet point ce me semble de mettre qu'après la prise de Rome. Il témoigne bien clairement que ceux qui le suivoient fuyoient par l'amour de la pudicité, & qui marque encore que l'on apprehendoit déjà la prise de Rome, lorsque Pinien & ceux qui l'accompagnoient en sortirent. Ce fut donc l'hiver suivant, qu'Albine, Pinien, & Melanie la jeune, arriverent en Afrique, & demeurèrent à Tagaste, ou S. Augustin

H h h h ij

e. leur écrivit, & il témoigne que l'on estoit alors dans de 'grands malheurs, [à cause sans doute de la prise de Rome.]

ARTICLE X.

*Melanie retourne à Jerusalem, & y meurt: D'un livre que Pelage luy avoit écrit.*

[SAINTE Augustin ne parle point de Melanie l'ayeule non plus que de son fils, ni dans cette lettre, ni dans celles qui regardent la violence qu'on voulut faire à Pinien pour l'élever au sacerdoce dans Hippone.] 'Aussi Pallade sans parler de l'Afrique, dit qu'après avoir conduit sa famille en Sicile, elle s'en retourna à Jerusalem. [Il y a apparence que son dessein en quittant Rome, estoit de s'en aller avec sa famille: & nous voyons que Rafin qui les accompagna jusques en Sicile où il mourut,] 'devoit s'en retourner en Orient [Mais il se trouva sans doute quelque raison qui obligea les autres à faire auparavant le voyage d'Afrique, & à y demeurer mesme assez longtemps avant que d'aller à Jerusalem.]

Lauf. p. 1036. p. 1036. n. 'Il est donc certain selon Pallade, que Melanie après avoir reçu l'argent de toutes les terres qu'elles avoit vendues, s'en retourna à Jerusalem, où elle distribua cet argent aux pauvres, & mourut dans une heureuse vieillesse, une extreme paix, & une humilité parfaite, au bout de quarante jours qu'elle y fut arrivée; laissant après elle une reputation que la grandeur de ses aumônes, la multitude de ses bonnes œuvres, & l'établissement du monastere qu'elle y fonda, & qu'elle pourvut de revenus suffisans, rendra pour jamais precieuse & venerable.

Huet, eccl. hist. p. 107. f. 'M<sup>r</sup> Huet dit qu'elle a esté mise après sa mort dans les martyrologes des Grecs, \* ce que néanmoins Bollandus soutient estre faux. <sup>b</sup> Mais depuis il a cru que ce pourroit estre une Melanie dont le nom se lit dans un synaxaire manuscrit au 8. de juin, sans aucune particularité de sa vie. 'Elle se trouve dans quelques martyrologes des Latins le 7 & le 21 de janvier: & le Pere Vastel dit qu'il a vu un breviaire grec imprimé à Rome avec l'approbation du Pape, où sa feste estoit marquée avec l'éloge de ses vertus. [C'est peut-estre ce que M<sup>r</sup> Huet a voulu dire. Il n'y a pas assurément beaucoup de difficulté à la reconnoître comme Sainte, après les louanges qu'elle a reçues de S. Augustin & de S. Paulin dans les dernieres années de sa vie. Il seroit difficile de mettre sa mort avant l'an 411, selon ce que nous avons dit, qu'elle sortit

Huet, eccl. hist. p. 107. f.

<sup>a</sup> Boll. 11. jan. p. 137.

<sup>b</sup> M<sup>r</sup> Huet dit qu'elle a esté mise après sa mort dans les martyrologes des Grecs, \* ce que néanmoins Bollandus soutient estre faux.

<sup>c</sup> Mais depuis il a cru que ce pourroit estre une Melanie dont le nom se lit dans un synaxaire manuscrit au 8. de juin, sans aucune particularité de sa vie.

'Elle se trouve dans quelques martyrologes des Latins le 7 & le 21 de janvier: & le Pere Vastel dit qu'il a vu un breviaire grec imprimé à Rome avec l'approbation du Pape, où sa feste estoit marquée avec l'éloge de ses vertus.

[C'est peut-estre ce que M<sup>r</sup> Huet a voulu dire. Il n'y a pas assurément beaucoup de difficulté à la reconnoître comme Sainte, après les louanges qu'elle a reçues de S. Augustin & de S. Paulin dans les dernieres années de sa vie. Il seroit difficile de mettre sa mort avant l'an 411, selon ce que nous avons dit, qu'elle sortit

sa mort avant l'an 411, selon ce que nous avons dit, qu'elle sortit

de Rome en 410, mais elle peut encore avoir vécu davantage, si elle s'est arrestée longtemps en Sicile durant que Pinin & sa famille estoit en Afrique.]

S. Augustin cite un livre de Pelage à Melanie, dont on avoit tiré quelque objection contre cet heresiarque ; & ce Saint reconnoît qu'il n'y en avoit pas eu de sujet. [Je ne sçay si Melanie est aussi] cette veuve à laquelle S. Jerome accuse Pelage d'avoir écrit avec des flateries si excessives, qu'il estoit contraint de les desavouer, comme il fit publiquement dans le Concile de Diospolis. \* Il est certain néanmoins que ce sont deux ouvrages differens. Car Saint Augustin après avoir parlé du livre à Melanie, \* dit de l'autre ouvrage que c'estoient des livres d'exhortation ou de consolation, adressez à une certaine veuve dont le nom n'estoit pas exprimé. Il y en avoit deux au moins. [Il ne faudroit pas s'étonner que Pelage, avant que de se déclarer contre l'Eglise, ce qu'il ne fit qu'après la mort de Melanie, si elle est morte en 411, ait eu quelque union avec cette illustre veuve, comme il en avoit avec S. Paulin, & sans doute avec beaucoup d'autre.

Voilà ce que nous trouvons de l'histoire de Melanie: Nous y pourrions joindre celle de Melanie sa petite-fille. Mais ces deux histoires seront plus claires étant séparées l'une d'avec l'autre, que si elles estoient mêlées ensemble.]

Aug. gr. P. c. 4. p. 417. 2. d.

Hieron. Pel. l. 3. c. 5. P. 304. d. 305. b.

Aug. ge. P. c. 6. p. 219. 1. d.

a Jan. h. Pel. l.

1. p. 7. 2. d. c.

b Aug. ge. P. c. 4.

p. 417. 2. d.

c 6. p. 420. 1. b.

p. 419. 4. b.

## S. THEODOSE,

D'ANTIOCHE,

ABBÉ DE LA ROCHE EN CILICIE.



SAINT Theodose commença & finit sa vie dans Antioche, dont il a tiré le surnom qu'on luy donne, pour le distinguer du grand Theodose si celebre dans la Palestine, [environ cent ans après celui-ci.] Il sortit d'une famille considérable dont il méprisa la splendeur & les richesses,

Thdr. v. P. c. 18. p. 326 d. 329. b. c. d. Boll. 11. jan. p. 677. c.

Thdr. v. P. c. 10. p. 316. d.

pour se retirer dans une petite cabane qu'il avoit bastie dans des bois sur une montagne près du golfe [d'Issus] & au sud-est de la ville de Rose [ou Rhosse] dans la Cilicie. [Ce fut là qu'il passa

H h h iij

p. 817. a.

presque toute sa vie, Jouvant d'un cilice, couchant sur la terre, dans une abstinence extraordinaire, avec des chaines au cou, aux mains, & aux reins. On marque que ses cheveux estoient si longs qu'il estoit obligé de s'en faire une ceinture de peur qu'ils ne traînaient à terre. Il estoit sans cesse occupé à prier & à chanter des psaumes, & ce fut par ce moyen qu'il dompta ses passions. Mais ajoutant toujours de nouveaux travaux aux premiers, il s'exerçoit aussi à divers ouvrages des mains, tantôt à faire des paniers & d'autres choses semblables, tantôt à défricher divers endroits du bois, & à les cultiver pour en tirer de quoy vivre.

b.

c.

c. d. 818. a.

p. 817. d.

'La reputation de sa vertu luy attira de tous costez un grand nombre de disciples, à qui il apprit à pratiquer les mesmes austerez que luy, & à occuper dans divers travaux le temps qui leur restoit après les heures réglées de l'office. 'Car il trouvoit qu'il estoit honteux à des moines de ne gagner pas eux mesmes le peu dont ils ont besoin pour subsister, pendant que des laïques trouvoient dans leur travail de quoy faire subsister toute une famille, payer la taille, offrir à Dieu leurs premices, & donner l'aumône. Il employoit aussi quelques uns de ses disciples à labourer la terre, & comme il estoit près de la mer, ils firent mesme un vaisseau pour aller porter vendre leurs ouvrages. Theodoret s'arreste beaucoup à louer le travail qu'il leur faisoit pratiquer, suivant l'exemple & la regle de S. Paul, [témoignant assez par là qu'il preferoit cette discipline à celle de plusieurs autres monasteres de Syrie, où autant qu'on en peut juger par ce qu'il en dit, on ne s'occupoit qu'à la priere & à la lecture.] Aussi on croit que S. Nil marque le monastere de S. Theodose dans une de ses lettres, où il relève beaucoup le merite & la regularité de quelques solitaires de Cilicie tres penitens & tres laborieux, dont un Prestre nommé Marin luy avoit parlé.

Bult. ori. p. 381.

Nil. l. 1. c. 132 p.

26.

Theod. v. p. c. 10.

p. 818. a.

Mosc. c. 85 Rib.

p. 113. p. 1092. a.

Theod. v. p. c. 10.

p. 818. a.

d.

Mosc. c. 80. p.

1090. d. 1091. c.

S. Theodose exerçoit aussi avec soin l'hospitalité, y employant ceux qu'il voyoit avoir plus de douceur & plus de charité pour le prochain. Il avoit aussi établi que le jeudi saint on fît une aumône generale à tous les pauvres des environs, & qu'on leur donnaît à chacun un demi-boisseau de blé, une chopine de vin, un demi-settier de miel, & quelques autres choses semblables. Il veilloit avec grand soin & s'informoit de tout, pour savoir si l'on observoit les reglemens qu'il avoit prescrits.

Son monastere estoit basti un peu au-dessous d'une grande roche, ce qui l'a fait nommer dans la suite le monastere de la



Roche. On n'y trouvoit point d'eau que celle d'un torrent voi-  
fin, qui est apparemment ce qu'on appelloit la riviere de Priape: c. 80, p. 10; o. c.  
'car la Roche estoit entierement seche. Cependant le Saint se Thdr. p. 318 d.  
confiant en la misericorde de Dieu, fit faire un conduit de la  
roche dans son monastere, comme s'il eust esté le maistre des  
eaux; & en mesme temps il jefinoit, pleuroit, prioit à genoux, afin  
que Dieu donnast à son monastere l'eau dont il avoit besoin. \* Et  
lorsque le canal fut fait, s'estant levé la nuit longtems avant les  
autres, il monta au haut de la roche, où après s'estre mis en prie-  
res, il frapa la roche avec son baston, & aussitost il en sortit une  
grosse source, 'qui continua toujours depuis. Elle fournissoit  
abondamment à tous les besoins du monastere, & s'alloit ensuite  
jetter dans la mer. Il arriva sur la fin du VI. siecle que les Reli-  
gieux forcerent leur Abbé de consentir qu'ils peussent de cette  
eau pour faire un bain, pretendant ce semble que cela estoit  
necessaire pour les infirmes. Mais dès que le premier s'y fut  
baigné, la source tarit, ce qui incommoda beaucoup la maison.  
On fit inutilement bien des prieres & bien des jeûnes, jusqu'à ce  
qu'au bout d'un an l'Abbé fit détruire le bain, & l'eau recom-  
mença aussitost à couler comme auparavant.

Mofc. c. 80, p.  
309 o. c.  
Thdr. p. 318 d.

Mofc. c. 80, p.  
309 i.

surph.

Theodoret dit qu'Hellade disciple & successeur de S. Theo-  
dore, avoit passé 60 ans dans l'état monastique avant que d'estre  
elevé à l'evêché de Tarse (qu'il gouvernoit en 431, de sorte que  
le Saint doit avoir commencé en 370 au plus tard, à recevoir des  
disciples. S. Jerome qui vint en Orient vers 372, éprouva sans  
doute son hospitalité, en passant de la Cappadoce dans la Syrie)  
Car il écrit son epître 38 à Theodose & à ses disciples, qui vi-  
voient avec une piété admirable dans la solitude. Il avoit esté  
dans leur maison, & eust souhaité d'y pouvoir estre tout à fait  
uni. Il leur demande avec beaucoup d'humilité leur prieres  
dans les difficultez & les tentations où il se trouvoit. Il paroît  
que c'estoit au commencement de sa retraite.

Thdr. v. p. c. 10.  
p. 309 c.

Hier. ep. 38.  
p. 322 c.

Thdr. b.

'La reputation du Saint estoit si grande, qu'à plus de 50 lieues  
loin, ceux qui se trouvoient en peril sur mer, invoquoient le Dieu  
de Theodose, & voyoient cesser les tempestes par l'invocation  
de ce nom. Les Isles mesmes, qui firent d'effroyables ravages  
dans l'Orient (en l'an 404, & dans les années suivantes,) témoi-  
gnèrent du respect pour luy; & estant venus deux fois à son  
monastere, ils demanderent seulement qu'on leur donnast du  
pain, & qu'on priast pour eux, sans faire aucun tort à la maison.  
'Cependant comme on craignoit qu'ils ne l'enlevassent enfin c.

Thdr. v. p. c. 10.  
p. 322 a.

b. c.

V. Areade  
§ 24.

## 616 SAINT THEODOSE D'ANTIOCHE.

pour le faire racheter bien cher, les Evêques l'obligerent de se retirer à Anthioche, où il se logea auprès de la rivière [d'Oronte.] & continua ses exercices ordinaires avec quelques uns de ses disciples. Il attiroit là toutes les personnes de piété. Mais il y vécut peu, & quitta bientôt cette vie pour passer à celle des Anges. Bolandus met sa mort vers l'an 412. Son corps avec ses chaînes qui luy servoient d'ornement, fut conduit au travers de la ville par tous les Officiers & par tout le peuple jusqu'à l'église des Martyrs, où il fut enterré dans la chapelle de S. Julien, & dans le même tombeau où l'on avoit mis [peu d'années auparavant] celui de S. Aphraate. Les Grecs en font la feste le 11 de janvier, aussi bien que de S. Theodose de Palestine. La leçon qu'ils en lisent, [est tirée de la vie que Theodoret en a écrite, à laquelle ils ajoutent néanmoins quelque chose.]

d.  
Menza, 11. jan.  
p. 136.  
a Thdr. p. 218.  
b p. 219. b.  
Roll. 12. jan. p.  
679 a.  
c Thdr. p. 219. b  
c.

Menza, p. 236.

Thdr. v. p.  
227. a.  
p. 219. c.  
d.

Chry ep. 56. p.  
711. 712.

Mosc, c. 84. p.  
1091.

c. 80. 87. 90. 91.  
c. 80. p. 1090. d.  
c. 81. p. 1091. c. d.

c. 85. p. 1092.

Ses disciples pratiquoient encore vers l'an 440, la vie austère & pénitente dont il leur avoit donné l'exemple à la réserve de ses chaînes. Ils furent gouvernez après luy par Hellade, dont nous parlerons en un autre endroit. Le bienheureux Romule, qui estoit aussi de ses disciples, fonda un nouveau monastere près du village de Marato, où il fit observer les regles de Saint Theodose par un grand nombre de Religieux qu'il conduisoit. Il paroît qu'il estoit mort en 440. Nous avons une lettre d'amitié que S. Chrysostome écrit de son exil aux moines Romule & Byzé, dont il honoroit la piété, quoiqu'il ne les eust pas vus. Le monastere de S. Theodose de la Roche subsistoit encore sur la fin du VI. siecle, comme nous l'avons remarqué, sous la conduite de l'Abbé Julien; & l'on en trouve plusieurs choses dans le Pré spirituel de Jean Mosc, qui y avoit esté luy même. Cet auteur rapporte que vers ce temps là une dame de piété ayant fait creuser un puits très profond sans y pouvoir trouver d'eau, elle vit quelqu'un [en songe] qui luy dit d'envoyer querir l'image de S. Theodose, qu'on gardoit dans son monastere. Elle le fit, elle descendit l'image dans le puits, & aussitôt l'eau sortit en si grande abondance, qu'elle monta jusques à la moitié du puits.

Trois ans seulement avant que Jean Mosc vint en ce monastere, il estoit arrivé une grande famine. Quelques uns des Religieux représenterent sur cela à l'Abbé, que dans la cherté où estoit le blé il falloit retrancher au moins une partie de l'aumône que S. Theodose avoit ordonné de faire le jeudi saint. L'Abbé y résista d'abord, & s'y laissa enfin aller. Ainsi on epar-

gna environ 500 boisseaux de blé, & le lendemain on en trouva 5000 de germez, qu'il fallut jeter dans la mer : Surquoi l'Abbé leur representa que c'estoit une juste punition de ce qu'ils avoient affligé les pauvres, & violé la regle de leur saint fondateur, en mettant leur confiance en leurs greniers, au lieu de la mettre en la providence de Dieu, & au soin que S. Theodose prenoit toujours d'eux.



## SAINT EXUPERE, EVESQUE DE TOULOUSE.

NOTE 1.

1.  
V. Saint  
Hilaire de  
Poitiers § 7.



OUS ne savons rien de S. Exupère jusqu'à son episcopat, quoiqu'on en dise plusieurs choses, mais fausses ou incertaines. Il fut fait Evêque de Toulouse après la mort de Silve ou Silvie, [qui pouvoit avoir succédé à Rhodane \* banni en l'an 356 par Constance, & mort avant l'an

Sur. 29. nov. p.  
651. § 5.

362.] Ce Silvie commença une grande eglise de S. Saturnin que la mort l'empescha d'achever. Une

— p. 723. e.

1312, porte que le 5<sup>e</sup> d'octobre 1625, on trouva dans cette eglise le corps de S. Silve & de quelques autres. On les a mis dans des tombeaux qu'on leur a elevez dans la mesme eglise. L'Eglise de Toulouse fait l'office de S. Silve le 31 de may. [Nous ne savons point quand il mourut, ni quand S. Exupere luy succeda,] sinon que ce fut au plustard en l'an 404.

Boll. 31. may. p.  
428.

L'histoire tres ancienne de S. Saturnin parlant de l'election de S. Exupere, dit que sans faire tort à ceux qui l'ont precedé, & sans blasmer ceux qui gouvernoient en mesme temps que luy les Eglises de J. C, on peut dire neanmoins qu'il n'a esté inferieur à aucun d'eux, & qu'il a mesme esté comparable par le merite de sa vertu à S. Saturnin [qui avoit fondé l'Eglise de Toulouse, & l'avoit consacrée par le martyre.] Saint Gregoire de Tours cite un endroit du Prestre Paulin [qui peut-estre celui de Nole,] où S. Exupere de Toulouse est mis entre les plus dignes ministres

Conc. t. 2. p.  
1256. e.

Sur. 29 nov. p.  
651. § 5.

Gr. T. h. Fr. 1. 2.  
c. 13. p. 69.

1. Je ne sçay pourquoi le Gallia Christiana t. 1. p. 673. 2. le met avant Rhodane, contre l'autorité de la vie de S. Saturnin. Catel p. 17, le met seul entre Rhodane & S. Exupere.

du Seigneur, qui faisoient voir au milieu des maux dont leur siècle estoit affligé, qu'il y avoit encore des personnes dont la pieté estoit véritablement digne de la grandeur de nostre foy & de nostre religion.

11<sup>er</sup>. in Zac. pr.  
1. p. 237.

[S. Jerome est celui qui en a fait les plus beaux eloges.] 'J'ay " seü, luy dit-il, que dans cette vallée de larmes, dans ce lieu que " Dieu a marqué pour nous servir de champ de bataille, afin de " donner une couronne à ceux qui demeureront victorieux, vous " montez de degré en degré dans vostre cœur, & vous vous elevez " de vertu en vertu; que vous imitez la pauvreté de J. C. pour vous " rendre riche avec luy, & pour faire qu'il repose la teste sur vous, " & qu'il soit chaque jour receu, visité, nourri, & vêtu par vous " & par vos aumônes; & surtout que vous vous appliquiez avec " ferveur à la lecture des Ecritures sacrées.

1. p. 4 P 48 d.

[Mais ses aumônes font la plus ample matiere des eloges que S. Jerome luy donne.] 'Saint Exupere Evêque de Toulouse, se " derobe, dit-il, à foy mesme, à l'exemple de la veuve de Sarepte, " une partie de sa nourriture, & en nourrit les autres Il a le visage " tout pâle de jeûnes, & souffrant sa faim avec joie, il souffre avec " peine celle d'autrui. C'est ainsi qu'il a distribué tout ce qu'il avoit " aux pauvres. Il n'y a rien de plus riche que cet Evêque qui porte " le Corps du Seigneur dans une corbeille d'ozier, & le Sang " dans une coupe de verre. Il a chassé l'avarice du temple de Dieu, " sans y employer ni le fouet ni les rudes reprimendes. Il a ren- " versé les chaires de ceux qui vendoient les colombes, c'est à dire " les dons du Saint Esprit, & les tables de l'idole des richesses. Il a " dissipé l'argent des changeurs; & a fait appeller la maison de " Dieu une maison de prieres, & non une caverne de larrons. Sui- " vez le plus près que vous pourrez, (il parle à un moine nommé " Rustique,) les traces de ce saint Prelat & de ceux qui sont imita- " teurs de ses vertus, que l'episcopat rend humbles & pauvres.

n Zac. pr. 1. p.  
37. d.

'En l'an 406, il envoya un moine nommé Sifinne à Jerusalem " & en Egypte, porter des aumônes aux solitaires des lieux. Il y " écrivit en mesme temps à S. Jerome; & ce Saint en luy adressant " comme par reconnaissance son commentaire sur Zacarie, luy " dit ces paroles: J'ay appris avec joie que vous vous portez " bien, que vous vous souvenez de moy & de tous les freres qui " servent le Seigneur en ces saints lieux; & qu'en les assistant par " les aumônes que vous leur avez envoyées, vous vous faites des " amis avec les fausses richesses, & vous vous preparez une mai- " son eternelle dans le Ciel.

*dam feli-  
ner in opo-  
sum.*

" Il ajoute dans la suite ; Le frere Sifinne ne me donne pas le  
loisir de vous satisfaire comme je voudrois , 'dans l'empresse-  
ment qu'il a de satisfaire à la commission que vous luy avez  
donnée de distribuer vos liberalitez aux Saints ? Il me presse de  
conclure , parcequ'il se haste d'aller en Egypte , afin d'y porter  
ces parfums de si bonne odeur que vous envoyez aux freres qui  
y servent Dieu , & que si leurs terres desertes & arides ne sont  
pas arrosées par le fleuve d'Ethiophie, (savoir par le Nil), elles le  
soient par les eaux tres abondantes & tres secondes de la Fran-  
ce : Il marque la mesme chose en écrivant contre Vigilance.

*pr. 3. p. 371. d.*

*pr. 3. p. 453. d.*

*in Vig. Lt. p. 126.*

*V. S. Inno-  
cent 16.*

[Nous n'avons pas osé interrompre les aumônes de Saint  
Exupere, pour parler de la lettre] que le Pape Innocent I. luy  
écrivit le 20 fevrier de l'an 405, sur quelques points dont ce  
Saint luy avoit demandé la resolution ; 'aimant mieux comme  
un homme sage apprendre des autres , que de demeurer dans  
l'ignorance par une honte deraisonnable ; & suivre dans ces  
doutes plutôt la lumiere du siege Apostolique que sa propre  
presomption. [ Nous faisons l'abregé de la réponse d'Innocent  
en traitant de ce saint Pape.]

*c.*

*Conc. 2. 2. p.  
1256. e.*

*p. 1256. b. c.*

*Notz 2.*

'Baronius dit qu'il semble que S. Exupere a voit prévu par un  
esprit prophetique , le saccagement des Gaules qui commença  
le dernier jour de l'an 406 ; & qu'à cause de cela il s'estoit hasté  
d'envoyer aux Saints de Dieu l'argent que les Vandales , les  
Alains, & les autres barbares luy eussent ravi peu de temps après.  
'Mais dans les desordres mesmes que causa ce debordement , S.  
Exupere eut encore cet avantage , que ses merites preserverent  
quelque temps la ville de Toulouse de la ruine que tant d'autres  
avoient déjà soufferte . Elle tomba néanmoins enfin entre les  
mains des barbares avant l'an 417 : (mais cela ne servit qu'à la  
rendre plus celebre . Car les Gots en firent le siege de leur em-  
pire , & depuis cela elle a toujours passé pour l'une des plus  
considerables de toute la France.]

*Bar. 406. § 36.*

*Hiet. ep. 12. p.  
91. a.*

*Bar. 407. § 40  
Vol. 1. Fr. 2. p.  
115. b.*

[C'estoit apparemment avant les ravages des Gaules,] 'qu'ar-  
riva ce que rapporte la vie de S. Saturnin, que Saint Silve ayant  
commencé une eglise magnifique pour y transférer le corps de  
ce saint Martyr, Saint Exupere qui luy succeda acheva le plus  
promptement qu'il put l'ouvrage qu'il avoit commencé . Mais  
il avoit peine à se résoudre d'y transporter le corps de Saint  
Saturnin, le respect qu'il luy portoit , luy faisant apprehender  
de toucher à ses reliques. Néanmoins il fut averti en songe qu'il  
ne devoit point negliger par une espece d'infidelité ce que sa

*Sur. 29. nov. p.  
650. b. 3.*

*p. 651.*

foy luy avoit fait entreprendre ; qu'on ne faisoit aucun tort aux esprits des Saints en prenant de leurs cendres ou en transportant de leurs os, & que ce qui servoit au salut des Fideles, ne pouvoit manquer d'estre honorable aux Martyrs. Estant donc encouragé par cette vision, il presenta aussi-tost une requeste aux Empereurs pour avoir permission de faire la translation ; & ayant obtenu sans peine ce qu'il demandoit, il fit accommoder la nouvelle eglise avec tout le soin possible, la dedia, & y transporta [en mesme temps] le corps de S. Saturnin, non pour violer son repos par une temerité criminelle ; mais afin qu'on l'honorast avec plus de devotion & de decence qu'on ne faisoit auparavant.

Hier. ep. 4. p. 48.  
d.

Catell. p. 839. a]  
833.

p. 832. a.

Bar. 28. sept. 12.

Catell. p. 833.

Sauss. p. 357.

[Voilà ce que nous savons de l'histoire de S. Exupere.] 'Saint Jerome dans une lettre écrite [au plustost "en l'an 411,] suppose v. s. Jerome qu'il vivoit encore. 'La tradition de la ville de Toulouse est qu'il me. mourut en un lieu peu éloigné de là, nommé Blagnac, où l'on visite avec respect une eglise qui porte son nom. Il y en a encore une fort frequentée du peuple en une ville du diocese de Comenge nommée Aure : où l'on veut qu'il ait pris naissance. 'Le martyrologe Romain après celui d'Ufuard, celebre la feste de S. Exupere le 28 de septembre. 'On en marque une translation dont on fait le 14 de juin : [mais on ne dit point ce que c'est que cette translation.] 'M<sup>r</sup> du Saussay appelle cette feste la revelatio<sup>n</sup> de ses reliques,

1. C'estoit une ancienne loy des Romains de ne point transporter les morts ; surtout depuis qu'ils avoient esté enterrez, sans la permission des pontifes. Les Empereurs donnerent d'abord ces permissions comme pontifes, & ensuite comme Empereurs.





# SAINT NICETAS,

## EVESQUE DE ROMACIANE

DANS LA DACE,

ET APOSTRE DE DIVERS PEUPLES



**H**OLSTENIUS &c d'autres ont déjà remarqué que S. Nicetas si celebre par les eloges de S. Paulin, est le mesme que celui que Gennade appelle Nicæas selon les editions communes, ou Nicetas selon un ancien manuscrit; & que c'est luy encore dont les martyrologes anciens

Hier. mart. p. 252.  
196 Flor. p. 611.  
1 Leon. p. 903.

en Nicetas.

& modernes marquent la feste le 22 de juin sous l'un & l'autre de ces noms (Il est peut-estre encore assez probable que c'est le Nicæas ou Nitias Soudiacre d'Aquilée, à qui S. Jerome écrit sa lettre 42 &c avec qui il avoit fait plusieurs voyages, peut-estre à Rome, dans les Gaules, &c à Aquilée. Car S. Jerome avoit esté en tous ces endroits avant que de passer en Orient l'an 373.) Le titre de tres-docte que S. Paulin donne à Nicetas, convient aussi fort bien à la qualité de Soudiacre d'Aquilée qu'avoit Nitias selon l'inscription de la lettre que S. Jerome luy écrit. Car le Clergé d'Aquilée [conduit par Saint Valerien,] passoit alors pour une assemblée d'Anges & de Bienheureux. S. Jerome témoigne assez que Nitias estoit venu avec luy en Orient, mais qu'il s'y estoit bien-tost ennuyé, &c l'avoit quitté pour s'en retourner, [apparemment à Aquilée: car S. Jerome luy écrit (en l'an 374.) pour luy faire des reproches d'amitié de ce qu'il n'avoit point de ses nouvelles, quoiqu'il en eust receu de plusieurs autres de ses amis (qui estoient à Aquilée.)

Hier. ep. 42. p.  
215. b.  
# p. 216. c.

Paul. ep. 10. p.  
131.  
Hier. ep. 42. p.  
215.  
Bar. 22. jun. 6.  
Hier. ebr.

ep. 42. p. 216. c.

NOTE 1.

S. Nicetas estoit natif de la mesme ville dont il fut depuis Eveque, qui estoit une ville de la Dace, assez près de Scupi dans la Dardanie, c'est à dire de celle de Romaciane, [qu'on place dans la Dace mediterrannée, assez près de Sardique sa metropole, de Scupi, & de Naïsse.] Il se rendit celebre par son erudition & son eloquence, & venerable par la victoire que son esprit remporta

Paul. car. 30. p.  
635. 643.  
# p. 634. 638.  
# p. 639.  
# Genn. c. 22.

Paul. car. 24. p.  
605.

fact.

car. 30. p. 638.

fur son corps, comme son nom le marquoit suivant l'etymologie greque. Il ne travailla qu'à quitter la terre pour monter au ciel par une vie sainte, & par l'échelle de la croix, figurée par celle que vit Jacob. Il vit J.C. aussi-bien que ce Patriarche, par la lumiere d'une foy solide, par le merite d'une vie tres pure, & par son amour sincere pour la verité.

car. 24. p. 603.

Conc. 2.2. p. 137  
d. 2. Hist. geo. p.  
113.

[Il fut fait Eveſque, comme nous avons dit, de l'Eglise de Romaciane dès devant l'an 392.] Car des Ecclesiastiques de Nare ou plutost de Naïſſe qui estoit dans la Dace, aussi-bien que Romaciane, voulant prouver qu'ils avoient esté ordonnez avant la

V. S. Am-  
broise § 70.

condannation de Bonose, [faite en l'an 392,] alleguoient qu'ils avoient exercé leurs fonctions en presence de Corneille Eveſque de Sirmich, & de Nicetas que le Pape Innocent appelle son frere. [Il eut donc part sans doute à la condannation de Bonose,

ibid. § 68.

dont la cause avoit esté commise par le Concile de Capoue aux Eveſques de Macedoine & des Provinces voisines. Ils le condannerent comme heretique, & le deposèrent de l'episcopat. [Mais ce fut en la conversion des peuples de ces quartiers là, que S.

Paul. car. 30. p.  
639. 640.

Nicetas signala principalement son zele.] On peut voir ce qu'en écrit S. Paulin dans ses vers, où il décrit S. Nicetas comme ne vivant que parmi des barbares, & comme étant Eveſque de

quantité de pays, & nommément des deux Daces, de la haute Mediterranée, & de la basse qu'on appelloit *Ripensis*, parce-

Con. Th. 1.6. p.  
418. 2.

qu'elle estoit bordée des rives du Danube. [Ce n'est pas que la Dace ne fust une province de l'Empire Romain, & assurément

des plus cultivées.] Car Constantin estoit originaire de Naïſſe dans cette province, & l'on voit par l'histoire, que les Princes y ont souvent fait du séjour. [Mais depuis l'an 376, que les Gots entrerent dans la Thrace, la Dace & les autres provinces des environs furent entierement ruinées, & les barbares en furent plutost les maîtres que les Romains. S. Nicetas pouvoit mesme avoir passé les bornes de l'Empire, & avoir prêché l'Evangile aux peuples qui estoient au delà du Danube.]

Pour l'étendue de sa jurisdiction, les mesmes ravages des Gots pouvoient l'avoir augmentée en ruinant une partie des villes episcopales des environs : & on peut dire encore que l'autorité que S. Paulin luy attribue dans ces pays septentrionaux, venoit moins de son caractère que de sa sainteté, qui le pouvoit faire considerer de tous ces peuples comme leur pere, quoiqu'il n'en fust ni le seul Eveſque, ni mesme le principal, puisqu'on croit que Sardique estoit la metropole de la province.]



'Les Scythes & les Getes qu'il avoit convertis, [sont apparemment les Gots qui s'étoient habituez en ces quartiers là. ] 'Car Alarie possédoit des terres vers la Pannonie & la Dalmacie; \* & en l'an 408, il manda Ataulphe son beau frere, de la haute Pannonie où il demouroit. 'Claudien témoigne qu'en l'an 398, les Romains ne jouissoient plus de l'Illyrie, [ soit à cause des terres que les Gots y tenoient, soit parce que Honoré pretendoit que l'Illyrie orientale possédée par son frere Arcade, luy devoit appartenir. Pour les Besses, de la conversion desquels S. Paulin parle principalement, ] 'Strabon, Plin & Ptolomée les mettent dans la Thrace vers le mont Hæmus, [mais ils pouvoient s'estre aussi repandus dans la Dace.] 'S. Jerome leur attribué particulièrement le titre de 'Sauvages, \* ce qui est fort conforme à Strabon, qui ajoute qu'ils passioient parmi leurs voisins pour d'insignes voleurs. 'Ils estoient particulièrement celebres pour tirer l'or des mines, & c'est aussi l'emploi que S. Paulin leur attribué.

\* Ce progrès que la foy fit parmi les barbares de la Dace par le moyen de S. Nicetas, luy a fait donner le titre d'Apostre par Baronius; & d'autres l'ont appellé avec sujet un homme apostolique [Saint Jerome l'avoit peut-estre dans l'esprit,] ' lorsqu'en parlant, [en l'an 397,] du changement que la foy avoit apporté dans le monde, il dit entre autres choses: Les Besses ces sauvages & tous ces peuples couverts de peaux, qui autrefois immoloient des hommes dans les solennitez des morts, ont quitté leurs coutumes barbares pour chanter les doux cantiques de la Croix. On n'entend plus dans le monde que le nom de J.C. 'Les Huns, dit-il ailleurs, apprennent le psautier. L'ardeur de la foy a peuplé les froids de la Scythie. Les Getes portent dans leurs armées des tentes qui leur servent d'églises. Peut-estre combattent-ils contre nous avec des succès également heureux, parce qu'ils ont mis leur confiance dans la même religion.

'S. Paulin par lequel Dieu nous a fait connoître le merite de S. Nicetas, eut la joie de le recevoir chez luy deux fois à Nole à la feste de S. Felix, [c'est à dire le 14 de janvier.] 'La première fois, ce fut en l'an 398; ] & la seconde, quatre ans après, en l'an 402. [On ne marque point la raison du premier de ces voyages.] 'Baronius par des conjectures fondées sur la bienfaisance, pretend qu'assurément il n'avoit entrepris l'un & l'autre que pour venir consulter le Pape. 'Ce qui est certain, c'est qu'il y fut l'objet de l'admiration des Romains, & qu'estant venu à Nole, S. Paulin recita en sa présence les poëmes qu'il avoit accoutumé de faire

V. 6. Paulin  
t. 29, 37.

P. 641.  
Soc. l. 8. c. 23. p.  
793. c.  
a. Zof. l. 5. p. 83.

Claud. b. Gill. p.  
81.

Plin. l. 4. c. 11. p.  
78. Strab. l. 7. p.  
318. c.  
Hier. ep. 3. p. 22  
c.  
e. Strab. p. 318. c.

Cod. Th. c. 1. p.  
496. 2.  
d. Paul. car. 30. p.  
560. 541.  
e. Bar. 396. § 4.

Boll. 7. jan. p.  
365. § 1.  
f. Hier. ep. 3. p.  
22. c.

ep. 7. p. 54. d.

Paul. car. 24. p.  
603.

p. 607.

Bar. 397. § 15. 1

Paul. ep. 10. p. 131  
cat. 24. p. 603.

tous les ans en l'honneur de S. Felix le jour de sa feste, [c'est à dire le 5 & le 9.] Dès la premiere fois qu'il y vint, S. Paulin conceut pour luy un amour tout particulier, comme S. Nicetas qu'il appelle son pere & son maistre, prenoit aussi beaucoup d'intérêt à ce qui le regardoit.

p. 608.

car. 30. p. 632.  
635.

Le desir de revoir le pays, du soïn duquel il estoit chargé, & les vœux si justos de tous ses peuples, l'obligerent de quitter Nole plustost que S. Paulin n'eust souhaité: Et ce Saint pour se consoler dans cette separation, fit le poëme que nous avons encore, pour luy desirer un heureux voyage, & luy protefter qu'il le suivoit partout de cœur & d'esprit. Le chemin qu'il luy fait prendre pour s'en retourner dans la Dace, & qu'il semble dire estre celui mesme par lequel il estoit venu, 'est d'aller par la Pouille, par la Calabre, & par la ville de Lupie, qui aujourd'hui n'est rien ou fort peu de chose, s'embarquer à Otrante, passer par les deux Epres, & arriver à Thessalonique par la mer Egée ou le golfe Ihermaïque. Comme l'Evesque de Thessalonique, qui en ce temps là estoit S. Anse, estoit comme le Primat de toute l'Illyrie orientale, où l'on comprenoit la Dace, S. Nicetas pouvoit prendre un peu le plus long pour l'aller voir. [On pourroit croire de mesme qu'il avoit affaire à la Cour d'Arcade,] lorsque Saint Paulin le fait passer par Philippes. Mais il ajoute que de là il devoit aller [non à Constantinople, mais] à Tomes, pour revenir à Scupi, [ce qui est luy faire faire environ le double de son chemin. Ainsi on peut juger qu'il parle en poëte fort peu sçavant dans la geographie;] 'comme il avoue qu'il ne l'estoit point dutout dans l'histoire.

p. 634. 638.

p. 636.

p. 634.

p. 636.

Boll. 7. jan. p.  
307. § 10.  
à Paul. p. 636.  
c. p. 634.

p. 639.

ep. 9. p. 115.

car. 30. p. 637.

p. 636.

p. 638.

Il dit que le Saint estant sur mer, fera chanter à deux chœurs aux matelots durant toute la navigation, des pseumes de David & des hymnes, & que dans son chemin il sera environné d'une troupe de toutes sortes de personnes, qui chanteront avec luy les loilanges de Dieu. Il represente encore en divers endroits de ce poëme les vertus de S. Nicetas [Il ne prie point Dieu de le preserver des dangers de la guerre: ce qui fait que nous rapportons ce poëme au premier voyage du Saint plustost qu'au second, qui se fit en un temps de troubles. Et en effet, S. Paulin n'y dit point qu'il l'eust vu une premiere fois.]

car. 24. p. 607.

Depuis qu'il fut parti, S. Paulin ne cessa jour & nuit de souhaiter son retour, qu'il semble que S. Nicetas luy eust promis, (soit en s'en allant, soit depuis par quelque lettre.) Il revint effectivement au bout de quatre ans, malgré les Gots qui estoient en

p. 608.

NOTE 2.

armes

V. Honoré  
§ 16, 12.

armes dans les provinces qui le separoient de l'Italie. [On voit en effet qu'ils descendirent en Italie en l'an 400 ou 401, & encore à la fin de 402.] S. Nicetas fit son voyage par mer, & ce semble durant le froid; [c'est à dire apparemment à la fin de l'an 401, puisqu'il estoit à Nole le 14 de janvier 402; & sans doute quelques jours auparavant.] Il entreprit ce voyage par l'amour de S. Felix & de S. Paulin, [outre les autres raisons qui l'y pouvoient avoir obligé.] Il vint accompagné de divers autres amis de J. C.

p. 602.

On peut juger de la joie extreme avec laquelle S. Paulin le receut, par les mouvemens extraordinaires qu'on en voit dans le poëme qu'il composa cette année là pour la feste de S. Felix; il y joint partout ces deux Saints ensemble, & semble les vouloir egaler. Il appelle tous les Saints à son secours, non pas qu'il merita

p. 601-602.

p. 604.

dit-il, une si grande grace; mais parcequ'il avoit besoin d'une voix divine pour louer S. Felix, & Nicetas ce serviteur & ce Pontife du Seigneur qui estoit venu de bien loin pour solenniser ce jour avec luy. Et après s'estre élevé dans ce poëme plus qu'il n'a accoutumé de faire dans les autres: D'où me vient ce beau feu, dit-il? qui est-ce qui m'inspire cette elevation extraordinaire? Je ne me reconnois point ici. Un esprit plus sublime & plus grand m'anime. Je sens en cela la presence de Nicetas. Il décrit ensuite comment il mena le Saint voir tous les bastimens qu'il faisoit faire pour embellir l'Eglise de S. Felix.

p. 607.

p. 608.

[Nous raportons à ce voyage] ce qu'il dit, qu'il avoit fait voir à S. Nicetas la vie de S. Martin écrite par S. Sulpice Severe; [& ce fut peut estre luy qui la publia dans l'Illyrie, où elle estoit repandue partout [en l'an 405].

ep. 10 p. 131.

Sulp. dial. 3 c. 20  
p. 310.

Nous ne trouvons plus rien pour la suite de la vie de Saint Nicetas, sinon que le Pape Innocent le suppose vivant dans une lettre écrite de Ravenne, où il vint en l'an 409; & qu'il met un Nicetas entre les Evêques [du departement] de Macedoine, à qui il écrit le 13 de decembre 414. Usuard & les autres martyrologes du IX. siecle, & mesme ceux qui portent le nom de Saint Jerome, marquent sa feste, comme nous avons dit, le 22 de juin, qui est aussi celle de Saint Paulin. Mais Baronius ayant cru que c'estoit un autre Saint, l'a mis dans son martyrologe le 7 de janvier auquel aucun autre ne le met.

Conc. c. 2. p. 1271.  
c. 6.  
a. Sol. 1. p. c. 7. p.  
Eob. 109. Zof. 1.  
3. p. 819. 820.  
Conc. p. 1272. b.  
c. p. 1276 c.  
d. Florent. p. 619.  
622.  
e. Hoffm. p. 296.

[Ce Saint a laissé à l'Eglise non seulement des fruits de sa sollicitude pastorale, par les peuples qu'il a convertis, mais aussi des preuves de cette erudition que S. Paulin loue en luy,] par les ouvrages qu'il a composez, d'un style, simple mais pur & net.

Genn. c. 22.

niida.

Hist. Eccl. Tom. X.

K k k k

Gennade marque six petits traités, qui estoient faits pour instruire ceux qui estoient près de recevoir le baptême. Le premier leur apprenoit de quel maniere ils se devoient comporter pour recevoir cette grace. Dans le second, qui estoit sur les erreurs du paganisme, il remarquoit que depuis peu, & presque de son temps, on avoit mis au nombre des Dieux un Melchide pere de famille à cause qu'il estoit fort liberal, & mesme un payfan nommé Gadaire à cause de sa force extraordinaire. Le troisieme traité estoit sur la foy de la majesté d'un seul Dieu. Dans le quatrieme il combattoit l'astrologie judiciaire. Dans le cinquieme il traitoit du symbole; & dans le sixieme il parloit de la victime de l'agneau pascal, [pour instruire sans doute les competens sur l'Eucharistie.]

Cassian. c. 16. p.  
235.2.

'Cassiodore dit que si quelqu'un desire savoir en abrégé ce qu'il faut croire sur le Pere, le Fils, & le S. Esprit, il trouvera ce qu'il cherche dans le livre que S. Nicetas a écrit sur la foy, & que s'estant rempli de la lumière d'une doctrine celeste, il s'elevera par ce chemin bien court jusqu'à la contemplation de la divinité (Je ne sçay si Cassiodore veut marquer le troisieme ou le cinquieme livre des six dont parle Gennade, ou tous les six ensemble; ou si c'est quelque ouvrage different.) Il ajoute que ce livre estoit joint dans sa bibliotheque avec ceux que S. Ambroise

Amb. t. 4. p. 39.  
app. B. p. 319.

a adressé à Gracien. Nous avons dans S. Ambroise à la teste de ces mesmes livres un traité sur le symbole, 'qui ne se trouve que dans les dernieres editions de ce Pere: Et les Benedictins y remarquent des endroits pris de S. Augustin, & d'autres tirez du commentaire de S. Jerome sur Isaië. Mais cet écrit traite de plusieurs autres mysteres que de celui de la Trinité: & les Benedictins jugent qu'il est fait contre les Priscillianistes d'Espagne.

Geno. c. 12.

'Gennade nous apprend encore que S. Nicetas adressa à une vierge qui estoit tombée, un petit écrit fort utile pour animer

Amb. t. 4. p. 449.

tous ceux qui travaillent à se relever de leurs chutes. 'Nous avons

t. 3. B. p. 304.

dans S. Ambroise & dans S. Jerome 'une lettre de cette nature adressée à une fille nommée Susanne: Il est certain qu'elle n'est point de S. Jerome: & les Benedictins qui l'ont laissée parmi les veritables ouvrages de S. Ambroise, parceque tous les manuscrits la luy attribuent, avouent neanmoins que ce n'est guere son style: & ils n'alleguent rien contre ceux qui croient qu'elle est de S. Nicetas, [dont nous venons de voir qu'on joignoit quelquefois les écrits avec ceux de S. Ambroise. Que si cette piece est de luy,] nous y trouvons diverses marques de son soin & de sa

V. S. Am-  
broise.

ad Suf. c. 7. p.  
453. a. b.

charité pastorale pour les vierges; & nous y apprenons que les barbares qui l'environnoient, n'empeschoient pas qu'il n'eust un monastere de filles, comme nous avons appris de S Paulin qu'il avoit aussi établi la vie monastique parmi les hommes.

Paulin. 30. p. 60.



# S. INNOCENT, P A P E.



## ARTICLE PREMIER.

*S. Innocent succede à S. Anastase : Son eloge : Diverses lettres sans date : Il chasse les Pbotiniens & les Novatiens .*

V. S. Jerome  
4 103.



PRES que Dieu eut retiré à luy Saint Anastase Pape le 27 d'avril 402, 'on ordonna aussitost Innocent avec un consentement unanime des saints Prelats, de tout le Clergé, & du peuple, & avec une union, & une paix qui estoit l'effet de celle que J. C. en s'en retournant dans le ciel

Bar. 402. 142.  
Col. 5. 1. 1. p. 45.

avoit laissée à son Eglise. Le Pontifical dit qu'il estoit de la ville d'Albe, & fils d'un autre Innocent. Theodoret le qualifie cer excellent Eveque de Rome, \* illustre par l'adressé & la vivacité de son esprit. Orose dit que Dieu retira de Rome ce bienheureux Eveque lorsqu'elle fut prise, comme il avoit tiré le juste Loth de Sodome. S. Prosper l'appelle un homme tres digne du siege de S. Pierre. <sup>b</sup> Saint Jerome dit que ce Saint estoit le fils aussibien que le successeur de S. Anastase, & exhorte la vierge Demetriade de s'attacher à sa foy. S. Augustin le qualifie après sa mort un tres heureux Pape. <sup>c</sup> Durant sa vie il témoigne que ses merites extraordinaires le luy rendoient venerable. <sup>d</sup> En luy écrivant avec tout le Concile de Mileve, il luy dit que c'est par une grace tres particuliere que le Seigneur l'avoit établi sur le siege apostolique, & qu'il avoit donné de leurs jours un Pape tel qu'ils se rendroient coupable de negligence s'ils manquoient à luy suggerer ce qu'il y auroit à faire pour le bien de l'Eglise.

Analc 41 p. 22.  
Thdr. l. 5. c. 35.  
p. 751. a.  
a. c. 1. 1. p. 738. a.  
Orosi 7. c. 39. p. 222. l. 2.  
Procl. incol. c. 19.  
p. 171.  
Hier. ep. 8. p. 69. b.  
Aug. pet. cel. c. 9  
p. 335. l. 6.  
e. ep. 259. p. 361.  
1. b.  
dep. 92. p. 159. b.  
c.

Kkkk ij

plutôt qu'il ne seroit capable de le recevoir avec mepris ou avec indifférence.

300. l. 7. c. 19. p.  
734. d.

2. p. 155. 1. d.

1. 2. c. 26. p. 794.  
c.

'Sozomene pretend [ contre toute sorte d'apparence, ] qu'à Rome ni l'Evesque ni aucun autre n'instruisoit le peuple dans l'Eglise. 'On luy objecte [ avec raison ] les sermons que nous avons encore de Saint Leon, [ faits aussi-tôt après Sozomene, ou de son temps mesme. Et on a quelque lieu de juger que Saint Innocent expliquoit aussi les Ecritures à son peuple, ] 'puisqu'écrivant à S. Chrysostome, [ si celebre surtout par ses predications, ] il dit que dans ses souffrances il peut trouver la consolation dans les lectures divines que nous distribuons aux peuples.

*Il ne peut être  
mu.*

Du P. l. 3. p. 138.  
p. 319.

P. 319.

[ Il a instruit mesme toute l'Eglise & de son temps & des siecles à venir, par les lettres qu'il a écrites, & dont plusieurs se sont conservées jusqu'à nous. ] 'Elles contiennent des reglemens tres utiles, & des decisions tres judicieuses, qui sont voir qu'il estoit habile dans les loix ecclesiastiques. On trouve mesme qu'elles sont assez bien écrites, & avec un tour assez adroit pour rendre au moins plausible ce qui peut n'estre pas tout à fait certain [ On y voit quelquefois un grand zele pour la défense de la verité, & pour la pureté de la discipline, une charité tendre & cordiale pour les bons, un grand amour de la paix & de l'unité. Il n'ignoroit point assurément l'eminence de son siege, & il ne manque point de la relever quand il en trouve occasion.

[ Nous ferons son histoire sur ses lettres, en marquant selon l'ordre des années celles dont nous savons les dates. Pour les autres, nous suivrons l'ordre qu'elles tiennent dans la collection de Denys le Petit & dans les Conciles.

Conc. 1. p. 160

La premiere donc de celles dont nous ignorons l'année, [ c'est écrite à Felix Evesque de Nochere ] dans l'Ombrie, ou dans la Principauté Citerieure; 'car il y en a deux, toutes deux episcopales. Cet Evesque voulant regler le Clergé de son diocèse; après en avoir rétabli les eglises, [ détruites peut-estre par les Gots en l'an 410 & 411, ] avoit consulté Innocent sur les difficultez qu'il y trouvoit. Le Pape après l'avoir loüé du respect qu'il rendoit au chef de l'episcopat, dit 1. 'Que les Canons défendent d'admettre dans le Clergé ceux qui se seront volontairement coupé quelque partie du corps, mais non pas ceux qui l'auront fait par hazard & sans le vouloir. 2. 'Qu'il n'y faut point admettre ceux qui auront esté mariez deux fois, ou qui auront epousé une

Ugh. l. 1. p. 109.

1. 'Ughellus le fait Evesque de celle d'Ombrie, Il dit qu'il assista à un Concile avec Decence d'Engubio, [ A quel Concile ? ]

veuve. 3. Qu'il en faut aussi exclure ceux qui après leur baptême auroient porté les armes, auroient plaidé & requis [ la condamnation  
*ministre* de quelq'un, ] auroient exercé quelque office de judicature, & tous ceux qui seront sujets aux fonctions publiques des villes, parceque les loix civiles les obligeroient souvent de rentrer dans ces fonctions. Il marque ensuite de quelle maniere doivent avoir vécu les laïques qu'il voudra elever à la clericature, & qu'il faut les exercer long-temps dans les degrez inferieurs avant que de les elever aux autres.

*per Brutius.* La lettre à Maxime & à Severe Evêques dans la Calabre, regarde une requeste par laquelle Maximilien laïque se plaignoit que certains Prestres avoient eu des enfans depuis leur ordination. Innocent blâme la negligence des Evêques dont ces Prestres dependoient, & veut que Maxime & Severe examinent la chose, & deposent les Prestres s'ils sont convaincus. [ Il ne rend point de raison pourquoi il ne s'adresse pas plustost aux Evêques diocesains, juges naturels de leurs Prestres selon les Canons, & qui avoient quelque sujet de se plaindre qu'on entreprenoit sur leurs fonctions. ]

Ayant reçu une autre requeste contre un Modeste, qu'on disoit avoir été eleve à la clericature, & après même à l'episcopat, quoiqu'il fust coupable de plusieurs crimes, & qu'il eût été soumis à la penitence; il ordonna à Agapet, Macedone, & Maurien Evêques de la Pouille, de faire venir ce Modeste devant eux, d'examiner son affaire, & le deposer de la clericature si la requeste étoit veritable. [ L'un des trois Evêques pouvoit estre le diocésain de Modeste. Ughellus n'a trouvé aucun des trois dans les memoires qu'il a eus pour les Evêques de la Pouille. ]

Ursé Evêque auprès de Rome, se plaignit à luy que Florent Evêque de Tivoli s'étoit emparé de la paroisse de Nomente ou Feliciane qui avoit toujours été de son diocèse. Innocent en écrivit à Florent, & luy manda de se desister de cette usurpation; ou que s'il pretendoit que l'Eglise de Nomente luy appartint, il devoit néanmoins laisser toutes choses en leur ancien état, & venir à Rome après Pasque pour justifier son droit.

Denis le Petit n'a pas même voulu omettre dans sa collection une lettre d'Innocent à S. Aurele & à S. Augustin, qui n'est

1. [ Est-ce ce qu'on appelle aussi *Lamentana*, ] dont on aura [ depuis ] fait un évêché réuni? Ughellus p. 179. ensuite à celui de Malliano ou des Sabins, [ dont Ursé étoit peut-être Evêque? Ughellus ne parle point d'Ursé. ] & parle de Florent sans nous en rien appréhender. Ughellus p. 126, b.

qu'un compliment d'amitié. Il l'écrivit par le Prestre Germain qui s'en retournoit en Afrique. Nous verrons ci-dessous que le Prestre Germain compagnon de Cassien, vint de Constantinople à Rome en l'an 405. Si c'est le mesme, il faut qu'il ait fait depuis cela plusieurs voyages en Afrique.

p. 1165, b, c.

Julienne à qui Innocent écrit avec de grands eloges, [ est sans doute la belle-fille de Probe. ] Elle est celebre par sa pieté, & plus celebre encore pour avoir esté mere de Demetriade, qui consacra à Dieu sa virginité vers la fin de l'an 413, dans la ville de Carthage. Innocent luy dit qu'elle a receu une grande grace de J. C. d'avoir surmonté la splendeur de sa race par l'eclat de ses vertus. Baronius croit qu'il luy recommande par ces paroles la puissance de la grace, afin qu'elles luy servissent d'antidote contre l'orgueil que Pelage avoit voulu inspirer à Demetriade dans une lettre qu'il luy écrivit vers l'an 414. Il ajoute que c'est à cause de ces paroles que Saint Jerome exhorte Demetriade à s'attacher à la foy du Pape Innocent. [ Mais Saint Jerome & Pelage écrivirent à peu prés en mesme temps à Demetriade : & S. Jerome avoit sans doute assez d'autres preuves de la pureté de la foy d'Innocent. ]

V. S. Augustin 123, &amp; c.

Bar. 413, b, c.

§ 23.

V. S. Jerome § 132.

Conc. t. 2, p. 1165. b. Blond. decr. p. 582, 586.

On remarque que l'épître à Julienne se trouve inserée dans une autre attribuée au Pape Felix IV. & adressée à Sabine. Cela peut agmenter les raisons qu'on a d'ailleurs de croire que cette dernière est l'ouvrage de l'imposteur Isidore, [ mais ne donne aucun sujet de soupçonner la sincerité de la premiere. ]

Conc. t. 2, p. 2270, c.

Il restoit encore alors quelques heretiques Photiniens, qui pour la plupart s'estoient habitez dans le territoire de Senia, [ aujourd'hui Zeng dans la Croacie sur le bord de la mer. ] Ils y avoient pour chef un nommé Marc qui avoit esté autrefois chassé de Rome, & ils pretendoient mesme tenir des assemblées à la campagne. Innocent ayant appris ce desordre par les lettres de Laurent Evêque du lieu, obtint par le moyen des Défenseurs de l'Eglise Romaine, la permission de les faire chasser de là. [ Il envoya cet ordre à Laurent, ] & l'exhorta de le faire executer promptement, de peur de se rendre responsable des ames que ces heretiques pourroient seduire.

NOTE 1.

Somm. l. 7, c. 23, p. 34.

[ S'il témoigna beaucoup de zele contre les Photiniens, il n'en eut pas moins contre les Novatiens, ] qui tenoient beaucoup d'églises dans Rome, & y avoient infecté de leurs erreurs un grand nombre de personnes. Innocent commença le premier, dit Socrate, à les poursuivre, & leur osta beaucoup d'églises, en

c. 9, p. 34, c. b. e. 12, p. 347, d.



V. S. Augu-  
stin 167.

quoy il fut depuis imité par S. Celestin. 'Anastase dit qu'il chassa aussi les Cataphryges. [ Il signala encore davantage son zele contre les Pelagiens. ]

Anast. c. 41. p. 22.

'Anastase luy attribue des decrets sur les payens, sur les Juifs, & sur d'autres choses [dont il est garant. ] Il dit aussi qu'il dedia une eglise de S. Gervais & Saint Protas bastie des biens leguez pour cela par une dame nommée Vestine; qu'il en fit un titre [ & une paroisse ] de Rome; & qu'il y fit de grands presens en vases & en terres, dont cet auteur fait un longue enumeration.

P. 22.

P. 23.

ARTICLE II.

*Il écrit à Saint Anyse & à Saint Victrice.*

V. S. Am-  
broise § 37.

[ POUR venir à ce que nous savons de l'histoire de Saint Innocent qu'on peut reduire à l'ordre des temps, ] 'après avoir esté ordonné Eveque [en l'an 402, ] il se hâta d'en donner tout d'abord la nouvelle à S. Anyse de Thessalonique, comme à un excellent serviteur de Dieu. Nous avons la lettre qu'il luy en écrivit, où il luy confie le soin de toutes les affaires de ce pays là, [c'est à dire de l'Illyrie orientale, ] comme avoient fait avant luy Damase, Sirice, & Anastase; prenant pour regle, de suivre les sentimens de ses predecesseurs, & de rendre à tous les gens de bien ce qu'il devoit à leur merite.

Col. r. p. 46.

P. 46. 47.

V. Honoré  
§ 20.

[ "Sur la fin de l'an 403, Honoré vint à Rome: & ce fut peut-estre alors qu'il abolit les spectacles des gladiateurs, à l'occasion de la mort de Saint Telemaque. ] Innocent fut obligé de le voir souvent en faveur de divers Ecclesiastiques, & mesme de quelques Eveques, que l'on vouloit obliger d'exercer diverses fonctions civiles dont leur famille estoit chargée. S. Victrice celebre Eveque de Roïen estoit alors avec Innocent, & fut temoin des peines & des inquietudes que cette affaire luy donna.

Conc. l. 2. p. 1352. c.

Depuis cela le mesme Saint Victrice le pria de l'éclaircir sur quelques points de la discipline, en luy marquant quelle estoit la regle [ & l'usage ] que suivait l'Eglise Romaine. Innocent ne voulut pas luy refuser une chose qui pouvoit estre utile, & à ce Saint mesme pour l'autoriser dans le bien qu'il faisoit, & à plusieurs autres Eglises, 'depeur, dit-il, que son silence ne fît croire qu'il consentoit aux abus qui s'introduisoient dans l'Eglise. En repondant donc à S. Victrice, il luy envoya un livre de regles, comme il l'appelle, pour luy servir de directoire, 'où il pretend

P. 1249. d.

P. 1250. a.

non pas faire de nouveaux reglemens, mais travailler à faire observer ceux qui ayant esté établis par l'autorité des Apostres & des Peres, avoient esté negligez par la paresse de quelques personnes; & qu'ainsi il estoit utile que tous les Eveques les observassent dans la vuë du jugement de Dieu. Il prie donc Saint Victrice de les envoyer aux Eveques; & aux Eglises voisines, afin qu'on sache quelle est la pratique de l'Eglise Romaine; & qu'on s'y conforme dans les instructions qu'on donnera aux nouveaux Chrétiens; parceque la pratique de ces regles saintes fera aisément trouver les autres qu'il pourroit n'avoir pas assez marquées.

d. Ce livre de regles qu'il dit qu'il envoyoit joint à sa lettre, [n'est sans doute autre chose que les reglemens qui y sont tellement joints qu'ils en font une partie,] dont le premier est qu'aucun Eveque ne doit estre ordonné ni à l'insçu du Metropolitain; ni par un seul Eveque. Le second défend d'admettre à la cléricature ceux qui auroient pris la profession des armes, ou y seroient demeurez après avoir reçu la remission des pechez [par le baptême; Car pour ce qui est de la penitence, elle excluait seule de la cléricature quand on n'auroit point porté les armes.] *habuerit.*

Justel, p. 197.1. Le troisieme qui fait encore partie du second, selon Denys le Petit, [quoiqu'il n'y ait aucun rapport,] ordonne que les differends nez entre les Ecclesiastiques, seront terminez par le jugement des Eveques de la province, sans prejudice neanmoins de l'Eglise Romaine, que ceux qui voudront se faire juger dans d'autres provinces seront degradez de la cléricature, mais que pour les causes importantes, après que les Eveques en auront jugé, on en avertira le saint Siege, selon l'ordonnance du Concile. [Je ne voy point qu'il en puisse marquer d'autre que celui de Sardique.] *referantur.*

d. Les trois articles suivans sont pour défendre d'admettre dans le Clergé ceux qui auront epousé une veuve, ou qui auroient eu deux femmes, devant ou après le baptême, [contre l'opinion de S. Jerome;] & il dit que cela se pratiquoit par tous les Eveques.

p. 1251, d. Le neuvieme porte que les Prestres & les Diacres doivent absolument garder une entiere continence, n'y ayant point de jour où ils n'eussent à offrir le sacrifice & à administrer le baptême. Il paroît que les Ecclesiastiques [inferieurs] avoient la liberté de se marier. Mais Innocent par le 10.<sup>e</sup> article, en excepte

1. Cela n'est pas dans toutes les éditions &c.

ceux

corruptus

ceux qui avoient vécu longtemps dans les monastères, où ils estoient obligez à la continence, n'y ayant point d'apparence qu'ils n'observassent pas dans un degré supérieur ce qu'ils avoient observé estant moines. Il remarque dans le même article que ceux qui avoient perdu leur virginité avant que de se marier, ne recevoient point la benediction de l'Eglise en se mariant; & que l'ancienne pratique de l'Eglise estoit que ces personnes qui avoient perdu la virginité, même avant le baptême, promettoient de ne se point marier lorsqu'ils entroient dans le Clergé.

Le sixieme article défend, [conformément à tous les Canons,] d'ordonner un Clerc d'une autre Eglise sans la permission de son Eveque diocésain, ni aussi de recevoir dans une Eglise celui qui aura été déposé dans une autre. p. 1251, a.

Le septieme porte qu'on se doit contenter d'imposer les mains aux Novatians & aux Montagnars, [c'est à dire aux Donatistes,] qui reviendront à l'Eglise, hors ceux qui auront quitté l'Eglise pour se faire baptizer par ces heretiques: Car pour ceux là il ne les faut recevoir qu'après qu'ils auront satisfait par une longue penitence.

Dans l'onzieme, Innocent avertit Saint Victrice de ne pas tomber dans la faute de ceux qui appelloient à la clericature des personnes qui n'estoient point exemptes de charges & de fonctions civiles; parcequ'il arrivoit souvent qu'on les contrainoit de quitter le sacerdoce pour les soumettre à ces charges qui les engageoient même à donner des jeux & des divertissemens, dont on ne sauroit douter que le diable ne soit l'inventeur, Et il le fait ressouvenir de ce qu'il a voit vu luy même sur ce sujet estant à Rome. p. 1052, b, c.

Le douzieme porte que les femmes qui s'estoient remariées du vivant de leurs maris, n'estoient point admises à la penitence si l'un des deux [maris] n'estoit mort; & il veut que l'on observe la même discipline pour les vierges consacrées à J. C. qui auront violé la foy qu'elles luy devoient par un mariage public, ou par une fornication secrette: d'où l'on tire que même la consecration solennelle des vierges, ne rompoit pas, selon la pratique de l'Eglise Romaine, les mariages, [qu'elle rendoit criminels,] quoique S. Basile soit dans un sentiment contraire. Alex. t. 10, p. 14

Dans le treizieme article, il veut que l'on soumette quelque temps à la penitence celles qui se seront mariées après avoir promis à Dieu de vivre dans la virginité, quoiqu'elles n'aient Conc. t. 1, p. 1252, p. 14

t. 5. p. 358. c.

point encore recu le voile. Ces deux dernieres articles sont citez expressément de la lettre du Pape Innocent à S. Viétrice de Roïen dans le second Concile de Tours; & ils y sont approuvez. [ Ainsi c'est sans sujet que les heretiques s'en servent pour trouver à redire à cette lettre d'Innocent. ] Elle est datée du 15 de fevrier 404, [ & ainsi du temps même que S. Viétrice estoit à Rome, ce que nous ne voyons pas moyen de dire. Elle est peut-estre de l'année d'après. ]

NOTE 2.

V. la note 2.



## ARTICLE III.

*Il combat les abus & le schisme de l'Eglise d'Espagne.*

[ Les Evêques d'Afrique écrivirent en l'an 404, au Pape Innocent par la plume de Saint Augustin, pour obtenir de l'Empereur par sa recommandation les loix dont ils avoient besoin contre les Donatistes, Honoré en fit de plus fortes encore qu'ils ne demandoient, au commencement de fevrier 405. ]

V. S. Aug. tin § 156.

Conc. 2. p. 113.

[ Ensuite de quoy le Pape leur récrivit, & les avertit que leurs Evêques feroient mieux de ne pas aller si souvent à la Cour, ce qui fit que le Concile de Carthage du 23 aoust 405, n'y envoya que des Ecclesiastiques. ]

[ Il faut mettre sans doute dans les premieres années du pontificat d'Innocent, la lettre qu'il écrivit aux Evêques d'Espagne assemblez dans le Concile de Toledé, [ quoique nous n'en puissions pas marquer précisément l'année. ] On voit seulement d'une part que c'estoit assez longtemps après un autre Concile tenu à Toledé en l'an 400, ] & de l'autre qu'il parle aux Evêques d'Espagne comme à des personnes qui estoient dans une entiere liberté; & qu'ainsi c'estoit assurément avant que les barbares fussent entrez dans l'Espagne, c'est à dire avant le mois de septembre ou d'octobre 409, & même avant que Constantin eust osté cette province à Honoré en l'an 407 ou 408. Car depuis ce temps là elle fut toujours dans le trouble & dans la guerre. ]

dudum.

Conc. G. l. 3. p. 37.

P. 545. 1.

Le Pere Sirmond nous a donné cette lettre plus ample qu'elle n'estoit avant luy dans les Conciles. Et il l'a mise dans son premier tome des Conciles de France, parce que dans divers manuscrits elle est adressée au Concile de Toulouse. Neanmoins il reconnoist que puisqu'elle ne traite que des affaires d'Espagne, il vaut mieux dire qu'elle s'adressa à un Concile de Toledé qu'à un de Toulouse, [ quoique nous n'ayons point d'au-

tre connoissance qu'il le soit tenu aucun Concile ni à Toledé ni à Toulouſe.

V. les Prif-  
cillianistes  
p. 15. 17.

Le principal ſujet de cette lettre eſt touchant la réunion des Prifcillianiſtes. Symphoſe, Dictine, & divers autres Eveſques engagez dans cette hereſie, y ayant renoncé en l'an 400 dans le Concile de Toledé, avoient eſté receus dans l'Egliſe par ce Concile & meſme conſervez dans leurs dignitez, pourvu que le Pape & l'Eveſque de Milan y conſentiſſent. Ils y conſentirent ſans doute, j'puiſqu'Innocent approuve leur reception. Neanmoins il ſe trouva que les Eveſques de la Betique & de la province de Carthage, improuverent tout à fait ce decret; & au lieu de ſ'y conformer & de recevoir Symphoſe & les autres dans leur communion, ils rompirent meſme celle qu'ils avoient avec les anciens Orthodoxes [d'Eſpagne.] & troublerent ainſi la paix de l'Egliſe par un ſcandale tres falſcheux. Il y eut meſme un Eveſque nommé Jean qui après avoir conſenti par ſes deputez dans le Concile de Toledé, à la reception de Symphoſe, ne laiffa pas à ce qu'on diſoit de ſe ſeparer pour ce ſujet de la communion de ſes confreres.

Conc. t. 3. p.  
1280.

p. 1281. b.

Le temps augmenta la diviſion, & le deſir de ſoutenir ce que l'on avoit embrasſé, eſtoit cauſe que le mal devenoit de jour en jour plus grand & plus incurable. Enfin Hilaire Eveſque, & Elpide Preſtre, ſ'en allerent à Rome, & avertirent le Pape, en gemitſant, du malheureux état où eſtoit la province, tant par ce ſchiſme que par divers deſordres qui ſe commettoient contre l'ordre de la diſcipline. Innocent ayant fait examiner leur raport dans l'aſſemblée de ſon Clergé, où l'on tint acte de tout ce qui ſe paſſa, écrivit la lettre dont nous parlons adreſſée aux Eveſques aſſemblez au Concile de Toledé, ſoit à ceux qui ſ'eſtoient trouvez au Concile de l'an 400, jſoit qu'il ſ'en tint alors un autre au meſme lieu.

p. 1280. a.

p. 1279. c.

p. 1281. a. b.

Bar. 405. 541.

Il y ordonne que l'on ſ'informerá exactement quels ſont les Eveſques qui ſe ſeparerent de la communion de leurs freres, qu'on ſ'efforcera de les porter par toutes ſortes d'inſtructions à ſ'unir avec les autres & à communiquer avec Symphoſe, ſelon le decret du Concile de Toledé; & que ſ'il y en a qui le reſuſent, les Eveſques d'Eſpagne les ſepareront de la communion de l'Egliſe Catholique, afin que ſ'ils veulent en eſtre les ennemis, ils ſoient au moins reconnus pour tels.

Conc. p. 1281. b.

p. 1280. d.

p. 1281. b.

Outre ce point, Hilaire ſa plaignoit encore d'autres deſordres qui regardoient des Eglifes particulieres, & entre autres qu'un

p. 1280. c.

p. 1182. a.

Rufin qui avoit déjà autrefois troublé l'Eglise, & en avoit demandé pardon dans le Concile de Tolède, avoit encore depuis usurpé le droit d'ordination qui appartenoit à son Métropolitain, & avoit ordonné un Evêque en secret contre la volonté du peuple. La province de Tarragone se plaignoit aussi que Minicie avoit entrepris la même chose dans l'Eglise de Girone. Innocent déclare donc qu'il faut examiner si ces Evêques ont esté ordonnez de la sorte ; & en ce cas les déposer.

c. d. e.

Il marque aussi diverses fautes que l'on avoit faites dans les ordinations des Evêques & des Ecclesiastiques, qu'il excuse néanmoins pour le passé, de peur d'augmenter le trouble où estoit l'Eglise d'Espagne : Mais il veut qu'à l'avenir ceux qui seront ordonnez contre les Canons, soient deposez avec ceux qui les auront ordonnez. Il fonde ces regles sur les Canons de Nicée, [ qui néanmoins n'en parlent pas. ] Il montre surtout que ceux qui ont eu une première femme avant leur baptême sont du nombre des bigames. Il demande qu'on ait soin de rendre justice à Gregoire Evêque de Miride, s'il a sujet de se plaindre. Il paroît qu'il leur envoya les actes de ce qui s'estoit passé à Rome dans le Consistoire, lorsqu'Hilaire & Elpide y parlerent des defordres qui estoient en Espagne.

p. 1182. a.

c. d. e.

a.

p. 1179. c.



## ARTICLE IV.

*S. Chrysostome a reconnu à S. Innocent, qui le console, & travaille en sa faveur.*

[ S I ce saint Pape ne put souffrir sans douleur la division qu'il voyoit se former dans une petite partie de l'Eglise, il fut bien plus sensiblement touché du trouble qu'excita dans toute l'Eglise la deposition si injuste de S. Jean Chrysostome Archevesque de Constantinople. Ce Saint avoit esté depose l'an 403 vers le mois de juillet, par la faction de Theophile d'Alexandrie & par le Conciliabule du Chesne, chassé ensuite de Constantinople par l'autorité de l'Empereur Arcade, rétabli aussi tost sur l'instance qu'en fit le peuple, & par la protection toute visible que Dieu prit de son innocent. Il ne se contenta pas de cela, & demanda avec instance qu'on assemblât un Concile où il pût faire voir l'injustice & la nullité du jugement que l'on avoit rendu contre lui. Mais ses adversaires au lieu de prendre la même voie pour justifier leur conduite, recommencerent au bout de deux mois à

V. son titre  
174. &c.

le persecuter par des cabales de Cour; & Dieu les abandonna tellement à leurs desirs, que faisant valoir la pretendue condamnation du Saint, ils obtinrent d'Arcade qu'il seroit chassé de son Eglise le samedi de Pasque: & ce saint jour fut profané par des abominations étranges. Le 20 de juin suivant on le fit sortir de Constantinople pour le mener en exil: & six ou sept jours après on ordonna en sa place Arsace homme entierement indigne & incapable d'estre Eveque de Constantinople.]

'La nouvelle de ces dernieres violences qui se commirent en l'an 404, n'estoit pas encore arrivée à Rome lorsque Theophile y envoya un Lecteur de son Eglise avec un lettre de luy seul, où il mandoit au Pape qu'il avoit déposé S. Chrysostome, sans dire les circonstances d'une affaire si importante. Le Pape en fut surpris & indigné, & ne voulut point répondre à cette lettre. Il y avoit à Rome un Eusebe Diacre de Constantinople, qui y estoit pour les affaires de [son] Eglise, & [ayant sans doute appris ce que Theophile avoit mandé à Rome il vint trouver le Pape] \* & le conjura par une requeste de ne rien precipiter, parcequ'on decouvriroit bientost la verité de toute cette affaire.

'En effet trois jours après, Panfophe & trois autres Eveques arriverent avec trois lettres adressées au Pape, l'une de S. Chrysostome, l'autre des Eveques de sa communion, & la troisieme de tout le Clergé de Constantinople. De ces trois lettres, nous avons encore celle de S. Chrysostome en grec dans les œuvres de ce Pere, & dans Pallade l'historien de sa persecution. [ Il l'écrivit fort peu après Pasque, environ deux mois avant que d'estre chassé de Constantinople.] 'Il y suppose qu'Innocent n'a voit point encore esté informé de ce qui le regardoit que par le bruit public; & il est certain qu'il ne luy en avoit point écrit; ce qui est conforme à ce que dit Pallade, que] le premier qui en apporta la nouvelle à Rome, (c'est à dire d'une maniere authentique.) fut le Lecteur de Theophile.

[ Après que S. Chrysostome a fait dans sa lettre le recit de sa persecution, il prie le Pape de declarer par ses lettres, que tout ce qui estoit fait contre luy estoit nul; de témoigner que ceux qui en estoient coupables meritoient d'estre punis selon les loix de l'Eglise, & de continuer à luy écrire & à luy donner les autres marques ordinaires de sa charité, [c'est à dire de sa communion,] Il parle partout dans cette lettre comme à plusieurs personnes,

1. a. u. n. y. Est ce que la requeste estoit adressée à tout le Clergé de Rome, ou à tous les Eveques de l'Occident ?

P. 12. hormis dans le titre & dans la conclusion, 'Et en effet l'exemple qui est dans Pallade, porte qu'il écrivoit aussi ces choses à Venere de Milan, & à S. Chromace d'Aquilée. [Ainsi l'on peut juger que la lettre estoit pour tous trois : Mais elle regardoit sans doute le Pape plus que tous les autres, à cause de la dignité de son siege.]

C. 3. p. 223. 'La réponse qu'Innocent fit à ces lettres, fut qu'il admettoit la communion de tous les deux partis en cassant & en annullant le jugement rendu par Theophile, & qu'il falloit tenir un Concile legitime de l'Orient & de l'Occident. 'Car il ne crut pas devoir se séparer de la communion de personne jusqu'au jugement de l'affaire. [Ainsi il ne consideroit pas ce qu'il ordonnoit dans sa lettre comme un jugement. ] Il paroît que les autres Evêques d'Italie à qui S. Chrysostome s'ëtoit adressé, firent la même réponse [Ils suivoient en cela] ce que S. Chrysostome même avoit dit aux Evêques ses amis & ses défenseurs-Communiquer avec mes persecuteurs, de peur de diviser l'Eglise; mais ne soucrivez pas à ma condamnation, parceque je ne me sens point coupable.

C. 3. p. 24. 'On voit qu'Innocent manda à peu près la même chose à Theophile qu'il avoit mandée au Saint. 'C'est ainsi que le saint Siege declara (en quelque sorte) le grand Chrysostome innocent, en ne consentant point à sa condamnation. 'Demetre Evêque de Pessinonte porta en Orient les lettres d'Innocent à S. Chrysostome, & les montra partout pour faire voir que l'Eglise Romaine communicoit toujours avec ce Saint.

P. 13. Peu de jours après qu'Innocent eut répondu à S. Chrysostome, Pierre & Martyre arriverent à Rome, & y apporterent des lettres de Theophile qui les envoyoit avec les actes de la deposition de Saint Chrysostome [faite par l'assemblée du Chefne:] la lecture de ces actes ne fit qu'augmenter l'horreur que le Pape avoit de la temerité de Theophile. 'Ainsi il lui répondit en peu de mots d'une maniere fort severe, luy declarant encore qu'il ne pouvoit abandonner la communion de S. Chrysostome, jusqu'à ce qu'il eust esté condamné par un jugement legitime; que l'on tiendront bientost un Concile, & que c'estoit à Theophile à y venir accuser Saint Chrysostome, suivant les Canons de Nicée, parceque l'Eglise Romaine n'en recevoit point d'autres; [ce qu'il dit au sujet d'un Canon d'Antioche, sur lequel on avoit chassé le Saint de son Eglise. Il parle du Concile comme en étant assuré, à cause sans doute que l'Empereur Honoré qui estoit alors à Rome, luy avoit promis de le demander à Arcade,]

V. S. Chrysostome 9  
12.



'comme nous verrons qu'il fit: & il témoigne expressément que le Pape luy en avoit écrit [depuis qu'il s'en fut allé à Ravenne.]

Innocent s'adiffoit à Dieu [aussibien qu'aux hommes:] & il joignit le jeûne à la priere, pour obtenir de sa miséricorde la fin de la division, & le rétablissement de la charité fraternelle [entre les Prelats.]

\*\*\*

ARTICLE V.

*Les amis de S. Chrysostome se retirent à Rome: S. Innocent & Honoré écrivent inutilement pour luy.*

COMME Pallade fait profession dans son dialogue de marquer tous ceux qui avoient informé l'Eglise Romaine de ce qui s'estoit fait à Constantinople, [il faut entendre de Pierre & de Martyre du costé de Theophile,] ce que dit l'Empereur Honoré, que tous les deux partis avoient envoyé des deputez à l'Evesque de Rome, & à ceux d'Italie, & les avoient consultez. C'estoit un engagement qui les obligeoit à surfaire toutes choses, en attendant que ceux qu'ils avoient consultez eussent déclaré ce qu'il falloit faire dans une rencontre si importante. Mais les ennemis de Saint Chrysostome n'eurent pas cette patience, & ils se hasterent de punir comme coupables, & d'envoyer en exil ceux dont la cause n'avoit point encore esté examinée dans le Concile. Car peu après [le depart de Pierre & de Martyre,] Theotecne apporta de Constantinople des lettres d'environ 25 Evesques, qui mandoient que S. Chrysostome avoit esté chassé de la ville [le 20 de juin,] qu'il avoit esté relegué à Cucuse, & que la grande eglise avoit esté brulée le jour mesme de sa sortie.

Cette nouvelle toucha Innocent jusqu'à luy faire verser des larmes. Mais il y avoit à la Cour [soit d'Arcade, soit peuteestre mesme d'Honoré,] des personnes puissantes qui s'opposoient à la paix: [Et les deux freres, ou au moins leurs ministres, s'accordoient tres mal.] De sorte qu'Innocent ne pouvant faire davantage, écrivit à Saint Chrysostome, & aux Evesques ses amis, des lettres de communion. Il donna ces lettres à Theotecne mesme.

[Ainsi celle que rapporte Sozomene n'est point de ce nombre,] quoique Blondell'ait cru, puisqu'elle fut envoyée par le Diacre Cyriaque, [apparemment en 405 ou en 406.]

Theotecne n'estoit arrivé à Rome, ou n'en estoit parti que depuis peu, lorsqu'un nommé Pateme apporta au Pape des let-

V. S. Chrysostome note 86.

\*Ibid. § 117

Blond. p. 1265.

#Soz. l. 2, c. 26 p.

794. b.

6 Pall. p. 25.

tres de quelques Eveſques ennemis de Saint Chryſoſtome. Mais elles contenoient des fauſſetez ſi maniſeſtes, qu'Innocent ne voulut pas ſeulement y faire de réponſe, & rebuta Patern   avec indignation. [ Ce fut apparemment en l'an 405,] que l'Eveſque Cyriaque vint ſe reſugier à Rome à cauſe d'un edit fait contre ceux qui ne communiqueroient point avec Theophile, Arſace intrus à la place de S. Chryſoſtome, & Porphyre [qui fort peu après le banniſſement de S. Chyſoſtome, s'étoit elevé luy meſme ſur le ſiege d'Antioche d'une manière ſi irreguli  re,] qu'ayant écrit à l'Egliſe Romaine [ſur ſon ordination,] on ne jugea point qu'il meritaſt de réponſe. Cyriaque fut ſuivi par Eulyſe Eveſque d'Apamée, qui apporta au Pape des lettres de 15 Eveſques de la communion de S. Chryſoſtome, & encore d'Anyſe de Theſſalonique qui declaroit qu'il vouloit ſuivre le ſentiment de l'Egliſe Romaine. Un mois après, Pallade d'Helenople vint auſſi à Rome, & il fut fort bien receu par Pinien & ſa famille.

V. Conſtan-  
ce Preſtre

Après Pallade, Germain Preſtre, & Caſſien Diacre [celebre par ſes écrits,] apporterent    Innocent des lettres de tout le Clergé de Conſtantinople ſur l'état deplorable de leur Eglife, &c. & après eux Demetre de Peſſinonte revint encore à Rome avec des lettres des Eveſques de Carie qui embraſſoient la communion de S. Chryſoſtome, & des Peres d'Antioche, qui conjuroient les Romains de rétablir l'ordre dans leur Eglife, & de les ſecourir contre l'intruſion de Porphyre.

Innocent avoit ce Prelat avec luy, auſſi bien que Cyriaque, Eulyſe, & Pallade, lorsqu'il fit réponſe à la lettre du Clergé & du peuple de Conſtantinople, que Germain & Caſſien luy avoient apportée. Il leur témoigna beaucoup de compaſſion pour les maux qu'ils ſouffroient; les aſſure que c'eſt pour la juſtice qu'ils combatent, & releve l'innocence de S. Chryſoſtome. Mais pour ce qui eſt de leur ſoulagement, il les exhorte à ne le chercher pour lors que dans la patience; qu'il falloit neceſſairement un Concile comme il l'avoit cru il y avoit d  j  a long-temps; que c'eſtoit le ſeul moyen d'appaifer une ſi violente tempeſte; & qu'il cherchoit tous les moyens pour l'aſſembler. Il y fut encore plus déterminé lors que Domitien Preſtre de Conſtantinople luy eut préſenté les actes de ce qu'on avoit fait ſouffrir    diverſes dames, pour les contraindre de communiquer avec Arſace; & que Vallagas Preſtre de Niſibe luy eut raporté l'aſſi  ction extreme & les g  miſſemens des monaſteres de Meſopotamie, [au ſujet ce ſemble de l'élection de Porphyre.]

Ne

u. 3. p. 17.

P. 141.

P. 26.

Lauf. c. 131. p.  
1037. a.  
adial p. 17. Soz.  
l. 8. c. 16. p. 794.  
795.  
Pall. d. 27. 28.

Soz. p. 796. c.

P. 794. d.

P. 795. d.

P. 796. b.

Pall. p. 28.

Ne pouvant donc plus tolérer des choses si indignes, il en écrivit à l'Empereur Honoré [qui étoit alors à Ravenne,] & ce fut sur cela qu'Honoré après avoir pris l'avis de tout le Concile d'Italie, demanda au Pape cinq Evêques, deux Prestres de Rome, Valentinien & boniface, avec un Diacre, & les envoya de sa part en l'an 406, à Arcade, chargé de lettres d'Innocent & de quelques autres Evêques d'Italie, pour demander un Concile œcumenique à Thessalonique. Arcade receut aussi mal cette députation qu'il eust dû la bien recevoir: "Et elle donna même occasion à persécuter plus que jamais ceux qui aimoient la vertu de S. Chrysostome, & la discipline de l'Eglise.

Innocent se trouvant donc hors d'état de soutenir la justice opprimée par la violence, ne put faire autre chose que de témoigner l'horreur qu'il avoit pour l'injustice, "en refusant sa communion aux Evêques d'Orient, particulièrement à Theophile d'Alexandrie auteur de tous les maux, à Artique intrus au commencement de 406 dans le siege de Constantinople, après la mort d'Arfâce, & à Porphyre usurpateur de l'Eglise d'Antioche: Et sa conduite fut suivie par une partie des Evêques de l'Occident. Ce fut peut-être ce qui donna sujet à S. Chrysostome de louer sa générosité invincible, dans une lettre qu'il peut luy avoir écrite sur la fin de cette année.]

ARTICLE VI.

*S. Innocent répond à S. Exupere; console S. Chrysostome; mais n'excommunie point Arcade.*

Les soins qu'une affaire aussi importante qu'étoit celle de S. Chrysostome, donnoit à Innocent, ne l'empêchoient pas de satisfaire aux autres obligations de sa charge, comme nous le voyons ] par la lettre à S. Exupere de Toulouse datée du 20 fevrier de l'an 405. "Ce saint Evêque se voyant embarassé par diverses difficultés, aimoit mieux selon les regles de la sagesse, consulter ceux qu'il jugeoit capables de l'en éclaircir, que de demeurer dans l'ignorance par une honte superbe d'avouer ce qu'il ignoroit, ou de décider luy même ces doutes par une temerité criminelle. Ainsi il s'adressa à Innocent, qui ne luy refusa point de luy communiquer les lumieres qu'il avoit pu tirer de l'autorité des Ecritures, ou de la tradition de l'Eglise: & il se rejouit même de ce qu'en luy demandant l'éclaircissement de

*Hist. Eccl. Tom. X.*

*M m m m*

Conc. 1.2. p. 1256  
" p. 1254. b. c.

ses difficultez, & l'engageant à les examiner, il luy donnoit occasion d'apprendre plusieurs choses qu'il ne savoit pas.

d. 155. b.

Il luy mande donc 1. qu'on ne peut point tolerer que les Prestres & les Diacres usent du mariage, estant tous les jours engagez ou à sacrifier ou à baptizer, qu'on peut pardonner le passé à ceux qui n'ont pas connu l'epistre de Sirice [ à Himere, dont il transcrit une partie, ] & que pour les autres il les faut absolument déposer.

p. 155. c. d. 155. b.

2. Qu'il faut accorder la communion aussi-bien que la penitence à tous ceux qui la demandent à la mort, mesme à ceux qui auroient vécu depuis leur baptesme dans le dereglement & dans le crime ; quoiqu'autrefois dans le temps des persecutions on n'accordast que la penitence à ces sortes de personnes.

p. 155. d. e.

3. Qu'on n'a rien à dire à ceux qui ont exercé des offices de judicature depuis leur baptesme, & qui ont fait donner la question, ou mesme condamné à mort ; mais qu'ils rendront conte au jugement de Dieu de leur administration.

p. 155. a.

4. Que l'Eglise condanne egalemen l'adultere dans les hommes & dans les femmes ; mais qu'elle le punit moins souvent dans les hommes, parceque les femmes accusent plus rarement leurs maris devant les Evêques, que les maris n'accusent les femmes, & qu'on ne les prive pas aisément de la communion sur des soupçons.

b.

5. Qu'on ne peut empêcher les baptizez de demander la mort d'un criminel à la justice.

c.

6. Qu'on doit separer de la communion comme adulteres les hommes & les femmes qui après s'estre separez se remarient à d'autres, & ceux mesmes qui les epousent : mais qu'on ne peut condamner leurs parens si l'on ne decouvre qu'ils les ont portez à ces alliances illicites.

d. 15.

Il fait ensuite le catalogue des livres canoniques de la mesme maniere que nous l'avons encore aujourd'hui, & marque quelques livres apocryphes qu'il faut rejeter ou mesme condamner absolument.

Bar. 406. f. 46.

[Cocus allegue diverses raisons pour pretendre que cette lettre est supposée. Mais il faut qu'elles aient paru bien foibles à ceux mesme de son parti, puisque Blondel n'a pas seulement daigné en parler, & ne conteste point cette lettre.] Baronius croit qu'Innocent y établit le celibat des Clercs aussi-bien que dans celle à Saint Victrice, à cause des erreurs de Vigilance qui pouvoient commencer à paroistre vers ce temps-ci. [Mais Vigilance combattoit la virginité en general ; & les erreurs ne fai-

soient pas apparemment beaucoup de bruit à Rouen ) Quelques uns prétendent que la communion qu'Innocent accorde à tous les mourans , n'est que la simple absolution , non l'Eucaristie . [ Mais trouve t-on que l'Eglise ait jamais refusé l'Eucaristie à ceux à qui elle avoit accordé l'absolution , dont l'Eucaristie est la consommation & le seu ? Le mot même de communion quand il est mis absolument comme ici , signifie t-il jamais autre chose ? ] Mais enfin le 13.<sup>e</sup> Canon de Nicée , [ qu'Innocent a sans doute voulu suivre , ] ordonne en termes formels de donner l'Eucaristie à tous les mourans .

Conc. t. 1. p. 1259. d.

p. 36. b. c.

V. S. Chrysostome <sup>117.</sup> écrivit au Pape Innocent la lettre dont nous avons déjà parlé , & qu'il date de la troisième année de son exil . Il y témoigne que l'affection que le Pape avoit pour lui , & les bons offices qu'il lui rendoit , estoient sa consolation & sa joie . Il lui parle du peu de succès que la députation des Occidentaux avoit eu , le priant de ne point se décourager pour cela , & de ne point cesser de travailler pour la paix de toute l'Eglise . [ Ce fut peut-être pour répondre à cette lettre de S. Chrysostome , ] que S. Innocent lui écrivit celle que Sozomene nous a conservée , où il l'exhorte à mettre sa consolation dans sa patience , & dans le témoignage que sa bonne conscience lui rendoit .

Chry. t. 4. p. 600. a. b.

p. 599.

Soz. l. 8. c. 16. p. 794.

Le Concile d'Afrique de l'an 407 , qui se tint le 13 de juin à Carthage , ordonna qu'on écrivit au saint Pape Innocent pour réunir les Eglises de Rome & d'Alexandrie . [ " Nous ne voyons pas que cela ait rien produit ; ] & Innocent se contenta de marquer plusieurs fois à quelles conditions il recevrait ceux qui voudroient avoir sa communion . Il en écrivit particulièrement au Concile des Evêques de Macedoine , soit à celui de l'an 414 , ( soit à quelque autre , car la lettre aux Evêques de Macedoine du 13 de decembre 414 , ne parle point de cela . )

Conc. t. 2. p. 1117.

Bar. 408. § 35. 40.

Boll. 8. jan. p. 478. § 25.

On prétend qu'Innocent excommunia même Arcade & Eudoxie sa femme ; & Baronius rapporte sur cela diverses lettres d'Innocent à Arcade & d'Arcade à Innocent , qu'il a tirées partie de Nicephore & de Glycas , & partie du Vatican . [ Sans entrer dans la discussion particulière de ces lettres , le seul silence des anciens historiens qui n'ont point parlé d'une chose aussi mémorable & aussi peu probable qu'est l'excommunication d'un Empereur & d'une Imperatrice , suffiroit pour rejeter toutes ces pièces . D'ailleurs l'état où Pallade , qui écrivoit au plus tôt dans les derniers jours du règne d'Arcade , nous représente

Bar. 407. § 19-22.

Nphr. l. 13 c. 34. p. 419-420 ( Glyc. l. 4 p. 159-160.

qu'estoient les amis de S. Chrysostome , n'a nul raport avec ce qu'on lit dans ces lettres, qu'Arcade se repentit de ce qu'il avoit fait contre S. Chrysostome ; qu'il maltraita ses ennemis, & qu'il punit tellement sa femme qu'elle en demeura malade. Mais ce qui les fait particulièrement rejeter de tout le monde , c'est qu'elles supposent toutes qu'Eudoxie survéquit S. Chrysostome. Et elle estoit morte dès l'an 404, quatre ans avant luy.)

V. Arcade 9  
11 note 30.



## ARTICLE VII.

*Innocent fait Rufe de Thessalonique son Vicaire en Illyrie , va à Ravenne à cause d'Alarie qui assiege & pille Rome :  
il écrit sur les Clercs de Bonoſe.*

Col. r. t. 1. p. 49.  
P. 49 31.

[I]L y a des raisons considerables pour dire que] Rufe succeda [dés l'an 407] à Anyse de Thessalonique, quoique nous ayons une lettre d'Innocent qui porte à croire que ce n'a esté que vers 412. [Ce fut apparemment pour porter au Pape la nouvelle de son election, & en obtenir des marques de sa communion,] qu'il luy envoya Senecion l'un de ses Prestres.

P. 49.

Comme les Papes avoient accoutumé depuis Damas de commettre aux Evêques de Thessalonique en leur nom le soin de l'Illyrie orientale, Innocent crut devoir faire la mesme chose à l'égard de Rufe. Il fit donc sçavoir sa volonté à toutes les provinces [de ce departement] par une lettre [qui est perdue, & qu'il adressoit apparemment à Rufe, & aux autres Evêques de ces provinces.] Il en écrivit une seconde à Rufe en particulier, où il marque les noms des provinces qu'il commettoit à son soin & à sa prudence, pour les gouverner en son nom, comme le premier Primat, sans faire tort au Primat [ou Metropolitain] de chacune de ces provinces: en sorte que toutes les affaires qu'il faudroit renvoyer à Rome, on ne le fît qu'avec sa participation, & qu'il eust droit de terminer celles qu'il pourroit terminer, & de renvoyer les autres au Pape. Il a grand soin de le faire souvenir que c'est l'Eglise Romaine qui luy donne ce pouvoir, comme s'il eust eu peur que Rufe ne pretendist l'avoir de la dignité de la ville de Thessalonique, qui dans l'Etat civil estoit metropole de l'Illyrie orientale.

P. 50.  
P. 48.  
P. 49.

P. 50.

Il luy accorde aussi comme une faveur que le saint Siege luy faisoit, de pouvoir choisir tels Evêques qu'il voudroit dans les provinces qu'il luy commettoit, pour juger avec luy des affaires

qui naistroient dans sa province ou dans les autres dont il devoit avoir soin , [ quoique l'ordre établi par le Concile paroisse bien aussi favorable pour conserver l'union & l'égalité entre les Evêques, & pour empêcher les Metropolitains de s'attribuer une autorité qui degenera en domination . ] En finissant il parle de quelques memoires qu'il avoit fait dresser avec Senecian qui estoit un homme fort sage. Ces memoires estoient pour servir d'instruction à Rufe sur une affaire qui pouvoit peut-estre regarder les Eglises de l'Acaïe. Sa lettre est datée du 17 de juin 412 p. 505.

MATURNI.

1.

V. la note 3.

V. Honoré  
f 16.

[ Mais il y a bien de l'apparence qu'elle est plutôt de 407.

Honoré passa à Rome l'année 407, & il n'en partit qu'au mois de may 408. Stilicon ayant esté tué le 23 aoust suivant, Alaric entra peu après en Italie, & assiegea Rome sur la fin de la mesme année. ] Zosime dit que durant le siege les payens ayant voulu offrir des sacrifices au demon, exposerent leur dessein à Innocent Evêque de la ville; qui préférant la salut public à l'opinion où il se trouvoit, leur permit de faire ce qu'ils voudroient pourvu que ce ne fust que secrettement. [ Une moderation si criminelle qui n'est nullement probable par elle mesme, ne le devient point d'autant par le témoignage d'un ennemi déclaré des Chrétiens comme est Zosime. ] Sozomene rapporte à peu près la mesme histoire: [ mais il n'a garde d'y mêler le Pape.

Zofl. 5. c. 8. § 6. d.

Soz. l. 9. c. 6. p.  
807, 808.

Rome evita pour cette fois sa ruine en donnant toutes ses richesses. Mais Honoré n'accomplissant point ce qu'il devoit faire de sa part, la ville de Rome luy envoya par deux fois des deputes à Ravenne en l'an 409. ] Le Pape Innocent se joignit aux seconds deputez, & alla trouver l'Empereur pour travailler à la paix. Les troubles que la suite de la guerre & l'election d'Attale causerent dans Rome aussi-tôt après, donnent lieu de croire qu'Innocent n'y put pas revenir sitôt. ] Il est certain qu'il estoit à Ravenne lorsque Rome fut saccagée par Alaric [ le 25 aoust 410 ] Orosé remarque en cela la providence de Dieu qui le tira de sa ville comme Loth de Sodome, ne voulant pas qu'il fust témoin du malheur que son peuple s'estoit attiré par ses pechez; & voulant faire voir par l'absence de ce saint Pasteur, que la ruine de Rome estoit un effet de sa justice, non de la puissance des Gots.

Zofl. p. 819. § 10.  
Soz. c. 7. p. 808. c.

Oros. l. 7. c. 39. p.  
322. § 6.

[ Ces malheurs ne pouvoient manquer de causer divers troubles dans les familles. ] Il y eut entre autres une femme nommée Urse, qui ayant esté emmenée captive par les barbares, son mari nommé Fortunius epousa une Restitute. Mais Urse fut delivrée

Conc. t. 2. p.  
156. c.

1. in causa archiverum? Ne faut-il point *Archiverum*?

M m m m iij

de la captivité par la miséricorde de Dieu, & étant venue trouver le Pape Innocent, elle fut reconnue sans difficulté pour estre celle que Fortunius avoit epousée d'abord. Innocent manda cela à Probe, (qui apparemment estoit le fils de ce Probe si celebre sous Valentinien & Theodose, & avoit quelque charge de judicature,) & luy declara que selon les regles de la foy, Urse estoit la veritable & unique femme de Fortunius, & non Restitute qui ne pouvoit estre legitime. Il semble qu'il y eust eu depuis peu quelque loy de l'Empereur pour cela. [ Je n'en trouve rien dans le Code Theodosien. ]

b. Cone 2.2 p 137.

c.

Durant qu'Innocent estoit à Ravenne pour les frequentes necessitez du peuple, [ & ainsi apparemment en 409 ou 410, il fut obligé d'écrire à Marcien Eveque de Naïsse, comme le porte la collection de Denys le Petit dans Justel, touchant les Ecclesiastiques de son diocese, qui ayant esté ordonnez par Bonose lorsqu'il estoit encore dans la communion de l'Eglise, ne s'estoit pas voulu separer de luy depuis qu'il eut esté condanné vers l'an 393. ]

V. la note 3.

b.c.

Innocent avoit écrit assez long-temps auparavant à Rufe [ de Thessalonique, ] à Marcien, & aux autres Eveques [ d'Illyrie, ] qu'il falloit recevoir ces Ecclesiastiques s'ils vouloient revenir à l'Eglise. Neanmoins Germanion Prestre & Lupentin Diacre qui estoient de ce nombre, le vinrent trouver à Ravenne; & luy dirent que Marcien les laissoit gouverner les Eglises qu'ils avoient eues dans son diocese, mais qu'ils n'avoient pu encore obtenir sa communion. Il semble que c'estoit particulièrement à cause d'un Rustice qui avoit esté fait Prestre par une ordination réitérée: de sorte qu'ils ne pouvoient consentir ni à estre réordonnez, comme il est dit assez clairement que Rustice le demandoit, ni mesme à communiquer avec l'Eglise tant qu'il y demeureroit [ comme Prestre. ] Le Pape parle de cette réordination de Rustice comme d'une faute incontestable; [ & neanmoins il ne prononce rien contre luy. ] Il se contente de mander à Marcien qu'il ne doit faire aucune difficulté de recevoir ces Ecclesiastiques, s'ils avoient esté ordonnez par Bonose avant sa condamnation,

c.d.

d.a.







## ARTICLE VIII

*Il consulte S. Aurele sur la Pâque; répond aux Evêques de Macedoine.*

NOTE 4. [C]E fut apparemment dès l'an 412, avant le mois de juin, que S. Innocent écrivit à S. Aurele Evêque de Carthage, la onzième lettre sur le jour auquel il faudroit faire la Pâque en l'an 414. Innocent dit que le 16 de la lune de mars se devant rencontrer cette année là le 12 de mars, & le 23 de la lune étant le 29 du mois, il croyoit qu'il falloit faire la Pâque le 21 de mars. Mais il prie Aurele d'examiner cela dans son Concile, & de luy mander si on n'y trouve point de difficulté, afin qu'il le fût publier solennellement par ses lettres [ dans l'Occident ] selon la coutume.

Conc. l. 2. p. 1264

'Il témoigne avoir une amitié tres particuliere & cordiale pour ce saint Evêque, [ qui assurément en estoit bien digne, ] quoiqu'il ne luy en donnât point de marques [ que dans les occasions qui se presentent d'elles mesmes. ] Il luy recommande le a. Prestre Archidame [ qui devoit sans doute porter sa lettre. Il ne luy parle point du sentiment des Alexandrins, ] quoiqu'il fût conforme au sien, [ à cause sans doute de la defunion qui estoit entre luy & Theophile ] Vers la fin de l'an 413, Innocent écrivit une lettre à S. Augustin par Cecilien [ autrefois Prefet d'Italie, & chargé alors d'une commission importante dans l'Afrique. On ne sait point ce que c'estoit que cette lettre. ]

Buch. cycl. p. 132.

Aug. ep. 339. p. 362. 1. b.

V. Honoré  
§ 33.

'L'an 414, Innocent receut des lettres des Evêques de Macedoine par Vital Archidiaque [ apparemment de Thessalonique, ] qui arriva après les malheurs qui avoient pensé faire perir toute la terre. [ Car les troubles qui avoient agité tout l'Empire depuis l'an 408, avoient cessé en l'an 412 pour l'Italie, par la retraite d'Ataulphe & des Gots, quoiqu'ils durassent encore dans les Gaules & dans l'Espagne. Et mesme Heraclien avoit encore donné la terreur à Rome en l'an 413. ]

Conc. l. 2. p. 1272 b; 1276. e. p. 1271. b.

'Ces Evêques consultoient de nouveau Innocent sur des choses dont ils luy avoient déjà écrit, & sur lesquels ils avoient receu réponse, [ non par la lettre de Marcien qui ne touche point les cas de celle-ci, mais par quelque autre que nous n'avons pas. ] Ils representoient que la coutume de leurs Eglises estoit d'élever à la cléricature, & mesme à l'episcopat, ceux qui avoient épousé

c. d.

d. e.

des veuves comme les autres & ils pretendoient (sur le raisonnement de Saint Jerome, ) qu'il ne faut conter pour bigames que ceux qui ont eu deux femmes depuis leur battefme. Ils vouloient aussi que l'on receust dans le ministere de la cléricature ceux qui y avoient esté admis par Bonose heretique, disant que la benediction sainte de l'Evesque legitime corrigeoit le défaut qui pouvoit venir de celle d'un homme indigne de son caractère. Ils demandoient la permission d'établir Evesque un Photin condamné par les predecesseurs d'Innocent, & la degradation d'un Eustathe Diacre.

V. S. Ambroise 178.  
80, 81.

c. 'Innocent répondit à cette lettre le 13 de decembre 414, 'Après un commencement fort civil, \*il témoigne qu'il a esté fort surpris de l'injure qu'on sembloit faire au siege Apostolique, de revouer en doute ce qu'il avoit réglé, après qu'on l'avoit consulté comme le chef des Eglises: & il ne laisse pas néanmoins de leur répondre de nouveau sur tous les chefs de leur lettre.

d. 'Il condanne la coutume d'admettre à la cléricature ceux qui avoient epousé des veuves, parce, dit il, que la loy de Moysé le défend au grand Pontife, & que c'est la pratique de toutes les Eglises de l'Orient & de l'Occident, de déposer mesme ces sortes de personnes du dernier degré du Clergé: (& cette pratique uniforme de presque toutes les Eglises, est assurément une grande raison aux autres de n'en pas embrasser une contraire. 'Ce fut sur cela que Quésidoine de Besançon fut déposé par Saint Hilaire d'Arles & par S. Germain d'Auxerre. ] Il répond fort bien sur la bigamie, & ajoute encore de nouvelles raisons à celles de S. Augustin.

V. S. Hilaire d'Arles 14.

p. 1274. 1275. 'Sur le sujet des Bonosiaques, il montre qu'il est contre la raison de pretendre corriger par l'ordination ce qui ne se doit effacer que par une longue penitence; que l'ordre de la discipline est de n'admettre qu'à la communion laïque, & jamais à la cléricature, ceux qui ont esté battez par les heretiques; & que ceux qui ont passé de l'Eglise à l'heresie, ne sont receus que comme penitens, ce qui les exclut absolument du ministere ecclesiastique; & que les remedes extraordinaires dont la necessité a obligé d'user contre l'ordre de la discipline, doivent cesser dès que la necessité cesse [Il mêle néanmoins à cela quelques raisons dont Saint Augustin ne se seroit pas servi.] 'Car il semble vouloir prouver que les ordinations faites par les heretiques sont nulles, & emploie pour cela les passages & les expressions dont Saint Cyprien s'estoit servi pour prouver l'invalidité de leur battefme.

Pour

c.  
p. 1274. b. c.

p. 1274. a. b.  
b. c.

c.  
p. 1272. b. c.  
a. c.

d.

p. 1274. 1275.

p. 1274. f. d.

Du P. x. j. p. 34.

Pour conclusion, il veut bien que l'on tolere ces Ecclesiastiques Coac. p. 1176.4.  
qui avoient déjà esté receus après avoir esté ordonnez par Bonose depuis sa condannation, mais il ne veut pas qu'on les reçoive à l'avenir.

A l'égard de Photin, quelque peine qu'il eust de toucher à ce s. b.  
qu'avoient fait ses predecesseurs, néanmoins comme les Prelats qui luy écrivoient l'assuroient qu'on avoit surpris contre luy le saint Siege par de faux bruits, il consent à son ordination. Il ne c. d.  
consent point de mesme à la deposition d'Eustathe, croyant estre assuré de sa probité. Il soutient qu'on ne l'a jamais accusé de rien contre la foy, ni d'aucune faute mortelle; & que s'il ne se rend pas aussi agreable qu'il devoit, c'est un defaut qu'il faut supporter. Il se plaint aussi ce semble de ce qu'ils n'ont pas eu d'égard au bon témoignage que l'Eglise Romaine leur avoit rendu de Dizonien & Cyriaque Soudiacres qui estoient ce semble liez avec Eustathe. Il prie qu'on les reçoive tous avec une paix sincere, & qu'on arreste ceux qui ne leur estoient pas affectionnez. [Il paroist donc que ces trois Ecclesiastiques estoient d'Illyrie.] Il mêle cette espece de reprimende avec divers témoignages de charité & d'amitié.

Sa lettre est adressée à Rufé [de Thessalonique] & à vingt-deux p. 1275. b.  
autres nommez, & en general aux autres Evêques de Macedoine, & aux Diacres, [sans parler des Prestres, ce qui ne peut venir apparemment que d'une omission des copistes. Que si Nicete & Marcien qui sont nommez entre les vingt deux, sont le celebre Saint Nicetas de Romanie, & Marcien de Naxe ou Naïsse qui vivoient en ce temps là, tous deux dans la Dace; il y a apparence que la lettre s'adresse à toute l'Illyrie orientale. En effet Bonose avoit esté Evêque de Naïsse dans la Dace, selon les plus habiles: Et je ne sçay s'il est aisé de croire qu'il y eust mesme vingt-deux Evêques dans la seule province de Macedoine, sans parler de ceux qui sont encore marquez en general.] L'auteur Geo. sac. p. 103.  
de la Geographie sacrée n'en a connu que seize,

~~~~~

ARTICLE IX

Alexandre d'Antioche réunit les Eustathiens à son Eglise, & son Eglise à celle de Rome, en rétablissant la memoire de Saint Chrysostome.

NOTE 5. [C'EST au plustost en la mesme année 414, que nous pouvons mettre la réunion des Eglises de Rome & d'Antioche Nnnn
Hist. Eccl. Tom. X.

divisée au sujet de S. Chrysostome. Nous avons dit en un mot, de quelle maniere Porphyre avoit succédé à S. Flavien d'Antioche en l'an 404. On voit par les loix qui sont faites en sa faveur, qu'il s'estoit joint avec les ennemis de S. Chrysostome. (Et ne tenant son episcopat que de la faveur de la Cour, il falloit bien qu'il en suivist les sentimens.) Nous apprenons mesme de Pallade qu'il fut ordonné par Acace, Severien, & Antioque, [qui estoient après Theophile les chefs des ennemis de Saint Chrysostome.]

Ber. 404. § 44.

Pallad. l. 1. § 15. p. 145.

V. Constantin.
ce Prestre.

Ainsi il ne faut pas douter que l'Eglise Romaine n'ait toujours rejeté sa communion,] selon ce que dit Theodoret, qu'elle ne communiquoit point avec les Evêques de Syrie, & Pallade dit que le Pape ne voulut faire aucune réponse à ses lettres. [Les anciens ne marquent point combien dura sa tyrannie.] Eutyque luy donne dix ans, [ce qui met sa mort en l'an 413 ou 414 & cela s'accorde assez bien avec l'histoire.] Il eut pour successeur Alexandre qui s'estoit long-temps exercé à la vertu dans la vie monastique avant que de monter à cette dignité. Theodoret en parle toujours avec honneur. Il avoit, dit-il, receu de Dieu mille excellentes qualitez, un grand don pour la parole, une vie qu'il soutenoit tout ce qu'il preschoit aux autres, un grand cœur pour defendre la verité. Rien n'estoit plus réglé, plus austere, & plus pauvre que sa vie. Les Saints luy conhoient avec joie ce qu'ils vouloient donner comme à un sage & fidele dispensateur des biens de l'Eglise, Ceux mesme qui ne l'aimoient pas, reconnoissoient qu'il avoit une grande liberté à dire tout ce qu'il croyoit devoir dire. [Ce qui le rend néanmoins le plus illustre dans l'Eglise,] c'est que comme le dit le Pape Innocent, il aimait la paix de tout son cœur, & la rechercha avec une ardeur que Dieu benit d'un succès tres favorable.

Thdr. l. 5. c. 34. p. 747 b.
a Pall. p. 141.

Euty. p. 536.

Thdr. l. 5. c. 35. p. 747 d.

c. 37. p. 751 d. § 3.
c. 2. p. 640. 2. ep.
110 p. 980 h. v. p.
c. 11. p. 833 § 34.
41. c. 35. p. 747.
748.

v Pat. c. 11. p. 834 a.

Cyr. Al. ep. 57. p. 207. a.

Ber. 408. § 34.

Thdr. l. 3. c. 2. p. 640. a.

a.

al. 5. c. 35. p. 748. a.
p. 748. a. b.

V. la note p.

V. S. Flavien § 2.

3c.

Il trouva son Eglise divisée depuis 85 ans par le parti des Eustathiens, [trop connus pour repeter ce que nous en avons dit ailleurs en divers endroits. Car quoique dès l'an 398, Flavien qui estoit chef de la communion opposée à la leur, eust esté reconcilié par le moyen de Saint Chrysostome avec les Eglises d'Alexandrie & de Rome qui soutenoient les Eustathiens : néanmoins ceux de ce parti n'avoient pu encore se reduire à le reconnoître pour Evêque.] Alexandre fit donc tout son possible pour les réunir. Il y employa les exhortations & les prieres ; & il en vint enfin à bout. Il voulut faire cette réunion avec la ceremonie que décrit Theodoret ; & il semble selon le recit de cet

historien, qu'Alexandre ait été le premier trouver les Eustathiens dans leur assemblée, & les ait ensuite amenez solennellement à la grande eglise. Il receut tous les Ecclesiastiques de cette communion dans les degrez qu'Evagre [ou Paulin qui en avoient esté Evêques] leur avoient donnez: & ainsi Dieu accorde à ses merites l'honneur d'avoir éteint une division qui defiguroit depuis si long-temps la face de son Eglise. Bar. 408. § 33.

V. Confesseur
ce Prestre.

'Outre les Eustathiens, il avoit trouvé dans Antioche divers Ecclesiastiques & laïques qui ne communiquoient point avec le corps de cette Eglise à cause de S. Jean Chrysostome. Il reunint encore toutes ces personnes. [Et ce fut sans doute pour cela] qu'il mit le nom de ce grand Saint dans les diptyques de l'Eglise, [c'est à dire dans une table ou un registre,] où l'on mettoit les noms de toutes sortes de personnes mortes dans la communion de l'Eglise; en telle sorte néanmoins que les Evêques y estoient mis en un rang particulier. Il paroist qu'on faisoit memoire dans le sacrifice de tous ceux qui estoient écrits dans ces diptyques. 'Alexandre eut l'honneur d'estre le premier qui y mit le nom de S. Chrysostome, [entre ceux qui ne l'avoient pas fait d'abord, c'est à dire peut-estre entre tous les Evêques de l'Orient qui estoient alors en possession de leur siege: Ecil fit ainsi le premier pas pour rétablir la memoire de cet illustre Docteur de l'Eglise.] Thdr. p. 741. b. Nph. l. 14. c. 36. P. 492. d. c. 27. p. 494. b. c. 26. p. 492. d. Thdr. p. 747. b.

'Il fit encore rendre sans aucune difficulté aux Evêques Elpide & Pappus les eglises dont ils avoient esté depouillez à cause de Saint Chrysostome, [dans l'histoire duquel nous parlons de ces deux saints Confesseurs.] Bar. 408. § 35. Pall. dial. 30.

'Baronius croit qu'Alexandre avoit fait tout ce que nous avons dit, comme des conditions qu'Innocent luy avoit imposées ensuite d'une legation que cet Evêque luy avoit envoyée pour demander sa communion: 'Et il y a des paroles du Pape Innocent qui paroissent le marquer. [De la maniere dont Theodoret parle de la réunion des Eustathiens, il est difficile de croire qu'Alexandre ne l'ait faite qu'à la poursuite du Pape. Le zele qu'il témoigna dans la suite pour rétablir la memoire de Saint Chrysostome dans Constantinople, fait juger qu'il avoit esté capable de la rétablir dans son Eglise, sans que personne l'en pressast. Mais cela n'empêche pas qu'en même temps qu'il songeoit à donner la paix à son peuple, il ne travaillast aussi à se

1. utrum omnibus conditionibus esset satisfactum &c. Cela pourroit en general estre les conditions auxquelles il avoit toujours promis de recevoir ceux qui demanderoient sa communion; quas diversis temporibus pradinimus. Bar. 408. § 40.

la procurer à luy meſme, en demandant la communion du premier Eveſque, comme tous les Patriarches ne manquoient pas de faire auſſitôt après leur ſacre ; & qu' Innocent n'ait pu luy demander pour condition ce qu'il eſtoit tout diſpoſé de faire par luy meſme, & ce qu'il avoit déjà peut-eſtre fait en partie.

f 33-34-35-40

[Quoy qu'il en ſoit,] il eſt certain qu'après avoir fait toutes ces chofes, il envoya au Pape une deputation ſolennelle, dont il ſemble que le Preſtre Caſſien fuſt le chef ou l'ame, pour luy témoigner ce qu'il avoit fait, & luy demander ſa communion. Il luy écrivit en meſme temps, luy promettant de reciter le nom de S. Chryſoſtome entre les Eveſques qui ſe repoſent [en Dieu,] & de recevoir ſans difficulté dans leurs degrez les Eccleſiaſtiques ordonnez à Rome ou autrepars depuis [la mort de ce Saint ou d'Evagre, pour ceux de leur communion.] Il luy envoyoit auſſi une lettre d'Acace[de Bérée,] par laquelle ce celebre ennemi de Saint Chryſoſtome témoignoit au Pape qu'il ſe rejoüiſſoit de la réunion des Euſtathiens, & du rétabliſſement des Eveſques Elpide & Pappus, qu'il renonçoit à toute contention, & qu'il ne ſouhaitoit que d'entretenir la paix.

f 34.

Innocent reçut la deputation d'Alexandre avec une joie digne d'un Eveſque qui aime véritablement la paix de l'Egliſe. Il fit examiner avec ſoin dans les regiſtres de l'Egliſe Romaine, à quelles conditions il avoit déclaré qu'il recevrait ſa communion ceux qui en eſtoient ſeparez à cauſe de S. Chryſoſtome, & trouva par les réponſes des deputez d'Alexandre qu'il les avoit toutes accomplies. Ainſi il donna les mains, les reçut, comme il dit, dans ſes entrailles. Il embralla la paix avec luy, reçut la communion de ſon Egliſe, & ouvrit par là le chemin à la paix univerſelle, faiſant voir qu'il recevrait avec joie tous ceux qui accompliroient les meſmes conditions dont Alexandre s'eſtoit acquitté le premier. Il fit cela avec le conſeil de 24 Eveſques. Et entre autres de Maximien Eveſque dans la Macedoine ou aux environs.

f 34-40.

f 35.

f 35-40.

f 36.

* f 39-40.

Conc. t. 2. p.
1266. c.

Blond. p. 210.

[En attendant qu'il puſt répondre plus amplement à Alexandre en luy renvoyant ſes deputez,] il luy écrivit à la priere de Caſſien une petite lettre pour eſtre comme les primices d'une nouvelle paix. Il l'envoya par Paul Preſtre, Nicolas Diacre, & Pierre Soudiacre. Blondel veut qu'ce fuſſent les deputez d'A-

Bell. 2. juſ. p. 476.
517.
abſt. 1. c. 5 p. 17.

2. Bellandus au lieu d'Acace qui eſt dans Barenias, & lu Attique comme il eſt dans les Conciles de Binus, 5. 1. p. 761. 2, & s'eſt engagé par là dans un fort grand embarras. * La lettre à Acace faiſt voir manifeſtement que c'eſt luy qui avoit écrit.

alexandre, [de quoy l'on peut au moins douter . Mais quelque temps après,] il luy en écrivit une plus longue signée de 24 Evêques, d'Italie [pour la plupart ,] laquelle il luy envoya avec les actes qu'il avoit fait dresser de ce qui s'estoit passé à Rome dans cette affaire . 'èl y declare qu'il a réglé que tous les Clercs Eustathiens ordonnez [& habitez] en Italie seroient censez du corps de l'Eglise d'Antioche, puisque Cassien luy avoit témoigné qu'il le souhaitoit.

'Il ajoute qu'il a receu la lettre d'Acace à cause qu'elle luy ¹³⁶ avoit esté présentée avec la sienne , de peur de faire une espece d'injure à Alexandre . 'Il écrivit mesme à Acace une lettre de communion que nous avons encore: mais il l'envoya à Alexandre pour la luy mettre entre les mains , en cas qu'il eust entierement quitté son ancienne animosité contre S. Chrysostome & ceux de sa communion , & il accomplit toutes les choses qui luy estoient prescrites par le procès verbal qu'Innocent envoyoit à Alexandre , & qui en fit une declaration de sa propre bouche à cet Evêque . Car le Pape le rendoit mediateur & maistre de cette affaire .

V. son titre
72.

'Le Prestre Cassien quag issoit ce semble en cette affaire plus tost comme intercesseur que comme simple député d'Alexandre, pourroit bien estre le celebre Jean Cassien élevé du diaconat à la prestrie ensuite du voyage qu'il fit à Rome pour Saint Chrysostome [en l'an 405.]

'Innocent se hâta de communiquer [à ses plus intimes amis] la joie que cette reconciliation luy donnoit. Et ce fut pour cela qu'il en écrivit par le Diacre Paul au Prestre Boniface , 'qui comme on croit estoit de sa part à Constantinople auprès de l'Empereur Theodose , & qui fut depuis l'un des successeurs d'Innocent.

[Pour ce qu'est d'Acace, la lettre qu'il avoit écrite au Pape pour la paix, donne lieu de juger qu'il embrassa les conditions que le Pape demandoit de luy;] 'Et il est certain qu'Alexandre ordonna Evêque avec luy un Diogene bigame, * peut-estre celui de Seleucobele [en Syrie,] qui suivit Jean d'Antioche à Ephese l'an 431. 'Mais d'autre part, la lettre qu'Acace écrivit à S. Cyrille depuis la mort d'Alexandre, ["donne grand lieu de juger que sa langue estoit plutôt changée que son cœur.]

Conc. p. 126 l. c.
p. 1262.
Bar. 402. § 34.

Blond. p. 22.

Bar. 402. § 33.

137.

Thiers epim. p.
980. b.
* Conc. t. 2 p.
315. e.
Nphr. l. 14. c. 27.
p. 497. c. d.





ARTICLE X.

*Alexandre travaille pour Saint Chrysostome ; consulte le Pape :
De l'Eglise de Cyre.*

Nphr. l. 4. c. 25.
p. 490. b.

c. 27. p. 497. b.

c. 27. p. 498. a.
c. 26. p. 491. a.
Socr. n. p. 26. 2. c.
d.

. f. c. 36. p. 381. b.
Conc. t. 3. p.
561. a.

Conc. t. 2. p.
2508. x.

P. 1569. a.

b.

[SI Acace après tant d'autres pechez qu'il avoit commis à l'égard de S. Chrysostome , y ajoutoit encore celui d'une penitence fausse & hypocrite ,] Nicephore dit au contraire d'Alexandre , qu'il témoigna un zele [sincere &] tres ardent pour lever l'honneur de ce grand Saint , qu'il écrivit à l'Empereur & à tous les Evêques pour les exhorter de rétablir son nom comme il avoit fait , & qu'il leur representa que c'estoit le moyen de donner une ferme paix à l'Eglise . Mais ce qui est certain , c'est qu'il persuada à plusieurs Evêques de l'Orient de rétablir la mémoire de ce Saint . Il alla mesme à Constantinople où il parla avec une liberté , que ceux à qui elle ne plaisoit pas traitoient de temerité & d'audace . Il y excita le peuple à demander qu'on mist le nom de Saint Chrysostome dans les diptyques , & ses discours eurent tant de force qu'Attique eut beaucoup de peine à résister à la violence du peuple qui l'en pressoit . Il demeura assez long-temps à Constantinople . Il paroist que Pierre & Edeſe Diacres d'Alexandrie y estoient en mesme temps . Et on voit d'autre part qu'il y avoit un Edeſe à la Cour de l'Empereur vers l'an 415 , où il agissoit pour S. Cyrille .

y S. Cyrille
d'Al. f. 43.

[On ne remarque rien de luy outre ce que nous en avons dit , sinon] qu'il transféra un Dosithée de l'evêché de Seleucie à celui de Tarſe qu'Hellade tenoit au temps du Concile d'Ephese , & qu'un saint solitaire nommé Zenon luy laissa en mourant quelque argent qui luy restoit , afin qu'il le distribuast aux pauvres ; l'ayant appelé pour cela comme son Evêque , & comme un homme dont la vie estoit digne du rang qu'il tenoit .

On voit le soin qu'il eut d'entretenir l'union qu'il avoit commencée avec le Pape Innocent , par une lettre de ce mesme Pape ; qui témoigne qu'Alexandre luy avoit écrit & luy avoit envoyé un mémoire de quelques difficultez dont il luy demandoit l'éclaircissement . Innocent dans la réponse qu'il luy fait , dit que sa consultation luy estoit tout ensemble & un honneur & une charge . Il remarque ensuite que l'Eglise d'Antioche presidoit non à une province particuliere , mais à tout le diocèse d'Orient . C'est pourquoi il luy conseille non seulement d'ordonner tous

1111. 1. 1. 1.

les Metropolitains comme il avoit coutume de faire, mais aussi d'empêcher que les simples Evêques éloignent de luy ne fussent ordonnez sans son consentement & sans ses lettres; & pour ceux qui estoient proches, & dont il dit qu'il devoit avoir un soin particulier, il dit qu'il peut se réserver le droit de les ordonner luy même. [C'estoit donner une grande autorité aux Patriarches, & affoiblir beaucoup celle des Metropolitains. Cependant il y a apparence, puisqu'il luy donne ce conseil, que c'est ce que les Papes pratiquoient eux mêmes dans les provinces qui dependoient plus particulièrement de leur siege. Il faudroit voir néanmoins si les lettres des Papes ne prouvent point que les Evêques de ces provinces, comme ceux de la Sicile, estoient ordonnez dans les provinces mêmes. Je n'en voy rien dans celles d'Innocent.] Car si la 6.^e ordonne d'examiner Modeste qui aspirait à l'Episcopat, & qu'on disoit en estre indigne, [rien n'empêche de croire qu'il y aspirait en travaillant à se faire élire par le peuple du lieu où il estoit.]

L'isle de Cypre estoit, selon l'Etat civil, du departement d'Orient:] Mais les Evêques ne reconnoissoient point celui d'Antioche pour l'ordination [non plus que pour tout le reste;] & ils ordonnoient eux mêmes l'Evêque de Salamine ou Constantie leur metropolitain sans la participation d'aucun Patriarche. 'Innocent pretend, sur le rapport sans doute d'Alexandre, que cela estoit contraire au Concile de Nicée, [qui n'en dit néanmoins quoy que ce soit;] & que cette coutume n'estoit venue que de ce que les Evêques de Cypre s'estoient laissez de reconnoître ceux d'Antioche qui estoient Ariens, [mais assez puissans à la Cour pour se faire obeir dans une chose qui eust esté établie par la discipline de l'Eglise.] Innocent dit donc à Alexandre, qu'il leur veut persuader de suivre la regle des Canons & l'ordre des autres provinces, pour montrer qu'ils sont aussi gouvernez par le S Esprit. 'Les Evêques d'Antioche ne manquerent point depuis de vouloir ordonner les Evêques de Constantie, & ils leur firent beaucoup de peine pour cela. 'Mais le Concile d'Ephefe, à qui les Evêques de Cypre en porterent leurs plaintes, maintint cette isle dans son ancienne liberté, & condamna en des termes très forts la pretention des Evêques d'Antioche comme contraire aux anciens Canons. [Et assurément ceux de Nicée paroissent plus favorables aux Evêques de Cypre,] qui aussi ne manquoient pas de les alleguer pour eux.

persuademus, ou qu'il le leur faut persuader, si on veut lire persuademus.

c. 3. p. 1269, b. c.

'Alexandre demandoit à Innocent dans sa lettre, s'il falloit établir deux Métropolitains dans une province lorsque les Empereurs la divisoient en deux. Innocent dit que les intérêts de l'Etat & de l'Eglise étant différents, l'Eglise doit toujours conserver l'antiquité. [C'est ce que le Concile de Calcedoine ordonna aussi depuis; & les troubles arrivés dans l'Eglise par l'érection des nouvelles métropoles, font voir combien il auroit été utile que ce décret y eût toujours été observé.]

d. e.

'Innocent dit ensuite qu'il croit qu'on ne doit recevoir les Ariens & les autres hérétiques qu'au rang des laïques, [en quoy il suit assurément la discipline de l'Eglise, quoique les principes sur lesquels il l'établit, ne soient pas sans difficulté.] Il remarque que l'imposition des mains par laquelle on les recevoit dans l'Eglise, étoit une image de la pénitence, & leur donnoit néanmoins aussi la grace du S. Esprit, qui ne se reçoit que dans l'Eglise Catholique. Il finit en priant Alexandre de faire lire sa lettre dans un Concile, ou d'en envoyer des copies aux Evêques [de son département,] afin qu'elle soit observée par un consentement unanime.

c.

[Nicephore dans sa chronique ne donne que cinq ans au pontificat d'Alexandre:] 'Eutyque n'en met même que quatre, & assurément s'il s'est réuni à l'Eglise Romaine au commencement de son épiscopat, comme il y a toute apparence, & que ce n'ait été qu'en l'an 414 ou 415, la suite de l'histoire ne nous permet pas de dire qu'il ait été long-temps Evêque. Il est même difficile qu'il ait passé l'an 416. Mais ces trois ou quatre années d'épiscopat valent mieux que cinquante de quelque autre.]

'Attique, & S. Cyrille même qui n'étoit point content de ce qu'il avoit fait pour la mémoire de S. Chrysostome, l'appellent après sa mort le bienheureux Alexandre.

Eutyq. p. 551.

Nphr. l. 15. c. 26.
27. p. 491. d. 497.
b.



ARTICLE XI.

Theodote d'Antioche, Attique de Constantinople, & Saint Cyrille d'Alexandrie, mettent le nom de S. Chrysostome dans les diptyques.

Thdr. l. 5. c. 37.
p. 751. a.

Nphr. l. 24. c. 26.
27. p. 491. a. b. l.
497. c. d.

ALEXANDRE eut pour successeur Theodote, [qui n'avoit pas assurément autant d'affection que luy pour la paix de l'Eglise, s'il est vray] qu'il n'ait mis le nom de S. Chrysostome dans les diptyques, que parceque le peuple l'y contraignit, comme Attique & S. Cyrille disent qu'Acace le leur avoit mandé :

[Et

[Et cela semble même marquer qu'il l'en avoit osté d'abord, puisqu'Alexandre l'y avoit mis.] Acace prioit Attique d'excuser ce que Theodote avoit fait par contrainte: [& cela suffit pour montrer que le cœur de ce vieil Eveſque n'estoit nullement changé à l'égard de S.Chryſostome. Mais cela paroît bien davantage par sa lettre à S.Cyrrille,] à qui il mandoit que Theodote estoit tres fâché d'avoir agi en cela avec un peu trop de precipitation, qu'il cherchoit les moyens de s'en relever, & qu'il eust esté bien aise d'avoir des lettres de Saint Cyrrille & d'Attique qui l'assuraſſent nettement qu'il ne devoit point se laisser aller aux instances de ceux qui vouloient l'obliger à celebrer la memoire de S.Chryſostome.

[Cependant les prieres des pacifiques furent plus puissantes, & la misericorde de Dieu voulut qu'Attique qu'on choisſoit pour troubler la paix, embrassât luy même la paix, & travaillât à la faire embrasser aux autres.] Il avoit souvent demandé la communion de l'Eglise Romaine, il avoit souvent envoyé [à Rome] pour cela: & il ne manquoit pas de personnes qui intercedoient pour luy. [Mais cet homme politique] n'écrivit point pour demander la paix ni au Pape, ni au Concile de l'Illyrie [qui apparemment travailloit pour luy auprès du Pape,] comme estant membre de l'Empire d'Orient. Il ne pouvoit aussi se résoudre à rétablir le nom de S.Chryſostome; & lors même que tout le peuple l'en pressa à la sollicitation d'Alexandre d'Antioche, il aimâ mieux vaincre cet effort par son obstination, que de consentir à des vœux si justes.

L'Eveſque Maximien qui avoit vu à Rome la réunion d'Alexandre, [estant retourné en Macedoine,] écrivit à Innocent, & luy adressa même une requeste, [peut-estre au nom de tous les Eveſques d'Illyrie,] pour le prier d'envoyer à Attique une lettre de communion. [Mais comme Attique n'écrivoit point luy même ni au Pape, ni même au Concile d'Illyrie,] & qu'il ne témoignoît en aucune maniere qu'il eust accompli les conditions nécessaires pour la réunion, Innocent rejetta cette priere, & manda à Maximien qu'il recevroit Attique & les autres comme il avoit fait Alexandre, & lorsqu'ils feroient la même chose que cet Eveſque avoit faite. Il ne laisse pas de qualifier Attique Eveſque de Constantinople.

Enfin néanmoins lorsque Theodote successeur d'Alexandre, eut mis aussi le nom de Saint Chryſostome dans les diptyques, [soit volontairement, soit] par force, Acace en écrivit, comme Hist. Ecc. Tom. X.

O o o o

c. 26. p. 491. b.

c. 27. p. 497. d.

Thdr. l. 5 c. 34. p. 747. c.

Bar. 108. § 33. § 40.

Bar. 408. § 40.

Nbr. c. 26 p. 492 b. c. Thdr. p. 747. c.

nous avons dit, à Attique, & luy envoya sa lettre par un Prestre qui ne fut pas sîtoit arrivé à Constantinople, qu'il publia partout le sujet pour lequel il venoit, & le contenu des lettres qu'il apportoit. Ainsi l'on sceut ce que Theodote avoit fait, & cela produisit un si grand soulèvement parmi le peuple, qu'Attique appréhendant les dernières violences, alla trouver l'Empereur pour savoir quel remede on pourroit trouver pour rétablir l'ordre & la paix: l'Empereur ne trouva point mauvais qu'on mist le nom de Saint Chrysostome dans les diptyques. Ainsi Attique aimait mieux le faire promptement de luy même, que d'attendre qu'il y fust forcé par le peuple.

Nphr. c. 27. p. 495. a.

c. 26. p. 493. c. d.

[Voilà comment Attique raporte la chose à S. Cyrille,] qui remarque avec raison qu'il n'y a point d'apparence que quelques paroles d'un Prestre aient pu contraindre Attique à une chose à laquelle toute l'éloquence d'Alexandre qui avoit demeuré longtems à Constantinople, ne l'avoit pu obliger. Aussi Attique dans une autre lettre [où il parle sans doute plus librement,] dit qu'il l'a fait principalement pour suivre les sentimens des Empereurs, & aussi pour s'accômoder aux Evêques de l'Orient & de l'Occident; presque toutes les Eglises, ayant embrassé la paix, hors de l'Egypte. Il semble même avouer qu'il y a esté porté par le peu de satisfaction qu'il avoit des Ecclesiastiques que S. Cyrille avoit alors à Constantinople.

d.

e.

p. 492. d.

p. 493. a.

Socr. l. 7. c. 25. p. 365. e.

Thphn. p. 712. b.

[Avec tout cela, il témoigne assez peu de sincérité, & aucun changement à l'égard de S. Chrysostome.] Car il dit qu'il l'a mis dans la liste des Evêques, non comme l'ayant toujours esté, mais parcequ'il l'avoit esté quelque tems; & qu'il ne pretend faire en cela aucun prejudice au jugement qui avoit esté rendu contre luy: de même, dit-il, qu'Eudoxe l'Arien ne fait point de tort à la sainteté des Apostres [S. André, S. Luc, & Saint Timothée,] quoiqu'il soit enterré avec eux sous un même autel. 'Socrate dit qu'il fit faire memoire de Saint Chrysostome dans les prières, comme des autres Evêques, dans l'esperance de réunir les Joannites, c'est à dire les amis du Saint qui s'assembloient toujours à part; & il réussit à l'égard de plusieurs [Mais de quelque maniere qu'il agist pour luy même & pour son ami, il ne faut pas douter qu'il n'ait fait exterieurement tout ce qu'il falloit faire pour la paix de l'Eglise, tant à l'égard de Rome, que par le rétablissement de ceux qui avoient toujours suivi S. Chrysostome. L'union que les

1. *ἡ ὁμοθυμία* sig. *concordia*, pour signifier *nous a esté fort sensible*; mais il peut signifier *nous avons mérité à nous-mêmes, nous a portés à suivre le sentiment des autres*.

V. Pallade
51.

V. S Chry-
sostome
133.

Papes ont eu depuis avec luy, nous assure du premier, & nous trouvons une marque du second dans Pallade, Jqui fut transféré de l'Eglise d'Helenople à celle d'Aspone en Galacie; [celle d'Helenople s'estant apparemment trouvée remplie par quelque autre qu'on n'eust pas pu de posséder sans trouble. Mais il ne put pas encore gagner tous ceux qui s'estoient separés de la communion à Constantinople.] Il en resta toujours plusieurs qui ne se réunirent quë lorsque S. Proculë eust fait raporter le corps de S Chrysostome à Constantinople le 27 de janvier 438.

Attique rendit raison à S Cyrille de ce qu'il avoit fait pour la memoire de S Chrysostome, ains de le porter à le suivre, & il en écrivit dans la mesme vuë à Pierre & à Edese Diacres d'Alexandrie. [Mais S. Cyrille estoit tout ensemble successeur & neveu de Theophile, & ainsi étrangement prévenu contre l'innocence de S Chrysostome. Il paroist d'ailleurs qu'il n'avoit point tant de vuës qu'Attique, & qu'il alloit plus sincèrement & plus droit où ses lumieres le portoient.] Il ne voulut donc point se rendre au sentiment d'Attique, & il luy écrivit une grande lettre, [où il y a de fort belles choses, quoique souvent mal appliquées.

On ne peut douter néanmoins qu'il ne se soit rendu enfin au sentiment de tous les Eveques. Il est visible qu'il estoit dans une entiere union avec l'Eglise Romaine, lorsque le Pape Celestin le commettoit vers l'année 430, pour agir en son nom contre Nestorius.] Et dans ce temps la mesme, écrivant au Clergé de Constantinople, il demande à Nestorius si les maistres qui l'avoient précédé n'avoient pas eu le loisir de bien instruire cettë Eglise; s'il s'imaginait estre plus eloquent que Jean, & plus intelligent que le bienheureux Attique. S. Isidore de Peluse luy écrivant à luy mesme en l'an 431, luy parle de la persecution de S. Chrysostome par Theophile, comme d'une chose reconnüe de tout le monde injuste.

Nicéphore sur l'autorité de Nicetas David ou le Paphlagonien, qui vivoit vers l'an 870, dit que le changement de Saint Cyrille vint principalement d'une vision où S. Chrysostome luy apparut comme le voulant chasser de l'Eglise, si la Vierge n'eust intercedé pour luy auprès de ce Saint, en luy représentant qu'il avoit beaucoup travaillé pour son honneur. [Des visions ne sont pas ordinairement de grande autorité dans l'histoire, surtout quand elles ne sont rapportées que par des auteurs posterieurs de plus de quatre siècles. Mais celle-ci supposeroit mesme que

Saint Cyrille ne se seroit point reconcilié avec l'Eglise Romaine qu'après le Concile d'Ephese ; ce qu'il n'y a pas moyen de soutenir.]

^b Nicephore dit encore que Saint Isidore contribua beaucoup à son changement, par les exhortations tantost douces & tantost severes qu'il luy fit sur ce sujet [Et il est vray que S. Isidore avoit assez de zele pour la justice, assez de respect pour S. Chrysostome, & assez d'autorité sur S. Cyrille, pour dire la verité à ce Prelat avec une force capable de le toucher.] Nous avons encore une lettre qu'il luy écrit sur la division de l'Eglise, 'que quel- que uns raportent à l'affaire de S. Chrysostome, quoiqu'elle se puisse aussi rapporter au temps du Concile d'Ephese.

c. 33. p. 367. b. c.
16. p. 1. 1. ep. 370.
p. 96. 97.
a Bar. 42. l. 1. § 61.

Col. 1. 1. p. 76.

17278.

[Saint Cyrille estoit donc tout à fait reconcilié, comme nous avons dit, avec l'Eglise Romaine dès l'an 430.] Il est certain aussi que dès le commencement de l'an 422, l'Eglise d'Alexandrie rendoit à celle de Rome les déferences qui luy estoient dues selon les regles anciennes, & en recevoit aussi la grace de la communion & de la paix. Le Pape Boniface dit mesme que sous Innocent, les Pontifes des Eglises d'Orient avoient demandé par leurs deputez la paix du siege Apostolique, qui la leur avoit alors accordée sans difficulté. [Ainsi à moins que de restreindre ces paroles aux Evêques du comté d'Orient, ce qui ne paroist pas naturel, il faut demeurer d'accord que S. Cyrille mesme se réunit dès le temps d'Innocent, ou au moins avant le pontificat de Boniface. Car il a pu negliger de distinguer Zosime d'Innocent, parceque cela n'estoit pas de consequence. Assurément il n'auroit point attribué à Innocent seul une chose qu'il raporte comme glorieuse au saint Siege, si elle n'eust esté achevée que par luy mesme. Nous ne croyons par en effet pouvoir douter que S. Cyrille ne fust reconcilié avec Rome dès l'an 419, l'auquel l'Eglise d'Afrique prie le Pape Boniface d'écrire aux Evêques d'Antioche, d'Alexandrie, & de Constantinople, pour leur demander les veritables Canons de Nicée. [Les Evêques d'Afrique qui avoient avec eux un legat du Pape, ne pouvoient pas ignorer s'il communiquoit avec l'Evêque d'Alexandrie, ni le prier d'écrire à cet Evêque s'il n'avoit point avec luy de communion.] Il faut enfin que cette reconciliation ait esté faite dès le commencement de l'an 418. ^b Car Zosime ayant condanné les Pelagiens [vers le mois d'avril ou de may de cette année là,] il en écrivit à tous les Evêques & envoya sa lettre en Egypte & à Constantinople, où il paroist mesme qu'elle fut signée.

Conc. 1. 1. p. 114.
c. d.

Nor. h. Pell. 2.
c. 6. p. 100.
b Mer. com. m.
c. 1. p. 7.

c. 13. p. 18.

Notre 6.

V. S. Auguf.
tin § 182.



ARTICLE XII.

S. Innocent écrit à Maximien & à Decence .

[POUR continuer ce qui nous reste du Pape Innocent,] ^{Conc. t. 2. p. 1163. 4.} Maxi-
mien, comme nous avons vu, se trouva à Rome lorsqu'on y
traita de la reconciliation de l'Eglise d'Antioche [en 414 ou 415.]
Il estoit ce semble avec un autre Evêque de Macedoine nommé ^{p. 1161. 6.} Eumene,
pour quelques affaires de sa province, particulièrement
pour pour suivre un Bubale & un Taurien, qui ayant esté con-
dannez dans la Macedoine, & convaincus de diverses faussetez,
produisoient en leur faveur des lettres qu'ils pretendoient avoir
eues du Pape. Innocent declara que ces lettres estoient suppo-
sées, & en écrivit d'autres aux Evêques de Macedoine, où il té-
moignoît clairement sa pensée touchant ces fausfaires. Il envoya
cette lettre par Maximien & Eumene. Mais le malheur du temps,
(ce qui n'est point expliqué,) retint long temps ces deux Evêques
[avant qu'ils pussent rendre leurs lettres:] de sorte que Rufé, &
sept autres Evêques de Macedoine n'ayant point de réponse du
Pape, luy écrivirent une seconde fois, & témoignèrent trouver
un peu étrange qu'on voulust retoucher à des jugemens rendus
[par eux.] Innocent leur récrivit sur cela une lettre que nous
avons encore, & leur envoya une copie de celle qu'il avoit déjà
écrite par Maximien & Eumene, mais qui est perdue [Cette let-
tre, & celle qui nous reste, peuvent selon cette suite, avoir esté
écrites en 415 ou 416.]

'Le 19 mars 416, Innocent écrivit à Decence Evêque d'Eugu- ^{p. 1148 c.}
bio au duché d'Urbain, une lettre que Denys le Petit a mis la
premiere dans son recueil des decretales d'Innocent. 'Ughellus ^{Ugh. t. 1. p. 676.}
ne nous apprend rien de Decence. Il estoit souvent venu à Ro- ^{d.}
me, & y avoit assisté avec le Pape à la celebration des mysteres. ^{Conc. p. 1145. c.}
Mais ne se jugeant pas encore assez instruit, il consulta Innocent
sur diverses choses qui regardoient la police extérieure de l'Egli-
se; & Celestin Diacre de Rome luy en écrivit aussi pour cet
Evêque.

'Innocent dans sa réponse pretend que toutes les Eglises, au ^{p. 1145] Dn P. 2. 399.}
moins celles de l'Occident, doivent suivre exactement toutes
les pratiques de celle de Rome, supposant pour cela plusieurs
choses assez difficiles. 1° Que nul Apôtre que S. Pierre n'a pré-
ché dans l'Occident, [de quoy il faut au moins excepter S. Paul

& S. Jean; 2°. Que toutes les Eglises de l'Occident tirent leur origine de celle de Rome, ayant reçu la foy de S. Pierre ou de ses successeurs [ce qu'on ne croit pas néanmoins de l'Eglise de Lion;] 3°. Que les Apostres ont réglé toutes choses particulieres de la police de l'Eglise; 4°. Qu'on a gardé à Rome exactement tout ce que S. Pierre y a établi, sans y avoir rien diminué ni ajouté; 5°. Qu'il n'est point permis à un Eveque de faire rien qui soit nouveau, ni même d'introduire dans son Eglise ce qui se pratique ailleurs; Ce que néanmoins S. Basile a cru pouvoir faire, & il s'est moqué de ceux qui luy en faisoient un crime. L'Eglise Romaine l'a fait elle même dans la suite, comme S. Gregoire en fait une profession publique. [Et il faut bien que dès avant Innocent elle eust reçu le chant des psaumes de l'Eglise de Milan qui l'avoit tiré de l'Orient.] C'estoit aussi de l'Orient qu'elle avoit reçu la vie monastique. Néanmoins c'est sur ces principes qu'Innocent établit que toutes les coutumes des Eglises, différentes de celle de Rome, sont des corruptions des traditions anciennes, & des abus condamnables. [Il voyoit sans doute avec douleur qu'il s'introduisoit divers abus par la negligence & la facilité des Eveques. Ainsi il aimoit mieux qu'ils n'usassent pas de tout leur pouvoir, que non pas qu'il en abusassent : & d'ailleurs il parloit à un Eveque de sa metropole, sur lequel il avoit une autorité plus particuliere.]

Basile p. 63 p. 97.
a) Greg. l. i. ep. 41.
p. 406.
a) Greg. l. 7. ep.
64. p. 329. e.

Conc. t. 2. p.
1245. c.

p. 1246. a.

b.

c. d.

e.

p. 1248. b.

Du principe general il descend à quelques pratiques particulieres, & declare que l'on doit donner la paix non avant les Mysteres, mais après, afin que le peuple témoigne par là qu'il donne son consentement à ce qui s'est fait. Il ne veut pas aussi que l'on nomme avant la celebration des Mysteres les personnes qui offrent quelque chose à Dieu, mais dans la celebration même des Mysteres, après que l'on a présenté à Dieu leur offrande.

Dans le troisieme article il fait voir, que selon la coutume de l'Eglise fondée sur la pratique des Apostres, l'Eveque seul peut oindre sur le front ceux qui ont esté baptizez, leur donner le seau [de la Confirmation,] & leur conférer le Saint Esprit; & que les Prestres peuvent seulement oindre [en d'autres parties] ceux qu'ils baptizent, parceque encore que les Prestres aient part au sacerdoce, ils n'ont pas néanmoins la perfection du pontificat. Il ne veut pas dire les paroles dont l'Eveque se servoit donnant le S Esprit, de peur de trahir en quelque sorte [les Mysteres de l'Eglise: & ce respect nous doit estre une grande instruction.] Il marque de même dans la suite qu'il y avoit plusieurs autres

choses qu'il ne pouvoit dire que de bouche, & qu'il n'estoit pas permis d'écrire.

Il relève beaucoup le jeûne du samedi, pour montrer non
seulement qu'on le peut observer, ce qu'il prouve assez bien,
mais même qu'on le doit. Et néanmoins presque toute l'Eglise
observoit alors de ne point jeûner ce jour là. Aug. ep. 16 p.
143. 144. Aussi S. Augustin
qui a écrit une grande lettre sur ce sujet, montre fort bien que
dans ces sortes de choses indifférentes d'elles mêmes, &c. qui ne
sont ni commandées ni défendues par la loy de Dieu, chacun
doit suivre la tradition qu'il trouve dans le lieu où il est. Conc. t. 2. p.
126. 6. Innocent remarque que la tradition de l'Eglise estoit de ne célébrer
point d'autout les sacremens le vendredi & le samedi de la semai-
ne sainte. Il semble dire même que cela se doit pratiquer toutes
les semaines: [Mais ce qu'il dit de toutes les semaines se rapporte
au jeûne du samedi, qui est le but de son discours.]

p.1246, 1247.

Aug. 16 p.
143, 144.

Conc. L. p.
1246e.

ARTICLE XIII.

Du Levain dont parle Innocent : Il meurt après avoir écrit pour la grace & pour S. Jerome : D'Alexis.

L'ARTICLE qui fuit dans la lettre à Decence est celebre par son obſcurité. Il porte que les Papes avoient accoutumé d'envoyer tous les dimanches par des Acolytes aux Preſtres des Titres ou des Eglifes de la ville de Rome, ce qu'ils appelloient du Levain, comme une marque qu'ils eſtoient dans la communion, parcequ'ils ne pouvoient pas venir avec luy, à l'aſſemblée à cauſe des peuples dont ils avoient ſoin. Decence demandoit à Innocent ſi à l'exemple de Rome il devoit de meſme envoyer de ce Levain à ſes Curez, [qui ſans doute eſtoient dans des villages; car il n'y avoit point alors pluſieurs paroiſſes dans les villes, ſi ce n'eſtoit dans les grandes, comme Rome & Alexandrie.] Innocent luy répond que la coutume de Rome ne luy peut ſervir d'exemple en cela, parceque toutes les Eglifes, (c'eſt à dire toutes les paroiſſes), eſtoient dans la ville, mais qu'il ne croit pas qu'il faille envoyer de Levain à la campagne, parceque les Preſtres y ont eux meſmes le droit & la permiſſion d'en conſacrer, & qu'il ne faut pas porter loin les ſacrements; ce qui fait, dit-il, que nous n'en envoyons point aux Preſtres qui ſont dans les cimetières hors de la ville; leſquels venoient ſans doute aſſiſter à la Meſſe du Pape, puiſque ce n'eſtoit point la coutume.

Cont. 2, p.
4247, b.

for monomers.

per parochia

Bar. 312. § 154. de celebrer sans l'assemblée du peuple.) & qu'ils n'avoient point de peuple à assembler, toutes les eglises, dit Innocent, étant dans la ville.

Conc. t. 1. p.
1394. a.

t. 2. p. 301. 6. a.

'Le Pontifical parle de ce Levain dans la vie du Pape Miltiade, qui ordonna, dir-il, que l'on portast aux Eglises des oblations consacrées par l'Evesque; & c'est ce qu'on appelle le Levain. Dans la vie de Sirice, il porte que ce Pape ordonna que nul Prestre ne celebreroit la Messe durant tout la semaine, à moins qu'il n'eust receu [le dimanche] le sacrement consacré par l'E-^{consecrationum}vesque du lieu; ce que l'on appelle le Levain.

Sir. de 22. p. 152.

Bar. 312. § 154. 56.

'Le Pere Sirmond pretend que ce Levain estoit l'Eucaristie mesme, parcequ'il suppose que l'on consacroit alors avec du pain levé, 'Baronius qui suppose le contraire, pretend que ce Levain estoit à peu près ce qu'est aujourd'hui le pain benit. Je pense que l'on convient assez aujourd'hui que c'estoit l'Eucaristie, laquelle Innocent a voulu exprimer par respect d'une maniere obscure, en luy donnant un nom qui ne marquoit rien de grand, afin que les payens qui pouvoient savoir ques des Acolythes portoient ce Levain tous les dimanches dans les mesmes lieux, ne fussent pas tentez de les arrester par une curiosité sacrilege. Il est certain qu'on ne faisoit point difficulté de porter beaucoup plus loin les Eulogies & le pain beni. Pour sçavoir de quel pain l'on se servoit alors dans les Mysteres, il ne faut pas entreprendre d'en parler, non plus que de quelques autres questions que l'on forme sur ces passages, avant que de les avoir examinées avec grand soin.]

Conc. t. 2. p.
224. 7. c.

d. a.

'L'article 6 de la lettre à Decence, regarde ceux qui avoient merité par quelque peché d'estre possédez du demon après leur baptesme. Innocent ne veut pas que l'Evesque seul ne leur puisse imposer les mains, mais seulement que les Prestres & les autres Ecclesiastiques ne le puissent faire qu'avec la permission de l'Evesque. Il ne dit rien en particulier des Exorcistes. Il remarque ensuite que c'estoit la coutume de l'Eglise Romaine d'absoudre les penitens le jeudi saint; mais il ajoute que ce qu'il faut principalement regarder pour finir le temps de leur penitence; c'est la maniere dont ils s'en sont acquitez, & le changement qu'ils font paroistre dans leur mœurs.

p. 224. 7. d. b.

'Dans le dernier article il montre que l'Extreme-onction, qu'il appelle une espece de sacrement, se peut appliquer sur toutes sortes de Fideles, mais non sur les penitens, qui sont exclus de tous les sacremens jusqu'à ce qu'ils soient absous, & que les Evesques ont droit de l'administrer, quoique S. Jacques se contente de parler
des

des Prestres. Il dit qu'il fait que ce saint Cresme soit fait[& consacré] par l'Evesque: Mais il veut que tous les Fideles aient le droit de s'en oindre, & d'en oindre les autres dans leurs maladies. [Au moins je ne voy point d'autre sens à ses paroles.] a) Du P. p. 102.

'Quelques heretiques veulent que cette lettre ne puisse estre d'Innocent à cause de ce qu'on y lit, que S. Pierre seul a presché dans l'Occident. [Mais on ne voit point qu'une si foible raison ait fait aucune impression ou sur Blondel, ou sur les autres personnes un peu judicieuses.] Coc p. 109.

'Baronius met avec raison en la mesme année 416, une epistre du Pape Innocent à Aurele de Carthage, datée du 2 de juin. Cette lettre n'est point dans la collection de Denys le Petit, quoiqu'on y trouve toutes les autres, au milieu desquelles on l'a placée dans les Conciles. Elle est fort obscure & apparemment fort corrompue jusqu'à sa date. [Mais avec cela je ne voy pas qu'il y ait lieu de la contester, & elle peut fort bien convenir à Innocent & à son temps.] Le sujet en paroît estre qu'un homme sujet aux fonctions civiles, ayant esté fait Evesque en Afrique contre l'ordre des loix ecclesiastiques & imperiales, sans passer par les divers degrez de la clericature, comme les Canons le veulent, le Prefet du Pretoire, [c'est à dire le mesme] Pallade, qui estoit alors Consul, l'avoit condanné nonobstant sa dignité à s'acquitter de ses fonctions civiles, en luy ostant mesme ce semble la liberté d'exercer celles d'Evesque. Innocent touché, comme il le devoit estre, de cette injure que l'on faisoit à l'Eglise, en témoigne sa douleur à Aurele; & l'avertit que cet exemple oblige l'Eglise d'Afrique à examiner avec plus de soin qu'elle ne faisoit, ceux qu'elle elevoit à l'episcopat. C'est pourquoi il prie Aurele de faire lire sa lettre, & l'ordonnance du Prefet qu'il luy envoyoit en mesme temps, par toutes les Eglises d'Afrique. Bar. 416, f. 37.

'Les Conciles de Carthage & de Numidie, & en particulier les principaux Evesques d'Afrique, luy écrivirent aussi en l'an 416, par l'Evesque Jule, sur l'heresie de Pelage qui commençoit alors à se repandre. Innocent leur répondit à la fin de janvier 417, par quatre lettres différentes que nous avons encore, mais dont nous parlons plus amplement dans l'histoire de S. Augustin. Il écrivit en mesme temps une lettre de consolation à S. Jerome, qui avoit esté fort maltraité par les Pelagiens, & une reprimen-

V. S. Augustin
t. 10 f. 267.

Aug. p. 93-96.
p. 180. & c) Conc.
t. 2. p. 1292. c.

1. *Julio quarto & Palladio viris clarissimis Consulibus. Il fuit Junio Quarto Palladio V. C. C. C. Ce Pallade fut Consul en 416, avec Theodose pour la seizieme fois.*

Hist. Eccl. Tom. X.

P p p p

de à Jean Eveſque de Jeruſalem, qui avoit au moins ſouffert cette injulte. [Ainſi il couronna ſa vie par la déſenſe qu'il entreprit des perſonnes ſaintes, & de la grace qui fait les Saints. Car il mourut peu de temps après cela, & apparemment le 12 de mars 417, auquel beaucoup d'anciens martyrologes marquent ſa feſte.] Quelques nouveaux la mettent le 28 de juillet; & on pretend qu'il fut enterré ce jour là en un lieu proche de Rome nommé l'Ours coeſté.

NOTE 7.

pileau:

Ber. 417. § 4.
Boll. app. p. 53
c.

Florent p. 3039.
1040.

Anaſt. 104. p.
174.

Sut. 17. jul. p.
209.

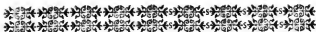
Boll. may. t. 1. p.
12. 21 Men. p. 141
147.

Boll. mart. t. 2. p.
25. d.
Men. p. 145.

Les plus anciens marquent encore le 21 de decembre un S. Innocent Eveſque à Rome, ſoit pour quelque translation de ſon corps, [ou d'autres raiſons que nous ignorons, ſoit que ce ſoit quelque autre Saint.] Vers l'an 845, Serge II. fit transporter les corps de S Anaſtaſe & S Innocent Papes dans l'eglſe de Saint Silveſtre & S. Martin [Si S Innocent eſt mort le 12 de mars, il a gouverné près de 15 ans, à conter depuis la fin d'avril 402.] On luy donne d'ordinaire un peu plus de 15 ans.

C'eſt du temps de S. Innocent, [& ce ſemble en 404 ou 408,] qu'on pretend que S. Alexis s'eſt rendu celebre à Rome, en y demeurant caché juſques à ſa mort, inconnu à ſon propre pere, chez qui il vivoit comme un étranger & un mendiant. [Mais nous n'oſerions en rien dire ici, parceque ſon hiſtoire n'eſt pas NOTE 8.]
aſſi certaine qu'elle eſt celebre & agreable.] Il y en a meſme qui croient qu'il a pluſtoſt vécu dans la nouvelle Rome, qui en fait ſon grand office le 17 de mars, que dans l'ancienne [qui l'honore le 17 de juillet.] Ce qui eſt certain, c'eſt qu'il y a aſſez long-temps qu'on met ce jour là à Rome un S. Alexis. Les Grecs luy attribuent le titre d'homme de Dieu, comme un titre qui luy eſt tout à fait ſingulier. [Photius le donne néanmoins à Saint Proſper.]





SAINT VICTRICE.

EVESQUE DE ROUEN,

ET CONFESSEUR.

NOUS ne connoissons presque S. Victrice que par un seul auteur. Mais cet auteur est S. Paulin de Nole, son contemporain, son ami, son admirateur. Il semble qu'il fust né dans quelque ^{Paul.ep. 28.p. 248.} 'extremité de l'Empire, d'où Dieu le tira pour estre la lumière de son peuple. Il estoit plus ^{p. 253.} jeune que S. Martin [né en l'an 316 ou 317.] La providence luy ^{p. 250.} fit d'abord ^{1.} porter le armes, le preparant deslors par les exercices militaires, aux travaux de l'episcopat : & ce fut ^{p. 250. 251.} dans certe profession qu'il receut la premiere entrée à la foy.

Dés qu'il commença à se sentir échauffé des flammes de l'amour de J.C, il renonça de cœur à la milice; & dans une montre generale de l'armée où il estoit, il quitta tout d'un coup les armes & les mit aux piez de son Tribun, de quoy nous allons bien-tost chercher la raison. [Il nous suffit cependant d'estre assurez par l'evenement mesme,] aussi-bien que par l'autorité de S. Paulin, que [ce qui pouvoit passer pour une desertion ou une revolte criminelle,] estoit une œuvre du Seigneur. Tout le monde en fut étonné : mais le Tribun en fut plus irrité que surpris. Il fit fouetter le Saint & le fit dechirer à coups de bastons, & en cet état on le coucha [dans la prison] sur des pieces de pots cassez.

'Ses plaies n'estoient pas encore gueries, lorsqu'on le fit com- ^{p. 251.} paroître devant un Comte, 'qui estoit ce semble venu exprès ^{p. 252.} pour cette affaire. 'Comme cet ennemi estoit plus considerable ^{p. 251.} que le premier, aussi le Saint remporta sur luy, dit Saint Paulin, un triomphe plus illustre. [On ne voit pas bien neanmoins si ce Comte luy fit donner une nouvelle question. Il est certain que soit

^{1.} Pommerai p. 57, cite de S. Paulin que c'estoit du rivage des Nerviens. 'Saint Paulin le dit ^{Paul.ep. 28. p. 249} de sa predication, non de sa naissance.

^{2.} Pommerai dit que le Pape Innocent le fait souvenir qu'ils s'estoient tous deux vus étant ^{Tom. p. 58.} encore jeunes, dans la Cour à la suite de l'Empereur. Il marque ce qui est dit dans le 11. [qui Conc. 1. 2. p. 252. 2. se raporte au voyage de S. Victrice à Rome en l'an 403.]

après une seconde question, soit seulement après la première,] on n'osa plus le tourmenter davantage, voyant bien qu'on ne le surmonteroit pas [pour l'obliger de rentrer dans la milice.] On le condamna donc à la mort, & à avoir la teste tranchée. Mais Dieu confondit alors ses ennemis par des miracles visibles. Car durant qu'on le menoit au lieu du supplice, le bourreau qui alloit devant, luy ayant mis la main sur le cou pour luy insulter, & comme voulant déjà choisir l'endroit où il donneroit le coup, ses yeux luy tombèrent de la teste, & il demeura tout d'un coup aveugle, 'par une merveille qui n'estoit pas moins l'effet de la bonté que de la puissance & de la justice de Dieu. Car cet aveuglement servit à ouvrir les yeux de l'esprit à beaucoup de personnes, & peut-estre à ce bourreau mesme.

P. 254.

P. 254.

'Mais ce ne fut pas le seul miracle qu'on vit alors. On avoit lié le Saint avec des chaînes qui le serroient extrêmement. Il pria qu'on le desserrast un peu, & il ne put l'obtenir de la dureté de ses gardes. Mais s'estant adressé devant eux à J. C, ils virent ses chaînes se delier d'elles mesmes, & luy laisser les mains entierement libres. Les soldats n'osèrent pas l'enchaîner de nouveau. Ils coururent tout saisis de peur retrouver le Comte, & luy rapporter les miracles qu'ils avoient vus de leurs yeux. Le Comte mesme quittant par la puissance de Dieu cette fureur qu'il avoit fait paroître jusques alors, crut le raport des soldats, & manda à l'Empereur tout ce qui s'estoit passé en cette affaire, rendant ainsi à la puissance de J. C. un témoignage authentique, qu'il fit mesme attester par les soldats. Il laissa ainsi le Confesseur en liberté, & ce semble dès ce temps là mesme, sans attendre l'ordre de l'Empereur, ne le traitant plus de criminel, mais de Saint.

[Saint Paulin qui rapporte cet evenement memorable, ne dit point si S. Victrice vouloit seulement quitter les armes pour se donner tout entier à J. C, ou si c'est qu'on voulust obliger les soldats à quelque chose de contraire à la religion, comme cela arriva sous Julien. Il ne dit point non plus si on le condamna seulement comme deserteur, ou si c'estoit encore pour la religion Chrétienne. Le commencement de sa narration ne marque que la première cause; & s'il eust esté condamné comme Chrétien sous Julien, le Comte ne l'eust pas ce semble relâché, j'en le loiant comme un Saint.

P. 252.

P. 252.

'D'autre part S. Paulin dit que ce Comte vouloit persecuter J. C. en la personne de Victrice, qu'il vouloit punir les témoins

de la foy, que le Tribun aux piez duquel il mit ses armes estoit un sacrilege, que les soldats qui le tourmenterent estoient des satellites du demon. [Cela peut sembler étrange s'ils ne connoissoient le Saint que pour un soldat qui vouloit quitter la milice. Il semble aussi que tout ce qu'il pouvoit endurer pour ce sujet ne luy devoit pas faire meriter le titre de Confesseur] & de Martyr que le Saint luy donne plusieurs fois. Il paroist mesme qu'il y en avoit plusieurs autres de condannez pour le mesme sujet que S. Victrice, & qui furent elargis avec luy: & S. Paulin les qualifie tous des Confesseurs. Ces raisons ont obligé Baronius de soutenir qu'il avoit souffert sous Julien, & on l'a mis dans le martyrologe Romain.

[Que s'il a souffert sous un Prince Chrétien, & seulement pour se donner tout entier à J. C, c'est l'exemple le plus illustre qu'on puisse desirer de la violence qu'il se faut faire pour suivre la grace, & quitter des emplois mesmes qui ne sont pas absolument mauvais. Et c'est encore une grande preuve que Dieu peut couronner dans le Ciel des personnes qui sont criminelles selon les loix civiles, & que l'Eglise mesme ne peut pas défendre selon les regles ordinaires.] S. Martin souffrit la prison pour ne vouloir plus porter les armes. Ce ne fut pas néanmoins précisément pour cela; & il n'alla pas jusques à exposer sa vie. [Mais] Saint Maximilien aime mieux souffrir la mort en Afrique l'an 295, que d'estre enrolé, & l'Eglise l'honore comme un saint Martyr.] Les suites de la pieté de S. Victrice répondirent à la gloire d'un commencement si glorieux & si illustre, à laquelle les autres n'arrivent qu'après beaucoup de travaux. Il parut toujours puissant en merites & riche en grace; & S. Paulin dit que Dieu l'avoit mesme égalé à S. Martin. Il eut part à la gloire de la pauvreté si riche de J. C, en n'usant pas de beaucoup de choses permises, & en s'abstenant de plusieurs commoditez qu'il pouvoit prendre. La vertu de la foy eclatoit dans toute sa vie.

Dieu ne voulant pas que sa vertu demeurast toujours sous le boisseau & l'obscurité d'une condition privée, l'eleva sur le chandelier & sur le siege Apostolique de l'Eglise de Rouen, [le rendant ainsi chef & metropolitain de la seconde Lionnoise, qui pouvoit estre alors beaucoup plus étendue qu'aujourd'hui.] Car selon Ammien, Tours & Troies y estoient comprises [vers l'an 380. Ce fut, comme on croit, sous Honoré, & ainsi apparemment du temps mesme de S. Victrice, qu'elle fut resserrée dans les bornes plus étroites où elle est toujours demeurée depuis.]

P p p p iij

V. S. Maximilien & S. Theogene,

p. 232.

p. 252. 253.

p. 252.

Bar 362. 407. 417. 208.

Sulp. v. Mart. c. 3. p. 137.

Paul. ep. 2. p. 253.

p. 252.

p. 253.

ep. 27. p. 242.

p. 245.

ep. 28. p. 250.

p. 249.

Amp. l. 15. p. 54.

Paul.ep.18.p.
253.

S. Victrice estoit Eveſque avant que S. Paulin euſt quitté l'embaras des affaires du monde, [c'eſt à dire avant l'an 390.] S. Paulin le vit dès ce temps là à Vienne chez S. Martin; & quoiqu'il ne le connuſt alors que pour un Eveſque, & non pas pour un Martyr, neanmoins'il luy rendit toutes ſortes de reſpects, ſe recomman- &c. da luy & les ſiens à ſes prieres, & conceut une aſſection particulière pour ſa perſonne. Mais lorsqu'il eut plus de vertu & plus de connoiſſance de celle de S. Victrice, il regretta de ne luy avoir pas encore rendu de plus grands reſpects, & de n'avoir pas baiſſé ſes plaies.

Sulp dial. 3.c.2.
P.308.

S. Sulpice rapporte que les Eveſques Valentinien & Victrice eſſoient preſens, lorsqu'un pere preſenta dans Chartres à Saint Martin ſa fille âgée de douze ans, en le ſuppliant de la guerir. S. Martin voulut renvoyer ce miracle à ces deux Eveſques, diſant qu'ils eſtoient plus ſaints que luy, & que rien ne leur eſtoit impoſſible. Mais ils joignirent eux meſmes leurs inſtances à celle du pere: De forte que S. Martin ſit retirer le peuple, & guerit la fille en preſence ſeulement de ſon pere & des deux Eveſques. [Ce Victrice eſt apparemment celui de Rouen, puiſque entre tous les Eveſques de France, nous n'en connoiſſons aucun autre de ce nom: & Chartres pouvoit bien eſtre alors de ſa metropole.]

Paul.ep.27.p.
248.

Ce Saint [eſtant Eveſque] annonça les myſteres de J. C. avec foy & verité, non avec une ſcience ſuperbe & un diſcours relevé. Il faiſoit profeſſion de ne ſavoir autre choſe parmi les hommes que J. C. & J. C. crucifié. 'Dieu luy accorda ce qu'il n'accorde qu'aux plus grands Saints, d'egaler ſes predications par ſes actions, & de n'inſtruire pas moins par ſa vie que par ſes diſcours. Ainſi perſonne ne pouvoit ſ'excuser ſur la difficulté de pratiquer ce qu'il enſeignoit, parcequ'il n'enſeignoit rien qu'il ne pratiquaſt le premier. Par ce moyen il devint le bienheureux pere d'un grand nombre de bienheureux enfans. Il raſſembla autour de luy des troupes innombrables de Saints de l'un & de l'autre ſexe, qu'il avoit engendrez à J. C. par ſa ſage conduite, & à qui il ſervoit de modele d'une foy & d'une vertu parfaite.

ep.18.p.249.

Auſſi il rendit ſon Eglife une image de la [premiere] Eglife de Jeruſalem, & l'on y voyoit fleurir toutes ſortes de vertus. On y admiroit un grand nombre de vierges qui n'avoient que J. C. pour hoſte [& pour epoux;] beaucoup de veuves qui ſurmon- toient toutes les attaques que le demon pouvoit livrer à leurs corps, par leus œuvres de pieté, par le miniſtere ſaint auquel elles ſ'appliquoient, & par le ſervice qu'elles rendoient [à l'E-

glise] le jour & la nuit ; beaucoup de personnes mariées qui vivoient secrettement en freres , & qui invitoient J. C. par des prieres continuelles à les visiter & à benir leur chasteté, d'autres qui s'exhortoient alternativement tantost à la chasteté conjugale , & tantost à la continence . On y trouvoit partout des entrailles de misericorde . Le nom de J. C. y estoit loüé sans cesse le jour & la nuit : On chantoit tous les jours [de saints cantiques] dans un grand nombre d'églises & de monasteres , & la pureté du cœur jointe à la modestie des voix , formoit une harmonie agreable aux Saints du ciel & de la terre .

S. Paulin dit que c'estoient les Apostres, qui ayant trouvé dans le cœur de S. Victrice une demeure digne d'eux , se rendoient ses cooperateurs , qu'ils faisoient voir par des œuvres divines que leur esprit estoit en cette Eglise , quoique leurs reliques n'y fussent pas ; qu'ils se reposoient dans les enfans de la pieté & de la justice , qu'ils aimoient ce Saint dans les enfans qu'il avoit instruits , & aimoient J. C. en luy ; & que pour montrer qu'il estoit le collegue [de leurs mérites & de leur gloire,] c'estoit particulierement dans son diocese qu'ils faisoient voir leur puissance & operoient des miracles tout divins . Ainsi la ville de Rouen , qui jusqu'alors avoit esté peu connue , mesme dans les provinces voisines , devint celebre par le moyen de S. Victrice jusque dans les pays les plus éloignez , & se mettoit au nombre des villes que les lieux saints rendoient fameuses & venerables aux Fideles .

[S. Victrice estoit en effet le collegue des Apostres , non seulement par la dignité episcopale,] mais aussi parceque Dieu fit , selon l'expression de Saint Paulin , un des piez de sa parole eternelles , un de ces éclairs qui portent la lumiere aux peuples assis dans l'ombre de la mort , une de ces nuées qui repandent sur les deserts une pluie seconde , en un mot un docteur & un maitre des nations . Ce que les Romains appelloient les Morins & les Nerviens , [& qui comprend à peu près la Flandre, le Brabant, le Hainaut, & le Cambresis,] avoit receu quelque connoissance de la verité [dés le temps de Diocletien.] Mais la negligence des pasteurs ou les ravages des barbares y ayant empêché le progrès de l'Evangile , Dieu choisit Saint Victrice pour l'y faire briller avec plus de clarté , & pour y allumer plus fortement le feu de la charité . Ainsi au lieu que ce pays n'estoit presque auparavant qu'un desert habité par des voleurs, & couru sans cesse par les barbares, on y vit les villes, les bourgades, les isles, & les

forêts remplies d'églises & de monastères, où des assemblées saintes & venerables, & des troupes d'hommes qui vivoient en anges, celebrent les louanges de Dieu avec une entière paix. Le bruit de cette merveille se repandit par toute la terre, & le nom de Dieu en fut glorifié.

Pomm. p. 714. 73.

'Quelques uns croient qu'il avoit prêché dans ces pays avant son épiscopat, & que ce fut sur cela que l'Eglise de Rouen souhaita de l'avoir pour son pasteur. L'opinion commune est qu'il estoit déjà Evêque de Rouen [& ce qui peut la favoriser,] c'est que S. Paulin n'avoit ce semble appris que depuis peu ce qu'il avoit fait dans la Flandre lorsqu'il luy en écrivoit à luy même, ['en l'an 399, comme nous croyons.] Il l'apprit d'un nommé *Titius, qu'il appelle le tres cher frere & fidele ministre de S. Victrice. Il chercha l'occasion de luy écrire, & fut quelque temps sans la pouvoir rencontrer, jusques à ce qu'il la trouva inopinément dans le voyage qu'il fit à Rome [la même année.] Car Pascale Diacre de S. Victrice y arriva en même temps avec un catecumene nommé Urse. S. Paulin trouva dans la douceur & la civilité de Pascale, quelques traits de la vertu & de la grace de S. Victrice. Car la modestie de ses mœurs, l'humilité de son cœur, la douceur de son esprit, sa fermeté dans la croyance de la vérité, & la sagesse qui paroissoit dans tous ses discours, faisoient assez voir qu'il avoit été élevé dans la discipline de ce Saint.

V. S. Paulin
* Titius
ou Tyqui-
que.

P. 345.

P. 347.

P. 346.

P. 346.

Ainsi il le receut avec tout le respect & l'affection possible, comme étant non seulement son collègue dans le diaconat, mais encore membre du Clergé de S. Victrice autant par sa vertu que par son ordination. Il ne luy permit pas même de s'en retourner de Rome trouver S. Victrice, comme il le vouloit, & il le contraignit par la violence de l'amitié de s'en venir avec luy à Nole, afin de jouir davantage de celui qu'il regardoit comme l'image de cet admirable Evêque. Il ne put pas néanmoins tirer tout l'avantage qu'il esperoit de sa conversation, étant tombé aussi-tôt après dans une longue maladie, où la présence de Pascale le consolait, pendant que son mal attristait Pascale. Outre cette affliction, Pascale eut encore celle de la maladie d'Urse qu'il avoit amené avec luy. Car il fut réduit jusqu'à l'extrémité. S. Paulin dit que Dieu rendit la santé par la foy & par le travail de Pascale, qui éprouva en cette occasion le pouvoir que S. Felix a auprès de Dieu. Pascale l'engendra même à J.C. & le baptiza dans le lit, [quoique S. Paulin fust Prestre, & qu'apparemment il eust même été aisé de faire venir l'Evêque de Nole.

Quand

P. 347.

P. 347.

P. 347.

Quand il n'eust pas pu venir, & que Saint Paulin eust alors esté malade, il est difficile de croire qu'on n'eust pas pu avoir d'autres Prestres. Cependant il est certain que dans la regle commune de l'Eglise, un Diacre ne doit point donner le baptême quand un Prestre le peut faire.]

'Après qu'Ursé eut esté guéri, S. Paulin donna à Pascale une grande lettre pour S. Victrice, où il fait l'histoire & l'éloge de ce Saint. [Il n'y parle point de son voyage à Rome,] où il est certain néanmoins qu'il est venu. Mais ce fut seulement [en l'an 404,] dans le temps que l'Empereur [Honoré] y estoit. Il y fut témoin des peines qu'eut le Pape Saint Innocent à solliciter ce Prince en faveur des Ecclesiastiques que l'on vouloit obliger à des charges & à des emplois civils. S. Paulin sçeut que S. Victrice estoit à Rome, & il esperoit qu'après avoir fait le chemin [de Rouen] à Rome, il ne refuseroit pas de venir encore jusqu'à Nole pour le voir. Néanmoins il n'y vint pas, de quoy Saint Paulin fut sensiblement touché.

[On ne sçait point le sujet de ce voyage de S. Victrice, si l'on n'en veut attribuer la cause] à la persécution que la calomnie luy suscita, comme nous l'apprenons encore de S. Paulin. 'Il paroist mesme que ce fut sur le sujet de sa foy. 'Et S. Paulin en luy écrivant sur cette persécution, fait une longue exposition de la foy de l'Eglise, particulièrement sur le mystere de la Trinité & sur l'Incarnation. 'Dieu ne permit cette tempeste qu'afin qu'il eust encore la gloire de la vaincre, 'que ce luy fust une matiere de remporter une nouvelle couronne, & qu'il pust dire avec S. Paul, qu'il combattoit à droit & à gauche par les armes de la justice, parmi l'honneur & l'ignominie, parmi la mauvaise & la bonne reputation. Car les traits des mauvaises langues ne purent trouver d'endroit pour blester un corps tout environné des armes de Dieu, ni faire voir aucune tache dans ce soleil: 'Et le moyen de douter si la foy de la verité estoit dans l'esprit d'un Eveque, lorsque la vertu de la foy paroissoit dans ses actions? Ainsi personne n'eut la confusion d'avoir eu trop bonne opinion de luy; & cette nouvelle preuve de la pureté de sa foy, jointe à l'exemple de sa vertu, servit mesme au progrès de l'Evangile.

[Nous ne savons point, comme nous avons dit, si ce fut à l'occasion de cette medifiance, que S. Victrice vint à Rome. Mais il est certain qu'il y laissa une grande estime de son merite & de sa doctrine.] 'Car le Pape Innocent en luy écrivant ensuite, luy rend ce témoignage, qu'il sçait tout ce qu'un Eveque doit savoir

Hist. Eccl. Tom. X.

Q999

P. 248.

Colnet, t. 2, p. 1252. c.

Paul. ap. 27, p. 240.

P. 242.

P. 245. III. p. 177.

ep. 27. p. 243. 244.

P. 241.

P. 244. 245.

P. 245.

P. 245.

Conc. p. 1249. c.

pour la manière de vivre & d'instruire les autres selon la regle de l'Eglise, & qu'il n'y avoit rien qu'il n'eût trouvé de luy mesme dans les livres saints.

Paul. ep. 17. p. 329. [Quelque temps après qu'il fut retourné à Roüen, il envoya "Candidien en Italie avec une petite lettre pour S. Paulin, qui V. S. Paulin
p. 140. la receut avec une extreme joie, & quitta la tristesse qu'il avoit eue de ce que S. Victrice ne l'estoit pas venu voir. Il luy en fit néanmoins une plainte fort douce & fort humble dans sa réponse.] 41.

[Ce fut peut-estre par le mesme Candidien que Saint Victrice écrivit au Pape Innocent.] Car il voulut savoir de ce Pape quelle estoit la regle & la pratique de l'Eglise Romaine pour la discipline & la conduite des mœurs. Il se plaignoit de ce que des personnes n'observant point les anciens decrets, & ayant moins d'égard au jugement de Dieu qu'à la faveur du peuple, violoient "par leurs entreprises temeraires la sainteté de l'Eglise. 'C'est *sa presumption.* pourquoi il souhaitoit qu'on observast dans sa province la mesme discipline que l'Eglise Romaine observoit. 'Innocent consentit à une demande si juste, & envoya à S. Victrice un livre de regles, comme il l'appelle, sur lequel les Eglises de sa province se pussent former. C'est pourquoi il l'exhorte à l'envoyer aux Evêques & aux peuples des villes voisines. [On en parle plus amplement dans l'histoire du Pape mesme qui l'envoya. "La date en est assez incertaine. Il y a néanmoins quelque apparence qu'il est du 15 de mars en l'an 405. V. S. Innocent p. 110. 2]

L'histoire ne nous apprend rien davantage touchant S. Victrice.] On cite un ancien manuscrit qui parle de sa charité envers les pauvres. 'Ordric Vital le loüe d'avoir puni les vices avec une vigueur genereuse. 'On pretend que les anciennes chroniques mettent sa mort l'an 417. [Mais si elles le marquent par l'année de J.C, elles ne sont pas fort anciennes.] 'On assure que durant les ravages des Normans, ses reliques furent portées à Braine [sur la Vesle en Soissonnois,] qui estoit alors un chasteau assez fort dependant de l'Eglise de Roüen, qu'elles y furent mises dans le prieuré de S. Remi; & qu'elles y ont toujours esté conservées, jusqu'à ce qu'en 1562, elles furent brulées par les Calvinistes. Sa fesse se fait [à Roüen] le 7 d'aoust, auquel Baronius l'a mise dans le martyrologe Romain. 'On le fait le huitieme Evêque de Roüen, successeur d'un Pierre & predecesseur d'un Innocent, auxquels Ordric Vital donne des eloges generaux, sans qu'on en sache rien de particulier.

Pom. p. 76. b.

p. 77. b.

p. 76. c.

p. 77. Gall. chr. t.

1. p. 559. x b.

Paul. fr. n. p. 97.

Pom. p. 57. 77.

SAINT SIMPLICE,

EVEQUE D'AUTUN.



SAINT Retice qui avoit extremement honore le siege d'Autun sous le regne de Constantin, par l'ordre duquel il avoit assisté en l'an 313 au Concile de Rome, & en l'an 314 à celui d'Arles, estant allé recevoir de Dieu la recompense de ses travaux J'S. Cassien fut mis en sa place.

NOTE 1.

["Son histoire nous est entierement inconnue, quoiqu'on en dise assez de choses; & nous ne voyons pas mesme que les vingt ans qu'on donne à son episcopat, soient bien établis. [Mais sa vertu parut dans la gloire que Dieu luy donna après sa mort:] car la poudre que l'on tiroit en raclant la pierre de son sepulcre, estoit un remede souverain contre les maladies; & l'experience que l'on en avoit, faisoit que son tombeau estoit presque tout percé du temps de S. Gregoire de Tours, par le grand nombre des malades qui en emportoient quelque poussiere. Gr. T. gl. C. 75 p. 474. c. 74 p. 471.

Il estoit dans un cimetiere celebre à Autun, en la compagnie de plusieurs autres Saints connus de Dieu seul; ce qu'on jugeoit par les apparitions frequentes dans lesquelles on les voyoit rendre à Dieu leurs actions de graces avec une melodie tres agreable, comme S. Evode écrivant à S. Augustin, remarque que cela estoit assez ordinaire. ^a Saint Gregoire de Tours en raporte une histoire particuliere. ^b S. Germain d'Auxerre allant en Italie, & visitant les lieux saints du territoire d'Autun, vint aussi au tombeau du saint Eveque Cassien, où il apperceut une croix noire qui se formoit sur un marbre blanc. Ce miracle l'ayant surpris, il se mit en prieres, & demanda un Saint ce qu'il faisoit là à quoy il répondit qu'il jouissoit en paix d'un doux repos, en attendant l'avènement du Redempteur. Tous ceux qui estoient presens entendirent cette voix qui sortoit du tombeau. S. Germain luy répondit qu'il se reposast donc encore long temps en J.C. & qu'il luy offrist ses prieres pour luy & pour tout le peuple. Aug. ep. 158 p. 361. i. c. ^a Gr. T. gl. C. c. 74. p. 470. 471. ^b Sur. 31. jul. § 62. p. 367.

Nous apprenons d'une piece faite vers le commencement Hemel. a. p. 10.

Q999 ij

p. 21.
p. 2032.

Gall. chr. t. 2 p.
282 d.

Florent p. 724.
725.

Gr. T. gl. C. c. 75.
p. 474.
c. 76. p. 475.

p. 475. 476.

c. 74. p. 472.
c. 76. p. 476.
477.

c. 77. p. 478. 479.

du X. siècle, qu'en l'an 842, Hugue Abbé de S. Quentin en Vermandois obtint le corps de ce Saint, celebre alors par les miracles qu'il operoit, & le fit apporter en son eglise. ^a Il fut depuis transporté deux fois à Laon à cause des ravages des Normans, & enfin remis solennellement dans la cave de l'église de Saint Quentin le 30 d'octobre 893, avec les corps de S. Quentin & de S. Victor, par Raubert Evêque de Noyon, qui ordonna qu'on feroit tous les ans ce jour là la feste de leur translation. [Quoique son corps ne fust plus à Autun,] on dit néanmoins que le Roy Robert fit bastir une fort belle chapelle sur son tombeau. L'église du village de Savigni [à une lieue] près de Beaune est dediée sous son nom. Sa feste est marquée le 5.^e d'août dans les martyrologes de Rome, d'Uuard, d'Adon, & de Vandelbert, & dans divers autres.

Egémone succéda à S. Cassien dans la conduite de l'Eglise d'Autun. [Nous ne trouvons rien de luy dans les histoires, mais Simplicius son successeur est fort celebre.] Il étoit d'une naissance illustre & riche des biens du siècle. Il épousa une femme qui n'avoit pas moins de noblesse que luy : mais leur piété étoit ce qui les relevoit devant Dieu. Ils étoient justes, ardens à semer leurs biens par les aumônes, prompts & servens à supporter le travail des veilles, & surtout ils vécurent tous deux dans la chasteté & la continence sans en faire rien paroître aux hommes, se contentant du témoignage de Dieu seul. Après la mort d'Egémone, la grandeur humaine de Symplicius porta le peuple d'Autun à le choisir pour son Evêque : mais ce choix de la part de Dieu fut l'effet de sa chasteté & de sa vertu.

Il observa étant Evêque la même conduite à l'égard de sa femme qu'il faisoit étant laïque. Mais le peuple ne put se persuader qu'ils gardassent une continence véritable dans une apparence si visible d'incontinence. Ainsi ils se virent accusés par la folie du peuple d'un crime aussi noir que l'adultère. ^b Et enfin le scandale vint à un tel point qu'ils furent obligés l'un & l'autre de justifier publiquement leur innocence & leur pureté en la solennité de Noël, en portant des charbons ardens dans leurs habits sans qu'ils en fussent endommagés. Ce miracle toucha tellement les payens mêmes, qu'en sept jours plus de mille personnes se convertirent, & reçurent le baptême.

[On voit par là que le paganisme n'étoit pas alors détruit dans les Gaules.] Le culte de Cibeles regnoit encore dans Autun, & les payens observoient encore leur misérable coutume de

porter la statue sur un char autour de leurs terres & de leurs vignes, s'imaginant que cette superstition leur attireroit la fécondité, & la bénédiction du Ciel. Simplicien vit une fois passer cette pompe sacrilège, & comme il entendit ces chansons avec lesquelles on conduisoit le simulacre, la douleur de voir le peuple dans cette folie, le fit soupirer vers Dieu pour luy demander qu'il éclairât leurs yeux, & qu'il leur fît connoître l'impuissance de leur déesse. Il fit ensuite le signe de la Croix contre la statue, qui tomba aussitôt par terre, & les animaux qui trainoient son char demeurèrent immobiles sans pouvoir avancer d'un pas. Tout ce peuple fut surpris d'étonnement. Chacun commence à crier qu'on avoit offensé la déesse : On immole quantité de victimes, on fouette sans cesse les bœufs, & néanmoins on ne les peut faire marcher.

[Ce miracle produisit l'effet que le Saint avoit souhaité,] quatre-cents personnes en furent touchées, & se disaient les uns aux autres que si leur déesse avoit quelque vertu, elle devoit se relever elle-même, & faire marcher les bœufs : mais que si elle ne pouvoit pas se remuer, il estoit visible qu'elle n'avoit aucune puissance divine. Ils immolèrent néanmoins encore une victime. Mais quand ils virent que leur idole demeurait toujours sans mouvement, ils abandonnerent l'erreur du paganisme, ils chercherent le saint Evêque, ils embrassèrent l'unité de l'Eglise, ils reconnurent la majesté du vrai Dieu, & se consacrèrent à luy par le saint baptême.

[Voilà ce que S. Gregoire de Tours nous apprend de la vie de ce saint Prelat : & nous n'en pouvons guere dire autre chose, n'ayant point] la vie que quelques uns citent de luy, * & dont néanmoins ils ne rapportent rien qui le regarde. Il est nommé entre ceux qui assisterent au Concile de Cologne le 12 de may 346, selon les actes que nous en avons, & il y prononça qu'Eu-
phrate ne pouvoit pas estre Evêque, puisqu'il nioit que J.C. fust Dieu. Son nom se trouve aussi entre les Prelats de France qui signerent le Concile de Sardique l'année suivante; mais le nom de son evêché n'y est pas [On sçait aussi les difficultez qu'on fait contre le Concile de Cologne; & celle-ci n'est pas une des moindres, ce que nous allons dire ne nous permettant pas de croire qu'il fust Evêque dès l'an 346. "Nous avons au contraire des raisons assez fortes pour croire qu'il l'estoit dès l'an 374, auquel son nom se trouve entre les Evêques qui composoient le Concile de Valence. [Il faut donc qu'il ait esté durant 44 ans au

Gall. chr. t. 2. p.

28. 14. 2.

* p. 29. 1.

Conc. B. t. 1. p.

70. 2. d.

6 p. 371. 1. c.

Athap. a. p. 768

d.

Conc. l. 2. p. 906

NOTE 1.

Sur. 31. jul. p.
359. § 3.

Holl. 1. may. p.
58 d.

Florent. p 614.

Gr. T. gl. C. c. 74
P. 472.

Gall. chr. t. 2. p.
29. 1.

moins.] Car la vie de Saint Germain d'Auxerre porte que Saint Amateur peu de temps avant sa mort, [qui arriva le premier de may 418.] fut à Autun, où il fut receu fort honorablement par l'Evesque Simplicie, homme d'une simplicité & d'une charité extraordinaire, qui luy fit dedier selon une autre histoire, une chapelle de S. Symphorien, bastie assez long temps auparavant.

Les martyrologes attribuez à S. Jerome, avec ceux de Raban; Ufuard, Notker, le faux Bede, & plusieurs autres, mettent la feste de S. Simplicie le 24 de juin. Il fut enterré comme S. Cassien dans le cimetiere d'Autun dont nous avons parlé. Evance ou Eminthe, ou Evulce, (car on luy donne tous ces noms,) & Leonce qu'on fait Evesques d'Autun entre S. Simplicie & Euphrone, sont mis aussi au nombre des Saints, le premier le 12 de septembre dans l'appendix d'Ufuard, & l'autre le premier de juillet par celui d'Adon.

LE PAPE ZOSIME.

ARTICLE PREMIER.

*Commencement du Pape Zosime : Du Concile de Turin, qui fait
Procule metropolitain de la seconde Narbonoise :
Quel estoit cet Evesque.*

L'AN DE JESUS CHRIST 417.

Thdr. l. 5. p 751



THEODORET dit que le Pape Innocent eut Boniface pour successeur. [Mais il est seul dans ce sentiment; & tout le monde demeure d'accord que Zosime succeda à Innocent, & preceda Boniface.]

Abaf. c. 4. p 24.

Nor. h. P. l. c. n.
p. 70-71.

Leo. t. 1. p. 413.

Anastase dit que Zosime estoit Grec de nation, fils d'un Abraham: Il fut élu & ordonné [le dimanche] 18 de mars en l'an 417, six jours après la mort d'Innocent, ce qui est particulièrement fondé sur Pasasin Evesque de Lilybée, qui dit par deux fois en l'an 443, qu'il y eut erreur en 417, en la feste de Pasque, sous le pontificat de Zosime, & qu'on la fit le 25 de mars, NOTE 1.

au lieu qu'elle devoit estre le 22 d'avril, auquel on la fit à Constantinople. Il remarque que Dieu fit voir cette erreur en un village où les Fonts qui avoient accoutumé de se remplir miraculeusement à Pasque, ne se trouverent pleins que la nuit du 22 d'avril. Baronius rapporte divers exemples de ces Fonts miraculeux.

Chr. Alex. p. 718
Leo, p. 413.

Bar. 417. 54. 55.

[Comme l'histoire de Zosime nous obligera souvent à parler du Concile de Turin, il en faut faire ici l'histoire.] Ce Concile se tint dans l'église de Turin le 22 de septembre. ^a L'année n'en est pas marquée. Il est certain seulement que ce ne fut pas avant l'an 398 [Mais il y a bien de l'apparence que ce ne fut pas plus de quatre ou cinq ans après, comme nous le verrons dans la suite. On ne voit pas quels Evêques le composoient,] ^b sinon que Procule de Marseille y estoit avec ceux de la seconde Narbonoise, [qui est la province d'Aix.] Simplicien Evêque de Vienne, & l'Evêque d'Arles [dont on ignore le nom,] y estoient aussi. ^c Il y avoit encore un Trifere, [qui n'est point marqué dans le Gallia Christiana,] & des deputez des Evêques des Gaules qui ne communiquoient point, selon Binius, avec Felix [de Treves,] qui y communicoient, comme lit le P. Sirmond. [Ainsi il est difficile de croire qu'il n'y en eust eu en tout que vingt, comme on le cite de quelques manuscrits. Ce Pere rejette la pensée d'Hincmar, qui a cru que c'estoit un Concile provincial des Gaules: & quoique divers Evêques de ce pays y aient assisté, il juge que c'estoit un Concile d'Evêques d'Italie, mais assemblé à la priere de ceux des provinces des Gaules, comme on le voit par le Concile mesme, pour regler diverses difficultez qui en trouboient alors la paix. Le Concile mesme reconnoist en effet qu'il avoit peu de connoissance de l'état des Gaules. Comme Turin dependoit alors de la metropole de Milan, ce fut apparemment l'Evêque de Milan S. Simplicien ou Venere qui le fit assembler à Turin, [pour estre plus proche des Gaules, soit de sa seule province, soit de tout le Vicariat dont il estoit chef. Car comme la Cour residoit alors ordinairement à Milan, les Evêques de cette Eglise avoient un fort grand pouvoir.]

Conc. t. 1. p. 1153
b. ap. 110. b.

P. 1153. c. d.

P. 1156. b. [Bos. t. 1. p. 29.
b. Conc. p. 1153. c.]

P. 1157. c. e.

P. 1150. b.

P. 1155. b. [110. s.]

P. 1155. e.

Leo. t. 1. p. 516.

n. p. 430.

6.

^a Le Concile de Turin traita premierement l'affaire de Procule Evêque de Marseille, qui quoiqu'il fust de la Viennoise, pretendoit néanmoins estre metropolitain de la seconde Narbonoise, representant que diverses Eglises de cette province avoient autrefois fait partie de celle de Marseille; & que c'estoit luy qui

Conc. t. 1. p. 1153. c.

1. Nous n'osons pas l'en faire metropolitain, parcequ'il semble qu'Aquilée l'estoit d'une partie.

P. 1156. a.
P. 1155. d.

c.

c.

d. e.

c. 1156. a.

Hier. ap. 4. p. 48.
d.

Amb. ac. Aq. t. 5
p. 180. K.
a Boll. 16. jan. p.
15. § 13.

Cope t. 2. p.
1560. a.
b Proc. T.

Conc. c. 1. p. 156
c.

P. 1370. b.

avoir ordonné les [premiers] Evêques des autres; [de forte] qu'ils estoient tous ses disciples. Ceux de cette province au contraire representoient qu'ils ne devoient pas avoir pour metropolitain un Evêque d'une autre province. 'Le Concile qui vouloit conserver tout ensemble l'ordre des Canons, & la paix entre les Eglises, crut que pour le faire en cette rencontre, il devoit ordonner [qu'après Procule la seconde Narbonoise auroit un metropolitain de la province mesme: & ç'a depuis esté celui d'Aix:] mais que tant que Procule vivroit, il auroit le droit de pere & de primat sur ceux qu'il pouvoit regarder comme ses enfans, c'est à dire sur ceux qui auroient esté ses disciples, ou dont les Eglises auroient esté tirées de la sienne.

'Les Peres de ce Concile accordent cette grace pour le bien de la paix; non à la ville & à l'Eglise de Marseille, mais à la personne & au merite de Procule, [qui avoit tant travaillé pour l'Eglise, & pour former plusieurs disciples dignes d'estre Evêques. J'ils témoignent en effet un respect particulier pour luy, & luy donnent toujours le titre de Saint. La chronique de Tiro Prosper en parle sur la 15^e année d'Honoré comme d'un Evêque fort celebre; & personne ne doute que ce ne soit celui à qui S. Jerome renvoie Rustique vers l'an 411.] Vous avez, luy dit-il, dans vos quartiers le saint & tres docte Evêque Procule, qui vous en dira plus de vive voix que je ne puis vous en écrire, & qui par ses instructions journalieres reglera vostre conduite.

'Il assista l'an 381, au Concile d'Aquilée, comme député des Evêques de la Narbonoise & de la Viennoise. Il fit ce qu'il put [vers l'an 395,] pour attacher Saint Honorat à son Eglise: Il y employa les caresses, & mesme des larmes, auxquelles il estoit presque impossible de resister; & d'ailleurs S. Honorat eust esté bien aisé de vivre en sa compagnie. Mais l'amour de la solitude l'empescha d'y consentir. 'Procule ordonna [vers l'an 408,] le celebre Lazare Evêque d'Aix. ^b Ce fut par son consentement que vers l'an 409, on fit un examen fort celebre touchant un Evêque nommé Remede accusé d'adultere. [C'est apparemment le mesme que] Remi dont il est parlé dans le Concile de Turin, comme d'un Evêque qui estoit en possession de son Eglise. [Ainsi il faut dire qu'il fut absous. Mais je ne voy point par le Gallia Christiana d'où il peut avoir esté Evêque. Nous verrons "dans la suite] le traitement fascheux que le Pape Zosime fit à Procule pour avoir voulu user du droit qu'il avoit receu du Concile de Turin, sous le pretexte qu'il avoit surpris le Concile assemblé pour d'autres affaires.

ART. II.

" V. S. Jero.
me § 131.

" V. S. Am-
broise § 13.

V. S. Augu-
stin § 130.

V. § 139.



ARTICLE II.

Differend entre les Eglises de Vienne & d'Arles pour la metropole.

ZOSIME dit que ce fut Procule qui pour avoir un compa-
gnon dans ses demandes injustes, porta Simplicie de Vienne
à disputer aussi [dans le Concile de Turin] le droit de metropoli-
tain de la Viennoise, dû à l'Evesque d'Arles à cause que Saint
Trophime d'Arles avoit presché le premier la foy dans ces pro-
vinces. [Cette raison que Patrocle d'Arles avoit suggerée à
Zosime, estoit assurément bien foible, quand le fait eust esté
aussi constant qu'il est douteux ou mesme faux. Car le droit des
metropoles s'est toujours réglé par les provinces, selon le 4^e
Canon de Nicée : & à l'égard mesme des Eglises qui peuvent
avoir receu l'Evangile d'une autre, on ne voit point que cela ait
formé de jurisdiction particuliere. Le Concile de Turin qui peut
y avoir eu quelque égard en faveur de Procule, le restreignoit
à sa personne, & voulut qu'après luy les choses revinssent dans
l'ordre commun.

Conc. t. 2. p.
1570. b. c.

Pour ce qui regarde les Eglises d'Arles & de Vienne, soit que
l'Evesque d'Arles se fust servi de son argument de S. Trophime,
soit qu'on ne l'eust pas encore inventé,] il est visible que le Con-
cile de Turin n'y eut point d'égard. Car il voulut seulement
qu'on examinast laquelle des deux villes estoit metropole [pour
le civil. Et en ce point on peut juger que l'Evesque de Vienne
avoit l'avantage : Car toutes les Notices qui sont dans Du
Chefne & dans le Ptolemée de Bertius, mettent Vienne pour
la metropole, & Arles au rang des simples villes.] Il n'y a que
la dernière de Du Chefne, postérieure au moins à Gontran, la-
quelle après avoir mis Vienne à la teste de sa province avec la
qualité de metropole, met Arles entre la 12^e des citez, & ajoute
qu'on l'appelloit alors metropole. On remarque que Ptolemée,
Pomponius Mela, Plin, & Strabon, appellent Vienne la metro-
pole des Allobroges. Eusebe l'appelle aussi l'une des plus illustres
metropoles des Gaules : & il le dit en parlant des Martyrs qui
souffrirent sous Marc Aurele. En effet c'estoit Vienne & non
Arles qui donnoit le nom à la province selon Zosime mesme :]
'Car il l'appelle partout la Viennoise. [Et c'est] une preuve in-
dubitable que Vienne estoit l'ancienne metropole de toute cette
province.

p. 156. b.

Du Chefne p. 55. l.

Ant. n. p. 207. r.

Eusl. 5. c. 1. p.
154. c.

Conc. t. 2. p.
1570. b.
p. 1810. d.

Hist. Eccl. Tom. X.

R r r r

Gr T. h. Fr. l. 1.
c. 30. p. 23.Euf. l. 5. c. 1. p.
154. c.V. S. Denys
de Paris l. 2.

Pour ce qui est mesme de l'antiquité des Eglises, Saint Gre-
goire de Tours ne met S. Trophime, qui estoit le premier Evef-
que d'Arles, que du temps de Dece en l'an 250, & il n'y a point
de preuve qu'il soit plus ancien, j'au lieu que l'Eglise de Vienne
estoit illustre dès l'an 177, auquel elle écrivit avec celle de Lion
aux Fideles de l'Asie: [de sorte que supposé mesme qu'elle n'eust
point alors d'autre Evefque que celui de Lion, comme quelques
uns le pretend, il est au moins tres probable qu'elle en eut
assez peu après. On ne peut donc accuser Simplicie de Vienne
d'usurpation, lorsqu'il a demandé un droit qui appartenoit si le-
gitimement à son Eglise, ni presumer qu'il y ait esté poussé par
autre chose que par la justice de sa cause, & sans doute mesme
par la possession.

Mais ce qui faisoit de la difficulté dans cette affaire, c'est que
les Empereurs avoient accordé à Arles le titre de metropole,]
qui luy est donné par Honoré l'an 418. [Ce n'estoit apparem-
ment qu'un titre d'honneur, comme les Empereurs d'Orient
l'ont donné à Nicée, à Calcedoine, & à plusieurs autres villes;
Car on ne trouve point par les Notices, que la province où sont
Vienne & Arles ait jamais esté divisée en deux: & on ne peut
pas presumer qu'on ait osté à Vienne le titre de metropole qui
luy est conservé par toutes les Notices. Ce seroit peut-estre une
chose sans exemple. Mais on voit par le Concile de Calcedoine,
que la qualité de metropole honoraire suffisoit à des Evefques
ambitieux & puissans, pour vouloir s'attribuer le droit de Me-
tropolitains sur une partie de leur province. Et cette qualité
estoit soutenuë dans la ville d'Arles [par les richesses que la
commodité du trafic y apportoit, comme on le voit dans Auso-
ne, qui l'appelle la petite Rome des Gaules. On pretend que
Constantin avoit fort favorisé cette ville; qu'il luy avoit fait
porter son nom; & que les Empereurs Valentinien & Honoré
l'ont appelée la mere de toutes les Gaules.

Aul. p. 304.

L. roy. l. 1. p. 535. f.
3.

Du Ch. p. 113.

Cod. Th. l. 6. p.
377. 2.

Du Ch. p. 113. e.

p. 5. 6.

Ce qui estoit encore plus considerable, c'est que Petrone
estant Prefet du Pretoire [après l'an 397, auquel il estoit encore
Vicaire d'Espagne,] & apparemment entre l'an 401 & 407,]
ordonna que l'on y tiendroit depuis le 13 d'aoust jusqu'au 13 de
septembre, l'assemblée des sept provinces des Gaules qui com-
prennent la seconde & la troisieme Aquitaine, avec la premiere
& les cinq provinces de l'ancienne Narbonnoise, hors celle des
Alpes greques qu'on en retrancha, comme nous l'apprenons
d'une Notice, c'est à dire de la Viennoise, la premiere & seconde

V. Honoré
note 2.

Narbonoise, & les Alpes Maritimes qui est la province d'Embrun. Le Pape Calixte II. voulut soumettre en l'an 1120 ces sept provinces à l'Archevesque de Vienne. Pag. 400. § 13.

Cet ordre de Petrone ne fut pas toujours observé. Mais l'an 418 le Patrice (Constance) dont Patrocle d'Arles estoit ami particulier, en obtint la connoissance de l'Empereur Honoré, datée du 17 d'avril 418, & receuë à Arles le 23 de may suivant. Elle est adressée à Agricole alors Prefet des Gaules [qui fut Consul en l'an 421.] DuCh. p. 83. 84. p. 103. b. p. 83. 84. p. 83. 2.

Papire Masson la raporte toute entiere sans dire neanmoins d'où il l'a tirée; [mais je ne pense pas que personne doute qu'elle ne soit tres legitime.] Il paroist qu'elle est celebre, & Hincmar la cite. * La ville d'Arles y est appellée Constantine, [mais d'une maniere qui donne lieu de craindre qu'il n'y ait quelque faute en cet endroit.] p. 84. 85. Gall. chr. t. 1. p. 12. d. DuCh. p. 83. b.

Honoré y ordonne que les Prefets du Pretoire se trouveront à l'assemblée autant que les affaires publiques le pourrout permettre; [ce qui les engageoit en quelque sorte à faire leur residence ordinaire en cette ville: Et ils pouvoient bien l'avoir déjà fait, depuis que l'inondation des barbares en l'an 407, les eut obligé d'abandonner Treves.] Les Evêques de la province de Vienne disent en effet que depuis Valentinien & Honoré, les Prefets & les autres magistrats demeuroient à Arles, & que c'est là que ceux qui prenoient le Consulat dans les Gaules, en faisoient la ceremonie. [Cette presence des premiers officiers de l'Empire donnoit une grande autorité à l'Evêque d'Arles: Mais il n'avoit pas encore apparemment cet avantage, lorsque son disferend avec l'Evêque de Vienne fut porté au Concile de Turin.] Leo, t. 1. p. 539 d.

Il semble que l'Evêque de Vienne pouvoit alleguer pour luy le Concile de Valence en l'an 374, dans les souscriptions duquel Florent d'Arles est nommé le premier. On allegue pour Arles les exemples de Marin & de Saturnin Evêques de cette Eglise. Et il est vray que Marin est nommé à la teste du premier Concile d'Arles en l'an 314, quoique Saint Ver Evêque de Vienne y fust present. Je ne sçay neanmoins si c'est une preuve qu'il se pretendist metropolitain. * Peut-estre qu'alors il n'y avoit pas encore grande subordination entre les Evêques des Gaules, comme le reconnoissoient ceux qui sont les plus favorables à l'Eglise d'Arles, [& que Marin se trouva estre le plus ancien dans le Concile. Il est visible au moins par le choix que Constantin fit de luy pour juger l'affaire des Donatistes, que sa personne estoit fort considérée] Conc. t. 2. p. 906. Leo, n. p. 448. Conc. t. 1. p. 1421. c. d. c. 1439 c. Marc. conc. 15. c. 30. § 6. p. 90. c. Leo, t. 2. p. 947.

417
dans les Gaules. Ainsi le Concile se tenant dans son diocèse, on peut luy avoir deféré l'honneur d'y presider, quoiqu'il ne pretendist point de jurisdiction sur l'Evesque, ni sur la province de Vienne. On voit qu'Osus presidoit aux Conciles, & en est appelé le pere, sans qu'on en puisse rendre de raison bien certaine que la consideration de sa personne, & l'estime qu'en faisoient les Empereurs mesmes.] S. Phebade d'Agen paroist avoir presidé au Concile de Valence en l'an 374, si Florent de Vienne n'y presida pas,] & encore à celui de Saragoce vers l'an 380, en presence mesme de S. Delphin de Bordeaux son metropolitain.

Conc. t. 2. p. 504
d.

p. 1090. d.

Leo, n. p. 442.

'On pretend que Saturnin d'Arles presida au Concile d'Arles en l'an 353, & à celui de Beziers en l'an 356 [Je ne trouve pas seulement de preuves qu'il ait assisté au Concile d'Arles. Pour celui de Beziers, je croy bien qu'il y presidoit, ou au moins qu'il y dominoit,] puisqu'il est dit qu'il avoit condamné Saint Hilaire [Mais il est aisé de voir que cet Evesque appuyé de tout le credit de Constance & de la faction Arienne, pouvoit entreprendre bien des choses sans autre fondement, sinon que Constance le vouloit. Au moins on ne pretendra pas que l'Eglise d'Arles eust jurisdiction sur l'Aquitaine dont estoit S. Hilaire.]

Hil in Aux. p.
122. l. 6.

Conc. J. 1. p. 122.
d.

'Le Concile de Paris en condannant Saturnin, marque en general les anciens crimes [ce qui peut aussi bien comprendre d'avoir presidé au Concile de Beziers, comme d'y avoir condamné S. Hilaire.]



ARTICLE III

Reglement du Concile de Turin touchant Vienne & Arles ; & sur quelques autres points : De S. Simplicie de Vienne.

Conc. t. 2. p.
1738 b. 6.

'COMME donc les Evesques de Vienne & d'Arles preten-
doient tous deux devoir avoir la primauté & la jurisdic-
tion [dans la Viennoise, le Concile ordonna que celui des deux
qui prouveroit que sa ville estoit la metropole ["selon l'Estat ci-
vil,] auroit l'honneur de la primacie dans toute la province, et
ordonneroit les Evesques, & en visiteroit les Eglises; que pour
faire les choses avec plus de charité & plus de paix, chacun d'eux
visiteroit & gouverneroit les Eglises qui seroient plus proches
de luy: [ce que le Concile ajouta apparemment, parcequ'il crai-
gnoit qu'il n'y eust de la difficulté à juger laquelle des deux villes
devoit plustost passer pour metropole.] Il remet cela au choix

NOTE 2.

b.

des deux Evêques, [& ne marque point s'ils l'avoient accepté ou refusé , sans doute parcequ'ils voulurent prendre du temps pour voir eux mêmes à quoy ils se resoudroient] Car nous ne voyons pas moyen de douter qu'ils ne fussent presens au Concile . Si la lettre de Zosime à Simplicie de Vienne est veritable , il paroist qu'on suivit ce que ces sages Prelats , comme parle cette lettre , avoient jugé le meilleur , & que les Evêques d'Arles & de Vienne partagerent la province entre eux . [C'est l'ordre qui subsiste encore aujourd'hui , quoique Patrocle d'Arles ait employé l'autorité de Zosime pour le troubler.

On ne sçait point quel estoit l'Evêque d'Arles qui assista au Concile de Turin . Ce pouvoit estre Sabin ou J Sabin , qui est marqué dans les diptyques de cette Eglise avant Heros . Car celui-ci ne paroist avoir esté fait Evêque qu'en 407 au plustost . Quelques uns semblent croire que Constance qui avoit assisté au Concile d'Aquilée en l'an 381 , se trouva aussi à celui de Turin en qualité d'Evêque d'Arles . Mais ce Constance est appelé Evêque d'Orange dans le Concile d'Aquilée . [Personne ne peut douter après l'autorité de Zosime ,] que Simplicie ne fust alors Evêque de Vienne , & que ce ne soit luy qui a demandé au Concile de Turin le droit d'ordonner les Evêques de la Viennoise . Quoique Zosime parle sur cela contre luy avec beaucoup de vehemence , [cela n'empêche pas] que S. Paulin ne le mette [vers l'an 408 ,] entre les plus illustres & les plus saints Evêques de son temps . ["On peut douter raisonnablement que ce ne soit le même que Simplicie dont l'Eglise de Vienne honore la memoire l'onzieme de fevrier ,] & qui en effet est quelquefois appelé Simplicie . * Adon qualifie ce Simplicie un homme d'une admirable sainteté . ^b On pretend qu'il a achevé une eglise de S. Pierre qu'on voit encore , laquelle avoit esté commencée par [S. Lupicin] son predecesseur . Divers martyrologes en parlent . L'Eglise de Coire dans les Grisons en fait aussi quelque solennité . Il paroist que S. Simplicie vivoit encore en l'an 417 .

[Avant que de quitter ce qui regarde les Eglises d'Arles & de Vienne , nous croyons devoir remarquer ici] que les diptyques de la premiere mettent dix Evêques entre Marin [qui vivoit en l'an 314 ,] & Sabin que nous croyons avoir assisté au Concile de Turin , c'est à dire en l'espace de 80 ans : Et il y faut encore ajouter Saturnin qui n'y est point , ayant sans doute esté effacé parcequ'il estoit un Arien . J. M. de S^{te} Marthe y ajoutent encore Valentin ; mais sur la seule autorité du pretendu Concile de

b) Bolet. 3. p. 10.

Bole p. 29.

Anal. 3. p. 432.
Bar. 417. § 21.

Gall. chr. t. 1. p.
312. d.

Amb. ac. ap. 5.
p. 150. k.

Conc. 3. p. 1570
b. c.

Gr. T. h. Fr. L. 2. 6.
§ 3 p. 69.

Ferr. n. feb. p. 74)
Bolet. 3. feb. p.
354. a.

* Ado. an 179.
p. 133.
b Bolet. 11. feb.
p. 511.

Ferr. ibid. p. 79.

Conc. 1. 2. p.
1570. b. c.

Anal. 3. p. 412.

Gall. chr. t. 1. p.
31. 1. 6.

V. S. Irenée
note 3.

Ibid.

Anal. p. 431.

Cologne. De ces dix Evêques il y en a six après S. Concorde [qui assista en l'an 374 au Concile de Valence, 25 ans avant celui de Turin. Ce qui est encore de surprenant, c'est qu'entre ces six on trouve les noms d'Ambroise, d'Augustin, de Jerome, & encore celui de Martin, quoiqu'on trouve déjà un Martin successeur de Marin. M.^{re} de S.^{re} Marthe en mettent quelques uns sur l'autorité de Saxius, qu'ils méprisent fort; [& ils en omettent d'autres, particulièrement ces noms si illustres en ce temps là que l'Eglise d'Arles avoit mis par honneur dans ses diptyques.] Car nous voyons qu'à Mopsueste en Cilicie en avoit ôté des diptyques le nom de Theodore, & on avoit mis à la place S. Cyrille d'Alexandrie. Il est vray que Jerome est qualifié Evêque: mais il est écrit d'une manière fort barbare, & ajouté par une main différente de celle qui a écrit la plus ancienne partie de ces diptyques, quoique cette première main aille jusques à Rostain, * qui n'est mort qu'en l'an 913

417.

Gall. chr. p. 32.

Conc. t. 5. p. 495 d.

Anal. p. 432.

P. 432.
Gall. chr. p. 43.

Conc. t. 2. p. 156 c. d.

P. 181. a.

t. 3. p. 1285 d. e.

t. 2. p. 157 d.

t. 3. p. 1450 c.

t. 2. p. 1157 a. b.

ol. 156 e.

Le Concile de Turin jugea encore l'affaire des Evêques Oétave, Ursion, Remi, & Trifère, accusés d'avoir commis diverses fautes dans les ordinations, de quoy ils s'excusoient sur ce qu'on ne les en avoit pas avertis auparavant. Le Concile eut égard à leur excuses & leur pardonna le passé: mais il arresta que quiconque violeroit à l'avenir les anciens decrets de l'Eglise, perdrait le droit d'ordonner, & d'avoir voix dans les Conciles; & que ceux qu'ils auroient ordonnez contre l'ordre des Canons, seroient privez du sacerdoce. Le P. Sirmond croit que ces quatre Evêques pouvoient estre de la seconde Narbonoise. Le Concile de Riés en l'an 439, ordonna que ce Canon tres salutaire du Concile tenu peu auparavant à Turin, seroit executé à l'égard des deux Evêques qui avoient entrepris d'en ordonner un à Embrun.

Le Concile de Turin défendit aussi de recevoir ni les Clercs d'un autre Evêque, ni ceux qu'il auroit excommuniés, d'élever à un degré plus éminent ceux qui auroient eu des enfans étant ministres de l'Eglise, ou qui auroient esté ordonnez d'une manière irregulière. Le Concile d'Orange en l'an 441, ordonna qu'à l'égard des Clercs qui n'avoient pas vécu dans la continence avec leurs propres femmes, on observera le decret du Synode de Turin: mais que ceux qui n'y vivoient pas à l'avenir seroient deposez. Celui de Turin confirma la sentence que Trifère avoit prononcée contre Exuperance Prestre qui l'avoit outragé, & contre Pallade laïque qui avoit calomnié le Prestre

Geronymus.

contra interdictum.

Spanus, voulant que luy seul pust leur faire grace; ce qu'il marque mesme comme une indulgence.

Les Eveques des Gaules de la communion de Felix, avoient envoyé à ce Concile, comme nous avons dit, quelques deputez pour demander à estre receus à la communion de l'Eglise Catholique. Bollandus ne veut pas que ce soit Felix de Treves ordonné en l'an 386 par les Ithaciens [Mais il n'a aucune raison considerable pour empêcher de le croire, & tout y porte.]
Aussi non seulement le P. Sirmond le croit, & Baronius avec luy; mais Browerus mesme qui fait l'histoire de la ville Treves, ne fait pas difficulté de le reconnoistre. On voit que ni S. Ambroise, ni le Pape, ni les Eveques du Concile ne communiquoient point avec ce Felix. Le Pape [Sirice] & S. Ambroise avoient écrit que ceux qui voudroient se separer de la communion, seroient receus dans celle de l'Eglise. Le Concile fit lire ces lettres en présence des deputez, & conclut qu'il falloit suivre la mesme conduite. [On croit que Felix aimoit mieux renoncer à l'episcopat, que de voir plus longtemps l'Eglise des Gaules divisée à cause de luy; & que par cette action d'humilité & de paix, il merita les honneurs qu'on luy rend encore comme à un Saint.]

Boll. ad. mart. p. 612. b.

Conc. t. 2. p. 511.
b) Bar. 397. § 52.
a) Trev. an. p. 170
b) Conc. t. 2. p. 117. c.

V. les Priscillianistes
§ 22.



ARTICLE IV.

De S. Brice Eveque de Tours: Ses fautes, & son changement de vie.

V. Honore
note 12.

VOILA ce que le Concile de Turin nous apprend dans la lettre que nous en avons encore, j'adressée aux Eveques des Gaules & à ceux des cinq provinces, qu'on croit estre celles qui composoient la Gaule Narbonoise, ainsi divisée l'an 371, & soumise à un Vicaire particulier; [ce qui fait souvent distinguer ces cinq provinces du reste des Gaules. On osta depuis ce Vicairre, Jpuisque la Notice de l'Empire n'en marque qu'un seul pour toutes les dixsept provinces des Gaules, & elles ne laisserent pas néanmoins depuis ce temps là d'avoir des officiers particuliers, soit publics soit du domaine.]

Conc. t. 2. p. 115. b.
c) Biond. p. 702.
704.
d) p. 706.

Notit. c. 48. p.

[Le Concile ne parle point dans cette lettre] de l'affaire de S. Brice, qui y fut néanmoins traitée, comme Zosime nous en assure [Peutesne qu'on n'en parla qu'après que la lettre du Con-

Notit. c. 48. p. 94.
Conc. t. 2. p. 115. b.

1. Sa raison est que la vie de S. Felix porte qu'il quitta l'episcopat au bout de deux ans, & qu'il mourut quelque temps après. [Mais tout cela peut estre, si le Concile de Turin s'est tenu en l'an 391. Et après tout, cette vie écrite au sixiesme à la fin du IX. siecle, n'est pas une piece qui pùst faire une autorité tant soit peu considerable.]

Boll. ad. mart. p. 612. b.

cile fut signée & envoyée; ou qu'on en écrivit une lettre particulière à la province de Tours. Quoy qu'il en soit, voici ce que nous trouvons de l'histoire de ce Saint.]

Gr.T.h.1.10.c.
31. p. 592.
A Sulp dial. 3.c.
30. p. 327.
Gr.T.h.1.2.c.1.
p. 19.
p. 40] Sulp.p.
328.
c Sulp.p. 327.

Gr.T.p.40.

Sul p.p 327.

Il estoit de Tours, d'une naissance qui ne luy donna aucun bien. Il fut instruit dès ses premières années par Saint Martin dans son monastere [de Marmoutier,] de la maniere la plus sainte [qu'on se puisse imaginer.] S. Martin l'eleva ensuite au diaconat, & & mesme enfin à la prestise. Mais il abusa extremement de tant de graces, qui ne firent que l'enfler d'orgueil, & luy donner la vanité d'oser pretendre estre plus saint que S. Martin mesme. Il conserva avec soin la chasteté de son corps; mais il sotilla celle de son ame par l'orgueil [& par l'avarice.] Quoiqu'il n'eust jamais rien eu avant que d'estre élevé à la clericature, il trouva depuis le moyen d'acheter des chevaux, des esclaves, & d'autres choses encore plus contraires à l'honneur & à la sainteté de sa profession.

Gr.T.p. 39. col
Bern.de Mart.
14. p. 1054. l. 2. b.

N'estant encore que Diacre, il traita Saint Martin de fou & d'insensé, en luy envoyant un homme qui le cherchoit pour luy demander un miracle: & quand le Saint, après avoir fait le miracle que cet homme demandoit, reprocha à Brice [avec sa douceur ordinaire] la maniere dont il avoit parlé de luy, & qu'il avoit apprise par une lumiere prophetique; il s'en excusa par un menfonge: Saint Martin l'en convainquit, & neanmoins ne laissa pas de luy dire qu'il avoit obtenu de Dieu qu'il fust son successeur. Car il l'avoit choisi pour cela entre tous ses disciples, [par un mouvement tres extraordinaire de l'Esprit de Dieu,] qu'il souffrirait beaucoup durant son episcopat: & Brice traita encore cela de folie. [Mais comme Dieu avoit aussi sans doute revelé sa sainteté future à S. Martin,] il l'eleva du diaconat à la prestise, ce qui ne changea point encore cet esprit farouche & superbe. Sulpice Severe en raporte "un emportement tout à fait extraordinaire, & où il parut manifestement agité par les demons, mais il en fut delivré par la douceur & par les prieres de S. Martin mesme, qu'il venoit de traiter avec les dernières indignitez, à cause qu'il l'avoit repris de sa mauvaise conduite. On fit encore depuis de grandes plaintes de luy au Saint, qui ne put neanmoins jamais se refoudre à le depoler de la prestise, de peur qu'il ne semblast se venger luy mesme. Ainsi "il le rendit Saint par sa foy & par sa douceur, & lorsqu'il fut mort [le 11 de novembre 397, comme nous croyons,] Brice fut choisi pour luy succeder au bout de 20 jours, [c'est à dire environ le premier de decembre]

Gr.T.p.40.

Sulp.p. 327. 28.

p. 328.

Bern.p. 1054. b.

NOTE 3.

decembre, j'par le consentement des habitans de la ville, (mais non apparemment par le choix des disciples de Saint Martin.) Depuis qu'il eut esté établi Eveſque, ſa principale occupation fut la priere, [& les reſpects tout particuliers que luy rend aujourdhui l'Egliſe de France, dans la quelle ſa veneration eſt tres celebree, nous obligent de croire qu'il eſſaya ſa premiere vie par une conduite toute contraire. Il ſatisfit encore à la maniere dont il avoit traité S. Martin, j'en baſtiſſant une petite eglise ſur ſon tombeau; [ce qu'il peut bien n'avoir fait que dans ſes dernieres années.]

Gr. T. h. Fr. l. a.
c. 1 p. 49.

p. 591.



ARTICLE V.

S. Brice abſous par le Concile de Turin, eſt depuis accuſé de crime, caſſé de Tours, & rétabli.

[**D**I EU voulut purifier S. Brice en ce monde, comme David, d'une maniere encore plus efficace, par les ſouffrances & les perſecutions que S. Martin luy avoit predites.] S. Gregoire de Tours ne marque point qu'il ait rien ſouffert avant la 33^e année de ſon epiſcopat. Mais le Pape Zoſime aſſure que [long temps auparavant] il avoit eſté accuſé devant divers Conciles par Lazare depuis Eveſque d'Aix, & particulierement devant le Concile de Turin, ' mais qu'il fut toujours déclaré innocent, & que Lazare reconnu pour un accuſateur diabolique, fut condanné comme calomniateur par Procule, & par les autres Eveſques du Concile de Turin. [Il faut neceſſairement qu'il y ait quelque choſe de vray en cela, quoique d'ailleurs Zoſime paroiſſe trop prevenu contre Lazare pour ſ'en rapporter entierement à luy : & ſi Lazare euſt eſté ſi maltraité par Procule & par les Conciles, Procule ne l'eufſt ſans doute ni voulu ni pu faire Eveſque d'Aix,] ' comme Zoſime aſſure qu'il ſit au bout de quelques années,]

Gr. T. l. a. c. 1. p.
401. 10. c. 31. p.
592.
Conc. l. 2. p. 561
d.

d[1569].a.

V. S. Auguſt.
cin ſ 258.

Ibid.

p. 1561. c.

Zoſime joint quelquefois Heros [d'Arles diſciple de S. Martin] à Lazare, comme le compagnon des perſecutions qu'il faiſoit aux Eveſques : [& la maniere ſi forte dont Saint Sulpice Severe décrit dans ſes dialogues les fautes de la jeuneſſe de Brice, en le nommant, & ſans dire qu'il ſe fuſt corrigé depuis, donne lieu de croire que les diſciples de Saint Martin ne luy eſtoient pas alors fort favorables. Au contraire Paulin qui mit en vers les écrits de S. Sulpice 30 ou 40 ans après la mort de S. Brice, a omis cet endroit, ne voulant pas ſans doute faire tort à la memoire de ce

Hiſt. Eccl. Tom. X.

ſſſſ

Prelat, qui avoit effacé ses premières fautes par une vie sainte, digne d'un disciple & d'un successeur de S. Martin. S. Sulpice écrivoit ses dialogues en l'an 405; & ainsi il y a quelque apparence que S. Brice estoit encore alors dans la persécution; puisqu'apparemment S. Sulpice auroit parlé plus respectueusement d'un Evêque qui auroit été justifié & reconnu innocent par divers Conciles.]

417.

V. son titre
16.Gr. Th. Fr. L. 2.
c. 1. p. 40. 41.

'Il y avoit 33 ans que S. Brice estoit Evêque, lorsque son peuple se souleva contre luy [en 430.] l'accusant d'avoir violé la chasteté & en luy même & en une fille consacrée à J. C. Dieu fit deux miracles pour justifier son innocence, & permit néanmoins qu'il succombast tellement à la calomnie, qu'il fut contraint de sortir de Tours, & de voir établir un Justinien Evêque au lieu de luy. Il se retira à Rome auprès du Pape [Celestin.] & luy représenta sa persécution d'une manière [que le Pape jugea sans doute le devoir recevoir comme un Evêque innocent,] puisque S. Brice celebra souvent la Messe dans le temps qu'il fut à Rome. Il y passa sept ans, durant lesquels il effaça [de plus en plus] par ses larmes les fautes qu'il avoit faites contre S. Martin. Et il reconnoissoit devant les autres, que ce qu'il souffroit en estoit une punition très juste.

P. 42.

Justinien alla en Italie après luy pour défendre son intrusion: & il y mourut avant que d'avoir pu passer Verceil; mais ceux de Tours mirent un Armence en sa place.

P. 596.

P. 43 [Not. G. p.
164.

'Enfin au bout de sept ans le Pape [Sixte III.] qui estoit pleinement assuré de l'innocence de S. Brice, le renvoya à Tours [en 437.] avec des lettres pour son rétablissement. Lorsqu'il arriva pour coucher à Laudiac, qu'on croit estre Mont-Louis, à deux grandes lieues de Tours, Armence fut pris d'une fièvre qui l'emporta au milieu de la nuit. Dieu le revela à Saint Brice, qui partit pour aller enterrer, disoit-il, son frere l'Evêque de Tours, & en même temps qu'il entroit dans Tours par une porte, on emportoit par l'autre le corps d'Armence au tombeau. Ainsi il recouvra [sans peine] sa dignité, dont il jouit encore sept ans sans aucun trouble.

6. milles,

Gr. T. p. 42.
p. 592.

'Il mourut [l'an 444.] après 47 ans d'épiscopat, & fut enterré dans la chapelle qu'il avoit fait bastir sur le tombeau de Saint Martin. On dit qu'il a établi des églises à Chinon, & en divers autres bourgs de son diocèse. L'Eglise fait aujourd'hui sa feste le 13 de novembre, auquel elle est marquée dans Bede, Usuard, Adon, sans parler des autres:] & elle se celebroit à Tours dans

P. 594.

L'an de J.C.
417.

LE PAPE ZOSIME.

691

l'Eglise de S. Martin dès le temps de S. Perpetue, [c'est à dire 20 ou 30 ans seulement après sa mort.] S. Gregoire ne conte point Justinien & Armence dans la liste qu'il fait des Evêques de Tours à la fin de son histoire de France. [Neanmoins il les y conte en d'autres endroits,] lorsqu'il met Saint Perpetue pour le cinquieme Evêque depuis S. Martin, & pour le septieme. S. Sidoine conte mesme Perpetue pour le sixieme, [en y comprenant S. Martin.]

V. S. Martin
note 16.

Il est certain par ce que nous venons de remarquer de Saint Brice, que le Concile de Turin n'a esté tenu qu'après la mort de Saint Martin. laquelle on ne peut mettre avant le mois de novembre 397. Et ainsi le Concile de Turin ayant esté tenu le 22 de septembre, ce ne peut pas avoir esté avant 398. Ce n'a pas aussi esté plus tard, si ç'a esté du vivant de Sirice, comme le veut Binius, & si Felix de Treves n'a esté que douze ans Evêque comme le porte sa vie. Mais ces deux raisons n'arrestent pas ceux qui croiront ne devoir mettre la mort de S. Martin qu'en [400 & 401.] Ce qui est certain, c'est que ç'a esté plusieurs années avant l'ordination de Lazare, qui se fit sous le tyran [Constantin,]

V. S. Augustin
tin 1258.

~~XX~~

ARTICLE VI.

Zosime condamne les Pelagiens; est surpris par Patrocle; ne veut recevoir que par luy aucun Ecclesiastique des Gaules.

[L'HERESIE de Pelage commençoit à faire beaucoup de bruit dans l'Eglise, lorsque Zosime succéda à Innocent. Cet ennemi de la grace avoit esté deféré devant les Evêques de Palestine par Heros d'Arles & Lazare d'Aix, mais il sceut si bien deguïser une partie de ses erreurs, & desavouer les autres, que le Concile de Diospolis le declara Catholique sur la fin de l'an 415. Sur cela les Evêques d'Afrique ayant écrit l'an 416, à Innocent, il condamna en l'an 417 les erreurs de Pelage & de Celeste, & mesme leurs personnes, ne leur laissant esperer que la grace de la penitence en cas qu'ils se corrigeassent. Cela obligea Pelage d'écrire au Pape Innocent pour tâcher de se justifier, & Prayle Evêque de Jerusalem luy écrivit de mesme en faveur de Pelage. Ces lettres n'arriverent à Rome que vers la fin de septembre; & ainsi elles furent rendues à Zosime. Celeste estoit venu luy mesme à Rome quelque temps auparavant.

SSC ij

Zosime se laissa un peu eblouir par les paroles de l'un & par les écrits de l'autre, & il écrivit aux Evêques d'Afrique qu'il les recevroit à la communion, si dans deux mois on ne venoit les convaincre de l'herésie dont on les avoit accusés. La lettre touchant Pelage est du 21 de septembre 417, & Zosime avoit écrit quelque temps auparavant pour Celeste. Il se modéra néanmoins après les premières réponses des Evêques d'Afrique, comme on le voit par sa lettre du 22 de mars; & dès le mois d'avril suivant, ou fort peu après, il condamna solennellement Pelage & Celeste, & en écrivit à tous les Evêques une lettre dont il ne nous reste que quelques fragmens. Nous ne touchons ici toutes ces choses qu'en un mot, quoique ce soient les plus importantes du pontificat de Zosime, & nous les supposons même sans les prouver, parcequ'elles sont traitées amplement dans l'histoire de S. Augustin, avec le reste de ce qui regarde les Pelagiens.]

Du P. 1.3 p. 818
829.

Conc. 1.2. p.
1501. c. d.

Prof. chr.

Prof. T. p. 51. a.

Boll. 16 jan. p.
21. § 18.

Prof. chr.

Conc. p. 816. d. o

p. 571. d. 1573. b.
L. 10. ep. 10 c. 3. p.
431.

Conc. p. 1585. c. d.
1586. b.
p. 1507. d. e.

d. 1570. d. e.

Il semble qu'une des choses qui contribua d'abord à rendre Zosime favorable à Pelage, fut la prevention qu'il avoit contre Heros & Lazare ses accusateurs, qu'il condamna même nommément sans les entendre : [& il s'estoit sans doute laissé prévenir contre eux par Patrocle,] qui avoit usurpé le siege d'Arles sur Heros. [Car ce Patrocle n'estoit pas pour faire scrupule d'inventer tout ce qui luy estoit avantageux, comme on le peut juger par cette usurpation même. On voit encore qu'il avoit la temerité de faire un commerce infame du sacerdoce, & de retenir les thresors que la pieté des Fideles offroit à l'Eglise [pour les pauvres, il avoit d'ailleurs beaucoup de credit & d'autorité.] Car il estoit ami & confident du Comte Constance qui pouvoit tout alors dans l'Empire d'Occident. Et nous avons vu qu'il fit donner en l'an 418, une loy tres favorable à la ville d'Arles.] Le P. Sirmond croit que la consideration de Constance eut beaucoup de part à ce que fit Zosime pour elever cette Eglise, aussi-bien que les artifices de Patrocle.

Il est certain que Patrocle estoit à Rome vers le commencement du pontificat de Zosime, & que [ce] Pape luy accorda plusieurs choses que son Eglise n'avoit jamais eues, comme dit Saint Leon, de sorte que ses successeurs furent obligés de les retrancher; & même en des termes fort rudes pour Patrocle qui vivoit encore. [C'est donc de luy sans doute que vient] * ce que dit Zosime, que toute la France a reçu la foy par les ruisseaux qui sont sortis de la source de l'Eglise d'Arles, & que cette Eglise

417.

avoit toujours eu le droit d'ordonner les Evêques de la Viennoise & des deux Narbonnoises, 'ce que Saint Leon nie formellement, 'quoique Zosime dise que cela avoit esté verifié en sa presence par le temoignage de beaucoup d'Evêques.

Leo, p. 431.

Conc. p. 1571. a.

NOTE 5.

NOTE 6.

[Mais pour suivre l'ordre de l'histoire, Zosime ayant esté élu le 17 ou 18 de mars,] écrivit dès le 22 suivant une lettre adressée à "tous les Evêques des Gaules & des sept provinces, où il declare qu'il ne recevra aucun Evêque ou Ecclesiastique des Gaules, s'il n'apporte une lettre formée du Metropolitain d'Arles & que ceux qui violeront cette ordonnance, seront séparés de sa communion. Il dit que c'est ce qu'il a plu au siege Apostolique d'ordonner: [parceque les Canons n'assujettissoient point ainsi tous les Evêques des Gaules à un de leurs confreres,] mais leur donnoient à tous le droit de communiquer avec les Evêques repandus dans toute la terre, par le commerce des lettres formées qui estoient les lettres de communion [que l'on donnoit à ceux qui voyageoient, pour les faire recevoir partout comme Catholiques:] & ce commerce estoit une des preuves de la vraie Eglise. 'Aussi il paroît que l'on témoigna estre surpris de ce que Zosime luy avoit donné ce privilege. Il renouvella la mesme ordonnance le 29 de septembre en écrivant à Patrocle mesme. 'Il accorde, dit-il, ce privilege au merite particulier de Patrocle son saint frere: [ce qui montre combien il estoit prevenu par un Evêque indigne de sa confiance & de son estime.] 'Aussi l'on croit qu'il ne le luy accorda que pour luy & non pour ses successeurs.

P. 1567.

Aug. ep. 8, 44 p.

102. b) n. c.

Conc. p. 1573.

p. 1571. d. e.

p. 1567. e.

Du P. c. 3. p. 826.



ARTICLE VII.

Il vent soumettre trois provinces à Arles, & déposer deux Evêques de France.

DANS la mesme lettre du 22^e de mars, Zosime declare qu'il a ordonné que le Metropolitain d'Arles aura seul le droit de consacrer les Evêques dans la Viennoise & les deux Narbonnoises, supposant, comme on a dit, que les Evêques de cette Eglise avoient toujours eu ce droit; & reconnoissant néanmoins assez qu'elle n'en jouissoit pas alors.

Conc. p. 1567. o.

[Cette lettre contient encore trois autres articles, mais assez obscurs.] 'Le premier semble signifier que comme chaque Eglise se doit tenir dans ses bornes, il faut restituer à celle d'Arles les

1. 'revoce p. 163. c. usque in proximum tempus, p. 1571. a.

Leo, p. 430. 570.

Sur. 57. aug. p.
193. § 11.
a. Conc. p. 1563 a
p. 1816. e.
p. 1567. d. e.

paroices [de Cithariste,] que Saint Césaire visitoit comme estant de son diocèse, * & de Gargarie marquée dans une inscription, comme un canton du territoire d'Arles. 'Plin l'ancien parle du promontoire de Cithariste sur la coste de Marseille. 'Le second article paroist ordonner que nonobstant cette regle generale, l'Eglise d'Arles à cause du respect dû à l'apostolat de S. Trophime, conservera les paroices qui sont mesme hors de son diocèse, dans le territoire de quelques autres villes que ce soit, si elle en est en possession depuis long-temps: supposant toujours que c'est un ancien privilege de cette ville. [Je ne sçays s'il n'entend point par là tout ce qui auroit esté autrefois du territoire d'Arles, & que les Empereurs en avoient demembré pour le soumettre a d'autres villes, ou mesme à d'autres provinces.] 'Par le troisieme article, l'Evesque d'Arles est établi juge des affaires qui naissent en ces quartiers là, [c'est à dire apparemment dans les trois provinces qui luy sont attribuées,] si ces affaires ne sont pas assez importantes pour estre renvoyées à Rome.

Conc. 23. p. 1568
e.
p. 1569. d.
p. 1568. d.

Zosime autorisa donc encore le 21^e d'octobre 417, les droits pretendus de la metropole d'Arles, par une lettre qu'il adressa à tous les Evesques des Gaules, de l'Espagne, & de l'Afrique, & qu'il envoya ce semble par toute la terre, à l'occasion des Evesques Urse & Tuence. Zosime pretend qu'Urse avoit autrefois esté depôsé [de la clericature] pour quelque crime, par un Evesque qui n'avoit pas laissé de l'élever depuis à l'episcopat, sans assembler les Evesques de la province, sans avoir l'autorité de Patrocle metropolitain d'Arles, qui estoit, dit-il, necessaire pour ordonner un Evesque, & sans observer mesme le jour de l'ordination, [c'est à dire apparemment le dimanche: auquel neanmoins on ne s'arrestoit pas toujours, puisque Saint Martin fut ordonné un mardi ou mercredi. Saint * Chrysostome le fut le vendredi 26 de fevrier en 398.] Et on assure que les Papes mesmes avoient esté ordonnez jusques à ce temps-ci en toutes

Pagi. 674. 14. 16.
Conc. p. 1569. b.

fortes de jours indifferemment. Zosime dit aussi qu'on avoit établi Urse Evesque dans des Eglises qui appartenoint à l'Evesque d'Arles. 'Mais il allegue pour une grande nullité, que Lazare y avoit esté present, 'ce qui peut faire juger que cet Urse avoit esté fait Evesque de la seconde Narbonoise, [où Patrocle pouvoit pretendre qu'il y avoit des paroices dependantes d'Arles, suivant la lettre du 22 de mars.] 'Et on pretend en effect que Procul de Marseille l'avoit ordonné. [Mais Zosime n'eust pas manqué ce semble de le dire, & d'en faire une nouvelle nullité,]

a. b.
Bar. 417. § 43.

Du P. 1. 3 p. 828.

ou Turence

V. S. Martin
§ 3.
* V. son titre
§ 40.

'Le P. Sirmond croit qu'Urse & Tuence avoient esté ordonnez Evêques l'un de Cithariste, & l'autre de Gargaire. [Urse avoit apparemment esté ordonné avant que Lazare eust esté obligé de quitter l'Eglise d'Aix en l'an 412.]

Cone. p. 111. 5. a

Zosime joint en toutes ces choses Tuence à Urse; *mais il dit de plus, qu'il avoit autrefois esté convaincu de suivre les erreurs de Priscillien, & qu'il en avoit obtenu le pardon du saint Siege par une indulgence presque sans exemple. Il autorise ce qu'il dit contre ces deux Evêques par les actes & les témoins qu'on en avoit produits devant luy; & il marque particulièrement contre Urse les écrits de sa ville. Il dit même qu'on avoit produit plusieurs sentences rendues contre eux en divers pays par les Evêques; ce qui faisant voir, dit-il, que c'estoient des coureurs, l'obligea d'en écrire, non seulement dans l'Afrique, dans les Gaules, & dans l'Espagne, mais même dans tous les pays où il y avoit des Chrétiens, afin que l'on ne les receust nulle part à la communion en quelque rang que ce fust, & qu'on les traitast partout comme des membres corrompus & entierement separéz de l'Eglise par l'anatheme.

Cone. p. 110. p. 1568. 1569. ap. 1568. d. 1569. c. p. 1569. a.

Nous voudrions que Zosime nous eust marqué s'ils avoient esté entendus en sa présence, & confrontez à leurs accusateurs, s'ils avoient au moins esté citez, & s'ils avoient reconnu sa juridiction, ou s'ils avoient allegué quelques raisons pour la décliner. [Mais l'histoire qui satisfait quelquefois nostre curiosité, nous apprend presque aussi souvent à la reprimer.] Blondel veut que Tuence si maltraité par ce Pape, soit celui même que le Pape Celestin appelle son frere en l'an 431. [Nous aurions peu d'égard au sentiment d'un ennemi de l'Eglise Romaine,] si celui du Pere Sirmond n'y estoit conforme; & on l'a suivi dans la dernière édition des Conciles. 'Le P. Guesnay Jesuite en demeure aussi d'accord. Il est clair ce me semble que Celestin regardoit ce Tuence comme un Evêque des Gaules. [Ainsi il faut dire qu'on n'eut point d'égard ni en France ni à Rome même, soit à la sentence que Zosime avoit prononcée contre luy, soit aux crimes qu'il luy avoit objectez.]

p. 1568. d. p. 1569. d.

Blond. p. 324.

Conc. p. 5168. d.

Massan p. 157. Cone. t. 1. p. 168a c.

'L'édition de Binius joint à cette lettre de Zosime datée du 22 d'octobre, la dernière moitié de celle du 22 de mars. [Et Zosime pourroit l'avoir fait pour autoriser & publier dans toute l'Eglise le droit de metropolitain qu'il donne à l'Evêque d'Arles. Néanmoins ce droit est retranché dans l'édition du P. Sirmond & dans les derniers Conciles.]

t. 1. B. p. 110. 1. b c. d.



ARTICLE VIII.

Hilaire de Narbone, Procule de Marseille, & Saint Simplicie, s'opposent à la nouvelle juridiction donnée à Arles.

[L'E pouvoir que Zosime accordoit à Patrocle contre les Canons de Nicée, & le droit des autres Metropolitains, ne pouvoit manquer de troubler l'Eglise & de trouver de l'opposition.] Hilaire estoit alors Evêque de Narbone [metropole] de la premiere Narbonnoise. * Ainsi il soutenoit que c'estoit à luy à ordonner les Evêques de cette province, & il paroist qu'il avoit mesme esté autorisé dans ce droit par quelque rescrit du saint Siege. Il écrivit donc à Zosime pour le prier de luy conserver son droit, estant injuste qu'un Evêque ordonnast ceux d'une autre province : mais il semble qu'il avoit oublié de nier positivement la possession prétendue de l'Eglise d'Arles. Ainsi Zosime supposant que le droit de Patrocle estoit constamment autorisé par la coutume, répondit à Hilaire d'une maniere tres dure, jusques à le menacer mesme de l'excommunier. La lettre est datée [du 27 de septembre 417, selon Binus,] ou du 19 selon le P. Sirmond, que la demiere edition a suivi.

[Il paroist qu'Hilaire n'osa résister à l'autorité du Pape, appuyée de celle de Constance,] & il souffrit que Patrocle ordonnast un Evêque à Lodeve dans sa province. (Mais Constance estant mort en l'an 421,) Boniface successeur de Zosime receut les plaintes que l'Eglise de Lodeve luy avoit faites contre l'usurpation de Patrocle, écrivit à Hilaire le 9 fevrier de l'an 422, qu'il devoit user de son droit de metropolitain, & voulut qu'il reglast ce qui regardoit l'affaire de Lodeve comme il le jugeroit à propos, luy recommandant seulement de l'informer de ce qu'il auroit fait sur cela. (Il est peut-estre assez probable que Patrocle pour soutenir ses prétentions contre une lettre de Boniface, fit croire à Placidie qu'il y avoit des Evêques Pelagiens dans les Gaules, & se fit donner la commission de les sommer par la loy du 9 juillet 425, hors laquelle je ne pense pas qu'il soit jamais parlé d'Evêques Pelagiens en France. Procule de Marseille, dont le droit est moins favorable que celui d'Hilaire, n'estant fondé que sur le privilege accordé à sa personne par le Concile de Turin, se soutint néanmoins avec plus de vigueur que luy.) Zosime examina sa cause, lorsque Patrocle estoit à Rome,

Conc. t. 2. p.
570. d.
A c.

p. 1571. a. b.
b.

p. 1585.

p. 1571. a. b.

d.

Rome, [& apparemment dès le commencement de son pontificat,] & trouvant, dit-il, qu'il avoit commis beaucoup de fautes dans les ordinations [tant par défaut de pouvoir,] ('car Zosime ne vouloit pas avoir égard au Concile de Turin, dont il trouvoit que le decret faisoit injure au siege Apostolique,)' qu'à cause de l'ordination de Lazare ; il le condanna dès lors à ceder à Patrocle le droit de metropolitain [sur la seconde Narbonoise,] & il écrivit sur cela en divers endroits.

'Il paroît même qu'il ordonna à Procule de venir à Rome dans un certain temps : mais Procule n'y vint point. Ainsi le 29^e de septembre 417, Zosime écrivit une lettre à la Viennoise, une autre semblable à ceux de la seconde Narbonoise, où après avoir parlé avec beaucoup de vehemence contre Procule, & s'être plaint de ce que Simplicie de Vienne avoit disputé le droit de metropolitain à l'Evesque d'Arles ; il attribua à ce dernier la juridiction sur les trois provinces, comme une chose tellement établie par les decrets des Peres & par les Canons, que l'autorité même de l'Eglise Romaine ne la pouvoit pas changer. 'Car l'antiquité, dit-il, est vivante parmi nous, & y est enracinée si profondément, que rien ne la peut ébranler, étant fondée sur la veneration que les Peres luy ont acquise.

'Le même jour il écrivit à Patrocle pour l'exhorter de se mettre en possession du droit de metropolitain [de la seconde Narbonoise,] que Procule avoit usurpé. Il luy recommande aussi d'empêcher que l'on n'elevât tout d'un coup des laïques à l'episcopat ou à la presbiterie, ou même au diaconat. [Il appuyoit en cela une regle certaine & importante de la discipline ; mais à laquelle on a fait quelquefois des exceptions qui ont été très-avantageuses à l'Eglise.] Ce qu'il dit dans cette lettre qu'il avoit condamné Procule, nous porteroit à croire qu'il l'avoit déjà déposé de l'episcopat. [Mais il y a plus d'apparence qu'il ne le fit que depuis, puisqu'il n'en parle point dans l'autre lettre écrite du même jour.]

'Nous avons dans la Bibliothèque de Fleury une lettre qui porte le nom de Zosime, datée du premier d'octobre 417, selon laquelle S. Simplicie de Vienne ayant envoyé un député à ce Pape, & luy ayant écrit pour luy représenter les droits de son Eglise, Zosime trouva qu'il avoit raison, & voulut que nonobstant ce qu'il avoit écrit en faveur de l'Evesque d'Arles, les choses demeurassent au même état où elles avoient été mises par le Concile de Turin, jusqu'à ce que le saint Siege eust exa-

Bar. 417. 51. ap.
Blond. p. 323.
324.

miné l'affaire à fond. 'Baronius a reçu cette lettre pour véritable. 'Blondel la suppose aussi pour bonne. [Et assurément on ne peut presque douter que l'Evesque de Vienne n'ait écrit pour la défense de sa cause. Il est même assez favorable pour l'honneur de Zosime, que s'étant laissé surprendre par Patrocle & par Pelage, il se soit corrigé sur l'un & sur l'autre point dès qu'on luy a fait voir la vérité. Mais avec tout cela cette lettre ne passe point pour authentique. Elle seroit moins suspecte si elle se trouvoit datée de l'année suivante.]

A17.

Note 7.

ARTICLE IX.

Zosime entreprend de déposer Procule.

L'AN DE JESUS CHRIST 418.

Conc. p. 1573 c.
c. f.

1. b.
p. 1574. a.

11573 c.
p. 1574. a.
d. 1573 d. e.

b. e.

c.

d. 1574.

p. 1816. d. c. Bar.
418. § 38.

Bar. 418. § 39.

[VOILA ce que nous trouvons des lettres que Zosime écrivit en 417.] Celles de l'an 418 nous apprennent que d'un costé Procule ne laissa point d'ordonner des Evesques malgré la défense de Zosime, & que de l'autre Zosime l'avoit condamné & déposé de l'episcopat avant le 5 de mars, & avoit commis Patrocle comme metropolitain pour s'opposer à luy, pour prendre soin de l'Eglise de Marseille, & pour y faire ordonner un Evesque, 'ce qui mit la division dans cette Eglise, & y causa de grands troubles. 'Il écrivit sur cela une lettre (qui est perdue, & qui estoit apparemment adressée à l'Eglise de Marseille) 'Mais comme Procule ne se rendoit pas pour tout cela, & continuoit toujours à faire ses fonctions, 'Zosime en écrivit le 5^e de mars à Patrocle, pour l'exhorter à user contre luy avec vigueur de l'autorité qu'il luy avoit commise, & pour déclarer qu'il ne recevroit point ceux que Procule avoit ordonnez, ou sans les faire passer par les degrez inferieurs, ou depuis sa condamnation. 'Le même jour selon le Pere Sirmond, [ou celui de devant selon Binius,] Zosime écrivit aussi contre Procule, au Clergé, au Conseil & au peuple de Marseille, pour les porter à vouloir recevoir un autre Evesque de la main de Patrocle.

[Voilà ce que nous trouvons des troubles qui arriverent sous Zosime dans l'Eglise de France,] 'où Baronius & le P. Sirmond reconnoissent sans peine que Zosime n'agit pas avec toute la justice qu'il devoit, ayant esté surpris par Patrocle, dont le nom sera toujours odieux dans l'Eglise, comme d'un usurpateur & d'un simoniaque. 'Aussi, comme nous avons déjà dit, les autres Papes n'eurent point d'égard à ce que Zosime avoit fait puo-

relever l'Eglise d'Arles, & aimerent mieux s'arrester au Concile de Nicée. On ne croit pas non plus que ce qu'il a fait & écrit contre Procule, jusqu'à dire qu'il n'est connu que par les troubles qu'il a excitez, & d'autres choses aussi dures, doive effacer dans nos esprits ce que S. Jerome (& le Concile de Turin) en ont dit, pour nous le faire regarder comme un saint Eveque.

Conc. p. 157. 3. c.
1816 d.

Hier. ep. 4. p. 48.
d.

On ne voit point si ce Prelat demeura accablé sous la persecution de Patrocle, [ou si Boniface eut plus de respect pour son âge & pour ses merites.] 'M.' du Pin assure positivement que nonobstant le jugement & les menaces de Zosime, il demeura paisible possesseur de son evesché, & fut toujours reconnu pour legitime Eveque par ceux de France & mesme par ceux d'Afrique. 'C'est qu'il suppose que ce Procule est celui à qui les Eveques d'Afrique écrivirent touchant Leporius. 'Le Pape Sirmond le suppose aussi comme une chose sans difficulté & néanmoins on peut dire qu'il y en a. Car nous ne pouvons mettre

Conc. p. 1816. d.

Du Pin 3. p. 827.

p. 818.

p. 899. 900.

Conc. G. t. 1. p.
50. 51.

V. S. August. l'affaire de Leporius qu'en l'an 427 ou 428. Or il est difficile

sin 329. 330

que Procule de Marseille vécut encore alors,] puisqu'il estoit 44 ans auparavant au Concile d'Aquilée comme député des

Ambac. Aq. p.
180. 8.

Gaules. [Que s'il avoit vécu jusqu'en l'an 428, il faudroit faire retomber sur luy] ce que le Pape Celestin écrit contre un Eveque de Marseille, que l'on disoit s'estre rejoui ouvertement du meurtre de son frere. 'La seconde epistre de Boniface du 13 de

Conc. t. 2. p. 1621
d.

juin 419, ne nomme ni Procule, ni Venere qu'on luy donne pour successeur. [On peut juger plus solidement qu'on s'arresta peu à ce que Zosime avoit fait contre luy,] par ce que dit S. Hilaire d'Arles des efforts que Procule fit pour arrester auprès de luy S. Honorat, qui de son costé eust esté ravi, dit Saint Hilaire, de pouvoir jouir d'une telle compagnie. [On ne parleroit point ainsi d'un Eveque qui seroit demeuré déposé par l'autorité du saint Siege : Et cela est encore moins croyable d'un Eveque d'Arles qui parloit publiquement dans Arles mesme, en l'an

p. 1584.

Gall. chr. p. 641.

Boll. 16. jan. p.
19. 813.

429, comme nous croyons, c'est à dire dix ou douze ans seulement depuis que la chose estoit arrivée. Il dit cela d'un Eveque de Marseille en general : mais selon l'ordre du temps ce ne peut estre que Procule.]



XX

ARTICLE X.

Il écrit à Hefyque de Salone : Est accusé à la Cour : Sa mort.

LE 22 de fevrier Zosime écrivit une lettre à Hefyque [mise par Denys le Petit dans son recueil des Decretales.] Cet Hefyque estoit Evefque de Salone [metropole de la Dalmacie, celui mefme à qui S. Auguftin a écrit vers l'an 420. Il s'oppofoit avec tout le pouvoir que luy donnoit fon âge & fa dignité,] à l'ambition de ceux qui vouloient paffer tout d'un coup de l'état des laïques ou des moines, aux degrez les plus eminens du facerdote : mais il fut bien aife d'estre appuyé en cela de l'autorité du faint Siege. Ce fut fur cela que Zosime luy écrivit cette lettre, qui est belle non feulemment pour la difcipline, mais mefme pour le ftyle. Il y condanne ceux qui reçoivent les ordres inferieurs avec trop de precipitation, auffi-bien que ceux qui s'elevant tout d'un coup aux plus grands fans paffer par les petits. Il veut que les défenfeurs de l'Eglife pris des laïques, foient fousmis aux mefmes regles [que les autres laïques] quand on les veut faire entrer dans le Clergé. Il marque qu'il avoit déjà écrit fur ce fujet dans les Gaules & dans l'Efpagne, où le defordre estoit plus commun, & mefme en Afrique. On a vu en effet qu'il en avoit écrit à Patrocle pour les Gaules. [Mais nous avons perdu ce qu'il en écrivit en Efpagne & en Afrique.] Il recommande à Hefyque de communiquer fa lettre à tous les Evefques de fa province, & mefme à ceux des pays voifins.

[Ce furent les lettres du Pape Zosime qui obligerent Saint Auguftin & quelques autres Evefques d'Afrique d'aller à Alger vers le mois de feptembre. Mais l'hiftoire ne nous en apprend pas davantage. Peu après Zosime ayant receu l'appel d'Apianus tres méchant Preftre d'Afrique, envoya à Carthage Faufthin Evefque de Potenza, avec Philippe & Afelle Preftres de Rome, & les Canons de Sardique; ce qui caufa de grands troubles dans cette province. Mais nous en avons parlé amplement fur Saint Auguftin.

Nous avons dans Denys le Petit une lettre de Zosime datée du 3^e d'octobre 418,] où l'on voit que quelques perfonnes de Rome qui apparemment estoient Preftres, fe fouleverent contre Zosime, & luy écrivirent des lettres contraires au refpect qu'ils luy devoient. Il fit quelque écrit pour leur répondre : mais

Cooc. t. 2. p.
1557.
p. 1556 b.

p. 1557. c.

p. 1556 b. e.

p. 1572. d.

p. 1557. a.

p. 111.

V. S. Auguf-
tin § 22.

Ibid. § 218.

Ibid. § 292-
295.

Julal. p. 112.

avant qu'il le leur eust envoyé, ils s'en allerent [à Ravenne,] où estoit l'Empereur [Honoré.] Eosime y envoya de sa part des Prestres & des Diacres, entre lesquels estoit Archidame qui avoit autrefois porté à Carthage une lettre d'Innocent. * Zosime apprit de luy [par lettres] comment ses legats & leurs adversaires avoient esté recusés à la Cour; [c'est à dire sans doute qu'ils l'avoient esté comme il fouhaitoit.] 'Il envoya donc à ses legats le 3 d'octobre la réponse qu'il avoit faite à ses calomniateurs, [pour la leur mettre entre les mains,] avec une lettre signée de sa main, où il declaroit qu'ils estoient separez de la communion du saint siege. 'Il laisse à la discretion de ses legats de voir comment il faudroit agir contre ceux qui s'estoient joints à ces personnes. 'Il les avertit encore de veiller pour empêcher les surprises que pourroient faire ceux que l'Eglise sainte & Apotolique savoit estre anathematizez, & que pour ceux qui s'estoient liguez avec eux, il verroit avec ses legats à leur retour ce qu'il y auroit à faire. [Si ces anathematizez sont differens des calomniateurs de Zosime, comme il semble assez probable, ce pouvoient estre Julien & les autres Evêques Pelagiens que Zosime avoit condannez.] Baronijs veut mesme que les premiers fussent des Pelagiens: [ce qui paroist moins probable.]

Nous avons dans Binius une autre lettre de Zosime du 16 de novembre, aux Evêques de la Byzacene, pour les reprendre la cause d'un Evêque, & que cet Evêque seroit obligé de représenter ses accusateurs. Le texte de cette lettre est fort corrompu. Binius dit mesme qu'on la tient pour suspecte à cause de la diversité du style [Je ne voy rien non plus en ce temps-ci dans l'histoire d'Afrique à quoy elle puisse avoir raport. Mais avec cela elle a assez l'esprit de Zosime. Si elle est veritable, Zosime peut ne l'avoir écrite qu'estant déjà dans la maladie dont il mourut.] Car cette maladie dura long-temps avec des accidens si fâcheux, qu'on le crut mort plusieurs fois. Baronijs suivant apparemment quelque Pontifical, met sa mort le 26 de decembre, auquel il l'a aussi inseré comme un Saint dans le martyrologe Romain. Je ne trouve son nom dans aucun autre martyrologe. Bollandus se plaint fort qu'il se soit effacé de celui de S. Jerome, ne pouvant se persuader qu'il n'y ait pas esté mis par l'auteur, quoiqu'il soit tres aisé

1. La date Honoré VII est fautive: mais il est aisé que des copistes aient mis VII. pour XII.
2. Baronijs le cite du faux Bede, mais en reconnoissant qu'il y est brouillé avec un Zosime Martyr dont parle S. Polycarpe. Il est visible que l'auteur a voulu mettre ce Martyr, & qu'un autre y a mêlé ce qui y est dit du Pape

app. p. 53. d]
Anaf. c.
c. 42. p. 34.
Bar. 418. § 77.

176. 77.

Prof. P. n. p. 777.

Boll. pont. p. 61.

c.

Socr. l. 7. c. 11. p.
347.

Boll. app. p. 53. c]
Anaf. p. 24.

Du Pin, t. 3. p.
730.

Conc. t. 2. p. 141.
b.

de le croire.] On dit qu'il fut enterré auprès du corps de Saint Laurent sur le chemin de Tivoli, le 25 ou 26 de decembre selon Anastase, ou le 27 selon un ancien Pontifical, 'ce qui s'accorde mieux avec les lettres de Symmaque sur l'élection de Boniface son successeur. Il est au moins certain par ces lettres, que Zosime mourut à la fin de l'an 418. Ainsi il peut avoir gouverné un an, neuf mois, huit ou neuf jours, comme le dit S. Prosper. Les autres changent les nombres des mois & des jours, [& tout cela revient] à Socrate, qui conte deux ans [commencez. Mais Marcellin seul luy donne trois ans.]

'On luy attribue l'institution d'une espece de manipule pour les Diacres, & d'avoir fait benir le cierge dans les paroices, [apparemment le cierge pascal, qui ne se benissoit peut-estre que dans l'eglise où le Pape faisoit l'office.]

'On peut voir le portrait que M.^r du Pin fait de Zosime, où il le represente comme un homme d'esprit & de teste, mais plus politique que saint, & qui aimoit mesme plus à étendre son autorité qu'à conserver celle de ses freres. [Nous exposons les faits que l'histoire nous apprend, laissant aux autres à en tirer les conclusions.] Mais ce que les Eveques d'Afrique disent à Boniface, que sa promotion leur fait esperer qu'ils n'auront plus à souffrir le faîte [du siecle,] avec bieu des choses qu'ils ne veulent pas dire, & qu'on observera les Canons à leur égard; [cela leur suffit pour nous donner une idée peu favorable de l'esprit & de la conduite de Zosime.]





S. PORPHYRE, EVESQUE DE GAZA, ET CONFESSEUR.



L'EGLISE greque & la latine honorent le 26 de fevrier le nom de S. Porphyre, comme d'un grand Evêque & d'un illustre Confesseur du nom de J. C. Nous en avons aujourd'hui une fort belle histoire, dont l'auteur qui se nomme Marc, se glorifie d'avoir esté le disciple & le compagnon de ce Saint durant environ les trente dernières années de sa vie, avoir esté élevé par luy au diaconat, [avoir esté employé dans ses negociations les plus importantes, & avoir meisme souffert avec luy des persecutions & de mauvais traitemens qui luy peuvent faire meriter de porter le titre de Confesseur.] Bollandus assure qu'on voit par tout son écrit que c'est un homme pieux & saint, savant & tres instruit de l'histoire de ce temps là, exact & sincere.

Baronius reconnoist sa narration pour estre extremement fidele, d'un style simple, mais où brille la lumiere de la verité. Elle nous apprend, dit il, beaucoup de choses tres dignes d'estre sçeues, & qui sont attestées par un témoignage entierement indubitable. Que si le style simple de l'auteur, & la rudesse d'une traduction faite mot à mot sur l'original, y font trouver peu d'ornement, la verité est toujours assez belle par elle mesme, & sa lumiere suffit seule pour rendre eclatant tout ce qui peut estre de plus tenebreux & de plus sombre.

[Il est impossible en effet de lire cette piece sans y appercevoir cette lumiere de verité que la simplicité & la gravité du style, avec le raport d'une infinité de faits fort bien circonstanciés, y font briller de tous costez. Elle est si vive & si brillante, qu'quoiqu'il se rencontre dans cette piece des difficultez tres fascheuses & presque insurmontables, cependant des personnes tres habiles & tres judicieuses, jugent que malgré toutes ces difficultez, il faut recevoir la vie comme vraie, & par conséquent comme une

NOTE 1.

histoire tout à fait originale.] Nous nous contenterons néanmoins d'en faire un abrégé, pour en marquer la suite & la chronologie, comme nous avons accoutumé de faire dans les histoires que nous ne tirons que d'un seul auteur Et cela nous est d'autant plus permis à l'égard de Saint Porphyre, qu'on a déjà sa vie très bien écrite en François ¹ dans divers ouvrages celebres.

no 11. 26. feb. p.
646. § 4.
13.

'Ce Saint naquit à Thessalonique [vers l'an² 352 ou 353,] d'une Noir. 2.

famille considerable; ³ il fut instruit dans l'étude des lettres humaines; ce qui estant joint à la grande connoissance des Ecritures qu'il acquit [depuis,] luy servit beaucoup pour refuter les infideles & les heretiques. Le desir de trouver Dieu le fit renon-

§ 4.

cer à toutes choses pour se retirer dans le celebre desert de Sceté en Egypte 'Il pouvoit avoir alors environ 25 ans, ⁴ & il ne se trouva

p. 644. § 3.
p. 646. § 6.

pas néanmoins en état de disposer de son bien, parcequ'il avoit des freres encore mineurs. Après avoir passé cinq ans à Sceté, il alla visiter les saints lieux de Jerusalem, & puis se retira dans une caveine auprès du Jourdain, où il passa cinq autres années, jusqu'à ce qu'un squire & d'autres maux dont il se trouva affligé, l'obligerent de se retirer à Jerusalem. 'Marc originaire d'Asie, qui a écrit son histoire, y vint aussi dans ce temps là pour adorer les saints lieux; & admirant la patience avec laquelle il souffroit ses maux, il se joignit à luy pour le servir. 'Le Saint l'envoya à Thessalonique pour partager son bien avec ses freres, & luy apporter

§ 5.

en argent ce qui luy en devoit appartenir, ce qui se montoit à environ 4500 pieces d'or. Marc le revint trouver au bout de

§ 6.

quatre mois, & le Saint qui durant son absence avoit esté guéri miraculeusement de tous ses maux, distribua aussi-tost aux pauvres & aux monasteres de Jerusalem & de l'Egypte tout ce qu'il

§ 7.

luy avoit apporté, 'en sorte qu'en peu de temps il se reduisit à manquer du necessaire, & à la necessité de travailler du mesme

§ 8.

métier que S. Paul, pour avoir de quoy subsister, ne voulant pas

§ 9.

vivre aux depens de son disciple, qui gaignoit assez à écrire pour les entretenir tous deux. [Et il ne falloit pas beaucoup d'argent

§ 10.

pour cela.] 'Car toute la nourriture du Saint consistoit en du pain bis & quelques herbes, avec un peu de vin à cause qu'il

§ 11.

estoit fort incommodé des entrailles. Les festes il prenoit de l'huile, du fromage, & quelques legumes; & il mangeoit ces

§ 12.

jours là à midi, au lieu que dans les autres il attendoit que le soleil fust couché. Voilà la regle qu'il pratiquoit alors, & qu'il

§ 13.

continua tout le reste de sa vie.

¹ dans les Saints illustres de M. d'Andilly, & dans les Vies des Saints de M. du Fossé & d M. Baillet au 26 de fevrier.

V. la note 1. 'Sa vertu estant devenue fort eclatante, (Jean) Eveſque de 110. Jeruſalem l'ordonna Preſtre malgré luy, & luy confia le ſacré theſor de la vraie Croix, 'comme J. C. le luy avoit predit en le 17-10. gueriffant. Il avoit environ quarante ans lorsqu'il fut elevé à la 110. preſtriſe, & il fit trois ans cette fonction, juſques à ce qu'il fut 111. ordonné Eveſque de Gaza par Jean Archeveſque de Ceſarée en Palestine, [en l'an 395, au mois de mars ou d'avril, comme on le tire du temps de ſa mort.]

'La ville de Gaza dans la Palestine, à qui l'on a donné divers noms, [eſt celebre dans toute l'hiſtoire ſainte & profane.] * Saint Jerome diſtingue l'ancienne, dont on voyoit à peine quelques veſtiges, ſelon les menaces des Prophetes, de celle de ſon temps baſtie à quelque diſtance de l'autre. C'eſtoit alors une ville fort conſiderable, quoique du temps d'Auguſte elle fuſt deſerte, ſe ſentant encore de ce qu'elle avoit ſouffert ſous Alexandre le grand & ſes ſuccelleurs. Elle eſtoit à un bon quart de lieuë [ou plutotſt à une lieuë] de la mer, ſur laquelle elle avoit un port nommé Maïume. Les habitans de ce port ayant tous embrasſé la ſoy Chrétienne, 'Constantin en fit une ville ſeparée de celle de Gaza, & luy donna le nom de Conſtance, ^b ce qui ſubſiſta juſques à Julien, qui remit Maïume ſous la juſdiction de Gaza comme un ſimple bourg. Il y eut néanmoins toujours deux Eveſques, l'un à Gaza, & l'autre à Maïume.

NOTE 3. Julien fut bien aïſe de donner cet avantage à ceux de Gaza, parcequ'ils eſtoient auſſi zelez pour l'idolatrie, que ceux de Maïume pour la vraie religion: ce qui fit que S. Hilarion crut meſme pouvoir aſſiſter de ſes prieres le magiſtrat de Maïume, dans des jeux du cirque contre celui de Gaza. On a vu 'autrepart leſcruantez que ceux de Gaza commirent contre les Chrétiens ſous Julien. Malgré les loix de Theodoſe, * qui défendoient tout exercice de l'idolatrie, & ordonnoient de fermer ou d'abatre meſmes les temples,] 'ceux de Gaza défendirent avec fureur leurs temples [& leurs ſuperſtitions,] ^c favorifez par la corruption des Gouverneurs, qui ſouvent eſtoient payens eux meſmes, & ſe laiſſoient gagner par leurs preſens pour tourmenter meſme les Chrétiens. Lorsque Saint Porphyre en fut fait Eveſque, il ſavoit encore huit temples dans la ville, outre une infinité d'idoles adorées dans les maiſons particulieres & dans la campagne, où le peuple n'eſtoit pas moins attaché à l'idolatrie que dans la ville, & il y a eu des temples tres reverez par la ſuperſtition. ^d Mais le plus celebre ſans comparaiſon de tous

V. la perfection de Julien ſ 17, 18. * V Theodoſe 1, ſ 57.

Soz. l. 7. c. 15 p. 725. c. c. Boll 16. feb. p. 649. ſ 21. p 655. ſ 64. p 642. ſ 17. Soz. l. 5. c. 15. p. 612. d. d. Boll. 16. feb. p. 655. ſ 64.

ceux de ce pays , estoit celui de Marnas . Car c'estoit le nom de leur grande idole , qu'ils oppofoient à J.C. ^a Ils pretendoient honorer sous ce nom le Jupiter des Grecs né en Crète : ^b mais on assure que ce n'estoit que le valet d'un nommé Astere de la même isle . ^c Cependant ils regardoient son temple comme ^dle plus auguste de tous ceux de l'univers ^eOn trouve Marnas & son temple marquez sur les medailles de Gaza . ^f Marc en fait une petite description. ^gCeux de Gaza attribuoient à leur Marnas un pouvoir particulier sur les pluies . Ils le consultoient pour en avoir des oracles , & luy offroient encore publiquement des sacrifices . ^hOn attribue ce zele de ceux de Gaza pour leurs idoles à une espece de simplicité , qui leur faisoit embrasser avec chaleur & sans reserve le parti auquel ils se trouvoient engagez : ce qui faisoit aussi que quand ils estoient convertis , ils l'estoient de toute la plénitude de leur cœur .

Hier.v.Hil.p.
244. et 245. b.
a Boll. p. 64 p.
643. d. Steph. p.
194. b.
d Epi anc. c 108.
p. 109. c.
c Boll. p. 655 § 64
d Spanh. l. 2. p. 61
e § 65. 75.
f § 19.

§ 64.

Boll 26. feb. p.
647 § 11.
g p. 648. § 19.

Hier.v.Hil.p.
244. et 245. b.
p. 715.
Boll. 26. feb. p.
648. § 20.

§ 11. 18.

Mais le nombre de ceux qui se convertissoient estoit bien petit, & il semble qu'il n'y avoit qu'environ trois-cents Chrétiens dans la ville, en contant même les femmes & les enfans, lorsque Dieu y envoya S. Porphyre , quoique Saint Hilarion eust long-temps vécu auprès de cette ville, y preschant J. C. par ses actions & par ses miracles, encore plus que par ses paroles, & quoiqu'elle eust eu pour Evêques S. Asclepas si celebre [sous Constantin & sous Constance] par les persecutions des Ariens , & Saint Ireion [son successeur.] Enée qui preceda S. Porphyre, avoit succédé à S. Ireion, mais n'avoit tenu ce siege que tres peu de temps. On l'appelle un homme saint, [sans en rien dire de particulier .

V. les Ariens
§ 44.

Amb. ep. 17. p.
2. 3d.
b Boll. p. 648.
§ 20.
§ 18.

§ 20.

Ce petit nombre de Chrétiens ne laissoit pas d'avoir plusieurs eglises, [qui avoient esté brulées sous Julien, [mais qu'on avoit sans doute rebasties depuis.] ^b On en marque trois, une à l'occident de la ville , qu'on tenoit avoir esté bastie par S. Asclepas, & qu'on appelloit l'ancienne eglise , une autre bastie depuis par S. Ireion, qu'on appelloit S.^c Irene ou de la Paix , & qui estoit ce semble au milieu de la ville, & la dernière dans les sobourgs, appellée du nom de S. Timothée, [qui avoit souffert le martyre à Gaza dans la persecution de Diocletien,] & dont il paroît que le corps y estoit avec ceux de quelques autres Saints.

V. la persecution de
Diocletien
§ 17.

§ 11.

§ 12.

'Après donc qu'Enée fut mort, le Clergé & le peuple s'estant assemblez pour choisir un nouvel Evêque, & ne pouvant s'accorder, ils convinrent de s'en rapporter à Jean Evêque de Cesarée leur metropolitain, [qui avoit succédé depuis peu à Gelase,] & V. la note 2. qui est qualifié un homme saint, orné de toutes sortes de vertus.

Ils luy deputerent donc pour le prier de leur donner un Eveſque
 puiſſant en œuvres & en paroles, capable de reſiſter aux idolatres
 Et ſur cela Jean ayant ordonné un jeûne, Dieu luy revela
 au bout de trois jours qu'il avoit luy meſme choiſi S. Porphyre,
 dont la pieté eſtoit fort connuë à Cefarée. * Jean l'envoya querir
 à Jeruſalem, comme pour conferer avec luy ſur quelque difficulté
 des Ecritures; le Saint y arriva le ſamedi au ſoir; & dès le len-
 demain Jean fit violence à ſon humilité, & l'ordonna Eveſque
 malgré ſes larmes & ſa reſiſtance, ſqui euſt peut-eſtre encore eſté
 plus grande, J'ſi Dieu ne luy euſt fait connoiſtre peu de jours
 auparavant qu'il vouloit luy confier le ſoin d'une Eglise pauvre,
 mais ſainte; afin qu'il l'a rendiſt riche.

S. Porphyre ainſi ordonné le dimanche, ſe rendit dès le mé-
 credi à Gaza, après avoir déjà ſouffert en chemin beaucoup de
 maux par l'inſolence des payens de la campagne. Il amena avec
 luy ſon diſciple Marc avec un nommé Barocas qui le ſervoit auſſi
 depuis quelque temps par reconnoiſſance. Car le Saint l'ayant
 trouvé couché dans les rues malade, & preſt à expirer, l'avoit
 pris chez luy, & l'avoit fait traiter avec beaucoup de depenſe,
 juſqu'à ce qu'enfin il l'eût remis par le ſecours de Dieu en une
 parfaite ſanté. Ce Barocas eſtoit un jeune homme [plein de feu
 & de hardieſſe; & il avoit aſſurément un grand zele; mais qui
 le portoit quelquefois trop loin.

Cette meſme annéeſ 395 Jfut fort ſeche, & meſme les mois de
 novembre & de decembre qui commençoient l'année à Gaza,
 ſe paſſerent ſans pluie. Les payens firent bien des prieres & des
 ſacrifices à leur Marnas ſans en rien obtenir. Ils furent ſept jours
 à chanter des hymnes, & à aller [comme en proceſſion] en un
 lieu de prieres hors de la ville; & perſonne ne les ecouta. Quand
 ils eurent perdu toute eſperance, les Chrétiens vinrent prier
 S. Porphyre de recourir avec eux au vray Dieu, parceque cette
 grande ſecheſſe commençoit déjà à cauſer la famine; & que
 les payens diſoient que la venuë du Saint eſtoit le malheur de
 leur ville. Ils pretendoient en avoir eu un oracle de leur Marnas.
 Le Saint ordonna donc un jeûneſ pour le lendemain; & le ſoir
 [precedent] tous les Chrétiens s'eſtant aſſemblez dans l'Eglise
 de S.^{te} Irene, on y fit durant la nuit trente prieres avec autant de
 genouflexions, outre les lectures, les pſeaumes, & les autres choſes
 que l'on chanta. Le matin ils ſortirent precedez par la Croix,
 & en chantant des hymnes ils s'en allerent à l'ancienne eglise,
 où ils firent encore trente prieres, & de là à celle de S. Timothée,

V v v ij

choron.

où ils firent la même chose. Ils retournerent de là à la ville faisant encore trois prières & trois genuflexions, [en quelque lieu où ils s'arrestèrent.] Mais quand ils arriverent aux portes de la ville sur les trois heures après midi, ils trouverent que les payens les leur avoient fermées. Ils souffrirent cette injure avec patience durant deux heures, continuant à gémir & à pleurer, jusqu'à ce qu'un vent de midi ayant tout d'un coup couvert l'air de nuées, il se forma un grand orage [sur les cinq heures,] après que le soleil fut couché, & la pluie tomba avec une abondance extraordinaire. 'Quelques payens touchez d'un miracle si grand & si visible, commencerent à crier, *Le Christ a vaincu, & luy seul est Dieu*. Ils ouvrirent les portes aux Chrétiens, les suivirent à l'église, & n'en sortirent qu'après avoir receu le sceau de la Croix [pour estre faits catechumenes,] au nombre de 176 personnes. Cela arriva le troisieme jour de janvier [396:] la pluie continua jusques au cinq; & le sixieme les Chrétiens firent la feste de l'Epiphanie avec la joie qu'on se peut imaginer.

Il y eut encore plus de cent autres personnes converties la même année. Mais la resurrection des uns estoit la ruine & l'endurcissement des autres, qui ne cessoient point de faire au Saint &c. & à ses disciples tous les maux qu'ils pouvoient, 'ne craignant point de prodiguer leur argent pour acquerir le support du Gouverneur, afin de le faire avec plus d'audace; & il semble que le Gouverneur de ce temps là estoit luy même payen [Nous ne trouvons point qui c'estoit.] 'Le Saint souffroit toutes leurs injures avec une douceur qui desarmoit quelquefois la fureur de ceux à qui il restoit un peu de moderation, & les mettoit de son parti, & il se rejouissoit même dans l'esperance d'arriver à la couronne du martyre. 'Ses disciples n'avoient pas toujours la même moderation; & il falloit qu'ils arrestassent leur zele. 'Sa confiance estoit en Dieu, à qui il avoit recours pour luy demander la conversion de ces endurcis. Il le prioit pour cela le jour & la nuit, 'avec une application dont les choses qui le touchoient le plus ne le pouvoient detourner.

[Il crut néanmoins devoir employer pour J. C. l'autorité des Princes qui faisoient profession de croire en luy,] & après avoir élevé au diaconat Marc & Barocas, [qui avoient acquis le titre de Confesseurs] par les coups que les payens leur avoient donnez, 'il envoya le premier à Constantinople, [en l'an 398,] avec des lettres pour S. Chrysostome, afin d'obtenir la demolition du temple de Marnas & des autres. S. Chrysostome ne manqua pas

f 21.

f 21.

f 22-23.

f 21.

f 23.

f 25.

f 21.

f 24.

f 22-23.

f 26.

de s'y employer, & obtint bien-tost un ordre pour faire fermer
tous les temples de Gaza, après en avoir brisé les statuës, & dé-
fendre d'y consulter aucune idole. Marc revint à Gaza 40 jours
depuis qu'il en estoit parti, & S. Porphyre qu'il trouva malade
de voir l'endurcissement des idolâtres, guerit aussi-tost qu'il fut
arrivé avec une si bonne nouvelle. Un Officier nommé Hilaire
arriva sept jours après avec main forte pour executer l'ordre ;
& il le fit, mais à l'exception du principal article. Car ayant esté
gagné par une grande somme d'argent, il laissa [l'idole de Mar-
nas sans la briser, & quelque entrée] secrette dans son temple
pour le consulter. On faisoit même encore des sacrifices, [quoi-
que secretement sans doute. C'est sans doute à ce temps-ci qu'il
faut rapporter] ce que Saint Jerome écrit à Læta, que Marnas
enfermé à Gaza pleuroit sa desolation, & trembloit en atten-
dant à tout moment qu'on vinst mettre son temple par terre.

S. Porphyre eut encore la consolation de voir 64 personnes
se convertir, à cause d'une dame de la ville qui ayant esté sept
jours en travail avec des douleurs incroyables, fut delivrée tout
d'un coup, & accoucha heureusement, dès qu'une nourrice
» Chrétienne luy eut dit tout haut : Voici ce que declare l'Eves-
» que Porphyre: J.C. Fils du Dieu vivant vous guerit: Croyez en
» luy, & vous vivrez. Elle le fit par ordre du Saint, qui ne luy avoit
pas dit néanmoins de parler de luy.

Les idolâtres ne cessioient point pour cela de persecuter les
Chrétiens. Ils pretendoient les exclure des charges de la ville,
& ne les laissoient pas même jouir en liberté de leurs biens.
[Comme cela pouvoit arrester les personnes foibles,] S. Por-
phyre s'en affligea si fort, qu'il s'en alla à Cesarée demander à
Jean son metropolitain de le decharger de l'episcopat, [attri-
buant sans doute les pechez des autres aux siens propres,] outre
qu'il ne pouvoit voir souffrir personne sans en estre touché vive-
ment. Jean le consola, & voulut bien même se joindre à luy pour
aller à Constantinople demander la demolition des temples de
Gaza. Ils firent le voyage par mer, & partirent le 18 decembre
[de l'an 400.]

Estant arrivés à Rhode, ils y allerent chercher un saint
anacorete nommé Procope, qui menoit une vie tres pure, dans
les jeûnes, dans les veilles, & dans une tres grande pauvreté. Il
avoit receu de Dieu le don de chasser les demons, & l'esprit de
prophetie, ce qui parut assez en cette rencontre. Car quoiqu'il
n'eust jamais vu ni Saint Porphyre, ni Jean, il les receut comme

- des Evêques avec un respect extraordinaire, & les obligea en
 f 36. cette qualité de faire la priere dans sa chapelle. Il les assura de
 l'heureux succès de leur voyage, & leur marqua les moyens
 par lesquels ils devoient réussir, les obligeant même d'assurer
 l'Imperatrice Eudoxie qu'elle accoucherait d'un Prince dans
 f 55. peu de jours. [Toutes les choses arriverent comme il l'avoit
 V. Arcade
 f 51. predit:] C'est pourquoi lorsqu'ils retournerent en Palestine, ils
 voulurent encore le visiter en passant à Rhode: mais le maître
 du vaisseau qui estoit Arien, ne voulut jamais leur en donner le
 f 36. loisir. Deux jours après, le vaisseau estant agité par une terrible
 tempeste, ce saint anacorete à qui les deux Evêques avoient
 adressé leurs prieres, s'apparut à S. Porphyre, & l'assura que la
 tempeste cesseroit dès que le maître du vaisseau auroit abjuré
 f 37. son heresie, 'ce qui arriva effectivement.' Marc qui vit Procope
 a f 35. en la compagnie de S. Porphyre; (car il l'accompagna à Con-
 f 36. stantinople,) nous en a appris ces particularitez; & ajoute qu'il
 estoit mort, ou plutôt qu'il avoit esté mis au nombre des anges
 cinq ans avant qu'il écrivist la vie de S. Porphyre, [c'est à dire
 apparemment vers l'an 420, auquel S. Porphyre mourut.]
 f 36. 37. Pour retourner au voyage du Saint, après vingt jours de na-
 vigation, il arriva avec Jean à Constantinople [le 7 de janvier de
 f 38. l'an 401.] Ils allerent aussi-tôt saluer S. Chrysostome, qui les ayant
 f 39. recommandez à Amance Chambellan de l'Imperatrice, 'cette
 f 42. Princesse s'employa tout à fait pour eux, surtout depuis que S.
 Porphyre luy eut fait esperer qu'elle auroit bientôt un Prince,
 f 43. & qu'elle le verroit Empereur: Surquoi elle promit que si cela
 arrivoit, elle feroit bastir une eglise au milieu de la ville de Gaza.
 f 40. 'Elle leur donna quelques sommes d'argent, qu'ils distribuèrent
 presque toutes en fortant du palais, à ceux qui en gardoient les
 f 44. portes. Eudoxie accoucha effectivement du jeune Theodose,
 f 47. 'qui fut baptisé quelque temps après; & b ce fut le jour de son
 b 455-50.
 e 541-49. battefme qu'elle obtint d'Arcade, ' quoiqu'avec assez de peine,
 f 41. 46. en la maniere que Marc le raporte fort au long, tout ce que S.
 Porphyre demandoit, 'c'est à dire la demolition de toutes les
 idoles & de tous les temples de Gaza, avec des revenus & d'autres
 graces pour l'Eglise de Gaza qui estoit pauvre, & pour les Chré-
 f 45. tiens de la même ville. Dieu avoit promis ce succès au Saint
 f 53. 54. quelques jours auparavant dans une vision. Arcade & Eudoxie
 donnerent aussi de grandes sommes aux deux Evêques, tant
 pour leur depense, que pour bastir une eglise au milieu de Gaza,
 avec un hospital pour y recevoir & y défrayer tous les étrangers

durant trois jours. 'Jean de Cesarée obtint aussi diverses grâces ^{151.}
pour son Eglise.

'Ils partirent ainsi de Constantinople le jeudi d'après Pâque, ^{P. 654. d. e.}
qui estoit le 18 d'avril, & quatorze jours après ils aborderent [le ^{155-157.}
premier de may] à Maiûme, où le peuple [zéle pour la foy] les ^{154.}
receut en chantant des psaumes, & les conduisit à Gaza. [Saint
Zenon en estoit alors Evêque.] Les Chrétiens de Gaza sortirent
audevant d'eux avec la Croix; & ce qui augmenta encore la ^{159-61.}
joie publique, fut la chute d'une statuë de Venus placée en un
carfour, [& qu'on y avoit sans doute laissée comme un simple
ornement de la ville,] mais dont le demon se servoit encore
pour tromper les peuples. Cette statuë qui estoit de marbre,
& posée sur une base de marbre, tomba d'elle mesme, dans le
moment que les Chrétiens conduits par la Croix passoient en
cet endroit, se brisa en pieces, & en tombant blessa ou tua deux
payens qui estoient là à se moquer des Chrétiens. Cet accident
parut si miraculeux, que 39 payens se convertirent à l'heure ^{162.}
mesme. Jean de Cesarée se reposa ce jour là & les deux suivans
dans la ville; & puis s'en retourna en son Eglise, ayant esté con-
duit jusqu'à près d'une lieuë de Gaza par tous les Chrétiens &
par S. Porphyre. [Il estoit mort avant le Concile de Diospolis,

V. S. Auguf. auquel Euloge de Cesarée presida à la fin de l'an 415.]
tin 1259.

'Cynege Conseiller d'Etat choisi exprès comme un homme ^{151.}
de pieté & plein de zele, avoit eu la commission de venir demolir
les temples de Gaza, & mesme de les bruler. Il arriva dix jours ^{163.}
après [le Saint,] accompagné du Gouverneur, du General des
troupes, & de beaucoup de soldats. Ceux de Maiûme y accou- ^{165.}
rurent aussi en foule. 'Beaucoup de payens, surtout des riches ^{163.}
s'estoient retirez, & Cynege fit marquer leurs maisons, [peut-
estre pour les confisquer.] Le lendemain il fit lire l'ordre de
l'Empereur, & se mit en devoir de l'exécuter. On voulut com- ^{165.}
mencer par le temple de Marnas, mais on le trouva si bien bar-
ricadé par dedans, qu'il fallut le laisser là & aller aux autres, où
on mit le feu après que les étrangers & les soldats les eurent
pillé. Car aucun des Chrétiens de la ville n'y toucha, Saint
Porphyre l'ayant défendu sous peine d'anatheme; & il alloit
luy mesme partout avec les plus pieux des Ecclesiastiques & des
laïques, pour empêcher qu'on ne violast cette défense.

'Cette demolition des temples dura dix jours, [jusques au 22 ^{165.}
de may:] après quoy on delibera sur celui de Marnas qui restoit ^{166.}
encore. Et comme on doutoit s'il le falloit bruler, ou le purtier

- pour en faire une eglise, S. Porphyre ordonna des prières & un jeûne pour supplier Dieu de faire connoître sa volonté. Lors donc qu'après avoir jeûné & prié on offroit le soir le saint sacrifice, un enfant de sept ans s'écria au nom de J. C. qu'il falloit bruler le temple jusqu'aux fondemens à cause des crimes qui s'y estoient commis, & qu'on y avoit crucifié des hommes. Il marquace qu'il falloit faire pour le bruler, & ajouta qu'on bastiroit ensuite une eglise en la mesme place. 167. Le Saint voulut savoir si c'estoit sa mere qui l'avoit fait parler de la sorte. Elle protesta avec serment que jamais elle n'en avoit eu la moindre pensée.
168. Et l'enfant comme on l'interrogeoit sur la mesme chose, repeta en grec tout ce qu'il avoit dit auparavant en syriaque, quoique ni luy ni sa mere ne sceussent point dutout le grec. Le Saint voulut donner quelque argent à la mere : mais l'enfant s'écria, 169. Gardez vous bien, ma mere, de rien recevoir, & ne vendez pas ainsi le don de J. C. Dès le lendemain on fit ce que l'enfant avoit dit, & en peu de temps le temple fut reduit en cendres, [le 24 de may 401, autant qu'on en peut juger par ce que nous avons dit.]
170. On fit ensuite dans les maisons une recherche de toutes les idoles, & des livres de leurs ceremonies, ou plutost de leurs enchantemens : & tout cela fut jetté dans le feu ou dans la bouë.
171. On songea aussi-tost à bastir l'eglise : & comme on deliberoit de la forme qu'on luy devoit donner; on receut une lettre d'Eudoxie qui en envoyoit un dessein fait en forme de croix : & c'estoit ce que le Saint avoit souhaité. 172. On travailla à oster les cendres & les demolitions; & comme on y trouva dans un lieu secret, où les femmes surtout n'entroient point, des marbres que les payens estimoient sacrez, S. Porphyre en fit paver la place publique qui estoit devant l'eglise; ce qui fut plus sensible aux payens que l'embrasement de leur temple. 173. Le lieu estant nettoyé, le Saint ordonna un jeûne, & après la fin des prieres du matin, tout le peuple qui estoit assemblé dans l'eglise de S^{te} Irene avec quantité d'instrumens pour creuser la terre, en partit en procession, precedé par la Croix que le Diacre Barocas portoit, & suivi du Saint qui tenoit le saint Evangile, environné de tout son Clergé. 174. Les soldats qu'il avoit retenus pour empêcher les insolences des payens, estoient rangez de costé & d'autres : & le peuple au milieu chantoit le *Venite* & d'autres pseaumes, souvent interrompus par l'Alleluia. 175. On arriva ainsi à la place du temple de Marnas, où un architecte nommé Rufin, homme de bien & habile, qui devoit conduire tout l'edifice, traça

trava par ordre du Saint avec du plâtre, les endroits où il falloit faire les fondemens. Et le Saint après avoir prié quelque temps à genoux, ayant commandé de travailler, chacun le fit avec une ardeur incroyable; de sorte qu'en peu de jours les fondemens furent creusés. Le Saint rassembla alors le peuple au même lieu, on fit beaucoup de prières, & on chanta plusieurs psaumes: après quoy le Saint ayant commencé le premier à porter des pierres, & à les jeter dans les fondemens, les Ecclesiastiques & les laïques firent la même chose avec des cris de joie qu'on entendoit d'une lieue loin:

'La joie de ce jour fut encore augmentée par le miracle de trois enfans, qui étant tombez dans un puits fort profond, en furent retirez sans aucune blessure, après que le Saint eut prié pour eux posterné en terre durant une heure. Ils se trouverent même marquez d'une Croix qui dura long-temps, & qui fut cause de la conversion de plusieurs infideles. Il y en eut environ trois-cents qui embrasserent la foy cette année là, & beaucoup d'autres dans les suivantes. Le Saint les recevoit avec plus de facilité que diverses personnes n'eussent voulu. Mais il esperoit que ceux qui demandoient le baptême par quelque vœu humain, pourroient devenir meilleurs dans la suite, & se sauver ou estre cause du salut de leurs enfans. [Il semble que l'Eglise en ait usé ainsi quand on a eu occasion de dissiper un parti nombreux opposé à la verité, comme en Afrique à l'égard des Donatistes. Mais les suites n'en ont pas toujours esté heureuses:] & on s'est plaint que les Apollinaristes, receus trop aisément dans l'Eglise d'Antioche, n'y avoient pas corrigé leurs erreurs, mais en avoient infecté les Catholiques. [S. Porphyre tâchoit d'éviter ce malheur,] en n'accordant le baptême à ceux qui le demandoient, qu'après avoir employé un temps considerable à les instruire: & il continuoit encore à le faire après les avoir baptizer.

Il ne faut pas oublier que S. Jerome dit vers l'an 411, que l'on avoit vu de son temps elever à Gaza une eglise de Dieu au lieu du temple de Marnas. Elle passoit pour la plus grande de toutes les eglises qui fussent alors. S. Porphyre la dedia le propre jour de Pâque, après avoir esté cinq ans à la bastir, [c'est à dire jusques en l'an 405 ou 406.] On l'appella l'Eudoxienne, à cause de celle qui en avoit fourni la depense. Lorsqu'il en donna les mesures, on s'étonna qu'il la fît si grande pour un nombre de Chrétiens assez mediocre: à quoy il répondit qu'il esperoit en Dieu que quelque jour elle se trouveroit même trop petite,

Hist. Eccl. Tom. X.

X N X X

(80-83.)

82.

84.

Thdr. 15.c. 3. p. 707. b.

Boll 16. feb. p. 657 f. 74.

Hier. in 11. 171. 7. l. 5. p. 86. d.

Boll 16. feb. p. 659. f. 92.

parceque nostre religion est l'ouvrage de la main de Dieu mesme, & non point un ouvrage des hommes.

§ 75-91. 'Durant qu'il la battoit, [c'est à dire vers l'an 404,] il eut à combattre une femme Manichéenne nommée Julie, qui estoit venue élever son heresie dans Gaza. 'Il la refuta après les prieres & le jeûne, dans une conference publique, qui fut écrite mot à mot; & Marc en fit un livre exprès: [mais il n'est pas venu jusques à nous.] 'Et comme elle ne se rendoit point à la vérité, Saint Porphyre luy déclara que le Dieu qu'elle blasphemoit luy alloit fermer la bouche. 'Au mesme moment elle se trouva sans parole, le visage tout changé, & sans autre mouvement que d'un tremblement qui la saisit. Elle expira en cet état au bout de quelque temps: & le Saint voulut néanmoins qu'on l'enterrast. Son supplice convertit ceux que l'apparence de sa pieté extérieure avoit trompez, & mesme: plusieurs payens.

§ 95. 'La gloire & l'accroissement de l'Eglise irritoit de plus en plus ceux qui demeuroient dans leur infidélité. Sampsy que le premier d'entre eux entra en quelque dispute avec l'économe. Les autres prirent son parti avec tant de chaleur, qu'après avoir tué sept des Chrétiens, [qui estoient accourus pour défendre l'économe,] ils s'en allerent en fureur à la maison épiscopale pour y massacrer le Saint mesme. Il en fut averti, & se retira par dessus les murs dans une maison voisine: & les infideles ne purent faire autre chose que piller tout ce qu'ils trouverent chez luy. 'Le Gouverneur nommé Clarus ayant esté averti de cela, envoya arrester les plus coupables, & les fit amener à Césarée, où plusieurs furent battus de nerfs de bœuf, & mesme quelques uns punis du dernier supplice. [On peut presumer de la charité du Saint, qu'il fit tout ce qu'il put pour les sauver. Mais on jugea ce remède nécessaire pour retenir les autres par la crainte.]

§ 97-98. - 'Dans la maison où le Saint se retira durant la sedition, il trouva une fille de 14 ans qui n'avoit qu'une grand'mere paralytique; & elle la nourrissoit de son travail. Elle n'estoit pas encore Chrétienne, mais elle souhaitoit de l'estre; & nonobstant sa pauvreté, elle prit tout le soin possible du Saint, & de Marc qui luy tenoit compagnie durant deux jours qu'ils demurerent cachez chez elle. 'Le Saint ne manqua point de prendre soin d'elle & pour le corps & pour l'ame: Il la battiza avec sa grand'mere & une tante qu'elle avoit. 'Il songea mesme à la marier: mais elle luy dit qu'après avoir receu de luy J. C. mesme pour

1. autrement, plusieurs Manichéens des pays voisins,

époux, elle ne pouvoit plus penser à aucun homme. Ainsi après que sa grand'mere fut morte, il la mit sous la conduite d'une Diaconisse, & luy donna l'habit regulier [de Diaconisse ou de vierge.] Elle vécut en cet état avec une pieté & surtout avec une austerité presque incroyable; & son exemple en attira plusieurs autres qui voulurent l'imiter; de sorte qu'elle estoit la gloire & l'edification de toute l'Eglise de Gaza, lorsque Marc en faisoit l'histoire. Elle portoit le nom de Salaphite, qui [en syriaque] signifie la paix.

S. Porphyre vécut encore quelques années depuis la sedition dont nous venons de parler, travaillant à sanctifier son Eglise, & à y établir toute la discipline la plus reguliere & la plus sainte. [Ce fut sans doute durant ce temps là qu'il assista au Concile celebre] tenu à Diospolis en l'an 415 au mois de decembre. Car Gaza n'estant qu'à une journée de Diospolis, [on ne peut pas douter qu'il ne soit] l'un des deux Porphyres que S. Augustin met entre les 15 Evêques de cette assemblée. Les ruses & les deguisemens par lesquels l'heresiarque Pelage y evita l'excommunication qu'il meritoit, servirent à faire eclater davantage la doctrine de la grace, en la faisant attester par celui qui en estoit le capital ennemi. On y établit que la grace du Sauveur est veritablement une grace qui ne peut estre l'effet de nos merites. Et personne n'estoit plus digne de soutenir cette verité capitale de la religion, & ce fondement inbranlable de l'humilité, qu'un Saint dont le caractere semble avoir esté une humble défiance de luy mesme, qui luy faisoit sans cesse implorer la grace & le secours du Ciel par le jeûne & par les prières particulieres & publiques.

Son humilité paroissoit dans ses discours aussi bien que dans ses actions: J'& quoiqu'il n'ignorast point les belles lettres, quoiqu'il eust receu de Dieu une sagesse capable de fermer la bouche aux ennemis de la verité; cependant dans les instructions qu'il faisoit sans cesse à son peuple, il ne se servoit point d'une eloquence pompeuse & étudiée, propre à faire paroître son esprit, mais d'un discours simple & populaire, dont la force estoit dans les preuves qu'il tiroit des Ecritures: car c'est surquoi il appuyoit toute sa doctrine.

Ayant aimé les pauvres durant sa vie jusqu'à leur faire profusion de ses grands biens, & à se rendre luy mesme pauvre, & leur ayant fait toujours de grandes largesses des biens de son Eglise, il témoigna encore à sa mort combien il les aimoit. Car dans le

X x x ij

Bar. 4. 15. § 7. 14.
a Boll. 26. feb. p.
643. § 17.
b Aug. in Jo. 1.
1. c. 15. 1. 7. p. 309.
1. d.

Boll. 26. feb. p.
646. § 8.
c § 18. 18.
d § 14.

testament qu'il fit dans sa dernière maladie, & qui estoit plein de piété, il ordonna qu'on continueroit toujours après sa mort à donner une certaine somme par jour durant le Carême à tous les pauvres [de la ville,] comme il avoit fait durant sa vie. Il assigna un fond pour cette aumône; & afin de l'assurer davantage aux pauvres, il déclara que si l'on manquoit à la faire, ce fond seroit devolu à l'Eglise de Césarée. [On ne voit pas quel pouvoit estre ce fond dont il disposoit ainsi, à moins que les loix ne le rendissent maître de regler l'usage des biens que son Eglise avoit acquis par son moyen.]

§ 103.

A Menes, p.

273-271 [Ugh.

L.6.p.1237.

BBoil.p.644-16.

c15.

Il mourut le 26 de fevrier, ^a auquel les Grecs l'honorent par leur grand office, ^b & le martyrologe Romain avec quelque Latins postérieurs marquent sa memoire le même jour. ^c Il y a des menologies des Grecs qui la mettent le deuxième de mars, ayant mal entendu la date de sa mort. [On ne sçait pas bien s'il mourut en l'an 419, ou si ce fut en 420, quoique le dernier semble plus probable; ni s'il gouverna 23 ans & un peu plus de dix mois, ou] s'il luy faut donner 24 ans, 11 mois, & 8 jours, comme le marquent les Grecs.

V. la note 2

Menes, p. 178.

Jou. L. 5 c. 3 p.

598, a, b.

[Comme nostre Saint connoissoit trop la pesanteur de la charge episcopale & du soin des âmes, pour ne chercher pas plutôt à la diminuer qu'à l'augmenter, c'est à quelqu'un de ses successeurs moins saints & plus ambitieux que luy, qu'il faut rapporter ce que dit Sozomene,] 'que de son temps l'Evesque de Maïume estant mort, celui qui estoit alors Evesque de Gaza, pretendit soumettre cette Eglise à la sienne, parceque depuis l'arrest rendu par Julien l'apostat, Maïume n'estoit considérée que comme une partie & une dependance de Gaza, & que selon les Canons. une seule ville ne peut pas avoir deux Evesques. Mais le Concile de la province où cette affaire fut portée, jugea que Maïume n'ayant perdu le droit de ville que par le jugement d'un payen, en haine de son zele pour la foy, ce jugement ne luy devoit point faire perdre dans l'Eglise le rang & les prerogatives que sa piété luy avoit acquises. Ainsi le Concile la conserva dans le droit d'avoir un Evesque, & luy en ordonna un.



NOTES ET ÉCLAIRCISSEMENTS SUR LE DIXIEME VOLUME DES MEMOIRES

pour servir à l'histoire ecclesiastique.

NOTES SUR SAINT SABAS.

NOTE I.

*Sur deux Saints Sabas Martyrs
honorez au mois d'avril.*

LE martyrologe Romain met deux Saints Sabas Martyrs, l'un le 12 d'avril qui est celui de l'an 372, dont on a les actes, & l'autre le 24 du même mois, que l'on pretend avoir été un officier d'armée martyrisé à Rome sous Aurelien. J'Ce second Sabas n'est connu que par les Grecs, qui disent qu'il étoit Got aussi-bien que l'autre. [Celapourroit donner lieu de croire qu'on auroit porté à Rome quelques reliques du premier, dont ceux qui ne savoient pas l'histoire auroient fait un Martyr de Rome.] & en effet les Grecs donnent aussi le titre de Capitaine à celui de Gotthie. [Neanmoins ce qu'on dit de celui de Rome est entièrement différent de l'histoire de l'autre.] Car si les Ménéés disent que celui de Rome fut noyé dans une rivière, ce qui est vray de celui de Gotthie, il le faut assurément corriger par le ménologe de Basile qui est plus ancien; & qui porte que ce Saint fut decapité. [Il n'y a aussi aucune difficulté à croire qu'il y ait eu un Saint Sabas Romain ou Got, martyrisé à Rome sous Aurelien.]

NOTE II.

*Que c'est de S. Sabas que Saint Basile
récuse les reliques.
[Saint Basile ne nomme pas le Martyr]*

dont Ascole luy envoyoit le corps,] mais il dit que c'est un Martyr qui venoit des pays barbares d'au-delà du Danube; & il en parle visiblement comme d'un Martyr de ce temps-là. Et comme il est certain d'ailleurs que le corps de S. Sabas fut envoyé en Cappadoce, [il seroit difficile de croire qu'il ne parle pas du même Saint.] Ascole en luy envoyant avoit décrit toute l'histoire de son triomphe. Il y avoit représenté la générosité d'un divin athlète, des corps déchirez pour la piété, un cœur intrépide qui méprise toute la fureur d'un barbare, les divers supplices employez par les persecuteurs, des soldats de J. C. qui se moquent de tous les tourmens, des Martyrs qui acquièrent leur perfection par le bois & par l'eau ensemble. Toutes ces choses se rapportent parfaitement à S. Sabas, & même la dernière ligne est mot à mot dans la lettre de l'Eglise de Gotthie; *Atque isa per lignum & aquam defunctus &c.*

Nous ne nous arrêtons pas ici à refuter Socrate, J' qui pretend que les Martyrs de la Gotthie étoient Ariens. b S. Basile & Saint Ambroise qui ne pouvoient pas l'ignorer, & S. Augustin qui cite pour témoins les Chrétiens qui s'étoient trouvez en ce temps-là même dans la Gotthie, assurent formellement le contraire: [& nous avons montré sur le titre des Ariens § 133, que leur hérésie n'a infecté les Gots qu'en l'an 376.]

X x x iij

Pour la page
7.

Holl. 24. apr.
p. 262. c.
Méném. p.
304.

H. 30. p. 272.

Holl. 24. apr.
p. 262. b. c.

Pour la page
8.

Asf. ep. 338. p.
130. d.

Holl. 24. apr.
p. 262. b. c.

Asf. ep. 338. p.
130. a.

p. 331. a. b.

Socr. l. 2. apr. 1.
§. 6. p. 108.

Socr. c. 33. p.
24. c.
Asf. ep. 138.
p. 130. c. d.
Aug. civ. l. 18.
c. 24. p. 219. d.
d' Amb. in
Luc. 24. p. 262. b.

NOTES SUR S. JEAN DE LYCOPE.

NOTE I.

Pour la page
14. 53.

*Sur le temps depuis sa première retraite
jusqu'à celle de Lycople.*

L'us. G. 43. p.
980. c.

L.

p. 985. a.

Vit. P. L. a. c.
1. p. 449. a.

Boll. 27. mart.
p. 695. 696. pp. si
Bult. ori. p.
43.

Vit. P. app. c.
22. p. 919.

Pour la page
14. 53.

L'us. G. 43. p.
973. 974.

Histoire mal attribuée à Saint Jean.
[Outre ce que nous lisons dans Cassien
& dans Rufin, les efforts que faisoient
les demons pour tromper Saint Jean de
Lycople,] ' quelques éditions de Pallade
rapportent encore cette histoire sur ce su-
jet, comme ayant été dite par le Saint
même. Je connois, disoit-il, un homme
dans le desert, qui a passé dix années
sans goûter aucune viande terrestre ;
mais un Ange venoit tous les trois jours
lui apporter une viande celeste, qu'il lui
mettoit dans la bouche ; & cela lui te-
noit lieu tout ensemble de boire & de

manger. Il arriva une fois à la même
personne que les demons firent paroître
à ses yeux comme des armées d'anges,
des chariots de feu, & une grande
suite de personnes, en forme d'offi-
ciers qui accompagnaient un Prince. [Il y
en avoit un en effet au milieu qui pa-
roissant comme le Roy,] dit au solitaire,
Je suis satisfait de la conduite que vous
avez gardée en toutes choses, & de la
vertu que vous avez toujours pratiquée.
Il ne vous reste plus qu'à m'adorer afin
que je vous enleve dans le Ciel comme
j'y ay transporté Elie. Pendant ce dis-
cours le solitaire disoit en lui-même,
J'adore tous les jours mon Roy & mon
Sauveur : si ce n'estoit là ; il neme le
demanderoit pas comme quelque chose
de nouveau. Il dit ensuite à ce demon,
J'ay Dieu pour Seigneur & pour Roy,
& je l'adore tous les jours. Pour vous,
je ne vous connois point pour mon Roy.
Et à l'instant le demon s'évanouit avec
toute son illusion. Le Saint, ajoute l'au-
teur, rapportoit cela comme d'un autre,
pour cacher sa vertu & ses actions :
Mais les Peres qui estoient avec lui
assuroient que c'estoit lui-même à qui
cela estoit arrivé.

[Cette narration, comme nous avons
dit, est dans quelques éditions latines
de Pallade ; mais elle n'est point dans
le grec, ni dans le Paradis d'Heraclide,
qui paroît estre la version du véritable
texte de Pallade. Elle n'est point non
plus dans Rufin, quoiqu'elle soit mé-
lée dans son texte, & mise ensuite du
discours que S. Jean fit à Petrone. Mais
elle n'a garde d'estre de Rufin,] ' qui
aussi-tôt après dit la même chose, &
presque mot à mot de l'Abbé Hor de
Thebaide. [Et en effet ce qui est dit au
commencement de ce récit, convient
peu à S. Jean,] ' qui selon ce que nous

Ruf. v. P. 5. 2.
p. 618. 1.

Cass. enl. 1. c.
21. p. 109.

avons dit, paroît avoir été réglé à manger tous les jours.

C'est encore de l'histoire de cet Abbé Hor qu'est tiré ce que portent les mêmes éditions latines, que la multitude des moines qui étoient avec luy paroîsoit dans l'Eglise comme des chœurs de bienheureux revêtus de robes éclatantes, & qui glorifioient Dieu par des cantiques qu'ils ne cessoient jamais de chanter.

NOTE III.

En quel temps Pallade & S. Petrone visiterent Saint Jean.

[Les deux visites que Pallade & S. Petrone rendirent à S. Jean de Lycople, doivent assurément estre mises à la fin de la vie du Saint.] Car Petrone marque positivement qu'il étoit avec luy lorsqu'on apporta à Alexandrie les nouvelles de la victoire que Theodosie avoit remportée sur Eugene, [le sixieme de septembre 394,] & qu'il mourut peu de jours après. Pour Pallade il témoigne que ce n'étoit guere que trois ans avant la maladie qui l'obligea de quitter le desert des Cellules; où ayant demeuré neuf ans [depuis l'an 391, *V. S. Macaire d'Egypte* note 7, il n'en peut estre sorti avant l'an 399. Ainsi il semble qu'il aie dû visiter S. Jean en l'an 395 au plus tost.]

Neanmoins comme il l'a visité dans le temps du débordement du Nil, [c'est à dire durant l'été;] que sur le rapport qu'il en fit, Evagre partit deux mois après, [c'est à dire au plus tost dans le mois de septembre,] & le trouva encore vivant; & que cependant nous ne pouvons pas prolonger la vie de Saint Jean jusques en septembre ou octobre 395, un an entier après la visite de Petrone, il faut dire que Pallade & Evagre le visiterent dès l'an 394, que Pallade passa encore les années 395, 396, & 397, dans le desert; & que que s'estant trouvé malade en 398, il combatit son mal jusques en

NOTE IV.

Que Pallade ne rapporte point ce qu'Evagre, Albin &c. luy racontèrent de la visite qu'ils rendirent à S. Jean.

Pallade dit qu'après voir vu S. Jean de Lycople, il revint rapporter ce qu'il en avoit vu à ses freres, qui partirent deux mois après pour aller voir le Saint, & luy rapporterent à leur retour ce qui s'étoit passé à leur voyage. Ces freres de Pallade sont certainement Evagre, Albin, Ammon, & les autres avec lesquels il demouroit, ce qui faisoit sept personnes, & tous étrangers, [c'est à dire qui n'étoient pas Egyptiens.] Pallade ne dit point ce qu'Evagre & les autres luy rapporterent, si l'on ne veut dire que le voyage de Petrone vers S. Jean, dont l'histoire suit immédiatement dans le texte grec de Pallade, est le même que celui d'Evagre. Le tempsy convient fort bien, & Petrone qui étoit étranger, pourroit bien avoir esté l'un des sept de la compagnie d'Evagre & de Pallade. Il est vray que Pallade n'estant pas du voyage d'Evagre, leur compagnie n'étoit alors que de six, si l'on ne dit que quelque autre avoit rempli sa place, ce qui ne seroit pas difficile.

Mais il y a des objections bien plus fortes contre ce sentiment, Car 1°. Les sept de la compagnie de Petrone étoient tous laïques, hormis le plus jeune qui étoit Diacre, & il n'y en avoit qu'un qui le sceust. Or Evagre ayant esté Diacre à Constantinople, & estant d'ailleurs fort connu, il y a peu d'apparence que ceux qui demouroient avec luy ne sceussent pas qu'il fust Diacre; & encore moins qu'il fust le plus jeune. 2°. Albin étoit Diacre aussi-bien que luy; 3°. Le voyage où Petrone alla voir S. Jean, ne paroît pas avoir esté entrepris pour voir ce Saint en particulier, comme celui d'E-

Pour la page 717.

L'inf. c. 41 p. 265. b.

P. 265. a.

Ruf. Ev. P. c. 1. p. 957. d.

L'inf. c. 46. p. 301. a. b.

c. 91. p. 305. d.

L'inf. c. 43 p. 274. a. b.

Sur la page 717. a.

Ruf. Ev. P. c. 1. p. 957. i.

L'inf. c. 41 p. 264. c.

c. 10. p. 243. b.

c. 51 p. 263. b.

p. 263. b.

vagab, mais par la suite du dessein qu'il avoit en general de voir tous les solitaires d'Egypte & de Thebaïde; 4°. Tout ce qui est dans le grec de Pallade du voyage de Petrone, ne se trouve point dans le Paridis d'Heraclide, qui paroît estre la version du veritable texte de Pallade: ce qui fait juger que ce n'estoit point Pallade qui l'a inserée dans son histoire, mais d'autres qui l'y ont ajoutée, de mesme que tout le reste du livre de Rufin, dont on ne trouve rien dans Heraclide.]

faite d'Eugene, il faudra mettre sa mort dès la fin de l'an 394, & peut-estre le 13 de decembre, [s'il estoit vray que les Grecs en fissent ce jour là la feste,]

comme l'a écrit Baronius. Mais cela ne se trouve ni dans le menologe de Canisius que Baronius a vu, [ni dans celui d'Ughellus ou de Basse, ni dans les Menées;] & Bollandus soutient que les Grecs n'en font ni ce jour là ni en aucun autre. On trouve dans Canisius au 3 de decembre, p. 926, un S. Jean solitaire en Egypte, mais ce qu'on en dit n'a aucun rapport à celui de Lycople, [& je ne le trouve ni dans Ughellus ni dans les Menées.] Bollandus croit que celui de Lycople est mort en 394, dès le mois de septembre ou d'octobre, & M^r Bulteau p. 64, est dans la mesme pensée. [Mais je ne sçay pas surquoi Bollandus se fonde pour pretendre que] c'est une chose constante. Il croit qu'il est mort le 17 d'octobre, auquel le martyrologe des Cophes marque la mort de Jean le petit ermite. Il y trouve pourtant de la difficulté: [& l'Abbé Jean sarnoumme le petit ou le nain, est assez celebre entre les solitaires d'Egypte pour croire que l'on honoroit particulièrement sa memoire. La traduction greque de Rufin permettroit aisément d'etendre la vie de celui de Lycople jusqu'au 27 mars 395, de quelque maniere qu'on entende *hac ita gesta esse* &c.] puisqu'elle porte que Petrone apprit sa mort après avoir visité un grand nombre d'autres Peres: [Mais nous n'avons pas de raison de quitter le texte latin qui est plus exprès, & qui est l'original.]

Bar. 27. mars.
Boll. ib. p.
691. 35.

NOTE V.

Sur le temps & l'année de la mort de S. Jean de Lycople.

Rufin parlant au nom de Petrone, dit qu'en prenant congé de Saint Jean, ce Saint luy dit que les nouvelles de la dé-faite d'Eugene arrivoient ce jour là à Alexandrie, mais que Theodose mour-roit bien-tôt. Estant parti de là, continue Rufin, *hac ita gesta esse ad fidem com-perimus ut ipse predixerat. Post dies au-tem paucos infectus sunt nos quidam fratres, annuntiantes nobis quod ipse Sanctus Joannes in pace requiescit.* [Si ce *hac ita gesta esse*, se rapporte à tout ce qu'avoit predicé le Saint, il peut estre mort deux ou trois mois après Theodose, en mars ou en avril 395.] Et en effet tous les martyrologes depuis le IX. siecle, mettent sa feste le 27 de mars, qu'Uuard marque comme le jour de sa mort, de-positio S. Joannis &c. & un Legendaire dit positivement que ce fut le jour qu'il rendit l'esprit. Que si *hac ita gesta esse*, ne se rapporte qu'aux nouvelles de la dé-

faite d'Eugene, il faudra mettre sa mort dès la fin de l'an 394, & peut-estre le 13 de decembre, [s'il estoit vray que les Grecs en fissent ce jour là la feste,]

Lauf. 417
p. 42.

Sur la page
2949.

Vie P. l. a. c. r.
p. 917 d.

Boll. 27. mars.
p. 692. 35.

sur la page
4.

Lauf. 417. p.
1092. a. b.

NOTE SUR S. PIAMMON.

Sur la vision de l'Ange qui écrivoit le nom des communiants.

La traduction greque des vies des Peres de Rufin, qui est mêlée avec l'histoire Lausaque de Pallade, nomme

Ammon celui que le texte latin appelle Piammon, & rapporte mesme d'une autre maniere l'histoire de la vision qu'il eut sur ceux qui s'approchoient de l'Eucharistie. Car elle porte que l'Ange

écrivait les noms de tous ceux qui estoient presens, à mesure qu'ils recevoient l'Eucaristie, qu'elle appelle la grace: mais qu'il effaçoit au contraire les noms de tous ceux qui se trouvoient

absens de l'assemblée, & que tous ceux là moururent dans treize jours. Sozomene paroist avoir suivi cette traduction, quoiqu'il mette Piammon & non pas Ammon.

Soz. l. 2. c. 29.
p. 480, 481.

NOTES SUR SAINT APOLLON ABBE'.

NOTE I.

Temps de sa naissance.

RUFIN nous embarrasse en s'embarrassant luy mesme sur la chronologie de S. Apollon d'Hermopole. Parlant au nom de celui dont il décrit le voyage dans les Vies des Peres, qui est comme nous croyons, Saint Petrone de Boulogne, j'il dit l'avoir vu âgé de pres de 80 ans, *annorum fere octaginta*. Il estoit à Lyque avec S. Jean lorsqu'on apprit à Alexandrie qu'Eugene avoit esté déposé [le 6 de septembre 394. Il doit donc avoir vu S. Apollon en l'an 394 ou 395. Car ce Saint demouroit en Thebaïde aussi-bien que S. Jean. Et il faut dire qu'il estoit en l'an 394;] puis qu'au sortir de chez Saint Apollon, il marcha vers le midi. [Ainsi il n'avoit pas encore vu S. Jean qui demouroit auprès de Lyque, beaucoup au desous d'Hermopole en tirant vers le midi. Si donc S. Apollon avoit 80 ans en 394, il est né en 314, & avoit 55 ans en 369.] Cependant Rufin dit que s'estant retiré à quinze ans dans le desert, il y passa 40 ans, au bout desquels Dieu luy dit de s'approcher des pays habitez pour travailler à la conversion des peuples: & c'estoit, dit-il, du temps de Julien l'apostat, [qui est mort au milieu de 365. Ainsi S. Apollon âgé pour lors de 55 ans, sera né au plus tard en 309, & aura eu 85 ans en 394.] On croit mesme que dès devant la mort de Julien il estoit celebre par divers miracles, & avoit assemblé plusieurs personnes auprès de luy, en consequence de l'ordre qu'il avoit receu à l'âge de 55

ans: [ce qui obligera d'avancer encore sa naissance d'un an au moins.

Je ne voy point d'apparence à dire que Rufin ait voulu marquer un âge de 85 ou 86 ans, quand il a dit *annorum fere octaginta*, fere marquant plustost moins que plus, & des genies comme celui de Rufin vont plustost à augmenter qu'à diminuer. Je ne trouve donc point d'autre moyen de sortir de cette difficulté, que de croire qu'on avoit dit à Petrone qu'Apollon s'estoit retiré à l'âge de 55 ans, & avoit commencé ensuite à paroistre au bout de 40 ans de vie; ce que S. Petrone, ou Rufin qui a travaillé sur ses memoires, a entendu de 40 ans de retraite. On peut dire après cela, ou que ces 40 ans se terminent à la fin de 365, qui est le commencement du regne de Julien, & qu'ainsi S. Apollon est né en 325, & avoit 74 ou 75 ans en 394, ce qui est bien *fere octaginta* dans le style de Rufin, & de beaucoup d'autres: ou qu'il receut l'ordre de prescher quelque temps avant Julien en 354, ou peu après, mais que comme la premiere action qu'on raportoit de luy depuis ce temps là, estoit arrivée sous Julien, Rufin avoit mis aussi sous ce Prince l'ordre qu'il receut de prescher à 40 ans. Ce défaut d'exactitude n'est point d'un homme incroyable de Rufin: mais néanmoins nous avons mieux aimé prendre l'autre parti, qui ne multiplie pas tant ses fautes.

[Sozomene qui fait un abrégé de ce que Rufin dit d'Apollon,] dit assez clairement en un endroit, qu'il receut l'ordre de prescher estant âgé de 40 ans.

Mais en un autre il suit le texte de

Soz. l. 2. c. 14.
p. 518, 519.

l. 2. c. 29. p.
679 d.

Yyyy

Hist. Eccl. Tom. X.

Pour la page
36.

T. 1. p. 12. c. 29.
p. 480, 481.

C. 1. p. 485, 486.

C. 7. p. 480, 481.

2.

Thebaïde. [Mais il y a bien plus d'apparence qu'un moine de Sceté parlait d'une chose arrivée en Sceté ou dans les pays qui en estoient proches.] Ainsi trouvant un Apollon des Cellules dans le recueil de Monsieur Coetlier, [nous ne croyons point en devoir cherher un plus éloigné.] On trouve dans le même recueil, & sous le même titre, un Apollon en Sceté même; mais il ne paroît point qu'il ait reçu d'autres grâces que celles de se sanctifier par la penitence: & c'est sans doute une faure dans ce recueil, de rapporter à ce même Apollon cette parole hardie, Qu'il faut adorer les hosties. Aussi il est visible que cet endroit est pris de ce que Rufin dit de S. Apollon de Thebaïde.

Pour la page
n°.

*Quel Apollon parle dans la deuxième
Conférence de Cassien.*

CaCell, a.c.
s.p. 121/n.p.
146.

'Gazeus croit qu'Apollon dont Moyse de Sceté parle à Cassien dans sa deuxieme Conference, est S. Apollon de

NOTES SUR S. PAPHNUCE.

Pour la page
 46.

Si Paphnuce Bubale est le mesme que Cephale.

Ca/n.coli.n.
p-132.c(333-b.

JE ne sçay si l'on peut dire que Paphnue Bulale soit le mesme que Paphnue Cephalé. Je Geux dans les commentaires sur Cassien, paroist le prendre pour une mesme personne. Rosvide les distingue: En effet la demeure de l'un est marquée dans les Cellules, & celle de l'autre à Sceté, & il peut sembler qu'on leur avoit donné exprés des surnoms pour les distinguer l'un de l'autre; si l'on ne veut dire à l'égard de la demeure, qu'il pouvoit venir quelquefois de Sceté à Nitrie, & estre regardé par les moines de l'un & de l'autre lieu comme leur pere, aussi-bien que Sainx Macaire d'Egypte: & pour les differens surnoms, on pourroit eroire que Cephalé en egyptien signi-
fioit quelque chose d'approchant de Bulale en grec: ou bien que Cephalé venant de Cephas, qui comme on le voit

par S. Pierre, signifie une pierre & un rocher, on l'avoit donné à Paphnuce pour la même raison que celui de Bubale, c'est à dire parcequ'il estoit plus souvent parmi les roches que parmi les hommes. Le temps aussi n'empêche pas que ce ne soit le même, puisque Pallade ne dit pas que Cephale n'eust vécu que 80 ans ; j'mais qu'il n'eust passé tout ce temps sans avoir jamais qu'une tunique, [ce qu'il n'est pas nécessaire d'entendre depuis sa naissance, mais depuis l'âge de dix ou douze ans qu'il avoit commencé à se connoître. L'affiduité de Bubale dans sa cellule, n'empêchant pas qu'il ne la pût voir pour se cacher davantage, il le pouvoit faire encore pour aller passer quelque temps auprès de Saint Antoine, qui avoit été son premier pere dans la vie spirituelle. Il faudroit voir seulement s'il l'on eust fait Prestre un homme qui ne savoit pas lire, comme Paphnuce Cephale ; [& cela se pouvoit peut-être car j'eroi qu'on trouve dans les Conciles mêmes des Evêques qui ne

Lanc. 97.
201. d.

Vit. p. 48, 2.

pourvoient pas signer. Il y a bien de l'apparence qu'ils ne savaient aussi pas lire.)

NOTE II

Sur la vie de Saint Onuphre.

Pout la page
40.

Vit. P. p. 99.

Sur. 12. jun. p.
173.

Sur. 22. jun. p.
173.

Vit. P. p. 101. h
102. a.
a Sur. 22. jun.

Vit. P. l. 6. c. 3.
6 11. p. 65. 655.

P. 454. 10.

Sur. p. 655.

L'histoire de S. Onuphre, que nous avons dans les Vies des Peres, & qui est attribuée à Paphnuce, [semble être un extrait de] celle qui est dans Surius, qui contient encore l'histoire de Timothée & de divers autres anacorettes; mais cet extrait est amplifié dans Ros^{weide} de diverses choses fort peu probables, & qu'il seroit bien difficile de soutenir. L'histoire qui est dans Surius, est plus simple; & si l'on pouvoit donner un bon sens à ce qu'elle fait dire à S. Onuphre avant sa mort, ou la pourroit soutenir assez aisément. Neanmoins ce ne sont que miracles & choses extraordinaires; & on n'en a rien traduit en françois dans les Vies des Peres. De tous ceux dont elle parle, je ne voy que S. Onuphre qui soit honoré par l'Eglise. J'il mourut selon l'edition de Surius le 16 du mois Paven ou Pauri, [c'est à dire le 10 de juin.] & neanmoins la traduction porte le neuvieme. Dans Ros^{weide} il y a l'oozieme, & les Grecs (que Baronius a suivis,) en font la feste le douzieme. [Ce qui peut rendre encore cette histoire plus suspecte, c'est que nous en trouvons une partie dans l'ancien recueil des actions & paroles remarquables des anacorettes.] L'histoire de Timothée y est rapportée à peu près de la mesme maniere, quoique le nom n'y soit pas. Le nom de celui qui le vie n'y est point non plus exprimé; & il est dit seulement que c'estoit un solitaire qui le rapportoit aux freres du monastere de Raithie ou Elim. Mais au lieu de l'histoire de S. Onuphre, il y a celle d'un Eveque qui estant tombé durant la persecution estoit retiré dans le desert vers Oasis & le pays des Maritiques, où il fit penitence durant 49 ans qu'il y vécut, & jusqu'à l'arrivée du so-

litaire qui rapportoit cela. Il n'est point nommé non plus; mais il estoit different de celui qui avoit rapporté l'histoire precedente; & il fut depuis fait Eveque d'Oxyrinque. [Nous disons que cette histoire est au lieu de celle de S. Onuphre; car quoique le fond en soit si different; neanmoins les circonstances en sont tellement les memes, hormis les discours insolitables qu'on attribue à S. Onuphre, qu'il faut visiblement que l'une ait esté prise sur l'autre; que qui n'est pas favorable pour celle de S. Onuphre.]

Cet Eveque penitent estant mort 49 ans au plus après la persecution, c'est à dire après l'an 312. (Car la persecution de Licinien 310, ne fut pas bien considerable;) il faut mettre sa mort vers 460. Celui à qui Dieu le fit connoître pourroit estre Affy, qui après avoir esté solitaire fut fait Eveque d'Oxyrinque; & dont on remarque que voulant continuer dans l'episcopat les memes austerez qu'il avoit pratiqués dans le desert avec une rigueur extreme, & n'en ayant pas la force, il se prosterna en la presence de Dieu, & luy dit, Seigneur vostre grace m'a c'elle abandonné depuis que j'ay esté fait Eveque. Sur quoi il entendit une voix qui luy dit: Sollement; mais quand vous estiez seul dans la solitude, vostre Dieu estoit vostre appui & vostre support; & maintenant que vous estes dans le siecle, vous recevez du secours & de l'assistance des hommes! Cet Affy succeda peut-estre à Theodote, qui estoit encore Eveque d'Oxyrinque lorsque Marcellin le Luciferien présenta sa requeste à Theodote, [c'est à dire en 384 ou peu après.]

NOTE III

En quel temps Sainte Eupraxie a vécu.

S^{te} Eupraxie est nommée par Ros^{weide} d'Euphrasie, [ce qui se trouve de mesme dans Usuard & dans les autres martyrologes.] Mais les Grecs, dont ce nom

1. 5. c. 15. 11. p.
622. [Cotel. G.
6. 1. p. 198.

cc
cc
cc
cc
cc
cc
cc
cc
cc
cc

Mar. & E. p.
82.

Pout la page
50.

V. P. p. 151.

Doll. 2. mart
p. 46. 44.

Yyyy ij

est venu, la nomment toujours Eupraxie.

Son hikoire dont [nous examinerons
Boll.p.263.5- la qualité dans la note suivante, j] nous apprend qu'elle a passé les premières années de la vie sous l'Empereur Theodose, [sans nous apprendre sous quel Theodose c'étoit; la piété qu'elle luy attribue, convenant à tous les deux Princes de ce nom, quoiqu'elle fust sans doute plus solide dans le premier.] *Bollandus* l'entend de celui-ci; 'ce qui a esté suivi par M.^r Bulteau; [mais ni l'un ni l'autre n'en rend aucune raison. L'Imperatrice donc la vie parle, c'étoit, selon *Bollandus*, Galla fille de Valentinien Lque Theodose I. avoit épousée [en secondes noces en 386 ou 387. *V. Theodose I.* § 30. Mais il nous paroît fort difficile d'ajuster ce sentiment avec les années de la Sainte, & les sept ou huit ans au moins qu'il faut, selon son histoire, que Theodose ait esté à Constantinople. Car étant parti de cette ville l'an 383, pour faire la guerre à Maxime, il n'y revint qu'à la fin de 391, & en repartit en 394, pour aller combattre Eugene, & il mourut l'année suivante en Italie.

Nous ne trouvons pas moins de difficulté à dire que cette Imperatrice soit Flaccille première femme de Theodose I., puisqu'elle mourut en 385. *V. Theodose I.* § 28, cinq ans seulement depuis que Theodose fut venu demeurer à Constantinople.

Ainsi il faut recourir à Theodose II. & à Eudocie, qui ont vécu ensemble depuis 421 jusqu'en 422, ou environ. Et cette familiarité, ou plutôt cette autorité d'Antigone pere de la Sainte, qui étoit encore jeune, j] puisqu'il mourut au bout de deux ans & trois mois qu'il avoit esté marié, donnoit néanmoins des conseils à l'Empereur, [conviens mieux à un jeune Prince comme Theodose II.

La Sainte naquit donc sous ce Prince vers l'an 434 au plus tard, comme nous

verrons bien-tôt: Après qu'elle fut née;]

'Antigone son pere résolut de regarder la continence; & mourut après avoir vécu un an de la sorte. 'La Sainte fut fiancée âgée d'environ cinq ans. Peu de temps après, sa mere la mena en la Thebaïde, où elle entra dans le monastere, n'ayant pas encore sept ans accomplis, [c'est à dire vers l'an 440.] 'Le menologe dit qu'elle avoit alors seize ans. [Mais cela ne se peut accorder avec sa vie, j] qui marque de quelle manière elle vivoit dans le monastere dès l'âge de douze ans. Sa mere mourut peu de jours après qu'elle l'eut consacrée à Dieu, & lorsqu'elle étoit encore tout enfant, *infantula*.

Theodose ayant appris la mort de sa mere, luy écrivit de revenir à Constantinople, pour épouser celui à qui elle avoit esté fiancée, [c'est qui semble marquer qu'elle pouvoit déjà avoir 14 ou 15 ans.] 'La réponse qu'elle reçut de sa main à l'Empereur, marque 'un esprit & un âge déjà mûr. 'Bollandus croit en effet qu'elle devoit avoir alors plus de douze ans. 'Le menologe le favorise, en disant qu'Eupraxie la mèra, après avoir laissé sa fille dans le monastere, s'en alla visiter les monasteres de l'Orient. Cependant si nous nous arrêtons à la vie, [je ne voy pas qu'elle nous permette de dire que la Sainte eût alors plus de huit ans.] 'L'Imperatrice étoit à Constantinople lorsque Theodose reçut la réponse de la Sainte. [Ainsi c'étoit avant l'an 442, vers lequel Eudocie fut releguée à Jerusalem. *V. Theodose II.* § 24, de sorte qu'on ne peut mettre la naissance de la Sainte plus tard que vers l'an 434, comme nous avons dit, & sa mort vers l'an 464, puisqu'elle est morte âgée de 30 ans.

Si nous avons quelque preuve claire qu'elle est née sous Theodose I., on pourroit dire que ce seroit en 387, que son pere seroit mort en l'an 388, avant que Theodose partît de Constantinople

Boll. r. j. mar.
p. 726. § 3.

§ 1.

contre Maxime, qu'elle auroit été fiancée à la fin de sa cinquième année & de l'an 391, lorsque Theodose fut revenu à Constantinople; qu'elle seroit entrée dans le monastère en l'an 393; que sa mère seroit morte la même année, ou peu après, avant l'Imperatrice Galla, qui mourut en l'an 394, vers le mois de may; & que la Sainte même seroit morte en l'an 417. Il y a à peu près le temps qu'il faut pour cela, mais il n'y en a pas de reste. J'Que s'il est vrai, comme le prétend Zosime que Theodose n'ait épousé Galla qu'à la fin de l'an 387, [ou qu'il soit venu à Thessalonique en ce temps-là, & en soit parti pour marcher contre Maxime, comme c'est le plus probable, sans revenir à Constantinople; *Ps. son. ure* § 32, je ne voy aucun moyen de dire que ce soit lui dont parle la vie de S.^{te} Eupraxie.]

Zoll. 4. p. 748.

1. Mais il faut remarquer que le nom même de Theodose n'est le point dans le texte grec de cette vie. Il n'est que dans le latin, & dans les monologes; [ce qui n'est pas une grande autorité. Ainsi nous pouvons dire que nous ne savons point véritablement quand Sainte Eupraxie a vécu, sinon que c'en est avant S. Jean de Damas qui cite sa vie.]

Pour la page 50.

NOTE IV.

Quel jugement il faut faire de l'histoire de Saint Eupraxie.

Holl. 1. 3. m. 1. p. 283.

P. 777.

'La vie de S.^{te} Eupraxie se trouve dans toutes les éditions latines des Vies des Peres des deserts. Bollandus l'a encore revue sur divers manuscrits, & même sur le texte grec qu'il nous a aussi donné. [Une personne fort habile & fort judicieuse la juge non seulement bonne, mais même admirable. Il y a assurément des choses fort édifiantes; & le style en est pour l'ordinaire fort simple & fort naturel.] S. Jean de Damas la cite comme une pièce légitime, dit Baronius.

Jo. Dam. l. 3. p. 814. a. 1. 2. m. 1. p. 283.

[Cependant je ne me souviens point que Baronius même en parle jamais dans ses Annales, & Bollandus n'en cite rien. J'avoue en effet qu'il m'y paroît un certain air de roman, qui peut faire craindre que ce ne soit une fiction de quelque fille de son monastère, qui ne connoissoit pas assez le prix de la vérité. On n'y trouve aucune circonstance de temps, comme on l'a vu dans la note précédente, ni presque aucune de lieu. Presque tout y est extraordinaire, y est saint, & même héroïque, jusques aux Empereurs, & au Senat. Il y a plusieurs faits très peu probables, pour ne dire rien de plus, & d'autres rapportez d'une manière plus propre à en faire douter, qu'à les faire croire. Ce qui est certain, c'est qu'on n'y voit aucun caractère qui puisse la rendre certaine & authentique.]

V. des Peres. pt. 1. 12. p. 83.

Elle est du nombre de celles qu'on n'a pas jugé à propos de traduire dans le premier tome des Vies des Peres, les croyant moins certaines que les autres, pour ne pas mêler les fausses ou les douteuses avec les vraies & les assurées; & des romans spirituels, dont quelques Grecs ont pris plaisir de repaître la crédulité des peuples, avec des histoires constantes, dont la foy est établie sur le témoignage d'auteurs graves & solides. [M.^{du Foë} ne l'a point mise non plus.]

Pour ajouter à cela quelques marques particulières, j'ai répondu d'Eupraxie la mère aux dames qui lui proposoient un second mariage de la part de l'Imperatrice; & la reprimande que l'Empereur fait à sa femme sur ce sujet &c. sont bien fortes, pour ne pas dire bien dures; quand même tout le monde auroit sçu qu'Eupraxie étoit résolue de vivre dans la continence: ce que la vie suppose que l'on savoit sans l'avoir dit. L'Empereur même pressa ensuite Eupraxie la fille de se marier, sachant bien qu'elle s'étoit consacrée à Dieu dans un monastère, *conversa est in monasterio*.

1. 3.

Le discours de la mère à la fille sur

Y y y ij

le voyage d'Egypte, [ne se fait guere a un enfant de six ans. Mais au moins il n'estoit pas fort necessaire de le mettre par écrit.]

12. 'Quand la fille demande où estoit J.C, de mesme que si elle n'en eust jamais entendu parler, sous une mere qu'on represente comme une sainte, une Abbessie luy en presente avec joie l'image. [Estoit-ce là l'esprit & la pratique du V. siecle. Eupraxie la mere pour offrir sa fille à Dieu, la mene de mesme devant une image de nostre Seigneur.

[Je ne sça si quelqu'un pourra se persuader J'qu'une fille ait paillé quarante jours de suite à prier à l'air, debout, les mains étendues, sans manger, ni boire, & S.^{te} Eupraxie 45 à l'âge de 25 ans car c'est ainsi qu'elle porte le grec, quoique le latin ne mette que trente jours pour S.^{te} Eupraxie, & il y a visiblement faute. Le menologe de Cassius dit aussi 45 jours.

773b. 26. 'Ce qui est dit du monastere où estoit S.^{te} Eupraxie, que de toute la ville & de toute la province on avoit accoustumé d'y amener les enfans malades; & que les Religieuses les guerissoient par leurs prieres de quelques maladies que ce fust; [est une chose qui ne se remarque ce me semble d'aucun autre lieu.]

32. 'L'Abbessie qui avoit appris par revelation qu'Eupraxie devoit mourir dans dix jours, pleure sans cesse, sans que personne ose luy demander la cause de ses larmes jusqu'au 9.^e jour. Elle veut attendre au lendemain à la dire; & les Religieuses qui avoient bien attendu neuf jours, ne peuvent souffrir ce delay d'un jour. Elle declare donc enfin que Eupraxie devoit mourir le lendemain,

32. 36. mais ne veut pas qu'on le luy dise. [Il est certain qu'aujourd'hui on ne voudroit pas manquer d'avertir une personne qu'on sauroit estre à la veille de sa mort. Elle ne le veut pas, depeur que Eupraxie ne s'en afflige. Elle avoit bien plus sujet de croire, qu'estant aussi par-

faite qu'on la represente, elle en auroit de la joie.] Cependant l'ayant sçeu contre la défense de l'Abbessie, [& d'une maniere qui a encore tres peu d'apparence,] elle en est si effrayée, qu'elle tombe evanouie. Elle craint les jugemens de Dieu: [Il laisse quelquefois cette crainte à des personnes tres parfaites pour achever de les purifier.] Mais le moyen de croire qu'elle ait demandé encore un an pour pleurer ses pechez, parce qu'elle estoit dénuée de toute pieté, & de toute bonne œuvre & qu'elle n'avoit point fait penitence, *ἀμετανόητος*, elle qui ne mangeoit qu'une fois la semaine en travaillant sans cesse, & qui estoit la plus austere d'une maison tres austere? [On pourroit remarquer dans cette histoire encore bien d'autres difficultez semblables, & d'autres choses qui ont peu d'apparence de verité.

Nous ne trouverons donc point étrange quand des personnes croiroient devoir faire ceder tout cela à ce qu'il y a de beau & d'edifiant dans cette vie. Mais nous esperons que ces personnes mesmes nous pardonneront si nous n'osons pas proposer comme vraies des choses qui nous paroissent tres douteuses.]

'La Superieure qui receut S.^{te} Eupraxie dans son monastere, & qui mourut un 38. mois après elle, [se nommoit Theodote selon le grec.] Elle est quelquefois qualifiée *ὑμῆμ* dans le grec, traduit dans le latin par le mot d'Abbessie. Mais son titre le plus ordinaire est celui de Diaconisse ou ministre. [Je ne sçay si elle le prenoit pour obeir à l'Evangile, qui ordonne aux superieurs de se regarder comme les ministres & les serviteurs des autres.] Car de pretendre que toutes les Abbesses estoient Diaconisses, parce que l'on en trouve une qui l'a esté, [ce n'est pas raisonner en historien.] Elle est quelquefois appelée la Grande: & on marque que cela estoit ordinaire dans l'Orient. [Je voudrois que l'on sçevist quand cela accommoença. Elle & Julie

qui fut la maîtresse de Sainte Eupraxie, méritoient bien de tenir rang avec elle dans le martyrologe, si ce que cette histoire en dit est véritable. Elle porte que la Sainte les appella toutes deux après elle, Julie au bout de cinq jours, & Theodote au bout de 80. Eupraxie la mere doit aussi passer pour une Sainte selon cette histoire : & Bollandus croit que c'est une S.^{te} Eupraxie dont les Grecs font memoire le 11 de janvier, sans nous en rien apprendre davantage. Mais il n'a pas nî sur cela la mettre au nombre des Saintes.

[Nous ne trouvons même quoy que ce soit de S.^{te} Eupraxie la fille dans les Ménées imprimez à Venise, non plus que dans Maxime de Cithere, ni au 25 de juillet, où elle est marquée avec un abrégé de ses actes dans beaucoup de Ménées & de synaxaires manuscrits.

Le menologe de Canisius p. 825. la met le 25. L'abrégé que les Grecs font de sa vie, porte qu'elle distribua tous ses biens aux pauvres & aux Eglises. [Ce ne fut donc qu'après l'an 450, si nous mettons sa retraite sous Theodote II.] Car sa vie porte qu'elle prit l'Empereur de se charger de la distribution de son bien &c. & que ce Prince en disposa en faveur des pauvres jusqu'à la mort.

Il est un peu surprenant que le continuateur de Bollandus qui a travaillé sur cette vie, ait fait quatre notes pour remarquer la contrariété qu'il trouvoit entre le grec & le latin, parceque le grec a λ, & le latin *trigima*. [prétendant que λ est 20, & μ 30. C'est pourquoy il trouve que le grec a toujours dix moins que le latin. [On peut pardonner bien des fautes aux disciples, puisqu'il en faut pardonner de ce genre aux maîtres.]

NOTES SUR S. MOYSE LE VOLEUR.

NOTE I.

Pour la page 64.

Sur la conversion de l'infirmité de ses crimes.

L'exte grec de Pallade porte que S. Moysé convertit un demon qui luy avoit inspiré tous ses crimes. [Cela a esté omis dans diverses traductions, parcequ'on a pris sans doute ce demon pour un diable. Mais ce sens seroit si ridicule & si indigne de Pallade, qu'il vaut mieux avouer que l'endroit est corrompu, ou que demon en cet endroit est le nom d'un homme.] Dans le Paradis d'Heraclide où ce passage est traduit, il y a Clemon.

Vit. l'app. p. 940. 2.

Pour la page 65.

NOTE II.

Sur la réponse qu'il fit au Gouverneur qui le cherchoit.

Saint Moysé voulant se rabaisser luy

même devant le Gouverneur, se servit de ce terme, selon le texte grec, *σαλός* [Je ne trouve point le mot de *σαλός* dans Constantin ni dans Meursius; & pour *σαλός* ils ne luy donnent que des sens qui ne conviennent point à cet endroit.] Mais Pallade se sert du même terme à l'égard d'une fille qui faisoit semblant d'estre folle & possédée. [C'est pourquoy nous avons cru le devoir prendre ici dans le même sens. M^r Cotelier traduit *salidus est & mente motus*. Il y a *salidus* dans la traduction de Pelage Diacre, & d'un autre qu'on prétend estre Rufin. Mais l'un & l'autre y ajoute, & *hereticus* [ce qui n'est point dans le texte grec : & les Saints n'ont jamais guere souffert qu'on les traitast d'heretiques, bien loin de se charger eux mêmes de ce reproche.]

Laut. c. 41. p. 918. d. 919. d. 920. a.

Vit. p. l. c. 8. 3. 10. p. 191. Il. 2. c. 19. p. 517.

Pour la page
72.

NOTE III.

Que S. Moïse le voleur est apparemment le même que Moïse de Scété dans parle Cassien.

Cass. n. p. 218.

Gazzus commentateur de Cassien, croit que Moïse de Scété qui parle dans les deux premières Conférences de cet auteur, ne peut pas être celui qui avoit été voleur, parcequ'il étoit beaucoup plus ancien que Cassien. [Mais je ne sçay pas quel fondement il a de le dire; & nous verrons dans le texte qu'il faut que Moïse le voleur ait vécu jusqu'en l'an 390, auquel Cassien vint à Scété, & encore auelà.] Puisque Cassien a fort bien connu la vertu de Moïse qui s'étoit retiré pour un meurtre qu'il avoit commis, & qui avoit vécu dans un endroit du désert de Scété appelé Calame, c'est à dire de Moïse le voleur selon Gazzus, & puisque Moïse de Calame est encore selon Gazzus celui qui parle dans les Conférences de Cassien, il est bien probable que ce Moïse est le voleur si célèbre dans les Vies des Peres, & dans Pallade: Au moins Gazzus ne l'a pu nier sans se contredire lui même.

Bull. ori. p.
254.

M.^r Bulteau suit Gazzus & l'appuie beaucoup, en remarquant que Moïse qui parle à Cassien, avoit été dès sa jeunesse auprès de S. Antoine. [Mais il ne cite point l'endroit où cela est dit, & je ne l'ay pu trouver.]

Pour la page
71.

NOTE IV.

Que Moïse le voleur est apparemment celui qui fut tué en Scété.

Bull. 2. feb. p.
26. 3. 6.

Bollandus distingue Moïse le voleur de celui qui fut tué en Scété par les Maziques, & met ce dernier qu'il étoit être celui de Libye, le 7 de février, auquel quelques Latins modernes marquent un S. Moïse Abbé en Scété, à l'occasion de Saint Moïse Evêque des Sarrazins. Mais puisque celui qui fut tué, disoit que c'étoit suivant la sentence que J. C. avoit prononcée contre ceux qui

avoient pris l'épée; [on ne peut douter qu'il ne fût de ceux qui étoient coupables de meurtres: & ainsi nous avons tout sujet de croire que c'est le voleur pénitent.] Sa mort est mise en effet dans le recueil de M.^r Cotelier sous le titre de l'Abbé Moïse l'Ethiopien de Scété, qui demouroit à Petra, qui étoit grand, noir &c.

Cotel. g. 2. r.
p. 151.

[Ce qu'il y a de plus favorable pour Bollandus, qui néanmoins ne l'allègue pas,] c'est que Pallade qui parle fort amplement du voleur, & qui marque même le lieu & l'âge auquel il mourut, [ne dit rien du genre de sa mort.] Il est vra y qu'il parle aussi de Moïse le Libyen sans rien dire de sa mort: Mais il n'en parle qu'en passant; [& il peut n'avoir pas sçeu sa mort, si elle n'est arrivée que depuis qu'il eut quitté la solitude.] Cependant cette conformité de la mort de Moïse tué par les Maziques, avec la première vie du voleur, nous paroît bien forte pour ne pas abandonner ceux qui ont cru que c'étoit le même: outre que selon ce que nous avons dit de Moïse le Libyen au commencement de ce titre, il semble qu'il demouroit à Nitrie plutôt qu'en Scété. Les Grecs dans leurs Ménéas, 2. 8. p. 129, copient Pallade sur S. Moïse le voleur; [& ainsi il ne faut pas s'étonner s'ils ne parlent point de son martyre.]

L'ant. c. 2. p.
218. b.

c. 28. p. 104.

NOTE V.

Pour la page
71.

Temps de la mort de S. Moïse le voleur.

[Si Moïse tué par les Maziques est le Libyen, ou quelque autre différent du voleur, nous ne voyons rien à dire du temps de sa mort, sinon que ç'a été à la fin du IV. siècle ou au commencement du V. On voit par les lettres de Synese, que les Austuriens ou les Austuriens, peuples barbares de ces quartiers là, ravageoient toute la Libye en l'an 412, & menaçoient même l'Egypte. P. Synese § 23. S. Augustin écrivant après les premières nouvelles des ravages que les

Aug. ep. 122.
p. 249. a. c.Vie P. L. 5. c. 8.
§ 14. p. 83. l. 2.

NOTES SUR SAINT MOYSE LE VOLEUR. 729

les barbares faisoient dans l'Espagne, où ils entrent selon la chronique d'Isidore, vers le commencement d'octobre de l'an 409,] dit que peu de temps auparavant les barbares avoient tué divers solitaires dans les solitudes d'Egypte, où ils vivoient comme en sûreté séparés de tout le bruit & de tout le tumulte du monde. [On voit encore par Synese que dès l'an 405, les Macetes, (ce sont apparemment les Maziques,) avoient couru la Libye, & assiéger Cyrene, V. Synese § 7.] Philostorge dit en general, que du temps d'Arcade, les Maziques & les Auxo-riens avoient desolé & l'Afrique & la Libye, & une partie de l'Egypte.

[Que si Moïse le martyr est le même que le voleur, & que celui qui demeuroit à Calame, il faut qu'il soit mort avant l'an 400.] Car Serenus & Paphnuce

en parlent à Cassien comme d'un homme déjà mort, qui habitoit Scet; [Or Cassien ayant été disciple de S. Chrysostome après ce voyage de Scet, ce ne peut guère avoir été après l'an 400. Ainsi il sera mort durant que Cassien étoit en Egypte, c'est à dire, comme nous croyons, entre 390 & 400, ne pouvant être mort avant l'an 390, non seulement parceque nous croyons que c'est celui avec qui Cassien s'entreteint en Scet; mais encore parceque S. Arsené qui ne se retira tout au plus tôt qu'en l'an 385,] étoit déjà solitaire, & même fort avancé dans la piété lorsque S. Moïse vivoit encore. [Pallade qui vint dans les cel- lules en 391, d'où il visita le desert de Scet,] semble dire que S. Moïse luy avoit dit luy même l'histoire de ses tentations, où, au rē, ἀνυμάρτο, & non ἀνυμύτο.

Philost. l. v. c. 1.
p. 159. & 155.

Cassien, l. i. c. 1.
p. 168. & 169.

Laurent, c. 12. p.
336.

Cassien, coll. l.
c. 28. f. 938
coll. l. c. 4. p.
336.

NOTES SUR S. AMBROISE

NOTE L

Temps de sa naissance.

Tout le page
123.

Bar. 169. § 40.
v. Amb. p. 1.
74.

17. 160. Amb.
p. 1. p. 2. a. 2.

Amb. de virg.
l. 1. c. 4. p. 473.
c.
huch. p. 473.

Amb. vit. p.
74. d.

BARON IUS met la naissance de S. Ambroise en l'année 333, qui com- mence la 12^{de} Constantin, & en laquelle Dalmace & Zenophile estoient Consuls. Il ne le fait que sur une lettre où le Saint dit qu'il avoit alors vécu 53 ans; il rapporte cette lettre à la guerre de Maxime en 387, quoiqu'il soit aussi aisé de la rapporter à celle d'Eugene commen- cée en 392, & finie en 394, d'où il fau- droit tirer que S. Ambroise ne seroit né qu'en 338 au plus tôt. Nous avons en effet tout sujet de croire que ce Saint ne peut guère être né que vers l'an 340.] Car Sainte Marcelline sa sœur fit pro- fession de virginité entre les mains du Pape Libere, qui ne succéda à Jules que le 22 may de l'an 352, & ainsi Marcelline n'a pu faire profession de la virgi- nité qu'à la fin de la même année.] Or elle avoit déjà fait profession de virgi-

nité, virginisatem jam fuerat professā, lorsque son frere luy donnoit la main à baiser comme les Evêques. [Cependant une action de cette nature ne convient qu'à un enfant, & non pas à un jeune homme qui auroit eu au moins 19 ou 20 ans, s'il étoit né dès l'an 333. Il vaut donc mieux croire que] la lettre 32, où le Saint dit qu'il avoit vécu 53 ans, n'est point écrite en 387 durant la guerre de Maxime, mais durant celle d'Eugene vers 394. Car par ce moyen nous pou- vons mettre sa naissance vers 340, & dire par conséquent qu'il n'avoit que 12 ou 13 ans lorsque sa sœur fit profession de virginité.

On ne voit point dans le Code quand Ambroise pere du Saint a été Préfet des Gaules, ni qui l'estoit en l'an 333, ou en 340.

Il faudroit mettre encore bien plus- tard la naissance de S. Ambroise, si l'on vouloit suivre la vie de S. Marcelline sa sœur, que nous avons dans Mombri-

ep. 12. p. 160. & 161.

MS. p. 570-571. *tius.* Car cette vie ne le fait naître que lorsque sa sœur avoit déjà été consacrée par le Pape Libere le jour de Noël, [en 352 au plus tôt], & ainsi il n'auroit pas eu 22 ans lorsqu'il fut fait Evêque en 374, & seroit mort en 397, bien éloigné de l'âge de 53 ans. Cela suffit pour n'avoir point d'égard à cette piece, qui en effet n'est qu'un sermon fait à Milan le jour de Sainte Marcelline, & qui ne contient presque rien que des éloges généraux, hors ce qu'elle a pris de S. Ambroise, & les fautes qu'elle y ajoute en assez grand nombre.

Pour la page 1136.

NOTE II.

Qu'Aquilée étoit apparemment métropole de la plus grande partie de la Venetie & de l'Istrie.

[Nous ne voyons pas de difficulté à croire que Milan étoit métropole ecclésiastique de toute la Gaule Cisalpine, & de tout ce qui faisoit dans le IV. siècle le vicariat d'Italie, à la réserve seulement de la Venetie, qui semble avoir eu Aquilée pour métropole.] 'Ce qui peut faire juger que la Venetie étoit soumise à Milan, aussi-bien que les autres, comme le prétend Blondel, c'est que les Evêques de ce pays sont appelez Evêques d'Italie dans les Conciles d'Arles & de Sardique: & Fortunatien d'Aquilée entre autres signe en cette manière dans le dernier. Que si le vicariat d'Italie ne faisoit qu'une province civile, comme il semble que ces souscriptions le peuvent marquer, il est aisé de croire qu'il ne faisoit aussi qu'une province ecclésiastique: 'Et en effet S. Arhansase appelle absolument Milan métropole d'Italie. S. Ambroise jugea avec autorité l'affaire d'Indice, quoiqu'elle fût de l'Eglise de Verone, que tout le monde met dans la Venetie. Quelques uns y mettent aussi la ville de Trente, que Blondel veut avoir esté de la Rhodie, & il ajoute ce que fut S. Ambroise qui y mit Saint Vigile Evêque; à quoy il y a

assez réellement assez d'apparence. Il semble que S. Ambroise veuille marquer l'étendue de sa juridiction,] 'lorsqu'il dit que dans la Ligurie, l'Emilie, la Venetie, & les autres provinces voisines qui étoient de l'Italie, il n'y avoit aucune Eglise sans Evêques que celle de Verceil, & nous le trouvons plusieurs fois à la teste des Evêques d'Italie en general: *Ambrosius & ceteri Episcopi Italia.* [Nous ne citons point comme Blondel les lettres 53 & 55 de ce Saint adressées aux Evêques de toute l'Italie, parce que nous les croyons fausses. *V. S. 94.*

D'autre part cependant dans le Concile de Rome, tenu, comme nous croyons, sur la fin de 371. *V. S. Damas. 56.* 'S. Valerien d'Aquilée est nommé immédiatement apres le Pape Damas. [En 382,] 'le Concile de Constantinople le met apres Damas, Saint Ambroise & Britton [de Treves] devant S. Akole de Thessalonique, & Aneme de Sirmich: & même dans celui d'Aquilée [en 381,] 'il est toujours nommé avant S. Ambroise & avant Aneme. [Il est difficile de croire que le seul respect qu'on pouvoit avoir pour son mérite & son antiquité, luy fût donner ce rang; il ne pouvoit pas non plus presider à un Concile quoique dans sa propre Eglise, au préjudice de son Métropolitain, & d'un métropolitain tel que S. Ambroise.

Ainsi il semble ou qu'il étoit luy même métropolitain d'une province, ou au moins que durant que le siege de Milan étoit occupé par Auxence Arien, les Catholiques d'Italie avoient eu recours à Valerien; & qu'ainsi s'étant trouvé dans la possession du droit de métropolitain lorsque S. Ambroise fut élu, il a continué d'en jouir durant sa vie; & comme S. Ambroise ne croyoit pas faire tort à sa dignité, d'en faire part à un autre pour des causes légitimes, il a pu luy laisser une partie de ses suffragans pour composer une nouvelle métropole. Car l'endroit où il semble mettre

Amb. ep. 15. p. 237. c.

Cod. Th. 179. p. 37. c. 102.

Théod. 3. c. 17. p. 617. b.

1. c. 2. p. 714. c.

Amb. conc. Aq. p. 142. a.] 77. d. 110. b.

Ath. fol. p. 831. c.

Amb. ep. 66. p. 297. d. c.

Blond. p. 231. c.] Geo. fac. p. 65.

Amb. ep. 24. p. 231. c.] Blond. p. 734.

la Venecie au nombre des provinces dont il avoit soin, n'est pas bien exprimé, & de plus il en pouvoit avoir retenu une partie, comme l'Eglise de Verone, qu'on ne peut douter avoir esté de sa juridiction lorsqu'il écrivoit à Syagre.

Collet. t. 1. p.
166.

Ce qui peut néanmoins donner lieu de croire que la Venecie faisoit la province à part dès devant S. Ambroise, c'est que J'dans le Concile de Rome en 371, il est parlé des plaintes que faisoient les Evêques des Gaules & de la Venecie. Je ne sçay donc s'il ne faudroit point dire que le vicariat d'Italie ne faisoit qu'une province en l'an 347, puisque les Evêques de ce vicariat ne sont qualifiés dans le Concile de Sardique qu'Evêques d'Italie, sans autre distinction, mais que depuis il fut divisé en plusieurs provinces : & cela se pourra rapporter au temps de Valentinien I, puisque Valens son frere, & qui suivoit presque en tout son autorité, fit aussi de nouvelles provinces en Orient en 371 ou 372. De ces nouvelles provinces qui composoient l'Italie, les autres demeurèrent ce semble sous la metropole de Milan. Mais rien n'empêche de croire que la Venecie & l'Istrie se soient soumises à la nouvelle metropole d'Aquilée, à quoy le mérite personnel de S. Valerien aura pu contribuer. Ce que nous avons dit de Verone & de Trente embarrasse un peu ; mais je ne sçay quelle preuve on a que ces deux villes aient esté comprises dans la nouvelle province de la Venecie. Au moins on ne le peut pas inférer avec beaucoup de certitude de ce qu'elles ont depuis reconnu la metropole d'Aquilée. Comme la reconnoît aujourd'hui, & je ne croy pas qu'on puisse dire qu'elle ne reconnût pas celle de Milan du temps de S. Ambroise, J'qui en avoir ordonné Saint Felix Evêque. * Abondance de Come assista en l'an 478 au Concile de Milan sous Eusebe.

Amb. ep. 460.
p. 144. d. 14.
& Leon. ep. 77.
p. 114.

[Pour ce que nous trouvons S. Ambroise à la teste des Evêques d'Italie,

il n'y auroit pas sujet de s'en étonner quand il n'y auroit eu que la qualité d'ancien & de premier metropolitain de ce vicariat. Mais il pouvoit avoir encore celui d'Exarque & de chef de tout le diocèse ; ce qui lui donnoit incontestablement le droit d'y presider partout. Car je ne croy pas qu'on pût opposer à cela la preséance de S. Valerien dans le Concile d'Aquilée, puisque ce pouvoit estre un honneur que S. Ambroise estoit bien aise d'accorder à la vertu & à l'âge de ce Saint dans sa propre Eglise : & quand la civilité, la charité, & l'humilité regleront le rang des Evêques il n'y aura guere entre eux de disputes.

Après S. Valerien il y a peu de preuves de la metropole d'Aquilée jusqu'au schisme des trois Chapitres, & je penso néanmoins qu'il y en a assez pour n'en pas douter. J'Car S. Leon écrivant à Nicetas d'Aquilée, lui recommande de faire savoir ce qu'il lui mandoit à les Comprovinciaux ; ce qui semble estre une des appartenances du droit de metropolitain. [Ce qui est encore plus fort, c'est que J'dans une autre lettre il écrit à l'Evêque d'Aquilée sur ce qui regardoit non son diocèse, mais sa province, & lui ordonne même d'en assembler les Evêques d'Aquilée. Le Pape Pelage I. fait un grand crime à l'Evêque de Milan, d'avoir osé ordonner Paulin d'Aquilée contre la coutume ancienne. Il y avoit donc long-temps qu'Aquilée estoit indépendante de Milan.

Leon. ep. 119.
c. 7 p. 412.

Gen. 6. 14.

Leon. ep. 6. c.
1. 2. p. 22.

Conc. t. 3. p.
799 b.

Il me semble qu'on peut conclure de ce que nous venons de dire, qu'Aquilée ayant esté metropole dès le temps de S. Leon, & S. Valerien son Evêque ayant eu l'honneur & le rang de metropolitain, nous ne pouvons douter qu'elle n'ait eu cet honneur dès devant l'ordination de S. Ambroise, J'quoique Blondel dise qu'il ne voit rien pour montrer que la metropole d'Aquilée soit plus ancienne que celle de Ravenne, qui n'a commencé que du temps de S. Leon.

Z z z z ij

NOTES SUR SAINT AMBROISE.

732

P-314.
P-315.

'Ce qu'il dit en cet endroit s'accorde
mesme assez difficilement avec 'ce qu'il
avoit dit en un autre, où après avoir ra-
massé ce que les auteurs ont dit de plus
avantageux pour relever Aquilée, il
ajoute que cette Eglise a esté censée le
chef de la Dalmacie dans le premier
Concile d'Arles en 314. [Car si elle estoit
metropole en ce temps là, il est difficile
qu'elle ait perdu ce droit aussi-tost après
Constantin a pu la tirer de la Dalmacie,
& la mettre dans la Venecie où elle n'es-
toit pas du temps de Strabon, pour la
joindre au vicariat d'Italie, en laissant
la Dalmacie sous celui d'Illyrie. Mais
l'Eglise n'estoit pas obligée de suivre ces
changemens, & ainsi il semble qu'Aqui-
lée a pu demeurer chef & metropole
ecclesiastique de la Dalmacie.] 'Mais
quoique le Concile d'Arles mette Theo-
dore d'Aquilée dans la Dalmacie, [il ne
marque néanmoins en aucune maniere
qu'il en fust metropolitain. Et peut-estre
qu'il n'y avoit encore guere de metro-
politains établis & reglez dans l'Oc-
cident. Car s'il y en avoit, il semble
qu'Aquilée estant sans comparaison
plus grande que toutes les autres villes
de la Dalmacie, en devoit estre la me-
tropole. Je pense que l'on pourroit dire
aussi que quoiqu'elle fust déjà contee
dans la Venecie selon les changemens
que Diocletien avoit faits, elle estoit
néanmoins encore censée de la Dalma-
cie selon l'usage populaire, parcequ'elle
en avoit esté autrefois. Car on sçait que
ces sortes d'usages ne s'abolissent que
long-temps après parmi les peuples.
Quoy qu'il en soit, tout le monde
comme je croy, tombe d'accord que la
Dalmacie a toujours eu Salone pour
metropole, & non Aquilée.]

Conc. l. i. p.
103 d.

Voir la page
315 7.

NOTE III.

Què S. Ambroise fut ordonné Eveque
le 7 decembre 374.

Bas. 374. 577
dec. a.

L'Eglise de Milan celebre aujour-

d'hui l'ordination de S. Ambroise le 7
decembre; [& ce qui nous donne sujet
de croire que c'est veritablement le jour
de son ordination, c'est que non seule-
ment plusieurs Eglises latines, j'mais les
Grecs mesmes font sa feste ce jour là,
[quoique ce ne soit pas celui de sa mort.]
qui arriva certainement le samedi saint.
[C'est apparemment par un erreur de
copiste, j'que quelques martyrologes de
Saint Jerome mettent une feste de Saint
Ambroise le 3 de decembre au lieu du
7. 'Il fut ordonné huit jours après son
baptême; & la feste de son baptême est
marquée dans les martyrologes de Saint
Jerome le 30 de novembre. Il y a plus
de 500 ans que Berolde quia écrit du
rit Ambrosien, a parlé de la solennité
qu'on en faisoit ce jour là à Milan.
[Ainsi c'est une chose qui peut passer
pour constante.]

Pour l'année, la chronique de Saint
Jerome la met en 375 selon l'edition de
Scaliger. 'Il semble que cela fust autre-
ment dans celle qu'avoit Baronius; & il
suppose que c'a esté en l'an 374. En effet
Pontae dans ses notes p. 745. d., recon-
noist que cet article est mis tantost sur
la dixieme année de Valentinien, [qui
selon la supposition de Saint Jerome
est l'an 374,] & tantost sur la suivante.
Theophane p. 51. e, met l'ordination
de S. Ambroise l'année qui preceda la
mort de Valentinien; [& il est mort le
17. de novembre 375. Il eut beaucoup de
part à l'election du Saint; & c'est une
grande raison pour ne la pas mettre le 7
de decembre 375, trois semaines après
sa mort; à quoy le Pere Petau, qui met
l'ordination de S. Ambroise en 375, n'a
peut-estre pas pris garde. Theodoret dit
mesme qu'il a parlé ou écrit à Valenti-
nien estant déjà Eveque.]

'Aussi la chronique de S. Jerome met
son ordination en l'an 375; [ce n'est ap-
paremment qu'une faute de copiste, qui
a mis un peu trop tost la ligne qui com-
mence cette année. Car cette election

Ugh. l. 4. p.
315. l. 3. c. 11.

Amb. vit. p. 91.
l. 3.

Flor. p. 1018.

Amb. vit. p.
80. g.
a. Flor. p. 1014.
1015.

Bas. 374. 51.
10.

Per. rer. l. 1. d.
6. 7. p. 264.

Theod. l. 4. c.
4. p. 664. d.

Bas. 374. 510.

fait le premier article, au lieu qu'estant arrivé au mois de decembre, elle devoit faire le dernier, & ne se mettre qu'après la mort de Valentinien I. L'erreur est d'autant plus visible, qu'après avoir parlé de S. Ambroise, S. Jerome rend raison pourquoy il n'y eut pas de Consuls en 375, ce qui regarde le premier jour de l'année. Je ne sçay si quelques sçavans ne croient point que S. Jerome commence ses années avec l'indiction au mois de septembre comme les Grecs; & en ce cas l'ordination de S. Ambroise auroit esté au commencement de 375. Mais par la mesme raison la mort de Valentinien I. auroit appartenu à l'an 376, & Saine Jerome la met sur 375.]

Blond. p. 158.

Blondet met l'ordination de S. Ambroise en l'an 374, comme Baronius, [fondé peut-estre sur ce que le septieme de septembre tomboit l'an 374 en un dimanche, qui est un jour plus propre pour sacrer un Eveque; mais je ne sçay pas où il a pris que Paulin le disoit.]

Quelques modernes avancent mesme de plusieurs années l'episcopat de Saine Ambroise; mais ils le font sans aucune preuve, comme Baronius le montre fort bien, & contre l'autorité expresse de Saint Jerome, [sans parler de Theophaue.] Paulin dit formellement p. 79. 4. qu'Auxence estoit mort lorsque Saint Ambroise fut élu : & il vivoit encore lorsque le Concile de Rome écrivoit aux Eveques d'Illyrie & d'Orient, [c'est à dire, autant que nous en pouvons juger, à la fin de l'an 371. Si S. Ambroise avoit esté Eveque avant 374. S. Basile n'auroit pas eu tant de sujet de se plaindre de la froideur des Occidentaux.]

Roll. 2. p. 8. 6. p. 39. a. b.

On pourroit peut-estre avancer son episcopat d'une année, & le faire commencer en 373. J'puisqu'on pretend que beaucoup de chroniques & de manuscrits de Milan portent qu'il a esté Eveque 24 ans & quelques mois; [& nous ne voyons pas moyen de mettre sa mort plus tard que le 4 d'avril 397. *V. la note*

56.] Le Pere Mabillon a donné un catalogue des Eveques de Milan, [qu'il a cru sans doute estre un des meilleurs de ces manuscrits :] & le commencement en paroist dressé sous l'episcopat de Laurent, [c'est à dire, avant la fin du VI. siecle.] Ce catalogue donne XXVI. ans à Saint Ambroise, [ce qui ne se peut soutenir. Je ne sçay si ce seroit une faute d'impression, XXVI. au lieu de XXIV:] mais ce catalogue conte 31. an entre la mort de Protais, qui vivoit encore en 347, jusqu'à celle de S. Denys [qu'il faut mettre au plus tard en 362, les dix ans que ce catalogue donne à S. Simplicien au lieu de 4, sont encore insoutenables. Ainsi nous ne pouvons guere nous fonder sur cette piece, & encore moins sur les autres que nous n'avons point; outre que la rencontre du dimanche en 374, est bien favorable pour y mettre le battefme & l'ordination de S. Ambroise.]

p. 111.

Hil. 6. l. 1. p. 10.

NOTE IV.

Pour la page 737.

Que Valentinien n'estoit pas present à l'election de S. Ambroise.

Theodoret suppose toujours que Valentinien estoit present à ce qui se passoit à Milan dans l'election de S. Ambroise; & il le dit expressément en un endroit. Mais il est visible par Paulin, qu'il estoit absent; & selon Ammien, il estoit à Treves dans l'hiver où ceci arriva, ou sur les bords du Rhin. [Ainsi il faut absolument rejeter tout ce que dit sur cela ce celebre historien, ou il faut entendre que Valentinien mandoit par lettres ce que Theodoret écrit qu'il a dit de bouche : & en effet il est assez probable que dès qu'Auxence fut mort, les Eveques de la province de Milan écrivirent à Valentinien sur l'election de son successeur, tant à cause de l'importance du siege de Milan, que parce qu'on avoit lieu de craindre de grands troubles dans l'election entre les Catholiques & les Ariens.]

Tert. l. 4. c. 5. p. 45. d.

c. 6. p. 66. d.

Amb. vit. p. 79.

p. 11.

Amm. l. 30. p. 118.

Pour la page
107-8 13.

NOTE V.

Si Saint Sabin a assisté au Concile de Nicée.

Roll. 17. jan. p.
163. 2.

53.

La vie de S. Sabin de Plaisance, c'est à dire les leçons de sa fesse, porte qu'il assista au Concile de Nicée, & qu'il fut 45 ans Evêque. [Cela est difficile à croire, surtout s'il n'estoit que Diacre en l'an 372, & s'il n'a esté fait Evêque qu'après Saint Ambroise, comme on l'a marqué dans le texte; c'est à dire en 375 au plus tôt; puisqu'il faudroit qu'il eust vécu jusqu'en 420, & 95 ans après le Concile de Nicée.]

Pour la page
107-8 14.

NOTE VI.

A quel Ensebe est adressé le livre De institutione virginis.

[Personne ne doute qu'Eusebe qui assista au Concile d'Aquilée en l'an 381, ne soit le saint Evêque, & ce pècheur de l'Eglise de Boulogne; que Saint Ambroise joie à la fin du troisième livre des vierges, selon les anciens imprimés, ou du livre de la virginité selon la dernière édition.] Mais les Benedic-

Amb. de p. p.
245. 6.

p. 247.

p. 300. 4.

tins ne croient pas que ce soit le même Eusebe à qui le livre *De institutione virginis* est adressé. Ils jugent que ce dernier Ensebe est plutôt quelque laïque de Boulogne, ami particulier de Saint Ambroise, & la raison de ce jugement est, que S. Ambroise dans deux lettres qu'il écrit à cet Eusebe, ne le salue point comme un Evêque. Néanmoins les anciennes éditions & divers manuscrits luy donnent le titre d'Evêque dans l'inscription de ces deux lettres. Que si en le saluant à la fin de sa lettre il ne luy donne pas le nom de frere comme à quelques Evêques, [il y en a aussi plusieurs autres à qui il écrit sans le leur donner. Il y a de la brouillerie dans] la note que les Benedicins font sur leur lettre 54, p. 1003. e, où ils disent avoir remarqué p. 801, qu'Eusebe estoit celui

même que S. Ambroise joie au commencement du livre *De institutione virginis*. [Ils ont sans doute voulu dire à la fin du livre de la virginité, p. 245. d.]

NOTE VII.

Pour la page
111. 6 15.

Quand S. Ambroise a rompu les vases sacrés.

Baronius croit que ce fut dans la guerre de Maxime que Saint Ambroise rompit les vases sacrés pour racheter les captifs. [Néanmoins on ne voit pas que cette guerre ait fait un si grand nombre de captifs;] & S. Ambroise témoigne qu'il rachetoit des barbares, qu'il délivroit les femmes de leurs impuretez, & qu'il retiroit les jeunes filles, les garçons & les enfans de la nécessité où ils estoient réduits par la crainte de la mort, de souiller leurs ames par le commerce des idoles, contagius; [ce qui marque plus difficilement une guerre dont les chefs estoient Romains & Chrétiens, que les ravages des Gots & des autres barbares dans la Thrace & dans l'Illyrie,] dont même le Saint avoit parlé peu auparavant, & en des termes peu semblables.

Bar. 375. 61.

Amb. off. 1. 2.
c. 18. p. 61. c.

c. 15. p. 51. 42.

NOTE VIII.

Pour la page
111. 6 17.

Quand S. Satyre est mort en 378 ou 379.

Divers modernes mettent la mort de S. Satyre dans le temps de la guerre de Maxime, quelques uns en 385, & d'autres en 387. Leur raison est que l'on craignoit alors en Italie les ravages & les autres maux de la guerre. Mais on craignoit de la part des barbares, & des barbares cruels & impudiques, [ce qui se rapporte tout à fait à l'an 378, puisqu'outre les Allemands qu'on avoit pu craindre en Italie au commencement de l'année 378, Ammien nous apprend qu'après la mort de Valens, les Gots & les autres barbares,] entre lesquels estoient les Taifales, peuples extrême-

Moneta de
Saty. p. 51. 11
Bar. 378. 6 15.

Amb. de Sat.
p. 11. 4.

Amm. 1. 31. p.
42.

ment impudiques, [ravagerent sans aucun empêchement toutes les provinces de l'Illyrie jusques au pié des Alpes Juliennes. Maxime & Eugène purent bien amener des barbares en Italie; mais c'étoient les Romains qui étoient les chefs de la guerre; & je ne sçay si l'on eust eu à craindre d'eux.] Le violement des vierges, le massacre des enfans, & les autres violences qu'on apprehendoit lorsque Satyre mourut. Que si Symmaque mandoit à Satyre un peu avant qu'il mourût, que toute l'Italie étoit embrasée du feu de la guerre; [il exagéroit assurément les choses, & prenoit la crainte & les menaces pour l'effet.] Car il est visible par l'oraison funèbre de Satyre, que les ennemis n'étoient point encore entrez dans l'Italie.

[Nous nous croyons encore obligez par une autre raison, de mettre cette mort dans les premières années de l'épiscopat de S. Ambroise, à cause de ces paroles que ce Saint adresse à son frere:]

Denique ea qua ambro nequiveramus, solus implesti. Plaudetis sibi, ut audio, Prosper, quod sacerdotii mei occasione redditurum se qua absterat non putabat: sed vehementius in tuam unius officium expertus est quam duxim. [Le sens de cet endroit paroît estre, que ce Prosper que nous ne connoissons point d'autre part, avoit usarpé quelque bien qui appartenoit à Saint Ambroise avant son épiscopat; que le Saint & son frere avoient commencé à le poursuivre, & que S. Ambroise ayant été fait Evêque, & les obligations de sa charge lay ôstant le moyen de continuer cette poursuite, Satyre l'entreprit tout seul, & en vint à bout. C'étoit donc au commencement de l'épiscopat de S. Ambroise.] Or la suite fait voir ce me semble fort clairement que ce fut pour cette affaire que Satyre fit le voyage d'Afrique, au retour duquel il mourut.

Il revint de ce voyage à Milan durant l'hiver, & mourut aussi-tôt après,

comme Saint Ambroise le dit plusieurs fois; ce qui paroît difficile à accorder avec le jour de sa feste, si l'on veut que ce soit aussi le jour de sa mort. Mais il n'est pas fort nécessaire de le dire: & néanmoins il se peut faire qu'étant revenu sur la fin de l'hiver au mois de mars, il ait vécu encore environ six mois après, & que ces six mois aient paru bien courts à un amour aussi ardent qu'étoit celui de S. Ambroise. S'il est mort le 7 de septembre, il semble que l'on peut dire assez indifféremment que s'a esté en 378 ou en 379, car l'irruption des Allemans du côté de Basle en février 378, pouvoit faire trembler l'Italie, & faire dire à Symmaque qu'elle étoit en feu. Néanmoins cela convient encore beaucoup mieux aux ravages effroyables que les Gots firent dans toute l'Illyrie & jusques aux Alpes Juliennes à la fin de 378, après la mort de Valens. Et je pense qu'il vaut mieux se déterminer à ce sentiment, en mettant la mort de Satyre vers la fin de 378, ou peu après, ou le 17 de septembre, 379, si l'on s'arreste à sa feste.]

NOTE IX.

Sur la separation de l'Illyrie & de la Gaule Cisalpine.

'Baronius croit que S. Ambroise vint à Sirmich y établir un Evêque, parce que l'Illyrie & la Gaule Cisalpine ne faisoient qu'une province, & il cite pour cela que Jule Cesar a eu l'une & l'autre. Mais par l'endroit même qu'il cite, il paroît que c'étoit un privilege particulier pour Cesar, [sans qu'on voie que cela ait continué; & quand cela seroit, ce n'auroit pu estre au plus que jusqu'à Constantin,] qui avoit mis ces provinces sous deux différens Prefets du Pretoire.

NOTE X.

Que S. Ambroise alla à Sirmich pour élire un Evêque.

'Les termes de Paulin, cum ad ordi-

Amb. de Saty.
p. 113. c. d. e.

p. 108. l.

p. 112. l. k.

h.

p. 118. l.

Pour la page
225. j. au.

Bar. 380. j. 16.

Suet. l. c. 29
p. 30. j. 11.

26 Cl. 2. p. 681.

Amb. vit. p.
90. l.

namdum Episcopum Anemum perrexis-
set. [peuvent porter à croire qu'Aneme
 estoit élu avant que S. Ambroise vint
 à Sirmich; & qu'il n'estoit plus ques-
 tion que de savoir qui l'ordonneroit:
 mais comme cela a peu d'apparence, le
 choix de la personne estant bien plus
 important que celui des ordinateurs,
 qui eust plus dependu d'Aneme que de
 personne; nous avons mieux aimé sui-
 vre le sens de Baronius:] 'qui croit qu'il
 estoit question & de choisir & d'ordon-
 ner un Evêque; le mot d'ordonner
 pouvant aisément comprendre tout ce
 qui a raport à l'ordination, ce qui la
 precede, ce qui l'accompagne, & ce qui
 la suit. Et si Paulin dit que c'estoit pour
 ordonner Aneme, c'est parceque ce fut
 luy qui fut ordonné: & peut-être mes-
 me que S. Ambroise l'avoit déjà en vuë
 avant que de venir à Sirmich.]

Bar. v. Amb.
 p. 222.

Pour la page
 736-737.

NOTE XI.

*Sentimens de l'avantageux de S. Jerome
 pour S. Ambroise:*

[Le respect que nous avons pour S.
 Jerome, qui a paru homme en quelques
 rencontres, mais qui n'apas laissé de me-
 riter d'être reveré de tous les enfans de
 l'Eglise, nous a empêché de mettre dans
 le texte la maniere assez étrange dont il
 parle de Saint Ambroise au sujet de ses
 livres sur le S. Esprit: Mais la fidelité
 que nous devons à la verité & aux lec-
 teurs, qui peuvent profiter de tout, nous
 oblige de le rapporter ici.]

Hier. ex Did.
 p. l. 9. p. 197.
 a.

S. Jerome ayant traduit les trois livres
 de Didyme sur le S. Esprit, en parle de
 cette sorte à son frere Paulinien à qui il
 les adresse: Je declare dans le titre qui est
 l'auteur de cet ouvrage. J'aime mieux
 passer pour le traducteur de l'ouvrage
 d'un autre, que de me parer de beautez
 étrangères comme cette hideuse cornil-
 le de la fable. Il y en a qui ne craignent
 pas de l'imiter. J'ay lu il y a déjà quelque
 temps les livres qu'un certain homme a

composez sur le S. Esprit: & j'ay reconnu
 ce que dit le Comique, qu'il a fait d'un
 excellent ouvrage en grec un ouvrage
 bien different en latin. Il n'y a ni cette
 solidité & cette force dans les raisonne-
 mens, ni cette grandeur mais dans le
 discours, ni cette précision necessaire
 dans le style pour convaincre & persua-
 der un lecteur, même dans les choses les
 plus persuasibles. Tout y est fade: tout
 y est mou. S'il y a quelque chose d'au-
 greable & de beau, ce sont des ornemens
 empruntez de costé & d'autre dont l'au-
 teur a voulu sarder son ouvrage. Pour
 mon cher Didyme qui a l'œil de l'épouse
 du Cantique des Cantiques, & ces yeux
 que Jesus veut qu'on leve pour voir les
 moissons toutes prestes à recueillir, il
 porte sa vuë bien plus haut. Tout aveu-
 gle qu'il est, il a mérité qu'on le nom-
 mast le Voyant, comme on appelloit au-
 trefois les Prophetes. Assurément qui-
 conque lira son ouvrage, reconnoitra le
 vol des Latins, & méprisera les ruisseaux
 lorsqu'il aura commencé à puiser dans
 la source.

Rufin piqué contre S. Jerome, rapporte
 cet endroit tout entier pour tirer avan-
 tage & des loüanges qu'il donne à Didy-
 me, & de la maniere dont il dechire,
 dit-il, un homme tel que S. Ambroise
 &c. Il ne prouve jamais que cela s'en-
 tende de S. Ambroise, & ainsi il sup-
 pose que c'estoit une chose constante.
 Baronius pretend néanmoins que Ru-
 fin se trompe en cela, & que S. Jerome
 avoit traduit Didyme avant que S. Am-
 broise eust écrit sur le S. Esprit. [Nous
 voudrions qu'il l'eust bien prouvé, puis-
 que la reputation de Rufin ne nous est
 pas aussi chere que celle de S. Jerome.
 Mais la verité nous est plus chere que S.
 Jerome même; & au lieu que S. Am-
 broise a certainement fait ses livres sur
 le S. Esprit au commencement de 381,
 il nous sera aisé de montrer sur S. Jer-
 me,] par ses propres paroles, qu'il com-
 mença sa traduction de Didyme sur la
 fin

Ruf. in Hier. l.
 2. p. 222. c.

Bar. lib. 4. 14.

Hier. ex Did.
 p. l. 9. p. 197. a.

fin de la vie de Damasc vers 383, & la publia lorsqu'il fut retourné à Jérusalem [en 385,] après la mort de ce Pape. [Sa lettre 125 n'y est point contraire, & elle est apparemment écrite à Rome même, & non à Jérusalem.]

Mais nous avons encore d'autres choses qui marquent que S. Jerome n'avoit pas ce semblé toute l'estime de S. Ambroise qu'un si grand homme méritoit. Nous avons vu sur l'année 378 de quelle manière il parle selon Rufin, de son commentaire sur S. Luc. Ce qu'il dit de ce Saint dans son traité des écrivains ecclésiastiques, est assez surprenant. [Il écrit encore, dit-il; & comme c'est un homme vivant, je ne veux point en dire mon sentiment; car de quelque manière que j'en parle, j'ay peur qu'on ne m'accuse de flatterie, ou qu'on ne s'offense de la vérité.] Je ne sçay pas qui eust pu accuser S. Jerome qui demouroit en Palestine, de vouloir flater S. Ambroise; & dans le poste où il estoit en 392, il estoit difficile de croire que les plus grandes louanges que S. Jerome luy eust pu donner, eussent paru excessives & flatteuses. Je ne voy pas qu'il ufe de cette manière à l'égard des autres personnes vivantes, ni que la crainte de passer pour flatteur, l'empêche de louer ni Evagre d'Antioche dont il soutenoit le parti contre l'Orient, ni Gélase de Césarée métropolitain de la Palestine où il estoit, ni Sophronie son ami particulier, ni même les ouvrages de Maxime ennemi de S. Gregoire de Nazianze son maître.

On voit aussi qu'en diverses rencontres il taxe les sentimens de S. Ambroise, comme nous l'avons remarqué de ce que ce Saint avoit dit, que Gog dans l'Ecriture marquoit les Gots. [Il assure [par une raison assez foible,] que les pseaumes ne sont qu'un seul volume, quoique quelques uns croient qu'ils sont divisez en cinq livres; & S. Ambroise est l'un de ceux qui le croient.]

NOTE XII.

Pour la page
127. § 22.

En quel temps Pallade demanda un Concile.

'La demande que Pallade fit à Gratien d'assembler les Evêques de l'Orient & de l'Occident, [ne semble guere convenir qu'au temps où Gratien fut maître de l'Orient, entre le 9 août 378, & le 19 janvier 379, & Gratien passa en effet une partie de ce temps là à Sirmich,] où Pallade luy fit sa demande. [Cependant le Concile d'Aquilée tenu en conséquence de cette demande ne fut assemblé que le 5 septembre de l'année 381. Mais peut-être que Gratien ne l'accorda pas aussitôt que Pallade le luy eut demandé. Il peut avoir pris beaucoup de temps & pour le résoudre & pour l'assembler à cause des guerres qui l'empêchoient pour lors;] & de plus, il semble que S. Ambroise l'ait retardé de quelque temps. [Gratien demeura à Sirmich jusque vers le milieu de 379, & il peut y être encore revenu au mois de septembre 380. V. son titre § 12.] Mais il est certain que dès ce temps là même ou fort peu après, on savoit & à Constantinople & à Rome, qu'il se devoit tenir un Concile général de l'Orient à Constantinople en 381; & y a-t-il apparence qu'on songeât en même temps à en tenir un à Aquilée de l'Orient & de l'Occident en semble? [Car ce fut la première vue qu'on eut pour ce Concile.]

Amb. ep. 1. p.
161. Sc. A. 3. p.
170. c.

sc. Aq. p. 171.

p. 170. d.

Nic. car. 1. p.
13. d.

Coll. 1. 1. p.
41.

Amb. p. 169.
d. 170. c.

NOTE XIII.

Pour la page
127. § 22.

Que le rescrit de Gratien est adressé à S. Valerien d'Aquilée.

'Le Pere Chifflet veut que Valerien à qui Gratien adresse son rescrit pour le Concile d'Aquilée, soit le Prefet du Pretorien, & non S. Valerien qui estoit alors Evêque d'Aquilée même. Cependant les termes de Gratien, *in civitatem Aqu.* méritent *excellencia tua crediam &c.*

Vig. n. p. 161.

Amb. sc. A. 3.
p. 169. c.

Cod. Thchr.
p. 104. f. 4. p.
139. a.

[marquent pour le moins autant un Evêque qu'un magistrat civil.] 'En l'an 381, [auquel se tint le Concile d'Aquilée,] il y avoit un Valerien Prefet : mais il estoit Prefet de Rome, [& ainsi n'avoit point de jurisdiction à Aquilée.]

Pour la page
139. b. 1.

NOTE XIV.

Qu'Evence du Concile d'Aquilée est apparemment S. Juvence Evêque de Pavie.

Amb. t. 4. p.
150. r. [Bar.] 381.
139. b.

'Baronius a cru qu'Evence appelle Evêque de Cenede, *Cenerensis*, dans les éditions de S. Ambroise, estoit Evêque de Pavie, *Ticinensis*, & dit que l'on en fait la feste le 8 de fevrier, parceque dans quelques éditions il est appelé *Ciimen-sis* : De sorte qu'y ayant à Pavie un saint Evêque appelé tantost Juvence & tantost Evence, il eroit que c'en peuvnt estre deux, & que Juvence ayant vécu dans les premiers siècles, Evence aura esté plusieurs sous Theodose & Gratin. Neanmoins il semble abandonner cette conjecture, parceque dans les dernières éditions il y a *Cenerensis*.

Boll. t. 6. b. p.
152. r. 153.

'Bollandus au contraire semble ne s'en éloigner pas. 'Ughellus pour tout accorder met un S. Evence Evêque de Cenede du temps de Theodose & de S. Ambroise, dont le corps est à Pavie, & dont on fait la feste le 8 de fevrier, & il met encore un S.

Ughell. t. 4. p.
209. a. b.

Juvence Evêque de Pavie, qui a assisté au Concile d'Aquilée par ordre de Damas. 'Mais puisque Saint Juvence celebre Evêque de Pavie est honoré le 8 de fevrier, & que le second est inconnu aux historiens de Pavie, [il vaudroit mieux se tenir à nos anciennes éditions, qui appellent Evence Evêque de Cenede] 'si les Benedictins n'avoient mis dans leur édition *Ticinensis*, [sans marquer seulement qu'on lise *Cenerensis* en aucun endroit ; ce qui donne lieu de croire que tous leurs manuscrits avoient *Ticinensis*. Que si cela est, il y a apparence que Evence & Juvence n'est qu'un même

t. 1. a. p. 6. b. c.

Boll. t. 3. p. 152.
153.
154. r. 155. b.

Amb. t. 4. a. p.
151. c.

Evêque de Pavie. Car je ne sçay si rien empêche de dire que S. Juvence qu'on pretend estre du II. siècle, n'est que de la fin du IV.]

'Ce qui fait voir encore le défaut de la chronologie d'Ughellus, c'est qu'il veut que ce Juvence ait esté Evêque de Pavie depuis 377 jusques en l'an 403, & il est certain que S. Ambroise ordonna un Evêque de Pavie immédiatement avant sa mort, [c'est à dire en l'an 397.]

NOTE XV.

Pour la page
132. a. 1.

Sur les actes du Concile d'Aquilée.

'Vigile de Tapfe dit qu'il avoit fait un petit livre pour défendre S. Ambroise contre Pallade Evêque Arien. [Comme ce livre de Vigile ne paroist point sous ce titre,] 'le Pere Chifflet pretend que ce n'est autre chose que les actes du Concile d'Aquilée que nous avons dans S. Ambroise, avec les lettres du même Concile à Gratin, & aux Evêques des Gaules qui traitent de la condamnation de Pallade, & encore un écrit contre les Ariens attribué à S. Ambroise, [dont nous parlerons dans la suite :] 'Il veut dis-je, que toutes ces pieces aient esté scintées par Vigile sous le nom de Saint Ambroise, comme il a fait d'autres ouvrages sous le nom de S. Athanasie & de S. Augustin.

[Cette pretention est surprenante. Au lieu qu'en lisant les écrits que Vigile a faits sous le nom de S. Athanasie & de S. Augustin, on avoit aisément connu qu'ils n'estoient point de ceux dont ils portoiient les noms ;] 'le P. Chifflet avoue que les plus habiles n'ont fait jusques ici aucune difficulté de citer ces pieces du Concile d'Aquilée comme legitimes : Et assurément on n'y voit rien qui ne soit naturel, vis, animé, rien qui sonne la fiction, rien qui ne soit digne de S. Ambroise qui a esté l'ame & la main de ce Concile. 'La lettre du Concile à Gratin contient de plus des faits assez

Vig. in An. l.
2. c. 50. p. 127.

n. r. 15.
Amb. t. 4. p.
169.

p. 145. 150.

Vig. n. p. 35.

p. 61.

Amb. ep. 1. p.
167.

particuliers & assez rares, [pour nous afforer que ce n'est point l'ouvrage d'un homme qui vivoit cent ans depuis, & qui ne paroît pas avoir été fort instruit des histoires les plus connues.]

Vig. n. p. 62.

D'ailleurs les autres epistres du Concile d'Aquilée, que le Pere Chifflet reconnoît pour véritables, 'certifient qu'il y a eu deux Evêques Ariens de la Dace & de la Mesie condannez par ce Concile; & le Pere Chifflet n'ose nier que ce ne soient Pallade & Secondien. On peut même y trouver que c'estoit le

Amb. ep. 4. p. 172. d.

sujet de la convocation du Concile, & que l'on n'y parla de ce qui regardoit le Pape Damase, que parcequ'il se trouvoit assemblé. Il reconnoît aussi sur l'autorité des mêmes lettres, qu'il y avoit dans ce Concile des députez des Gaules & de l'Afrique; & on trouve ces députez [& tout le reste] dans les actes qu'il conteste. Enfin ce grand nombre d'Evêques qui

Vig. n. p. 63.
Amb. ep. 4. p. 172. b.

Amb. acq. p. 180. d.

Vig. n. p. 63.

y sont nommez par trois fois avec leurs évêchez, ce qui ne convient nullement à une piece supposée, luy a fait peur; & il dit qu'il faut que Vigile ait tiré cela des actes legitimes du Concile, & ait feint seulement le reste.

[Il n'a pas même droit de dire que Vigile ait fait son ouvrage contre Pallade sous le nom de S. Ambroise, puisqu'il ne le dit point, & nous donne plutôt lieu de croire le contraire, en disant que S. Ambroise estoit mort apparemment lorsque Pallade écrivoit le livre qu'il refuse.]

p. 15.

Et Pour les raisons qu'il allegue contre l'autorité de ces pieces,] la premiere est qu'elles ne se trouvent point dans les anciennes éditions des Conciles, & que dans les manuscrits elles sont parmi les œuvres de S. Ambroise. [Cette raison ne demande point de réponse.]

p. 15.

'La 2.^e est, que Valerien d'Aquilée y est nommé devant Saint Ambroise, qui néanmoins ouvre le synode comme le principal Evêque. [Si Vigile a eu les véritables actes du Concile, comme veut

le Pere Chifflet, & qu'il y ait trouvé S. Ambroise nommé le premier, par quelle raison l'a-t-il mis après Valerien, dont

Vigile n'a peut-être jamais osé parler, & qu'il a assurément moins connu que Saint Ambroise?] Quand Aquilée auroit été metropole du temps de Vigile, comme nous croyons qu'elle l'estoit, elle ne passoit pas devant Milan, surtout en ce temps-là, n'y ayant que 30 ou 40 ans qu'elle avoit été ruinée par Attila. Que si Valerien estoit nommé devant S. Ambroise dans les véritables actes, c'est au Pere Chifflet aussi-bien qu'aux autres, à en chercher la raison. Nous avons marqué dans le texte ce qui nous a paru de plus probable, étant peut-être difficile d'en rien dire d'assuré. Pour les p. 172. lettres du Concile d'Italie où Saint Ambroise est nommé comme le premier, il ne paroît point que S. Valerien y fust, ni que ce fust à Aquilée.

La 3.^e & la 4.^e raison du Pere Chifflet, p. 15. c'est qu'il trouve que cette dispute sent peu la gravité épiscopale, & que tous les discours en paroissent faits d'une même main. [Cette raison seroit considérable si tout le monde en jugeoit de même. Mais je pense qu'en consultant cette dispute avec celle de S. Athanasie contre Arius, qui est certainement un ouvrage de Vigile, on n'y trouvera guère de rapport.]

5. Il trouve & peu modeste & faux

ce que dit Aoeme de Sirmich, que la ville dont il estoit Evêque, estoit la capitale de l'Illyrie. 'Aoeme rendoit témoignage en cette occasion de la foy de toute l'Illyrie. On ne peut donc trouver mauvais qu'il ait allegué qu'il en estoit le chef, s'il l'estoit. Or pour cela, le P.

Amb. ep. 4. p. 172. b.

Vig. n. p. 17.

Chifflet nous accorde que Justinien dit que Sirmich avoit été la capitale de toute l'Illyrie pour les causes civiles & épiscopales. 'Le Pere Chifflet veut que 5. ait été seulement par accident, en 357, 358, & 359, parceque Constance y demeuroit alors. 'Mais il est visible que

p. 17. 18.

A A a a i j

Justinien attache cette dignité de Sirmich à la résidence ordinaire d'un des Prêtres, & qu'il l'étend jusqu'à la destruction de cette ville par Attila vers l'an 442. [Et assurément si Sirmich n'a été métropole de l'Illyrie que vers 338, elle ne l'a jamais été. Car les Evêques Catholiques de l'Illyrie n'avoient garde de se soumettre à la juridiction de Germain Arien qui en étoit alors Evêque. Il faudroit selon le raisonnement du P. Chifflet, que toutes les villes où les Empereurs faisoient quelque séjour, eussent aussitôt été regardées comme les capitales de toutes celles du même département. Ainsi Arles auroit été la capitale des Gaules, au moins en l'an 353, Paris en 364 & 365, Reims en l'an 366 & 367. Le Pere Chifflet ne le voudroit pas accorder.]

[P. 45-46.]

Ce qui l'a embarrassé, c'est le vicariat que Damase commença à donner aux Evêques de Thessalonique, pour les rendre chefs de l'Illyrie. [Mais il faut se souvenir que Gracien en donnant à Theodose l'Empire d'Orient l'an 379, y ajouta la Grece & quelques autres provinces qui faisoient partie de l'Illyrie. V. Gracien § 9. Cela forma deux Illyries, l'orientale & l'occidentale. Les Papes s'efforcèrent toujours de rendre les Evêques de Thessalonique chefs de la première; & rien ne nous empêche de dire sur l'autorité de Justinien, que ceux de Sirmich demeurèrent chefs de la seconde jusqu'en 442, quoique nous n'en voyions que peu ou point de vestiges depuis le Concile d'Aquilée, à cause des ravages continuels que les barbares firent dans ces pays.]

Aneme pouvoit donc se dire chef de l'Illyrie par rapport à l'occidentale; & il pouvoit même y comprendre l'orientale, soit que Damase n'eût point encore donné son titre de Vicair à Ascole alors Evêque de Thessalonique, soit que Aneme s'opposât à cette innovation, comme il le pouvoit faire légitimement

selon les principes du Concile de Chalcédoine. Il est certain qu'il étoit considéré comme un des principaux Evêques de l'Occident.] Nous avons vu, § 20, la peine que prit Justine pour empêcher son élection, & S. Ambroise pour la faire réussir. Il est nommé après Ascole dans l'inscription de la lettre que le Concile de Constantinople écrivit en 382 à celui de Rome.

Théod. l. 5. c. 2.
P. 716-6.

Nous ne nous arrêtons point à ce que le Pere Chifflet veut qu'Ascole ait assisté au Concile d'Aquilée, parceque cela se trouve dans un écrit sur les Conciles, appelé Synodique, fait sur la fin du IX. siècle, [& ainsi sans autorité pour des choses si anciennes; outre qu'il est plein de fautes.] En parlant de ce Concile même, il fait Theodose beau-frere de Gracien, [ce qu'il ne devint qu'après la mort de Gracien en l'an 386 ou 387. V. son titre § 2.] Il dit que Gracien ordonna à Damase de convoquer ce Concile, [ce que personne ne soutient.] Il met l'Acadie entre les pays de Gracien, [quoiqu'elle fût alors sous Theodose;] & nous fait une Gaule Espagnole & une Espagne Gauloise. [Mais si Ascole étoit au Concile, pourquoi Vigile l'auroit-il osté?] Pour la qualité de legat du Pape qu'il veut qu'Ascole ait portée au Concile de Constantinople, & à celui d'Aquilée, il n'en allegue point de preuves; & il avoit trouvé auparavant que c'étoit faire une espece d'injure à Saint Ambroise, que de l'attribuer à Saint Valerien.

Vig. 2. p. 440.

P. 11.

P. 12.

P. 14.

P. 16.

P. 48.

6. Il trouve les suites de Pallade ridicules. [Mais qu'y a-t-il de plus naturel à ceux qui sont dans l'erreur, qu'une obstination déraisonnable?]

7. Il blâme la chaleur avec laquelle S. Ambroise s'éleva contre Pallade qui alteroit un texte de l'Evangile. [Mais quand d'autres Peres ou n'auroient pas relevé cette alteration en d'autres rencontres, parcequ'elle n'est pas importante, ou y seroient même tombés; c'est

P. 48. 49. Ambroise.
conc. Aq. p. 171-82.

toujours une faute certaine & visible. Et qu'y avoit-il de plus naturel dans la chaleur de la dispute, que d'en faire rougir Pallade ?]

Vig. a. p. 47.

8. Il veut que ces actes aient grande conformité avec la dispute de S. Athanasie contre Arius, parcequ'il y a dans l'une & dans l'autre deux ou trois circonstances [qui peuvent se rencontrer en cent conférences.]

p. 48.

9. Pallade qui estoit d'Occident, appelle les Evêques d'Orient *conferentes & confederatos suos*. [Qu'en peut-on conclure ?]

p. 48.

10. Il remarque que sous Valentinien I. on ne conçoit qu'une Narbonnoise, & que sous Honoré on en conçoit deux. [Comment conclure de là qu'une lettre écrite entre ces deux temps est fautive, parcequ'elle parle de deux ?]

p. 49.

11. Cette lettre ne parle que de l'inf. faire de Pallade, parceque les Gaulois n'avoient député que pour celle là ; & ne dit rien d'Ursin ni de l'Orient ; comme la lettre à Gracien reçue par le Pere Chifflet, ne dit rien de ce qui regarde l'Orient ; ce qui paroît bien plus étrange. [Mais s'il falloit que toutes les lettres qui ne concluent pas tout ce que nous y voudrions trouver, fussent fausses, le nombre en seroit bien grand.]

Vig. a. p. 50.

12. Je ne conçois point ce qu'on peut trouver à reprendre dans la lettre à Gracien contre Pallade. Il falloit bien que le Concile rendît compte à l'Empereur du sujet pour lequel il l'avoit assemblé : Il lui raporte comment les choses se sont passées, afin qu'il ne pût pas être surpris. Est-ce là une preuve de fausseté ? Il y ajoute quelques autres affaires de l'Eglise : Y a-t-il rien de plus ordinaire ? Pour ce que le Pere Chifflet dit, que Valens de Marse ne pouvoit pas vivre encore en 381, il venoit de dire même que celui dont parle le Concile, est un Valens de Pettau, dont on peut voir l'histoire dans le § 11, 10-14. Qu'avons nous donc affaire de Valens de Marse ?

p. 50.

13. Les actes & les lettres du Concile sur Pallade, ne se trouvent point jointes dans les manuscrits avec les deux lettres du Concile que le Pere Chifflet reçoit ; donc ils sont faux. Cette conclusion est nouvelle.

[Voilà quelles sont les raisons par lesquelles ce Pere prétend faire rejeter des pieces qui ont toutes les marques possibles d'être véritables, & qui ont été reçues comme telles par tous les savans.] Il ne met pas pour une raison la différence de l'ordre & du nombre des Evêques qui se trouve dans les trois endroits où ils sont nommez. [Cette difficulté subsiste en effet toujours, suppose que ces pieces soient de Vigile. Mais cela se rencontre de même dans la plupart des autres objections qu'il fait contre ces pieces qui regardent la condamnation de Pallade & de Secondien.]

p. 51-52.

Pour ce qui est du traité de la divinité du Fils, attribué par les uns à S. Ambroise l. 4. p. 275, & par les autres à S. Gregoire de Nazianze, il est aisé d'accorder au Pere Chifflet qu'il n'est ni de l'un ni de l'autre. Mais il est apparemment de Gregoire d'Elvire plutôt que de Vigile. V. S. Gregoire de Nazianze § 110 & S. Eugene de Carthage § 48.)

Pour la page 734 & 51.

NOTE XVI

Que le Concile d'Aquilée commençât le 3 de septembre.

Le Concile d'Aquilée fut tenu le 5 de septembre 381, selon que nous lisons dans S. Ambroise. [Mais le 5 de septembre estoit le dimanche en l'an 381, qui avoit le C pour lettre dominicale. Ainsi au lieu de *nonis septemb.* il vaud mieux lire *terrium nonas*, j'comme le Pere Chifflet dit que portoit un manuscrit de Dijon : [car il est assez peu croyable qu'on ait choisi un dimanche pour cette dispute ; ni qu'en un dimanche l'on ait disputé dans l'Eglise depuis le commencement du jour jusqu'à une heure après

Amb. ac. Aq. p. 10 p. a.

Vig. a. p. 51.

Amb. ep. l. 7. p. 51.

A A a a ij

ac. Aq. p. 76.
da.

midi, comme on fit ici. 'Je ne voy pas aussi ce que Pallade vouloit dire lorsqu'il demandoit à répondre après le dimanche, [s'il parloit en un dimanche.]

Fous la page
144 29.

NOTE XVII

Sur le traité de l'arbre défendu.

Ambros. l. 1. p.
143-148.
1. 5. n. p. 673.

'Le traité *De arboris interdicta* est mis dans S. Ambroise comme un discours continu. 'Mais les anciens manuscrits en font deux sermons, dont le second commence à ces paroles; p. 426. k. *Debitum curo solvisti sermonem*; & ce qui precede immediatement marque assez que ce la doit estre ainsi.

p. 682, 683.

'Les anciennes editions & mesmes les manuscrits, attribuent ces deux sermons à Saint Augustin; & on les lit encore dans l'appendix du IX. tome de ce Pere p. 452, sous ce titre, *De l'arbre de sciences du bien & du mal*. Mais les Docteurs de Louvain ne croient pas qu'ils soient de S. Augustin.

Aug. Capp. 1.
p. 148.
1. Ambros. l. 1. n.
1. 5. p. 373-374.

'Les Benedictins dans leur edition de ce Pere, en portent le mesme jugement. 'Mais ils ne croient pas non plus qu'ils soient de S. Ambroise, à qui il semble qu'ils ne soient pas mesme attribuez

Aug. ant. sup.

dans les meilleurs manuscrits: 'car le plus ancien qu'ils citent n'a aucun nom d'auteur. [C'est un fort préjugé contre cette piece. On n'omet pas d'ordinaire le nom d'un auteur illustre. Au reste je ne voy pas qu'ils alleguent aucune autre raison qui empeschait de la laisser à S. Ambroise.] 'ils disent que le sujet du livre sur le Paradis, est traité d'une maniere bien differente dans ces discours: [Mais il n'est pas rare qu'un auteur traite differemment la mesme matiere en differentes occasions, & mesme plus solidement une fois que l'autre. Ainsi comme il n'y a pas de raison positive qui oblige absolument à rejeter cette piece comme supposée, nous nous contentons de la regarder comme fort douteuse. Il y a quelque conformité entre

Ambros. l. 1. p.

ce petit traité & les ouvrages de S. Ambroise:] mais les Benedictins pretendent que ce n'est qu'une affectation pour imiter ce Pere. La matiere convient assez à son temps. 'Ceux contre qui ces deux sermons sont faits, sostenoient que le peché d'Adam venoit non du libre arbitre de l'homme, mais de la qualité mauvaise du fruit défendu; & par là ils en faisoient Dieu auteur. 'Il semble qu'ils rejetoient l'ancien Testament, & ne recevoient que le nouveau. [Ainsi ce pouvoient estre quelques Marcionites:] 'Car ils reconnoissoient que le vin est bon; [ce qui ne convient pas aux Manichéens. Il semble qu'ils eussent fait défi à l'auteur, comme les deux Chamebellans de Gracien à Saint Ambroise:] 'Car il les appelle aussi ses creanciers. 'Quelques uns d'eux se trouverent presens aux discours qu'il leur fit, & les autres n'y vinrent pas.

ambros. l. 1. p.
143-148.

p. 143-148.

c. 1. p. 425. l.

c. 1. p. 425. k.

NOTE XXVII

Fous la page
144 30.

Sur la lettre du Concile d'Italie à Theodosie pour Maxime le cynique.

'M. David fait un grand discours pour montrer que la lettre du Concile d'Italie à Theodosie donnée par le P. Sirmond est une piece fautive ou au moins fort suspecte; & tout ce discours roule sur la contradiction qu'il y a entre l'approbation que cette lettre donne à l'ordination de Maxime, & l'improbation que le Pape Damasie fait de cette mesme ordination dans sa lettre à Ascole de Thessalonique. Il prouve fort bien cette contradiction; mais la conclusion qu'il en tire [tombe par terre, dès qu'on remarque que la lettre du Concile d'Italie n'est point de Damasie, mais de S. Ambroise & des autres Evêques d'Italie, selon que le titre le porte, c'est à dire du vicariat d'Italie. Et en effet le nom de Damasie s'y liroit à la teste, s'il y avoit eu quelque part, & non pas celui de S. Ambroise.

David. p. 196.
200. Col. Th.
app. p. 102.

Dav. p. 196.

p. 98.

solution, 'mais il pretend qu'elle ne fust pas; parce, dit-il, que ces Evêques disent que Maxime avoit esté receu dans le Concile general d'Italie, auquel Damase avoit presidé. [Cela est juste pourvu que le fait soit vray.] Mais pour le prouver, M.^r David n'allegue autre chose que ces paroles, *namque in Concilio nuper*, [où il seroit difficile de trouver un Concile general, ni rien qui regarde le Pape Damase. Au contraire on voit par la suite que ce Concile, *in Concilio nuper*, avoit esté composé des mêmes Evêques qui écrivent la lettre à Theodose, & par conséquent c'estoit un Concile du vicariat d'Italie.]

Il paroît que M.^r David a supposé comme constant, que la lettre estoit écrite après le Concile de Rome tenu à la fin de 382. Nous ne le croirons néanmoins que quand il nous en aura donné de bonnes preuves; & cependant nous nous arrêterons] à ce qu'il remarque luy même, que Saint Ambroise n'a pu manquer d'apprendre de Damase & d'Ascole dans ce Concile, les nullitez de l'ordination de Maxime, & qu'ainsi il n'a pu la croire legitime qu'avant ce Concile. Et en effet la lettre demande que l'affaire de Maxime soit jugée dans le Concile de Rome: [ce qui marque assez que ce Concile ne se tenoit pas même encore.]

Ce qu'il y a d'inconcevable, c'est que M.^r David après avoir pretendu prouver la fausseté de la lettre par l'impossibilité qu'il y a que Damase ait approuvé & rejeté l'ordination de Maxime,] admet luy même aussitôt après, & la verité de la lettre, & que Damase a fait l'un & l'autre, en pretendant que ce Pape n'a pas voulu approuver le Concile de Constantinople, parceque ce Concile declaroit que Maxime n'avoit jamais esté Evêque. [Chacun fera sur cela telle reflexion qu'il luy plaira.]

p. 102.

'il allegue encore une autre raison de contester la lettre du Concile d'Italie, avec luy.

fondée sur le mot de *postulatio*; [mais je ne pense pas qu'elle fasse impression sur personne. En quelque sens que les nouveaux Canonistes aient pris le mot de *postulatio*, il a toujours esté permis de s'en servir pour marquer le desir qu'avoit le peuple d'avoir une personne pour Evêque, & la demande qu'il en faisoit. Le sens des Canonistes ne convient pas même à cet endroit; puisqu'il ne paroît point que Maxime fust Clerc, ni par conséquent attaché à aucune Eglise.]

NOTE XIX.

Pour la page 747 & 748.

Quand S. Ambroise vit S. Ascole.

'S. Ambroise dit qu'il estoit malade lorsque S. Ascole, qu'il n'avoit point encore vu, vint en Italie &c. [Nous avons cru le pouvoir rapporter au Concile de Rome en l'an 382, où il est certain qu'ils se rencontrèrent, quoiqu'il se puisse faire que Saint Ascole fust venu auparavant à Milan, mais nous n'en avons pas de preuve.]

Amb. ep. 22. p. 230.

NOTE XX.

Pour la page 749 & 750.

Que S. Ambroise separa Maxime de la communion des la premiere ambassade.

'Paulin qui ne parle point de la premiere ambassade de S. Ambroise à Maxime, dit sur la seconde arrivée en 387, qu'il separa Maxime de la communion à cause de la mort de Gratien. [Neanmoins il semble que cela se puisse plutôt rapporter à la premiere ambassade, qui fut assez longue, qu'à la seconde, où Saint Ambroise ne paroît pas avoir eu beaucoup de loisir de faire ni de refuser aucun acte de communion avec Maxime. Mais il faut dire qu'il luy refusa sa communion à l'une & à l'autre ambassade, puisqu'il n'eust pu la luy refuser pour la mort de Gratien à la seconde, s'il la luy eust accordée à la premiere; & c'est apparemment le plus veritable, puisque] dans la seconde il s'abstint de la communion des Evêques qui communiquoient avec luy.

Amb. vir. p. 22. 23.

p. 746. p. 748.

Cod. Th. app. p. 107.

D. 27. p. 108.

Pour la page
415-519

NOTE XXI.

*En quelle année Bauton appella les Huns
contre les Juthonges.*

Amb. ep. 156. p.
119-14.

'Maxime voulant rompre en l'an 387, le traité qu'il avoit fait avec le jeune Valentinien, se plaignoit de ce que Bauton avoit envoyé contre luy les barbares,

p. 120. l. K.

'c'est à dire les Huns; qui avoient pillé le pays des Juthonges durant que ceux-ci pilloient la Rhécie. [Il peut donc sembler que tout cela venoit d'arriver lorsqu' Maxime en parloit.] Neanmoins

ep. 121. p. 101. d.

S. Ambroise dit en l'an 384, que la fertilité qui avoit esté l'année précédente dans la Rhécie, y avoit attiré le pillage des barbares, [qui y vinrent par conséquent à la fin de l'an 383, ou au commencement de l'année suivante: & il est aisé de croire que c'estoit le mesme pillage que celui des Juthonges, contre lesquels Bauton fit venir les Huns.]

ep. 121. p. 103. m.

'Lorsque S. Alcole mourut, c'est à dire vers ce temps-là, *V. son titre*, les provinces par lesquelles on passoit de Macedoine en Italie, estoient occupées par les barbares.

Pour la page
163-337.

NOTE XXII.

*Pourquoi on met en l'an 384, la requeste
de Symmaque pour l'autel de
la Victoire.*

Amb. xiv. p. 85.
2.

'Paulin met la requeste de Symmaque à Valentinien II. pour l'autel de la Victoire, après la mort de Maxime, c'est à dire au plus tost à la fin de l'an 388. [On ne la peut pas mettre avant la fin de l'an 383,] puisque Gratien estoit déjà mort.

ep. 11. p. 105. d.

[Mais on ne peut point reculer plus loin qu'en l'an 385,] puisque Damase avoit écrit environ deux ans auparavant à Gratien. Nous aurons peut-estre mieux aimé suivre le dernier, s'il estoit aussi constant que Symmaque estoit encore Prefet de Rome en l'an 385, comme il est certain qu'il l'estoit en l'an 384. Car la réponse de Valentinien sera d'autant moins surprenante, qu'il aura plus d'âge & plus de maturité. Mais il semble que

bat. 385. 35.

Puiscn avoit succédé à Symmaque dès le mois de février 385: [& d'ailleurs nous verrons dans la note 23, qu'en l'an 385, Valentinien persécutoit l'Eglise; & S. Ambroise en particulier. Ainsi ce Saint n'estoit pas alors en état de luy parler, comme il fit sur la requeste de Symmaque.]

La raison de l'âge de Valentinien, fait que nous aimons mieux mettre cet événement en l'an 384, qu'en l'an 383, outre que nous n'avons point de preuve que Symmaque ait esté Prefet avant l'an 384: Et dans les quatre mois que Valentinien gouverna en l'an 383, Saint Ambroise & Bauton furent plus dans les Gaules qu'à Milan.]

NOTE XXIII.

Pour la page
146-151.

*Temps de la persécution de S. Ambroise
par Justine.*

[La persécution que Justine fit à S. Ambroise dura certainement deux ans.] Car lorsque les Fideles de Milan furent obligés de faire garde jour & nuit pour défendre leur saint Eve sque, 'il y avoit déjà un an qu'on avoit commencé à le persécuter. [Cette seconde année de sa persécution doit estre celle de la conversion de S. Augustin, & preceder celle de son batteme.] Car ce Saint parle des mouvemens qu'il ressentoit en entendant chanter les psaumes & les hymnes de l'Eglise après qu'il eut esté baptisé 'à Paque, 'dit que cette coutume n'estoit dans l'Eglise de Milan que depuis un an ou un peu plus, & qu'elle y avoit esté établie du temps que Justine persécutoit les nuits dans l'Eglise pour le garder. 'Il dit que durant cette persécution la chaleur du Saint Esprit n'avoit pas encore fondu les glaces de son cœur, & que quand on trouva les corps de S. Gervais & de S. Protais, il ne couroit point encore après l'odeur des parfums de J. C. [Ainsi le plus grand effort de la persécution de Justine ayant esté vers Paque, comme

Amb. dir. h. 4.
p. 99. K.

p. 103. l.

Aug. conf. l. 9.
c. 6. p. 66. 1. a.

v. 3. c. 1.

conf. l. 3. c. 7.
p. 66. 1. b.

h. c.

comme on en demeure d'accord, il faut que Saint Augustin se soit converti vers le mois d'août suivant; J'car ce fut environ 10 jours avant les vacations; & qu'il ait esté baptizé à Pasque l'année d'après.

Il reste à voir l'année de sa conversion; & quoique cela regarde proprement l'histoire de sa vie, nous pouvons néanmoins l'établir ici en peu de mots. J'il dit lui même à la fin de ses livres contre les Académiciens, 'achevez peu après le 13 de decembre, qu'il couroit alors la 33.^e année de son âge, *agam*. Il dit la même chose dans ses Soliloques, * faites à peu près dans le même temps; ^b & il estoit encore dans la 33.^e année lorsque sa mere mourut, quelque temps après qu'il eut esté baptizé. [Ainsi l'on voit qu'il se convertit à la fin de la 32.^e année, & fut baptizé dans la 33.^e] Posside dit qu'il est mort âgé de 76 ans, [& personne ne doute que ce n'ait esté le 28 d'août 430, comme le dit S. Prosper dans sa chronique. Il faut donc qu'il soit né le 13 de novembre 354, qu'il se soit converti au mois d'août 386, & qu'il ait esté baptizé à Pasque en l'an 387. Nous savons bien la difficulté qu'on peut faire sur cela: mais nous ne la croyons pas assez forte pour ruiner des preuves tirées des propres termes de Saint Augustin & de Posside. *V. S. Augustin* § 1. 33, 46, 352.

Suivant ce raisonnement, la seconde année de la persecution de Justine, qui preceda d'un an le battême de S. Augustin, doit estre mise en l'an 386.] En effet la loy sur laquelle cette persecution paroist avoir esté fondée, est datée du 21 de janvier 386, [& cela se rapporte tout à fait à la chronique de Tiro Prosper, qui met en l'année 386, que justine fit tous les maux qu'elle put à S. Ambroise & à l'Eglise de Milan, que Saint Ambroise trouva alors les corps de S. Gervais & de S. Protas, & qu'il composa des hymnes pour chanter; ce que les Latins n'avoient point encore fait.

Hist. Eccl. Tom. X.

Il faut aussi remarquer que la persecution qui eclata particulièrement vers Pasque, dura encore assez long-temps depuis. Il fallut ensuite envoyer Saint Ambroise en ambassade jusqu'à Treves; on envoya encore après luy un second ambassadeur; après lequel Maxime vint en Italie, & en chassa Valentinien dès l'an 387, & même selon quelques uns des le mois d'août. Or de pretendre que toutes choses sont arrivées dans l'année même de la persecution de S. Ambroise, comme veut Baronius, & que Justine le deputoit à Maxime au moment qu'elle ne parloit que de le bannir & de le faire assassiner, c'est ce qui paroist peu probable.

Il faut remarquer encore que Saint Augustin depuis sa conversion jusque vers le Carême de l'année suivante, demeura retiré avec plusieurs de ses amis en une maison de campagne auprès de Milan. Que si la persecution de Saint Ambroise n'a fini qu'en 387, S. Augustin ne se sera aussi converti qu'en l'an 387, dans le temps même que Maxime entra en Italie, & vint à Milan. Ainsi Saint Augustin aura fait sa retraite au milieu du feu & des pillages d'une guerre civile, ce qui seroit difficile à croire; & au moins il seroit étrange qu'on n'en trouvaît aucun vestige ni dans ses Confessions, ni dans les livres qu'il a faits en ce temps là, qui paroissent tous composés au milieu de la paix & de la tranquillité dont le pays jouit jusqu'aux derniers mois de l'année 387. Voilà les raisons sur lesquelles nous commençons la persecution de Justine en 385, pour la finir en 386.

On y pourroit encore ajouter la lettre que Maxime écrivit à Valentinien sur la persecution. Car elle suffist pour montrer qu'il n'y avoit point encore d'apparence de rupture entre luy & Valentinien lorsqu'elle fut écrite, ce qui ne peut-estre plustost que vers le milieu de l'an 386. *P. § 48.* Il est vray que Rufin

Ruf. l. x. c. 16. p. 559.

BB bbb

ca. p. 4. v. d.

ca. l. 3. c. 10. p. 175. i. c.

retr. l. 1. c. 1. p. 1. a. d.

sol. l. 1. c. 10. p. 222. a. c.

a. retr. l. 1. c. 4. p. 1. i. d.

p. 1. i. d.

p. 1. i. d.

p. 1. i. d.

v. 2. c. 1.

Bar. § 4.

dit que Maxime en même temps qu'il écrivoit à Valentinien, s'approchoit de l'Italie [pour le surprendre. Mais la suite fait voir que Rufin à son ordinaire joint des choses fort séparées.]

NOTE XXIV.

Le nom de Mercurin mis au lieu d'Auxence.

[Nous lisons dans l'édition de Saint Ambroise à Paris en 1603, t. 1. p. 102. A. *Ut quia hic fuerat Auxentius Episcopus Ariannus, ad decipiendam plebem quam ille tenebat, se vocaret Mercurinum.* Au lieu de *Mercurinum*, il faut lire *Auxentium*, sans quoy il n'y a pas de sens. Car puisqu'il avoit pris le nom de Mercurin ou d'Auxence pour tromper les disciples du premier Auxence, il est visible que le nom d'Auxence est celui qu'il avoit pris, & non pas celui de Mercurin qu'il avoit quitté, & sous lequel il n'est point connu dans l'histoire.] Et en effet les Bénédictins nous assurent que tous les manuscrits ont *Auxentium* en cet endroit.

NOTE XXV.

Quand Auxence II. a été fait Evêque des Ariens de Milan.

[Saint Jerome semble nous obliger de croire que le second Auxence fut fait Evêque de Milan par les Ariens, presque aussi-tôt que Saint Ambroise le fut par les Catholiques :] car écrivant au Pape Damase durant la persécution de Valens, il faudra donc, dit-il par ironie, que l'on joigne Urfin avec vostre Sainteté dans une même Eglise, & que l'on allie Auxence avec Ambroise. [Il est difficile qu'il parle ainsi du premier Auxence, qui étoit mort avant que S. Ambroise fût élu.] Néanmoins Erasme l'a cru de la sorte; & il est sans doute assez favorisé par le Concile d'Aquilée qui ne parle point d'autout d'Auxence. [Que si son sens est véritable, nous n'a-

vous point de preuve qu'Auxence ait pris le titre d'Evêque avant l'année 386.]

NOTE XXVI.

Quand Euthyme voulut enlever Saint Ambroise.

Paulin dit que la confession d'Euthyme, arrivée un an précisément après qu'il avoit voulu enlever S. Ambroise, n'arresta point la fureur des Ariens, qui s'enflamant encore davantage, voulurent se rendre maîtres de la basilique Portienne. [Ils voulurent se saisir de cette basilique en la seconde année de la persécution au mois de mars; & ainsi il faut dire que quand Euthyme voulut enlever le Saint, c'étoit au mois de mars de la première; c'est à dire de l'an 386, selon ce que nous allons dire dans la note 27.]

NOTE XXVII.

Temps de la lettre 14. & du sermon contre Auxence &c.

[C'est particulièrement de l'épître 14 de S. Ambroise à sa sœur Marcelline, que nous tirons ce qui regarde la première année de la persécution de Saint Ambroise par Justine, parceque dans cette lettre il fait le récit d'une partie de ce qui luy arriva alors.] Il est vray que Baronius rapporte cette lettre à la seconde année de la persécution; [ce qu'il faut dire nécessairement, s'il est vray,] comme il le croit, que le sermon dont le Saint y parle, fait le dimanche que l'on donnoit le symbole aux Compétens, c'est à dire le dimanche des Rameaux, comme cela est visible par toute la suite de la lettre, c'est celui que nous avons encore sous ce titre, *Contre Auxence, & qu'il ne faut pas livrer les églises aux hérétiques*: car il est certain que ce sermon est fait dans la seconde année de la persécution. [Or il est fort naturel de croire que le sermon contre Auxence est celui du dimanche des Rameaux, l'puis-

Pour la page 166. 3. 38.

Amb. vit. p. 16. 3. 1.

Pour la page 166. 3. 39.

Bar. 387. 4. 18.

38.

Amb. ep. 14. p. 203. c.

Mab. mus. f. 103.

Bar. 387. 1. 3.

Amb. div. h. 1. p. 103. 1.

p. 102. d. 193. 1.

Pour la page 165. 4. 38.

Amb. t. 1. p. 102. c.

Pour la page 165. 4. 39.

14. ex. ep. 57. p. 103. b.

p. 103. 1.

qu'on avoit lu ce jour là l'Evangile des Rameaux & de l'entrée de J. C. dans Jérusalem. On voit aussi qu'il n'y parle que de l'ordre qu'il avoit reçu de se retirer, 'de la conférence qu'Auxence avoit voulu avoir avec luy dans le palais en présence de l'Empereur, 'de l'Eglise & des vases qu'on luy avoit demandez, 'de la loy de Valentinien contre l'Eglise, 'de ce qui estoit arrivé lorsqu'il avoit esté mandé au palais l'année de devant; & il ne parle point de ce qui se fit selon la lettre à Marcelline le reste du dimanche des Rameaux & les jours suivans.

Ces raisons nous ont obligé durant quelque temps de suivre le sentiment de Baronius : mais après avoir considéré les choses plus attentivement, nous y avons trouvé une difficulté qui nous a paru sans réponse. J'Car l'oraison contre Auxence est faite lorsque l'Eglise où parloit le Saint, estoit actuellement environnée de soldats, 'qui y estoient apparemment depuis plusieurs jours; & lorsque le peuple gardoit le Saint, 'de la veille aussi depuis plusieurs jours & plusieurs nuits pour empêcher qu'on ne luy fît violence: & au contraire il dit dans l'épître 14, que le dimanche des Rameaux il s'en alla coucher chez luy, afin que si quelqu'un vouloit l'enlever, il le trouvoit tout prest. Le peuple ne le gardoit donc pas alors: J'& eu estot il disoit le même jour, que si on vouloit le mettre en prison, ou luy ôter la vie, *non se vallares circumfusione populorum.*

Quoiqu'il soit vray qu'il sollicitoit plutôt le peuple de l'abandonner que de le garder comme il faisoit, (je ne voy pas néanmoins comment une personne qui estoit gardée jour & nuit par tout son peuple, eust pu user de ces termes. Il falloit bien aussi que l'Eglise ne fust pas environnée de soldats, puisqu'il se retira chez luy. Il est vray que cela se pouvoit faire, supposé que sa maison fust enfermée dans le cloître de la basilique; mais il falloit que cela ne fust pas; J'car il dit

que le lendemain il ne put retourner chez luy, parceque la basilique estoit environnée de soldats qui la gardoient.

On pourroit ajouter que le lundi, ou plus tost le mercredi au matin, dès que S. Ambroise fut sorti de chez luy, l'Eglise fut occupée dès devant le jour & environnée par les soldats, 'que l'on fit retirer le lendemain: (mais ce passage prouveroit moins s'il estoit seul, puisqu'on pourroit dire que ce seroit la basilique neuve que les Ariens vouloient avoir, comme en effet nous croyons que c'est le sens; & non celle où Saint Ambroise tenoit alors les assemblées. Il n'y a que la première raison à laquelle je ne trouve point de solution.

Il seroit plus aisé d'en trouver à celle qui fait mettre l'oraison contre Auxence le jour des Rameaux. Car l'ordre du service de l'Eglise n'estoit pas le même en ce temps là qu'il est aujourd'hui; & ainsi il se pouvoit faire que l'Evangile des Rameaux se lisoit à Milan en d'autres jours que le dimanche de devant Pasque; soit qu'il fust attaché à quelque jour particulier, soit qu'il y arrivast dans la suite de la lecture de l'Evangile. On le lit en effet aujourd'hui dans le rit Ambrosien le quatrième dimanche de l'Avent, & on le lisoit autrefois dans beaucoup d'Eglises, & même dans celle de Rome, soit en ce même dimanche, soit en quelque autre de l'Avent.

[Dans cette supposition il ne seroit pas impossible de mettre le sermon & la lettre en l'an 386, dans la seconde année de la persécution; & il faudroit dire seulement qu'on avoit lu l'Evangile des Rameaux plus tost que nous ne faisons; que l'Empereur avoit fait retirer ses gardes de l'Eglise après le sermon de Saint Ambroise, & quelques jours avant ce que le Saint rapporte dans sa lettre 14, à sa sœur, à qui il l'avoit peut-être mandé auparavant; & qu'après cela la persécution recommença le vendredi de devant les Rameaux, comme il est rapporté

BBbbb ij

p. 97.

p. 97. p. 101.

p. 101. h.

p. 101. a. 102.

p. 101. l.

p. 99. g.

p. 100. g.

p. 97.

p. 99. k.

p. 94. p. 101. c.

b.

div. h. 1. p. 99. 100.

p. 94. p. 101. k.

p. 101. c.

p. 101. l.

Mab. m. l. p. 101.

p. 101.

dans cette lettre. On pourroit encore ne mettre l'oraison contre Auxence qu'après la lettre 14, & après la semaine sainte de l'an 386; quoique cette opinion fust la moins recevable, tant parceque l'oraison contre Auxence ne parle point de diverses choses qui sont marquées dans la lettre,] que parceque quand S. Augustin fut baptisé le samedi de Pâques de l'année suivante, il y avoit un an ou un peu plus que ce qui est rapporté dans cette oraison estoit arrivé.

[Il est donc vray qu'on peut mettre l'épître 14, & l'oraison contre Auxence, dans la seconde année de la persécution : Mais je ne voy rien aussi qui nous empêche de les separer, & de dire que l'épître 14 est écrite dès l'an 385. Cet ordre paroît tout à fait naturel, puisque d'une part il nous laisse la liberté de mettre l'oraison contre Auxence le dimanche des Rameaux, & que de l'autre il n'est point parlé dans l'épître 14 des principales choses qui regardoient la seconde année de la persécution, comme de la loi publiée contre l'Eglise dès le mois de janvier 386, de la conférence avec Auxence, & de l'ordre que S. Ambroise avoit eue de quitter Milan; quoique toutes choses dussent estre arrivées auparavant : & à en juger par cette lettre, il est même beaucoup plus probable qu'il n'y avoit eu encore aucun ordre contre le Saint.]

NOTE XXVIII.

Quelle basilique servoit les Ariens vouloient avoir en l'an 385.

S. Ambroise dit [en l'an 385,] que les Ariens vouloient avoir la basilique neuve, sans dire quelle estoit cette basilique. Il dedia en l'an 386 la basilique Ambrosienne, [qui pouvoit bien estre achevée dès l'an 385, & elle estoit assurément alors toute neuve.] Mais on voit que dès l'année 385, on faisoit l'office dans cette basilique neuve. Il est vray qu'on le faisoit quelquefois dans les églises

qui n'estoient pas dédiées, ni même achevées, comme on le voit par Saint Athanasie : [mais ce n'estoit assurément que dans des occasions particulières, ou plutôt dans des nécessitez pressantes.]

Ainsi il vaut mieux dire que cette basilique neuve est] celle des Apôtres appelée *in Romana*, [sans doute parcequ'elle estoit près de la porte qui menoit à Rome,] laquelle S. Ambroise avoit dédiée quelque temps avant que de dedier la basilique Ambrosienne.

NOTE XXIX.

Quelques endroits obscurs de la lettre 14.

S. Ambroise après avoir rapporté ce qui se passa le dimanche des Rameaux, ajoute aussi-tôt, *Ante lucem ubi pedem limine extuli, circumfuso milite occupatur basilica.* [Il semble donc que c'estoit le lendemain, c'est à dire le lundi ; & cependant la suite donne lieu de croire que c'estoit le mercredi saint,] Car il dit que le jour suivant estoit celui *quo fese Dominus pro nobis tradidit, quo in Ecclesia penitentia relaxatur*, c'est à dire le jeudi saint, que nous appellons encore le jeudi Absolu, & à la fin duquel J.-C. s'est livré aux Juifs. 'C'est pourquoy je ne sçay pas comment un très habile homme a pu entendre ces deux jours du lundi saint & du mercredi.

[Il est difficile encore de voir quelle estoit cette basilique environnée & occupée par les soldats.] La neuve le fut assurément : [mais il semble que l'ancienne où Saint Ambroise faisoit l'office, l'ait aussi été,] puisqu'il le Saint ne put retourner chez lui, *quia circumfusi erant milites qui basilicam custodiebant* : [si l'on ne veut dire que cette basilique est encore la neuve, & que S. Ambroise y avoit son logement, à quoy il y avoit au moins beaucoup d'apparence. Mais quand même ce seroit l'ancienne, il me semble que la suite demande qu'on entende de la neuve ce qu'il dit d'abord,

Aug. con. l. 5.
c. 7. p. 66. 1. b.

Amb. vir. p.
27. a. l. ep. 14.
p. 15. l.

Tout la page
171. 5. q.

Amb. ep. 14.
p. 106. c.

p. 101. k. m.

Mab. mus. p.
101. 102.

Tout la page
107. 5. 39.

Amb. ep. 14.
p. 105. d.

ep. 14. p. 115. l.

ep. 14. p. 106.
d.

Ah ep. 1. p.
42. a. b.

Amb. ep. 14. p.
106. l. b.

k.

Anse lucem ubi pedem limine exuli, circumfuso milite occupatur basilica. Car dans l'obscurité assez naturelle à S. Ambroise, il ne faut pas demander qu'il dise les choses si clairement, mais il faut prendre ce que diverses conjectures font juger le plus probable, & souvent le moins improbable, si même cet endroit n'est pas altéré.]

NOTE XXX.

Que S. Ambroise n'a point apparemment été pris par les soldats.

'Sozomene dit que les soldats envoyez par Valentinien pour prendre Saint Ambroise, entrèrent par force dans l'église, & qu'ils avoient déjà pris le Saint pour le mener à l'heure même en exil; mais que le peuple se trouva le plus fort, & les contraignit de le relâcher. Il est vray que les soldats estoient entrez une fois dans l'église la première année de la persécution; mais c'estoit pour prier avec les Catholiques. [Hors cela, Saint Ambroise, & les autres auteurs assurez ne disent rien de ce que rapporte Sozomene; & ainsi il est certain au moins que cela n'est pas arrivé dans le temps dont S. Ambroise parle; quoique le silence de Paulin fust suffisant pour faire croire que cela est absolument faux.]

NOTE XXXI.

Que S. Ambroise ne fit apparemment son discours contre Auxence qu'après avoir écrit à Valentinien.

Dans l'épître 13 à Valentinien, S. Ambroise dit que les Evêques l'avoient averti de prendre garde qu'entre les juges nommez par Auxence, il y auroit peut-être quelque Juif ou quelque payen: [ce qui marque qu'il ne savoit pas encore positivement que ce fussent des payens,] comme il le dit dans son discours contre Auxence, [qu'on peut juger par là avoir été écrit après la lettre.]

La lettre ne fut écrite que depuis

l'ordre qu'avoit eu le Saint de quitter Milan: [Ainsi on ne peut pas dire que le discours contre Auxence ait été prononcé aussi-tôt après cet ordre,] quoiqu'il semble qu'on le puisse tirer du commencement, [si l'on ne veut dire que quand il écrit à Valentinien] de prendre garde qu'Auxence n'eût demandé quelque payen pour juge, [ce n'est qu'un tour plus doux pour représenter l'absurdité de cette prétention. Mais cet adoucissement eût-il été recevable, après qu'il auroit dit positivement dans un discours public qu'Auxence avoit pris des payens pour juges? Quoy qu'il en soit, la chose est peu importante.]

Le discours contre Auxence suit l'Evangile qui rapporte l'entrée de J.C. dans Jerusalem sur un ânon; ce qui a porté Baronius à dire que ce fut le dimanche des Rameaux, qui en l'an 386, estoit le 29 de mars; & nous nous rendons très volontiers à cette probabilité, à laquelle dans l'ordre que nous suivons, nous ne trouvons rien de contraire. Celas, accordé fort bien avec S. Augustin, qui dit que le chant des psaumes qu'on venoit alors d'établir, avoit commencé un an ou un peu plus avant qu'il receust le baptême le 24 avril de l'année suivante. On lit aujourd'hui l'Evangile des Rameaux le 4^e dimanche de l'Avent dans le rit Ambrosien. [Mais il faut qu'il soit différent de l'ancien en ce point,] comme il l'est en quelques autres. Car ce discours cite plusieurs fois la loi donnée pour les Ariens [le 21 de janvier 386. Ainsi il est postérieur à l'Avent de l'an 385, & on ne peut pas la différer jusqu'à l'Avent de l'an 386, puisque nous verrons que la persécution finit au mois de juin par la revelation des corps de S. Gervais & S. Protas.]

NOTE XXXII.

Sur le sermon 30 De tempore.

[Si le sermon 30 De tempore est véritable.]

Pour la page
122, 544.

Soz. l. 1. c. 13.
p. 710. c.

Amb. ep. 13.
p. 100. d. c.

Pour la page
123, 546.

Amb. ep. 13.
p. 100. l.

dir. h. t. p. 102.
l.

ep. 13. p. 100.
b.

dir. h. t. p. 97

ep. 13. p. 100.

dir. h. t. p. 97.
l. 101. d.

Bar. 1. 7. 3. e.

Mab. m. s. p.
102.

p. 104.

Amb. dir. h. t.
p. 99. l. 101. d.
102. c. d.

Amb. tem. f.
30. p. 91. c.

l. a. B. app. p.
475. c.

tem. f. 30. p.
92. a.

l. a. B. app. p.
420. a.

Tout la page
190. 5. qd.

Thdr. l. 4. c.
14. p. 724. b.

Soz. l. 7. c. 17.
p. 731. c.

tablement de S. Ambroise, il faut le rapporter à ce Carême ou au précédent.] Car l'auteur y exhorte son peuple à ne se point décourager par une tentation & une affliction qui lui estoit arrivée dans les jours de Carême, leurs ennemis leur dressant des embûches, & tâchant de les effrayer par leurs menaces, pour les faire tomber du comble de la religion, [c'est à dire apparemment de la foy en J. C. Mais je ne sçay si ce sermon a toute la force de S. Ambroise.] Aussi les Benedictins le luy ostant, jugent qu'il est d'un style beaucoup inférieur à celui de ce Saint. 'On y lit qu'on avoit fait de grands efforts & usé de grandes menaces pour empêcher les Fidéles d'observer le Carême. [Mais comme il y a peu d'apparence qu'on ait jamais usé de menaces pour cela, je croy que ces paroles *hoc est de observatione Quadragesime*, ne sont qu'une mauvaise glose qu'on a mis dans le texte.] Cependant les Benedictins les y laissent.

NOTE XXXIII.

Que Maxime n'a point menacé de faire la guerre à Valentinien pour la foy.

Theodoret qui dit que Maxime menaçoit Valentinien de luy faire la guerre, s'il ne cessoit de persécuter les Catholiques, est favorisé par la chronique de Tiro Prosper, qui dit que Maxime indigné du mauvais traitement que Valentinien faisoit aux Catholiques, prit de là sujet de rompre avec luy. 'Sozomene dit de même, qu'ayant assemblé une grande armée d'Angleterre, des Gaules & des nations voisines, il marchoit vers l'Italie, sous prétexte d'empêcher qu'on ne fît aucune innovation dans la foy des Peres, & dans l'ordre de l'Eglise.

[Mais cela étant, je ne voy pas comment on auroit choisi S. Ambroise pour l'envoyer une seconde fois à Maxime; ou bien ce n'auroit été que pour luy faire voir par le témoignage du plus zélé défenseur de l'Eglise, que la foy n'avoit

ni besoin d'estre défendue par ses armes. Et en ce cas, cela auroit dû faire la principale partie de l'entretien du Saint avec Maxime, où néanmoins il n'en est pas dit un mot. Saint Ambroise y leve les pretextes que Maxime prenoit pour rompre la paix avec Valentinien; & il n'y a quoy que ce soit sur la persécution de l'Eglise; quoique personne ne pût répondre ni plus genereusement, ni plus solidement sur ce sujet que S. Ambroise.]

NOTE XXXIV.

Pour la page
191. 4. qd.

Que le commentaire sur S. Luc n'a été achevé qu'en l'an 386.

'Baronius a mis dès l'an 376, le commentaire de S. Ambroise sur S. Luc, d'autant qu'il y est parlé des guerres & des ravages des Gots, des Huns, & de divers autres barbares: [A quoy l'on peut répondre que toutes ces choses qui ont commencé en l'an 376, j'duroient encore plus de 20 ans après, selon S. Jerome;] ou plutôt qu'elles n'ont cessé qu'avec l'Empire d'Occident, le débordement des Gots dans la Thrace en ayant esté la source. En cette année même 386, Theodose eut encore à combattre une nouvelle inondation de barbares. V. son titre § 30. Et de plus, S. Ambroise parle de ces ravages plutôt comme d'une chose passée, que comme d'une chose qui duroit encore.

Mais ce qui nous oblige d'abandonner le sentiment de Baronius, c'est comme font aussi les Benedictins, c'est 1.° Que le Saint dans ce commentaire renvoie à son 3.° & à son 4.° livre sur la foy, qu'il ne fit qu'en 379, comme nous avons vu ci-dessus § 19. 2.° Qu'il y cite assez clairement l'apologie de David, où il est parlé de la mort d'un Prince qui ayant reçu l'Empire de son pere, avoit esté tué par la perfidie des siens; [ce qui ne se peut rapporter qu'à Gratien tué en 383. 3.° Qu'il y est parlé fort clairement de la persécution de Justine & d'Auxence.]

Bar. 376. 4. q.

Ambros. Luc.
21. p. 202. d.

Hier. et
16. d.

Ambros. l. 1. B. 7.
259. p.

2. in Luc. 3. p.
104. 10. p.

13. m.

C. l. p. 58. E.

apoc. Dav. l. 4.

C. l. p. 497. d. l.

in Luc. 20.
128. l.

'Car après avoir fait une description des loups, qui finit par ce qu'on prétend que quand ils voient les premiers une personne, ils luy font perdre la voix; il ajoute. *Et ideo cavendum mihi est, ne si in hodierno tractatu spiritualium mysteriarum gratia non poteris resurgere, lupi me prius videri credantur, & solenne vocis extorssisse suffragium.* [Il parle donc de ce qui se passoit en ce temps là même.]
Il ajoute ensuite que ces loups sont les heretiques, qui insidientur ovis Christi, qui fremunt circa aulas, nocturno magis tempore quàm diurno.

[Cela a un entier rapport au temps où les soldats le tenoient enfermé dans l'Eglise avec tout le peuple. Il semble aussi avoir voulu marquer l'edit du 21 janvier 386, par ces paroles,] *Exploravi pastoris absentiam, & ideo pastores Ecclesiarum vel necare vel in exitium agere consentiunt, quia presentibus oves Christi incursare non possunt. Spoliare ergo gregem Domini & diripere conantur: Et ensuite parlant des faux prophètes, & attaquant sans doute Auxence, 'Audis, dit-il, aliquid quem sacerdotem dici, rapinas ejus non agnoscis? Possitum ovis habet, facta prandoni, furis ovis, intus lupus est, qui mundum non habet rapinarum, qui sanguinem in nocte, Scythico membra duratus gelu: (Auxence estoit de Scythie) eruentis ora, circumvolat quarens quos devoret. Nonne vobis videtur lupus qui humana necis insatiable crudelitate fidelium morte popularum rabiem suam explere desiderat. Ululasse, non trallasse, qui negat vocis autorem, (le Verbe éternel,) & sacrilego sermone bestiale murmur interstrepis, qui non confitetur Dominum Jesum aeterna presentem vinctum. Audivimus ejus ululatus, cum in orbem gladius mitteretur. Denique asperus, ora tumida praeferbat; & putabas quod vocem omnibus abstulisset quam solus amiferas. [Il est ce me semble impossible de douter que cet endroit ne parle d'Auxence & de la persecution*

de Justine. Il est certain au moins qu'il parle d'une persecution toute ouverte que les Ariens faisoient contre S. Ambroise & contre l'Eglise, où ils ne menaçoient pas moins que du bannissement & de la mort. Or on n'en peut trouver aucune autre de cette sorte du vivant de S. Ambroise, que celle de Justine.]
Il dit encore en un autre endroit, que les Ariens ne songioient qu'à se relever dans le siècle, & qu'ils affectoient de s'autoriser de leur credit auprès des puissances royales, pour attaquer la verité de l'Eglise par les armes des soldats.

Il marque de même assez visiblement en un autre endroit la paix que Dieu avoit rendue à l'Eglise après cette persecution. *En tempus acceptabile*, dit-il, *quo non hyemalibus perfidia caligantis pruinis annus riget, nec altis nivibus infornis crusta blasphemia gelu durante concrevisit: sed procellis sacrilegii liberata, novos fructus jam terra paratur. Dissensionum quippe omnium procella deserbuit cuncti secularis cupiditatis ardores, effluque omnes, quibus Italia populus per Judaica olim, Ariana proximi sevitatis incendia coquebatur, sereno jam spiramine temperantur. Sedata tempestas est, concordia navigat, fides spirat: certatim nauta repetens fidei quos reliquere portus, & dulcia patrii oscula litoribus figunt, liberatos se periculis, absolutos erroribus gratulantes. Salve vinea tanto digna custode. Te in perpetuum multarum nobis Martyrum plantavit interitus. Te crux Apostolorum, (il semble parler de Saint Pierre,) amula dominica Passionis usque in orbis totius terminos propagavit. [Je ne sçay ce qu'il entend par cet embrasement de la cruauté des Juifs. Voudroit-il parler de l'accusation du Juif Isaac contre Damase? ou bien veut-il dire que l'impieité des Ariens n'estoit qu'une suite de celle des Juifs, qui n'avoient pas voulu reconnoître J.C. pour Fils de Dieu?]*

ep. 16. p. 171.
8. h.

in Luc. 20. p.
128. b. c.

p. 128. b. c.

4.

NOTE XXXV.

Passage de S. Jerome contre le commentaire sur S. Luc.

Rufin Stier.
L. 2. p. 225. b.

'Rufin dit qu'il faut entendre du commentaire de S. Ambroise sur S. Luc, ce que dit S. Jerome, que S.^{te} Paule & S.^{te} Eulogie ayant lu les commentaires de certaines personnes sur S. Matthieu & sur S. Luc, avoient trouvé que l'un estoit bas, *hebes*, & dans l'expression & dans le sens, & l'autre qui se jouoit dans les paroles, estoit fort froid dans les pensées, & qu'elles l'avoient prié pour ce sujet de traduire les homelies d'Origene sur S. Luc, au lieu de ces badineries. Rufin, dis-je, s'efforçoit que tout le monde savoit que S. Jerome avoit voulu parler de S. Ambroise, & que dans une lettre qu'il luy avoit écrite à luy Rufin, il faisoit voir qu'il l'entendoit de ce Saint, en montrant que ce n'estoit pas d'une autre personne; & que de plus il n'y avoit que S. Ambroise entre les Latins qui eust écrit sur S. Luc.

Pour la page
192. f. 49.

NOTE XXXVI.

Que la lettre aux Eveques de l'Emilie est écrite en l'an 386.

Such. p. 476.
478.

Amb. pas. p.
1. 46. f.

P. 305. G.

fl. 106. f.

P. 107. b.

'On ne peut pas douter que la lettre de S. Ambroise aux Eveques de l'Emilie, n'ait esté écrite pour regler la Pasque de l'an 387. Mais Bucherius croit qu'elle fut des l'an 381, d'autant que deux ans auparavant on avoit fait Pasque le 21 d'avril, [ce qui selon le cycle de Victorius, se rencontre en 379.] Mais d'autre part S. Ambroise dit que la difficulté regardoit le jour de Pasque future, *futurum*, 'qui venoit le premier *quod futurum est proximi*, & qui seroit l'année suivante *anno futuro*, comme le lit Bucherius p. 478. [Il est difficile de croire qu'il marque par toutes ces expressions, une chose qui devoit arriver six ans après; & c'est ce qui nous oblige de croire qu'il écrivoit seulement en 386,

après Pasque: c'est aussi le sentiment des Benedictins.]

[Pour la raison de Bucherius, qu'elle soit forte, néanmoins il se peut faire qu'au lieu de *biennium*, il faille lire *septennium* dans S. Ambroise, ou bien que l'on ne suivist pas le même cycle que Victorius, que l'on eust fait Pasque en 384, non le 24 de mars, comme cet auteur l'a marqué, mais le 21 d'avril. La lettre dominicale s'y rencontre, & cela se trouve confirmé par un Canon pascal plus ancien que Victorius,] 'qui marque Pasque & en 379, & en 384, le 20 d'avril, [c'est à dire qu'il se fit le 21. Car ce Canon marque toujours Pasque un jour plus tost depuis 378, soit qu'il suive quelque autre calcul, soit plus tost qu'il marque le samedi qui estoit le jour du baptême, au lieu du dimanche de la Resurrection.]

L. 2. p. 279.
280.

Buch. p. 526.

NOTE XXXVII.

Sermons sur Jonas, & Elisée &c. mal attribués à S. Ambroise.

Pour la page
192. f. 52.

'Batonius rapporte à l'an 387, & à la descente de Maxime en Italie, les sermons de S. Ambroise sur Jonas & sur Elisée, avec le 24 sur les Saints. [Il paroît bien que ces traités sont faits dans des temps de troubles & de guerres; mais on ne voit pas dans quelle guerre. Car outre celles de Maxime & d'Eugene dont l'Italie fut le theatre, elle craignoit encore si elle n'e-prouva les ravages des barbares en 378, après la mort de Valens, & en 392 immédiatement avant la mort de Valentinien II, sans les autres rencontres qui peuvent n'avoir pas esté marquées. Il n'est pas même certain que ces homelies soient de S. Ambroise.] 'Car les deux sur Elisée, & la seconde sur Jonas, à laquelle la premiere est fort liée, ont esté données par le Pere Mabillon comme de S. Maxime de Turin, au temps duquel elles conviennent fort bien: & Gennade dit qu'il n'a fait des homelies pour

Bar. p. 756 a.
Amb. in Jon.
p. 113. 113 b.
de Eli. p. 151.
156.

Mab. mus. p.
2. 116.

p. 5.

NOTES SUR SAINT AMBROISE.

753

pour montrer qu'il ne faut pas craindre les ennemis extérieurs, ce qui fait le sujet de celles-ci. La première sur Jonas, est la 41.^e de celles qui portent le nom de S. Maxime. Le Pere Mabillon croit aussi qu'il lui faut attribuer le sermon 24 de *Sancti*. Les Benedictins qui ont eu soin de la dernière édition de Saint Ambroise, n'y ont pas mis les sermons dont il s'agit, parcequ'ils font imprimer ailleurs sous le nom de S. Maxime qu'ils en croient auteur.

Amo. p. 119.

Max. T. 2. 21.

Mabi. p. 5.

Amb. T. 2. B.

24. p. 172.

en. 12. p. 42. c. 1.

Bar. 387. 40.

Bar. 387. 61.

Amb. off. 1. 2. c.

25. T. 2. p. 112.

Pour la page

200 553.

Amb. vix. p.

8. 24.

Cod. Th. 2. 6. p.

228.

sur l'affaire de Callinique; & qu'en l'an 393 il estoit à Constantinople, comme on le voit par la loi même de Godefroy. Eugene estoit alors maître de Milan. Godefroy est même obligé d'avouer que l'on ne trouve point dans la loi de 393, ce que Saint Ambroise blasmoit le plus dans celle qui avoit été donnée sur l'affaire de Callinique.

P. 228. 2.

NOTE XXXIX.

Pour la page

229. 545.

Que Jovinien n'étoit point moine à Milan.

Baronius dit que Jovinien estoit du monastere que S. Ambroise avoit auprès de Milan. Mais le passage qu'il rapporte de S. Ambroise, parle non de Jovinien, mais de Sarmation & de Barbatien, dont je ne sçay pourquoi Baronius a omis les noms en citant ce passage.

Bar. 382. 6 30

31.

Amb. ep. 25.

p. 27. 62.

NOTE XL.

Pour la page

229. 545.

Temps de la loi d'Honoré contre Jovinien.

La loi qui relegue Jovinien dans l'isle de Boas, est datée de Milan le 6 de mars sous le Consulat IX. d'Honoré, & V. de Theodose, c'est à dire en 412, & adressée à Felix Prefet du Pretoire. Cependant S. Jerome dans l'écrit contre Vigilance, fait certainement en 406, dit qu'il avoit rendu l'esprit au milieu de la bonne chere, & qu'il estoit rené dans Vigilance, comme Euphorbe dans Pythagore. [On ne peut donc pas douter qu'il ne le crust mort; & il est fort difficile de pretendre qu'il se trompast en cela.] Aussi on remarque qu'Honoré n'estoit point à Milan en 412, mais à Ravenne; & que c'estoit Seleuke qui estoit alors Prefet du Pretoire en Italie. Il y a un Felix qualifié Prefet de Rome en 398, lorsqu'Honoré estoit encore à Milan & Consul avec Eurychien. V. Honoré notes 4. 8.

Bar. 390. 6 49.

Hier in Vig.

C. 1. 1. 2. p. 10.

222.

Cod. Th. 1. 5.

p. 171.

chr. an. 398.

NOTE XLI.

Pour la page

230. 546.

Temps du Concile de Capone.

[Les anciens n'ont pas marqué le temps C C c c c]

NOTE XXXVIII.

Qu'en ne pensas differer en l'an 393, l'affaire de Callinique.

[Nous raportons avec Baronius l'affaire de Callinique à l'an 388, sur l'autorité de Paulin,] qui paroist la mettre aussi-tost après la mort de Maxime, Extinctio itaque Maximo, dit-il, postea Theodosio Mediolani &c. [& nous ne voyons rien qui nous empesche de suivre ce sentiment.] Godefroy pretend néanmoins que Baronius se trompe en cela, & qu'il faut mettre cette histoire en l'an 393, à cause d'une loi du 29 septembre 393, donnée sur un sujet assez semblable. Mais il ne prend pas garde que Theodose estoit certainement à Milan lorsque Saint Ambroise lui écrivit & lui parla Hist. Eccl. Tom. X.

Amb. ep. 3. p.
190. b.Soer. l. 4. c. 15.
p. 771. d.Thdr. l. 5. c.
23. p. 777. a.Amb. ep. 3. p.
190. d.Thdr. l. 5. c.
23. p. 777. a.Amb. ep. 3. p.
190. c.

c.

du Concile de Capoue; & ainsi il en faut chercher le temps par ce que l'on peut savoir s'y être passé.] On voit donc qu'une des principales affaires qui y furent traitées, fut la réunion de l'Eglise d'Antioche, divisée entre Flavien & Evagre, dont le dernier fut fait Evêque vers le même temps que Theodose vainquit Maxime, [c'est à dire sur la fin de 388, ou un peu après.] Les Occidentaux importunèrent souvent Theodose en faveur d'Evagre contre Flavien: & enfin, dit Theodoret, ce Prince pour les satisfaire, fit venir Flavien à Constantinople, & lui ordonna d'aller à Rome, [c'est à dire en Occident, & sans doute au Concile de Capoue,] où Saint Ambroise dit qu'il avoit eu ordre de l'Empereur de venir. Theodose ne quitta l'Occident qu'en 391, après le 14 de juillet, & n'arriva à Constantinople que le 10 de novembre. V. sous titre § 64. Flavien ne reçut donc l'ordre de venir au Concile de Capoue que le 10 novembre au plus tôt; & ainsi il faut dire que le Concile ne peut avoir été tenu que la même année au mois de décembre. On pourroit dire que Theodoret qui prend Rome pour l'Occident, prend aussi Constantinople pour la Thrace & les provinces des environs; & qu'ainsi Theodose peut avoir envoyé Flavien au Concile avant le 10 de novembre. Mais quand cela seroit, [cela n'avanceroit que de peu le temps du Concile,] puisque Flavien s'excusa d'y venir à cause qu'on étoit en hiver.

[Ce qui marque encore que le Concile ne se tint qu'après que Theodose fut retourné en Orient l'an 391,] c'est que Flavien se pourvut contre le Concile par des rescripts qu'il obtint de Theodose. [Il ne les obtint pas sans doute durant que Theodose étoit en Occident, ayant autour de lui S. Ambroise & les autres Evêques Occidentaux qui étoient contre Flavien.] En effet Saint Ambroise n'apprit ces rescripts que par les lettres de Theophile d'Alexandrie. [Nous ne pou-

vons pas aussi différer le Concile beaucoup après la fin de 391, parcequ'il paroît par Theodoret] qu'après que Flavien eut refusé la première fois de venir à Rome, les Occidentaux importunèrent encore Theodose pour l'y envoyer; & ce Prince l'en pressa effectivement. Or il n'y a point d'apparence que cela se fût fait après la mort de Valentinien I. L. arrivée le 15 may 392, qui fut suivie de la révolte d'Eugene, laquelle mit tout l'Occident en trouble & en feu, jusques à ce que Theodose vainquit Eugene en l'an 394, après quoy il ne retourna plus en Orient. On peut tirer la même chose des lettres que Saint Ambroise reçeut de Theophile, & des réponses qu'il lui fit sur le résultat du Concile.

Thdr. l. 1. c.
23. p. 777. a.Blond p. 229.
230.Pour la page
235. 68.

NOTE XLII.

Qu'on ne trouve point que l'Occident communiquât avec Evagre.

M. de Launoy dans une lettre qu'il écrit sur le Concile de Capoue, prétend que le Pape Sirice n'y a pas dû présider, parcequ'il n'étoit pas neutre comme Theophile d'Alexandrie entre Flavien & Evagre, dont ce Concile avoit à examiner la cause. [Je doute fort qu'on lui puisse accorder cette conséquence: & pour ce qu'il prétend que Sirice n'étoit pas neutre comme Theophile,] il ne le prouve que par des passages qui marquent que les Papes étoient opposés à Flavien. [Mais Theophile ne lui étoit pas moins opposé, & toute sa neutralité consistoit à ne communiquer ni avec Flavien ni avec Evagre. Il faudroit donc voir s'il y a des preuves que Sirice communiquât avec Evagre, & je ne croy pas qu'on en trouve.]

Lan. ep. 7. p.
70.

p. 12.

NOTE XLIII.

D'où Bonise étoit Evêque.

Pour la page
236. 68.

Il est visible que Marcien à qui Innocent écrit son épître 21, étoit Evêque

Conc. l. 2. p.
227. b.

Hollst. a. p.
p. 123.

Avit. a. p. 100.

Conc. a. p.
p. 144.Merc. t. a. p.
p. 151.
a. n. p. 151.

Ez. 1. p. 176.

du même siège dont Bonose avoit été depose. Le titre de cette lettre qualifie Marcien *Episcopus Narvanus*, & parle ensuite de *Clericis Narvanensibus*, ordonnez par Bonose. D'autres lisent *Narvanus* : mais Hollstenius soutient que les meilleurs manuscrits ont *Naisse*, ce qu'il entend de Naisse ville celebre de la Dace. Le P. Sirmond dans ses notes sur Saint Avite, croit aussi que Bonose étoit Evêque de Naisse, mais il ne le donne que pour une conjecture. 'Il en parle plus fortement dans des notes postumes sur le second Concile d'Arles, & il s'autorise de la lettre d'Innocent à Marcien, où il est parlé, dit-il, des Clercs de Naisse ordonnez par Bonose. 'Cependant Mercator le qualifie positivement *Bonosus de Sardiquis*, d'où le P. Garnier conclut qu'il a certainement été Evêque de cette ville metropole de la Dace. [Je ne sçay si l'on pourroit dire que Mercator se seroit trompé, & auroit pris une ville de la Dace pour l'autre.] 'Il est visible par l'histoire même de Bonose, qu'il étoit Evêque ou dans la Macedoine, [ou dans quelque province voisine, ce qui s'accorde également avec Sardique & Naisse.]

On pourroit croire que Bonose de Sardique chef de la secte des Bonosiques Photiniens, est différent de Bonose Evêque de Naisse, à qui nous ne trouvons point que personne ait reproché l'erreur de Photin. Mais nous n'osons pas faire les premiers cette distinction, quoique nous n'y voyions rien de contraire. On peut même remarquer que si l'Evêque Bonose n'eût été accusé que de l'herésie de Photin condamnée de toute l'Eglise, on ne voit point pourquoy le Concile de Capoue en eût remis le jugement aux Evêques de Macedoine, ni pourquoy cette affaire eût encore ensuite traîné quelque temps, puisque ces sortes d'affaires ne se jugeoient guere que sur la declaration qu'un homme faisoit de sa croyance, & sur les preuves

qu'on en avoit par écrit. Il est certain même que les lettres de Sirice & d'Innocent nous donnent plus l'idée d'un homme accusé de crimes canoniques, que d'herésie. Innocent ne demande point que ceux qui avoient été ordonnez par lui, donnent aucune declaration de leur foy.]

NOTE XLIV.

Pour la page
238. 169.

Quel Pape sollicita Theodose au sujet de Flavien & d'Evagre.

Theodoret parlant des sollicitations des Occidentaux auprès de Theodose, au sujet de Flavien & d'Evagre, les attribue à Damase [mort long-temps avant qu'Evagre fût Evêque,] à Sirice, & à Anastase [dont le pontificat ne commenca qu'après la mort de Theodose. Mais il est visible qu'il a voulu marquer par là en general ceux qui avoient pris part à la cause de Flavien.]

Theod. l. c.
p. 77. 2.

NOTE XLV.

Pour la page
249. 170.

Sur la lettre 5. dans S. Ambroise.

La lettre touchant Bonose, que nous citons comme étant du Pape Sirice, est la 5. parmi celles de S. Ambroise, & elle porte même son nom; 'ce qui est détruit par la lettre même, où il est parlé de lui. 'Aussi Baronius reconnoît qu'elle n'en est pas; ' & on remarque qu'elle convient plutôt à Sirice qu'à S. Ambroise. 'Mais depuis quelques années Hollstenius l'a fait imprimer à Rome sous le nom de Sirice avec son véritable titre, qui est, *A Sirice & aux autres Evêques de l'Afrique*. [Car je n'entens point] 'celui qui est dans S. Ambroise, *A Theophile, d'Anse*, [si l'on ne veut dire que le nom de Theophile doit être mis le second, & que c'étoit quelque Evêque de Macedoine. Mais] 'pour l'entendre de Theophile d'Alexandrie, comme fait Blondel même, [je n'y voy aucune apparence. La lettre est sans titre dans un manuscrit

Amb. ep. 5. p.
183.

p. 183. 1.

Ez. 1. p. 176.

Blond. p. 236.

Coll. l. c. p.
183.

Amb. p. 183. 1.

Blond. p. 236.

Dev. p. 562.
563.

Amb. t. 2. p.
2007 a c 6 b d e

256 NOTES SUR SAINT AMBROISE.

de Beauvais.] M.^r David la pretend fausse.

Les Benedictins la reçoivent comme veritable, mais sans l'attribuer à personne. Ils ont peine à dire qu'elle soit de Sirice sans l'autorité d'aucun manuscrit.] On n'en aura pas moins à se persuader] qu'elle puisse estre de quelque autre Metropolitain d'Italie, ou à croire que S. Ambroise peut l'avoir écrite au nom de quelque Concile auquel il presidoit. [Un Concile ne diroit pas :] *Nos quasi ex sinodi auctoritate judicare non convenit.* [Cependant ce qui est dit un peu auparavant :] *Si integra esset hodie Synodus &c.* [pourroit marquer un nombre d'Evesques qui seroient demeurez à la fin d'un Concile. Mais peut-estre que cela convient aussi-bien à Rome où il y avoit toujours plusieurs Evesques assemblez, & que neanmoins le Pape ne vouloit pas juger avec eux cette affaire, que le Concile de Capoue avoit renvoyée au jugement des Evesques de Macedoine. Ainsi nous suivrons la conjecture d'Hofstenius, n'en voyant pas de meilleure.]

ep. 5. p. 183. h.

1.

Pour la page
242. 3 70.

NOTE XLVI.

Sur les Clercs ordonnez par Bonose, & receus dans leurs degrez.

Conc. t. 2. p.
207 a c d.

Amb. ep. 5. p.
183.

[Il peut d'abord paroître étrange que] le Pape Innocent, en approuvant qu'Anyse eust arresté que ceux qui auroient receu l'ordination de Bonose, seroient receus dans leurs degrez, traite egalement de condescendance, [puis-que ce n'estoit pas un crime d'avoir receu l'ordination d'un Evesque si méchant qu'il fust, pourvu qu'il fust Evesque dans l'Eglise Catholique, comme] la consultation qu'il fit à S. Ambroise, [suffit pour le justifier de Bonose. Il y a donc bien de l'apparence qu'après le premier jugement rendu contre luy, il n'avoit pas laissé de faire ses fonctions, & de donner les Ordres, contre l'avis,

qu'il avoit receu de S. Ambroise; & que c'est ceux qu'il avoit ordonnez de cette sorte, que regarde l'ordonnance faite par Anyse.]

NOTE XLVII.

Pour la page
245. 3 72.

Sur l'raison funebre de Valentinien II.

Casaubon doute si l'elogie de Valentinien que nous avons dans S. Ambroise, est veritablement de luy. Mais il ne rend aucune raison de ce doute qui paroît tout à fait hors de raison.]

Spart. n. C. p.
90. a. b.

Les dernieres paroles de ce discours *matura resurrectione compenset*, * ont donné occasion à quelques uns de dire que S. Ambroise avoit esté dans l'opinion des Millenaires, qui mettoient deux resurrections. Blondel soutient qu'il est tout à fait opposé à cette opinion, & donne à cet endroit un sens tout different, [qu'il faudroit examiner.] Les Benedictins ne disent rien là-dessus.

Amb. div. h.
p. 116. a. b. c.
Blond. Siby.
l. 2. c. 22. p.
224.

Amb. l. 2. p.
1196. b.

NOTE XLVIII.

Pour la page
247. 3 72.

Temps de l'entrée d'Eugene en Italie.

[Nous ne croyons pas pouvoir mettre avant l'an 393, l'arrivée d'Eugene en Italie, qui obligea S. Ambroise à quitter Milan,] d'autant que le Saint distingue bien clairement ce temps là du commencement de l'Empire d'Eugene. Il y avoit mesme déjà long-temps qu'Eugene avoit accordé les revenus des sacrifices; & il ne les avoit accordez qu'après les avoir refusez deux fois. Outre cela l'histoire de la guerre contre les François, faite durant l'hiver, & suivie du traité qu'Eugene fit avec eux sur les bords du Rhin, [est une preuve qu'il estoit encore dans les Gaules au commencement de cette année : & il est plus aisé de croire qu'il n'en estoit pas encore sorti, que de dire qu'il vint des Gaules en Italie, & de là revint dans les Gaules, pour retourner encore en Italie; outre que] comme S. Ambroise, Ambroise ne retourna à Milan qu'après qu'Eugene en fut sorti [l'an 394,] pour

Amb. ep. 15 p.
220. e.

Gr. T. h. F. l.
2. c. 9. p. 62.

S. Amb. vit. p.
84. c.

marcher contre Thendose, [nous serions contraints de dire ou que S. Ambroise fut deux ans hors de Milan, durant laquelle qu'Eugene en estoit bien éloigné, ou qu'il en sortit deux fois à cause d'Eugene, ce qui est difficile à croire, & n'est autorisé de personne,]

l'autre vie de S. Zenobe cite de celle-ci, sont voir que cela est sans apparence.] Gen. n. 16.
Gennade ne marque point, & n'avoit garde de marquer cette belle piece entre les ouvrages de S. Simplicien, qui estoit mort [douze ans au moins] avant Saint Zenobe. Boll. p. 52. b.

Pour la page
299. 57.

NOTE XLIX.

*Sur l'église dédiée à Florence par
S. Ambroise.*

Suz. 16. may. p.
100. 58.

'La vie de S. Zenobe dans Sarius, qui du reste ne peut avoir d'autorité, dit que l'église dédiée à Florence par S. Ambroise, estoit hors des murs de la ville, & portoit le nom de S. Laurent. Paulin l'appelle la basilique Ambrosienne.

Amb. vit. p.
22. 8.

Ughellus. p. 19.
122. 2.

'Une autre vie de S. Zenobe plus ancienne, parle de la basilique Ambrosienne, & de celle de S. Laurent, sans marquer que ce fust la mesme. Ughellus mesme dit plutôt, que cette église qu'on avoit d'abord appellé la basilique Ambrosienne, porta ensuite le nom de S. Laurent.

Pour la page
251. 4. 79.

NOTE L.

Sur les vies de S. Zenobe &c.

Suz. 21. may.
p. 98.

'Nous avons dans Sarius une grande histoire de S. Zenobe de Florence, mais qui n'est écrite qu'après le Concile de Florence, partie sur ce que les Grecs en avoient appris aux Florentins durant ce Concile, partie sur d'autres memoires, [apparemment aussi authentiques que ceux là. Au moins il est certain que cette vie est toute pleine de fautes contre l'histoire, & mesme contre la discipline de l'Eglise.] Elle cite souvent un Simplicien, comme ayant écrit la vie de Saint Zenobe; & il est visible qu'elle veut que son croie que c'est le successeur de S. Ambroise, quoiqu'elle ne le dise pas.

p. 199.

p. 100. 58.

Manuscript.
116. Boll. 25.
may. p. 50. 2.

C'est en effet ce qui est porté par cette piece mesme, [car elle se trouve encore dans des manuscrits.] Mais les fautes qui y sont, [& les choses mesmes que

Ce qui nous surprend davantage, c'est que l'écrit se trouvant encore, & Bollandus en citant un grand endroit [non seulement il ne la donne pas, mais

je ne voy pas mesme qu'il en parle] dans l'enumeration qu'il fait des vies de S. Zenobe, pour rendre raison de celles qu'il donne ou qu'il n'a pas jugé nécessaire de donner. (Est-ce qu'il l'a trouvé si méchante, qu'il en a eu honte ? Il le falloit donc dire nettement, & ne nous le pas laisser à deviner par un *non sçit feli.*)
citer, qui le peut signifier d'une manière bien obscure, & qui m'est encore plus obscur s'il signifie autre chose.)

'La vie de S. Zenobe écrite par Jean d'Arezzo l'an 1438, du temps du Concile de Florence, cite encore l'autorité de Laurent Evêque de Melphe [dans la Basilicate,] ou plutôt Archevêque d'Amalfi [sur la coste de la Principauté Citérieure,] qui fut fait Evêque en l'an 1024, & mourut en l'an 1048. Ughellus c.

cl. M. ambros.
p. 116.
Boll. p. 50.

p. 51. 2.

p. 50. 2.

Suz. 21. may.
p. 100. 58.

Ughellus. p.
26. b.

p. 15. 2.

1948

Boll, 24. März,

page 4 of 10

 \mathbf{U}_4 has the form

参考文献

45.

c p 4 1 1 . 2
n . 1 4 . 6

F-15 b.

5) r, c, d | a, c

 $\alpha, \beta,$

p. 13, d

Page 6

P-14-d

Roll. 1 p. 275-
p. 624 of 15.

8.034 475.

p. 244.

 FeS_2 and Fe

\$7.00-8.75

713.

2011.05.24
4-5

623.F

p.624

Feb. 27, 1901

Roll - 431

nous a donné la vie qu'il a écrite de S. Zenobe, & il l'appelle une hystoire très pure. Bollandus l'a encore donné après luy. Laurent l'écrivit à la priere de quelques Florentins, par partie fur le recit de quelques perſones graves & religieufes, partie fur ce qui y estoit, dit-il, tellement public dans toute la Toſcane, que l'on n'oiſt pas en douter. Car on n'avoit alors aucune hystoire de ce Saint. On pretendoit feulement qu'il y en avoit eu une autrefois, mais quelle avoit esté perdue dans un embraſement. [Ainsi on voit que cette hystoire ne peut avoir grande autorité;] & il y a d'ailleurs quelques faits qui par eux memes font peu probables. [Du reste elle est plus abondante en paroles & en loüanges generales, qu'en hystoires particulieres.] Elle assure que S. Zenobe n'estoit point encore Eveſque lorsque Saint Ambroise vint à Florence, & Ughellus veut en un endroit qu'il n'ait commencé qu'en 394, quoiqu'en un autre il mette son election vers l'an 376. La vie de S. Creſcent qu'on dit avoir esté Soudiacre sous S. Zenobe, le fait aussi Eveſque long-temps avant que S. Ambroise vint à Florence. Elle dit bien des choses & de S. Zenobe & de Saint Ambroise. Mais c'est une piece toute nouvelle, & qui ne peut pas avoir d'autorité. Il faut dire la même chose de l'hystoire de S. Eugene qu'on pretend avoir esté disciple de Saint Ambroise, & ensuite Archidiacre de Florence sous S. Zenobe. Ferrarius même reconnoît qu'il y a à corriger dans ce qu'on dit de luy. Il cite une lettre de Saint Ambroise à la vierge Marcelle, où cet Eugene foreroit esté loüé. [Je ne ſçay ce que c'est.] Le martyrologe Romain met S. Eugene le 17 de novembre, & S. Creſcent le 15 d'avril. On presume que ce dernier est mort en 395 ou 396, & S. Creſcent un peu avant luy. Mais dans le vray on n'en ſçait rien, [n'y ayant rien d'ancien ni d'affuré dans ce qu'on dit de l'un & de l'autre.]

'Laurent d'Amalfi, selon lequel Saint Zenobe n'étoit pas encore Evêque en 393, dit qu'il vécut jusqu'à une grande vieillesse, & que néanmoins il mourut du temps d'Arcade & d'Honoré, c'est dire [en 407 ou plus tard,] s'il est mort le 25 de may. [Cela ne s'accorde guere. Mais il faut nécessairement qu'il ait passé l'an 408, auquel mourut Arcade,] puisqu'il vivoit encore lorsque Paulin écrivait la vie de S. Ambroise, c'est à dire en 412 ou plus tôt, p. 52. 'Ughellius qui veut qu'il soit mort en 407, le fonde sur une inscription, qui porte qu'un arbre reverdit lorsqu'on transporta le corps de S. Zenobe de l'église de S. Laurent à la grande église de Florence, le jeudi 26 de janvier de l'an 11 des Empereurs Arcade & Honoré, qui étoit l'an 408 de l'Incarnation du Sauveur. [Selon cette inscription il faut mettre la mort de Saint Zenobe non en 407, mais assez longtemps auparavant,] son corps ayant été plusieurs années dans l'église de Saint Laurent avant cette translation, selon Laurent d'Amalfi.

[Mais l'inscription n'est pas du temps
où l'on ne favoit ce que c'estoit que de
conter par les années de J. C, ni des
Empereurs. Et de quelque temps qu'elle
soit, elle se détruit elle même. Car la
onzième année d'Arcade & d'Honoré
n'est pas l'an 408 de J. C, mais l'an 405
ou 406, & le 26 de janvier estoit aussi le
jeudi en l'an 405, & non point en l'an
408. J' C'est pourquoi Bollandus met la
translation de Saint Zenobe en 405; il
fera dont mort en l'an 404 au plus tard,
deux ans avant la défaite de Radagaise,
qu'il faut mettre à la fin de 405, ou en
406. *V. Honoré* 611, 12. Et cependant
il est certain par Paulin qu'il vivoit en-
core après cette défaite. Ainsi il faut
absolument abandonner l'inscription
& se contenter de favoir que St Zenobe
estoit Evêque au commencement du V.
siècle, & vivoit encore en l'an 412 au
moins. [Quelques modernes marquent

Ugh. I. p.
16. p.

p. 20.4.

PLATE 1

2. 研究人員

Amb. vir'p.
92.2.

Ugh.t.j.p-
as.ab.

© 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 2680,

Boil. 7. 2b. p.
33. 2c.

Amò vit.p.

Roll, r. may,
p. 50.8.

diverses autres époques de sa mort, dont ils ne donnent aucune preuve.

P. 49. G.

'On a quelquefois confondu Saint Zenobe de Florence avec Saint Zenobe Evêque de Fiesoli, qui vivoit à la fin du IX. siècle.

Pour la page 713-775.

NOTE LI.

Sur la vie de S. Severe de Naple.

Ugh. t. 4. p. 402. Boll. 30. ap. p. 767. f. 713. G.

'La vie de S. Severe Evêque de Naple, que Bollandus nous a donnée après Ughellus, est écrite par un Anonyme du temps des Lombars, avant l'an 800 selon quelques uns, ou vers l'an 800 selon Ughellus. [Ainsi elle ne peut pas tirer d'autorité du temps où elle a été

Boll. p. 768. b.

écrite.] Elle a été faite pour d'autres qui vouloient mettre en vers l'histoire du Saint, & elle servoit de leçons pour la fêste au siècle dernier. Elle ne consiste qu'au récit de la resurrection d'un mort, en l'enumeration des églises & des peintures que le Saint avoit fait faire &c. & en l'histoire de sa mort. 'Bollandus trouve des choses dans la premiere partie qui ne sont point vraisemblables, & quoique le fond en soit indubitable, dit-il, l'auteur en ajuste les circonstances à sa fantaisie, ou sur la tradition du peuple.

Sur. 22. jun. p. 413. A. 16.

{ Pour l'histoire de sa mort, on voit qu'elle est copiée sur celle de S. Paulin par Urane, en l'abregeant un peu, & en changeant les noms propres. Ainsi il n'y

Ugh. p. 409. d. a. Boll. 30. a. p. 777. G.

a guerre d'apparence de rien fonder sur cette piece. } Ughellus reconnoît qu'il y a des choses à corriger, & Bollandus avoue qu'il en a retranché diverses choses qui paroissent estre d'un auteur encore plus nouveau que la fin du VIII. siècle.

Ugh. t. 4. p. 54. d.

'Selon ce que Bollandus en a retranché, Saint Severe a gouverné 12 ans du temps de S. Silvestre, & 14 ans après sa mort, c'est à dire jusques en l'an 359. Mais il est certain que l'Eglise de Naple a été gouvernée durant ce temps là par d'autres Evêques : & sa vie porte qu'il a fondé un monastere de Saint Martin, [mort en l'an 397 au plusloft.] Aussi

Boll. 10. ap. p. 767. p.

P. 768. a.

P. 767. b.

l'époque de Saint Silvestre n'empêche point Bollandus de croire avec Baronius, que c'est le mesme Severe Evêque de Campanie à qui S. Ambroise écrit, & l'Evêque Severe que Symmaque recommande avec éloge. [Que si cela est, il estoit Evêque en 394. Ughellus le fait succeder à S. Maxime, ou plutôt à Zosime, qui ayant été mis à la place de S. Maxime, se deposa volontairement vers l'an 364. P. § 74. Que s'il a gouverné 46 ans & un peu plus, comme porte un autre endroit de sa vie, il doit estre mort vers l'an 410, & c'est à peu près ce que suit Ughellus.]

Sym. l. 1. ep. 91. p. 21.

Pour la page 757-775.

NOTE LII.

Sur la vie de S. Gaudence de Novare.

[Quoique nous nous servions ici de la vie de S. Gaudence de Novare, pour éclaircir des points sur lesquels nous n'avons pas d'autre lumiere, nous ne pretendons pas neanmoins la faire passer pour une piece fort authentique;] puisqu'elle n'ayant été écrite que du temps de Leon Evêque de Novare, 'contemporain du Pape Paul, c'est à dire vers l'an 760, [elle ne peut avoir qu'une autorité fort mediocre. Il y a mesme des fautes contre l'histoire,] comme ce qu'elle dit que S. Gaudence après avoir demeuré quelque temps à Milan avec S. Martin, accompagna S. Eusebe de Verceil dans son exil. [Car S. Eusebe fut certainement banni en l'an 355, & S. Martin ne vint à Milan qu'après que S. Hilaire eut été banni en 356.] C'est pourquoi Bollandus dit qu'il alla visiter S. Eusebe banni, plutôt qu'il ne l'accompagna dans son bannissement. 'On y trouve divers endroits dans les mesmes termes que dans l'ancienne histoire de S. Denys de Paris, qui peut aussi avoir été faite vers la fin du VIII. siècle; de sorte qu'il est facile de juger que l'une a pris de l'autre, mais il n'est peut-estre pas aisé de dire quelle

Boll. 22. jan. p. 411. f. 11.

Boll. 22. jan. p. 412. f. 1.

P. 419. f. 67.

P. 417. f. 4.

P. 419. f. 19.

NOTE LIIL.

Que la lettre 25 est certainement de S. Ambroise.

[La Lettre 25 de S. Ambroise à ceux de Verceil, ne dit pas un mot de Limene Evêque de cette Eglise après S. Eusebe; J'ce qui a fait juger à quelques uns qu'elle estoit écrite après la mort de S. Eusebe même, & non pas après celle de Limene, comme nous le croyons.] Mais outre que S. Eusebe estoit mort dès l'an 370, selon Saint Jerome, cinq ans avant

Am^b. ep. 95. p. 246. c.

Bar. 177. § 177.

l'élection de Saint Ambroise, j'il y est parlé assez visiblement de l'élection de Neétaire: & ainsi elle ne peut avoir été écrite au plus tôt qu'à la fin de l'an 381.

[Il y a eu quelques personnes qui ont douté si elle estoit de S. Ambroise, parce, disent-ils, qu'il y est parlé de Venise, *Venetiarum*, qui n'a commencé à être qu'après la mort du Saint: Comme s'il n'estoit pas visible que ce mot marque en cet endroit non la ville de Venise, mais la province d'alentour qui portoit ce nom long-temps auparavant.] Rivet a vu la faiblesse de cet argument; & néanmoins pour ne le pas perdre tout à fait, il dit qu'il n'a point vu le nom de *Venetia* au pluriel pour la province; [ce qui ne peut passer que pour une chicanerie puerile;] quand ce même terme ne seroit pas employé dans la lettre 12, p. 201. d. qui est la célèbre du Saint à Valentinien II. contre Symmaque.

Riv. l. 1. c. 17. p. 133.

p. 133.

Rivet dit qu'il y a encore d'autres choses dans cette lettre qui la rendent justement suspecte. [Je ne sçay point ce qu'il peut marquer, si ce n'est peut-être le titre de la lettre, [& un passage à la fin qui est tiré mot à mot du commentaire du Saint sur S. Luc, [ce qui n'est pas considérable, puisque les auteurs peuvent aisément se copier eux-mêmes;] & S. Ambroise copie encore un autre endroit de son 4.^e livre sur la foy dans son commentaire sur S. Luc, [qu'il fit seulement cinq ou six ans après. Pour

Am^b. ep. 95. p. 246. c. l. 1. § 1. p. 2. a. b.

In Luc. 1. p. 22. mes; l. 4. c. 1. § 1. p. 173. b.

le titre, il est vray qu'il peut paroître suspect, & que toutes les autres lettres où il s'en trouve de semblables, sont rejetées avec sujet comme fausses & supposées. Mais quoy qu'on puisse dire de ce titre, cela ne touche point le corps de la lettre qui convient si parfaitement à S. Ambroise, soit pour toutes les circonstances de l'histoire qui y sont en grand nombre, contre l'ordinaire des pièces supposées, soit pour le style & la manière d'écrire & de tourner les choses, qu'il n'y a pas ce me semble le moindre lieu de douter qu'elle ne soit de luy; & je croy qu'on peut dire qu'il n'y en a aucune qui soit plus certainement de S. Ambroise. Blondel la cite dans son livre de la Primauté p. 334. J'& les Bene. dictins la soutiennent de même.

Am^b. l. 1. c. p. 715. c. d.

NOTE LIV.

Sur l'épithaphe de Saint Honorat de Verceil.

Pour la page 218. § 177.

'Baronius cite l'épithaphe de S. Honorat de Verceil comme un piece d'autorité: & nous ne voyons rien qui nous empêche de la croire ancienne, & même originale, nonobstant] le titre de Martyr qui y est donné à Saint Eusebe: [Car on le luy a pu donner, quoiqu'en un sens moins propre, à cause de ses souffrances. Je n'en entens point le second vers. Mais je pense que ce que Ughellus nous donne comme une seule épithaphe, en doit faire trois, dont la seconde commence à *Terris hanc urbem* &c. & la troisième à *Terris ac caelo* &c. Au lieu de *Sermonibus complens*, le sens & le vers demandent *sermone*.

Bar. 177. c. d.

Ugh. l. 4. p. 1049. a.

Baronius a mis ce Saint dans le martyrologe Romain le 28 d'octobre, sur l'autorité de l'Eglise de Verceil, j'ou l'on en fait néanmoins le 29. [Je ne sçay si c'est une pure bevue, ou que la fesse s'estant faite autrefois le 28, ait été transférée au 29, à cause de S. Simon & S. Jude.

p. 1048. d. l'ec. p. 680.

NOTE LV.

NOTE LV.

Pour la page
260, 577.*Sur la vie de S. Laurent de Novare.*

Bar. 30. ap. d. 'Baronius à qui l'on avoit, dit-il, envoyé de Novare la vie de S. Laurent, dit qu'il souffrit sous Valentinien I, & la vie de S. Gaudence semble dire que ces deux Saints avoient été unis en sembler par S. Ambroise; [qui n'a été fait Evêque que dans la dernière année de ce prince. Mais rien de tout cela ne s'accorde avec ce que dit cette vie, l'que S. Laurent estoit mort lorsque S. Gaudence suivit S. Martin & S. Eusebe de Verceil [car si cela est, il faut que S. Laurent ait souffert sous Constance avant l'an 355, auquel S. Eusebe fut banni. Je ne sçay ce que c'est que cette vie de S. Laurent envoyée à Baronius.] Bollandus n'entend pas un mot, & n'a rien de ce Saint que ce qui en est dans la vie de S. Gaudence, & les nouvelles leçons de Verceil qui font la même chose.

Boll. 2. jan.
p. 418. 1.

P. 4. 5. 6. 7.

Boll. 10. apr.
p. 72. 3.Pour la page
261, 178.

NOTE LVL

Temps de la mort de S. Ambroise.

[On ne peut pas mettre la mort de S. Ambroise plus tôt qu'en 397,] puisqu'il survécut Théodose de près de trois ans, *feretriennium*, dit Paulin. Cela oblige même à ne la pas mettre plus tard que le 17 janvier 398, puisque Théodose est mort le 17 janvier 395. Ainsi puisque S. Ambroise est mort le samedi saint, c'est à dire vers le mois d'avril, il faut mettre la mort en 397, si nous voulons nous attacher aux termes de Paulin. Le samedi saint en 397 estoit le 4 d'avril; & c'est en effet le jour auquel la fête de S. Ambroise est marquée dans un exemplaire des martyrologes de S. Jerome, dans Bede, Ufuard, Adon, Florus, Raban, Vandelbert, Notker, & dans tous les autres postérieurs. Un ancien catalogue des Evêques de Milan marque le 5, mais pour son enterrement, *depositus*, qui se fit effectivement le jour de Pâques

Aub. vit. p.
82. 67.

p. 31. K.

Bach. cycl. p.
Florent. p.
416.

Boll. p. 1. 2. 3.

Mab. muf. p.
110. 116.Amb. vit. p.
51. K.*Hist. Eccl. Tom. X.*

[5. d'avril.] Baronius montre encore qu'il n'a pu passer l'an 397 par un Concile d'Afrique, qui dès le mois de septembre de la même année adressa une lettre à Saint Simplicien son successeur. Paulin dit que S. Sifinne & S. Alexandre furent martyrisés après la mort de S. Ambroise; & ils le furent le vendredi 29 de may, c'est à dire en 397; [n'y ayant pas moyen de le différer jusqu'en 403, comme nous le montrerons autrepars.]

Bar. 30. 5. 10.

Amb. vit. p.
51. K.Sur 29. may.
p. 41. 3. 4.Boll. ap. 1. 1.
p. 31. 41.

p. 3. 8.

'Mais quoique cette époque soit si bien établie, Bollandus la conteste néanmoins, & soutient que S. Ambroise est mort en l'an 398, & par conséquent le 27 d'avril, auquel le samedi saint tomboit cette année là; & il a pour lui une autorité qui assurément est considérable, savoir la chronique de Marcellin. Car quoique Baronius suppose an. 397. S. 35, que cette chronique met la mort de S. Ambroise en l'an 397, néanmoins dans toutes nos éditions elle la met en l'an 398. [Ce qu'il faut donc dire sur cela, c'est que quelque exacte que soit cette chronique, elle n'est pas néanmoins sans faute: Et pour en donner quelques exemples de ceux qui se présentent les premiers, elle fait ordonner l'Neftaire par S. Melece, mort avant qu'on eût la moindre pensée de le choisir. Elle dit en l'an 382, que le corps de Valentinien fut apporté d'Italie, quoiqu'il soit mort certainement au bord du Danube. Elle met la même année la mort du Pape Damase, qui vivoit certainement encore en l'an 384, & qui selon toutes les apparences est mort au mois de décembre. Il est donc permis d'examiner cette chronique, & de l'abandonner quand on en a de justes raisons, comme on en a sans doute en cette rencontre.

Car pour les autres preuves dont Bollandus tâche de l'appuyer, on peut dire qu'elles sont toutes très faibles. Il y a dit que beaucoup de chroniques & de manuscrits donnent à l'épiscopat de Saint Ambroise 24 ans, 4 mois, & 5 jours ou

P. 3. 13.

DD d d d

NOTES SUR SAINT AMBROISE.

762

dix, ce qui ne peut revenir au 4 d'avril. Mais il ne dit point de quelle antiquité ni de quelle autorité sont toutes ces pièces. Et si ces quatre mois & cinq jours, (car il paroît que c'est ainsi qu'on lit presque partout,) contez depuis le 7 de decembre, ne reviennent pas au 4 d'avril, ils ne reviennent pas non plus au 17.

Mab. m. l. p. 110.

Le Pere Mabillon a fait imprimer un de ces catalogues, qui avec ces quatre mois & cinq jours, ne laisse pas de mettre l'enterrement du Saint le 5 d'avril. [Ainsi il se pourroit bien faire qu'on auroit conté depuis le 30 de novembre que S. Ambroise fut baptizé: car de là au 4 d'avril il y a les 4 mois & 5 jours en comptant les deux extremes; & on peut avoir conté jusques au 5, qu'il fut enterré. On peut voir ce que nous avons dit à la fin de la note 3, pour faire voir qu'il ne se faut guere arrester à toutes ces pièces.]

Boll. ap. l. 1. p. 38 & 90.

La dernière preuve de Bollandus, c'est que bien des legendes, bien des auteurs, bien des breviaires, & quelques peintures, nous assurent que Saint Ambroise disant la Messe à Milan, s'endormit durant deux ou trois heures, pour aller à Tours en chappe violette &c. faire l'enterrement de S. Martin qui n'est mort qu'au mois de novembre 397, & le Cardinal Frederic Borromée n'a jamais voulu qu'on ostât cette histoire du breviaire de Milan. Mais la plus grande raison que ce Cardinal allegua pour son histoire, fut, qu'elle est dans Saint Gregoire de Tours, dont il fit un grand éloge, & dont nous preferons sans difficulté l'autorité à Hilduin, & aux autres postérieurs, mais non pas à ceux qui sont plus anciens, surtout quand il s'agit de visions & de miracles.]

p. 40. d. e.

p. 31. d.

Il est vray que Bollandus tâche de se défaire de l'autorité de Paulin, en pretendant que *ferè* signifie à peu près, & non pas plus ausibien qu'un peu moins, & il rapporte quelques endroits du nouveau Testament, où il est mis pour l'adorer

des Grecs; [comme si l'on traduisoit toujours les mots par d'autres qui eussent absolument la même force. Il devoit chercher des exemples où il se prit pour un peu moins: & puisqu'il n'en allegue aucun, il y a de l'apparence qu'il seroit difficile d'en trouver.]

Il s'incommode avec raison de ce que p. 40. d. e.

tous les martyrologes mettent la feste de S. Ambroise le 4 d'avril, & aucun le 17. Il tâche d'en deviner des raisons auxquelles il y a bien de l'apparence que Bede n'a jamais songé, & d'infirmer cette preuve par les martyrologes qui mettent la mort de J. C. le 25 de mars. Mais quand il n'y auroit point d'autre difference entre ces deux faits, il suffit de dire que l'un & l'autre montre la croyance où l'on a été. Et puisqu'on a cru que Saint Ambroise estoit mort le 4 d'avril, & que cette croyance s'accorde parfaitement avec les monumens authentiques, nous la suivrons jusqu'à ce qu'on nous en montre évidemment la fausseté.]

Il est encore plus embarrassé sur le p. 41. b. 6.

Concile d'Afrique: & il est redoit à dire que comme S. Ambroise estoit fort occupé, & peutestre malade, le Concile aimoit mieux consulter le Prestre Simplicien. C'est avouer que l'objection est sans réponse. Car quand il auroit trouvé des exemples où, je ne dis pas un Concile, mais un seul Evêque appelle un Prestre *Consecratorum*, comme on lit en cet endroit, au lieu de *Comprehensum*; il nous permettra de croire que S. Ambroise n'eut jamais d'affaire plus importante que de répondre à toute l'Eglise d'Afrique en corps; & que quand on auroit appris le premier de septembre, qu'il estoit malade, on avoit su de l'esperer qu'il seroit guéri avant que les deputés de l'Afrique fussent arrivés à Milan. Il pretend si cet endroit n'est point d'un autre Concile tenu en l'année 419, [auquel & Simplicien & Sirice estoient morts depuis longtemps.

Boll. ap. l. 1. p. 41. d. e.

Il ne s'objecte pas le temps du martyre de S. Sîmone & de S. Alexandre, auquel il est impossible de répondre, si l'on ne dit que l'endroit est corrompu : Mais c'est ce qu'il n'est pas permis de dire sans de fortes preuves. [Il a vu enfin cette difficulté en travaillant sur Saint Sîmone &c. & il s'en tire d'une manière que nous n'aurions pas devinée, en prétendant que c'est la translation de ces Saints que Paulin met après la mort de Saint Ambroise, & non leur martyre. [Cela suffit, mais pour ceux qui n'auront pas lu l'endroit.]

sp. may. p. 3.
L

Pour la page
211. 12.

NOTE LVII.

Sur l'Hexaméron de S. Ambroise.

Amb. hex. l. 6.
c. 12 p. 70. d.

'Dans un endroit de l'Hexaméron de Saint Ambroise, on lit ces paroles: *Et cum paululum concuissim; iterum sermonem adoramus aio &c*: ce qui nous marqueroit que S. Ambroise auroit lui même mis ces sermons par écrit après les avoir composés, & en auroit fait la tîsure. Et il paroît que cela lui estoit assez ordinaire. Neanmoins Sixte de Siennne soutient que dans le anciens exemplaires, il y a *concuissim* & *aio*. Le Benedictins l'ont trouvé de même dans tous leurs manuscrits, & l'ont mis dans leur édition, quoique toutes les précédentes eussent *concuissim* & *aio*.

Sixte l. 4. p.
240. b. c.

Amb. r. 1. b. p.
93. b. L

Pour la page
292. 589.

NOTE LVIII.

Que le traité des Stations n'est point apparemment de S. Ambroise.

Hier. ep. 127. 6.
p. 45. a.

Amb. man. p.
469. m.

'Saint Jerome se plaint que des personnes habiles de l'Eglise, appellant la neuvième Station *Raphe* au lieu de *Daphne*, l'expliquoient *curatio*, contre la vérité du texte, & tiroient ensuite des moralitez de cette fautive interpretation. Cela semble avoir rapport au livre des 42 Stations attribué à Saint Ambroise, où, quoiqu'on lise *Daphne*, il est néanmoins interprété *sanitas*; [& on sçait que Saint Jerome n'a pas fait difficulté de blâmer

diverses choses dans les écries de Saint Ambroise.] On voit aussi dans le même écrit *Lebna* interprété par *destratio*; ce que S. Jerome reprend comme une faute que l'on avoit faite. [Mais avec tout cela, il est difficile de se persuader que ce traité des 42 Stations soit de S. Ambroise, tant le style & le génie en paroît bas & foible, au prix de celui de ce Saint. Il cite assez souvent Joseph, de quoy on ne pourroit peutestre rien inferer,] s'il n'en rapportoit les propres termes, [ce qui ne paroît guere du génie de S. Ambroise,] & s'il ne l'appelle pour prouver des choses qui sont positivement dans la Bible. Il y en a qui pourroient douter que le terme de la *Terre-sainte* pour dire la Palestine, fust fort en usage du temps de Saint Ambroise; néanmoins il se trouve souvent dans S. Jerome. Sixte de Siennne dans le catalogue qu'il fait des ouvrages de S. Ambroise sur l'Ecriture, ne parle point de celui-ci. Les Benedictins l'ont mis dans l'appendix des ouvrages de ce Pere, comme n'estant point de lui.

Hier. ep. 127. 6.
p. 45. a.

Amb. d. man.
p. 46. b.
p. 47. d.

Hier. in Ruff. l.
1. c. 1. a. p.
200. c.

Amb. r. a. p.
93. p. 1. r.

Pour la page
292. 589.

NOTE LIX.

Si la seconde apologie de David est de S. Ambroise.

(Nous avons dans les œuvres de S. Ambroise deux apologies de David, dont la seconde contient une grande partie de ce qui est dans la première. Et c'est ce qui fait douter si elle est véritablement de S. Ambroise, qui n'auroit pas ce semble repeté deux fois les mêmes choses. La difference du style est encore plus forte pour montrer que ce traité n'est pas de lui;] & Bellarmin, Possévin, Erasme, M^r le Fevre entre les Catholiques; aussi bien que Rivet entre les heretiques, ont cru en effet qu'il n'en estoit pas. [On peut ajouter que Saint Augustin cite plusieurs fois absolument l'apologie de David, & ne l'appelle jamais la première. Sixte de Siennne n'en

l. lib. 6. c. 1. r.
p. 49.

DD d d d ij

NOTES SUR SAINT AMBROISE.

Amb. l. 1. B. p.
704-705.

p. 705.

Rivet, l. 1. c. 7.
p. 120.

Amb. apol. B.
l. 2. c. 4. p. 407.
f.

c. 7. 12. p. 517.

c. 3. p. 514.

c. 5. p. 508. d.
c. 11. p. 515. e.

Tout la page
296. 5 91.

Rivet, l. 1. c.
20. p. 121.

Amb. l. 2. p.
109.

in Sal. c.
109. d.

fic. j. p. 109.
12.

patle point dutout.) Le Benedicins ajoutent encore de nouvelles raisons, pour croire que c'est plutoit un imitateur de S. Ambroise, que S. Ambroise; & reconnoissent surtout la difference du style, ce qui paroist suffire pour ne pas hesiter à rejeter une piece que l'on ne trouve point avoir esté attribuée à Saint Ambroise avant le XII. siecle.

Erasme croit qu'elle peut estre du mesme auteur que les livres De la vocation de Gentils, quia, dit-il, imité la diction de Saint Ambroise, & l'a mesme surpassée en certaines choses. L'auteur y parle des Ariens, des Photiniens, & des Sabelliens, comme d'heretiques de son temps; ce qui peut donner sujet de croire qu'il n'a pas écrit plusieurs que le commencement du V. siecle. J'D'autre part cependant il semble combattre l'heresie des Monothelites, [qui n'a commencé que dans le VII. siecle.] Il dit que la loy & la synagogue a esté abolie, *per incursionem barbarorum*. [Ces barbares ne sont autres que les Romains; & un Romain les traiteroit-il de barbares?] Ce livre est une suite de plusieurs sermons; [ce qui est ordinaire à S. Ambroise; mais d'autres peuvent avoir fait la mesme chose.]

NOTE LX.

Des écrits sur Salomon attribuez à Saint Ambroise.

Rivet reconnoist que le livre de Salomon dans S. Ambroise, est beau & bien écrit, mais il pretend qu'il y a quelque difference pour le style. S'il entend le traité sur ces paroles des Proverbes *Tria sunt impossibilia &c.* la difference du style qu'il y remarque n'est pas fort sensible. Tous les heretiques qui y sont nommez en un endroit ne passent pas le temps de Saint Ambroise. On y trouve mesme Ursace & Valens, [ce qui marque un auteur assez proche de leur temps & de leur pays, comme ce Saint.] Je ne

scay pas néanmoins si le mot de psalmodie qui y est employé par deux fois, est fort commun dans S. Ambroise. Ce qu'il dit que J. C. guerit S.^{te} Marthe d'un flux de sang, ne se trouve pas autorisé.

[Il y a ensuite un autre petit traité sur la mesme matiere, qui ne suit pas tout à fait le precedent. Il semble avoir moins l'air de S. Ambroise.]

Le traité sur cet autre endroit des Proverbes, *Mulierem fortem quis inveniet? &c.* est un sermon fait en une feste de Martyrs, parmi lesquels il y avoit plusieurs femmes. C'est pourquoy cela convient mieux au jour de S.^{te} Perpetue, ou de quelque autre semblable, qu'à celui des Macabées, comme porte le titre. L'une des Saintes avoit fait cette réponse, *Honorem Caesaris tanquam Caesaris reddite, timorem autem Dno.* [Ce traité n'a point ce me semble l'air de Saint Ambroise; mais il a beaucoup celui de S. Augustin, comme on le marque sur le titre de ce Pere.] Il parle contre les Donatistes, & nommément contre Donat leur chef, l'opposant à S. Cyprien; [ce qui ne convient point dutout à Saint Ambroise. Les Benedicins ont retranché de leur edition de ce Pere tous ces opuscles.]

NOTE LXI.

Sur la huitieme lettre de S. Ambroise.

Saint Ambroise dans une lettre à Sabin, dit qu'il la commence par la per-dix de Jeremie, par où il avoit fini la precedente qu'il avoit écrite à Irenée contre Apollinaire sur le sacrement de l'Incarnation du Seigneur. La huitieme lettre qui est sur l'Incarnation & contre Apollinaire, finit par cet endroit de Jeremie; mais elle est adressée à l'Evesque Sabin, [& non pas à Irenée,] S. Leon la cite aussi comme une lettre à l'Evesque Sabin, & Leonce de mesme dans son premier livre contre Nestorius & Eutyche, sinon qu'il en fait un livre. [Il n'est pas impossible que Saint Ambroise

Tout la page
296. 5 91.

Amb. l. 4. p.
112. d.

ep. 3. p. 123. f.

Leo. ep. 131.

B.^h. p. 112. p.
177. c.

ait écrit deux lettres sur l'Incarnation contre Apollinaire, l'une à Irenée & l'autre à Sabin, & qu'il les ait finies toutes deux par l'endroit de la perdrix. Mais il est encore moins impossible que *ad Frenum*, ait été ajouté au texte, s'y étant glissé de la marge où on l'avoit mis par bevue, peut-être parce que la lettre qui précède dans l'impression est adressée à Irenée. Il est certain qu'on n'a point de lettre à Irenée qui finisse par la perdrix.] Et puisque S. Ambroise dit positivement que celle à Sabin, où il s'étend sur cette perdrix, est la continuation de l'autre, [il est visible qu'elles estoient écrites toutes deux à une même personne.]

Ambros. 4. p.
212. a. b.

Tout le page
299. i. p.

NOTE LXII.

Si les livres des Sacrements sont de Saint Ambroise.

[A juger des livres des Sacrements, selon que nous les avons aujourd'hui dans les impressions de S. Ambroise, le style ce me semble en est moins noble, moins fort, & moins élevé que celui de S. Ambroise, & même on y trouve des endroits & des mots assez barbares, comme *merfissi* pour *mersus* et, *peregrinarius* pour *miraris*.] Le Cardinal Bona dit qu'en lisant ces livres, il luy sembloit entendre un homme qui parloit une autre langue que Saint Ambroise. [Cette différence de style n'est pas telle néanmoins qu'il n'y ait aussi de la conformité ; & on y trouve beaucoup d'allusions au livre des Cantiques, ce que S. Ambroise paroît souvent affecter. Les explications & les ceremonies sont à peu près les mêmes que celles qu'on voit dans le livre de *Initiandis*, auquel ceux des Sacrements sont très conformes.]

Ambrose Sac.
l. 3. c. 1. p. 362.
c.

c. d.

L'auteur y dit que l'Eglise Romaine, qu'il tâchoit de suivre en toutes choses, ne laivoit point les pieds aux neophytes ; mais que cela ne l'empêchoit pas de le faire, puisque cette coutume estoit meilleure, & qu'on la pratiquoit autrepart,

chacun étant libre en ces sortes de choses. [Cela marque ce semble une Eglise assez voisine de Rome, pour en savoir & en honorer les pratiques, mais non pas soumise à elle comme à sa métropole, en sorte qu'elle fust obligée de la suivre en tout : Et cela convient assez bien à un Evêque de Milan dans les premiers siècles de l'Eglise,] surtout de *init.* étant certain que cela se pratiquoit à Milan. Ainsi si l'on ne croit pas que ce traité soit digne de Saint Ambroise, il semble qu'il peut être de quelqu'un de ses successeurs dont on aura joint les œuvres avec les siennes, & probablement de Venero, qui ayant été son disciple, aura sans doute tâché d'imiter son style & sa manière d'écrire, quoiqu'il ne soit pas étonnant qu'il ne l'ait pas égalé.

Dans un manuscrit qu'on prétend être de mille ans, ces livres sont joints sans nom d'auteur aux sermons de Saint Maxime de Turin, qui a vécu environ 50 ans après S. Ambroise, & dont les sermons sont presque tous attribués à ce Saint. D'ailleurs comme il estoit sous la métropole de Milan, il n'est pas étonnant qu'il en suivist toutes les pratiques. Mais l'autorité avec laquelle il parle de celles de Rome, convient elle aussi bien à un simple Evêque ? Au lieu de dire, *p. 362. d. quod alibi servatur*, n'auroit-il point dit *quod in metropoli nostra servatur* ? Il faudroit voir si le style de cet ouvrage est celui de Saint Maxime.] Le Cardinal Bona dit que l'Ecriture n'y est pas citée selon la même version que dans S. Ambroise, & qu'il y a trouvé des choses qui luy ont paru ne pas convenir au IV. siècle. [Je voudrois qu'il les eût marquées.]

Lantfranc, Guilmont, Pascale, Rabbert, & Rarranne, ont cité ce livre il y a 800 ans sous le nom de S. Ambroise ; mais l'on remarque qu'une partie des passages que Rarranne en a cités, sont du livre *De his qui mysterioris iniciantur* ou

D D d d d iij

Manuscr. p.
47.

Bona. l. 2. c.
67. p. 91.

Rivet. l. 3. c. 16.
p. 116.

p. 118.

de *institandis*.) Je ne voy pas néanmoins qu'on puisse inférer de là avec certitude, que les livres des Sacremens ont esté corrompus depuis le IX. siecle, estant aussi aisé de croire que Ratramne s'est broüillé en citant deux livres d'un mesme sujet. Mais le raisonnement que fait le P. Labbe, supposant qu'ils aient esté corrompus, est un peu extraordinaire.

[Ce qui fait encore qu'on a peine à croire que les livres des Sacremens soient de S. Ambroise, c'est qu'il est fort rare, & peut-estre sans exemple, qu'un auteur fasse deux écrits d'un mesme titre, & néanmoins de deux sujets tout differens. Or on voit dans le texte § 91, 94. que Saint Ambroise à fait un livre des Sacremens & de la philosophie, dont le sujet n'a rien de commun avec ceux-ci.] On peut voir la dissertation que les Benedictins ont faite sur cet ouvrage, qu'ils laissent entre ceux de S. Ambroise, sans néanmoins soutenir qu'il en soit l'auteur.

NOTE LXIII.

Sur la lettre à Susanne.

'Cocus rejette la lettre à Susanne à cause de ce qui y est dit, 'que si cette fille fust morte en conservant la virginité, ses parens l'eussent regardée comme une hostie vivante, qui leur eust attiré la grace de Dieu & la remission de leurs pechez, ce qu'il pretend ne se pouvoir dire que de J. C. *propitiaricem*. [Comme si ce que J. C. nous donne par son autorité & par ses propres merites, les Saints ne nous le pouvoient pas obtenir par leur intercession jointe aux merites de J. C.]

Aussi Rivet ne se fonde point sur cet endroit. 'Il se contente de rapporter la difficulté que font Possévin & Bellarmin sur un autre qu'ils disent contenir l'erreur des Novatiens. '*In hac penitentia*, dit cette lettre, *usque ad extremum vita, nec tibi præsumas ab humano dispo*

prie in Dominum peccasti, ab illo solo quare remedium. [Néanmoins je ne voy pas que cette objection soit plus considérable que l'autre. Car 1.^o, il est assez visible que ce passage ne signifie pas tant qu'elle ne devoit point esperer l'absolution de l'Eglise mesme à la mort, qu'il l'exhorte à ne penser presentement qu'à satisfaire à Dieu pour son peché, avec toute l'ardeur dont elle estoit capable, & à ne point écouter ceux qui la flattoient en luy faisant esperer le pardon de sa faute après une penitence de peu de temps. 2.^o, On peut croire sans estre Novatien, qu'il y a des pechez dont l'Eglise ne doit jamais accorder le pardon, quoiqu'elle le puisse, puisqu'elle l'a fait dans les trois premiers siecles devant & après Novatien; & que plusieurs siecles depuis elle a encore refusé d'absoudre une seconde fois ceux qui l'avoient esté une fois inutilement.

Or la fautede cette fille paroît extrêmement grande, comme on le peut voir dans le texte, & comme elle ne témoigne pas en avoir le regret qu'elle devoit, il ne faudroit pas s'étonner quand l'auteur sembleroit passer en quelque chose les bornes de la verité pour la faire rentrer en elle mesme, & luy donner une juste apprehension qui luy fust embrasée avec plus d'ardeur le remede de la penitence; ou quand il auroit jugé que sa faute meritoit que l'Eglise ne luy en accordast jamais le pardon. Mais, comme nous avons dit, il n'est pas necessaire de donner ce sens à ses paroles.] Les Benedictins laissent cet ouvrage entre ceux de S. Ambroise, & le jugent digne de ce Pere, quoiqu'ils en trouvent le style un peu different.

NOTE LXIV.

Que la preparation à la Messe n'est point de S. Ambroise.

'Le Cardinal Bona paroît recevoir comme legitime, la preparation à la Messe que nous avons dans S. Ambroise,

Labbe des. l. a.
p. 767.

Amb. l. a. B.
p. 348.

Pour la page
300. p. 31.

Cot. p. 127.
128.
Amb. l. a. p.
451. d.

Rivet. l. a. c.
10. p. 311.

Ambrosio. p.
127. c. 8. p. 450.
d.

c. a. B. p. 303.
304.

Pour la page
303. d. 20.

Bona l. l. c.
c. 3. p. 12.

Amb. l. 4. p. 335-337.
 P. 335. b.
 i.
 P. 337. a.
 c.

& il dit que Cafaubon meſme l'a recon-
 nue pour telle. Cette preparation eſt
 diviſee en deux prietes dans Saint Am-
 broiſe. [Je penſe qu'il n'y a rien pour la
 doctrine qui empêche de les attribuer
 à ce Saint, mais je doute fort que le
 ſtyle & l'air puiſſent eſtre de Juy. J'On
 trouve dans la premiere, *pro nobis miſe-
 ris peccatoribus... doce me ſervum tuum
 indignum... mea reverentia & honore*
&c. quibus oportet, au lieu de quo...
'Spiritu cenodoxia, [& quelques autres
exprefſions qui ne paroifſent point eſtre
de ce Saint. Je doute fort qu'il euſt fait
cette priere à Dieu, 'ſi illis deſunctis ho-
die magnam & plenum gaudium de te,
ni qu'il euſt appellé l'Eucariſtie 'pamis
candiſſime.

[La ſeconde roule preſque toute ſur la
 diviſion & ſubdiviſion des ſept pechez
 capitaux & de leurs branches; ce qui
 paroît bien methodique pour Saint
 Ambroïſe: & je ne ſçay meſme ſi l'on
 commençoit dès ce temps là à marquer
 ainſi en particulier ces ſept pechez. Il
 ſemble que cela ſoit plutôt venu des
 Grecs & des ſolitaires d'Orient, qui
 pour l'ordinaire en conſoient huit. J'il
 y en a qui ſont S. Gregoire le grand
 auteur des ſept. On trouve dans cette
 meſme priere *minare* pour chaſſer, &
prefatium invidia malum ſuperes: afferre
videtur pour aſſert gaſtrimagia pour
 gourmandiſe, les Conſeſſeurs dans le
 meſme ſens que nous le prenons aujour-
 d'hui dans l'office, & pour les Saints qui
 ne ſont point martyrs. La maniere dont
 il y eſt parlé du Purgatoire, & l'invo-
 cation des Saints qui eſt à la fin, à elle-
 l'air & de S. Ambroïſe & du IV. ſiecle,
 auſſi bien que la priere pour faire les
 commandemens de Dieu par amour &
 non par la crainte.]

NOTE LXV.

Sur les hymnes de S. Ambroïſe.

'S. Auguſtin cite de S. Ambroïſe ces
 vers qu'on dit le dimanche à Laudes,]

& qui eſtoient, dit-il, en la bouche d'un
 grand nombre de perſonnes, *Hoc ipſa*
petra Eccleſia, Carente culpam diluit. Il
 cite encore l'hymne qui commence par
Deus creator omnium, Polique reitor
&c. dont on ſe ſert dans divers bre-
 viaires le ſamedi & le dimanche à Veſ-
 pres. Sainte Monique cita auſſi en une
 occaſion le dernier vers de la meſme
 hymne, *Fove precantis Trinitas.* Saint
 Auguſtin en divers endroits, & Lepo-
 rius p. 13, ſe ſervent en parlant de J. C.
 de cette expreſſion, *Gemina gigas ſub-*
ſtantia, qui eſt un vers de S. Ambroïſe
 [dans l'hymne *Veni redemptor gentium*,
 qui ſedit à Beauvais dans le temps de
 Noel.] Elle ſe diſoit en cette ſeſte vers
 la fin du V. ſiecle dans toutes les Eglie-
 ſes Catholiques des Gaules & de l'Italie,
 & Faulte de Riés ſ'en ſert pour appuyer
 la ſoy de l'Egliſe. Caſſiodore qui en cite
 auſſi *Gemina gigas ſubſtantia* avec toute
 ſa ſtrophe, la relève extremement, &
 dit que c'eſtoit un preſent que le ſaint
 Eveſque Ambroïſe avoit fait pour offrir
 à cette grande ſeſte quelque choſe qui en
 fuſt digne. Ces deux autres vers [de la
 meſme hymne, *Alvus tum eſcis virginis,*
Claſtra pudoris permanent, ſont encore
 citez dans le livre 4 de *ſymbolo ad Ca-*
techumenos, cap. 4. Le ſermon 54 de di-
 verſis dans S. Auguſtin, ou le 372 de
 l'edition des Benedictins, qui l'ont mis
 parmi les douteux p. 1463. c. cite encore
 quatre vers de cette hymne de S. Am-
 broïſe, *Egreſſus ojus à Patre &c.* qui mar-
 quent, dit-il, admirablement en peu de
 mots toute la courſe de J. C. On venoit
 de chanter cette hymne pour la feſte de
 Noel. 'S. Fulgence attribué à Saint Am-
 broïſe l'hymne du matin, où le Fils eſt
 appelle, *Splendor paternæ gloriæ.* [c'eſt
 à dire celle que nous diſons le lundi à
 Laudes dans l'office de la ſerie.] Il en
 cite encore ces deux excellents vers,
Lux bibamus ſobriam, Ebrietatem Spi-
ritus. S. Auguſtin dans ſon livre De la
 nature & de la grace, c. 63. p. 322. a. d. cite

conf. l. 2. c. 24.
 p. 62. a. d.

b. vit. c. 1. p.
 218. a. c.

(Ax. c. 9 p.
 276. i. b. n. jo.
 h. 19. p. 109. i.
 c.)

Paſc. l. 1. c. 1. p.
 2. a.

b. b. p. t. 3. p.
 46. b.

Caſſ. l. 1. c. 1.
 p. 32. a.

Fulg. ep. 14. c.
 20. p. 2. d.

c. 22. p. 146.

Pour la page
 303. 164.

Aug. retr. l. 1.
 c. 2. l. 4. p. 19. c.
 c.

Aug. t. 7. p. 109. fol.

ces deux vers d'une hymne de S. Ambroise, *Votisque perflat sedulus Sanctum mereri Spiritum*. Ils sont dans l'hymne *Jam surgit hora tertia*, qu'on dit à Tierce dans l'ordre de Cîteaux.

[Entre les hymnes qu'on sçait n'estre pas de S. Ambroise, quoiqu'elles portent

son nom, Bellarmin, p. 132. 133. met *Vexilla regis prodeunt*, parcequ'elle est de Fortunat; il y a joint *Optatus vocis omnium &c. Christe qui lux es & dies &c.* comme n'estant pas digne de luy, & toutes celles qui n'observent pas la quantité, qu'il sçavoit fort bien.]

TABLE DES OUVRAGES DE SAINT AMBROISE.

Ceux qu'on peut reduire en l'ordre chronologique, sont celui,

Amb. t. 1. p. 109.	'Du Paradis, fait vers l'an 376. V. 88.	'Premiere apologie de David, en 384, ou 385. V. 89.	t. 1. p. 490.
a. p. 133.	'Sur Cain & Abel, aussitost après celui du Paradis. V. 88.	'A Sabin sur le Paradis, longtemps après 376. V. 88.	p. 491.
p. 182.	'De Tobie, peutestre vers 377. V. 90.	'De diversis de basilicis non tradendis, peut-estre le 19 de mars 386. V. 46.	h. 2. t. 1. p. 99.
t. 4. p. 458.	'Les trois livres sur la Virginité, au commencement de 378. V. 12.	'Lettre aux Eveques de l'Emilie, en 386 après Pasque. V. 49.	t. 4. p. 105.
p. 497.	'Sur les veuves, peu après. V. 14.	'Le commentaire sur S. Luc, commencé dès l'an 384, achevé sur la fin de 386. V. 49.	t. 1. p. 1.
p. 113.	'Les deux premiers livres de la foy à Gracien, en 378, vers le printemps. V. 15.	'Sur le psaume 1, après 378, & peut-estre après 386. V. 90.	t. 2. p. 113.
t. 2. p. 148.	'Sur Noé, peutestre vers 379. V. 88.	'Les Offices, après 386. V. 92.	t. 4. p. 2.
t. 4. p. 197.	'Sur la mort de S. Satyre, peut-estre le 17 septembre 379. V. 18.	'Sur Abraham, en Careme, peut-estre en 387. V. 88.	p. 108.
p. 381.	'Sur la foy de la resurrection, sept jours après. V. 18.	'Sur Isaac, de mesme. V. 88.	t. 2. p. 272.
p. 446.	'Les trois derniers livres sur la foy, en 379, sur la fin. V. 19.	'Du bien de la mort, de mesme. V. 88.	p. 109.
p. 219.	'Sur les Esprit, au commencement de 381. V. 21.	'De Jacob & de la vie bienheureuse, & de mesme, vers Pasque. V. 88.	p. 111.
t. 5. p. 265.	'Actes du Concile d'Aquilée, epistres 1 & 2, en septembre 381. V. 22.	'De la suite du siecle, de mesme. V. 88.	p. 112.
Cod. Th. app. p. 670.	'Lettre du Concile d'Aquilée 23, 25-27. pour Damasce, de mesme. V. 27.	'De Joseph, après les precedens, en 387 au pluslost. V. 88.	p. 170.
p. 75.	'Lettre du mesme Concile pour Paulin d'Antioche, de mesme. V. 27.	'Des benedictions des Patriarches, de mesme. V. 88.	p. 406.
p. 102.	'Lettre du Concile d'Italie à Theodose, vers le milieu de 382. V. 30.	'Sur le psaume 62, au pluslost à la fin de 388. V. 99.	t. 2. p. 852.
p. 97.	'Autre lettre au mesme Empereur, quelques mois après. V. 33.	'Sur les psaumes 45, 47, & 48, peut-estre du mesme temps. V. 90.	p. 108. 2. 10.
Amb. t. 4. p. 285.	'A Sabin sur l'Incarnation, après 379, avant 384. V. 29.	'L'Hexameron, app. après l'an 388. V. 87.	t. 1. p. 2.
t. 5. p. 415.	'Les quatre livres, de la plainte de Job, peut-estre vers 383. V. 90.	'A Horontien, après l'Hexameron. V. 87.	p. 411.
		Sur	

NOTES SUR SAINT AMBROISE.

c. 2. p. 873.	'Sur le pſeume 118, achevé au pluſtoſt en 389.	V. § 90.
c. 1. p. 426.	'Sur Elie & le jeûne, vers le Careſme, peut-eſtre en 390.	V. § 89.
c. 4. p. 111.	'De <i>inſtitutione virginis</i> , après 391.	V. § 14.
c. 1. p. 108.	'Oraison funebre de Valentinien II, peu après la mi-juillet 392.	V. § 71.
c. 4. p. 912.	'Exhortation à la virginité, en 393.	V. § 140 73.
p. 413.	'Ecrit à Panſophe enfant, perdu, après 393.	V. § 73.
c. 2. p. 624.	'Sur le pſeume 36, à la fin de 394.	V. § 90.
p. 673-712.	'Sur les pſeumes 35, 37, 38, 39, 40, peut-eſtre de meſme.	V. § 90.
c. 5. p. 317.	'Hom. 3. de <i>diverſis</i> , le 26 de fevrier 395.	V. § 76.
c. 1. p. 108.	'Sur Naboth, peut-eſtre en 395 ou 396.	V. § 90.
c. 2. p. 777.	'Sur le pſeume 43, en 397, peu avant la mort.	V. § 78.
	<i>Ceux dont on ignore tout à fait le temps, ſont:</i>	
c. 1. p. 412.	'Sur Balaam.	V. § 89.
p. 444.	'Du jeûne d'Elie, à la fin d'un Careſme.	V. § 89.
c. 2. p. 861.	'Sur le pſeume 104.	V. § 90.
p. 1197.	'Lettre à ſon Clergé ſur l'Eccleſiaſte.	V. § 91.
p. 1316.	'Lettre à Irenée ſur le ſouverain bien.	V. § 91.
p. 1322.	'A Sabin ſur la perdrix.	V. § 91.
p. 1137, 1145.	'Deux lettres à Horontien ſur Michée.	V. § 91.
p. 1144.	'Lettre à Irenée ſur Aggée.	V. § 91.
c. 2. p. 113.	'De <i>initiatis</i> .	V. § 92.
p. 114.	'Contre les Novatiens, ſur la penitence.	V. § 82, 92.
p. 439.	'Lettre à Suſanne.	V. § 93.
c. 6. p. 163.	'Ses hymnes.	V. § 94.
	<i>Les Epîtres ſont écrites.</i>	
c. 1. p. 226.	L'Epître 19, peut-eſtre en 378, ou peu après.	V. § 15.
p. 127.	'La 8, après 382.	V. § 29.
	<i>Hijl. Eccl. Tom. X.</i>	

	'Les 21 & 22, en 384.	V. § 35. p. 112.
	'La 14, vers la mi-avril de l'an 385.	V. § 29 (n. 27. p. 105.
	'La 23, vers le meſme temps.	V. § 42. p. 10.
	'La 13, app. en mars 386.	V. § 46. p. 103.
	'La 56, en 387, vers le milieu.	V. § 50. p. 112.
	'La 17, vers novembre 388.	V. § 53. p. 114.
	'La 18, peu après.	V. § 54. p. 116.
	'La 59, app. vers avril 390.	V. § 58. p. 122.
	'La 52, peut-eſtre vers le meſme temps.	V. § 63. p. 110.
	'La 7, peut-eſtre vers avril 390.	V. § 65. p. 117.
	'La 9, apparemment en avril ou may 392.	V. § 69. p. 120.
	'La 57, en 392, vers juin.	V. § 71. p. 122.
	'La 15, vers le commencement de 393.	V. § 72. p. 120.
	'La 30, vers 393.	V. § 75. p. 122.
	'La 58, en ſeptembre 394.	V. § 74. p. 122.
	'La 16, peu après.	V. § 74. p. 122.
	'La 32, vers le milieu de 394.	V. § 75. p. 122.
	'La 25, apparemment en l'an 396.	V. § 66, 77. p. 120.
	'La 49.	V. § 16. p. 102.
	'On doute de la 29.	V. § 94. p. 112.
	<i>Epîtres dont on ignore le temps.</i>	
	La 29.	V. § 82.
	La 46.	V. § 86.
	Les 38, 39, 40, 44.	V. § 87.
	La 47.	V. § 86.
	La 49.	V. § 16.
	La 60.	V. § 84.
	La 62.	V. § 14.
	La 66.	V. § 14.
	La 69.	V. § 84.
	<i>Ecrits perdus.</i>	
	Sur le pſeume 5.	V. § 90.
	Del'expoſition de la foy.	V. § 92.
	Sermon ſur la feſte de Noel.	V. § 94.
	Catechiſme, à Fritigil.	V. § 95.
	Ecrit à Panſophe.	V. § 73.
	Des Sacrements ou de la philoſophie.	V. § 95.
	Commentaire ſur Iſaïe, & pluſieurs autres écrits.	V. § 95.
	E E e e e	

Pieces fausses ou douteuses.

Amb. l. 1. p. 179.	De la dignité de la creation de l'homme.	V. § 88.
p. 421.	De l'arbre défendu.	V. § 19 n. 17.
p. 463.	Des 42 Stations.	V. § 89.
p. 577.	Seconde apologie de David.	V. § 89.
p. 665.	Sermon sur Elisee, apparemment de S. Maxime.	V. n. 37.
l. 2. p. 169.	Sermon sur le psaume 109, postérieur à S. Ambroise.	V. § 90.
p. 371.	Sermons sur le psaume 117, douteux au moins.	V. § 90.
p. 1109. 1131.	Sur Jonas, apparemment de S. Maxime.	V. n. 37.
p. 1096.	Sur Salomon, un peu douteux.	V. n. 60.
p. 1095.	Le traité suivant, plus douteux.	V. n. 60.
p. 1097.	Sur <i>Mulierem fortem</i> , est de S. Augustin.	V. n. 60.
p. 1110. 1112.	Deux sermons sur l'aumône, de S. Maxime.	V. § 91.
p. 1114.	Sur Isaïe, <i>campes vestri &c.</i> de roême.	V. § 91.
p. 1126. 1127.	Sur le jugement de J. C. par Pilate, de roême.	V. § 91.
p. 1148.	Sermon sur Malachie, de roême.	V. § 91.

L'Ambrosialter, peutestre de Hilaire Diacre.	V. § 91.	p. 3. p. 416.
Sur le symbole, douteux, peutestre de S. Nicetas.	V. § 92.	p. 4. p. 46.
Sur la divinité du Fils, app. de Gregoire d'Elvire.	V. § 92.	p. 375.
Des Sacrements, peutestre de S. Maxime de Turin ou de Venere.	V. § 92.	p. 162.
De la dignité sacerdotale, peutestre de S. Anselme.	V. § 92.	p. 377.
A une Vierge devote, douteux au moins.	V. § 93.	p. 445.
Lettre à Susanne, douteuse, peutestre de Nicetas.	V. § 93.	p. 449.
De la vocation des Gentils, postérieurs à S. Ambroise.	V. § 93.	p. 526.
Presque tous les sermons.	V. § 94.	14. p. 1. &c.
Sermon 14, de <i>Sanctis</i> , apparemment de S. Maxime.	V. n. 37.	p. 152.
Epître 5: Elle est app. du Pape Sirice, vers avril 392.	V. n. 45.	p. 185.
Les epîtres 33, 34, 35, 55.	V. § 94.	p. 15.
Prieres avant la Messe.	V. § 94.	p. 115. 117.
<i>Vexilla</i> , & plusieurs autres hymnes.	V. n. 66.	p. 137.
Tout le reste du 5. tome.	V. § 94.	
Sermon sur le baptême de S. Augustin, supposé.	V. § 36.	

NOTES SUR SAINT LIBOIRE.

NOTE I.

Pour la page 179.

Sur le jour & l'année qu'Aldric transféra les reliques de divers saints Evêques du Mans.

Anal. l. 3 p. 62.

L'HISTOIRE des Evêques du Mans, dit qu'Aldric transféra S. Julien, S. Pavace, & les autres Saints enterrez dans l'église des Apôtres, le 23 de juillet, sous l'Empereur Louis. La vie d'Aldric le met le 21 de juin l'an 835, qui étoit le 23 de Louis, & le troisieme de l'épiscopat d'Aldric, indication 14. Néanmoins l'an 835, étoit le 21

de Louis, & l'indiction 13, comme on le voit par l'histoire de la translation de S. Liboire: & cette histoire porte encore que lorsqu'on leva le corps de S. Liboire de cette église des Apôtres, le 29 d'avril 836, il y avoit plusieurs Saints, & particulièrement des Evêques du Mans qui y étoient alors enterrez. [Ainsi il semble qu'il y ait quelque brouillerie dans la vie d'Aldric. S'il n'y avoit que la difficulté du jour, j'la vie d'Aldric met proprement le 21 de juin la dedicace de l'autel de S. Julien &c. où ses reliques furent mises; [mais elle ne dit pas

Sur. 2. 1. int. p. 213.

p. 60.
Bibl. m. sc. p. 12.

Bibl. m. sc. p. 12. 2. 1.

Labb. ckt.

NOTES SUR SAINT-LIBOIRE.

qu'elles y aient esté mises le mesme jour :
Et ce qui peut faire juger que ce fut seu-
lement le 25 de juillet, c'est qu'il y a
des martyrologes qui marquent ce jour
là une feste de S. Julien : [& l'Eglise du
Mans celebre ce jour fa translation. Il
faut mesme dire que la translation des
Saintes ne se fit pas sitost après la dedicace
de leur autel.] Car Bollandus cite une
vie d'Aldric fort conforme dans le reste
à celle de M.^r Baluze, où elle est datée de
l'an 538, indiction premiere, & de l'an
25 de Louis le Debonnaire; à quoy nous
crovons nous devoir tenir.]

la met le 23 de juillet, ce que le martyrologe Romain a suivi sur l'autorité d'Adon, [ou plutôt de son appendix.] Ferrarius assure qu'on la fait au Mans le 9 de juin. Pour luy il la met le 21 de juillet, sur l'autorité de Molanus; ce qui n'est pas une raison. S. Liboire ne peut avoir esté jusques là 50. années de son épiscopat, 'comme le porte sa vie, s'il est mort au mois de juin ou de juillet avant S. Martin, c'est à dire en 397 au plus tard, & si S. Pavae n'est mort que le 24 de juillet 348; mais toutes ces époques n'ont rien de bien constant. Cette 50. année ne vient peut-estre mesme que d^e ce que l'auteur de sa vie aura lu *quinquaginta* dans l'histoire des Eveques du Mans, 'au lieu de *unde quinquaginta* que nous y lisons aujourd'hui, conformément à ce qui est dit autrepart, *sed* p. 46. an. XLVIIII.

NOTE 11.

Temps de la mort de S. Libaire.

'Je ne ſçay d'où vient que l'hiſtoire des Eveſques du Mans met la mort de S. Liboire le 9 de juin , & que la vie de ce Saint qui ſuit tout à fait cette hiſtoire.

NOTES SUR SAINT MARTIN.

NOTE 1

*Que l'histoire des Sept Dormans de Mar-
montier n'est qu'un roman.*

Ge. T. V. Mart. p. 109p. **L**'HISTOIRE des Sept Dormans de Marmoutier qu'on a mise parmi les œuvres de S. Gregoire de Tours, fait une grande deduction des ancestres & desparens de Saint Martin, pour le faire descendre des Rois des Huns, [dont le nom mesme n'a commence à estre connu des Romains que lorsque Saint Martin estoit déjà Eveque. Cela suffit pour juger de ce roman, sans qu'il soit besoin d'examiner le pelerinage de Saint Jacques & les autres folies que l'on y trouve. C'est apparemment l'ouvrage de quelque Hongrois moins de Marmoutier, qui n'ayant pas appris à prier & à travailler selon sa regle, ne faisoit à quoy passer son temps.] On montre aujourd'hui à Marmoutier le tombeau des Sept Dormans, [mais ce n'est pas à dire qu'il

Maan. p. 12.

y en ait jamais eu. Que s'il y a quelque fondement véritable de cette tradition, il est tout différent de ce qu'on en lit.]

NOTE II.

A quel âge S. Martin fut enrôlé.

'Au lieu que Sulpice Severe dit que S. Martin fut enrôlé à 15 ans, & ainsi en l'an 331 ou 332 de J. C.) Baroniüs pretend qu'il ne s'enrola qu'en 332, âgé de 16 ans passez, parceque c'estoit l'âge réglé par les loix Romaines, confirmées par un refreit de Constantin de cette année là mesme, qui obligoit les fils des veterans de s'enroller. 'Car ce fut en cette qualité que S. Martin fut contraint d'aller à la guerre. 'Neanmoins l'edit dont parle Baroniüs, n'est point fait precieusement pour obliger les fils des veterans de prendre les armes, de quoy il ne parle point. Il suppose seulement qu'ils y estoient obligez, soit par l'edit adressé en 326 à Severe, comme veut

NOTES SUR SAINT MARTIN.

771

L. 2. p. 442.
L. 4. p. 442.

Baronius, soit plutôt par quelque autre postérieur. Car l'édit de Severe portant qu'il les falloit choisir depuis l'âge de 20 ans, celui auquel l'autre fait allusion, portoit depuis seize ans. [Pour l'âge on pouvoit bien ne s'y pas arrester si précisément dans les personnes plus robustes, surtout à l'égard de Saint Martin. Car il ne fut pas tant contraint de s'enroller par l'édit du Prince, que par la volonté de son pere, qui pouvoit aisément le faire mettre au nombre de ceux qui estoient compris par l'édit, quoiqu'il n'eust pas encore tout à fait l'âge. Il peut bien mesme y avoir eu un édit pour l'âge de 15 ans : J'Carles Romains, & Constantin mesme, ont fort varié sur ce point. [Ainsi la loy de 332, n'est point une raison suffisante pour accuser d'erreur cet endroit de S. Sulpice.]

p. 442. b.

Sulp. v. Mart.
c. 1. p. 83.
Cod. Th. 7. 7.
22. l. 9. § 40.

'Le Saint fut enrolé, *inter scholares alas*, [c'est à dire à ce qu'on croit, dans les recrues de la cavalerie.] J'Car les enfans des veterans qu'il avoient servi dans la cavalerie, pouvoient aussi prendre la mesme milice, & s'ils avoient un serviteur, (comme avoit S. Martin,) avec un cheval, ils recevoient double paie, & cette milice estoit déjà une dignité. [Neanmoins hors le mot d'*alas*, qu'on pretend toujours marquer la cavalerie, rien ne prouve absolument que Saint Martin ait esté dans cette milice. *Cum jam nihil prater arma & simplicem militiam vestem haberet*, c. 1. p. 184. 185. Il y avoit ce semble autant de raison de marquer le cheval que les armes.]

Soc. L. 1. p. 14.
p. 522. b.

'Sozomene qui rapporte en abrégé ce commencement de la vie de S. Martin, ne se contente pas de dire qu'il parut beaucoup dans les troupes, il veut encore qu'il y ait eu commandement : [ce qui n'est apparemment qu'une preuve de son exactitude ordinaire.]

Pour la page
312. b.

NOTE III.

En quel temps il a quitté les armes.

Sulp. v. Mart.
c. 1. p. 83.

'S. Sulpice dit que S. Martin servit

sous l'Empereur Constance, & sous Julien encore Cesar, qu'il demanda son congé au dernier devers Worms, lorsque l'on s'attendoit à avoir bataille le lendemain ; qu'après l'avoir obtenu, il alla trouver Saint Hilaire, qui pour le lier davantage à luy, voulut le faire Diacre, qu'ayant demeuré quelque temps auprès de luy, il s'en alla en Pannonie travailler à la conversion de ses parens, après avoir promis de revenir trouver S. Hilaire qui l'en avoit conjuré, mesme avec larmes, & qu'après avoir demeuré quelque temps dans l'Illyrie, il apprit que l'Eglise des Gaules estoit en trouble, parcequ'on en avoit banni S. Hilaire.

[Cela forme une tres grande difficulté dans l'histoire de S. Martin. Car il est certain que Julien ayant esté fait Cesar le 6 de novembre 355, & étant arrivé à Vienne au mois de decembre, *V. Constance* § 38, J'y demeura jusqu'à ce qu'il en partit pour Autun, où il arriva le 24 de juin 356. Il passa ensuite quelques jours à Auxerre, à Troies, & à Reims : ensuite de quoy il alla devers Worms & les autres villes sises sur le Rhein. [Ainsi, selon le recit de Sulpice Severe, Saint Martin n'aura pu quitter l'armée que vers la fin de l'an 356,] & neanmoins il avoit quitté la milice à 20 ans, comme Sulpice mesme nous en assure, [& par consequent en 336, 20 ans avant que Julien commençât la guerre.]

Ann. L. 16.
p. 60.

Sulp. v. Mart.
c. 1. p. 83.

Ortre cela, il est certain que S. Hilaire fut hanni en 356, & ce fut mesme selon toutes les apparences, avant que Julien partist de Vienne. *V. Saint Hilaire* § 7. Cependant il faut que Saint Martin ait demeuré quelque temps avec luy avant son exil, & avant mesme qu'on songeât à l'y envoyer, puisque Saint Hilaire le conjuroit si instamment de le revenir trouver, & que S. Martin n'appriest son exil qu'après avoir demeuré du temps dans la Pannonie. Il est mesme difficile de croire que S. Martin n'eust pas demeuré

ré avec luy des années entières, y ayant peu d'apparence que S. Hilaire ait voulu elever tout d'un coup au diaconat un jeune homme de 20 ans, qui ne faisoit que de quitter l'armée. Je ne sçay pas comment Baronius, Bollandus, & les autres qui mettent la retraite de S. Martin en 356, ne se sont pas seulement objecté cette difficulté, à laquelle néanmoins je ne voy pas qu'on puisse donner aucune solution raisonnable.

Pour l'autre, il est certain qu'il n'y en a point, & qu'il faut nécessairement que S. Sulpice le trompe, ou en disant que S. Martin avoit 70 ans en 385, ou en disant qu'il a quitté l'épée sous Julien n'étant âgé que de 20 ans. La première manière paroît d'abord assez aisée, n'y ayant rien ce semble de si facile que de croire qu'un nombre a été mis pour un autre par des copistes. Mais quand on vient à considérer que S. Sulpice veut représenter S. Martin comme fort âgé, que son raisonnement deviendroit faux s'il falloit lire 50 au lieu de 70, & que S. Gregoire de Tours a suivi la même chronologie, fondé ou sur cet endroit même, ou sur quelques autres monumens plus anciens que luy, il faut sans doute avouer qu'il n'est pas fort facile de nous persuader qu'il y a faute en cet endroit, comme on ne l'a pas persuadé ni à Baronius, ni au Pere le Cointe.]

La seconde manière de corriger le texte de S. Sulpice, est celle de Baronius, qui veut qu'on lise que S. Martin s'est enroîlé à 17 ans, & non à 15; qu'il a été baptisé non trois ans, mais 21 ans après, âgé non de 18 ans, mais de 38; & qu'il porta les armes après son baptême, non pas deux ans; mais cinq, supposant que ces fautes viennent des copistes & non pas de l'auteur. [Je croy qu'il suffit d'avoir proposé cette correction pour faire voir le jugement qu'on en doit porter.

Ces deux solutions étant donc d'elles mêmes assez peu probables, & ne satisfaisant point à la difficulté qu'il y a de

mettre la retraite de S. Martin en 356, c'est à dire tres peu avant, ou même après l'exil de S. Hilaire; nous sommes obligés de proposer la dernière solution, qui est d'avouer que Saint Sulpice s'est trompé lorsqu'il a dit que Saint Martin servit sous Julien, & obtint de luy son congé. Nous ne voyons aucun moyen d'accorder cela avec l'histoire de Saint Hilaire; & puisque d'ailleurs il faut absolument corriger S. Sulpice, nous aimons mieux le faire d'une manière qui laisse subsister ce qu'il a dit dans les autres endroits, qui ne soit point contraire à S. Gregoire de Tours, & qui satisfasse tout ensemble aux deux difficultés. Il n'est point étrange que les personnes, les plus exactes se trompent quelquefois; & S. Sulpice n'ayant sçu apparemment ceci que par le rapport que S. Martin luy en avoit fait trente ou quarante ans après, il peut bien avoir mal compris ce que ce Saint luy avoit dit, & n'avoir pas examiné si cela s'accordoit avec le reste de son histoire. J. Bollandus est obligé de reconnoître une faute semblable dans la vie originale de S. Pacome; & celle de S. Porphyre de Gaza écrite par son disciple, le fait ordonner Prestre vers l'an 393, par Prayle de Jerusalem. [qui ne fut Evêque qu'en 417.]

On pourroit même prétendre que le nom de Julien n'est qu'une faute de copie, & que S. Sulpice ayant mis que Saint Martin servit *sub rege Constantio*, deinde *sub Julio Constante Cesare*, ou *sub Julio Constante*, ('car Constance a commandé en France en qualité de Cesar, du vivant du grand Constantin son pere; & Constance son frere qui portoit aussi le nom de Jule, peut luy avoir succédé quelque temps;) quelque écrivain aura substitué au nom de Jule Constant, [celui de Julien qui luy estoit plus connu.] Mais puisque S. Sulpice traite ce Jule ou Julien de tyran, nous aimons mieux supposer qu'il a voulu en effet marquer Julien l'apostat; [&

E E e e e iij

Boll. 14. may.
P. 390. 391.

16. feb. p. 647.
b.

Val. Pr. l. 1.
p. 19.

Sulp. v. Mart.
C. 3. p. 387.

Not. 35. p. 17.
27. 28.

nonobstant cela, croire que S. Martin n'a servi que cinq ans dans les armées sous Constance & sous Constant, ou plutôt sous Constantin le jeune, depuis l'an 331, jusqu'en l'an 336, auquel nous mettons la retraite, & auquel le jeune Constantin commandoit dans les Gaules, comme l'histoire de Saint Athanase nous en assure. Ce qui peut encore paroître assez extraordinaire dans le sentiment de Baronius, l'est qu'il suppose que S. Martin demanda le baptême non de luy même, mais pour obéir à la loy generale que Constance avoit publiée, que tous les soldats receussent ce sacrement. [Cela ne seroit pas fort honorable à la pieté de S. Martin. Mais constance fit sa loy dans l'Orient: & il paroît assez que S. Martin estoit en Occident, & dans les armées des Gaules. De sorte que s'il eust encore servi en 331, c'eust esté plutôt sous Magnence ennemi déclaré de Constance.]

Bar. 351.4.27

Pour la page 373-4.

NOTE IV.

Si Saint Martin a établi le premier monastere en France.

Coint. 636. 343. 'Il faudroit dire que le monastere fondé par S. Martin auprès de Poitiers, peu après l'an 360; est encore moins ancien que celui de l'Isle-Barbe auprès de Lion, s'il estoit vray que Saint Martin, qui fut Archevesque de Lion avant Saint Antioque, en avoit esté le sixieme Abbé, comme le porte le catalogue de cette abbaye. Car Saint Antioque avoit esté Prestre sous S. Just, [c'est à dire avant l'an 381. V. S. Just nous. Mais ces catalogues ne sont pas de grande autorité, & il est aisé que S. Martin Abbé de l'Isle-Barbe, soit tout different de l'Evesque de Lion.]

Sut. 2. sept. p. 246.

Bult. occ. l. 7. c. 4. b. 122. p. 36. 31. 46.

'Quelques uns pretendent que l'abbaye de Saint Maximin à Treves est dès le temps de Constantin: & il n'est pas difficile de croire que l'Eglise en a esté bâtie dès ce temps-là: mais il n'est nullement probable que le monastere en

soit si ancien. Rome même n'entendit parler de la vie monastique que lorsque S. Athanase y vint, c'est à dire en 339. Aussi nonobstant la chartre attribuée à Dagobert pour S. Maximin, & tout ce qu'on dit de l'Isle-Barbe, M. Bulteau met le monastere de S. Martin comme celui qui paroît avoir esté établi le premier dans les Gaules.

S. P. 7. 17. ch. 2. p. 18.

NOTE V.

Pour la page 374-5.

Quand Saint Lidoire fut fait Evesque de Tours.

'Saint Gregoire de Tours dit que S. Lidoire successeur de S. Gatien, fut fait Evesque en la premiere année du regne de Constant, [non lorsqu'il commença à regner en France l'an 340; mais lorsqu'il fut fait Auguste avec Constantin son frere, qui regna trois ans en France, après la mort du grand Constantin leur pere, c'est à dire sur la fin de l'an 337, ou plutôt au commencement de l'an 338, selon que nous dirons dans la note suivante. La vacance de 37 ans depuis l'an 300 que S. Gatien mourut, & les 33 ans de l'episcopat de Saint Lidoire, qui finissent au plus tard en 372, nous obligent de prendre ce sens.]

Gr. T. h. Fr. l. 10. c. 35. p. 1300.

NOTE VI.

Pour la page 375-6.

En quelle année Saint Martin fut fait Evesque.

'Saint Gregoire de Tours commence l'episcopat de Saint Martin au 4 juillet de la huitieme année de Valentinien, [c'est à dire en l'an 371, s'il conte du 16 fevrier 364, auquel Valentinien fut élu; ou en 372, s'il conte du premier janvier suivant. J'Et on remarque qu'il conte assez souvent de cette sorte. Il dit en un endroit, que le Saint fut Evesque 26 ans, 10 mois, & 27 jours; en un autre, qu'il le fut 25 ans, 4 mois, & 10 jours; & en un troisieme, qu'il mourut dans la 26. année de son episcopat, [ce qui ne forme

Gr. T. h. Fr. l. 10. c. 37. p. 1301.

Gr. T. h. Fr. l. 10. c. 37. p. 1301. Mart. l. 2. c. 4. p. 559. b. h. Fr. l. 1. c. 48. p. 35.

que deux opinions; ce dernier passage revenant naturellement au second. Ces deux opinions peuvent toutes deux convenir à l'année 397, que nous verrons dans la note 11, estre apparemment l'année de sa mort. Car la première s'y accorde en mettant son ordination en 373, & la seconde en ne le faisant commencer qu'en 372. Mais pour choisir, il semble qu'il vaut mieux s'arrêter à la seconde, puisque le troisième passage s'y rapporte, comme nous avons dit, plus naturellement qu'à l'autre, & que d'ailleurs elle n'est pas exprimée en chiffres, mais en des termes qui ne sont pas sujets à estre corrompus par les copistes; *per quinquennia quinque, bis insuper geminis mensibus*. Pour les jours, il y a assurément faute en l'un & en l'autre endroit. Que s'il n'a esté Evêque qu'en 372, il faut mettre la mort de S. Lidoire en 371, la supposant au 13 de septembre auquel on fait sa feste, & commencer les 33 ans de son épiscopat en l'an 338, comme nous avons dit dans la note précédente.

Outre cette époque de l'épiscopat de Saint Martin, nous en avons une autre plus autorisée, mais plus vague, dans le voyage qu'il fit peu après son ordination à la Cour de Valentinien I. déjà marié à une Arienne, [c'est à dire à Justine. Il l'épousa apparemment en 368. *V. son titre § 11*. Ainsi ce voyage nous oblige à ne pas mettre l'épiscopat du Saint avant l'an 368; & il nous oblige encore à le mettre au plus tard en l'an 374, puisque Valentinien avoit quitté les Gaules dès le printemps de l'an 375, & qu'il n'y a aucune apparence que S. Martin l'ait esté chercher dans l'Illyrie au milieu des guerres où il estoit alors occupé.]

NOTE VII.

Que c'estoit à Loroux plutôt qu'à Levrour, que S. Martin détruisit un temple d'idoles.

'Sulpice Severe rapporte comment S.

Martin détruisit un temple d'idoles, *in vico cui Leprosum nomen est*. (Ce nom a quelque rapport à Villepreux au diocèse de Paris, qui dans son origine s'est apparemment appelé Ville-Lepreux.] Mais on met un *Leprosum* dans le diocèse de Bourges, entre Bourges & Tours, appelé aujourd'hui Levrour. M^r Valois qui suppose que celui de S. Sulpice Severe estoit dans le diocèse de Tours, l'entend du Loroux village près de Mantelan en Touraine.

NOTE VIII.

En quel temps S. Martin mangea à la table de Maxime.

[Nous ne trouvons point précisément en quel tems ce fut que Saint Martin mangea à la table de Maxime; sinon que la suite de l'histoire porte d'elle même à croire que ce fut au commencement du regne de Maxime. Au moins je ne croy pas qu'on puisse douter que ce ne fust la première fois que S. Martin vint à la Cour de ce Prince, & par conséquent c'estoit au plus tard sur la fin de l'an 384, ou au commencement de l'an 385, J'estant certain qu'il y vint avant la mort de Priscillien arrivée en 385. Il y vint encore après la mort de Priscillien: (mais il n'y a point d'apparence que Maxime l'ait pressé, en cette occasion de manger avec lui, jusqu'à ce qu'il eust promis de communiquer avec les Ithaciens dans l'ordination de Felix; J& il s'en retourna dès le lendemain de cette ordination.]

Ainsi quand Saint Sulpice dit que le Consul Evode estoit à la table avec S. Martin, il ne faut pas pretendre qu'il fust alors effectivement Consul, ce qu'il ne fut qu'en 386; mais seulement que c'est le même Evode qui a esté Consul, soit devant soit après cette action. Et néanmoins on pourroit encore dire qu'il estoit en l'an 384; puisque Maxime n'ayant pas encore traité avec Theodose

v. Mart. l. 4. c. 3 p. 519.

Sulp. dial. l. 4. c. 4 p. 269.

Pour la page 119. § 5.

Sulp. v. Mart. c. 12. p. 201.

Pour la page 122. § 7.

Sulp. l. 1. c. p. 176.

dial. 3 c. 13. p. 279. § 2.

p. 323.

v. Mart. c. 37. 208.

au commencement de l'année, il avoit pu faire des Consuls de son parti qui n'ont pas été reconnus.]

Pour la page
130-131.

NOTE IX.

Si S. Martin est allé en Italie depuis l'an 386.

Gr. T. h. Fr. l.
10. c. 31. p. 199.

[S. Martin doit avoir fait un voyage en Italie depuis l'an 386, s'il est vrai] qu'il en ait apporté des reliques de S. Gervais & de S. Protas, comme ledit S. Gregoire de Tours, citant pour cela une lettre de S. Paulin. [Mais comme nous n'avons pas vu cette lettre, nous avons peine à croire que l'autorité de S. Gregoire suffise pour fonder un fait de cette importance dont S. Sulpice ne dit rien. Il est bien aisé même de croire que dans le texte de S. Gregoire, au lieu de *qua à Sancto Martino* &c. il faut lire *qua Sancto Martino*, qui signifiera que ces reliques lui avoient été apportées d'Italie, lui ayant été envoyées soit par S. Paulin, soit par S. Ambroise.] Saint Gregoire même parle autrepars de ces reliques, dit seulement qu'il les reçut, *suscipit*, [ce qui convient mieux à ce dernier sens.]

pl. M. c. 47. p.
109.

M. an. p. 12.

On cite néanmoins du martyrologe de Tours, & d'une lettre du Chapitre de Chasteauneuf, que S. Martin a fait le voyage de Rome; [mais nous n'avons point ce martyrologe pour savoir de quelle autorité il peut être. La lettre du Chapitre de Chasteauneuf peut être de la fin du XII. siècle, V. S. *Maurice* note 3, ce qui lui ôte toute autorité.] Elle fait aller Saint Martin à Rome en habit de pelerin, & elle assure que le lieu d'Againe estoit à lors possédé par des moines: La manière même en laquelle elle assure que S. Martin eut du sang des Martyrs d'Againe, n'a rien de probable. Son retour à Againe après en être parti, pour s'y faire connoître & y laisser son couteau, a encore moins d'apparence.

p. 109.

NOTE X.

Pour la page
132-133.

Que Saint Martin fit apparemment un quatrième voyage à Treves.

S. Martin revenoit de Treves lorsqu'il fut garanti du feu qui l'environnoit, par un miracle que S. Sulpice décrit dans une lettre à Eusebe. Cette lettre est écrite peu de temps après l'événement qu'elle rapporte, & néanmoins lorsque le livre de la vie de Saint Martin estoit déjà public. [Or ce livre n'a été écrit qu'après l'an 392, auquel Saint Sulpice ne connoissoit pas encore Saint Martin, & peut-être en l'an 396 ou 397. Il faut donc que le voyage de Treves, ensuite duquel Saint Martin se sauva du feu, soit beaucoup postérieur au dernier que le Saint y fit sous Maxime en l'an 386.]

Sulp. dial. l. c.
9 p. 295.

p. 295.
ep. 1. p. 221.

NOTE XI.

Pour la page
130-131.

Opinion de S. Sulpice & de S. Gregoire de Tours sur la mort de S. Martin.

[Il est fort difficile d'établir avec certitude, le temps de la mort de S. Martin, d'autant que S. Sulpice Severe & Saint Gregoire de Tours, qui sont les plus capables de nous en instruire, se trouvent contraires en ce point: outre que Saint Gregoire ne s'accorde pas avec lui-même.] Car S. Sulpice disant que depuis que S. Martin eut communiqué avec les Ithaciens, [en l'an 386, comme on le croit, ou en 385 au plus tôt], il vécut encore 16 ans, [nous oblige à mettre sa mort pour le plus tôt en l'an 400.] S. Gregoire de Tours au contraire dit positivement en divers endroits, qu'il est mort sous les Consuls Césaire & Atrique, qui sont ceux de l'an 397, & moins il s'est servi de la date des Consuls en d'autres rencontres, plus il paroît ne l'avoir employée pour la mort de Saint Martin, que parcequ'il l'avoit trouvée dans les registres de son Eglise. Il dit encore que ce Saint est mort dans la 81.^e année, [qui commençoit en 396 ou 397, puisqu'il

Sulp. dial. l. c.
15. p. 104.

Gr. T. v. Marc.
l. 1. c. 1. p. 510
h. Fr. l. 1. c. 2.
p. 25.

15 h. Fr. l. 1.
c. 31. p. 151.

v. Mart. l. i. c. 3
p. 159 b. F. 1.
l. c. 41 p. 31.

Coint. 497.
24-25.

Gr. T. v. Mart.
l. i. c. 11 p. 467.
l. c. 41 p. 317.

h. F. l. c. 41 p. 317.

C. inc. B. l. c. p.
123.

puisqu'il est né selon luy mesme en l'an 316 ou 317.] Mais il ajoute qu'il mourut le dimanche à minuit; & c'est ce qui fait la difficulté: car s'il est mort l'onzième de novembre auquel on a toujours fait sa feste, ce jour estoit constamment le mercredi en 397, & non le dimanche.

Le P. le Cointe, Grandami p. 147, & Bollandus 1. sep. 216. § 54-55, rattachent de résoudre cette difficulté en prétendant que l'onzième de novembre n'est pas le jour de sa mort, mais celui auquel il fut enterré solennellement à Tours, après avoir été apporté de Candé, & qu'ainsi il est mort le 8 de novembre, qui estoit le dimanche en 397. [Je ne sçay s'il est bien ordinaire qu'on ait choisi pour la feste d'un Saint celebre comme Saint Martin, le jour de son enterrement, au lieu de celui de sa mort: & ce qui embarrasse encore cette opinion,] c'est qu'il est certain par Saint Gregoire de Tours, qu'on faisoit la feste de la mort de Saint Martin. *Nox illa erat vigilia transiens Confessoris; ad festivitatem qua de beato ejus transit celebratur*: & il est certain aussi qu'il n'y avoit que deux festes de ce Saint du temps de Saint Gregoire de Tours, l'une le 4 de juillet pour son ordination, & l'autre pour sa deposition, [qui dans le langage de l'Eglise signifie la mort:] & celle-ci se celebroit l'onzième de novembre. [Il est donc constant que la feste qu'on fait en ce jour est en memoire de sa mort: & comme on ne peut pas s'être trompé dans le jour de la mort d'un Saint qu'on a toujours honoré, il semble qu'il y ait voulu choisir pour la celebret un autre jour que celui auquel elle est arrivée.] Néanmoins comme les Evêques du premier Concile de Tours, tenu le 14 ou le 18 de novembre 461, disent qu'ils estoient venus en cette ville pour la solennité faite en laquelle on celebroit la reception de Saint Martin, [c'est une preuve assez considerable pour croire que la grande solennité que l'on faisoit de ce Saint

au mois de novembre, se faisoit le jour que l'on avoit recu son corps à Tours, quoiqu'on le fist pour y honorer principalement sa mort; après quoy il ne se faudra point étonner que] tous les martyrologes, suivant l'usage de son Eglise, aient pris le 11 de novembre pour le jour de sa feste, [quand mesme ils marqueroient que c'est celui de sa mort.

Cela paroît toujours bien plus probable, que de dire que le mot de *reception* signifie translation, & inventer pour cela une nouvelle translation faite en 461, dont personne ne parle, & qui est mesme directement contraire à Saint Gregoire,] J'ai dit que quand Perpetue voulut mettre le corps de S. Martin dans la nouvelle eglise qu'il avoit fait bâtir, ce qui se fit le 4 de juillet, plusieurs années après l'an 461, & le Concile de Tours, comme le P. le Cointe le reconnoît, il le retira du lieu où il avoit été enterré, [sans doute de celui où il l'avoit été d'abord, mais il n'est point dit que ce fust du lieu où le mesme Perpetue l'avoit mis dès le deuxième mois de son episcopat.] Il dit encore que Perpetue prit le dessein de bâtir une nouvelle eglise de S. Martin, parceque la chapelle qu'on avoit bâtie sur son tombeau, luy sembloit trop petite, & ne répondoit pas à l'éclat des miracles qui s'y faisoient.

[Comme la feste de S. Martin est marquée partout le 11 de novembre, *III. idus*, & que le Concile de Tours assemblé pour la reception de S. Martin, a néanmoins été tenu le 14 ou le 18 du mesme mois, cela peut donner quelque lieu de croire qu'il est mort le 11, & a été apporté à Tours le 14.] Pour sauver cet inconvenient, Grandami p. 153, veut qu'on lise dans le Concile de Tours, *III. id. novembris*, au lieu de *XVIII. kal. decembris*. [Cette correction est fort favorable à son opinion: mais il ne l'autorise que par la confiance avec laquelle il l'avance comme une chose incontestable;

Sine, de Sec.
p. 1. 16.

Gr. T. v. Mart.
l. i. c. 4 p. 316.

Coint. 497.
24.

Gr. T. p. 462.

Ara.

& même elle n'est point nécessaire, l'estant très aisé que les Evêques soient venus à Tours pour l'onzième de novembre, & se soient assemblez pour faire des Canons quelques jours après, savoir le 18 ou plutôt le 14; car quelque sens que l'on suive, j'aurois toujours mieux lire *XVIII. kal.*

Cr. T. h. Fr. J.
s. c. 48. p. 31.

[Outre la solution que nous venons de donner à ce que dit S. Gregoire, que S. Martin est mort le dimanche, on peut remarquer qu'il en parle en un endroit comme d'une chose incontestable: [de sorte qu'on pourroit juger qu'il l'avoit apprise par la tradition & les monumens de son Eglise, & qu'ainsi c'est un point qu'on ne peut point revoquer en doute.]

v Mart. l. 1. c.
1 p. 55 p.

Mais en un autre, il pretend tellement que c'est une chose manifeste, qu'il en allegue néanmoins les preuves; & ces preuves qu'il tient pour fort assurées,

c. 4 p. 56 o.

[ne sont nullement considerables:] Car ce sont deux visions, l'une de S. Severin de Cologne, dont nous avons examiné l'histoire en un autre endroit, & l'autre

c. 5 p. 56 o.

de S. Ambroise, laquelle même ne prouve rien. [Mais cela ne vaut pas la peine de s'y arrêter, ces sortes d'arguments ne passant pas pour estre fort authentiques: & celui-ci estant d'autant plus défectueux, que Saint Ambroise estoit mort avant S. Martin selon ceux mêmes qui mettent la mort du dernier en l'an 397.] C'est pourquoi Baronius traite tout ce recit de fable qui s'évanouit comme de la fumée.

Bar. 102. 350.

Gr. T. h. Fr. J.
s. c. 48. p. 31.

S. Gregoire donne encore lieu à une autre difficulté, en disant que S. Martin mourut dans la deuxième année des Empereurs Arcade & Honoré, [finie dès le 17 de janvier 397.] Mais le Pere le Coigne l'explique assez aisément, parce qu'il ne commence la première année des Empereurs qu'au premier janvier qui a suivi leur election, quoique faite au milieu ou même au commencement de l'année precedente, comme dans l'exemple en question. Tiro Prosper

Coign. 498. 3
p. 10.

semble avoir suivi la même supputation en cette rencontre; & il y estoit contrain en quelque sorte, parce qu'il ne donnant point d'autre époque que les années des Empereurs, il n'a pas voulu mettre en une même année la dernière de Theodose & la première de ses enfans, de peur qu'on n'en fît deux années, & que cela ne brouillât la chronologie. Cela paroît par la chronique d'Idace, qui ajoute aux années des Empereurs les olympiades & l'ere d'Espagne; & néanmoins parce qu'en cette rencontre il conçoit la même année [395] pour la dernière de Theodose, & la première d'Arcade, il a marqué expressément qu'il ne mettoit qu'une seule année pour ces deux choses, de peur, dit-il, qu'on ne fût troublé de voir une olympiade de cinq années.

[Cette maniere que Tiro Prosper a suivie en cette rencontre, n'est pas assurément celle dont les historiens se servent ordinairement, & il seroit aisé de montrer par beaucoup d'exemples, que l'on commençoit assez souvent l'année d'un Empereur dès le premier janvier qui avoit précédé son election. Cela est si veritable, que l'on eonte quelquefois pour deux années celle où il a commencé, & celle où il a fini, quoique jointes ensemble elles n'en fassent pas seulement une entière: Et sans aller plus loin, des auteurs donnent dixsept ans à Theodose; quoiqu'il s'en fût deux jours qu'il n'en ait régné 16 entiers. C'est en cette maniere que nous avons cru pouvoir soutenir les auteurs anciens & nouveaux, qui donnent quinze ans au Pape Sirice.] Mais on remarque que S. Gregoire de Tours a souvent conté de même que Tiro Prosper. [Ainsi comme l'époque des Consuls qu'il repete deux fois, est une chose fixe & moins sujette à errer que toutes les autres, & que le temps que Saint Gregoire donne à la vie de S. Martin s'y rencontre fort bien, il est difficile de douter que selon luy il ne

Grégoire, l. 1.
p. 10.

faillie mettre sa mort en 397. Les 15 ou 16 ans qu'il donne à son épiscopat, s'y rapportent aussi tout à fait, comme nous l'avons vu dans la note 6. Les quatre mois & tant de jours nous conduiroient au jour précis où il a voulu mettre sa mort, s'il n'y avoit point de faute dans son texte. Mais il y en a certainement, puisqu'en un endroit il conte dix jours, & en un autre, 27. Il faut même avouer qu'il y a faute en l'un & en l'autre endroit, s'il a été fait Evêque le 4 de juillet, puisque les dix jours nous meneroient au 14 de novembre, & les 27 jusqu'au premier de décembre.)

6 T. v. Mart.
l. i. c. 1. p. 550.
a. h. Fr. l. 106.
p. 594.

Pour la page
390 & 150

NOTE XII.

Qu'il y a de grandes raisons pour croire que S. Martin est mort en 400: mais que le plus probable est qu'il est mort en l'an 397.

[Si nous voulons absolument nous arrêter à ce que dit S. Gregoire, que S. Martin est mort le dimanche, ce qui ne se peut pas soutenir de l'an 397, il faut dire qu'il est mort en 395 ou en 400. Ce qui peut faire mettre sa mort en 395, c'est ce que S. Gregoire suppose que S. Ambroise, [qui est mort le 4 avril 397,] survécut S. Martin, [mais cette raison n'a point paru considérable ni à Baronius, ni à Bucherius, ni au Père Grandamir, ni à beaucoup d'autres, & je ne pense pas que beaucoup de personnes voulussent s'y arrêter.]

Gr. T. v. Mart.
l. i. c. 1. p. 550.

L'autre époque paroît meilleure, 2^o. En ce qu'elle approche beaucoup du conte de S. Sulpice, ou plutôt qu'elle y revient tout à fait, puisque rien ne nous empêche de mettre l'ordination de Felix, en laquelle S. Martin communiqua avec les Ithaciens, dès le milieu de 385, quinze ans & un peu plus avant le 11 de novembre de l'an 400. En mettant même l'ordination de Felix en 386, on pourroit presumer qu'au lieu de 16 ans que S. Martin a vécu depuis, selon que nous lisons aujourd'hui dans S. Sulpice,

il faut mettre 14 ans, XIV. au lieu de XVI.

2^o, Parcequ'elle ne nous oblige point de lui donner plus de 16 ans & quatre mois d'épiscopat avec Saint Gregoire de Tours, puisqu'il pourra avoir été ordonné le 4 de juillet 374, environ neuf mois avant que Valentinien quittât les Gaules, car je ne croy pas qu'il y ait moyen de faire commencer plus tard son épiscopat.

3^o, Parceque Tiro Prosper, qui est le seul chronologiste où nous trouvons la mort de S. Martin, la met un an après la destruction des temples, & deux ans après la mort de Gildon, dont l'un est arrivé selon Idace en 399, & l'autre en 398, & quatre ans après ces flammes qui parurent sur Constantinople en 396, selon S. Prosper & le Comte Marcellin: Ainsi selon cet auteur S. Martin est mort en l'an 400.

4^o, Parcequ'elle s'accorde mieux avec S. Paulin qui semble avoir montré en 402, à S. Nicetas la vie de Saint Martin comme une chose qu'il n'avoit point, lorsqu'il étoit déjà venu à Nole en 398, V. S. Paulin, & néanmoins elle a été écrite avant la mort de S. Martin.

5^o, Parceque cela s'accorde tout à fait avec la manière dont S. Gregoire conte dans la suite les années de la mort de S. Martin: 'Car il dit que Clovis est mort 112 ans depuis Saint Martin.' Or il est mort le 27 novembre 511, selon même le P. le Coince, [& ainsi au commencement de la 112.^e année à compter depuis le 11.^e de novembre de l'an 400.] 'Il joint la 163.^e année depuis S. Martin avec la deuxième de Sigebert, qui avoit commencé à regner vers le mois de novembre 561, & la 12.^e année du même Sigebert avec l'an 172 depuis S. Martin.' Ainsi s'il est vrai que Saint Martin soit mort le dimanche 11.^e de novembre, il faut que s'ait été l'an 400. Le P. Petau croit qu'on le peut dire également de 400, & de 401, où l'ont de novembre

Gr. T. h. Fr. J.
a. c. 42. p. 116.
a. Coince. l. 1. c. 1.
p. 107. r. 2. a.
la c. 1. p. 201.

Gr. T. v. Mart.
l. i. c. 1. p. 550.
607.

Coince. p. 481. 5.
6.

Gr. T. v. Mart.
l. i. c. 1. p. 550.

Pet. t. 1. c. 1.
c. 1. p. 116. 7. 1.
l. 1. c. 1. p. 41. p.
171.

FFff ij

estant le lundi, l'heure de minuit à laquelle S. Martin mourut, pouvoit se conter selon nous pour la fin du dimanche, [mais si elle eust été contée du dimanche, elle eust été aussi contée du 10 de novembre auquel le dimanche tomboit :] Et ce que dit S. Gregoire pour prouver que c'estoit le dimanche, montre certainement qu'il entend que le dimanche commençoit, & non pas qu'il finissoit. D'ailleurs il faudroit dire qu'il a été Evêque plus de 27 ans.

Gr. T. v. Mart.
l. 3. c. 4. §. 1.
p. 550.

Baz. 497. § 10.

Gr. T. v. Mart.
l. 3. c. 4. §. 12.
p. 550.

'Baronius avoit mis la mort d'abord en 397, puisqu'il la fait preceder de 23 ans celle de S. Jerome, [qui n'a pas passé l'an 420.] Il l'a depuis reculée jusqu'en l'an 402, à cause du passage de Severe Sulpice, supposant que l'ordination de Felix ne s'est faite qu'en l'an 386. [Mais outre les 26 ans de l'episcopat du Saint, il y a une nouvelle difficulté pour l'an 402, qui est qu'on ne peut mettre le voyage de Postumien à Alexandrie plus tard qu'en 402.] S. Jerome § 105, & je ne pense pas aussi qu'après avoir lu les dialogues de S. Sulpice, on puisse dire qu'il estoit parti avant la mort de Saint Martin, qu'il ne témoigne point avoir apprise en chemin, & dont il ne demande aucune nouvelle.

Ainsi il semble que toute la difficulté se reduise à 391 & à 400. Entre ceux qui ont tâché d'examiner ce point à fond, Bollandus ou Heinschenius 1. feb. p. 215, Grandami 2. 3. p. 141. Gr. Maan qui a fait l'histoire de Tours, p. 20. 21, le P. le Coite 498. § 7. Gr. tiennent pour l'an 397. Au contraire Bucherius dans son annotation sur les Rois Merovingiens § 25, ap. Chapeauv. 2. 1, & dans son histoire Belgique, l. 12. c. 16. p. 389, & le P. Labbe *cler. Franc.* 3. p. 613, & le P. Chiffert dans sa dissertation sur Saint Denys & sur S. Martin, font pour l'an 400. M. Jus dans sa dissertation sur S. Servais p. 85, se declare contre 397. Il nous paroît difficile de determiner laquelle de ces deux opinions est la meil-

leure. Mais quoy qu'on puisse alleguer pour la dernière, il y a ce me semble une difficulté tres considerable, qui se tire de la suite des Evêques de Tours. J. S. Brice élu après une vacance de 20 jours, [& par consequent le premier de decembre,] a été Evêque durant 47 ans selon S. Gregoire de Tours, & Eustoque son successeur le fut 17 ans. [Si donc nous mettons la mort de S. Martin en 400, il faudra que S. Brice soit mort en 447 le 13 de novembre, qui est le jour de sa feste; & Eustoque en 464.] Le 19 de

Gr. T. v. Fr. 1.
p. 6. c. 3. p. 592.

P. 192. § 3.

Coint. 458. 10.

Gr. T. v. Mart.
l. 3. c. 4. p. 550.

[Et cependant il faut que Perpetue fust Evêque dès l'an 461, dans la 61. e année seulement depuis la mort de Saint Martin, s'il n'est mort qu'en l'an 400,] puisqu'il a signé au premier Concile de Tours, tenu, comme nous avons dit, le 14 ou le 18 de novembre, Severino *Consule*, [c'est à dire en 461.] Il est vray qu'il y a encore un Severin Consul en 482.] Mais si S. Sidoine de Clermont est mort, comme on le dit, le 21 d'août de cette année même 482, il est certain qu'on n'y peut pas rapporter le Concile de Tours signé par Leon de Bourges, [puisque Simplicius qui a été fait Evêque par S. Sidoine, a succédé sans doute à Leon qui estoit au Concile d'Angers en 453, & même on met un Eulode entre Leon & Simplicius:] de sorte que quand même S. Sidoine ne seroit mort qu'en 489, comme cela peut estre, le Concile de Tours ne se pourroit pas differer jusqu'en 482. On pourroit dire qu'au lieu de Severino *Consule*, il faudroit dire Severo, qui fut Consul en l'an 470. [Mais ces corrections ne se doivent pas faire sans nécessité:] & de plus, il faut mettre un Pallade avec Eulode entre Leon qui assista à ce Concile, & Simplicius dont

Conc. t. 4. p.
205. §. 4. b.

Buch.

Gall. chre. 2.
p. 521.

1. 1. p. 105. c. 10.
p. 143. 1. d.

p. 144. d.

l'élection ne se peut guere mettre plus tard qu'en 472. *V.S. Sidoine.*

[Puis donc qu'on voit par le Concile de Tours, que Perpetue estoit Eveque dès 461, & qu'il n'y a pas moyen de me sembler de douter qu'il ne l'ait esté l'an 64 depuis S. Martin, c'est une grande raison pour avouer que Saint Martin est mort au plus tard en l'an 397, que Tiro Prosper n'a pas eu raison de dire que ce fut l'an 400, non plus qu'en beaucoup d'autres choses, & que S. Sulpice Severe s'est trompé de dire qu'il ait vécu 16 ans depuis l'affaire des Ithaciens. J'en plutoit qu'il y a erreur dans son chiffre, [*XVI.* pour *XII.* ou *XIII.* Le mepris avec lequel le P. le Coince rejette l'autorité de S. Sulpice sur ce sujet, seroit entierement deraisonnable, s'il ne supposoit qu'il y a de l'alteration dans son texte. [Pour les années depuis la mort de S. Martin, que S. Gregoire joint avec la chronologie des Rois de France, & qui ne sont vraies qu'en supposant sa mort en 400, il est certain que Saint Gregoire ne les fauroit accorder avec les positions bonnes ou mauvaises, & qu'il s'abuse de deux ou trois ans dans son calcul entre l'an 461, & 511, & par conséquent je ne voy pas qu'on puisse avoir aucun égard à ces années pour en tirer la mort de S. Martin.]

Boll. 1. féb. p.
216, § 36. 197.

Buch. d. 1. § 3.

[Bueherius dans sa dissertation sur les Rois Merovingiens, tâche de répondre à l'argument qu'on tire des Consuls Césaire & Attique; mais c'est en supposant que du temps de S. Gregoire on comtoit déjà en France dans quelque rencontre par les années de la naissance de J. C. & qu'elles estoient dans la chronique de S. Prosper. Heinfchenius luy nie formellement le second, & pour l'autre, on voit que S. Gregoire marque quelquefois les années non de la naissance, mais de la Passion de J. C. & il le fait même pour la mort de S. Martin, qu'il met 412 ans depuis quoy il se trompe non de trois ans, comme veut Bueherius, mais de 45 ou environ.

Broverus allegue pour l'année 397, qu'Idace dans sa chronique dit que cet homme apostolique mourut dans la 154 année d'Arcade, qui fut fait Auguste le 16 janvier 383, [mais je n'ay pu trouver cet endroit dans Idace.] L'auteur de la vie de Saint Sieber, met la défaite d'Attila l'an 54 d'après la mort de Saint Martin; & il est certain qu'Attila fut défait en l'an 451.

Tree. anal. 5.
7. p. 276.

Coint. 451. 51.

[Suivant donc l'époque de l'an 397, à laquelle nous nous arrêtons, jusqu'à ce que nous voyions quelque chose de plus assuré, il faut dire que S. Martin a vécu environ 81 ans, & a gouverné son Eglise 25 ans, quatre mois, & quatre ou sept jours, selon qu'on voudra mettre sa mort le 8 ou le 11. de novembre.]

NOTE XIII.

Pour la page
342 & 16.

En quelle année S. Sulpice écrivit la vie de S. Martin.

Lorsque S. Martin s'apparut à Saint Sulpice Severe, qui ne savoit pas encore sa mort, il tenoit à la main le livre de sa vie que Sulpice avoit écrit, par où il est visible que ce livre estoit écrit & publié avant la mort de S. Martin: & ainsi il ne faut pas s'étonner si l'on n'y trouve rien de cette mort. Mais c'estoit fort peu auparavant. Car Sulpice parlant de cette apparition même, dit que S. Clair estoit mort peu auparavant, *qui nuper excesserat.* Et il parle de la mort de S. Clair dans la vie de S. Martin. [Il faudroit mettre la mort de ce saint Prestre en l'an 396, un an avant celle de Saint Martin, s'il estoit constant qu'il fust mort le 8 de novembre auquel le martyrologe Romain met sa feste. Mais comme son nom ne se trouve pas dans les anciens martyrologes, & qu'on ne voit point que ceux qui l'ont ajouté dans le Romain aient eu aucun fondement pour le mettre en ce jour si plutôt qu'en un autre, on ne peut rien établir sur cela. Néanmoins selon ce qu'en dit S. Sulpice, il n'y a pas d'apparence qu'il soit mort

Sulp. ep. 2. p.
257.

p. 227.

v Mart. c. 25.
p. 222.

Gr. T. gl. C. c.
22. p. 364.

voit estre de Chinon, l'parceque Saint Gregoire de Tours dit qu'il quitta l'Isle-Barbe pour revenir en son pays: & sans marquer qu'il ait esté aurrepart, il ajoute un peu après, *Deinde ad castrum Caintonense ... veniens monasterium collocavit.* [Il pourroit néanmoins ou avoir echangé de dessein, ou avoir esté passer quelque temps en son pays, & puis s'estre venu établir à Chinon; ce que nous disons, l'parcequ'on eite une vie manuscrite de ce Saint, où il est dit qu'il estoit de Poitou. On ne dit point que cette vie soit en vers: [Ainsi elle est différente de celle qu'a eue S. Gregoire, & plus mauvaise sans doute, puisqu'elle fait euterrer le Saint par S. Martin; & nous oblige ainsi à errouver un siege de Chinon du vivant de S. Martin, ce qui seroit assez difficile, sans parler du General Gille marqué par S. Gregoire de Tours, ce qui nous oblige à ne mettre le siege de Chinon que plus de 60 ans après la mort de S. Martin. l'Ceux qui pretendent que S. Maxime a esté à l'Isle-Barbe du temps de S. Eucher de Lion, n'ont garde de recevoir cette vie.] Elle ne le fait point Abbé de cette Isle non plus que S. Gregoire de Tours.]

Tome la page
354-355.

NOTE XVIII

De diverses Saintes Maures.

L. lib. 7. c. 2. a.
p. 413. 429.

[L'histoire que Maan rapporte de Sainte Maure & de ses enfans, p. 18, sent visiblement la fable. l'Le P. Labbe a donné seulement un petit abrégé de ce qui regarde S. Principin l'un des douze qu'on luy donne pour enfans: [& ce qu'il en dit se rejette par luy mesme.] On pretend qu'il fût tué par des Gots entre Yvray & Herisson en Berri. [Ainsi il pourroit avoir esté tué dans le V. siecle, durant les ravages que les Gots & d'autres barbares firent dans les Gaules.] On confere aujourd'hui son corps à Souvigny en Bourbonnois, où l'on en fait la feste le 12. de novembre, & la

p. 539.

translation le 6 de janvier; [ce que Bolandus n'a point sceu. Il n'est pas dans Ferrarius.] M.^r du Sauffay en parle sur le 11.^e d'avril p. 222, & semble dire que c'est le jour auquel il a esté apporté à Souvigny. Il ne dit pas un seul mot de son histoire.

S. Gregoire de Tours parle d'une S.^{te} Maure enterrée au diocèse de Tours, mais vierge, dont il ne dit rien, parcequ'assurément on n'en savoit rien, que la decouverte du tombeau où elle estoit avec Sainte Britte aussi vierge; ce qui arriva dans la vicillesse de S. Euphronie de Tours, [c'est à dire vers l'an 570. Il est aisé que ceux qui sont venus après S. Gregoire, ne se soient pas contentez d'en savoir si peu de chose.] Quelques

Gr. T. gl. C. c.
18. p. 371. 372.Boll. 1. j. jan. p.
1018.

[On honore encore à Nogent-les-Vierges près de Creil, au diocèse de Beauvais, une S.^{te} Maure qu'on fait vierge & martyre avec S.^{te} Brigide la sœur. J'en sçay si ce seroit à cause de quelques reliques de S.^{te} Maure & S.^{te} Britte.] Car Bolandus est fort porté à croire que ce sont les mêmes Saintes. [Nous en avons une histoire tirée d'un manuscrit de l'Eglise de Creil, toute différente de celle de Maan, mais qui ne vaut pas mieux, quoi-qu'elle emprunte les caractères d'une piece originale. Elle est faite du temps que l'on contoit par les années de J. C. auxquelles elle joint encore celles des Papes, & depuis qu'on a commencé à parler de la Veronique, c'est à dire apparemment après l'onzieme siecle, quoi-qu'elle fasse naistre les Saintes dès l'an 513. On marqueroit s'il estoit besoin, les fautes particulieres de cette piece: mais il suffit de dire que c'est un tissu d'histoire sans apparence. L'Eglise de Beauvais fait la feste de ces Saintes le 13 de juillet. Elles ne sont point dans Ferrarius.] M.^r du Sauffay les met au 5 de may, p. 264, parcequ'on honore, dit-il,

Boll. 1. may. p.
1018.

l'elevation de leurs corps faite sous Urbain III, le premier dimanche d'après l'Ascension. [Cela peut être en quelques endroits particuliers, mais non dans l'office public du diocèse. Je ne trouve point dans leur vie ce que porte leur hymne; *Altissimam vitam Eridida, contemplativamque Mauri duxerunt*. On en a peut-être eu autrefois quelque autre histoire. Je ne trouve point que le Pere le Coigne en parle nulle part.]

NOTE XIX.

Sur S. Florent & S. Florian.

Tout la page
351-352.

Mann, p. 16.

Man cite une histoire manuscrite de S. Florent, qui porte que lui & Florian son frere, estoient du Milanès, & que ayant été mis en prison pour J. C. à Milan, ils en furent delivrez par un Ange, & vinrent trouver S. Martin à Tours &c. [Cette delivrance par un Ange est un peu suspecte, & il est difficile de voir par quelle occasion des gens auroient été mis en prison à Milan pour J. C. du temps de S. Martin. Auxence peut avoir encore tenu un ou deux ans le siege de Milan; mais je doute fort qu'il eust la hardiesse & l'autorité de faire emprisonner personne sous Valentinien. Il y eut quelques Catholiques arrestez par ordre de Justine en 381 ou 386, mais ils furent aussi-tôt clargis sans le ministère visible d'aucun Ange.]

Cela vaudroit néanmoins encore mieux que]'ce que dit Pierre de Noels, suivi par le Gallia Christiana, que S. Florent ordonné Prestre par S. Martin, estoit frere & compagnon des souffrances de S. Florian martyrizé à Lork en Autriche vers l'an 304, sans parler de tout ce qu'on ajoute à cela. [Bollandus cite la même chose d'une histoire de S. Florent écrite vers le milieu du IX. siècle, abrégée dans Vincent de Beauvais & dans Mombritius, & ne se le peut persuader. Il faut donc se contenter de savoir que S. Florent est honoré comme un saint

7. de Noels, l. 1.
c. 107. p. 161. a.
Gall. chr. t. 4.
p. 389. a.

Woll. 4. may.
p. 36. a.

Prestre dans l'abbaye qui porte son nom près de Saumur. Sa fêste est marquée le 22 septembre dans Usuard, qui le met en Poitou; soit que son corps ait été transporté de là au lieu où est aujourd'hui son abbaye,]'soit que ce lieu qui est présentement en Anjou, ait autrefois été compris dans le Poitou, comme le Gallia Christiana le semble dire. [On prétend que ce lieu a été habité par des ermites jusqu'à ce que S. Mauronice y forma une abbaye vers l'an 691. M. du Saussay met le 2 de may S. Florent Prestre & Confesseur en Anjou, dont il ne dit rien d'autre, & le 22 septembre S. Florent Prestre originaire de Poitou, ordonné par S. Martin, qui après avoir demeuré quelque temps sur le bord de la Loire, se retira à Lion où il mourut; [quoique Theophile Rainaud ne reconnoisse aucun Saint Florent à Lion.] Un martyrologe marque le 2 de may à Saumur la reception du corps de S. Florent.]

Gall. chr. t. 4.
p. 389. a. c.

d. 1. a.

Sauv. p. 356.

p. 496.

Boll. 4. may. p. 161.

NOTE XX.

Tout la page
353-354.

Sur la vie de S. Maurille d'Angers.

'On cite une vie de S. Maurille, écrite l'an 33 de Clotaire, [c'est à dire en 616,] par Magnobaud Evêque d'Angers. [Je ne l'ay point vue, & on ne dit point qu'elle soit imprimée.]

Gall. chr. t. 4.
p. 113. a. b. c.

'Surius en donne une qu'il croit pouvoir être de Fortunat, puisque Trithème dit que Fortunat en a écrit une. [Mais il est aisé de juger que cette vie donnée par Surius est celle même que l'on trouve dans divers manuscrits, dont j'en ay vu un qui est entièrement semblable, hormis qu'il y a une préface, & quelques endroits dans le corps de l'écrit qui ne sont pas dans Surius; & c'est ce qu'il y a de plus important pour juger de cette piece.]

Sur. 13. févr.
p. 146. a.

'La préface est une lettre de S. Germain de Tours à S. Germain de Paris. Elle porte que S. Germain voyant que les vies de S. Maurille & de S. Aubin, écrites

Lan. de May.
p. 1.

écrites par Fortunat, estoient déjà toutes corrompues par les fautes des copistes, avoit prié S. Gregoire de les corriger, & Saint Gregoire témoigne que pour luy obeir, [au lieu de les revoir seulement sur quelque exemplaire correct,] il en avoit retranché plusieurs choses, qui pouvoient paroître incroyables à ceux qui ont peu de foy.

[Cette preface qui attribue à S. Gregoire de Tours la vie que nous avons de S. Maurille, reçoit beaucoup de difficulté. Car il faut remarquer que Fortunat vivoit du temps de S. Germain & de S. Gregoire, & il a même survécu à S. Germain,] puisqu'il en a écrit la vie. Ainsi s'il estoit vray que les histoires qu'il avoit écrites eussent reçu en si peu de temps une alteration notable, ce qui n'est pas aisé de croire, Saint Germain devoit s'adresser à luy même, pour en avoir des copies correctes, plutôt qu'à S. Gregoire.

[Il est encore assez étonnant que S. Gregoire, à qui on ne demandoit que des exemplaires corrects de l'ouvrage de Fortunat, ait entrepris de corriger Fortunat même, ce qui estoit faire une injure à un Prestre qui estoit celebre dans l'Eglise, & qui estoit son ami particulier, comme on le voit par plusieurs de ses poésies.] S. Gregoire le cite fort souvent. Il cite de luy la vie même de S. Aubin après la mort de S. Germain. Ainsi il n'y a nulle apparence qu'il ait entrepris de corriger un ouvrage de Fortunat, & encore moins qu'il l'ait fait du vivant de S. Germain.

Au lieu qu'il dit avoir retranché diverses choses, de ces deux vies, parce qu'elles estoient difficiles à croire, il en ajoute une, omise, dit-il, par Fortunat; & c'est l'histoire la plus difficile à croire qu'on le puisse imaginer. Cette contradiction est indigne de S. Gregoire. On remarque que jamais ce Saint ne qualifie l'Eglise de Tours metropole, & que les Eglises qui n'estoient que de simples

evêchez, comme Paris l'estoit alors, ne s'appelloient point du nom de Mere. Et l'on trouve l'un & l'autre dans le titre de cette preface. Il est certain aussi que ce Sainⁿ n'auroit jamais dit que Saint Martin estoit Evêque du temps de Julien. [Car pour S. Ambroise dont cela estoit encore plus faux, il pourroit avoir moins sçu son histoire.] Mais ce qui ne reçoit point de réponse, c'est que dans l'endroit que l'auteur pretend avoir ajouté à Fortunat, on y trouve un passage de S. Gregoire le Grand, cité sur son nom, *estante beato Papa Gregorio*. Or il est certain que Sainⁿ Gregoire le Grand n'a paru & n'a écrit que depuis la mort de S. Germain de Paris; & on ne peut point pretendre que S. Gregoire de Tours qui est mort plusieurs années avant luy, ait eût ses ouvrages, surtout avec la qualité de Bienheureux qui ne se donne qu'aux morts.

[Estant donc certain que cette vie de S. Maurille n'est point de S. Gregoire de Tours, & que la preface est supposée, il est difficile de trouver aucune conjecture plus probable que celle de M^r de Launoy; qui a soutenu par une dissertation publique, que toute cette piece estoit de Rainon Evêque d'Angers, qui l'avoit faite luy même l'an 905, ou l'avoit fait faire par un Diacre nommé Archanauldus.]

Car la chronique de Vandôme 20- p. 82. marque que cette année là la vie de S. Maurille fut trouvée ou plutôt augmentée par l'Evêque Rainon, & par l'écrivain Archanauldus, & dans les manuscrits mêmes de cette histoire, on trouve une annotation après la preface, qui porte que Rainon humble Evêque d'Angers, a fait écrire & chercher cette vie d'an 905, & qu'Archanauldus l'a écrite & l'a cherchée. Ainsi il est certain que cette Evêque la mit alors au jour, ou telle qu'il l'avoit trouvée, ou plutôt augmentée par luy selon les termes de la chronique de Vandôme; si l'on ne

GGGG

Gr. T. h. Fr. l.
56. p. 194.
Laun. de
Mau. p. 6.

Gr. T. gl. C. d.
96. p. 515.
6 C. 90. p. 199.
Laun. de
Mau. p. 89.

p. 12.

p. 14.

p. 23.

p. 101.

p. 115.

p. 79-76.

Tout la page
336, 337.

L'au. de Mau.
p. 116.

veut dire qu'il l'ait composée toute entière. Mais cela n'est point nécessaire, puisqu'il pourroit avoir eu celle de Magnobaud. Car pour Fortunat, la préface supposée de S. Gregoire n'est point une preuve qu'il en ait jamais fait une: & Tritheme ni les autres qui sont venus depuis, n'ont point eu apparemment d'autre fondement de le dire.

[Il suffit d'avoir marqué le jugement que l'on peut faire de cette vie, sans entrer dans le détail des faits qu'elle rapporte, qui ne sont la plupart que des miracles. On peut faire une difficulté particulière sur ce qui est dit, que ce fut S. Martin qui ordonna Saint Maurille Evêque d'Angers. Car nous avons dit dans le texte qu'après Défenseur qui assista en 371 ou 372, à l'ordination de S. Martin, il y eut encore deux autres Evêques au moins avant S. Maurille. Ainsi il faut que ces trois Evêques soient morts dans l'espace de vingt-six ans qu'a duré l'épiscopat de S. Martin. Et au contraire on ne met au plus qu'un Evêque entre S. Maurille & Talafe qui fut ordonné en 453. Quoy qu'il en soit, on peut dire qu'il est certain qu'il vivoit au commencement du V. siècle.]

NOTE XXI.

Sur Saint René.

[Quelques catalogues des Evêques d'Angers, donnent un Nefinge pour successeur à S. Maurille. Mais d'autres ne reconnoissent point d'autre Nefinge que celui qui vivoit en 966, & il semble que ce soit une chose reçue de tous les savans. M. de Launoy tient le contraire par un traité exprès pour montrer qu'on peut soutenir les choses les plus & soutenir quand on ne veut pas s'attacher aux lumières de l'antiquité. L'opinion commune est donc que S. René succéda à S. Maurille; & M. de S. Marthe ne font pas seulement mention de l'autre. La vie de S. Maurille dit aussi qu'il eut S. René pour successeur, & elle fait

une grande histoire de la naissance, de la mort, & de la résurrection de ce Saint, qui est mêlée de circonstances qu'on peut dire bien fabuleuses, si ce ne sont pas des fables. Aussi l'auteur avoué qu'il l'a ajoutée à l'ancienne vie qu'il attribue à Fortunat, & M. de Launoy assure qu'il n'y en a rien dans Magnobaud, au moins pour la mort, la résurrection, & tout ce qui en dépend.

Il va même jusqu'à soutenir qu'il n'y a jamais eu de René Evêque d'Angers: & M. de Sainte Martine semblent laisser la chose en suspens. [Mais il est fâcheux de prétendre qu'un Saint honoré publiquement depuis plus de sept siècles dans un diocèse, soit une pure fiction. Il paroît même autant contre le bon sens, que contre la piété, de le vouloir soutenir, je ne dis pas par de simples preuves négatives, mais par de positives, à moins qu'elles ne fussent bien fortes: & il est assurément bien plus probable que Rainon, ou ceux sur l'autorité desquels il a mis dans son écrit la résurrection de S. René, (car il vaut mieux croire qu'il l'a écrite sur la tradition du peuple, que non pas qu'il l'ait inventée à plaisir,) l'ont formé sur le nom du véritable successeur de Saint Maurille, que non pas qu'il n'y ait jamais eu de S. René. Il est vrai qu'on ne trouve rien de luy dans aucun martyrologe ni dans aucun autre monument avant Rainon, quoique M. de S. Marthe disent que Magnobaud en parle, parce, peut-être que Magnobaud dit que S. Maurille a obtenu à une femme stérile un enfant qui fut Evêque après luy, & que Rainon dit que cet enfant fut S. René. [Ce silence de l'antiquité montre assurément qu'on ne l'honoroit point d'une manière fort particulière: mais on ne peut pas conclure qu'on ne l'honorât point du tout, & moins encore qu'il n'ait pas été Evêque d'Angers.]

Il faut remarquer néanmoins que

Gall. chr. t. 3.
p. 113, 114.

Gall. chr. t. 3.
p. 113, 114.

L'au. de Mau.
p. 116.

Gall. chr. t. 3.
p. 113, 114.

quoiqu'on en fasse une fête publique dans le diocèse d'Angers le 12 de novembre, [cependant on n'a point mis son nom dans le martyrologe Romain:] & même on assure que quand on a demandé à Rome, depuis quelques années, des indulgences pour une chapelle de ce Saint, on ne les avoit point voulu accorder sous son nom. 'On en allégué quelques unes plus anciennes, que M.^r de Launoy prétend supposées; mais cela n'est pas de conséquence. 'Belleforest a fait dans le dernier siècle, la vie de ce Saint en François, où l'on prétend qu'il a dit beaucoup de choses qu'il ne devoit pas dire.

'Ceux de Sorrento croient aussi avoir eu un S. René Evêque, dont ils font mémoire le cinq d'octobre, & cela n'est pas difficile à croire, quoiqu'ils n'en aient point aussi de monument authentique ni ancien, hormis un que l'on prétend être faux. Mais pour ce qu'ils veulent que ce soit celui d'Angers qui ait quitté son Eglise pour aller chercher la solitude dans l'Italie, c'est ce qui ne se doit point croire sans de grandes preuves. Ils prétendent en avoir encore le corps, au moins en partie, pour s'accorder avec ceux d'Angers, qui soutiennent qu'on le leur a rapporté, & qu'ils le possèdent encore. 'Celui qu'on prétend avoir à Sorrento a été decouvert en l'an 1603, pour le transporter sous un autre autel, & on n'y a point trouvé de nom.

'On rapporte un acte qui marque plusieurs translations du corps de S. René faites à Angers depuis l'an 980, ou en-

viron, jusqu'en 1255. Ces translations ne sont proprement que des ouvertures qu'on faisoit de sa chaise pour visiter les reliques, & s'assurer qu'on les avoit, contre ceux qui en doutoient. Si nous n'avons rien qui nous assure de la vérité de cet acte, aussi nous n'avons rien qui le combatte. Mais il n'est pas de grande importance: Car tout ce qu'il nous peut apprendre, c'est que depuis Rainon on a honoré S. René comme Saint, & que l'on a eu un corps entier ou en partie que l'on a cru le sien.

NOTE XXII.

Pour la page
356. 357.

Sur la vie de Saint Corentin.

'L'histoire de l'ordination de S. Corentin, dont on ne cite point de meilleur auteur que le breviaire de Cornouaille, suppose que Saint Martin jouissoit alors pleinement du droit de metropolitain: [de quoy il y a au moins grand sujet de douter: & je ne sçay ce que veulent dire] ces Abbez que l'on benoit, [non pour gouverner des monastères, mais] pour assister un Evêque dans la propagation de la foy. [Je doute même que la benediction des Abbez soit si ancienne; soit dans l'Orient, soit encore plus dans l'Occident. Pour la vie de Saint Corentin: que le P. Albert de Morlaix nous a donnée dans les Saints de Bretagne, t. 1. p. 629; si elle paroît avoir de meilleurs auteurs, elle est mêlée de bien des choses qui ne sont pas fort aisées à croire. Elle ne s'accorde pas tout à fait avec ce que Bollandus cite du breviaire de Cornouaille.]

Boll. a. may.
p. 462.

NOTES SUR LE PAPE SIRICE.

NOTE I.

Pour la page
317. 318.

Qu'il fut apparemment fait Evêque avant la fin de l'an 384.

Les Pontificaux disent que le saint Siegfut 31 jour vacant après la

mort de Damas, comme on lit dans Anastase p. 21, ou 36 jours, comme on lit dans le Pontifical de Bollandus. 'C'est ce qui a obligé Baronius à différer l'élection de Sirice successeur de Damas, jusqu'au 12 janvier de l'an 385. 'Papebrok

Bar. p. 141.

8. 11. 11. 11. 11.
39. 38.

GGggg ij

la met le dimanche 5 de janvier de la même année, sur des changemens de nombres, [propres à trouver tout ce qu'on veut, & à ne trouver jamais la vérité. Ce qui est favorable pour l'un & pour l'autre, c'est que la chronique de Marcellin met aussi l'entrée de Sirice l'année d'après la mort de Damas, quoiqu'en l'an 383.]

Nous aimons mieux néanmoins la mettre à la fin de 384, non seulement pour suivre la chronique de S. Prosper, qui la met en cette année là, mais aussi pour résoudre une difficulté, laquelle Baronius a marquée sans y satisfaire.]

[Car après avoir établi que Sirice est mort en l'an 398, comme les chroniques de Marcellin & de S. Prosper le disent, & qu'ainsi il ne peut avoir gouverné que 13 ans & un peu plus, il remarque dans ses additions, que l'epitaphe de ce Pape qu'on avoit trouvée depuis, obligeoit à reconnoître qu'il avoit gouverné 15 ans. [Il ne reforme pas néanmoins sa chronologie dans laquelle il ne sauroit trouver ces 15 ans. Mais en commençant le pontificat de Sirice en 384, ce qui reste de cette année étant conté pour une, & ce qu'il a vécu en l'an 398, étant conté pour une autre, on trouvera les quinze années, comme on trouve les dixsept que quelques auteurs donnent au regne de Theodose; & il y a plusieurs autres exemples de cette manière de conter.] La chronique de Marcellin dit aussi avec Socrate, que Sirice gouverna 15 ans, & c'est ce qu'on trouve communément dans les Pontificaux. La chronique de Nicéphore & Theophane ont la même chose. Celle de S. Prosper dans Scaliger, porte 16. Celle de Pontac n'en dit rien; mais un abrégé de cette chronique, & quelques manuscrits ont quatorze au lieu de seize, on lit aussi dans S. Isidore de Seville v. ill. c. 3, qu'il a gouverné 14 ans, & en effet il est mort dans la 14.^e année, soit qu'il soit mort vers le 22 de fevrier, comme veut Baronius après

Anastase, soit que s'ait esté, comme nous le croyons, le 26 de novembre, auquel les plus anciens martyrologes marquent sa feste. V. la note 8. Euryque p. 535, ne lui y donne que douze ans.]

Papebrok croit que le nombre de 15 ans marqué dans son epitaphe, n'est venu que de la faute des copistes qui avoient mis 15 ans pour 13 dans les Pontificaux. [Cela se pourroit croire plus aisément si on lisoit 16 dans les Pontificaux, & non pas 15. Mais Socrate & Marcellin n'ont point esté trompez par des Pontificaux mal corrigés. D'ailleurs cela suppose que l'epitaphe est postérieure aux Pontificaux;] & Papebrok dit en effet

qu'elle a l'air du VIII. siècle, où l'on transféra le corps de Sirice. [Il est certain qu'elle n'a aucune elegance. Néanmoins elle contient des faits fort particuliers qui ne sont point dans les Pontificaux, & qu'on ne pouvoit pas savoir par tradition au VIII. siècle. Ne pouvoit-il pas y avoir des epitaphes fort mal faites dès le IV. siècle? & les fautes qu'on y trouve contre la quantité & contre le sens ne peuvent-elles pas venir des copistes?] Papebrok en corrige plusieurs par conjecture. [De quelque temps qu'elle soit, les faits, comme nous avons dit, paroissent anciens.]

NOTE II

Que Pinien estoit plutôt Vicair de Rome que Prefet en l'an 385.

Baronius nous a donné un rescrit adressé à Pinien en date du 23 de fevrier, sur l'election du Pape Sirice. Le rescrit ne donne point de qualité à Pinien. Baronius lui donne celle de Prefet, & Godefroy le suit en cela. [C'estoit en effet la fonction du Prefet de Rome, de prendre soin d'y maintenir l'ordre & le repos, & d'avertir l'Empereur de ce qui s'y passoit, comme il paroît que Pinien avoit fait.] On trouve d'ailleurs qu'il estoit Prefet de Rome au mois de juillet 386, & au mois de juin 387; [et ainsi il

Bar. 398. §. 1.

Boll. prop. p. 46. a.

Socr. l. 7. c. 9. p. 996. a.

Boll. prop. p. 59. b.

Eu. Echn. p. 766. b.

Bar. 398. §. 1.

Boll. prop. p. 60. a.

p. 59. b.

p. 60. m.

Pour la page 788. §. 1.

Bar. 385. p. v.

Cod. Th. x. 6. p. 376. 1.

Chr. p. 116. 117.

p. 276.

semble qu'il peut avoir succédé à Symmaque au commencement de 385. Car le rescrit ne peut se mettre plus tard. Mais ce qui embarrassé, c'est qu'on a deux loix du 4 de juin 386, adressées à Saluste Prefet de Rome. (Pinien ne l'estoit donc pas en l'an 385, s'il ne l'a esté deux fois, & presque de suite, ce qui paroît peu croyable, aussi-bien que ce qu'on pourroit dire, que ce sont deux Pisiens différens. J'aimerois mieux croire jusqu'à un plus grand éclaircissement, qu'il avoit la charge de Vicaire, ou quelque autre approchante, qui lui donnoit aussi droit de se mêler de la police, & de recevoir sur cela les ordres de l'Empereur, qui ne les vouloit pas adresser à Symmaque, parcequ'il estoit payen, & accusé de traiter mal les Chrétiens.

Syncl. l. 1. c. 10. p. 417.

Pour la page 380 & 381.

NOTE III.

Que la lettre de Sirice à Himere est véritable.

Boll. prop. p. 380. l. 1. c. 1.

Papebrok soit beaucoup la lettre de Sirice à Himere, & néanmoins il pretend qu'on ne la peut pas regarder comme entièrement pure & sans altération, parcequ'il croit qu'on y a ajouté la date des Consuls. [Mais les raisons pour lesquelles il le croit sont extrêmement foibles.] La premiere c'est que les autres lettres de Sirice, & celles de ses predecesseurs ne sont point datées; [comme si toutes les lettres que nous avons sans date, ne l'auroient jamais esté. Entre les lettres d'Innocent I, les unes sont datées, les autres sans date, & je pense qu'on en trouveroit bien d'autres exemples.] La plupart des copistes se contentoient du corps de la lettre, & laissoient le reste: il y en a peu dont nous avons le titre original. Il ajoute que la date devoit estre conceuë ainsi, *Arcadio Aug. & Bonono Viro Clar. Conf.* & non pas comme nous avons, *Arcadio & Bonono viris clarissimis*. Je pense que dans l'original on mettoit simplement V. C. dont les copistes

auront fait aisément *viris clarissimis*, aussi-bien que *Piro Clar.* On voit la même chose dans l'epistre d'Innocent au Concile de Milève, [& ces sortes de fautes si aisées à faire, ne rendent jamais une piece suspecte, quand elle est bonne d'ailleurs, ni sa date suspecte de fausseté.]

Cunc. l. 1. p. 123. c.

NOTE IV.

Pour la page 380 & 381.

Sur la 3.º lettre de Sirice.

[Le style de la troisieme epistre de Sirice me paroît fort embarrassé & souvent tres obscur, pour n'en rien dire de plus. Je ne sçay point néanmoins que personne la conteste.] Le titre *Siricius Papa oribodoxis per diversas provincias constitutis*, me semble étrange. Il faut sans doute ajouter *Episcopis*, comme on l'a marqué dans le texte. Le premier article donne lieu de juger que ces diverses provinces sont celles dont les Evêques estoient ordonnez par le Pape, c'est à dire du vicariat de Rome. C'est le titre de cette lettre qui a fait dire à Papebrok, que Sirice estoit le premier des Evêques de Rome qu'on trouve avoir pris dans les lettres le titre de Pape, au lieu de celui d'Evêque. [Mais ces titres abrégés à la fantaisie des copistes, ne peuvent pas passer pour des preuves bien solides.]

Cunc. l. 1. p. 1027. b.

Boll. prop. p. 381. l. 1. c. 1.

NOTE V.

Pour la page 381 & 382.

Sur la lettre de Maxime à Sirice.

[Nous ne voyons aucun lieu d'accuser de fausseté la lettre de Maxime à Sirice. Mais je ne sçay pourquoi Baronius qui nous l'a donnée, semble la rapporter sur l'an 387, [comme si Maxime ne l'avoit écrite qu'en ce temps là, après s'estre rendu maître de l'Italie. L'affaire d'Agreze dont elle parle regardant les Gaules, il est bien plus naturel de croire que la lettre est écrite de la même province; & il n'y a point d'apparence que Maxime ayant Theodose sur les bras, songeât à assembler tous les Evêques des Gaules pour

Boll. 387. l. 1. c. 1.

GGggg iij

juger un Presire. Que si les Manichéens dont il parle, sont en effet les Priscillianistes, quelle apparence que Maxime en parlast en l'an 387 comme d'une chose toute recente, puisqu'elle estoit arrivée en l'an 385, surtout après qu'il avoit vu par l'ambassade de S. Ambroise, qu'elle estoit & sceue & condamnée par les Prelats d'Italie? Et ce que dit Baronius que ces Manichéens sont les Priscillianistes; est d'autant plus probable, que la chronique de Tirol Prosper marque que Maxime poursuivit avec beaucoup d'ardeur les Manichéens qu'on avoit decouverts à Treves; & elle le met, comme on le peut aisément juger, en cette année même 385, en laquelle la chronique de S. Prosper met l'affaire des Priscillianistes.]

NOTE VI.

Sur la lettre de Sirice aux Evêques d'Afrique, & sur le Concile de Tele.

'La lettre que nous avons du Pape Sirice aux Evêques d'Afrique, [paroît estre incontestable,] puisqu'elle est insérée toute entiere dans le Concile de Tele en Afrique tenu en 418, dont le texte porte qu'on y lut deux lettres de Sirice, celle-ci & une autre dont nous n'avons pas de connoissance. Ferrand Diaire a marqué les Canons que le Concile de Tele a tirez de l'epître de Sirice, c'est à dire les 4, 6, 130, 138, 174 de sa collection; & ils sont tous dans celle-ci. Il ne marque point que le 3 & le 16 soient aussi tirez de cette epître, où ils sont néanmoins. Cette lettre est encore insérée dans le Code donné par le Pere Quesnel, comme l'ancien Code de l'Eglise Romaine, avec ce que nous avons du Concile de Tele. Mais nonobstant tout cela, le P. Quesnel même a soutenu que cette lettre estoit fautive, & l'autorité du Concile de Tele ne l'a pas arrêté, parcequ'il pretend que le Concile est supposé aussi-bien que la lettre, & que les citations de l'un & de l'autre qu'on

voit dans la collection de Ferrand, y ont été ajoutées. On peut voir ses preuves dans sa 5.^e dissertation sur S. Leon. [Ce que nous en pouvons dire ici, c'est qu'il y a plusieurs de ses preuves, auxquelles on pourroit répondre assez aisément: mais il y en a d'autres qui embarrassent.]

Blondel dans son ouvrage sur les Decretales p. 550, avoit déjà témoigné douter de l'epître de Sirice, parcequ'elle n'est point, dit-il, dans l'ancien Code de l'Eglise Romaine, (je pense qu'il entend celui de Denys le Petit,) non plus que dans les hommes illustres de Saint Léodore de Seville ch. 3, lorsqu'il parle de Sirice; & parcequ'elle est insérée presque mot à mot dans l'epître d'Innocent à Saint Victrice de Roüen.] Il semble qu'on pourroit répondre qu'Innocent à bien pu se servir de cette lettre en écrivant à S. Victrice; puisque le même Pape écrivant à S. Exupere, avoit inséré dans la lettre une partie de celle de Sirice à Himere. 'Mais il y a bien de la difference entre appuyer ce que l'on dit par l'autorité d'un autre en le citant, & qu'il est ce que fait le Pape Innocent dans son epître 3 à Saint Exupere, [& copier sans le dire une autre lettre, & dans les decrets; (ce qui seroit moins étonnant,) & dans les simples instructions, où Innocent n'avoit nul besoin d'employer les paroles d'un autre.

Je ne voy pas non plus qu'il soit aisé de répondre aux preuves par lesquelles le P. Quesnel montre p. 744-746, qu'il est bien difficile de donner un bon sens au premier decret de Sirice; *ut extra conscientiam Sedis apostolica, hoc est Primatis, nemo audet ordinare.*] Car quand on voudroit dire que la lettre est écrite originialement aux Evêques du vicariat & de la primatie de Rome, [comme je croy qu'il le feroit si on la veut soutenir,] qui est-ce qui eust ordonné les Evêques de cette partie de l'Italie, hors le Pape même, puisqu'il n'y avoit point alors d'autre metropole ecclesiastique? Tout

Pour la page
383-384

Conc. t. 1. p.
1128. c.

p. 178. a. b.

Leo cod. c. 60.
p. 238. 490.

p. 735-736.

Schel. as. p.
377.

Leo, n. p. 746.

Conc. t. 1. p.
1256. d.

Schel. as. p.
P. 35.

ce qu'on pourroit dire, c'est que cela s'entend de la Sicile & de la Sardaigne qui avoient leurs Métropolitains, au moins du temps de S. Gregoire, & qui ce me semble, reconnoissoient plus particulièrement la juridiction de l'Evesque de Rome, comme de leur Primat ou de leur Patriarche, Il faudroit dire encore que *hoc est Primatis*, y a été ajouté depuis par Sirice mesme, lorsqu'il l'envoya en Afrique, ou par les Africains lorsqu'ils l'eurent reçu, pour rapporter aux Primats de leurs provinces, ce qui se rapportoit au Pape dans les pays qui lui étoient particulièrement soumis. Mais tous ces tours sont bien violens.] "Pour ce que pretend Schellstrat, que *Sedes apostolica* en cet endroit, marque les Primats d'Afrique, parcequ'ils n'avoient que du Pape le droit d'ordonner les Evesques de leur province; [il faut absolument abandonner la lettre, si on ne la peut défendre que par une pretention si insoutenable & si inouïe.]

L. L. c. p. 38.

Leo, n. p. 38.

Conc. l. 3. p.

101 p. 101 a.

p. 1030.

p. 710.

Eo l. p. p. p.
c. d.

"Papebrok rejette la date de la lettre aux Africains, *P. C. Arcadii* &c. parceque l'on ne pouvoit manquer de s'avoïr à Rome, qu'Honoré fils de Theodose, étoit alors Consul avec Evode, puisqu'il

noms des Consuls se publioient plusieurs fois avant le commencement de l'année. [Mais ce qu'il suppose certain, ne l'est nullement; & l'on voit par l'exemple d'Aufone, de Saturnin, & de divers autres, que les Consuls ne se choisissent souvent alors que sur la fin de l'année; de sorte qu'on les pouvoit aisément ignorer à Rome le 6 de janvier.] "Papebrok remarque aussi la conformité de cette lettre avec celle d'Innocent à S. Visfrice, & la manière dont elle parle de la continence; & il conclut de là, non pas qu'elle est fautive, mais qu'elle est altérée; [ce qui ne vaut guere mieux.]

"Si la lettre de Sirice est fautive, le Concile de Tele s'est sans doute aussi, puisqu'il ne consiste que dans la lecture de cette lettre. Le P. Quesnel allègue encore diverses raisons pour en montrer la fausseté: Et il y a assurément quelque difficulté dans ce qu'il remarque, que ce Concile étoit un Concile de la Byzacene, comme le texte le porte; & Donation de Telepte qui y présidoit, étoit Primat de la Byzacene, comme on le voit par les Conciles de ce temps là: Au moins ce n'étoit pas un Concile de la Proconsulaire, puisque les députés de la Proconsulaire y étoient, & qu'Aurele de Carthage n'y étoit pas. Et cependant on voit que Tele étoit une ville de la Proconsulaire. On répond qu'au lieu de Tele, il faut lire Telepte, puisque Donatien de Telepte y présidoit, (ce qui n'est rien,) ou Zele, qui est dit-on le mesme nom que Tele, d'où vient que Ferrand l'appelle le Concile de Zele, & on croit qu'il y avoit une ville de Zele dans la Byzacene. Mais le P. Quesnel répond que le nom de Zele ne se trouve que dans un seul manuscrit de ce Concile, & celui de Telepte dans pas un; que s'il y avoit quelque lieu dans la Byzacene appelé Tele, on ne trouve point qu'il y ait jamais eu d'Evesque, & il ne se lie point dans la Notice d'Afrique. Or on ne peut point presumer que dans l'Afrique, où

Leo, n. p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

p. 744.

il y avoit partout des Evêques, on a tenu un Concile dans un lieu trop petit pour mériter d'en avoir un, s'il n'y avoit point lieu de douter de la vérité du Concile, on pourroit peut-être dire qu'au lieu de *Tellenſis*, il faut lire *Tenensis*, puisque nous trouvons dans la Notice d'Afrique, *Pascasius Tenianus* entre les Evêques de la Byzacène.] Pour croire, comme veut le P. Chifflet, que Tele & Uſule ſoient la même choſe, cela a au moins peu d'apparence, par quelque changement qu'on veuille faire paſſer ces deux mots.] & on voit par la Conférence de Carthage, que Felix étoit Evêque de Tele pour les Donatiſtes, & qu'ils n'avoient point d'Evêque à Uſile [ou Uſule.] Mais on y voit auſſi qu'il y avoit une ville de Zele dont Donatien étoit Evêque pour les Catholiques, & Natalique pour les Donatiſtes: [& rien n'empêche de croire qu'elle étoit dans la Byzacène,] où le Concile que nous examinons, marque deux Donatiens Evêques. Il faut dire même que cela eſt certain,] ſi c'étoit une paroisse de Miſone ou Muſone, doyen de la Byzacène, comme le Cardinal Noris le tire d'un endroit de la Conférence de Carthage. Mais M. Baluze ſoutient qu'il y a faute en cet endroit; [& il eſt difficile de n'en pas demeurer d'accord.] Car ce que dit le Cardinal Noris pour expliquer l'endroit tel qu'il eſt, n'eſt bon que pour faire voir qu'on ne le ſauroit expliquer.]

Schellſtrat nous apprend même à l'égard de Zelle, qu'un manſcrit d'onze cents ans qui eſt à S. Germain des Prez, lie comme les autres, *Concilium Tellenſe*, à la teſte du Concile, & que pour la collection de Ferrand, ce manſcrit a *Tellenſe* dans le premier endroit; & *Tiellenſe* dans tous les autres. Cela l'oblige à abandonner le mot de *Zellenſe*, pour revenir au *Tellenſe* de Baronius, qu'on aura abrégé par celui de *Tellenſe*, [ce qui n'a guère d'apparence.] Mais il eſt un manſcrit qui a *T'helepenſe*, [Ce

n'eſt rien néanmoins contre tous les autres,] qui ont fort bien retenu le nom de Telepte pour l'Evêque Donatien.

[Outre la difficulté du lieu,] le Concile porte en teſte les noms des 33 Evêques & pluſieurs autres en general. [Ces 33 étoient ſans doute les plus anciens de la Byzacène.] Schellſtrat qui ſoutient la vérité de ce Concile contre le Pere Queſnel, rapporte une lettre d'Aurele de Carthage écrite en l'an 419, aux Evêques de la Byzacène, dont il en nomme neuf, [qui doivent donc eſtre auſſi les plus anciens, & par conſéquent les mêmes que les neuf premiers du Concile. Cela ſe rencontre en eſſet dans les trois premiers; mais les ſix autres ſont tous diſſerets. Je ſçay bien que les Evêques de la Byzacène pouvoient n'être pas tous au Concile: mais il eſt ſacheux qu'il y en manque ſix de ſuire, & preſque les plus anciens.]

Cette expreſſion *meum recuſis memorialis auditio veſtra*, qu'on met à la bouche de Vincent & de Fortunatian deputez de la Proconſulaire, dont le premier qui devoit porter la parole, avoit eſté l'un des ſept nommez pour ſoutenir la cauſe de l'Egliſe dans la Conférence de Carthage; cette expreſſion, diſ-je, eſt ſi barbare & ſi mal tournée, qu'on ne peut s'empêcher de l'avoir pour ſuſpecte dans la bouche d'un Evêque de cette conſideration. [Tout le reſte de ce qu'ils diſent eſt encore fort barbare.]

Ces deux legats diſent qu'eſtant à Thufdre, ils avoient donné à lire des lettres du Pape Sirice, que l'Evêque Latone en avoit lu une; qu'ils les avoient à toutes deux; & qu'ils demandoient en grace qu'on les luſt. Tout ce recit eſt ſi embarraſſé. Car pourquoi n'avoient-on pas lu toutes les deux lettres de Sirice à Thufdre? Pourquoi veut-on que celle qu'on y avoit lu, ſoit relue à Tele ou Zelle? Car les mêmes Evêques ſurent preſens à l'un & l'autre Concile; & l'Thufdre étoit certainement dans la Byzacène.

Mollſ. geo. l. 2. p. 75.

Cncl. l. 1. p. 208. 226.

p. 135. 143.

Cncl. l. 1. p. 157. d. c.

Coll. l. 1. p. 163. m. p. 212. Not. h. p. 1. l. c. 13. p. 13.

Nec. opp. p. 149.

Schellſtr. p. 14.

p. 14.

Leo. p. 716.

d. c.

Schellſtr. p. 157.

Conc. l. 1. p. 157. c.

p. 157. d.

p. 157. c.

Byzacene. [Pourquoi deux Conciles coup sur coup dans la même province ? Car les mêmes legats de la Proconsulaire, & les mêmes pièces lues, font juger que ces deux Conciles n'étoient pas fort éloignés l'un de l'autre.] Pour-
 quoi encore la lettre de Sirice est-elle lue à Thufire par un Evêque, & à Tele seulement par un Notaire ? [Nous exposons les principales difficultés du P. Quelnel, & celles que nous avons cru y devoir ajouter, afin que les personnes habiles en jugent. Car pour nous, nous aimons mieux laisser les choses dans le doute,] comme a fait M.^r Baluze.

p. 157^a.

[Pour la collection de Ferrand, où l'on trouve plusieurs Canons tirez de l'épître de Sirice par le Concile de Zelle, cette citation extraordinaire de l'épître de Sirice, donne assurément lieu de craindre quelque alteration,] & ce qu'on y lit, qu'un Evêque ne sera jamais ordonné par un seul, excepté l'Eglise Romaine, est encore plus suspect. Cette exception de l'Eglise Romaine n'est pas même dans la lettre attribuée à Sirice, & je ne pense pas qu'on trouve que les Papes aient jamais été ordonnez par un seul Evêque, ni qu'ils aient prétendu en ordonner seuls. Ils n'ont jamais guère été sans avoir d'autres Evêques auprès d'eux.

Schellstrat a prétendu refuter le Pere Quelnel sur l'épître de Sirice & le Concile de Tele; & il répond assez bien sur la manière dont la lettre parle de la continence des Clercs. Mais c'est en supposant que la lettre a été faite originai-
 rement pour l'Afrique : [& il n'est pas aisé de le croire.]

Schellstrat, p. 251. 261. p. 260.

NOTE VII.

- Sur le titre de la lettre de Sirice contre Jovinien.

[La lettre de Sirice contre Jovinien, est adressée dans S. Ambroise t. 5. p. 184. l. 1. A l'Eglise de Milan,] dans le Code du P. Quelnel, *A tous les Evêques d'Italie*; *Hist. Eccl. Tom. X.*

Leon. cod. c. 30. p. 184.

[dan un manuscrit, *A divers Evêques*, *Mab. l. c. p.* dans un autre manuscrit, *A tous les Evêques*. Il semble par le P. Mabillon, qu'elle soit aussi quelquefois intitulée, *A l'Evêque de Milan*. S. Isidore dit qu'elle fut envoyée à divers Evêques. [C'estoit apparemment une lettre circulaire faite pour être envoyée à tous les Evêques de l'Italie au moins. Il faut dire néanmoins qu'elle étoit particulièrement pour quelque endroit,] puis-
 qu'elle étoit envoyée par trois Prestres : [& cet endroit est sans doute la ville de Milan,] où Theodose étoit alors, où Jovinien condamné à Rome s'étoit retiré, & où il fut condamné de nouveau par un Concile qui en écrivit à Sirice pour répondre à ses lettres.

NOTE VII.

Sur le jour de la mort de Sirice.

Pour la page 187. b.

[Il n'y a point de difficulté pour l'année de la mort du Pape Sirice, & chacun suit les chroniques de S. Prosper & de Marcellin, qui mettent l'entrée d'Anastase en 398. Que si celle d'Ildace semble la mettre en l'an 397, cela n'est pas constant, & les commencemens de cette chronique ne sont pas exacts.]

Pour ce qui est du jour, Baronius croit que Sirice mourut des le 22 de février, après avoir gouverné 13 ans, un mois & 14 jours, comme on le voit, dit-il, dans tous les registres, *indices*. Ballandus ne croit point néanmoins qu'on se doive arrêter à cela, parceque nous ne savons, dit-il, quels sont ces registres, ni quelle autorité ils peuvent avoir. Et il est certain que les Pontificaux où l'on trouve qu'il fut enterré vers le 22 de février, [n'ont au plus qu'une autorité très médiocre.] Il rapporte quelques autorités pour dire qu'il est mort le 21, 22 ou 23 de février, & quelques nouveaux martyrologes qui mettent sa fête le 223; mais il doute si cela ne vient point de ce qu'il se rencontre en ce temps là quelques Martyrs de même nom; & il c.d.

Bar. 19^e. l. 1.

Ball. 22. feb. p. 182. a.

a. b.

a. b.

H H h h h

assure que les plus anciens & les plus authentiques des martyrologes, marquent le 16 de novembre la mort de S. Sirice Evêque à Rome. Il ne doute point que ce ne soit le Pape, & il remet pour ce sujet à en parler au 16 de novembre.

[A cette raison que Bollandus a cru suffisante contre toutes les autoritez de Baronius, nous en pouvons ajouter une secondetirée du voyage de Rufin, que nous ne voyons pas pouvoir mettre avant 397, auquel Baronius le met aussi. Car étant certain que la traduction du Periarchoon fut faite à Rome, *S. S. Jerome* 86, 87.]

que Rufin en partit quelque temps avant la mort de Sirice, que Eusebe estoit aussi à Rome avant même que cette traduction parût, *ib. § 81.* [Si nous disons que Sirice est mort dès le mois de février en 398, il faut nécessairement qu'Eusebe y soit venu dès l'an 397, & néanmoins S. Jerome assure que Eusebe ne vint à Rome qu'un an après

Rufin, ou au moins l'année d'après, (*post annum*), & Baronius dit qu'il n'y vint qu'en 398. [Il faudra donc dire qu'il y vint au commencement de 398, avant le mois de février. Ce n'est pas à un temps bien propre pour la navigation, & il ne seroit pas aisé de l'accorder avec ce que nous lisons dans S. Jerome, que Eusebe devoit partir pour Rome devers Pasque. On envoya à Saint Jerome une copie du Periarchoon de Rufin avant qu'il parût. [s'auroit donc été au milieu de l'hiver.]

Mais ce qui ne reçoit point de réponse [ni bonne ni mauvaise,] c'est que Rufin traduisit les deux premiers livres du Periarchoon durant le Carême, & les deux autres ensuite. [Il n'y a pas moyen de dire que ce soit en 397. Il faut donc que Sirice ne soit mort que longtemps après le 12 de février, auquel le Carême ne commençoit pas encore en l'an 398, puisque Pasque estoit le 18 d'avril.]

Hier. ep. 87. p. 120. d.

in Rufin. l. c. 7. p. 491. d.

Bar. 398. 34.

Hier. in. Mart. p. 12.

Rufin in Hier. l. 1. p. 391. b.

Ori. de p. 1. l. 2. p. 71.

Pour la page 388, 391.

NOTES SUR EVAGRE DE PONT.

NOTE I.

Sur le lieu de sa naissance.

Laufc. 86. p. 1010. a.

Vit. P. n. p. 101. q. c.

Hier. ad Cre. l. 1. p. 351. d. in Pal. l. 1. p. 460. c.

Sic. n. p. 145. a. b. Vit. Euseb. 100. q. r.

C E que nous disons que la ville de Ibores, dont estoit Evagre selon Pallade, [est celle que d'autres appellent Ibores,] se trouve confirmée par un manuscrit grec de Pallade qui a Ibores, *Ibopon* au lieu d'Ibores.

S. Jerome appelle Evagre Hyperborite, [soit par une exagération ironique, parceque le Pont estoit beaucoup plus septentrional que la Palestine où demeuroit Saint Jerome, soit qu'ayant mis Ibores, ceux qui n'entendoient pas ce mot aient corrompu son texte.] *M. Valois & Rosweide* croient qu'il faut lire Ibores dans S. Jerome. [Il y a des éditions qui lisent Ibores, & Gravius soutient qu'il le fait ainsi ; quoique la raison qu'il en rend soit fort peu propre pour

le montrer.] Quelques uns croient que S. Jerome a mis Hyperiberite, pour dire qu'il estoit encore plus méchant que les Ibores, peuples assez voisins du Pont, & célèbres pour être fort méchants.

NOTE II.

Par quel il a été fait Diacre.

Pour la page 378, 381.

Comme l'autorité de Pallade qui dit qu'Evagre a été ordonné Diacre par S. Gregoire de Nyse, est préférable à toute autre en cette matière, nous sommes obligés d'abandonner Socrate, qui écrit qu'il fut fait Diacre à Constantinople par S. Gregoire de Nazianze. [Il est vrai qu'il semble que le témoignage de Pallade ne soit pas tout à fait indubitable, puisque] l'ancienne traduction appelée le Paridis d'Heraclide, met aussi qu'Evagre fut fait Diacre par S. Gregoire de Nazianze. [Mais il faut que ce soit une

Corr. g. c. 4. q. 4.

Socr. l. 1. c. 23. p. 391. d.

Socr. l. 1. c. 23. p. 391. d.

Et. 2. p. 381. l.

Eanf.c.14.p.
1010.b.Vil.p.8.p.
1009.1v.M.2.12f.p.
p.7.b.Socr.11.p.146.
2.b.c.
et 144.10 p.
426.b.Lanf.c.14.p.
1010.b.
et N.1. opul.p.
113.15.

et 45.p.717.

Pour la page
379-1 j.Socr.1.c.23.
p.2.5 d.

faute dans cette traduction, puisqu'elle reconnoît) comme le grec, que Saint Gregoire qui l'avoit fait Diacre, l'emmena à Constantinople lorsqu'il y fut appelé pour le grand Concile: & c'est ce qui ne convient point à celui de Nazianze, qui estoit à Constantinople deux ans avant le Concile.

[Il est vray encore que Saint Gregoire de Nazianze dans son Testament, fait, comme nous croyons, le 31 de may 381,] 'durant le Concile de Constantinople, parle fort avantageusement du Diacre Evagre, qui avoit beaucoup travaillé avec luy, & luy avoit témoigné son affection en bien des rencontres. [Mais il est aisé qu'il eust aussi avec luy un Evagre Diacre, sans que ce fust celui d'Ibore: & même nous ne voyons pas qu'il y ait nécessité de rejeter absolument, comme fait M. Valois, ce que dit Sozomene, * que ce dernier servit d'Archidiacre à Constantinople sous S. Gregoire de Nazianze. [Car S. Gregoire de Nyse pouvoit bien le luy avoir cédé,] 'comme Pallade dit qu'il fit depuis à Nectaire. On lit même qu'il écrivit une lettre estant à Constantinople avec S. Gregoire de Nazianze. [Mais nous n'avons garde de nous appuyer sur cela, parceque la lettre est la 141.^e de S. Basile. Ce qui fait la 45.^e oraison dans Saint Gregoire de Nazianze, est une réponse à une difficulté proposée par le moine Evagre, savoir comment la nature divine peut estre simple, s'il y a trois personnes.] Cet Evagre peut estre celui d'Ibore. Mais il pourroit avoir consulté Saint Gregoire de Nazianze sans estre attaché auprès de luy; & de plus, on ne croit pas que cette oraison, ou plutôt cette lettre, soit de S. Gregoire de Nazianze. V.S. *Gregoire de Nazianze* note 28.]

NOTE III.

Si Evagre vint en Egypte avec Saint Gregoire.

'Socrate écrit qu'Evagre vint en Egypte

avec S. Gregoire de Nazianze. [Mais nous ne lisons point que ni ce Saint ni celui de Nyse aient jamais fait ce voyage. Cela se pourroit croire plus aisément de celui de Nyse qui estoit plus jeune & plus fort. Pour l'autre, je ne voy nul moyen de pretendre qu'il soit venu en Egypte en l'an 381.]

NOTE IV.

Pour la page
379-5 j.

Faites dans le texte de Pallade.

'Le texte grec de Pallade après avoir dit qu'Evagre mangeoit une livre de pain par jour, 'mais qu'il ne mangeoit ni laitue, ni aucune herbe potagere ou autre, *δὲ λατταλα γάρου καὶ λαδοῦ τινός*, après cela, dis-je, il ajoute qu'il ne mangeoit point de pain, mais seulement de quelques herbes crues. [Je ne voy pas bien comment cela s'accorde. Aussi ce dernier article ne se lit point dans Heracleide p. 364.]

NOTE V.

Pour la page
379-5 j.

Sur ce que fit Evagre au retour de Lycople.

'Pallade semble nous obliger à dire qu'Evagre aussitost après estre retourné de Lycople, fut obligé par les instantes prieres de Rufin Prefet du Pretoire, & d'un grand nombre d'Evesque, de se trouver à la dedicace de l'Eglise que ce Rufin avoit fait bastir au faux bourg de Calcedoine, [vers la fin de septembre 394,] & qu'il fut parain de Rufin baptizé dans cette ceremonie. [Mais quoy que le texte grec de Pallade & la version d'Heracleide semblent formels pour cela, néanmoins s'il faut donner un sens à cet endroit qui est fort broüillé, ou fort barbare, & qui ne se trouve pas dans quelques éditions, j'aurois mieux l'entendre d'Ammoné que d'Evagre.]

NOTE VI.

Sur les abstinences d'Evagre.

Pour la page
379-5 j.

[Quand nous disons qu'Evagre quitta le pain &c. les deux derniers annés HH h h h ij]

Vit. P. ap. p.
946. 1199. 1.Lan. C. 86. p.
101. 3. a.

p. 3012.

Vit. P. l. 3. c.
27. p. 427. a.

de sa vie, nous suivons] la version d'Heraclide, & une autre traduction qu'on croit estre aussi fort ancienne. Le grec porte qu'il mangea du pain, & non pas encore des herbes cuites, mais des legumes. [S'il continuoït à manger du pain,] car l'allade reconnoît qu'il en avoit mangé jusqu'alors; [qu'estoit-il necessaire de le dire]? Rufin dit d'ailleurs que Evagre s'abstenoit absolument de pain, [ce qui est faux selon Pallade, des seize premieres années de sa retraite: Ainsi il le faut au moins entendre des deux dernieres.] Car si Rufin semble l'entendre du temps que luy, ou plutost Petrone au nom duquel il parle, alla en Egypte vers l'année 324, qui n'estoit que la 12 ou 13^e de la retraite d'Evagre; il ne fait pas profession d'une si grande exactitude, qu'on ne puisse croire qu'il rapporte en general tout ce qu'il avoit sçu de luy. C'est ce qui nous oblige d'abandonner le grec de Pallade comme alteré, & de nous tenir

à ses anciennes traductions, dont le sens se trouvera aussi dans le grec en le lisant ainsi: *Ἐπεὶ μὲν ἐν τῇ ἡμέρᾳ, ἀπὸ τῆς ἑβδόμης καὶ ὀκταετίας ἡσυχασίας, ἡ περιεχόμενος πείρα.*

[Ce mot de *πείρα* est expliqué d'une orge mondée, ou de quelque autre nourriture semblable, faite de farine ou de grains cuits dans de l'eau. Il est traduit dans Heraclide par *peira*, qui signifie de l'oxierat,]

NOTE VII.

Pour la page
379-37.

Sur le temps de la mort d'Evagre.

[Il seroit aisé de différer la mort d'Evagre d'une année entiere: & peut-estre de plus, si nous pouvions dire que Pallade ait encore esté dans le desert après l'an 339. Car on ne peut pas douter qu'il n'ait assisté à la mort d'Evagre,] puisqu'il dit que ce fut vers le temps de sa mort qu'il luy avoit qu'il n'y avoit que trois ans que Dieu l'avoit delivré des tentations de la chair.

Lan. C. 86. p.
101. 3. b.Pour la page
391. d. 3.

NOTE SUR DIDYME.

Lan. C. 7. p.
308. a.

c. 1. p. 902. a.

c. 4. p. 904. c.

Hier. v. ill. c.
100. p. 300. c.Lan. C. 4. p.
304.

Qu'il est mort en l'an 339.
PALLADE en faisant l'histoire des trois ans qu'il passa à Alexandrie ou aux environs, depuis l'an 388, qu'il y vint pour la premiere fois, [jusqu'à l'an 390,] dit que durant ce temps là Didyme & beaucoup d'autres Saints y moururent. [Il semble qu'il faille necessairement conclure de là que Didyme est mort au plus tard en 390. Cependant cela ne peut estre,] puisque Saint Jerome dit positivement [en l'an 392,] que Didyme vivoit encore. [Ce n'est pas mesme le sens de Pallade.] Car il dit qu'il vit Didyme durant dix ans, *ἐν δέκα ἔτεσιν*. [ce qui signifie assurément qu'il le vit

encore dans la dixieme année. Il faut donc dire que Pallade par ces mots, *en ce temps là*, comprend ici consulsément tout le temps qu'il passa à Alexandrie, soit avant que d'aller en 390 dans le desert, soit après en estre sorti, ce qu'il faut mettre au commencement de 399. *P. son titre note 3.* Il faut donc necessairement avoier que Didyme a vécu jusques en 399, selon Pallade, & il est plus difficile de croire qu'il se soit trompé en cela, que de croire qu'il luy donne quelques années de moins,] lorsqu'il dit qu'il mourut âgé de 85 ans, ou que S. Jerome luy en donne trop, lorsqu'il le fait âgé de 83 ans passés en 392.

Hier. v. ill. c.
100. p. 300. c.

NOTES SUR SAINT SIMPLICIEN.

NOTES SUR S. SIMPLICIEN.

NOTE I.

Pour la page
397.

*Ce que disent de nouveaux auteurs
du lieu de sa naissance.*

Err. 16 Aug.
p. 519.

Bar. 175-5 120

MS. p. 106.

FERRARIUS & Ripamont veulent que Saint Simplicien fust de Milan, nomment même la famille, & blasonnent ses armes. Ferrarius reconnoît que cela ne s'accorde pas aisément avec Baronius, qui semble plutôt supposer qu'il étoit de Rome. Sa vie que nous examinerons dans la note suivante, dit *in pago Bernatensi*. [Mais tous ces nouveaux auteurs ne sont recevables qu'autant qu'ils prouvent par les anciens. Ainsi il vaut mieux ne s'y point arrêter d'autout, que de vouloir juger qui est plus ou moins croyable entre ceux qui ne le sont point d'autout.]

Pour la page
400.

NOTE II.

Sur l'histoire de sa vie.

Momb. c. 2. p.
298.

MS. p. 530.

p. 831.

p. 616.

Ugh. 1. 4. p.
66. c.

Nous avons dans Mombritius une vie de S. Simplicien écrite par un auteur, [qui apparemment écrivoit plusieurs autres vies,] puisqu'il dit qu'il abregé celle-ci pour passer à d'autres choses. Cette vie est sans conclusion, & se finit à la conversion de Saint Augustin, sans dire seulement un mot de l'épiscopat de Simplicien, si ce n'est dans le titre. [Ainsi l'on voit qu'elle est fort imparfaite. Mais il n'y faut pas avoir beaucoup de regret.] Car l'auteur qui cite pour garant ce que d'autres avoient lu, *in quibusdam vetustissimis scriptis*, [étoit sans doute fort éloigné du IV. siècle:] & les écrits si anciens donnoient un Louis pour pere à S. Simplicien, & une Senedruga pour mere, ce qu'Ughellus n'a pas daigné de copier. [Aussi hors quelques endroits tirez de S. Ambroise & de S. Augustin, cette vie n'a presque que des éloges ge-

neraux, ou des faits que nous ne craignons point de soutenir estre faux, comme ce que nous venons de dire,] & ce qu'on y lit que Victorin avoit esté cause que plusieurs Chrétiens avoient esté mal-sacrez cruellement à Rome, jusque dans les églises, & que ce fut luy qui fit bannir le Pape Libere. [Dans ce qu'il tire même de S. Augustin; il y mêle des circonstances qu'on voit bien n'avoir point d'autre auteur que luy. Nous n'avons donc point cru qu'il nous fust permis d'avoir égard à une piece pleine de tant de défauts, ni d'en tirer aucun fait.]

MS. p. 627.
628.

NOTE III.

Qu'il est mort l'an 400.

Pour la page
400.

S. Paulin dans une lettre écrite avant la S. Pierre la seconde année du Pontificat d'Anastase, dit que Venere étoit déjà Evêque de Milan. [Cela auroit dû obliger Baronius à mettre la mort de S. Simplicien dès le commencement de l'an 399,] puisqu'il veut qu'Anastase ait commencé au mois de mars 398: ou même dès le 16 août 398, comme a fait le Pere Chifflet en suivant les Principes, [puisqu'on fait la feste de S. Simplicien le 16 d'août. Mais comme nous croyons qu'Anastase n'a esté fait Pape qu'au mois de decembre 398, V. *Sirice* note 8, nous ne merrons aussi la lettre de S. Paulin qu'en l'an 400,]

Paul. ep. 16. p.
175-176.

Bar. 398. 12.

Paul. III. p.
177. 279-2710.

Il semble par cette lettre que S. Delphin de Bordeaux, à qui elle est écrite, eust seu l'élection de Venere avant que d'écrire à S. Paulin, [c'est à dire dès l'an 399, V. S. Paulin § 335 & cela nous porteroit tout à fait à mettre la mort de S. Simplicien le 16 d'août 399, si le Concile de Toledo ne nous obligeroit de la reculer le plus que nous pouvons. Car nous ne

op. 77. p. 176.

H H h h iij

Cent. L. L. p.
1231 h.c.

croys pas pouvoir mettre ce Concile plusloft que le 11 de feptembre en l'an 400. *V. les Priscillianistes* § 15, 16;] & il fuppose que S. Simplicien vivoit encore. [Ainsi comme on ne peut mettre sa mort après le mois de may de l'an 400, à cause de la lettre de S. Paulin, aufsi il ne la faut pas mettre plusloft à cause du Concile de Toléde: & il est encore assez difficile de concevoir comment on ne la fa voit pas en Espagne quatre mois après.

Mab. m. f. p.
107.
a. p. 108.

Nous ne pouvons donc pas nous arrêter au 16 d'aoust, auquel on fait aujourd'hui la feste de Saint Simplicien, quoiqu'on la fît le 15 il y a plus de 100 ans, & quoique dans le catalogue des Evêques de Milan donné par le Pere Mabillon, on life qu'il fut enterré le 15, *dep. XLIII. kal. sept.* [d'où on aura transféré la feste au lendemain à cause de celle de l'Assomption. Quelque ancien que soit ce catalogue, il n'est pas plus croyable en ce point que dans les dix ans qu'il donne à l'épiscopat de S. Simplicien, qui n'a pu gouverner qu'environ trois ans; & on y trouve encore beaucoup d'autre fautes. Tout ce qui pourroit le justifier, c'est si par quelque raison extraordinaire, comme peut-être pour achever son église, on avoit gardé son corps depuis le mois de may jusqu'au 15 d'aoust sans l'enterrer: & je ne voy rien qui nous empêche de le croire.]

V. h. L. L. p.
172.

Car pour ce qu'on dit, qu'il avoit fait déjeter dans cette église les corps de S. Sifinne & S. Alexandre, [ce qui prouveroit qu'elle étoit achevée & dédiée avant sa mort. il est aisé de répondre que ceux qui le disent ne le prouvent pas. Il se peut fort bien faire que S. Simplicien ait fait batisir son église pour les y mettre, en les faisant cependant garder dans quelque autre, & qu'on ne les y ait mis qu'après sa mort en même temps qu'on l'y enterra luy même.] Et en effet l'ancien calendrier de Milan dont nous venons de parler, marque le 15 d'aoust la feste de Saint Sifinne & Saint Alexandre, la me-

Mab. m. f. p.
107.

moire, *deposuio*, de S. Simplicien, & la feste de la Sainte Vierge, [c'est à dire son Assomption.]

Pour ce que nous avons dit qu'il sembloit par la lettre de S. Paulin, que Venere étoit Evêque dès 399,] c'est parcequ'il y témoigne que S. Delphin l'avoit prié d'écrire à Venere pour luy. [Mais S. Delphin pouvoit avoir quelque raison de demander cela, sans que Venere fust Evêque, surtout parcequ'Honoré tenoit alors la Cour à Milan; & même S. Paulin semble luy vouloir donner la nouvelle de son élection, l'en l'appellant le nouvel Evêque de Milan, qui jusque là avoit été son fils, & qui étoit alors son frere.]

Paul. ep. 17. p.
176.

P. 176.

NOTE IV.

Pour la page
109.

Quand Victorin écrivit ses livres sur la Trinité.

Victorin dans son second livre sur la Trinité contre les Ariens, témoigne qu'il écrivoit sous l'Empereur dont le pere avoit approuvé le Concile de Nicée, c'est à dire sous Constance. & néanmoins on cite un endroit du premier livre de cet ouvrage, où il dit que le Concile de Nicée avoit été tenu *ante quadagesimum annum*, [quoiqu'il n'y ait que trente-sept ans depuis le Concile de Nicée en 325, jusques à la mort de Constance en l'an 361. Il est assez aisé de répondre qu'il ne faut pas prétendre que ces sortes de comptes soient toujours tout à fait exacts, & qu'il suffit de dire que Victorin écrivoit à la fin du regne de Constance, 35 ans ou un peu plus depuis le Concile de Nicée.] Godefroy répond néanmoins d'une autre manière, & il dit que les livres de la Trinité ont été écrits sous Constance; mais que le petit traité intitulé *De recipiendo*, *quatuor* qui est l'abrégé des livres de la Trinité, n'a été fait que depuis; c'est à dire en 369, quarante ans ou plus après le Concile de Nicée. D'où vient qu'il ne se fait pas étonner que les idolâtres y.

Bib. P. L. L. p.
224.

Bib. 360. 3316.

Cod. Th. L. L.
p. 310. 311.

soient appellez payens, *pagani*, ce, que je ne les y ay pu trouver, & je ne pense l'on ne trouve point avant le regne de pas que Godefroy les y ait vus. Pour le Valentinien I. [Cela suppose que c'est premier livre sur la Trinité d'où Baro- dans ce traité de la Consubstantialité, que nius le cite, il est trop long pour les y Victorin parle de ces 40 ans. Cependant chercher.]

Pour la page 407. **NOTE SUR SAINT ASTERE DAMASÉE.**

Qu'Astere de Scythopole estoit apparemment Catholique.

Ep. 171. c. 24. **P**ATROPHILE qui estoit Eveque de Scythopole [dés l'an 324 au moins,]

& l'estoit encore en l'an 359, eut pour successeur Philippe Arien comme luy, dont Saint Epiphane parle [en l'an 376 ou 377, comme d'un homme encore vivant : [d'où l'on peut tirer avec assez d'apparence qu'il n'estoit mort que depuis peu. Car il est certain qu'il l'estoit,] puis que S. Epiphane met après Philippe, Athanasie de Scythopole, [qu'on peut juger par là avoir esté mis en sa place par les Ariens,] dont il faisoit l'impieeté. [Ainsi il semble qu'Astere de Scythopole dont parle Saint Jerome, ne peut avoir esté Eveque qu'après Athanasie, ni mesme qu'après Saturnin,] l'qui est nommé Eveque de Scythopole dans le second Concile oecumenique.

[Il faut néanmoins remarquer que S. Jerome semble le faire plus ancien,] le mettant entre Theodore d'Heraclee, [mort au plus tard en l'an 355,] & Apollinaire, [dont on ne parle plus depuis l'an 382,] & après lequel il met Didyme. Il conte Theodore pour le quatrième

interprete des pseumes, Astere pour le cinquieme &c. [Je ne sçay donc s'il ne faudroit point dire que lorsque les Orthodoxes eurent un peu de liberté sous Jovien, ils établirent Astere leurs Eveque à Scythopole, en mesme temps que Philippe l'estoit pour les Ariens. Car nous ne voyons point de quelle communion ni de quelle croyance estoit Astere, Que s'il y avoit preuve qu'il fust Arien, je pense que l'ordre de S. Jerome nous obligeroit de le mettre entre Philippe & Athanasie, en avouant que l'expression de Saint Epiphane, que Philippe, Athanasie &c. prechoient alors l'Arianisme, est une expression à pardonner à ce Pere, comme beaucoup d'autres ; & que s'il omer Astere en cet endroit, c'est que peutestre il ne portoit pas si loin que les autres les impietez Ariennes : Dans cette supposition, nous ne voyons rien qui empêche de dire que c'est celui qui mourut à Cyr en l'an 372, ou peu après. Mais aussi il ne faudra pas dire que c'est celui J'qui estoit déjà Eveque en 359, [Ainsi le plus court aussibien que le plus favorable, est de croire qu'Astere de Scythopole estoit Catholique. V. les Ariens note 71.]

Pour la page 417. **NOTE SUR SAINT MARCEL DE PARIS.**

Si l'Eglise de S. Marcel a esté autrefois la cathedrale.

Wal. de bal. c. 1. p. 7. **C**E que nous disons que l'Eglise de S. Marcel au fauxbourg de Paris, peut en avoir esté la cathedrale du temps

de S. Marcel, paroist contraire à la vie de S. Marcel mesme, où on lit que ce Saint avoir pris dans la Seine l'eau dont il donna à laver à l'Evesque le jour de l'Epiphanie. [Car l'Eglise de S. Marcel est assez loin de la Seine. Mais il se peut

Ath. de Syn. p. 251. c.

Ger. 1. not. p. 347.

faire fort aisément que Fortunat auteur de cette vie, qui n'étoit pas de Paris, & ne savoit pas si bien les lieux, ait ajouré ce mot, soit de luy mesme, pour marquer d'avantage que c'étoit de l'eau, soit pour avoir mal entendu ce qu'il avoit lu dans les memoires qu'on luy avoit donnez, que cette eau avoit esté prise dans la riviere, ne connoissant pas celle de Bievre qui passe plus près de S.

Marcel. Il se peut faire encore qu'il y eust déjà deux eglises dans Paris, l'ancienne au fauxbourg, & la nouvelle dans la ville, & que l'on fist l'office dans cette nouvelle le jour de l'Epiphanie.] Le tombeau de S.^{te} Crescence près de l'ancienne eglise, [est une grande preuve que cette eglise n'étoit pas dans Paris; puisque les anciens n'enterroient jamais dans les villes.]

Gr. T. gl. C. L.
205. p. 5. 6.

Pour la page
418. j. 1.

NOTE SUR SAINT JEAN LENAIN.

Si ce que dit Postumien du baston sec, arrosé, & reverdi, convient à Saint Jean le nain.

[POSTUMIEN ne nomme pas le solitaire dont l'obéissance avoit fait verdier un baston sec: mais la conformité de ce qu'il dit avec ce qu'on rapporte de Jean le nain, nous le luy a fait attribuer. On pourroit peutestre former quelque difficulté sur ce que] Postumien dit que c'estoit dans un monastere, * au lieu qu'il semble que Jean le nain fust en solitude avec un seul Pere qui le conduisoit; & c'estoit en Sceté, [où il ne semble pas qu'il y eust de monasteres. Mais on sçait que dans les anciens le mot de monastere se prend pour toute demeure de beaucoup ou de peu de moines, & quelquefois mesme d'un seul anacorete. D'ailleurs quoique Sceté ne fust ce semble que pour des anacorettes, cela n'empêche pas que les anciens d'entre eux n'eussent quelquefois plusieurs disciples, & ne formaient ainsi une espece de monastere & de couvent: & rien n'empêche de croire que Jean le nain estoit dans un monastere de cette sorte.

Il est plus difficile de répondre à ce que dit Postumien,] que celui dont il

parle, alloit à deux milles de là prendre de l'eau dans le Nil: [car il y a bien des journées du Nil à Sceté; & cela nous pourroit porter à croire qu'il parle plutôt de l'histoire de Jean de Lycople. Mais le baston arrosé par Jean de Lycople durant un an seulement, ne prit point racine, V. son sire § 2, comme celui de Jean le nain & de Postumien. Si donc Postumien parle de Jean le nain, il faut dire qu'en ne sachant pas assez les lieux, il a entendu du Nil ce qu'on luy avoit dit du lieu où ce solitaire alloit puiser de l'eau: & ce lieu est apparemment le marais celebre de Sceté, où il y avoit quelques sources.

On peut encore objecter] que Postumien dit que cela estoit arrivé peu auparavant, *recenti memoria*: [ce qui paroist difficile à accorder avec ce que nous croyons, que Jean le nain peut estre le mesme que Jean l'econome de Sceté, qui mourut assurément avant l'an 400. Neanmoins Postumien ne disant point qu'il eust vu le solitaire dont il parle, ni qu'il fust encore en vie, il peut dire que la memoire en estoit encore toute fraîche, parceque quelques uns de ceux qui avoient vu ce miracle, vivoient encore.]

NOTE



NOTE SUR SILVAIN.

Pour la page
417.*En quel temps vivoit Marc ermite, au-
teur de quelques traités de morale.*Phot. c. 200. p.
110, 411.

p. 181.

Nph. l. 1. c. 1.
p. 117, 411.Dor. l. 1. c. 11. p.
76, 130 R. p.
707, 2.Bib. P. l. 1. p.
87, 130 R. c. 1.
p. 211.

Bult. p. 271.

Bell. p. 271.

PHOTIUS marque distinctement les huit traités de morale que nous avons aujourd'hui dans la Bibliothèque des Peres de Paris, t. 1. p. 871. sous le nom de Marc ermite. Il en met encore un neuvième contre les Melchisedeciens, où l'auteur n'épargne pas même son propre pere, qui avoit été engagé dans cette herésie où dans une autre non moins ridicule. Nicephore attribue à Marc le solitaire, huit livres selon le nombre des huit pechez capitaux, & encore 32 autres où il parloit avec étendue de tout ce qui regarde la vie solitaire. L'Abbé Dorothée cite aussi dans ses instructions quelques paroles du bienheureux Abbé Marc. Quelques uns ont cru que c'étoit Marc des Cellules dont nous avons parlé dans le texte après Pallade & Sozome, & qui vivoit encore en 390, âgé de cent ans.

'Mais il sembleroit que tout le monde abandonné aujourd'hui ce sentiment. Bellarmin a cru même que cet écrivain étoit un Marc, qui vivoit selon les historiens Grecs, sous l'empire de Leon VI,

Bult. c. 1. p.
211.Labb. scrib.
l. 2. p. 14.Nph. l. 1. c. 1.
p. 117, 411.l. 1. c. 41. p.
471. d.

Bell. p. 271.

Bell. p. 271.

Pour la page
418.

NOTE SUR SAINT EUSEBE DE TELEDAN.

*Quand S. Eusebe a été fait Abbé, &
quand il est mort.*Theod. l. 1. c. 1.
p. 117, 411.

c. 1. p. 117, 411.

c. 1. p. 117, 411.

SAINTE EUSEBE a certainement été vécu à S. Julien Sabbas, "qui n'est mort qu'assez long-temps après le voyage qu'il fit à Antioche [vers 372, & ainsi on ne peut mettre sa mort au plus tôt que vers l'an 380.] Theodoret, après avoir parlé des Religieux du monastere de S. Eusebe, & avoir fini par Marose qui s'y étoit retiré en quittant un autre monastere qu'il conduisoit, & par Ab-

bas que Marose y avoit amené, 'Voilà, ajoute-t-il, quels ont été les genereux athletes que le divin Eusebe a offerts à Dieu. [C'est dire assez formellement qu'Abbas avoit été instruit par Saint Eusebe.] 'Il n'étoit venu dans son monastere que [vers l'an 402,] 38 ans avant que Theodoret écrivit les Vies des Peres, ce qu'il fit vers l'an 440, comme on le verra dans son histoire. Et ainsi Saint Eusebe vivoit encore en l'an 402.

Il faut même dire qu'il a passé l'an

1111

Hist. Eccl. Tom. X.

802 NOTE SUR SAINT EUSEBE DE TELEDAN.

410, si nous nous arrêtons aux termes
h[ic].l.4.c.25 p.de Theodoret,]'qui met Marien entre
699.700.
v.p.c.4.p. 791.d.
p.797.b.
c.12 p.81.c.
c.4.p.799.a.
a.c[on].b. p.799.c.
410, si nous nous arrêtons aux termes
les solitaires qui vivoient sous Valens;
dans le temps que S. Julien vint à An-
tioche. Car Saint Eusebe ne fut certain-
nement Abbé [de Teledan qu'après la
mort de Marien son oncle : & il est
certain qu'il en fut Abbé durant plus
de 40 ans. [Mais il faut apparemment
ne pas prendre à la rigueur le temps
où il met Marien & les autres dont
il parle en cet endroit, & croire qu'il
a seulement voulu marquer qu'ils vi-
voient vers le temps de Valens, un peu
devant, ou un peu après. S. Zenon qu'il
met de ce nombre,] ne quitta la Cour
qu'après la mort de Valens, comme il
nous l'apprend luy mesme. [Ainsi Saint
Marien pourroit bien aussi estre mort
quelque temps avant le regne du mesme
Prince.

Ce qui nous porte à le croire,]'c'est
qu'après que S. Eusebe fut mort, son
monastere fut gouverné long-temps par
Agrippa, ἐπὶ χρόνῳ πολλῷ, [ce qui ne
peut guere aller à moins de vingt ans.]
Agrippa eut pour successeur David,
sous qui Theodoret vint visiter ce mo-
nastere, avec quelques autres, dit-il, qui
avoient embrassé la mesme vie que moy,

καὶ αὐτὸς ἔχων τῆς ἀποδημίας, & ἄλλους
τοὺς αὐτοῖς μαθήταις ἀπαρχομένους; [Il y a
peu d'apparence que Theodoret ait mené
plusieurs Eveques passer huit jours
dans un monastere : & cette expression,
qui avoient embrassé la mesme vie que
moy, est aussi rare pour la vie episcopale,
que commune pour la vie monastique ;
Il faut donc dire que Theodoret alla à
Teledan estant encore moine. & ainsi
au plus tard en l'an 423,] auquel il fut
fait Eveque. [Que si cela est, il nous
paroît bien difficile d'étendre la vie de
Saint Eusebe au delà de l'an 402, auquel
il peut avoir receu Marose & Abbas.
Selon cela, il aura esté fait Abbé vers
l'an 360, & Marien son oncle sera mort
quelque temps auparavant, durant le
regne de Constance.

Cela se confirme encore par ce que nous
voyons,] qu'Heliodore mort avant que
Theodoret écrivit les Vies des Peres,
avoit vécu 62 ans dans un monastere
fondé par Eusebe disciple de S. Euse-
be. [Ce monastere avoit donc esté fondé
au plus tard vers l'an 375. Et il faut que S.
Eusebe ait esté fait Abbé quelques an-
nées encore auparavant : d'où il est aisé de
conclure que Marien son oncle est mort
certainement long-temps avant 372.]

NOTES SUR S. EPIPHANE.

NOTE I.

Sur sa vie attribuée à Polybe.

L'Avie de S. Epiphane que le Pere
Petavi nous a donnée en grec dans
le second tome des ouvrages de ce Pere,
& que l'on avoit déjà en latin dans Su-
sius au 12 de may,] semble estre citée par
S. Jean l'autmo[n]ier [au commencement
du VII. siecle,] & il ne paroît rien de
plus authentique, puisque le commen-
cement porte le nom de [Jean Prestre] qui
pretend avoir suivi S. Epiphane presque
dès le commencement de sa retraite, &

avoir fait des memoires exacts de son
histoire jusqu'à ce qu'il mourut au com-
mencement de l'episcopat du Saint. Lors,
dit l'histoire, qu'il se vit près de mourir,
il donna ses memoires à Polybe qui estoit
depuis quelque temps dans la compa-
gne du Saint, 'en le priant de continuer
ce qu'il avoit commencé : [& tout le reste
est rapporté sous le nom de ce Polybe, qui
parle comme ayant esté le compagnon
inseparable de la vie & des voyages de
S. Epiphane,] après la mort duquel il dit
qu'il fut fait Eveque de Rhinacoreure.]
[Si tout cela est vray, nous n'avons

Pour la page
47-51.

Boll. a. j. jan. p.
15. 5. 155.

Epi. vit. c. 2.
p. 31. E. c. 1. p.
34. c. d.
4. 39. p. 159.
363.

Theod. v. p. 2.
4. p. 799. c.

Pet. de h. t. l.
13. p. 770. Bar.
423. 4. 12.

Theod. v. p. c.
24. p. 876. cl.
879. a.

p. 474. b.

c. 37. p. 159.

c. 67. p. 378. d.

point d'histoire plus originale & plus authentique. Mais l'ouvrage ne répond nullement à une si belle apparence: Ce ne font presque que des miracles & des evenemens extraordinaires, qui sentent plus le roman qu'une veritable histoire: & au contraire l'on n'y trouve point la plupart des choses que les plus fideles auteurs nous ont remarquées. Son voyage de Perse est en soy même une chose sans apparence. La prediction qu'on luy fait faire au Roy de Perse [Sapor,] qu'il periroit miserablement s'il faisoit la guerre aux Romains, [s'est trouvée fautive par l'evenement. Je ne pense pas aussi qu'on veuille soutenir] 'ce qui y est dit des courumes des Perles pour les morts. 'Mais le sujet même de ce voyage, qui estoit de guerir la fille du Roy possedee par le demon, & tous les autres miracles de la même nature qui se trouvent dans cette piece, doivent estre faus, puisque Sozomene assure que Dieu luy accorda après sa mort le don de delivrer les possedez, qu'il n'avoit pas eue durant sa vie. Il semble dire la même chose du don de guerir les maladies, mais cela n'est pas tout à fait si formel.

Pour son voyage de Rome avec la guerison de la sœur d'Arcade & d'Honoré, c'est une fausseté insupportable. Jamais Arcade n'est apparemment venu à Rome; ou s'il y est venu, c'a esté en l'an 394, lorsque Theodose estoit à Milan où il mourut, & non à Constantinople comme cet auteur le suppose. [Placidie ne pouvoit estre alors qu'un enfant, & elle ne fut mariée que plusieurs années après la mort de Saint Epiphane.] Baronius sçait de même, que la conference pretendue avec l'heresiarque Hierax est une pure fable.

Cette vie fait dire à S. Epiphane lorsqu'on l'ordonna Eveque, qu'il n'estoit pas seulement simple Clerc, & S. Jerome qui le connoissoit sans doute assez bien, assure qu'il estoit Prestre. Elle luy fait dire en l'année 402 ou 404 au plus tard,

qu'il y avoit 55 ans qu'il estoit Eveque, [Il estoit donc dès l'an 347 ou 349,] & Sozomene assure qu'il estoit encore [Abbé] en Palestine sous Valens, [c'est à dire en l'an 364 au moins.] Pallade ne luy donne aussi que 36 ans d'episcopat, [qui finissent en l'an 403.

Il est certain aussi qu'un Eveque de Rhinocore, c'est à dire d'Egypte, qui écrivoit ou sous Theophile, ou sous S. Cyrille son neveu, n'auroit jamais parlé,] & de Theophile, & de Saint Chrysostome, & des Grands-freres, de la manière que le fait cette vie.

[Nous ne pretendons pas ramasser toutes les faussetez qu'on y peut trouver.] Car elle en est toute remplie, comme le reconnoît Baronius. 'C'est un amas de fictions & de monstres d'un auteur supposé. 'Elle est toute pleine d'erreurs & de folies. 'Le Pere Vaisel la croit une histoire ancienne, mais fauleuse. 'Bollandus ne la regarde que comme un roman supposé de mauvaise soy. 'Il y fait voir encore quelques faussetez que nous avons omises, & remarque que Jean & Polybe y parlent tous deux d'un même style, comme n'estant véritablement que la même personne. 'Le Pere Petau en donnant le grec, dit qu'entre diverses choses qui peuvent estre vraies, il y en a beaucoup de fausses, & qu'elle paroît dans la plupart de ses narrations plutôt une fable qu'une histoire.

[C'est apparemment le jugement qu'il en faut faire; n'y ayant point d'histoire si fausse qu'elle n'ait quelque verité. Mais dans l'impossibilité qu'il y a de discerner ces veritez d'avec les fables, nous aimons mieux abandonner absolument cette vie, comme Baronius & Bollandus semblent avoir fait, sans nous mettre en peine si c'est une histoire purement supposée par les nouveaux Grecs, comme il y a bien de l'apparence; ou si ayant esté d'abord écrite par les auteurs originaux dont elle porte le nom, elle a depuis esté corrompue par d'autres: Il nous suffit

Boll. 12. may.
p. 46. d. a.

que d'une manière ou d'une autre, j'ai écrit une pièce sans autorité, & sur laquelle on ne peut fonder raisonnablement aucun fait, pour ne nous y pas arrêter; & nous contenter de ce que nous trouvons dans de meilleurs auteurs, qui seront principalement S. Jerome & Sozomene.

Vall. p. 222.
c.

Je ne sçay pas même s'il faut se tenir à ce que croit le P. Vassel, qu'elle est plus ancienne que S. Jean l'aumônier, parce que ce Saint cite une histoire de S. Epiphane qui se trouve dans cette vie. Car quoique cette histoire soit apparemment fautive, puisque S. Jerome ni S. Epiphane n'en parlent point dans la dispute qu'ils eurent avec Jean de Jerusalem, dont elle auroit fait une partie considérable, elle peut néanmoins avoir été inventée par d'autres; & mise plusieurs siècles après dans un corps d'histoire. Bollandus se contente de dire qu'elle doit avoir été écrite avant le dixième siècle, parce que l'Empereur Leon le Sage paroit en avoir tiré diverses choses pour l'éloge qu'il a fait de S. Chrysostome; & que le style fait voir néanmoins qu'elle ne peut être de Metaphraste à qui on l'attribue quelquefois, quoiqu'il vécut vers ce temps là. C'est de là aussi que le menologe de Basile & les Ménéas ont pris ce qu'ils disent du Saint.

Pour la page
106. f. d.Boll. 12. may.
p. 39. b.Coe. l. 5. t. 1.
p. 128.

Un manuscrit dit que Saint Epiphane ne pouvant pas pratiquer après qu'il eut été fait Evêque, toutes les grandes austérités qu'il pratiquoit auparavant dans le desert, il s'en plaignit à Dieu &c. Cette histoire est célèbre dans les Vies des Peres, où elle est rapportée sous le nom d'Affy ou Apphy. [Et peut-être que le nom d'Apphy se pourroit croire être le même que celui d'Epiphane corrompu en égyptien.] Mais Apphy est qualifié Evêque d'Oxyrinque: [Et Bollandus qui cite cette histoire sous le nom de S.

Epiphane, ne dit point d'où son manuscrit le fait Evêque. Ainsi nous n'avons point osé employer ce fait dans son histoire. Pour Affy, nous en avons parlé dans la note sur S. Paphnuce.]

NOTE III.

Pour la page
503. f.

Sur Pallade de Suedres.

Pallade qui écrit à S. Epiphane pour le prier de fortifier dans la foy les Catholiques de Suedres, est qualifié dans le titre de sa lettre *πρωτρεβόμενος*, [terme qui marque ordinairement une personne du Conseil, ou au moins du corps d'une ville.] Néanmoins le P. Petau croit qu'il en avoit plutôt été qu'il n'en étoit alors, parce que S. Epiphane dans sa réponse met Pallade & Severin, [qui pouvoient aussi luy avoir écrit en particulier,] au nombre de ceux qui avoient pris la résolution heureuse de joindre à la véritable foy l'abandonnement de tous leurs biens pour les donner aux pauvres &c. Pallade semble témoigner dans sa lettre que c'étoit son dessein: [mais peut-être qu'il ne l'avoit pas exécuté, ou qu'il ne l'avoit fait qu'en partie, & qu'ainsi il étoit encore compris dans le corps de ville, dont il n'étoit pas facile de se retirer.]

Epiphane. p. 3.
b.

P. 3. f. 2.

Boll. p. 39.
b.Boll. p. 39.
b.Pour la page
503. f. 2.

NOTE IV.

Sur la date de l'Ancorat.

S. Epiphane marque fort exactement le temps où il fit son Ancorat. Car il dit que ce fut dans la 90.^e année de l'ère de Diocletien, dans la dixième de Valentinien & de Valens, sous le Consulat de Gracien & d'Equice, indiction seconde. [Tout cela marque l'an 374, avant le 4 de février, auquel finissoit la dixième année de Valentinien.] Il conte en même temps que c'étoit en la sixième de Gracien. [Mais il faut qu'il y ait faute, puisque nous ne pouvons pas douter que Gracien n'ait été fait Empereur dès le 24 d'août 367, & ainsi le commence-

Epiphane. c. 60.
t. 1. p. 49. d.

C. 60. p. 49. d.

C. 60. p. 49. d.
t. 1. p. 123. b.

ment de l'an 374, estoit la septieme année. Car je ne pense pas qu'on voulust tirer de là que Valens n'avoit admis sa nomination qu'en l'an 368.] Pour ce que S. Epiphane ajoute que c'estoit la 70.^e année d'après la mort de Gracien, ce qui nous meneroit à l'an 454, le Pere Petau n'y voit rien à dire, sinon que l'endroit est corrompu.

Bollandus qui a mis cet ouvrage en l'an 373, & de cause sans doute de la sixieme année de Gracien, n'a pris garde qu'au chap. 121, & non au 60, où le Consulat de Gracien & d'Equine ne luy auroit pas permis de se tromper. La 2.^e indication qui y est aussi marquée, n'a commencé qu'en septembre 373, & ainsi dans la 7.^e année de Gracien. Ce Pere n'avoit pas vu non plus les chapitres 12 & 13, où il auroit trouvé le catalogue des heresies, marqué par la petite préface qui est à la teste de l'Anchorat p. 1. b,] & qu'il dit en avoir esté osté depuis par S. Epiphane mesme. Il semble vouloir aussi que S. Epiphane y ait traité de toutes les heresies, selon cette petite préface, dont il cite ces mots, *in adversus idola heresique sigillatim*. [Mais le grec *ἀπὸ πρῶτον ἐν μέσῳ*, ne fait point de difficulté, marquant fort bien ce qu'il y est dit contre les Ariens, les Macedoniens, & les Apollinaristes.]

Pour la page
308 b. 1.

NOTE V.

En quel temps S. Epiphane a commencé son Panarium.

Epiphane, c. a. p.
n. c.

S. Epiphane dit que dans son grand ouvrage contre les heresies, qu'il intitule *Panarium*, il pretend rapporter tous les faux sentimens que l'on a eus sur la religion jusques à l'an 11 de Valentinien & de Valens, [qui commençoit au 25 de fevrier 374, & jusques à la 7.^e année de Gracien, comme le Pere Petau l'a marqué dans sa traduction; car le nombre de l'année de ce Prince manque dans le reste grec.] Neanmoins le P. Petau dans

ses notes croit qu'il en faut suppléer l'an 8. Baronius a conclu de cet endroit une chose certaine, que Saint Epiphane avoit commencé son ouvrage dès l'an 374, & le P. Petau fait la mesme chose. [Cela n'est pas néanmoins sans difficulté.] Car avant la lettre d'Acace & de Paul, il y a une annotation qui semble écrite du vivant mesme de S. Epiphane, *ἐπὶ τῶν ὁρατῶν*, laquelle porte que cette lettre fut envoyée l'an 92 de Diocletien, le 12 de Valentinien & de Valens, & le huitieme de Gracien, [c'est à dire au commencement de l'an 376, si les années de Diocletien commencent au premier de janvier, ou au plus tôt à la fin de l'an 375,] si elles commençoient au 19 d'août precedent, comme le croit le Pere Petau. [Et cet endroit le peut confirmer, puisque Valentinien estoit mort dès le 17 de novembre 375; de sorte qu'on ne contoit plus par luy en l'an 376, mais par le jeune Valentinien son fils. Pour Gracien, si huitieme année ne finissant que le 24 d'août 375, on peut en quelque maniere conter encore tout le reste de l'année pour sa huitieme. Mais quoy que l'on fasse, cette date est toujours postérieure au temps que Saint Epiphane a commencé son Panarium, s'il l'a commencé en l'an 374.]

Baronius pour résoudre cette difficulté, a cru que Paul & Acace avoient demandé à Saint Epiphane son écrit déjà commencé l'année de devant, [& il semble qu'il se puisse sonder] sur ce qu'ils disent en quelque sorte, (car cet endroit est fort obscur aussi-bien que toute leur lettre,) que Saint Epiphane avoit déjà donné quelques instructions à d'autres solitaires sur le sujet des heretiques, mais ce n'estoitin apparemment que des discours de vive voix *ῥῶν ὑποδιδακται*. D'ailleurs Saint Epiphane disant qu'il a entrepris son livre sur la priere de ses amis, & nommément d'Acace & de Paul, & les nommant aussi en s'adressant à eux dans le mesme en-

Bar. 375. 5. 15.

Epi. n. p. 4.

Pr. p. 18.

Pet. cat. s. l. 4.
s. p. 205.

Bar. 375. 5. 15.

Epiph. p. 15. c.

h. r. c. a. p. 1. n.
b.

p. 1. c.

droit. où il avoit dit quelques lignes auparavant que son ouvrage alloit jusqu'à l'an 374, il n'y a pas moyen ce me semble de dire qu'il n'ait reçu la lettre de ces Prestres que sur la fin de l'an 375, un an après avoir commencé. [Que si adressant comme il fait son livre à Acace & à Paul, & dans la preface, & au commencement du corps de l'ouvrage, & à la fin, on a tout sujet de croire que c'est principalement en leur considération qu'il l'a entrepris, il faut croire en mesme temps qu'il ne le commença qu'après qu'ils l'eurent prié.

Je ne sçay si au défaut de cette solution, on pourroit remarquer que quand il dit qu'il écrit ce qui s'est passé jusques en 374, il pouvoit se borner à cette année là, & écrire néanmoins l'année d'après. Par ce moyen Acace ayant écrit dès la fin d'août 375, Saint Epiphane auroit pu commencer au mois de septembre, & avancer jusqu'aux Cataphryges avant le mois de decembre.] Car lorsqu'il écrivoit contre eux, il supposoit encore Valentinien vivant. [Mais c'est bien presser les choses, & ne luy donner guère de temps pour faire près de la moitié d'un si grand ouvrage.

Que si outre cela cette solution fait trop de violence aux paroles de Saint Epiphane, comme le jugent des personnes habiles, outre que nous verrons que Saint Epiphane ne se borne point à l'an 374, & qu'il rapporte contre les Apollinaristes des choses arrivées en 375 ou 376, je ne voy rien à dire sinon qu'il faut qu'il y ait faute ou dans la date de la lettre d'Acace, ou lorsque S. Epiphane dit qu'il écrivoit en l'onzieme année de Valentinien. Que si les années de Diocletien ne commençoient qu'en janvier, il y a certainement faute dans la date de la lettre d'Acace, Valentinien étant mort avant l'an 92 de cette ere.

Le P. Pagi & Bollandus n'ont pas cru qu'il fust necessaire de nous éclaircir sur cette difficulté, s'étant contentez] l'un

de decider que Baronius avoit eu raison de dire que le Panarium avoit esté écrit en 374. [supposant ce semble, contre la verité, qu'il avoit esté commencé & achevé la mesme année ;] & l'autre de dire que Paul & Acace l'avoient demandé en l'an 375.

[En quelque temps qu'il ait commencé,] il demeure constant qu'il écrivoit contre les Cataphryges dans la 12.^e année de Valentinien & de Valens, [c'est à dire après le 25 de fevrier 375, & avant qu'on sceust en Cypre la mort de Valentinien arrivée le 17 de novembre de la mesme année.] Il est certain aussi qu'il en estoit à la refutation des Manichéens dans la 13.^e année de Valens, la 9.^e de Gracien, & la premiere du jeune Valentinien, [c'est à dire en l'an 376, entre le 25 de fevrier ou la fin de mars, selon que l'on contoit les années de Valens, & le 20 de novembre, auquel finissoit la premiere année du jeune Valentinien. Car pour Gracien, dont la 10.^e année commençoit le 24 d'août 376, je ne sçay si Saint Epiphane faisoit le conte des autres auteurs.]

NOTE VI.

Pour le pape
508. § 11.

Que S. Augustin n'a vu que les titres de S. Epiphane.

[On a sujet d'estre surpris de ce que] S. Augustin ne cite que six livres de S. Epiphane contre les heretiques, [au lieu qu'il y en a sept en prenant les tomes pour livres ; & de ce que l'ouvrage de S. Epiphane étant un des plus longs qu'il y ait dans l'antiquité, & refutant toutes les hereses avec assez d'étendue,] S. Augustin dit néanmoins que ces 6 livres estoient si courts, que joints ensemble ils estoient moins longs que la pluspart de ses ouvrages &c. & qu'il se contentoit de rapporter les choses comme un historien, sans rien dire pour combattre le mensonge ni pour appuyer la verité. [Cette maniere dont il en parle, fait juger aux plus habiles qu'il n'avoit pas

Boil. 12. may.
p. 41. § 30.Epl. 12. c. 2. p.
404.66. c. 20. p.
618.p. 1. c. p. 404.
2.Aug. her. 1. 4.
p. 5. c. 10. § 174
p. 12. c. 2. b.
§ 15. a. c.

h. 57. p. 10. c. b.

p. 5. a. c.

p. 1. 375. § 1.

vu le grand ouvrage de Saint Epiphane, mais qu'il n'en avoit eu que l'abrégé, ou plutôt les titres que nous trouvons au commencement de chaque livre, & qui paroissent y avoir esté mis par Saint Epiphane même. Pour ce qu'il conte six livres au lieu de sept, il est bien aisé que ceux qui avoient écrit la copie qu'il en avoit, eussent fait cette brouillerie.

Il y en a qui croient que ce que Saint Augustin avoit vu de S. Epiphane, estoit l'Anacephaleose ou Récapitulation que nous avons encore parmi ses œuvres, t. 2. p. 126, & qui est un abrégé de son grand ouvrage. Néanmoins cette pièce est encore plus longue que celle que S. Augustin avoit vue, selon qu'il nous la représente. Car quoique les heresies y soient extrêmement abrégées, néanmoins les prolegomenes de S. Epiphane, ce qu'il dit de J. C. avant les heresies qui ont suivi sa naissance, & le traité de l'Eglise, y sont ou entiers, ou fort étendus; de sorte que c'est un traité plus long que beaucoup de ceux qui sont dans S. Augustin. [Bollandus sçavoit que S. Augustin ne l'a pas pu voir. Mais pour la raison qu'il en donne, [c'est qu'il ne la comprenoit pas assez. Je ne voudrois pas même assurer que cette recapitulation soit faite par S. Epiphane, ni de son vivant ou de celui de Saint Augustin. Au moins je ne croy pas qu'on en ait aucune preuve.] 'Saint Epiphane regarde déjà la préface comme une recapitulation. [Pourquoi en auroit-il fait une seconde presque en mêmes termes ?]

Boll. t. 2. max.
p. 47. d.

Epi. p. 2. p. 24.
b.

Pour la page
513. 13.

NOTE VII.

Qu'il manque quelque chose au titre des poids & des mesures.

Epi. p. 1. p. 18.

Le traité de S. Epiphane sur les poids & les mesures commence par ces mots, *Εἰς τὴν Βίβλιν*, qui signifie qu'il y avoit auparavant quelque autre chose dont ceci depend, & apparemment au moins quelque préface ou quelque lettre dedi-

catoire: 'Car le Saint semble souvent s'adresser à quelqu'un en particulier. [On peut néanmoins croire qu'il parloit généralement aux lecteurs, & c'est il est vray qu'il dit en un endroit, *Pour sçavoir, mon cher auditeur*; [mais je ne sçay si l'on pourroit expliquer en cette manière ce qu'il dit dans un autre:] '*Nous allons maintenant, ô homme de Dieu, sçavoir de toutes les belles choses, achever ce que nous avons promis, nous confiant pour cela en vos prières.*

NOTE VIII.

Pour la page
513. 14.

Sur Diodore de Tyr.

[Il n'y a pas sujet de s'étonner que le Pere Sirmond ait cru sur l'autorité de Facundus, que Diodore à qui Saint Epiphane écrit, estoit Diodore Evêque de Tarfe fort celebre en ce temps là. Mais je ne sçay comment il ajoute, que ce Diodore est mis sans aucune qualité dans les éditions ordinaires de Saint Epiphane. 'Car dans celle du P. Petau faite en 1622, sept ans avant l'impression de Facundus, ce Diodore, est qualifié Evêque de Tyr, [Pour sçavoir si c'est effectivement] celui de Tyr dont parle Rufin, [ou celui de Tarfe, nous croyons avoir montré dans la note 107 sur Saint Athanasie, qu'il faut dire que c'est celui de Tyr, & avouer que Facundus se trompe.]

Facund. p. 138.

Epi. t. 2. p. 24.
b.

Rufin. t. 1. c. 1.
p. 144. d.

NOTE IX.

Pour la page
513. 15.

Sur ce que S. Epiphane dit des images.

'Quoique ce que S. Epiphane dit sur les images dans la lettre à Jean de Jerusalem traduite par S. Jerome, [ne puisse prejudicier à l'honneur que l'Eglise veut aujourd'hui qu'on leur rende, comme on le montre dans le texte,] Baronius qui reconnoît cette vérité, a mieux aimé néanmoins soutenir que cet endroit avoit esté ajouté à la lettre de S. Epiphane, qui assurément se fait fort bien sans cela, mais qui subsiste aussi fort bien en l'y

Hieron. p. 2. c. 1.
p. 181. a. b.

Baronius. p. 1. d. 1.
b. 156.

De Fin. t. 1. p. 796.

Mss. 392. 354.

552. 54.

laissant. Il allégué l'autorité où estoit alors le culte des images: (mais je ne sçay si cela prouve suffisamment.) Son autre raison paroît plus forte, que Jean de Jerusalem se feroit plaint de cette action comme d'une entreprise faite sur sa jurisdiction, & que cependant il ne l'a pas fait, puisque S. Jerome n'en parle point. (Neanmoins nous n'avons pas toutes les pieces de part & d'autre, pour savoir assurément ce qui s'est dit ou ne s'est pas dit. D'ailleurs si la coutume de mettre des images dans les eglises n'estoit point encore en ce temps là dans la Palestine ni dans l'Egypte, comme cela peut estre; Jean pouvoit craindre qu'en se plaignant à S. Epiphane, il ne se fût condamner luy mesme de negligence, de laisser établir dans son diocèse des nouveautez des choses, qui quoique indifferentes, ou mesme bonnes en elles mesmes, sont toujours suspectes & odieuses quand elles sont nouvelles.

Il ne faudroit pas aussi s'étonner quand les Iconomaques n'auroient point objecté cette histoire à l'Eglise. La lettre de Saint Epiphane ne se trouve encore aujourd'hui qu'en latin parmi les œuvres de Saint Jerome, & il se peut bien faire qu'elle ne fut pas alors connue des Grecs. Mais je ne voy pas qu'on puisse assurer qu'ils ne l'aient point objectée, & que ce ne soit pas l'un de ces deux ou trois livres ou discours qu'ils alléguoient. J'Orre marque qu'elle est citée dans le mesme temps par les livres attribués à Charlemagne, L. 4. c. 25.

Du. P. t. 3. p. 717.

Bar. 392. 650.

Conc. 25. p. 771. 772. 773.

Baronius dit qu'il n'y a point d'apparence que S. Epiphane ait pretendu ôster dans le diocèse de Jerusalem, ce qu'il estoit contraint de tolerer dans le sien propre, où il avoit une si grande autorité: Il tire cela de sa lettre pretendue à Theodose, citée & rejetée comme supposée dans le VII. Concile, où il ne parle point de son diocèse ni de ses ministres, comme a In Baronius, mais de ses comministres & de ses collègues,

[c'est à dire des Evêques, soit d'Italie, soit du Pont, soit de quelque autre pays où la coutume des images estoit déjà établie:] Pour ce que dit Baronius, que suppose que Saint Epiphane ait déchiré cette tonture, c'estoit peut-estre parce qu'elle représentoit l'image de quelque homme profane, comme si c'eust esté J. C. mesme ou quelque Saint. [C'est ce qu'il a tiré des notes de Marianus Victorius, qui conclut de là que cet endroit autorise le culte des images:] & Bollandus le copie aussi: * surquoi le P. Vafel dit assez bien que cette note de Victorius ne merite pas mesme qu'on la lise.

Bar. 392. 650.

Boll. 1. 2. may. p. 4. f. 2. Val. p. 477. 714.

Le mesme Pere, qui tient aussi que cet endroit est supposé, se fonde sur la barbarie du style, indigne de Saint Jerome; [mais je ne sçay si d'autres seront aussi difficiles que luy.] Il y en a au moins qui trouvent que cette seconde partie de la lettre est du mesme stile que la premiere. [Est-ce qu'il la voudroit rejeter toute entiere, parce qu'elle n'est pas favorable à Jean de Jerusalem? Il en rejette d'autres qui ne sont pas moins assurées.]

a. a. b.

Du. P. t. 3. p. 711.

NOTE X.

Pour la page 510. 516.

Sur le commentaire des Cantiques attribué à Philon.

Le commentaire latin sur les Cantiques adressé à Eustathe & à Eusebe, que nous avons aujourd'hui dans la Bibliothèque des Peres sous le nom de Philon de Carpathe, [peut justement paroître différent de celui] que Suidas attribue au mesme Philon, puisque le terme de *ὁ ἱεροζουλιτανός*, *in memoriam*, dont il se sert, semble marquer quelque ouvrage assez court; & il paroît en effet que les Grecs en ont un sous le nom de Philon qui est fort court; au lieu que celui que nous avons est de 82 colonnes in folio, ce qui fait un fort long ouvrage. [Il faudroit voir par la lecture de ce commentaire, s'il ne paroît point écrit originellement en latin, comme il me semble qu'il y a quelque

Bib. P. t. 3. p. 155.

Suid. ↓ p. 161. c.

Bib. P. t. 3. p. 155.

Labb. Græc. t. 4.
p. 114.

Bib. P. p. 159.

p. 150.

Du Pin, t. 2. p.
74.

lieu de le croire. Il faudroit voir aussi si l'on y trouve] les passages citez dans les chaines grecques sous le nom de Philon de Carpathe. [On peut alleguer encore] que l'on y rencontre divers endroits qui se lisent aussi presque mot à mot dans le commentaire sur les Cantiques attribué à Saint Gregoire le Grand. [Mais nous nous arretons moins à cette raison.] Car pourquoy S. Gregoire mesme n'auroit-il pas pu tirer diverses ehoses du commentaire de Philon; D'autres veulent qu'on ait ajouté à Philon ces passages de Saint Gregoire, & beaucoup d'autres encore. [Ne seroit-il point aussi aisé de croire que quelqu'un ayant trouvé cet ouvrage sans nom d'auteur, y a mis celui de Philon, qu'il faisoit avoir fait un commentaire sur les Cantiques? Si cet ouvrage latin a esté alteré par diverses mains, on n'y peur guere faire de fond; & il est inutile d'en chercher le temps. Si c'est un ouvrage latin sans alteration, les noms d'Eustathe & d'Eusebe qui n'ont guere esté communs parmi les Latins Sprés le V. siecle, donnent lieu de croire qu'il est ancien. J'M. du Pin dit qu'il est de l'invention de quelque nouveau Grec:

[mais il n'en donne pas de preuve.

Nous ne pouvons pas non plus accorder à M. du Pin, qu'on ait fait Philon Eveque de l'isle de Carpathe ou [Scarpanto] près de celle de Crete, sur l'autorité de la fausse vie de S. Epiphane, puisqu'il est certain qu'il estoit Eveque de Carpathe dans l'isle de Cypre; [& quelque fausse que soit cette vie, nous avons quelque sujet de croire qu'elle ne ment pas en ce point, non plus que quand elle dit que Sabin succéda à S. Epiphane,] étant certain qu'il y avoit alors un Philon Eveque en Cypre. * S'il ne se trouve pas de preuve que la ville de Carpathe ait eu des Eveques, [ce n'est nullement une preuve qu'elle n'en eust pas, surtout en Cypre,] où l'on en mettoit mesme dans des bourgs. [Que si Suidas & peut-est les chaines grecques appellent Philon Eveque de Carpathe, il est aisé ou qu'on se soit trompé, parceque la ville de Carpathe estoit peu connue, ou que les copistes aient mis par erreur *καρπάριος* pour *καρπάσιος*.] Pour Bollandus qui n'a point connu de ville de Carpathe, il l'auroit pu trouver dans Plinie, & dans plusieurs autres anciens.

p. 74.

Epi. vit. c. 49.
p. 100. c. d.Hicet. p. 6. c.
l. p. 157. d.
a Du P. p. 74.Soc. l. 7. c. 19.
p. 734 c.Boll. t. 2. may.
p. 47. b.
Baudouin, p. 159.

NOTES SUR S. FLAVIEN D'ANTIOCHE.

Pour la page
537. d.

NOTE I.

Sur la reconciliation de S. Flavien avec Theophile.

Pallad. c. 6.
p. 51.

Nous apprenons de Pallade, qu'Acace de Berée & Isidore Prestre & hospitalier d'Alexandrie; porterent la communion de Flavien à Theophile. [Cela paroist d'abord signifier que Theophile avoit envoyé Isidore à Flavien, pour traiter des articles de leur réunion, & que les choses étant arrestées, Flavien avoit envoyé Acace avec Isidore pour en porter la conclusion à Theophile. Mais je croy que ceux qui considereront

Hist. Eccl. Tom. X.

bien l'endroit mesme, verront que le veritable sens est qu'Acace & Isidore porterent à Rome l'acte de la communion de Flavien & de Theophile.]

Le mesme Acace y porta aussi le decret de l'election de S. Chrysostome: [& il n'y a point d'apparence, ni qu'il ait fait deux voyages differens l'un sur l'autre pour ces deux affaires, ni que S. Chrysostome, fait Eveque dès le mois de fevrier 398, ait differé jusques en 399, à faire savoir son election au Pape: & c'est ce qui nous oblige de serrer autant qu'il se peut tout ce qui se fit pour la reconciliation de Flavien.]

c. 6. p. 99.

KKk'kk

NOTE II.

Pour la page
138-8.

Que Flavien a été réuni en l'an 398, à l'Occident & à l'Égypte.

Socr. l. 1. c. 19.
p. 274.

[Sozomène fixe le temps de la reconciliation de Flavien avec l'Égypte & avec Rome, j'en nous apprenant que S. Chrysostome y eut part, & en nous assurant qu'il y travailla aussi-tôt qu'il fut Evêque, & qu'Acace de Bérée fut envoyé pour cela à Rome. [La vie originale de ce Saint le confirme extrêmement, lorsqu'elle nous apprend j'qu'Acace avoit apporté à Rome le decret de l'ordination de S. Chrysostome. [Il est donc certain qu'il fit le voyage de Rome peu après cette ordination, ce qui se rapporte entièrement à Sozomène, & nous oblige de dire que ce fut sous Sirice, qui mourut en la même année 398, mais seulement le 26 de novembre, comme on le peut voir sur son titre.

Pallad. l. 4.
p. 37.

c. d. p. 51.

Il faut d'autant plus se tenir à cela, que le rapport des autres historiens paroît plus défectueux, car je ne sçay pas comment entendre j'ce que dit Pallade même, qu'il y avoit alors vingt ans que la communion étoit rompue à cause d'Evagre. [Evagre n'a été Evêque que vers l'an 388, & ainsi les 20 ans iroient à l'an 408, lorsqu'Idore, qui eut la même part que Acace à la reconciliation, n'étoit plus au monde. S. Chrysostome & Flavien même étoient morts dès ce temps là. Je ne sçay s'il n'auroit point mis Evagre pour Paulin, en comptant les 20 ans depuis l'ordination de Flavien en 382. Mais il faudroit toujours avouer que le nombre de 20 ans n'est pas exact, puisqu'en l'an 401, Theophile s'étoit déclaré ennemi du même Idore qu'il employa dans cette reconciliation.

Theod. l. 1. c. 1.
p. 778.

Il est plus aisé d'entendre j'les 17 ans que le schisme avoit duré selon Theodoret: [car en les commençant à l'élection de Flavien l'an 381, ils finissent justement en l'an 398. Mais aussi cela ne s'accorde plus avec ce qu'il ajoute, [qu'Innocent

gouvernoit alors l'Eglise Romaine, [Innocent n'ayant commencé qu'en l'an 402, auquel Theophile n'avoit plus garde ni de le servir d'Idore, ni même de rien faire à la prière de S. Chrysostome.]

Socrate au contraire dit que c'étoit sous Damase, [qui étoit mort dès l'an 384, plusieurs années avant qu'Evagre fût Evêque, pour ne point parler de S. Chrysostome.] Outre que Socrate reconnoît que c'étoit immédiatement avant la persécution d'Idore & des Grands-frères, [qu'il faut commencer au plus tard en 400. ou 401.]

Socr. l. 1. c. 19.
p. 274.

l. 6. c. 9. p. 319.
c. d.

NOTE III.

Pour la page
141-39.

Sur l'âge de S. Flavien :

Entre les raisons qui pouvoient empêcher Flavien d'aller à Constantinople en 387, S. Chrysostome met tout d'abord sa vieillesse extrême, *ἡ δὲ αἰὼς, ὡς ἔμελλεν ἰσχυρῶς ἔχειν*. [Cela s'accorde avec j'ce qu'il dit bien clairement, qu'il entendit le discours que fit S. Eustathe [en 331,] avant que de quitter Antioche, & que cela l'empêcha de se separer du corps de l'Eglise, *ἡ πρὸς ἡμῶν ἀντιόχεια ἐκκλησία*. [On ne peut guère dire cela que d'une personne âgée de 20 ans au moins. Ainsi Flavien sera né vers l'an 310, & aura eu plus de 75 ans en 387, ce qui peut s'appeler une extrême vieillesse pour entreprendre un grand voyage au mois de mars. Philostorge confirme la même chose, j'en disant qu'il suivit S. Eustathe dans son exil.

Chrys. l. 1. c. 13.
p. 166.

h. 1. p. 478.

[Cependant S. Chrysostome même dans une autre homélie, qui paroît faite après l'an 387, mais qui au moins n'est au plus-tôt que de l'an 386, j'lui soulaite l'arriver à la vieillesse de S. Pierre; & prouve que S. Pierre est mort vieux par ce qui est dit dans S. Jean, *Cum autem senexisset* &c. [Cela ne prouva jamais que S. Pierre ait seulement vécu 70 ans: Le noyen donc de croire que Flavien en eût 75? Faut-il donc dire que S. Chrysostome a parlé avec un peu d'exagéra-

Chrys. l. 1. c. 18.
p. 166.

nien dans l'homelie 3.^e sur les statues; & que dans celle de S. Eustathe, *ἀντιπνε* se rapporte pas au discours de ce Saint, mais à celui de S. Paul dont il avoit parlé un peu devant; ou ce qui paroît plus naturel, qu'il veut dire seulement que Flavien avoit osé parler du discours de Saint Eustathe: Car il faut toujours se souvenir que S. Chrysostome est un parfait orateur & non pas un historien. Philostorge fait souvent des fautes, & il semble qu'on peut douter d'un fait si honorable à Flavien, puisque nous ne le trouvons point dans S. Chrysostome. Selon Theoretet, Flavien fit encore deux fois le voyage de Constantinople après l'an 390, & n'allégue point son grand âge pour s'excuser d'aller jusques en Italie: & nous le trouvons dans le Concile de Constantinople en 394. [Mais Paulin ne fait doute des l'an 300, puisqu'il fut fait Prestre par S. Eustathe avant l'an 331, fut encore en l'an 381 au Concile de Rome.]

Ce qui nous paroît plus certain pour juger de son âge, c'est ce que nous trouvons, que dès l'an 350, comme on le peut voir sur les Ariens 565, Flavien & Diodore qu'on nomme toujours après lui, [comme étant sans doute moins âgé,] obligèrent Leonce de déposer Acee du diaconat, en le menaçant de s'aller plaindre à l'Empereur: Et ils passoient dès ce temps là pour les chefs des Orthodoxes d'Antioche. [Peut-on donc croire que Diodore même eût alors moins de 30 à 40 ans? Et ainsi nous nous esouverons si près de l'an 310 pour Flavien, que cela ne vaudra pas la peine de forcer le sens naturel des paroles de S. Chrysostome sur S. Eustathe. Mais que dire au souhaic que ce Saint lui fait d'arriver à la vieillesse? Est-ce parcequ'on étoit ordinairement les vieillards d'être encore jeunes quand ils ont quelque vigueur? Je voudrois quelque chose de meilleur, & je ne le trouve point.]

Thér. l. 1. c. 257-7 37.

Conc. t. 2. p. 117. b.

Thér. l. 1. c. 19 p. 621.

NOTES SUR SAINT VIGILE DE TRENTE.

NOTE I

Sur diverses vies de Saint Vigile de Trente.

Four la page 341.

Est. 400. § 11. 171 ad juu. Suz. ap. may, p. 121.

Il est certain qu'il y a eu un Vigile Evêque de Trente sous Honoré à la fin du IV. siècle, & un Vigile qui n'a vécu qu'à la fin du V. siècle, comme on le voit par les divers ouvrages que nous en avons contre les hérésies de Nestorius & d'Eutyché. Mais quoiqu'il y ait eu près d'un siècle entre ces deux Vigiles, on n'a pas laissé de les confondre par une erreur tres grossiere.

Bar. lib. id.

Wib. P. 1. c. p. 491.

Baronius cite une vie de S. Vigile de Trente, où cette confusion paroît visiblement. Nous n'avons que la petite qu'il cite aussi, où nous ne voyons pas de preuve absolue qu'il parle de celui qui vivoit sous Honoré: mais néanmoins il est visible par ce que Baronius

rapporte de la premiere, que celle-ci n'est qu'un abrégé. J. Bollandus cite quelques extraits d'une autre vie écrite il y a plus de 400 ans par un Jacobin, & une autre que nous ne citerons pas, parcequ'elle est faite de ce temps-ci, & apparemment sur la precedente.

Boll. 4. mar. p. 123. a.

Toutes ces vies portent que S. Vigile étoit Romain d'une famille illustre. Celle de Bollandus dit qu'il étoit fils d'une dame nommée Maxence, qui quitta Rome pour venir demeurer à Trente avec trois enfans qu'elle avoit, Vigile Claudien, & Magorien. L'autre vie porte que S. Vigile apprit à Athènes les lettres humaines & les sacrées. [On ne remarque guere néanmoins que l'on apprit les lettres saintes à Athènes: & les lettres humaines ne paroissent nullement dans la piece unique que nous rest de S. Vigile de Trente.]

al Vig. v. p. 491.

Boll. 4. mar. p. 123. b.

vig. v. p. 491.

K K k k k ij

812 NOTES SUR SAINT

p. 491.

Cette vie ajoute qu'il acquit en peu de temps un si grand thésor d'érudition & de piété, qu'il fut fait à 20 ans Evêque de Trente par l'Evêque d'Aquilée. [C'est une chose trop extraordinaire qu'un homme de bien ait été fait Evêque à 20 ans pour le croire sur une autorité telle que celle là. Et pour son ordination, l'Evêque d'Aquilée peut l'avoir faite au lieu de celui de Milan, de la province duquel il paroît que Trente estoit alors. Mais S. Ambroise ne se déchargeoit guere sur les autres, & il y a bien plus d'apparence que cette circonstance est venue des siècles postérieurs, où Trente s'est trouvée soumise à la métropole d'Aquilée.]

Boll. 29. may, p. 102 1.
Bollandus rapporte un fragment d'une vie de Saint Vigile, plus ample & plus particularisée que celle qui est dans la Bibliothèque des Peres. [Il faudroit l'avoir entiere pour en bien juger. Mais autant qu'on le peut juger par cet extrait, il y a bien des choses qui ne sont pas allées à croire.]

Pour la page 194.

NOTE II

Sur le temps de son episcopat.

Vigile. p. 491. La petite vie de S. Vigile porte qu'il gouverna son Eglise durant 20 ans; [& ainsi étant mort, comme nous versions, en 400 ou 405, il faudroit dire qu'il fut fait Evêque en l'an 380 ou 385.] Ce qui est certain, c'est qu'Abondance signa comme Evêque de Trente au Concile d'Aquilée le 5 de septembre 381. [Ainsi S. Vigile n'ayant pu lui succéder en 380, il faut que ç'ait été en l'an 385.] Pour Astece à qui il succéda selon sa vie qui est dans Pollandus, [il pourroit avoir été Evêque un an ou deux entre 381 & 385. Mais nous ne le croyons pas que nous n'en ayons une plus grande autorité. Car l'auteur de cette vie ne paroît pas avoir eue de meilleurs memoires qu'Ughellus, l'qui fait aussi Astece predecesseur de Saint Vigile, mais met

Ughellus. p. 116.

VIGILE DE TRENTÉ.

15 Evêques entre lui & Abondance, p. 119. c. faisant celui-ci successeur immediat de Jovin, qu'il pretend avoir été Evêque dès l'an 40 du 1. siècle, sans dire seulement un mot du Concile d'Aquilée.

NOTE III

Pour la page 194.

Que les Saints Sisinne, Martyre, & Alexandre, furent martyrisés en l'an 397.

S. Sisinne & ses compagnons souffrirent après la mort de S. Ambroise, le vendredi 29 de may, [ce qui se rencontre en l'an 397, auquel S. Ambroise estoit mort le 4. d'avril, & encore en 403.] Mais comme leurs corps furent envoyés à S. Simplicien, [qui est mort dès l'an 400, l'an tiers, il faut nécessairement mettre leur martyre en l'an 397.]

Baronius remarque qu'on trouve dans quelques actes, qu'ils souffrirent sous le Consulat de Stilicon, c'est à dire en l'an 400, si c'est son premier Consulat; ou en 405, si c'est le second; & comme S. Simplicien de Milan à qui on envoya leurs corps, n'a pas passé l'an 400, il met leur martyre en la même année. [Mais le 29. jour de may ne se rencontre point un vendredi en 400, ni en 405.] Aussi il y a plusieurs manuscrits où ce caractère ne se lit point; & on croit qu'il ne s'est glissé dans les autres, que parcequ'on a confondu le martyre de S. Sisinne avec celui de S. Vigile.

Le P. Mabillon semble dire que la feste de ces Saints est marquée le 26 de may dans l'ancien calendrier de Milan. [Il y a sans doute quelque broüillerie, puisque tout le monde universellement la met le 29. Et le 26 n'a point été le vendredi durant l'episcopat de S. Simplicien, ni même plusieurs années devant & après; & comme on ne peut pas dire que ç'ait été après la mort de Saint Simplicien, il faut qu'ils aient souffert en 397, près de deux mois seulement après la mort de S. Ambroise.]

Amb. vit. p. 111. l. 1.
S. Sur. 29. may. p. 307. 4.
Il y a d'ailleurs p. 307.

Bar. 400. § 2.

Boll. 29. may, p. 102 4.

Mab. mu. p. 102.

NOTES SUR SAINT VIGILE DE TRENTE. 813

NOTE IV.

Pour la page
597.

Que c'est à S. Simplicien de Milan que
S. Vigile écrit sur les Martyrs &c.

Bac. 900. 52.

De la manière dont Gennade c. 37, parle de Simplicien à qui Saint Vigile a écrit sur les Martyrs [de l'Ananie,] il semble n'avoir pas cru que ce fût l'Evêque de Milan, & véritablement la lettre ne le marque point directement. Mais le titre de venerable Pere que luy donne un Evêque, marque assez que c'estoit un Evêque, & même un des principaux ; & il convient surtout à un metropolitain ; car Simplicien tenoit ce rang à l'égard de S. Vigile. Et puisqu'il est certain que les reliques des Martyrs furent portées peu de temps après à Milan, nous ne croyons pas qu'il y ait lieu de douter que ce Simplicien ne fût celui de Milan.]

S. Simplicien n'avoit demandé que ces deux, laissant S. Martyre pour la consolation de ceux du pays : & S. Vigile ne marque point précisément s'il envoyoit les reliques de tous les trois. Ce qui pourroit faire quelque difficulté, c'est que les corps des trois Saints ayant esté brûlez, il est difficile de voir comment on a distingué leurs corps, si l'on ne dit que l'osage qui arriva aussitôt après fit séparer les payens, & éteignit le feu avant que les corps fussent consumez.]

NOTE VI.

Pour la page
597.

Sur ce que Saint Vigile a écrit à Saint Simplicien.

Gennade dit que Vigile a écrit à Simplicien sur les Martyrs [de l'Ananie,] *libellum & epistolam continenti. m. &c.* [Cela se peut entendre assez indistinctement, ou de deux écrits différens, comme l'a pris Baronius, ou d'un seul, que l'on pouvoit regarder & comme un petit livre, & comme une lettre. Le mot de *continentem* qui suit, semble favoriser davantage le dernier sens ; mais la lettre à Simplicien est bien courte pour avoir jamais passé pour un livre. L'autre lettre de S. Vigile est plus longue, mais elle s'adresse à S. Chrysostome. Honoré d'Autun attribue même cinq livres à Vigile sur les Martyrs, adressez à Simplicien ; mais le terme de *libellus* ne convient point à un ouvrage divisé en cinq livres. Si Honoré d'Autun avoit autorisé par luy même, on pourroit croire qu'outre les lettres à Saint Simplicien & à Saint Chrysostome, S. Vigile auroit encore écrit trois autres lettres semblables.]

NOTE V.

Pour la page
597.

Que les reliques de S. Martyre furent
gardées dans l'Ananie.

Bac. 900. 510.

S. Vigile après avoir mandé à Saint Simplicien l'histoire des trois Martyrs Sisinne, Martyre, & Alexandre, ajoute à la fin de la lettre. *Denegare non potui, ne quod tuum in nobis erat, gloriosius fieri suscepimus merito, non gratia largimur.* [Il parle sans doute des reliques de ces Martyrs,] qui furent certainement portées à Milan, comme nous l'apprenons de Paulin dans la vie de S. Ambroise p. 92, & on les honore encore aujourd'hui à Milan. Mais au lieu qu'on croit y avoir celles de tous les trois, Paulin dit seulement que l'on y apporta celles de S. Sisinne & de Saint Alexandre ; & un calendrier de Milan ancien de plus de 500 ans, marque au mois de may la feste des Saints Sisinne, Marius (ou Martyre,) & Alexandre ; mais le 15 d'août il marque seulement la translation de S. Sisinne & S. Alexandre. [Ainsi il y a assez d'apparence que

NOTE VII.

Pour la page
597.

Sur la lettre de Saint Vigile à Saint Chrysostome.

La lettre de S. Vigile à S. Chrysostome sur S. Sisinne, que Bollandus a trouvée dans un manuscrit du Vatican, est d'un
KKkkk ij

2861. mu Ep.
104.

p. 109.

201. 19. may.
p. 36.

style si obscur [& si mauvais , qu'on craint d'abord que ce ne soit quelque piece supposée du VII. ou VIII. siècle.] Car il y a des allusions à Virgile , & quelques autres traits latins qui ne permettent point de dire que ce soit une traduction barbare d'un ouvrage écrit en grec , & traduit peut-être encore sur un original latin . Mais nonobstant le mauvais style de cette piece , on y voit diverses marques de verité & de sincerité , qui ne permettent pas de douter qu'elle ne soit legitime : & ce qui y est dit par occasion des Circoncissions d'Afrique , n'est pas une des moindres . Tout ce qu'on peut donc dire , c'est que Saint Vigile écrivoit mal , ce qui n'est pas un aussi grand défaut devant Dieu que devant les hommes . On le voit assez par sa lettre à Simplicien . Mais ayant visiblement pris plus de peine pour celle à S. Chrysostome , avec qui il n'avoit pas d'habitude , il luy est arrivé ce qui est ordinaire à ceux qui ont une fausse idée de l'éloquence , qui est d'écrire d'autant plus mal qu'ils font plus d'effort pour bien écrire , parcequ'ils s'éloignent davantage du style simple & naturel , qui est toujours beau , & souvent le plus beau :] Le mot d'*Anagnia* qui se lit dans cette lettre , au lieu d'*Anaunia* , [n'est qu'une faute du copiste . Je pense aussi qu'il faut rapporter à une pure bevue ce qu'on y lit , que ce canton n'estoit qu'à 25 stades de Trente , ce qui ne feroit qu'une bonne lieue :] Les actes disent à 25 milles , en quoy ils sont conformes à Ferrarius . Il y est dit que quand les payens entreirent dans l'Eglise , ils y trouverent quelques Levites qui chantoient Laudes . [Il n'y a néanmoins guere d'apparence qu'il y eust si plusieurs Diacres . Mais peut-être que ces Levites marquent ici generalement tous les Clercs , & même des moines , & generalement tous ceux qui se sont consacrez au service de Dieu & de l'Eglise .]

NOTE VIII.

Sur les petits actes de S. Sifinne &c.

Pour la page 549.

[Les petits actes de Saint Sifinne que Bollandus nous a donnez , font des leçons de breviaire , & ainsi sans beaucoup d'autorité .] Les premiers mots . *In nomine sanctæ Trinitatis tres boni viri &c.* ne marquent point ce me semble qu'ils approchent du IV. siècle . L'etymologie de *vallis Annonia* est forté quod satis abunde annona [n'est pas du temps qu'on l'appelloit *Anaunia* .] Ce qu'ils disent , & que les payens profanerent le temple de leur Diane , [n'est apparemment qu'une fausse explication de ce que disent les autres ,] *'profanantur omnia divina & secreta mysteria* . La vision que S. Vigile eut à Trente , des ames des Martyrs portées dans le Ciel , [n'est point dans les lettres de ce Saint ni dans les autres actes ,] & S. Vigile avoit esté present à leur mort . [Ainsi il y a bien de l'apparence que ce que ces petits actes ont de particulier , ne vient que d'une tradition populaire & peu asurée .]

NOTE IX.

Tout la page 550.

Que c'est S. Vigile de Trente qui est marqué au 25 de juin dans les martyrologes de S. Jerome .

Florentinus rapporte à S. Vigile d'Auxerre* ce qui est dit dans un des martyrologes de Saint Jerome au 25 de juin , de S. Vigile Martyr & de ses compagnons . [Il n'en rend aucune raison ; & ce qui peut faire douter davantage de son serrement , c'est que l'histoire des Evêques d'Auxerre qu'il cite seule pour le martyre de ce Saint Vigile , & qui n'est pas une grande autorité ,] met son martyre le 11 de mars , Elle ne dit point qu'aucun autre ait souffert avec luy . Et comme il fut tué , à ce qu'on pretend , par ordre du Maire du Palais , [il n'y a pas même sujet de presumer qu'il ait eu plusieurs compagnons de son martyre -

p. 43. f.

p. 41. n.

p. 40. c.
p. 48. b.
p. 43. d.

Florent. p. 64. a.
p. 551. c.

Labb. bib. c. 1.
p. 47.

Ce Saint n'est mort que sur la fin du VII. siecle; & je ne sçay si l'on trouveroit aucun Saint si nouveau dans les martyrologes de S. Jerome. J'en vois encore par le P. le Coindre, que son martyre est assez peu assuré & pour les circonstances & pour le fond même.

[Il est donc plus naturel de croire que ce Saint Vigile est celui de Trente que Ufuard a mis le 26 de juin; & une partie

des Saints que les martyrologes de Saint Jerome mettent le 25, sont reperez le 26. On ne dit pas que d'autres aient été tués avec ce Saint. Mais comme il fut tué par une troupe de payens qui se jetterent tout d'un coup sur lui lorsqu'il prêchoit, ils parent aisément aussi avoir tué plusieurs de ceux qui l'accompagnaient, & on marque au moins qu'ils les poursuivirent à coups de pierres.]



NOTES SUR S. AMAND DE BORDEAUX.

NOTE I.

Pour la page
157.

Si S. Severin de Bordeaux est l'Evesque de Cologne.

Gr. T. gl. C. c.
41. p. 157.

Sur. 21. 01. 4.
150. 3. 10.
4 p. 157.

Gr. T. 7. 4. 4.

in M. l. s. c. 4.
p. 560.

[ON ne peut douter qu'il n'y ait de l'apparence à croire que S. Severin reçu à Bordeaux par S. Amand, comme le rapporte S. Gregoire de Tours, est l'Evesque de Cologne, dont l'histoire dit la même chose, * ajoutant que ceux de Cologne envoyèrent demander son corps à Bordeaux &c. suivie en ce point par le martyrologe Romain au 23 d'octobre, & par divers autres. Et si cette histoire étoit moins nouvelle, & moins méchante qu'elle n'est, comme nous allons voir dans la note suivante, on peut dire que la chose seroit certaine. Ce ne seroit pas une objection considérable,] que ce que dit S. Gregoire de Tours, que celui dont il parle venoit d'Orient; [au lieu que Cologne est proprement au nord de Bordeaux, & ne passe point pour un pays d'Orient.] On n'examine pas si fort les choses, quand on veut principalement marquer qu'une personne vient de loin. Et néanmoins il est vray que Cologne est même plus à l'Orient que Bordeaux. [Mais ce qui fait plus de difficulté, c'est que] S. Gregoire de Tours connoissoit Saint Severin de Cologne, [& n'a pas dit néanmoins que celui qui vint à Bordeaux fût le même, mais

l'en a au contraire semblé distinguer, en disant qu'il venoit d'Orient. C'est ce qui fait que des personnes fort habiles, aiment mieux croire que ce sont deux Saints différens, & que l'on a fait venir celui de Cologne à Bordeaux, sur ce que ceux de Cologne ne trouvant point chez eux le tombeau de leur Evesque, dont les ravages des barbares pouvoient avoir effacé la mémoire, & sachant qu'il y avoit un S. Severin célèbre à Bordeaux, ils ont cru que c'étoit le leur, & en ont voulu avoir le corps.

Cela semble être confirmé par l'auteur de la première partie de la vie de Saint Severin de Cologne, qui est la moins mauvaise. Car cet auteur ne dit point du tout que ce Saint soit jamais venu à Bordeaux. J'il dit même qu'il mourut avant le ravage des Gaules, & par conséquent avant l'an 407, ce qui s'accorderoit difficilement avec Saint Gregoire, puisqu'il n'auroit pu prendre l'Evesché de Bordeaux, ni même y demeurer quelques années comme il le dit, si rien ne l'empêchoit de retourner à Cologne: [outre qu'entre l'an 400, auquel Saint Paulin écrivoit encore à S. Delphin Evesque de Bordeaux, & l'an 407, il n'y a guère de temps pour mettre le commencement de l'episcopat de Saint Amand, & donner quelques années à celui de S. Severin, Mais quoique la première partie de la

Sur. 21. 01. 4.
150. 3. 10.
4 p. 157.

11.6.

vie de Saint Severin soit assurément la meilleure,] 'l'auteur avoue néanmoins qu'il ne savoit presque rien des actions du Saint. [Ainsi ce n'est pas une pièce sur laquelle on puisse faire aucun fond.] Pour S. Gregoire de Tours, il n'est pas difficile ce me semble qu'il ait sçeu de divers endroits ce qu'il rapporte de Saint Severin de Cologne, & de celui qui estoit mort à Bordeaux, sans sçavoir que ce ne fust qu'un même Saint.

Usuard & l'appendix d'Adon mettent le 23 d'octobre Saint Severin à Cologne, sans parler de Bordeaux, mais on n'en peut rien conclure. Le Romain le met à Bordeaux, & le qualifie Evêque de Cologne. Ferrarius qui dit qu'à Bordeaux on honore le 28 d'octobre celui qu'on pretend en avoir esté Evêque, dit en même temps que c'est celui qui avoit esté Evêque de Cologne; [Et néanmoins s'il est vrai que l'Eglise de Bordeaux fasse de son Saint Severin le 28 d'octobre, cela favorisera ceux qui en distinguent deux.] Car l'Eglise de Cologne honore le sien le 23. [Mais j'ay peur que Ferrarius n'ait eu de mauvais memoires. Au moins M. du Saussay ne met aucun S. Severin le 28; & le 23 il met S. Severin de Cologne mort à Bordeaux.]

Mnl. L. B. p.
231.Toute la page
567.

NOTE II.

Sur l'histoire de S. Severin de Cologne.

Sur. 21. 02.
p. 352.

p. 360, 341.

'Nous avons dans Surius une vie de S. Severin Evêque de Cologne, mais qui paroît composée de deux parties. Car on voit d'abord que l'on ne savoit rien du détail de ses actions, la longueur du temps & les ravages des barbares n'ayant pas permis qu'on n'eût rien d'assuré, ni par tradition, ni par écrit, & dans la suite au contraire, l'auteur dit qu'il passe quantité de choses fort considérables des miracles de ce Saint, tant pour abréger, que parceque ceux [de Bordeaux,] à la vue desquels elles s'estoient faites, ne manquoient pas de leur donner les loüanges

qu'elles meritoient. [Deux choses si opposées ne peuvent pas venir d'une même bouche.]

'L'auteur de la dernière partie de cette

vie a fait aussi l'histoire de la translation du Saint, & il y declare qu'il a tâché d'éclaircir dans la vie diverses choses de ses actions, peu ordinaires à la vérité, mais qui ne faillent pas d'estre croyables à une foy constante, & à une devotion humble & simple. [Il paroît par là qu'il avoit rapporté plusieurs faits extraordinaires de la vie du Saint:] & néanmoins la première partie ne contient point d'autres faits, sinon que S. Severin fut choisi par sa piété par le Clergé & le peuple de Cologne, pour succéder à Euphrate, & que son election fut confirmée par le Concile de Cologne; 'que Dieu luy revela la mort de Saint Martin; ' & qu'un saint ermite l'ayant vu un jour qu'il faisoit un grand festin à tout son peuple, & en étant scandalisé, Dieu luy fit connoître intérieurement que le Saint estoit moins attaché à toute la grandeur extérieure qu'il environnoit, que luy à une école de bois qu'il s'estoit réservée en abandonnant tous ses biens. 'Ce qui regarde la mort de S. Martin est cité des miracles de ce Saint, [c'est à dire de S. Gregoire de Tours;] & le festin, de la tradition commune: *ferret*. [Tout le reste n'est qu'un discours general, où il y a néanmoins de fort belles choses.] 'La seconde partie même qui commence par ces mots, *corroborata igitur & bene stabilita etc.* ne contient que ce que S. Gregoire de Tours dit de S. Severin receu à Bordeaux par S. Amand, [en quoy il n'y a rien de bien difficile à croire pour les siècles où l'on n'estoit pas fort instruit de l'histoire de la discipline de l'Eglise.]

Il y avoit donc assurément d'autres faits rapportez par l'auteur de cette seconde partie, qui ont paru sans doute si insoutenables, qu'on les a retranchez pour mettre à leur place une nouvelle histoire; où l'on n'a conservé que ce qui paroît

- paroissoit de meilleur dans l'autre, & avec la fin laissée dans ses propres termes ; si l'on n'aime mieux dire qu'en retranchant le commencement de la méchante vie, on y a substitué une autre pièce plus ancienne ;] 'car en effet cette première partie paroissoit un discours fini par lui-même. [Et elle est peut-être moins une histoire] qu'un sermon, ou des leçons faites pour le jour de la fête de Saint Severin. Elle n'est point d'autour avec la seconde.
- § 2. 'L'une & l'autre partie avoit été écrite à Cologne. 'La première même n'a été faite que long-temps après la mort du Saint ; [& assurément après S. Gregoire de Tours, dont il est visible que l'auteur a pris la révélation de la mort de Saint Martin. 'Il cite aussi de l'histoire de S. Servais une chose qui est dans l'histoire de France du même S. Gregoire l. 2. c. 7. p. 53. Il suppose pour vray le Concile de Cologne qu'on prétend avoir déposé Euphrate comme Arien ; V. les Ariens note 37 : & il dit que ce même Concile confirma l'élection qu'on avoit faite de S. Severin pour mettre à sa place, & réparer les maux qu'il avoit faits à l'Eglise. [Cependant si le Concile de Cologne est véritable, il a été tenu dès l'an 346, & quand S. Severin, n'auroit vécu que jusques à la fin de l'année 397, avant laquelle personne ne met la mort de S. Martin, il seroit encore assez difficile de croire qu'il eût été fait Evêque dès 346. S'il est mort le 23 d'octobre qui est le jour de sa fête, ce n'aura pu être qu'en l'an 398, & s'il est venu passer quelques années à Bordeaux depuis que S. Amand en fut fait Evêque, en l'an 400 au plus-tôt, cela rendra la chose encore bien plus incroyable.] Cet auteur ne dit point qu'on eût rapporté de Bordeaux à Cologne le corps de S. Severin, ce qui s'est fait au plus-tard dans le VIII. siècle, comme nous allons dire ; & ainsi il semble qu'il ait vécu auparavant, [suppose que ce soit une pièce à part.]
- Hist. Eccl. Tom. X.*
- Pour l'autre partie, elle est même postérieure aux ravages des Normans, [& ainsi elle n'a point été écrite avant la fin du IX. siècle.]
- 'Elle porte que Saint Severin estoit de Bordeaux, ou au moins d'Aquitaine, que sur la fin de sa vie il eut révélation d'y aller faire un voyage, 'qu'il y fut reçu par Saint Amand à peu près de la même manière que Saint Gregoire de Tours le dit d'un Saint de même nom, 'qu'après y avoir fait beaucoup de fruit par ses instructions, par son exemple, & par ses miracles, il y mourut, & fut enterré par S. Amand dans une cave de l'Eglise, où il fit un très grand nombre de miracles ; & qu'en tre autres les Gots étant venus mettre le siège devant la ville le jour même de sa fête, & le peuple ayant eu recours à son intercession, ces barbares furent aussi-tôt dissipés par une terreur subite que Dieu repandit parmi eux.
- 'L'auteur ajoute à cela, que ceux de Cologne ayant été affligés par une famine, crurent après une révélation, que pour apaiser la colère de Dieu ils devoient faire revenir chez eux le corps du Saint ; qu'ils en voyèrent à Bordeaux pour le demander, & qu'ils en obtinrent enfin une partie, laquelle ils mirent dans l'Eglise de S. Corneille & Saint Cyprien. Il ne dit point quand se fit cette translation, sinon qu'il semble supposer que l'on en avoit presque perdu la mémoire du temps du Pape Leon III, qui venant à Cologne en 799, rendit un honneur tout particulier à ce Saint. Il finit en remarquant que les Normans ne purent jamais brûler la chapelle où il estoit ; & que quelques uns mêmes des leurs y moururent par une vengeance de Dieu si visible, que les autres furent contrainés de se retirer.
- Pour la page 157.

NOTE III.

Sur S. Evergiste de Cologne.

'Les actes que Surinus nous donne

L. L. III

Sur. 24. c. 1. p. 157. 54.

Sur. 24. c. 1. p. 157. 54.

3. 2. S. Evergisle Evêque de Cologne après S. Severin, [& ainsi vers 410,] s'opposent que la ville de Tongres étoit alors du diocèse de Cologne, [quoiqu'elle eût ses Evêques propres dès le milieu du IV. siècle au moins. *V. S. Servais.*] Ils disent que le Saint embellit tellement la ville de Cologne, qu'on la surnomma la dorée. [Cela ne convient pastrop au pouvoir & aux occupations des bons Evêques du V. siècle, moins encore de ceux qui vivoient au milieu des ravages des barbares, comme étoit sans doute le successeur de S. Severin.] La manière dont ils disent qu'il apprit le jour du martyre de S. Gercon, [n'est pas des plus croyable, non plus] que ce qu'on y lit encore, qu'il y avoit alors à Tongres un monastère & un oratoire très célèbre sous le nom de la Sainte Vierge. [En un mot, c'est une pièce qui ne peut faire d'autorité ;] & l'auteur reconnoît assez par la manière dont il parle de la ville de Tongres, qu'il vivoit long-temps après.
3. 5. *Ibid.* 'Ce que ces actes disent du martyre du Saint, c'est qu'en allant seul au milieu de la nuit visiter une église de Tongres, il fut tué par des voleurs, qui n'avoient autre dessein que de profiter de l'argent qu'ils croyoient trouver sur lui. [Ainsi il ne peut être qualifié Martyr que dans un sens fort impropre. Et on ne voit pas en effet que son martyre soit fort célèbre.] Baronius ne dit point que son nom soit dans aucun martyrologe un peu ancien, que dans Adon : [& il n'est mefme que dans l'appendix.] Ses actes luy rapportent un miracle que S. Gregoire de Tours dit avoir été fait en faveur d'Ebergisile Evêque de Cologne. Molanus suit les actes en cela. [Mais il y a bien plus d'apparence que S. Gregoire qui ne qualifie cet Ebergisile ni Saint ni Martyr, entend l'Evêque Ebergisile de Cologne qui vivoit de son temps. *Gr. T. h. Et. l. 10. c. 15. p. 560.*] Pour savoir si cet Ebergisile n'est point l'Evêque des actes avec lequel ou aura confondu] S. Ebergisle ou Evergisle Evêque de Tongres, mort en 623 selon le Pere le Coite, [c'est un soupçon que des actes tels que ceux de S. Evergisle ne détruiront pas.] Ils disent que Saint Evergisle fut enterré dans l'église de Tongres ; mais qu'on en cacha l'endroit de peur que ceux de Cologne ne l'enlevassent. On le savoit néanmoins du temps de Saint Brunon, qui fut fait Archevêque de Cologne vers l'an 937. Il le tira de derrière l'autel d'une église presque ruinée, & le fit transporter à Cologne, où il fut mis dans l'église de S^{te} Cecile le 28 de mars. On le regardoit comme un Evêque de Cologne : & quelques martyrologes marquent le 28 de mars la translation ou la fête de S. Evergisle de Cologne. Mais on fait aussi le mesme pour la fête de Saint Ebergisle de Tongres : & on la fait encore le 24 d'octobre, auquel on fait la principale fête de S. Evergisle de Cologne. On assure aussi que Saint Evergisle de Tongres a été transféré à Cologne dans l'église de S^{te} Cecile par le mesme Saint Brunon ; mais on dit que ce fut d'un lieu du diocèse de Cologne appelé Trunomia, & aujourd'hui Dormond. [Il faut laisser la décision de cette difficulté à ceux qui feront l'histoire des siècles suivans, & nous contenter d'avouer qu'il n'y a rien de bien certain dans ce qu'on dit de S. Evergisle.] La vie de S. Bruon en parlant de la translation, ne dit pas un mot de son martyre.

Gr. T. h. Et. l.
10. c. 15. p.
560.

Coint. t. 1. p.
741. 3. 6.

Sur. p. 361. 3. 6

11. oct. p. 172.
127.

Roll. 28. mars,
p. 74. d.

Leod. t. 1. p.
66. 61.

Sur. 11. oct. p.
174. 27.



NOTES SUR PRUDENCE.

NOTES SUR PRUDENCE.

Pour la page
562.

NOTE I.

Quelles dignitez, il a eues.

Voff h. lat. d.
a. c. 1. p. 203.

Prud. ench.
p. 1. p. 27.

VOS s'usqualifie Prudence Prefet de Rome : (mais je doute qu'il en ait eu d'autre fondement que ces deux vers.) *Bis legum moderamine Frenos nobilium raximus urbium &c.* [Mais cela convient également & à un Prefet de Rome, & à un Gouverneur de province, quoique ce fussent alors deux dignitez bien differentes. On ne luy donne à la teste de ses ouvrages que le titre de *V. C. vir clarissimus*, qui convient à un Gouverneur de province ; au lieu que du temps d'Honoré, sous lequel Prudence a écrit, les Prefets de Rome estoient qualifiez illustres.

Bib. P. t. f. p.
461. t. 1. b.
a p. 472. a.

p. 461. t. 1. a.
Voff. p. 203.

Du Pin. t. 3. p.
151.

Je ne sçay ce que veut dire Alde, j'de l'appeller *Massalia Consulem*. * Il a lu sans doute dans Prudence *Massalia Consulis*, qui ne fait point de sens, au lieu de *[me Sasia Consulis.]* Il luy donne aussi le titre de Consulaire comme s'il avoit esté Consul. Vossius a cru que c'estoit sa pensée, & elle a esté suivie par beaucoup d'autres, où je croy que cela ne vient que de ce qu'on a pris le *V. C.* des manuscrits pour *vir Consularis*, au lieu que c'est *vir clarissimus*, qui est le titre commun de tous les Senateurs Romains, & de ceux qui en avoient le rang. Les Romains disoient simplement *Consularis*, pour marquer ceux qui avoient esté Consuls, & non *vir Consularis*. Ils disoient mesme plutôt *Ex Consule* du temps de Prudence.

p. 11.

[Comme nous ne voyons pas de fondement à faire Prudence ni Consul ni Prefet de Rome, aussi nous ne voyons pas de nécessité j'de le reduire à avoir rendu la justice dans deux villes, (parce qu'il ne parle que de villes : car il ne se resserre pas mesme à deux. Qui gouverne

une province, en gouverne les villes ; & il ne faut pas obliger un poëte à dire les choses plus précisément. Je ne voy pas mesme que les Romains eussent d'autres Gouverneurs dans les villes particulieres que les magistrats municipaux : & ceux là ne sortoient point de leur ville pour en aller gouverner une autre.]

NOTE II.

Pour la page
564.

Sur le Manuel attribué à Prudence.

Gennade dit que Prudence a composé un *ditronaion* ou *ditrogon*, tiré de l'ancien & du nouveau Testament, *personis excerptis*. Cela paroît assez convenir à un petit ouvrage qui contient en peu de vers les plus memorables histoires de l'un & de l'autre Testament sous le nom des personnes qui les ont faites, chaque histoire en quatre vers. Jean Siehard qui a fait quelques notes sur Prudence, assure que tous les plus anciens manuscrits [qu'il avoit vus,] s'accordoient à luy attribuer cet ouvrage ; & quelques uns le sont sous le titre de *Ditrochaum*, qu'on voit bien estre le *Ditrochaum* de Gennade, d'autres sous celui d'Enchiridion ou Manuel, qui luy convient à cause de sa brevete.

D'autre part on pretend y trouver un style fort different de celui de Prudence. [Mais je ne sçay comment.] Les uns disent que cet ouvrage est moins poli & moins travaillé ; & d'autres pretendent au contraire qu'il l'est davantage. [Je pense que cette diversité est bien favorable pour ceux qui y trouvent son style, ses manieres de parler, les termes qu'il semble affecter, ses allegories, & les mesmes pensées que dans ses autres ouvrages.] Il est composé dans le mesme dessein, & avec la mesme humilité. * On cite un manuscrit de Strasbourg qui

Genn. c. 13.

Prud. ench. p.
214.

Bib. P. t. f. p.
164. a. f.

p. 462. a. b.

p. 154. a. b.

p. 154. a. b.

p. 462. a. b. b. d. n.

Pin. t. 3. p. 151.

Bail. c. 117. p.
p. 462.

Prud. ench.
p. 214.

Bib. P. t. f. p.
164. a. f.

LLIII ij

- Voûlat. p. 83. l'attribué à un Amene. 'C'est pourquoi quelques uns croient qu'il est de cet Amene inconnu d'ailleurs; 'D'autres en doutent: & d'autres soutiennent qu'il est véritablement de Prudence: [ce que l'autorité de Gennade appuie sans doute extrêmement: & un manuscrit ne doit pas l'emporter sur plusieurs autres.]
- Bib. P. t. 2. p. 160. La Bibliothèque des Peres le met sous le nom de Prudence en un endroit, & sous le nom d'Amene en un autre. Mais dans ce dernier il manque de la preface, qui est fort belle, & de la fin, au lieu de laquelle on a mis quelques vers [qui doivent être de la vie de S. Martin, par Paulin ou par Fortunat:] & ces vers sont suivis par un poëme assez mal fait sur Leonce Evêque de Bordeaux, [qui vivoit du temps de Fortunat au VI. siècle.] On appelle ce poëme un acrostiche, [de quoy je ne voy point la raison:] & on veut qu'il soit du mesme Amene. ' Il est néanmoins parmi les œuvres de Fortunat comme étant de luy.
- p. 700. Pour le mot de *Ἀντιπρονοία*, il semble quel'on conviendrait d'expliquer d'un double banquet, parcequ'il est tiré des deux Testaments, [quoique ce sens soit assez peu recevable,] M^r Baillet semble prendre ce mot pour le mesme que celui de *Ἀντιπρονοία*, [c'est à dire qui n'a que deux feuillets: & ce sens qui convient fort bien au Manuel, est au moins plus simple que l'autre.]
- M^r du Pin croit que nostre Manuel vient de Prudence, & n'est pas néanmoins le sien, mais un abrégé du sien, parceque Gennade parle de son Dittochée comme d'un ouvrage considerable. [Je ne voy point cela dans Gennade. Mais il est vray qu'après avoir parlé de cet ouvrage & de son Hexaméron, il ajoute: *Composuit & libellos &c.* par où il semble distinguer son Dittochée des autres, comme plus grand. Peut-on néanmoins tirer une preuve un peu forte de cette conjecture? Il n'est pas si ordinaire de voir des abrégés en vers qu'en prose.]
- Il reconnoît que cet ouvrage a bien du rapport à celui qu'a vu Gennade, & qu'il est attribué à Prudence dans tous les manuscrits, hors celui d'un particulier de Serafsbourg.
- Quelques uns attribuent cet ouvrage à Sedulius; [mais on n'en donne point de raison.]
- Voûl. po. lat. p. 57.

NOTE SUR SAINT PAMMAQUE.

Pour la page 573. f. 4.

D'une reprimande qu'on prétend que S. Jerome luy fit.

Nic. fol. 38. p. 163. 164.

ENTRER les pieces attribuées à Saint Jerome, il y en a une intitulée à Pammaque & à Ocean, qui est une exhortation fort vehemente à des personnes endurcies & engagées dans l'amour du siècle, pour les presser de penser à eux, & de mener une vie conforme à la religion qu'ils professent. [La piece est belle; mais il est visible qu'elle n'est pas de S. Jerome; & il y a bien de l'apparence que ceux qui luy ont voulu faire porter son nom, ne l'ont adressée à Pammaque & à Ocean, que parcequ'il leur avoit écrite diverses fois.] Car outre que l'on ne voit point qu'ils aient jamais eu besoin d'une reprimande aussi severe que celle là, [une partie des défauts qu'elle reprend ne conviennent point à une personne de la naissance & de la qualité de S. Pammaque.]



NOTES SUR SAINTE MELANIE L'AYEULE.

NOTES SUR SAINTE MELANIE L'AYEULE.

Pour la page
191-92.

NOTE I.

*Qu'elle n'étoit que petite-fille de
Marcellin.*

Hier. an. 175.
6. aut. c. 117. p.
1031. b.
Paul. ep. 10. p.
120. 121. 122.
In Hier. l. 2. p.
107. a.

SAINT Jerome & Pallade disent que Melanie l'ayeule estoit fille du Consul Marcellin. S. Paulin & Rufin qui avoient plus d'intérêt à la louer, & qui pouvoient avoir aussi plus de connoissance de sa famille, disent seulement qu'elle estoit sa petite-fille. *Marcelline Confuse aux Ors.* S. Paulin le dit même par deux fois, & Rufin en copiant l'endroit où S. Jerome la fait fille de Marcellin, change *Marcellin filiam*, en *nepotem Marcellini*. On lit aussi Marcellin dans Saint Paulin & dans Pallade. [Et on ne connoît point d'autre Marcellin Consul que celui de l'an 341, trop âgé apparemment pour avoir été pere de Melanie. Mais nous ne connoissons aucun Marcellin Consul dans tout le IV. siècle.]

NOTE II.

*Qu'elle a apparemment quitté Rome en
l'an 366, & y est revenue en l'an 402.*

Pour la page
194-95.

Rienche.

S. Jerome met en l'an 374, qui estoit la dixieme [ou plutôt l'onzieme] année de Valens, que Melanie ayant laissé son fils unique entre les mains du Preteur de Rome, s'embarqua & s'en alla à Jerusalem. Pallade dit que ce fut au commencement du regne de Valens qu'elle quitta Rome pour s'en aller en Egypte, d'où elle passa ensuite à Jerusalem. Et quoy qu'en dise Rosweide, [on ne luy peut pas donner d'autre sens.] Il ajoute qu'après avoir esté en Egypte, elle passa 27 ans à Jerusalem, & qu'elle fut 37 ans hors de son pays [Et il est visible que ces 37 ans vont jusqu'à son retour à Rome,] puis qu'il dit qu'elle demeura veuve à 22 ans, & qu'elle en avoit 60 lorsqu'elle revint

Euseb. l. 11. p.
1031. c.

Vit. P. n. p.
910. 2.

Euseb. l. 10. p.
1031. d.

c. 113 p. 1033.
d.

p. 1034. b. c.
1132. p. 1031. b.

à Rome. [Ainsi il ne laisse qu'un an entre la mort de son mari & son depart de Rome ; ce qui s'accorde fort bien avec S. Paulin & S. Jerome.]

Supposant donc qu'elle ait esté 37 ans en Orient ; comme il est certain qu'elle estoit retournée à Rome en l'an 409 au plus tard, on ne peut pas dire qu'elle en soit partie en 374, mais au moins en 373. Aussi il y en a qui croient que S. Jerome a marqué en l'an 374, non son depart de Rome, mais le temps qu'elle vint en Palestine. Elle peut en effet estre partie de Rome en 364, qui estoit la premiere année du regne de Valens, estre venue en Palestine en 374, & y estre demeurée 27 ans, c'est à dire jusqu'en 401. L'autorité de Pallade, selon lequel il est difficile de croire qu'elle ait quitté l'Egypte avant l'an 376, ne nous empêcheroit peut-estre pas de suivre ce sens, si nous le trouvions assez clairement exprimé dans S. Jerome. Mais au contraire nous ne croyons pas même qu'on le luy puisse donner sans forcer entièrement ses paroles. Et cependant comme d'autre part S. Jerome n'est pas toujours fort exact dans ses dates, & qu'il faut au moins avouer qu'il s'est trompé d'un an, nous aimons mieux nous tenir à ce que dit Pallade, que Melanie quitta Rome dans les commencemens du regne de Valens. [Mais Saint Paulin nous embarrasse davantage que S. Jerome, quoiqu'en une autre maniere.] Car il dit qu'il avoit reçu chez luy S^{te} Melanie qui revenoit de Jerusalem au bout de cinq lustres [c'est à dire au bout de 25 ans. La difference de 27 à 25 n'est pas si grande qu'on ne puisse bien l'accorder, comme nous ferons dans la suite, ou croire que S. Paulin aura pris un nombre rond, sans se mettre en peine d'un an, ou d'un an & demi de plus, qui ne convenoit point à son expression.]

c. 112. p. 1032.
c.

Paul. ep. 10. p.
120.

822 NOTES SUR SAINTE MELANIE L'AYEULE.

Mais il est visible ce me semble, qu'il a voulu marquer tout le temps que Melanie avoit esté hors de l'Occident. Il faut donc nécessairement que Pallade se soit trompé dans ses 37 ans, si l'on ne dit que dans S. Paulin il faut lire sept luitres (qui font 35 ans,) au lieu de cinq; ou qu'il ait pris le temps que Melanie luy avoit dit qu'elle avoit passé à Jérusalem, pour tout le temps qu'elle avoit esté en Orient.

Dans cette nécessité, quelque autorité que puisse avoir Saint Paulin au dessus de Pallade, nous avons peine à ne pas suivre le dernier en cette rencontre. Nous avons vu combien ces 37 ans s'accordent avec ce qu'il dit de l'âge de Melanie : & il est certain encore qu'ils sont nécessaires pour ce qu'il ajoute.] Car Publicola, qui selon qu'en parle S. Paulin, n'étoit qu'un petit enfant de quatre ou cinq ans au plus lorsque Melanie sa mere quitta Rome, ne se maria pas sans doute avant l'âge de dix huit ans, c'est à dire environ 15 ans depuis la retraite de sa mere.] Et la jeune Melanie sa fille avoit déjà esté mariée âgée de 13 ans, avant que son ayeule eust la pensée de revenir à Rome. (C'estoit donc au moins 29 ans depuis qu'elle en estoit partie. Que si Pinien mari de la jeune Melanie estoit des lors dans les bonnes résolutions que sa femme luy inspiroit, comme Pallade donne lieu de le croire, Jen attribuant sa conversion

aux exhortations de sa femme, & en disant seulement que Melanie l'ayeule le confirma dans sa résolution ; Pallade assure que cela ne se fit qu'au bout de sept ans qu'il fut marié, [ce qui fait 36 ans, & comprend ainsi presque tout le temps que Pallade attribue à la retraite de Melanie en Orient .

Il reste à voir si l'on ne peut point déterminer plus précisément l'année qu'elle partit de Rome, ou quand elle y revint au bout de 37 ans.] Pallade dit assez clairement que les 27 ans qu'elle passa à Jérusalem, furent depuis qu'elle s'y fut établie ensuite du rappel des Con-

fesseurs bannis à Diocésarée en Palestine par Valens. Ces Confesseurs furent rappelés en 378. [Ainsi il faudra dire que Melanie partit de Rome à la fin de 368, qui estoit la 1^{re} année de Valens, & qu'elle demeura à Jérusalem depuis l'an 378 jusqu'en 404, qui font 25 ans entiers comme conte S. Paulin, & deux autres années commencées pour revenir au 27 de Pallade .

Mais S. Paulin nous oblige de ne pas suivre entièrement cette supputation.] Car lorsqu'il décrit à S. Sulpice la visite que Melanie luy avoit rendue en s'en retournant à Rome, il dit qu'il luy avoit fait lire la vie de S. Martin écrite par Sulpice; & il ajoute: *Je vous ay fait connoître de la même manière à S. Nicetas qui estoit venu de la Dace, & à beaucoup d'autres Saints.* [Il est assurément difficile qu'il eust parlé de la sorte à Sulpice à qui il écrivoit au moins tous les ans, si S. Nicetas ne le eust venu voir la même année. Or il fit deux voyages à Nole à quatre ans l'un de l'autre;] & ceux qui ont examiné avec le plus de soin l'histoire de S. Paulin, soutiennent que ces deux voyages ont esté faits au commencement de 398 & de 401. [Je sçay bien qu'il en peut encore avoir fait d'autres qui n'auroient pas esté marquez : mais cela ne se doit point supposer sans nécessité d'un saint Evêque dans la Dace, où il ne manquoit pas d'occupation .

Nous aimons donc mieux avancer de deux ans les voyages de Sainte Melanie.] Car quoique les termes de Pallade soient ; Qu'après le rappel des Confesseurs, Melanie ayant fondé un monastere à Jérusalem, passa 27 ans dans cette ville ; [on sçait néanmoins que dans le style des historiens, cela ne nous peut pas empêcher de dire qu'elle avoit établi sa demeure ordinaire à Jérusalem deux ans avant ce rappel, c'est à dire dès l'an 376, & conter depuis ce temps là les 27 ans qu'elle y doit avoir passés. Et nous verrons en effet qu'elle vint on

Paul. ep. 109. 131.

ibid. p. 109.

p. 249.

Laut. c. 118. p. 103 q. 4. b.

c. 119. p. 1035.

c. 118. p. 1034.

c.

c. 119. p. 1036.

d.

Laut. c. 117 p. 102 a. d.

c. 117. p. 1032.

d.

NOTES SUR SAINTE

Palestine en 376. Ainsi nous mettrons son départ de Rome en 366, dès la troisième année de Valeus, & son retour en l'an 402. Et en effet, puisque S. Jerome dans sa chronique, écrite au plus tard en l'an 380, & à Constantinople, témoigne déjà que Melanie avoit acquis une estimation extraordinaire à Jerusalem; il y a assez d'apparence qu'elle y demeurait dès avant l'an 378.

Nous trouvons en cela une seconde manière d'accorder les 25 ans de Saint Paulin avec les 27 de Pallade. Car Melanie pouvoit ne conter sa demeure à Jerusalem que depuis l'an 378 qu'elle y avoit été plus fixe; ayant été obligée dans les deux autres s'en sortir souvent pour assister les Conséteurs.

Si Melanie est retournée à Rome en 402, âgée de 60 ans, il faut qu'elle soit née en 342, l'année d'après le Consulat de Marcellin son grand-pere, & qu'elle ait vécu 69 ans, si elle est morte en 411.]

NOTE III.

Sur le voyage qu'elle fit à Nitrie vers l'an 385.

'Pallade après avoir rapporté ce qui se passa entre S. Pambo & Melanie, peu de temps après que cette Sainte eut quitté Rome, [& ainsi en 367,] ajoute en faisant parler Melanie même; Peu de temps après que je fus arrivée à la montagne, cet homme de Dieu s'endormit du sommeil des justes. [Il paroît donc avoir cru que S. Pambo étoit mort en l'an 367, dans les six mois que Melanie passa à Nitrie, à son arrivée de Rome.] Cependant Rufin qui ne peut être venu en Egypte que vers 374, [V. in Hier. l. 1. p. 5.] met Pambo entre les Peres des solitaires qu'il avoit vus. Il le met de même entre ceux qui furent persécutés avec les deux SS. Macaires, [c'est à dire, comme nous croyons, en 376, V. S. Macaire d'Egypte § 16;] & les Vies des Peres supposent qu'il vivoit

MELANIE L'AYEULE. 823 encore lorsque Theophile étoit déjà Archevêque d'Alexandrie, c'est à dire en 385, après le 20 de juillet. *V. les Ariens note 102.* [Ainsi il faut avouer que s'il n'y a point eu deux Pambo, ce qu'il seroit difficile de soutenir, V. S. Pambo note 1, il ne faut pas prendre à la rigueur les termes de Pallade, ou plutôt il faut avouer que Pallade n'a pas bien pris ce que Melanie lui avoit rapporté, & reconnoître qu'outre le premier voyage qu'elle fit à Nitrie en l'an 367, elle y est encore venue quelque autre fois entre 385 & 390.]

NOTE IV.

Que son fils & son petit-fils peuvent avoir eu le nom de Publicola.

Tout le page 609. § 6.

'Pallade dit que Melanie l'ayeule instruisit son fils Publicola le jeune, & l'emmena de Rome avec elle. [On pourroit croire que ce seroit son fils. Mais pourquoi seroit-il surnommé le jeune: il faut donc dire que c'est son petit-fils, appelé ainsi ou parcequ'il étoit plus jeune que Melanie sa sœur, ce qui a plus d'apparence, ou parceque son pere portoit le même nom: car c'est ce qui a fait que nous avons cru le lui pouvoir donner quelquefois.] Il est aisé de croire que Publicola qui écrit à S. Augustin, [étoit le fils de Melanie.] Car il étoit savant [comme lui,] craignoit Dieu, avoit du bien en Afrique, [qui peut avoir été le sujet des voyages que les deux Melanies y firent.]

Laufr. l. 11. p. 103. d. c.

Aug. ep. 48. p. 207. 209.

NOTE V.

Tout le page 609. § 6.

Que Pinien Prefet de Rome n'est point le mari de la jeune Melanie.

'Godefrey suppose que Pinien mari de la jeune Melanie, est celui qu'on voit par le Code avoir été Prefet de Rome en 386 & 387: & Baronius qui met sa Prefecture en 385, croit la même chose. [Il est néanmoins difficile de croire] qu'un homme qui épousoit une fille de 23 ans, vers 395 au plus tôt, & qui sept

Cod. Th. l. 6. p. 177. d. c.

Bar. l. 39. § 1.

Laufr. l. 11. p. 103. 104.

Pour la page 609. § 5.

Laufr. l. 10. p. 912. d. c.

Rufl. l. 1. p. 5. p. 56.

in Hier. l. 1. p. 5. § 12. h. a. h. l. 1. p. 4. p. 51.

Coel. g. l. 1. p. 48. § 2.

ans après estoit encore un jeune homme, eust déjà eu une charge si éminente :

Et il y a apparence que Pallade l'auroit marqué. La vie de sa femme porte qu'il n'avoit que 17 ans lorsqu'il l'épousa. [Ainsi il auroit esté Prefet de Rome à huit ans.]

NOTE VI.

Sur le temps de la mort de Publicola.

[Ce qui peut marquer que Publicola fils unique de Melanie, estoit mort au moins en l'an 410,] c'est que Pallade dit bien que Melanie emmena de Rome [en l'an 410,] sa belle-fille, son petit-fils, sa petite-fille, & Pinien ; [mais il ne dit pas un mot de son fils. Quand cette sainte famille vint en Afrique au commencement de 411, on voit qu'Albine estoit avec sa fille & son gendre, sans qu'il y soit jamais parlé de son mari avec qui elle eust dû estre.]

'Le Cardinal Noris met quelque part la mort de Publicola dès l'an 399, en partie à cause d'un trouble arrivé cette année là selon luy à Calame en Numidie, avec lequel elle a quelque rapport & en partie à cause de ce que porte la vie de la jeune

Melanie. Que le pere de cette Sainte qui s'opposoit à la retraite de sa fille & de son gendre, mourut aussi-tôt qu'ils eurent résolu de se consacrer à Dieu, & les laissa ainsi dans la liberté de quitter Rome ; & de se retirer dans les terres qu'ils avoient aux environs. [Metaphrasse qui a mis cette histoire en l'état que nous l'avons, suppose assurément que c'estoit au commencement de la conversion de Piniea, sept ans après son mariage, & lorsqu'il n'avoit encore que 24 ans : Selon quoy il est impossible, comme remarque le Cardinal Noris, de

différer la mort de Publicola jusqu'en l'an 407.

Mais 1^{re}, le trouble de Calame qui suivit la mort de Publicola, se doit mettre non en 399, mais en 408. *V. S. Augustin note 44. 20.* La mort de Publicola n'est certainement arrivée qu'après que Melanie l'ayeule fut revenue en Occident ; & nous n'avons pu mettre son retour qu'en l'an 402. *V. la note 2.*

Ce ne fut mesme que quelque temps après, puisque Melanie vint d'abord, non en Afrique où elle estoit lorsque son fils mourut, mais en Italie & à Rome pour y fortifier Pinien & la jeune Melanie dans la pieté qu'ils avoient embrassée, avant qu'elle eust la pensée de quitter l'Orient. Ainsi c'est une faute certaine dans la vie de la jeune Melanie, d'avoir joint la mort de Publicola avec la conversion de Pinien ; & il ne faut nullement s'arrêter à cet endroit, non plus qu'à quelques autres où elle se trompe assurément, quoique d'ailleurs la piece soit bonne, & tirée d'un bon original, mais gâtée par Metaphrasse.

Ce qui peut estre veritable, & ce qui s'accorde aisément à l'ordre que nous suivons, c'est que Publicola mourut, non lorsque Pinien renonça à la vanité du siecle pour se retirer autour de Rome ; mais lorsque luy & sa femme se résolurent par le conseil de Melanie l'ayeule, à quitter l'Italie & l'Occident pour se retirer à Jerusalem ; à quoy il est aisé de croire que Publicola qui n'avoit pas encore quitté le siecle, opposoit toute l'autorité qu'il avoit sur sa fille & sur son gendre, pour n'estre pas privé de ces personnes si proches & si cheres ; la soiblesse de sa foy ne luy permettant pas encore de les suivre.]



Sur. xi. dec. p.
177. 3.

Pour la page
608. 6.

Taucc. 118. p.
101. 4. 6.

Nor.

Sur. xi. dec. p.
177. 3.

NOTE SUR S. THEODOSE D'ANTIOCHE.

Sur le temps de la mort du Saint.

Thdct.v.P.c.
v.p.128.

Page 1

Chry.ep. 36,
p. 172.

Sur le temps de la mort du Saint.
SAINTE Theodose quitta son monastere près de Rhosé, & vint demeurer à Antioche à cause des courtes des lfaures, [i] commença vers le milieu de l'an 404, & continuées les années suivantes: [i] & il mourut peu après qu'il fut à Antioche. [i] Ainsi on pourroit mettre sa mort vers l'an 405, & s'autoriser de ce que nous n'avons point de lettres de S. Chryfostome à ce Saint, [i] j'au lieu qu'il y en a deux écrites vers l'an 405, à Hellade & à Romule, [i] qui peuvent aisément estre ses disciples. Neanmoins c'en peuvent aussi estre d'autres, [i] & Theodoret dit que S. Theodose fut mis dans le mesme tombeau, *ὁν ἔχει τὸ σῶμα τοῦ ἁγίου* que Saint Aphraate. [i] C'estoit donc un temps assez considerable après la mort de Saint Aphraate, [i] qu'a vu Theodoret hors de l'enfance, *μαρτυροῦντος*, [i] & peut bien n'estre mort ainsi lui mesme qu'en 405, auquel Theodoret pouvoit avoir environ 12 ans. Ne voyant donc rien de certain à tout cela, nous avons autant aimé suivre Bollandus, [i] qui met la mort de S. Theodose vers l'an 412.

Théod. p. 89. c.
E. R. p. 1. c.
Not. et. Jan. p. 77. b.

Thirt. p. 89.

© 2000 Blackwell Science Ltd

Doller, Jan.
p. 478, b.

NOTES SUR SAINT EXUPERE.

NOTE 1.

*Diverses choses qu'on en dit avec peu
ou point de fondement.*

Est. 401.5 41]
28. Sept.

Auf prof. 18.
p. 181.

BARONIUS a cru que le grand Exupere Eveſque de Toulouſe, eſtoit cet Exupere de Bordeaux dont parle Auſone, qui profeſſa la rhetorique à Toulouſe, & puis à Narbone, où il eut pour auditeurs les enfans de Dalmace [frere du grand Conſtantin, nommez Annibal & Dalmace, qui ayant depuis eſté ſaies Ceſars [le 18 ſeptembre 335,] le firent Gouverneur en Eſpagne, d'où il ſe retira dans le repos, & mourut fort riche à Cahors.

[Quelques sçavans hommes ont embrassé cette opinion, la jugeant ou véritable ou favorable à leurs desirins. Mais d'autres l'ont rejetée, ne pouvant pas se persuader qu'un homme qui instruisoit des Princes avant l'an 335, fust encore au monde en 406, ou même en 411, comme il le faut dire de l'Evesque de Toulouse. [Et assurément quand même Aulone n'auroit pas été Chrétien.

tien, comme on croit qu'il l'estoit, il
 n'eust pas cru que l'episcopat eust esté
 moins digne d'estre remarqué dans les
 vers que de ce qu'Exupere s'estoit retiré
 à Cahors. JCatel qui traite ce point assez
 amplement, remarque fort bien qu'assu-
 rément S. Exupere n'est point mort fort
 riche, & qu'on a tout sujet de croire
 qu'Aufone est mort plusieurs années
 avant luy.

Cytoplasm.

2. Семейств. 21. р.
201.

Ref. 405, 4 cc.

Am. J. Physiol. 261: R1055-R1061, 1991.

Gallagher, J. A.,
p. 674.

Hib. Ecccl. Tom. X.

MM 0000

Bar 394. f. 27.
Hier. ep. 10. p.
82. d.

Baronius croit aussi que c'est ce Saint Exupere dont S. Jerome conseilloit à Furia vers 395, de demander souvent les avis comme d'un homme dont l'âge & la foy estoient sans reproche, *probata atatis & fidei*, est celui qui depuis fut fait Eveque de Toulouse. Neanmoins comme cet Exupere estoit à Rome, selon Baronius mesme, 'aussibien que Furia, [il paroist difficile de croire que ce fust la mesme personne qui estoit à Rome en 394, qui estoit Prestre à Bordeaux ou aupres lorsque Saint Paulin escrivoit à S. Amand, c'est à dire apparemment en 397, & qui estoit Eveque de Toulouse peu d'années après; au moins il faudroit en avoir quelque autre indice que la simple conformite du nom.

Hier. p. 8. d.

Catell. p. 82.
a.

Nous ne croyons pas non plus nous devoir arrester à ce que remarque Catell, que la tradition est que S. Exupere est né dans la ville d'Autre au diocese de Comenge, [ces sortes de traditions populaires n'estant pas de grande autorité dans l'histoire, quand elles ne sont appuyées d'aucun témoignage de l'antiquité. C'est pourquoy nous ne regardons pas non plus comme une chose fort assurée ce que l'on croit aujourd'hui à Toulouse, qu'il est mort à Blagnac. Et neanmoins il est bien plus aisé & bien plus ordinaire de marquer le lieu & le jour où les Saints sont morts, que ceux où ils ont pris naissance.]

P. 3. 11.

p. 8. 12. Conc.
t. 2. p. 677. d. 8.

'Pour ce qu'on dit du Concile de

Troies, où S. Exupere s'excusa d'aller annoncer au Pape les ravages des barbares dont Dieu avoit averti S. Servais de Tongres; l'appendix du Concile de Cologne sur lequel on fonde ce fait, [est encore plus suspect que le Concile mesme de Cologne:] & la deposition d'Euphrate qu'on y mêle, forme un labyrinthe dont il seroit absolument impossible de sortir. Neanmoins la guerison de S. Ambroise par l'eau dont Saint Exupere s'estoit lavé, & qu'il avoit envoyé querir exprès à Toulouse après avoir connu le merite de ce Saint par Saint Jerome, est encore quelque chose de plus visiblement fabuleux,] & de moins autorisé, quoiqu'on le dise écrit par S. Jerome.

Catell. p. 3. 12.
11.

NOTE II.

Pour la page
819.

Pourquoy S. Jerome pleure Toulouse.

[Je ne sçay pourquoy S. Jerome en mesme temps qu'il dit que les merites de S. Exupere avoient conservé Toulouse jusques alors, [c'est à dire jusques en 408 ou 409,] dit neanmoins qu'il ne peut parler de cette ville sans verser des larmes. Est-ce qu'il prevoioit qu'elle ne résisteroit pas longtemps aux barbares, ou parceque S. Exupere estoit déjà mort? Mais il n'y a point d'apparence de dire le dernier,] puisqu'il suppose ce Saint encore vivant dans l'epistre à Rustique, [écrite pour le plus tost au commencement de l'an 411. V. S. Jerome § 131.]

Hier. ep. 11.
p. 93. d.

ep. 6. p. 48. d.

NOTES SUR SAINT NICETAS.

NOTE I.

Pour la page
821.

D'où il estoit Eveque; & si c'est le Nicetas de S. Jerome.

Hier. t. 1. p.
317. d.

LA ville dont Saint Nicetas a été Eveque, est nommée *Romana civitas* dans quelques éditions de Gennade, & entre autres dans celles d'Erasme jointes au S. Jerome de Basle en 1565.

Et comme Aquilée est quelquefois appelée dans les anciens, à ce que l'on pretend; une seconde Rome, & qu'en l'an 458, il y avoit un Nicetas Eveque d'Aquilée, Baronius a cru que c'estoit le mesme. [Et neanmoins quoique Constantinople soit si souvent appelée la nouvelle Rome, je ne pense pas qu'aucun de ses Eveques, se trouve appelé

Bar. 12. Jun. f.

Leo, n. p. 104.

Evesque de Rome sans addition. L'On s'ouviert même qu'Aquilée ne se trouve jamais appelée une seconde Rome que par un auteur inconnu & fort nouveau nommé Leander. [Aussi les autres éditions de Gemade, & les martyrologes d'Ufuard & d'Adon, qualifient Saint Nicetas *Episcopus Romanus civitatis*, c'est à dire de la même ville.] que d'autres appellent Remetiane, ou de quel que autre nom approchant, & qu'on place dans la Dace méditerranée, assez près de Sardique, de Naïsse, & de Scupi, [ce qui s'accorde tout à fait avec Saint Paulin.]

Holl. mar. p. 254. p. 104. 1000. fac. 104. 10.

Ce pays n'étoit point si éloigné de Stridon d'où étoit S. Jerome, que S. Nicetas natif de Remetiane, & lui, n'aient pu être unis dès leurs premières années, & qu'ainsi Nicias ou Nicæus Soudiacre d'Aquilée, à qui S. Jerome écrit l'épître 42, ne puisse être S. Nicetas de Romanie. Le Pere Quesnel aime mieux néanmoins l'en distinguer; [sans en avoir apparemment d'autre raison, sinon que le Soudiacre ne se trouve peut-être jamais appelé Nicetas. Mais puisqu'il l'Evesque est souvent appelé Nicæus, cette raison est foible pour en faire deux personnes.]

Leo, n. p. 103.

Pour le Nicetas à qui S. Leon écrit en l'an 458, & qui n'étoit pas encore Evesque en 447, le P. Quesnel montre fort bien que ce ne peut être ni celui de Romanie, [qui étoit Evesque dès l'an 400 ou environ, comme on le voit par S. Paulin, ni même l'ami de S. Jerome qui étoit Soudiacre dès l'an 390, [ou plutôt dès l'an 375.]

Leo, n. p. 103.

NOTE II

Pour la page 816.

Sur le poème 30. de S. Paulin.

[On nous a assuré que dans un manuscrit ancien de 900 ans, le poème 30. de S. Paulin sur le retour de S. Nicetas, est placé entre le neuf & le dixième sur S. Felix: & selon cet ordre il le faudroit mettre en 402, & non en 398, comme nous faisons. Mais comme S. Paulin n'y dit point qu'il ait déjà vu S. Nicetas, & qu'il ne témoigne point craindre pour son retour les dangers de la guerre, qui lui avoient fait craindre en 402, qu'il ne pût venir, ces raisons nous paroissent plus considérables que l'ordre d'un manuscrit, où l'on a pu croire aisément devoir mettre un poème fait sur Saint Nicetas, ensuite d'un autre qui parle beaucoup de lui.]

Foul. car. 14. p. 108.

NOTES SUR S. INNOCENT.

NOTE I

Sur sa vingtième lettre.

Pour la page 810 & 11.

[J'ectroy avoir vu que quelques uns veulent changer *Seniensis* dans le titre de l'épître 10 d'Innocent, en *Senensis*, comme si c'étoit Sienne en Toscane.] Mais on trouve une ville de Senia aujourd'hui Segna ou Zeng sur les côtes de Croatie. [Et cela se rapporte fort bien à la lettre qui traite des Photiniens habituez dans ce territoire. Car Photin avoit été Evesque de Sirmich capitale

Haudr. p. 189.

de tous ce pays. Que si la Geographie sacrée ne met point Senia entre les villes épiscopales, cela n'empêche pas qu'elle ne l'ait été dès les premiers temps, comme elle l'est encore aujourd'hui.] [Holsenius ajoute à la Geographie sacrée, y rapportant la lettre dont nous parlons. Il dit même que Maximin de Senia assista au Concile de Calcédoine. [Je ne l'y saurois trouver. Je ne sçay pour quoi le titre de cette lettre dans Denys le Petit p. 106. 2, la rapporte aux Bonaïques, puisque le texte nomme expres-

Holsenius. p. 11.

M m m m ij

sement Photin & non Bonose. Il est
vray que ces deux heresiarches avoient
à peu près les mêmes erreurs; mais ils
formèrent deux sectes différentes. *V. S.
Ambrose* § 68, 70. Innocent parle assez
souvent de Bonose, & ses sectateurs de-
voient plutôt être à Naïsse qu'à Senia.]

étoit à Rome au mois de decembre
403; il n'y a pas moyen de croire qu'In-
nocent luy ait écrit dès le 1^{er} fevrier 404.

La seule chose qu'on pourroit croire,
seroit que S. Victrice luy avoit demandé
cette instruction étant à Rome, qu'In-
nocent la luy donna avant son depart, &
qu'il la fit néanmoins en forme de lettre,
afin qu'elle eust plus d'autorité à l'égard
des autres.] Mais ces termes *quam ipsi*
nobiscum positis cognovisti, [supposent
que S. Victrice n'étoit plus à Rome: *P. 129. d.*
en effet Innocent dit qu'il luy envoie
ses reglemens avec la lettre, *missi*; & *P. 129. b.*
même ce qu'il dit selon quelques exem-
plaires; *Quosdam enim asseris extitisse*,
marqueroit assez qu'il répondoit non à
ce que S. Victrice luy pouvoit avoir dit
de bouche étant à Rome, mais à une
lettre qu'il luy avoit écrite depuis. La
dernière édition des Conciles a, [comme
celle de Justel,] *Exiit enim non*
nulli. [Mais on n'a pas besoin de preuve
pour croire que si la lettre n'a été écrite
que depuis que S. Victrice fut retourné
à Rouën, elle ne le fut qu'après qu'il
eut écrit pour la demander. Ainsi sup-
pose qu'il soit parti de Rome dès la fin
de mars 404; (car il est difficile qu'il en
soit parti plus tôt,) comme il faut qu'il
ait écrit de Rouën à Rome, & qu'In-
nocent ait pris encore quelque temps
pour luy répondre, c'est tout ce qu'on
peut faire de croire que la réponse a été
faite cette année le 1^{er} des calendes, non
de mars, mais de janvier, c'est à dire le
18 decembre. Il est encore plus aisé de
croire qu'au lieu de *Honorio* &c. il faut
P. C. Honorii &c. Car cette omission
de *post Consulatum* est très ordinaire.
Ainsi la lettre sera du 1^{er} de fevrier 405.
J'ay vu des éditions où cette lettre n'est
point datée, quoique les autres lettres
d'Innocent le soient;] & le P. Labbe
remarque que la date y manque dans un
manuscrit. [N'y auroit-il point même
quelque lieu de craindre que toute l'insin-
] *Hic itaque regula* &c. [ne fust tirée de

NOTE I.

Sur la lettre de Saint Innocent à Saint
Victrice.

Coc. p. 106. Il y en a qui rejettent absolument la
lettre du Pape Innocent à S. Victrice,
& prétendent qu'elle n'est point de luy,
parce qu'elle comprend presque mot à
mot l'épître de Sirice aux Evêques
d'Afrique. Mais le dessein d'Innocent
dans cette lettre étant de renouveler
les anciennes regles, & de marquer la
discipline de l'Eglise Romaine, [il ne le
pouvoit mieux faire qu'en se servant des
ordonnances de ses predecesseurs. Ainsi
ce n'est point une raison suffisante de
douter ni de l'épître de Sirice qui est au-
torisée par le Concile de Zelle, & par
Ferrandus, *V. son titre*, ni de celle d'In-
nocent que Denys le Petit a inserée toute
entiere dans son code de l'Eglise Ro-
maine;] & qui est citée en l'an 567 par
le second Concile de Tours, & encore
par divers autres.

Coc. t. 5. p.
81. c. 106. a.
a. Blond. decr.
p. 117.
Coc. t. 5. p.
106. a. b.
p. 109. a. c.
La date qui est du 1^{er} de fevrier 404,
[est ce qui peut faire le plus de peine, à
cause de ce que porte la lettre même,]
que S. Victrice avoit été témoin des
peines que le Pape avoit eues à solliciter
l'Empereur qui étoit present. [Car cela
oblige de dire qu'il s'étoit rencontré à
Rome en-même temps que l'Empereur
Honoré, qui n'y vint qu'au mois de
decembre 409. *V. Honoré* § 20. Et il
est certain que le poëme que Claudien
a fait sur ce voyage au sujet de son V.
Consulat, qu'il n'y étoit jamais venu
auparavant depuis qu'il étoit Empe-
reur: outre qu'Innocent n'étoit Pape
que depuis l'an 402. Si donc S. Victrice

P. 129. b.

P. 129. c.

quelque autre pièce? Car elle ne convient point d'autout avec l'article des vierges qui la precede immédiatement. Et quand par cette regle on entendroit tout la lettre, il y a peu de choses qui aillent] à ôter les dissonances, & empêcher les heresies &c.

p. 153. a.

Pour la page
514. 37.

NOTE III.

Que Rufe ait été fait Evêque de Thessalonique en l'an 407.

[Le Pape Innocent qui fut à Ravenne au commencement de l'an 409, & qui y étoit encore en 410 au mois d'août,] écrit de cette ville à Marcien Evêque de Naïsse [en Illyrie,] qu'il avoit écrit quelque temps auparavant à luy même & à ses Coevêques Rufe, & les autres, sur une affaire de son Eglise. [Il est bien naturel de croire que ce Rufe est celui de Thessalonique chef des Evêques de l'Illyrie orientale, à qui on verra qu'In-

coll. x. l. i. p. 49. Innocent écrit en l'an 412 & en 414.] Il succéda à Anyse qui vivoit encore en l'an 406. [Cela paroît encore plus dans l'édition de Juste p. 207, où Rufe est joint

conc. p. 1272. avec Eusebe,] qui est aussi nommé le premier après Rufe de Thessalonique, dans la lettre de l'an 414.

[Il semble donc nécessaire de reconnaître que Rufe a succédé à Anyse de Thessalonique dès l'an 408 au plus tard.] Et néanmoins Innocent luy donne le pouvoir & la qualité de Vicair de l'Eglise Romaine dans une lettre du 17 de juin 412 ce qui est bien fort pour nous faire juger qu'il n'étoit Evêque que depuis fort peu. Car il y a très peu d'apparence qu'il ne luy ait donné son vicariat que quelques années depuis qu'il fut Evêque: & il est d'autant plus difficile de le croire, qu'on voit qu'il luy écrivoit dès l'an 408, sur les affaires de l'Eglise de Naïsse qui étoit de la Dace & non de la Macedoine; ou que depuis l'an 412, il soit encore venu à Ravenne pour les nécessitez de la ville de Rome, & qu'il

coll. l. p. 49.
10.

n'ait écrit qu'en ce temps là la lettre à Marcien. Cette dernière solution est assurément la plus naturelle; J & M^r du Pin ne fait point difficulté de mettre la lettre de Marcien en l'an 414, ou depuis: [Mais l'histoire ne nous fournit aucun vestige de ce second voyage. On ne voit pas même que la ville de Rome ait été dans des nécessitez particulieres depuis l'an 412: & il en falloit d'extraordinaires pour obliger un Pape de quitter son siege. Je ne sçay si l'on pourroit dire que ce fut en l'an 413, au sujet du soulèvement d'Heraclien, qui arrêta le blé qu'on devoit apporter à Rome, & descendit en Italie pour la venir assieger avec une puissante armée. *V. Honoré* § 50. Mais je croy plus aisé de recourir à une solution dont on est souvent obligé de se servir à l'égard des loix, qui est que les copistes ont accoutumé de brouiller les Confusats des Empereurs, parcequ'ils ne se distinguent que par des chiffres. Ainsi dans la lettre à Rufe datée *Honoré IX. & Theodose V. Conf.* qui est l'an 412 si nous y voulons lire *Honoré VII. & Theodose II.* elle sera de l'an 407, & ne nous fera aucune difficulté. Car rien n'empêche de mettre en l'an 407 la mort d'Anyse, & l'ordination de Rufe.]

Du 7. l. 3. p.
110.

Pour M^r du Pin qui veut que celle à Marcien, que l'on conte la 21.^e entre celles d'Innocent, ait été écrite après la 22.^e datée de l'an 414; sa raison est que la 21.^e cite une lettre precedente à Rufe pour declarer qu'il falloit recevoir les Clercs ordonnez par Bonose; & que cette lettre est apparemment la 22.^e adressée à Rufe & aux autres Evêques de Macedoine. [Je doute qu'on luy puisse objecter l'ordre de ces lettres: car il semble qu'on n'ait observé aucun ordre dans celles d'Innocent. Mais je ne voy rien dans cette lettre 22.^e pour recevoir les Clercs de Bonose. Elle y paroît même toute opposée.] Car elle se fait une objection de ce qu'on avoit reçu ces Clercs, supposé: (ce qui est assez surprenant, que

conc. l. 2. p.
1274. d.

cela n'avoit esté ordonné que par Anse, & semble vouloir que cela n'ait plus de lieu à l'avenir. [Je croy qu'on peut accorder cette lettre avec la 11.^e pendant que celle-ci parle des Clercs ordonnez par Bonose dans l'Eglise Catholique, mais qui l'avoient suivi dans le schisme; & que la 12.^e parle de ceux qu'il avoit ordonnez hors de l'Eglise dans le schisme. Mais en les entendant ainsi, la 12. ne parle point du cas de la 11.^e; & ainsi ce n'est point celle à laquelle la 21.^e renvoie.]

qui luy en avoit écrit, surtout s'il eust trouvé de la difficulté à la faire le 12 de mars. [Et il y avoit lieu de douter s'il ne l'eust point fallu différer au 19. d'avril. [Je ne sçay mesme si depuis le mois de juin 413, Innocent eust eu assez de temps pour publier la Pasque dans tout l'Occident avant le Carême.] On voit que les Evêques demandoient à en estre avertis de bonne heure.

NOTE V.

Pour la page
449.9.

Pourquoi nous ne mettons qu'en 414 la
réunion de l'Eglise d'Antioche
avec celle de Rome.

NOTE IV.

Sur l'épître onzième de Saint Innocent.

'La Pasque sur laquelle Innocent consulte Aurele dans son épître 12.^e devoit, tomber ou le 12 de mars 16 de la Lune, ou huit jours après; d'où l'on conclut que c'est celle de l'an 414.' Les termes de la lettre, *alterius diei summi anni* marquent ce me semble que cette Pasque ne devoit arriver que dans deux ans, & qu'ainsi la lettre est écrite en l'an 412, & ce sens s'accorde fort bien avec l'histoire. Car on suppose dans le titre, que la lettre s'adresse à S. Aurele de Carthage, *ad eundem Aurelium* [Et nous ne savons point qu'il y eust alors d'autre Aurele,] qu'Innocent pût prier d'examiner cette difficulté dans un Concile avec les autres Evêques. [Il n'y en avoit point aussi qui fust plus digne] 'de l'amitié que Saint Innocent luy témoigne. [Saint Aurele ne tenoit ordinairement son Concile provincial que sur la fin de juin,] & le Concile general d'Afrique que sur la fin d'août. C'est dans ce dernier que l'on déclaroit le jour de Pasque pour estre ensuite publié par toute l'Afrique. [Mais comme en cette occasion il falloit examiner la Pasque avant que de la publier, le Concile où Innocent demande qu'on l'examine, ne devoit pas estre ce me semble celui de l'an 413. Assurément Aurele n'eust point déclaré la Pasque au Concile avant que d'en avoir averti le Pape

[La réunion d'Alexandre Evêque de Antioche avec le Pape Innocent, se fit en mesme temps que celle des Eustathiens avec le corps de l'Eglise d'Antioche, comme on le voit par l'histoire.] Theodoret dit que celle-ci se fit après que la division eut duré 85 ans; & ces 85 ans ne pouvant commencer qu'à la déposition de S. Eustathe, qu'on ne peut mettre au plus tôt qu'en 330 ou 331, finissent en 414 ou 415, en y comptant l'an 330. 'Je ne voy rien aussi qui nous puisse obliger de dire qu'il y ait faute au nombre de 85, comme l'a cru Baronius, [parce qu'il ne peut pas s'accorder avec la chronologie, selon laquelle il ne faudroit mettre la déposition de S. Eustathe qu'en 340, & ainsi les 85 ans nous meneroient jusqu'en l'an 424, plusieurs années après la mort d'Innocent & d'Alexandre.] Blondel & plusieurs autres [aussi ce me semble,] mettent la réunion de ces deux Evêques en 413, comme une chose claire & certaine. Cependant je ne voy point qu'ils en aient aucun fondement.

La durée du faux évêque de Porphyre prédecesseur d'Alexandre, ne nous éclaircit de rien. Car les 30 ans que luy donne Nicephore iroient jusqu'en 434, ce qui est ridicule. Theophane ne parle ni de luy, ni mesme d'Alexandre, [faisant succéder Theodote à Saint Flavien.

Pour la page
447.9.

Conc. 12. p.
226.9.

Buch. cyclop.
134.
a Conc. p.
126.9.

a.

b.

a.

p. 1093. d.

p. 1703. e.

Thdr. l. 1. c.
1. p. 40. a.

a. p. 27. 12.

Bar. 408. 650.

Blond. p.
1260. c. 1. 212.
a) Du Fin. p.
308.

Thph. p. 7.
a. d. 71. b.

Euty. p. 336. 'Eutyque qui l'appelle Barkum, luy donna dix ans, [ce qui sera commencer Alexandre en 413 ou 414. Et cela s'accorde fort bien avec l'histoire : [Mais ce n'est pas auteur sur lequel on se puisse fonder.]

Tout la page
640, 11.

NOTE VI.

Temps de la réunion de S. Cyrille avec Rome, & de la mort d'Alexandre d'Antioche.

[Les raisons pour lesquelles nous montrons dans le texte que S. Cyrille estoit reconcilié avec l'Eglise Romaine dès l'an 418, paroîtront sans doute trop convaincantes pour s'arrêter à celles qui pourroient faire différer davantage la réunion, quoiqu'il y en ait de considérables. Carestant certain que S. Cyrille ne s'est réuni que quelque temps après Attique, & Attique après que Theodoret eut succédé à Alexandre ; il semble cependant nécessaire de dire qu'Alexandre vivoit encore en 419.

La preuve s'en tire de Theodoret, [qui ayant esté visiter S. Zenon solitaire ; quand il fallut faire la priere, Zenon voulut l'obliger de la faire. Qui peut assez admirer, dit Theodoret, cette extrême humilité dans une si haute vertu & dans un si grand âge. Car il avoit passé (ou il a passé) 40 ans dans les exercices de la solitude ; *Ἀνυκαὶς ἐν ὑγίαιναι*. 'Zenon n'avoit néanmoins quitté le monde & la Cour qu'après la mort de Valens (tué le 9 août 378. Si donc Theodoret ne l'a vu que 40 ans après, ce n'a esté qu'en 418.] Il le trouva qui portoit deux cruches d'eau qu'il venoit de tirer bien loin de là (ce qui marque qu'il estoit encore en santé.] Estant tombé malade, il pria Alexandre de se charger de quelque argent, qui luy restoit, parceque Dieu luy commandoit de sortir de cette vie ; & il ne vécut pas longtemps depuis.

'Cette raison nous porteroit tout à fait, aussi bien que le Cardinal Noris & Bollandus, à ne mettre point la mort

d'Alexandre avant l'an 419, & à mettre la réunion d'Attique en l'an 420, selon Cedrene p. 337. ou 421, selon Teophane p. 72. b. Et cela s'accorderoit encore fort bien avec Pallade, qui dans son histoire Lausique écrite en l'an 419 ou 420, dit, *αὐτὸς αὐτὸς* qu'il vivoit alors comme un particulier & qu'il s'occupoit sans cesse à la priere ; [ce qui semble marquer qu'il n'avoit point alors d'Eglise à conduire.

Néanmoins on verra sur Pallade *note* 6, qu'il n'est pas tout à fait difficile de répondre à ce qui le regarde. L'autorité de Theophane & de Cedrene, est peu de chose à cause du temps où ils vivoient, & d'autres fautes qu'ils commettent. Pour ce qui est de Theodoret, on ne peut pas dire qu'il se trompe, mais on peut croire qu'il ne s'est pas tout à fait bien expliqué, & que les 40 ans de S. Zenon se doivent rapporter, non au temps que Theodoret le vit, mais à tout le temps que ce Saint passa dans la solitude jusques à la mort, & dont il approchoit seulement quand Theodoret alla le voir.]

'En effet Theodoret estoit encore alors fort jeune, & il dit que le premier poil commençoit à luy pousser. [Cependant écrivant à Dioscore au commencement de leur mésintelligence, [& ainsi en l'an 448, *V. Theodoret* § 30.] il conte 26 années depuis qu'il avoit commencé à prescher. [Il commença donc en l'an 422 ou au plus tard en l'an 423,] qui est en effet l'année qu'il fut fait Evêque. *V. Theodoret* § 5. [Ainsi il n'y aucune apparence qu'il fust encore si jeune en l'an 418.] Le Noris, l'a. c. 4. Cardinal Noris prétend prouver par cet endroit même, que Theodote successeur d'Alexandre n'a esté Evêque qu'en 421. [Mais c'est en confondant la fonction de Lecteur avec celle de predicateur.

Supposant donc que S. Zenon n'a vécu en tout que 40 ans depuis la mort de Valens, on peut mettre sa mort en l'an 417, au commencement si l'on se contente de 40 Consulats, où à la fin si l'on veut les 40 ans commencez. Car il n'y

T. h. d. r. p. c.
12. p. 83. c. d.

11 assez admirer, dit Theodoret, cette extrême humilité dans une si haute vertu & dans un si grand âge. Car il avoit passé (ou il a passé) 40 ans dans les exercices de la solitude ; *Ἀνυκαὶς ἐν ὑγίαιναι*.

p. 83. c.

d. 83. a.

p. 83. b. 11.

Th. d. r. p. 83

6.

ep. 33. p. 357.

91. b.

ep. 11. p. 986.

6.

p. 85.

Boll. 4. jan. p.
479. § 31. Not.
h. p. 1. a. c. 9. p.
165.

Théod. Pat.
c. 1. p. 236.Eoll. 2. Jan. p.
479-535.

apoint de nécessité de faire sort sur le mot de *ἀποκάλυψις*.] Il vécut encore quelque temps depuis qu'il eut donné son argent à Alexandre; & une traduction porte un an. [Ainsi Alexandre peutestre mort dès l'an 416. Attique se fera réuni en l'an 417, & S. Cyrille au commencement de 418. Voilà ce que nous trouvons de plus probable sur cette question, qui assurément est difficile & embarrassée. Les quatre ou cinq ans que Nicephore, & Eutyque p. 551, donnent à son épiscopat, semblent demander qu'on diffère sa mort jusqu'en l'an 418, étant difficile qu'il ait commencé plus tôt qu'en l'an 413. Mais ce ne sont pas de grands auteurs; & les quatre Consuls de 413, 414, 415, & 416, peuvent suffire au moins pour les quatre ans d'Eutyque.

Peutestre que quelques uns croient pouvoir résoudre la difficulté, en disant que l'Eglise Romaine s'adoucit & receut S. Cyrille à sa communion, sans qu'il eust mis le nom de S. Chrysostome dans les diptyques. Cela ne diminueroit guère la difficulté, puisqu'il faut au moins avouer qu'Attique avoit rétabli la mémoire de S. Chrysostome en l'an 418, étant certain par les propres paroles, qu'il ne le fit que pour avoir la paix. Et pour S. Cyrille même, ce relâchement de l'Eglise Romaine qui ne se peut presumer que sur de grandes preuves, n'en a aucune. J'On voit au contraire qu'Attique propose à Saint Cyrille pour unique moyen de pacifier l'Eglise, qu'il fît écrire le nom de Chrysostome dans les Eglises d'Egypte. Et S. Cyrille dans sa réponse ne dit point qu'il espérast d'avoir la paix sans cela, mais qu'il ne croyoit pas sous prétexte de la paix on dût faire une chose qu'il regardoit encore comme un violement des Canons.

NOTE VII.

Parquoi on met la mort du Pape Innocent le 12 mars.

[Tout le monde convient que Santi

Innocent est mort, & que Zosime luy a succédé en l'an 417, parcequ'on a des lettres de l'un & de l'autre qui en sont datées.] Baronius a mis la mort d'Innocent le 28 de juillet, [après Anastase le bibliothécaire.] Le Pontifical qu'on pretend estre du VI. siècle, dit qu'il fut enterré ce jour là *ad Ursam pileatum*. [Sa feste y est marquée ou par Usuard, selon Molanus dans l'édition de 1583, ou seulement dans ses additions selon l'édition de 1568: ce que le martyrologe Romain a suivi. La chronique d'Idace favorise Baronius, ne parlant de l'entrée de Zosime qu'après l'eclipse de soleil qu'elle marque le 19 de juillet 418; & cela s'accorde fort bien avec ce que nous verrons,] que depuis qu'Innocent fut mort, Pelage n'en ayant pas encore reçu la nouvelle, luy écrivit une lettre qui fut receuë par Zosime, & envoyée en Afrique le 21 de septembre 417. Car il paroist que Zosime l'envoya peu après qu'il l'eut receuë. [La même chose se peut a ussi confirmer par Saint Prosper, Adon, & Anastase, qui donnent tous au pontificat d'Innocent, 15 ans, 2 mois, & 20 ou 21 jour. Car Anastase son predecesseur étant mort le 27 d'avril 402, S. Jerome § 105, Innocent peut avoir esté élu selon ces auteurs le mercredi 7 ou le jeudi 8 de may, & estre mort le 28 de juillet.

Il se rencontre néanmoins de grandes difficultez dans ce sentiment.] Car l'episcopat de Zosime aux Eglises des Gaules est datée dans le P. Sirmond & le P. Labbe du 22 de mars 417. [Et il est encore plus difficile de répondre.] à Paschasius Evêque de Lilybée, qui écrit à S. Leon l'an 443; qu'en 417, lorsque Zosime estoit Pape, (ce qu'il repete par deux fois,) il y avoit eu erreur en la feste de Pasque, les Latins l'ayant fait le 25 de mars au lieu de la faire le 22 d'avril; Zosime estoit donc élu avant le 25 de mars. S. Prosper qui favorise d'un costé Baronius, luy est contraire de l'autre.] Car il dit que Zosime

B. 47. 44.

Eoll. 2. p. 479.

Aug. gr. ch. c.
10. p. 130. a. b.
p. 131. c.

B. 47. 44.

Nephr. l. 14. c.
26. p. 493.

c. 27. p. 497. b.

Pour la page
46. § 13.C. 10. c. 1. d.
p. 11. c. 1. d.
a. 1. 1. 1. 1. 1.

Le 12. p. 413.

Not. h. Pel. l.
1. c. 11. p. 74.
a. b.

l'ime gouverna un an, 9 mois & 9 jours, ou 8 selon d'autres éditions. Zosime est mort le 26 de decembre 418. Il doit donc avoir commencé en l'an 417, ou le dimanche 18 de mars. [Ce qui confirme beaucoup cela, c'est qu'Adon met la feste de S. Innocent non le 28 de juillet, mais le 12 de mars;] & l'on trouve ce jour là dans divers anciens martyrologues, & mesme dans ceux de S. Jerome, ou S. Innocent Eveque à Rome, dans quelques uns avec le mot de *depositio*, [bien favorable, pour croire que c'est le jour de sa mort.] Le Cardinal Noris soutient que generalement tous les anciens martyrologes mettent le douze de mars la mort du Pape Innocent. Il cite en particulier celui qui a esté donné par Holstenius p. 171. Il embrasse ce dernier sentiment: [& les raisons qui l'appuient sont en effet trop fortes pour ne s'y pas determiner,

Quand j'ay dit que tout le monde mettoit la mort d'Innocent en 417, c'est que je n'avois pas encore vu qu'Onuphre & Bollandus, la mettent dès 416. Onuphre a peut-estre esté trompé] par la faute qui s'est glissée dans la chronique de S. Prosper, où le commencement de Zosime est mis sous l'an 416. Pour Bollandus, son unique raison est que deux martyrologes de Saint Jerome & quelques autres, mettent (aussi) le 21 de decembre, *Roma depositio Sancti Innocentii episcopi*. Le Cardinal Noris crovoit avoir refuté evidemment Onuphre par la lettre d'Innocent datée de 417. Bollandus ne s'embarasse pas de si peu de chose, & il dit hardiment que cette date est fautive, & ajoutée par des ignorans, sans avoir d'autres raisons pour le prouver, sinon qu'il y a d'autres lettres d'Innocent sans date; [comme s'il n'estoit pas pour le moins aussi aisé de juger que toutes ses lettres ayant esté datées originairement, (& elles l'estoient sans doute aussi-bien que celles des Conciles & tous les autres actes publics,) on a conservé

Hist. Eccl. Tom. X.

la date de quelques unes, & on a negligé celle des autres. Je ne sçay s'il voudroit dire aussi que toutes les dates du Code de Justinien sont fausses & supposées. Car il y a aussi bien des loix sans date.] L'epistre d'Innocent aux cinq Eveques, datée du 28 janvier, quoique sans Consuls dans les anciennes éditions, [ne peut estre aussi que de l'an 417,] & on y a trouvé des Consuls de l'an 417, dans les manuscrites. On les y a trouvez de mesme pour la lettre au Concile de Carthage. [Ainsi voilà trois lettres importantes d'Innocent écrites de l'an 417. Il seroit inutile d'alléguer après cela, que plus on avancera la mort d'Innocent, plus il sera difficile que Pelage l'ait ignorée lorsqu'il luy écrivit la lettre qui ne fut apportée à Rome qu'au mois de septembre 417.]

Les martyrologes estant donc egale-ment pour le 21 de decembre, & pour le 12 mars, quoiqu'il y en ait encore plus pour le 12 de mars, puisqu'il faut opter, nous choisissons le dernier, parcequ'il s'accorde mieux avec l'histoire, pour ne dite rien de plus, & nous disons du 21 decembre que c'est quelque translation, que c'est quelque dedicace de l'Eglise, que c'est quelque autre S. Innocent mort ou apporté à Rome, enfin tout ce que Bollandus pourra dire sur le 12. de mars. Je pense que ce parti est pour le moins aussi juste que celui qu'il a pris.]

Je n'entens point ce qu'il dit sur la date de la lettre d'Innocent au Concile de Carthage, tenu certainement en 416. Dans l'edition de Louvain p. 159. 2. a. il y a simplement *V. kalendas*. [Les Benedictins ont trouvé dans leurs manuscrits, *Data VI. kal. febr. post Consulatum Theodosii & Junii Quarti V. C.*] qui sont les Consuls de 416. Car Junius Quartus est Pallade dont le dernier nom est oublié par erreur. Ainsi la lettre est de 417. Pour le second Consulat d'Honoré (qui tombe en l'an 394, & que Bollandus brouille avec le second de

NNnnn

Aug. 2. ep.
11. p. 61. a. d.

ep. 11. p. 61. b.
c. 8.

Boll. pont. p.
61. 2. a.

Aug. 2. c. 2. p.
61. 2. b.

Boll. p. 61. 2. a.

Lea. 2. p.
671.

Boll. pont. p.
61. 2. a. p. 441.
Boll. p. 103. p.
1040.

Noris. p. 70.
71.

Boll. pont. p.
61.

Hist.

Theodose le jeune en 407, je ne sçay pas où il l'a pris. Mais je ne l'accuserai pas pour cela d'agir de mauvaise foy, & je n'en infererai pas qu'on ne peut rien fonder dans la chronologie sur tout ce qu'il dit. J'ay mesme enfin compris ce qu'il veut dire. C'est que dans les Conciles le P. Labbe cite un manuscrit où la lettre au Concile de Carthage est datée *P.C. Theodosii Aug. II &c.* [un copiste ayant mis par erreur *II.* au lieu de *VII.*, ce qui est fort aisé : & celui de Bollandus a mis encore *Honorii* au lieu de *Theodosii*.

Croc. l. 2. p. 313. a.

Not. h. P. l. r. C. 1. p. 79.

Pour la page 444. 313.

Sur. 17. jul. p. 209.

Bar. 17. jul. a. All. de sim. p. 203. C.

Bollandus veut-il contester la verité des lettres mesme d'Innocent ? *Et si ipsa epistola*, dit-il, *proba alioqui viderentur & germana*. Cela ne seroit plus digne que de ces gens qui voudroient nous faire regarder comme supposés les ouvrages les plus certains. J'aime mieux croire que *viderentur* s'est glissé pour *videantur*, qui neanmoins est encore trop faible pour les pieces les plus incontestables qui furent jamais. *V. S. Augustin § 167.* Le P. Labbe remarque qu'Erasme ne trouvoit point qu'elles eussent assez de la diction, du genie, & de l'erudition d'un si grand Pontife ; mais il traite cela d'impertinence, *inspie.* On peut voir ce que le Cardinal Noris répond à Erasme & à Vossius qui n'est pas non plus bien favorable à ces lettres, peut-estre, dit le Cardinal Noris, parcequ'il voudroit bien que les Pelagiens n'eussent jamais esté condannez.

NOTE VIII.

Sur Saint Alexis.

[L'histoire de Saint Alexis est tres celebre & tres connue,] nous en avons des actes dans Surius, tirez de Metaphrasie, & que Baronius croit estre de luy. Neanmoins celle que Leo Allatius luy attribue, commence d'une autre maniere, [soit que ce soit une piece differente, soit qu'on en ait retranché la pre-

face dans Surius pour abreger. Nous en avons une plus longue histoire en grec vulgaire dans Agapius, p. 179, qui ne commence point non plus comme celle qu'Allatius attribue à Metaphrasie, On trouve la mesme vie hors la preface dans un autre recueil d'Agapius, p. 33, imprimée l'année de devant ; & elle y est de mesme attribuée à Metaphrasie.

Pour le fond de cette histoire, tout ce que nous en pouvons dire, c'est que estant tout à fait extraordinaire, elle a besoin aussi d'estre appuyée d'une tres grande autorité, & qu'estant d'un genre à avoir esté au moins aussi celebre lorsqu'on pretend qu'elle arriva, qu'elle l'est encore au bout de douze ou treize siecles, estant arrivée, dit-on, au milieu de Rome, à la vuë de toute la Cour, en presence de l'Empereur, elle a dû estre remarquée en un temps où l'Eglise estoit la plus florissante. Et neanmoins quoique nous ayons un tres grand nombre d'écrits de ce temps-là, aucun d'eux ne fait mention de S. Alexis. Adon mesme & Usuard n'en parlent point dans leurs martyrologes non plus que Bede ; & enfin tout ce que nous en trouvons, ce sont les Ménéés des Grecs, & des actes ou qui sont de Metaphrasie, ou qui luy sont attribuez, parcequ'ils en sont dignes, & qui sont encore mêlez de quantité de circonstances insoutenables,] comme

Bar. 17. jul. a.

Baronius est obligé de le reconnoître. [Aussi il n'a pas cru devoir dire un seul mot dans ses Annales d'une histoire qui en auroit esté un grand ornement si elle eust esté veritable, & dans laquelle on donne beaucoup de part au Pape Innocent.] Bollandus croit qu'il a plutôt vécu à Constantinople où on l'honore le 17 de mars, qu'on a seulement apporté de ses reliques à Come dans l'Eglise de S. Boniface : & on pourroit bien presumer que c'est le mesme que S. Jean Calybite de Constantinople, dont on rapporte à peu près la mesme histoire, *V. Saint Marcel Acemesi*, & qui auroit pu avoir

Boll. May. 17. p. 212.

NOTES SUR SAINT INNOCENT.

835

Ser. 17. jul. p.
208 Agap. p.
211 Mem. 17.
Mars. p. 446.

Ibid.

l'un & l'autre nom , ou avoir pris celui de Jean lorsqu'il se cacha.] Mais les deux actes de S. Alexis , & les Ménéas mêmes , mettent nettement S. Alexis à Rome sous le Pape Innocent & l'Empereur Honoré.

Ils disent tous aussi qu'il fut enterré dans l'église de Saint Pierre. [Mais il y a apparence que ses reliques que l'on honore aujourd'hui à Rome , sont dans celle de S. Boniface , puisqu'on a mis

dans le martyrologe Romain que c'est là qu'il fut enterré.] S'il est mort , comme on le dit , le 17 de mars , lorsqu'Honoré , étoit à Rome , du temps d'Innocent , (s'aura pu estre en l'an 404 , ou 408. & cela s'accordera) avec Sarius , qui dit que c'étoit sous Arcade. Agapius dit que c'étoit sous Theodose le jeune. [Mais Honoré ne vint point à Rome que l'on sache , depuis 408 jusqu'en 417 , après la mort d'Innocent.]

XX

NOTES SUR S. SIMPLICE D'AUTUN.

NOTE L

Pour la page
471.

Tout ce qu'on dit de la vie de S. Cassien , faux ou incertain .

[**M**OLANUS dans la seconde édition de ses notes sur Ufuard , s'occupe d'une histoire de la vie de S. Cassien d'Autun. Nous en avons trouvé une dans un manuscrit de Saint Michel de Beauvais , mais qui est si pleine de choses sans apparence , qu'on n'y peut ajouter aucune foi .] Elle fait Saint Cassien successeur de S. Simplicien ; ce que M.^{rs} de S.^{rs} Marthe reconnoissent estre faux , comme contraire à Saint Gregoire de Tours , 'Oùtrouve la même faute dans le martyrologe de l'abbaye de Saint Savin au diocèse de Tarbe , donné par M.^r du Saussay. Ainsi quelque antiquité qu'on donne à ce martyrologe , dont le manuscrit n'est néanmoins que de 500 ans , (nous n'avons point cru nous pouvoir arrêter à ce qu'il dit de l'épiscopat du Saint en Egypte , ni aux autres choses de cette nature , étant aisé de juger qu'elles n'ont point d'autre source que cette méchante légende. Il faut dire la même chose d'une pièce rapportée par Huet dans ses notes sur son histoire de la ville de S. Quentin , p. 105 , & écrite vers le commencement du X. siècle.) Quelque Florus où l'on trouve la même chose que dans le martyrologe de

S. Savin , n'a écrit que après la translation de S. Cassien à S. Quentin , c'est à dire après l'an 843 , (nous aurions néanmoins plus de respect pour lui , si outre l'impossibilité de l'histoire en elle même , il n'étoit aisé de juger qu'il a esté trompé par la même fautive pièce que les autres . Nous ne voyons point non plus d'autres sources de) 'ce que d'autres disent que S. Cassien étoit né à Alexandrie. [Je ne sçay si la célébrité de Jean Cassien venu d'Egypte en France , n'auroit point produit une partie de ces fables ; & l'inclination qu'on a d'ajouter à ce qu'on nous a dit , aura fait le reste.]

Hemer. a. p.
20.

Gall. chr. t. 2.
p. 28. a. b.

Gall. chr. t. 2.
p. 28. a. b.

Sauvay. p.
229.

NOTE IL

Pour la page
471.

Temps de l'épiscopat de S. Simplicien .

'Simplicien Evêque d'Autun est nommé entre ceux qui assistèrent au Concile de Cologne en l'an 346. 'Son nom se trouve aussi entre les Evêques des Gaules qui signèrent le Concile de Sardique l'année suivante , & parmi ceux qui assistèrent à celui de Valence le 12 de juillet 374. 'Cependant la vie de S. Germain d'Auxerre porte que S. Amateur fut à Autun peu de temps avant sa mort , & y fut reçu par l'Evêque Simplicien. [Tout cela forme une fort grande difficulté.] 'Car S. Amateur ne peut estre mort , selon les Annales de Baronius , qu'en 405 , ou mes-

Conc. t. 2. p.
614 c. d. l. b.

Conc. t. 2. p.
104. b.

Bou. 405. p. 22.

Bou. 405. p. 22.

N N n n n ij

me qu'en 421, selon son martyrologe; & dans la verité, il est mort en 418, *V.S. Germain d'Auxerre*, le premier de may. Or il n'y a pas moyen de dire que Simplicie étant Evêque dès l'an 346, ait vécu jusques en 418, c'est à dire qu'il ait été 76 ans Evêque, quoique M.^r de S.^m Marche s'engage à le soutenir, l'en rapportant toutes ces choses au même Simplicie.

[Il faut donc abandonner le Concile de Cologne, ou la vie de S. Germain, ou mettre deux Simplicies Evêques d'Autun. Le Concile de Cologne n'est pas une pièce fort assurée, & quoique d'une part ses actes aient toutes les marques possibles de verité, il y a de l'autre de si grandes difficultez, qu'il est au moins bien difficile de les soutenir. Le nom de Simplicie se trouve seul dans les Conciles de Sardique & de Valence, sans qu'on ait de preuve que ce soit l'Evêque d'Autun. Ainsi nous n'aurions pas de peine à ne mettre celui-ci qu'au commencement du V. siècle, sans ce que dit S. Gregoire de Tours,] 'qu'il n'y

Gr. T. pl. C. c.
75. 76. p. 474.
475.

c. 76. p. 478.

Gall. chr. t. 2.
p. 99.

a eu que deux Evêques, Egemone, & Cassien, entre luy & Saint Retice; [qui vivoit en 313 & 314. Outre cela même,] le paganisme paroissoit encore hautement du temps de S. Simplicie dans une ville telle qu'Autun. [Et cela convient beaucoup mieux au milieu qu'à la fin du IV. siècle, ou au commencement du suivant.] Il est vray qu'on ne marque aussi qu'Evanç, & Leonce entre Simplicie, & Eufroine qui vivoit en l'an 461. [Mais quoiqu'on ne connoisse que ces deux, nous n'avons point ni un Saint Gregoire, ni aucun autre auteur, qui dise qu'il n'y en a point eu davantage.

Il semble donc assez raisonnable de mettre Simplicie vers 346, & de dire ou qu'il y avoit un autre Simplicie 60 ans après, demeuré inconnu parcequ'on l'a

confondu avec l'autre, ou que Constance auteur de la vie de S. Germain, a mal nommé l'Evêque d'Autun: Et il ne seroit nullement étrange que Constance qui écrivoit 50 ou 60 ans après, se fust trompé dans le nom d'un homme, puis, que Sulpice Severe a fait Saint Martin soldat sous Julien, puisque la vie originale de Saint Pacome le fait enroler sous Constantin, puisque celle de S. Porphyre le fait Prestre de Jerusalem sous Prayle.

Il faut avouer néanmoins que ces extremitez sont facheuses; & ainsi je pense qu'il vaut mieux ne nous point arrêter au Concile de Cologne, ni à Simplicie marqué dans le Concile de Sardique, car pour le reste il n'est point impossible que S. Retice ait vécu jusque vers l'an 334, que S. Cassien & Egemone ensemble, aient gouverné 40 ans, & qu'ainsi Simplicie ait été fait Evêque en 374, un peu avant le Concile de Valence, & qu'il ait gouverné 44 ans, jusques en l'an 418. C'est ce que nous suivrons jusqu'à un plus grand éclaircissement, pour n'être pas obligés d'admettre deux Simplicies, ou d'accuser d'erreur un auteur aussi considérable que Constance. On pourroit encore croire que Simplicie du Concile de Valence est différent de celui d'Autun; & ainsi prolonger l'épiscopat de Cassien & d'Egemone, pour abréger d'autant celui de S. Simplicie, pourvu qu'on le fasse commencer avant les loix de Theodose,] 'qui défendit les sacrifices en 391 *S. Theodose* § 57.^a Mais on voit par Libanius que dès devant ces loix, les sacrifices n'étoient tolerez qu'à Rome & à Alexandrie; & même que Valentinien & Valens les avoient défendus sur la fin de leur regne. [Ainsi puisque Valentiolen est mort en 375, nous ne voyons pas qu'on puisse commencer l'épiscopat de Saint Simplicie plus tard que vers l'an 374.]

Lib. de temp.
not.
p. 10.



NOTES SUR LE PAPE ZOSIME.

NOTE I.

Sur le jour de son ordination.

Tous la page
624.1.Not. h. p. l. a.
611. p. 71.Conc. t. a. p.
1167. d.Leon. t. p.
413.

Not. p. 72. a.

Proc. p. n. p.
777. c.

Not. p. 72. a.

ON a vu sur le Pape S. Innocent qu'il est mort le 12 de mars 417. Nous avons une lettre de Zosime datée du 23 de mars & quand on la voudroit contester, l'Pascasin dit en 443, qu'on avoit fait Pâque en 417 le 25 de mars sous Zosime. [Il a donc commencé entre le 12 de mars & le 25.] On convient qu'il est mort [vers] le 26 de décembre 418. Et S. Prosper dit qu'il a gouverné un an, 9 mois, & 9 jours, qui finissant au 26 de décembre, j'avoient commencé vers le 17 de mars, dit le Cardinal Noris. [Mais il faut se fixer au 18, seul jour qui tomboit au dimanche entre le 12 & le 25.]

Car quoiqu'on n'ait pas toujours observé le dimanche pour l'ordination des Papes, non plus que des autres Evêques, il faut reconnoître qu'on l'observoit en ce temps-ci, & que Zosime surtoit ne peut avoir été ordonné que le dimanche, puisqu'entre les nullitez qu'il trouve dans l'ordination d'Urse & de Tuence & pour lesquelles il les depose, il leur fait un crime de ce que *ne dicit quidem legitimus ordinationis asciscitur nec saltem dicit custodita verus sollemnitas, quæ præcipue custodienda fuerat.* [Ce jour qu'il falloit observer ne peut assurément être autre que le dimanche.] S. Leon se plaint en effet à Anastase de Thessalonique, de ce qu'on se contenoit d'observer le dimanche pour l'ordination des Evêques, sans l'observer de même pour les Prestres & les Diacres, comme les Canons, dit-il; & la tradition y oblige. [Tout ce qu'on en peut dire,] c'est que l'on contoit le dimanche au soir qui le precedoit, pour n'être pas obligé de continuer le jeûne du samedi, jusqu'au midi du dimanche. Car c'est ce que S.

Leon prescrivit pour les ordinations sacerdotales & levitiques. [Et je ne sçay même si l'ordination des Evêques estoit comprise dans cette indulgence, puis qu'elle est demeurée fixe au dimanche, au lieu que celle des Prestres est remontée jusqu'au matin du samedi.]

Ce qui marque bien l'usage de l'Eglise Romaine en ce temps-ci, j'est ce que Symmaque mande à Honoré, qu'après la mort de Zosime, Eulale qui aisoit à ses funérailles, de *exequiis*, en fut enlevé & mené à l'Eglise de Latran, & qu'il demeura deux jours, *ut expectaretur dies consuetus quo posset solemniter ordinari.* [Zosime fut donc enterré le vendredi 27 de décembre, & le jour destiné pour l'ordination d'Eulale estoit le dimanche 29,] duquel Symmaque date sa lettre.

Le P. Garnier remarque que quelques uns disent que Zosime fut ordonné le 2 d'avril. [Je ne sçay point ni qui le dit, ni comment on le peut dire.]

Bat. 418. 3. 77.

Metc. t. 1. p.
10. 2. b.

NOTE II.

Tous la page
624. 3.

Quelle est la metropole marquée par le Concile de Turin.

'Dans la dispute que les Evêques de Vienne & d'Arles avoient entre eux sur la primauté de leur province, le Concile de Turin ordonne que celui à en jouiroit, qui prouveroit que sa ville estoit la metropole. [Cela paroît signifier qu'il faut avoir égard à ce qu'on pouvoit alléguer d'ailleurs, soit l'Eglise de Vienne sur l'ancienneté de son Eglise, sur l'ancienne autorité de sa ville qui donnoit le nom à la province &c. soit l'Evêque d'Arles sur la consécration où la siéne estoit alors, sur la commodité du commerce &c. sur l'apostolat de S. Trophime, si l'on veut qu'il ait allégué cette raison;] on examineroit seulement s'il

Conc. t. a. p.
1196. b.

Lec. p. p. 910.

NN nnn ij

ep. 136. n. p.
416.Leon. t. p. c. d.
p. 413.Conc. t. a. p.
1196. b. c.

vant la regle du Concile de Nicée, laquelle des deux villes avoit le premier rang dans le civil. [Ce sens n'a rien qui ne paroisse conforme au bon sens & aux Canons.] Aussi c'est celui que l'on suit communément.

Pagi, 400. § 7.

§ 18. 23.

'Le Pere Pagi qui le reconnoît, aime mieux croire néanmoins que le Concile se doit entendre de la metropole ecclesiastique : & il allègue pour cela diverses raisons ; [à lesquelles il ne feroit pas difficile, ce me semble, de satisfaire. Mais je ne sçay pas comment on peut répondre à une objection qui se presente naturellement.] Deux Evêques disputent à qui sera le premier dans toute la province, pour y faire les ordinations & y visiter les Eglises ; [c'est à dire assurément qui doit estre le metropolitain. Le Concile ordonne sur cela qu'on examinera laquelle de leurs villes est la metropole ecclesiastique ; c'est à dire que pour sçavoir qui doit estre le metropolitain, on examinera qui est-ce qui l'est. Voilà le raisonnement que l'on fait faire au Concile.]

Conc. p. 116. h. c.

Regi, 400. § 18.

Ce que le Pere Pagi a de plus specieux pour luy, c'est qu'il pretend que Vienne estoit indubitablement metropole civile de la province ; que le Concile ne le pouvoit ignorer ; qu'ainsi il est absurde de pretendre que c'est ce qu'il a ordonné d'examiner. [C'est à dire donc que de deux absurditez, il faut choisir la moindre pour en charger ce saint Concile.]

Foti, p. 98.

1 16.

'Mais si les Evêques qui le composoient estoient ceux d'Italie ; comme nous le croyons avec le Pere Sirmond & M. Antelmi, ils pouvoient bien n'estre pas si fort instruits de l'état de la Viennoise, [que l'on s'efforçoit peut-estre de leur déguiser] & quoique le P. Pagi suppose souvent comme une chose constante, qu'Arles n'a été faite metropole que par l'assemblée des sept provinces que Petrone y établit après le Concile de Turin, [je ne voy point que cette assemblée ait donné à Arles le droit de metropole ; & j'en voy encore moins que rien nous em-

peche de croire qu'elle avoit ce titre dès auparavant. On a mis dans le texte ce qui peut montrer qu'elle n'a jamais été qu'une metropole honoraire. Mais c'en estoit assez à un Evêque d'une ville puissante, où les Evêques voisins almoient mieux ce semble s'assembler que d'aller chercher bien loin celle de Vienne, pour vouloir au moins partager avec celle-ci la juridiction spirituelle. On voit dans le Concile de Calcedoine les troubles qu'Eustathe de Beryte causa sur le mesme fondement dans la Phenicie.

Pour tout ce que dit le P. Pagi, afin de montrer qu'Arles estoit depuis longtemps une metropole ecclesiastique, tout cela est fondé sur la bonne foy de Patrocle, à qui on peut attribuer toutes sortes de mensonges sans faire tort à sa reputation, comme on le peut voir dans ce que nous avons dit de luy sur Saint Augustin § 218.1

NOTE III.

Pour la page 831. j. q.

Sur les fautes dont on a accusé S. Brice.

'M. Antelmi pretend qu'il faut distinguer Briction dont parle Sulpice Severe, de S. Brice successeur de S. Martin, pour ne point charger ce Saint de toutes les fautes qu'on reproche à Briction. Il veut qu'on regarde cette distinction comme une chose constante. Il doute seulement si Saint Gregoire de Tours qui n'en fait qu'une seule personne, n'a point esté trompé par quelque fausse histoire, & si il ne fait pas difficulté de rejeter sur cela le témoignage de ce Saint, receu universellement jusqu'à luy, [quoiqu'il n'y ait guere que cent ans entre S. Brice & S. Gregoire.] Néanmoins il aime mieux croire que ce qu'on lit dans son histoire de France au second livre, y a esté ajouté. Et il pretend en effet qu'il y a lieu de contester ce qui est dit en cet endroit de l'accusation formée contre S. Brice, de sa retraite à Rome durant sept ans &c. La difference du nom de Briction dont

Aste. mort. c. 12. d. 6. p. 61.

c. 6. p. 72.

c. 18. p. 68. 69.

c. 12. p. 62. 63.

c. 15. p. 64. 65.

c. 17. p. 67.

c. 18. p. 68.

se feroit S. Sulpice, & de Briccius qu'on lit dans Saint Gregoire de Tours, [n'est pas assurément une raison d'en faire deux personnes. On change bien d'avantage ou le même nom, ou un approchant, dans un Evêque de Treves qui est un peu plus ancien. Il seroit aisé d'en trouver bien d'autres exemples. Mais il n'est pas impossible qu'il y ait eu en même temps deux Brices dans le Clergé de Tours, quoique cela soit moins à presumer d'un nom rare comme celui là.]

314-33. p. 73.
81.

Pour ce qu'on dit qu'il n'y a point d'apparence qu'on ait donné pour successeur à S. Martin un homme tel que Sulpice Severus décrit Briction, [c'est vouloir que les peuples n'aient jamais eu des hommes indignes, & oublier les plaintes que S. Jerome, S. Chrysostome, & d'autres font sur ce desordre. Je dis cela en supposant même que S. Brice ne s'étoit point encore corrigé. La vertu de S. Martin avoit ses admirateurs ; mais elle avoit aussi ses envieux & ses ennemis, même parmi les Evêques, comme on le voit dans Saint Sulpice : Elle en pouvoit avoir aussi parmi le Clergé & le peuple de Tours. Et qui ne sçait combien on fait aisément tourner un peuple ? Les poursuites de Lazare contre Saine Brice, font assez voir que son episcopat n'étoit pas agréé de tout le monde, j'& si Heros a eu part à ces poursuites, comme Zosime le semble dire, [il n'étoit pas agréé des disciples de S. Martin, dont étoit Heros selon S. Prosper.]

Conc. t. 2. p.
156. c.

Ante. c. 574. p.
p. 47. 68.

S. Brice a été, dit-on, jugé innocent par le Concile de Turin & par le Pape Zosime. [C'est à dire qu'on n'a pas jugé le devoir de déposer, soit qu'il fût innocent, soit que les crimes qu'on luy objectoit ne fussent pas assez prouvez, soit qu'on ne les jugeât pas meriter la deposition. Saint Martin même n'avoit pas voulu le déposer du sacerdoce. J'Antoine de Fussale, quoiqu'accusé des plus grands crimes, dont on ne dit point qu'il fût innocent, quoique convaincu de fautes

tres considerables, conserva néanmoins la dignité de l'episcopat ; & en eust même conservé les fonctions sans l'opposition extreme que son peuple avoit pour luy. [On a tout lieu de croire qu'il y eut quelque chose de semblable dans l'affaire de S. Brice, j' puisque Procule qui eut part à son absolution, ne laissa pas ensuite de faire Evêque Lazare son accusateur. Zosime s'en plaint & traite Lazare de calomniateur. [Mais il parle sur ce qu'il avoit appris de Patrocle. Assurément Procule ne l'auroit point fait Evêque, s'il l'eust condamné comme un calomniateur. Pelage accusé par le même Lazare fut absous, sans que Lazare ait été regardé pour cela comme calomniateur, si ce n'est par Zosime trompé par Patrocle & par Celeste.

Conc. t. 2. p.
156. d. 156. p.

Que si S. Brice n'a été absous qu'en cette maniere, il n'est pas étonnant que S. Sulpice & les autres disciples de Saint Martin, aient cru en pouvoir dire ce qu'ils favoient en estre vray, sans se croire obligés de ménager un homme qu'ils ne voyoient qu'avec douleur sur le siege de S. Martin, & qu'ils regardoient avec assez de raison comme indigne de l'episcopat. Car quand il se fust déjà corrigé du vivant de S. Martin, comme nous le croyons sans peine, ce n'étoit point un homme qu'il fallût choisir pour le faire Evêque. Mais Dieu qui se plaît à faire des miracles de grace, & à sauver toutes sortes de personnes, permit qu'il se fust pour montrer ensuite combien la foy & la douceur de Saint Martin avoient de pouvoir.

Ante. c. 54. p.
84.

Voilà les conjectures que nous croyons pouvoir s'opposer à celles de ce nouvel auteur. Sans cette nécessité, nous nous serions contentés de suivre avec simplicité, j' ce que tous les anciens & tous les nouveaux assurent sans hesiter, [ne voyant rien qui nous oblige à trouver des improbabilités où personne n'en a trouvé jusqu'à present.] Saint Bernard n'a point jugé non plus que les autres,

Ante. c. 52. p.
72.

Ante. d. Mart.
314. p. 156. d.

Aug. ep. 261.
p. 311.

qu'il y en ait à croire, ou que S. Sulpice a pu parler avec la liberté qu'il fait des fautes d'un homme qui n'étoit pas encore Saint, ou qu'un homme coupable de ces fautes ait été le successeur & du siège & de la sainteté de Saint Martin. [Aussi nous apprenons que cette nouvelle opinion n'a pas persuadé le public ni les personnes habiles.

Il est difficile quand il n'y auroit que cela, de voir un Brice Evêque de Tours pour suivi devant les Conciles, & apparemment par des disciples de S. Martin, & de ne pas croire que ce soit le même Brice qui avoit si fort maltraité Saint Martin. Paulin de Périgueux qui met en vers tout ce que Sulpice Severe dit de S. Martin, n'omet que ce qui regarde ce Brice. Il est aisé de voir pourquoi il l'omet, si c'est celui que tout le monde reveroit alors comme un Saint, & qui n'étoit mort que depuis 30 ou 40 ans.]

Ante. c. 56. p. 1. 66. Que si Fortunat ne dit point que Saint Martin ait eu S. Brice pour successeur, [on ne voit pas quelle obligation il auroit eu de le dire, puisque Saint Sulpice qu'il copie ne le dit pas.

Jecroy donc qu'il sera au moins très probable que le Briction de Sulpice, est le S. Brice de Tours, quand même il faudroit abandonner l'endroit où Saint Gregoire de Tours le dit positivement. Mais il me semble que le public n'a point été persuadé par l'autorité du Pere le Coigne, que tous les endroits qui manquoient dans quelques manuscrits de S. Gregoire, ne soient point de luy; [soit qu'on ait jugé que quelques particuliers avoient voulu n'avoir que ce qui regarde l'histoire de France; (car il me semble que tous ces endroits suspects au Pere le Coigne, regardent celle de l'Eglise,) soit que ce Saint ait fait deux éditions de son ouvrage, & ait ajouté diverses choses dans la seconde.]

c. 57. p. 67. Pour cet endroit particulier qui regarde S. Brice, on objecte qu'un homme à l'âge de 70 ans, n'étoit pas sujet à estre

accusé de crime contre la chasteté. [Je croy néanmoins qu'on en trouveroit encore d'autres exemples.] Que s'il n'a été rétabli qu'au bout de sept ans, il ne faut pas pretendre rendre raison d'une chose si éloignée de nous. Il est certain que ni en ce temps là, ni dans les autres, les Papes n'ont pas pu faire tout le bien qu'ils auroient souhaité. C'est une objection encore plus foible] de demander pourquoi S. Gregoire de Tours n'a pas nommé le Pape dont il parle. [Il n'est pas aisé de deviner ce qu'il favoit ou ne favoit pas; & je ne croy pas qu'il fust obligé de dire tout ce qu'il favoit. Mais enfin toutes ces difficultés le rencontrent dans le 10.^e livre du même Saint p. 192, qu'on n'accuse point de faux, que l'on ne dit point marquer dans aucun manuscrit, & qu'on cite même comme certain. [Que s'il faut rejeter ce que dit S. Gregoire de l'expulsion de Saint Brice, & de la substitution de deux Evêques en sa place, S. Perpetue n'aura été que le 4.^e Evêque après S. Martin; & Sidoine son contemporain le conte pour le sixième.

p. 47.

p. 47. c. 59 p. 66.

c. 14. p. 66.

Gr. T. h. p. l. 10. c. 11. p. 192. 593. a. Sidoine l. 4. ep. 18. p. 114.

NOTE IV.

Pour la page 621 55.

Que le Concile de Turin ne peut avoir été tenu en l'an 397.

'Baronius croit que le Concile de Turin a été tenu un peu après la mort de S. Ambroise, [sans doute parce qu'il y est appelé *venerabilis memoria*,] & l'année même qu'il mourut, c'est à dire en 397 [*Venerabilis memoria* prouve assurément que S. Ambroise étoit mort. Mais Baronius n'allègue aucune raison pour montrer que ce n'a pas été plusieurs années après sa mort.] Binius cite pour cela le Canon dont il pretend tirer que Sirice vivoit [sans doute encore, parce que le Concile parlant du Pape, dit seulement *Romana Ecclesia Sacerdotis*, sans le nommer & sans ajouter *Venerabilis memoria* comme à S. Ambroise. Il a donc pris cela pour une marque que le Concile parloit

Ban. 397. 54.

Conc. 2. p. 115. a. b.

p. 117. c.

NOTE V.

Pour la page
493/4.Sur l'autorité de ses lettres touchant
Patrocle.

'Les lettres de Zosime en faveur de Patrocle, ont été tirées d'un manuscrit de l'Eglise d'Arles. 'C'est pourquoi il ne faut point s'étonner que quelques personnes aient douté si elles n'étoient point supposées, voyant surtout que ce qui y est dit de Saint Trophime & des privilèges de l'Eglise d'Arles, est si contraire à l'histoire & à la discipline de l'Eglise. 'M.^r de Launoy s'est fort étendu sur ce sujet, & selon son ordinaire, avec bien des raisons (bonnes ou mauvaises, fortes ou foibles,) il pretend que *Placuit apostolica sedi*, par où commence la première [que l'on conte pour la 5.^e de Zosime,] n'est point du style des Papes de ce temps là. [Ce n'est point au moins un commencement bien naturel d'une lettre, surtout d'une lettre adressée à tous les Evêques des Gaules, & encore datée du 11 de mars 417, & attribuée à Zosime qui n'avoit été fait Pape que le 17 ou le 18 du même mois. Assurément elle est ou fautive ou défectueuse. Car Zosime n'a pas pu manquer en écrivant à un grand nombre d'Evêques, de commencer par quelque parole de civilité sur la nouvelle promotion. Il falloit au moins un peu adoucir le nouveau joug qu'on leur imposoit. l'On cite un manuscrit où cette lettre finit, après le premier article qui regarde les lettres formées, & le reste se trouvnit répété dans celui de Baronius après l'epistre 6.^e aux Evêques d'Afrique &c. hors les derniers mots, *nisi magnitudo causa etiam nostrum requirit examen*: [ce que Binius a suivi dans son édition des Conciles 1. 1. p. 880. 2. b.] Dans ce même manuscrit la première lettre n'est point datée. [Et s'il se trouvoit que Zosime n'eût été ordonné qu'au mois de juillet, comme il y a des raisons pour le croire, la date du 11 de mars que le Pere Sirmond y a mise, se

OOooo

Bar. 417. 4. 28.

Gall. chr. 4. 5. p. 642. n. c.

Lann de D. G. 2. p. 108. 119.

p. 17.

Conc. 1. 4. p. 1596.

Bar. 417. 4. 47.

p. 44. 47.

p. 1158. a. b. parloit du Pape qui vivoit alors. 'Il suppose avec cela que ce Pape est Sirice qui n'a pas passé l'an 398, ni même le 11 de fevrier de cette année là, selon Baronius, [que Binius suit toujours.] Et comme ce Concile fut tenu le 10 de septembre, tout cela suppose, Binius en a fort bien conclu qu'il ne peut avoir été tenu qu'en 397.

[Mais je ne voy point que l'expression du Concile soit une preuve bien forte qu'il parle d'un Pape encore vivant. Il n'est pas plus certain que Sirice soit mort le 11 de fevrier; & il y a bien de l'apparence que ce n'a été que le 16 de novembre. *V. sentire* § 5. Ainsi le Concile aura pu se tenir de son vivant le 20 de septembre 398. Je ne croy pas non plus qu'il y ait de preuves qu'Anastase successeur de Sirice, n'ait point écrit de lettres contre les Ithaciens, quoique cela soit plus à presumer de Sirice, sous qui cette affaire a fait un grand bruit. Si Felix de Treves

a été ordonné dès l'an 385, & qu'il se soit remis au bout de douze ans, comme le porte sa vie, si le Concile de Turin qui n'a point reçu sa demission, ne peut pas aisément se mettre plus tard qu'en l'an 397. Mais cette vie est une piece trop nouvelle pour faire une grande autorité. *V. les Priscillianistes* § 8.]

'Ce qui est certain, c'est que le Concile ne peut être mis qu'après la mort de S. Martin, puisqu'il Lazare depuis Evêque d'Aix y fut condamné, dit le Pape Zosime, comme calomniateur, pour avoir attaqué par des crimes supposés, l'innocence de Brice Evêque de Tours. [Ainsi personne ne mettant aujourd'hui la mort de Saint Martin avant le mois de novembre 397, le Concile de Turin ne peut avoir été tenu avant 398. Et selon Baronius, qui diffère la mort de Saint Martin jusques en 402, il le faut mettre au plus tôt en l'an 403, plusieurs années depuis la mort de Sirice.

On voit dans le texte Y que l'ordination de Lazare oblige à le mettre quelques années avant l'an 408.

Hist. Eccl. Tom. X.

Roll. 16. mart. p. 624. b.

Conc. 1. 4. p. 1510. b.

p. 1511. d. 1569. a.

p. 1562. d.

Bosc. t. 3. p. 27. trouvoit certainement fautive. La première partie de cette lettre a été donnée en particulier par du Bosc sous le nom de Saint Silvestre, qui l'écrivit à Pascale Evêque de Vienne. Nous ne doutons point non plus que Baronius, que ce ne soit une supposition, & nous croyons sans peine avec luy que Pascale n'étoit point d'autout Evêque de Vienne du temps de Saint Silvestre, [mais cent ans plus tard, ayant succédé à S. Simplicien. Cependant toutes ces difficultés ensemble ne donnent-elles pas lieu de douter de la sincérité de la lettre ?] Le Pere Quesnel qui s'intéresse le plus pour ces lettres attribuées à Zosime, juge que la clause *nisi magnitudo causæ &c.* peut bien être fautive. Il paroît encore de la brouillerie dans la onzième adressée à Patrocle le 5 de mars 418. Car '*Quidam putant &c.*' est très obscur, & rompt la suite de la lettre qui n'est pas déjà trop claire.

M.^s David remarque encore quelques circonstances qui luy font douter de ces pièces tirées du manuscrit d'Arles, particulièrement de la 7.^e & de la 9.^e Mais il ne les propose luy même que comme de simples & de légers soupçons.

[Nous souhaiterions pour l'honneur du Pape Zosime, avoir de vraies preuves que toutes ces lettres luy sont fausement attribuées. Mais nous n'osons pas dire que celles mêmes dans lesquelles nous trouvons des difficultés, doivent pour cela être rejetées : & quand elles le devroient être, nous n'oserions pas en conclure qu'il fallût rejeter les autres.

Saint Leon les autorise trop,] 'en disant que Patrocle avoit obtenu du siege de Rome des pouvoirs sur les provinces étrangères, que ces predecesseurs n'avoient jamais eus, & qui furent retranchés ensuite par un plus sage conseil.

[Il marque visiblement] la lettre de Boniface, qui condamne l'ordination d'un Evêque de Lodeve faite par Patrocle, parceque c'étoit hors de sa province.

[Et cette temerité de Patrocle eût encore été bien plus grande, s'il eût prétendu le faire sans en avoir aucun fondement, luy qui pouvoit à peine prétendre par le règlement du Concile de Turin, le droit de metropolitain sur une partie de sa province. La tolérance d'Hilaire de Narbonne sur ce point, marque encore assez qu'il craignoit de choquer quelque puissance. Que si Boniface en condamnant Patrocle ne veut pas parler de Zosime, la raison est assez visible, sans qu'on en puisse conclure que Zosime n'eût pas fait ce qu'on voit par S. Leon qu'il avoit fait.] La requête des Evêques de la province d'Arles à Saint Leon, marque aussi fort clairement ces lettres de Zosime. 'Car pour les raisons que M.^s de Launoy allégué pour rejeter l'autorité de cette requête, [elles n'ont pas persuadé jusques ici beaucoup de personnes.] Pour les siècles suivans, M.^s de Launoy demeure d'accord que ces lettres ont été connues par le Concile de Francfort, & par ceux qui sont venus depuis.

On peut encore alléguer [pour les autoriser,] que Zosime même dans la lettre à Hésype, assure qu'il avoit écrit dans les Gaules contre les ordinations précipitées; qu'il condamne formellement dans les deux lettres à Patrocle; principalement dans la première : '[Ce qu'il dit de Lazare dans l'épître 4.^e pour Pelage, est tout à fait conforme à ce qu'il dit dans la 6.^e, qui est en effet datée du lendemain de la 4.^e Que si l'on veut recevoir cette 6.^e en rejetant les autres, quoiqu'elle vienne aussi du manuscrit d'Arles, l'autorité qu'elle relève de Patrocle contribuera au moins à les appuyer.]

Baronius croit que Urse & Tuenne avoient été ordonnés Evêques dans la Narbonnoise. [Et si cela étoit certain, cette lettre supposeroit, comme une chose constante que cette province reconnoissoit ou devoit reconnoître Arles pour sa métropole.]

Leon. t. 1. p. 1120 p. 416.

Leon. de D. t. 2. p. 141.

p. 129.

Conc. l. a. p. 155 b. c.

p. 157 d. 157 j.

p. 156 f. d. 156 g.

p. 156 f. e.

Bar. t. 3. p. 42.

NOTES SUR LE PAPE ZOSIME.

843

Du Pin, t. 3. p. 125.

M.^r du Pin reçoit toutes ces lettres [sans marquer seulement que personne en doute. Et je ne sçay en effet si, personne en doute aujourd'hui.]

Pour la page 493. 46.

NOTE VI.

Endroit de Zosime obscur.

Conc. eccl. p. 1167. b.

Zosime après avoir ordonné que tous les Ecclesiastiques des Gaules, prendroient des lettres formées de l'Evesque d'Arles pour venir à Rome, ajoute ces paroles: *Quam auctoritatem ubique nos misisse manifestum est, ut in omnibus regionibus innotescat id quod statimur omnimodis esse servandum* [Je ne sçay s'il veut dire qu'il a écrit par toute la terre, afin qu'on ne receust nulle part les Ecclesiastiques des Gaules que sous cette condition, & avec les lettres de l'Evesque d'Arles; ou s'il veut dire seulement qu'il a envoyé des copies de sa lettre dans tous les endroits des Gaules.] On nous renvoie sur cet endroit à l'epistre suivante, qui est la sixieme de Zosime. [Mais je n'y trouve rien qui l'éclaircisse.] Le Pere Sirmond prend le premier sens.

Pour la page 498. 3.

NOTE VII.

Sur la lettre de Zosime à Simplicie.

[Nous marquons dans le texte ce qui nous paroît de plus fort pour soutenir la lettre] de Zosime à Simplicie, que le P. du Bosc nous a donnée dans sa bibliothèque de Fleury. M.^r David ne la suppose pas moins autorisée que celle de

Parocle datée de deux jours plus tost. [Je ne sçay si pour la combatre il faudroit s'arrestier sur le terme de *charitas apostolica*, qui paroît un peu extraordinaire, mais qui peut estre une faute de copiste pour *auctoritas*, ni sur le titre *Simplicio Viennensi archiepiscopo*.] On sçait bien qu'on ne mettoit pas d'ordinaire les noms des eveschez de ceux à qui on écrivoit, [& que la qualité d'Archevesque ne se donnoit pas en ce temps là à un Evesque de Vienne à qui on disoit putoit mesme celle de metropolitain; mais les copistes ont pu ajouter le titre de la lettre selon l'usage de leurs temps, pour faire connoître à qui elles s'adressoient, sans toucher au corps.]

Ce qu'il y a donc de plus difficile, c'est la date. Car quand la lettre où Zosime parle contre Simplicie, seroit partie de Rome dès le 9 de septembre dont elle est datée, & que l'envoyé de Simplicie seroit arrivé le jour mesme, Zosime auroit pris sans doute plus de deux jours pour se résoudre sur une affaire qui assurément le devoit embarrasser. [Ainsi ou la date de l'une des deux lettres est fautive, ou la lettre à Simplicie est supposée.] Et le recueil du P. du Bosc dont nous vient cette lettre, n'est pas bien propre pour l'autoriser parmi les sçavans. Aussi le Pere Sirmond ne l'a point mise dans les Conciles de France: [& je ne la trouve point non plus dans les Conciles du P. Labbe.] Bollandus la tient aussi pour suspecte, & allègue diverses raisons pour la rejeter.

Aug. la Cre. l. 4. c. 44. p. 308. a. n.

Boll. 1. feb. p. 319. 3.

Lauv. de Du: 2. p. 11.

Boll. 1. feb. p. 319.

NOTES SUR SAINT PORPHYRE DE GAZA.

NOTE I.

Diverses difficultez sur sa vie.

[LA vie de S. Porphyre qui porte le nom de Marc son disciple & son Diacre, a par elle mesme toutes les marques possibles de verité, comme on l'a

dit dans le texte, & comme tous ceux qui la liront en seront assurément persuadés. Mais elle a en mesme temps des difficultez qui semblent capables de faire rejeter les pieces les plus authentiques, & qui font en effet douter de celle-ci à des personnes habiles. Nous

OOooo ij

Pour la page 703.

Bosc. t. 3. p. 29.

David. p. 438.

§ 44. NOTES SUR SAINT PORPHYRE DE GAZA.

tascherons de représenter ici ces difficultés, en y joignant les solutions qui nous paroîtront les plus solides, pour en laisser à d'autres le jugement & la décision.]

Boil. ad. Seb.
S. 409. § 25. 16.

§ 1. L'Evesque de Césarée en Palestine y est qualifié plusieurs fois Archevesque; [& on peut douter si l'on donnoit déjà ce titre à de simples Metropolitains au commencement du V. siècle. Mais si les autres ne le leur donnoient pas, ceux qui étoient de leur metropole & qui dépendoient d'eux, ne pouvoient-ils point déjà le leur attribuer? Je ne sçay aussi si Marc n'auroit point écrit en syriaque; & en ce cas, ce titre d'Archevesque pourroit venir de celui qui a traduit son ouvrage en grec, & qui se sera conformé à l'usage de son temps. Je ne sçay si l'on pourroit dire la même chose de Gentien Hervet qui l'a traduit du grec en latin.]

§ 100.

§ 2. Jean vouloit faire Saint Porphyre Evesque de Gaza, écrivit à l'Evesque de Jerusalem dont il étoit Prestre, pour le prier sous un autre pretexte de le luy envoyer: & dès qu'il fut venu, il l'ordonna, [sans avoir eu par conséquent la permission de son Evesque, ce qui étoit contre les Canons.] Mais Dieu [qui est au dessus des Canons,] luy avoit marqué ce Saint pour l'élever sur ce siège, [& on ne peut pas blâmer Jean de l'avoir fait par cette voie, pour se justifier ensuite à l'Evesque de Jerusalem s'il s'en plaignoit, plutôt que de hazarder la chose si cet Evesque ne l'agréoit pas, ou si S. Porphyre apprenant par là le dessein qu'on avoit sur luy, se fust caché, comme il l'eût fait apparemment. Il y a même eu des Metropolitains qui devoient droit de prendre les Clercs des Eglises de leur dépendance, pour les faire Evesques; & l'Evesque de Césarée se pretendoit metropolitain de Jerusalem.]

§ 206. p. 429.

§ 3. On ne peut manquer d'estre surpris l'du zele de Barocas qui y est sort loüé, jusqu'à y estre comparé à celui de

Phinées, [& qui cependant paroît un peu chaud, pour ne rien dire davantage,] puisqu'il alloit jusqu'à poursuivre les payens à coups de balon. [Néanmoins il étoit encore laïque,] & c'étoit dans un tumulte où la vie même de Saint Porphyre étoit en danger parmi les violences dont les payens avoient usé les premiers. Et Dieu ayant rendu comme par miracle la vie & la force à Barocas qu'ils pensoient avoir tué. Il semble avoir voulu autoriser l'action qu'il fit aussi-tôt après qu'il se fut relevé.

[Mais ce qui est plus étrange,] c'est que S. Porphyre l'ayant fait Diacre peu de temps après cette action; comme il vit dans une occasion qui arriva depuis, qu'un payen maltraitoit l'économe de l'Eglise, il se mit à dire des injures au payen; ce qui irrita tellement les autres qu'ils penserent faire perir tous les Chrétiens de Gaza, en laisserent sept morts sur la place, & pillerent la maison épiscopale. Ensuite de quoy le Gouverneur pour faire justice de cette sedition, fit souetter quelques payens, & même en punir d'autres du dernier supplice.

[Il semble assurément que ce zele de Barocas meritoit plutôt d'estre blâmé que d'estre loüé par Marc, & d'estre même récompensé du diaconat par S. Porphyre. Mais le jugement des choses & des personnes depend bien moins des regles generales, que des circonstances singulieres. Barocas pouvoit avoir un amour tres sincere pour Dieu & pour l'Eglise, & n'avoir pas toute la prudence & toute la moderation qu'avoit Saint Porphyre, parceque la grace qui étoit dans son cœur, n'avoit pas encore corvélé la chaleur & l'impetuosité de son naturel. Et combien y a-t-il de gens de bien en qui Dieu laisse long-temps des défauts considerables; On en trouveroit même des exemples dans les Saints. Il n'est pas rare surtout de voir des gens de bien manquer de discretion, & avoir un zele un peu excessif.] S. Augustin ne fait

Aug. pec. mor.
L. 6. c. 22. p. 203.
204.

pas de difficulté de regarder comme un effet de la grace, le zèle d'un homme qui étant d'ailleurs sans raison & sans sentiment, s'animoit tellement contre ceux qui parloient mal de la religion, qu'il leur disoit des injures, & les eust battus s'il eust pu.

[S. Porphyre a donc pu aimer & estimer ce qu'il y avoit de Dieu dans Barocas, & travailler par ses reprimandes à corriger ce qu'il y avoit de défectueux. Marc qui pouvoit être son ami particulier, n'a pas cru devoir parler de ces reprimandes, & a mieux aimé expliquer le plus favorablement qu'il pouvoit, les excès du zèle de son ami. C'est ce que nous voyons tous les jours, & ce que nous excusons, quoiqu'il soit difficile de l'approuver.]

Boil., 24. febr.
P. 639-638.

§ 42.

§ 4. L'Imperatrice Eudoxie est représentée dans cette histoire, comme une Princesse fort humble, & d'une foy fort ardente; [ce qui semble ne pas s'accorder avec les mauvaises qualitez que l'histoire lui attribue. Cependant ce qui y est dit de son humilité, n'est proprement qu'une civilité humaine & extérieure, qui se rencontre fort souvent dans les personnes les plus ambitieuses, & même les plus altières. Ce qu'en dit cette vie, est tout conforme] à ce que Sozomene en rapporte. [Pour son zèle, ceux qui en ont le moins dans la vérité & pour eux mêmes, en ont quelquefois davantage pour certaines œuvres extérieures & éclatantes. Cela sert même à leur donner une fausse paix de conscience, qui les aveugle & les entretient sans remors dans les vices où ils sont les plus attachés. Et après tout, on ne peut pas accuser cette histoire de faire une grande Sainte d'Eudoxie, j'puisqu'elle reconnoît par la bouche de Saint Chrysostome, qu'elle avoit enlevé une possession qui ne lui appartenait pas, & que ce grand Saint l'en ayant reprise, elle en estoit demeurée irritée contre lui, & l'avoit mis mal dans l'esprit d'Arcade

Soz., l. 8. c. 13.
P. 774-775.

Boil., 26. febr.
638-637.

[Il y en a qui rejettent ce que dit cette histoire, J'qu'Eudoxie usa d'adresse pour obtenir une chose d'Arcade son mari, [parcequ'on prétend qu'elle le dominoit comme un enfant. C'est l'artifice de la politique, de ne faire pas toujours les choses de hauteur, & de laisser quelquefois aux Rois une image de commandement, pendant que l'on attire à soy le fond de la puissance souveraine. Un Prince hait les ministres qui le gouvernent, à moins qu'il ne s'imagine les gouverner.]

§ 5. Il y a d'autres choses plus difficiles à défendre dans la vie de S. Porphyre, J'comme ce qui est dit, que ce fut Prayle Evêque de Jérusalem qui ordonna S. Porphyre Prestre [en l'an 392, comme la suite de cette histoire le fera voir,] & luy commit la garde de la vraie Croix. Car il est certain que Jean estoit alors Evêque de Jérusalem, & que Prayle luy succéda, ne le fut que vingt ou trente ans depuis. Bollandus croit que Prayle pouvoit être quelque officier de l'Evêque de Jérusalem, à la recommandation duquel Saint Porphyre fut fait Prestre, & qu'il est appelé *sacrorum locorum sacerdos*, parcequ'il estoit Corevesque. [Il n'est pas aisé de croire que quand une histoire d'un style fort simple, dit que Prayle appella S. Porphyre & l'ordonna Prestre malgré luy, cela signifie qu'il le fit ordonner par un autre: Et pour ce qui est des Corevesques, ils n'estoient que pour la campagne, comme leur nom même le porte, & non pas pour les villes, bien moins encore pour une cathédrale la plus célèbre qui fust guérie dans le monde, telle qu'estoit l'Eglise de la Resurrection de Jérusalem, dont il est parlé ici: Et de plus, J'lorique Jean de Césaire voulut faire Saint Porphyre Evêque en 395, J'il écrivit, dit l'histoire, à S. Prayle Evêque de Jérusalem, dont nous avons déjà parlé, pour le prier de luy envoyer Porphyre: Il le luy envoya, en luy recommandant de venir au bout

de sept jours, &c. S. Porphyre en s'en allant, porta les clefs du thresor où estoit la vraie Croix, au bienheureux Eveſque Prayle, qui pria pour luy, &c. le recommanda à Dieu. [Il est viſible que *sacerdos locorum ſacrorum*, dans le premier endroit, est la meſme choſe qu'Eveſque de Jeruſalem dans les deux autres, &c. je ne penſe pas qu'on ſoit ſatisfait] 'de la réponſe de Bollandus, que le mot de Jeruſalem y a eſté ajouté depuis par anticipation, ou pluſtoſt, qu'au lieu de Jeruſalem, il faut mettre *des lieux ſainctz*, [ce qui revient pourtant à la meſme choſe.]

J'aimerois mieux avouer que la memoire de l'auteur s'eſt troublée en cette rencontre, non qu'il ne ſçeuſt bien qui eſtoit Eveſque de Jeruſalem en 392 &c. en 395, s'il y euſt fait aſſez de reflexion, puisſqu'il y demeurait luy meſme en ce temps là, mais le nom de Prayle qui vivoit encore lorſqu'il écrivoit, ou qui n'eſtoit mort que depuis peu, eſta. ne plus preſent à ſa memoire, s'eſt gliffé ſenſiblement dans ſon écrit.

§ 6. Mais la plus grande difficulté qu'il y ait dans la vie de S. Porphyre, eſt ſur le voyage qu'il fit à Conſtantinople à la naiſſance du jeune Theodoſe, c'eſt à dire en l'an 401. [Il partit de Ceſarée en Paleſtine le 23.^e jour du mois.] Le nom eſt oublié dans toutes les éditions.] 'Baronius a mis à la marge que c'eſtoit le mois de fevrier. 'Bollandus ne le veut pas, [parce, comme je croy, que cet hiſtorien ſe ſert pluſtoſt des mois de Gaza, que des Latins:] ' &c. il ſubſtitue le mois de Pericius, dont le 23 eſt le 17 de fevrier, [ou pluſtoſt le 18, s'il eſt vray exactement que] les mois de Gaza commençaſſent cinq jours avant les Romains, comme cette vie meſme le dit.

[Mais je ne ſçay pourquoi Baronius a pris le mois de fevrier pluſtoſt qu'un autre, & pourquoi Bollandus l'a ſuivi à cinq jours près. Cela tombe dans deux difficultés capables de ruiner l'autorité

de cette piece.] 'Car S. Porphyre propoſant ce voyage à Jean Eveſque de Ceſarée, Jean luy dit qu'il n'y avoit point d'apparence; *Jam enim, dit-il, imminet converſio hyemalis.* [Cela ne peut ſignifier autre choſe que le ſoliſtice d'hiver.] Or il eſt viſible qu'il partit peu de temps après. [Ce ne peut donc pas avoir eſté le 17 de fevrier, deux mois après le ſoliſtice; mais le 18 de decembre; &c. le nom qui manque ici, eſt le mois de Gaza, qui répond à cinq jours près au mois de decembre.]

L'autre difficulté qu'il y a à dire que S. Porphyre ſoit parti le 17 de fevrier, [c'eſt qu'après avoir eſté 20 jours en ſon voyage, il aborda à Conſtantinople, &c. y conſéra quelques jours avec Saint Jean Chryſoſtome. [C'eſtoit donc au mois de mars ſelon Baronius & Bollandus] ' &c. le dernier dit expreſſément qu'il vit S. Chryſoſtome le 10 de mars. [Or il eſt certain que Saint Chryſoſtome n'eſtoit point à Conſtantinople au mois de mars en l'an 401, mais à Ephèſe, où il fut pour l'affaire d'Antonin depuis le mois de janvier 401, juſques après Paſque.] 'ſon titre § 62. Ainſi à moins que de ruiner la vie de S. Porphyre, il faut dire qu'il eſtoit à Conſtantinople dès le mois de janvier avant le depart de S. Chryſoſtome, auquel en effet ſa vie ne dit point qu'il ait parlé que dans les premiers jours de ſon arrivée.

§ 7. Ce n'eſt donc point tout cela qui nous embarraſſe: mais voici ce qui nous paroît une difficulté fort falſcheuſe.] 'S. Porphyre au bout de dix jours de navigation, [c'eſt à dire le 28 de decembre,] aborda à Rhode, 'où un ſaint ermite § 16. nommé Procope, luy dit d'aſſurer l'Imperatrice, qui eſtoit déjà dans ſon neuvieme mois, qu'elle accoucheroit d'un fils. 'Au bout de dix autres jours il arrive § 17. tre jours après, (c'eſt à dire le 11, il aſſura l'Imperatrice qu'elle auroit un fils; ' &c. en effet elle accoucha du jeune Theodoſe peu de jours après: [ce qui ne ſe peut

pas tendre bien loin, puisqu'il est né le 18 de décembre elle étoit dans son 9.^e mois

Théod. L.L.A.
191. a. b.

Le jeune Theodosie est donc né selon cela au mois de janvier; j'& Theodore le Lecteur le confirme expressément, en repétant deux fois qu'il fut fait Empereur au mois de janvier, & qu'il regna sept ans & trois mois avec Arcade, [qui mourut constamment le premier jour de may en l'an 408, c'est à dire que Theodosie selon luy fut fait Empereur le dernier jour de janvier 401.] Socrate au contraire, & la Chronique d'Alexandrie,

Socr. l. 6. c. 6.
p. 109. b. Chr.
Al. p. 712.

disent qu'il est né le 10 d'avril de la même année; & il y faut joindre le Comte Marcellin qui le met le lendemain; [ce qui peut être une faute de chiffre, *III. id.* pour *II.* Outre cela, la Chronique d'Alexandrie dit qu'Eudoxie étoit accouchée d'Arcadie le 3.^e d'avril 400. [Ainsi si Theodosie est né au mois de janvier 401, ce ne sera que 9 ou 10 mois après.]

Chr. Alex. p.
712.

On ne peut pas dire pour accorder ces choses, que S. Procope en disant qu'Eudoxie étoit dans son neuvième mois, suivoit non la revelation de l'Esprit de Dieu, mais le bruit commun qui le rompt souvent en ces choses, & qu'ainsi elle peut n'être accouchée que trois mois après. On ne peut point dire non plus qu'il y a faute dans le nombre des mois, & qu'au lieu de *nonus* il faut lire *sextus*

Jul. 18. feb. p.
65. a. b. c.

ou *quintus*. Car outre que Marc dit positivement que Theodosie naquit peu de jours après que S. Porphyre eut patlé à l'Imperatrice, il ajoute que sept jours après être accouchée, (c'est à dire le 17 avril, selon Socrate,) elle envoya querir S. Porphyre, & luy dit que son fils seroit baptisé dans peu de jours. Ce ne fut que le jour de ce baptême qu'il obtint les ordres qu'il demandoit, Ces ordres furent expediez deux jours après: Et cependant il partit de Constantinople le 18 d'avril.

546.
547. 48.

550.
551.

[Il faut donc avouer qu'il y a faute, soit dans Marc, & dans Theodore le Lecteur, soit dans Socrate appuyé de Marcellin

& de la Chronique d'Alexandrie. Il est fâcheux de dire le dernier, & néanmoins il le faut nécessairement, si nous ne voulons absolument abandonner l'histoire de Marc, puisque tout cet endroit qui en est le plus considerable, & extrêmement particulatizé, ne peut subsister, si Theodosie n'est né avant le 10 d'avril. Peut-être que ce 10 d'avril a été le jour de son baptême, & qu'Arcade qui faisoit profession de piété, l'ayant fait marquer dans les registres publics, Socrate & les autres n'auront pas distingué sa naissance de sa naissance. Car quoique l'on eust eu dessein de le baptizer peu de jours après sa naissance, il est aisé qu'on l'ait différé de quelque temps. Et Marc ne dit pas en effet que cela se fit peu de jours après, j'& *cum dies praterissent*.

P. 511. 547.

Que s'il semble dire que S. Porphyre passa une partie de l'hiver à Constantinople, après avoir obtenu ses expéditions; [ce n'est pas si formel, qu'on ne puisse l'entendre de tout le temps qu'il demeura en cette ville, soit devant, soit après son expedition. Et certainement il est difficile de croire qu'il ait passé deux mois à Constantinople sans y avoir d'affaire; & qu'il en soit parti quatre jours après Pâque, au lieu d'avoir été célébrer cette grande feste avec son peuple: à quoy il n'aurait jamais manqué, s'il n'eust été retenu jusques alors par une nécessité inévitable. Et on ne doit pas objecter que si on eust attendu à baptizer Theodosie jusques au dixième jour du mois d'avril, qui étoit cette année là le mercredi saint, on eust sans doute différé à le faire le samedi, qui étoit le jour solennel du baptême. Ces grandes ceremonies veulent un jour consacré à cela, & où on ne soit pas occupé à d'autres solennitez. Nous avons vu de nostre temps un Prince de la qualité de Theodosie, baptisé le samedi de devant les Rameaux, quoique rien n'empêchât de différer la cérémonie de huit jours. Nous ne trouverions donc peut-être pas beaucoup

P. 512.

348 NOTES SUR SAINT PORPHYRE DE GAZA.

de difficulté à expliquer ainsi Socrate & les autres qui font naître Theodose le 10 d'avril, sans la naissance d'Arcadie marquée le 3.^e avril de l'année de devant Car oserons-nous dire encore que c'est le jour du baptême de cette Princesse, & non celui de sa naissance? Plus on rend communes ces sortes de solutions, moins elles deviennent probables.

§ 8. Il y a encore une autre difficulté considérable en cet endroit.] 'Car Marc dit que Theodose fut revêtu de la pourpre dès qu'il naquit, & qu'il fut déclaré Empereur, 'que le jour de son baptême on publia un rescrit en son nom, & comme ayant été accordé par son autorité. 'Arcade son pere appelle ce rescrit un commandement de son fils; & la loi en fut publiée au nom des deux Empereurs, [c'est à dire, ce semble, d'Arcade & de Theodose.] Theodore le Lecteur, comme nous avons dit, confirme la même chose. Cependant la chronique d'Alexandrie p. 712, dit positivement que Theodose fut déclaré Auguste le 10 janvier de l'année suivante. 'Sozomene de même écrit que ce fut au commencement de l'an 402. Et la chronique de Marcellin le marque en la même année.

Thdr. L. l. 7. p. 712. a. b.

Soz. l. 8. c. 4. p. 712. c.

Bar. p. 1. § 11. Bolland. scilicet. p. 11.

'Baronius & Bollandus disent pour résoudre la difficulté, qu'il fut proclamé Empereur dès sa naissance, & que l'inauguration solennelle s'en fit l'année d'après. [Je ne voy point d'autre inauguration solennelle pour la création des Empereurs, que la nomination & la proclamation, Ammien n'y reconnoît pas d'autre solennité: & il falloit être déclaré solennellement Empereur pour pouvoir publier des lois. Disons-nous qu'il fut fait Cesar en naissant, & Auguste l'année suivante? Car si Marcellin dit qu'il fut fait Cesar en l'an 402, il est visible par les autres auteurs, qu'il a voulu ou dû dire Auguste: & pour la publication des lois, on voit dans le Code le nom de Julien encore Cesar joint à la teste de plusieurs lois avec celui de Constance Auguste.

La chronique d'Alexandrie p. 712, parlant de la naissance de Theodose, ne le qualifie que Nobilissime: mais ce n'est pas grand-chose quand elle aura fait une faute, si néanmoins s'en est une: Car il n'avoit que le titre de Nobilissime par sa naissance, & pour être Cesar & Auguste, il falloit qu'il fût déclaré tel.

Quoy qu'il en soit, cette difficulté nous embarrasse moins que l'autre: Car outre que Theodose peut avoir été fait Cesar dès ce temps là, la loi qu'on luy fit faire, n'étoit proprement qu'un jeu & une adresse d'Eudoxie, qui vouloit engager Arcade à ce qu'elle desiroit en le flattant & en le repoussant. Et pour les deux Empereurs, au nom desquels Eudoxie dit qu'elle feroit faire la loi, rien n'empêche absolument que ce ne soit Arcade & Honoré, au nom desquels toutes les lois se faisoient.]

§ 9. 'Pour ce que S. Porphyre promet- tant à Eudoxie la naissance de Theodose luy dit qu'elle le verra regner plusieurs années, [ce n'est pas ce me semble une chose qui nous doive arrêter. Les trois ou quatre ans qu'elle a vécu depuis cette naissance, suffisent pour vérifier la prophétie.

Boll. p. 11. § 9.

Voilà les difficultés qui nous arrestent dans la vie de S. Porphyre, & que nous exposons aux lecteurs, avec ce que nous avons cru se pouvoir dire de plus solide pour y répondre. En attendant le jugement du public, nous avons proposé ces difficultés à des personnes habiles & judicieuses, qui nous ont répondu que quelque embarrassantes qu'elles soient, la pièce a de si grands caractères de vérité, qu'il n'y a pas moyen de la rejeter, & qu'il vaut mieux la regarder comme vraie. Ainsi ils nous ont confirmé dans l'inclination que nous avons déjà à ne pas abandonner une pièce qui certainement est fort belle & fort utile, où l'on trouve des choses singulieres, surtout pour les processions des Fideles sous l'étendard de la Croix, & qu'on a regardée jusques

NOTES SUR SAINT PORPHYRE DE GAZA. 849

jusqu'à cette heure comme authentique.

Ufieri. ch. 16.
p. 273.
Pour la page
704.

NOTE II

Sur l'année de l'ordination & de la mort
de S. Porphyre.

[La chronologie de la vie de S. Porphyre dépend principalement de l'année de sa mort,] qui arriva le 1 du mois Dystre l'an 480, selon la supputation de ceux de Gaza. 'Le 2.^e du mois Dystre est le 16 de fevrier selon les Grecs qui ont marqué sa fête en ce jour: & cela s'accorde avec ce que porte la vie mesme, que les mois de Gaza commençoient cinq jours avant les mois Romains; [supposé qu'il soit mort en une année bissextile, comme l'an 420, auquel nous allons voir qu'il est mort apparemment; & cela montre que les mois de Gaza ne suivoient pas tout à fait ceux des Egyptiens,] comme Bollandus & Scaliger semblent supposer; [puisque le mois de Phamenoth qui répond à Dystre de Gaza, commence dans l'année bissextile non le 25, mais le 21 de fevrier, comme je croy que tout le monde en convient; ainsi S. Porphyre seroit mort; si c'est en 420, le 27 de ce mois, & non le 26. Et en effet il est très faux qu'on puisse dire généralement de mois Egyptiens qu'ils commencent cinq jours avant les Romains, cela n'estant vray que de trois, Tybi, Pharmouthi & Pachon.]

55. 'Pour l'ere de Gaza dont Bollandus témoigne n'avoir rien trouvé, [elle est marquée dans la chronique d'Eusebe & dans celle d'Alexandrie, & n'a pas été inconnue à Scaliger ni à Ufieri. La chronique d'Eusebe la fait commencer en la troisieme année de la 179.^e Olympiade, c'est à dire 62 ans avant l'ere commune, qui commence en la premiere année de la 195.^e Olympiade; d'où vient que Scaliger à la fin de ses canons isagogiques fait concourir le 5 d'août 1604,

Hist. Eccl. Tom. X.

avec l'an 1666 de l'ere de Gaza. Neanmoins dans la verité, l'ere de Gaza selon la chronique d'Eusebe ne commence que 61 an & un peu plus de deux mois avant l'ere commune;] 'puisque le premier mois de Gaza estoit Dius, qui répondoit à novembre, commençant le 27 d'octobre. C'est ce que le Cardinal Noris montre avec étendue & avec son exactitude ordinaire. [Ainsi Scaliger se trompe d'un an.

Car pour ce qu'on pourroit dire qu'il la faut commencer non le 27 octobre de l'année marquée, mais de celui qui la precede; la suite fera voir que c'est peut-être encore trop tôt de la commencer l'année que la met Eusebe. La chronique d'Alexandrie la commence en effet un an plus tard, p. 214, & quoique son autorité soit bien moindre, j'neanmoins Ufieri. p. 273. Ufieri l'a suivie, & commence cette ere le 27 octobre de la quatrieme année de la 179.^e Olympiade, 60 ans, 2 mois, & cinq jours avant l'ere commune. [Je ne sçay ee qui l'a pu porter à cela, mais cela s'accorde bien avec la vie de Saint Porphyre. Car le 26 fevrier de l'an 480 de cette ere, estant en l'an 420, selon Juy, & en l'an 419, selon Eusebe, nous avons grand sujet de différer la mort de Saint Porphyre jusqu'en l'an 420. En voici la preuve.]

'S Porphyre est mort selon les termes de sa vie, anno Episcopatus ab eo gestis vigesimo quarto, mense undecimo. [Ces termes à la rigueur signifient qu'il a esté évêque 23 ans, dix mois & quelques jours. Neanmoins par un usage assez ordinaire, ils peuvent signifier 24 ans & onze mois;] & les Grecs l'ont pris de la sorte dans leurs Ménées, où ils ajoutent encore 8 jours aux onze mois. [Bollandus les suit en ce point,] 'puis qu'il fait commencer son episcopat en 396, & le finit en 421. [Si ce sentiment est veritable, il faut que S. Porphyre ait esté ordonné au mois de mars ou d'avril; en 394, il est mort en 419; ou en 395,

PPppp

P. 448. 18.
p. 449.
Ufieri. ch. p.
273.
a Not. ap. p.
410.

Boll. 26. feb.
p. 661. 101.

Mca. 26. feb.
p. 479.

Boll. p. 44.
p. 35.

850 NOTES SUR SAINT PORPHYRE DE GAZA.

p. 497. § 12. 14. s'il est mort en 420.] Il fut choisi pour Evêque, & sacré par Jean Archevêque de Césarée en Palestine. Or Gelase étoit encore Archevêque du même lieu le 29 septembre de l'an 394, & assistoit en cette qualité au Concile de Constantinople. *V. S. Grégoire de Nyss* § 17. [Il est donc impossible que S. Porphyre ait été Evêque dès le mois d'avril de la même année, ni qu'il soit mort en février 419; mais il faut que Gelase soit mort aussi-tôt après le Concile de l'an 394, que Jean lui ait succédé au commencement de l'an 395 au plus tard, & qu'une des premières actions de son épiscopat ait été de donner à l'Eglise de Gaza S. Porphyre pour Evêque dès le mois de mars ou d'avril 395.

Que si nous ne donnons que 23 ans & dix ou onze mois à l'épiscopat du Saint, il faudra ou mettre son ordination un an plus tard, pour laisser sa mort en 420; ou si nous mettons son ordination dès l'an 395 il sera mort en 419, qui sera effectivement l'an 480 de l'ère de Gaza, selon Eusèbe: mais aussi le 2 de Dystre sera le 25 de février, & non le 26; ou il sera faux que les mois de Gaza précédent toujours de cinq jours les mois Romains: à quoy Bollandus n'a pas assez pris garde,] lorsqu'il met la mort du Saint en 421, supposant que Dystre à Gaza commençoit le 25 de février. [Nous ne voyons pas bien qu'on puisse s'arrêter avec certitude à aucune de ces trois opinions: mais il nous paroît moins embarrassant de mettre la mort du Saint en 420, sans déterminer pour son ordination en 395 & 396. Il y a néanmoins une chose favorable pour 396.] Car il est dit dans sa vie que les payens de Gaza vouloient que la venue du Saint dans leur ville leur fût malheureuse. C'est pourquoi comme il ne plut point dans les derniers mois de l'année de son ordination, ils ne manquèrent pas de dire que c'étoit à cause de lui. [Si c'étoit en 395, il y eut sur la fin de la même année une grande inondation de

Huys qui fit trembler tout l'Orient jusques à Jérusalem. Ils devoient donc aussi l'imputer à la venue du Saint: & néanmoins il n'est point dit qu'ils l'aient fait. Il semble donc qu'il vaud mieux ne mettre son ordination qu'en 396. Mais ce n'est qu'une foible conjecture.

S. Porphyre pouvoit avoir quelque 43 ans, lorsqu'il fut fait Evêque,] puis, qu'il avoit été fait Prestre trois ans auparavant, [c'est à dire en 392 ou 393] âgé d'environ 40 ans. [Ainsi il doit être né vers l'an 352 ou 353.]

NOTE III.

Sur la distance de Gaza à Maïume.

'Strabon dit que Gaza étoit à sept stades de son port, * nommé Maïume, & Sozomene dit à vingt stades, [qui sont 2500 pas, ou une lieue commune.] 'On cite la même chose d'Arrien dans le second livre de l'histoire d'Alexandre. [Cette distance paroît plus raisonnable pour distinguer deux lieux;] 'dont même on a fait deux villes & deux évêchez differens, ' & les ancêtres de Sozomene étoient d'autour de Gaza. [Ainsi il pouvoit mieux connoître le pays.] 'L'on prétend que Strabon confond en cet endroit même Gazares près de Gaza, avec Gadares qui étoit au-delà du Jourdain. [Gaza pouvoit être à sept stades de la mer, & à 20 de Maïume, mais nous ne voyons pas qu'on puisse donner ce sens à Strabon. Il aura peut-être confondu l'ancienne Gaza avec la nouvelle;] & quelques uns croient qu'il ne parle en cet endroit que de l'ancienne, parce qu'il dit qu'elle étoit déserte. [Mais s'il parle de l'ancienne qui étoit ruinée, il a donc entièrement oublié la nouvelle; ou il faut dire que celle-ci n'a été formée que depuis lui; & il semble qu'en ce cas on en devroit trouver la fondation, puisqu'elle auroit dû avoir pour fondateur, celui qui lui auroit donné son nom. Mais je ne sçay point qu'on

Pour la page 795.

Strab. l. 16 p. 719 c.
Soz. l. 1. c. 3. p. 197 d.
Strab. n. p. 191 a.

Soz. l. 1. c. 3. p. 197 d.

c. 13. p. 617 a.

Strab. n. p. 202 a.

Boll. p. 444. § 3.

p. 497 § 12.

NOTES SUR SAINT PORPHYRE DE GAZA. 81

trouve rien de cela. S'il s'en faut rap-
 ter à ce qu'en croyoient ceux de Gaza
 vers l'an 400, J'ils avoient un lieu dans
 la ville, où ils tenoient qu'Alexandre
 avoit arrêté le carnage lorsqu'il l'avoit
 prise. [Ils supposoient donc que celle de
 leur temps estoit celle même qu'Alex-
 andre avoit prise & saccagée.]

Pour la page
 705.

Boll. 26. feb.
 p. 410. § 16.

NOTE IV.

*En quelle année Marc fut d'abord
 envoyé à Constantinople.*

'S. Porphyre envoya Marc à Constan-
 tinople, lorsque Saint Chrysostome en

estoit déjà Evêque, & qu'Eutrope sub-
 sistoit encore. [C'estoit donc en 398 ou
 399; mais plutôt en 398.] puisque Marc
 ne donne point d'autre qualité à Eutrope
 que celle de grand Chambellan, [& non
 de Consul.] Il paroît qu'Eutrope estoit
 alors en bonne intelligence avec Saint
 Chrysostome : [& il se brouilla bien-tôt
 avec ce Saint, ne pouvant aimer la ve-
 rité qu'il lui disoit, V. Arcade § 13.]
 Quand Marc retourna à Constantinople
 en l'an 401, S. Chrysostome reconnut
 qu'il l'avoit vu long-temps auparavant,
longo ante tempore.



CHRONOLOGIE,

OU ABREGE DES PRINCIPALES CHOSES

contenues dans ce volume, mises selon l'ordre du temps.

300.	S AINT GATien premier Eveſque de Tours meurt vers l'an 300: ſon ſiege vaque 37 ans, p. 314.	foy contre Leonce intrus ſur le ſiege d'Antioche en 348, p. 524. 525.	348.
310.	S. Epiphane peut eſtre né vers l'an 310, p. 487.	Le poëte Prudence naiſt en 348, p. 561.	
314.	Didyme l'aveugle naiſt à Alexandrie en 309, ſelon S. Jerome, ou en 314 ſelon Pallade, p. 387.	S. Porphyre Eveſque de Gaza, naiſt vers 352 ou 353, p. 704.	352.
316.	S. Martin naiſt en Pannonie, l'onzieme année de Conſtantin, p. 310.	S. Laurent Preſtre eſt tué à Novare par les payens vers 354, p. 259.	354.
321.	S. Apollon d'Hermopole eſt apparemment né en 321, p. 721.	S. Epiphane viſite en 355, S. Eufèbe à Scythople chez le Comte Joſeph, p. 490.	355.
330.	S. Melece Eveſque de Sebaste dans le Pont, mort apparemment l'an 330, p. 460.	S. Antoine viſite Didyme l'aveugle à Alexandrie, celebre dans ce temps-ci, p. 390.	
	S. Epiphane revient d'Egypte en Paleſtine, où il baſtil & gouverne le monaſtere du vieil Art, p. 489.	S. Martin ſe retire à Milan vers la fin de 356, p. 312.	356.
	S. Jean de Lycople ſe retire en Thebaïde, p. 112.	Les Orthodoxes d'Antioche unis à S. Melece, ſe ſeparent des Ariens après que ce Saint eut eſté exilé, ſ'aſſemblent dans la Palée, & taſchent, mais en vain, de s'unir aux Eueſtachiens, p. 525.	361.
332.	S. Martin eſt enrôlé en 332 ou 332, p. 310. 771. 772.	Victorin quitte à Rome la profeſſion de la rhetorique après la deſenſe de Julien, p. 403.	362.
336.	Il quitte l'armée en 336, âgé de 20 ans, p. 310, & ſe retire avec S. Hilaire, p. 311.	Agathon ſolitaire & Abbé en Egypte peut s'eſtre retiré vers 364, p. 418.	364.
337.	Victorin profeſſoit la rhetorique à Rome dès le temps de Conſtantin, & juſque ſous Julien l'apolaſt, p. 401.	Sainte Melanie l'ayeule perd ſon mari n'eſtant âgée que de 22 ou 23 ans, p. 592.	365.
340.	S. Ambroſe naiſt vers ce temps-ci dans les Gaules, dont Ambroſe ſon pere eſtoit Prefet, p. 82. 729.	Elle quitte Rome & va en Egypte au commencement de l'hiver en 366, p. 593, viſite S. Pambon & S. Paphnuce, p. 450.	366.
342.	Sainte Melanie l'ayeule, petite-fille de Marcellin Conſul en 342, naiſt en 342, p. 591.	S. Jerome & S. Pammaque quittent vers 370 les ecoles d'eloquence, p. 567.	370.
345.	Evagre naiſt à Iberes dans le Pont, p. 368.	Flavien & Diodore Preſtres de S. Melece, conduiſent l'Egliſe d'Antioche durant le 3. exil de ce Saint, p. 526.	371.
348.	Flavien & Diodore ſoutiennent la	Saint Epiphane fait l'eloge de Saint	

371.	Hilarion mort en l'an 371, p. 502.	apparemment vers la fin de 378 ou le 18 septembre 379, p. 114-120, 734-735.	378.
372.	S. Martin est fait troisieme Eve sque de Tours le 4 de juillet 372, p. 313-774. 775.	Gratien fait des loix contre les here tiques, & demande à S. Ambroise ses trois derniers livres sur la foy, p. 120. 121.	379.
373.	S. Aphraate solitaire va soutenir la fuy à Antioche, p. 478. 479.	S. Delphin estoit Eve sque de Bor deaux en ce temps-ci, p. 521.	
374.	S. Martin va à la Cour de Valenti nien, p. 316.	S. Ambroise ordonne vers l'an 380 Aneme Archevesque de Sirmich, mal gré Justine, p. 122.	380.
	S. Epiphane écrit pour l'Eglise de Suedre en Pamphylie, son Ancorat, au commencement de 374, p. 502-505. 804 805.	Saint Paphnuce celebre Abbé de la Thebaïde meurt vers 380, p. 44.	
	Il peut avoir commencé dès cette an née son Panarium, qu'il n'avoit pas en core achevé en 376, p. 505. 509. 805. 806.	Evagre de Pont va à Constantinople au second Concile œcumenique avec S. Gregoire de Nyffe, & y demeure avec Nectaire, p. 369.	381.
	Rufin visite Didyme l'aveugle à l'A lexandrie, p. 391.	Flavien est fait Eve sque d'Antioche après la fin du Concile, ce qui cause bien du trouble, p. 527-534. Il gouverne 23 ans, p. 540.	
	S. Simplicie peut avoir esté fait Evef que d'Aurunen 373 ou 374, & avoir gouverné jusques en 418, p. 676-677. 835. 836.	Le Concile d'Aquilée condamne Pallade & Secondien Eve squés Ariens d'Illyrie, le vendredi 3 jour de septem bre, p. 126-137, 737-741. Il demanda un Concile œcumenique à Alexandrie, p. 138-140.	
375.	S. Ambroise écrit à S. Basile sur son election, p. 99.	Maxime le cynique vient en Italie & est bien receu par le Concile d'Italie, à la fin de 381, ou peu après, p. 145.	382.
	S. Jean de Lycople recevoir vers ce temps-ci le don de prophetie, p. 16.	Les Occidentaux demandent vers le prim-temps un Concile œcumenique à Rome pour la fin de l'année, p. 145. 146.	
376.	S. Melanie l'aveule va d'Egypte en Palestine & à Jerusalem où elle passe 27 ans, assiste les Confesseurs, souffre elle mesme la prison, p. 596. 601.	Les Orientaux tiennent vers le mois de juin un nouveau Concile à Constan tinople, p. 148-150.	
377.	S. Basile écrit à S. Ambroise, p. 99. 100, & à S. Epiphane sur les Maguséens &c. p. 511.	Mort de deux Chambellans de Gra tien qui se moquaient de S. Ambroise, p. 141. 142. Le Saint predit la disgrace de Macedone, p. 140. 141.	
	S. Martin garantit de la gresle un canon du diocese de Sens, à la priere d'Auspe Prefet du Pretoire, p. 317.	Grand Concile tenu à Rome sur la fin de 382, p. 147. 148. 150-152. S. Epi phane y va avec Paulin d'Antioche, p. 512.	
378.	S. Ambroise est malade au commen cement de 378, p. 117, rompt les vases sa crez pour racheter les captifs, p. 111-114.	Evagre de Pont quitte Constantino ple, se retire à Jerusalem, & ensuite à Nitrie sur la fin de 382, p. 639-375.	
	Gratien peut avoir ordonné en 378 un Concile general à Aquilée, p. 127.		
	S. Satyre frere de S. Ambroise meurt		

382.

Melanie la jeune naît vers 382, p. 603.

383.

S. Ambroise va en ambassade vers Maxime, & fait la paix entre Valentinien & lui, p. 153. 154.

S. Anyse succede à S. Ascole Eveque de Thessalonique mort à la fin de 383 ou au commencement de 384, p. 156-158.

384.

Maxime fait tenir le Concile de Bordeaux contre Priscillien 384 ou 385, p. 521.

La charité & les sermons de S. Ambroise gagnent peu à peu à l'Eglise Catholique S. Augustin envoyé à Milan pour y enseigner la rhetorique, p. 159.

Symmaque demande sur la fin de cette année le rétablissement de l'autel de la Victoire. Valentinien le refuse: S. Ambroise écrit contre lui, p. 161-164.

Sirice succede cette année au Pape Damasc, mort peut-être le 10 ou 11 de decembre, p. 357, & gouverne 13 ans & 11 mois, p. 388.

385.

Pinnestoit en 385, plutost Vicairé que Prefet de Rome, p. 388, 389.

Sirice écrit à Himere de Tarragone le 11 fevrier, p. 358. C'est la premiere decretale que nous ayons des Papes, p. 359. 360. Il écrit aussi à Anyse de Thessalonique vers le commencement de son pontificat, p. 361. 362.

Valentinien ordonne le 25 fevrier, par un reglement perpetuel, que les prisonniers seront delivrez à Pasque, p. 164.

Persecution de S. Ambroise par Justine au mois de mats & d'avril sur la fin du Carême, p. 164-168. 744. 745. Le jeudi-saint 10 d'avril les soldats laissent libre la basilique neuve, & divers Catholiques prisonniers sont delivrez, p. 169-175.

Sainte Monique vient chercher Saint Augustin à Milan, p. 160.

S. Martin vient vers ce temps-ci à Treves, & mange à la table de Maxime, p. 321. 322. 775. 2. L'Imperatrice le traite aussi & le sert à table, p. 324.

S. Jerome & Sainte Paule vont voir

S. Epiphane en allant en Orient, p. 512.

Melanie l'aveugle se trouve à la mort de S. Pambon, p. 601. 823.

S. Vigile Eveque de Trente succede peut-être cette année à Abondance, p. 542, & S. Gaudence à S. Philastre, p. 260. 582.

Concile de 80 Eveques à Rome le 6 de janvier 386, p. 362. 363.

Valentinien publie le 21 de janvier une loy pour autoriser le Concile de Rimini: Histoire de Benevole Questeur ou Secretaire d'Ecar, p. 176. 178. S. Gaudence Eveque de Bresse fait pour lui un recueil de ses sermons, p. 583.

Le peuple de Milan veille plusieurs nuits pour defendre S. Ambroise contre Justine. Ce Saint instruit alors la coutume de veiller & de chanter, aussi-tost receu dans toute l'Eglise, p. 178-186.

Euthyme qui avoit pretendu mener S. Ambroise en exil au mois de mars 385, y est mené luy-mesme dans le chariot préparé pour le Saint, p. 166. 746.

Translation des corps de S. Gervais & S. Protais trouvez par S. Ambroise, p. 187. Il en envoie des reliques en differens endroits, p. 330.

Maxime écrit vers le mesme temps à Valentinien II. pour les Catholiques, p. 187.

S. Augustin se convertit vers le mois d'août de cette année, p. 160.

S. Martin vient vers ce temps-ci une seconde fois à Treves, & y ordonne Felix Eveque de Treves avec les Ithaciens absous par un Concile, p. 328. 776. 1. Un Ange le reprend & le console, p. 329. 330.

S. Jerome va à Alexandrie voir Didyme l'aveugle, p. 391.

S. Ambroise achève sur la fin de 386, son commentaire sur S. Luc commencé dès l'an 384, p. 191. 750. 751. Il écrit aux Eveques de l'Emilie, p. 192. 756.

On met sans fondement en 386 le martyre des SS. Maxime & Venerand

385.

386.

386. au diocèse d'Evreux, p.460-461.

Grande sédition à Antioche: Theodose accorde la grâce à l'Evesque Flavien, p.534-535.

387. S. Ambroise soutient qu'il faut faire Pâque cette année le 25 d'avril, p.192. 193. Il baptise S. Augustin, p.160. 193.

Il va une seconde fois en ambassade après Pâque vers Maxime, p.195, qui entre en Italie & oblige Valentinien de s'enfuir avec Justine vers Theodose, p.197-199.

S. Jean de Lycople prédit à Theodose la défaite de Maxime, p.17. 18, & apparoît vers ce temps-ci à une femme, p.19. 20. S. Belfarion le visite: ils s'entre-tiennent de la destruction des temples qui leur avoit été révélée, p.18.

388. Pallade va à Alexandrie voir Didyme l'aveugle, p.392.

Les Chrétiens brûlent à Callinique une synagogue & un temple des Valentinien; le premier d'août: S. Ambroise empêche qu'on ne les punisse, p.200-206. 753, se plaint de ce qu'on assujettissoit les Clercs aux Curies, p.206-209.

Theodose refuse de rétablir l'autel de la Victoire, bannit Symmaque, & le rappelle aussi-tôt, p.208-209.

Paulin d'Antioche meurt à la fin de 388, ou en 389, après avoir ordonné seul Evagre son successeur, p.234-239. 536. 537.

S. Jean le nain peut être mort vers ce temps-ci, p.442.

389. Theodose chasse de Rome les Manichéens, p.364.

390. Sédition dans Thessalonique vers le commencement de l'année, trop rigoureusement punie par Theodose: il en fait pénitence publique depuis le mois d'avril jusqu'à Noël, p.299-220. Theodose renouvelle alors la loi du 18 août 382, pour différer de 30 jours les arrêts de mort, p.221.

L'hérésie de Jovinien est condamnée à Rome & par le Concile de Milan sous S. Grégoire, & peut-être en 390, p.222-231.

364, à la sollicitation de S. Pamphile, p.568. Le Concile de Milan condamne aussi les Ichniens, p.223.

Le Prestre pénitencier est aboli par Nétaire & les autres Evesques d'Orient, p.232-233.

Loy sévère sur les Diaconisses & les donations faites aux Ecclesiastiques, p.231.

Caïssien va de Bethléem en Egypte vers 390 au plus tard, p.335-36, & Pallade d'Alexandrie à Nitrie, p.45.

S. Nicetas étoit Evesque de Romane dans la Dace vers ce temps-ci, p.622.

Grand Concile tenu à Capoue sur la fin de 391; on y traite l'affaire de Flavien, & celle de Bonose Evesque de Naïsse Photinien & auteur d'une nouvelle secte, p.134-237-239-242-365.

S. Ambroise écrit depuis son traité De la conduite d'une vierge, p.107.

Pallade va passer 9 ans dans les cellules sous S. Macaire & sous Evagre, p.375-376.

S. Epiphane écrit son livre des poids & des mesures &c, p.512-515.

Theodose consulte S. Jean de Lycople, & se résout à faire la guerre à Eugene, p.518.

S. Severus Sulpice commence à visiter S. Martin, p.331.

S. Porphyre est fait Prestre par Jean de Jerusalem vers ce temps-ci, p.709.

S. Pamphile mande à S. Jerome que son traité contre Jovinien n'étoit pas bien reçu, p.568.

Evagre Evesque des Eustathiens à Antioche, peut être mort sur la fin de 392 sans successeur, p.237-239-537.

Eugene favorise les payens, p.246. 756-757.

S. Ambroise sort de Milan avant qu'Eugene arrive, p.247, & lui écrit, p.248. Il trouve à Boulogne où S. Eusebe étoit Evesque, p.105, les corps des SS. Vital & Agricole, p.249, & ressuscite Panlophé à Florence, p.250.

390.

391.

392.

393.

393.

S. Jerome commence vers ce temps-ci à abandonner Origene & à se separer de Rufin, p.602.

Il se tient vers ce temps-ci un Concile à Nisne, p.332.

394.

S. Ambroise écrit à S. Sabin de Plaisance sur la retraite de S. Paulin, p.106.

Saint Epiphane va à Jerusalem vers Pasque, & parle publiquement contre Origene, p.518.

S. Paulin allant d'Espagne à Rome voit peut-être S. Ambroise à Florence, p.254, est mal reçu par Sirice, p.366.

Eugene estant sorti de Milan, S. Ambroise y revient vers le 2 d'août, p.251, porte Theodose à la clemence après sa victoire sur Eugene, p.251.252.

S. Jean de Lycople meurt apparemment le 13 de decembre, p.22-29.720.

395.

Jean de Césaire fait S. Porphyre Eveque de Gaza au mois de mars ou d'avril, p.705.

S. Ambroise trouve les corps de S. Nazaire & S. Celse Martyrs de Milan, p.255.

S. Victrice Eveque de Roien presche vers ce temps-ci en Flandre, p.671.672.

Sainte Melanie la jeune est mariée à Pinien vers 395, p.603.

396.

S. Epiphane écrit contre Jean de Jerusalem au Pape Sirice, p.366.

S. Jerome écrit à S. Pammeque sur les regles de la traduction, p.568.

S. Sulpice Severe écrit la vie de S. Martin quelque temps avant qu'il mourut, p.341.781.2.

S. Clair disciple de S. Martin meurt peu de temps avant lui, p.352.

Fritigil Reine des Marcomans embrasse la foy, porte son mari à se donner aux Romains, p.257.

S. Ambroise écrit vers ce temps-ci à l'Eglise de Verceil pour y faire elire un Eveque, & il y va ensuite ordonner Honorat, p.257.258.

397.

Un faussaire officier de Stilicon est livré au demon par S. Ambroise, p.261.

262. Ce Saint meurt le samedi-saint 4 avril, p.261-267.761.762. S. Simplicien lui succede & gouverne trois ans, p.399.

Les SS. Sifinne, Martyre, & Alexandre sont brulez par les payens le vendredi 29 may pres de Trente; leurs reliques sont apportees à Milan, p.542-559.812.2.

S. Martin meurt cette année, selon l'opinion la plus probable, le 8 ou le 11 de novembre, p.338-340.776-781. Saint Brice luy succede malgré l'opposition de ses disciples, p.333.687-689, & bastit une chapelle sur le tombeau de Saint Martin, p.334.

S. Gaudence est ordonné Eveque, & peut-être le premier de Novare, par S. Simplicien, p.259.

Pauline fille de Sainte Paule meurt vers la fin de 397, p.569-573. Après sa mort S. Pammeque son mari se consacre à la pieté & embrasse la vie monastique, p.573-575.

S. Nicolas Eveque de Romaciane dans la Dace, estoit à Note le 14 janvier en 398 & en 402, p.623.

S. Porphyre obtient par le moyen de S. Chrysostome, de faire fermer les temples à Gaza, p.708.709.

Flavien d'Antioche est réuni avec Theophile d'Alexandrie & avec le Pape, par les soins de S. Chrysostome, p.538-540.809.810.

Les Eveques d'Italie tiennent un Concile à Turin sur les affaires des Gaules le 22 de septembre 398, ou peu d'années après, p.679.680.691.840.841. Il juge S. Brice Eveque de Tours, p.687-689.

Les Eveques de Vienne & d'Arles peuvent alors avoir partagé la Viennoise, p.681.687.837.838.

Sirice meurt le 26 de novembre, après avoir gouverné près de 14 ans, p.367.793.794.

S. Pammeque & Sainte Fabiole erigent ensemble un hôpital au port de Rome, p.576.

397.

398.

Sainte

398. Sainte Marcelline sœur de S. Ambroise, meurt en 398 ou 399, p. 84. 85.

399. Evagre meurt au commencement de l'an 399, p. 779. 796. 2. & Didyme vers le même temps, p. 392. 796.

Les moines d'Egypte se soulèvent vers le commencement de cette année contre Theophile, parcequ'il condamnoit les Anchiromorphites, p. 55. 58.

S. Paulin écrit à S. Victrice Evêque de Rouen; p. 672.

S. Marcel de Paris meurt vers la fin du IV. siècle, p. 415. Histoire de divers Saints de ce siècle, p. 460. 477.

400. S. Astre Evêque d'Amasee prononce le premier de janvier son discours contre les hérétiques, p. 410.

Saint Simplicien Evêque de Milan meurt apparemment au mois de may, & est enterré le 15 d'août dans l'église qu'il avoit bâtie. On la dedie le même jour, & on y met les reliques des SS. Sifine & Alexandre, p. 400. 797. 798. Venero succède à S. Simplicien, & gouverne 9 ans, p. 558.

S. Gaudence Evêque de Bresse dedie vers ce temps-ci une nouvelle église à Bresse; p. 586.

401. S. Porphyre arrivé à Constantinople le 7 de janvier, obtient peu après les ordres de l'Empereur pour demolir les temples à Gaza, p. 710. 713.

Quelques Donatistes de Numidie sujets de S. Pamme, se réunissent à l'Eglise par les soins, p. 579. 580.

Le Concile de Carthage du 16 juin, lepute au Pape & à Venero de Milan sur les Donatistes, p. 558.

402. S. Nicetas Evêque de Romaciane dans la Dace, estoit à Nole le 14 de janvier, p. 623. 625.

Innocent succède au Pape Saint Anastase, & gouverne près de 15 ans, p. 627. 631.

Petrone Prefet des Gaules ordonne que les sept provinces s'assembleront tous les ans à Arles au mois d'août, p. 682. 683.

Melanie l'ayeule revient à Rome au bout de 37 ans, pour assister Melanie sa petite fille qui vouloit se donner à Dieu avec Pimen son mari, p. 603. 604. 821. 822. S. Paulin les loge tous à Nole, p. 604. 606. Elle convertit à Rome Apromien payen & sa famille, p. 606. 608.

S. Eusebe Abbé de Teledan meurt vers 402, p. 482. 802.

S. Aphraate peut estre mort vers le même temps ou vers 405, à Antioche, p. 479. 825 S. Delphin à Bordeaux, p. 523. S. Amand luy succède, p. 554.

S. Epiphane meurt peut-estre le 12 de may au retour de Constantinople, p. 518. 519.

Prudence écrit contre Symmaque avant la fin de 403, p. 562.

S. Innocent sollicite pour les Ecclesiastiques l'exemption des fonctions curiales, p. 631.

S. Chrysostome s'adresse au Pape, qui se declare pour luy, p. 636. 638.

S. Victrice Evêque de Rouen estoit à Rome vers ce temps-ci, p. 636. 638. 673 Le Concile de Carthage prie le Pape de demander à l'Empereur des loix douces contre les Donatistes, p. 634.

Les amis de S. Chrysostome se retirent à Rome, p. 639; S. Innocent & Honoré écrivent inutilement pour luy à Arcade, p. 639. 640.

S. Flavien Evêque d'Antioche meurt en 404, peut-estre le 26 de septembre, p. 540. 810. 811.

Saint Exupere succède en l'an 404 au plus tard à S. Silve Evêque de Toulouse, p. 617.

S. Innocent combat les abus & le schisme de l'Eglise d'Espagne, p. 634. 636, écrit à S. Exupere de Toulouse le 20 de fevrier, p. 619. 641. 642, apres avoir peut-estre écrit le 15 à S. Victrice, p. 631. 634. 674.

S. Porphyre de Gaza dedie à Pasque une grande église sur les ruines du temple de Marnas, p. 713.

S. Vigile de Trente est martyrisé cette

401.

403.

404.

405.

TABLE DES MATIERES.

A
ABAS disciple de Saint Eusebe de Teledan, p. 482, 483, 501, 502.
Abbe appelée Grande en Orient, p. 716.1.
Abbas moine puis Abbé près de Teledan, p. 483.
Abbas Prefet du Pretorio.
Abdances Ev. de Trencé, p. 305, assiste au Concile d'Aquilée en 381, p. 129. meurt en 385, p. 130 542.512.
Abdances Consul en 393. &c. p. 410.
Abdances Ev. de Come, p. 731.
Abraham patriarche, modele d'un homme sage &c. p. 189, d'une obéissance prompte & fidele, p. 290.
Abraham solitaire surnommé l'enfant, v. son titre p. 30.
Abraham solitaire près d'Antioche, p. 32.
Abraham solitaire Egyptien tenté & puni, p. 32.
Abraham Iberien solitaire, p. 32.
Abraham disciple d'Agathon, p. 31. 426.
Abraham grec, pere de Zosime Pape, p. 678.
Abolition donnée à tous penitens à la mort p. 643, même aux apostats, p. 358.
Acace Ev. de Berée: le Concile de Rome en 382, ne veut point communiquer avec lui, p. 148.530. Il va à Antioche avec S. Athere de Gindare, p. 407.479.491, fait elire S. Flavien, p. 518. S. Epiphane le visite, p. 491, & lui écrit son Panarium, p. 506. 507.503. Il va voir Saint Marcin, p. 533. Il rentre dans la communion des Evêques vers 388, p. 537. 540, est député à Rome pour y réunir Flavien, p. 539. 652. 809, ordonne Porphyre usurpateur du siege d'Antioche, p. 650, fait semblant de prendre de meilleurs sentimens pour S. Chrysostome, p. 652-653-657.
Aciris quartier d'Egypte, p. 443.530.809.
Ad monastere de S. Epiphane en Palestine, p. 489.
Adrien I. veut introduire partout le rit Romain, p. 306.
Adultere également défendu aux hommes & aux femmes, p. 411 642.
Adygn ou Igin Ev. de Cordone denonce, puis suit les Priscillianistes, p. 197.
Aeze l'athée depose du diaconat, p. 525.

Aeze de Lydde, p. 490.
Agé Ev. d'Oxyrinque, p. 723.804.
S. Agape Ev. de Novare, p. 329, succede à S. Gaudence, p. 260.
Agapes, festins de charité dans les eglises, p. 571.
Agape Ev. de la Pouille, p. 659.
Agathon solitaire. V. son titre p. 418.
S. Agnan Ev. de Belançon, p. 465.
S. Agnès apparoit à Saint Martin, p. 332.
Agnes Abbesse à Poitiers au VI. siecle, p. 347.
Agrace Presire, p. 361.
S. Agricola: S. Ambroise transfere son corps en 393, p. 349.
Agricole Prefet des Gaules, p. 683.
Agrippa disciple & successeur de S. Eusebe de Teledan, p. 482.802.
Alains appellee en 383 contre les Juthonges, p. 155. 619.
Alarie entre en Italie en 400, p. 585. 586, abolit les sacrifices de Caré à Eleusine, p. 412. Il possedoit des terres en Pannonie &c. p. 623. Il prend & pille Rome en 410, p. 611. 645.
Albin solitaire, p. 22. 46. 719, consulté par Evagre, p. 375, va voir S. Jean de Lycople, p. 376.
Albin à qui S. Ambroise a écrit, p. 305.
Athine belle-fille de S. Melanie, p. 603, quitte Rome, p. 620, va en Afrique, p. 611.
Aldric Ev. du Mans au IX. siecle, p. 307.
Alexandra recluse près d'Alexandrie, p. 392.505.
Alexandre Presire de Rome député à Milan contre les Jovinianistes, p. 228. 364.
S. Alexandre Martyr à Trencé, p. 167. 399: Son histoire, p. 543-548. 586.761.812.
Alexandre solitaire disciple d'Agathon, p. 418. 426.
Alexandre Evêque d'Antioche en 414. &c. p. 230. 540, donne la paix à l'Eglise &c. p. 650-656.830. Sa mort, p. 636 831.
S. Alexis, son histoire sans apparence de verité, p. 466.834.
Alene solitaire, p. 425-427.
Aliman Ev. de Trencé en l'an 1120, p. 550.
S. Alphe est battu par S. Ambroise le 24 d'avril 387, p. 193.

Alphe Gouverneur de la Thebaïde, vilite S.

Jean de Lycopte, *p. 31.*

Amanas Eveque de Nice assiste au Concile d'Aquilée en l'eo *181, p. 128.*

Amanas Chembellou, *p. 710.*

S. Amand Archeveque de Bordeaux, *p. 532.* V. son titre *p. 553, 819.* Saint Paulin luy cri t, *p. 532.*

S. Amand Eveque de Strasbourg ou de Mastricht, *p. 464.*

Amand peucille Prestre de Rome, *p. 552.*

Amanus Soudiaere de S. Delphin, *p. 532.*

Amanus metropole de l'Helioopoot, *p. 408.*

S. Amand Eveque d'Auxerre: va à autoo, *p. 678, 835.*

Amathonte, ville de Cypre, *p. 320.*

Amathonte teste de payens, *p. 544.*

Ambrose: S. Martio y détruit un temple, *p. 319.*

Ambrose Prefet des Gaules, pere de Saint Ambrose, *p. 80, 719.*

S. Ambrose Eveque de Milée &c. V. son titre *p. 74.* Son respect pour S. Simplicio son pere spirituel, *p. 328.* Il se separe des Eveques qui avoient demoré la mort des Priscillanistes, *p. 115, 361, 682.* Il condanne les Jovinianistes, *p. 163.* demorde un Concile ecumenique à Alexandrie, *p. 329, 537, 538.* donne des reliques à S. Martio, *p. 330.* envoie des moines à S. Vigile de Iroite, *p. 543.* qui le prie de le conduire dans son manoir, *p. 544.* Il presse S. Gervaise d'accepter l'episcopat de Bresse, *p. 581.* On trouve son nom dans les diptyques d'Arles, *p. 88.*

Ambrose d'Alexandrie disciple de Dilyme, *p. 397.*

S. Ambrose Eveque de Sens, *p. 460.*

Ambrosianus, ouvrage mal attribué à Saint Ambrose, *p. 272.*

Ambrosia vierge, petite fille de Saint Eusebe Eveque de Boulogne, *p. 103.* S. Ambrose écrit pour elle ses livres sur les vierges, *p. 107.*

Amen poëte loconnu, *p. 8, 20, 1.*

Amen: on baille un monastere au lieu où S. Martin revêtit J. C., *p. 314.*

Amicitia: se tenestre croist dans les larmes &c. *p. 219* plus forte entre les vrais Chrétiens qu'entre des parents, *p. 371.*

Ammien fondateur & Abbé du monastere de Teledan, *p. 480, 481.*

Ammonius solitaire près de Pelusa, *p. 408.*

Ammonius solitaire, *p. 213.* va voir S. Jean de Lycopte, *p. 376.* se coupe une oreille pour n'être point Eveque, *p. 374, 319.*

S. Amphiloque Eveque d'Icône, condanne les Meliticiens, *p. 532.*

Anastase Pepe confirme à Anyse le vicariat d'Ilyrie, *p. 157, 631.* Les Africains luy deputent en l'eo *401, p. 518.* Il écrit à S. Veore, *p. 559.* Sa mort, *p. 619.* Translation de son corps, *p. 666.*

Anastase de Thessalonique, *p. 148.*

Anastase, sol. de Sine, *p. 324.*

Anastase moine de S. Cleir, *p. 383.*

Anastase escrivain en otes, *p. 507.*

Ananias centos du diocèse de Trente, *p. 541.*

Anazarbe, ville de Cilicie, *p. 5.*

S. André Apollre, sa feste celebrée à Milan le 9 de may, *p. 107.*

André solit. *p. 488.*

Anone Eveque de Strmich vers *180, p. 143.* élu & ordonné per Saint Ambrose, *p. 716.* assiste au Concile d'Aquilée en *181, p. 128.*

130, & à celui de Rome en 181, p. 142. *230, 2, 719, 739.*

Anthemius Prefet & Consul en l'an *405* &c. *p. 478.*

Anthropomorphites: il y en avoit beaucoup de moines en Egypte, *p. 6, 494.*

Antidonnarientis heretiques: S. Epiphane les combat, *p. 509.*

Antigone Sénateur pere de S. Euphrasie de Coiltan inopie, *p. 50, 724.*

Antioche: grandeur de cette ville, *p. 532, 654.* sedition contre Theodose, *p. 534, 538.* Feux Concile rejetté per S. Innocent, *p. 615.*

Prestres d'Antioche écrivent à ce Saint, *p. 640.*

Antioque de Prolemaïde, *p. 650.*

Antioque Abbé écrit sous Heracleus, *p. 380.*

S. Antoine loué S. Pephonne, *p. 443.* vilite Didyme, *p. 390, 723.*

S. Antonin Martyr de Plaisance &c. *p. 106.*

Antonis d'Ephese demoré à Saint Chrysostome, *p. 351.*

Anyse Ev. de Thessalonique: son histoire, *p. 156-158.* Sirice le fait son Vicar en Ilyrie, *p. 301, 305, 614.* Le Concile de Capoue, luy renvoie le jugement de Bonose, *p. 332.* qui le condanne &c. *p. 241.* S. Innocent luy mande son election &c. *p. 651.* il écrit pour Saint Chrysostome, *p. 640.* Sa mort, *p. 829.*

Apelle Prestre solitaire & ferrurier, *p. 148, 443.*

Apor Eveque de Reims, *p. 464.*

S. Aphrasie solit. V. son titre *p. 477.*

Aprianus Prestre d'Afrique, *p. 700.*

Apollinaire heretique: S. Ambrose écrit contre luy, *p. 143.* mais apparemment après *181, p. 144.* Le Concile d'Italie en demande un general pour le juger, *p. 146.* S. Epiphane l'epargne, *p. 504.* Il fait Viel Eveque de son parti à Antioche en l'eo de 370, *p. 509, 510.*

Apollinaristes heretiques solitaires d'Apollinaire, [p.504.509.510.511.](#)

S. Apollin Abbé en Thebaïde. *V. son titre* [p.35.712.](#)

Apollon solitaire des Cellules, [p.41.712.](#)

Apollon fortissime du Secré, [p.41.712.](#)

Apollon solitaire de Nitrie, [p.41.](#)

S. Apollone Sénateur Martyr sous Commode, [p.40.](#)

S. Apollon Diacre Martyr sous Diocletien, [p.40.](#)

S. Apollonius Evêque d'Angers, [p.355.](#)

Apparitions du Saint Jean du Lycople à une dame, [p.19.21.](#) de *S. Ambroise* après sa mort, [p.266.267.](#) de la *S. Vierge*, *S. Thecle*, & *S. Agnès*, [p.312.](#) de *S. Martin*, [p.310.341.](#) & de divers Saints à Autun, [p.671.](#)

Apremon converti par *S. Melanie*, [p.607.](#)

Aquilée métropole de la Venetie & de l'*Italie*, [p.720.721.](#) appelée seconde Rome, [p.826.827.](#) Glorie du Caté de *Aquilée* sous Saint Valerien, [p.621.](#) Il s'y tient un Concile pour l'Eglise d'Antioche, [p.528.529.](#)

Arbaga Général mange chez *S. Ambroise*, [p.95.](#) son credit sur les troupes, [p.243.](#) il fait mourir Valentinien II, [p.245.](#) donne le titre d'Empereur à *Eugene*, [p.246.](#) fait la guerre aux François, [p.247.](#) menace *S. Ambroise*, & est vaincu, [p.251.](#)

Arbre Prefet de Rome, *S. Martin* guerit sa fille, [p.120.](#)

Arcade Empereur est Consul en [303.396.](#) [p.256.513.](#) possédoit l'*Illyrie orientale*, [p.621.](#) chasse Saint *Chrysostome* de Constantinople &c. [p.626.643.](#) ordonne la demolition des temples de *Gaza*, [p.710.826.](#)

Archanauld Diacre d'Angers, [p.785.](#)

Archidame Prefet de Rome, [p.647.701.](#)

Arcontiques heretiques, [p.491.](#)

Aren solitaire fort aulere, [p.32.](#)

Argent, c'est une folie de se faire des ennemis pour de l'argent, [p.371.](#)

Arsinthe Consul en [323.327.](#)

Arisle Evêque de Nantes ordonné par *S. Marito*, [p.337.356.](#)

Arles, appelée la petite Rome des Gaules, [p.682.](#) n'est point originairement métropole, [p.681.684.817.818.](#) Vienne lui cede une partie de la province, [p.685.](#) *Zosime* veut lui soumettre la Viennoise & les deux Narbonnoises, [p.692.](#) Les Evêques s'y opposent, [p.693.](#)

Armenet fait Evêque de Tours, [p.690.](#)

Armes, ceux qui ont porté les armes ne peuvent être Clercs, [p.672.](#)

S. Arpilas Got, solitaire & Maitre, [p.4.](#)

Argus solitaire de Diolque, [p.32.](#)

Argus Evêque de Panephyse, [p.34.](#)

Arfacs intrus sur le siege de Constantinople, [p.637.640.](#)

Saint *Arfens* evite la vue des hommes par l'Esprit de Dieu, [p.69.](#) il s'entretient avec

Evagre de Pont, [p.374.418.457.729.](#)

Arfise solitaire de Nitrie, [p.505.](#)

Arrene bourg d'Auvergne où va *S. Martin*, [p.336.](#)

Arvand condamné à mort &c. [p.221.](#)

S. Asclepias Evêque de Gaza, [p.706.](#)

Ascle Evêque de Thessalooque, envoie la coupe de *S. Sabas* à *S. Basile* &c. [p.8.712.2.](#)

instruit le Pape de l'intrusion de *Maxime*, [p.148.742.2.](#) assis au Concile de Rome en [382.3147.710.](#) où il fait connoissance avec

S. Ambroise, [p.152.243.](#) meurt en l'an [384.](#)

[p.158.](#) C'estoit un homme de priere, [p.270.](#)

Asenes solitaires, [p.110.](#)

Aselle Prefet de Rome, [p.700.](#)

Astere sophiste, *Asellat*, & *Arieo*, [p.106.](#)

[407.](#)

Astere sophiste Evêque *Arien*, [p.407.](#)

Astere de *Scythopie*, [p.407.729.](#)

S. Astere Evêque d'Amalée dans le Poot. *V. son titre* [p.406.517.](#)

S. Astere de Petrus dans l'*Arabie*, [p.407.](#)

Astere Abbé de Gindare, [p.407.](#)

Astere de Grete, [p.706.](#)

Astere Evêque de Trente, [p.812.](#)

Astle dans l'Eglise : Dieu en punit le violement, [p.256.](#) Respect des Rois meimes pour celui de *S. Martin*, [p.154.](#)

Araulphe Prince Got, [p.623.647.](#) pillé l'Italie, les Gaules &c. [p.555.](#) *Alaric* le fait venir de Pannonie, [p.613.](#)

Archanaire Roy des Gots persecute les

Chrétiens, [p.319.](#)

S. Athanasie : son affection pour *Didyme*, [p.389.390. *S. Epiphane* le consulte, \[p.477.\]\(#\) il soutient l'Eglise de *Suedres*, \[p.503. *S. Melanie* le voit, \\[p.405.435.\\]\\(#\\)\]\(#\)](#)

Athanasie Evêque *Arien* de *Scythopie*, [p.790.1.](#)

Atharide Prince Got, martyrisé *S. Sabas*, [p.6.](#)

Atticus intrus sur le siege de Constantinople, [p.239.](#) on force le monde de communiquer avec lui, [p.585.589.](#) Le Pape se separe de sa communion, [p.641.](#) est forcé de rétablir

S. Chrysostome dans les diocèses, [p.654.](#)

[658.](#) se raunit à l'Eglise Romaine, [p.660.821.](#)

Attale Prefet *Arien*, assis au Concile d'*Aquilée* en l'an [381.319.](#) & y est depose, [p.137.](#)

Avarice : sa dureté, exausé &c. [p.361.371.](#)

[823.](#)

S. Andas Martyr de Petrus vers l'an [420.](#)

[p.302.](#)

Audanus Evêque d'Espagne écrit pour le
foi, p. 342.

Audis hérétique étend sa secte chez les
Gots, p. 1494.

Auvengle guerit par des reliques du Martyr
p. 547. 367.

S. Augustin vient à Milan où il est converti
par *Saint Ambroise* &c. p. 159. 160. 198. 234.
245; est baptisé par lui le 24 d'avril 387 &c.
p. 197. Il admire une parole bien remarquable
de *Saint Ambroise* sur sa mort, p. 263, respecte
les écrits de ce Saint, p. 286, estime la vie de
S. Martin, p. 343, porte *Paulin* à écrire celle
de *S. Ambroise*, ibid. Il écrit à *S. Pammeque*,
p. 370, à *Saint Paulin* sur *S. Melanie* &c.
p. 608. 609, à le jeune *Melanie* &c. p. 611. Le
Pape *S. Innocent* lui écrit, p. 619. 620. 647;
il écrit au Pape *Zosime*, p. 700. On trouve son
nom dans les diptyques d'Aries, p. 686.

S. Augustin Evêque de Cantorbéry, p. 350.
Avoir niece de *Melanie*, p. 607.

Auvion Comte, homme étuel adouci par
S. Martin, p. 319.

Aumônes, éviter de distribuer celles des
autres, p. 420; n'en pas recevoir de ceux qui
n'en donnent pas pour Dieu, p. 472. *Saint*
Pammeque fait de grandes aumônes après la
mort de sa femme, p. 570. 571. Dieu rejette les
prières de ceux qui rejettent celles des pau-
vres, p. 583; Aumônes de *Saint Euxupere* de
Toulouse, p. 608, joindre l'aumône au jeûne,
p. 716.

Aurele Diacre ami de *S. Sulpice*, p. 340.

S. Aurele Evêque de Carthage, p. 639.

S. Innocent le consulte sur la Paque,
p. 647. 830.

Aurelien Evêque Espagnol, p. 561.

Auspius Prefet du Pretoire, engage *Saint*
Martin à prier, pour un canton du diocèse de
Sens, p. 377.

Ausuriers ou *Ausuriers* barbares, p. 737.

Auxence Evêque Arien de Milan durant
près de 30 ans &c. p. 38. 39; chasse *S. Martin* de
Milan, p. 312, meurt le 324, p. 59. 733. 7, son
nom oublié ou déseigné peu après, p. 744.

Auxence ou *Mercutin* Evêque Arien à
Milan, p. 746. 7, y trouble l'Eglise, p. 165. 166,
y écrit & dicte une loi Arienne, p. 276. de-
mande à conférer avec *S. Ambroise* devant
l'Empereur, p. 284. 730. 746. 749.

Auxence Jovinianiste condamné par *Sirice*,
p. 228.

Auxence Ev. de Mopueste en Cilicie, p. 5.

Auxilius Evêque d'Angers, p. 135.

B *Ailler* : pourquoi on fait le croix quand
on baille, p. 177.

Barbarien moine de Milan, apostat &c. he-

retique, p. 229. 231. 711; trouble l'Eglise de
Verceil, p. 258.

S. Barlaam Prestre, histoire fort suspecte,
p. 475. 476.

Barcus disciple de *S. Porphyre* de Geza,
p. 705, qui le fait Diacre, p. 707. Son tèle un
peu violent, p. 844. 845.

Basilé d'Ancyre se separe des Ariens, p. 404.
S. Basilé Ev. de Cesaree, répond & s'unit à
S. Ambroise, p. 209, qui le suit dans son Hexa-
meron, p. 287; il ordonne *Lecteur* *Evagre* de
Poot, p. 360, écrit à *S. Epiphane*, p. 571. 572;
Alcole lui envoie le corps de *S. Sabas* Martyr,
p. 717. *S. Gaudence* visite ses nièces, p. 581.

Basilé Evêque assista au Concile de Rome
en 383, p. 147.

Basilé Evêque de Capoue, p. 522.

S. Basilé Evêque d'Amalée, p. 459.

S. Bassien Evêque de Lodi : son histoire.
incertaine, p. 331. Il assista au Concile d'A-
quilée en l'an 381. p. 129, peut-être à celui de
Rome en 383, p. 47, à celui de Milan en
400, p. 229, à la Mort de *S. Ambroise*, & a une
villon, p. 264. 280.

Bassus Prestre de Tarragone sous *Himeré*,
p. 358.

Bassile bellemere de *S. Sulpice*, p. 340.

S. Barbuse Prestre Got & Martyr, p. 42.

Baptême : ne se doit donner aux adultes en
santé qu'à Paque & e la Pentecoste, p. 113.
On recitoit à Rome au jubé la profession de
foi, p. 403. Nouveaux baptêmes voisins *Saint*
Ambroise après sa mort, p. 263. L'obligation
de l'administrer tous les jours, oblige les
Prestres & Diacres à le continuer, p. 632.
642. Traitez de *S. Nicetas* sur le baptême, p.
616. Baptême des hérétiques, p. 558. 648. 673.

Bauten Comte François, généreux, fidele,
& déintéressé, p. 155, mais peut-être payen,
p. 163. appelle les Huns contre les Juthon-
ges, p. 744.

Baudouin Marquis de Flandre, p. 463.

Bebende peut-être Paphnucé, p. 45.

Beauvole secretaire d'Etat, scribe gene-
reux pour sa fortune à sa loi &c. p. 176. 177.
engage *S. Gaudence* à mettre quelques ser-
mons par écrit &c. p. 583. 584.

Bepamin solitaire tres patient, p. 376.

Berold écrit sur le rit Ambrosien, p. 732.

Berthe Reine d'Angleterre, p. 350.

Berfance : les premiers Evêques, p. 464.

605.

Be'andene village de Palestine, p. 482.

Be'arian sol. predit la destruction des tem-
ples en Egypte, p. 132, sa grande charité pour
les pauvres, p. 612, son éminente vertu, p. 418.

Be'zer, torrent près de Gerarsen en Palestine,
p. 453.

Berber peuples sauvages, p. 633.
Beisel village de Palestine, p. 518.
Biard solitaire fort discret, p. 469.
Bigames ne peuvent estre Clercs, p. 359.
360. 632. 612. 636, l'estoient en Illyrie, p. 648. Qui epouse une veuve est reputé bigame, p. 648.
Bire peu, moyen d'ebatre le corps & de repousser les illusions du demon, p. 372.
Boniface Prestre de Rome, puis Pape, p. 641. 653. 678. 696.
Bonsie Eveque de Nefse ou de Sardique, p. 755; excusé en Concile de Capoue, p. 336, renvoyé au jugement des Eveques voisins, p. 337, condamné, il fait schisme &c. p. 339. 342. Sirice le laisse juger eux Eveques de Macedoine, p. 365. 646. On reçoit avec peine les Clercs ordonnez par lui, p. 648. 649. 697. 754. 756.
Bonsjagers heretiques : ce qu'on en dit, p. 342. 643. 648.
Bordeaux : metropole de la 3.5 Aquitaine, p. 332.
Borberic General d'Illyrie tué à Thessalonique, p. 309.
S. Brice disciple de S. Martin, p. 353, succède à ce Saint, dont il s'estoit moqué, p. 333; bastit une eglise sur son tombeau, p. 344. Son histoire, p. 68. 709. 838. 840.
S. Brigid vierge en Neuvais, p. 783. 7. 2.
S. Brice vierge en Touraine, p. 783. 2.
Saint Briton Eveque de Trèves, p. 710. 3; assiste au Concile de Rome en l'an 383. p. 347; meurt en 386. p. 346.
S. Brunon Archeveque de Cologne, p. 318. 2.
Bubala faussaire de Macedoine, p. 661.
Byce moine à qui S. Chrysostome écrit, p. 686.

C

Calaberra ville de l'Audience de Caracore, p. 361.
Calama partie du desert de Scet, p. 64, fort éloignée des pays habitez, p. 444.
Calende ville de Syrie, p. 350.
Calligene grand Chambellan menace Saint Ambroise, &c. est puni en 387. p. 375. 393.
Callinige ebasque : les Chrétiens & brulent une synagoge, p. 300. 793.
Calliste II, veut soumettre sept provinces à Vienne, p. 683.
Camal solit. p. 469.
Cande : S. Martin y bastit une eglise, p. 319, & y meurt après avoir pacifié le Clergé : p. 318, il s'y fait depuis beaucoup de miracles, p. 340.
Candide Arlen aml de Victorin, p. 404. 407.

Candidien Eveque, porte à Anse une lettre au Pape Sirice, p. 157. 362.
Candidien de Rouen, p. 674.
Capoue, il s'y tient un grand Concile en l'an 391. p. 334. 337. 365. 736. 753.
Caprye Chrétiens convertissent les Gots, p. 3.
Carage ville d'Espagne, p. 361.
Cadarnat Exoreille, p. 322. 553. 558.
Carion solitaire, pere de *Zacarie* solitaire, p. 76. 77.
Carpasie ville de Cypre, p. 530.
Carpasie île près de Crete, p. 530.
Carperatins heretiques infames, p. 428.
Carrac Roy de Galice Arden, converti à la foy Catholique, p. 349.
S. Cassien Martyr à Imola, p. 564. 565.
S. Cassien Eveque d'Autun &c. p. 675, entelle des processions d'idolâtres, p. 39. Tout ce qu'on en dit seux on incertain, p. 835.
Cassien Diacre & peut-estre depuis Prestre, visite divers solitaires, p. 30. 31. 32. 340. 789; vient à Rome pour S. Chrysostome, p. 640, travaille à rétablir sa memoire & la paix de l'Eglise, p. 652. 653.
Casse Diacre de Milan, p. 363. 379.
Cassule Prestre Arden à Milan en 385. &c. p. 169.
Cataphryges : S. Innocent les chasse, p. 611.
Cecilien Archidiaque de Carthage, p. 80.
Cecilien Prefet d'Italie, p. 647.
S. Celac, S. Ambroise trouve son corps à Milan, &c. en fait la translation, p. 355. 557.
Celeste Pelagien, p. 693.
Celestin Diacre de Rome, puis Pape, p. 661, poursuit les Novatians, p. 631. 693, comme S. Cyrille pour egr contre, p. 639, reçoit S. Brice chassé de Tours, p. 690, & Tuence enathematizé par Zolime, p. 695.
Celibat, V. Continence
Celse payen du I. siecle, p. 553.
Celse traduit le conference de Jefon &c. p. 551. 552.
Chant établi à Milan par Saint Ambroise, p. 323, à Antioche par S. Flavian, p. 553.
Chapelle, d'où ce nom vient, p. 344.
Charges : S. Ambroise ne veut y avancer personne, p. 96.
Charis de S. Ambroise, p. 371. 372. 614.
Charlemagne veut introduire partout le rit *Romein*, p. 306.
S. Charles Archeveque de Milan, transfere les reliques de S. Victor & S. Satyro, p. 120, & de S. Simplicien & d'autres SS. Martyrs, p. 401. 547. 550. 559.
Chartres : Saint Martin y fait des miracles, p. 333.

Chastan-renard au diocèse de Sens : on y a S. Pavace Evêque du Mans, p. 308.

Cherrier Chanoine d'Angers, écrit les miracles de S. Maurille, p. 356.

Chiffau : Saint Martin y bâtit une église, p. 319.

Chrétien ne doit mourir que sur la cendre, p. 318.

S. *Chromace* Prestre, depuis Evêque d'Aquilée, y assista au Concile en 381, p. 329. Saint Ambroise luy écrit, p. 391. S. Chrysostome déposé luy écrit, p. 618.

Chryse ermite, p. 657.

Chrysostome, V. Jean.

Cibele déesse renversée par Saint Simplicien, p. 676, 677.

Cibyre ville de Carie : l'eau d'une fontaine s'y changeoit en vin, p. 491.

Cierge pascal, p. 583, 703.

Ciribarbe paroisse d'Arles, p. 694.

S. *Clair* disciple de S. Martin, p. 312, & un des plus celebres, p. 353, 384.

Clarus Gouverneur de Palestine, p. 714.

Claudian frere de Saint Vigile de Trente, p. 549-551, 811.

Claudiemagus, bourg entre le Berry & la Touraine, p. 312.

Clemen insulteur des erimes de Moysé le voleur, p. 737, 1.

Clergé, ceux qui n'y doivent pas estre admis, p. 329, 360, 632, 633, 648. Qualitez que doivent avoir ceux qu'on y reçoit, p. 659, 633, 643, 686, 700.

Clermans : les Senateurs vont audevant de S. Martin, p. 336.

Cleruire L. rebâtit l'église de S. Martin à Tours, p. 345.

Cocabé lieu infecté d'heretiques, p. 490.

Coelius Evêque de Verceil eo 413, p. 539.

Caire : ville des Grisons, p. 689.

Calere remède contre la colere, p. 430, 431.

Caltyridiens heretiques, p. 509.

Communian appelée la reconciliation, p. 34.

S. Apollon exhorté les moines à communier tous les jours, p. 38.

Ils communient vers les trois heures du soir, p. 37. La communion accordée à la mort à tous penitens, p. 643, 643.

Comperens : catechumens qui se dispoient au baptême, p. 169, donnoient leurs noms avant le Carême, p. 343.

Conciles : Concile de Tours en 461, p. 345. Le 7^e Concile lous beaucoup les écrits de S. Epiphane, p. 492.

Conciles : leur nécessité, p. 640. Concile de Cologne en 346, p. 677. d'Arles en 353, p. 683, 684, de Beziers en 356, p. 684, de Paris, *ibid.* de Valence eo 374, p. 673, 683, 484. d'Aqui-

lée eo 381, p. 126-140. 685, 788, à Rome en 383, p. 147. 713, à Constantinople en l'an 385, p. 143, à Rome en 386, p. 362, à Capoue en 391, p. 314-317, 365, 336, 733, à Nîmes en l'an 392, p. 317, à Turin vers 400, p. 679-690, à Tolède eo 400 & 403, p. 638, à Carthage en 404, 405, 427, *ibid.* de Macedoine, eo 414, p. 643, à Diospolis eo 415, p. 691-715, à Tèle ou Zelle en Afrique en 416, p. 363, 790-793, de Riés en 429, p. 686, d'Orange en 441, *ibid.* de Tours en 461, p. 545, & en 570, p. 382.

Concords Evêque d'Arles, p. 666.

Concordie vestale, élève une statue, à Prætexto, p. 164.

Confession des peches combien nécessaire & avantageuse, p. 272.

Confirmation : les Evêques seuls la peuvent donner, p. 663.

Conpis Prestre de Pisdie, p. 503.

Constance Evêque d'Italie chargé de l'Eglise d'Imola, p. 611, 11, 120.

Constantin Evêque de Sciscie, assista au Concile d'Aquilée, p. 318.

Constantin Evêque d'Orange, assista au Concile d'Aquilée en 353, p. 338, & depuis à un concile de Milan vers 390, p. 320, 329, & à celui de Turin, p. 685.

Constantin Patrice, p. 683, protege Patrocle, p. 692, 696.

Constantin Empereur, p. 675, originaire de Naïsse, p. 633, défit les Sarmates & les Gots, p. 33, reçoit beaucoup de Gots Chrétiens, p. 33, favorise fort la ville d'Arles, p. 683.

Constantin tyran, p. 691.

Constantine ville d'Arles, p. 683.

Contenance : miracle d'un homme qui la gardoit avec sa femme, p. 439, 440. Pourquoi les Prestres & les Diacres y sont obligés, p. 632, 642, 686.

S. *Corentin* Evêque de Quimper, p. 337, 356, 357, 787.

Corneille Evêque de Sirnich en l'an 393, p. 333, 623.

Courtyane convertie par l'Abbé Scerplou, p. 61, 62. Autre, courtyane convertie par un *Soudiacre*, p. 443, 444.

Contumes : se conformer aux indifferents des lieux où l'on est, p. 95.

S. *Crescent*, p. 300.

Crescent Prestre de Rome député de Sirice à Milan, p. 328, 364.

S. *Crescent* soudiacre de Florence, p. 75, 81.

Crescent exilé pour ses crimes &c. p. 356.

Criminels, on peut demander leur mort, p. 633.

Croix : troupe de payens arrêté par le signe de la Croix, p. 317. Pourquoi on le fait quand on baille p. 373.

Crene est visité par divers autres solitaires, *p. 146, 176*, avoit un disciple nommé *Ifeac*, *p. 17, 175-147*.

Crispin Archevêque de S. Epiphane, *p. 498*.

Cucuse ville d'*Armenie*, *p. 19*.

Curie: ce que c'est, *p. 206-208*.

Cyhière ville d'*Armenie*, *p. 162*.

Cynge Conseiller d'Etat, *p. 71*.

Cyrr: ne dependoit point du patriarchat d'Antioche, *p. 655*.

S. *Cyprien* Martyr, *p. 561, 564*.

Cyriaque Eveque d'Idance en Cilicie en l'an *323, p. 150*.

Cyriaque Eveque de Synnade se-refugie à Rome, *p. 640*.

Cyriaque Diacre, *p. 639*.

Cyriaque Soudiacre d'Illyrie, *p. 649*.

Saint *Cyrille* de Jerusalem, reconnu par le Concile de Constantinople en *382, p. 150*.

S. *Cyrille* d'Alexandrie: *Acace* luy écrit sur Saint Chérif Rome, *p. 657*, dont il a peine de mettre le nom dans les diptyques, *p. 657*.

659-688 831.

Cyriac député d'Occident pour S. Chrysostome, *p. 587*.

D

L A *Dace* ruinée depuis, *376, p. 633*.

Dalmace neveu de Constantin, Consul en l'an *333, p. 729-1*.

Dalmace Tribun, somme Saint Ambroise de conférer avec Auxence, *p. 184*.

Dalmacie avoit Salone pour metropole, *p. 712-1*.

Damas Pape, envoie, dit-on, S. Simplicien à S. Ambroise, *p. 297, 308*. Le Concile d'Aquilée écrit pour luy à Gratien, *p. 187*. Les Priscillianistes ne peuvent le surprendre, *p. 141*.

Il envoie à S. Ambroise la requête des Sectateurs Chrétiens contre l'autel de la Victoire, *p. 153*, écrit à Alcole sur Maxime le cyrique, *p. 742-4*, fait Anyle son Vicaire en Illyrie &c, *p. 157, 509, 631*. Sirice luy succede, *p. 357*.

Daniel solitaire, Prestre de Scetis eminence en *verru, p. 55*.

Davit Abbé de Teledan, *p. 482, 802*.

Decence Eveque d'Eugubio, consulte le Pape Innocent, *p. 661, 662*.

Decens Florentin, loge Saint Ambroise qui guerit & ressuscite son fils, *p. 350*.

Decretale, le premier reconnu véritable, est de Sirice, *p. 350, 360*.

Defensor Eveque d'Angers, *p. 375*, s'oppose à la promotion de S. Martin, *p. 315*.

S. *Delphin* Eveque de Bordeaux. V. son titre *p. 521*, batrize, S. Paulin, *p. 553*, fait écrire à S. Venere, *p. 558*, assiste au Concile de Seragocce vers *380, p. 686*, meurt vers *402, p. 554*.

Delph, Eccl. Tom. X.

Demetre Eveque de Pessinonte, va à Rome, pour Flavien d'Antioche, *p. 538*, porte à S. Chrysostome déposé les lettres du Pape Innocent, *p. 637*, revient à Rome pour ce Saint, *p. 640*.

Demetriade: Pelage luy écrit, *p. 610*. La lettre 33 dans S. Ambroise à Demetriade n'est pas de luy, *p. 101*.

Demon, veut tromper S. Martin & S. Clois, *p. 332*. S. Martin le confond à sa mort, *128*.

S. *Densy* Eveque de Milan *p. 179-732*.

Densy Eveque apparemment d'Egypte, jeté dans le Nil, *p. 17*.

Deposte: fidélité, inviolable à les conserver, *p. 175*.

Detachement, n'evoit rien qu'on ne veuille donner aux autres, *p. 421*.

Dianet, Theodose exemte les anciens des curies, *p. 208*, oblige à la continence, *p. 359, 162, 163*. 632. 642, quand ils peuvent baptiser, *p. 673*.

Diaceux: Theodose veut qu'elles eient 60 ans &c, *p. 231, 232-715*.

Diastine Eveque d'Espagne, *p. 635*.

Diastine fils de l'Eveque Symphose, Prestre &c, *p. 123*.

Didier Eveque de Nentes, *p. 316*.

Didyme l'aveugle &c, V. son titre *p. 257, 505, 595, 736, 796*.

Dimanche, jour ordinaire des ordinations, *p. 694*.

Dimaritus, les memes heretiques que les Apollinaristes, *p. 504*.

Diode Eveque de Tyr, *p. 407*. Apollinaire veut le déposer, *p. 511*. S. Epiphane fait un traité pour luy, *p. 513, 807-3*.

Diode Eveque de Tarse, *p. 478*, avoit soutenu l'Eglise d'Antioche étant leique, *p. 524*.

555. S. Melce le fait Prestre, *p. 516*. 811. Il ordonne, Flavien Eveque d'Antioche, *p. 518*. Le Concile de Rome en *182*, ne veut point communiquer avec luy, *p. 142, 550*. Il rentre quelque temps après dans leur communion, *p. 517*.

Digene Eveque de Genes, assiste au Concile d'Aquilée en *381, p. 129*.

Digene Eveque peultre de Seleucoble, *p. 653*.

Disique ville d'Egypte, *p. 11*.

Disique desert sur le bord de la Méditerranée, *p. 443*.

Dioscore Eveque d'Hermopole, *p. 595*, vice Benjamin solitaire, *p. 375*.

Dioscore de Nequaste, *p. 459*.

Dioscore, perait seulement en cas d'adultère, *p. 411*. C'est un adultère de le remarquer après le divorce, *p. 642*.

Dionisien Soudiacre, *p. 649*.

- Domin* ou *Dennin* Evêque de Grenoble, assiste au Concile d'Aquilée en 381, p. 128.
- Demition* Evêque d'Angers en l'an 570, p. 347 463.
- Demition* Prestre de Constantinople, vient à Rome pour S. Chrysostome, p. 640.
- S. *Demition* Evêque de Chalons, p. 462.
- Dennin* ministre de Valentinien II, député vers Maxime en 387 &c. p. 198.
- S. *Dennelle* Evêque du Mans, l'abbé Saint Martin, p. 347.
- Donat* Prestre de Milan, medit de Saint Ambroise & est puni, p. 267.
- S. *Donatien* Evêque de Chalons, p. 462.
- 463.
- Donatien* Evêque de Telepte, p. 798. 792.
- Dennin* Evêque de Zèle, p. 791. 1.
- S. *Donatien* Evêque de Reims, p. 463.
- Donatistes*, schismatiques d'Afrique, p. 362.
579. 633. 631. 683.
- Les sept *Dormans* de Marmoulou, histoire fabuleuse, p. 310. 354. 771.
- Dorathis* Prestre député d'Orient en Occident, p. 1002.
- Dorathis* Evêque Arien d'Antioche, p. 531.
- Dysibis* Evêque de Seleucie transféré à Tarse, p. 654.
- Dulas* disciple de Besarion, p. 61.
- Duslesie* Evêque de Verceil en 415, p. 259.
- E
- Eben* Evêque de Reims, p. 463.
- Ebrégisile* Evêque de Cologne en 590, p. 557. 818.
- Ebionites* herétiques, p. 400.
- Ecclesiastiques* : jeunes Clercs sous un Diacre, p. 20. 263. 359. 360. 362. Clercs suspens ou punis pour des gestes & des démarches indecentes &c. p. 277. S. Ambroise se plaint de ce qu'on les obligeoit aux curies, p. 206. Saint Innocent Pape travaille à les en faire exempter, p. 631. V. *Clergé*.
- Ecriture sainte* : obligation de la méditer, p. 370. Son utilité & la nécessité, p. 514. 515.
- Edeffe* Diacre d'Alexandrie, p. 654. 659.
- Egemen* Evêque d'Autun, p. 676. 735. 1.
- Eglise* : sollicitude de S. Marcélin pour les affaires de l'Eglise, p. 84. Esprit de l'Eglise pour ses biens temporels, p. 114.
- Eglise* basilique, grande enceinte, p. 184.
- Egyptien* infidèle, invoque Dieu & calme une tempeste, p. 335.
- Elmuthreple* ville de Palestine, p. 487.
- Elie* : un fourbe veut passer pour ce prophète, p. 331.
- Elie* oconome de Scetè p. 59. 418. 439.
- Elvide* Evêque ami de Saint Chrysostome, p. 651.
- Elvide* herétique, renvoie Saint Angustin à d'autres herétiques, p. 136.
- Elvide* Prestre d'Espagne, p. 635. 636.
- Elvide* herétique &c. p. 236. 237.
- Emile* solitaire d'Egypte, p. 468.
- Emile* député de l'Occident à Arcade, p. 587.
- S. *Emilien* Martyr à Dorostolle, p. 201.
- Emint* Evêque d'Autun, p. 678.
- Emone* ou *Eme*, peut-être Laubach dans la haute Carniole, p. 131.
- Enée* Evêque de Gaza, p. 706.
- Enfous* eglise qui meurent de faim &c. p. 439.
- Ennede* Evêque de Pavie fait un hymne de S. Martin, p. 347.
- Envie*, effet terrible de cette passion, p. 474.
- Epiphane* ville de Syrie, p. 150.
- S. *Epiphane* Evêque de Salamine &c. V. son titre p. 424. 202, assiste au Concile de Rome en 382, p. 146. 147. 530, écrit en 396 au Pape Sirice, p. 366.
- Epiphane* explique les Cantiques, p. 514.
- Ermenrie* Roy des Gots Gruthonges, p. 3.
- Esdra* : S. Ambroise cite & conseille les livres apocryphes d'Esdra, p. 288.
- Estienne* disciple de S. Antoine, p. 375.
- Estienne* solitaire d'Arabie, p. 447.
- Etremer* : S. Alaire presche contre, p. 410.
- Eugene* Prestre, pere du suivant, p. 362.
- Eugene* de Pont Diacre de Constantinople &c. V. son titre p. 368. 794, desire voir S. Jean de Lycople, p. 22. 719, visite Crone, p. 46. 505. S. Melanie lui procure la santé de l'ame & du corps, p. 601.
- Eugene* ordonné Evêque d'Antioche par Paulin son predecesseur, p. 234. 536, se presente au Concile de Capone en 390, p. 213. 254, renvoyé à Theophile, p. 236. 365, meurt vers 392, p. 237-239. 365. 537. 540. 651. 737.
- Eugene* Prestre assiste au Concile d'Aquilée en 381, p. 128.
- Evanca* Evêque d'Autun, p. 678.
- Encariste* vertueux seculier, p. 474.
- Encariste* : appelée la reconciliation, p. 34, appelée levain, p. 664, envoyée tous les dimanches dans les paroisses de Rome, p. 663. 664. La presence réelle de J.C. dans l'Eucharistie, enseignée clairement par S. Ambroise, p. 290. V. Communion.
- S. *Encher* a peut-être fondé l'islebarbe vers l'an 430, p. 354.
- Eudemien* solitaire renvoyé par Paphnuce Abbé de Scetè, p. 49.
- Eudes* de Sully transfere le corps de Saint Marcel, p. 418.
- Eudexe* Evêque Arien de Constantinople, p. 658.

Eudoxia Imperatrice, p. 710, ne veut pas chasser les Origénistes, p. 519. Le Pape Innocent ne l'a point excommuniée, p. 643. 644. Saint Porphyre luy promet un Prince, p. 709. 750. 846.

S. Evence, Evêque, ou Evinthe Evêque d'Autun, p. 678. 836.

Evence de Ceneda, apparemment S. Juvence Ev. de Pavie, p. 738, assiste au Concile d'Aquilée, p. 129, à celui de Milan en 390, p. 219.

Evence oncle de Gallus guerri par Saint Martin &c, p. 334. 351.

Evergiste Ev. de Cologne, p. 557. 819. 818.

Evêques : qualitez qu'ils doivent avoir pour estre élus, p. 359. 363. 632. 636. 665. On ne les ordonne pas toujours les dimanches, p. 694. Par qui ils doivent estre ordonnez, p. 636. 654. On obligeoit aux curies ceux qui y avoient esté sujets, p. 665. On leur donnoit des conductures, p. 240. Ils peuvent seuls donner la Confirmation, p. 668. Qualitez episcopales de Saint Ambroise, p. 95-99. Combien la generosité est nécessaire aux Evêques, p. 72. 79. Les Rois leur seroient soumis s'ils méprisoient les choses de la terre, p. 228. Innocent leur défend d'aller à la Cour, p. 814, qu'ils doivent éviter parce qu'ils s'y affoiblissent, p. 321. 322. S. Ambroise en ignoroit & vouloir ignorer les secrets, p. 185. Les plus grands ennemis des bons Evêques sont leurs méchans confreres, p. 315.

Eugene fait Empereur par Arbogaste, écrit à Saint Ambroise, p. 146, favorise les payens, *Ibid.* fait la guerre & ensuite la paix avec les François, p. 247, va à Milan, d'où S. Ambroise se retire, puis luy écrit, p. 248. 756. Il tient sa Cour à Milan, & menace S. Ambroise, p. 251, est déshé par Theodose, p. 252. 720.

S. Eugene Archevêque de Florence, p. 758. 1.

Euclat Evêque d'Amalée, p. 408. 409.

Euclat est fait Pape, p. 837. 2.

Euclat Religieux d'une vertu cachée, p. 469. 470.

S. Eulalie de Meride, p. 561.

Eulade Evêque de Bourges, p. 780. 2.

Euloge Evêque de Césarée, p. 711.

Eulysse Evêque d'Apamée, p. 840.

Eumene Evêque de Macedoine, p. 661.

Eunomie fille d'Apronien & d'Avite, p. 607.

Eunuques : S. Ambroise ne veut point s'expliquer sur ceux qui se mutiloient, p. 109, deux eunuques excommuniés, reconciliés par S. Epiphane, p. 501.

Evade préfet du Pretore sous Maxime, p. 321, & Consul en 386, p. 775. 2. 791.

S. Euphemie Martyre à Calcedoine, p. 412.

S. Euphrase Martyre à Nicomedie, p. 51.

Euphrasie V. Eupraxie.

Euphrate de Cologne, p. 677. 826. 817.

Euphrasie Evêque de Tours, rebaptise l'église de Saint Martin, p. 345, donne à ce Saint de grands éloges, p. 347.

S. Euphrasie Evêque d'Autun, p. 678. 836, envoie un marbre pour le tombeau de Saint Martin, p. 344.

S. Euphrasie vierge : son histoire fort douteuse, p. 50.

Eupraxie mere de S. Eupraxie, p. 50. 724. 727.

S. Eupraxie ou Euphrasie, vierge de Constantinople, p. 50. Sa vie fort suspecte, p. 51. 723. 727.

Euprepe solitaire fort savant, p. 470.

Eusèbe de Césarée fait connaissance avec S. Melece de Sebastie, p. 459. 460.

Saint *Eusèbe* de Vercelli, a aussi gouverné l'Eglise de Novare, p. 260, joignoit l'état monastique avec l'état ecclésiastique, p. 313, est visité à Scythopole par S. Epiphane, p. 490.

S. Eusèbe de Samosate traité d'heretique en Occident, p. 100.

S. Eusèbe Evêque de Boulogne : ce qu'on en dit, p. 105. 130. Il recommande à Saint Ambroise sa petite fille Ambrosie, p. 107. 734, il assiste au Concile d'Aquilée en 311, p. 128, où il paroît beaucoup, p. 133.

Eusèbe aveugle fort éclairé, p. 397.

Eusèbe Préfet fait violer le droit d'asyle dans une église à Milan, p. 256.

Eusèbe de Calce en Syrie, député au Concile de Rome en l'an 382, p. 150, va voir Saint Marcelin, p. 533.

Eusèbe de Valentinople dénonce Antonin d'Epheze, p. 25.

Eusèbe Evêque de Bésançon, p. 464.

Eusèbe Ev. à qui écrit S. Sulpice, p. 333.

S. Eusèbe de Teledan. V. son titre p. 480. 801.

Eusèbe Diacre de Constantinople, p. 637.

Eusèbe à qui écrit Philon, p. 808. 2.

Eusèbe Evêque de Milan en l'an 451, p. 828. 731. 1.

Eusèbe Abbé près de Teledan, p. 483. 802. 1.

Eustase Evêque, assiste en 390. au Concile de Milan, p. 129.

S. Eustathe d'Antioche, banni en l'an 331, p. 324. 478.

Eustathe à qui écrit Philon, p. 808. 2.

Eustathe Diacre en Illyrie soutenu par le Pape, p. 628. 649.

Eustathiens réunis par Alexandre aux autres Catholiques, p. 537. 560. 650.

Eustogus Evêque de Tours, p. 780.

S. Eustogus Evêque de Milan, p. 179.

Eustathe heretique, infecte l'Arménie, p. 491.

Eutyche convertit les Goths, p. 3.

Euthyme veut enlever Saint Ambroise, &

R R r r r j)

est puni , p.166. 746. 2.

Eutrope eunuque , consulte Saint Jean de Lycople pour Theodose , p. 18, fait benoître Abondance en 393, p.410, est livré à ses ennemis en 399, p.411.

Euryque Evêque d'Eleutherie , p.489.

Evariste Evêque d'Autun , p.678.

Evariste Evêque d'Ancône , p.525.

Exercices : Theodose exempte les anciens des curies , p.408.

Extrême-onction, ne se doit donner qu'aux peccateurs absous , p.664. Innocent permet aux Fidéles de s'en rendre , p.665.

Exuperance Evêque de Tarragone , assiste au Concile d'Aquilée , en 381, p. 129.

Exuperance Prestre condamné par son Evêque , p.686.

Exupere orateur à Bordeaux , p. 825. 1.

S. Exupere Evêque de Toulouse. V. son titre p.617. 235. S. Innocent lui écrit p.641.

Exupere Prestre de Bordeaux , p.825. 2.

Exupere à qui saint Jeanne renvoie Furia , p.816.

F

SAINTE *Fabiale* se remarie après avoir repudié son mari , p.553, fonde un hôpital à Rome avec S. Pamphile , p.576.

Fauslin pere de la vierge Ambroïse , p.107.

Fauslin frere de la vierge Ambroïse , p.107.

Fauslin Evêque de Potenza , p.700.

Feliciane paroisse du diocèse de Tivoli , p.619.

S. Felix Evêque de Boulagne , Diacre de Milan en 397, p.195. 279, porte une lettre de S. Ambroise à Theodose , p.452, assiste à la mort de ce Saint , p.463. 264.

S. Felix ordonné Evêque de Come par S. Ambroise , p.279. 731. 1, qui l'invite à la dedication , p.280. 1, p.281. Ce qu'on en fait , p.279. 280.

Felix Evêque de Treves ordonné par les Ithaciens &c. p.227. 326. 328. Le Pape Sirice & S. Ambroise se leparent de sa communion , p. 361. 679. Il quitte l'épiscopat par amour pour la paix , p.687.

Felix Evêque d'Afrique & *Felix* Evêque de Jadre , assistent au Concile d'Aquilée en 381, p.128.

S. Felix Evêque de Nantes , p.367.

Felix Evêque de Nocher , Saint Innocent lui écrit , p.628.

Felix Evêque Donatiste de Tele , p.791. 1.

Felix Jovinienne condamné par Sirice , p.128.

Felix solitaire d'Arabie , p.447. 448.

Felix Prestre de Rome , en 398 , p.753. 2.

Felix IV, sa lettre à Sabine , supposée , p.630.

Ferrand Diacre de Carthage au VI. siecle , p.363.

Saint Ferréol & Saint Ferrucien Martyrs de Befançon , p.465.

Ferréol Evêque de Limoges vers l'an 585 , p.353.

Fessins dangereux , p.95.

Feu, épreuve par le feu , p. 676. Globe de feu sur la tête de S. Martin , p.333. 334.

Fiançailles, engagement au mariage , p.359.

Flandre, reçoit la foy de Saint Victrice , p.671.

S. Flavien Evêque d'Antioche. V. son titre p.523. 809, Prestre & laïque il soutient l'Eglise d'Antioche , p.478, est fait Evêque en 381.

Se. p.158. 512. Le Concile d'Italie se plaint de son ordination , p.145, demande un Concile œcuménique pour en juger , p.146. Le Concile de Rome se veut point communiquer avec lui , p.148, l'isla de Cypré de même , p.512. Le Concile de Constantinople en 382.

confirme son election , p.149. 150. Il ne veut point aller à celui de Capoue , p.235. 754, ni ailleurs pour juger de son ordination , p.237. 239. Le Concile de Capoue, remet son jugement à Theophile , p.165, il demande & obtient la communion de Sirice , p.366.

Flavien payen Prestre du Pretorie , p.244, menace S. Ambroise , p. 251, est vaincu avec Eugene , p.252.

Flavien Evêque de Cappadoce , p.537.

Florence : S. Ambroise y dedie une Eglise en 393 &c. p.249.

S. Florent Martyr en 304, p.754. 1.

Florent Evêque de Vienne , p.683. 684.

Florent Evêque de Tivoli , p.619.

Florent & Florian freres disciples de Saint Martin , p.354. 784.

Florien magistrat à qui S. Ambroise écrit , p.273, On doute de cette lettre , p.303.

Fenestre miraculeuse à Cypre en Carie , p.497.

Femur baptismaux miraculeux , p.679.

Fertunat Prestre écrit la vie de S. Severin , p.556.

Fertunat Diacre de Carthage sous Saint Aurele , p.267.

Fertunat Evêque de Paintiers , écrit la vie de S. Martin en vers , p.347. 348, non celle de S. Marcel , p.416.

Fertunat Evêque d'Italie a écrit la vie de S. Marcel , p.416. 730.

Fortunatien Evêque d'Afrique , p.792. 1.

Fortunatien Evêque d'Aquilée , p.730. 1.

Fortunatus épouse une, &c. femme durant la captivité de la premiere , p.645.

Les François sont la guerre , puis la paix avec Arbogaste &c. p.247. Les Rois de France

portoit à la guerre le chappe de S. Martin ,
p.348.

Frederic Barberousse transfere S. Bassien de
Lodi, p.331, 332.

Fréigill Reins des Marcomans: Sa conver-
sion &c. p.357.

Frontine Eveque de Besançon, p.465.

Frontin Jovinianiste condamné par Sirice ,
p.328.

Fusa autrefois Niele ville d'Egypte, p.17.

Furia , S. Jerome luy conseille de prendre
avis de S. Kimpere, p.326.

G

Gauth Reine Chrétienne des Gots , p.
4-5.

Gadaiva payfan divinisé, p.626.

Galla Imperatrice, 2.^e femme de Theodo-
se I, p.724-1.

Gallien Eveque de Bordeaux, p.557.

Isle Gallinaire , retraite de Saint Martin ,
p.313.

Gallus se retire auprès de Saint Martin
p.334-356.

Gargaris paroisse d'Arles, p.694.

S. Gatien premier Eveque de Tours de-
puis environ 550 jusque vers 300, p.314. Saint
Martin luy parle après sa mort & en reçoit
réponse, p.336.

S. Gaudence Eveque de Novare: ce qu'on
en dit, p.259-270, 312-400-759.

S. Gaudens Eveque de Bresse. *V. son titre*
p.581, 761, ordonné par S. Ambroise, p.379,

qui l'obligea d'accepter l'episcopat, p.360.

met dans son eglise diverses reliques, p.548.

Gaudis Eveque de Bresse, p.550.

Gaulis divisés en sept provinces qui s'as-
sembloient à Arles, p.682. La foy n'y a été
établie, que tard, p.317. Les Eveques n'y
eussent point assujettis, à un de leurs confreres,
p.693.

Gaulis Cisalpine, province séparée de l'I-
lyrie, p.735.

Gaza ville de Palestine, p.705, 706

Gelas Eveque de Cesarée, p.706, 737.

Geminien Eveque de Modene, assiste en
390. au Concile de Milan, p.329.

Gennade : on a peine à le justifier d'er-
reur, p.381.

Genet Jovinianiste condamné par Sirice ,
p.328.

George solitaire, d'Arabie p.447.

Gerar ville de Palestine, p.453.

S. Geron Martyr, p.818.

S. Germain Eveque, d'Anxerre, p.648, fait
parler S. Cassien d'Autun dans son tombeau ,
p.655.

S. Germain Eveque de Paris, l'isle Saint
Martin, p.347, fait écrire la vie de S. Marcel ,

p.415-416, & corriger, dis-on, celle de Saint
Maurille, p.784, 785.

Germain Prestre de Constantinople , porta
en Afrique une lettre de S. Innocent, p.630,

luy en apporte une pour Saint Chrysostome ,
p.640.

Germanion Prestre d'Illyrie, p.646.

Germanion Jovinianiste condamné par
Sirice, p.328.

Germanus Eveque de Sirmich chef des
Ariens, p.124, écrit à Pallade Eveque d'Arien,

p.126, fait signer l'Arianisme dans l'Illyrie ,
p.312-740.

Germanus à qui S. Gaudence écrit, p.585.

Gerence Diacre de Milan , p.377, est fait
Eveque de Nicomedie par Mallade, & déposé

par S. Chrysostome, p.278-279.

Gerence solitaire de Petras, p.468.

S. Gervais Martyr de Milan : S. Ambroise
en trouve les reliques &c. p.187-189. Eglise

de Saint Gervais à Sens qui ne subsiste plus,
p.460, 586. S. Innocent dedie une eglise de

S. Gervais & de S. Protas, p.637.

Les Gots vaincus par les Gots, p.3, con-
vertis par S. Nicetas, p.623;

Gilles le philosophe , depuis le Pape Sil-
vestre, p.599.

Gilden vaincu par Malscel son frere ,
p.266.

Gille General en 456, p.354, 782.

Gladiateurs : Honoré en abolie les specta-
cles, p.631.

Quelques heretiques infames, p.488.

Gondebaud se fait declarer Roy en 528,
p.353.

Les Gots : leur origine : leur gouverne-
ment : leur religion &c. p.1, 2. Ils défont

Valens &c. p.109. Gots battus par Saint
Martin, p.354. Got esclave celebre , p.408,

ravage des Gots, p.555, 580-619. 621. 613.

624. 625. 647. Ils s'établissent à Toulouse ,
p.619.

Germandise mere de l'impureté, p.65.

Gratien Empereur, défend, en 376 aux heret-
tiques, de s'assembler, p.101, oste l'autel de la

Victoire, p.161, 561. S. Ambroise luy écrit deux
livres sur la foy, p.109, il en obtient encore

trois autres, & luy accorde quelques loix ,
p.120, 121, rend une eglise de Milan aux Ca-
tholiques , p.124, obtient encore de Saint

Ambroise trois livres sur le S. Esprit, p.125,

accorde le Concile d'Aquilée à Pallade Eve-
que d'Arien &c. p.126-139-737, accorde à Saint

Ambroise la vie d'un officier, p.141, puis ce
Saint de parler sur la qualité de non *excentri*

&c. p.142, 143, il est tué près de Lion en 383,
p.153. S. Ambroise ne peut obtenir de Maxime

son corps en 377, p.196. Valentinien II. est
R.R.r.r.r. ii]

encerré auprès de luy, p.245.

Grands : raison de les preferer en certaines choses, p.23.

Gregoire Eveque d'Elvire, auteur eppa-
remment d'un traité de la divinité du Fils de
Dieu, p.298.

Gregoire intrus dans le siege d'Alexandrie,
p.39.

S. Gregoire de Nazianze instruit Evagre de
Pont, p.368. 794. 795, reconce à l'episcopat
de Constantinople, p.527. 528.

Salut *Gregoire* de Nyffe ordonne Diacre
Evagre de Pont, p.369. 794, & le mene au
Concile de Constantinople, p.369. 537. Quel-
ques sermons qui luy sont attribuez peuvent
estre de S. Aster, p.413.

Gregoire Abbé d'Eleutheropie, p.499.

Gregoire Eveque de Meride, p.636.

S. Gregoire Eveque de Tours écrit le vie
& les miracles de S. Martin, p.336. 348, n'est
point auteur d'uoie vie de Saint Maurice,
p.784.785.

Grithenges Gots, p.3.

H

Hebrom ville de Palestine, p.487.

Heliadere Eveque d'Altiou, assiste au
Concile d'Aquilee en 381, p.129.

Heliadere Abbé près de Teledan, p.484.
102.2.

Hellade Eveque de Cesarée, ordonne Ge-
ronce Eveque de Nicomedie, p.178.537.

Hellade Eveque de Tarfe, p.615. 654.

Hellade folitaire des Cellules, p.470.

S. Hemierre Martyr de Calchorre, p.563.

L'*Hemorrhéide* dressé une statue à J. C. p.
414.

Heracl Eveque de Paris en 512, p.415.

Heraclide Eveque d'Ephefe, p.375.

Heraclien tyren, p.647.

Herafe : pourquoy on n'eo doit pas souf-
frit le soupçon, p.424.

Heresiques : ceux qui l'oo esté ne peuvent
estre ordonnez, p.656.

Hermopole ville de la Thebaïde &c. p.37.

Herm folitaire tombe & meurt dans l'il-
lusion, p.33.54.

Heron d'Alexandrie tombe eussi dans le
pché, p.34.55.

Heronian Diacre de Milan, p.288.

Heres Eveque d'Arles, p.485, disciple de
S. Martin, p.353. 689. Zozime le condannee,
p.692.

Hesigne Eveque de Salnoe, p.700.

Hierax heresique, p.103.

S. Hilairs Eveque de Poitiers, p.684. S.

Martin se retire auprès de luy, p.311.

S. Hilairs Eveque de Belançon, p.464.

S. Hilairs Eveque d'Arles, p.618.699.

Hilairs poete Chrétien, p.405.

Hilaire Diacre de Rome : on le fait au-
teur d'un commentaire sur S. Paul, p.297.

Hilaire Eveque de Narbone, p.694, e'epo-
pose aux droits accordez à Arles, p.696
342.2.

Hilaire Eveque d'Espagne, travaille pour
la paix de son Eglise, p.635.636.

Hilaire officier va fermer les temples de
Geta, p.709.

S. Hilariou connoist peut-estre en Palestine
Saint Epiphane, p.489, le fait, dit-oo, elire
Eveque de Salemine, p.496, releve sa charité
&c. p.498. Ce Saint fait son eloge après se
mort, p.502.

Hilmar Eveque de Tarragone, le Pepe
Sirice luy répond, p.358.642.789.

Hincmar Eveque de Reims, p.463.679.

S. Hippolyte Martyr à Rome, p.563.

S. Hippolyte, S. Ambroise le suit dans son
Hexaméron, p.287.

S. Honorat Eveque de Verceil, p.258. 259.
260. 2, effiste à le mort de S. Ambroise, p.264.
279.

S. Honorat depuis Ev. d'Arles ne veut pas
s'attacher à l'Eglise de Marseille, p.680. 699.

Honoré Empereur entend l'oraison fune-
bre de Theodose, p.255, est Consul en 396, &
donne le spectacle d'uo combat de bestes, p.

256, a des pretentione sur l'Illyrie orien-
tale, p.633, depute pour Saint Chrysostome,
p.587. 634. 645. Innocent demande l'exem-
ption des curies pour les Clercs &c. p.623.

631. Il eleve fort le ville d'Arles, p.682.

Hor folitaire, p.595.718.

Horsim : S. Ambroise luy écrit diverses
lettres, p.288. 297.

Hosier : Apollon folitaire dit qu'il sent les
adurer, p.712.2.

Hugue Abbé de S. Quentin obtient les re-
liques de S. Cassio, p.676.

Humilité, la teste de toutes les vertus,
p.268. Dieu humille les Saints, p.329. 375.

Exemples d'humilité, p.432. 424. 431. 433.

Huns, appellez contre les Juthonges, p.155.
613.714.

Hysin Eveque exilé par Maxime en 387,
p.107.

Hymnus composez par Saint Ambroise,
p.183.745.767, & par Prudence, p.560.

Hypace vient d'Egypte trouver S. Epiphane,
p.501.

Hypare Soudiacre, p.507.

Hyperique folitaire, auteur de diverses sen-
tences, p.470.

J

Jacobi patriarche modele de force & de
patience dans les travaux, p.299, ne le

pas condamner puisque Dieu le justifie, p. 423.

Jacque Prestre de Perles vient demeurer dans la Campanie, p. 122, 133.

Jacque de Perle solitaire, p. 447, refuse de conduire le monastere de Teledan, p. 422.

Jacque le boiteux solitaire, p. 46, peut-être l'econome des solitaires de l'Arabie &c, p. 446, 447.

Jacque Comte va à Constantinople &c, p. 348.

Jadre ou Zare ville de la Dalmacie, p. 128.

S. Janvier Eveque de Benevent, apparait à S. Paulin, p. 341.

S. Janvier Ev. assiste au Concile d'Aquileé, p. 129.

S. Janvier Jovinianiste condamné par Sirice, p. 128.

S. Jean heretique Ebionite &c, p. 136.

S. Jean Juif converti, convertit Papisque, p. 552.

S. Jean ou *S. Jean* ville du Pont, p. 368, 794.

Jenemachus heretiques ennemis des iun- ges, p. 409, 515, veulent s'autoriser de Saint Epiphane, p. 491, 516, 517.

Jedane ville de Cilicie, p. 250.

Ido Prestre, porte le corps de S. Liboire à Paderborn en 836, p. 308.

Idolatrie : on promenoit les idoles par les champs, p. 39. 318, 544, 545. 676, 677. S. Martin la ruine en France, p. 318. 319.

S. *Jean* Apôtre, sa feste celebrée le 9 de may à Milan, p. 162.

S. *Jean* Battiste, un fourbe veut passer pour ce Saint, p. 331.

S. *Jean* de Lycopolis, V. son titre p. 0.

Jean econome de Scetis, p. 55. 59, peut-être S. Jean le nain, p. 438.

S. *Jean* le nain, V. son titre p. 427, 720, 800.

Jean Eveque de Jerusalem écrit contre S. Jerome, p. 569, accusé comme Anthropomorphe S. Epiphane, p. 494, qui écrit contre luy en Pape Sirice, p. 366. 516. 518. Il envoie de la vraie Croix à Saint Paulin, p. 605.

Innocent luy fait une reprimende, p. 666. Il ordonne Prestre S. Porphyre, p. 705.

S. *Jean* Chrysostome s'attache à S. Flavien &c, p. 530. 531, qui le fait Prestre, p. 532. 534.

est fait Eveque de Constantinople en 308, p. 366, réunit Flavien à l'Occident & l'E-

gypte, p. 538, depose Geronce de Nicomedie, p. 278. 368. S. Vigile luy écrit &c, p. 548. Il recommande S. Porphyre, p. 710. Theophile

le depose &c, p. 636-642. Saint Epiphane agit contre luy, puis le repente, p. 539. Il écrit au Pape Innocent qui luy répond, p. 621. 636.

643. à Anyle de Thesalonique, p. 157. 158, à S. Venere de Milan, p. 539, à S. Gaudence de Bresse &c, p. 587, qui l'avoit vu à Antioche,

p. 583, & qui agit pour luy, p. 588. On rétablit sa memoire à Antioche & à Constantinople, p. 650, 660.

Jean Eveque de Cesarée, p. 705, ordonne Saint Porphyre Eveque de Gaza, p. 707, va avec luy à Constantinople en 400, p. 709-714.

Jean Eveque d'Antioche, p. 655.

Jean Eveque Espagnol fait schisme, p. 635.

Jean V. Cassien, p. 440.

Jean secretaire d'Etat en 394, p. 552.

Jean solitaire des Cellules, p. 442-447.

Jean de Cilicie solitaire, p. 380.

Jean moine fort austere, p. 443.

Jean de Calame & sa seur, p. 444.

Jean Abbé dans le desert de Diolque, p. 443.

Jean de Perse, p. 466, 447.

Jean solitaire d'Acoris, p. 442, 443.

S. *Jean* solitaire d'Arménie, p. 467.

Jean Sinaïte, écrit, dit-on, la vie de Saint Barlaam, p. 475-476.

Jean Abbé près de Thumia, p. 51. 440, 442.

Jean l'eunuque solitaire de Scetis, p. 444.

Jean disciple de Paul, p. 440, 441.

Jean Prestre de Scetis puni de leprose, p. 444.

Jean anacorete, puis Religieux, p. 440.

Jean de Thebaïde disciple d'Ammon, p. 444.

Jean Prestre auteur supposé de la vie de S. Epiphane, p. 802. 804.

S. *Jean* le silencieux, p. 443.

Jean Prestre du Pretorio des Gaules en 411 & 422, p. 80.

S. *Jean* de Damas, s'il a écrit la vie de Saint Barlaam, p. 475.

Jean d'Arezzo écrit la vie de Saint Zenobe, p. 757-2.

S. *Jerome* disciple de Victorin, p. 401, 502, va en Orient en 372, p. 615, visite Didyme,

p. 391, vient au Concile de Rome en 382, p. 147, dresse une formule contre les Apollinaristes, p. 148, demeure quelque temps à Rome sous Sirice, p. 360, son union avec S. Pamphile, p. 567-580. Il va en Cypre voir S. Epiphane, p. 513, qui le va voir en Palestine en 394, p. 518. Il elime d'abord S. Melanie, p. 594, puis la dechire, p. 602, parle mal de S. Ambroise, p. 736. 737. 752. Il écrit la vie de S. Hilarion, p. 502, écrit au Prestre Amant, p. 551, à S. Exupere de Toulouse, p. 618, à Saint Nicetas, p. 621, à Rustique en 412, p. 680, à Demetriade, p. 630. Les Pelagiens le maittraitent, p. 686.

JESUS CHRIST : comment le Concile d'Aquileé s'explique sur la divinité & ses attributs, p. 133, 134.

Jesu saint : on y absolvait les penitens, p. 664.

Jesue : le diable le fait prolonger à S. Jean

de Lycopte, p.15, ne s'en pas dispenser entièrement quand on est obligé de le rompre, p.451-461. On jeûnait partout le mercredi & le vendredi, p.38, le samedi à Rome, non à Milan, p.95, 663, 707. S. Innocent jeûne pour obtenir la paix de l'Eglise, p.639. Jeûne du samedi, p.709.

Jein. V. Adylin.
L'*Égypte*, route Asienne sous Constance, p.312.

Imagis: S. Epiphane déchire une tenture dans une église, p.517, 407, 808. L'Hémorroïsse dresse une statue à J.C. p.414.

Imola ville de la Flaminie ou de l'Emilie, p.32.

Ingenieux Jovinianiste, condamné par Sirice, p.118.

Indicelle vierge demeure à Rome avec S. Marcelin, p.15. Son histoire, p.150-153.

Innocent payen & mécréant, ne peut rien contre S. Ambroise, p.186, 187.

Innocent père de S. Innocent Pape, p.637.

S. *Innocent* Pape. V. son titre p.637, s'oppose à un abus des Evêques de Macédoine, p.121, écrit à Anyle sur la promotion &c. p.157, à S. Eupere de Toulouse, p.619, 694, à Saint Vléric de Roden, p.671, 674.

Innocent Archevêque de Roden, p.674.

Intéressé: esprit d'intérêt fardé dans les particuliers, & plus dans les communautés &c. p.112-114.

Iris, partage des amateurs du ciel, p.38.

Jangier prince Got, fait des Martyrs, p.4.

Saint *Josphat* Roy Indien, son histoire suspecte, p.475-476.

Josphat Comte, l'ong S. Rulfe de Vercell, p.490.

Jovin Evêque de Trente, p.812.

Jovin Diacre puis Evêque d'Ascaon,

Jovinien hérétique: ses erreurs, sa condamnation. sa fin &c. p.124-129, 364, 568.

753-797

Jovius: S. Ambroise lui écrit, p.192, 296.

297-305.

S. *Jovin* Evêque de Gaza, p.706.

Juac patriarche, modèle d'une pureté simple & sincère, p.190.

Juac disciple de S. Apollon, p.43.

Juac Prestre de Scetis, p.55-58.

Juarez barbares respectant Saint Theodose d'Antioche, p.615.

Juarez Evêque de Cyr, p.533.

Juarez Evêque d'Hermopolis, p.595.

Juarez Prestre & hospitalier d'Alexandrie,

p.595, député à Rome pour Flavien d'Antioche, p.539, 809.

S. *Juarez* de Peluse, p.699, 660.

S. *Juarez* Prestre de Scetis, p.47, avoit un

grand pouvoir sur les démons, p.48, vivait encore en 385, p.49. Il soutient & fortifie S. Moysès, p.66, 67, lode Zaccarie à sa mort, p.78.

Juliarbe celebre abbaye, p.333, 334-374.

Julien peut-être Vicaire d'Italie en 374, p.92, ordonne de découvrir S. Ambroise qui fuyait l'épiscopat, p.92.

Julien poursuit à mort les Priscillianistes, p.315.

Julien: Concile de Milan contre eux sous S. Ambroise, p.123. S. Martin communie avec eux & en est puni, p.318, 319. Il en fait pénitence, & ne communique plus avec eux, p.330.

Jugement des Ecclesiastiques, à qui il appartient, p.632.

Juges qui repandent le sang, souables de s'abstenir de la communion, p.153.

Julie Evêque d'Afrique, p.665.

S. *Jul* & Saint *Julien* Prestre & Diacre de Novère, p.466.

Julie Religieuse, p.726, 727.

Julie Manichéenne perit à Gaza, p.714.

Julien l'apôtre, sa mort est révélée à Didyme, p.390. Il défend aux Chrétiens d'enseigner les belles lettres, p.403.

Julien le Pelagien, p.704.

Julien Prestre de Tronie, p.549, 550.

Julien homme de qualité: S. Jerome lui écrit, p.578.

S. *Julien* solitaire de Mesopotamie, p.482, 646, vient à Antioche, p.536.

S. *Julien* Martyr à Antioche, p.479.

Julien Abbé de la Roche en Cilicie, p.616.

Julienne belle fille de Probe, p.630.

S. *Julienne* veuve de Florence: S. Ambroise écrit pour elle un livre, p.108. On croit qu'elle passa à Boulogne, où elle est honorée, p.149, 250.

S. *Jul* Evêque de Lion, p.130, assiste au Concile d'Aquilée en 381, p.118.

Jul Evêque de Besançon, p.465.

Jul hérétique Manichéen, p.405.

Jul Immaculée Asienne, indisposée en 373, Valentinien contre S. Martin, p.316, ne peut mettre un Evêque Arien à Sirmich,

p.122, a recourt à Saint Ambroise dans la revolté de Maxime, p.153, le persécute peu après, p.164-176, 744, 745, le veut faire exécuter, p.186, 187, se raille des miracles des Martyrs, p.128, 129, est obligée de s'enfuir vers Theodose &c. p.199. Sa mort, p.123.

Justinien Ev. de Tours intrus à la place de S. Brice, p.630.

Justinien Allemand, pillent le Rhéne en 383, p.155, 744.

S. *Juvénat* Evêque de Paris, p.738, assiste

au

au Concile d'Aquilée, p.119, & à celui de Milan en 390, p.119.

L

L'Angel : S. Martin y bâtit une eglise, p.319.

Latens Eveque d'Afrique, p.792.

Laodæa ou Mont-Louis, à deux lieus de Tours, p.690.

Laure solitaire d'Arabie, p.447.

Saint Laurent Martyr à Rome, p.563-702. 757-758.

S. Laurent Prestre & Martyr à Novare, p.259-260-761.

Laurent Eveque de Milan, p.733.

Laurent Eveque, de Senia, p.639.

Laurent Eveque d'Amalfi, p.557-772.

Lazarus Eveque d'Aix, p.680, accuse Brice Eveque de Tours, p.689. Zolime le condamne sans l'entendre, p.691.

Lea, calomnie la vierge Indicie, p.121-123.

Leon Eveque de Bourges, p.780-2.

S. Leon dicit à Nicetas Eveque d'Aquilée, p.731-2, ôlle à Arles des droits usurpés par Patrocle, p.693.

Leon Eveque de Tours vers 518, p.782. 1.

Leon Eveque de Novare vers l'an 760, p.759-2.

Leonce Eveque Arien d'Antioche, p.525.

Leonce homme de qualité du Milanés, découvre S. Ambroise caché chez lui, p.91.

Leonce calomniateur de la vierge Indicie, p.121-123.

S. Leonce Eveque d'Antun, p.678-836-1.

Leonce Eveque de Bordeaux, p.820-1.

S. Leonce Eveque de Bretagne, p.461.

Leopard Prestre de Rome, député à Milan contre les Jovianistes, p.128-364.

Leporius Prestre d'Espagne, p.699.

Lepreux guéri à Paris par Saint Martin, p.320.

Letorius Eveque de Melitine, p.533.

Letres formées à ce que c'estoit, p.693.

Letis frere de l'Eveque Marcel, p.113.

Levain, envoyé les dimanches aux Gares de Rome, p.663, estoit l'Eucharistie, p.664.

Leucade Gouverneur fidele à Gratien : Saint Martin Intercede pour lui auprès de Maxime, p.116-325.

Libanios sophiste, p.533.

Libere Pape donne le voile à S.^{me} Marcelline de, p.82-719. Sirice le suit, p.357.

S. Liboire Eveque du Mans, V. son titre p.377, ordonné & enterré par Saint Martin, p.356.

S. Lidoire 2.^e Eveque de Tours : ce qu'on en dit, p.314-774. Son eglise estoit la cathedrale, p.326.

Hist. Eccl. Tom. X.

Ligugé, premier monastere de France, près de Poitiers, p.313-774.

Limene Eveque de Verceil en 370, p.130, assiste au Concile d'Aquilée, p.118. 129. Sa mort suivie d'une division du peuple, p.132.

S. Lin Eveque de Befançon, p.464.

Lim : Gratien tué près cette ville, p.153.

Limnoise province, son étendue, p.669.

Livres canoniques, p.642.

Lodi ville d'Italie, p.128.

Lodève ville de la Narbonnoise &c. p.696.

Loix civiles, ceux qu'elles condamnent peuvent estre fort innocens, p.668-669.

Longin Abbé près d'Alexandrie, p.456.

Loreux village de Touraine, p.319-775-2.

Lot solitaire, p.433.

Louis pere, dit-on, de Saint Simplicien, p.797-1.

S. Luc Evangeliste, commentaire de Saint Ambroise sur S. Luc, p.191-750.

Luce Arien intrus à Alexandrie, persecute les solitaires, p.35.

Lucifer de Cagliari banni à Eleutheropie, p.429, ordonne Paulin d'Antioche, p.525.

Laidhard Eveque, accompagne la Reine Berthe, p.350.

Lune : ses changements ne changent rien dans l'air &c. p.187.

Lupentin Diacre d'Illyrie, p.646.

S. Lupicin Eveque de Vienne, p.685.

Lupis ville ruinée, p.614.

Lugue en Toscane : on y envoie des reliques de S. Martin son patron, p.340.

Lycomes guéri luy & sa maison par Saint Martin, p.335.

Lyque ou **Lycople** ville de la Thebaïde, p.14.

M

S. Macaire d'Egypte gouverne les solitaires de Sceté, p.64, delivre S. Moysé de la possession du demon, p.68, predit la ruine de Sceté, p.74-444, instruit Evagre de Pont, p.373.

S. Macaire d'Alexandrie instruit Evagre de Pont, p.373-457, voit S.^{me} Melanin, p.559.

Macaire solitaire, p.418-423.

Maccabées : leur feste fort celebre au IV. siecle, p.200-211-584.

Macredone grand maistre du palais, : Saint Ambroise predit sa disgrâce, p.140.

Macredone Eveque de Pouille, p.629.

S. Macredone Prestre & solitaire fort simple, p.533, est enterré avec Saint Aphraate, p.479.

Macetes V. Maziques, p.729-1.

Atages de Perse, p.477.

Maquille Gouverneur de la Ligurie, puis Vicaire d'Afrique en 392, p.136.

SSSS

- Agabaud** Evêque d'Angers en 616, p. 140, & ceux qui avoient perdu leur virginité avant le baptême, ne recevoient point la benédiction nuptiale, p. 633. Il n'est pas rompu par la consécration à la virginité, *ibid.*
La S.^{te} Vierge Marie : S. Ambroise défend la virginité contre Bonose, p. 107, & contre Jovinien, p. 326. Elle apparut à S. Martin, p. 331.
Marie femme d'Eucaris, p. 474.
Marien solitaire, oncle de Saint Eusebe de Teledan, p. 480, 802.
Martin Evêque d'Arles, p. 683, 685.
Martin de qui Saint Paulin écrit à Saint Delphin, p. 522.
Marmontier abbaye fondée par S. Martin, p. 315, 356. L'Evêque & le peuple de Tours y alloient le jour de Pâques, p. 316.
Marnas idole des habitants de Gata, p. 706, qu'ils se conscrvent à prix d'argent, p. 709.
S. Marobé ou **Marole** Ev. de Milan, p. 559.
Marose excellent solitaire, puis Religieux de Teledan, p. 482, 802.
Marville : Procule veut & ne peut la faire métropole de la 2.^e Narbonne, p. 679, 680, 698.
Martin Jovinianiste condamné par Sirice, p. 328.
S. Martin Evêque de Tours, *V. son titre* p. 309, souffre la prison pour ne pas porter les armes, p. 669-771, refuse long-temps de manger avec Maxime Empereur, p. 154. Il voit à Vienne S. Victice, p. 670, reçoit beaucoup de reliques des SS. Gervais & Protais, p. 187.
S. Paulin fait lire à S. Nicetas, sa vie écrite par S. Sulpice Severe, p. 625. Il enterre, dit-on, S. Libolre Evêque du Mans, p. 308. S. Brice son disciple lui succède, p. 686, 688.
S. Martin Evêque de Brague, p. 349, fait des vers pour l'Eglise de S. Martin de Tours, p. 345.
S. Martin Abbé dans le diocèse de Saintes, p. 353.
Saint Martin honoré à Brive en Limosin, p. 353.
S. Martin Abbé de Vertou, p. 353.
S. Martin Evêque de Lion, p. 353.
S. Martin Abbé de l'Islebarbe, p. 353, 774.
Martin Evêque de Milan du temps de Theodose II, p. 141.
Martin Evêque d'Arles, p. 686.
S. Martinien Evêque de Milan, p. 560.
Martyr : S. Ambroise défend de porter à manger sur leurs tombeaux, p. 158. Dieu les glorifie devant les Anges & les hommes, p. 182, 586. Ce que c'est qu'un Martyr Evangelique, p. 545.
S. Martyre Martyr à Trente, p. 399, 543, 586, 822, 853.
- Agabaud** Evêque d'Angers en 616, p. 140, & ceux qui avoient perdu leur virginité avant le baptême, ne recevoient point la benédiction nuptiale, p. 633. Il n'est pas rompu par la consécration à la virginité, *ibid.*
La S.^{te} Vierge Marie : S. Ambroise défend la virginité contre Bonose, p. 107, & contre Jovinien, p. 326. Elle apparut à S. Martin, p. 331.
Marie femme d'Eucaris, p. 474.
Marien solitaire, oncle de Saint Eusebe de Teledan, p. 480, 802.
Martin Evêque d'Arles, p. 683, 685.
Martin de qui Saint Paulin écrit à Saint Delphin, p. 522.
Marmontier abbaye fondée par S. Martin, p. 315, 356. L'Evêque & le peuple de Tours y alloient le jour de Pâques, p. 316.
Marnas idole des habitants de Gata, p. 706, qu'ils se conscrvent à prix d'argent, p. 709.
S. Marobé ou **Marole** Ev. de Milan, p. 559.
Marose excellent solitaire, puis Religieux de Teledan, p. 482, 802.
Marville : Procule veut & ne peut la faire métropole de la 2.^e Narbonne, p. 679, 680, 698.
Martin Jovinianiste condamné par Sirice, p. 328.
S. Martin Evêque de Tours, *V. son titre* p. 309, souffre la prison pour ne pas porter les armes, p. 669-771, refuse long-temps de manger avec Maxime Empereur, p. 154. Il voit à Vienne S. Victice, p. 670, reçoit beaucoup de reliques des SS. Gervais & Protais, p. 187.
S. Paulin fait lire à S. Nicetas, sa vie écrite par S. Sulpice Severe, p. 625. Il enterre, dit-on, S. Libolre Evêque du Mans, p. 308. S. Brice son disciple lui succède, p. 686, 688.
S. Martin Evêque de Brague, p. 349, fait des vers pour l'Eglise de S. Martin de Tours, p. 345.
S. Martin Abbé dans le diocèse de Saintes, p. 353.
Saint Martin honoré à Brive en Limosin, p. 353.
S. Martin Abbé de Vertou, p. 353.
S. Martin Evêque de Lion, p. 353.
S. Martin Abbé de l'Islebarbe, p. 353, 774.
Martin Evêque de Milan du temps de Theodose II, p. 141.
Martin Evêque d'Arles, p. 686.
S. Martinien Evêque de Milan, p. 560.
Martyr : S. Ambroise défend de porter à manger sur leurs tombeaux, p. 158. Dieu les glorifie devant les Anges & les hommes, p. 182, 586. Ce que c'est qu'un Martyr Evangelique, p. 545.
S. Martyre Martyr à Trente, p. 399, 543, 586, 822, 853.
- Majorein** frère de S. Vigile, p. 549-551, 811.
Majoris Letteur de Carthage, p. 80.
Maximus port de Gaza, p. 703, conserve son siège episcopal, p. 756.
Maladies utiles à l'ame, p. 216.
Manichéens heretiques, Sirice & Theodose agissent contre eux, p. 364.
Maniple donné aux Diacones par Zosime, p. 702.
Mars Evêque, de Petau tres estimé, p. 101.
Mars d'Arethusa souffre beaucoup pour ne pas contribuer à rebâtir un temple, p. 302.
Mars, chef des Phociniens ou Bonosiaques, p. 422, 670.
Mars disciple de Silvain, p. 449. Sa mort, p. 450.
Mars disciple, de S. Porphyre, p. 703, 704, le suit de Jerusalem à Gaza, p. 707, est fait Diacon par lui, p. 704, obtient un ordre de l'Empereur de fermer les temples de Gaza &c. p. 709.
Mars solitaire des Cellules, p. 456-458, 595, 801.
Mars Athenien, histoire romanesque, p. 458.
Mars Evêque, ne peut donner le fond de son bien à l'Eglise &c. p. 123, 514.
Marcel Prestre d'Ambroise, p. 319.
S. Marcel Evêque de Paris, *V. son titre* p. 15799.
Marcel moine, de Syrie, va voir S. Epiphane, p. 506, 507.
Marcellin Consul en 311, p. 591, 851.
Marcellin frère de l'Empereur Maxime, p. 153, menage avec S. Martin, p. 322.
S.^{te} Marcelline sœur de S. Ambroise, p. 80, 81, est consacrée vierge à Rome, p. 83, 719, excellence de sa vertu &c. p. 84, 85. Saint Ambroise lui donne l'usufruit de son bien, p. 94. Elle l'assista dans une maladie en 378, p. 117.
Marcelin ami de Symmaque, inquieté à cause du tyran Maxime, p. 300.
Marci Evêque de Naïsse, p. 646, 647, 649, 754.
S. Marcin de Calcide, p. 533.
Marcein Empereur, jurt la foy de S. Ambroise, p. 116.
Marconites heretiques, p. 742, 1.
Marcurin Evêque de Sossiona, p. 462.
Mariage : S. Ambroise ne veut point s'en mêler, p. 96, mais ni il ne bismine les premières noces, ni il ne condamne les secondes, p. 108. Les Clercs inferieurs se peuvent marier, p. 632. Une fille fiancée doit avant qu'il se peut n'en point épouser d'autre que son fiancé, p. 359. Exemple de continence dans le mariage, p.

Martyr envoyé de Theophile d'Alexandrie à Rome contre S. Chrysostome, p. 638.

639. *Mascezel* General d'armée, S. Ambroise luy apparoit &c. p. 266.

S. *Mauricien* Evêque de Reims, p. 483.

Martie Prestre de Sueden, p. 503.

S. *Marranen* ermite à Milan, p. 486.

S. *Maur* Evêque de Plaisance, p. 106.

Mauran Evêque d'Afrique, puni pour avoir medité de S. Ambroise, p. 267.

S. *ae* *Maur*: diverses Saintes de ce nom, p. 783.

S. *Maurice*: S. Martin récolte & donne de ses reliques, p. 330-331.

Maurien Evêque de la Pouille, p. 630.

S. *Maurille* Evêque d'Angers, ordonné, dit-on, par Saint Martin, p. 337, comme son disciple, p. 355. Son histoire est douteuse, p. 356, 784-785.

S. *Maurence* Abbé de S. Florent, p. 784.

S. *te* *Maxence* mere de Saint Vigile, p. 550.

811. *Maxime* Evêque d'Emone, p. 137, assiste au Concile d'Aquileie en 381, p. 129, à celui de Milan en 390, p. 129.

S. *Maxime* Evêque de Jerusalem, p. 489.

Maxime le fait déclarer Empereur en 383, &c. p. 153. 321. Saint Ambroise conclut la paix entre luy & Valentinien II, p. 154. 155. Il écrit à Valentinien pour faire cesser la persecution de l'Eglise, p. 189. 190. 750, renvoie Saint Ambroise député vers luy en 387, p. 195. 197. 745, trompe Domnin & entre en Italie, p. 198. 199, fait manger S. Martin à sa table, p. 327. 775, & luy fait des presens, p. 323. Ses emiretiens avec Saint Martin &c. p. 324, l'Imperatrice traite ce Saint, p. 324, fait condamner les Priscillianistes à la mort, p. 326, 330. 360, il engage S. Martin à communiquer avec les Ithaciens, p. 328. Il écrit au Pape Syrice, p. 361. 789. 799. Saint Jean de Lycople prédit la ruine, p. 17. 18. Il est vaincu par Theodose, p. 362. 743.

Maxime le cynique engage les Occidentaux d'écrire pour luy, p. 145. 737. 742. 743.

Maxime beaufere de la vierge Indicie, l'accuse de crime &c. p. 328 1-285.

S. *Maxime* Martyr au diocèse d'Evreux, p. 489.

S. *Maxime* de Turin: beaucoup de ses sermons attribués à Saint Ambroise, p. 396-402. 752-753.

Maxime Evêque dans la Calabre, p. 629.

S. *Maxime* de Chinon, p. 353-354. 781.

Maxime Evêque de Macedoine, p. 652-657. 661.

S. *Maximilien* soldat p. 669.

Maximilien laïque de la Calabre, p. 629.

S. *Maximin* Evêque de Befançon, p. 464.

Maxiques ou *Maxetes* nation cruelle, desole

Scet &c. p. 74. 75. 728. 730.

Mécredi: on le noit partout ce jour là,

p. 31.

Médifans ponts de Dieu, p. 267.

Megates folitaires, p. 470-471.

Melanis l'yeule, V. son titre p. 591. 821. S.

Paulin luy lit la vie de S. Martin, p. 342. Elle

reçoit Evagre de Pont à Jerusalem, p. 372. &

l'engage dans la vie folitaire, p. 372.

Melanis la jeune se donne à Dieu &c. p. 603, quitte Ronse, p. 610, va en Afrique, p. 611.

Melchide pere de famille divinisé, p. 626.

S. *Melèce* Evêque de Sebaste, V. son titre p. 48.

Melèce Evêque d'Amasée dans le Pont,

p. 459.

S. *Melèce* Evêque d'Antioche, p. 535-538,

écrit aux Occidentaux peut-être en 375 &c.

p. 100, meurt en 381, p. 138. 460, 478. 527.

S. *Memmie* l. Evêque de Chions, p. 562.

Mensonge ne peut être autorisé par aucun bien, p. 26.

Mercure ou *Mercurin* Evêque de Solifons,

p. 462.

Mercurin, calomnie la vierge Indicie, p. 121.

383.

Mercurin, V. Auxence.

Messaliens heretiques, chassés de Syrie,

p. 533.

Messe: S. Ambroise y offre à Dieu une lettre de Theodose, en action de grâces d'un victoire, p. 352. On la disoit tous les jours, p. 632. 642, hors le vendredi & samedi saints, p. 663.

Metropoles ecclesiastiques, si elles doivent suivre les provinces civiles, p. 656, 688.

Milan metropole de la Ligurie, p. 686. 679.

730. Dignité de cette Eglise, p. 87.

Milice: des Saints la quittent, p. 667. 668.

On y engageoit les fils des veterans, p. 771.

772.

Milennaires: si S. Ambroise a suivi leur

opinion, p. 756-1.

Mintier Evêque d'Espagnol, p. 636.

Mier folitaire de Beide, p. 471.

S. *Mirocle* Evêque de Milan, p. 479.

Miron Roy de Galice après Carrarie,

p. 340.

Mulone, V. Mulone.

Murmont Evêque d'Amathonte en Cy-

pre, p. 520.

Modeste Consul en 374, p. 7.

Modeste accusé de crimes avant son episcopat, p. 659.

Modeste brigue l'épiscopat, p.658.
Mélines morts au monde, p.36, obligez à la retraite, p.58. 71. 474; pour se conserver p.334. Théodose les renvoie dans les déserts, p.222. Excellens avis à des moines, p.71, doivent prier sans cesse, p.499. Le premier vertu d'un moine, p.468. 574; c'est un homme de travail, p.430. 450, doit avoir honte de ne pas gagner la vie, p.30. 614. Sa sûreté est la cellule, la prière, & la vigilance, p.435. Evagre brule des lettres sans les lire, pour éviter les distractions, p.376. 377. Desintéressement d'Agathon, p.420, comment Saint Apollon recevoit ses hôtes, p.37. 40. Leurs habits & exercices, p.224-226. Saint Martin établit le premier monastère de France, p.313. 774, forme celui de Marmoutier, p.316, remplit la France de saints moines, p.318. Deux mille assilient à son enterrement, p.339. A son tombeau un moine désesteur rentre en lui-même, p.345.

S. te Mennig vient à Milan après Saint Augustin son fils &c. p.160.

Messinse ville de Cilicie, p.5.

Mervins peuples de Flandre, p.671.

Mors : combien Saint Ambroise la desire, p.361, pourquoi il pleuroit celle des gens de bien, p.276. Il fait un livre Du bien de la mort, p.290. Avantages de la mort, p.361.

Mort contrafait, meurt effectivement, p.500. Un pere mort indigne à son fils la quittance d'une dette, p.193. 194, prières pour les morts, p.255. 571. S. Martin resuscite trois morts, p.313. S. Pallade solitaire fait parler un mort, p.467. 468. Emile an resuscite un, p.468.

Mortifications leur fin est de nous humilier, p.72.

S. Moysé voleur, puis Prestre & Martyr. V. son titre p.62. 422. 727. Or. consulta Silvain de Gerars, p.442.

S. Moysé premier Eveque des Sarrasins, p.62. 454.

Moysé Libyen solitaire fort assimé, p.62. 63. 722.

Musme doyen de la Bytace, p.792.1.

Muribus solitaire des Cellules, p.443.

Mutualiens, ceux qui en sont coupables exclus des ordres, p.612.

N

N. Nisse ville de la Dace, p.536. 755, donne la naissance à Constantin, p.622.

Nannius General de Maxime dans les Gaules en 387, p.199.

Gaule Narbonoise, divisée en cinq provinces, p.679. 687. 692. Or.

Narsis Gouverneur fidele à Gratien, S. Mar-

tin intercede pour luy auprès de Maxime, p.325. 326. 327.

Natalique Eveque Donatiste de Zele, p.792.1.

Nasir ou Notre Ev. de Pharan, p.452. 454.

S. Nazaire, S. Ambroise trouve son corps à Milan, p.255. 286.

Nazaréens heretiques, p.490.

Nestaire Eveque de Constantinople en 387, p.145. 148. 528. Le Concile de Constantinople soutient son election canonique, p.150. Il abolit le Penitencier, p.222-224. Saint Gregoire de Nyse luy donne Evagre qu'il fait Archidiaire, p.369. Il preide au Concile de Constantinople en 394, p.337.

Nesige Eveque d'Angers, p.786.

Nestore Prestre du Pretroire en 385, p.168.

Nerviens peuples de Flandre, p.671.

Nessens solitaire, p.30. 419. 442.

Nevillé : S. Martin y transporte un arbre par sa priere, p.336.

S. Nicaié Eveque de Reims, p.463.

Nicéphore Bottoniate Empereur, suspend toutes les sentences de mort, p.222.

Nicet secretaire d'Etat, gueri de la goutte par S. Ambroise, p.262, fait visiter une vierge, p.285.

S. Nicetas Martyr de Gotthie, p.5.

S. Nicetas, *Nitias* Or. Eveque des Daces, p.301. V. son titre p.621. 649, peut estre auteur d'un traité du symbole attribué à Saint Ambroise, p.298, de la lettre à Susanne vierge tombée, p.301. S. Paulin luy lit la vie de S. Martin, p.362.

Nicetas Eveque d'Aquilée, p.347. 731.2.

Nicetas David ou le Paphlagonien, p.659.

Nicie ville d'Egypte, p.16.

Nicolas Diacre, p.652.

S. Nil : quelques ouvrages d'Evagre sous son nom, p.324.

Nisme : il s'y tient un Concile vers 393, p.332.

Nitence : Gratien luy adresse une loy en 376, p.101.

Noblesse : quand on peut se servir de ce titre, p.598.

Nichore, deux villes episcopales de ce nom, p.628.

Niments, paroisse en diocese de Tivoli, p.629.

Novateurs : S. Innocent les poursuit, p.630-631.

Nomere Prestre de Suedres, p.503.

Nomide Eveque d'Afrique, assis au Concile d'Aquilée en 381, p.122.

O

O. Oelliance extreme du S. Jean de Lycople, p.12, d'Agathon, p.419, de S. Jean le

- main, p.428, de Marc disciple de Silvain, p.449; chutes de deboissance, p.73.74.
Occasion de péché : l'éviter, p.42.
Offense Evêque des Gaules, p.686.
Office de Tierce, Sexte, None & Vespres, p.499.
Obit ville d'Haurie, p.150.
Olymp Prestre de Teledan, p.482.
Olymp esclave solitaire à Sceté, p.471.
 S. *Olympide* donne de l'argent & des terres à S. Epiphane, p.499.
 Jeux *Olympide* celebres tous les quatre ans &c. p.540.
 S. *Ousime* Evêque de Soissons, p.461.
 462.
 S. *Onuphre* solitaire mort vers l'an 370, p.49-713.
Optatien Evêque de Bressi, p.520.
Oriental Evêque de Bordeaux, p.521.
Origene a composé, dit-on, 6000, écrits, p.491, défend la conférence de Jalon, p.552.
 S. Epiphane lobe les Hexaples, p.513, le déchaine contre lui, p.504, défend de le lire, p.518.
Origenisme imputé à de tres bons Catholiques, p.381.
 P
P *Acatius* Evêque des Gaules, pour estre Pancrace de Befançon, p.465.
Paderben, a S. Liivoire Evêque du Mans, pour patron, p.308.
Paesie penitente, p.437.438.
Paix ; qu'on il la faut donner dans les myteres, p.662. Pour la conserver, on se point meler des autres, p.423.
Pallade Evêque Arzo de l'Illyrie &c. obtient le Concile d'Aquilée, p.126. 737, y assiste, p.129. S. Ambroise y dispute avec lui, p.131-135. Il est condanné & depose, p.135-137-739.
 S. *Pallade* solitaire près d'Antioche, p.467.468.
Pallade Evêque d'Helenople va visiter S. Jean de Lycope, p.22. 719, qui loy predit son episcopat, p.24, va dans le desert des Cellules &c. p.45. 46. Visue Didyme, p.391. 392, visite Benjamin solitaire, p.378, vient à Rome pour S. Chrysostome, p.640, est transféré à Afoone en Galacie, p.659.
Pallade Evêque de Saïotes en 573 p.353.
Pallade Evêque de Bourges, p.780.
Pallade Evêque d'Amalee en 431 &c. 409.
Pallade Consul en 416, p.665.
Pallade laïque de Suedes, p.303. 804.
Pallade laïque calomniateur, p.686.
 S. *Pambon* solitaire de Nitrie, p.595. 601.
 823.
 S. *Pammaghe* Senateur Romain V. son
 titre p. 567. 820, s'oppose à Jovinico, p.227. 364.
Pancaire ou *Pancrates* Evêque de Befançon, p.465.
Pansophe Evêque de Nicomede ordonné par S. Chrysostome, p.278.279.637.
Pansophe jeune homme Florentin refusé par S. Ambroise, p.250.
 Pape : Sirice le donne le premier ce titre, p.780.2. Le Pape prechoit comme les autres, p.618. S. Leon ne un fait que Zosime assure avoir verifié, p.693. S. Celestin reçoit comme son frere un Evêque anathematizé par ce Pape, p.695. Zosime tache en vain de depose Procule Evêque de Marseille, p.698.699.
Paphnuce Cephe & *Paphnuce* Buale, V. leur titre p.42.722.
 S. *Paphnuce* Evêque & Martyr, p.43.
 S. *Paphnuce* solitaire & Martyr, p.43.
 S. *Paphnuce* Evêque & Coofesseur, p.43.
 44.
 S. *Paphnuce* solitaire de Jerusalem, p.43.
Paphnuce d'Heraciée converti S. *Thais*, p.24.
 S. *Paphnuce* Abbé dans la Thebaïde, p.44.438.
Paphnuce disciple de S. Marc, & *Paphnuce* disciple de S. Macaire d'Egypte, p.49.457. 59.5.
 Saint *Paphnuce* d'Alexandrie pere de S. Euphrosime, p.50.
Paphnuce auteur de la vie de S. Oouphre, p.72.3.2.
Papisque Juif obstiné se convertit, p.552.
Pappus Evêque de Syrie, ami de S. Chrysostome &c. p.651.652.
 S. *Pappus* Evêque de Cytrie en Cypre, p.497.
 Paris : la cathedrale autrefois à S. Marcol, p.417.799.800.
Pascale Diacre de Rouen, p.672.
Pascale Evêque de Vienne, p.822.
Paschasin Evêque de Lilybée, p.678.822.
Pasque : Valentinien delivre les prisonniers à cette feste, p.164. Innocent consulte S. Aurele sur le jour auquel on devoit faire Pasque en 414, p.642.678.
Pasquins liées, non eteintes en cette vie, p.31. Nous en sommes esclaves ne nous appliquant pas à Dieu, p.59, comment elles nous souillent, p.71.
Paterne Evêque de Brague, lit avec fruit quelques ouvrages de S. Ambroise, p.223.
Paterne vient à Rome contre Saint Chrysostome, p.639.640.
Patriarches : leur autorité, p.655.
 Saint *Patrice* Apôtre d'Irlande : on le

faît neveu de Saint Martin, p. 354.
S.^{te} Patrice vierge à Naples, p. 466.
Patrocle Evêque d'Arles, p. 681, surprend le Pape Zosime, p. 691-699, 840-842.
Patrophile Evêque d'Ariem de Scythopie, p. 759-1.
S. Patrice Evêque du Mans, mort peut-être en 341, p. 307.
Paul Evêque de Paris, p. 415.
Paul Evêque de Bresse, p. 589-590.
Paul Prêtre peut-être d'Antioche, p. 651.
Paul Diacre à qui Saint Gaudence écrit, p. 386.
Paul Diacre porte une lettre d'Innocent à Boniface, p. 653.
Paul Abbé de Syrie, p. 491, prie S. Epiphane d'écrire son Panarium &c. p. 506, 507.
Paul solitaire à Scetis, p. 72, 441, 471.
S.^{te} Paul veuve Romaine &c. p. 569, reçoit chez elle S. Epiphane, p. 511, qui la va voir à Bethléem, p. 518. Elle se rejouit de voir distribuer aux pauvres les biens de sa fille, p. 573.
Paulin Intrus à la place de Saint Eulathe d'Antioche, p. 524.
Paulin fait Evêque d'Antioche par Lucifer &c. p. 555-550, écrit aux Occidentaux peut-être en 375, p. 100. Le Concile d'Aquilée écrit pour lui à Theodose, p. 139. Il assiste en 381 au Concile de Rome, p. 146, 147, qui confirme la communion avec lui, p. 148. S. Epiphane s'unit à lui, p. 510, va à Rome avec lui, p. 612. En mourant il ordonne Evagre son successeur, p. 234. Sa mort, p. 536-540, 651.
S. Paulin Evêque de Bresse, p. 590.
Paulin Evêque de Befançon, p. 464.
Saint Paulin Evêque de Nole, renonce au monde vers 392, p. 331, est battu par Saint Delphin, p. 521, 523, allant à Nole il voit S. Ambroise, p. 87, 254, qui le veut anir à son Clergé p. 254, 255. Il desiroit d'être auprès de S. Martin, p. 316. Ce Saint le guérit d'un oeil malade, p. 321. S. Janvier & S. Martin luy epparaissent après leur mort, p. 341, 342. Il loue Saint Severus Sulpice sur son histoire de la vie de S. Martin, p. 342, luy en envoie des vers, p. 344, 377. Son union avec Saint Amand, p. 553, 554. Il écrit à Saint Venere de Milan, p. 558, à Saint Pemmaque sur le mort de Pauline sa femme, p. 573. Sirice le reçoit mal, p. 566. Il reçoit chez luy Ste Melanie & sa famille, p. 604-606, en écrit à S. Augustin, p. 609, 610. Il reçoit deux fois chez luy Saint Nicetas, p. 621. Son respect pour S. Vitricus, dont il fait l'histoire, p. 667-674.
Paulin Diacre aineur de la vie de Saint Ambrose, p. 80, 81, 937, e rendu de grands services à l'Eglise, p. 279, avoit écrit sous

Saint Ambroise &c. p. 261, 262.
Paulin penitent grand Seigneur de Bordeaux, p. 555.
Paulin de Perigneux fait des vers pour l'Eglise de S. Martin, p. 345, 789. Il écrit la vie de ce Saint en vers, p. 345, 346-781.
Paulin Evêque d'Aquilee, p. 731, c.
Pauline femme de S. Pammaque, p. 568, meurt apparemment dans une grossesse, p. 569, 570.
Paulinien frere de Saint Jerome, p. 578, est ordonné Prêtre par S. Epiphane, p. 518.
Peyron, pourquoy & quand ainsi nommez, p. 318, 405.
Peché : pleurer les pecher en voyant ceux des autres, p. 510.
Pelage a du respect pour les écrits de Saint Ambroise, p. 185, écrit à S.^{te} Melanie, p. 611, à Demetriade, p. 630, 665, 7^{de} a. Le Pape Zosime le condamne, p. 691, 692.
Pelagi l. Pape, p. 731.
Pelagius, zela de S. Innocence contre eux, p. 671, 660, 665-691.
Pemen disciple de S. Antoine, p. 419.
S. Pemen Abbé, s'entretient avec l'Abbé Paphnousse, p. 49, est instruit par Saint Moysse, p. 72, 419, 425-437.
Pemone : S. Jean de Lycople luy predit quelques peines &c. p. 117.
Penitence, toujours accordée à la mort, p. 641, & privation des sacrements pone des pecher secrets, p. 34, le sacrements penitens est leurs lermes, p. 213, 214, 358, 359. Ceux qui n'y estoient receus qu'après un certain temps, p. 633.
Penitencier : son abolition en Orient, p. 237.
Penitens exclus du Clergé, p. 632, absous le jeudi saint, p. 664, ne recevoient l'Extreme-Onction qu'estant absous, p. 664.
Saint Perpetue Evêque de Tours, bâtit une eglise magnifique en l'honneur de S. Martin, p. 344, 691, 777-780, tient un Concile à la feste de ce Saint, p. 345, donne un memoire des miracles de S. Martin, p. 346.
Petra roche dans le desert de Scetis, p. 64.
Petrone Prefet des Gaules, p. 681.
S. Petrone solitaire puis Ev. de Boulogne, visite Saint Jean de Lycople, p. 18, 25-29, 719.
S. S. Apollon Abbé en Thebaide, p. 35-39, 442-443, 717.
Pharan desert, p. 454.
S. Phobade Evêque d'Agén, ami de Saint Delphin de Bordeaux &c. p. 322, peut avoir présidé au Concile de Valence en 374, & à celui de Saragoce vers 380, p. 684.
Philaga solitaire près de Jerusalem, p. 468.
Saint Philastre Evêque de Bresse, assiste au

- Concile d'Aquilée en 381, p. 129. 130, écrit sur les heresies, p. 309, a S. Gaudence son successeur pour disciple, p. 381, meurt au plus tôt en 384, p. 382. S. Gaudence & Paul sont sa sœur, p. 586. 590.
- Philippe* Eveque Arien de Scythopie, p. 407. 790.
- Philippe* Prestre de Rome, p. 700.
- Philippe* Auguste fonde l'abbaye de Saint Correntio, p. 357.
- Philon* Juif & S. Ambroise fait beaucoup ses allegories, p. 282. 289.
- Philon* Eveque de Carpasie en Cypre, p. 497. 510. 809.
- Philon* Eveque de Carpathie, p. 808. 809.
- S. *Phocas* jardinier & Martyr, p. 412.
- Phortase* solitaire, p. 472.
- Phocin* Eveque de Macedoine condamné par les Papes, p. 648, puis ordonné Eveque, p. 649.
- Photinien* heretique : Le Concile d'Aquilée demandoit qu'il leur soit desordé de s'assembler, p. 137. Ils estoient confondus avec les Bonomiques, p. 242. S. Innocent les fait chasser, p. 630.
- Piammon* solitaire, V. son titre p. 33. 720.
- S. *Pierre* J.C. lui apparoit & predit son martyre, p. 126.
- Pierre* Eveque d'Alexandrie meurt le 24 fevrier 381, p. 125. Maxime surprend les Occidentaux par ses lettres, p. 145. 511.
- Pierre* Eveque de Rouen, p. 674.
- Pierre* solit. d'Arabie, p. 447.
- Pierre* solitaire, p. 412.
- Pierre* Prestre heretique, p. 490. 491.
- Pierre* Prestre d'Alexandrie, envoyé à Rome par Theophile, p. 638. 639.
- Pierre* Diacre d'Alexandrie, p. 654. 659.
- Pierre* Soudiacre, peut-estre d'Antioche, p. 632.
- Pieté* Chrétienne tendre, non insensible, p. 119.
- Pimien* Vicair puis Prefet de Rome, p. 358. 744. 788. 812.
- Pimien* meri de S^{te} Melanie la jeune, p. 612. 610, se donne à Dieu &c. p. 603, quitte Rome, p. 610, va en Afrique, p. 611.
- S. *Pier* fait veoir de l'eau dans un puits, p. 63.
- Placidie* Imperatrice surprise par Patrocle, p. 606.
- Poleme* Diacre de Milan, s'entretient sur le successeur de S. Ambroise, p. 263. 179.
- Polys* faux historien de Saint Epiphane, p. 801. 804.
- S. *Porphyre* Ev. de Gaza, V. son titre p. 703.
- Porphyre* usurpateur du siege d'Antioche, p. 340. 640. 641. 650.
- Porphyrien*, partie du desert de Scetée, p. 64, fort éloigné des pays habitez, p. 444.
- Posseder* : on ne doit pas leur imposer les meins sans permission de l'Evesque, p. 664.
- Postumien* emi de Saint Martio &c. p. 10. Il porte la vie de S. Martio en Orient, p. 343, coeuge S. Severus Sulpice à l'ecumeniser par ses dialogues, p. 343. Il va en Egypte, p. 418.
- Prayle* Eveque de Jerusalem, p. 691.
- Predicateurs*, quels doivent estre leurs discours, p. 92.
- Present*, en recevoir & en donner par charité, p. 455.
- Preslras* : Daniel Prestre de Scetée servoit de Diacre, p. 1.
- Theodose exemte les anciens Prestres des curies, p. 205, sont obligez à la continence, & pour quoi p. 359. 631. 642. Saint Martio prestre un Prestre à l'Empereur, p. 322. Le Prestre ne peut oindre pour la Confirmation, p. 662.
- Preteur* de Rome, chargé des pupilles, p. 382.
- Pretextat* appui du paganisme, à qui on dresse une statue, p. 164.
- S. *Pretextat* Eveque de Rouen en 370, loue S. Martio, p. 247.
- Priere* : comment il faut prier, p. 61. Elle est le fruit de l'humilité & de la loy, p. 259. 270, combien le demon tasche de la troubler, p. 425. Moyens d'estre exaucé, p. 453. 456. Application de Saint Ambroise à la priere, p. 270, de Saint Jean le oain &c. p. 234. 435. 441.
- Princes* : ce qu'on leur doit, p. 179. 180. Les ennemis de la verité rendent ses desconfitures odieux aux Princes, p. 184, leur gloire est d'estre les fils de l'Eglise, p. 180.
- S. *Principis* Eveque de Colisson, p. 462.
- S. *Principis* fils de S^{te} Maure, p. 783. 1.
- Prisicien* Eveque de Sebaste en Paletine, depuré au Concile de Rome en 382, p. 150.
- Presellianistes* heretiques, gagnent Macedoine &c. p. 140. 141. S. Ambroise tenté en vain par eux, écrit peut-estre contre eux, p. 212. Saint Martio intercede pour eux auprès de Maxime, p. 335, qui les exterminie, p. 361. Saint Delphin empêche leur entrée à Bordeaux, p. 521. 535.
- Probe* Prefet d'Italie en 358, p. 86, evoque Saint Ambroise dans les charges, p. 86. 87, se rejouit de le voir élu Eveque de Milan, p. 92.
- Probe*, apparemment son fils, p. 646.
- Probe* Senateur de Rome, avoit un domestique tourmenté par le demon, p. 191. Sa grandeur se fait admirer dans la Perse, p. 222.

Prachin : la charité envers lui, fondement de notre vertu, p.433. Grand exemple de cette charité, p.430.

S. Prole Evêque de Constantinople, p.659.

Proclien Evêque solitaire l'Eglise de Sue drea, p.502.

Procope solitaire, p.709-710, 846.

Procale Gouverneur de Constantinople, de captivé en 392, p.411.

Procale Evêque de Marseille, p.130, assiste au Concile d'Aquilée en 381, p.128, à celui de Turin, p.679, y est fait personnellement Metropolitain de la Narbonnoise, p.679. 680; absout S. Brice dans le Concile de Turin, p. 689, s'oppose à la juridiction d'Arles, p.696. 697. Zoime entreprend de le déposer, p.698. 699.

Prophètes faux en Orient & en Occident vers 390, p.331.

Prasfer débiteur infidèle de S. Ambroise & de S. Satyre, p.115; est obligé de les payer, p. 117. 115.

Prasfer Evêque d'Angers, p.355.

Prasperié superbe, présage de malheur, p.151.

S. Praxais Martyr : S. Ambroise en trouve les reliques &c. p.187. 189, en donne à Saint Martin, p.130. S. Innocent dedie une église de S. Gervais & S. Protas, p.171.

Saint Provin Evêque de Come vers 391, p.180.

Prudence poète Chrétien. V. son titre p.560. 819.

Prudence Evêque de Paris, p. 416. Salut Marcel lui succède &c. p.417.

Publicola fils de S.ve Melanie, p.593, qui le laisse à Rome &c. p.593. 594. Il épouse Albine &c. p.603. Sa mort &c. p.608 824.

Publicola petits-fils de S.ve Melanie, p.603. 823.

Purété de cœur & de corps plus excellente que le don des miracles, p.52. 53. Combat de S. Moysé pour la purété, p.65 67.

Q *Qualité* : comment les grands doivent se servir de leur qualité, p.396.

Les Quarante Martyrs : S. Gaudence en obtient des reliques, p.586.

S. Qualidone Martyr à Calahorra, p.561.

Qualidone Evêque de Besaçon déposé pour la bigamie, p.648.

Quimper capitale du pays de Cornouaille, p.356.

Quintin General de Maxime dans les Gaules en 387, p.199.

S. Quirin Martyr de Sciscia, p.563.

R

R *Adalgais* vient assiéger Floreence, p.250, mais on le suit par Stilicon, p.251. 515. 516.

S.ve Radegonde Reine : sept Evêques lui écrivent en 570, p.347.

Ragnemede Ev. de Paris, guerri au tombeau de S. Marceel, p.417.

Raimon Evêque d'Angers en 905, p.785.

Rampert Evêque de Bresse, p.587. 589.

Raubert Evêque de Noyon, p.676.

Refriger disciple de S. Martin, p.353.

Religieux & Religieuses : Les Religieux portoient la barbe longue, p.126. Theodose & le Concile de Gangres défendent aux Religieuses de se couper les cheveux, p.231. 232.

Reliques : Saint Ambroise en fait diverses translations & divers dons, p.187. 249. 255. 330. Ce que c'estoit que les reliques, p. 249. De la paille sur la quelle S. Martin avoit couché fait des miracles, p.312. S. Aftère relève l'honneur de aux Saints & aux reliques, p.413, & Simplicien demande celles de deux Martyrs de Trevis &c. p.547. S. Gaudence en apporte des 40 Martyrs &c. p. la translation des reliques utile aux Fideles, honorable aux Saints, p.620.

Remede ou *Remi* Evêque accusé d'adultere, p.640, jugé par le Concile de Turin, p.686.

S. Remi Evêque, d'Angers, p.356. 786.

René, miserable calomniateur de la vierge Iodice, p.281-284.

Rennes, les premiers Evêques fort inconnus, p.464.

Reputation permise pour le seul ardoiere, p.411.

Reputation ; malheur à l'homme qui en a plus que de mérite, p.453.

Restituta femme Romaine, p.645.

S. Revois Evêque d'Aulun, p.675. 836.

S. Rhodane Evêque de Toulouse & Confesseur, p.617.

Ricardus Evêque de Rennes, ordonné, dit-on, par S. Martin, p.337. 356.

Rit Ambrosien : ce qu'on en dit, p.306.

Rabert Roy, p.676.

Remaciana ou *Remaciana* ville de la Dace, p.621 826. 827.

S. Romain Martyr à Antioche, p.564.

S. Romain Prestre de Saintonge, p. 355. 561.

Romain solitaire, p.472.

Raine assiégee & prise par Alarie, p. 645. Les Papes & les Ev. y prechoient comme ailleurs, p.623. Innocent veut que l'on en suive partout les pratiques, p.661. 662.

Remale : S. Ambroise le consulte sur ses ouvrages, p.269.

Remale Abbé près d'Antioche, p.616.

Rossin Evêque, d'Arles, p.616.

Rouen metropole de la seconde Lionnise, p.337

p. 117. 669. sainteté de cette ville sous Saint Victrice, p. 670. 671.

Rucellin veut dire des personnes réfugiées à S. Martin, p. 781. 2.

Rufus Evêque de Thessalonique en 406 ou 407, p. 158. 661. 829. Le Pape Innocent le fait son Vicaire en Illyrie &c. p. 644. 646. luy écrit pour les affaires de l'Eglise, p. 649.

Rufus grand maître du palais & Préfet, p. 589, irrite Theodose contre Thessalonique, p. 210, est baptezé à la dedicace d'une eglise à Calcedoine &c. p. 795. 2, est Consul en 392, assassiné en 395, p. 410.

Rufin Evêque de l'Espagne, p. 636.

Rufin Préfet d'Aquilée auteur exagérant, peu exact, p. 721, est bien reçu par Sirice, p. 366, va visiter Didyme, p. 391. S. Pannaque lui écrit Saint Jerome contre luy, p. 575. Il adresse une traduction à S. Gaudence, p. 182. 589, lui fait connoissance avec Saint Melanie, p. 597, demeure avec elle à Jerusalem, p. 599, & luy est toujours uni, p. 602. Il suit Flavian en Sicile, p. 611. 613, adresse quelques ouvrages à Apollonius, p. 607. 608. On a peine à l'excuser d'erreur, p. 381 385.

Rufin architecte bailla une eglise à Gaza, p. 712.

Rufine fille de S. et Paul, p. 569.

Rumaride General d'armée payen, p. 162.

Rustre Préfet réordonné, p. 646.

Rustique moine, p. 618. 620.

S

Sabaria ville de Pannonie, peut-être Sarvar en Hongrie &c. p. 310.

Sabaz Martyr, dit-on, à Rome sous Anrelin, p. 717.

S. Sabaz Martyr en 372. V. son titre p. 1.

S. Julien Sabbar, p. 479.

S. Sabas Evêque de Plaisance, p. 734. 1, ce qu'on en dit, p. 105. 230. Il assiste au Concile d'Aquilée en 381, p. 129, à celui de Milan en 390, p. 229. S. Ambroise luy écrit sur un imposteur, p. 143, au sujet de S. Paulin, p. 154, & sur divers autres sujets, p. 288. 291. 307.

S. Sabas Evêque de Verone, S. Ambroise luy soumet ses écrits, p. 269.

Sabin Evêque de Salamine successeur de S. Epiphane, p. 319. 320.

Sabin ou *Sapin* Evêque d'Arles, p. 685.

Sabine, la lettre de Felix à Sabine supposée, p. 630.

Sacrifices: celui des pénitens est leurs larmes, p. 213. 24. V. Messe.

Saints: pourquoi Dieu permet qu'ils tombent dans des fautes, p. 329. 330.

Salamine metropole de Cypre &c. p. 496.

S. Son Evêque ordonné par ceux de l'île, p. 655.

S. Salaphie vierge de Gaza, p. 764. 715.

Salis Consul en 348, p. 561. 820.

Salene metropole de Dalmacie, p. 731.

Samedi jeûne à Rome, non à Milan, p. 95, ni presque dans toute l'Eglise &c. p. 663. On ne célébroit point la Messe le samedi saint, p. 663.

Sarmatique payen de Gaza, p. 714.

Sansale, peut-être Prestre Got, confesse J. C. p. 67.

Sardique metropole de la Dace, p. 236. 631. 622. 755.

Les *Sarmates*, vaincus par Constantin le font Chrétiens &c. p. 2.

Sarmatien moine de Milan apostat & hérétique &c. p. 229. 231. 258. 733. 753.

Sariba ou *Sara* vierge, p. 473.

Sarvuvar, peut-être Sabarie, p. 310.

S. Saurin Evêque de Toulouze, p. 617, ses reliques transférées par Saint Exupere, p. 619. 620.

S. Saurin Evêque d'Arles, p. 683. 684.

Saurin Evêque de Scythopole en 381, p. 407. 799.

S. Saurin Evêque de Verone, p. 646.

Uran *Sayre* frere de S. Ambroise, p. 82, est fait Gouverneur de province, p. 26. 87. S. Ambroise luy donne le soin de son bien, p. 94. Sa vertu & ses dernieres actions & sa mort, p. 114. 118. 734.

Science: c'en est une de savoir qu'il ne faut point pénétrer certaines choses, p. 21.

Scupi ville de la Dardanie, p. 621.

Schaste ville de Palestine, p. 150.

Schastopole ville considérable de l'Hele nopont, p. 459. 460.

Secundien Evêque Arien de l'Illyrie &c. p. 126, assiste au Concile d'Aquilée en 381, p. 129, où il ne veut point s'expliquer, p. 131. 135.

Serres gardé dans les choses saintes, p. 662.

Selenus Préfet du Pretore en 412, p. 753.

Senecius coadjuteur de l'Evêque Basile, p. 140.

Senecius Préfet de Thessalonique, p. 365. 644. 645.

Senodryge, mere, dit-on, de S. Simplicien de Milan, p. 797. 4.

Senia ville de la Croatie, p. 142. 827. Les Phociniens s'y habitoient, p. 30. 828.

Sepulture: S. Ambroise choisit la femme sous l'autel, p. 187.

Serapion Supérieur près d'Asinoué, p. 58.

Serapion solitaire de Scetis, p. 58.

S. Serapion Evêque de Thimus, p. 60.

Serapion solitaire de Nitrie, p. 595.

Serapion le Sionite, illustre solitaire, p. 60. 61.

Sirapien solitaire anthropomorphe, p. 57.

Soranus solitaire, p. 729. 1.

Sorano niece de Theodose I.

Sorapen obéit à S. Martin, p. 335.

Sorathien heretique, p. 487.

S. Severo Eveque de Naples, p. 322, 253.

254-759.

Severo Eveque dans le Calabre, p. 629.

S. Sulpice Severo va voir S. Martin à Tours vers 397, p. 335. 332, écrit la vie, p. 341-343, est un de ses plus celebres disciples, p. 351. 605. 606. Ce Saint luy apparoit après sa mort, p. 340. Il fait peindre dans un baptistere Saint Martin & S. Paulin, p. 344. Il va visiter plusieurs fois le tombeau de S. Martin, p. 344. Saint Paulin luy écrit par Amase, p. 522. 523, l'unit avec S.^{te} Melanie, p. 625.

Severo Prefet d'Italie, p. 603.

Severin Eveque de Gabala, p. 650.

S. Severin Eveque de Cologne, peut-estre le mesme que *S. Severin* de Bordeaux, p. 555-557. 815-817.

Severin laïque vertueux & zelé pour la foy, p. 503. 504. 2.

Sicil Eveque de Sens, p. 460.

S. Sidoins Eveque de Clermont, fait des vers pour l'eglise de S. Martin, p. 345, meurt en 422 ou 429, p. 780. 2.

Silence plus mortifiant que le jeûne, p. 456.

Silvain Abbé de Sini & de Gerares, V. son titre p. 445.

Silvain donne beaucoup d'instructions à S. Moyse, p. 66.

S. Silve ou *Silvois* Eveque de Toulouse, p. 617-619.

S. Silvestre Eveque de Besançon, p. 465.

Silvestre, Pape a peut-estre écrit de la dignité sacerdotale p. 209.

S.^{te} Silvois vierge, p. 589. Translation de ses reliques. *Id.*

S. Silvois Eveque de Bresse, p. 590.

Simples, pourquoi plus vertueux que les savans, p. 374.

Simplice Eveque de Bourges, p. 780.

Simplice ou *Simplide* Eveque de Vienne, p. 679, ce qu'un en dit, p. 685, assiste au Concile de Turin, p. 680, s'oppose à la juridiction d'Aries, p. 697 842.

S. Simplicie Eveque d'Autun. V. son titre p. 679.

S. Simplicien Eveque de Milan. V. son titre p. 397, contribua à la conversion de Victorin, p. 402. 547. est le pere spirituel de S. Ambroise, p. 397, qui luy soumet ses écrits, p. 269 366, le designe pour son successeur, p. 264. 399. Il reçoit une lettre d'Orient sur la mort de Saint Ambroise, p. 266, secrete S. Gaudence

de Novare, p. 159, enterra S.^{te} Marcelline, p. 85. Les Eveques d'Afrique le consultent en 397, p. 366, assemble peut-estre le Concile de Turin, p. 679, demande & reçoit les reliques de deux Martyrs de Trente, p. 547. 813.

S. Sinice Eveque de Soissons, p. 462.

Siphros heretique Bonnensis, p. 242.

Sirice Pape. V. son titre p. 357, confirme à Anyle le Vicariat d'Illyrie, p. 157. 631, condamne Jovinien & ses sectateurs, p. 229. 368, preside apparemment au Concile de Capoue en 390, p. 236. La 5.^e lettre dans Saint Ambroise peut estre de luy, p. 303. 755. 756. Il condamne Ithace, p. 325, écrit à Theodose sur Flavian, p. 228, n'ose pas juger une affaire renvoyée aux Eveques de Macedoine, p. 240, est consulté par les Eveques d'Afrique, p. 400, & par ceux d'Espagne, *Id.*, S. Epiphane luy écrit, p. 512, 539. 642. 687.

Sirmich ville capitale de l'Illyrie, p. 122.

720.

Saint Simeon Martyr à Trente, p. 267. 399, son hilaire, p. 543-548. 761 811.

Simeon Prestre de Rome sous Sirice, p. 357.

Simeon moine, porte aux solitaires les au-moines de S. Exupere, p. 618 619.

S. Sixte Eveque de Reims, p. 462.

Sixte III. Pape, p. 690.

Sobriété, bel exemple, p. 454.

Socrate historien : idée qu'on en doit avoir, p. 232. 233.

Soldat solitaire delivré d'une tentation par Saint Martin, p. 334. Soldats Chrétiens & saints qui quittent la milice, p. 667. 668.

Solitude, force des penitens, p. 27, & des foibles, p. 71. Tentations & punitions de quelques deserteurs, p. 28. 29. Ses avantages, p. 270.

Songe : Evagre converti par un songe, p. 370. 371.

Sopatre ou *Sopatre* solitaire, p. 58.

S.^{te} Sorens vierge & martyre tante de Saint Ambroise, p. 80.

Junius Soranus Duc de Sophis, parent de S. Basile &c. p. 28.

Ses douts sans raison des livres de la penitence par S. Ambroise, p. 299-300.

Sordiers donne à laver au Prestre p. 216. 417.

Socumen historien : idée qu'un s'en doit former, p. 232.

Spatens Prestre calomnié, p. 687.

Sellens remporte une victoire sur Radegise, p. 232, viole le droit d'asyle dans l'Eglise, & en fait satisfaction, p. 236. Il est trompé par un de ses domestiques que S. Ambroise livre au demon, p. 266. Il craint le mort de

Saint Ambroise, p.263, est tué, p.645.

Suedres ville de Pamphylie, p.502.

Etudes de Sully Evêque de Paris, p.418.

S. Sulpice. V. Severe.

Supérieur, dont on point faire sa volonté, ni rien enseigner qu'il ne fasse, p.442.

Superstition : autel superstitieux détruit par S. Martin, p.317.

Susanne vierge tombée, p.301, 626 766.

Syagre Evêque de Verone, juge mal la vierge Indicie &c. p.280-285.

Syene ville de Thebaïde, p.26.

S. Symeon l'ancien, p.467.

S. Symeon Stylite fait revokeur des ordres donnez en faveur des Juifs, p.202-484.

Symmaque Seigneur Romain, parent de S. Ambroise &c. p. 86. Prefet de Rome en 384, p.159-789, demande en vain le rétablissement de l'autel de la Victoire, p.161-163

744, poursuit une Vestale &c. p.163, 164.

Prudence écrit contre lui, p.562-789. Il écrit en faveur de l'Evêque Severe, p.253, écrit à S. Ambroise pour Maguille Vicaire d'Afrique, p.356.

Symphose Evêque Priscillieniste : Saint Ambroise demande son rétablissement &c. p.22-635.

S. Symphorien Martyr, p.678.

T

Tafales peuples impudiques, p.734-735.

Talase Evêque d'Aogers en 453, p.356.

Tarragone l'une des principales Eglises d'Espagne, p.358, 561.

Tarjan Prestre de Suedres, p.503.

Tatien Prefet & Consul banni en 393, p.410-411.

Taurien faussaire de Macedoine, p.661.

Teledan bourg dans le diocèse d'Antioche, p.480.

S. Telemachus abolit par sa mort les spectacles des gladiateurs, p.631.

Telyte ville de la Byzance, p.791.

Telle ville de la Proconsulaire, p.799. Il s'y tient un Concile, p.363, sur lequel il y a des difficultez, p.363, 790-793.

S. Telemachus Martyr, p.631.

Temperance, exemple merveilleux de deux enfans, p.430.

Temple d'idoles détruits par S. Martin, p.319, par S. Porphyre, p.708-716.

Tentations : charité qu'on doit à ceux qui sont tentés, p.42. N'avoir rien d'effeminé pour éviter la tentation, p.49; l'ame s'y perfectionne, p.439.

Théodore Proconsul payé, se convertit par un miracle de S. Martin, p.320.

S. Théodore courtisane pénitente, p.44.

S. Théodore apparaît à S. Martin, p.332.

Théodore d'Ochodure assise au Concile d'Aquilée en 381, p.128, & vers l'an 390 à un Concile de Milan, p.130. 229, trouve les corps de S. Maurice & ses compagnons Martyrs, p.130.

Théodore Evêque d'Hierapie, p.533.

Théodore fait Evêque de Mopueste en 391 ou 392, p.537, on ôte son nom des diptyques, p.616.

Théodore Evêque d'Aquilée, p.731-1.

Théodore Evêque d'Héracée, p.799-2.

Théodore Abbé d'Eleutherople, p.32.

Théodore solitaire Interprete de S. Jean de Lycople, p.1323.

Théodore Evêque d'Oxyrinque en 384 p.723-2.

Théodore solitaire d'Arabie, p.447.

Théodore solitaire de Scetis, p.472.

Théodore de Phémé, p.59-444.

Théodore Evêque de Sens, p.400.

Théodore Abbessé en Egypte, p.474.

Théodore Evêque de Cyr, visite tout jeune S. Aphraate, p.479.

Théodose le grand, Empereur, p.526, consulte en tout S. Jean de Lycople &c. p.10, 11, 17, 18, qui prédit ses victoires & sa mort, p.29, 710, le Concile d'Italie lui écrit pour Maxime, p.145. Il lui répond &c. p.150.

Il assemble à Constantinople un Concile en 382, p.529, & en 383, p.530. Le Concile de Rome lui récrit, p.151. Il pardonne la sédition d'Antioche, p.534-536. On ne voit pas qu'il ait écrit à Valentinien II, sur sa persécution contre l'Eglise, p.190. Les officiers de Valentinien se retirent vers lui, p.396.

Justine & Valentinien se réfugient, p.399. Sa moderation dans sa victoire sur Maxime, p.200. Il chasse les Manichéens, p.364, agit contre le paganisme, p.361. S. Ambroise lui fait revokeur des ordres donnez pour le rétablissement d'une synagoge, p.200-206.

Il exemte les anciens Clercs des curies, p.208, lui adresse l'apologie de David, p.293, punit cruellement Théséonien, p.309-211.

Saint Ambroise l'exhorte & le foumet à la pénitence &c. p.212. renvoie les moines dans les deserts, p.218, on ne peut voir la division d'Antioches, p.234, 235, 238. Est victorieux d'Eugene, p.252. Ecrit à S. Ambroise sur sa victoire. Ibid. va à Aquilée & revient à Milan, p.253. Sa mort à Milan. S. Ambroise fait son oraison funebre, p.255. 364. 526-529, 534-710.

S. Théodose d'Antioche, F. son titre p.633, est honoré, par les Israélites, p.615, est enterré avec S. Aphraate, p.479.

Théodose II, sa naissance prédite &c. p.710.

T t t t t ij

146. Il revoke des ordres donnez en faveur des Juifs, p. 101.

Theodorus Evêque d'Antioche, p. 656. 831. met le nom de S. Chrysostome dans les diptyques, p. 657.

Theodulus Evêque de Modene, p. 88. 557.

279.

Theodulus Abbé, p. 716 717.

Theophrastus Evêque, condamne les libertins, p. 327.

Thomas solitaire près d'Oxyrinque, p. 59.

Thomas economus de Scetê, p. 58. 59 439.

Theophilus Evêque des Gots en 339, p. 2.

Theophile Evêque d'Alexandrie écrit contre les Anthropomorphites, p. 55, chasse les

grands freres, p. 58, ordonne S. Moysé Presbtre, p. 68. Le Concile de Capoue luy renvoie le

jugement de Flavien & Evagre, p. 236. 385.

Flavien n'y veut point aller, p. 236-239. On se plaint de la hauteur, p. 239. Il veut faire

Evêque Evagre de Pont, qui s'enfuit, p. 373, se réunit avec S. Epiphane, p. 185. 494 518, &

Flavien d'Antioche, p. 537 538-809. Il instruit l'Abbé Theodore, p. 474. Il depose Saint

Chrysostome c. p. 616. 660.

S. *Theophile* Evêque de Bresse, p. 590.

Theophrastus Evêque de Cypre, p. 407.

Theotecnus Presbtre de Constantinople, vient à Rome pour S. Chrysostome, p. 632.

Theruviges Gots, voisins des Romains, p. 2.

Thessalonique metropole d'Illyrie, p. 644, cruellement punie par Theodose, p. 209-213, les

Evêques Vicaires d'Illyrie, p. 644. 740.

Theodulus calomnie la vierge Induice, p. 281.

283.

S. *Thomas* Apôtre: sa fête célébrée à Milan le 9. de may, p. 167.

Thufida ville de la Byzacene, p. 363 792. 2.

S. *Thyellas* Gots, Martyr, p. 4.

Tiberius suspend de dix jours les arrestes de mort, p. 222.

Tiberius pere du Pape Sirice, p. 377.

Tigris le Diacre de Rome sous Sirice, p. 357.

Timasus General & Consul, puis banni en 396, p. 410.

S. *Timothée* Martyr à Gaza, p. 706.

Timothée Evêque d'Alexandrie écrit le vie de S. Apollon, p. 35, assiste au Concile de Constantinople en 381, p. 125. Le Concile d'Aquilée écrit pour luy & Theodose, p. 139

Il assiste apparemment au Concile de Rome en 382, p. 247.

Timothée Evêque Apollinarien, p. 511.

Timothée reclus dans une communauté, p. 2.

Timothée solitaire à Scetê, p. 477.

Tifida ville de la Byzacene, p. 363 792.

Tizian frere de Symmaque, p. 86.

Titius fidele ministre de Saint Victrice, p. 672.

Tolde: il s'y tient des Conciles sur les Priscillianistes, p. 634. 635.

Toulouze devient le siege des Gots, p. 619.

Tournon: S. Martin y bâtit une eglise, p. 319.

Tours a reconnu Rollon pour metropole jusques à Honoré, p. 337. On y rapporte le corps de S. Martin, p. 339.

Travail: qui veut manger doit travailler, p. 450. 451. 614.

Trente, ville d'Italie, p. 542. 730.

Trifere Evêque, p. 679, jugé par le Concile de Turin, p. 686.

Tripier a reconnu Rollon pour la metropole, p. 669.

Troile Evêque de Salamine, p. 520.

S. *Trophime* Evêque d'Arles, p. 681.

Trouver: beaux exemples de personnes qui avoient trouvé de l'argent, p. 194. 468. Agathon défend de toucher à ce qu'on trouve, p. 422.

Tuence Evêque des Gaules que Zosime veut depose, p. 694. 695. 837. 1.

S. *Turibius* deuxième Evêque du Mans vers 300, p. 307.

Turin: Concile de Turin vers 400, p. 679. 680 840. 841.

Tusdrus ville de la Byzacene, p. 363. 792.

S. *Tycon* Evêque d'Amathontes en Cypre, p. 520.

V

Vassieux factes: S. Ambroise les rompt & les vend pour racheter des captifs, p. 112.

Valens Evêque Arien de Pertau, p. 321, en est chassé par le peuple, p. 101, paroît devant l'armée Romaine habillé à la Gotique, p. 102, n'ose aller au Concile d'Aquilée en 381, p. 129. 130. Le Concile demande qu'il soit banni d'Italie, p. 137.

Valens Empereur Arien persecute l'Eglise d'Aneloche, p. 474. 479. 526, & les solitaires d'Egypte, p. 596.

Valentin troisième Evêque de Chartres vers 390, p. 333.

Valentin Evêque d'Arles, p. 625.

Valentinian I. Empereur, trompé par Auxence Evêque Arien de Milan, p. 89, écrit aux Evêques pour luy donner un successeur, p. 90. 732. On luy demande Saint Ambroise, p. 91, dont il confirme l'elecion, p. 92, luy promettant de rendre son Eglise paisible, p. 92. Il approuve la liberté generale, p. 94. Il tolere plusieurs choses dans les payens, p. 318. 733. S. Martin le va trouver en 373 à Treves, p. 316, Il meurt en 375, p. 100.

Valentinien II. Empereur, consulte Theodose, p. 278. depute S. Ambroise à Maxime etc. p. 153-155. tient sa Cour à Milan depuis 384, quelques en 388, p. 159. refuse de rétablir l'autel de la Victoire, p. 162. 744. 562, ordonne qu'on délivre les prisonniers à Pâque, p. 164. Il approuve l'élection de Sirice, p. 357. 358. Justine l'oblige de se déclarer contre l'Eglise etc. p. 164-166. Maxime lui écrit pour faire cesser la persécution, p. 189. 190. Il depute encore S. Ambroise vers Maxime, p. 195. 745. puis Domio que le tyran trompe, p. 198, est obligé de s'enfuir en Orient etc. p. 199. Son amour pour Saint Ambroise. Il meurt avant que de recevoir la batême, p. 243. 244. S. Ambroise fait son éloge funebre, p. 243. 512. 537. Il approuve l'élection du Pape, p. 512.

Valentinien Evesque, le même que Valentin Evesque de Chartres, p. 333. 670.

Valentinien Prefere de Rome, p. 641.

Valentinien & des moines brûlent leur temple, p. 200.

S. Valere Evesque de Conserans, p. 465.

S. Valerien Evesque d'Aquilée, p. 130. 730-732. Gratien lui écrit sur le Concile d'Aquilée, p. 137. 737-741. Il y prend, p. 139. Il assiste au Concile de Rome en 382, p. 147. 621.

Valerien Prefere de Rome en 381, p. 732. r.

Valingas Prefere de Nisibe, p. 640.

Vandales, peuples barbares, p. 619.

Vendredi de l'Eglise institué à Milan, p. 183. *Vendredi*: on jeûnoit par tout ce jour là, p. 38. On se disoit point la Messe le vendredi-saint, p. 663.

S. Venrand Martyr au diocèse d'Eureux, p. 460.

S. Venere Evesque de Milan. V. son titre 558. s'entretient sur le successeur de Saint Ambroise, p. 263. 279. succede à S. Simplicien, p. 400. 679-797. est peut-être auteur des livres des Sacramens, p. 765. 2. S. Chrysostome lui écrit, p. 638.

Venero Evesque de Marcella, p. 699.

S. Ver Evesque de Viennois, p. 683.

S. Verca Prefere Got & Martyr, p. 4.

Verceil: soin de S. Ambroise pour y mettre un Evesque, p. 258. 259.

Verid: on'en parler qu'à ceux qui la desirer etc. p. 72, la dire plus fortement à ses amis, p. 220; ne la blesser pour aucun bien, p. 425.

Virtu Chretienne, tendre, nee insensibile, p. 119, inextinguible aux loüanges & aux injures, p. 423.

Vigiles: d'où vient leur solennité, p. 563.

Vigile poursuivie par Symmaque, p. 163. 264.

Vigile dame, legue de quoy batiser une eglise, p. 611.

Vierges: S. Ambroise écrit sur leur état, p. 108. Il les défend, p. 274-276, ceux qui en ont épousé ne peuvent estre Clercs, p. 623. 632.

S. Villoire Evesque du Mans, ordonné par S. Martin, p. 337. 356.

Villoire Theodose refuse aux pyrens, le rétablissement de l'autel de la Victoire, p. 208, Eugene le leur accorde, p. 246.

Viller Comte depute à Maxime pour demander la paix, p. 153.

Viller fils de Maxime, fait Cesar en 387, p. 199.

S. Vileton ou Villoire Evesque du Mans, ordonné par S. Martin, p. 308. 337. 358.

Viller disciple de S. Martin, p. 347. 352. 353.

Viller antipeu transfere le corps de Saint Bassien, p. 131. 132.

Saint Villerin Martyr Evesque de Pettau, p. 406.

Villerin Evesque de Paris en 347, p. 415.

Villerin orateur Chretien converti par Saint Simplicien, p. 397. 398. V. son histoire, p. 401. 399.

Villerin s'oppose à Rome à Jovinien, p. 227. 104.

S. Viltres Evesque de Roüen. V. son titre 667, voit S. Marito à Vienne, p. 311, & à Chartres, p. 332, est à Rome avec S. Innocent Pape, p. 637. Il écrit depuis à ce Pape, qui lui répond, p. 631. 632. 828.

Viltre, V. Viltor.

Viltre Evesque de Remis en 570, p. 317.

Viltre, V. Viltore.

Vienne ancienne metropole des Allobroges, p. 681, a pu estre d'abord sous l'Evesque de Lion, p. 682. Arles lui dispute mal à propos son droit de metropole, p. 683-684. 828, & cependant en emporte une partie, p. 684. 685.

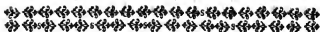
Virgins, changeoient d'habit dans leur consecration, p. 302. On les consacroit aux plus grandes festes, p. 301. 302. Elles avoient une place particuliere dans l'Eglise, p. 302. Saint Ambroise écrit sur l'état des vierges, p. 102. Une vierge Arienne l'insulte & meurt, p. 123. Des vierges prennent la pause où avoit couché Saint Martin, qui fait des miracles, p. 332. Vierge qui s'excruse d'estre visitée par S. Martin, & qui l'en lolie, p. 334. monastere de vierges sous la conduite de Saint Nicetas, p. 627, vierges qui se marient, p. 633. 634. Si l'on peut visiter des vierges suspectes, p. 255.

Vigilance successeur de Jovinien heretique, p. 229. 642.

S. Vigile Evesque de Trete en l'an 385, & Martyr, V. son titre p. 542. 811, infaillible par S.

- Ambroise, p. 22, qui luy écrit sur les devoirs d'un Eveque, p. 175. 730, envoie les corps de trois Martyrs à Saint Simplicien, p. 390. 400.
- Vigile à qui Celse écrit, p. 551.
- Vincens Eveque d'Afrique, témoin de la punition d'un medisant, p. 407. 792. 2.
- Vincens Prefet desire manger au monastere de S. Martin, p. 332.
- Virginité : Jovinien &c. la rabaisse & Pegale au mariage, p. 224. 23.
- S. Vital Martyr, son corps est transféré par S. Ambroise en 303, p. 349.
- Vital Eveque Apollinariste à Antioche, p. 509. 511. 526. 527.
- Vital Archidiaque de Thessalonique, p. 647.
- S. ve Vitaline vierge d'Artois ep. Auvergne, p. 336.
- Vivens Prefet des Gaules en 369 & 375, p. 332.
- Triphilas Eveque Arien des Gots, p. 3.
- Volens honoré comme Martyr, p. 317.
- Ursus Satyre V. Satyre.
- Ursus Prestre écrit la vie de Saint Paulin, p. 344.
- Ursus historien de S. Paulin, p. 344.
- S. Urse Eveque de Ravenne, p. 466.
- Urse peut-être Eveque de Malliano, p. 629.
- Urse Eveque des Gaules que Zosime veut déposer, p. 694. 837. 1.
- Urse Eveque de Naple vers 410, p. 254.
- Urse catechumene de Roëen, p. 672.
- Urse femme Romaine, p. 645.
- S. Ursin Eveque de Sens, p. 460.
- Ursin antipape confondu avec Urse Eveque de Naple, p. 254, s'unir & brouille avec les Ariens de Milan, p. 101. Le Concile d'Aquilée écrit contre luy à Grasian, p. 238.
- Valentinien II, l'exclut du pontificat, p. 357.
- Ursus Eveque accusé dans le Concile de Tuzin, p. 626.
- Ufule ville d'Afrique, p. 792.
- Ufure : dureté des usuriers, p. 273. 274.
- X
- Xanthias solitaire à Scetis, p. 472.
- Xoïus de Thebaïde, p. 472. 473.
- Z
- Zacarie prophete, p. 453.
- Zacario solitaire disciple de S. Moïse, p. 76. 78.
- Zacharie disciple de Silvain, p. 450. 451.
- Zacharie, pourquoi il n'a pas esté Apôtre, p. 577.
- Zala ou Zelle ville de la Byzacene, où il se tient un Concile en l'an 418, p. 363. 792.
- Zeng. V. Senia.
- S. Zenobius Ev. de Florence, p. 252. 757. 759.
- S. Zenobe Eveque de Fiesole, p. 759. 1.
- S. Zenon Eveque de Maïenne, p. 711.
- Zenon Eveque de Verone, p. 280.
- Zenon disciple de Silvain, p. 449. 454. 456. 102.
- Zenon solitaire près d'Antioche, p. 654. 831.
- Zenophile Consul en 339, p. 739. 1.
- Zelle solitaire disciple d'Agathon, p. 418. 426.
- Zembabel ville d'Hongrie, p. 310.
- Zesime Ev de Naple se demet vers 364, p. 255.
- Zesime Pape. V. son titre p. 678.





APPROBATION.

J'Ay lu par l'ordre de Monseigneur le Chancelier,
le dixieme volume des Memoires pour servir à l'histoire eccle-
siastique, composé par son Monsieur l'Abbé de Tillemont;
 dans lequel je n'ay rien trouvé de contraire à la Foy
 de l'Eglise Catholique, ni aux bonnes mœurs. Fait
 à Paris ce 28 Fevrier 1705.

P H. D E L A C O S T E,
 Docteur de Sorbonne, & Curé
 de S. Pierre des Arcis.

NOI RIFORMATORI

DELLO STUDIO DI PADOVA.

A Vendo veduto per la Fede di Revisione, ed Approbazione del P. Fr. Tommaso Maria Gennari Inquisitore nel Libro intitolato : *Memoires pour servir à l'Histoire Ecclesiastique Tom. 16. Et Memoires pour servir à l'Histoire des Empereurs in Cinque Volumi in 4.º di Monsieur Lenain de Tillemont*, non v'esser cos'alcuna contro la Santa Fede Cattolica; e parimente per Attestato del Segretario Nostro, niente contro Principi, e buoni Costumi; concediamo Licenza a *Francesco Pitteri Stampatore*, che possi esser stampato, osservando gl'ordini in materia di Stampa, e presentando le solite copie alle Pubbliche Librerie di Venezia, e di Padova.

Data 19. Settembre 1732.

- (Gio: Francesco Morosini Cav. Riff.
- (Alvise Pisani Cav. Proc. Riff.
- (Pietro Grimani Cav. Proc. Riff.

TIPOGRAFIA DI PADOVA

INDICE

...

Agostino Gadaldini Segretario.

